## মাওলানা মুহাম্মদ উসমান গনী

শায়খুল হাদীস মাদ্রাসা মাজাহিরে উল্ম সাহারানপুর, ভারত

# নাসরুল বারী

শরহে সহীহ্ আল বুখারী (বাংলা -৮ম খণ্ড)

অনুবাদ ও সম্পাদনা

### মাওলানা নো'মান আহমদ

মুহাদ্দিস জামি'আ রাহমানিয়া, ঢাকা পরিচালক: জামিয়া কাসেমিয়া, ঢাকা



[একটি রুচিশীল প্রকাশনা প্রতিষ্ঠান]

১১/১ ইসলামী টাওয়ার, বাংলাবাজার, ঢাকা-১১০০। মোবাইল: ০১৭১৫০২৭৫৬৩, ০১৯১৩৬৮০০১০

প্রথম	প্রকাশ	:	ডিসেম্বর	২	000.	চত্ত	ŧ.	মূদুণ	:	জুলাই ২০১	۷

## নাসরুল বারী শরহে বুখারী (বাংলা ৮ম খণ্ড)

মৃল 🗆 মাওলানা মুহাম্মদ উসমান গনী

শাইখুল হাদীস, মাজাহিরুল উলূম সাহারানপুর, ভারত

অনুবাদ ও সম্পাদনা 🗆 মাওলানা নোমান আহমদ

মুহাদ্দিস, জামিয়া রহমানিয়া আরাবিয়া, মুহাম্মদপুর, ঢাকা-১২০৭

প্রকাশক 🗆 মাওলানা আনোয়ার হোসাইন

আনোয়ার লাইব্রেরী, ১১/১ ইসলামী টাওয়ার, বাংলাবাজার, ঢাকা-১১০০

স্বত্ব 🗖 প্রকাশক কর্তৃক সংরক্ষিত

মূল্য 🗆 ৫৫০.০০ টাকা

## ञाल-ইহদা

খাতামুন নাবিয়্যীন, আকায়ে কায়েনাত, হিব্বী মুহাম্মাদুর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের পুতঃপবিত্র পরিবার ও সাহাবায়ে কিরামের রূহের প্রতি ঈসালে সওয়াবের উদ্দেশ্যে।

– নোমান আহমদ

#### প্রকাশকের আরজ

আলহামদুলিল্লাহ, নাসরুল বারী শরহে সহীহ বুখারী (বাংলা-৮ম খণ্ড) প্রকাশিত হতে যাচ্ছে। আমাদের আনোয়ার লাইব্রেরী থেকে সর্বপ্রথম বিশ্বের সর্বশ্রেষ্ঠ মুহাদ্দিস ইমাম বুখারী র.-এর সহীহ বুখারীর ব্যাখ্যা ছাপতে পেরে মহান রাব্বুল আলামীনের দরবারে জানাই লাখো-কোটি শুকরিয়া। জামিয়া রাহমানিয়ার মুহাদ্দিস মাওলানা নোমান আহমদ আমার উস্তাদ। আমার ঐকান্তিক আগ্রহ ছিল বুখারীর ব্যাখ্যাগ্রন্থ নাসরুল বারীর অনুবাদ তাঁর মাধ্যমে করাব। অন্তরের আবেগ প্রকাশের সাথে সাথেই তিনি দ্রুত্তম সময়ে এর সম্পূর্ণ কাজ আঞ্জাম দিয়েছেন। আমি তাঁর জীবনের সর্বাঙ্গীন সাফল্য কামনা করি। তাঁর শুকরিয়া আদায়ের শব্দ উচ্চারণ করেই ক্ষান্ত হচ্ছি না, মনেপ্রাণে দোয়া করি, আল্লাহ তাআলা তাঁকে দুনিয়া আখেরাতে জাযায়ে খায়ের দান করুন।

গ্রন্থটিকে সূর্যের মুখ দেখানোর জন্য ভাতিজা মোস্তফাসহ আরও যারা বিভিন্নমুখী সহযোগিতা করেছেন তাদের সবার প্রতি আমি আন্তরিক কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করছি। আল্লাহ তাআলা আমাদের ভুলক্রটি ক্ষমা করে গোটা মুসলিম জাতিকে এর দ্বারা উপকৃত করুন। এটিকে করুলিয়তের মর্যাদা দান করুন। আমীন।

–বিনীত

২- ৩- ২০০৬

(মাওলানা) আনোয়ার হোসাইন জামি'আ আরাবিয়া, ফরিদাবাদ, ঢাকা

### অনুবাদকের কথা

### حمدا وصلواة وسلاما

লক্ষ-কোটি শোকরিয়া মহান প্রভুর। তার অসীম অনুগ্রহে নাসরুল বারী শরহে সহীহ বুখারী (বাংলা-৮ম খণ্ড) প্রকাশিত হতে যাচ্ছে। বহু মেহনত-পরিশ্রমের পর অনেক প্রতিবন্ধকতা পেরিয়ে গ্রন্থটি সূর্যের আলো দেখতে যাচ্ছে। বর্তমান পরিস্থিতি ইসলামের অনুকূল নয় প্রতিকূল। বিশেষতঃ বোমা হামলার নতুন ফিতনার ফলে বাংলাদেশ এক ক্রান্তিকাল অতিক্রম করছে। আলিম সমাজ, দীনদার শ্রেণী মারাত্মক বিপদের সমুখীন হয়েছেন। বিভ্রান্তির বেড়াজালে আবদ্ধ হয়েছে গোটা দেশুের মানুষ। সন্ত্রাস ও জিহাদকে স্বয়ং মুসলমানরাই সমার্থক মনে করতে আরম্ভ করেছে। অথচ উভয়ের মাঝে আকাশ-পাতাল ব্যবধান। কোথায় সন্ত্রাস, কোথায় পবিত্র জিহাদ! জিহাদ তো হয় ফিৎনা থেকে মুক্তির জন্য, মানবতাকে রক্ষার জন্য, আল্লাহর কালিমাকে বুলন্দ করার জন্য আল্লাহদ্রোহীদের বিরুদ্ধে। নিরপরাধ ও মুসলিম হত্যার নাম জিহাদ নয়। এতো ফিতনা। কিন্তু এক শ্রেণীর বিদ্রান্ত লোক এ ফিতনায় জড়িত হয়েছে। বদ্ধমূল ধারণা, এরা টাকার লোভে বা ইসলামের সামগ্রিক মর্ম না বুঝে শক্রদের কাঁদে পড়ে এ পথে পা বাডিয়েছে। এর ফলে গোটা জাতি মারাত্মক সঙ্কটে পতিত হয়েছে। আলিম সমাজ, মসজিদ-মাদরাসা অবর্ণনীয় ক্ষয়-ক্ষতির সমুখীন হয়েছে। এর একটি কুফলের কবলে পড়েছি আমি নিজেও। এমনকি সহীহ বুখারীর কিতাবুল মাগাযী (যুদ্ধ অভিযান) সংক্রান্ত এ বিশাল বক্ষমান গ্রন্থটির প্রুফ দেখতেও ভয় পাচ্ছি ৷ কি জানি ফিৎনা থেকে মুক্তির এ পবিত্র জিহাদকে কেউ বর্তমান সন্ত্রাসের অন্তর্ভুক্ত করে আমাকে বিপদগ্রস্ত করে কিনা। আল্লাহ তাআলা আমাদের দীনের সহীহ বুঝ দান করুন।

যাই হোক, বহু সমস্যার ভিতর দিয়েও সহীহ বুখারীর যুদ্ধ-অভিযান অংশটির ব্যাখার অনুবাদ সম্পাদনাসহ সব কাজ সমাপ্ত হল। প্রিয়নবী সা.-এর পবিত্র জিহাদ সংক্রান্ত যাবতীয় খুঁটিনাটি আলোচনা এতে এসেছে। উসাইরা যুদ্ধ থেকে নবীজী সা.-এর ওফাতের পূর্ব পর্যন্ত জিহাদগুলোর বিস্তারিত বিবরণ দেয়া হয়েছে। অন্যান্য কাজের মধ্য দিয়ে দু-তিন মাসে সম্পূর্ণ কাজ সম্পাদনের ফলে ভুলক্রটি থেকে যাওয়া স্বাভাবিক। কোথাও কোন ভুলক্রটি নজরে পড়লে আশা করি সম্মানিত পাঠক পাঠিকা হৃদ্যতার পরিচয় দেবেন। আমাদের সতর্ক করবেন, সংশোধনে সহযোগিতার হন্ত প্রসারিত করবেন।

স্নেহভাজন শিষ্য, ঐতিহ্যবাহী দীনী শিক্ষা প্রতিষ্ঠান জামিআ আরাবিয়া ফরিদাবাদের সুযোগ্য শিক্ষক, আনোয়ার লাইব্রেরীর স্বত্বাধিকারী মাওলানা আনোয়ার হোসাইন প্রস্তৃতির প্রকাশনার দায়িত্ব নিয়ে উপকার করেছেন। প্রস্তৃতির অনুবাদ সম্পাদনাসহ যাবতীয় কাজের জন্য উৎসাহিত করেছেন, বারবার খোঁজ খবর নিয়েছেন, সহযোগিতা করেছেন। আল্লাহ তা'আলা তাকে হায়াতে তায়্যিবা দান করুন। দীনের প্রচুর খেদমতের তাওফীক দিন। ইহ ও পরকালে জাযায়ে খায়ের দান করুন।

স্লেহভাজন মৃস্তফার সুপরামর্শ ও আগ্রহের জন্য আন্তরিক ধন্যবাদ। তার সাথে সাথে আরো যারা আমাকে বিভিন্নভাবে সহযোগিতা করেছেন তাদের সবার প্রতি আমি কৃতজ্ঞ। আল্লাহ তাআলা আমাদের সবার জন্য এ গ্রন্থটিকে নাজাতের উসিলা বানিয়ে দিন। মূল গ্রন্থটির নায় এটিকেও মকবুলে আম বানিয়ে দিন। আমীন

ربنا تقبل منا انك انت السميع العليم - وتب علينا انك انت التواب الرحيم -

বিনয়াবনত-নো শান আহমদ জামিয়া রাহমানিয়া, ঢাকা ২- ৩ - ২০০৬

## সৃচিপত্ৰ

পরিচ্ছেদ		বিষয়	शृष्ठी नः
		নবী আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যুদ্ধ-অভিযান	 ۱۹
		গাযওয়ায়ে উশাইরা বা উসাইরা	<b>3</b> b
		গাযওয়া ও সারিয়্যার সংখ্যা	২০
		বদরের যুদ্ধে কাদেরকে হত্যা করা হবে এ সংক্রান্ত নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি	
		ওয়াসাল্লামের আলোচনা	২০
২১৬৫. পরিচ্ছেদ	8	বদর যুদ্ধের ঘটনা	২৩
		বদর যুদ্ধ	<b>ર</b> 8
২১৬৬. পরিচ্ছেদ	8	মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ	২৭
২১৬৭. পরিচ্ছেদ	8	এ অনুচ্ছেদটি শিরোনামহীন	৩১
২১৬৮. পরিচ্ছেদ	8	বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদের সংখ্যা	৩১
		হায়ে তাহভীল এবং এর উদ্দেশ্য	৩২
২১৬৯. পরিচ্ছেদ	8	কুরাইশ কাফিরদের বিরুদ্ধে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দু'আ এবং	
		এদের ধ্বংস হয়ে যাওয়ার বর্ণনা	৩8
২১৭০. পরিচ্ছেদ	8	আবু জাহ্লের হত্যা	৩8
		অজ্ঞতাবশত কিংবা কথিত অজ্ঞতা স্বরূপ গায়রে মুকাল্লিদদের প্রশ্ন	90
		এবং مثله এর মধ্যে পার্থক্য	৩৭
		একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন	48
		মৃতদের শ্রবণ সংক্রান্ত মাসআলা	8¢
		প্রমাণাদি	8¢
		সামঞ্জস্য বিধান ও তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ	8৬
২১৭১. পরিচ্ছেদ	8	বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদের মর্যাদা	86
		এই অনুচ্ছেদটি শিরোনামহীন	৫১
২১৭৩. পরিচ্ছেদ	8	বদর যুদ্ধে ফিরিশ্তাদের অংশগ্রহণ	৬২
২১৭৪. পরিচ্ছেদ	8	এ অনুচ্ছেদটি শিরোনামহীন	৬৫
		একটি সংশয় ও এর উত্তর	৮৫
		ইজতিহাদের মাসআলা	৮৬
		বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবীদের নামের তালিকা	pp
_		বনু নযীরের ঘটনার বিবরণ	०५
		কা'ব ইবনে আশরাফের হত্যা	200
২১৭৮. পরিচ্ছেদ	8	আবু রাফি' আবদুল্লাহ ইবনে আবুল হুকাইকের হত্যা	३०३

পরিক্ষেদ		বিষয়	शृष्ठी नश
২১৭৯, পরিচ্ছেদ	°	উহুদ যুদ্ধের বিবরণ	704
		নামকরণের কারণ	४०४
		সাহাবায়ে কিরামের সাথে পরামর্শ	704
		রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সশস্ত প্রস্তুতি	४०४
		একটি সন্দেহ ও এর নিরসন	১২২
২১৮০. অনুচ্ছেদ	8	আল্লাহ তা'আলার বাণী ঃ	১২৩
		একটি সন্দেহ ও এর নিরসন	<b>22</b> b
২১৮১. অনুচ্ছেদ	8	মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ	১৩২
২১৮২. অনুচ্ছেদ	8	মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ	<b>308</b>
২১৮৩. অনুচ্ছেদ	8	আল্লাহ তা'আলার বাণী ঃ	১৩৫
২১৮৪. অনুচ্ছেদ	ç	আল্লাহ্ তা আলার বাণী ঃ	১৩৬
২১৮৫. অনুচ্ছেদ	3	উন্মে সালীতের আলোচনা	<b>८०८</b>
২১৮৬. অনুচ্ছেদ	8	হ্যরত হাম্যা রা-এর শাহাদত	\$80
		মাসাইল উৎসারণ	<b>১</b> ৪৩
২১৮৭. অনুচ্ছেদ	8	উহুদ যুদ্ধের দিন রাসূলুল্লাহ সা-এর আঘাতপ্রাপ্ত হওয়ার বর্ণনা	\$88
২১৮৮. অনুচ্ছেদ	8	এটি পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের পরিচ্ছেদের ন্যায়	\$8¢
		মাসাইল উৎসারণ	১৪৬
২১৮৯. অনুচ্ছেদ	8	যারা আহত হবার পরও আল্লাহ ও তাঁর রাসূলের ডাকে সাড়া দিয়েছেন তাদের	
		জন্য রয়েছে মহা পুরস্কার	789
		হামরাউল আসাদ যুদ্ধ	289
২১৯০. অনুচ্ছেদ	8	যে সব মুসলমান উহুদ যুদ্ধে শহীদ হয়েছিলেন তাদের মধ্যে ছিলেন হামযা ইবনে	
		আবদুল মুত্তালিব (হুযাইফার পিতা) ইয়ামান, ন্যর ইবনে আনাস এবং মুসআব	
		ইবনে উমাইর রা.	784
		जानायात नामाय	760
		ইমামত্রয়ের প্রমাণাদি	767
		হানাঞী প্রমুখের প্রমাণাদি	767
		শাফিন্সদের উত্তর	১৫৩
২১৯১. অনুচ্ছেদ	8	উহুদ পাহাড় আমাদেরকে ভালবাসে। আব্বাস ইবনে সাহল র. আবু হুমাইদ রা. সূত্রে প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে এ হাদীসটি বর্ণনা	
		করেছেন	১৫৬
২১৯২. অনুচ্ছেদ	8	রাজী', রি'ল, যাক্ওয়ান, বীরে মাউনার যুদ্ধ এবং আযাল, কারাহ, আসিম ইবনে	
		সাবিত, খুবাইব রা. ও তাঁর সঙ্গীদের ঘটনা	১৫৭
		রাজী'র ঘটনা	764

পরিচ্ছেদ		বিষয়	शृष्ठी नः
<del></del>	_	বীরে মাঊনার ঘটনা	১৬৩
		কুনৃতে নাযিলা	১৬৫
২১৯৩. অনুচ্ছেদ	8	খন্দকের যুদ্ধ। এটিই আহ্যাবের যুদ্ধ	১৭৫
		দিতীয় মুজিযা	১৭৯
		সিফফীন যুদ্ধ	797
		পরাজয় প্রকাশ থেকে বাঁচার জন্য একটি রাজনৈতিক চাল ও যুদ্ধ মুলতবী	ンかく
		খিলাফত নির্বাচনের পর বিরোধিতা করা বিদ্রোহ	\$%8
২১৯৪. অনুচ্ছেদ	8		
		প্রত্যাবর্তন এবং বনু কুরাইজার প্রতি তাঁর অভিযান ও তাদের অবরোধ	ን৯৮
		বনু কুরাইজা যুদ্ধ ঃ ৫ হিজরী	794
২১৯৫. অনুচ্ছেদ	8	যাতুর রিকার যুদ্ধ	২০৬
		নামকরণের কারণ	२०१
		এ যুদ্ধ কবে সংঘটিত হয়েছিল?	২০৭
		যাতুর রিকা' যুদ্ধ	২০৭
		সালাতুল খাওফের বিধিবদ্ধতা	২০৮
		সালাতুল খাওফ	২০৯
২১৯৬. অনুচ্ছেদ	8	খুযা'আর শাখা বণু মুসতালিকের যুদ্ধ। এটাই মুরাইসী'-এর যুদ্ধ	২১৬
		বনু মুস্তালিক যুদ্ধ	२५१
		উমুল মু'মিনীন হ্যরত জুয়াইরিয়া রা.	২১৮
		মুনাফিকদের দুষ্টামি-ষড়যন্ত্র	২১৮
		অপবাদের ঘটনা	২২০
		তায়ামুমের হুকুম অবতরণ	২২৫
		আযল ও এর বিধান	২২৬
২১৯৭. অনুচ্ছেদ	8	আনমারের যুদ্ধ অর্থাৎ, বনু আনমার যুদ্ধের বিবরণ	২২৯
২১৯৮. অনুচ্ছেদ	8	অপবাদ সংক্রান্ত হাদীস	২২৯
২১৯৯. অনুচ্ছেদ	8	হুদাইবিয়ার যুদ্ধ	২৪৯
		হুদাইবিয়ার ঘটনার বিস্তারিত বিবরণ	২৪৯
		বাইআতুর রিযওয়ান	২৫১
		সন্ধির শর্তাবলী	২৫৪
		সুস্পস্ট বিজয়	২৫৬
		প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উমরা	২৫৯
		একটি সন্দেহ ও এর নিরসন	২৬১
		হুদাইবিয়ার সন্ধি ও সুস্পষ্ট বিজয়	২৬১

পরি <b>চ্ছে</b> দ		বিষয়	পৃষ্ঠা নং
· <del> · · · · · · · · · · · · · · · · · </del>		আসহাবে শাজারার ফযীলত	২৬৫
		শিয়াদের ভ্রান্ত প্রমাণ	২৬৬
		হাররার ঘটনা	২৭১
		মাসআলার সুরত	२ १ ৫
		কাসামার পন্থা ও এর বিধান	২৮৮
		প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চুল মুবারক	২৮৫
২২০০. অনুচ্ছেদ	8	উক্ল ও উরাইনা গোত্রের ঘটনা	২৮৫
		উকল ও উরাইনার ঘটনা	২৮৫
২২০১. অনুচ্ছেদ	8	যাতুল কারাদের যুদ্ধ	২৮৯
		যাতুল কারাদের ঘটনা	২৮৯
২২০২. অনুচ্ছেদ	ô	খায়বর যুদ্ধ	২৯১
		খায়বর যুদ্ধ ঃ ৭ হিজরী	২৯২
		বিষ মিশানোর ঘটনা	২৯৩
		গৃহপালিত গাধার গোশত হারাম	২৯৬
		একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন	২৯৮
		হ্যরত স্ফিয়্যা রা.	২৯৯
		হ্যরত সফিয়্যা রাএর স্বপ্ন	২৯৯
		ওলীমা ও পর্দা	೨೦೦
		হাওকালার ব্যাখ্যা	৩০৪
		সুলাসিয়াতে বুখারী– বুখারীর তিন সূত্রে বর্ণিত হাদীস	৩০৫
		কিনানা ইবনে রাবী' হত্যা	৩০৯
		রসুন ইত্যাদির শরঈ হুকুম	०५५
		আল্লামা আনওয়ার শাহ রএর উক্তি	৩১২
		উমূমে মাজায-রূপকার্থের ব্যাপকতা	०८०
		মৃত'আ বিয়ে	०८०
		ঘোড়ার হুকুম	<b>१८</b> ७
		শাফিঈদের উত্তর	৩১৮
		খায়বরের গণিমত বন্টন এবং ঘোড়ার অংশ	৩২০
		বিজিত জমি বন্টন এবং রাষ্ট্রপ্রধানের এখতিয়ার	৩২১
		সাধারণ চুরির ন্যায় গনিমতের মালেও চুরি করা হারাম	৩২৭
		একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন	<b>೨೨</b> ೦
		ফাই ও গনিমতের সংজ্ঞা	ಀಀ
		মালে গনিমত ও ফাইয়ের মধ্যে পার্থক্য	<b>998</b>

পরিচ্ছেদ		বিষয় .	পৃষ্ঠা ন
		ফারুকী যুগে হযরত আলী ও আব্বাস রাএর দাবি	990
		একটি সন্দেহ ও এর নিরসন	೨೦
		আহলে সুন্নাতের উত্তর	999
		নববী উত্তরাধিকার	<b>99</b> 1
২২০৩. অনুচ্ছেদ	8	খায়বর অধিবাসীদের জন্য নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক প্রশাসক নি	য়াগ ৩৩১
২২০৪. অনুচ্ছেদ	8	নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক খায়বরবাসীদের কৃষি ভূমির বন্দোবস্ত প্রদান	৩৪৫
২২০৫. অনুচ্ছেদ	8		
		মেশানো বকরীর (হাদিয়া পাঠানোর) বর্ণনা	৩8
২২০৬. অনুচ্ছেদ	0	যায়েদ ইবনে হারিসা রাএর অভিযান	৩৪-
		হ্যরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা.	<b>৩</b> 8-
		হ্যরত যায়েদ রাএর বিশেষ মর্যাদা	৩8
		সারিয়্যায়ে উন্মে কিরফা	৩৪
২২০৭. অনুচ্ছেদ	8	উমরাতুল কাযার বর্ণনা	৩8
		একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন	•8
		উমরাতুল কাযা ঃ সপ্তম হিজরী	৩8
		নামকরণের কারণ	<b>৩</b> 8 <sup>,</sup>
		মুহ্রিমের বিয়ে	<b>৩</b> ৫
		দিতীয় দল তথা ইমামত্রয়ের প্রমাণাদি	৩৫
		প্রথম দল তথা হানাফী ফুকাহায়ে কিরামের প্রমাণাদি	৩৫
২২০৮. অনুচ্ছেদ	8	সিরিয়ায় সংঘটিত মৃতার যুদ্ধের বর্ণনা	৩৫
		মৃতার যুদ্ধ ঃ অষ্টম হিজরী	৩৫
		খালিদ রা. আল্লাহ্র তরবারি	৩৫
		একটি সন্দেহ ও এর অবসান	৩৫
২২০৯. অনুচ্ছেদ	8	জুহাইনা গোত্রের শাখা 'হুরাকাত' উপগোত্রের বিরুদ্ধে নবী করীম সাল্লাল্লাহু	
·		আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক উসামা ইবনে যায়েদ রা-কে প্রেরণ করা	৩৬
		কালিমায় বিশ্বাসী লোককে কাফির বলা নিকৃষ্টতম আচরণ	৩৬
২২১০. অনুচ্ছেদ	8	মকা বিজয়ের অভিযান এবং নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর	
		অভিযান প্রস্তুতির সংবাদ ফাঁস করে মক্কাবাসীদের নিকট হাতিব ইবনে আবু	
		বালতা আর লোক প্রেরণ	৩৬
		মকা বিজয় যুদ্ধের কারণ	৩৬
		কুরাইশের অস্থিরতা ও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট সাহায্য প্রার্থনা	৩৬
		আবু সুফিয়ানের প্রচেষ্টা	৩৬

পরিচ্ছেদ		বিষয়	পৃষ্ঠা নং
<del> </del>		হাতিব ইবনে আবু বালতা'আর ঘটনা	৩৬৬
২২১১. অনুচ্ছেদ	8	মক্কা বিজয়ের যুদ্ধ। এ যুদ্ধটি রমযান মাসে সংঘটিত হয়েছে	৩৬৯
		আবু সুফিয়ানের ইসলাম গ্রহণ	৩৭০
২২১২. অনুচ্ছেদ	8	মক্কা বিজয়ের দিনে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোথায় ঝাগ্তা স্থাপন করেছিলেন	৩৭৫
		হাকীম ইবনে হিযাম রা.	৩৭৮
		ইবনে খাতাল	৩৮২
		তীর দারা শুভ নির্ণয়	৩৮৪
২২১৩. অনুচ্ছেদ	8	মক্কা নগরীর উঁচু এলাকার দিক দিয়ে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রবেশের বর্ণনা	৩৮৪
		একটি সন্দেহ ও এর অবসান	৩৮৫
		একটি সন্দেহ ও এর অবসান	৩৮৬
২২১৪. অনুচ্ছেদ	8	মক্কা বিজয়ের দিন নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অবস্থানস্থল	৩৮৬
		চাশতের নামায	৩৮৭
		একটি সন্দেহ ও এর অবসান	৩৮৭
২২১৫. অনুচ্ছেদ	8	এটি শিরোনামহীন অনুচ্ছেদ	<b>9</b> bb
		হযরত আবু শুরাইহের তাবলীগে হক	<i>ং</i> ৫৩
		ফিকহী মাসাইল	ধেত
২২১৬. অনুচ্ছেদ	8	মক্কা বিজয়ের সময়ে নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মক্কা নগরীতে অবস্থান	ረরত
		নামায কসর করা	৩৯২
		শাফিঈদের প্রমাণাদি	৩৯৩
		হানাফীদের প্রমাণাদি	৩৯৩
		শাফিঈদের প্রমাণাদির উত্তর	৩৯৪
		হানাফীদের প্রমাণাদি	৩৯৬
		কতগুলো সন্দেহের অবসান	৩৯৭
২২১৭. অনুচ্ছেদ	8	এটি শিরোনামহীন অনুচ্ছেদ	৩৯৮
•		নাবালেগের ইমামতি	800
		সংখ্যাগরিষ্ঠের প্রমাণাদি	803
		শাফিঈদের প্রমাণাদির উত্তর	802
		হেরেমের সীমা	80b
ম <i>জান্দ্র ন</i> ে ১	ò	মহান আল্লাহর বাণী ঃ	80b
المراهد المراهد	۰	হুনাইন যুদ্ধ ঃ শাওয়াল অষ্টম হিজরী	४०४ ४०४
		কিছু সন্দেহের অবসান	858 878
		वि <b>छो</b> य সংশয়	876 878
		17 TIN 17 (N	030

পরিচ্ছেদ		বিষয়	পৃষ্ঠা নং
<del></del>		প্রশোত্তর	848
		প্রশোক্তর	876
		হাওয়াযিন প্রতিনিধি	<b>8</b> 28
		বর্বরতার যুগের মানুতের বিধান	874
২২১৯. অনুচ্ছেদ	8	আওতাসের যুদ্ধ	8২২
		আওতাসের যুদ্ধ	8২২
২২২০. অনুচ্ছেদ	8	তায়েফের যুদ্ধ	820
		নামকরণের কারণ	8২৫
		তায়েফের যুদ্ধ	৪২৫
		হিজড়ার তাত্ত্বিক বিশ্রেষণ	8২१
		আবু বাকরা রা.	8২৯
		মাস্থালা	8৩০
		হুনাইনের গনিমত বণ্টন ও আনসারীদের সাময়িক অসন্তুষ্টি	8৩8
		মাসআলার হাকিকত ও বিশদ বিবরণ	৪৩৬
২২২১. অনুচ্ছেদ	8	নজদের দিকে প্রেরিত অভিযান	883
		সারিয়্যার তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ	889
২২২২. অনুচ্ছেদ	8	নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা-কে বনু জাযীমার দিকে প্রেরণ	888
২২২৩. অনুচ্ছেদ	8	আবদুল্লাহ্ ইবনে হুযাফা সাহমী এবং আলকামা ইবনে মুজাযযিয মুদলিজীর সৈন্যবাহিনী, যাকে আনসার সৈন্যবাহিনীও বলা হয়	884
		সারিয়্যায়ে আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা সাহমী ও আলকামা ইবনে মুজাযযিয মুদলিজী রা.	886
২২২৪. অনুচ্ছেদ	8	বিদায় হজ্জের পূর্বে আবু মুসা আশ'আরী রা. এবং মু'আয [ইবনে জাবাল] রা-কে ইয়ামানের উদ্দেশ্যে প্রেরণ	885
		প্রশোত্তর	808
১১১৫ জানকোন		বিদায় হজ্জের পূর্বে 'আলী ইবনে আবু তালিব এবং খালিদ ইবনে ওয়ালীদ	оуо
स्रस्यः अञ्चलस्य	۰	ताक रेशमात श्रवं	800
		প্রশ্নোত্তর	866
		দ্বিতীয় প্রশ্নের উত্তর	869
২২২৬. অনুচ্ছেদ	8	যুল খালাসার যুদ্ধ	8%0
		জারীর ইবনে আবদুল্লাহ রা.	867
		তীর দ্বারা বন্টন	860
১১১৭ অনক্ষেদ	ŏ	যাতুস্ সালাসিল যুদ্ধ	868
111 10 A Market	В	নামকরণের কারণ	848
		ד הוייר הו עהיר דווד	090

পরিচ্ছেদ		বিষয়	পৃষ্ঠা নং
		যাতুস সালাসিল যুদ্ধ ঃ অষ্টম হিজরী	898
২২২৮. অনুচ্ছেদ	3	জারীর রাএর ইয়ামান গমন	8৬৬
২২২৯. অনুচ্ছেদ	8	সীফুল বাহরের যুদ্ধ	8৬৮
		সীফুল বাহর যুদ্ধ	8৬৮
		কায়েস ইবনে সা'দ রা.	۲۹8
		মাসায়েল	89২
		মরে উল্টে যাওয়া মাছ	89২
২২৩০. অনুচ্ছেদ	8	হিজরতের নবম সালে লোকজনসহ আবু বকর রাএর হজ্জ পালন	8৭৩
		হ্যরত সিদ্দীকে আকবর রাএর হজ্জ ঃ নবম হিজরী	8 ৭৩
		কুরআনে হাকীমের সর্বশেষ সূরা ও সর্বশেষ আয়াত	890
২২৩১. অনুচ্ছেদ	8	বনু তামীম প্রতিনিধির বিবরণ	8 ৭৬
		উস্তাদ-মাশায়েখের প্রতি সম্মান প্রদর্শন ও শিষ্টাচারও আবশ্যক	899
		একটি প্রশ্ন ও এর উত্তর	8 ৭৮
২২৩২. অনুচ্ছেদ	8	শিরোনামহীন অনুচ্ছেদ	896
		উলামায়ে দীনের সাথেও এ আদবের প্রতি লক্ষ্য রাখতে হবে	840
২২৩৩. অনুচ্ছেদ	8	আবদুল কায়েস গোত্রের প্রতিনিধি দল	840
		আবদুল কায়েস প্রতিনিধি দল	840
		প্রতিনিধি দলের উপস্থিতির কারণ বা ঈমান আনয়নের ঘটনা	847
		প্রশ্নোত্তর	848
		আরেকটি প্রশ্ন ও এর উত্তর	848
		সেসব পাত্রের বিধান	848
		থামে জুমুআর নামায	8৮৭
২২৩৪. অনুচ্ছেদ	8	বনু হানীফার প্রতিনিধি দল এবং সুমামা ইবনে উসাল রা-এর ঘটনা	8৮৭
		সুমামা ইবনে উসাল রা. এর ঘটনা	8৮৮
		মাসায়েল উৎসারণ	8%0
		বনু হানীফা প্রতিনিধি দল	8%>
		আসওয়াদ আন্সীর ঘটনা	888
২২৩৬. অনুচ্ছেদ	8	নাজরান অধিবাসীদের ঘটনা	৪৯৬
		মুবাহালার তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ ও সংজ্ঞা	8৯৭
		নাজরানের খ্রিস্টান এবং মুবাহালা	४४८
		হ্যরত আৰু উবাইদা ইব্নে জাররাহ রা.	000
•		ওমান ও বাহরাইনের ঘটনা	(00
২২৩৮. অনুচ্ছেদ	8	আশ'আরী ও ইয়ামানবাসীদের আগমন	৫০২

পরিক্ষেদ		বিষয়	পৃষ্ঠা নং
২২৩৯. অনুচ্ছেদ	8	দাউস গোত্র এবং তুফাইল ইবনে আমর দাউসীর ঘটনা	(O)
		দাউস গোত্র এবং তুফাইল ইবনে আমর দাউসীর ইসলাম গ্রহণ	(O)
		হ্যরত আবু হ্রায়রা রা.	৫০১
২২৪০. অনুচ্ছেদ	0	তায়ী গোত্রের প্রতিনিধি দল এবং আদী ইবনে হাতিমের ঘটনা	৫০১
		হযরত আদী ইবনে হাতিম রা.	৫০১
২২৪১. অনুচ্ছেদ	8	বিদায় হজ্জ	670
		হজ্জের ফরযিয়ত	¢22
		মদীনা থেকে রওয়ানা	¢>;
		কিরানকারীর তাওয়াফ ও ইমামগণের মতবিরোধ	৫১৩
		মাসায়েল উৎসারণ	৫১৬
		তাওয়াফের বিভিন্ন প্রকার ও বিধিবিধান	৫১৯
		হ্যরত জারীর রা.	¢23
		তারিক ইবনে শিহাব	৫২৪
		প্রশ্নোত্তর	৫২৫
		মাথা ছাঁটা ও মুণ্ডন করা	৫২৭
		প্রশ্নোত্তর	৫২৮
২২৪২. অনুচ্ছেদ	8	গাযওয়ায়ে তাবুক – আর তা হল কষ্টের যুদ্ধ	৫৩৫
		নামকরণের কারণ	৫৩৫
		তাবুকের যুদ্ধ	৫৩৫
		মুনাফিক ও পিছনে থেকে যাওয়া লোকজন	৫৩:
		হিজর নামক স্থান	৫৩১
		মসজিদে যিরার	৫৩৩
		প্রশ্নোত্তর	(CO)
		শিয়াদের ভ্রান্ত প্রমাণ	৫৩
২২৪৩. অনুচ্ছেদ	8	কা'ব ইবনে মালিকের (যিনি তাবুক যুদ্ধে পিছনে থেকে গেছেন) ঘটনা	ণ্ডে
		প্রশ্নোত্তর	¢85
		মাসায়েল ও আহকাম	¢85
২২৪৪. অনুচ্ছেদ	8	নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হিজ্র জনপদে অবতরণ	¢85
২২৪৫. অনুচ্ছেদ	8	শিরোনামহীন অনুচ্ছেদ	000
২২৪৬. অনুচ্ছেদ	8	পারস্য স্থাট কিস্রা ও রোম অধিপতি কায়সারের কাছে নবী আকরাম	
•		সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পত্র প্রেরণ	`&&`
		বিশ্ব স্মাটদের উপাধি	<b>৫</b> ৫:
		ইরান সম্রাট কিসার নামে সম্মানিত চিঠি	ce:

পরিচ্ছেদ		বিষয়	পৃষ্ঠা নং
		পারস্য সম্রাটের নামে সম্মানিত চিঠি	৫৫৩
		উষ্ট্রি যুদ্ধ	<b>৫৫</b> 8
		মাসায়িল	<u></u>
		প্রশোত্তর	<u></u>
		আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম রএর একটি সন্দেহের অপনোদন	৫৫৬
২২৪৭. অনুচ্ছেদ	8	নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর রোগ ও তাঁর ওফাতের বিবরণ	৫৫৬
		রোগের সূচনা	<i>৫</i> ৫৭
		দাফন	<b>৫</b> ৫৮
		উম্মূল ফযল রা.	<b>ራ</b> ያን
		কাগজের ঘটনা	৫৬১
		রাফিযীদের মত খণ্ডন	৫৬8
		রাফিযীদের অজ্ঞতা	৫৬৫
		উপকারিতা	৫৬৬
		একটি প্রশ্নের অপনোদন	<b>৫</b> ९०
		উপকারিতা	৫৭৩
		অন্তর্দৃষ্টি শক্তি	<b>৫</b>
		উপকারিতা	<i>ቂ</i> ዓ <i>ቂ</i>
		ওফাত দিবস	<i>ቂ</i>
		সাহাবায়ে কিরামের অস্থিরতা	¢৮o
		উপকারিতা	৫৮২
		খিলাফত সংক্রান্ত মাসআলা	৫৮৩
২২৪৮. অনুচ্ছেদ	8	নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সবশেষে যে কথা বলেছেন	<b>৫</b> ৮৫
		রাফিযীদের বাজে কথা ও জাল বিষয়াবলী	<i>የ</i> ዮ৬
২২৪৯. অনুচ্ছেদ	8	নবী সা-এর ওফাত	<i>የ</i> ኦঙ
		প্রশ্নোত্তর	<i>የ</i> ৮৭
২২৫০. অনুচ্ছেদ	8	শিরোনামহীন অনুচ্ছেদ	<i>የ</i> ৮৭
		নববী জীবনের এক ঝলক	<b>৫</b> ৮৮
২২৫১. অনুচ্ছেদ	8	নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর ওফাত-রোগে আক্রান্ত অবস্থায় উসামা	
		ইবনে যায়েদ রাকে যুদ্ধাভিযানে প্রেরণ	<b>(</b> bb
		সারিয়্যায়ে উসামা ইবনে যায়েদ রা.	৫৮৮
•		শিরোনামহীন অনুচ্ছেদ	০রগ
২২৫৩, অনচ্ছেদ	ô	নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কতটি যুদ্ধ করেছেন	ረልን

## بشنان الخزالجنا

# كِتَابُ الْمَغَازِي

## اَیْ هٰذَا کِتَابٌ فِیْ بَیَانِ مَغَازِی النَبِیِّ ﷺ

## নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যুদ্ধ-অভিযান

"সীরাত, আদব্ তাফসীর, আকাইদ্, ফিতনা, বিধি-বিধান্, কিয়ামতের আলামত ও ফাযায়েল।"

অষ্ট প্রকারের একটি হল সিয়ার। এটি ইতিহাসের একটি শাখা। ইতিহাস প্রাচীনতম একটি বিদ্যা। তার সম্পর্ক সৃষ্টির শুরুর সাথে, যাকে বলে সৃষ্টিকুলের সূচনা।

অতঃপর তার দুটি অংশ হয়েছে। একটির সম্পর্ক রাজকীয় শক্তি, মাহাত্ম্য, সাম্রাজ্য ও শাসনকার্য পরিচালনার সাথে। আর দ্বিতীয়টির সম্পর্ক হল– বিশিষ্ট সংশোধক–সংস্কারক মনীষীর সার্বজনীন সৌন্দর্যের সাথে।

দ্বিতীয় অংশকে ইসলামী ইতিহাস ও সীরাত নামে আখ্যায়িত করা হয়। ইমাম বুখারী র. ইতিহাসের সূচনা প্রথম খণ্ডেরই শেষে করেছেন। কারণ, ১৩ পারার সূচনা করেছেন کِتَابُ بِدُ، الْعَلَىٰ দ্বিরা। যাতে আরশে এলাহী সৃষ্টি, অতঃপর আসমান জমিন, চন্দ্র-সূর্য, ফেরেশতা এবং জান্নাত-জাহান্নাম সংক্রান্ত রেওয়ায়াতগুলো বর্ণনা করেছেন। তারপর কিতাবুল আম্বিয়া শিরোনাম কায়েম করে নবীগণের আলোচনা করেছেন। অতঃপর কিতাবুল মানাকিব শিরোনামে সাইয়িদুল আম্বিয়া ওয়াল মুরসালীন সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং সাহাবায়ে কিরাম রা. সংক্রান্ত আলোচনা এনেছেন।

সাইয়িদুল আম্বিয়া সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও সাহাবায়ে কিরামের সীরাতের একটি বড় উদ্যান ও বিশাল অংশ হল মাগাযী (যুদ্ধ বিগ্রহ)। যার জন্য ইমাম বুখারী র. 'কিতাবুল মাগাযী' শিরোনাম কায়েম করে সেসব রেওয়ায়াত ও হাদীস পেশ করেছেন যেগুলোতে যুদ্ধ-বিগ্রহের আলোচনা রয়েছে।

যে যুদ্ধে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অংশগ্রহণ করেছেন সেটি গাযওয়া। যে যুদ্ধে তিনি অংশগ্রহণ করেননি সেটি সারিয়া। কিন্তু পূর্ববর্তীগণের মধ্যে ইবনে ইসহাক, ইবনে হিশাম এবং ইমাম বুখারী র. প্রমুখ একটিকে অপরটির ক্ষেত্রে ব্যবহার করেন। উভয়ের মধ্যে পার্থক্য করেন না। এজন্য সারিয়্যায়ে মৃতাকে গাযওয়ায়ে মৃতারূপে উল্লেখ করেছেন।

দ্রষ্টব্য ঃ বুখারী ঃ পৃষ্ঠা-৬১১, গাযওয়ায়ে যাতুস সালাসিল ঃ পৃষ্ঠ-৬২৫।

এসব যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অংশগ্রহণ করেননি, তা সত্ত্বেও ইমাম বুখারী ও সীরাত রচয়িতাগণ এগুলোকে গাযওয়া লেখেন। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পদক্ষেপগুলো কিরপ ছিল? আক্রমণাত্মক, না প্রতিরক্ষামূলক? ইবনে তাইমিয়া র. লিখেছেন– রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যতগুলো যুদ্ধ করেছেন তন্যুধ্যে শুধু বদর ও খায়বর ছাড়া সবগুলোই ছিল প্রতিরক্ষামূলক।

कर्ष مَغُزى धत तह्तहन ومَغُزى । स्पिष्ठि किशाभून أَلُغُزُو غَزُواً ومَغُزَى । अर्थ रून रुख्त करा. उन्न करा. अरस्पन करा مَغُزَى الكلّام الكلّام । आरेनीरा आरहिन أَلُغُزُو السَيْرُ الكلّام । आरेनीरा आरहिन مَعَانَى الكلّام القِتَالِ مَعَ العَدُوّ السَيْرُ अर्थ रून तारा युर्फ्त उर्फ्ता अर्फ्ता वा हना। अर्थ रूक्त अर्थ रून मक्त आरथ युर्फ्त उर्फ्ता अधियान ता हना। अर्थ रूक्त अर्थ युर्फ्त युर्फ्त अर्थ युर्फ्त युर्फ्त अर्थ युर्फ्त युर्फ्त युर्फ्त अर्थ युर्फ्त युर्क युर्फ्त युर्फ्त युर्क युर्फ्त युर्फ्त युर्फ्त युर्फ्त युर्

এখানে মাগায়ী দ্বারা উদ্দেশ্য সে অভিযান প্রত্যয় বা ইচ্ছা যা রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাফিরদের ব্যাপারে করেছেন। চাই তিনি স্বয়ং তাতে অংশগ্রহণ করেন অথবা শুধু সৈন্যবাহিনী নিজের পক্ষ থেকে প্রেরণ করেন। হাফিজ র. বলেছেন–

অতঃপর সেসব কাফিরের ব্যাপারে উদ্দেশ্য ব্যাপক। চাই তাদের শহরের দিকে হোক অথবা সেসব স্থান ও ময়দানের দিকে হোক সেখানে তাদের সৈন্য পৌঁছেছে। যেমন− উহুদ ও খন্দক।

উশাইরা শন্দের আইনে পেশ আর শীনে যবর। শব্দটি ইসমে তাসগীর তথা ক্ষুদ্রার্থবোধক।

দ্বিতীয় হিজরীতে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জুমাদাল উলা মাসে ১৫০ জন সাহাবী নিয়ে অভিযানে বেরিয়েছিলেন। কারো কারো মতে সে যুদ্ধে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে ছিলেন ২০০ জন সাহাবী وَاللَّهُ اَعَلَمُ وَاللَّهُ اَعَلَمُ اَ

উশাইরা এবং উসাইরাতে বর্ণনাকারীর সন্দেহ। তবে বিশুদ্ধতম উক্তি হল, গাযওয়ায়ে উসাইরা (সীন সহকারে) হল তাবুকের যুদ্ধ। এটি নবম হিজরীতে সংঘটিত হয়েছিল আর এখানে দ্বিতীয় হিজরীতে সংঘটিত গাযওয়ায়ে উশাইরাই বিশুদ্ধতম উক্তি। (ইবনে ইসহাক র. তাবিঈ, ইমামুল মাগাযী। ইমাম শাফিঈ র. বলেছেন কেই যদি মাগায়ী সংক্রোন্ত জ্ঞান অর্জন করতে চায় তবে ইবনে ইসহাক থেকে যেন গ্রহণ করে। কারণ, সমস্ত লোক মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক র. এর সন্তানবত। –বিদায়া ও নিহায়াঃ ৪৬৩), ইবনে ইসহাক র. বলেছেন— اَوَ الْمُرَاءُ ثُمُ الْوَ الْمُحَامِقِيْمُ الْمُرَاءُ وَ الْمُرَاءُ ثُمُ الْوَ الْمُوالِدُ وَ الْمُرَاءُ وَ وَالْمُرَاءُ وَ وَالْمُرَاءُ وَالْمُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُرَاءُ وَالْمُولُةُ وَالْمُرَاءُ وَل

ব্যাখ্যা ঃ আবওয়া শব্দটির হামযাতে যবর, বায়ের উপর জযম মদ সহকারে। বুয়াত শব্দটিতে বায়ের উপর পেশ অথবা যবর, ওয়াও এর উপর তাশদীদ নেই।

ওয়াকিদী র. এর বিবরণ রয়েছে যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রথম যুদ্ধ হল গাযওয়ায়ে ওয়াদান : (ফাতহুল বারী)

মূলতঃ এতে কোন বিরোধ নেই। কারণ, আবওয়া এবং ওয়াদ্দান (ওয়াও এর উপর যবর এবং দালের উপর তাশদীদ)-এ দুটি স্থান একটি অপরটির সন্নিকটেই। উভয়ের মাঝে মাত্র ছয় মাইল অথবা আট মাইলের দূরত্ব। এজন্য এ যুদ্ধটির সম্বোধন উভয়টির দিকে করা সঠিক। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রথম যুদ্ধ এই গাযওয়ায়ে আবওয়া। হিজরতের পূর্ণ এক বছর অতিক্রান্ত হওয়ার পর দ্বিতীয় হিজরীর সফর মাসে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বেরিয়েছেন। তাঁর উদ্দেশ্য ছিল কুরাইশের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করা। কিন্তু সন্ধির কারণে যুদ্ধ হয়নি।১

টীকা ঃ সন্ধির শর্তগুলো ছিল− বনুযামরা না মুসলমানদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করবে, না মুসলমানদের কোন শত্রুর সাহায্য করবে, না মুসলমানদের কখনও ধোকা দিবে ⊥ প্রয়োজন কালে মুসলমানদের সাহায্যও করতে হবে ৷

আবওয়ার উদ্দেশ্যে তিনি যখন বেরিয়েছিলেন তখন সা'দ ইবনে উবাদা রা. কে মদীনার গভর্ণর নিযুক্ত করেছিলেন। এ যুদ্ধে ঝাণ্ডা ছিল হ্যরত হাম্যা রা. এর হাতে।

খি বুয়াত একটি পাহাড়ের নাম। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দ্বিতীয় হিজরীর রবিউল আউয়াল মাসে কুরাইশের বিরুদ্ধে যুদ্ধের জন্য বেরিয়েছেন। তখন মদীনার শাসক বানিয়েছেন সায়িব ইবনে উসমান রা. কে। ঝাণ্ডা হযরত সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাস রা. কে দিয়ে দুইশত আরোহী সাথে নিয়ে বুয়াত পর্বতের দিকে বেরিয়ে পড়েন। এরপর দ্বিতীয় হিজরীতেই জুমাদাল উলাতে উশাইরার উদ্দেশ্যে বের হন। তখন মদীনার শাসক বানিয়েছেন আবু সালামা ইবনে আবদুল আসাদ রা.-কে।

ওয়াকিদী র. বর্ণনা করেন, উপরোক্ত তিনটি সফরে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উদ্দেশ্য ছিল কুরাইশ কাফেলা। কারণ, কুরাইশ কাফেলা শাম অভিমুখে বাণিজ্যিক উদ্দেশ্যে যাতায়াত করত। অতিক্রমের জায়গা শুধু সেগুলোই ছিল। এজন্য বদরের যুদ্ধের কারণও এটাই হয়েছিল।

উশাইরার অভিযানে ঝাণ্ডা ছিল হযরত হামযা রা. -এর হাতে। কুরাইশের একটি কাফেলা বাণিজ্যিক উদ্দেশ্যে শামের জন্য বেরিয়েছিল। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই কাফেলার উপর আক্রমণের উদ্দেশ্যে মদীনা থেকে রওয়ানা করেন। কিন্তু উশাইরা নামক স্থানে পৌঁছে জানতে পারলেন কুরাইশ কাফেলা বেরিয়ে গেছে। মোটকথা, উপরোক্ত তিনটি সফরে যুদ্ধের মওকা হয়নি। কিন্তু প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম শাম থেকে এ বিশাল কাফেলার প্রত্যাবর্তনের জন্য অপেক্ষমান ছিলেন। ফলে এই কাফেলা প্রত্যাবর্তনকালে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পশ্চাৎদাবন করেন এবং বদর যুদ্ধের ঘটনা সংঘটিত হয়। প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন মক্কা থেকে মদীনায় হিজরত করেন তখন সফরসঙ্গী ছিলেন হয়রত আরু বকরে সিদ্দীক রা.। বের হবার সময় হয়রত আরু বকর রা. বলেছেন, মক্কার কুরাইশরা স্বীয় পয়গম্বরকে বহিষ্কার করেছে, নিঃসন্দেহে তারা ধ্বংস হবে।

ফলৈ হিজরী বিতীয় সালে জিহাদের হুকুম অবতীৰ্ণ হয়।
-পারা - ১৭, ৰুকু ঃ ১৩ ( ) أَنْهُمْ طُلِمُواْ - )) دُنَ لِلَّذِيْنَ يُقَاتِلُونَ بِالنَّهُمْ طُلِمُواْ - ) كُنْتُ كَانَتُ اَلْهُمْ طُلِمُواْ - ) تَخْتَنَا شُعْبَةٌ عَنُ اَبِي اِسْحَاقَ كُنْتُ اللهِ بُنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا وُهَبَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةٌ عَنُ اَبِي اِسْحَاقَ كُنْتُ اللهِ بَنِ اَرْقَمَ فَقِيلَ لَهُ كُمْ غَزَا النَبِيُّ عَنِي مِنُ غَزُوةٍ؟ قَالَ تِسُعَ عَشَرَةً، قِيلَ كَمُ غَزَوتُ لِقَتَادَةً اللهَ مَعَهُ؟ قَالَ سَبُعَ عَشَرَةً، فَذَكُرتُ لِقَتَادَةً فَقَالَ الْعُشَيْرُ اَوِ الْعُسَيْرَةُ، فَذَكُرتُ لِقَتَادَةً فَقَالَ الْعُشَيْرُ اَوِ الْعُسَيْرَةُ، فَذَكُرتُ لِقَتَادَةً فَقَالَ الْعُشَيْرُ اَوِ الْعُسَيْرَةُ، فَذَكُرتُ لِقَتَادَةً

৩৬৬১/১. হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে মুহামাদ র. .....হ্যরত আবু ইসহাক র. থেকে বর্ণিত, আমি যায়েদ ইবনে আরকাম রা.-এর পাশে উপবিষ্ট ছিলাম। তাঁকে জিজ্ঞেস করা হল, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কতগুলো যুদ্ধ করেছেন? তিনি বললেন, উনিশটি। তাঁকে জিজ্ঞেস করা হল, আপনি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে কতগুলো যুদ্ধ করেছেন? বললেন সতেরটি। আমি জিজ্ঞেস করলাম, এগুলোর মধ্য

থেকে প্রথম যুদ্ধ কোন্টি? উত্তরে বললেন, উশাইরা অথবা উসাইরা। অর্থাৎ, সংশয়সহ বর্ণনা করেছেন এ বিষয়টি আমি কাতাদার নিকট আলোচনা করলে তিনি বললেন, শব্দটি উশাইরা। অর্থাৎ শীন সহকারে বিশুদ্ধ। শিরোনামের সাথে মিল العُشَيْرَة او العُسَيْرة او العُسْرة او العُسْرة العُسْرة العَرْدُ العُسْرة العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَالِيْرِيْدُ العَرْدُ العَالْعُونُ العَرْدُ العَالْعُونُ العَرْدُ العَادُ العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَرْدُ العَادُ العَرْدُ ال

#### গাযওয়া ও সারিয়্যার সংখ্যা

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে সব যুদ্ধে সরাসরি অংশগ্রহণ করেছেন এরপ যুদ্ধের সংখ্যা কত? এ প্রসঙ্গে বিভিন্ন রকমের বর্ণনা রয়েছে। প্রায় আটটি মত রয়েছে। কিন্তু মাগাযীর ইমামগণ ও অধিকাংশ মুহাদ্দিসের মতে বিশুদ্ধতম উক্তি হল— গাযওয়ার বিশুদ্ধ সংখ্যা সাতাইশ। মুসা ইবনে উকবা, মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক, ইবনে সা'দ, আল্লামা ওয়াকিদী ও আল্লাম ইবনে জাওয়ী র. এর মত এটিই।

টীকা ঃ আল্লামা আইনী র. বলেন, اَ دُوْرَ عَدَوُ مَغَارِي رُسُولِ اللَّهِ ﷺ سَبَعَ وَعِشْرُونَ غَنْوَةً ، পৃষ্ঠা-১১। – উমদা ঃ ১৭/৭৪।

তনাধ্যে শুধু নয়টিতে হত্যা ও লড়াইয়ের সুযোগ আসে। সেগুলো হল – ১. বদর, ২.উহুদ, ৩. খন্দক, ৪. বনু কুরাইজা, ৫. বনু মুসতালিক, ৬. খায়বর, ৭. মক্কা বিজয়, ৮. হুনাইন, ৯. তায়েফ।

হযরত যায়েদ ইবনে আরকাম রা. থেকে উনিশ সংখ্যা বর্ণিত হয়েছে। বুখারীর এই রেওয়ায়াতে, তাছাড়া, মুসলিম (১১৮) এবং তিরমিযীতে অনুরূপ আছে।

হযরত সাঈদ ইবনে মুসায়্যিব রা. থেকে চব্বিশ আর হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. হতে বর্ণিত আছে একুশটির কথা।

সারিয়্যার সংখ্যা নিয়েও মতবিরোধ আছে। ইবনে ইসহাক র. আটত্রিশ, ওয়াকিদী আটচল্লিশ, ইবনে জাওয়া ছাপ্পান্ন এবং মাসউদী র. ষাটটি বর্ণনা করেছেন। কিন্তু ইবনে সা'দ র. প্রমুখ সারিয়্যার মোট সংখ্যা বর্ণনা করেছেন সাতচল্লিশ। "أَمَا سَرَايَاهُ وَيُعُونُهُ فَقَالُ ابْنُ إِسَحَاقَ ثَمَانِيَةً وَثُلْتُونَ وَقَالُ ابنُ سَعِدٍ سَبْعَةً اَرْبَعُونَ ابْنُ اسْعِدٍ سَبْعَةً اَرْبَعُونَ ابْنُ اسْعِدِ سَبْعَةً الرَّعُونَ اللهُ "তাঁর সারিয়া ও অভিযান সংখ্যা ইবনে ইসহাক র. এর মতে ৩৮, ইবনে সাদ র. এর মতে ৪৭। –উমদা ঃ ১৭/৭৩। বিস্তারিত বিবরণের জন্য দেখুন যুরকানী ঃ ১/৩৮৮।

বাকি রইল গাযওয়া ও সারিয়্যার সংখ্যাগত বিরোধ। মূল কারণ, বর্ণনাকারীগণ নিজ নিজ জানা মুতাবিক বিবরণ দিয়েছেন। অথবা কেউ কেউ কয়েকটি যুদ্ধকে কাছাকাছি এবং একই সফরে হওয়ার কারণে একটি যুদ্ধ গণ্য করেছেন। এজন্য তাদের মতে গাযওয়ার সংখ্যা কম। যেমন– গাযওয়ায়ে হ্নাইন, তায়েফ ইত্যাদি। (হাশিয়ায়ে বুখারী ঃ পৃষ্ঠা–৫৬৩, বুখারী–৫৬৩)

# بَابُ ذِكُرِ النَّبِيِّ ﷺ مَنْ يُقْتَلُ بِبَدُرٍ বদরের যুদ্ধে কাদেরকে হত্যা করা হবে– এ সংক্রান্ত নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের আলোচনা

বদরের যুদ্ধে কাকে কাকে হত্যা করা হবে এ সম্পর্কে নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আলোচনা। অর্থাৎ, যুদ্ধ শুরু হওয়ার পূর্বে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ভবিষ্যদাণী করেছিলেন, অমুক জায়গায় অমুক নিহত হবে, অমুক স্থানে অমুক নিহত হবে। এটা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিরাট মুজিযা।

মুসলিম শরীফে (২/১০২) হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. এর হাদীসে আছে, রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জমিনে হাত রেখে বলেছেন, এ স্থলে অমুক নিহত হবে, .....ফলশ্রুতিতে রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক বাতলানো স্থান থেকে সামান্যতমও বেশকম হয়নি। ভবিষ্যদ্বাণী ১০০% বিশুদ্ধ প্রমাণিত হয়েছে।

٣٦٦٢. حَدَّثَنِنَي أَحُمَدُ بُنُ عُثَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شُرِيح بَنْ مَسْلَمَةٌ قَالَ حَدَّثَنَا إبراهِيم بَنْ يُوسف عَنُ اَبِيهِ عَنُ اَبِي اِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بُنُ مَيْمُوْنِ اَنَّهُ سَمِعَ عَبُدُ اللّٰهِ بُنَ مَسْعُودٍ رَضِي اللَّهُ عَنَهُ حَدَّثَ عَنُ سَعْدِ بِنَ مُعَاذِ رض اَنَّهُ قَالَ كَانَ صَدِيُقًا لِأُمَيَّةَ بُنِ خَلُفٍ، وَكَانَ أُمَيَّةً إِذَا مَرَّ بِالْمَدِينَةِ نَزَلَ عَلَى سَعُدٍ وَكَانَ سَعُدُ إِذَا مَرَّ بِمَكَّةَ نَزَلَ عَلَى أُمُيَّةَ، فَلَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمَدِينَةَ إِنْطَلَقَ سَعُدُ مُعْتَمِرًا، فَنَزَلَ عَلَى أُمَيَّةَ بِمَكَّةَ، فَقَالَ لِأُمَيَّةَ ٱنظُرلِي سَاعَةَ خَلُوةٍ، لَعَلِّي أَنُ أَطُوفَ بِالبَيْتِ، فَخَرِجَ بِهِ قَرِيبًا مِنُ نِصُفِ النَهَارِ، فَلَقِيَهُمَا أَبُو جَهُل، فَقَالَ يَا أَبَا صَفُوانَا! مَنُ هٰذَا مَعَكَ! فَقَالَ هٰذَا سَعُدُّ، فَقَالَ لَهُ أَبُو جَهُلِ الا أَراكَ تَطُوف بِمَكَّةَ أَمِنًا وَقَدُ أَوَيْتُمُ الصَّبَاةَ وَزَعَمُ تُمْ انَّكُمُ تَنَصُرُونَهُم وَتُعِينُونَهُم، امَا وَاللَّهِ لَوْلاَ انَّكَ مَعَ إِبَى صَفْوانَ ما رَجَعَتَ إِلَى أَهْلِكَ سَالِمًا، فَقَالَ لَهُ سَعُدٌ ورَفَعَ صَوْتُهُ عَلَيْهِ امَا وَاللَّهِ لَئِنْ مَنَعْتَنِي هٰذَا لَامَنَعْنَكَ مَاهُو اشَدُّ عَلَيك مِنْهُ طَرِيْقَكَ عَلَى الْمَدِينَةِ، فَقَالَ لَهُ أُمَيَّةُ لاَتُرْفَعْ صَوْتَكَ يَا سَعْدٌ! عَلَى ابِي الْحَكِم سَيِّدِ اهل الُوَ ادِيُ سَعْد دَعْنَا عَنْكَ يَا أُمَيَّةُ! فَوَاللَّهِ لَقَدُ سَمِعُتُ رَسُولَ اللَّهِ عَلَى يَقُولُ إِنَّهُمْ قَاتِلُوكَ، قَالَ بِمَكَّةَ، قَالَ لَا اَدْرِي، فَفَزِعَ لِذْلِكَ أُمَيَّةً فَزعًا شَدِيدًا، فَلَمَّا رَجَعَ امِّيَّةٌ إلى اَهْلِهِ قَالَ يَا أُمَّ صَفُوانَ! اللُّمُ تَرِى مِنَا قَالَ لِي سَعُدًّا قَالَتُ وَمَا قَالَ لَكَ! قَالَ زَعْمَ أَنَّ مُحَدَّدًا اَخُبَرَهُم قَاتِلِكُ، فَقُلْتُ لَهُ بِمَكَّةً! قَالَ لاَ اَدْرِى فَقَالَ أُمْيَّةُ وَاللِّهِ لاَ أَخْرَجُ مِن مَكَّةَ، فَلَمَّا كَانَ يَومُ بَدٍر اِسْتَنَفُرَ ابُو جَهلٍ النَّاسَ قَالَ ٱدْرِكُو عِيْرَكُمْ فَكِرِهُ أُمِيةُ أَن يَخرُجُ، فَأَتَاهُ أَبُو جَهِلِ، فَقَالَ يَا ابَا صَفُوانَ! إِنَّكَ مَتْي يراك النَّاسُ قَدُ تَخَلَّفُتَ وَأَنْتَ سَيِّدُ أهِلِ الوَادِي تَخَلَّفُوا مَعَكَ، فَلَمُ يَزَلُ بِم أَبُو جَهلٍ حَتَّى قَالَ اَمَّا إِذْ غَلَبْتَنِي فَو اللَّهِ لَاشْتَرِينَ اَجُودَ بَعِيرِ بِمَكَّةَ، ثُمَّ قَالَ امْيةٌ يَا أُمَّ صَفوانَ! جَهِّزِينِي، فَقَالَ لَهُ يَا آبًا صَفُواَنُ! وَقَدُ نَسِيتَ مَاقَالَ لَكَ آخُوكَ اليَشُرُبِيُ ؟قَالَ لاَ وَمَا أُرِيدُ أَنُ أَجُوزَ مَعَهُم إِلَّا قَرِيبًا فَلُمَّا خَرَجُ أُمِيةُ أَخَذَ لَايَنْزِلُ مَنِزِلًا إِلَّا عَقَلَ بَعِيرٌ ، فَلَم يَزَلُ بِذٰلِكَ حَتَّى قَتَلَهُ اللَّهُ عَنَّوجَلَّ بِبَدْرٍ . ৩৬৬২/২. আহ্মদ ইবনে উসমান র. .....হযরত আব্দুল্লাহ ইবনে মাসউদ সূত্রে বর্ণিত হযরত সা'দ ইবনে মু'আয রা. বলেছেন, তাঁর ও উমাইয়া ইবনে খালফের মধ্যে গভীর বন্ধুত্ব ছিল (জাহিলিয়াত যুগ থেকে)।

উমাইয়া মদীনায় আসলে সা'দ ইবনে মু'আযের অতিথি হত (সিরিয়া যাতায়াতকালে), এমনিভাবে সা'দু রা, মক্কায় গেলে উমাইয়ার আতিথেয়তা গ্রহণ করতেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনায় হিজরত করার পর একবার সা'দ রা. উমরা করার উদ্দেশ্যে মক্কা গেলেন (এবং উক্ত উমাইয়ার বাড়িতে অবস্থান করলেন।) তিনি উমাইয়াকে বললেন, আমাকে এমন একটি নিরিবিলি সময়ের কথা বল (অর্থাৎ, এমন সময় দেখ যখন লোকজন থাকে না) যখন আমি (শান্তভাবে) বাইতুল্লাহ তাওয়াফ করতে পারব। তাই দ্বি-প্রহরের সময় একদিন উমাইয়া তাঁকে সাথে নিয়ে বের হল (কেননা, আরবে গরমের সময় সাধারণত লোকেরা দিনে বের হয় না) তখন ঘটনাক্রমে তাদের সাথে আবু জাহলের দেখা হল। তখন সে (আবু জাহেল উমাইয়াকে লক্ষ্য করে) বলল, হে আবু সাফ্ওয়ান! (উমাইয়ার উপনাম) তোমার সাথে ইনি কে? সে বলল, ইনি সা'দ (ইবনে মু'আয)। তখন আবু জাহল তাকে ('সা'দ ইবনে মু'আযকে) লক্ষ্য করে বলল, আমি তোমাকে নিঃশঙ্ক চিত্তে ও নিরাপদে মক্কায় (বাইতুল্লাহ) তাওয়াফ করতে দেখছি, অথচ তোমরা ধর্মত্যাগীদের (মুসলমানদের) আশ্রয় দান করেছ এবং তাদেরকে সাহায্য ও সহযোগিতা করে চলেছ। শুনে রাখ! আল্লাহর কসম, (এ মুহূর্তে) তুমি আবু সাফওয়ানের (উমাইয়া) সঙ্গে না থাকলে তোমার পরিজনদের কাছে নিরাপদে ফিরে যেতে পারতে না। এতে হযরত সা'দ রা, উচ্চস্বরে বললেন ন্ডনে রাখ! আল্লাহর কসম, তুমি যদি এতে আমাকে বাঁধা দাও, তাহলে আমিও এমন একটি ব্যাপারে তোমাকে বাঁধা দেব যা তোমার জন্য এর চেয়েও ভীষণ কঠিন হবে। আর তা হল, মদীনার উপর দিয়ে তোমার যাতায়াতের রাস্তা (বন্ধ করে দেব)। (মক্কাবাসী ব্যবসা করে জীবিকা নির্বাহ করত। এ উদ্দেশ্যে তারা সিরিয়ায় যেত। মদীনার উপর দিয়ে ফিরেছিল সিরিয়ার রাস্তা। এজন্য হযরত সাদ রা. ধমকি দিয়েছিলেন যে, সিরিয়ার রাস্তা বন্ধ করে দিবেন যা তোমাদের জন্য জীবন-মরণের প্রশু)।

তখন উমাইয়া সা'দ রা.-কে বলল, হে সা'দ! এ উপত্যকার প্রধান সর্দার আবুল হাকামের (আবু জাহ্লের উপনাম) সাথে এরপ উচ্চস্বরে কথা বল না। তখন সা'দ রা. বললেন, উমাইয়া! তুমি চুপ কর। তুমি চুপ কর। (এ জাতীয় কথা বল না) আল্লাহ্র কসম, আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বলতে শুনেছি যে, তারা (মুসলমানরা) তোমাকে হত্যা করবে। উমাইয়া জিজ্ঞেস করল, মক্কার বুকে? সা'দ রা. বললেন, তা জানি না। উমাইয়া এতে অত্যন্ত ভীত-সন্তুম্ভ হয়ে পড়ল (এর মূল কারণ, যা অন্যান্য রেওয়ায়াত দ্বারা স্পষ্ট হয় তাহল, উমাইয়া কসম থেয়ে বলেছিল যে, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন কোন কথা বলে, তা মিথ্যা হয় না। এ জন্যই উমাইয়ার অবস্থা খারাপ হতে থাকল।) এরপর উমাইয়া বাড়িতে (গিয়ে তার স্ত্রীকে ডেকে) বলল, হে উম্মে সাফওয়ান! সা'দ আমার সম্পর্কে কি বলছে জান? সে বলল, সা'দ তোমাকে কি বলেছে? উমাইয়া বলল, সে বলেছে, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে জানিয়েছেন যে, তারা আমাকে হত্যা করবে? তখন আমি তাকে জিজ্ঞেস করলাম, আমাকে কি মক্কায় হত্যা করা হবে? সে (সা'দ) বলল, তা আমি জানি না। এরপর উমাইয়া বলল, "আল্লাহ্র কসম, আমি কখনো মক্কা থেকে বের হব না" কিছু বদর যুদ্ধের দিন সমাগত হলে আবু জাহল সর্বস্তরের জনসাধারণকে সদলবলে বের হওয়ার আহ্বান জানিয়ে বলল, তোমরা তোমাদের কাফেলা রক্ষা করার জন্য অগ্রসর হও। উমাইয়া তখন (মক্কা ছেড়ে) বের হতে অপছন্দ করলে আবু জাহ্ল তার নিকট এসে তাকে বলল, আবু সাফওয়ান! তুমি এ উপত্যকার অধিবাসীদের (একজন) নেতা, তাই লোকেরা যখন দেখবে (তুমি যুদ্ধ যাত্রায়) পেছনে রয়ে গেছ, তখন অনেকে তোমার সাথে এ বলে পেছনেই থেকে যাবে।

এ বলে আবু জাহল তার সাথে পীড়াপীড়ি করতে থাকলে অবশেষে সে বলল, তুমি যেহেতু আমাকে বাধ্য করে ফেলছ তাই আল্লাহর কসম, অবশ্যই আমি এমন একটি উদ্ভি ক্রয় করব যা মক্কার মধ্যে সবচেয়ে ভাল। (যাতে অসুবিধা হলে পলায়নে সুবিধা হয়) এরপর উমাইয়া উট ক্রয় করে ঘরে এসে (তার স্ত্রীকে) বলল, হে উম্মে সাফওয়ান! আমার সফরের আসবাব পত্রের ব্যবস্থা কর। তখন তার স্ত্রী তাকে বলল, আবু সাফওয়ান! তোমার মদীনাবাসী ভাই যা বলেছিলেন তা তুমি ভুলে গিয়েছ কি? সে বলল, না, আমি ভুলিনি। আমি তাদের সাথে কিছু দূর যেতে চাই মাত্র (অর্থাৎ, জান বাঁচাতে সামান্য সফর করব)। রওয়ানা হওয়ার পর রাস্তায় যে মন্যিলেই উমাইয়া কিছুক্ষণ অবস্থান করেছে, সেখানেই সে তার উট নিজের কাছে বেঁধে রেখেছে। গোটা পথেই গুরুত্ব সহকারে এরূপ সে করল। পরিশেষে বদর প্রান্তরে আল্লাহর হুকুমে সে নিহত হুল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল সর্বশেষ বাক্যে। অর্থাৎ, عَتَى قَتَلُهُ اللّٰهُ بِبُرُر । এ হাদীস থেকে রাসূলে আকদাস সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ভবিষদ্বাণীর সত্যতা, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাদীসের প্রতি হয়রত সা'দ রা.-এর দৃঢ় বিশ্বাস ও আস্থা ইত্যাদি অনেক বিষয় উৎসারিত হয়। এ হাদীসটি প্রথম খণ্ডের ৫১২ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٢١٦٥. بَابُ قِصَّةٍ غَزُوةٍ بَدُرٍ، وَقُولِ اللّهِ تَعَالَى : وَلَقَدُ نَصَرَكُمُ اللّه بَبَدُر وَانَتُمُ اَوْلَةً . فَاتَقُوا اللّهَ لَعَلَّكُمُ تَشْكُرُونَ، إِذَ تَقُولُ لِلمُؤْمِنِينَ النَّ يَكُفِيكُمُ اَنْ يُمِدُّكُمُ رَبُّكُمُ بِثَلَاتَةِ الْآفِ مِن اللّهَ لَعَلَّكُمُ اَنْ يُمِدُّكُمُ رَبُّكُمُ بِثَلَاتَةِ الْآفِ مِن المُلَاثِكَةِ مُنزلَينَ، بَلَى إِنْ تَصُيرُوا وَتَتَقُوا وَيَأْتُوكُمُ مِن فَوْرِهِمُ هٰذَا يُمُدِدُكُم رَبُّكُم بِخَسَمةِ الْآفِ مِن الْمَلَاثِكَةِ مُسَوِمِينَ، وَمَا جَعَلَهُ اللّهُ اللّهُ إِلاَّ بشرى لَكُم وَلِتَطْمَئِنَ قُلُوبُكُم بِهِ ومَا النَّصُرُ إِلَّا مِن النَّهُ اللهِ الْعَزِيْزِ الْحَكِيمِ، لِيقَطَعَ طَوفًا مِن الَّذِينَ كَفَرُوا اَو يَكِبَتَهُم فَبَنَقَلِبُوا خَالِبُينَ، وَمَا عَمَدِي بُنِ الْخِيارِ يَوْمَ بَدُرٍ وَقَولُهُ تَعَالَى : وَإِذْ يَعِدُكُمُ اللّهُ إِلَّا لَهُ اللّهُ الللّهُ الللللللّهُ الللللّهُ الللللللللللللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ اللهُ اللّهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ الللهُ اللهُ الللهُ اللهُ الللهُ الللهُ الللهُ اللللهُ الللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الللهُ اللهُ ال

২১৬৫. পরিচ্ছেদ ঃ বদর যুদ্ধের ঘটনা। মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ এবং বদরের যুদ্ধে যখন তোমরা হীনবল ছিলে (অর্থাৎ, বাহিনীর দিকে দিয়েও। কাফির এক হাজার আর তোমরা মাত্র ৩১৩ জন, একদিকে তারা সশস্ত্র অপরদিকে তোমরা নিরস্ত্র (আল্লাহ্ তো তোমাদেরকে সাহায্য করেছিলেন। সুতরাং তোমরা আল্লাহ্কে ভয় কর, যাতে তোমরা কৃতজ্ঞতা প্রকাশ কর। শ্বরণ করুন, (হে মুহাশ্মণ! যখন আপনি মু'মিনদেরকে বলছিলেন. এ-কি তোমাদের জন্য যথেষ্ট নয় যে, তোমাদের প্রতিপালক প্রেরিত তিন হাজার ফিরিশ্তা দ্বারা তোমাদেরকে সহায়তা করবেন? হাা, নিশ্চয়ই, যদি তোমরা থৈর্যধারণ কর এবং সাবধান হয়ে চল (অর্থাৎ, দৃঢ় থাক এবং অবাধ্যুতা না কর) তবে তারা (কাফির বাহিনী) দ্রুতগতিতে একজোটে তোমাদের উপর আক্রমণ করলে আল্লাহ্ পাঁচ হাজার চিহ্নিত (অশ্বারোহী) ফিরিশ্তা দ্বারা তোমাদের সাহায্য করবেন। এ সাহায্য তো কেবল তোমাদের জন্য (বিজয়ের) সু-সংবাদ (নিজের) ও তোমাদের চিত্ত প্রশান্তি হেতু আল্লাহ্ করেছেন এবং সাহায্য তথ্ব পরাক্রান্ত প্রজ্ঞাময় আল্লাহ্র নিকট হতেই হয়, (আর এই সাহায্যের উদ্দেশ্য ছিল) কাফিরদের এক অংশকে নিশ্চিহ্ন করা (সেহেতু ৭০ জন নেতৃস্থানীয় কাফির মারা গেছে) অথবা লাঞ্ছিত করার জন্য; ফলে তারা নিরাশ হয়ে ফিরে যায় (ফলে উডয়টিই হয়েছে। ৭০ জন নিহত আর ৭০ জন বন্দী হয়ে অপদস্থ হয়েছে। অবশিষ্টরা লাঞ্ছিত অবস্থায় পলায়ন করেছে)। (৩ ঃ ১২৩-১২৭) আলে ইমরান) ওয়াহশী বলেন, বদর যুদ্ধের দিন হাম্যা রা.) তু'আইমা ইবনে আদী ইবনে থিয়ারকে হত্যা করেছিলেন। আল্লাহ্র বাণী ঃ (শ্বরণ করুন) যখন আল্লাহ্ আপনাদেরকে প্রতিশ্রুতি দেন যে, দু'দলের একদল তোমাদের আয়ন্তাধীন হবে। (৮ ঃ আনফাল ৭)

#### 🗸 বদর যুদ্ধ

মদীনা মুনাওয়ারার দক্ষিণ-পশ্চিমে বদর একটি প্রসিদ্ধ গ্রামের নাম। এখানে একটি কৃপ ছিল। যাতে তখন পরিষ্কার-পরিচ্ছন্ন ও প্রচুর পানি ছিল। বালুকাময় ময়দানে প্রচুর পানি, স্বচ্ছ ও পরিষ্কার হওয়ার কারণে তৎকালীন যুগে লোকজনের বাজার ও মুসাফিরদের মঞ্জিল সেখানেই হত। এ স্থলেই ইসলাম ও কুফরের সর্বপ্রথম যুদ্ধ, তাওহীদ ও শিরকের মহাযুদ্ধ দ্বিতীয় হিজরীতে ১৭ই রমযান জুম'আর দিন মুতাবিক ১১ই মার্চ ৬২৪ ঈসায়ী সনে সংঘটিত হয়েছে। এটি গাযওয়ায়ে বদর নামে সুপ্রসিদ্ধ। ইংরেজ ঐতিহাসিকরা এ যুদ্ধের গুরুত্ব স্বীকার করেছেন। আমেরিকান প্রফেসর স্বীয় গ্রন্থ হিষ্ট্রি অব দা এরাবিয়ানে লিখেন— "এটা ছিল ইসলামের সর্বপ্রথম সুস্পষ্ট বিজয়"।

এবার গাযওয়ায়ে বদরের পূর্ণ বিস্তারিত বিবরণ লক্ষ্য করুন-

রমযানের শুরুতে মদীনা মুনাওয়ারায় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সংবাদ পেলেন, আবু সুফিয়ান একটি বাণিজ্য কাফেলার সাথে শাম থেকে মকা যাচ্ছে। এ কাফেলায় মাল ও আসবাবপত্র ছিল প্রচুর। এ কাফেলার মোট পুঁজি সম্পর্কে ইবনে উকবা র. এর বিবরণ হল ৫০ হাজার দীনার। দীনার হল স্বর্ণমুদ্রা। একটি স্বর্ণমুদ্রা হয় সাড়ে চার মাস। পরিমাণ। যা আজ থেকে প্রায় দেড় হাজার বছর পূর্বে প্রায় ২৫ লাখ টাকার সম্পদ। এ সম্পদ। বর্তমানে ২৫ কোটিরও বেশি হবে। এই বাণিজ্য কাফেলায় প্রায় ৭০ জন লোক ছিল। তাতে কুরাইশ নেতা ছিল মতান্তরে ৩০ বা ৪০ জন।

যেহেতু লড়াই ও যুদ্ধের কল্পনাও ছিল না, সেহেতু প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোনরূপ গুরুত্ব প্রদান ও বিশেষ প্রস্তুতি ছাড়াই ১২ই রমযান শনিবার দিন মদীনা থেকে রওয়ানা করেন। তাঁর সাথে ছিলেন ৩১৩ জন সাহাবী। যদিও ৩১৪ ও ৩১৫ এর উক্তিও আছে।

আবু সুফিয়ানের এ আশঙ্কা লেগেই ছিল। এ জন্য যখন আবু সুফিয়ান হিজাযের নিকটবর্তী পৌছে তখন প্রতিটি পথিক ও মুসাফিরের নিকট প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সংবাদ ও অবস্থান জিজ্ঞেস করত। অতঃপর জনৈক পথিকের নিকট থেকে আবু সুফিয়ান সংবাদ পেল যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় সাহাবায়ে কিরামকে আপনার কাফেলার দিকে অভিযানে বের হওয়ার নির্দেশ দিয়েছেন। আবু সফিয়ান তৎক্ষণাৎ যমযম গিফারীকে পারিশ্রমিক দিয়ে মক্কায় পাঠায় এবং বলে, যত দ্রুত সম্ভব স্বীয় বাণিজ্যিক কাফেলার সংবাদ নিবে এবং স্বীয় পুঁজি বাচানোর চেষ্টা করবে। মুহাম্মাদ (রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম) স্বীয় সাহাবীদেরকে নিয়ে এই কাফেলার পশ্চাৎদাবনে মদীনা থেকে রওয়ানা করেছেন।

বর্ণিত আছে, যমযম যখন মক্কায় পৌঁছল, তখন তৎকালীন যুগের বিশেষ প্রথা অনুযায়ী স্বীয় জামা ছিঁড়ে চিৎকার আরম্ভ করে দিল— হে কুরাইশ সম্প্রদায়! নিজেদের সম্পদ বাঁচাও, বাণিজ্যিক কাফেলাকে বাঁচাও। কারণ, মুহাম্মদ (সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম)-এর বাহিনী আবু সুফিয়ানের সম্পদ লুটার প্রস্তুতি নিয়েছে। এ সংবাদ পৌঁছা মাত্রই মক্কায় হুলুস্থূল সৃষ্টি হল। কারণ, তখন কুরাইশের কোন নারী-পুরুষ এমন ছিল না যে স্বীয় পুঁজি এতে লাগায়নি। অতএব, সংবাদ শুনা মাত্রই গোটা মক্কায় উত্তেজনা ছড়িয়ে পড়ল। মক্কার ফিরআউন আবু জাহলের নেতৃত্বে এক হাজার সশস্ত্র সৈনিক বেরিয়ে পড়ল। কোন কোন বিবরণে সাড়ে নয়শ এর কথা বর্ণিত আছে।

বিরোধ অবসানের জন্য এই সামঞ্জস্য বিধান সমীচীন যে, যোদ্ধা ছিল সাড়ে নয়শত অবশিষ্ট পঞ্চাশ জন ছিল সেবক ইত্যাদি। কুরাইশ নেহায়েত বীরত্ব প্রদর্শন করে, বিনোদন ও সঙ্গীত উপকরণসহ রমণীদের নিয়ে গর্ব-অহংকার করে ময়দানে রওয়ানা হয়। আল্লাহ তা'আলা ইরশাদ করেছেন– وَلَا تَكُونُولُ كَالَّذِينَ خَرَجُولًا مِنَ विराधित कर्तिहान وَلَا تَكُونُولُ كَالَّذِينَ خَرَجُولًا مِنَ النَّالِسَ وَرِياءَ النَّالِسَ وَالْرَالَّذِينَ فَرَالِهُمْ بَطُولًا وَرِياءَ النَّالَّالَّ وَرِياءً النَّالِسَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَرِياءَ النَّالِسَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَرَيَاءَ النَّالِسَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَرِياءً وَالْمَالِقَ وَالْمَالَّ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقَ وَرَيَاءَ النَّالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقِ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمُوالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقَ وَالْمَالِ

"হে মুসলমানরা! তোমরা সেসব কাফিরের মত হয়ো না, যারা আপন বাড়ি ঘর থেকে অহংকার ও লোকজনকে শক্তি প্রদর্শনার্থে বেরিয়ে পড়েছে।" কুরাইশের প্রায় সমস্ত নেতৃবৃন্দ ২০০ ঘোড়া এবং ৬০০ লৌহ বর্ম নিয়ে সৈন্যদের সাথে অংশগ্রহণ করে। শুধু আবু লাহাব কোন কারণবশত যেতে পারে নি। সে নিজের স্থলে আবু জাহলের ভাই আস ইবনে হিশামকে পাঠায়। যেহেতু আস ইবনে হিশামের দায়িত্বে আবু লাহাবের ৪০০০ দিরহাম ঋণ ছিল, দরিদ্র হয়ে যাওয়ার কারণে তা পরিশোধের সামর্থ ছিল না, সেহেতু ঋণের চাপে আবু লাহাবের পরিবর্তে যুদ্ধে অংশগ্রহণ মেনে নেয়।

এরূপভাবে উমাইয়া ইবনে খালফ ও বদরে যেতে প্রথমত অস্বীকার করেছিল, কিন্তু আবু জাহলের জোর জবরদন্তিতে সাথে যেতে হয়েছে। উমাইয়ার অস্বীকৃতির কারণ দ্বিতীয় নম্বর হাদীসে এসেছে। সেখানে দ্রষ্টব্য।

এর পরিপন্থী প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সবার উপর যুদ্ধে অংশগ্রহণকে আবশ্যক করেননি। বরং নির্দেশ দিয়েছেন, যাদের কাছে সওয়ারী আছে এবং জিহাদে যেতে চায় শুধু তারাই আমাদের সাথে যাবে। এই এখতিয়ারের কারণে সাহাবায়ে কিরামের একটি বিরাট দল এই জিহাদে অংশগ্রহণ করেননি।

কসম সে সন্তার, যিনি আপনাকে সত্য দীন সহকারে পাঠিয়েছেন যদি আপনি আমাদেরকে হাবশার বারকুল গামাদ পর্যন্ত নিয়ে যান তবুও আমরা আপনার সাথে যুদ্ধের জন্য যাব। এতদ শ্রবণে আনন্দের আতিশয্যে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চেহারা জ্যোতির্ময় হয়ে উঠল এবং মিকদাদ রা.-এর জন্য কল্যাণের দোয়া করলেন। কিন্তু এখনও পর্যন্ত আনসারীদের পক্ষ থেকে অনুকুল কোন সাড়া পাওয়া যায়নি। সম্ভাবনা ছিল আনসারীগণ সাহায্য সহযোগিতার যে প্রতিশ্রুতি দিয়েছিলেন সেটি মদীনার ভেতরে। মদীনার বাইরে এসে সাহায্য করার পাবন্দি তাদের ছিল না। এজন্য প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অতঃপর সমাবেশকে সম্বোধন করে বললেন—। اُشْنِيْرُوا عَلَى اَیْهُا النَّاسُ ا

"হে লোকসকল! তোমরা আমাকে পরামর্শ দাও"। আনসার নেতা হ্যরত সা'দ ইবনে মু'আ্য রা. বুঝতে পারলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর এই সম্বোধনের উদ্দেশ্য আনসারীগণ। তৎক্ষণাৎ হ্যরত সা'দ রা. আরজ করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমরা আপনার প্রতি ঈমান এনেছি, আমরা সাক্ষ্য দিয়েছি, আপনি যা কিছু বলেন সব সত্য, আমরা আপনাকে প্রতিশ্রুতি দিয়েছি, স্বাবস্থায় আপনার আনুগত্য করব। অতএব, আপনি আল্লাহ তা'আলার যে নির্দেশ পেয়েছেন তা জারি করুন। কসম সে সন্তার, যিনি আপনাকে সত্যসহ পাঠিয়েছেন, যদি আপনি আমাদেরকে সমুদ্রে ঝাপ দিতে নির্দেশ দেন, তবে আমরা তৎক্ষণাৎ সমুদ্রে ঝাপ দিব। আমাদের একজনও পেছনে সরে থাকবে না। আমরা শক্রদের সাথে মুকাবিলা করতে অপছন্দ করি না। নিশ্চয় আমরা

লড়াইকালে বড় ধৈর্যশীল ও সত্যিকার মুকাবিলাকারী। আমরা আশা করি, আল্লাহ তা'আলা আমাদের কাছ থেকে আপনাকে এমন দৃশ্য প্রত্যক্ষ করাবেন যা দেখে আপনার চোখ জুড়াবে। আমাদেরকে আল্লাহর নামে যেখানে ইচ্ছা নিয়ে চলুন।

এতদশ্রবণে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ভীষণ আনন্দিত হলেন। কাফেলাকে নির্দেশ দিলেন, আল্লাহর নামে চল। আরও সুসংবাদ শুনালেন, আল্লাহ তা'আলা আমাকে প্রতিশ্রুতি দিয়েছেন, আবু সুফিয়ান অথবা আবু জাহল দলের কোন একটির উপর আমাদের বিজয় দান করবেন। আমাকে কাফির সম্প্রদায়ের কুপোকাত হওয়ার স্থানগুলো (বধ্যভূমি) দেখানো হয়েছে। অমুক ব্যক্তি অমুক স্থানে, অমুক অমুক জায়গায় নিহত হবে।

অতঃপর আবু সৃফিয়ান স্বীয় কাফেলা নিয়ে মকায় পৌঁছলে আবু জাহলের নিকট সংবাদ পাঠাল, তোমরা শুধু আমাদের রক্ষা ও আমাদের বাঁচানোর জন্য বেরিয়েছিলে। আমরা ভাল মতেই মকায় পৌঁছে গেছি। তোমরা ফিরে এস। কিন্তু আবু জাহল ফিরআউনি ধান্দায় এসে যুদ্ধের জন্য বেঁকে বসল। বলল, যতক্ষণ না আমরা বদরে যেয়ে তিন দিন খেয়ে দেয়ে নাচ-গান করে মজা না উড়াব, ততক্ষণ পর্যন্ত ফিরে আসব না। ফলশ্রুতিতে মকার এই ফিরআউন নিজেও ধ্বংস হল, উমাইয়া ইবনে খালফকেও জাহান্নামে পৌঁছাল।

"শ্বরণ কর, যখন তোমরা স্বীয় পরওয়ারদিগারের নিকট ফরিয়াদ করছিলে (স্বীয় সংখ্যালঘিষ্ঠতা ও তাদের সংখ্যাগরিষ্ঠতা দেখে) অতঃপর তিনি তোমাদের কথা শুনেছেন (আর বলেছেন), আমি তোমাদেরকে এক হাজার ফেরেশতা দ্বারা সাহায্য করব, যারা লাগাতার পৌঁছবে।" −পারা-৯, রুকু-১৬।

অতঃপর কুর্য ইবনে জাবিরের সাহায্য আসার সংবাদ জানতে পারলে আল্লাহ তা'আলা অতিরিক্ত দু'টি প্রতিশ্রুতি দিলেন, যেটি সূরা আল ইমরানে (৩ হাজার এবং ৫ হাজারের (ফেরেশতার সাহায্যের বিবরণের কথা) আছে।

হাকীমূল উন্মত হযরত থানভী র. বয়ানূল কুরআনে এই হেকমত বর্ণনা করেছেন যে, কাফিরদের সংখ্যা ছিল ১ হাজার। এজন্য প্রথমে ১ হাজার ফেরেশতা এসেছেন, অতঃপর কাফিররা ছিল মুসলমানদের ৩ গুণ। এজন্য ফেরেশতা হল ৩ হাজার, যাতে কাফিরদের ৩ গুণ হয়ে যায়। অতঃপর ৫ হাজারে এদিকে লক্ষ্য রাখা হল যে, সৈন্যবাহিনী ৫টি অংশের সাথে এক এক হাজার করে ফেরেশতা থাকবে। وَاللّٰهُ اَعُلُمُ اللّٰهُ اَعُلُمُ اللّٰهُ اَعُلُمُ اللّٰهُ اَعُلُمُ اللّٰهُ اللّٰهُ اَعُلُمُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللل

আল্লামা আইনী র. উমদাতুল কারীতে বলেছেন, قَتَلَ حَمْزَةٌ أَى ابِنُ عَبِدِ المُطَّلِبِ طُعَيْمَةَ بِنَ عَدِيّ (হামযা তথা ইবনে আবদুল মুন্তালিব তুআইমা ইবনে আদী ইবনে খিয়ারকে হত্যা করেছেন।) এটি ধারণা, সহীহ নয়। বরং সহীহ হল ইবনে নওফাল (হামযা ইবনে নওফাল) অর্থাৎ ইবনে আবদুল মুন্তালিব নয়। বুখারীর টীকায়ও ফাতহুল বারী সূত্রে বর্ণিত হয়েছে।

٣٦٦٣. حَدَّثَنِي يَحْيَى بُنُ بُكُيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيثُ عَنُ عُفَيْلِ عَنِ ابنِ شِهَابِ عَنُ عَبُدِ اللَّهِ بُنِ عَبُدِ اللَّهِ بُنَ كَعُبِ قَالَ سَمِعُتُ كَعُبَ بُنَ مَالِكٍ رَضِى اللَّهُ عَنْ يَعُولُ لَمْ اللَّهِ بُنَ عَبُدِ اللَّهِ يَنَ كَعُبِ قَالَ سَمِعُتُ كَعُبَ بُنَ مَالِكٍ رَضِى اللَّهُ عَنْ يَهُولُ لَمُ اتَخَلَّفُ عَنُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فِي غَنْزَةٍ غَزَاهَا إِلَّا فِي غَنْزَةٍ تَبُوكَ، غَيْرَ اَنِي تَخَلَّفُتُ

فِي غَنْرُوة بِلُور وَلَمْ يُعَاتَبُ أَحَدُ تَخَلَّفَ عَنْهَا، إِنَّمَا خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُرِيدُ عِيرَ قُريشٍ حَتَّى جَمَعَ اللَّهُ بَيْنَهُمُ وَبَيْنَ عَكُوهِم عَلَى غَيْر مِيْعَادٍ -

৩৬৬৩/৩ হযরত ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর র. ..... হযরত আবদুল্লাহ ইবনে কা'ব থেকে বর্ণিত আছে যে, আমি কা'ব ইবনে মালিক রা. থেকে শুনেছি, তিনি বলেছেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যত যুদ্ধ করেছেন এগুলোর একটি থেকেও আমি পেছনে থাকিনি। অবশ্য বদর যুদ্ধে আমি শরিক হইনি। কিন্তু যারা বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেননি তাদের প্রতি কোন প্রকার ভর্ৎসনা হয়নি। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কুরাইশ কাফেলার উদ্দেশ্যে বেরিয়েছিলেন (অর্থাৎ যুদ্ধ-জিহাদ উদ্দেশ্য ছিল না। এজন্য সাহাবায়ে কিরামের মাঝে ঘোষণাও হয়নি।) ঘটনাক্রমে আল্লাহ তা'আলা মুসলমান এবং তাদের শক্রদের একত্রিত করলেন।

غَيْرِ مِيْعَادِ اى لَاإِرادَةَ - فَتحُ البَارِي

অর্থাৎ, ইচ্ছা ও ধারণা ব্যতীত সবাই একত্রিত হয়ে গেছে, তুমুল যুদ্ধ হয়ে গেছে।

١٢٦٦. بَابُ قَولِ اللّٰهِ تَعَالَى : إِذُ تَسَتَغِيتُونَ رَبُّكُمُ فَاسَتَجَابَ لَكُمْ اَنِّى مُمِدُّكُم بِالْفِ مِن اللهِ النَّصُرُ إِلّا مِن عِنْدِ اللّٰهِ الْمَلَاثِكَةِ مُردِفِيِنَ، وَمَاجَعَلَه اللهُ عَزينَ حَكِيمٌ، وَمَا النَّصُرُ إِلّا مِن عِنْدِ اللّٰهِ وَيُنَزّلُ عَلَيْكُم مِن السّمَاء مَا وَيُظَهّركُمُ وَيُنَزّلُ عَلَيْكُم مِن السّمَاء مَا وَيُطَهّركُم بِهُ وَيُنْهِبَ عَنْكُم رِجُزَ السَّيطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَى قُلُوبِكُم وَيُثَبِّتَ بِهِ الْاَقْدَامَ، إِذْ يُوحِى رَبُّكَ اللهَ الْمَلَاثِينَ عَنْكُم وَجُزَ السَّيطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَى قُلُوبِكُم وَيُثَبِّتَ بِهِ الْاَقْدَامَ، إِذْ يُوحِى رَبُّكَ اللهَ السَّيطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَى قُلُوبِ اللهَ يَوْمَ وَيُشَبِّتَ بِهِ الْاَقْدَامَ، إِذْ يُوحِى رَبُّكَ اللهَ السَّيطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَى قُلُوبِ اللهَ وَيُشَاتِقِ اللهُ عَرُوا الرُّعُبُ، فَاضُرِبُوا الْمَالَاثُولَ اللهُ وَرَسُولُهُ وَيُسُولُهُ وَيَسُولُهُ وَلَا اللهُ وَرَسُولُهُ وَوَلَّ اللهُ وَرَسُولُهُ وَ وَمُن يُشَاقِقِ اللّهَ وَرَسُولُهُ وَرَسُولُهُ وَرَسُولُهُ وَرَسُولُهُ وَرَسُولُهُ وَرَسُولُهُ اللهُ ا

২১৬৬. পরিচ্ছেদ ঃ মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ স্মরণ কর, যখন তোমরা তোমাদের নিজেদের সংখ্যা লঘিষ্টতা ও শক্রুদের সংখ্যা গরিষ্টতা দেখে প্রতিপালকের নিকট সাহায্য প্রার্থনা করেছিলে; তিনি তা কবুল করেছিলেন (এবং বলেছিলেন) যে, আমি তোমাদেরকে সাহায্য করব এক হাজার ফিরিশতা দিয়ে যারা একের পর এক আসবে।

ক্রাহ্য তা করেন, কেবল সু-সংবাদ দেয়ার জন্য এবং এ উদ্দেশ্যে, যাতে তোমাদের চিন্ত প্রশান্তি লাভ হয়; এবং বাস্তবে সাহায্য তো শুধু আল্লাহ্র নিকট থেকেই আসে; আল্লাহ্ পরাক্রমশালী, প্রজ্ঞাময়। স্মরণ কর; যখন তিনি তাঁর পক্ষ থেকে স্বস্তির জন্য তোমাদেরকে তন্দ্রায় আচ্ছন্ন করেন এবং আকাশ থেকে তোমাদের উপর বারি বর্ষণ করেন তা দ্বারা তোমাদেরকে পবিত্র করার জন্য এবং তোমাদের থেকে শয়তানের কুমন্ত্রণা অপসারণের জন্য এবং তোমাদের হৃদয় দৃঢ় করার জন্য এবং তোমাদের পা স্থির রাখার জন্য অর্থাৎ, যাতে তোমরা বালুতে ধ্বসে না যাও)। স্মরণ কর, যখন তোমাদের প্রতিপালক ফিরিশ্তাদের প্রতি প্রত্যাদেশ করেন, আমি তোমাদের সঙ্গে আছি সুতরাং মু'মিনগণকে অবিচলিত রাখুন, যারা কুফরী করে আমি তাদের হৃদয়ে ভীতির সঞ্চার করব; সুতরাং তাদের কাঁধে ও সর্বাঙ্গে আঘাত কর; তা এ কারণে যে, তারা আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্লের বিরোধিতা করে এবং কেউ আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্লের বিরোধিতা করেলে আল্লাহ তো শাস্তিদানে কঠোর। (৮ঃ আনফালঃ ৯-১৩)

٣٦٦٤. حُدَّثَنَا اَبُو نَعَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسُرَائِيلُ عَنَ مُخَارِقٍ عَنَ طَارِقِ بَنِ شِهَابِ قَالَ سَمِعُتُ ابْنَ مَشُعُودٍ رض يَقُولُ شَهِدتُ مِنَ الْمِقُدَادِ بَنِ الْاسُودِ رض مَشُهَدًا لأَنْ اَكُونَ صَاحِبَهُ اَحَبُّ إِلَى مِثَا ابْنَ مَشُعُودٍ رض يَقُولُ شَهِدتُ مِنَ الْمِقُدادِ بَنِ الْاسُودِ رض مَشُهَدًا لأَنْ اَكُونَ صَاحِبَهُ اَحَبُ إِلَى مِثَا عَلَى عَلَى الْمُشُرِكِينَ، فَقَالَ لاَنقُولُ كَمَا قَالَ قَومُ مُوسَى إِذُهَبُ عُدِلَ بِهِ، اَتَى النّبِينَ عَلَى المُشْرِكِينَ، فَقَالَ لاَنقُولُ كَمَا قَالَ قَومُ مُوسَى إِذُهَبُ النّبَيْ وَرَبُّكَ فَقَاتِلاً، وَلْكِنّا نُقَاتِلُ عَنْ يَمِينِكَ وَعَنُ شِمَالِكَ وَبَيْنُ يَدُيكُ وَخَلُفَكَ، فَرَايتُ النّبِينَ النّبَيْ النّبَي وَبُهُمُ وَسُرَّهُ وَ وَجُهُمُ وَسُرَّهُ وَ وَجُهُمُ وَسُرَّهُ وَ وَجُهُمُ وَسُرَّهُ وَ اللّهَ وَاللّهُ وَلَا لَنَا لَا لَهُ اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ واللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ

ব্যাখ্যা ঃ ১। শিরোনামের সাথে মিল। হ্যরত মিকদাদ রা.-এর আনন্দদায়ক উক্তি বদর যুদ্ধের সাথেই সংশ্লিষ্ট।

ইবনে ইসহাক র. এর বিবরণ, হ্যরত মিকদাদ রা.-এর সে উক্তি যেটি ইবনে মাসউদ রা. এর নিকট সবকিছু অপেকাঃ প্রিয় ছিল, সেটি তখনকার, যখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাফরা নামক স্থানে পৌছেছিলেন এবং সংবাদ পেয়েছিলেন যে, মক্কার কুরাইশরা বদরে যুদ্ধ করার জন্য মনস্থ করেছে, এদিকে আবু দুফিয়ানের কাফেলা মক্কা পোঁছে গেছে। তখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরাম থেকে পরামর্শ নিলেন। আবু বকর সিদ্দীক রা. দাঁড়িয়ে সমর্থনমূলক বক্তব্য রাখলেন, অতঃপর উমর ফারুক রা. দাঁড়ালেন, অতঃপর মিকদাদ রা. দাঁড়িয়ে বক্তব্য রাখলেন, যে সব বিবরণ হাদীসে উল্লেখিত হয়েছে।

কোন কোন রেওয়ায়াতে আরেকটু অতিরিক্ত আছে, হযরত মিকদাদ রা. বলেছেন, কসম সে সন্তার, যিনি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে পয়গাম্বর বানিয়ে পাঠিয়েছেন, যদি আপনি আমাদেরকে বারকুল গামাদে (ইয়ামানের একটি স্থানের নাম) নিয়ে যান, তবুও আমরা আপনার সাথে থেকে যুদ্ধ করব।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তারপর বললেন, আমাদেরকে পরামর্শ দাও। তখন সাহাবায়ে কিরাম বুঝতে পারলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উদ্দেশ্য আনসার। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আশংকা করছিলেন, হয়ত আনসারীগণ তাঁর সহযোগিতা করবেন না। কারণ, আনসারতো শুধু এ বিষয়ে বাইয়াত হয়েছিলেন যে, আমরা আপনার সাহায্য করব, যে কোন শক্র আপনার উপর আক্রমণ করবে তাদের ব্যাপারে। এটা নয় যে, আপনি দুশমনের উপর আক্রমণ করবেন। ফলে সা'দ ইবনে মু'আয রা. বললেন, ইয়া রাসুলাল্লাহ! আমরা আপনার সাথে আছি। আপনি যেখানে ইচ্ছা চলুন। এতদশ্রবণে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ভীষণ খুশি হলেন।

এক রেওয়ায়াতে আছে, হযরত সা'দ ইবনে মু'আয রা. বললেন, বোধহয় আপনি একটি কাজে বেরিয়েছেন। অর্থাৎ, আবু সুফিয়ানের বাণিজ্যিক কাফেলা থেকে মাল নিয়ে নেয়ার জন্য। কিন্তু আল্লাহ তা'আলা অন্য কিছু সৃষ্টি করেছেন। যে হুকুম আপনাকে করা হয়েছে তা রীতিমত আপনি করুন। যা ইচ্ছা করুন। আমাদের সম্পদ থেকে যা ইচ্ছা নিয়ে নিন।

হযরত আবু আইউব আনসারী রা. থেকে বর্ণিত, আমরা যখন মদীনায় ছিলাম তখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে বললেন, আমার নিকট আবু সুফিয়ানের কাফেলার সংবাদ পৌঁছেছে। অতএব, তোমরা কি সেদিকে (অভিযানে) বের হতে চাও? আল্লাহ তা'আলা হয়ত এ কাফেলার সম্পদ আমাদেরকে দিয়ে দিবেন। আমরা বললাম, হাঁ। অতএব, আমরা যখন দু'এক দিন চললাম, তখন নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট সংবাদ এলা। তিনি আমাদের সে সংবাদ দিলেন, বললেন, জিহাদে প্রস্তুত হও। আমরা বললাম, আল্লাহর কসম, আমরা তো জিহাদের সামর্থ্য রাখি না। অতঃপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সে কথাই বললেন। এতদশ্রবণে মিকদাদ রা. বললেন, আমরা আপনাকে এমন কথা বলব না যা বনী ইসরাঈল মুসা আ.কে বলেছিল— "اذَهُ بُوْلُكُ"

বরং আমরা বলছি, আপনার সাথে থেকে আমরা যুদ্ধ করব। ফলে আমাদের আনসার সম্প্রদায়ের আকাংখা হল, হায়! আমরাও যদি মিকদাদ রা. এর ন্যায় বক্তব্য রাখতে পারতাম! এজন্য নিম্নোক্ত আয়াত নাযিল হল–

"যেমন আপনার প্রভু আপনাকে স্বীয় ঘর থেকে হিকমতের ভিত্তিতে বের করেছেন (অর্থাৎ বদরের দিকে বের করেছেন) এবং মুসলমানদের একটি দল (স্বীয় সংখ্যালঘিষ্ঠতার কারণে) এটাকে অপছন্দ করছিল।" –পারা–৯. রুকু–১৫।

٥/٣٦٦٥. حَدَّثَتِى مُحَمَّدُ بِنُ عَبدِ اللهِ بُنِ حَوْشَبِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبدُ الوَهَابِ قَالَ حَدثنَا خَالِدُ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنِ ابنِ عَبَّاسٍ رض قَالَ قَالَ النَبِيِّ عَلَى يَوْمُ بَدِرِ اللَّهُ مَّ انْسُدُكَ عَهدك وَوَعُدَك : اللَّهُ مَّ إِنْ شِئْتَ لَمْ تُعْبَدُ، فَاَخَذَ اَبُو بَكِر بِيدم فَقَالَ حَسبك فَخَرَجَ وَهُو يَقُولُ : سَيُهزَمُ النَّجَمعُ وَيُولُونَ الدَّبُرَ .

৩৬৬৫/৫. মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে হাওশাব র. ..... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বদরের দিন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলছিলেন, হে আল্লাহ্! আমি আপনার প্রতিশ্রুতি ও অঙ্গীকার পূরণ করার জন্য প্রার্থনা করছি (যে ওয়াদা আপনার নবীর সাহায্য ও কাফিরদের বিরুদ্ধে জয়লাভের

ব্যাপারে করেছেন)। হে আল্লাহ্! আপনি যদি চান (কাফিররা আমাদের উপর জয়লাভ করুক) তাহলে আজকের পরে আপনার ইবাদত (পালন ) হবে না (অর্থাৎ, আজ যদি আমরা নিশ্চিন্দ হয়ে যাই তাহলে আপনার ইবাদত বন্দেগী শেষ হয়ে যাবে এবং ভূ-পৃষ্ঠে শুধু মুর্তিপূজা হবে।)। এমতাবস্থায় আবু বকর রা. তাঁর হাত চেপে বললেন, আপনার জন্য এ যথেষ্ট (অর্থাৎ, আপনি ক্ষান্ত হোন)। অর্থাৎ, আর বললেন না, তখন তিনি (রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম) এ আয়াত পড়তে পড়তে বের হলেন। ﴿ الْكُبُرُ الْجُمْعُ وَبُولُونَ الدُبُرُ الْدُبُرُ الْدُبُرُ وَهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِّمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِ

এ হাদীসটি জিহাদ, ৪০৮ পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল يَكُو بَدُ "দদে। এ হাদীসটি এখানে মুরসাল। কারণ, হযরত ইবনে আব্বাস রা. বদর যুদ্ধে উপস্থিত ছিলেন না। কিন্তু সহীহ হল— হযরত ইবনে আব্বাস রা. হযরত উমর ফারুক রা. থেকে এ হাদীসটি গ্রহণ করেছেন। মুসলিম শরীফের দ্বিতীয় খণ্ডে ৯৩ পৃষ্ঠাতে হাদীসটি বিদ্যমান আছে। হযরত ইবনে আব্বাস রা. বলেন, হযরত উমর রা. আমাকে বলেছেন, বদর যুদ্ধের দিন যখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুশরিকদের দিকে তাকালেন এবং তখন কাফিরদের সংখ্যা ছিল এক হাজার আর সাহাবায়ে কিরামের সংখ্যা ছিল ৩১৯ জন পুরুষ, তখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কিবলার দিকে চেহারা ফিরিয়ে হস্তদ্বয় প্রসারিত করে নেহায়েত বিনয়ের সাথে দোয়া করছিলেন। এমনকি তাঁর চাদর মুবারক কাধের উপর থেকে পড়ে যায়……।

আবদুল্লাহ ইবনে উতবা রা. থেকে বর্ণিত, যখন বদরের দিন এল তখন নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুশরিকদের দিকে নজর করে দেখলেন, তারা সংখ্যাগরিষ্ঠ আর মুসলমানদের দিকে দৃষ্টিপাত করে জানতে পারলেন তারা সংখ্যালঘিষ্ঠ। ফলে নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নামায পড়লেন, আবু বকর রা. তাঁর ডান পাশে দাঁড়ালেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দোয়া করলেন— আয় আল্লাহ! আমাকে লাঞ্ছিত, অপমানিত করবেন না। আয় আল্লাহ! আপনার প্রতিশ্রুতির কথা উল্লেখ করছি।

আরেক রেওয়ায়াতে আছে, আয় আল্লাহ! এরা কুরাইশ। অত্যন্ত গর্ব-অহংকার নিয়ে যুদ্ধ করার জন্য এসেছে এবং তারা তোমার রাসূলকে মিথ্যা প্রতিপন্ন করছে। আয় আল্লাহ! আমি তোমার সে মদদ চাই, যার প্রতিশ্রুতি তুমি আমাকে দিয়েছ।

হযরত উমর রা. এর হাদীস মুসলিম শরীফে আছে, আয় আল্লাহ! যদি তুমি মুসলমানদের এ দলটিকে ধ্বংস করে দাও, তাহলে জমিনে তোমার ইবাদত হবে না। নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এটা এ কারণে বলেছেন যে, তিনি জানতেন, তিনি সর্বশেষ নবী। তারপর আর কোন নবী আসতে পারে না। অতএব, যদি তিনি ও তাঁর সাথীগণ শেষ হয়ে যান, তাহলে তাওহীদের দাওয়াতদাতা আর কে থাকবে?

হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, এ দোয়াটি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদ যুদ্ধের দিনও করেছিলেন।

মুসলিমের রেওয়ায়াতে আর একটু অতিরিক্ত আছে, হযরত আবু বকর রা. নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চাদর মুবারক তাঁর কাঁধে তুলে দিয়েছিলেন এবং তাঁর হাত ধরে বলতে লাগলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! যথেষ্ট হয়েছে। আল্লাহ তা'আলা আপনার প্রতি কৃত স্বীয় প্রতিশ্রুতি পূর্ণ করবেন। অতঃপর আয়াতে কারীমা নাযিল হল "إَذُ تَسْتَغْيُغُونَ رَبَّكُمُ الخ"

২১৬৭. পরিচ্ছেদ ঃ

۲۱٦٧. بَابُ

এ অনুচ্ছেদটি শিরোনামহীন। এটি পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের একটি পরিচ্ছেদের ন্যায়।

٦/٣٦٦٦. حُدَّثَنِيُ إِبرَاهِيمُ بُنُ مُوسِلِي قَالَ اَخْبَرْنَا هِشَامٌ اَنَّ اَبُنَ جُرَيِّجِ اَخْبَرَهُمُ قَالَ اَخْبَرْنِي عَبُدُ الْكِرِيمِ اَنهُ سَمِعَ مِقْسمًا مَولِي عَبدِ اللَّهِ بُنِ الحَارِثِ يُحَدِّثُ عَنِ ابنِ عَباسِ رض اَنهُ سَمِعَهُ يَقُولُ لاَيَسُتَوِى الْقَاعِدُونَ مِنَ المُوَمِنِينَ عَنُ بَدِرٍ وَالْخَارِجُونَ اِللَي بَدِرٍ .

৩৬৬৬/৬ ইব্রাহীম ইবনে মুসা র...... হযরত আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, মু'মিনদের মধ্যে (যারা অক্ষম নয়) অথচ ঘরে বসে থাকে আর যারা বদর প্রান্তরে গিয়েছে তারা সমান নয়। অর্থাৎ, বদরের যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী এবং যারা বদরের যুদ্ধ থেকে বিরত রয়েছে তারা সমান নয়।

টीका : ١ । शित्तानात्मत সाथि भिन रन أَمُ بَينَهُمَا اللهُ عَنْ بَدِر وَالِي بَدِراي لأمساواة بَينَهُما

ব্যাখ্যা ঃ হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর উদ্দেশ্য হল- لَايَسَتَوَى الْقَاعِدُونَ الْخ আয়াত (পারা-৫, ক্কু-১০) বদরী সাহাবীদের সম্পর্কে অবতীর্ণ হয়েছে। এ হাদীসটি কিতাবুত তাফসীরের ৬৬১ পৃষ্ঠায় আসছে।

٢١٦٨. بَابُ عِدَّةِ أَصَحَابِ بَدُرِ.

২১৬৮. পরিচ্ছেদ ঃ বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদের সংখ্যা অর্থাৎ, যে সর্ব সাহাবী বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন এবং যাদেরকে শরীক মনে করা হয়েছে।

٣٦٦٨. حُدَّثَنَا مُسِلِمٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعبةً عَن إَبِي إِسُحاقَ عَنِ البَراءِ قَالَ اسُتُصُغِرتُ أَنَا وابنُ عُمَرَ رض وَحَدَّثَنَا مُسِلِمٌ قَالَ حَدَّثَنَا وَهُبَ عَن أَسُعبَةَ عَنُ آبِي السِحَاقَ عَنِ البَرَاءِ قَالَ عُمَرَ رض وَحَدَّثَنِي مَحمُودٌ قَالَ حَدَّثُنَا وَهُبَ عَن شُعبَةَ عَن أَبِي السِحَاقَ عَنِ البَرَاءِ قَالَ السُعارُ وَكَانَ المُهَاجِرُونَ يَوْمَ بَدِرٍ نَدِيفًا عَلَى سِتِّينَ وَالاَنْصَارُ السُهاجِرُونَ يَوْمَ بَدِرٍ نَدِيفًا عَلَى سِتِّينَ وَالاَنْصَارُ وَكَانَ المُهَاجِرُونَ يَوْمَ بَدِرٍ نَدِيفًا عَلَى سِتِّينَ وَالاَنْصَارُ وَمِانَعَانٍ .

৩৬৬৭/৭. মুসলিম... হযরত বারা ইবনে আযিব রা. থেকে বর্ণিত, (বদর যুদ্ধের দিন) আমাকে এবং ইবনে উমর রা. কে ছোট মনে করা হয়েছে। অর্থাৎ নাবালেগ হওয়ার কারণে আমাদের দু'জনকে বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণের অনুমতি দেয়া হয়নি। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাবালেগ শিশুদেরকে জিহাদ থেকে বাদ দিতেন। (ফাতহ)

वर्णत युक्त यूरािकत हिल्लन साि उ छिएर्स आत आनमात हिल्लन २८० এत विनि । تَانَ النَّمَهَ إِجْرُونَ يَوْمَ بَدِرِ النِّ تَالَّهُ الْمُهَاجِرُونَ يَوْمَ بَدِرِ النِّ

ব্যাখ্যা ঃ এক রেওয়ায়াতে আছে, হযরত ইবনে উমর রা. কে উহুদ যুদ্ধের দিন ছোট গণ্য করা হয়েছে। কিন্তু উভয় রেওয়ায়াতের মাঝে এজন্য বিরোধ নেই যে, ইবনে উমর রা. বদর যুদ্ধে ছিলেন ১৩ বছর বয়সী আর উহুদের যুদ্ধের দিন ছিলেন ১৪ বছর বয়সী। অতএব, হতে পারে উভয় যুদ্ধেই তাঁকে নবালেগ সাব্যস্ত করা হয়েছে। (ফাতহ)

ి এ শব্দটিতে নসব হবে। কারণ, এটি كَانَ এর খবর। দ্বিতীয় نَبِيَّفًا তে নসব এবং রফা উভয়টি হতে পারে। নসব হলে উহ্য ইবারত হবে এরূপ– وَكَانَ الْاَنْصَارُ نَيَّفًا

وَارْبَعْلِنَ এর উপর আতফ। وَارْبَعِیْنَ এর উপর আতফ। وَارْبَعْلِنَ এর উপর আতফ। রফা হবে وَالْاَنْصَارُ এর খবর হিসাবে। যেমন বুখারীর মূল পাঠে আছে। কারণ, এ শব্দটি মুবতাদা। এ হিসেবে وَارْبَعُونَ পড়তে হবে। কারণ, এ দুটি শব্দই মারফ্ এর উপর মাতৃফ। আমাদের ভারতীয় কপিতে অনুরূপই আছে।

#### হায়ে তাহভীল এবং এর উদ্দেশ্য

এখানে সনদে েরয়েছে। অতএব, এরপর তাহভীলের ওয়াও লওয়া হয়েছে। মুহাদ্দিসীনে কিরামের মূল নীতি হল যদি একটি হাদীসের বিভিন্ন সনদ থাকে তাহলে প্রতিটি সনদ পরিপূর্ণরূপে বর্ণনা করলে দীর্ঘায়িত হয়ে যায়। তা থেকে বাঁচার জন্য মুহাদ্দিসীনে কিরাম এ পস্থা অবলম্বন করেন যে, প্রথমে একই সনদ যৌথ উস্তাদ পর্যন্ত পৌঁছে দেন। অতঃপর দ্বিতীয় সনদ ও তৃতীয় সনদকে সে শায়খ পর্যন্ত পৌঁছে দেন। উভয় সনদের মাঝে পার্থক্যের জন্য হা মুফরাদা, মুহমালা উল্লেখ করেন যাতে দর্শকের নিকট বিভিন্ন সনদের ব্যাপারে একই সনদের ধারণা না হয় বা গোলমাল না লাগে।

এ ব্যাপারে মতবিরোধ আছে যে, এটি হায়ে মুহমালা নাকি খা। যারা খা সাব্যস্ত করেন তাদের দুটি মত রয়েছে। كا এটি النخ এর সংক্ষেপ। আর النخ সংক্ষেপ হল إلى أخرو এর। দ্বিতীয় উক্তি হল এটি খা। এটি اخر এর সংক্ষেপ। কিন্তু বহু দলের তাহকীক হল এটি নুকতাবিহীন হা। অতঃপর এ দলের মধ্যে চারটি ভাগ হয়ে যায়।

- ১। একদলের মত হল– এটি আল হাদীসের সংক্ষেপ। অতএব এখানে এসে التَعَديَتُ পড়া উচিত।
- ২। দ্বিতীয় উক্তি হল– এটি مَنَّ এর সংক্ষেপ। মূলনীতি হল, যখন কোন লেখায় কোন জায়গায় সংশয় বা দোদুল্যমনতার সম্ভাবনা থাকে, তখন সেখানে ছোট আকারে مَنِّ বানিয়ে দেওয়া হয়। এটা এর আলামত যে, মূল পাঠে সন্দেহ কর না। এই ইবারতটি বিশুদ্ধ যেহেতু এর দ্বারা উদ্দেশ্য শুধু সতর্ক করা সেহেতু এটা পড়া হবে না।
- ৩। তৃতীয় উক্তি হল– এটি الحَائِل এর সংক্ষেপ। الحَائِل এর অর্থ হল– প্রতিবন্ধক। যেহেতু এই হাঁ অক্ষরটি দুই সনদের মাঝে প্রতিবন্ধক হচ্ছে অর্থাৎ, শুধু প্রতিবন্ধকতার নিদর্শন হচ্ছে সেহেতু এটা পড়া হবে না।
- 8। চতুর্থ উক্তি হল- এটি হায়ে তাহভীল অর্থাৎ, এক সূত্র থেকে অপর সূত্রের দিকে চলে যাওয়া, সেহেতু এখানে পৌছে হা পড়া হবে। অধিকাংশ মুহদ্দিসের মতে সর্বশেষটিই বিশুদ্ধতম উক্তি এবং এর উপরই আমল অব্যাহত। وَاللَّهُ اَعُلُمُ بِالصَّوَابِ ﴿ ﴿ وَاللَّهُ اَعُلُمُ بِالصَّوَابِ . ﴿ وَاللَّهُ اَعُلُمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ ا

٣٦٦٨. حَدَّثَنَا عَمُرُهُ بَنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيرٌ قَالَ حَدثنَا اَبُو اِسحاقَ قَالَ سَمِعتُ البَراءَ رضيى الله عَدنُهُ يَقْدُولُ حَدَّثَنِى اصَدَحَابُ محمدٍ عَلَى مِمَّنُ شَهِدَ بدرًا انَّهُمُ كَانُوا عِلَّهَ اصَحَابِ طَالُوتَ اللهُمُ كَانُوا معَهُ النَسهُرَ بِضُعَةَ عَشَرَ وَثَلَاتُ مِآةٍ قَالَ البَرَاءُ لَاوَ اللهِ مَاجَاوَزَ مَعَهُ النَسهُرَ بِضُعَةَ عَشَرَ وَثَلَاتُ مِآةٍ قَالَ البَرَاءُ لَاوَ اللهِ مَاجَاوَزَ مَعَهُ النَسهُرَ بِضُعَةً عَشَرَ وَثَلَاتُ مِآةٍ قَالَ البَرَاءُ لَاوَ اللهِ مَاجَاوَزَ مَعَهُ النَسهُرَ اللهِ مَاجَاوَزَ

৩৬৬৮/৮. আমর ইবনে খালিদ র. ...... হ্যরত বারা' রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর যে সব সাহাবী বদরে অংশগ্রহণ করেছেন তারা আমার নিকট বর্ণনা করেছেন যে, তাদের সংখ্যা তালুতের যে সব সঙ্গী (জিহাদে শরীক হওয়ার নিমিত্তে তাঁর সাথে) নদী (ফিলিস্তিন) পার হয়েছিলেন তাদের সমান ছিল অর্থাৎ, তাদের সংখ্যা ছিল তিনশ' দশেরও কিছু বেশি। বারা' রা. বলেন, আল্লাহ্র কসম, সমানদার ব্যতীত আর কেউই তাঁর সাথে নদী অতিক্রম করেনি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এটি হযরত বারা রা. এর হাদীসের আরেকটি সূত্র। তালূত দ্বারা উদ্দেশ্যে হযরত তালূত আ.। যিনি ছিলেন বিন ইয়ামীন ইবনে ইয়াকৃব ইবনে ইসহাক ইবনে ইবরাহীম আ. এর সন্তানদের অন্তর্ভুক্ত। হযরত বিন ইয়ামীন ছিলেন হযরত ইউসুফ আ. এর ভাই। তালূতকেই ইবরানী তথা হিক্র ভাষায় সাউল আখ্যায়িত করা হয়। কুরআনে কারীমে সূরা বাকারার مَنْ اللهُ الل

٣٦٦٩. حَدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بَنُ رَجَاءَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسُرَائِيلُ عَنُ آبِي اِسِحَاقَ عَنِ البَراءِ رض قَالَ كُنَّا وَصُحَابَ مُحَمَّدٍ نَتَحُدُّثُ أَنَّ عِدَّةَ اصَحَابِ بَدِرٍ عَلَى عِدَّةِ اصَحَابِ طَالُوتَ الَّذِينَ جَاوَزُوا مَعَهُ النَهُرَ وَلَمُ يُجَادٍ رُ مَعَهُ إِلَّا مُؤُمِنٌ بِضُعَةً عَشَرَ وَثَلَاثُ مِأْئَةٍ .

৩৬৬৯/৯. আবদুল্লাহ ইবনে রাজা র. ...... হযরত বারা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাহাবীরা পরস্পর আলোচনা করতাম যে, বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী সাহাবীদের সংখ্যা তালুতের সঙ্গে নদী অতিক্রমকারী লোকদের সমানই ছিল এবং তিনশ দশ জনের কিছু বেশি ঈমানদার ব্যক্তিই কেবল তাঁর সাথে নদী পার হয়েছিলেন।

٣٢٧٠. حَدَّثَنِي عَبِدُ اللَّهِ بُنُ ابِي شَيبةَ قَالَ حَدثنَا يَحْيَى عَن سُفَيَانَ عَن ابِي اِسُحَاقَ عَنِ البَراءِ رض قَالَ كُنَّا الْبَراءِ رض قَالَ كُنَّا سُفيَانُ عَن ابِي اِسْحَاقَ عَنِ البَراءِ رض قَالَ كُنَّا نَتَحَدَّثُ أَنَّ اَصْحَابَ بَدْرٍ ثَلْتُمِانَةٍ وَبِضُعَةً عَشَرَبِعِدَةِ اصَحَابِ طَالُوتَ الَّذِينَ جَاوَزُوا مَعَهُ النَهُرَ وَمَا جَاوَزُ مَعَهُ إِلَّامُومِنَ .

৩৬৭০/১০. আবদুল্লাহ ইবনে আবু শায়বা র. ও মুহাম্মদ ইবনে কাসীর ..... হযরত বারা' রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা পরস্পর আলোচনা করতাম যে, বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবীদের সংখ্যা তালুতের সাথে নদী অতিক্রমকারী লোকদের অনুরূপ তিনশ' দশ জনেরও কিছু বেশি ছিল। আর মু'মিনগণই কেবল তাঁর সাথে নদী পার হয়েছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল । কর্ত্র ইন্ট্রেইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রিইন্ট্রেইন্ট্র

٢١٦٩. بَاكُ دُعَاءِ النَبِيِّ عَلَى كُفَّارِ قُرَيْشٍ شَيْبَةَ وَعُتْبَةَ وَالْوَلِيدِ وَابِي جَهُلِ بنِ

২১৬৯. পরিচ্ছেদ ঃ কুরাইশ কাফির তথা- শায়বা, উতবা, ওয়ালীদ এবং আবু জাহ্ল ইবনে হিশামের বিরুদ্ধে নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দু'আ এবং এদের ধ্বংস হয়ে যাওয়ার বর্ণনা।

ব্যাখ্যা ঃ এটা বদদোয়াই। এ বদদোয়া রাসূল স. মক্কায় সে দুর্ভাগাদের জন্য করেছিলেন। যখন সে হতভাগারা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নামাযের সময় তাঁর পিঠের উপর উটের নাড়ি ভুড়িরেখে দিয়েছিল।

विखातिक विवतत्वत जना व्याती পृष्ठी ७४-०४, এवং किजावुम मानाज शृष्ठी ७८।

٣٦٧١. حُدَّثَنِيُ عَمرُو بِنُ خَالِدٍ قَالَ حَدِثْنَا زُهيرٌ قَالَ حَدِثْنَا اَبُو إِسُحَاقَ عَنُ عَمرِو بِنِ مَيمُونٍ عَنُ عَبدِ اللّهِ بُنِ مَسعُودٍ رَضِى اللّهُ عَنهُ قَالَ إِسْتَقُبلَ النَبِينُ ﷺ الْكَعُبة، فَدَعَا عَلَى نَفَرٍ مِن قُريشٍ عَلَى شَيْبَةَ بِنِ رَبِيعَة وعُتُبةَ بِنِ رَبِيعَة وَالْولِيدِ بِنِ عُتُبةَ واَبِي جَهُلِ بِنِ هِشَامٍ، فَاشَهُدُ بِاللّهِ لَقَدُ رَأْيتُهُمْ صَرِعْى قَدُ غَيْرَتُهُم الشَّمُسُ وَكَانَ يَومًا حَارَاً .

৩৬৭১/১১. আমর ইবনে খালিদ র. ...... হযরত আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কা'বার দিকে মুখ করে কুরাইশ গোত্রীয় কতিপয় লোক তথা— শায়বা ইবনে রাবী'আ, উতবা ইবনে রাবী'আ, ওয়ালীদ ইবনে উতবা এবং আবু জাহল ইবনে হিশামের বিরুদ্ধে বদদু'আ করেন। (আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রা. বলেন) আমি আল্লাহ্র নামে সাক্ষ্য দিচ্ছি, অর্থাৎ আল্লাহর কসম! অবশ্যই আমি এ সমস্ত লোকদের লাশ (বদরের রণাঙ্গনে) নিহত হয়ে বিক্ষিপ্তভাবে পড়ে থাকতে দেখেছি। রৌদ্রের প্রচণ্ডতা তাদের দেহগুলোকে বিকৃত করে দিয়েছিল। বস্তুতঃ সে দিনটি ছিল প্রচণ্ড গরম।

है को क्षेत्र निर्द्धानात्मत नारथ मिन रन - رأَيَتُهُمُ صَرَعَى اى يَوْمَ بَدُر वात्का । ط रानीनि किंजातून हेयू शृष्ठी ७९ ७ किंजातून नानां शृष्ठी १८० शिष्ट ।

৩৬৭২/১২. ইবনে নুমায়র র. ....... হযরত আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন যে, বদর যুদ্ধের দিন আবু জাহল যখন মৃত্যুর মুখোমুখি (বদরের দিন আবু জাহল তলোয়ারের আঘাতে মাটিতে পড়েছিল, তবে তখনও তার মাঝে জান ছিল) তখন তিনি (আবদুল্লাহ) তার কাছে গেলেন (তার সাথে কথা বললেন)। তখন আবু জাহল বলল, (আজ) তোমরা এক ব্যক্তিকে হত্যা করেছ এর তুলনায় অধিকতর আশ্চর্যের সংবাদ আর কি হতে পারে? বংশের সর্বাধিক সম্মানিত আর সম্ভ্রান্ত নেতাকে তোমরা কি করে হত্যা করলে? তাঁর

আঁপর আর এক কপিতে আছে - (اِلْنَصِبِ عَلَى النِدَاءِ اَى اَنَتَ مَصُرُوعٌ بِا اَبَا جَهِلِ!) अंभवित आंत এক কপিতে আছে - (اِلْنَصِبِ عَلَى النِدَاءِ اَى اَنَتَ مَصُرُوعٌ بِا اَبَا جَهِلِ!) अंभवित के के कि आक्षामा আইনী त. निर्थाहन مثل وَنَحُو अंभवित तर्षा পार्थका रन এ पूरि राकीकरूठ এक। نَحُو अंभिकी त्रांभक। के तर्ष के उत्तरहन अमार्थक। - উमनाञ्च काती : ১৭/২৯৩, অर्थाৎ काठर मक्का।

"হে আবু জাহ্ল! তুমি কি কুপোকাত হয়ে গেছ!"

## অজ্ঞতাবশত কিংবা কথিত অজ্ঞতা স্বরূপ গায়রে মুকাল্লিদদের প্রশ্ন

গায়রে মুকাল্লিদরা ইমাম আজম আবু হানীফা র. এর উপর একটি প্রশ্ন উত্থাপন করেন যে, তিনি ইলমে নাহব তথা ব্যাকরণ বিদ্যায় দুর্বল ছিলেন। কারণ, আবু আমর আলা নাহবী হ্যরত ইমাম আজম র. কে প্রশ্ন করেছেন। কোন ভারি জিনিস দিয়ে কাউকে হত্যা করলে কি কিসাস ওয়াজিব হয়? উত্তরে তিনি বললেন, না। এতশ্রবণে আবূ আমর র. বললেন যদি (প্রাচীনকালের ক্ষেপনান্ত্র বিশেষ) মিনজানিকের পাথর দ্বারাও হত্যা করে তবুও নয়? ইমাম সাহেব র. বললেন والمُوفَعَلَدُ فِعْابَلُ قُبَيْسِ – যদিও আবু কুবাইস পাহাড় দ্বারা হত্যা করুক না কেন। যেহেতু المُحْبَقَ আসমায়ে সিত্তাহ মুকাব্রারার অন্তর্ভুক্ত, এর উপর ب হরফে জর প্রবিষ্ট হয়েছে, সেহেতু ব্যাকরণের প্রসিদ্ধ নিয়ম অনুযায়ী যের অবস্থায় ১ হওয়া উচিত ছিল। অর্থাৎ بَابَى قُبَيْسِ হওয়া উচিত ছিল। অথচ ইমাম আজম র. বলেছেন بَابَا قُبَيْشِ আলিফ সহকারে। যদ্বারা বুঝা যায় ইমাম আজম র. কর্তৃক ব্যাকরণগত ভুল হয়েছে।

অথচ এর দ্বারা ইমাম আজম র. এর ব্যাকরণ গত বিশেষজ্ঞতা প্রমাণিত হয়। প্রশ্ন উত্থাপনকারীদের অজ্ঞতা ও পুঁজিহীনতা প্রমাণিত হয়। বিশ্বয়ের ব্যাপার হল সহীহ বুখারীর প্রতিও তাদের দৃষ্টিপাত নেই। যদি দেখেন ও পড়েন তাহলে শুধু রেওয়ায়াত পড়েন, অর্থ ও অনুধাবন থেকে বঞ্চিত। বুখারী শরীফের কিতাবুল মাগাযীর ১৩ নং হাদীসটি যদি গভীরভাবে দেখতেন যে, হযরত আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ র. যখন আবু জাহল এর মস্তক দ্বিখণ্ডিত করতে গিয়েছেন, তখন আবু জাহল আঘাতে আঘাতে চুরমার হয়ে পড়েছিল। কিন্তু প্রাণ কিছুটা অবশিষ্ট ছিল। হযরত ইবনে মাসউদ রা. বললেন الَالَّهُ عَلَيْهُ الْمُعَالَى যদিও এক কপিতে সহকারেও (الْبَرُ جَهُلُ) আছে। মোটকথা, অধিকাংশ কপি ও নির্ভর্যোগ্য কপিগুলোতে আলিফ সহকারে আছে, তা সত্ত্বেও উভয় কপি সহীহ। আসমায়ে সিত্তাহ মুকাববারাতে একটি লোগাত এটিও আছে যে, যখন الله হয় তখন স্বাবস্থায় الله সহকারে তার ইরাব হয়। যেমন— একটি কাব্য রয়েছে,

## إِنَّ آباها وَأَبَا آباها \* قَدُ بلَغا فِي المَجُدِ غَايَتَاها

وَلِابُنِ عَسَاكِروالاَصِيلِي وَاَبِي ذُر عَنِ الحموى وَالكَشُمِيْهِنِي -বিনাতে ওদিকে ইঞ্চিত রয়েছে والمَامَات أَبَا جَهُلِ بِالْالِفِ بَدلُ الوَاؤِ عَلَىٰ لُغَةِ مَنُ يُثَبِتُ الْالِفَ فِي الاَسْمَاءِ السِتَّةِ فِي كُلِّ حَالٍ ـ ٢-٥٩٥

ব্যাখ্যা ঃ আরেক রেওয়ায়াতে অতিরিক্ত বর্ণিত আছে, যদি কৃষক ছাড়া অন্য কেউ আমাকে হত্যা করত তাহলে ভাল হত, অর্থাৎ, কৃষক তথা মদীনার আনসারী আমাকে হত্যা করল —এটা আমার জন্য লজ্জার বিষয় (এর দ্বারা উদ্দেশ্য হল হত্যাকারীকে অপমান-অপদস্থ করা) এক রেওয়ায়াতে আছে, ইবনে মাসউদ রা. বলেন—আমি যখন দেখলাম তার প্রাণ এখনও অবশিষ্ট আছে তখন তার গর্দানের উপর পা রেখে বললাম, হে আল্লাহর দুশমন! আল্লাহ তা'আলা তোকে লাঞ্চিত অপমানিত করেছেন। সে আমাকে বলল এর চেয়ে অপদস্থ কে যাকে তুমি হত্যা করেছ? অতঃপর আমি তার মাথা কেটে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে পেশ করে আরজ করলাম, এ মস্তক আল্লাহর দুশমন আবু জাহলের। তারপর রাসুলুল্লাহ সল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহর তা'আলার প্রশংসা করলেন।

٣٦٧٤. حَدَّثَنِى مُحَمَّدُ بِنَ المُثَنِّى قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ إَبِى عَدِي عَنُ سُلَيمَانَ التَيُمِي عَنُ أَنُسٍ رَضِى اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ النَبِيِّ عَنَّ المُثَنِّى عَنَّ يَنظُرُ مَافَعَلَ اَبُو جَهلٍ؟ فَانُطَلَقَ ابنُ مَسعُودٍ رض فَرَجَدَ قَدُ ضَرَبَهُ ابنَاء عَفُرَاء حَتَّى بَرَدَ، فَأَخَذَ بِلِحُيَتِهِ فَقَالَ اَنْتَ اَبُو جَهُلٍ؟ قَالَ وَهَلُ فَوقَ رَجُّلٍ فَرَاء كَتَّى بَرَدَ، فَأَخَذَ بِلِحُيَتِهِ فَقَالَ اَنْتَ اَبُو جَهُلٍ؟ قَالَ وَهَلُ فَوقَ رَجُّلٍ قَتَلَتُهُ وَ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللللللّهُ اللّهُ الللل

৩৬৭৪/১৪. মুহাম্মদ ইবনে মুসানা র. ....... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেছেন, বদরের দিন নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আবু জাহ্লের কি হল, কে তা খোঁজ নিয়ে দেখে আসতে পারে? (একথা শুনে) ইবনে মাসউদ রা. চলে গেলেন এবং তিনি দেখতে পেলেন, আফরার দুই পুত্র তাকে এমনিভাবে প্রহার করেছে যে, সে মুমূর্ষু অবস্থায় পড়ে আছে। তখন তিনি তার দাঁড়ি ধরে বললেন, তুমিই কি আবু জাহ্ল? উত্তরে সে বলল, এক ব্যক্তিকে তার গোত্রের লোকেরা হত্যা করল অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) যাকে তোমরা হত্যা করলে। এর চেয়ে বড় কোন ব্যক্তি আছে কি?

حَدَّثَنَا ابُنُ المُثَنَّى اَخْبَرَنَا مُعَاذُ بِنُ مُعَادٍ قَالَ حَدثنَا سُلَبَمَانُ اَخْبَرَنَا انَسُ بَنُ مَالكٍ نَحُوهَ . ১৫. ইবনে মুসান্না त. ..... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে অনুরূপ একটি রেওয়ায়াত বর্ণিত আছে।

# এবং مِثْلَهُ এবং نَحُوهُ

মুহাদ্দিসীনে কিরামের পরিভাষায়, যদি কোন হাদীসের দুটি সনদ হয়, তবে প্রথম হাদীস বর্ণনা করার পর দ্বিতীয় সনদ উল্লেখ করে সংক্ষেপের উদ্দেশ্যে مِثْلَدُ অথবা تَحُونَ বলেন। পার্থক্য শুধু এই যে, مِثْلَدُ এর ছুরতে উভয় হাদীসের শব্দও একই হয়, আর نَحُونَ-এর ছুরতে শুধু অর্থ এক হয়, শাব্দিক পার্থক্য থাকে।

৩৬৭৫/১৬. আলী ইবনে আবদুল্লাহ— আমাদের নিকট হাদীস বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন, আমি হাদীসটি ইউসুফ ইবনে মাজিশুন র. থেকে লিখেছি, তিনি সালিহ ইবনে ইব্রাহীম থেকে, তিনি স্বীয় পিতা ইব্রাহীম ইবনে আবদুর রহমান ইবনে আউফ থেকে, তিনি সালিহের দাদা হযরত আবদুর রহমান ইবনে আউফ থেকে বদর সম্পর্কে বর্ণনা করেছেন। অর্থাৎ, আফরার দুই ছেলের হাদীস।

ব্যাখ্যা ঃ আলী ইবনে আব্দুল্লাহ হলেন ইবনুল মাদীনী। قُولُهُ کُتَبِتُ ॥ এর দ্বারা শুনেছি বলার দিকে ইঙ্গিত। কারণ স্বভাবত শুনলে লেখা হয়। عُجَدّه এর যমীর (সর্বনাম) সালিহের দিকে ফিরেছে।

ইবনে ইসহাক র.-এর বিবরণ, আবদুল্লাহ ইবনে আবু ইবনে হাযম র. বর্ণনা করেছেন আমাকে মু'আয ইবনে আমর ইবনে জামূহ বর্ণনা করেছেন, আমি যখন বদরের দিন শুনলাম, লোকজন বলছে যে, আবু জাহলের নিকট কেউ পৌছতে পারে না, তখন তার দিকে যাবার জন্য মনস্থ করলাম। মওকা পেয়ে তার উপর আক্রমণ করে তার পায়ে জখম করে ফেললাম। তার ছেলে ইকরামা আমার উপর হামলা করে আমার হাত কেটে দিল। অতঃপর মু'আয রা. হ্যরত উসমান রা. এর যুগ পর্যন্ত জীবিত ছিলেন। অতঃপর আবু জাহলের নিকট মুআওয়ায ইবনে আফরা রা. পৌছলেন। তিনি আবু জাহলের উপর হামলা করে তাকে ফেলে দিলেন। সে আর চলাফেরা করতে পারছিল না। তা সত্ত্বেও মুআওয়ায রা. এর সাথে যুদ্ধ অব্যাহত রইল। অবশেষে মুআওয়ায রা. শহীদ হলেন।

এই রেওয়ায়াতের সাথে হযরত আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা. এর উপরোক্ত হাদীসের সাথে বিরোধ হয়। অথচ আবদুর রহমান রা. এর হাদীসটি বুখারীর।

অতএব সামঞ্জস্য বিধানের পন্থা এই হতে পারে যে মুয়ায ইবনে আফরা এবং মুয়ায ইবনে আমর ইবনে জামূহ রা. উভয়েই আবু জাহলের উপর আক্রমণ করেছেন। পরবর্তীতে পৌছেছেন মুআওয়ায ইবনে আফরা, যিনি ছিলেন মুআযের ভাই। তিনি আবৃ জাহলকে ফেলে দেন। অতঃপর নিজেও শহীদ হয়ে যান। কিন্তু আবু জাহল কুপোকাত অবস্থায় পড়েছিল। কিন্তু শেষ নিঃশ্বাস এখনো অবশিষ্ট ছিল যেমন— যবাইকৃত জন্তুর হয়ে থাকে। এমতাবস্থায় হযরত ইবনে মাসউদ রা. পৌছেন এবং আবৃ জাহলের গর্দানের উপর পা রেখে কথোপকথন করেন। তারপর আবু জাহলের মস্তক কেটে রাসুলে করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দ্রবারে পেশ করেন। এ পদ্ধতিতে সমস্ত রেওয়ায়াতের মাঝে সামঞ্জস্য বিধান হয়ে যায়।

٣٦٧٦. حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بُنُ عَبِدِ اللَّهِ الرَقَاشِيُ قَالَ حَدثنَا مُعتَمِدٌ قَالَ سَمِعتُ إَبِي يَقُولُ حَدَّثَنَا اَبُو مِجُلَزِ عَنُ قَيْسِ بِنُ عُبَادٍ عَنُ عَلِيّ بَنِ اَبِي طَاليِ رَضِى اللَّهُ عَنْهُ اَنَهُ قَالَ اَنَا اَوَّلُ مَنْ يَجُثُو بَيْنَ يَذَي الرَحمٰنِ لِلخُصُومَةِ يَوْمَ القِيَامَةِ، وَقَالَ قَيْسُ بِنُ عُبَادٍ وَفِيهُمُ اُنْزِلَتُ : هٰذَانِ خُصُمَانِ اِخْتُصَمُوا فِي رَبِّهِم، قَالَ هُمُ ٱلْذِينَ تَبَارِزُوا يَوْم بَدِر حَمْزَة وُعَلِي وُعَبَيدة أو عَبيدة بن النَّخِارِثِ وَشَيْبَة بن رَبِيعَة وَعُتَبة والوَلِيدُ بن عُتَبة .

ত৬৭৬/১৭ . মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ রাকাশী র. ...... হযরত আলী ইবনে আবু তালিব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমিই সর্বপ্রথম ব্যক্তি যে কিয়ামতের দিন দয়ায়য় আল্লাহর সামনে বিবাদের (মীয়াংসার) জন্য হাঁটু গেড়ে বসবে (অর্থাৎ, সর্বপ্রথম আল্লাহর সামনে হাঁটু গেড়ে বসে স্বীয় মুকাদায়া পেশ করব)। কায়েস ইবনে উবাদ রা. বলেন, এই সব ব্যক্তি (হযরত আলী রা., হযরত হায়য়া রা. ও আবু উবাইদা) সম্পর্কেই কুরআন মজীদের রা. বলেন, এই সব ব্যক্তি (হযরত আলী রা., হযরত হায়য়া রা. ও আবু উবাইদা) সম্পর্কেই কুরআন মজীদের রা. বলেন, এই সব ব্যক্তি (হযরত আলী রা., হযরত হায়য়া রা. ও আবু উবাইদা) সম্পর্কেই কুরআন মজীদের করাম ও কাফির) তাঁরা তাদের প্রতিপালক সম্বন্ধে বিতর্ক করে") আয়াতটি নায়িল হয়েছে। তিনি বলেন, এরা হল সে সব লোক যারা বদরের দিন পৃথক পৃথকভাবে মল্লযুদ্ধে লিপ্ত হয়েছিল। (মুসলিম পক্ষের) হায়য়া, আলী ও উবাইদা অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আবু উবাইদা ইবনুল হারিস (কাফির পক্ষের) শায়বা ইবনে রাবীআ, উত্বা এবং ওয়ালীদ ইবনে উত্বা।

व्याच्या : भूशमान देवत्न আवनूल्लाह आवृ किलावात পिতा, देभाभ वृथाती ७ देभाभ भूमिन त. এत উস্তাদ। وَفَاشَى के ता এत উপत यवत काक এत উপत यवत এवः भीन সহকাतে। قَيْسُ بُنُ عُبَاد के आदेन এत উপत পেশ, वा এत উপत यवत তाশদीদ विशेन। قَيْسُ بُنُ عُبَاد (থাকে উদ্ভুত। দু হাটু পেতে বসা, আঙ্গুলের উপর দাড়ান।

প্রথম দিককার হওয়া দ্বারা হযরত আলী ইবনে আবৃ তালিব রা. এর উদ্দেশ্য এ উন্মতের প্রথম যুগের মুজাহিদদের অন্তর্ভূক্ত। কারণ, ইসলামের সর্বপ্রথম ও বড় যুদ্ধ হল জঙ্গে বদর। যা কাফিরদের উপর ইসলামের প্রভাব সৃষ্টি করেছে। এই রেওয়ায়াতে যোদ্ধাদের বিস্তারিত বিবরণ নেই যে, কে কার বিপরীতে দাড়িয়েছিলেন এবং যুদ্ধ করেছেন। ইবনে ইসহাক বর্ণনা করেছেন, উবাইদা ইবনে হারিস এবং উত্বা উভয়ই বৃদ্ধ ছিলেন এজন্য উত্বার মুকাবিলার জন্য হযরত উবাইদা আর শায়বার জন্য হযরত হামযা এবং ওয়ালীদ ইবনে উত্বার জন্য হযরত আলী রা. বের হন। হযরত আলী রা. ওয়ালীদ কে হত্য করেন। হযরত হামযা রা. শায়বাকে খতম করেন। উবাইদার সাথে প্রচণ্ড মুকাবিলা হয় উত্বার। হযরত হামযা ও আলী রা. উত্বাকে হত্যা করার জন্য সাহায্য করেন। আল্লাহ তা'আলা তাঁদের সবার প্রতি সন্তুষ্ট হোন।

٣٦٧٧. حَدَّثَنَا قَبِيصَةً قَالَ حَدَّثَنَا سُفِيانُ عَنُ اَبِي هَاشِمِ عَنُ اَبِي مِجَلَزِ عَنُ قَيسُ بِنِ عُبَادٍ عَنُ اَبِي وَجَمُزَةً وَعُبَيدَةً بِنِ اللهُ عَنهُ قَالَ نَزَلَتُ : هٰذَانِ خَصَمَانِ اخِتُصَمُوا فِي رَبِّهِمُ فِي سِتَّةٍ مِنُ قُرَيشٍ عَنُ اَبِي وَجَمُزَةً وَعُبَيدَةً بِنِ الحَارِثِ وَشَيبَةً بِنِ رَبِيعَةً وَعُتبةً ابِنِ رَبِيعَةً والوَلِيدِ بُنِ عُتبةً . عَلِي وَحَمُزَةً وَعُبيدَةً بِنِ الحَارِثِ وَشَيبةً بِنِ رَبِيعَةً وعُتبةً ابِنِ رَبِيعَةً والوَلِيدِ بُنِ عُتبةً . علي وَحَمُزَةً وَعُبيدَةً بِنِ الحَارِثِ وَشَيبةً بِنِ رَبِيعَةً وعُتبةً ابِنِ رَبِيعَةً والوَلِيدِ بُنِ عُتبةً . علي وَحَمُزَةً وَعُبيدَةً بِنِ الحَارِثِ وَشَيبةً بِنِ رَبِيعَةً وعُتبةً ابِنِ رَبِيعَةً والوَلِيدِ بُنِ عُتبةً . علي وَحَمُوا فِي رَبّهِمُ فَي رَبّهِم فَي عَلَيه عَلَى اللهُ عَنه عَلَيه عَلِيه عَلَيه عَلَيْهُ عَلَيه عَلَيه عَلَيه عَلَيه عَلَيه عَلَيه عَلَيْهِ عَلَيه عَلَيْهُ عَلَيه عَلَيه عَلَيه عَلَيْهُ عَلَيه عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيه عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْ

٣٦٧٨. حَدَّثَنَا اِسُحَاقُ بُنُ إِبرَاهِيمَ الصَوانُ حَدَّثَنَا يُوسِفُ بِنُ يَعُقُوبَ كَانَ يَنُزِلُ فِي بَنِي ضُبَيعَةَ، وَهُوَ مَولًى لِبَنِى سَدُوسٍ قالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ التَيمُونُ عَنُ اَبِى مِجْلَزِعَنَ قَيسِ بنِ عُبادٍ قالَ قالَ عَلِيَّ رَضِى اللَّهُ عَنهُ فِينَا نَزَلَتُ هٰذِهِ الْايَة : هٰذَانِ خَصَمَانِ الْخِتَصَمُوا فِي رَبِّهِمُ -

৩৬৭৮/১৯. ইসহাক ইবনে ইব্রাহীম সাওওয়াফ হাদীস বর্ণনা করেছন। তার থেকে ইউসুফ ইবনে ইয়াকৃব বর্ণনা করেছেন যে তিনি বনু যুবইয়ার এলাকায় যাতায়াত করতেন। তিনি বনু সাদুস এর আযাদকৃত দাস ছিলেন। তাঁর থেকে সুলাইমান তাইমী মারফত আবু মিজলায-কায়েস ইবনে উবাদ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হযরত আলী রা. বলেছেন هُذَانِ خَصَمَانِ اِخْتَصَمُوا فِي رَبِّهِمُ विवाদমান পক্ষ, তারা তাদের প্রতিপালক সম্বন্ধে বিতর্ক করে" আয়াতিট আমাদের সম্পর্কেই নাযিল হয়েছে।

٣٦٧٩. حَدَّثَنِى يَحْيَى بُنُ جُعَفَر قَالَ أُخْبَرْنَا وَكِيئَ عَنُ سُفْيَانَ عَنَ إَبِى هَاشِم عَنُ اَبِى مِجُلَزِ عَنَ قَيْسِ بِنِ عُبَادٍ سَمِعتُ اَبَاذَرِ ۗ رَضِى اللَّهُ عَنَهُ يُقَسِمُ لَنَزَلَ هُؤَلاءِ الأياتُ فِي هُولاءِ الرَهُطِ السِتَّةِ يَوْمُ بَدِر نَحُوهُ .

৩৬৭৯/২০. ইয়াহ্ইয়া ইবনে জাফর র. ...... হযরত কায়েস ইবনে উবাদ র. থেকে বর্ণিত, (তিনি বলেছেন) আমি আবু যর রা.-কে কসম করে বলতে শুনেছি যে, নিঃসন্দেহে এ আয়াতগুলো هُنَانِ خَصَمَانِ (থেকে পূর্ণ তিন আয়াত ১৯-২০ ও ২১ সূরা হজ্জ) বদরের দিন উল্লেখিত ঐ ছয় ব্যক্তি সম্পর্কে নাযিল হয়েছিল । অর্থাৎ, হাদীস নং ১৮ কাবীসা এর হাদীসের মত

٣٦٨٠. حَدَّثَنَا يَعَقُوبُ بُنُ إِبُرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيَمَ قَالَ أَخْبَرُنَا اَبُو هَاشِم عَنُ إَبِى مِجُلَزِ عَنُ قَيْسٍ قَالَ شَعِعتُ اَبَا ذَرِّ يُقسِمُ قَسَمًا إِنَّ هُنِهِ الْأَيْةَ : هٰذَانِ خَصُمَانِ اِخْتَصَمُ وَا فِي رَبِهمُ نَزَلَتُ فِي اللَّهَ فَيُ اللَّهِ اللَّهَ وَعُبُرَيْهُ وَعُبُرَيْهُ وَعُبُرِي وَعُبُرَيْهُ اللَّهَ اللَّهَ وَعُدُبُرَةً اللَّهُ اللَّهَ اللَّهُ وَعُدُبُرَةً اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَعُدُبُرَةً وَعَرُلِي وَعُبُرَيْهُ اللَّهَ اللَّهُ وَعُدُبُرَةً اللَّهُ ا

৩৬৮০/২১. ইয়াকুব ইবনে ইব্রাহীম র. ..... হ্যরত কায়েস র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেছেন, আমি হ্যরত আবু যর রা.-কে কসম করে বলতে শুনেছি যে, هُذَانِ خَصَانِ اخْتَمُوا فِي رَبِّهِم "এরা দু'টি বিবাদমান পক্ষ তারা তাদের প্রতিপালক সম্বন্ধে বিতর্ক করে" আয়াতটি বদরের দিন দ্বন্ধুব্দ্ধে অবতীর্ণ হাম্যা, আলী, উবাইদা ইবনুল হারিস, রাবীআর দুই পুত্র উত্বা ও শায়বা এবং ওয়ালীদ ইবনে উত্বা সম্বন্ধে অবতীর্ণ হয়েছে।

٣٦٨١. حَدَّثَنِي اَحْمَدُ بُنُ سَعِيدٍ اَبُو عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ حَدَّثَنَا اِسَحَاقُ بِنُ مَنِصُورِ حَدَّثَنَا إِيرَاهِيمُ بُنُ يُوسِنُفَ عَنُ اَبِيهِ عَنُ اَبِي اِسُحَاقَ سَأَلَ رَجَلُ نِ البَرَاءَ وَانَا اَسُمَعُ قَالَ اشَرَهَدَ عَلِيَّ بَدُرًا؟ قَالَ بَارَزُ وظَاهُرَ حَقَّاً ـ

৩৬৮১/২২. আহ্মদ ইবনে সা'ঈদ আবু 'আবদুল্লাহ র. ...... আবু ইসহাক র. থেকে বর্ণিত যে, আমি শুনলাম, এক ব্যক্তি হযরত বারা' রা.-কে জিজ্ঞেস করল, হযরত 'আলী রা. কি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন?

তিনি বললেন, আলী তো নিঃসন্দেহে মুকাবিলায় অংশগ্রহণ করেছিলেন এবং দ্বন্মুদ্ধে অবতীর্ণ হয়েছিলেন (একাকী যুদ্ধ করার জন্য বের হয়েছিলেন) এবং বিজয়ী হয়েছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ হযরত আলী রা. যেহেতু কম বয়স্ক অর্থাৎ, যুবক ছিলেন, সেহেতু কারো কারো সন্দেহ ছিল তিনি বদর যুদ্ধে এসেছিলেন কিনা?

٣٦٨٢. حَدَّثَنَا عَبُدُ الْعَزِيُزِ بُنَ عَبُدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي يُوسُفُ بِنُ المَاجِشُونَ عَنُ صَالِح بُنِ إِبُرَاهِيَمَ بِنِ عَبِدِ الرَحمٰنِ بُنِ عَوفٍ عَنُ إَبِيهِ عَنُ جَدِّهٖ عَبِدِ الرَحَمٰنِ قَالَ كَاتَبِتُ اُميَّةَ بِنَ خَلُفٍ، فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ بَدِرٍ فَذَكَرَ قَتُلُهُ وَقَتُلُ ابِنِهِ فَقَالَ بِلَالَّ : لاَنجَوتُ اِنْ نَجَا اُمْبَةَ.

৩৬৮২/২৩. 'আবদুল 'আযীয ইবনে 'আবদুল্লাহ র. ........ হযরত 'আবদুর রাহমান ইবনে 'আউফ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি উমাইয়া ইবনে খালফের সাথে একটি চুক্তি (হিজরতের পরে) করেছিলাম (অর্থাৎ, এই মর্মে চুক্তি হয়েছিল যে, মক্কায় আমার যে সম্পত্তি রয়েছে তার রক্ষণাক্ষেণ তুমি করবে। তাহলে মদীনাস্থ তোমার সম্পত্তির হেফাজত আমি করব)। যখন বদর দিবস উপস্থিত হল, এরপর তিনি উমাইয়া ইবনে খাল্ফ ও তার ছেলে নিহত হওয়ার কথা উল্লেখ করলেন। সেদিন বিলাল রা. যখন উমাইয়াকে দেখলেন, বললেন, যদি উমাইয়া ইবনে খাল্ফ প্রাণে বেঁচে যায় (মুক্তি পেয়ে যায়) তাহলে আমি নাজাত পাব না। (তাহলে আমি বড় বিফল হব 'কারণ' এমন সুবর্ণ সুযোগ আর পাব না।)

ব্যাখ্যা ঃ হযরত বিলাল রা. এটাকে পরিষার করে দিয়েছেন, যেহেতু হযরত বিলাল রা. মক্কায় উমাইয়া ইবনে খলফের গোলাম ছিলেন। এ খবিস শুধু এ কারণে হযরত বিলাল রা.-কে সীমাহীন শাস্তি দিত যে, তিনি মুসলমান ছিলেন। তারপর হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. উমাইয়া থেকে হযরত বিলাল রা.-কে ক্রয় করে নিয়েছিলেন। এ হাদীসটি ৩০৮ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

٣٦٨٣. حَدَّثَنَا عَبُدَانَ بُن عُثْمَانَ قَالَ اَخُبُرنِي ابِي عَن شُعبَةً عَنُ اَبِي اِسحَاقُ عَنِ الاَسُودِ عَنُ عَبُدِ اللّهِ رَضِيَ اللّهُ عَنهُ عَنِ النّبِي ﷺ اَنهُ قَرَأَ وَالنّجُمِ فَسَجَدَ بِهَا وَسَجَدَ مَنْ مَعَهُ غَيْرَ اَنَ عَبُدُ اللّهِ وَسَجَدَ مَنْ مَعَهُ غَيْرَ اَنَ شَيْخًا اَخَذَ كَفًا مِن تُرَابِ فَرَفَعَهُ اللّي جَبُهَتِهِ، فَقَالَ يَكَفِينِي هٰذَا، قَالَ عَبدُ اللّهِ فَلَقَدُ رَأيتُهُ بَعُدُ قُبُلُ كَافَرًا .

৩৬৮৩/২৪. আবদান ইবনে 'উসমান র. ...... হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রা. সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত যে, তিনি (একবার মক্কায়) সূরা নাজ্ম তিলাওয়াত করলেন এবং সাথে সাথে সিজ্লা করলেন। এক বৃদ্ধ ব্যতীত নবীজীর নিকট যারা উপস্থিত ছিলেন তারা সকলেই সিজ্লা করেছেন অর্থাৎ, সেখানে উপস্থিত সকল মুসলমান ও কাফির সিজদা করল। সে বৃদ্ধ এক মৃষ্টি মাটি উঠিয়ে কপালে লাগিয়ে বলল, আমার জন্য এতটুকুই যথেষ্ট। (গর্ব ও অহমিকায় সে একথা বলল) 'আবদুল্লাহ রা. বলেন, কিছু দিন পর আমি তাকে কাফির অবস্থায় নিহত দেখেছি।

#### একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন সিজদার আয়াত তিলাওয়াত করে সিজদা করলেন তখন মজলিসে উপস্থিত মুসলমান ও মুশরিক সবাই সিজদায় পতিত হয়েছে। সন্দেহ হল যে মুশরিকরা সিজদা করল কেন? শাহ ওলিউল্লাহ রা. লিখেন, তখন সবাইকে আল্লাহ তা'আলার পর্দা ঘিরে ফেলেছিল যেন একটি অদৃশ্য ও বাধ্যতামূলক তাছাররুফের ফলে ইচ্ছায় অনিচ্ছায় সবাইকে সিজদায় পতিত হতে হয়েছে। (ফাওয়াইদে উসমানী-সুরা নাজম)

ব্যাখ্যা ঃ সে খবিস উমাইয়া ইবনে খালফ বৃদ্ধ। সে বদর যুদ্ধে নিহত হয়। এ হাদীসটি সুজুদুল কুরআনে ১৪৬ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

٣٦٨٤. اَخْبَرنِي إِبَراهِيم بُنُ مُوسَى حَدَّثَنَا هِشَام بِنُ مَوسَى عَنُ هِشَامٍ عَنُ عُروةً قَالَ إِنَ كُنتُ لأَدْخِلُ اصَابِعِي قَالَ كَانَ فِي الزُبَيرِ ثَلَاثُ ضَرَباتٍ بِالسَيْفِ إِحَدَا هُنَّ فِي عَاتِقِهِ، قَالَ إِنْ كُنتُ لأَدْخِلُ اصَابِعِي فِيهَا قَالَ ضُرِبَ ثِنْتَينِ يَوْم بَدِر وَوَاحِدةً يَوْمُ اليَرمُوكِ، قَالَ عُروةً وَقَالَ لِي عَبدُ المَلِكِ بِنُ مَرُوانَ فِيهِ قَلَتُ ضَبِّلًا عَبُلُ النَّهِ بِنُ الزُبَيرِ يَاعُروة ؟ هَلُ تَعِرِثُ سَيْفَ الزُبيرِ؟ قُلتُ نَعَمُ قَالَ فَمَا فِيهِ؟ قُلتُ فِيهِ فَلَتُ فَيْهَ فَلَا يَوْم بَدر، قَالَ صَدَقت (بِهِنَّ فَلُولَ مِنْ قِرَاعِ الْكَتَائِبِ) ثُمَّ رَدَّه عَلَى عُرُوةَ قَالَ هِشَامُ فَاقَمُنَاهُ بَيْنَا ثَلَاثَة لُلْآ لَائِهِ وَأَخَذَه بِعَضُنَا وَلُودِدتُ إِنِي كُنْتُ أَخَذَتُه .

ত৬৮৩/২৫. ইব্রাহীম ইবনে মৃসা ...... হ্যরত হিশামের পিতা ('উরওয়া) থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (তার পিতা) যুবাইরের শরীরে তরবারীর তিনটি মারাত্মক আঘাতের নিদর্শন বিদ্যমান ছিল। এর একটি ছিল তার কাঁধে। এত গভীর আঘাত ছিল যে, 'উরওয়া বলেন, আমি আমার আঙ্গুলগুলো ঐ ক্ষতস্থানে চুকিয়ে দিতাম। বর্ণনাকারী 'উরওয়া বলেন, ঐ আঘাত তিনটির দু'টি ছিল বদর যুদ্ধের এবং একটি ছিল ইয়ারমুক যুদ্ধের। 'উরওয়া বলেন, 'আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর যখন (হাজ্জাজের হাতে) শহীদ হলেন তখন আবদুল মালিক ইবনে মারওয়ান আমাকে বললেন, হে 'উরওয়া! যুবাইরের তরবারিটি তুমি কি চিন? আমি বললাম হাঁ চিনি। 'আবদুল মালিক বললেন, এর কি কোন চিহ্ন তোমার জানা আছে? তাহলে বল। আমি বললাম, এর ধার পাশে এক জায়গায় ভাঙ্গা আছে যা বদর যুদ্ধের দিন ভেঙ্গে (অর্থাৎ, কাফিরদেরকে মারতে মারতে ধার গিয়েছিল) ছিল ভেঙ্গে তখন তিনি বললেন, হাঁ তুমি সত্যি বলেছ, (তারপর তিনি একটি কবিতাংশ আবৃত্তি করলেন) الكتائب সে তরবারির ভাঙ্গন ছিল (ধার অংশ ভেঙ্গে গিয়েছিল) শক্র সেনাদের আঘাত করার কারণে। এরপর্র আবদুল মালিক তরবারিখানা 'উরওয়ার নিকট ফিরিয়ে দিলেন, হিশাম বলেন, আমরা নিজেরা এর মূল্য নির্ধারণ করেছিলাম তিন হাজার দিরহাম। এরপর আমাদের এক প্রিয় ব্যক্তি তা (উত্তরাধিকার সূত্রে) নিয়ে নিল। আমার মনে বাসনা জাগল যে, যদি আমি তরবারীটি নিয়ে নিতাম!

ব্যাখ্যা ঃ ১ম টীকা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, এ হাদীস স্পষ্টভাবে বলছে যে যুবাইর ইবনে আওয়াম রা. বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণ করেছেন। তিনি বদরীদের অন্তর্ভুক্ত।

ইয়ারমুক হল– শাম দেশে দামেশক এবং আযরা'আত এর মাঝে একটি স্থানের নাম। এখানে হযরত উমর ফারুক রা. এর শাসনামলে ১৫ হিজরীতে মতান্তরে ১৩ হিজরীতে রোমীদের বিরুদ্ধে মুসলমানদের মহাযুদ্ধ হয়। মুসলমানদের আমীর ছিলেন হযরত আবূ উবাইদা ইবনুল জাররাহ রা.। রোমী সৈন্যদের অধিনায়ক ছিল বাহান এই যুদ্ধে মুসলমানদের বিরাট বিজয় ও সফলতা আসে। রোমীদের ৭০ হাজার সৈন্য আর উমদাতুল কারীতে আছে এক লক্ষ পাঁচ হাজার সৈন্য নিহত হয়। ৪০ হাজার গ্রেফতার হয়। অথচ মুসলমানদের শুধু ৪ হাজার শহীদ হয়। এ যুদ্ধে বদরী সাহাবীদের মধ্য থেকে একশত মণীষী অংশগ্রহণ করেছিলেন।

يبهِنَّ فَلُولٌ مِنُ قِرَاعِ الكُتَائِبِ । এটি নাবিগ যিবইয়ানীর একটি কাব্যের দ্বিতীয় পংক্তি। পরিপূর্ণ কাব্যটি নিম্নুন্ত্

"এসব মুজাহিদের তলোয়ারে আর কোন দোষ নেই। শুধু এই যে তাদের সৈন্যদের যুদ্ধের কারণে ধার ভেঙ্গে গেছে। অর্থাৎ আঘাত করতে করতে তলোয়ারের ধার ঝড়ে গেছে। যেটি সরাসরি ফ্যীলতের ব্যাপার, দোষণীয় নয়।"

فَلُولً काফের নিচে যের সহকারে। শন্দটি فَلُو -এর বহুবচন। মানে তলোয়ারের ধার ভেঙ্গে যাওয়া। فَلُولً শন্দের অর্থও এটাই। (انصَرَ)

क नकि किशाभून وقراعًا مضاربة بالسيف अकजन कर्ज्क अनत ज्ञात छनत है قراع والعارعة وقراع अ नकि किशाभून قراع والعارمة وقراع والعارمة المتابع والعارمة المتابع والعارمة المتابع والعارمة المتابع والعارمة المتابع والعارمة المتابع والعارمة والعا

কুনি ইন্দ্র ই

٣٦٨٤. حَدَّثَنَا فَرُوَةً عَنَ عَلِي عَنَ هِشَامٍ عَنَ آبِيلِهِ قَالَ كَانَ سَيفُ الزُبَيْرِ مُحَلَّى بِفِضَّةٍ قَالَ هِشَامُ وَكَانَ سَيفُ الزُبَيْرِ مُحَلَّى بِفِضَةٍ .

৩৬৮৪/২৬. ফারওয়া র. ..... হযরত হিশামের পিতা (উরওয়া) রা. থেকে বর্ণিত যে, হযরত যুবাইর রা. এর তরবারী রূপার কারুকার্য খচিত ছিল। হিশাম (উরওয়ার ছেলে) বলেছেন, উরওয়ার তলোয়ারও রুপার কারুকার্য খচিত ছিল।

ব্যাখা ৪ এ হাদীসটি পূৰ্বের সাথে সম্পৃক্ত। অতএব পূৰ্বের মিলই যথেষ্ট।

শেষ্ঠিত কিন্তু কিন্তু কিন্তু কিন্তু কিন্তু বিশ্ব মিলই বাথেষ্ট।

শৈষ্ঠিত কিন্তু কিন্ত

مُقُبِلاً فَأَخَذُوا بِلِجَامِهِ فَضَرَبُوهُ ضَرِّبَتَيُنِ عَلَى عَاتِقِهِ بَيْنَهُمَا ضَرَبَةً ضَرَبَهَا يَوْمَ بَدُرٍ، قَالَا عُروَةُ كُنتُ أُدخِلُ اصَابِعِى فِى تِلُكَ الضَرَبَاتِ اَلْعَبُ وَانَا صَغِيرُ \* قَالاً عُروةٌ وَكَان مَعَهُ عَبدُ اللهِ بنُ الزُّبَيرِ يَوْمَنْذٍ، وَهُوَ ابنُ عَشْرِ سِنِينَ فَحَمَلَهُ عَلَىٰ فَرسِ وَكَلَ بِهِ رَجُلاً .

৩৬৮৫/২৭. আহ্মদ ইবনে মুহাম্মদ র. ..... উরওয়া র. থেকে বর্ণিত যে, ইয়ারমুকের (যুদ্ধের) দিন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাহাবীগণ যুবাইর রা. কে বলেন যে, (মুশরিকদের প্রতি) আপনি কি আক্রমণ করবেন না? তাহলে আমরাও আপনার সঙ্গে আক্রমণ করব। তখন তিনি বলেন, আমি যদি (তাদের প্রতি) আক্রমণ করি তখন তোমরা পিছে সরে পড়বে (অর্থাৎ, মিথ্যুক প্রতিপন্ন হবে)। তখন তারা বললেন, আমরা তা করব না বরং আপনার সাথে থাকব। এরপর তিনি (যুবাইর রা.) তাদের (রোম সেনাবাহিনীর) উপর আক্রমণ করলেন। এমনকি শক্রদের কাতার ভেদ করে সামনে এগিয়ে গেলেন। কিন্তু (এ সময়) তার সঙ্গে আর (মুসলমান) কেউই ছিল না। মুখোমুখি হয়ে ফিরে আসার জন্য (মুসলিম বাহিনীর দিকে) উদ্যত হলে শক্রগণ তার যোড়ার লাগাম ধরে ফেলে এবং তার কাঁধের উপর (তরবারী দ্বারা) দু'টি আঘাত (দুটি চিহ্ন) করে, যে আঘাত দু'টির মাঝেই বিদ্যমান রয়েছে বদর যুদ্ধের আঘাতের চিহ্নটি। 'উরওয়া র. বলেন, আমি যখন ছোট ছিলাম তখন ঐ ক্ষত চিহ্নগুলোতে আমার সবগুলো আঙ্গুল ঢুকিয়ে আমি খেলা করতাম। 'উরওয়া রা. আরো বলেন, ঐদিন তাঁর (যুবাইরের) সঙ্গে (তার পুত্র) আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা. ও শরীক ছিলেন। তখন তার বয়স ছিল দশ বছর। যুবাইর রা. তাকে ঘোড়ার পিঠে উঠিয়ে নিলেন এবং এক ব্যক্তিকে তার তত্ত্বাবধানের দায়িত্ব নিলেন। যাতে করে উত্তেজনা বশতঃ লড়াই শুরু না করে। (কারণ, তাঁর মধ্যে বাহাদুরী এবং ঘোড়সওয়ারীর য়োগ্যতা ছিল)।

এ হাদীসটি ৫৩৭ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা ঃ ১ টীকা ঃ শিরোনামের সঙ্গে মিল খুজে পাওয়া যায়— يَوُم بَكُر শব্দে। কারণ, এটি প্রমাণ করছে হে. তিনি বদর যুদ্ধে উপস্থিত ছিলেন।

এই রেওয়াতের সাথে বাহ্যত পূর্বের রেওয়াতের বিরোধ বুঝা যায়। কারণ, এই রেওয়ায়াতে আছে. ইয়ারমুকের যুদ্ধে হযরত যুবাইর রা. এর গায়ে দুইটি আঘাত লেগে ছিল সে দুটি ইয়রমুকী যখমের মাঝে ক্রেকটি যখম ছিল বদরী। পূর্ববর্তী রেওয়ায়াতে এর বিপরীত বুঝা গেছে। সেখানে আছে ﴿ مُرْبَ ثِنْتَيَنِ يَوُو ﴿ অর্থাৎ, দুটি আঘাত ছিল বদরী আর একটি ইয়রমুকী। তাহকীকি সামঞ্জস্য বিধান হল, মোট আঘাত ছিল চরটি। যার ধরণ ছিল এরূপ— ইয়রমুকী ১, বদরী১, ইয়রমুকী ১, বদরী ১, অথবা ১ বদরী, ১ ইয়রমুকী. ১ বদরী, ১ ইয়রমুকী। মোটকথা, কাধের উপর মোট চারটি যখম। বর্ণনাকারীগণ সংক্ষিপ্ত বিবরণ দিতে গিয়ে কেটি যখম ছেড়ে দিয়েছেন এবং প্রত্যেকেই এক দিক থেকে তিনটি গণ্য করেছেন। এর কারণ এটাই বুঝা যায় য়ে. হয়রত যুবাইর রা. -এর বদর যুদ্ধে বীরত্বের বিবরণ যখন উদ্দেশ্যে ছিল তখন ইয়রমুক যুদ্ধের দুটি জখমের কথা উল্লেখ করেছেন, যেটি ছিল মধ্যখানে। আর যখন ইয়রমুকের যুদ্ধের বীরত্বের বিবরণ দেয়া উদ্দেশ্য হল— তখন ইয়রমুকের দুটি যখমের কথা উল্লেখ করেছেন। এর কারণ উল্লেখ করেছেন। ক্রের তথু একটি যখমের কথা বলেছেন, যেটি ছিল মধ্যখানে।

বিতীয় উত্তর উমদাতুল ক্বারীতে এই বর্ণিত আছে যে, পিছনের রেওয়ায়াত তথা আবদুল্লাহ ইবনে মুবারক র. এব রেওয়ায়াত প্রধান, আর মামারের রেওয়ায়াতে কালাম রয়েছে।

কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে, ইয়ারমুকের যুদ্ধে আব্দুল্লাহ ইবনে যুবাইর স্বীয় পিতা হযরত যুবাইর রা. এর সাথে ছিলেন। যখন কোন কাফিরকে আহত দেখতেন তখন তাকে মেরে ফেলতেন। এতে বুঝা যায় আব্দুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা. শুরু থেকেই নেহায়েত বীর বাহাদুর ছিলেন। এ কারণেই হযরত যুবাইর রা. তার তত্ত্বাবধায়ক নিযুক্ত করে দিয়েছিলেন। তাছাড়া সহীহ হল, ইয়ারমুকের যুদ্ধে হযরত আব্দুল্লাহ রা. এর বয়স ছিল ১২ বছর। দশ বছরের অর্থ হল ভাংতিটুকু বাদ দিয়ে শুধু দশক উল্লেখ করা হয়েছে। وَالْلَهُ اَعَلَمُ ا

٣٦٨٦. حَدَّثَنِي عَبِدُ اللّٰهِ بِنُ مُحَمِدٍ سَمِعَ رَوْحُ بِنَ عَبِادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بِنُ الْبِي عَرَوبِةَ عَنُ قَتَادَةَ قَالَ ذَكْرَ لَنَا اَنسُ بِنُ مَالِكِ عَنُ اَبِي طَلُحَةَ اَنَّ نَبِيَّ اللّٰهِ ﷺ اَمَرَ يَوْمَ بَدَرِ بِارْبُعَةٍ عِيثُرِينَ رَجُلًا مِنُ صَنَادِيدِ قُريشٍ، فَقُلِفُوا فِي طَوِيّ مِنُ اَطَوَاءِ بَدُرِ خَبِيثِ مُخْبِثٍ، وكَان إِذَا طَهُرَ عَلَىٰ قَوْمٍ اقَامَ بِالْعَرُصَةِ ثَلَاثُ لَيَالٍ، فَلَمَّا كَانَ بِبَدِ اليَوْمَ الثَّالِثُ اَمْرَ رَاحِلَتِهِ فَشُدَّ عليها طُهَرُ عَلَىٰ قَوْمٍ اقَامَ بِالْعَرْصَةِ ثَلاثُ لَيَالٍ، فَلَمَّا كَانَ بِبَدِ اليَوْمَ الثَّالِثُ اَمْرَ رَاحِلَتِهِ فَشُدَّ عليها رَحلُها ثُمَّ مَشَى وَاتَبَعَهُ اصَحَابُهُ، وَقَالُواْ مَانرُىٰ يَنَظَلِقُ اللَّ لِبَعُضِ حَاجَتِهِ حَتَّى قَامَ عَلَىٰ شَفَةِ الرَّكِيّ، فَجَعَلَ يُنَادِيثِهِمُ بِأَسُمَائِهِمُ، وَاسَمَاء أَبَانِهِمُ، يَا فَلَانُ بِنُ فُلَانٍ! وَيَا فُلَانُ بِنَ فُلانٍ إِ الرَّكِيّ، فَجَعَلَ يُنَا فَكُواْ وَيَا فُلَانُ اللهُ عَلَىٰ شَفَةِ السَمَعُ لَمَا اللهُ وَرَسُولَةً فَا اللهِ إِنَا قَلَا اللهِ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى

৩৬৮৬/২৮. 'আবদুল্লাহ ইবনে মুহাম্মদ র. ...... হযরত আবু তালহা রা. থেকে বর্ণিত যে, বদর যুদ্ধের দিন আল্লাহর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নির্দেশে চব্বিশজন কুরাইশ সর্দারের লাশ (যাদেরকে হত্যা করা হয়েছিল) বদর প্রান্তরের একটি কদর্য আবর্জনাপূর্ণ কৃপে নিক্ষেপ করা হল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন সম্প্রদায়ের বিরুদ্ধে বিজয় লাভ করলে সে স্থানের উপকণ্ঠে তিন দিন অবস্থান করতেন। সে মতে বদর প্রান্তরে অবস্থানের পর তৃতীয় দিন তিনি তাঁর সাওয়ারী প্রস্তুত করার আদেশ দিলেন, সাওয়ারীর জিন কষে বাঁধা হল। এরপর রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পদব্রজে (কিছু দুর) এগিয়ে গেলেন। সাহাবীগণও তাঁর পেছনে পেছনে চলছেন। সাহাবীগণ বলেন, আমরা মনে করছিলাম, (বুঝেছিলাম) কোন প্রয়োজনে (হয়ত) তিনি কোথাও যাচ্ছেন। অবশেষে তিনি ঐ কুপের কিনারে গিয়ে দাঁড়ালেন এবং কুঁপে নিক্ষিপ্ত ঐ নিহত কুরাইশ নেতৃবৃন্দের নাম (যারা কৃপে নিক্ষিপ্ত ছিল) ও তাদের পিতার নাম ধরে এভাবে ডাকতে ভরু করলেন, হে অমুকের পুত্র অমুক! হে অমুকের পুত্র অমুক! তোমরা কি এখন অনুভব করতে পারছ যে, আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূলের আনুগত্য তোমাদের জন্য পরম খুশির বস্ত ছিল? (উদ্দেশ্য হল তোমরা) এর আশা রাখ কি? নিঃসন্দেহে আমাদের প্রতিপালক আমাদেরকে যে প্রতিশ্রুতি দিয়েছিলেন আমরা তো তা সত্য সত্য পেয়েছি, তোমাদের প্রতিপালক তোমাদেরকে যা বলেছিলেন তোমরাও কি তা সত্য পেয়েছ কি? বর্ণনাকারী হযরত আবু তালহা রা. বলেন, (এ কথা শুনে) 'উমর রা. বললেন, হে রাসূলুল্লাহ! আপনি আত্মাহীন দেহগুলোকে সম্বোধন করে কি কথা বলছেন? নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, ঐ মহান সত্তার শপথ, যাঁর হাতে মুহাম্মদের প্রাণ, আমি যা বলছি তা তাদের তুলনায় তোমরা অধিক শ্রবণ করছ না (এরাও ঠিক তেমনভাবেই শুনতে পায় যেমনভাবে তোমরা শুনতে পাচ্ছ।) কাতাদা রা. বলেন, আল্লাহ্ (রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কথা শুনাতে) তাদের ধমকি, লাঞ্চনা, দুঃখ-কষ্ট, আফসোস এবং লজ্জা দেওয়ার জন্য (সাময়িকভাবে) দেহে প্রাণ সঞ্চার করেছিলেন।

ব্যাখ্যা : صنّاديد শন্ত عفُريُت শন্ত صنّاديد بروزن عفُريُت -এর বহুববচন। এর অর্থ বীর, নেতা। সংখ্যা সম্পর্কে কেটি রেওয়ায়াতে হল بضُعَة وعشرُينَ । উভয়ের মধ্যে বিরোধ এই জন্যে নেই যে, এর অর্থ বিশের কিছু মধিক। অতএব, চবিবশও এর অন্তর্ভুক্ত। বদর যুদ্ধে ৭০ জন কাফিরকে হত্যা করা হয়েছে। তন্মধ্যে ২৪জন ছিল দরদার যাদেরকে কূপে নিক্ষেপ করা হয়।

হ শায়বা ইবনে রাবী'আ! হে উমাইয়া ইবনে খালফ! হে, আবু জাহল ইবনে হিশাম! এসব লোকদের মধ্যে থেকে টুমাইয়া ইবনে খালফ হে, আবু জাহল ইবনে হিশাম! এসব লোকদের মধ্যে থেকে টুমাইয়া ইবনে খালফ যেহেতু খুব মোটা, ভারী, মাংসল ও চর্বি বিশিষ্ট ছিল, সেহেতু কৃপে তাকে টেনে নিক্ষেপ করা যায়নি। কিন্তু যেহেতু কৃয়ার নিকট এবং পাশেই তার উপর পাথর নিক্ষেপ করা হয়েছিল, সেহেতু কুপ ওয়ালাদের সাথে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে সম্বোধন করেছেন। অতএব কোন বিরোধ রইলনা।

### 🦈 মৃতদের শ্রবণ সংক্রান্ত মাসআলা

মৃতরা জীবিতদের কথাবার্তা শুনতে পারে কি না? এটি একটি মাসআলা। এ ব্যাপারে স্বয়ং সাহাবায়ে কিরামের মধ্যে পরস্পরের মতবিরোধ ছিল। হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. মৃতদের শ্রবণের প্রবক্তা ছিলেন। হযরত উন্মূল মু'মিনীন আয়েশা সিদ্দীকা রা. এর বিপক্ষে ছিলেন। এজন্য অন্যান্য সাহাবী ও তাবিঈনের মধ্যেও দুটি দল হয়ে যায়। কেউ পক্ষে কেউ বিপক্ষে। তাছাড়া আইমায়ে মুজতাহিদীন থেকেও মতানৈক্য বর্ণিত আছে। ইমাম শাফিঈ ও মালিক র. থেকে বর্ণনা করা হয় য়ে, মৃতরা শোনে। আল্লামা ইবনে আবদুল বার র. বলেন, মধিকাংশ উলামায়ে ইসলামের মাযহাব এটাই।

#### প্রমাণাদি

ك । হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, যখন মৃতকে কবরে রেখে লোকজন ফিরে আসে তখন وَعَالِهِمُ قَرْعَ نِعَالِهِمُ তথা মৃত ব্যক্তি তাদের জুতার আওয়াত হুনতে পায়। (বুখারী মুসলিম)

২। বুখারী শরীফের আলোচ্য হাদীস। যখন কুফফারে কুরাইশ বদর যুদ্ধে নিহত হয় এবং তাদের লাশ বদরের ময়লা কুপে নিক্ষেপ করা হয়, তখন তৃতীয় দিবসে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের সম্বোধণ করে বললেন وَاَنَّا وَجُدُ نَامَا وَعَدَنَا رَبُّنَا حَقًا النخ তথা আমরা স্বীয় প্রতিপালকের প্রতিশ্রুতি সত্য পেয়েছি। তোমরাও স্বীয় প্রভ্র প্রতিশ্রুতি সত্য পেয়েছ? এর উপর হযরত উমর রা. কর্তৃক প্রশ্নের পর রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন اقَولُ مِنْهُم أَفَولُ مِنْهُم তথা আমি এ লাশগুলোকে যা বলছি তোমরা এদের চেয়ে অধিক শুনন।। অর্থাৎ, এরা এরপভাবে আমার কথা শুনছে, যেমন তোমরা শুনছ।

৩। এসব হাদীস ছাড়াও কবর জিয়ারত সংক্রান্ত হাদীসগুলো তাদের প্রমাণ।

ইমাম আজম আবৃ হানীফা র. এবং ইমাম আহমদ ইবনে হাম্বল র. এর দিকে সম্বন্ধ যুক্ত করা হয় যে, মৃতরা শোনেনা। প্রমাণে নিম্নোক্ত আয়াতগুলো পেশ করা হয়–

- إنَّكَ لَاتُسُمِعُ المُوتَى १ मूता नश्ल আছে إنَّكَ لَاتُسُمِعُ المُوتَى
- فَانَّكُ لَاتُسْمَعُ المُوتَى الج
- ৩। সূরা ফাতিরে আছে- وَمَا اَنْتَ بِمُسُمِعٍ مَنُ فِى الْقُبُورِ তথা কবরস্থ লোকদেরকে আপনি কিছু उনাতে পারবেন না।

#### সামঞ্জস্য বিধান ও তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ

ইমাম আজম র. থেকে মৃতদের শ্রবণ অস্বীকার প্রমাণিত নয়। শুধু একটি মাসআলা থেকে কিয়াস করা হয়েছে। সে মাসআলাটি ফাতহুল কাদীরে উল্লেখিত আছে। এক ব্যক্তি কসম খেল, আমি অমুকের সাথে কথা বলব না। এবার সে ব্যক্তির ইন্তিকালের পর কবরের পাশে যেয়ে যদি কথা বলে তবে কসম ভঙ্গকারী হবে কি না? ইমাম আজম র. এর মতে সে কসম ভঙ্গকারী হবে না।

এ থেকে উৎসারণ করা হয় যে, ইমাম সাহেব মৃতদের শ্রবণ অস্বীকারকারী। অথচ শপথের বিষয়টি ওরফের উপর প্রযোজ্য হয়।

উপরোক্ত তিনটি আয়াতে যদি চিন্তা ফিকির করা হয়, তবে দেখা যাবে এগুলোতে শ্রবণ অস্বীকার করা হয়নি। বরং মৃতদের শুনান অস্বীকার করা হয়েছে। যার পরিষ্কার অর্থ হল, আমরা নিজের ইচ্ছায় মৃতুদের শুনাতে পারি না। কিন্তু মৃতরা শুনতে পারে না –এ কথা আয়াত থেকে বিলকুল প্রমাণিত হয় না। মোটকথা, বান্দার শক্তি নেই– যখন ইচ্ছা এবং যা ইচ্ছা মৃতদের শুনাতে পারে। অবশ্য আল্লাহ তা'আলা নিরংকুশ ক্ষমতার অধিকারী। তিনি যা ইচ্ছা আমাদেরকে শুনাতে পারেন।

অতএব যেখানে হাদীসের নস বিদ্যমান রয়েছে মৃতদের আল্লাহ তা'আলা জীবন দান করে শুনিয়ে দেন। যেমন— হযরত কাতাদাহ র. এর উক্তি এর প্রমাণ। তাছাড়া জুতার আওয়াজ ইত্যাদির হাদীস এরপভাবে কবরস্থানে গিয়ে সালাম সংক্রান্ত হাদীসগুলো রয়েছে। (এগুলোতে শ্রবণ স্বীকার করা যায় না।) কিন্তু যেসব জিনিস সম্পর্কে হাদীসের সুম্পষ্ট নস বিদ্যমান নেই, সেগুলোকে কিয়াস করে শ্রবণের অধীনে আনা গলদ ধৃষ্টতা হতে পারে। এক সময়ে আমাদের কথা তারা শুনেন, অন্য সময় তারা শুনতে পারেন না। এটা সম্বব যে, কারো কারো কথা শুনেন আর কারো কারো কথা শুনেন না। অথবা কোন কোন মৃত শুনেন আর কোন কোন মৃত শুনেন না। শুধু আল্লাহর ইচ্ছার উপর মওকুফ।

٣٦٩٧. حَذَّثَنَا الحُمَيدِيُّ قَالَ حَدثنَا سُفيَانُ قَالَ حَدثنَا عَمرَّ عَنُ عَطَاءٍ عَنِ ابنِ عَباسٍ رَضِىَ اللَّهُ عَنْهُمَا : الَّذِينَ بَدَّلُوانِعُمَةَ اللَّهِ كُفُرًا . قَالَ هُمُ وَاللَّهِ كُفَّارُ قُريشٍ . قَالَ عَمْرُوَ وَهُمُ قُريُشَ ومُحُمَّد ﷺ نِعُمَةُ اللَّهِ وَاحَلُو قَوْمَهُمُ دَارَ البَوَارِ، قَالَ النَارَ يَوْمَ بَدُرٍ .

وهه ٩/২৯. ছমাইদী র. ..... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি كَفَرَا نَعْمَتُ اللّهِ (याরা আল্লাহ্র অনুগ্রহের বদলে অকৃতজ্ঞতা প্রকাশ করে) ১৪ ইবরাহীম ২৮ আয়াতাংশের তাফসীর সম্পর্কে বর্ণনা করেন যে, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, যারা আল্লাহর অনুগ্রহের বদলে অকৃতজ্ঞতা প্রকাশ করে, আল্লাহ্র কসম, এরা হল কাফির কুরাইশ সম্প্রদায়। 'আমর ইবনে দীনার র. বলেন, (অর্থাৎ, আমর ইবনে দীনার) এরা হচ্ছেন কুরাইশ সম্প্রদায় এবং মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হচ্ছে আল্লাহ্র নেয়ামত এবং দীনার) এরা হচ্ছেন কুরাইশ সম্প্রদায় এবং মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হচ্ছে আল্লাহ্র নেয়ামত এবং তিন্তু (নিজেদের সম্প্রদায়েকে তারা নামিয়ে আনে ধ্বংসের আলয়ে) ১৪ ইবরাহীম ২৮ আয়াতাংশের মাঝে বর্ণিত النيار এর অর্থ হচ্ছে। তথা জাহান্লাম। (অর্থাৎ, বদর যুদ্ধের দিন তারা তাদের কাওমকে জাহান্লামের আগুনে পৌঁছিয়ে দিয়েছে।)

ব্যাখ্যা । (۱۳. الَّذِينُ بَدَّلُوا نِعُمَةَ اللَّهِ كُفُرًا وَاَحَلُّوا قَوْمَهُم ذَارَ البَوَارِ . (ب. १) । व्याश्रा । (ज्ञाराज्व व्याश्रा । (भू وَاحَلُوا قَوُمَهُم ذَارَ البَوَارِ . (ب. १) । वन क्रक्कारत क्ताहेन, আत आलाह वा'आलात निताय रालन सूरामि সाल्लाल वालाहेरि उत्रामाल्लाम, आत होते वित्र उत्त व्या वार्ष वार्ष

জ্বাইশ স্বীয় কওমকে জাহান্নামের আগুনে ঢুকিয়ে দিয়েছে। এইটোসটি তাফসীরে ৬৮২ পৃষ্ঠায় পুনরায় আসবে।

৩৬৮৮/৩০. উবাইদ ইবনে ইসমাঈল র. ....হিশামের পিতা (উরওয়া) র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, "মৃত ব্যক্তিকে তার পরিবার পরিজনদের কান্লাকাটি করার কারণে কবরে শাস্তি দেয়া হয়। হযরত ইবনে উমর (রা.) থেকে বর্ণিত, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কথাটি" আয়েশা রা.-এর নিকট উল্লেখ করা হলে তিনি বললেন, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তো বলেছেন, মৃত ব্যক্তির বদ আমল অপরাধ ও গোনাহর কারণে তাকে (কবরে) শাস্তি দেয়া হয়। অথচ তখনও তার পরিবারের লোকেরা তার জন্য ক্রন্দন করছে (তার বিচ্ছেদ ও মৃত্যুর কারণে)। তিনি বলেন, ফলে ইবনে উমর রা. কর্তৃক এমনটি বলা (যে, মৃতকে তার পরিবার-পরিজনদের ক্রন্দনের ফলে আযাব দেয়া হয়) এ কথাটি ঐ কথাটিরই অনুরূপ যা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু অলাইহি ওয়াসাল্লাম ঐ কৃপের পাশে দাঁড়িয়ে বলেছিলেন, যে কৃপে বদর যুদ্ধে নিহত মুশরিকদের নিক্ষেপ করা হয়েছিল। তিনি তাদেরকে যা বলার বললেন (এবং জানালেন) যে, আমি যা বলছি তারা তা সবই শুনতে পাচ্ছে। এর দারা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উদ্দেশ্য ছিল শুধু এতটুকু যে, এখন তারা খুব বুঝতে পারছে যে, হ্মি তাদেরকে যা বলেছিলাম (পৃথিবীতে) তা ছিল যথার্থ। এরপর 'আয়েশা রা. (নিজের মতের উপর দলীল পেশ করতঃ) إِنَّكَ لَاتُسُمِعُ المَوْتَى وَمَا اَنتُ بِمُسْمِعِ مَن فِي القُبُورِ (তুমি তো মৃতকে শুনাতে পারবে না) (৩০ নার্মল ঃ ৫২) এবং তুমি শুনাতে সমর্থ হবে না তার্দেরকে যারা কবরে রয়েছে) (৩৫ ফাতির ঃ ২২) আয়াতাংশ দু'টো তিলাওয়াত করলেন। উরওয়া র. বলেন, (এর অর্থ হল) জাহান্নামে যখন তাঁরা তাদের আসন হহণ করে নেবে। কোন কোন কপিতে نَاعِل আছে। তখন نَاعِل বা কারক হবে যহরত আয়েশা রা. অর্থাৎ, হযরত আয়েশা রা. বলছেন। আমাদের কপিতে عَنْهُ পুংলিঙ্গ আছে। যার অর্থ হযরত উরওয়া বলছেন। হযরত আয়েশা রা. এর উদ্দেশ্যও এটাই।

হযরত উরওয়া র. এর এই ব্যাখ্যার ভিত্তিতে হযরত ইবনে উমর ও আয়েশা রা. এর তাফসীরের বিরোধ ও ২তম হয়ে যায়। কিন্তু কোন কোন স্পষ্ট রেওয়ায়াত দ্বারা মতানৈক্যের প্রমাণ পাওয়া যায়। যেমন– এর পূর্বেকার হালীসটির ব্যাখ্যায় বিস্তারিতভাবে আমরা লিখেছি। এ হাদীসটি জানাইযে ১৭১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা ঃ কান্না দ্বারা উদ্দেশ্যে হায়মাতম করা ও বিলাপ করা, শোক গাথা বর্ণনা করা। তথা মৃতের সৌকর্মগুলো উল্লেখ করা ও কান্নাকাটি করা। অতঃপর পরিবারেব কান্নার ফলে মৃতের শাস্তি তখন হবে যখন বিলাপ করে কান্না কাটি করা স্বয়ং মৃতের অভ্যাস ও তরীকা হয়, অথবা তার ঘরে ও পরিবারে হায়মাতম ও विलाপ করার প্রথা ছিল অথচ মৃত তাদেরকে নিষেধ করত না বরং এর উপর সন্মত থাকত। এবার যদি তার মৃত্যুর পর হায়মাতম ও বিলাপ হয় তবে বিলাপের কারণে মৃত্যুর উপর শান্তি হবে। কারণ, সে এই মন্দ কাজটি থেকে নিষেধ করেনি। অথচ আল্লাহ তা'আলা ইরশাদ করেছেন। নির্দ্দি নিষ্কি করেনি। অথচ আল্লাহ তা'আলা ইরশাদ করেছেন। নির্দ্দি নিষ্কি বিলাপ করত. ও বাঁচাতে নির্দেশ দেয়া হয়েছে। কারণ, মৃত ব্যক্তি জীবদ্দশায় নিজে বিলাপ করত. পরিবারের লোকজন তার উপস্থিতিতে তা করত, সে এই মন্দ কাজ থেকে তখন নিষেধ করত না। যেহেতু সে নিজেকে জাহান্নামের আগুন থেকে বাঁচিয়েছে, না পরিবার পরিজনকে সেহেতু সে অপরাধী। তাছাড়া ইরশাদে নবই রয়েছেন কর্মানের আগুন থেকে বাঁচিয়েছে, না পরিবার পরিজনকে সেহেতু সে অপরাধী। তাছাড়া ইরশাদে নবই রয়েছেন ক্রমান্দ করা হবে। কিছু যদি বিলাপ করা মৃতের পদ্ধতি না হয়ে থাকে, আর না সে পরিবারকে বিলাপের অসিয়ত করেছে, আর না পরিবার ও খানদানের প্রচলিত কুপ্রথা হয়, তাহলে পরিবারের কান্ন কাটি ও বিলাপের কারণে আযাব হবে না। কারণ, আল্লাহ তা আলা ইরশাদ করেছেন। এই এন বিল্তি কর্মান করিটি এন বিলাপের কারণে আযাব হবে না। কারণ, আল্লাহ তা আলা ইরশাদ করেছেন। এই এন বিল্তি করমির বিলাপ করা ট্রিটি বিলাপ করা হরশাদ করেছেন। এই এন বিল্তি করমির বিলাপের কারণে আযাব হবে না। কারণ, আল্লাহ তা আলা ইরশাদ করেছেন। এই এই নির্দ্দি বিলাপ করা হিনা বিলাপ করিতি তা বিলাপের কারণে আযাব হবে না। কারণ, আল্লাহ তা আলা ইরশাদ করেছেন। এই এন বিলাপ করিটি এন বিলাপির করিটের বিলাপ করিটি এন বিলাপির করিটের বিলাপির করিটের বিলাপির করিটি বিলাপির করিটের কর্মান করেছেন। এই এই বিলাপির করিটি বিলাপির করিটের কর্মান করেছেন। এই এই বিলাপির করিটি বিলাপির করিটি বিলাপির করিটের করিটি বিলাপির করিটের করিটি বিলাপির করিটি বিলাপির করিটিয়া বিলাপির বিলাপির করিটিয়া বিলাপির করিটিয়া বিলাপির বিলাপির

٣٦٨٩. خُذَّنُنِى عَثَمَانَ حَدِثْنَا عَبُدةً عَنَ هِشَامٍ عَنَ أَبِيَهِ عِنِ ابِنِ عَمَر رضِى الله عَنهَمَا قال وَقَفَ النَبِسِّ عَلَى عَلَى قَلْلِيبِ بَدِر، فَقَالَ : هَلُ وَجَدَتُمُ مَاوَعَدَ رَبُّكُم حَقَّا؟ ثُمَّ قَالَ إِنَّهُمُ الأَنَ لِيَعلَمُونَ الْأَنَ لَيَعلَمُونَ الْآ النَبِيُّ عَلَيْ إِنَّهُمُ الأَنَ لَيعلَمُونَ الْآ الذِي يَسَمَعُونَ مَا اقَولُ لَهُم هُوَ الحَقُّ، ثم قَرَاتُ : إِنَّكَ لَاتُسَمِعُ الْمَوتَى حَتَّى قَرَاْتِ اللَّيَةَ .

ত৬৮৯/৩১. উসমান র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বদরে অবস্থিত কূপের পাশে দাঁড়িয়ে বললেন, (হে, মুশরিকরা!) তোমাদের রব তোমাদের নিকট যা ওয়াদা করেছিলেন তা তোমরা ঠিক মত পেয়েছ কি? পরে তিনি বললেন, এ মুহূর্তে তাদেরকে (কুরাইশী সর্দারদেরকে) আমি যা বলছি তারা তা সবই শুনতে পাছে। এ বিষয়টি হযরত আয়েশা রা. এর সামনে উল্লেখ করা হলে তিনি বললেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা বলেছেন তার অর্থ হল, তারা এখন বুঝতে পারছে যে, আমি তাদেরকে যা বলতাম তাই হক ছিল। এরপর তিনি তিলাওয়াত করলেন المَوْتَى الآية وَالْمَوْتَى الآية الْمَوْتَى الآية . ٢١٧١

ا يَعْ اللهِ عَبَدُ اللهِ بنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حدثنا مُعَاوِية بنُ عَمرٍ قَالَ اَخبرنا ابو إسحاق عَنُ عَمرٍ قَالَ اَخبرنا ابو إسحاق عَنُ حُمَيدٍ قَالَ سَعِعتُ انساً رَضِى اللهُ عَنهُ يَقُولُ اصيبَ حَارِثَةُ يَومَ بَدرٍ وَهُو غُلامٌ، فَجَاءَتُ اُمَّهُ إِلَى حُمَيدٍ قَالَ سَعِعتُ انساً رَضِى اللهُ عَنهُ يَقُولُ اصيبَ حَارِثَةُ يَومَ بَدرٍ وَهُو غُلامٌ، فَجَاءَتُ اُمَّهُ إِلَى النَبِي عَلَيْ فَعَالَتُ يَا رَسُولَ اللهِ قَدُ عَرَفَتَ مَنزِلَةَ حَارِثَةَ مِنِينَى، فَإِن يَكُ فِي الجَنَّةِ اصْبِرُ وَاحْدَةً مِن يَكُ فِي الجَنَّةِ اصْبِرُ وَاحْدَةً مِن يَكُ فِي الجَنَّةِ اصْبِرُ وَاحْدَةً وَاحِدَةً هِي، إِنَّهَا جِنانُ كَثِيرَةً وَاتَهُ فِي جَنَّةَ الفِردُوسُ .

৩৬৯০/৩২. আবদুল্লাহ ইবনে মুহাম্মদ র. ..... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হারিসা ইবনে সুরাকা আনসারী রা. বদর যুদ্ধে শহীদ হন। হারিসা রা. একজন নও জওয়ান লোক ছিলেন (পানি পানের জন্য হাউযের কিনারায় আসলে তীরের আঘাতে তিনি শহীদ হন)। বদর যুদ্ধে তিনি শাহাদাতবরণ করার পর তার আম্ম

হবরত আনাস রা. এর ফুফু রুবায়্যি বিনতে নযর রা.) নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এসে বলনে, ইয়া রাস্লাল্লাহ! হারিসা আমার কত আদরের সন্তান আপনি তো তা অবশ্যই জানেন। (বলুন,) সে যদি চলুতী হয় তাহলে আমি ধৈর্য ধারণ করব এবং আল্লাহ্র নিকট সাওয়াবের আশা পোষণ করব। আর যদি এর ফ্রন্থা হয় তাহলে আপনি তো দেখতেই পাচ্ছেন, আমি (তার জন্য) কি করছি (অর্থাৎ, অত্যন্ত শোকার্ত এবং তার জন্য ক্রন্দন করছি)। তখন তিনি (সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম) বললেন, আফসোস! তোমার কি হল, কুমি কি কাঁদছ? জানাত কি একটি? (না.... না) জানাত অনেকগুলো। নিঃসন্দেহে সে (তোমার ছেলে হারিসা) তো চল্নাতুল ফিরদাউসে অবস্থান করছে। (অর্থাৎ, সর্বোচ্চ ও সর্বশ্রেষ্ঠ জানাতে আছে।)

এ হাদীসটি জিহাদের ৩৯৪ পৃষ্ঠায় এসেছে।

এ হাদীস দ্বারা বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদের অসাধারণ ফ্যীলত সাব্যস্ত হয়।

٣٦٩١. حُدَّتَنِي إِسُحَاقُ بُنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ آخُبُرنَا عَبدُ اللّٰهِ بُنُ إِدريسَ قَالَ سَمِعتُ حُصَينَ بنَ عَبُدِ الرَحمٰنِ عَنُ سَعُدِ بُنِ عُبَيدةً عَنُ أَبِي عَبدِ الرَحمٰنِ السُّلَمِيِّ عَنُ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْه قَالًا يعَثَنِي رَسُولُ اللهِ ﷺ وَابَا مَرَثَدٍ وَالزُّبَيرَ وَكُلُّنَا فَارِشَ، قَالَ انْطَلِقُوا حَتَّى تَأْتُوا رَوْضَةً خَاِخ، فَ زَّ بِهَا إِمْرَأَةً مِنَ المُشُرِكِينُ، مَعَهَا كِتَابٌ مِنُ حَاطِبِ إِلَى المُشْرِكِينَ، فَأَذُرَ كُنَاهَا تَسِيرُ عَلَى بَعِيبُر لَهَا حَبُثُ قَالَ رَسُولُ اللُّهِ ﷺ فَقُلنَا الكِتابَ، فَقَالَتُ مَامَعَنَا كِتابُ، فَأَنَخُنَاهَ فَالْتَمَسَنَا، فَلَمُ نَرَكِتَابًا ـ فَقُلْنَا مَا كَذَبَ رَسُولُ اللهِ ﷺ ، لَتَخُرِجِنَّ الكِتابَ اَو لَنُجَرِّدَنَّكِ فَلَمَّ رَأْتِ الجِدَّ اهُونَ اللي حُجُزتِهَا وَهِيَ مُحُتَجِزَةً بِكِسَاءٍ فَأَخْرَجُتُهُ فَانُطَلَقُنَا بِهَا الله رَسُولِ اللّه عَنْ ، فَقَالَ عُمْ أَيَارَسُولَ اللَّهِ! قَدُ خَانَ اللَّهَ ورَسُولَهُ وَالمُؤْمِنِينَ، فَدَعِنِي فَلاَضْرِبُ عُنُقُهُ ـ فَقَان النِّبِيُّ ﷺ مَا حَمَلَكَ عَلَىٰ مَا صَنَعُتَ؟ قَالَ حَاطِبٌ وَاللِّهِ مَابِى أَنَّ لاَ اكْونَ مُومِنًّا بِاللَّهِ وَرَسُولِه وَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَمَالِي عِندَ القَومِ يَذُ يَدُفَعُ اللَّهُ بِهَا عَنْ اَهْلِي وَمَالِي، وَلَيسُ اَحَدَّ مِنْ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّالَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اصُحَابِكَ إِلَّا لَهُ هُنَاكَ مِنُ عَشِيْرَتِهِ مَنُ يَدفَعُ اللَّهُ بِهِ عَنُ اَهْلِهِ وَمَالِهِ، فقَالَ النّبِيُّ ﷺ صَدَقَ وَلَا تُقُولُوا لَهُ إِلَّاخَيْرًا، فقَالَ عُمَرٌ إِنَّهُ قَدْ خَانَ اللَّهُ ورَسُولُهُ وَالمُؤْمِنِينَ فَدَعَنِي لِاضُرِبُ عُنفَهُ، فقَالَ الْيُسَ مِنَ اَهِلِ بَدِر فَقَالَ لَعَلَّ اللَّهُ اطَّلَعَ إِلَى اَهُل بَدْرٍ. فَقَالُ اعْمَلُواْ مَاشِئتُم فَقَدُ وَجَبَتَ لَكُمْ الْجَنَّةُ أَوْ فَقَدْ غَفَرْتُ لَكُم لَ فَدُمَعَتُ عَينًا عَمْرَ، وَقَالَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ اعلَم ـ

৩৬৯১/৩৩. ইসহাক ইবনে ইব্রাহীম র. .... হ্যরত আলী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সালালাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু মারসাদ, যুবাইর ও আমাকে এক অভিযানে পাঠিয়েছিলেন এবং আমরা সকলেই ছিলাম অশ্বারোহী। তিনি আমাদেরকে বললেন, তোমরা যাও। যেতে যেতে তোমরা 'রাওযায়ে খাখ' মেকা ও মদীনার মধ্যবর্তী একটি স্থানের নাম। রাওযায়ে খাখের আভিধানিক অর্থ হল...... শাফতালু (প্রসিদ্ধ তরকারী বিশেষ) এর বাগান, যেহেতু সেখানে অনেক শাফতালু বৃক্ষ ছিল এজন্য ঐ জায়গার নাম রওয়ায়ে খাখ বা

শাফতালুর- বাগান হয়েছে।) নামক স্থানে পৌঁছে সেখানে সারা নাম্মী একজন মুশরিক স্ত্রীলোক দেখতে পাবে। তার নিকট (মক্কার) মুশরিকদের কাছে লিখিত হাতিব ইবনে আবু বালতা'আর একখানা পত্র আছে। (সে পত্রখানা ছিনিয়ে আনবে।)

হযরত আলী রা. বলেন, আমরা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নির্দেশিত ঠিক সে স্থানে গিয়ে তাকে ধরে ফেললাম। সে তখন স্বীয় একটি উটের উপর আরোহণ করে পথ অতিক্রম করছিল। আমরা তাকে বললাম, পত্রখানা আমাদের নিকট অর্পণ কর। সে বলল, আমার নিকট কোন পত্র নেই। আমরা তখন তার উটটিকে বসিয়ে তার তল্লাশী নিলাম। কিন্তু পত্রখানা উদ্ধার করতে পারলাম না (অর্থাৎ, আমরা তার কাছে কোন পত্র পেলাম না।) আমরা বললাম, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের কথা মিথ্যা হতে পারে না। তোমাকে পত্রখানা বের করতেই হবে। নতুবা আমরা তোমাকে বিবন্ত্র করে ছাড়ব। যখন (আমাদের) কঠোর মনোভাব লক্ষ্য করল তখন দ্বীলোকটি তার কোমর থেকে পত্রখানা বের করে দিল একটি চাদর দিয়ে তার কোমর বাধা ছিল। আমরা চিঠি নিয়ে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে উপস্থিত হলাম (সব দেখে শুনে) উমর রা. বললেন, ইয়া রাস্লুল্লাহ! সে তো (অর্থাৎ, হাতিব ইবনে আবু বালতা আ রা.) আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্লু এবং মু মিনদের সাথে বিশ্বাসঘাতকতা করেছে (যে, গোপন বিষয় কাফিরদেরকে লিখে পাঠিয়েছে)। আপনি আমাকে অনুমতি দিন, আমি তার গর্দান উড়িয়ে দিই।

তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (হাতিব ইবনে আবু বালতা আ রা.-কে ডেকে) বললেন, তোমাকে একাজ করতে কিসে উদ্বুদ্ধ করল? হাতিব রা. বললেন, আল্লাহ্র কসম! আল্লাহ্ ও তার রাসূলে বিশ্বাসী নই— আমি এরূপ নই। বরং (এ কাজ করার পেছনে) আমার মূল উদ্দেশ্য হল, (মক্কার শক্রু) কাওমের প্রতি কিছু অনুগ্রহ করা, যাতে আল্লাহ্ তা আলা এ উসিলায় (তাদের অনিষ্ট থেকে) আমার মক্কান্থ মাল এবং পরিবার ও পরিজনকে রক্ষা করেন। আর আপনার সাহাবীদের (মুহাজিরদের) সকলেরই কোন না কোন আত্মীয় সেখানে রয়েছেন, যার ঘারা আল্লাহ্ তার ধন-সম্পদ ও পরিবারবর্গকে রক্ষা করছেন। (এ কথা শুনে) নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে সত্যই বলেছে। সুতরাং তোমরা তার ব্যাপারে ভাল ব্যতীত আর কিছু বলো না। তখন উমর রা. পুনরায় বললেন, সে তো আল্লাহ্, তাঁর রাসূল ও মুমিনদের সাথে বিশ্বাসঘাতকতা করেছে। সুতরাং আপনি আমাকে অনুমতি দিন, আমি তার গর্দান উড়িয়ে দেই। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে কি বদরী সাহাবী নয়? অতপর তিনি বললেন ভালি নি নি নি ক্ষেই বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদেরকে দেখে শুনেই আল্লাহ্ বলেছেন ঃ المَصْلُ السَّالِيَةُ 'তোমাদের যা ইচ্ছা কর" তোমাদের জন্য জান্নাত অবধারিত অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আমি তোমাদেরকে ক্ষমা করে দিয়েছি। (এ কথা শুনে) উমর রা.-এর দু'চোখ থেকে তখন অশ্রু ধারা প্রবাহিত হল। তিনি বললেন, আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূলই স্বাধিক জ্ঞাত।

- এ হাদীসটি ৪২২ নম্বর পৃষ্ঠায় এবং ২/৫৬৭, ৬১২, ৭২৬, ৯২৫, এবং ১০২৬ নম্বর পৃষ্ঠায় আছে।
ব্যাখ্যা ﴿ اَعُمَلُوا مَا شَئْتُمُ فَقَدُ وَجَبَتُ لَكُمُ الجَنةُ । দ্বারা বদরে অংশগ্রহণকারীগণের বিশেষ ও বড়
ফ্যীলত সাব্যস্ত হয়। لَعُلُّ শব্দটি যখন আল্লাহ ও রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর জন্য ব্যবহৃত হবে
তখন এটি বাস্তবতা ও নিশ্চয়তার অর্থ দিবে। (উমদা)

এক রেওয়ায়াতে আছে لَنُ يَدخُلَ النَّارَ اَحَدَّ شَهِدَ بَدرًا "याता বদরে অংশগ্রহণ করেছে তাদের একজনও কখনও জাহান্নামে প্রবেশ করবে না।

অবশ্য – اعَمَلُوا مَاشِنتُمُ । দ্বারা বাহ্যত এ প্রশ্ন অবশ্যই হবে যে, এরফলে তো বুঝা যায় যে, বদরে অংশগ্রহণকারীদের জন্য গুনাহ করা জায়েয়। অথচ এটা শরীয়তের মূলণীতি পরিপন্থী। শরীয়ত কাউকে গুনাহ করার অনুমতি দেয়নি।

উত্তর ঃ এটি অতীতের সংবাদের অন্তর্ভূক্ত। উদ্দেশ্য এই যে, তোমরা যে গুনাহ করেছ? সেগুলো সব মাফ করে দিলাম।

আরেকটি প্রশ্ন হবে যে, হাতিব ইবনে আবৃ বালতা'আ রা. এর ঘটনা বদর যুদ্ধের ছয় বছর পরের। যদি স্থেনের গুনাহ উদ্ধেশ্য হয় তবে হযরত হাতিব রা. এর ঘটনায় প্রমাণ কিভাবে সঠিক হবে?

অতএব আসল উত্তর হল إَعْصَلُوا مَاشِنَاتُمُ वाकाि বদরে অংশগ্রহণকারীদের, সম্মান প্রদর্শনের জন্য, হনাহের অনুমতির জন্য নয়। অবশ্য বদর অংশগ্রহণ কারীদের শুনাহ মাফ হবে আখিরাতে। এ কারণে দন্ডবিধি ও হানের উপর (অপরাধ) প্রমাণিত হওয়ার পর জারী হয়েছে। যেমন— হয়রত উমর রা. আপন ভগ্নিপতির শরাব পান নার্ম্ভ হওয়ার ফলে দন্ডবিধি জারী করেছেন।

## ٢١٧٢. بَابُ اَيُ هٰذَا بَابُ

২১৭২. পরিচ্ছেদ ঃ এই অনুচ্ছেদটি শিরোনামহীন। অতএব এটি اعْرَاب ছাড়া হবে। অথবা মুবতাদা ইহা মেনে اعْرَاب দেয়া হবে। এবং এটি পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের একটি পরিচ্ছেদের মত হবে।

٣٦٩٢. حَدَّثَنِى عَبِدُ اللّهِ بِنُ مُحَمَّدِ الجُعَفِى قَالَ حَدِثْنَا آبُو اَحُمَدَ الزُبيُرِيُّ قَالَ حَدِثْنَا عَبِدُ الرَّحَمُنِ بِينَ اللّهِ عَنُ اللّهِ بِنَ مَحْدَةَ بِنِ إِبَى السّيَدِ المُنْذِرِ بَنِ آبِي ٱللّهَ عَنُ اَبِي السّيدٍ رَضِى الله عَنُ اللّهِ مَنْ اللّهِ يَوْمَ بَدِرِ إِذَا اَكُتُبُوكُمُ فَارِمُوهُمْ وَاسْتَبَقُوا نَبُلَكُمْ .

৩৬৯২/৩৪. আবদুল্লাহ ইবনে মুহাম্মদ আল জু'ফী র. ..... হযরত আবু উসাইদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বদর যুদ্ধের দিন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে বলেছিলেন, শক্র (কাফির) তোমাদের নিকটবর্তী হলে তোমরা তীর নিক্ষেপ করবে এবং তীর ব্যবহারে সংযমী হবে। নিজের তীর অবশিষ্ট রাখবে। ত্রহাৎ, যতক্ষণ পর্যন্ত কাফিররা দূরে থাকে ততক্ষণ তীর সংরক্ষণ করবে)

এ হাদীসটি জিহাদের ৪০৬ পৃষ্ঠায় এসেছে।

व्याच्या : اَكُثُبُوا क्षा निकर्षेवर्जी इरहारह) थारक باب اِفُعَال शिक्या के اَكُثُبُوا क्षाच्या है اَكُثُبُوا واستَبَقُوا क्षापूल হতে निस्पन्न السَّتَبَقُوا क्षापूल हुए اِسْتَبَقُوا क्षाच्या السَّتِفَعَال क्षाच्या السَّتَبَقُوا

٣٦٩٣. حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بِنُ عَبُدِ الرَّحِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو اَحْمَدُ الزُبَيرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبُدُ الرَحِمْنِ بِنُ الغَسِيْلِ عَنُ حَمُزَةَ بِنِ ابِي السَيْدِ وَالمُخْذِرِ بُنِ اَبِي السَيْدِ عَنُ اَبِي السَيدِ رَضِي الرَّحَمْنِ بِنُ الغَسِيْلِ عَنُ حَمُزَةَ بِنِ ابِي السَيدِ وَالمُخْذِرِ بُنِ اَبِي السَيدِ عَنُ اَبِي السَيدِ رَضِي اللَّهُ عَسَنَهُ قَالَ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَسَنَهُ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ عَلَى يَسُومَ بَسَدٍ إِذَا اكَثَبُوكُمُ يَعُبُنِي كُثُرُوكُم فَارُ مُوهُمُ وَاللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَ

৩৬৯৩/৩৫. মুহাম্মদ ইবনে আবদুর রাহীম র. ..... হযরত আবু উসাইদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বদর ফুদ্ধের দিন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে নির্দেশ দিয়েছিলেন যে, তারা (শক্ররা) তোমাদের নিকটবর্তী হলে (অর্থাৎ ভীড় বেশী হলে হামলা করবে এবং যাতে তারা এতটুকু নিকটে আসে যে তোমরা তাদেরকে তীরের লক্ষবস্তু বানাতে পার) তোমরা তাদের প্রতি তীর নিক্ষেপ করবে এবং তীর ব্যবহারে সংযমী হবে।

ব্যাখ্যা : نَبُلُ انَشَابَة الله वह वहना। এ শব্দ থেকে এর কোন একবচন আসে না। অর্থাৎ একটি তীরকে المَنْبَقُوا نَبُلُكُمُ انشَابَة विल ना। বরং একটিকে বলে مَنْهُ এবং انشَابَة विल ना। বরং একটিকে বলে مَنْهُ انشَابَة विल ना। বরং একটিকে বলে مَنْهُ انشَابَة وَالْمَابُكُمُ انشَابَة وَالْمَابُكُمُ انشَابَة وَالْمَابُكُمُ انشَابَة وَالْمَابُعُ الله وَالله وَله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله وَالله

هما المعالمة والمعالمة و

যদিও আমি তরজমা নিকটবর্তী করার চেষ্টা করেছি। অন্যথায় كَثُبَ بِمَعُنَى قَرُبُ এবং আধিক্যের সাথে কিসের সম্পর্ক? অভিধানে كَثُبَ আধিক্যের অর্থে বর্ণিত নেই। والله اعلم

٣٦٩٤. حَدَّثَنِى عَمُرُو بِنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا زُهُيَرُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسُحَاقَ قَالَ سَمِعتُ البَراءُ بِنُ عَازِبٍ رَضِى اللّٰهُ عَنُهُمَا قَالَ جَعَلَ النّبِيّ عَلَى الرُمَاةِ يَوْمَ أُحُدٍ عَبُدَ اللّٰهِ بِنَ جُبيدٍ بِنَ عَازِبٍ رَضِى اللّٰهُ عَنُهُمَا قَالَ جَعَلَ النّبِيّ عَلَى الرّمَاةِ يَوْمَ أُحُدٍ عَبُدَ اللّٰهِ بِنَ جُبيدٍ فَأَصَابُوا مِنَ المُشْرِكِينَ يَوْمَ بَدْرٍ اَرْبَعِينَ وَمِائَةً سَبُعِينَ السِّيعِينَ وَكَانَ النَبِينُ عَلَى الْوَسُعُينَ وَمِائَةً سَبُعِينَ السِيمُ المَسْرِكِينَ يَوْمَ بَدْرٍ وَالْحَرْبُ سِجَالً .

৩৬৯৪/৩৬. আমর ইবনে খালিদ র. ..... হ্যরত বারা 'ইবনে আযিব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদ যুদ্ধের দিন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবদুল্লাহ ইবনে জুবাইরকে তীরন্দাজ বাহিনীর অধিনায়ক নিযুক্ত করেছিলেন। (এ যুদ্ধে) তারা (মুশরিক বাহিনী) আমাদের সত্তর জনকে শহীদ করে দেয়। বদর যুদ্ধের দিন রাসূল্ল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও তাঁর সাহাবীগণ মুশরিকদের (একশ চল্লিশ জনকে তথা ৭০ জনকে গ্রেফতার ও ৭০ জনকে হত্যা করে) ক্ষতিগ্রস্থ করেছিলেন। (উহুদ যুদ্ধের দিন যুদ্ধ সমাপনান্তে কুফ্রী অবস্থায়) আবু সুফিয়ান বললেন, আজকের এ দিন হল বদরের বদলা। যুদ্ধ কূপের বালতির ন্যায়, হাত বদল হয় অর্থাৎ, কখনো তোমরা আমাদের উপর বিজয়ী হও, আবার কখনো বা আমরা তোমাদের উপর। যেমন কূপের মাঝে বালতি (কখনো একজন ফেলে, কখনো আরেকজন।)

ব্যাখ্যা ঃ এটি একটি হাদীসের টুকরো। পূর্ণ হাদীস সবিস্তারে উহুদ যুদ্ধের বিবরণে আসবে ইনশাআল্লাহ। বদর যুদ্ধে কাফিরদের হত্যা ও বন্দি সম্পর্কে প্রধান উক্তি হল– তাদের ৭০ জন নিহত হয়েছিল এবং ৭০ জনকে বন্ধি করে মদীনায় আনা হয়েছিল। যদিও সীরাত ও যুদ্ধ বিদগণের আরো উক্তিও রয়েছে।

এ হাদীসটি ৪২৬, ৫৬৮ ও ৫৭৯নং পৃষ্ঠায় আছে।

٣٦٩٥. حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بُنُ العَلاءِ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو اسَامَةٌ عَنُ بُرَيدٍ عَنُ جَدِّهِ اِبَى بُردَةَ عَن اَبَى مُوسَى اَرَاهُ عَن النَّبِيِّ عَن جَدِّهِ اللَّهُ الطَّدُقِ اللَّذِي مُوسَى اَرَاهُ عَن النَّبِيِّ عَنْ النَّبِيِّ عَنْ النَّهُ اللَّهُ بِهِ مِن النَّذِي النَّذِي اللَّذِي اللَّهُ اللَّذِي اللَّهُ اللَّذِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّذِي اللَّهُ اللَّذِي اللَّهُ اللَّذِي اللَّهُ اللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُ الْمُولِمُ اللْمُ اللَّهُ اللْمُؤْمِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّه

৩৬৯৫/৩৭. মুহাম্মদ ইবনে আলা র. ..... হযরত আবু মুসা রা. থেকে বর্ণিত (ﷺ ইমাম বুখারী র.-এর উক্তি যে, আমি মনে করি বা আমার প্রবল ধারণা হল আমার উস্তাদ শায়েখ মুহাম্মদ ইবনে আলা র. মারফু হাদীস বর্ণনা করেছেন।) যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, আমি স্বপ্নে ১ যে কল্যাণ যা দেখতে পেয়েছিলাম সে তো ঐ কল্যাণ যা উহুদ পরবর্তী সময়ে আল্লাহ্ তা আলা আমাদেরকে দান করেছেন। অর্থাৎ কল্যাণের অর্থ হল ঐ মঙ্গল আর উত্তম প্রতিদান অর্থাৎ, সত্যবাদিতা ও একনিষ্টতার প্রতিদান সম্বন্ধে যা দেখেছিলাম তা তো আল্লাহ্ আমাদেরকে দান করেছেন বদর যুদ্ধের পর (অর্থাৎ, খায়বর ও মক্কা বিজয়)।

ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি একাধিক স্থানে বর্ণনা করেছেন। (পৃষ্ঠা – ৫১১, ৫৬৮, ৫৮৪ এবং ১০৪২ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।) এসব স্থানে নিম্লোক্ত ইবারতটি অতিরিক্ত আছে – عَنِ النَبِيِّ أَرَاهُ عَنِ النَبِيِّ أَرَاهُ عَنِ النَبِيِّ عَنِ النَبِيِّ عَنِ النَبِيِّ الْمَاهُ عَنِ النَبِيِّ عَنْ النَبِيِّ عَنِ النَبِيِّ عَنْ النَبِي عَنْ النَبِيِّ عَنْ النَبِيْ عَلَى النَّالِي الْعَلَيْدِ الْعَالِمَ اللَّهُ عَنْ النَبِيْ عَلَيْهُ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَنْ النَبِيْرِ عَنْ النَبِي عَلَيْكُولِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ النَبِيْ عَنْ النَبِيْرِ عَنْ النَبِي عَلَيْكُ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْكُ عَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْدَ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلَيْدِ الْعَلِيْدِ عَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْدَ الْعَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدَ الْعَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدِ الْعَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدُ عَلَيْدِ عَلَيْدِ عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلَيْدِ عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلَيْدَ عَلَيْدِ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدُ عَلَيْدَ عَلَيْدُ عَلَيْدِ عَلَيْدَ عَلَيْدِ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدُ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدَ عَلَيْدُ عَلِي عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلَيْدَ عَلَيْدُ عَلَيْدُ عَلِيْدُ عَلِي عَلَيْدُ عَلِيْدُ

স্মর্তব্য ঃ একদা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বপ্নে কতকওলো গরু কুরবানী করতে দেখলেন এবং ইন্সিত পেলেন কতকওলো কল্যাণকর বিষয়ের। তিনি গরু কুরবানী করাকে উহুদ যুদ্ধে মুসলমানদের শাহাদাত বরণ করার দ্বারা ব্যাখ্যা করলেন এবং দ্বিতীয় বদরের পর মুসলমানগণ যে ঈমানী বল লাভ করেছিলেন সেটিকে তিনি স্বপ্নে দেখা কল্যাণ হিসাবে ব্যাখ্যা করেছিলেন। কেননা বদরের পূর্বে ভীতি সৃষ্টি করে মুসলমানদেরকে অবদ্মিত করার চেষ্টা করা হয়েছিল। কিন্তু তাতে তাদের ঈমান আরো ময্বুত হয়ে যায় এবং মনোবল আরো দৃঢ় হয়ে যায়। আল-কুরআনে এর বিস্তারিত বিবরণ রয়েছে। —অনুবাদক

عَنُ اَبِي عَلَامَاتِ النُبِوَةِ وَهُلَى النَبِيَ النَبِيّ عَلَامَاتِ النُبِوَةِ وَهُلَى النَبِيّ عَن المَنامِ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّ

প্রশু হয় যে, মদীনা মুনাওয়ারাকে ইয়াসরিব বলতে নিষেধ করা হয়েছে। উত্তর হল- এ হাদীস নিষেধের হাদীসের পূর্বেকার।

षिতীয় উত্তর এই দেয়া হয়েছে যে, নিষেধের হাদীস মাকরহে তানযীহির ক্ষেত্রে প্রযোজ্য। وَرَأَيتُ فِي رُويَا وَ আমি স্বপ্নে দেখলাম একটি তলোয়ার নাড়া দিয়েছি। অতঃপর তার সিনার তথা ধারাল অংশ ভেঙ্গে গেছে। الْمُؤُمِنينَ يَوُمُ أُحُدِ এর ব্যাখ্যা মুসলমানদের জন্য সে মুসিবত আকারে প্রকাশিত হল যা আপতিত হয়েছিল উহুদ যুদ্ধের দিন। কারণ স্পষ্ট যে, তলোয়ার মানুষের সাহায্যকারী – মদদগার। এর দ্বারা দুশমনের উপর আক্রমণ করা হয়। শক্তি অর্জন করে। অতএব এ তলোয়ার ভেঙ্গে যাওয়া মানে সাহায্য-সহযোগিতাকারী মরে যাওয়া।

কোন কোন রেওয়ায়াতে— انقطع صدره إنقطع صدره ولا إلى المربخ القطع صدره والمربخ المربخ المربخ المربخ المربخ والمربخ المربخ المربخ والمربخ والمر

ثُمَّ هَزَزَتُهُ اخْرَى فَعَادَ اَحْسَنَ مَاكَانَ ి "অতঃপর আমি দিতীয়বার তলোয়ার নাড়া-চাড়া দিলাম তখন প্রথম অবস্থার চেয়েও আরো সুন্দর রূপ হয়ে গেল।"

ध "এর ব্যাখ্যা আল্লাহ তা'আলা মका বিজয় فَإِذاً هُوَ مَاجَاءَ اللهُ بِهِ مِنَ الفَتْحِ وَاجْتِمَاعِ المُومِنيِن ও মুসলমানদের ঐক্য রূপে প্রকাশ করেছেন।"

ి "এবং সে স্বপ্নে একটি গরু দেখলাম।"

কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে بقَرَةً تُذَبُّ صِهُ صَوْاً بِهِ مَاكَ कर्थां प्रथाम গাভীটিকে জবাই করা হচ্ছে।

খ "আল্লাহ তা'আলার কাজ উত্তম। (আল্লাহ তা'আলার সমস্ত اُحُدٍ काজ উত্তম। (আল্লাহ তা'আলার সমস্ত কাজ উত্তম ও হিকমত পূর্ণ হয়ে থাকে) এর ব্যাখ্যা হল, সেসব মুসলমান যারা উহুদের যুদ্ধের দিন শহীদ হয়েছে।

اى صَنِيَعُ اللّهِ بِالمُوْمِنِينَ । এর বিভিন্ন তারকীব বর্ণিত আছে - ১. মুবতাদা এবং খবর وَاللّهِ خُيرُ اللّهِ بِالمُوْمِنِينَ وَاللّهِ خُيرُ اللّهُ عَنِيلًا عَلَيْهُ اللّهُ اللّ

े خَبَرُ अशाल واو कमाभात जना । जात الله अपित واو अशाल واو अशाल وَاللَّهِ هُذَا خَيْرٌ . ﴿ وَ وَاللَّهِ هُذَا خَيْرٌ . ﴿ وَاذِا الخَيرُ مَاجَاءَ اللهُ بِعُدُ بِعَدُ وَتُوابُ الصِدِقِ الَّذِي اَتَانَا اللهُ بِعُدُ يَوم بَدِرٍ .

এ অংশটি এখানে ৩৭ নম্বর হাদীসে বর্ণনা করা হয়েছে। এর অর্থ হল وَاللَّه خَيْرُ বাক্যে যে خَيْرُ শব্দ আছে, এর ব্যাখ্যা হল, কল্যাণ সেটি যেটি আল্লাহ তা'আলা আনয়ন করেছেন। (উহুদের যুদ্ধের পর শাহাদত)। সত্যতা ও ঐকান্তিকতার বদলা সেটি, যেটি আল্লাহ তা'আলা বদর যুদ্ধের পর আমাদেরকে দান করেছেন। অর্থাৎ, মক্কা ও খায়বর বিজয়।

٣٦٩٦. حَدَّثَنِى يَعقُوبُ قَالَ حدثنا إِبرَاهِيمُ بِنُ سَعدٍ عَنُ أَبِيهِ عَنُ جَدِّهِ قَالُ قَالَ عَبدُ الرَحْمَنِ بِنُ عَوْفِ إِنِّى لَفِى الصَفِّ يَوْمُ بَدِر إِذِ الْتَفَتُّ فَإِذَا عَنُ يَتَفِينِي وَعَنُ يَسَارِى فَتَيَانِ حَدِيثَا السِنِّ بَنُ عَوْفِ إِنِّى لَفِى الصَفِّ يَوْمُ بَدر إِذِ الْتَفَتُّ فَإِذَا عَنُ يَتَفِينِي وَعَنُ يَسَارِى فَتَيَانِ حَدِيثَا السِنِّ فَكَانِي لَمُ أَمِنُ لِمَكَانِهِمَا، إِذُ قَالَ لِى اَحَدُهُما سِرَّا مِن صَاحِبِهُ يَاعَمْ الرَّزِي اَبَا جَهلٍ، فَقُلْتُ يَا أَكُونِي لَمُ أَمَنُ بِمَكَانِهِمَا، إِذْ قَالَ لِى الْخَرُسِرَّا اللهَ أِن رَأْيتُهُ اَنُ اَقْتُلَهُ اَو اَمُوتَ دُونَهُ، فَقَالَ لِى الْخَرُسِرَّا إِنِّي اللهَ إِنْ رَأْيتُهُ اَنُ اَقْتُلَهُ اَو اَمُوتَ دُونَهُ، فَقَالَ لِى الْأَخْرُسِرَّا مِن صَاحِبِهِ مِثْلَهُ ، قَالَ فَمَا سَرَّنِي إِنِّى بَيْنَ رَجُلَينِ مَكَانَهُما، فَاشُرتُ لَهُمَا اِلْيهِ فَشَدَّا عَلَيهِ مِثْلَهُ السَّوْلَ عَتَى ضَرَبَاهُ وَهُمَا ابُنَا عَفُرًاء .

৩৬৯৬/৩৮. ইয়াকুব র. ..... হয়রত আবদুর রাহমান ইবনে আউফ রা. থেকে বর্ণিত, (অতএব এ হাদীসটি عَمْدُ الْمَا الْمَ

তিনি বলেছেন, বদর রণাঙ্গনে সৈন্যদের সারিতে দাঁড়িয়ে আমি এদিক-ওদিক তাকিয়ে দেখলাম, আমার ডানে ভ বামে অল্প বয়ক্ষ দু'জন যুবক দাঁড়িয়ে আছে। পাশে তাদের মত অল্প বয়ক্ষ দু'জন যুবক দাঁড়িয়ে থাকায় আমি নিজেকে নিরাপদ মনে করছিলাম না (অর্থাৎ, আমার আশক্ষা হচ্ছিল পাছে শক্র না আবার আক্রমণ করে বসে। কেননা দু'দিকে দুটো নিছক কম বয়ষ্ক ছেলে হওয়াতে নিজেকে নিঃসঙ্গ মনে হচ্ছিল। কেউ কেউ এর এ ব্যখ্যাও করেছেন যে, আমি ঐ দু'টি বাচ্চার ব্যাপারে নিঃশঙ্ক হতে পারছিলাম না। কেননা দুটোই অল্পবয়স্ক, যুদ্ধক্ষেত্রে হনভিজ্ঞ। আল্লাহ না করুণ, শত্রুরা তাদের মেরে ফেলে কিনা। কারণ, এটা রণক্ষেত্র। আর এরা হল কম বয়স্ক হুবক। আল্লামা আইনী রা. বলেন, مُنهُمَا দারা مُنهُمَا ও ইঙ্গিত হতে পারে। অর্থাৎ, আমি তাদের উপর আস্থা বেখতে পারছিলাম না। কারণ, তিনি তার্দের চিনতে পারেননি। তাই তারা শত্রু কিনা এ ব্যাপারে নির্ভয় হচ্ছিলেন ন । তবে প্রথম অর্থটিই অধিক সঙ্গত ও বিশুদ্ধতম। অকস্মাৎ এমতাবস্থায় তাদের একজন অপরজন থেকে গোপন করে (আস্তে করে যাতে অপরজন শুনতে না পারে) আমাকে জিজ্ঞেস করল, চাচাজান, আবু জাহল কোন লোকটি হ্রামাকে দেখিয়ে দিন? আমি বললাম, ভাতিজা! তাকে চিনে তুমি কি করবে? সে বলল, আমি আল্লাহ্র সাথে মঙ্গীকার করেছি, তার দেখা পেলে আমি তাকে হত্যা করব, না হয় (এ চেষ্টায়) নিজেই শহীদ হয়ে যাব। এরপর হিতীয় যুবকটিও তাঁর সঙ্গীকে গোপন করে আমাকে অনুরূপ জিজ্ঞেস করল। আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা বলেন, (তাদের কথা শুনে) আমি এত বেশী সন্তুষ্ট হলাম যে, দু'জন পূর্ণবয়স্ক পুরুষের মধ্যস্থলে অবস্থানেও আমি হুহটুকু সন্তুষ্ট হতাম না। (অর্থাৎ, এ সময় ঐ দু'জন ছেলের হিম্মত ও সাহসিকতা দেখে আমি আনন্দিত হলাম) এরপর আমি তাদের দু'জনকে ইশারা করে আবু জাহলকে দেখিয়ে দিলাম। তৎক্ষণাৎ তাঁরা বাজ পাখির ন্যায় ক্ষিপ্রতার সাথে তার উপর ঝাপিয়ে পড়ল এবং তাকে প্রচণ্ড আঘাত করল। এরা দু'জন ছিল 'আফরার দু'পুত্র।

এ হাদীসটি পৃষ্ঠা – ৪৪৪, ৫৬৫ এবং ৫৬৮ এ আছে।

ব্যাখ্যা : صَقَرَيْنَ শব্দটি صَقَرَيْنَ এর দ্বিচন। মানে বাজ। বাজ একটি শিকারী পাখি। (অর্থাৎ, সেসময় এই ব্বক্দয়ের বীরর্ত্ব ও হিম্মৎ দেখে আমি খুবই আনন্দিত হই)। যেহেতু শিকারের উপর তার আক্রমণ প্রসিদ্ধ সেহেতু কিমা: দেয়া হয়েছে। সর্বপ্রথম বাজ দ্বারা শিকার করেছেন হারিস ইবনে ছাওর। (ফাতহ্)

٣٦٩٧. حَدَّثَنَا مُوسَى بنُ إِسمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبرَاهِيمُ قَالَ اَخْبرِنَا ابنُ شِهَابٍ قَالَ اَخْبرِنَى عُمَرُ بنُ السَيدِ بنِ جَارِيةَ الثَقَفِيِّ حَلِيفٌ بَنِى زُهُرَةَ وَكَانَ مِنَ اَصْحَابِ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنَ اَبِي هُرُبرة عَنْ اللهِ عَنْ مَا لَكُ عَنْهُ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَشَرَةَ عَيْنًا وَامْرَ عَليهِمْ عَاصِمَ بنَ ثَابِتِ الاَنْصَرِيَّ جَدَّعَاصِم بنِ عُمْرَ بنِ الخَطَّابِ حَتَّى إِذَا كَانُوا بِالْهَدُأَةِ بَينَ عُسُفَانَ وَمَكةَ ذُكِرُوا لَجبيّ مِن مَا يَعْمُ رَجُلٍ رَامٍ، فَاقَتَصُوا اثارَهُمْ خَتَى وَجَدُوا مَأْكُلُهُم التَمْرُ فِي مَنْزِلٍ نَزَلُوهُ، فَقَالَ تَمُرُ يَعُرِبَ، فَاتَبْعُوا اثْارَهُمْ فَلَمَّاحَسَّ بِهِمْ عَصِمَ وَجَدُوا مَأْكُلُهُم التَمْرُ فِي مَنْزِلٍ نَزَلُوهُ، فَقَالَ تَمُرُ يَعُرِبَ، فَاتَبْعُوا اثَارَهُمْ فَلَمَّاحَسَّ بِهِمْ عَصِمَ

وَاصَحَابُهُ لَجُوا إِلَى مَوْضِع فَاحَاطَ بِهِمُ القَومُ فَقَالُوا لَهُم انْزِلُوا فَاعَطُوا بِاَيدِكُمُ وَلَكُم العَهَدُ وَالْمِينَاقُ الاَّ نَقُتُلُ مِنكُمُ اَحَدًا ـ

فَقَالُ عَاصِمُ بُنُ ثَالِتٍ ايَّهُا القَومُ امّا اَنَا فَلَا انْزِلُ فِي ذِمَّةِ كَافِرِ، ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَ اَخْبِرُ عَنَا نَبِيَكَ ﷺ فَرَمَوْهُم بِالنَبُلِ فَقَتَلُوا عَاصِمًا وَنَزَلَ الِيُهِمُ ثَلَاثَة نُفَرِ عَلَى العَهُدِ وَالْمِيعُاقِ مِنهُم حَبُيْبُ وَزَيدُ بُنُ الدَثِنَةِ وَرَجُلَّ اٰخُرُ، فَلَمَّا اسْتَمُكَنُو الْمِنهُم اَطُلَقُوا اَوْتَارَقِسِيِّهِمُ فَرَيطُوهُم بِهَا عَالَ الرَجُلُ الفَالِثُ هٰذَا اوَّلُ الْفُرِد، وَاللَّهِ لاَ اَصْحَبُكُم إِنَّ لِي بِهُولاً الْسَوَةَ يُرِيدُ القَتَلْى، فَجَرَّرُوهُ وَعَالَجُوهُ فَابَى الْدَثِنَةِ حَتَّى بَاعُوهُما بَعُدُ وَقَعَة بَدِر، وَعَالَجُوهُ فَابَى اَن يَصُحَبَهُمُ، فَانَطُلُق بِخُبَيْبِ وَزَيدِ بِنُ الدَثِنَةِ حَتَّى بَاعُوهُما بَعُدُ وَقَعَة بَدِر، وَعَالَجُوهُ فَابَى الْدَثِنَةِ حَتَّى بَاعُوهُما بَعُدُ وَقَعَة بَدِر، وَعَالَجُوهُ فَابَى الدَّورِثِ بَنُ عَامِر بَنُ نَوْفِل خُبَيْبِ وَزَيدِ بِنُ الدَثِنَةِ حَتَّى بَاعُوهُما بَعُدُ وَقَعَة بَدِر، فَالْبَعُودُ الْعَارِثِ بَنُ عَامِر بَنُ نَوْفِل خُبَيْبًا، وكَانَ خُبَيبً قَتَلَ الحَارِثُ بَنُ عَامِر يَوْمَ بَدِر، فَابَعْتُ خُبَيبً عِندَهُم السِيرًا حَتَّى اَجُمَعُوا قَتُلُهُ فَاسُتَعَارَ مِنْ بَعضِ بَنَاتِ الحَارِثِ مُوسَى فَلَيْتُ خُبَيبً عِندَهُ مُعَلِسَهُ عَلَى فَخِزِم وَالمُوسَى يَعْتُوبُ فَالْمَادُ مُنْ بَعِضِ بَنَاتِ الحَارِثِ مُوسَى بِينَاتِ الحَارِثِ مُوسَى بِيتَاتِ الحَارِثِ مُوسَى بِيتَاتِ الحَارِثِ مَنْ فَلَا الْمُوسَى بِيتَاتِ الحَارِثُ الْمَالِثُ فَلَا الْلَهُ لَولَا اللّهُ لَقَدُ وَجَدَتُهُ مُولِلَةً لَو الْمُوسَى وَاللّهُ لَيْدُ لَولَا لَاللّهُ مُنْ اللّهُ الْمَولَى الْكُولُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَلَا اللّهُ الْعَلَى الْكُولُ اللّهُ الْمَالِقُ اللّهُ عَلَى الْعَلِيلَةُ وَالْعَلَى الْوَلِي الْمَولِي المَالِي المَولِي وَمَا بِمَكَةً مِنْ قَمَرَةٍ، وَكَانَتُ تَقُولُ إِنَّهُ لَولَو الْوَلَالُهُ اللّهُ فَلَيْقًا الللهُ فُلِيلًا اللّهُ الْمَالِي المَالِي المَولِي المَالِي المَالِي المَالْمُ اللّهُ الْمَالِي المَالِي المَالْمُ اللّهُ اللّهُ الْمَالِي المَالِي المَالِي المَالِي المَلْقِلُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمَالِي الْمُولِقُ الللللهُ الللللّهُ اللّهُ الْمَالِي المَالِ

فَلُمَّا خَرَجُواْ بِهِ مِنَ الحَرَمِ لِيَقَتُلُوهُ فِى الْجِلِّ، قَالَ لَهُمُ خُبِيبُ دَعُونِى اصلِّى رَكَعَتَينِ، فَتَركُوهُ فَركَعَ رَكَعَتَينِ، فَقَالَ وَاللّهِ لَولًا أَنْ تَحْسِبُوا أَنَّ مَابِى جَزَعَ لَزِدتُ، ثُمَّ قَالَ اَللّهُمَّ اَحُصِهِمُ عَدُدًا أَوْ اقْتُلُهُمُ بَدَدًا، وَلاَ تُبُقِ مِنْهُمُ أَحَدًا، ثُمَّ انشأ يَقُولُ:

> فَلَسُتُ ٱبَالِي حِينَ ٱقتَلُ مُسُلِمًا \* عَلَىٰ آيَّ جُنَبِ كَانَ فِي اللَّهِ مَصُرَعِي آوَذُلِكَ فِي ذَاتِ الإلْهِ وَإِنْ يَشَأَ \* يُبَارِكُ فِي اَوْصَالِ شِلُو مُمَزَّع

 \* وَقَالَ كَعَبُ بُنُ مَالِكٍ ذَكُرُوا مُراَرَةً بُنَ الرَبِيعِ العَمُرِيَّ وَهِلِلْاَ بَنَ امْيَدَةَ الواقِفِيَّ رَجُلَبُ

৩৬৯৭/৩৯. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. ..... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আসিম ইবনে উমর ইবনে খাত্তাবের নানা (আল্লামা সুযুতী র. বলেন, নানা নন বরং মম। -তাইসীরুল ক্বারী) আসিম ইবনে সাবিত আনসারীর নেতৃত্বে দশজন সাহাবীর একটি দলকে গ্রেন্দাগিরির জন্য পাঠালেন। তাঁরা তখন উসফান ও মক্কার মধ্যবর্তী স্থান হাদ্দায় পৌছলে হ্যাইল গোত্রের একটি শাখা বনু লিহইয়ান তাদের আগমন সম্বন্ধে অবগত হয় (অর্থাৎ, গোয়েন্দাদের সংবাদ বনু লিহয়ান জেনে হয়। (এ সংবাদ ওনে) তারা প্রায় একশ জন তীরন্দাজ তৈরি হয়ে মুসলমানদের বিরুদ্ধে লড়াই করার উদ্দেশ্যে ইওয়ানা হয়ে তাদের পদচিহ্ন অনুসরণ করে পথ চলতে আরম্ভ করে। যেতে যেতে তারা এমন স্থানে পৌছে যায় হেখানে অবস্থান করে তাঁরা (সাহাবীগণ) খেজুর খেয়েছিলেন। এতদদৃষ্টে তারা (বনু লিহয়ানের লোকেরা) ইয়াসরিবের খেজুর (এর আঁটি) বলে তাদের পদচিহ্ন অনুসরণ করে তাদেরকে খুঁজতে লাগল। আসিম ও তাঁর সঞ্চিগণ তাদের (আগমন) সম্বন্ধে আঁচ করতে পেরে একটি নিরাপদ স্থানে (পাহাড়ী টিলায়) গিয়ে আশ্রয় নেন। নিহইয়ান) কাওমের লোকেরা তাদেরকে বেষ্টন করে ফেলে। তারপর তারা মুসলমানদেরকে বলল, নিচে নেমে এক থেং তোমরা আত্মসমর্পণ কর। তোমাদেরকে ওয়াদা দিচ্ছি, আমরা তোমাদের কাউকে হত্যা করব না।

তখন আসিম ইবনে সাবিত রা. বললেন, হে আমার সাথী ভাইয়েরা, (হে মুসলমানগণ!) কাফিরের নিরাপত্তায় রাশ্বস্ত হয়ে আমি কখনো নিচে অবতরণ করব না। তারপর তিনি বললেন, হে আল্লাহ্! আমাদের অবস্থার খবর রাপনার নবীকে জানিয়ে দিন। এরপর তারা মুসলমানদের প্রতি তীর নিক্ষেপ আরম্ভ করল এবং আসিমকে (আরো হয়জনসহ) শহীদ করে ফেলল। অবশিষ্ট তিনজন, খুবাইব, যায়দ ইবনে দাসিনা এবং অপর একজন (আবদুল্লাহ ইবনে তারিক) তাদের ওয়াদা ও প্রতিশ্রুতিতে বিশ্বাস করে তাদের নিকট নেমে আসলেন। তারা (শত্রুগণ) তাদেরকে কাবু করে নিয়ে নিজেদের ধনুকের তার খুলে তা দিয়ে তাদেরকে বেঁধে ফেলল। এ দেখে তৃতীয় জন আদুল্লাহ ইবনে তারিক রা.,) বললেন এটাই প্রথম বিশ্বাসঘাতকতা (ওয়াদা ভঙ্গ)। আল্লাহ্র কসম, আমি তোমাদের সাথে যাব না, আমার জন্য তো এদের (শহীদ সাথীদের) আদর্শই অনুসরণীয়। অর্থাৎ, আমিও শহীদ হয়ে যাব। তারা তাকে বহু টানা হেচড়া ও জাের জবরদন্তি করল। কিন্তু তিনি তাদের সাথে যেতে অস্বীকার করলেন। (অবশেষে তারা তাঁকে শহীদ করে দিল) এরপর খুবাইব এবং যায়িদ ইবনে দাসিনাকে (বন্দী করে) নিয়ে গিয়ে তাদেরকে (মঞ্চার বাজারে) বিক্রি করে দিল। এটা ছিল বদর যুদ্ধের পরবর্তী ঘটনা।

বদর যুদ্ধে খুবাইব যেহেতু হারিস ইবনে আমিরকে হত্যা করেছিলেন, তাই (প্রতিশোধের উদ্দেশ্যে) হারিস ইবনে আমির ইবনে নাওফালের পুত্ররা তাঁকে ক্রয় করে নিল। খুবাইব তাদের নিকট বন্দী অবস্থায় কাটাতে লাগলেন (অর্থাৎ, সম্মানিত মাসগুলো অতিবাহিত হওয়া পর্যন্ত)। এরপর তারা সবাই তাকে হত্যা করার দৃঢ় সংকল্প করল। এ সময়ই তিনি হারিসের কোন এক কন্যার নিকট থেকে ক্ষৌরকর্মের জন্য একটি ক্ষুর চেয়ে নিলেন যাতে নাভীর নিচের পশম কাটা যায়। সে তা দিল। তার (হারিসের কন্যার) অসতর্ক অবস্থায় তার একটি ছেট বাচ্চা (খেলা-ছলে) খুবাইবের কাছে গিয়ে পৌছল। সে (হারিসের কন্যা) দেখতে পেল, তিনি (খুবাইব) তার বাচ্চাকে কোলে নিয়ে উরুর উপর বসিয়ে ক্ষুরটি হাতে ধরে আছেন। সে (হারিসের কন্যা) বর্ণনা করেছে, (এ নেখে) আমি আতঙ্কিত হয়ে পড়লাম, খুবাইব তা বুঝতে পারলেন, তিনি বললেন, আমি তাকে (শিশুটিকে) হত্যা করে ফেলব বলে তুমি কি ভয় পেয়েছ? আমি কখনো এ কাজ করব না। সে আরো বলেছে, আল্লাহ্র কসম! আমি বুবাইবের চেয়ে উত্তম বন্দী আর কখনো দেখেনি। আল্লাহ্র কসম, একদিন আমি তাকে আন্থুরের গুছু হাতে নিয়ে মাসুর খেতে দেখেছি। অথচ সে লোহার শিকলে বাঁধা ছিল এবং সে সময় মক্কায় কোন ফলও ছিল না। সে হারিসের কন্যা) বলত, ঐ আন্থুরগুলো আল্লাহ্ তা'আলা খুবাইবকে রিয়্কস্বরূপ দান করেছিলেন।

অবশেষে একদিন বনু হারিসের লোকজন খুবাইবকে হত্যা করার জন্য যখন হারামের সীমানার বাইরে নিয়ে গেল যাতে তাকে হিল্লে হত্যা করা যায়, তখন খুবাইব রা. তাদেরকে বললেন, আমাকে দু'রাকআত সালাত আদায় করার সুযোগ দাও, তারা সুযোগ দিলে তিনি দু'রাকআত সালাত আদায় করে বললেন, আল্লাহ্র কসম! আমি (মৃত্যু ভয়ে) ভীত হয়ে পুড়েছি, তোমরা এ কথা না ভাবলে আমি সালাত আরো দীর্ঘায়িত করতাম। (অর্থাৎ, দীর্ঘক্ষণ নামায পড়লে তোমরা ভাবতে আমি মৃত্যু দেখে ভয় পেয়েছি। অন্যথায় আমি নামায আরো দীর্ঘায়িত করতাম) এরপর তিনি এ বলে দু'আ করলেন. (অর্থাৎ, যখন কাফিররা হারামের বাইরে তানিম নিয়ে শুলিতে চড়াল তখন তিনি তাদের বিরুদ্ধে বদদো'য়া করলেন) হে আল্লাহ্! তাদেরকে এক এক করে গুণে রাখ, তাদেরকে বিক্ষিপ্তভাবে হত্যা কর এবং তাদের একজনকেও অবশিষ্ট রেখ না। তারপর তিনি আবৃত্তি করলেনঃ "আমি যখন মুসলমান হিসাবে মৃত্যুবরণ করার সৌভাগ্য লাভ করছি, তাই আমার কোনই ভয় নেই। আল্লাহ্র সন্তুষ্টি লাভের উদ্দেশ্যে যে কোন অবস্থাতেই আমার মৃত্যু হোক। আর তা যেহেতু একমাত্র আল্লাহ্র সন্তুষ্টির জন্যই, তাই তিনি ইচ্ছা করলে আমার প্রতিটি কর্তিত অঙ্গে বরকত প্রদান করতে পারেন।" এরপর (হারিসের পুত্র) আবু সারওয়াআ উকবা (উক্বা ইবনে হারিস) তাঁর দিকে এগিয়ে যায় তাঁকে শহীদ করে দিল। এভাবেই খুবাইব (রা.) সে সব মুসলমানের জন্য দু'রাকআত সালাতের নিয়ম (সুনাত) চালু করে গেলেন যারা কয়েদী অবস্থায় শাহাদত বরণ করেন। (অর্থাৎ, হত্যার পূর্বে দু'রাকআ'ত নামাযের প্রচলন) রালুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঐদিনই সাহাবীদেরকে অবহিত করেছিলেন যে দিন তাঁরা শত্রু কবলিত হয়ে শাহাদাত বরণ করেছিলেন। (এটি তাঁর একটি মুজিযা) يُومُ اصِيبُوا ३ এতে দুটি কপি আছে- (১) يُومُ اصِيبُوا অর্থাৎ যেদিন তাদের শহীদ করা হয়েছে, (২) একবচনের শব্দে اصُيبَب অর্থাৎ, তাদের প্রত্যেককে শহীদ করা হয়েছে। وَبُعَثُ النَّاسَ ३ এবং কুরাইশদের নিকট তাঁর (আসিম রা. এর) নিহত হওয়ার খবর পৌঁছলে তারা নিশ্চিত ((অর্থাৎ, মৃত্যু নিশ্চিত – ৩ হতে) হওয়ার জন্য আসিমের শরীরের কোন অঙ্গ কেটে আনার উদ্দেশ্যে কয়েকজন কুরাইশ কাফিরকে প্রেরণ করল। وكُانَ قَتَالَ ి কারণ, (বদর যুদ্ধের দিন) আসিম ইবনে সাবিত (কুরাইশের) একজন বড় নেতাকে হত্যা করেছিলেন। رُجُلاً এদিকে আল্লাহ আসিমের লাশকে হেফাজত করার জন্য মেঘখণ্ডের ন্যায় এক ঝাঁক মৌমাছি প্রেরণ করলেন। মৌমাছিগুলো আসিম রা. এর লাশকে শত্রু সেনাদের হাত থেকে রক্ষা করল। ফলে তারা তাঁর দেহের কোন অঙ্গ কেটে নিতে সক্ষম হল না। কা'ব ইবনে মালিক রা. বলেন, মুরারা ইবনে রাবী আল উমরী এবং হিলাল ইবনে উমাইয়া আল ওয়াকিফী সম্বন্ধে লোকেরা বলেছেন যে, তাঁরা উভয়ই আল্লাহর নেক বান্দা ছিলেন এবং দু'জনই বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসটি রাজী' এর ঘটনায় পৃষ্ঠা – ৫৮৫ এ আসছে। সেখানে স্পষ্ট ভাষায় বর্ণিত হয়েছে وكُانَ خُبَيْبُ هُو قَتَلَ الْحَارِثَ يُومَ بَدِرِ অর্থাৎ, হযরত খুবাইব রা. বদর যুদ্ধে হারিসকে হত্যা করেছিলেন। তাছাড়া এখানে অর্থাৎ, ৫৬৮ এর রেওয়ায়াতেও পরিষ্কার আছে – وكَانَ خُبَيْبَ هُو قَتَلَ الْحَارِثَ بُنَ عَامِرِ يَوْمَ بَدِرٍ . উমদাতুল কারীতে আল্লামা আইনী র. শিরোনামের সাথে মিল সম্পর্কে লিখতে যেয়ে বলেন وَذَكَرَهُ هُنَا – উমদাতুল কারীতে আল্লামা আইনী র. শিরোনামের সাথে মিল সম্পর্কে লিখতে যেয়ে বলেন যুদ্ধে কৃফফারে কুরাইশের নেতাকে হত্যা করেছিলেন, সেহেতু বদরযুদ্ধে তার অংশগ্রহণের কথা বুঝা গেল। হযরত আসিম র. বদরে অংশগ্রহণকারীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন। অতঃপর আইনী র. বলেন, আসিম উকবা ইবনে আবৃ মুআইতকে রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নির্দেশে বদর যুদ্ধে বেঁধে হত্যা করেছিলেন।

नकि जिन तकम वर्गिष्ठ आहि। هدأة المُحتِّى إِذَا كَانُوا بِالْهَدَّأَةِ

- ১। তন্মধ্যে বিশুদ্ধতম কপি হল ১-এর উপর জযম অতঃপর যবর বিশিষ্ট হামযা।
- ২ ৷ ১-এর উপর যবর, İ তে তাসহীল ৷
- ত । هُدَّوْ । ছাড়া । هُدَّوْ । ছাড়া ।

এই হাদআত উসফান থেকে ৭ মাইল দূরে অবস্থিত একটি স্থানের নাম। (ফাতহুল বারী)

عَرْفَالُ كُعْبُ بِنُ مَالِكِ الْخِ इयत्रक का'व ইবনে মালিক রা.-এর বিবরণ, অর্থাৎ, দীর্ঘ হাদীসে বর্ণনা করেছেন- (আমার সামনে লোকজন মুরারা ইবনে রাবী' এবং হিলাল ইবনে উমাইয়া ওয়াকিফীর আলোচনা করলেন (যিনি তাবুকের যুদ্ধে অংশগ্রহণ করতে পারেননি) যে, তারা দুজন নেককার সাহাবী ছিলেন এবং বদর ফুদ্ধে অংশ গ্রহণ করেছিলেন।

উপকারিতা ঃ এ টুকরো কা'ব ইবনে মালিক রা. এর হাদীসের। যার বিবরণ তাবুকের যুদ্ধের ক্ষেত্রে সবিস্তারে হাসবে। এ দীর্ঘ হাদীসটির সম্পর্ক হয়রত কা'ব রা.-এর তওবার ঘটনার সাথে।

ইমাম বুখারী রা. এ অংশটুকু বর্ণনা করেছেন যে, কোন কোন লোক যেমন— ইমাম যুহরী, আল্লামা দিমইয়াতী র. প্রমুখ বলেন যে, মুরারা ও হিলাল বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করতে পারেননি। তাদের মত প্রত্যাখানে ইমাম বুখারী র. এ অংশটুকু এখানে বর্ণনা করেছেন। অন্যথায় এর টুকরোটির কোন সম্পর্ক হযরত আসিম ও খুবাইব রা. এর ঘটনার সাথে নেই। ইমাম বুখারী র. এ উদ্দেশ্য এ কথা প্রমাণ করা যে, মুরারা ও হিলাল রা. বদরী। অনুচ্ছেদ দুলতঃ বদরে অংশগ্রহণ কারীদের ফ্যীলত সংক্রান্ত।

প্রমাণের সারনির্যাস হল— হযরত কা'ব ইবনে মালিক মুরারা ও হিলাল রা. এর সাথী। অতঃপর তাবুকের যুদ্ধে মংশ গ্রহণ না করা ও তওবার ঘটনায় অংশীদার। অতএব এ দু মণীষীর জীবনী যতটা হযরত কা'ব রা. এর জানা থাকবে, ততটা পরবর্তীদের জানা থাকার কথা নয়। ইমাম বুখারী র. হ্যরত কা'ব রা. দ্বারা প্রমাণ পেশ করে ইমাম যুহরী প্রমুখের মত খন্তন করেছেন। কারণ, তাদের মত হল এঁরা সাহাবী নন। সহীহ এবং সত্য হল, হ্যরত কা'ব রা. এর উক্তি। তিনি বলেছেন— যে মুরারা ও হিলাল উভয়েই নেককার বুযুর্গ এবং বদরে অংশ গ্রহণকারীদের অন্তর্ভুক্ত। এ ব্যাপারে ইমাম যুহরী র. প্রমুখের উক্তি সহীহ নয়।

٣٢٩٨. حَدَّثَنَا قُتَيبةُ قَالَ حَدِثنَا لَيثَّ عَن يَحُبِى عَن نَافِع اَنَّ ابِنَ عُمْرَ رضى الله عَنهُمَ وَكُلَ بَدُرِيًّا مَرِضَ فِى يَوم جُمُعةٍ، فَرِكِبَ الِيهِ بَعُدَ اَنُ تَعَالَى النَهَارُ، وَاقْتُربَتِ الجُمعةُ، وَتَرَكَ الجُمعة \* وَقَالَ اللَّيثُ حَدَّثَنِى يُونُسُ عَنِ ابْن شِهَابِ تَعَالَى النَهَارُ، وَاقْتُربَتِ الجُمعةُ، وَتَرَكَ الجُمعة \* وَقَالَ اللَّينَثُ حَدَّثَنِى يُونُسُ عَنِ ابْن شِهَابِ قَالَ حَدَّثَنِى عُبيدُ اللّهِ بِنُ عَبدِ اللّهِ بَن عُبدِ اللهِ بُنِ الأَرْقِ الرُّوْدِيِّ يَامُرُهُ اَنُ يَدخُلُ عَلَى سُبَيْعَةً بِنُتِ الحَارِثِ الأَسْلَمِيَّةِ، فَيَسُألُهَا عَن حَدِيثِها وَعَمَّا قَالَ لَهُ رَبِي يَامُرُهُ اَن يَدخُلُ عَلَى سُبَيْعَة بِنُتِ الحَارِثِ الأَسْلَمِيَّةِ، فَيَسُألُهَا عَن حَدِيثِها وَعَمَّا قَالَ لَهُ رَبِي كَانَتُ تَحْتَ سَعَدِ اللّهِ بِن عَبدِ اللهِ بِن عُتبة يَخْبرُهُ اَنَّ سُبَالُهُا عَنْ حَدِيثِها وَعَمَّا قَالَ يَخْبِرُهُ اَنْ سُبِيعَة بِنُتَ الحَارِثِ اَخْبَرتُهُ اَنَّهَا كَانَتُ تَحْتَ سَعَدِ بَنِ خَولَةَ وَهُو مِن بَنِي عَامِر بَن يُعَالَى يُعْمَلُ اللهِ بِن عُتبة وَيُقِي عَنْهَا فِي حَجَّةِ الوِدَاعِ، وَهِي حَامِلٌ فَلَمْ تَنشَبُ اَنْ وَضَعَتُ حَمُلُهَا بَعُدَ وَفَاتِه،

فَلُمَّا تَعُلَّتُ مِن نِفَاسِهَا تَجَمَّلُتُ لِلخُطَّابِ، فَدَخَلُ عَلَيْهَا اَبُو السَنَابِلِ بُن بَعُكِ ، رَجُلُ مِن بَنِى عَبدِ الكارِ، فَقَالَ لَهَا مَالِى اَراكَ تَجَمَّلُتِ لِلخُطَّابِ، تُرَجِّبِنَ النِّكَاحِ، وَإِنَّكِ وَاللّٰهِ مَا انْتِ بنَاكِح حَتَى تَمُرَّ عَلَيْكِ اَرْبَعَةُ الشَّهُ وَعَشَرَّ، قَالَتَ سُبَيْعَةُ فَلَمَّا قَالَ لِى ذٰلِكَ جَمَعُتُ عَلَى انْتِ بنَاكِح حَتَى تُمُرَّ عَلَيْكِ اَرْبَعَةُ الشَّهُ وَعَشَرَّ، قَالَتَ سُبَيْعَةُ فَلَمَّا قَالَ لِى ذٰلِكَ جَمَعُتُ عَلَى انْتِ بنَاكِح حَتَى المسيتُ وَاتَيتُ رَسُولَ اللّٰهِ عَلَى فَسَأَلتُهُ عَن ذٰلِكَ فَأَفْتَانِى بِانِي وَهُ بِالتَّوْوَ إِنْ بَدَالِى \* تَابَعَهُ اصَبَغُ عَنِ ابْنِ وَهُ بِعَن يُونُس وَقَالَ اللّٰيثُ وَضَعُتُ حَمَلِنى يُونُس وَقَالَ اللّٰيثُ مُحَمِّد بَن يُونُس عَن ابنِ شِهَابٍ وسَأَلنَاهُ فَقَالَ اخْبَرنِي مُحمد بُنُ عَبدِ الرَحُمْنِ بنِ ثُوبَانَ مُولَى مُولَى ابْنِ عُولِ ابْنِ لُوي انَ مُحَمَّد بنَ ابْنِ الْمُحَمِّد بنُ الْبُكَيرِ وَكَانَ ابُوه شَهِدَ بَدُرًا اخْبَرُهُ .

ু ৩৬৯৮/৪০. কুতাইবা রা. ..... হযরত নাফি' র. থেকে বর্ণিত যে, হযরত সাঈদ ইবনে যায়েদ ইবনে আমর ইবনে নুফাইল রা.—যিনি ছিলেন বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী একজন সাহাবী— তিনি অসুস্থ হয়ে পড়েছেন, ইবনে উমুরের নিকট জুম'আর দিন এ সংবাদ পৌঁছলে তিনি সাওয়ারীর পিঠে আরোহণ করে তাঁকে দেখতে গেলেন। তখন বেলা হয়ে গিয়েছে এবং জুমু'আর সালাতের সময়ও ঘনিয়ে এসেছে। তিনি সেদিন জুমুআ'র নামায ছেড়ে দিলেন— (জুমু'আর নামায আদায় করতে পারলেন না।)

আর এক সনদে) লাইস র..... وقَالَ النَّلِيثُ حَدَّثَنِي يُونسُ عَنِ ابِن شِهَابِ قَالَ حَدَّثَنِي عُبَيدُ النَّامِ رضا হ্যরত উবাইদুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে উত্তবা থেকে বর্ণনা করেন যে, তার পিতা আব্দুল্লাহ ইবনে উত্তবা উমর ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে আরকাম যুহরীকে, সুবাই আ বিনতে হারিস আসলামিয়্যা রা. এর কাছে গিয়ে তার ঘটনা ও (গর্ভবতী মহিলার ইদ্দত সম্বন্ধে) তার প্রশ্নের উত্তরে রাসুল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে যা বলেছিলেন সে সম্পর্কে পত্র মারফত জিজ্ঞাসা করে জানতে আদেশ করলেন। এরপর উমর ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে আরকাম রা. আবদুল্লাহ ইবনে উতবাকে লিখে জানালেন যে, সুবাইআ বিনতুল হারিস তাকে জানিয়েছেন যে, তিনি বনু আমির ইবনে লুয়াই গোত্রের সাদ ইবনে খাওলার স্ত্রী ছিলেন, সা'দ রা. বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী ছিলেন। তিনি বিদায় হজ্জের বছর ইন্তিকাল করেন। তখন তাঁর স্ত্রী (সুবাই 'আ) গর্ভবতী ছিলেন। তার ইন্তিকালের কিছুদিন পরেই তিনি সন্তান প্রসব করলেন। (অর্থাৎ সা'দের মৃত্যুর ৫০দিন বা এর চেয়েও কম সময়ে সুবাই আ. সন্তান প্রসব করলেন) এরপর নিফাস থেকে পবিত্র হয়েই তিনি বিবাহের পয়গাম দাতাদের উদ্দেশ্যে সাজসজ্জা আরম্ভ করলেন। এ সময় আবদুদ্দার গোত্রের আবুস সানাবিল ইবনে বা'কাক নামক এক ব্যক্তি তাকে গিয়ে বললেন কি হয়েছে, আমি তোমাকে দেখতে পাচ্ছি যে, তুমি বিবাহের আশায় পয়গাম দাতাদের উদ্দেশ্যে সাজসজ্জা আরম্ভ করে দিয়েছ? কিন্তু আল্লাহর কসম, চার মাস দশদিন ইদ্দত অতিবাহিত হওয়ার পূর্বে তুমি বিবাহ করতে পারবে না। সুবাইআ (রা.) বলেন, (আবুস সানাবিল আমাকে) এ কথা বলার পর আমি স্বীয় কাপড় চোপড় পরিধান করে বিকেল বেলা রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট গেলাম এবং এ সম্পর্কে তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম। তখন তিনি বললেন, যখন আমি সন্তান প্রসব করেছি তখন থেকেই আমি হালাল হয়ে গিয়েছি। এরপর তিনি আমাকে বিয়ে করার নির্দেশ দিলেন যদি আমার ইচ্ছা হয়। (এ হাদীস দ্বারা উদ্দেশ্য হল হযরত সা'দ রা. বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন)

(ইমাম বুখারী র. বলেন, আসবাগ.... ইউনুসের সূত্রে লাইসের মতই হাদীসটি বর্ণনা করেছেন। লাইস র. বলেছেন, ইউনুস ইবনে শিহাব সূত্রে আমার নিকট বর্ণনা করেছেন। ইবনে শিহাব র. বলেন, বনু আমির ইবনে লুয়াই গোত্রের আযাদকৃত গোলাম মুহাম্মদ ইবনে আবদুর রহমান ইবনে সাওবান আমাকে সংবাদ দিয়েছেন যে, বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী মুহাম্মদ ইবনে ইয়াস ইবনে বুকাইয়ের পিতা তাকে জানিয়েছেন।

व्याच्या : निर्त्यानात्मत जात्थ मिल रुल- وكَانَ بُدُرِبًا वात्पा ।

আল্লামা আইনী র. বলেন, হ্যরত সাঈদ ইবনে যায়েদ রা. আশারায়ে মুবাশশারার অন্তর্ভুক্ত। তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেননি। তা সত্ত্বেও তাকে এজন্য বদরী সাহাবী গণ্য করা হয়েছে যে, রাসূল সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হয়রত সাঈদ ও তালহা ইবনে উবাইদুল্লাহ রা.-কে শামের পথের দিকে কুরাইশের বাণিজ্যিক কাফেলার সংবাদ নেয়ার জন্য গোয়েন্দারূপে পাঠিয়েছিলেন। তাদের যাবার পরই বদরের যুদ্ধ সংঘঠিত হয় তাদের প্রত্যাবর্তনের পূর্বে। কিন্তু রাসূল সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে বদরের যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী সাব্যস্ত করে গণিমতের অংশ দিয়েছেন। অতএব তাদেরকে বদরে অংশগ্রহণকারী গণ্য করা হয়েছে।

হাফিজ আসকালানী র. বলেন - لَمُ أَقِفُ عَلَى اِسِم ذَاكِرِ ذَالِك -'কে এ কথা উল্লেখ করেছেন তার নাম সম্পর্কে আমি ওয়াকিফহাল হতে পারিনি।'

জুমুআর নামাযের সময় নিকটবর্তী হয়েছে। অর্থাৎ, এখানো ওয়াক্ত হয়নি। এর দ্বারা বুঝা গেল, সূর্য হেলার পূর্বে শুক্রবার দিন সফর করা জায়েয আছে। অবশ্য সূর্য হেলার পর যেহেতু ওয়াক্ত এসে যায়, সেহেতু তখন সফর জায়েয নেই। তবে যৌক্তিক ওযরের কারণ হলে সেটা ভিন্ন ব্যাপার।

হযরত সাঈদ ইবনে যায়েদ রা. হযরত উমর ফারুক রা. এর চাচাত ভাই ও ভগ্নিপতি ছিলেন। অর্থাৎ, নিকট আত্মীয় ছিলেন। মুমূর্ষ অবস্থায় জান বের হবার খবর পাওয়ার ফলে হযরত ইবনে ওমর রা. উজরের কারণে জুমআর নামায পড়তে পারেননি وَاللّٰهُ اَعَلَٰمُ

"লাইস বর্ণনা করেছেন, আমাকে ইউনুস হাদীস বর্ণনা করেছেন, ইবনে শিহাব থেকে, ইবনে শিহাব বলেছেন—
আমাকে উবাইদুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে উত্বা হাদীস বর্ণনা করেছেন যে, তার পিতা আবদুল্লাহ ইবনে উত্বা
উমর ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে আরকাম যুহরী র. কে লিখেছেন যে, তিনি যেন সুবাই'আ বিনতে হারিস
আসলামিয়ার নিকট যান এবং তার নিকট তার ঘটনা সম্পর্কে জিজ্ঞেস করেন। এবং রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি
ওয়াসাল্লাম সুবাইআকে তার ফতওয়া জিজ্ঞেস করার সময় যা বলেছিলেন তা সম্পর্কে জিজ্ঞেস করেন ফলে উমর
ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে আরকাম আবদুল্লাহ ইবনে উত্বাকে প্রতিউত্তরে লিখলেন যে, হয়রত সুবাইআ বিনতে
হারিস রা. তাকে সংবাদ দিয়েছেন, সুবাইয়া সা'দ ইবনে খাওলার বিয়েতে ছিলেন (স্ত্রী ছিলেন)। সা'দ ছিলেন বন্
আমির ইবনে লুয়াই এর অন্তর্ভুক্ত। তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন। বিদায় হজ্জে তাঁর ওফাত
হয়েছে। তখন সুবাই'আ রা. ছিলেন অন্তঃসত্ত্বা।

এরপর বেশিদিন অতিক্রান্ত হয়নি, তার সন্তান প্রসাব হল। (উদ্দেশ্য হল, সা'দ ইবনে খাওলার ওফাতের পর ২৫ দিন অথবা তার চেয়ে কম দিন অতিক্রান্ত হয়। এমতাবস্থায় সুবাইয়া সন্তান জন্মদেন।)

অতঃপর যখন তিনি নিফাস থেকে পবিত্র হন, তখন বিয়ের প্রস্তাব দাতাদের জন্য সুবাইয়া সুন্দর কাপড় পরিধান করেন। বনু আবদুদদারের এক ব্যক্তি আবুস সানাবিল ইবনে বা'কাক তার নিকট এসে তাকে বললেন, আমার ধারণা তুমি বিয়ের প্রস্তাব দাতাদের জন্য সাজসজ্জা করেছ, বোধ হয় তুমি বিয়ের জন্য মনস্থ করেছ। কিন্তু আল্লাহর কসম, তুমি বিয়েওয়ালী নও। অর্থাৎ, তোমার উপর চার মাস দশদিন (ওফাতের ইদ্দত) অতিক্রান্ত

হওয়ার পূর্বে বিয়ে বৈধ নয়। সুবাইআর বিবরণ, যখন আবুস সানাবিল আমাকে এ কথা বললেন, তখন বিকেলেই আমি আমার পোশাক পরে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাজির হলাম। আমি এ সম্পর্কে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে জিজ্ঞেস করলাম। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে ফতওয়া দিলেন, নিঃসন্দেহে আমি হালাল হয়ে গেছি, যখন সন্তান প্রস্ব হয়েছে। নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে বিয়ের অনুমতি দেন, যদি আমার ইচ্ছে হয়।

উদ্দেশ্য হল. হযরত সা'দ রা. বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারীদের অন্তর্ভুক্ত সাহাবী।

নোটঃ লাইসের এ রেওয়ায়াতটি ইমাম বুখারী র. ইয়াহইয়া ইবনে বুকাইর সূত্রে কিতাবুত তালাকেও লিখেছেন। দ্রষ্টব্য ২/৮০১-৮০২।

تَابَعَهُ اَصْبِغُ عَنِ ابِنِ وَهُبٍ عَن يُونِسَ صِفْاً عَن ابِنِ وَهُبٍ عَن يُونِسَ صِفْاً एं. वाहेरमत सूजावाजाज करतहान जामवाग हैवनून काताज भिमती, यिनि ইমাম वूখाती त.-এत উস্তাদ। উপরোক্ত রেওয়ায়াতে আসবাগ মুতাবাআত করেছেন, ইবনে ওহাব তথা আব্দুল্লাহ ইবনে ওহাব– ইউনুস সূত্রে :

লাইস বলেছেন ইউনুস ইবনে শিহাব থেকে বর্ণনা করেছেন। ইউনুস বলেন, আমি ইবনে শিহাবকে জিজ্ঞেস করেছি, তিনি বলেছেন, আমাকে বনু আমির ইবনে লুয়াইয়ের আযাদক্ত দাস মুহাম্মদ ইবনে আবদুর রহমান ইবনে ছাওবান সংবাদ দিয়েছেন যে, মুহাম্মদ ইবনে আয়াস ইবনে বুকাইর তাকে সংবাদ দিয়েছেন। এবং তার পিতা বদরের যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী ছিলেন।

**উপকারিতা ঃ ই**মাম বুখারী র. এখানে যোগসূত্রের কারণে শুধু একটি টুকরো বর্ণনা করেছেন। সে অংশটুকু ब्ल- وَكَانَ ٱبِوُهُ شَهِدَ بَدُرًا अनाथाय़ এ रामीअि जूमीर्घ। यात आत्रमर्भ रल- यथन कि खीरक जिन जालाक (परा তখন তার জন্য এই স্ত্রী বৈধ থাকে না।

وكَانَ ابُوه شَهِدَ بَدُرًا এটি ابُوه شَهِدَ ইসম এবং খবরের মাঝে জুমলায়ে মু'তারিযা।

২১৭৩. পরিচ্ছেদ ঃ বদর যুদ্ধে ফিরিশতাদের অংশগ্রহণ

ব্যাখ্যা ঃ দুটি অনুচ্ছেদের পূর্বে ৫৬৪ পৃষ্ঠায় গেছে যে, রাস্ল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দোআর ফলে আল্লাহ্ তা আলা ভভ সংবাদ দিয়েছেন – إِنَّى مُمِدُّدُكُمُ بِالْفِ مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُرُدِفِينَ الخ

বায়হাকী প্রমুখ হাদীস বর্ণনা করেছেন যে, বদর যুদ্ধে যেসব কাফির নিহত হয়েছে, তন্মধ্যে যারা ফিরিশতাদের মাধ্যমে মারা গেছে, সাহাবায়ে কিরাম গর্দানের উপর এবং জোড়া জোড়ায় (বিভিন্ন রকমের) বিশেষ চিহ্ন দেখে চেনে ফেলতেন যে, তারা ফিরিশতাদের কারণে নিহত হয়েছে। কারণ, ফিরিশতা কর্তৃক নিহতদের গর্দান ও আঙ্গুলের মাথায় আগুনের কালো দাগ হয়ে থাকত। (ফাতহ্)

মুসনাদে ইসহাকে জুবাইর ইবনে মুতইম রা. থেকে বর্ণিত আছে, বদর যুদ্ধের দিন কাফিরদের পরাজয়ের পূর্বে যখন আমি দেখলাম আসমান থেকে পিপিলিকার মত কিছু জিনিস অবতীর্ণ হচ্ছে, সম্পূর্ণ কৃষ্ণ ধুলোর মত মনে হচ্ছিল, তখন আমার অন্তরে বিন্দু মাত্র সন্দেহ ছিল না যে, এগুলো ছিল ফিরিশতা। ফিরিশতাদের অবতরনের পরেই কাফিরদের পরাজয় ঘটে ।

মুসলিমে হ্যরত ইবনে আববাস রা. থেকে বর্ণিত আছে, যখন কোন কাফিরের পিছনে মুসলমান দৌড়ত তখন ঘোড়ার আওয়াজ এবং বেতের আওয়াজ শুনত। এক আনসারী সাহাবী আওয়াজ শুনলেন, হে হাইযুম! এগিয়ে চল (হাইযুম হল হ্যরত জিবরাঈল আ. এর ঘোড়ার নাম)। এরপর সে মুশরিকের প্রতি নজর করেই দেখতেন সে জমিনে পড়ে আছে। তার নাক এবং চেহারা বেত্রাঘাতের ফলে ফেটে নীল হয়ে গেছে।

٣٦٩٩. حَدَّثَنِى إِسْحَاقُ بُنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرُنَا جَرِيرٌ عَنُ يَحيىَ بُنِ سَعِيدٍ عَنُ مُعَاذِ بنِ رِفَاعَةَ بِنِ رَافِعِ الزُّرَقِيِّ عَنُ اَبِيهِ وَكَانَ اَبُوهُ مِنُ اَهِلِ بَدِرِ قَالَ جَاءَ جِبُرِيلُ إِلَى النَبِيِّ ﷺ فَقَالَ مَا تَعُدُّونَ اَهلَ بَدِر فِيكُم؟ قَالَ مِنُ اَفضِلِ المُسلِمينَ او كَلِمةً نَحُوها قَالَ وكَذٰلِكَ مَنُ شَهِدَ بَدَرًا مِنَ المَسلِمينَ اللهِ كَلِمةً نَحُوها قَالَ وكَذٰلِكَ مَنُ شَهِدَ بَدَرًا مِنَ المَسلِمينَ اللهِ كَلِمةً نَحُوها قَالَ وكَذٰلِكَ مَنُ شَهِدَ بَدَرًا مِنَ المَسلِمينَ اللهَ المُسلِمينَ المَكْرِكَةِ .

৩৬৯৯/৪১. ইসহাক ইবনে ইব্রাহীম র. ..... হযরত মু'আয ইবনে রিফাআ'ইবনে রাফি 'যুরাকী র. তাঁর পিতা হযরত রিফাআ রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, তার পিতা বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারীদের একজন ছিলেন (অর্থাৎ, বদরী সাহাবী) তিনি বলেন, একবার জিব্রাঈল (আ.) নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের দরবারে এসে বললেন, আপনারা বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী মুসলমানদেরকে কিরূপ গণ্য করেন? অর্থাৎ, কোন শ্রেণীতে গণ্য করেন। তিনি বললেন, তারা সর্বোত্তম মুসলমান অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) এরূপ কোন বাক্য প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছিলেন। জিব্রাঈল (আ.) বললেন, অনুরুপভাবে ফিরিশ্তাগণের মধ্যে বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারীগণও তদ্রুপ মর্যাদার অধিকারী।

ব্যাখ্যা ৪ শিরোনামের সাথে হাদীস শরীফে সর্বশেষ বাক্য وَكَذَالِكَ مَنْ شَهِدَ بَدُرًا مِنَ الْمَلَاثِكَةِ वाক্যের সাথে মিল রয়েছে।

বর্ণনাকারীর পক্ষ থেকে সংশয়। উদ্দেশ্য এই যে, রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম
وَنُ خِيَارِ المُسْلِمِينَ শব্দ বলেছেন, অথবা مِنُ خِيَارِ المُسْلِمِينَ বলেছেন। যেমন বায়হাকীর রেওয়াতে আছে।

٣٧٠٠ حَدَّثَنَا سُلَيمَانُ (بنُ حَربٍ) قالَ حَدثنا حَمَّادٌ عَنُ يَحينى عَنُ مُعَاذِ بنِ رِفاعَةَ بنِ رَافِع وَكَانَ رِفَاعَةٌ مِنَ اَهِلِ بَدرٍ وَكَانَ رَافِعٌ مِنُ اَهِلِ العَقَبةِ وَكَانَ يَقولُ لِابِنهِ مَايسُرُّنِي اَنِي شَهِدتُ بَدَّرا بِالْعَقَبةِ قَالَ سَأَلَ جِبرِيُلُ النَبِي ﷺ بِهٰذَا .

৩৭০০/৪২. সুলাইমান ইবনে হারব র. .... হযরত মু'আয ইবনে রিফাআ' ইবনে রাফি' র. থেকে বর্ণিত— যে, রিফাআ' রা. ছিলেন বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী একজন সাহাবী, আর রাফি' রা. ছিলেন বাই'আতে আকাবায় অংশগ্রহণকারী একজন সাহাবী। রাফি' রা. তার পুত্র (রিফাআ') কে বলতেন, বাই'আতে 'আকাবায় শরীক থাকার চেয়ে বদর যুদ্ধে শরীক থাকা আমার কাছে বেশি আনন্দের বিষয় বলে মনে হয় না। অর্থাৎ, বাইআতে আকাবায় শরীক হওয়ার পরিবর্তে বদরে শরীক হওয়াকে প্রাধান্য দেইনা, তিনি বললেন, জিবরাঈল আ. এ বিষয়ে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে জিজ্জেস করেছিলেন।

উদ্দেশ্য স্পষ্ট, পুর্বোক্ত রেওয়ায়াতের দিকে ইঙ্গিত যে, হ্যরত জিবরাঈল আ. জিজ্ঞেস করেছেন مَا تَعُدُّونَ

ব্যাখ্যা ঃ হযরত রাফি' রা. বাইআতে আকাবার অংশগ্রহণকে বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ থেকে উত্তম মনে করেছেন। অথচ রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাদীসসমূহ দ্বারা বদরীগণের ফযীলত প্রাধান্য ও শ্রেষ্ঠত্ব প্রমাণিত হয়। এর উত্তর হল– হযরত রাফি' রা.-এর নিকট বদরীদের ফযীলত সংক্রান্ত রেওয়ায়াত পৌছেনি। এজন্য তিনি নিজস্ব ইজতিহাদ দ্বারা এ কথা বলেছেন যেহেতু বাইআতে আকাবা হিজরতের কারণ। তাছাড়া এটি সমস্ত যুদ্ধে শক্তির কারণ হয়েছে।

আকবার একটি ঘাটির নাম যেটি মক্কার পাশে মিনায় অবস্থিত। তাতে রয়েছে জামরা। অর্থাৎ, স্তম্ভ যার উপর হাজীগণ কংকর মারেন। আর এ থেকেই বায়আতে আকাবায়ে উলা এবং বাইআতে আকাবায়ে সানিয়া। যাতে হিজরতের পূর্বে আনসারীগণ মক্কায় এসে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট বাইআত হয়েছিলেন আকাবায়ে উলায় ছিলেন ১২জন। আর সানিয়াতে ছিলেন ৭০জন। কিন্তু তা সত্ত্বেও বদরীগণ উত্তম। শ্রেষ্ঠত্ব্ আল্লাহর হাতে। আল্লাহ্ তা আলা যাকে ইচ্ছা তা দান করেন।

আল্লামা আইনী আল্লামা কিরমানী সূত্রে বর্ণনা করেছেন - مَايَسُرْنِيُ -এর মধ্যে مُ শন্টি ইসতিফহামিয়া (প্রশ্নবোধক)। এতে বদরে উপস্থিতির তামানা রয়েছে। তরজমা হবে, কতই না আনন্দ হত, যদি আকাবার পরিবর্তে বদর যুদ্ধে উপস্থিত হতাম। এমতাবস্থায় বদর যুদ্ধের শ্রেষ্ঠত্ব সম্পর্কে কোন প্রশ্ন উত্থাপিত হবে না।

٣٧٠١. حَدَّثَنَا اِسُحَاقُ بِنُ مَنصُودٍ أَخُبَرْنَا يَزِيدُ أَخْبَرُنَا بِحُيىٰ سَمِعَ مُعَاذَ بِنَ رِفَاعَةَ آنَّ مَلَكًا سَأَلَ النَبِي سَمِعَ مُعَاذَ مُعَاذٌ هُذَا الحَدِيثَ سَأَلَ النَبِي ﷺ وَعَنُ يَحُبِىٰ اَنَّ يَزِيدُ بِنَ الهَادِ ٱخْبَرَهُ أَنهُ كَانَ مَعهُ يَومَ حَدَّثَهُ مُعَاذٌ هُذَا الحَدِيثَ فَالَ النَبِي السَلامُ.

৩৭০১/৪৩. ইসহাক ইবনে মানসুর র. ..... হযরত মু'আয ইবনে রিফাআ' র. থেকে বর্ণিত, একজন ফিরিশ্তা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে জিজ্ঞেস করেছেন। ইয়াহইয়া থেকে বর্ণিত যে, ইয়াযীদ ইবনুল হাদ্ বর্ণনা করেছেন, যেদিন মু'আয ইবনে রিফাআ' রা. এ হাদীসটি বর্ণনা করেছিলেন সেদিন তিনিও তার কাছেইছিলেন। ইয়াযীদ বলেছেন, মু'আয রা. বর্ণনা করেছেন যে, প্রশ্নকারী ফিরিশ্তা হলেন জিব্রাঈল আ.।

٣٧٠٢. حَدَّثَنِى إِبرَاهِيَمُ بُنُ مُوسِلَى قَالَ اَخْبَرِنَا عَبِدُ الوَهَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ عَنُ عِكِرِمةَ عَنِ ابنُ عَبَّاسِ رضى الله عَنهُمَا أَنَّ النَبِيَّ ﷺ قَالَ يَومَ بدِر هٰذَا جِبْرِيلُ اَخَذَ بِرَأْسِ فَرسَبِه عليهِ اَدَاةُ الْحَرُب .

৩৭০২/৪৪. ইব্রাহীম ইবনে মুসা র. ...... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত যে, বদর যুদ্ধের দিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, এই তো জিব্রাঈল আ. রণ-সজ্জায় সজ্জিত হয়ে ঘোড়ার মাথায় (ঘোড়ার লাগামে) হাত দিয়ে ধরে আছেন, এর উপর রয়েছে যুদ্ধান্ত।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। সাঈদ ইবনে মনসুর আতিয়্যা ইবনে কায়েস থেকে বর্ণনা করেছেন। রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বদর যুদ্ধ থেকে অবসর হলে হযরত জিবরাঈল আ. লৌহবর্ম পরে লাল ঘোড়ার উপর আরোহণ করে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছে এসে বললেন— হে মুহাম্মদ! আল্লাহ তা'আলা আমাকে আপনার নিকট প্রেরণ করেছেন। আমাকে নির্দেশ দিয়েছেন যেন ততক্ষন পর্যন্ত আপনার কাছ থেকে পৃথক না হই, যতক্ষণ পর্যন্ত আপনি সন্তুষ্ট না হবেন। আপনি কি সন্তুষ্ট হয়েছেন? তিনি বললেন, হঁয়া (উমদা, ফাতহ)

ইবনে ইসহাক র. আবৃ ওয়াকিদ লাইসী র. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, বদর যুদ্ধের দিন আমি এক কাফিরের পশ্চাৎধাবন করছিলাম তাকে হত্যা করার জন্য। এমতাবস্থায় দেখলাম, আমার তলোয়ার তার গর্দানে পৌছার পূর্বেই সে কাফিরের মস্তক বিচ্ছিন্ন হয়ে জমিনে পড়ে গেল। (ফাত্হ) বায়হাকী মুহামদ ইবনে জুবাইর ইবনে মুতইম এর হাদীস বর্ণনা করেছেন, তিনি হ্যরত আলী রা. থেকে শুনেছেন, তিনি বলেছেন এমন মারাত্মক ঝড়ো হাওয়া শুরু হল যে, আমি এরপ প্রচণ্ড ঝড়োহাওয়া কখনো দেখেনি। এর পর আরো প্রচন্ড ঝড়ো হাওয়া শুরু হল। আমার ধারণা, তিনি তিন বারের কথা উল্লেখ করেছেন। প্রথম ঝড়ো হাওয়া ছিল হ্যরত জিবরাঈল আ., দ্বিতীয়টি হ্যরত মীকাঈল আ., তৃতীয়টি হ্যরত ইসরাফীল আ.। হ্যরত মীকাঈল আ. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ডান দিকে ছিলেন। সেদিকে ছিলেন হ্যরত আবৃ বকর রা.। হ্যরত ইসরাফীল আ. ছিলেন রাসূল সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বাম দিকে। সেদিকেই ছিলাম আমি। তাছাড়া হ্যরত আলী. থেকে বর্ণিত আছে— বদর যুদ্ধের দিন আমাকে এবং হ্যরত আবৃ বকর রা.-কে বলা হল— তোমাদের দুজনের একজনের সাথে হ্যরত জিবরাঈল আ. আর দ্বিতীয়জনের সাথে হ্যরত মীকাঈল আ. আছেন। হ্যরত ইসরাফীল আ. এক সুবিশাল ফিরিশতা। তিনি যুদ্ধের কাতারে আসেন ও লড়াইয়ে উপস্থিত থাকেন। (উমদা)

আসকালানী র. শায়েখ তাকী উদ্দীন সুবকী র. থেকে বর্ণনা করেন যে, কেউ আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, এতে কি হিকমত যে হযরত রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে জিবরাঈল আ. লড়াইয়ে শরীক থাকেন, অথচ জিবরাঈল আ. তার একটি পাখার মাধ্যমে পরাস্ত করে দিতে পারেন? আমি উত্তর দিলাম, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে জিবরাঈল আ. সঙ্গের সাথে থাকার হিকমত হল, এ লড়াইটিকে যেন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও সাহাবায়ে কিরামের যুদ্ধ বলা হয় আর ফিরিশতাদেরকে বলা হয় সৈন্যরূপে সহকারী। আল্লাহ তা'আলার চিরাচরিত নিয়ম এই দুনিয়াতে তথা আসবাবের জগতে এটাই।

۲۱۷٤. بَابُ

২১৭৪. পরিচ্ছেদ ঃ এ অনুচ্ছেদটি শিরোনামহীন। যেন পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের পরিচ্ছেদের ন্যায়। অর্থাৎ, বদরে অংশগ্রহণকারীদের সাথে সংশ্রিষ্ট।

٣٧٠٣. حَدَّثَنِي خَلِيْفَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مُحمدُ بنُ عَبدِ اللهِ الأنصارِيُّ قال حدثنا سَعِيدٌ عَنُ قَادَةً عَن انسِ رضى الله عنه قالَ مَاتَ اَبُو زَيدِ وَلَمْ يَتُرُكُ عَقِبًا وَكَانَ بَدِرَيًّا ـ

৩৭০৩/৪৫. খলীফা র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেছেন, আবু যায়েদ (কায়েস ইবনুস সাকান আনসারী রা.) ইন্তিকাল করেন। তিনি কোন সন্তান-সন্ততি রেখে যাননি। তিনি ছিলেন বদরী সাহাবী।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল کَانَ بَدُرِتًا বাক্যে। ইমাম বুখারী রা. হাদীসটিকে সংক্ষেপে বর্ণনা করেছেন। بَابُ مَنَاقِبِ الْاَنْصَارِ এ ৫৩৭ পৃষ্ঠায় এ হাদীসটি এসেছে। অথচ আনাস রা. বলেন, নববী যুগে চারজন কুরআনে হাকীম সংকলণ করেছেন। এই চারজনই ছিলেন আনসারী - ১. উবাই ইবনে কা'ব রা.। ২. মুআয ইবনে জাবাল রা. ৩. আবৃ যায়েদ রা. ৪. যায়েদ ইবনে সাবিত রা.। কাতাদা বলেন আমি হ্যরত আনাস রা. কে জিজ্ঞেস করলাম, আবৃ যায়েদ রা. কে? তিনি বললেন, আমার এক চাচা।

নোট ঃ এখানে ফাতহুল বারী গ্রন্থকার মানাকিবুল আনসার সূত্রে যে রেওয়ায়াতটি বর্ণনা করেছেন সেটি মানাকিবুল আনসারে পাওয়া যায়নি। মানাকিবুল আনসারে যে রেওয়ায়াতটি পাওয়া গেল, সেটির তরজমা আমি করে দিয়েছি। তাছাড়া এর সমার্থবাধক হাদীস ২/৫৪৮ এ আছে।

٣٧٠٤. حَدَّثَنَا عَبِدُ اللَّهِ بُنُ يُوسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا اللَيثُ قَالَ حَدَّثَنِى يَحْيِى بِن سَعِيدٍ عَنِ اللَّهِ بُنُ سَعِيدٍ عَنِ اللَّهِ الخُدرِيَّ رضى الله عنه قَدِمَ مِنُ سَفَر،

فَقَدَّمَ اِلَيْهِ اَهَلُهُ لَحَمَّا مِنُ لُحومِ الاَضَاحِىُ، فَقَالَ مَا اَنَا بِأَكِلِهِ حَتَّى اَسَأَلَ، فَانَطَلَقَ اِلَّى اَخِيهِ لِأُمِّهِ، وكَانَ بَدِرِيَّا، قَتَادَةَ بِنِ النُّعُمَانِ فَسَأَلَهُ، فَقَالَ إِنَّهُ حَدَثَ بَعُدَكَ آمَرَّ نَقُضُ لِمَا كَانُوا يُنَهُونَ عَنهُ مِنُ اكْلِ لُحُومِ الاَضْحٰى بَعُدَ ثَلَاثةِ آيَّامٍ .

৩৭০৪/৪৬. 'আবদুল্লাহ ইবনে ইউস্ফ র. ..... হযরত (আবদুল্লাহ) ইবনে খাব্বাব র. থেকে বর্ণিত যে, আবু সা'ঈদ ইবনে মালিক খুদরী রা. সফর থেকে বাড়ি ফেরার পর তার পরিবারের লোকেরা তাঁকে কুরবানীর গোশ্ত থেকে কিছু গোশ্ত খেতে দিলেন। তিনি বললেন, আমি এর হুকুম জিজ্ঞেস না করে এ গোশ্ত খাব না। (কারণ ইসলামের প্রথম যুগে তিনদিনের বেশী কুরবানীর গোশত রাখতে নিষেধ করা হয়েছিল।) তারপর তিনি তার মায়ের গর্ভজাত তথা মা শরীক বৈপিত্রেয় ভ্রাতা কাতাদা ইবনে নু'মানের কাছে গিয়ে বিষয়টি জিজ্ঞাসা করলেন। তিনি (কাতাদা ইবনে নোমান ছিলেন), একজন বদরী সাহাবী। (অর্থাৎ, কাতাদা ইবনুন নো'মান রা. বদর যুদ্ধে অংশগ্রণকারীদের মধ্যে অন্যতম ছিলেন) তখন আবু সাঈদ রা. কাতাদাকে জিজ্ঞেস করলেন, তখন তিনি তাকে বললেন, তিন দিন পর কুরবানীর গোশ্ত খাওয়ার ব্যাপারে তোমাদের প্রতি যে নিষেধাজ্ঞা আরোপ করা হয়েছিল পরবর্তীতে (অনুমতি সম্বলিত হুকুম দ্বারা) তা সম্পূর্ণভাবে রহিত করে দেয়া হয়েছে।

ব্যাখ্যা ৪ উদ্দেশ্যে হল তিন দিনের অতিরিক্তের নিষেধ সংক্রান্ত হকুম রহিত। অতএব এখন খেতে পার। এর অতিরিক্ত ব্যাখ্যা কুরবানীর বিবরণে ইনশাআল্লাহ থাকরে। শিরোনামের সাথে মিল خَانُ بَدِرِيًا النِ مَدِرَيًا النِ مَدِرَيًا النِ اللَّهِ عَبْيدُ بِنُ إِستَماعِيلُ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو اُسامَةَ عَن هِشَامِ بُنِ عُرُوةً عَنُ إَبِيبُهِ قَالَ قَالَ الزُبَيبُ لَقِيبُتُ يَومَ بَدِر عُبيدةَ بِنَ العَاصِ وَهُو مُدَجِّجٌ لَايُرئي مِنهُ إلاَّعينَاهُ، وَهُو مَدُخِ فَاعُنتُهُ فِي عَيْنِهِ يَكُننَى اَبُو دَاتِ الحَرِشِ، فَقَالَ انَا اَبُو دَاتِ الحَرِشِ . فَحَملتُ عَلَيهِ بِالعَنزةِ فَطَعنتُهُ فِي عَيْنِهِ يَكُننَى اَبُو دَاتِ الحَرِشِ، فَقَالَ انَا اَبُو دَاتِ الحَرِشِ . فَحَملتُ عَلَيهِ بِالعَنزةِ فَطَعنتُهُ فِي عَيْنِهِ فَمَاتُ، قَالَ هِشَامٌ فَأَخُبِرتُ اَنَّ الزَبيرَ قَالَ لَقَدُ وَضَعتُ رِجُلِي عَليهِ ثُمَّ تَمَطَّاتُ فَكَانَ الجَهدُ انُ نَعَتْهَا وَقَدُ إِنثَنَى طَرُفَاهَا قَالَ عُرُوةٌ فَسَأَلَهُ إِيَّاهُ رَسُولُ اللّهِ عَلَيهُ اللّهِ النَّهُ عَلَيهُ اَبُوبَكِرِ سَأَلُهَا ابَّاهُ عُمْرُ، فَأَعُظَاهُ إِيَّاهَا . فَلَمَّا فُيضَ ابُوبَكِرِ سَأَلُهَا ابَّاهُ عُمْرُ، فَأَعُظَاهُ إِيَّاهَا . فَلَمَّا فُيضَ الْوَبَكِرِ سَأَلُهُا اللّهِ عُمْرُ اخْذَهَا ثُم طَلَبَهَا عَثُمَانُ مِنهُ فَاعُطَاهُ إِيَّاهًا، فَلَمَّا قُتِلَ عُثْمَانُ وَقَعْتُ عِنْدُ الْ عَلْيَ فَلْمَا عَبُدُ الْعَلْمَ عُمْرُ اخْذَهَا عُمْ اللّهِ اللّهِ عِنْدُ النَّهُ عِنْدُ الزُبِيرِ، فَكَانَتُ عِندُهُ خَتَى قُتِلَ .

৩৭০৫/৪৭. উবাইদ ইবনে ইসমাঈল র. ..... হযরত উরওয়া র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হযরত যুবাইর রা. বলেছেন, বদর যুদ্ধের দিন আমি উবাইদা ইবনে সাঈদ ইবনে আস কে সারা শরীর অস্ত্রাবৃত অবস্থায় দেখলাম যে, তার দু'চোখ ব্যতীত আর কিছুই দেখা যাচ্ছিল না। তাকে আবু যাতুল কারিশ বলে ডাকা হত। সে বলল, আমি আবু যাতুল কারিশ। (এ কথা শুনে) নেযাটি দিয়ে আমি তার উপর হামলা করলাম এবং তার চোখ ফুঁড়ে দিলাম। সে তৎক্ষণাৎ মারা গেল। হিশাম বলেন, আমাকে জানানো হয়েছে যে, যুবাইর রা. বলেছেন, তার (উবাইদা ইবনে সাঈদ ইবনে আসের) লাশের উপর পা রেখে হাত দিয়ে টেনে বহু কষ্টে বেশ বল প্রয়োগ করে (তার চোখ থেকে) আমি নেযাটি বের করলাম। এতে নেযার উভয় প্রান্ত বাঁকা হয়ে যায়। উরওয়া র. বলেন,

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যুবাইরের নিকট নেযাটি (ধাররূপে) চাইলে তিনি তা তাঁকে দিয়ে দেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের ওফাতের পর তিনি তা নিয়ে যান। এবং পরে আবু বকর রা. তা চাইলে তিনি তাকে নেযাটি দিয়ে দেন। পরে আবু বকরের ইনতিকালের পর তিনি তা নিয়ে নেন। আবু বকরের ইনতিকালের পর উমর রা. তা চাইলেন। তিনি তাকে নেযাটি দিয়ে দিলেন। কিন্তু উমরের ইন্তিকালের পর যুবাইর রা. পুনায় নেযাটি নিয়ে যান। এরপর উসমান রা. তাঁর নিকট নেযাটি চাইলে তিনি উসমানকে তা দিয়ে দেন। তবে উসমানের শাহাদতের পর তা হযরত আলীর লোকজনের হস্তগত হওয়ার পর আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা. তা চেয়ে নিয়ে যান। এরপর থেকে শহীদ হওয়া পর্যন্ত নেযাটি তাঁর নিকটই থাকে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল لَقِيتُ بَوَم بَدِر वात्का। كَقِيتُ بَوَم بَدِر -এর অর্থ হল নেয়া। اللهِ أَنُ عُبَرَنِى اَبُو إدريسَ عَائِذُ اللَّهِ بِنُ عَبِدِ اللهِ أَنَّ عُبَادَةَ بِنَ الصَامِتِ وَكَانَ شَهِدَ بَدُرًا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ بَايِعُونِي ـ بنُ عَبِدِ اللهِ أَنَّ عُبَادَةَ بِنَ الصَامِتِ وَكَانَ شَهِدَ بَدُرًا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ بَايِعُونِي ـ

৩৭০৬/৪৮. আবুল ইয়ামান র...... আবু ইদরীস আয়িযুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ র. থেকে বর্ণিত, হযরত উবাদা ইবনে সামিত রা. বর্ণনা করেন যে, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে বলেছেন, আমার হাতে বাই'আতও। তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন।

এ হাদীসটি কিতাবুল ঈমানে (পৃষ্ঠা- ৭) এসেছে।

ত্ব০৭/৪৯. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর র. ...... নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সহধর্মিণী হয়রত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাথে বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী সাহাবী আবু হ্যাইফা রা. এক আনসারী মহিলার আযাদকৃত গোলাম সালিমকে পালকপুত্র হিসাবে গ্রহণ করেছলেন এবং করেন, যেমন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যায়েদকে পালকপুত্র হিসাবে গ্রহণ করেছিলেন এবং তিনি তাকে তার ভাতুপুত্রী হিন্দ বিন্তে ওয়ালীদ ইবনে উতবার সাথে বিয়ে করিয়ে দেন। বর্বরতার যুগে কেউ কোন ব্যক্তিকে পালকপুত্র হিসাবে গ্রহণ করলে লোকেরা তাকে তার (পালনকারীর) প্রতিই সম্বোধন করে ডাকত এবং সে তার পরিত্যক্ত সম্পদের ওয়ারিস হত। (অর্থাৎ, মৃত্যুর পরে পরিত্যক্ত সম্পদ পেত) অবশেষে আল্লাহু তাআলা এ আয়াত নাযিল করলেন, اَدْعُوهُمْ لِاَبْانِهُمْ اللهُ اللهُ اللهُ المُعَالَى اللهُ الله

নিকাহে (পৃষ্ঠা− ৭৬২) বিস্তারিতভাবে ইনশাআল্লাহ আসবে।

٣٧٠٨. حَدَّثَنَا عَلِی قَالَ حَدَّثَنَا بِشُرُ بُنُ المُفَضَّلِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بِنُ ذَكُوانَ عَنِ الرَبيعِ بِنُتِ مُعَوِّذٍ قَالَتُ دَخَلَ عَلَى قَالَ حَدَّثَنَا بِشُرُ بُنُ المُفَضَّلِ قَالَ حَدَّثَى فَجَلَسَ عَلَى فِرَاشِى كَمَجُلِسِكَ مِنِّى بِنَيْ وَجُويُرِيَاتُ يَضُرِبُنَ بِالدُّنِ يَنَدُبُنَ مَنُ قُتِلَ مِنْ ابَائِهِنَ يَوْمَ بَدٍ حَتَّى قَالَتُ جَارِيَةً وَفَينَنَا نَبِي وَجُويُرِيَاتُ يَضُرِبُنَ بِالدُّنِ يَنَدُبُنَ مَنُ قُتِلَ مِنْ ابَائِهِنَ يَوْمَ بَدٍ حَتَّى قَالَتُ جَارِيَةً وَفَينُنَا نَبِي كَ يَعُلُمُ مَافِى غَدٍ فَقَالَ النَبِي عَلَيْ لاَتَقُولِي هُكَذَا وَقُولِي مَاكُنْتِ تَقُولِينَ .

৩৭০৮/৫০. আলী র. ..... হ্যরত রুবায়য়য় বিন্ত মু'আওয়য়য় রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেছেন, আমার বাসর রাতের পরদিন সকাল বেলা নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার নিকট আসলেন এবং তুমি (এই সম্বোধন ঐ ব্যক্তিকে যে রুবাইয়য় থেকে বর্ণনা করেছেন অর্থাৎ খালিদ ইবনে যাকওয়ানকে) যেভাবে আমার কাছে বসে আছ ঠিক সেভাবে আমার পাশে আমার বিছানায় এসে বসলেন। তখন কয়েকজন ছোট বালিকা দফ তথা তামুরা বাজিয়ে বদর যুদ্ধে নিহত শহীদ পিতা-প্রপিতাদের প্রশংসামূলক শ্লোক আবৃত্তি করছিল। পরিশেষে একটি বালিকা বলে উঠল, وَفَيْنَا نَبِيُّ يَعْلَمُ مَا فِي غَيْر الله আগামীকাল কি হবে। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এরূপ কথা বলবে না, বরং পূর্বে যা তাই আবৃত্তি করছিলে বল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল। যেহেতু হাদীস শরীফে يَوْمِ بَدَرُ শব্দে এসেছে সেহেতু সামান্য যোগসূত্রের কারণে এখানে হাদীসটি এনেছেন।

غُدَاةً ঃ এতে জরফ হিসেবে নসব হয়েছে। এটি পরবর্তী বাক্যের দিকে মুযাফ।

्रं अकि गाजरुन।

এর অর্থ হল– স্ত্রীর নিকট প্রবেশ করা (বাসর)। البنَاء । ইয়া এর উপর তাশদীদ

। जूभलातः शिलाः وَجُوَيْرِيَاتٌ يَضُرِبُنَ

يالدُّنً ঃ এখানে দাল এর উপর যবর ও হতে পারে। (তামুরা। অনুবাদক উফিয়া আনহু)

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, বিয়ে-শাদিতে দফ তথা তামবুরা বাজানো এবং শোনা জায়েয আছে। তাছাড়া মাখলুকের দিকে অদৃশ্য জ্ঞানের সম্বোধন করা জায়েয নেই। (উমদাতুল কারী)

٣٧٠٩. حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيُمُ بُنُ مُوسَلَى قَالَ اَخْبَرَنَا هِ شَامَ عَنُ مَعُمَرٍ عَنِ الْزُهُرِيِّ ح وَحَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ حَدَّثَنِى اَخِى عَنُ سُلَيْمَانَ عَنُ مُحَمَّدِ بِنُ إِبَى عَتِيقِ عَنِ ابِنِ شِهَابٍ عَن عُبَيدِ اللّهِ بُنِ عَبدِ اللهِ بِنِ عُتِبةَ بِنِ مَسعُودٍ أَنَّ ابنُ عَباسٍ رَضِى اللّهُ عَنهُ قَالَ اخْبُرنِي ابوُ طَلُحَةَ رَضِيَ اللّهُ عَنهُ صَاحِبٌ رَسُولِ اللّهِ عَنْ عَرَالًا فَدُ شَهِدَ بُدرًا مَعَ رَسُولِ اللّهِ عَنْ اللهُ قَالَ : لاَتَدَخُلُ رَضِي اللّهُ عَنهُ صَاحِبٌ رَسُولِ اللّهِ عَنْ وَكَانَ قَدُ شَهِدَ بُدرًا مَعَ رَسُولِ اللّهِ عَنْ اللهُ قَالَ : لاَتَدَخُلُ الْمَاكِدَةُ بُينًا فِيهِ كَلَبُ ولاَ صُورَةَ يُريدُ صُورَةَ التَمَاثِيلَ الّتِي فِيهَا الاَرُواحُ .

৩৭০৯/৫১. ইব্রাহীম ইবনে মূসা ও ইসমাঈল র. ..... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাথে বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবী আবু তাল্হা রা. আমাকে জানিয়েছেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, যে ঘরে কুকুর কিংবা ছবি থাকে সে ঘরে

(রহমতের) ফিরিশ্তা প্রবেশ করেন না। ইবনে 'আব্বাস (রা)-এর মতে ছবি দ্বারা উদ্দেশ্য হল প্রাণীর ছবি তথা যার মধ্যে প্রাণ আছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল قَدُ شَهِدَ بَدُراً বাক্যে। হাদীসটি ৪৬৮ পৃষ্ঠায়, عَـنَ الْبَبِيّ عَنَ الْنَبِيّ بَيْ مَالْبَيْ عَنِ الْنَبِيّ بَيْ تَالَّذِينَ সূত্রে এসেছে। এখানে সংক্ষেপ করা হয়েছে। এটি মূলত রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এরই ইরশাদ।

তাছাড়া কিতাবুল লিবাসে (পৃষ্ঠা- ৮৮১) দুটি রেওয়ায়াত আসছে। সেগুলোতে হযরত জিবরাঈল আ. বলেছেন, যে ঘরে কুকুর অথবা ছবি থাকে তাতে আমি প্রবেশ করিনা।

- ٣٧١. حَدَّثَنَا عَبُدَانِ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبدُ اللّٰهِ قَالَ اَخْبَرَنَا يُونُسُ ح وَحَدَّثَنَا اَحُمَدُ بَنُ صَالِح قَالَ حَدَّثَنَا عَنْبَسَةٌ قَالَ حَدثَنَا يُونسُ عِنِ الرُّهرِيِّ قَالَ اَخْبرِنَا عَلِيٌّ بِنُ حُسَينٍ اَنَّ حُسَينَ بِنَ عَليِّ اَخْبَرَهُ اَنَّ عَلِيًّا قَالَ كَانَتُ لِى شَارِفَ مِن الرَّهِي مِنَ الْمَغْنَمِ يَوْمَ بَدِر - وَكَانَ النَبِيُّ ﷺ اَعْطَانِي مِمَّا أَفَا اللهُ عَلَيهِ مِنَ الخُمُسِ يَوْمَئِذٍ، فَلَمَّا اَرَدَتُ اَنُ اَبتنِي بِفَاظِمَةَ رَضِيَ اللهُ عَنهَا بِنُتِ النَبِي ۗ عَلَي اللهُ عَلَيهِ مِنَ الخُمُسِ يَوْمَئِذٍ، فَلَمَّا ارَدَتُ اَنُ اَبتنِي بِفَاظِمَة رَضِي اللهُ عَنهَا بِنُتِ النَيْبِي ۗ عَلَي وَالْعَنْ اللهُ عَنهَا بِنُتِ النَبِي ۗ عَلَي وَالْعَبْ وَالْعَلْمَ عُرَامِي اللهُ عَنهَا اللهُ عَنهُ اللهُ عَنهُ اللهُ عَنهَا اللهُ عَنهُ اللهُ مِن الصَوْاغِينُ وَنَا اللهُ عَنهُ وَاللهُ عَنهُ اللهُ عَنهُ اللهُ عَنهُ اللهُ عَنهُ اللهُ عَنهُ اللهُ اللهُ عَنهُ اللهُ عَنهُ اللهُ اللهُ عَنهُ اللهُ اللهُ عَنهُ اللهُ 
قالاً عَلِيَّ فَانطُلَقُتُ حَتَىٰ ادخُلُ عَلَى النَبِي ﷺ وَعِندَهُ زَيدُ بُنُ حَارِثَةَ وَعَرَفَ النبِي ﷺ الَّذِي لَعِيتُ وَعَالَ مَالكَ؟ قُلُتُ يَارَسُولَ الله! مَا رَأْيتُ كَالبَوْم، عَدَا حَمُزَهُ عَلَىٰ نَاقَتَىَّ، فَاجَبَ السُنِمَتهُمَا وَبَقَرَ خُواصِرهُمَا، وهَاهُوذًا فِي بيَتٍ مَعَهُ شَرُبُ، فَدَعَا النبِيُ ﷺ بِرَدانِهِ فَارْتَدَى، ثُمَّ الشُنِمَتهُمَا وَبَقَرَ خُواصِرهُمَا، وهَاهُوذًا فِي بيَتٍ مَعَهُ شَرُبُ، فَدَعَا النبِيُ ﷺ بِرَدانِهِ فَارْتَدَى، ثُمَّ الشُنِمَتهُمُا وَبَقَرَهُ وَاصِرهُمَا، وهَاهُوذًا فِي بيَتٍ مَعَهُ شَرُبُ، فَدَعَا النبِي ﷺ فِي بِرَدانِهِ فَارْتَدَى، ثُمَّ النَّهُ وَاللَّهُ فَاللَّهُ فَاللَّهُ فَالْ حَمُزَةً وَلَي اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا عَمُزَةً وَيُهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا عَمُزَةً وَيَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا عَمُزَةً وَلَا عَمُولَ اللَّهُ وَاللَّهُ وَلَي اللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُولُولُولُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ و

وَهَلُ أَنتُم إِلَّا عَبِيدً لِأَبِي، فَعَرَفَ النَبِتَى ﷺ أَنتُهُ تَجِلً - فَنَكَصَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَلَى عَقِبَيهِ الْقَهُ قَرَى، فَخَرَجَ وَخَرَجَنَا مَعَهُ -

৩৭১০/৫২, আবদান ও আহমাদ ইবনে সালিহ র. ..... হযরত আলী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বদর যুদ্ধের গণিমতের মাল থেকে আমার অংশে আমি একটি উট পেয়েছিলাম। আল্লাহ তা'আলা প্রদন্ত 'ফায়' থেকে প্রাপ্ত এক পঞ্চমাংশ থেকেও সেদিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে একটি উট প্রদান করেন: আমি যখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের কন্যা ফাতেমার সাথে বাসর রাত যাপন করার ইচ্ছা করলাম তখন আমি বনু কায়ণুকার একজন ইয়াহুদী স্বর্ণকারের সাথে পাকাপাকি কথা বললাম অর্থাৎ, তাকে উৎসাহিত করলাম, যেন সে আমার সাথে যায়। (সেখান থেকে) আমরা ইয়খির ঘাস সংগ্রহ করে নিয়ে আসব। পরে ঐ ঘাস স্বর্ণকারদের নিকট বিক্রি করে তা আমি আমার বিয়ের ওয়ালিমায় খরচ করার ইচ্ছা করেছিলাম (এরপর ঐ কার্যে যাত্রা করার জন্য) আমি আমার উট দু'টোর জন্য গদি, বস্তা এবং দড়ির ব্যবস্থা করছিলাম আর উট দু'টো এক আনসারী সাহাবীর ঘরের পার্শ্বে বসান ছিল। আমার যা কিছু সংগ্রহ করার (ইযখির ঘাস আনার জন্য) তা সংগ্রহ করে নিয়ে অর্থাৎ, ইযখির ঘাসস আনার সকল ব্যবস্থা সম্পন্ন করলাম এবং উট আনতে গেলাম, (উটের কাছে) এসে দেখলাম উট দু'টির কুঁজ কেঁটে ফেলা হয়েছে এবং সে দু'টির বক্ষ বিদীর্ণ করে কলিজা খলে নেওয়া হয়েছে। এ দুশ্য দেখে আমি আমার অশ্রু সংবরণ করতে পারলাম না। (অর্থাৎ, অনিচ্ছাকৃতভাবে অশ্রু প্রবাহিত হতে লাগল) এ দৃশ্য দেখে আমি (নিকটস্থ লোকদেরকে) জিজ্ঞাসা করলাম, এ কাজ কে করেছে? তারা বললেন, আবদুল মুন্তালিবের পুত্র হাময়া এ কাজ করেছেন। এখন তিনি এ ঘরে আনসারদের কিছু মদ্যপায়ীর সাথে মদপান করছেন। সেখানে আছে একদল গায়িকা ও কতিপয় সঙ্গী সাথী। (মদ্যপানের সময়) গায়িকা ও তার সঙ্গীগণ গানের ভেতর বলেছিল, الكيا حَمْزُ لِلشُرُفِ النَوَاءِ "द शमया! साठा উद्धेषदात প্রতি ঝাঁপিয়ে পড়"। একথা শুনে হামযা দৌড়িয়ে গিয়ে তলোয়ার হাতে নিল এবং উষ্ট্রদ্বয়ের কুঁজ দু'টো কেঁটে নিল আর এগুলোর পেট চিরে কলিজা বের করে নিয়ে আসল।

আলী রা. বলেন, তখন আমি পথ চলতে চলতে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট চলে গেলাম। তখন তাঁর নিকট যায়েদ ইবনে হারিসা রা. উপস্থিত ছিলেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (আমাকে চেহারা উদাস ও চিন্তিত দেখামাত্রই) আমি যে বিপদের সম্মুখীন হয়েছি তা বুঝে ফেললেন। তিনি আমাকে বললেন, তোমার কি হয়েছে? আমি বললাম, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আজকের মত বেদনাদায়ক ঘটনা আমি কখনো দেখেনি। হামযা আমার উট দু'টোর উপর খুব জুলুম করেছেন যে, তিনি উট দু'টোর কুঁজ কেঁটে ফেলেছেন এবং বক্ষ বিদীর্ণ করেছেন। এখন তিনি একটি ঘরে একদল মদ্যপায়ীর সাথে অবস্থান করছেন। তখন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর চাদরখানা চেয়ে নিয়ে তা গায়ে দিয়ে হেঁটে রওয়ানা হলেন। (আলী রা. বলেন) এরপর আমি এবং যায়েদ ইবনে হারিস রা. তাঁকে অনুসরণ করলাম। (হাঁটতে হাঁটতে) তিনি যে ঘরে হামযা অবস্থান করছিলেন সে ঘরের কাছে পৌঁছে তার নিকট ভিতরে প্রবেশ করার অনুমতি চাইলেন। তাঁকে অনুমতি দেয়া হলে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হামযাকে তার (উটনীর সাথে) কৃতকর্মের জন্য ভর্ৎসনা করতে শুরু করলেন। হামযা তখন নেশাগ্রস্ত ছিলেন। চোখ দু'টো তাঁর লাল। তিনি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামরে (পায়ের) প্রতি দৃষ্টিপাত করলেন এবং দৃষ্টি উপর দিকে উঠিয়ে তারপর তিনি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের পায়ের হাঁটুর দিকে তাকালেন। এরপর ঘ্যযা বললেন, তোমরা তো

আমার পিতার দাস। (এ কথা শুনে) নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বুঝলেন যে, তিনি এখন নেশাগ্রস্ত। তাই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পেছনের দিকে হটে ফিরে আসলেন (এবং ঘর থেকে) বেরিয়ে পড়লেন, আমরাও তাঁর সাথে সাথে বেরিয়ে পড়লাম।

ব্যাখ্যা ঃ ১. শিরোনামের সাথে মিল হল- এখানে বলা হয়েছে বদরের দিন গনিমতের সম্পদ থেকে একটি উটনী ভাগে পড়েছে।

২. এ ঘটনা হারাম হওয়ার পূর্বেকার।

#### শব্দ বিশ্লেষণ ঃ

ి এটি মুনাদায়ে মুরাখখাম।

बत वह्वहन भारन वृक्षा उँछिन। شُرُفُ . شُرُف

- । অর্থাৎ, মোটা نُواء कর বহুবচন। এটি شُرُفٌ এর সিফাত। অর্থাৎ, মোটা।
- ৩. এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল যে,খুমুস তথা এক পঞ্চমাংশ সংক্রান্ত আয়াত অবতীর্ণ হয়েছে বদর যুদ্ধে। অধিকাংশ আলিমের মত এটাই। তবে আবু উবাইদা এর বিপরীত বলেন- তার মতে খুমুসের আয়াত বদর যুদ্ধে মালে গণিমত বণ্টিত হওযার পর অবতীর্ণ হয়েছে-

এ হাদীসটি ৩১৯, ৩২০, ৪৩৪ ও ৪৩৫ পৃষ্ঠায় এসেছে।

8. গায়িকা মহিলা সেসব কাব্য পড়েছিল, যেগুলো থেকে প্রভাবিত হয়ে হযরত হামযা রা. উটনীগুলোর উপর আক্রমণ করেছিলেন। সেগুলো নিম্নরূপ-

"হামযা! উঠ, মোটা উটনীগুলোর দিকে (আক্রমনের উদ্দেশ্যে) বেরিয়ে যাও, সেগুলো ঘরের বাইরে ময়দানে বেঁধে রাখা হয়েছে।"

"এগুলোর উত্তম গোশত মদ্যপায়ীদের জন্য দ্রুত নিয়ে আস। গোশতের টুকরা পাকিয়ে আন বা ভূনা করে।" হাফিজ ইবনে হাজার র. ফাতহুল বারীতে বলেন, মু'জামুশ শু'আরায় মার্যুবানী র. লিখেছেন— এ সমস্ত কাব্য হল— আবদুল্লাহ ইবনে সাইব মাখ্যুমীর। তিনি একটি প্রশ্ন উত্থাপন করেছেন যে, রেওয়ায়াতে সুস্পষ্ট ভাষায় বলা হয়েছে যে, তখন যারা শরাব পান করেছিলেন তারা ছিলেন আনসার। অথচ আবদুল্লাহ ইবনে সাইব আনসারী ছিলেন না। অতঃপর এর উত্তর দিয়েছেন যে হতে পারে সমস্ত উপস্থিত লোকজনের উপর আনসার শব্দ প্রয়োগ করেছেন প্রবলতার ভিত্তিতে। এসব কাব্য পড়ার উদ্দেশ্য এই ছিল যে, হযরত হাম্যা রা. এর মনে যেন উট জবাই করার ব্যাপারে উত্তেজনা স্টি হয়। যাতে উপস্থিত স্বাই গোশত খেতে পারে। হযরত হাম্যা রা. এর বদান্যতা পূর্ব থেকেই প্রসিদ্ধ ও জানা ছিল। কবিতায় তাঁকে সম্বোধন করে মনোযোগী করা হয়েছে, যাতে তিনি উটনী জবাই করেন।

٣٧١١. حَدَّثَنِى مُحَمَّدُ عَبَّادٍ قَالَ حدثنا ابنُ عَيْنِنَةَ قَالَ انفُذَهُ لَنَا ابنُ الاَصُبَهَانِي سَمِعَهُ مِنِ ابنِ مُعَقِّلِ انَّ عَلِيًّا رَضِيَ اللَّهُ عَنهُ كَبَّرَ عَلَىٰ سَهُلِ بِنِ حَنيفٍ فَقَالَ إِنَّهُ شَهِدَ بَدَّرا ـ

৩৭১১/৫৩. মুহাম্মদ ইবনে আব্বাদ র. ..... ইবনে উআইনা ইবনুল আসবাহানী সূত্রে এ হাদীস পৌছেছে. তিনি ইবনে মাকিল রা. থেকে ওনেছেন যে, (তিনি বলেছেন) আলী রা. সাহল ইবনে হুনাইফের (জানাযার নামাযে) তাকবীর উচ্চারণ করেছেন (জানাযা নামায পড়িয়েছেন) এবং বললেন, তিনি (সাহল ইবনে হুনাইফ) বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন।

वां वां वां اَنَّهُ شَهِدَ بُدُراً - अभकातिका : नितानास्मत आत्थ मिल रल

انفذ، فَلَانَ الْعَدَهُ فَلَانَ الْمَعَ প্রেরণ করা, জারী করা। انفَذَ الكِتَابَ اِلَى فُلَانَ الْعَدَهُ عَلَانَ الكِتَابَ اِلَى فُلَانَ الْعَدَهُ الْفَذَهُ الْفَذَهُ الْفَذَهُ الْفَذَهُ الْفَذَهُ الْفَذَهُ الْفَذَهُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ

কেউ কেউ এর অর্থ এই বর্ণনা করেছেন যে, ইবনুল আসবাহানী থেকে লিপিবদ্ধ আকারে সুফিয়ান ইবনে উয়াইনার নিকট হাদীস পৌছেছে।

জানাযায় কয় তাকবীর? এ প্রসঙ্গে রেওয়ায়াত বিভিন্ন ধরনের। অধিকাংশের মতে ৪ তাকবীর। হযরত আলী রা. হযরত সাহল ইবনে হুনাইফ রা.-এর নামাযে কয় তাকবীর পড়েছেন? এক রেওয়ায়াতে ৫, অপর রেওয়ায়াতে ৬টি বর্ণিত আছে। হযরত আলী রা. সম্ভবত এদিকে ইঙ্গিত করেছেন যে, অন্যদের উপর বদরী সাহাবীগণের বৈশিষ্ট্য ও শ্রেষ্ঠত্ব রয়েছে। বিস্তারিত আলোচনার জন্য দেখুন কিতাবুল জানাইয়।

٣٧١٢. حَدَّثَنَا اَبُو اليَمَانِ قَالَ اَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُهْرِيِّ قَالَ اَخْبَرَنِی سَالِمُ بُنُ عَبَدِ اللّٰهِ اَنَ عُمَر بِنَ الخطابِ حِینَ تَأَیْمَتُ حَفِصةً اَنَهُ سَمِعَ عَبُدَ اللّٰهِ بَنَ عُمَر رضی الله عنهما یُحَدِّثُ اَنَّ عُمر بِنَ الخطابِ حِینَ تَأَیْمَتُ حَفصةً بِنْتُ عُمرَ مِن خُنیسِ بِنِ حُذَافَةَ السَهُمِیِّ، وَكَانَ مِنْ اَصُحَابِ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ قَدُ شَهِدَ بِلُدُا، تُوفِّى بِالْمَدِينَةِ، قَالَ عُمَرُ فَلَقِیتُ عُصُمانَ بِنَ عَفَّانِ فَعَرضتُ عَلَیهِ حَفْصة، فَقَلْتُ اِنْ شِئتَ اَنْکُحتُكَ حَفُصة بِنتَ عُمرَ، قَالَ سَأَنظُرُ فِی اَمِرِی فَلَبِشتُ لَیَالِی، فَقَالَ قَدُ بَدَالِیُ اَنُ لاَ اَتَرْوَّجَ اَنْکُحتُكَ حَفُصة بِنتَ عُمرَ، قَالَ سَأَنظُرُ فِی اَمِرِی فَلَبِشتُ لَیَالِی، فَقَالَ قَدُ بَدَالِیُ اَنُ لاَ اَتَرْوَجَ اِنْ شِئتَ اَنْکُحتُكَ حَفُصة بِنتَ عُمرَ، فَصَمَتَ اَبُو بَكِرِ فَلَا اللهِ عَلَى عُنَمَانَ، فَلْبِعْتُ لَیَالِی شُمْ خَطَبَهَا بِکُو فَلَدُ اِنْ شِئتَ اَنُکُحتُكَ حَفُمانَ، فَلْبِعْتُ لَیَالِی ثُمُ مَرَّ فَلَا اللهِ عَلَى عُنَانَ كَعُتُهَا إِیّاهُ، فَلَقِینِیُ اَبُو بَکِرِ فَقَالُ : لَعَلَکَ وَجُدتَ عَلَیَّ حِینَ عَرضَتَ عَلَیْ وَرُولَ اللّٰهِ ﷺ فَانَکحتُهَا إِیّاهُ، فَلَقِینِیُ اَبُو بَکِرِ فَقَالُ : لَعَلَکَ وَجُدتَ عَلَیَّ حِینَ عَرضَتَ عَلَیْ وَلَا اللهِ فِی فَانَدِی فِیما عَرضَتَ اِلَاالِی قَدُ مُنْعَنِی اَنْ اللهِ عَلَیْ فَلَمُ اللهِ عَلَیْ فَلَمُ اللهِ عَلَیْ فَلُمُ اللّٰهِ ﷺ وَلُولَالِی فِیما عَرضَتَ الْاَلْالِي عَلَیْ وَلُولَا اللّٰهِ ﷺ وَلُولَا اللّٰهِ عَلَى فَلَمُ اللّٰهِ عَلَیْ وَلُولَا اللّٰهِ اللهِ وَلُولَا اللّٰهِ عَلَى وَلُولَا اللهِ عَلَى اللهُ وَلُولَا اللّٰهِ عَلَى وَلُولَا اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ اللهِ وَلُولَا اللهِ وَلُولَا اللهِ وَلُولَا اللهِ وَلُولَا اللهِ وَلُولَا اللهِ وَلَوْتَرَكُهَا لَقَيلِلَا اللهُ اللهِ اللهِ وَلُولُ اللهُ اللهُ وَلُولَا اللهِ وَلَولَا اللهُ اللهِ وَلُولَا اللهُ اللهُ اللهِ وَلَوْتَرَكُهَا لَقَيلِهُ اللهُ الل

৩৭১২/৫৪. আবুল ইয়ামান র. ....... হয়রত 'আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত যে, (উমর রা. তাঁকে বলেছেন) 'উমর ইবনে খান্তাবের কন্যা হাফসার স্বামী খুনাইস ইবনে হুয়াফা সাহমী রা. য়িনি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাহাবী ছিলেন এবং বদর য়ুদ্ধে অংশ গ্রহণ করেছিলেন, মদীনায় ইন্তিকাল করলে হাফসা রা. বিধবা হয়ে পড়লেন। 'উমর রা. বলেন, তখন আমি 'উসমান ইবনে আফফ্ানের সাথে সাক্ষাৎ করলাম এবং তাঁর নিকট হাফসার কথা আলোচনা করে তাঁকে বললাম, আপনি চাইলে আমি আপনার সাথে 'উমরের কণ্যা হাফসাকে বিয়ে দিয়ে দেব। 'উসমান রা. বললেন, আমার ব্যাপারটিতে আমি একটু চিন্তা করে দেখব। (অর্থাৎ, চিন্তা করে উত্তর দিব)। '(উমর রা. বলেন, এ কথা গুনে) আমি কয়েকদিন অপেক্ষা করলাম। পরে 'উসমান রা.

বললেন, আমার অভিমত, এ সময় আমি বিয়ে করব না। 'উমর রা. বলেন, এরপর আমি আবু বকরের সাথে সন্দাৎ করলাম এবং তাঁকে বললাম, আপনি ইচ্ছা করলে 'উমরের কন্যা হাফসাকে আমি আপনার নিকট বিয়ে দিয়ে দেব। (একথা শুনে) আবু বকর রা. চুপ করে রইলেন এবং আমাকে কোন জবাব দিলেন না। এতে আমি উসমানের (অস্বীকৃতির) চেয়েও আবু বকরের উপর অধিক অসন্তষ্ট হলাম। এরপর আমি কয়েকদিন অপেক্ষা হরলাম, এমতাবস্থায় হাফসার জন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজেই প্রস্তাব দিলেন। অতপর মামি তাঁকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাথে বিয়ে দিয়ে দিলাম। এরপর আবু বকর রা. আমার সথে সাক্ষাৎ করে বললেন, আমার সাথে হাফসার বিয়ের প্রস্তাব দেয়ার পর আমি আপনাকে কোন উত্তর না দেয়ায় সম্ভবত আপনি অসন্তন্ত হয়েছেন। ('উমর রা. বলেন) আমি বললাম, হাঁ অসন্তন্ত হয়েছিলাম। তখন আবু বকর রা. বললেন, আপনার প্রস্তাবের জবাব দিতে একটি জিনিসই আমাকে বাঁধা দিয়েছে। আর তা হ'ল, আমি জানতাম, বস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজেই হাফসা রা. সম্পর্কে আলোচনা করেছিলেন, তাই রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লামের গোপনীয় বিষয়টি প্রকাশ করার আমার ইচ্ছা ছিল না। (এ কারণেই তখন আমি অপনাকে কোন উত্তর দেইনি।) যদি তিনি (রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম) তাঁকে গ্রহণ না করতেন, মবশ্যই আমি তাঁকে গ্রহণ করতাম।

বাকো। قُدُ شَهِدَ بَدرًا अপকারিতা ३ শিরোনামের সাথে মিল হল

के তিনি প্রথম যুগের মুহাজির এবং বদরী সাহাবী। প্রসিদ্ধ সাহাবী হযরত আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা হা, এর আপন ভাই।

تَابِّمَ । বিধবা হওয়া । সীগায়ে সিফাত اَبِّمَ -বিধবা । এ শব্দটি তালাকপ্রাপ্তা মহিলার ক্ষেত্রেও প্রয়োজ্য হয় । এই বহুবচন - اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى، اَيَامُى

এ হাদীসটি কিতাবুন নিকাহে (পৃষ্ঠা- ৭৬৭) আসছে। ইনশাআল্লাহ সেখানে বিস্তারিত আলোচনা হবে।

٣٧١٣. حَدَّثَنَا مُسَلِمُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعبَةٌ عَن عَدِيٍّ عَنُ عَبدِ اللَّهِ بُنِ يَزِيدَ سَمِعَ اَبَا مَسعُودِ نِ النَّبِيّ عَنْ قَالُ نَفَقَةُ الرَجُلِ عَلَىٰ اَهُلِهِ صَدَقةً.

৩৭১৩/৫৫. মুসলিম র. ..... আবদুল্লাহ ইবনে ইয়াযীদ থেকে বর্ণিত, তিনি আবু মাসউদ বদরী রা. -কে বলতে শুনছেন, তিনি, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণনা করেন, তিনি বলেন, স্বীয় আহলের পেরিবার পরিজনের) জন্য ব্যয় করাও সাদ্কা।

**উপকারিতা ঃ** শিরোনামের সাথে মিল হল হযরত আবূ মাসউদ রা. বদরী সাহাবী ছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ এ ব্যাপারে কোন কোন আলিমের মতবিরোধ আছে যে আবৃ মাসউদ রা. বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন কিনা? মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক প্রমুখ তাকে বদরীদের মধ্যে গণ্য করেন না। আল্লামা সুয়্তী র. বলেন— হ্রিকাংশের মতে তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেননি। তাকে বদরী বলা হয় সেখানে বসবাস করার কারণে।

কিন্তু ইমাম বুখারী র. এর মত হল আবৃ মাসউদ রা. বদরী সাহাবী। আল্লামা বাগভী, ইবনে কালবী, তাবারানী প্রমুখ স্পষ্ট ভাষায় বলেছেন, তিনি বদরী ছিলেন। হা-না দুটিতে বিরোধ হলে মূলনীতি হল প্রমাণকারী হিছয়ের প্রাধান্য হয়। তাছাড়া পরবর্তী রেওয়ায়াত তথা ৫৬ নং হাদীসে সুস্পষ্ট বিবরণ রয়েছে যে তিনি বদর যুদ্ধে হাইক ছিলেন।

এ হাদীসটি কিতাবুল ঈমানে (পৃষ্ঠা- ১৩) এসেছে।

٣٧١٤. حَدَّثَنَا اَبُو اليَمَانِ قَالَ اَخْبَرِنَا شُعَيَبُ عَنِ الزُّهُرِيِّ قَالَ سَمِعتُ عُرُوةَ بِنَ الزُّبِرِ يُحَدِّثُ عُمَرَ بِنَ عَبدِ العَزِيْزِ فِي اَمَارَتِهِ اَخَرَ المُغِيْرَةُ بُنُ شُعْبَةَ الْعَصْرَ وَهُوَ اَمِيرُ الكُوفَةِ، فَدَخَلَ اَبُو عُمَرَ بِنَ عَبدِ العَزِيْزِ فِي اَمَارَتِهِ اَخَرَ المُغِيْرَةُ بُنُ شُعْبَةَ الْعَصْرَ وَهُو اَمِيرُ الكُوفَةِ، فَدَخَلَ اَبُو مَسَعُودٍ عُتبَةُ بِنُ عَمرِو نِ الأَنصَارِيُّ جَدُّ زَيدِ بَنِ حَسَنِ شَهِدَ بَدَرًا فَقَالَ لَقَدُ عَلِمتَ نَزَلَ جِبُرِيلُ فَصَلِّى، فَصَلَّى رَسُولُ اللهِ خَمُسَ صَلَواتٍ ثُمَّ قَالَ هُكَذَا أُمِرتَ كَذَالِكَ كَانَ بَشِيرُ بَنُ اَبِي مَسعُودٍ يُحَدِّنُ عَنْ إَبِيهُ .

৩৭১৪/৫৬. আবুল ইয়ামান র. ..... হ্যরত উরওয়া ইবনে যুবাইর র. থেকে বর্ণিত, আমীরুল মু'মিনীন উমর ইবনে আবদুল আযীয় র. তাঁর খিলাফত কালের (একটি ঘটনা) বর্ণনা করেছেন যে, মুগীরা ইবনে শুবা রা. হ্যরত মুআবিয়া রা.-এর শাসনামলে কুফার আমীর তথা শাসক থাকাকালে (একবার) আসরের নামায় আদায় করতে বিলম্ব করে ফেললে যায়েদ ইবনে হাসানের নানা আবু মাসউদ উকবা ইবনে আমর আনসারী রা. তাঁর নিকট প্রবেশ করলেন (অর্থাৎ মুগীরা রা. এর নিকট পৌছলেন) আবৃ মাসউদ রা. বললেন, তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করে ছিলেন। মুগীরা আপনি তো জানেন যে, জিবরাঈল আ. নামাযের পদ্ধতি শেখানোর জন্য অবতরণ করে নামায় আদায় করলেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (তাঁর পিছনে) পাঁচ ওয়াক্ত নামায় আদায় করলেন। জিব্রাঈল (আ.) বললেন, আমাকে এভাবেই নামায় আদায় করার জন্য আদেশ করা হয়েছে। (উরওয়া বলেন,) বশীর ইবনে আবু মাসউদ তার পিতার নিকট থেকে হাদীসটি এভাবেই বর্ণনা করতেন।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল شَهَدُ بَدُرًا বাক্যে।

এ রেওয়ায়াতটি সবিস্তারে মাওয়াকীতে (পৃষ্ঠা – ৭৫) এসেছে। তাতে আবু মাসউদ রা. বদরী সাহাবী ছিলেন বলে স্পষ্ট বিবরণ রয়েছে।

٣٧١٥. حَدَّثَنَا مُوسَىٰ قَالَ حَدَّثَنَا اَبِو عَوَانَةَ عَنِ الاَعْمَشِ عَنُ إِبرَاهِيمَ عَنُ عَبدِ الرَحمٰنِ بِنِ يَزِيدَ عَنُ عَلْقَمَةَ عَنُ الِئِي مَسعُودِ نِ البَدُرِيِّ رَضِى اللهُ عَنهُ قَالَ قَالَ رَسولُ اللهِ ﷺ الأَيتَانِ مِن الْجَرِ سُورَةِ البَقَرةِ مَنُ قَرَأُهُمَا فِي لَيُلَةٍ كَفَتَاهُ قَالَ عَبدُ الرَحُمْنِ، فَلَقِيتُ اَبا مسعُودٍ وَهُو يَطُونُ بالْبَيْتِ فَسَالتُهُ فَخَدَّ ثَنِيهُ .

৩৭১৫/৫৭. মুসা র. ..... বদরী সাহাবী আবু মাসউদ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, সূরা বাকারার শেষে এমন দু'টি আয়াত (اَمَنَ الرَسُولُ থেকে সূরার শেষ পর্যন্ত) রয়েছে, যে ব্যক্তি রাতের বেলা আয়াত দু'টো তিলাওয়াত করবে তার জন্য এ আয়াত দু'টোই যথেষ্ট।

টীকা ঃ অর্থাৎ কিয়ামূল লাইলের জন্য তা যথেষ্ট হবে। আর কেউ কেউ বলেছেন, এ দুটি আয়াত বিপদ আপদ থেকে বাঁচানোর যথেষ্ট হবে।

'আবদুর রাহমান র. বলেন, পরে আমি আবু মাসউদের সাথে সাক্ষাৎ করলাম। তখন তিনি বাইতুল্লাহ তাওয়াফ করছিলেন। (সেখানে) এ হাদীসটি সম্পর্কে আমি তাকে জিজ্ঞাসা করলে তিনি তা আমার নিকট বর্ণনা করলেন।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল – قَعْنُ اَبِی مَسعُرِدِ البَدْرِی বাক্যে এ হাদীসটি ফাযায়িলুল কুরআনে (পৃষ্ঠা – ৭৫৩) আসছে।

٣٧١٦. حَدَّثَنَا يَحُيى (بنُ بُكَيرٍ) قالَ حَدَّثَنَا اللَيثُ عَنْ عُقَيلٍ عَنِ ابنِ شِهَابٍ أَخُبَرنَى مَحُمُودُ بُنُ الرَبِيعُ اَنَّ عِتُبَانَ بنَ مَالِكٍ وَكَانَ مِنُ اَصُحَابِ النَبِيِّ ﷺ مِمَّنُ شَهِدَ بَدُرًا مِنَ الْانصَرِ النَبيِّ ﷺ مِمَّنُ شَهِدَ بَدُرًا مِنَ الْانصَرِ النَّهِ يَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ .

৩৭১৬/৫৮. ইয়াহইয়া ইবনে বুকাইর রা. ..... ইবনে শিহাব র. থেকে বর্ণিত যে, মাহ্মুদ ইবনে রবী র. হামাকে জানিয়েছেন যে, 'ইতবান ইবনে মালিক রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের আনসারী সাহাবী ছিলেন এবং তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন। তিনি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের স্ববারে হাজির হয়েছেন।

• مِمَّنُ شَهِدَ بَدُرًا - उनिप्ता क्रांट्य प्रांत क्रांट्य के क्रांत्रें المِمَّنُ شَهِدَ بَدُرًا • عام مَنْ شَهِدَ بَدُرًا - अभिप्ता क्रांत्रें के क्रांत्रें के क्रांत्रें के क्रांत्रें के क्रांत्रें के क्र

٣٧١٧. حَدَّثَنَا اَحُمَدُ هُوَ ابنُ صَالِحِ قَالَ حَدَّثَنَا عَنبَسَةُ حَدثنَا يُونَسُ قَالَ ابنُ شِهَابِ ثُمَّ سَأَلتُ الحُصَينَ بُنَ مُحَمَّدٍ وَهُو اَحَدُ بَنِى سَالِم وَهُو َ مِنُ سَرَاتِهِمُ عَن حَدِيثِ مَحمُودِ بُنِ الرَبيعِ عَنُ عِتْبَانَ بِن مَالِكِ فَصَدَّقَهُ .

৩৭১৭. আহ্মদ র...... হযরত ইবনে শিহাব র. থেকে বর্ণিত যে, তিনি বলেছেন, আমি বনী সালিম গোত্রের ফ্রন্যতম নেতা হুসাইন ইবনে মুহাম্মদকে র. ইতবান ইবনে মালিক থেকে মাহমুদ ইবনে রাবী এর বর্ণিত হাদীস সম্পর্কে জিজ্ঞাসা করার পর তিনি এ সত্যায়ন করেন। (নাসরুল বারীতে এতে আলাদা নম্বর নেই।)

٣٧١٨. حَدَّثَنَا اَبُو الْيَمَانِ قَالَ اَخْبَرَنَا شُعَيْبُ عَنِ الزُهِرِيِّ قَالَ اَخْبَرنِي عَبدُ اللَّهِ بنُ عَامِر بنِ رَبِينْعَةَ وَكَانَ مِنَ اكْبَرِ بَنِنَى عَدِيِّ وَكَانَ اَبُوهُ شَهِدَ بَدُرًا مَعَ النَبِيِّ ﷺ أَنَّ عُمَرَ اِسْتَعُمَلَ قُدُامَةَ بَنَ مَظَعُونٍ عَلَى البَحُرينِ وَكِانَ شَهِدَ بَدُرًا، وَهُو خَالُ عَبدِ اللَّهِ بُنِ عُمَرَ وحَفَصةَ رَضِىَ اللَّهُ عَنْهُمَ .

৩৭১৮/৫৯. আবুল ইয়ামান র. ...... বণু আদী গোত্রের নেতৃস্থানীয় ব্যক্তি আবদুল্লাহ ইবনে আমির ইবনে রুবী'আ যার পিতা নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাথে বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন, আমাকে বর্ণনা করেন যে, উমর রা. কুদামা ইবনে মাজউনকে রা. বাহ্রাইনের (বুসরা ও উমানের মধ্যবর্তী একটি স্থানের নাম) শাসনকর্তা নিয়োগ করেছিলেন। তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন এবং তিনি ছিলেন আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. এবং হাফসা রা. এর মামা।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল হযরত আমির ইবনে রাবী'আ এবং কুদামা ইবনে মাজঊন রা. উভয়েই বদরের যুদ্ধে অংশ গ্রহণ করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ ইমাম বুখারী র. তার শর্তে উন্নীত না হওয়ার কারণে হযরত কুদামা রা. এর মূল ঘটনা বর্ণনা করেনেনি।এখানেতো উদ্দেশ্য ছিল শুধূ বদরী হবার বিবরণ দেয়া। কিন্তু পূর্ণ হাদীসটি আবদুর রাযযাক স্বীয় মুসান্নাফে ইমাম যুহরী র. সূত্রে বর্ণনা করেছেন। মূল ঘটনাটি বর্ননা করেছেন, আল্লামা আইনী উমদাতুলকারীতে এবং হাফিজ আসকালানী র. ফাতহুল বারীতে। যেহেতু উমাদাতুল কারীতে ঘটনাটি সংক্ষেপে রয়েছে, এজন্য এখানে ফাতহুল বারীর হুবহু অনুবাদ দেয়া হল–

হ্যরত উমর ফারুক রা.-এর দরবারে জারুদ আকাদী এসে বললেন, কুদামা শরাব পান করেছেন। হ্যরত উমর রা. বললেন, তোমার সাক্ষী কে? জারুদ বললেন, আবু হুরায়রা রা.। হ্যরত আবু হুরায়রা রা. সাক্ষ্য দিলেন, আমি নেশা অবস্থায় তাকে বমি করতে দেখেছি। হযরত উমর রা. কুদামাকে ডেকে পাঠালেন। জারূদ হযরত উমর ফারুক রা. কে বললেন- কুদামার উপর দুভবিধি প্রয়োগ করুন। হ্যরত উমর রা. বললেন, তুমি বাদী না সাক্ষী? এতশ্রবণে জারাদ নীরব থাকলেন। অতঃপর তিনি হ্যরত উমর রা.কে দন্ডবিধি জারি করার জন্য পুনরায় বললেন। হ্যরত উমর রা. বললেন, তুমি থাম, অন্যথায় আমি তোমাকে অপদস্থ করব। জারূদ বললেন, আপনার চাচাত ভাই শরাব পান করবেন। আর আপনি আমাকে অপদস্থ করবেন- এটাতো ইনসাফ নয়। হযরত উমর রা. কুদামার ন্ত্রী হিন্দ বিনতে ওয়ালীদকে ডেকে পাঠালেন। তিনি এসে স্বামীর বিরুদ্ধে সাক্ষ্য দিলেন, নিঃসন্দেহে কুদামা শরাব পান করেছেন। তখন হ্যরত উমর রা. কুদামাকে বললেন, আমি মনস্থ করেছি, আপনার উপর দভবিধি জারী कत्तव । कूमांभा वललन, आपनात जना এটो जाराय नार्ड । कांत्रम, आल्लार का आलां रेतमाम करतरहन لَيْسُ عَلَى عَلَى المَنْوا وعَمِلُوا الصَالِحَاتِ جُنَاحُ فِيمَا طعموا ـ الآية আয়াতের অর্থ ব্রঝেননি। কারণ, আয়াতের অবশিষ্টাংশ হল- انْكُ النَّكُ اللَّهُ তথা যখন পরহেয় করে। অতএব যদি আপনি পরহেয করতেন তবে আল্লাহর হারাম কৃত দ্রব্য থেকে পরহেয করতেন। অতঃপর হযরত উমর রা. দ্রভবিধি জারী করার নির্দেশ দেন। ফলে তাকে বেত্রাঘাত লাগানো হয়। ফলশ্রুতিতে কুদামা হ্যরত উমর রা.-এর প্রতি অসন্তুষ্ট হলেন। এরপর তারা দুজন এক সাথে হজ্জ করতে গেলেন। একদিন উমর রা. স্বপ্নে দেখলেন, তাকে বলা হচ্ছে- صَالِحُ قَدَامَة তথা কুদামার সাথে সমঝোতা করে নাও। কারণ, সে তোমার ভাই। ফলে হ্যরত উমর রা. জাগ্রত হয়ে, কুদামাকে ডেকে সমঝোতা করে নিলেন। (ফাতহুল বারী)

৩৭১৯/৬০. আবদুল্লাহ ইবনে মুহাম্মদ ইবনে আসমা র. ..... হ্যরত সালিম ইবনে আবদুল্লাহ বর্ণনা করেন রাফি' ইবনে খাদীজ রা. আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা.-কে বলেছেন যে, বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী তার দু'চাচা যুহাইর ও মুতাহ্হির তাকে জানিয়েছেন যে, রাসূলুল্লাহ আবাদযোগ্য ভূমি ভাড়া দিতে নিষেধ করেছেন। (বর্ণনাকারী যুহরী র. বলেন) আমি সালিমকে জিজ্ঞেস করলাম, আপনি তো এ ধরনের জমি ভাড়া দিয়ে থাকেন? তিনি বললেন, হাঁ। রাফি' (ইবনে খাদীজ) তো নিজের প্রতি বাড়াবাড়ি করেছেন।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল وَكَانَا شَهِداً بَدُراً বাক্যে।
ব্যাখ্যা ঃ শব্দটি তাসগীর বিশিষ্ট। অর্থাৎ, ক্ষুদ্রার্থবোধক।
ప অর্থাৎ, ভূমি মালিক কৃষক থেকে স্বীয় জমিনের যে ভাড়া নেয় এটি দু'প্রকার।

১। যে ছুরতটি আরবে প্রচলিত ছিল যে, যে অংশে বেশী ফসল উৎপন্ন হত যেমন– নালার নিকটবর্তী অংশকে ভূমি মালিক নিজের জন্য খাস করে নিত। আর বাকী যে অংশে ফসল কম উৎপাদন হত সেটা পেত কৃষক। এরপভাবে জমিনের অংশ নির্ধারণ করে বেইনসাফিমুলক যে পন্থা হত. সেটি নিষিদ্ধ। হাদীসে এটাই উদ্দেশ্য।

দ্বিতীয় পস্থা হল- নগদ ভাড়া অথবা অনির্দিষ্ট অর্ধেক, চতুথাংশ ইত্যাদির ভিত্তিতে। এটা নিষিদ্ধ নয়। বিস্তারিত আলোচনা বর্গা চাষের ক্ষেত্রে দেখুন। হযরত রাফি' রা. যে নিষেধকে সম্পূর্ণ ব্যাপক করেছিলেন এটা হেন নিজরে উপর বাড়াবাড়ি ও কঠোরতা আরোপ করেছেন।

٣٧٢٠. حَدَّثَنَا اٰدُمُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَبَةٌ عَنَ حُصَينِ بنِ عَبدِ الرَحْمِنِ قَالَ سَمِعَتُ عَبدَ اللَّهِ بن شَدَّادِ بنُ الهَادِ الْكَيْثِى قَالَ رَأْيتُ رِفَاعَةَ بنُ رَافِع نِ الْاَنْصَارِيَّ وَكَانَ شَهِدَ بَدُرًّا ـ

৩৭২০/৬১. আদম র. .... হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে শাদ্দাদ ইবনে হাদ লাইসী র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হামি রিফা'আ ইবনে রাফি' আনসারী রা. কে দেখেছি, তিনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন।

। উপকারিতা । শিরোনামের সাথে মিল وكان شهد بُدرًا वाका

ব্যাখ্যা ঃ অবশিষ্ট হাদীসটি নিম্নরপ নরিফা আ নামক বদরী সাহাবী নামায়ে প্রবেশ করে বললেন, اَلْلَهُ اَكُبُرُ । ইমাম বুখারী র. এ অংশটুকু এখানে উল্লেখ করেননি। কারণ, এটি মওকুফ। অর্থাৎ, বুখারীর শর্তে ইক্লীত নয়।

٣٧٢١. حَدَّثَنَا عَبُداًنَ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبُدُ اللّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا مَعُمَّ وَيُونُسُ عَنِ الزُهُرِيّ عَنُ عُرَوة بَنَ الزُبيرِ اَنَهُ اَخْبَرَهُ اَنَّ الْمُسَوِّر بَنَ مَخْرَمَةَ اَخْبَرَهُ اَنَّ عَمُرَو بِنَ عَوفٍ وَهُوَ حَلِيفٌ لِبَنِي عَامِر بَنِ لَوَي الزُبي عَامِر بَنِ الزَبي الْبَحُرِينِ وَكَانَ شَهِدَ بَدُرًا مَعَ النَبِي ﷺ اَنَّ رَسُولَ اللّهِ ﷺ بَعَثَ اَبَا عُبَيْدَةً بِنَ الجَرَّاحِ إلى البَحُرينِ يَاتِي بِحِنْ يَبِحِنْ يَبِعِنْ يَبِعِنْ يَبِعِنْ يَبِعِنْ يَبِعِنْ يَبِعِنْ يَبِعِنْ يَبِعِمْ العَلاَء بَنَ البَحُرينِ وَالْمَرْعِيّ وَالْمَرْعَ عَلَيهِم العَلاَء بَنَ المَحْرَبِينِ وَالْمَرْعِيّ وَكَانَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ هُو صَالِحُ اللّهِ البَحُرينِ وَالْمَرْعِيّ وَالْمَرْعِيْ وَالْمَرْعِيّ وَكَانَ رَسُولُ اللّهِ عَلَيْدَةً بِمَالٍ مِنَ البَحْرَينِ وَ فَسَمِعْتِ الاَنْصَارُ بِقُدُومِ ابِي عُبَيدة ، فَوَانُو صَلاَةَ الفَجُرِ مِعَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ عِينَ رَاهمُ ، ثَالَا فَابَعِلْمَ اللّهِ اللّهُ عَلَيْكُمُ مَنْ وَلَكُولُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ عَلَيْكُمُ مَا الْفَقِرُ اللّهُ عَلَيْكَا انْصَرَفَ تَعَرَّضُوا لَهُ فَتَبَسَّمَ رَسُولُ اللّهِ اللّهِ عَلَيْ عِينَ رَاهمُ ، ثَلَةً قَالُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْكُمُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْكُمُ اللّهُ عَلَيْكُمُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْكُمُ اللّهُ اللللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللللهُ الللللّهُ اللللللّهُ الللللّهُ الللللللّهُ اللللللللّهُ الللللللله

৩৭২১/৬২. আবদান র. .... মিসওয়ার ইবনে মাখরামা বর্ণনা করেন, নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি হ্যাসাল্লামের সাথে বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবী, বনু আমির ইবনে লুওয়াই-এর বন্ধু হযরত আমর ইবনে মাউফ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু উবাইদা ইবনুল জাইরাইকে জিযিয়া আদায় করে আনার জন্য বাহ্রাইন পাঠান। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বাহ্রাইন বাসীদের সাথে সন্ধি করে 'আলা ইবনে হায়রামী রা.-কে তাদের আমীর নিযুক্ত করেছিলেন। আবু ইবাইনা রা. বাহ্রাইন থেকে মাল নিয়ে এসে মসজিদে নববীতে পৌঁছলে আনসারীগণ তার আগমনের সংবাদ জানতে পেয়ে সকলেই রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাথে ফজরের সালাত আদায় করার উদ্দেশ্যে মাজিদে নববীতে উপস্থিত হলেন। নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সালাত সমাপ্তির পর ফিরে বসলে তারা সকলেই তাঁর সামনে আসলেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে দেখে মুচকি হেসে বললেন, আমার মনে হয়, আবু উবাইদা (বাহরাইনের) কিছু মাল নিয়ে এসেছে বলে তোমরা শুনতে পেয়েছে।

তারা সকলেই বললেন, হাঁ, ইয়া রাস্লুল্লাহ! তিনি বললেন, সু-সংবাদ গ্রহণ কর এবং তোমাদের আনন্দদায়ক বিষয়ের আশায় থাক, আল্লাহ্র কসম, আমি তোমাদের জন্য দারিদ্রের আশাংকা করি না। বরং আমি আশাংকা করি যে, তোমাদের কাছে দুনিয়া প্রশস্ত করে (উদারভাবে) দেয়া হবে যেমন তোমাদের পূর্ববর্তীদেরকে প্রশস্ত করে দেয়া হয়েছিল, তথন তোমরা তা লাভ করতে পরস্পরে প্রতিযোগিতা করবে যেমনভাবে তারা করেছিল। আর এ ধন-সম্পদ তাদেরকে যেমনিভাবে ধ্বংস করেছিল তোমাদেরকেও তেমনিভাবে ধ্বংস করে দিবে।

वांत्का । के وَكَانَ شَهِدُ بُدُرًا के अकातिका । وَكَانَ شَهِدُ بُدُرًا

এ হাদীসটি জিহাদে (পৃ. 88৭) এসেছে।

٣٧٢٢. حَدَّثَنَا اَبُو النُعُمَانِ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بُنُ حَانِمٍ عَنُ نَافِعِ اَنَّ ابُنَ عُمُرَ رَضِىَ اللهُ عَنُهُمَا كَانَ يَقَتُلُ الحَيَّاتِ كُلَهَا حَتَّى حَدَّثَهُ اَبُو لُبَابَةَ البَدُرِيُّ اَنَّ النَبِيُّ ﷺ نَهِى عَنُ قَتِل جِنَّانِ البُيُوب، فَامُسَكَ عَنُهَا ـ

৩৭২২/৬৩. আবুন নো'মান র. ..... হ্যরত নাফি'র. থেকে বর্ণিত যে, ইবনে উমর রা. সব ধরনের সাপ (দেখলেই বড় হোক বা ছোট জংলি হোক বা ঘরোয়া) হত্যা করতেন। অবশেষে বদরী সাহাবী আবু লুবাবা রা. তাকে বললেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঘরে বসবাসকারী ছোট সাপ মারতে নিষেধ করেছেন। এতে তিনি তা মারা থেকে বিরত থাকেন। অর্থাৎ, সাপ মারা হেড়ে দিলেন।

এ হাদীসটি ৪৬৭নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

ष्ठे क्षेत्र । اَبُولُبَابَدَ البَدُرِي के अकातिका के निरतानारमत आरथ मिल البَدُرِي निरतानारमत आरथ मिल

আবু লুবাবা শব্দটির লামের উপর পেশ এবং বা তাশদীদ শূন্য।

ব্যাখ্যা ঃ جِنَّان শব্দটির জীম এর নিচে যের, নূনের উপর তাশদীদ। শব্দটি جِنَّان এর বহুবচন।

এর অর্থ হল- সাদা অথবা সরু অথবা ছোট সাপ। -উমদা।

े وَابُو لُبَابَةً مِثَمَنُ ضَرَبَ لَهُ بِسَهُمِهِ आत्र लूताता है राक्षि वाननानी त. काठ्य तातीरि वर्णन, وَاَجْرِهُ وَلَمُ يَحُضُو القِتَالَ وَاجْرِهُ وَلَمُ يَحُضُو القِتَالَ

অর্থাৎ, হযরত আবু লুবাবা রা. বদর যুদ্ধে উপস্থিত ছিলেন না। কিন্তু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর অংশ দিয়েছিলেন। এ হাদীসটি بَدُءُ الْخُلِق (পৃ. ৪৬৭)-এ এসেছে।

٣٧٢٣. حَدَّثَنِي إِبرَاهِيمُ بُنُ المُنَذِرِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ فُلْيَعٍ عَنُ مُوسَى بُنِ عُقبَةَ قَالَ ابْنُ شِهَابٍ حَدَّثَنَا انَسُ بِنُ مَالِكٍ أَنَّ رِجَالًا مِنَ الأَنْصَارِ السُتَأذَنُواُ رَسُولَ اللّهِ ﷺ فَقَالُوا إِنُذَنَ لَنَا فَلْنَتُرُكُ لِلْبِنُ اخْتِنَا عَبَّاسٍ فِدَاءَ قَالُ وَالله لاَتَذَرُونَ مِنْهُ دِرُهَمًا .

৩৭২৩/৬৪. ইবরাহীম ইবনে মুন্যির র. ..... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত যে, কয়েকজন আনসারী সাহাবী রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের নিকট অনুমতি প্রার্থনা করলেন। তারা বললেন, আমাদেরকে আমাদের ভাগিনা 'আব্বাসের ফিদিয়া মাফ করে দেয়ার অনুমতি দিন। ঠিতিনি বললেন, আল্লাহ্ কসম! তোমরা তার (মুক্তিপণ এর) একটি দিরহামও ছাড়বে না।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِنَ الاَنْصَارِ বাক্যে। কারণ, তাঁরা বদরী ছিলেন। হাদীসটি ৪২৮নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা ঃ বদর যুদ্ধে ইসলামী সৈন্যবাহিনীর মহাবিজয় ও সফলতা অর্জিত হয়েছে। এতে ৭০ জন কাফির নিহত হয় আর ৭০ জন হয় বন্দি। এসব কয়েদীর মধ্যে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চাচা আব্বাস রা.ও ছিলেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বদরের কয়েদীদের সম্পর্কে পরামর্শ করলেন, এখন কি করা উচিত ? প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন, مُنْهُمْ مِنْهُمْ "নিঃসন্দেহে আল্লাহ তা'আলা তোমাদেরকে তাদের উপর ক্ষমতা দিয়েছেন। হযরত উমর রা. আরজ করলেন ইয়া রাসুলাল্লাহ্! সমীচীন হল তাদের গর্দান উড়িয়ে দেয়া। সহীহ মুসলিমে হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত আছে, হ্যরত উমর রা.আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! প্রতিটি ব্যক্তি আপন আত্মীয় ও প্রিয় ব্যক্তিদের হত্যা করবে। আলী রা. কে নির্দেশ দিন. তিনি স্বীয় ভাই আকীলের গর্দান উড়িয়ে দিবেন। আমাকে অনুমতি দিন, স্বীয় অমুক আত্মীয়ের গর্দান উড়িয়ে দিব। কারণ, তারা কাফির নেতা। হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. আরজ করলেন, ইয়া রাসুলাল্লাহ! আমার মত হল- তাদেরকে মুক্তিপণ নিয়ে ছেড়ে দেয়া। বিশ্বয়ের বিষয় নয়, আল্লাহ তা'আলা তাদের ইসলামের দিকে হেদায়াত দিতে পারেন। অতঃপর তারা কাফিরদের মুকাবিলায় আমাদের সহযোগী ও মদদগার হতে পারে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ মতটিকেই পছন্দ করলেন। হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে মাস্টদ রা. বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু বকর ও উমর রা. এর রায় তনে বললেন, উমর! তোমার শান হযরত নূহ আ. ও মুসা আ. এর ন্যায়। যারা আপন জাতি সম্পর্কে বাদদোয়া करति हिल्लन । तृर आ. वनारा शा करति हिल्लन الكَافِرِينَ وَيَارًا - करति अरेत अरेत चिल्लन الكَافِرِينَ বসবাসকারী একজন কাফিরকেও ছেড়ে দিবেন না।"

হ্যরত মুসা আ. বদদোয়া করেছিলেন-

"হে আমাদের পরওয়ারদিগার! তাদের ধনসম্পদ নাস্তানাবুদ করে দিন, তাদের অন্তরকে কঠিন করে দিন যাতে মর্মন্তুদ শাস্তি দেখার পূর্বে ঈমান আনয়ন না করে। "−সূরা ইউনুস। আবু বকর! তোমার অবস্থা হযরত ইবরাহীম ও ঈসা আ. এর ন্যায়। যাঁরা দোয়া করেছেন−

"যে আমার আনুগত্য করল সে আমার সাথে সম্পৃক্ত, আর যে আমার নাফরমানী করল (তাকে ক্ষমা করে দিন)। কারণ, আপনি ক্ষমাশীল, দয়াবান।"

হযরত ঈসা আ. কিয়ামত দিবসে বলবেন-

"হে আল্লাহ! যদি আপনি তাদেরকে শাস্তি দেন তবে এরা আপনার বান্দা (শাস্তি দিতে পারেন) আর যদি আপনি তাদের ক্ষমা করে দেন (তবে তাও করতে পারেন)। কারণ, আপনি পরাক্রমশালী, প্রজ্ঞাবান।"

ফলে, রহমতে আলম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত আবু বকর রা. এর রায় পছন্দ করলেন। বন্দিদেরকে মুক্তিপণ নিয়ে হেড়ে দেয়ার নির্দেশ দিলেন।

ابنُ اُخْتِنَا عَبَّاس ३ অর্থাৎ, আব্বাস ইবনে আবদুল মুন্তালিব। হযরত আব্বাস রা. এর মাতা আনসারী ছিলেন না। বরং আব্বাস রা. এর দাদী আবদুল মুন্তালিবের মা সালমা বিনতে আমর ইবনে যায়েদ খাযরাজী

আনসারী ছিলেন। আনসারীগণ এই আত্মীয়তার সম্পর্কের কারণে, আব্বাস রা. কে রূপকার্থে ভাগিনা বলেছেন কারণ, আব্বাস রা. এর মা নৃতাইলা আনসারী ছিলেন না। নৃতাইলা শব্দে নূন এবং তা অতঃপর লাম। শব্দটি তাসগীর তথা ক্ষুদ্রার্থবোধক। তিনি হলেন, বিনতে জানাব এবং তাইমুল্লাতের সন্তানদের অন্তর্ভুক্ত। (ফাত্ফ্ল বারী)

বর্ণিত আছে, বদরের বন্দিদের বেড়ি পড়ানোর দায়িত্ব অর্পিত ছিল হ্যরত উমর রা. এর উপর। হ্যরত আব্বাস রা. এর বেড়ি কিছুটা শক্ত করে বাঁধা হয়েছিল। ফলে হ্যরত আব্বাস রা. এর উহ আহ এবং কানার সংবাদ রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পেলেন। এ পেরেশানীর কারণে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিদা আসেনি। আনসারীদের নিকট এর সংবাদ পৌঁছলে তাঁরা আব্বাস রা. এর বেড়ি খুলে দেন। আনসারীগণ যখন দেখলেন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আব্বাস রা. এর বেড়ি খোলার ব্যাপারে সম্মত, ফলে এর উপর অনুমান করে আনসারীগণ তাঁর নিকট আরজ করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! অনুমতি হলে আব্বাস রা. এর মুক্তিপণও ছেড়ে দেয়া হবে। মুক্তিপণ ছাড়াই তাঁকে আজাদ করে দেয়া হবে। আনসারীদের উদ্দেশ্য ছিল রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সন্তুষ্টি। কিন্তু রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর স্কুষ্ট বিবরণ দেয়া আছে। (ফাতহুল বারী)

আনসার কর্তৃক আব্বাস রা.-ক ابَنُ الْحَتِنَا عَبَّاس বলার মধ্যে এদিকে ইঙ্গিত ছিল যে, আব্বাসের মুক্তিপণ ছেড়ে দেয়ার এহসান আমাদের ঘাড়ে (দায়িত্বে), প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উপরে নয়। কারণ, তিনি আমাদের ভাগিনা। এই হিসেবে আমরা তার মুক্তিপণ ছেড়ে দিছি, আপনার চাচা হিসেবে নয়। এটা ছিল আনসারী সাহাবায়ে কিরামের স্বভাবজাত যোগ্যতা ও উত্তম শিষ্টাচারের নিদর্শন। আল্লাহ তা আলা তাঁদের সবার প্রতি সন্তুষ্ট হোন।

ইবনে ইসহাক র. হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণনা করেছেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, হে আব্বাস! আপনি স্বীয় মুক্তিপণ ও আপন দুই ভাতিজা তথা আকীল ইবনে আবু তালিব ও নওফাল ইবনে হারিসের মুক্তিপণ এবং স্বীয় সুহৃদ উতবা ইবনে আমরের মুক্তিপণ আদায় করুন। কারণ, আপনি বিত্তশালী আব্বাস রা. বললেন, হযরত! আমি তো মুসলমান ছিলাম, কুরাইশ আমাকে তাদের সাথে জােরপূর্বক ময়দানে নামিয়ে এনেছে। তিনি বললেন, আপনি যা বলছেন, এর যথার্থ জ্ঞান তো আল্লাহ তা আলাই রাখেন। আপনি যদি সত্য বলেন, তবে আল্লাহ তা আলা আপনাকে প্রতিদান দিবেন। কিন্তু আপনার বাহ্যিক অবস্থা এটাই যে, আপনারা আমাদের উপর আগ্রাসন চালিয়েছিলেন।

মূসা ইবনে উকবার বিবরণ, আব্বাস রা. এর মুক্তিপণ ছিল ৪০ উকিয়া স্বর্ণ। হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে একটি রেওয়ায়াতে বর্ণিত আছে যে, তাদের প্রত্যেক কয়েদীর মুক্তিপণ ছিল ৪০ উকিয়া। আব্বাস রা. এর উপর ১০০ উকিয়া, আকীলের উপর ৮০ উকিয়া নির্ধারণ করা হয়। তখন আব্বাস রা. বললেন, আপনি এটা আত্মীয়তার সম্পর্কের কারণে করেছেন। তখন আল্লাহ তা'আলা আয়াত নায়িল করলেন–

"হে নবী! আপনার হাতে যে সব কয়েদী রয়েছে তাদের বলুন, যদি আল্লাহ তা'আলা তোমাদের অন্তরে কল্যাণ আছে বলে জানেন, তবে তোমাদের কাছ থেকে যা নেয়া হয়েছে এরচেয়ে উত্তম জিনিস তোমাদেরকে দিবেন"

তখন হযরত আব্বাস রা. বললেন, আমার নিকট থেকে কয়েকগুণ নিয়ে যাওয়া আমার নিকট পছন্দনীয়। কারণ, আল্লাহ তা'আলা ইরশাদ করেছেন, مِنْكُم خَيْرًا مِثَا أَخَذَ مِنْكُم (ফাতহুল বারী)।

প্রত্থি অর্থাৎ, মুক্তিপণের একটুও ছাড় দিবে না।

উপকারিতা ঃ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল্ আলাইহি ওয়াসাল্লামের চাচা আব্বাস রা. বদর যুদ্ধে বন্দী হয়েছিলেন। তখনও তিনি ইসলাম গ্রহণ করেন নি। তাঁকে বন্দী করেছিলেন, আবুল ইউসর কা'ব ইবনে আমর আনসারী রা.। অন্যান্য বন্দীর সাথে লোকেরা তাকেও সারারাত শক্তভাবে বেঁধে রাখেন। আদর্শগত বিরোধ থাকার কারণে চাচার প্রতি কোন অনুকম্পা দেখাতে না পারলেও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সারারাত যুমাতে পারলেন না। লোকেরা তা বুঝতে পেরে তার বাঁধন খুলে দিলেন এবং মুক্তিপণ মাফ করে দিয়ে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল্ আলাইহি ওয়াসাল্লামের প্রতি বিশেষ সম্মান দেখাতে চাইলেন। নবীজী তাদের এ প্রস্তাব মেনে নিতে পারলেন না। তিনি বললেন, একটি দিরহামও মাফ করা যাবে না। অন্যদের থেকে যা নেয়া হবে তার থেকেও তদ্রূপই নেয়া হবে। মদীনাবাসী আনসারীগণ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল্ আলাইহি ওয়াসাল্লামের চাচা আব্বাসকে ভাগিনা বলার কারণ হচ্ছে এই যে, আব্বাসের দাদা হাশিম বণু নাজ্জার গোত্রের আমরের কন্যা সালমাকে বিয়ে করেছিলেন। এ বিয়ের পিছনে মূল কারণ হল এই যে, ব্যবসার উদ্দেশ্যে সিরিয়া যাওয়ার পথে তিনি মদীনাতে খাযরাজ গোত্রের বণু নাজ্জার শাখার আমরের বাড়িতে অবস্থান করতেন। আমরের কন্যা সালমাকে দেখে তার পছন্দ হবার পর বিয়ের প্রস্তাব দিলে আমর সালমাকে তার নিকট বিয়ে দেন।

٣٧٧٤. حَدَّثَنَا اَبُو عَاصِم عَنِ ابِنُ جُرَيِج عَنِ الرُهُرِيّ عَنُ عَطَاء بِنُ يَزِيدُ عَنُ عُبَيلِ اللّهِ بِنَ عَدِيّ عَنِ السِعِلَةُ قَالَ حَدِثْنَا يَعَقُوبُ بِنُ إِبرَاهِيمَ بِنِ سَعِد قَالَ حَدَّثَنَا ابِنُ اَخِيُ ابِنِ شِهَابٍ عَنُ عَجِمّه قَالَ اَخْبَرنِي عَطَاءُ بِنُ يَزِيدُ اللّيُثِيِّ، ثُمَّ الجُندَعِيُّ انَّ عُبَيدَ اللّهِ بِنَ عَدِيّ بِنِ الخِيَارِ اخْبَرَهُ أَنَّ المِقْدَادَ بِنَ عَمِرِ الكِنْدِيَّ، وَكَانَ حَلِيفًا لِبَنِي رُهُرةً، عَبَيدَ اللّهِ بِنَ عَدِيّ بِنِ الخِيَارِ اخْبَرَهُ أَنَّ المِقْدَادَ بِنَ عَمِرِ الكِنْدِيَّ، وَكَانَ حَلِيفًا لِبَنِي رُهُرةً، وكَانَ مِرَّنُ شَهِدَ بَدًرا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ اَخْبَرَهُ اَنْ قَالَ لِرَسُولِ اللهِ ﷺ اَرَسُولُ اللهِ ﷺ اَرَايتَ أَن لَقِيتُ رَجُلًا مِنَ الكُفَّارِ فَاقَتُكَتُلْنَا، فَضَرَبَ إِخُدَى يَذَى بالسَيْفِ فَقَطَعَهَا، ثُمَّ الاَوْمِنِي بِشَجَرةٍ فَقَالُ اسَلمتُ لِللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ ا

ত্ব ১৪/৬৫. আবু আসিম ও ইসহাক র. ..... বনু যুহরা গোত্রের মিত্র রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাথে বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবী হযরত মিকদাদ ইবনে আমর কিনদী রা. থেকে বর্ণিত যে, তিনি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লামকে বললেন, ইয়া রাস্লুল্লাহ আমাকে বলুন, কোন কাফিরের সাথে যদি (যুদ্ধক্ষেত্রে) আমার সাক্ষাৎ হয় এবং আমি যদি তার সাথে লড়াই করি আর সে যদি তলোয়ারের আঘাতে আমার একটি হাত কেটে ফেলে এবং তারপর আমার থেকে (আত্মরক্ষার জন্য) গাছের আড়ালে গিয়ে আশ্রয় নেয় এবং বলে المُنَافِّ "আমি আল্লাহ্র উদ্দেশ্যে ইসলাম গ্রহণ করলাম। অর্থাৎ, ঈমানের কালিমা পড়ে" এ কথা বলার পরেও কি আমি তাকে হত্যা করতে পারব? তখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাকে হত্যা করবে না। এরপর তিনি বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! সে তো পূর্বে আমার একখানা হাত কেটে এরপর ঈমানী কালিমা পড়েছে। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পুনরায় বললেন, তুমি তাকে হত্যা কর বন। কেননা, তুমি তাকে হত্যা করলে হত্যা করার পূর্বে তোমার যে মর্যাদা ছিল সে সেই মর্যাদা লাভ করবে, আর ইসলাম গ্রহণের ঘোষণা দেয়ার পূর্বে তার যে মর্যাদা ছিল তুমি সেই স্তরে গিয়ে পৌছবে।

वात्का । ﴿ مُمَّنُ شُهِدُ بُدُرًا अभकातिका । أُمِمَّنُ شُهِدُ بُدُرًا

٣٧٢٥. حُدَّثَنِى يَعَقُوبُ بُنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حُدَّثَنَا ابنُ عُلَيَّةَ قَالَ حدثنا سُلَيمانُ التَيمِيُ قَالَ حَدَّثَنَا انْسَ رضى الله عَنَهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ يَوُم بَدر مَن يَنظُر مَاصَنَعَ ابَوُ جَهل ؟ حَدَّثَنَا انْسَ رضى الله عَنَهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ يَوُم بَدر مَن يَنظُر مَا سَعُودٍ رض فَوجَدَه قَدُ ضَربَهُ إِبْنَا عَفُرَاءَ حَتَّى بَرَدَ فَقَالَ، انْتَ ابَاجِهلِ! قَالَ ابنُ عَلْيَةَ قَالَ سُلُيمانُ هُكَذَا قَالَهَا انْسَ قَالَ انْتَ ابَاجِهلٍ؟ قَالَ وَهَلَ فَوَقَ رَجُلٍ قَتَلَتُ مُوهُ؟ قَالَ سُلُيمانُ او قَالَ قَتَلَتُ مُوهُ؟ قَالَ سُلُيمانُ او قَالَ قَتَلَتُ مُوهُ؟ قَالَ ابنُ مَعِيلٍ قَالَ ابُو جَهلٍ فَلُو غَيرُ اكَّارٍ قَتَلَتُ مُوه ؟ قَالَ سُلُيمانُ اللهِ قَالَ قَتَلَتُ مُوهُ؟ قَالَ ابنُ مَعْدَلُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَيْدُ اللهُ اللهِ عَنْهُ عَيْدُ اللّهُ اللهِ اللهُ اللهُ عَنْهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَيْدُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّ

৩৭২৫/৬৬. ইয়াকুব ইবনে ইব্রাহীম র. .... হয়রত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বদরের দিন বললেন, আবু জাহলের কি অবস্থা কেউ দেখে আসতে পার কি? অর্থাৎ, সে জীবিত না মারা গেছে ? তখন আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রা. তার খোঁজে বের হলেন এবং আফরার দুই পুত্র তাকে আঘাত করে মুমূর্যু করে ফেলে রেখেছে এমতাবস্থায় তাকে দেখতে পেলেন। অর্থাৎ, সকল বাহাদুরী শীতল হয়ে গেছে এবং মৃত্যুর দ্বার প্রান্তে পৌছে গেছে, তখন তিনি তাকে বললেন, তুমিই কি আবু জাহ্ল? রাবী ইবনে উলাইয়্যা বলেন যে, সুলাইমান এভাবেই বর্ণনা করেছেন। তার নিকট আনাস রা. এই ঘটনা বর্ণনা করেছেন যে, ইবনে মাসউদ রা. বললেন অর্থাৎ, আবু জাহ্লকে জিজ্ঞেস করলেন, তুমিই কি আবু জাহ্ল ?(উত্তরে আবু জাহ্ল বলল) একজন লোককে হত্যা করা ছাড়া তোমরা তো বেশি কিছু করনি? সুলাইমান বলেন, অথবা সে (আবু জাহ্ল) বলেছিল, (এর চেয়ে বেশি কিছু হয়েছে কি যে,) একজন লোককে তার কাওমের লোকেরা হত্যা করেছে? আবু মিজলায রা. বলেন, আবু জাহ্ল বলেছিল, হায়, কৃষক ব্যতীত অন্য কেউ যদি আমাকে হত্যা করত, (তাহলে কতই না তাল হত)!

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, আফরার দুই ছেলে (মাআয ও মুয়াওয়ায রা.) উভয়েই বদরযুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন, কারণ, আবু জাহ্লকে আনসারীরা হত্যা করেছিলেন। অর্থাৎ, মাআয ও মুয়াওয়ায রা.। তাঁরা দুইজন ছিলেন আনসারী। বস্তুতঃ আনসারীরা ছিলেন মদীনার কৃষক। সেহেতু আবু জাহ্লের উদ্দেশ্য হল এর দ্বারা তাদেরকে হেয় প্রতিপন্ন করা তুচ্ছ-তাচ্ছিল্য করা।

٣٧٢٦. حَدَّثَنَا مُوسَى قَالَ حَدثَنا عَبدُ الوَاحِدِ قَالَ حَدثَنا مَعْمَرَ عَنْ الزُهرِيَّ عَن عُبيدِ اللِه حَدَّثِنى ابنُ عَباسٍ عَنُ عُمَرَ رضى الله عنهم لَمَّا تُوفِّى النَبِيُّ ﷺ قُلتُ لِاَبِى بَكرٍ انِطُلِقُ بِنَا اللى اِخُوانِنَا مِنَ الاَنصارِ، فَلَقِينَا مِنهُمُ رَجُلاِن صَالِحَانِ شَهِدَا بَدُرًا، فَحَدَّثَ عُروةَ بن الزُبيرِ، قَالَ هُمَا عُوَيمُ بنُ سَاعِدَةً ومَعنُ بنُ عَدِيّ ـ

৩৭২৬/৬৭. মুসা র. ....... হযরত উমর রা. থেকে বর্ণিত (তিনি বলেছেন) নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের যখন ওফাত হল, তখন আমি আবু বকরকে বললাম, আমাদেরকে আনসার ভাইদের নিকট নিয়ে চলুন। পথিমধ্যে আমরা আনসারীদের দু'জন নেক ব্যক্তির সাক্ষাৎ পেলাম। যাঁরা বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন। বর্ণনাকারী বলেন, আমি 'উরওয়া ইবনে যুবাইরের নিকট এ বিষয়টি বর্ণনা করলাম, উরওয়ার নিকট জিজ্ঞেস করলাম, তারা দু'জন কে কে ছিল?) তিনি বললেন, তাঁরা ছিলেন 'উয়াইম ইবনে সা'ইদা এবং মা'ন ইবনে 'আদী রা.।

जे पाका । ﴿ جُلُان صَالِحًانِ شَهِدًا بَدُرًا ﴿ كَالِمُ اللَّهِ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال

٣٧٢٧. حَدَّثَنَا إِسُحَاقُ بِنُ إِبرَاهِيمُ سُمِعَ مُحَمَّدُ بِنُ فَضَيلٍ عَنُ اِسَمَاعِيلُ عَنُ قَيْسٍ كَانَ عَظَاءُ البَدُرِيِّين خَمُسَةَ الْآنِ خَمُسَةَ الْآنِ، وَقَالَ عُمَرُ : لَأَفَضِّلُنَهُمُ عَلَىٰ مَنَ بَعَدَهُمُ ـُ

৩৭২৭/৬৮. ইসহাক ইবনে ইব্রাহীম র. ..... হযরত কায়েস রা. থেকে বর্ণিত যে, বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবীদের (রাষ্ট্রীয় কোষাগার থেকে নির্ধারিত বাৎসরিক) ভাতা পাঁচ হাজার পাঁচ হাজার (দিরহাম) করে নির্ধারিত ছিল। উমর রা. বলেছেন, অবশ্যই আমি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী সাহাবীদেরকে পরবর্তী (ইসলাম গ্রহণকারী) লোকদের চেয়ে অধিক মর্যাদা প্রদান করব।

৩৭২৮/৬৯. ইসহাক ইবনে মানসুর র. ..... হযরত জুবাইর ইবনে মুত'ইম রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে মাগরিবের নামাযে সূরা তুর পড়তে ওনেছি। এ ঘটনা থেকেই সর্বপ্রথম আমার হৃদয়ে ঈমান বন্ধমূল হয়।

(অপর এক সনদে) যুহরী র. মুহাম্মদ ইবনে জুবাইর ইবনে মুত'ইম সূত্রে তাঁর পিতা জুবাইর ইবনে মুত'ইম রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বদরের যুদ্ধবন্দীদের সম্পর্কে বলেছেন, মুত'ইম ইবনে 'আদী যতি বেঁচে থাকতেন' আর এসব কদর্য (বদরের বন্দী) লোকদের সম্পর্কে যদি আমার নিকট সুপারিশ করতেন, তাহলে তার খাতিরে এদেরকে আমি (মুক্তিপণ ছাড়াই) ছেড়ে দিতাম। লাইস ইয়াহ্ইয়া সূত্রে সা'ঈদ ইবনে মুসায়্যিব র. থেকে বর্ণনা করেন যে, প্রথম ফিত্না অর্থাৎ, হযরত 'উসমানের হত্যাকাণ্ড সংঘটিত হবার পর বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবীদের আর কেউ অবশিষ্ট ছিলেন না। দ্বিতীয় ফিত্না তথা হাররার ঘটনা (ষষ্ঠ হিজরীতে সংঘটিত ইয়াযীদের ফিৎনা) সংঘটিত হলে পর হুদায়বিয়ার সন্ধিকালে উপস্থিত কোন সাহাবীই আর বাকী ছিলেন না। এরপর তৃতীয় ফিত্না সংঘটিত হওয়ার পর তা আর শেষ হয়নি, অথচ মানুষের মধ্যে শক্তি বিদ্যমান ছিল।

অর্থাৎ, মুসলমানদের মধ্যে ইসলামী শক্তি তথা সাহাবায়ে কিরামের উপস্থিতিতে ফিৎনা হয়েছে। অতএব যখন সাহাবায়ে কিরাম ইহকাল ত্যাগ করেছেন তখন আর ফিৎনা কি দূর হবে? মানে ফিৎনা এ পর্যন্ত আর দূর হয়নি।

উপকারিতা ১. মৃত'ইম ইবনে আদী নবীজী সা.-এর দাদার চাচাতো ভাই ছিলেন। তিনিই তায়েফ থেকে মক্কায় প্রত্যাবর্তনের পর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে আশ্রয় দিয়েছিলেন। মমত্ববোধের কারণেই তিনি তার সম্পর্কে একথা বলেছেন।

- ২. তৃতীয় খলীফা উসমান রা. ইয়াহুদী সন্তান মুনাফিক আবদুল্লাহ ইবনে সাবা কর্তৃক উসকিয়ে দেয়া মিসরীয় কিছু বিদ্রোহী লোকের হাতে উনপঞ্চাশ দিন কিংবা দুই মাস বিশ দিন অবরুদ্ধ থাকার পর ৮ই যিলহজ্জ জুমু'আর দিন শহীদ হয়ে এ পৃথিবী থেকে চিরবিদায় গ্রহণ করেন।
- ৩. হাররা মদীনার নিকটবর্তী কাল পাথরবিশিষ্ট একটি জায়গার নাম। এখানেই ৬৩ হিজরী সনের যিলহজ্জ মাসে একটি মর্মান্তিক দুর্ঘটনা ঘটেছিল। অর্থাৎ, ইয়াযীদের শাসন আমলে তারই নির্দেশে তার সেনাবাহিনী মদীনায় ত্রাসের রাজত্ব কায়েম করে এবং ব্যাপক গণহত্যা ও লুটতরাজ আরম্ভ করে। এমনকি তারা মসজিদে নববীকে আস্তাবলে পরিণত করে। ফলে মসজিদে নববীতে কয়েকদিন পর্যন্ত নামাযের জামা'আত কায়েম করা সম্ভব হয়নি।
- 8. এ ফিত্নাটি কারো মতে ১৩০ হিজরী সনে মারওয়ান ইবনে মুহাম্মাদ ইবনে মারওয়ান ইবনে হাযমের খিলাফতকালে সংঘটিত আবু হামযা কারিজীর ফিত্না। আবার কারো মতে ৭৪ হিজরী সনে হাজ্জাজ ইবনে ইউসুফ কর্তৃক আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা.-কে হত্যা ও কাবা ঘর ধ্বংস করার ফিত্না। অনুবাদক গুকিরালাহ

ব্যাখ্যা ঃ এ রেওয়ায়াতটিতে ৩টি হাদীস রয়েছে। প্রথম হযরত জুবাইর ইবনে মৃতইম রা. এর হাদীস। তাতে মাগরিব নামাযে সূরা তূর তিলাওয়াতের বিবরণ দেয়া হয়েছে। এটি প্রথম খণ্ডের ১০৫ পৃষ্ঠায় এসেছে। তাছাড়া, কিতাবুল জিহাদের ৪২৮ পৃষ্ঠায়ও আছে।

শিরোনামের সাথে মিল وَكَانَ جَاءَ فِي الْسَارِيُ بَدِر বাক্যে। যেমন- কিতাবুল জিহাদ পৃ. ৪২৮ পৃষ্ঠায় এসেছে।

আল্লামা আইনী র. এ মিলের ক্ষেত্রে প্রশ্ন উত্থাপন করতে গিয়ে বলেন, كُلُتُ هُذَا الوَجَهُ غَيُرٌ ظُاهِرِ عَلَى مَالَا يَخُفَى مَالَا يَخُفَى অর্থাৎ, এ কারণটি স্পষ্ট নয়। কিন্তু নিজের থেকেই কোন উত্তর দেননি। অধমের খেয়াল হল– এই প্রশ্নতি গুরুত্বপূর্ণ নয়। وَاللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ وَاللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهَ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهَ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اللّهُ اللّ

দ্বিতীয় হাদীসটিও হযরত জুবাইর ইবনে মুতইম রা. এরই। সেটি হল- যদি মুতইম ইবনে আদী জীবিত থাকতেন তাহলে আমি বদরের কয়েদীদের সম্পর্কে তার সুপারিশ মঞ্জুর করতাম......।

রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এই ইরশাদ মৃতইম ইবনে আদীর কোন এহসানের উপর ভিত্তি করে? একটি উক্তি হল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন তায়েফ থেকে ফিরে আসছিলেন তখন মৃতইম ইবনে আদীর আশ্রয়ে অবস্থান করেছিলেন।

দিতীয় উক্তি হল- মৃতইম তার ছেলেকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর হেফাজতের জন্য সশস্ত্র করে খানায়ে কাবার নিকট দাঁড় করিয়ে দিয়েছিলেন। মক্কার কুরাইশ যখন জানতে পারল, তখন তারা বলল, তোমার দায়-দায়িত্ব ও আশ্রয়কে আমরা ভঙ্গ করব না।

কোন কোন আলিম থেকে বর্ণিত আছে, উপরোক্ত এহসান দ্বারা উদ্দেশ্য হল— যখন মক্কার কুরাইশ দেখল হ্যরত হাম্যা ও উমর ফারুক রা. এর ন্যায় মনীষীগণ মুসলমান হয়ে গেছেন, তখন কাফিরদের শক্তি ভেঙ্গে পড়ল। তখন কুফফারে কুরাইশের সব গোত্র একত্রিত হয়ে একটি চুক্তিনামা লিখল যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম, বনু হাশিম এবং তাদের সমস্ত মিত্রদের সাথে বয়কট করা হবে। অর্থাৎ, এটি হবে সামাজিক বয়কট। খানাপিনা, বিয়ে-শাদী, এমনকি সালাম-কালাম পর্যন্ত ততক্ষণ পর্যন্ত বন্ধ রাখা হবে যতক্ষণ পর্যন্ত বনু হাশিম রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হত্যার জন্য আমাদের নিকট অর্পণ না করবে। নববী সপ্তম সাল থেকে দশম সাল পর্যন্ত রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর মিত্রদের নিয়ে শি'বে আবু তালিবে অবরুদ্ধ ছিলেন। নেহায়েত কষ্ট-মুসিবতে কাল কাটিয়েছেন। অতঃপর কোন কোন আত্মীয়-স্বজন এই চুক্তি ভঙ্গ করার জন্য মনস্থ করলেন। তখন হিশাম ইবনে আমর, জহির প্রমুখের সাথে মৃতইম ইবনে আদীও চূড়ান্ত পর্যায়ে চেষ্টা করেছেন এই চুক্তিনামা ছিড়ে ফেলার জন্য। যেন মানবতা বিরোধী এই জুলুমের চুক্তিপত্র ছিড়ে টুকরো

টুকরো করে দেয়া হয়.....। বিস্তারিত বিবরণের জন্য দ্রষ্টব্য তারীখে তাবারী দ্বিতীয় খণ্ড, তাবাকাতে হ্বনে সা'দ প্রথম খণ্ড বা সীরাতে মুস্তফা – মাওলানা ইদরীস কান্দলবী র.।

মুতইম বদর যুদ্ধের পূর্বেই ইন্তিকাল করেছেন। ৯০ বছরেরও বেশি বয়স পেয়েছেন।

তিরমিয়ী শরীফে (১/১০৯) হ্যরত আলী রা. থেকে বর্ণিত আছে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, হ্যরত জিবরাঈল আ. তাঁর নিকট এসে বললেন, আপনি আপনার সাহাবায়ে কিরামকে কয়েদীদের সম্পর্কে এখতিয়ার দিন। ইচ্ছে হলে তারা তাদেরকে হত্যা করবে অন্যথায় এ শর্তে তাদেরকে মুক্তিপণ নিয়ে ছেড়ে দেবে যে, আগামী বছর তাদের সমান সংখ্যক সাহাবী (অর্থাৎ, ৭০ জন কয়েদীর পরিবর্তে ৭০ জন সাহাবী) শহীদ হবে। সাহাবায়ে কিরাম বললেন, আমরা মুক্তিপণ নিব এবং আমাদের মধ্য থেকে আগামী বছর এ পরিমাণ সাহাবী শহীদ হতে আমরা রাজি।

মুসলিম শরীফে (২/৯৩) হযরত উমর ফারুক রা. হতে একটি সুদীর্ঘ হাদীস রয়েছে, যার সারনির্যাস হল-প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে বললেন, এসব কয়েদী সম্পর্কে তোমাদের কি রায়? হযরত আবু বকর রা. বললেন, আমার রায় হল- মুক্তিপণ নিয়ে তাদের ছেড়ে দেয়া। হতে পারে আল্লাহ তা'আলা তাদের হেদায়াত দিবেন, তারা মুসলমান হয়ে যাবে। হযরত উমর ফারুক রা. বললেন, তারা কাফির নেতা। তাদের সবার গর্দান উডিয়ে দেয়া হোক।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আবু বকর রা. এর রায় পছন্দ করলেন এবং মুক্তিপণ নিয়ে ছেড়ে দেয়ার নির্দেশ দিলেন। এরপর নিম্নোক্ত আয়াত অবতীর্ণ হল–

"নবীর শান উপযোগী নয়, তার নিকট কয়েদী থাকা, যতক্ষণ না জমিনে প্রচুর রক্তপাত ঘটানো হয়। (অর্থাৎ, সবাইকে যেন হত্যা করা হয়।) তোমরা চাও দুনিয়ার মাল-আসবাব, আল্লাহ চান পরকাল। আল্লাহ তা আলা পরাক্রমশালী, প্রজ্ঞাবান। তোমার যা (মুক্তিপণ) গ্রহণ করেছ, যদি তা তাকদীরে লেখা না থাকত তবে তোমাদের উপর মহাশাস্তি আপতিত হত। সুরা আনফাল।

#### একটি সংশয় ও এর উত্তর

সংশয়টি হল- আল্লাহ তা'আলার পক্ষ থেকে যেহেতু মুক্তিপণ ও হত্যা এ দু'টির ব্যাপারে এখতিয়ার দেয়া হয়েছে, যেমন- তিরমিযীর রেওয়ায়াতে পূর্বে উল্লেখ করা হয়েছে, সেহেতু মুক্তিপণ নেয়ার কারণে ভর্ৎসনা কেন হল?

এর উত্তর এই দেয়া হয়েছে যে, এই এখতিয়ার বাহ্যতঃ এখতিয়ার ছিল, কিন্তু বাস্তবে ছিল শুধু একটি পরীক্ষা। যাতে দেখতে পারেন, ইসলামের শক্রদেরকে তারা হত্যা করেন, না দুনিয়ার আসবাব উপকরণ গ্রহণ করেন। যেমন— পবিত্র স্ত্রীগণ যখন রাস্লুল্লাহ সা-এর নিকট অতিরিক্ত খোরপোষ দাবি করেছেন তখন নিম্নোক্ত আয়াত অবতীর্ণ হয়।

"হে নবী! স্বীয় স্ত্রীগণকে বলে দিন, যদি তোমরা পার্থিব জীবন ও -এর সাজ-সজ্জা চাও, তবে আস, তোমাদেরকে পোশাক জোড়া দিয়ে সংগতভাবে বিদায় করে দেই। আর যদি আল্লাহ্, তদীয় রাসূল ও পরকাল নিবাস চাও, তাহলে আল্লাহ তা'আলা পরকালে তোমাদের নেককারদের জন্য মহা প্রতিদান তৈরি করে রেখেছেন।"

এই আয়াতে যদিও পবিত্র স্ত্রীগণকে এখতিয়ার দেয়া হয়েছে যে, তাঁরা ইচ্ছে করলে দুনিয়া ও এর শোভা-সৌন্দর্য গ্রহণ করতে পারে অথবা ইচ্ছে হলে আল্লাহ্, রাসূল এবং পরকাল দিবস এখতিয়ার করতে পারে। কিন্তু বস্তুত এটি এখতিয়ার ছিল না, বরং এটি ছিল পরীক্ষা।

আরেকটি উদাহরণ, যেমন— হারুত ও মারুত কর্তৃক যাদু শিখানোর জন্য বাবিলে অবতরণ ছিল পরীক্ষামূলক : যাদু শিখা ও শিখানোর এখতিয়ার প্রদান উদ্দেশ্য ছিল না।

আরেকটি উদাহরণ, যেমন— মি'রাজ রজনীতে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে শরাব, দুধ এবং মধুর কয়েকটি পাত্র দেয়া হয়েছিল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দুধ অবলম্বন করেছিলেন। ফলে হয়রত জিবরাঈল আ. এসে বললেন, যদি আপনি শরাব অবলম্বন করতেন, তবে আপনার উন্মত পথভ্রষ্ট হয়ে যেত।

সারকথা, হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. ও অন্যান্য সাহাবী মুক্তিপণের যে পরামর্শ দিয়েছেন এটি ছিল দীনি ও দুনিয়াবী উপকারিতার দিকে লক্ষ্য করে, আর কেউ কেউ অধিক আর্থিক ফায়দার কথা লক্ষ্য করে মুক্তিপণ নেয়ার পরামর্শ দিয়েছেন। এজন্য ভর্ৎসনার এ আয়াত অবতীর্ণ হল। এই ভর্ৎসনার মূল সম্বোধিত ব্যক্তি তারাই, যাদের লক্ষ্য উদ্দেশ্য ছিল অধিক অর্থনৈতিক ফায়দা। تُرِيدُونَ عُرَضَ الدُنيَا আয়াতের শব্দ দ্বারা এটা বুঝা যায়। ভর্ৎসনার উদ্দেশ্য হল— তোমরা আল্লাহর রাস্লের সাহাবী হয়ে নশ্বর দুনিয়ার উপকরণ আর তুছ আসবাবপত্রের প্রতি কেন নজর করছ? হে রাস্লের সাহাবীগণ! তোমাদের নয়য় অগ্রগামী ও নৈকট্যপ্রাপ্তদের মহান শান ও উর্দ্ মর্যাদার জন্য কথনো মুক্তিপণ ও গনিমতের প্রতি দৃষ্টিপাত করা সমীচীন নয়। বাকি নূরে মুজাসসাম, রহমতে আলম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুক্তিপণের রায়কে যে পছন্দ করেছেন, এর উদ্দেশ্য ছিল শুধু আত্মীয়তার সম্পর্ক বজায় রাখা ও আন্তরিক দয়দ্রতা। নাউযুবিল্লাহ, নাউযুবিল্লাহ, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. এর সামনে অণু পরিমাণও আর্থিক ফায়দা লক্ষ্যণীয় ছিল না। এজন্য তাঁরা ভর্ৎসনার অন্তর্ভুক্ত নন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে গোটা দুনিয়ার অন্তিত্ব ও অনন্তিত্ব সবই ছিল সমান। সেখানে মুক্তিপণের হাতে গোনা কয়েকটি দিরহামের প্রতি কিসের দৃষ্টিপাত হতে পারে!

#### ইজতিহাদের মাসআলা

কোন কোন আলিম এ আয়াত দ্বারা প্রমাণ পেশ করেছেন যে, আম্বিয়া আ. ও কখনো কখনো ইজতিহাদ করেন। আবার তাদের ইজতিহাদে কখনো ভুলও হয়। কিন্তু আল্লাহ্ তা'আলা নবীগণকে কখনো ভুলের উপর কায়েম থাকতে দেন না। বরং অহীর মাধ্যমে এ ব্যাপারে সতর্ক করে দেন। আম্বিয়ায়ে কিরাম এবং মুজতাহিদগণের ইজতিহাদে আসমান জমিনের ফারাক রয়েছে। সেটি হল ওহীর পর নবীর ইজতিহাদের উপর আমল বাতিল হয় ন। কারণ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইজতিহাদের মাধ্যমে মুক্তিপণ গ্রহণের যে নির্দেশ দিয়েছিলেন, আয়াত অবতীর্ণ হওয়ার পরেও সে নির্দেশ অবশিষ্ট থাকে। তাতে কোন রদবদল করা হয়ি। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হত্যার দিকে ফিরে আসেননি। বরং সে মুক্তিপণের উপর অটল ছিলেন। কিন্তু মুজতাহিদের বিষয়টি এর পরিপন্থী। তার ইজতিহাদের পর যদি স্পষ্ট হয় যে, আমার এ ইজতিহাদ অমুক নসের পরিপন্থী, তবে তার পূর্বেকার ইজতিহাদ প্রত্যাহার করা আবশ্যক।

ভৃতীয় হাদীসটি হল− হযরত সাঈদ ইবনে মুসাইয়িব র. এর। তাতে রয়েছে যে প্রথম ফিতনা বদরী কাউকে অবশিষ্ট রাখেননি। এতে একটি সন্দেহ হয় যে, হযরত উসমান গনী রা. শাহাদতের পর দীর্ঘদিন পর্যন্ত হযরত আলী মুরতাযা, যুবাইর, তালহা রা. প্রমূখ সাহাবী জীবিত ছিলেন।

উত্তর ঃ এই সংশয়ের উত্তর দেয়া হয়েছে, যার উপর ভিত্তি করে এ ফিতনা মাথাচাড়া দিয়েছিল, সে সময় থেকে বদরী মহামনীষীগণ দুনিয়া থেকে বিদায় নিতে আরম্ভ করেন। অবশেষে দ্বিতীয় ফিতনা হাররা পর্যন্ত বদরে অংশগ্রহণকারী আর কেউ অবশিষ্ট থাকেননি।

দ্বিতীয় উত্তর হল, অধিকাংশের উপর পূর্ণাঙ্গের হুকুম আরোপ করা হয়েছে।

٣٧٢٩. حَدَّثَنَا الحَجَّاجُ بِنُ مِنْهَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِدُ اللّٰهِ بِنُ عُمَر النَّمَيرِيُّ قَالَ حدثنا يونسُ بِنُ يَزِيدَ قَالَ سَمِعتُ الزُهرِي قَالَ سَمِعتُ عُروةَ بِنَ الزُييرِ وَسَعِيدَ بِنَ المُسَيَّبِ وَعَلْقَمَةَ بِنَ وَقَاصٍ وَعَبُيدَ اللّٰهِ بِنَ عَبِدِ اللّٰهِ عَنْ حَدِيثِ عَائِشَةَ رضى الله عنها زُوجِ النَبِي ﷺ كُلُّ مَنُ حَدِيثِ عَائِشَةَ رضى الله عنها زُوجِ النَبِي ﷺ كُلُّ مَنُ حَدَّثَنِى طَائِفَةَ مِنَ الحَدِيثِ قَالَتُ فَاقَبِلتُ انَا وَأُمُّ مِسْطَحٍ فَعَثَرَتُ الْمُ مِسْطَحِ فِي مِرطِها، فَقَالَتُ تَعِسَ مِسُطَحَ ، فَقَلْتُ بِئِسَ مَاقُلْتِ تَسُبِيّنَ رَجُلًا شَهِدَ بَدَرًا فَذَكَر حَدِيثَ الإِفَلِ .

৩৭২৯/৭০. হাজ্জাজ ইবনে মিনহাল র. ..... যুহরী র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি 'উরওয়া ইবনে যুবাইর, সাঈদ ইবনে মুসায়্যিব, আলকামা ইবনে ওয়াক্কাস ও 'উবায়দুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ র. থেকে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সহধর্মিণী হয়রত আয়েশা রা.-এর (প্রতি আরোপিত) অপবাদের ঘটনা সম্পর্কে ওনেছি। তারা সকলেই হাদীসটির একটি অংশ আমার নিকট বর্ণনা করেছেন, আয়েশা রা. বলেছেন, আমি এবং উম্মে মিসতাহ (প্রাকৃতিক প্রয়োজনে) রের হলাম। কোরণ, তখন ঘরে বাথরুমের ব্যবস্থা ছিল না) তখন উম্মে মিসতাহ চাদরে পেঁচিয়ে হোঁচট খেয়ে পড়ে গেলেন। এতে তিনি বললেন, মিসতাহ এর জন্য ধ্বংস। (আয়েশা রা. বলেন,) তখন আমি বললাম, আপনি ভাল বলেন নি। আপনি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী ব্যক্তিকে মন্দ বলছেন! এরপর তিনি অপবাদ-এর ঘটনাটি উল্লেখ করলেন।

উপকারিতা ঃ এর পূর্ণাঙ্গ বিবরণ শীর্ঘই আসছে। এখানে শুধু এজন্য আনা হয়েছে যে, হযরত মিসতাহ সম্পর্কে বলা হয়েছে যে, তিনি বদর যুদ্ধে উপস্থিত হয়েছেন।

. ٣٧٣. حَدَّثَنَا اِبُراهِيمُ بِنُ المُنذِرِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحُمَّدُ بِنَ قُلَيِح بِنِ سُلَيمانُ عَنُ مُوسَى بِنِ عُقَبَةَ عَنِ ابنِ شِهَابٍ قَالَ هُذِهِ مَغَازِى رَسُولِ الله عَنْ فَذَكَر الحَدِيثَ فَقَالَ رَسولُ اللهِ عَنْ وَهُو يَكُومُ مَعَانِى رَسُولِ الله عَنْ فَذَكَر الحَدِيثَ فَقَالَ رَسولُ اللهِ عَنْ وَهُو يَ يُلقِيبُهُم هَلُ وَجَدَتُم مَا وَعَدَكُمُ رَبُّكُم حَقًا \* قَالَ مُوسَى قَالَ نَافِعٌ قَالَ عَبدُ اللهِ قَالَ نَاسَ مِنَ أَسُعِهُم مَا وَعَدَكُم رَبُّكُم حَقًا \* قَالَ رُسولُ اللهِ عَنْ مَا انتُم بِاَسُمَع لِمَا اَقُولُ مِنهُم، اَصُحابِه يَارَسُولُ اللهِ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ ا

ত্বত০/৭১. ইব্রাহীম ইবনে মুন্যির র. .... হ্যরত ইবনে শিহাব র. থেকে বর্ণিত (তিনি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লামের জিহাদসমূহের বর্ণনা দেয়ার পর) বলেছেন, منازى الخ এগুলাই ছিল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লামের সামরিক অভিযান। এরপর তিনি (বদর যুদ্ধের) ঘটনা বর্ণনা করেলেন, (য়েটি ইবনে শিহাব থেকে মুসা ইবনে উকবা বর্ণনা করেছেন) যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (নিহত) ক্রাইশ কাফিরদের লাশ কৃপে নিক্ষেপ করার সময় (সেগুলোকে সম্বোধন করে) বললেন, তোমাদের রব তোমাদেরকে যে প্রতিশ্রুতি দিয়েছিলেন তা তোমরা পেয়েছ তো? (বর্ণনাকারী) মুসা নাফির মাধ্যমে আবদুল্লাহ রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, এ সময় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাহাবীদের থেকে কেউ কেউ বললেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ! আপনি মৃতলোকদের আহ্বান করছেন! তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম

বললেন, আমার কথাগুলো তোমরা তাদের থেকে অধিক শুনতে পাচ্ছ না। গণিমতের অংশ লাভ করেছিলেন, এ ধরনের যে সব কুরাইশী সাহাবী বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন তাঁদের সংখ্যা হল একাশি। 'উরওয়া ইবনে যুবাইর বললেন যে, যুবাইর রা. বলেছেন, (বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী) কুরাইশী সাহাবীদের গনিমতের মালের অংশগুলো বন্টন করা হয়েছিল। তাদের সংখ্যা ছিল সর্বমোট একশ'। আল্লাহ্ই ভাল জানেন)

ব্যাখ্যা । مَمَّنُ ضُرِبَ لَهُ بِسَهِم এর দারা উদ্দেশ্য সেসব লোক যাদের জন্য গনিমতের অংশ নির্ধারণ কর হয়েছে। যদিও যুদ্ধের সময় কোন ওযর বশত সেখানে উপস্থিত নাই থাকুন না কেন?

وَمِائَةً के कि है श्रितंत ৮১-এর সাথে এর বিরোধ এজন্য হবে না যে, মুজাহিদগণের মধ্যে আরোহী হ পদাতিকের অংশে পার্থক্য স্পষ্ট। অতএব অর্থ এই হবে যে, ৮১ জনের অংশ নির্ধারণ করা হয়েছে ও বন্টন কর হয়েছে ১০০ অংশ। অতএব, কোন বিরোধ নেই।

০ অবশ্য ৫৬৪ পৃষ্ঠায় বর্ণিত হযরত বারা ইবনে আযিব রা. এর হাদীসে রয়েছে যে, মুহাজিরগণের সংখ্যা ছিল্ ৬০-এর অধিক।

এর উত্তর হল, ৬০ দারা উদ্দেশ্য সেসব সাহাবী যাঁরা বাস্তবে লড়াইয়ে উপস্থিত ছিলেন। ৮১ দারা উদ্দেশ উপস্থিত ও অনুপস্থিত মাযুর উভয় ধরনের লোক। অতএব, কোন বিরোধ রইল না।

٣٧٣١. حُدَّتَنِيُ إِبرَاهِيمُ بِنُ مُوسِٰى قَالَ اَخْرَنَا هِشَامٌ عَنُ مَعُمِرٍ عَنُ هِشَامٍ بِنِ عُروَةَ عَن اَبِيهِ عِن الزُبيرِ قَالَ ضُرِبَتُ يَومَ بَدِر لِلمُهَاجِرِينَ بِمِائَةِ سَهُمٍ .

৩৬৩১/৭২. ইব্রাহীম ইবনে মুসা র. .... হযরত যুবাইর রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেছেন, বদরের দিন্দ্রিজিরদের জন্য (গনিমতের মালের) একশ' অংশ দেয়া হয়েছিল।

ব্যাখ্যা ঃ পূর্বের রেওয়ায়াতের ৮১ অংশ আর এই রেওয়ায়াতের ১০০ অংশে বাহ্যত যে বিরোধ দৃষ্টিগোচর হচ্ছে, এর উত্তর এই দেয়া হয়েছে যে, পূর্ণ ১০০ অংশ থেকে যখন এক পঞ্চমাংশের হিস্যা বের করে নেয়া হয় তখন ৮০ অংশ থেকে যায়। ১ হল ভাংতি। ফলে হতে পারে অংশ ছিল ১০১। কিন্তু এ ভাংতি ধর্তব্যে অন্
হয়নি।

২১৭৫. পরিচ্ছেদ ঃ বদর যুদ্ধে অংশ গ্রহণকারী সাহাবীদের নামের তালিকা য আল-জামি তথা বুখারী শরীফে উল্লেখ রয়েছে।

উপকারিতা ঃ কোন কোন কপিতে আরেকটু অতিরিক্ত আছে। তা হল, حُرونِ اللهُ عَبِرُ اللهُ عَبِرُ اللهُ عَبِرُ اللهُ عَبِرُ اللهُ عَبِرُ وَضَعَهُ ابْرُ عَبِدِ اللهُ عَبْرُ وَضَعَهُ ابْرُ عَبِدِ اللهِ عَالَمَ اللهِ عَلَى اللهُ عَبْرُ عَبْرُ اللهُ عَبْرُ اللهُ عَبْرُ عَبْرُ اللهُ عَبْرُا اللهُ عَبْرُ اللهُ عَبْرُ اللهُ عَبْرُ اللهُ عَبْرُ اللهُ عَالْمُ عَبْرُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَبْرُونُ اللهُ عَلَمُ عَبْرُونُ اللهُ عَلَى اللهُ عَبْرُونُ اللهُ عَلَى اللهُ عَبْرُونُ اللهُ عَبْرُونُ اللهُ عَبْرُونُ اللهُ عَلَى اللهُ عَبْرُونُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَمُ عَلَى اللهُ عَلَمُ عَلَمُ اللهُ عَلَى اللهُ

২. সমস্ত নাম হুরুফে হিজার ক্রমানুসারে উল্লেখ করা হয়েছে। শুধু আকায়ে কায়েনাত রাসূলে আকরাম সন্ত্রাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নাম মুবারকের শ্রেষ্ঠত্ব প্রকাশার্থে বরকতের জন্য আগেই উল্লেখ করা হয়েছে। النَّبِيُّ مُحَمَّدُ بِنُ عَبُدِ اللَّهِ الهَاشِمِيُّ ﷺ \* أَيَاسُ ابُنْ بُكُيْرِ \* بِلَالٌ بِنُ رَبَاحٍ مَولَى إِبَى بَكُرِنِ القُرشِيّ \* حَمْزَةُ بُنُ عَبدِ المُطَّلِبِ الهَاشِمِيُّ \* حَاطِبُ بَنُ آبِي بَلْتَعَةَ حَلِيفٌ لِقُريشٍ \* اَبُو حُذَيَفَة بِنُ عُتبَة بِنِ رَبِيعَةَ القُرَشِيُّ \* حَارِثَة بُنُ الَربِيْبِعِ الْاَنْصَارِيُّ قُتِلَ يَوْمَ بَدِر وَهُوَ حَارِثَةٌ بِنُ سُراقَةَ كَانَ فِي النَظَارَةِ \* خُبِينُبُ بُنُ عَدِىَّ نِ الْاَنْصَارِيُّ \* خُنْيَسٌ بُنُ حُذَافَةَ السَهِمِيُّ \* رِفَاعَةُ بنُ رَافِعِ الْاَنْصَارِيُّ \* دِفَاعَةُ بنُ عَبِدِ المُنَذِرِ اَبنُو لُبَابَةَ الْاَنْصَارِيُّ \* زُبَيرُ بنُ العَوَامّ القُرَشِيُّ \* زَي ابُنُّ سَهُلِ اَبُو طُلُحَةَ الْاَنُصَارِيُّ \* اَبُو زيدِ الْانصَارِيُّ \* سَعُدُ بنُ مَالِكِ الزُّهُرِيُّ \* سَعُدُ بَنْ خُولَة الْقَرَشِيُّ \* سَعِيدُ بُنُ زَيدِ بُنِ عَمْرِو بُنِ نُفَيلِ الْقَرَشِيُّ \* سَهُلُ بُنْ حُنَيفِ الْانصاريُّ \* ظُهَيْر بن رَافِع الْأَنْصَارِيُّ \* وَأَخُوهُ عَبِدُ اللَّهِ عُثَمَانُ أَبُوبَكِر نِ الصِدِيقُ النُّقَرَشِكُّي \* عَبِدُ اللَّهِ بَنْ مَسعُود الهَذَلِيُّ \* عَبدُ الرَحْمُنِ بُنُ عَوفِ الزُهْرِيُّ \* عُبيدَة بنُ الحَارِثِ القُرشِيُّ \* عُبادَة بن الصامِتِ الأنصَارِيُّ \* عُمُرُ بِنُ الخَطَّابِ العَدوِيُّ \* عُتُمَانُ بِنُ عَفَّانِ القُرشِيُّ خَلَفَهُ البَنبي \* عَلَى إبنتِه. وَضَرَبَ لَهُ بِسَهُمِهِ \* عَلِيٌّ بُنُ ٱبِي طَالِبِ ن الهَاشِمِتُّ، عَمرُو بُنُ عَوَفٍ، حَلِيُفُ بَنِي عَامِر بُن لُويّ \* عُقُبَةُ بِنُ عَمُرِو نِ الْاَنْصَارِيُّ \* عَامِرُ بِنُ رَبِيعَةَ الْعَنَزِيُّ \* عَاصِمُ بُنُ ثَابِتِ الْاَنْصَارِيُّ \* عُويَهُ بِنُ سَاعِدَةَ الْاَنْصَارِيُّ \* عِتْبَانُ بِنُ مَالِكِ الْاَنْصَارِيُّ \* قُدَامَةُ بِنُ مَظُعُونِ \* قَتَادَةُ بُنُ النُّعُمَانِ الْأَنْصَارِيُّ \* مُعَاذُ بنُ عَمُرِو بَن الجُمُوجِ \* مُعَوِّذُ بُنُ عَفْرًاءَ \* وَاَخُوهُ مَالِكُ بنُ رُبِيعَةَ ابَوْ ٱسْيَدِ الْأَنْصَارِيَّ \* مُرَارَةُ بُنُ الرَبِينَعِ الْأَنْصَارِنُّ \* مَعَنُ بُنُ عَدِيّ الْأَنْصَارِيُّ \* مِسْطَحُ بُنُ اثَاثَةَ بِنِ عَبَّادِ بُنِ المُطَّلِبِ بُنِ عَبُد مَنَافِ \* مِقُدَادُ بُنُ عَمرِو الكِنُدِيُّ حَلِيفٌ بَنيُ زُهَرَةً \* هِلَالُ بُنُ امُيَّةً الأنْصَارِيُّ رُضِيَ اللَّهُ عَنْهُمُ .

নবী মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ হাশিমী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম, আয়াস ইবনে বুকাইর, আবু বকর কুরাইশীর আযাদকৃত গোলাম বিলাল ইবনে রাবাহ, হাম্যা ইবনে আবদুল মুত্তালিব আল-হাশিমী, কুরাইশদের মিত্র হাতিব ইবনে আবু বালতাআ, আবু হ্যাইফা ইবনে উতবা ইবনে রাবীআ কুরাইশী, হারিসা ইবনে রাবী অনুসারী, তিনি বদর যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন; তাঁকে হারিসা ইবনে সুরাকাও বলা হয়, তিনি দেখার জন্য শিয়েছিলেন। খুবাইব ইবনে আদী আনুসারী, খুনাইস ইবনে হ্যাফা সাহমী, রিফা'আ ইবনে রাফি আনুসারী, বিফা'আ ইবনে রাফি আনুসারী, বিফা'আ ইবনে আবদুল মুন্যার, আবু লুবাবা আনুসারী, যুবাইর ইবনুল আওয়াম কুরাইশী, যায়েদ ইবনে সাহল মাবু তালহা আনুসারী, আবু যায়েদ আনুসারী, সা'দ ইবনে মালিক যুহরী, সা'দ ইবনে খাওলা কুরাইশী, সাঈদ

ইবনে যায়েদ ইবনে আমর ইবনে নুফাইল কুরাইশী, সাহল ইবনে হুনাইফ আনসারী, যুহাইর ইবনে রাফি আনসারী, এবং তাঁর ভাই (মুজহির ইবনে রাফি আনসারী), আবদুল্লাহ ইবনে উসমান, আবু বকর সিদ্দিহ কুরাইশী, আবদুল্লাহ ইবনে উসমান হুবালী; আবদুর রহমান ইবনে আউফ যুহরী, উবাইদা ইবনুল হারিস কুরাইশী, উবাদা ইবনে সামিত আনসারী, উমর ইবনে খাণ্ডাব আদাবী, উসমান ইবনে আফ্ফান কুরাইশী, নবী সাল্লাল্লছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে তাঁর অসুস্থ কন্যার দেখাশোনার জন্য (মদীনায়) রেখে গিয়েছিলেন। কিন্তু গণিমতের মালের অংশ তাঁকে দিয়েছিলেন। আলী ইবনে আবু তালিব হাশিমী, আমির ইবনে লুওয়াই গোত্রের মিত্র আমর ইবনে আউফ, উকবা ইবনে আমর আনসারী, আমির ইবনে রাবী আ আনাযী, আসিম ইবনে সাবিত আনসারী, উয়াইম ইবনে সাইদা আনসারী, ইতবান ইবনে মালিক আনসারী, কুদামা ইবনে মাজউন, কাতাদা ইবনে নু'মান আনসারী, মুআয ইবনে আমর ইবনে জামূহ, মু'আববিয ইবনে আফরা এবং তাঁর ভাই 'মু'আয), মালিক ইবনে রাবী'আ আবু উসাইদ আনসারী, মুরারা ইবনে রাবী আনসারী, মা'ন ইবনে আ'দী আনসারী, মিসতাহ ইবনে উসাসা ইবনে আব্বাদ ইবনে মুণ্ডালিব ইবনে আবদে মানাফ, যুহরা গোত্রের মিত্র মিকদাদ ইবনে আমর কিনদী. হিলাল ইবনে উমাইয়া আনসারী, (রাযিয়াল্লাহু তা'আলা আনহুম)

উপকারিতা ঃ এখানে প্রায় ৪৫টি নাম আছে। তাদের বদরে অংশগ্রহণের বিষয়টি বুখারী শরীফের যে ফে স্থানে রেওয়ায়াতে আছে এর টীকায় পৃষ্ঠাসহ উল্লেখ রয়েছে। এজন্য অধম তা ছেড়ে দিয়েছে। ১

টীকা ঃ ১. ফাতহুল বারীতে সংখ্যার একটি বাক্য রয়েছে اَرْبَعُونَ رَجُلاً । কিন্তু আমি গুণে দেখলার এখানে ৪৫ হয়েছে। হতে পারে رَجُلاً দ্বারা উদ্দেশ্য, মনিব ছাড়া অন্যান্য সাহাবী ا كَانَ فِي النَظْارَة । যিনি বদরের দিন সবচেয়ে বেশি প্রসিদ্ধ হয়েছেন। তিনিই হলেন হারিছা ইবনে সুরাক হিনি শুধু দর্শক ছিলেন, যুদ্ধের জন্য আসেননি।

# ২১৭৬. পরিচ্ছেদ ঃ বণু ন্যীরের ঘটনার বিবরণ

ব্যাখ্যা ঃ মদীনা ও এর আশে পাশে ইয়াহ্দীদের বিভিন্ন গোত্র বসবাস করছিল। তন্মধ্যে তিনটি গোত্র ছিল অধিক প্রসিদ্ধ। বনু কুরাইজা, বনু নযীর এবং বনু কাইনুকা'। যেহেতু এরা আহলে কিতাব ছিল, সেহেতু মুশরিকদের বিপরীতে তাদের আমলী মর্যাদা ও বৈশিষ্ট্য ছিল। তারা আসমানী গ্রন্থাবলীর মাধ্যমে শেষ যুগের নবীর জীবনী ও গুণাবলী সম্পর্কে ভাল জ্ঞান রাখত। যেমন কুরআনে কারীমে আছে مُورُنُ اَبِنَا عَفُرُ اَبِنَا عَفُرُ اَللهُ اللهُ 
হিজরতের পর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও সাহাবায়ে কিরামের সাথে যেসব কাফিরের সম্পর্ক ছিল তারা ছিল তিন প্রকার। ১। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পারম্পরিক চুক্তি করেছেন যে. তারা নিজেরাও যুদ্ধ করবে না এবং ইসলামের শক্রদের সাহায্যও করবে না। এসব গোত্র ছিল বনু কাইনুকা', বন্ ন্যীর ও বনু কুরাইজার ইয়াহুদী। ২। সেসব কাফির যাদের সাথে চুক্তি ছিল না এবং তারা প্রত্যক্ষ যুদ্ধে লিও ছিল। যেমন— কুফফারে কুরাইশ। ৩। সেসব কাফির যারা মধ্যপন্থা অবলম্বন করেছিল। না চুক্তি করেছিল, না ছিল যুদ্ধ। বরং তারা অপেক্ষমান ছিল, শেষ পরিণতি কি হয়? এরপ ছিল আরবের কয়েকটি গোত্র। অতঃপর তাদের মধ্যে কেউ কেউ ছিল এরপ যে, অন্তর থেকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিজয় কামনা করত যেমন— বনু খুয়া'আ। আবার কিছু ছিল এর পরিপন্থী।

ইয়াহুদীদের যে তিন গোত্রের সাথে পারস্পরিক চুক্তি হয়েছিল, তনুধ্যে সর্ব প্রথম চুক্তি ভঙ্গ করে বনু কাইনুকা। অতঃপর বনু নযীর, অতঃপর বনু কুরাইজা। সবার পরিণতি সম্পর্কে পরবর্তীতে আলোচনা আসছে।

দুই ব্যক্তির দিয়াতের (রক্তপণ) ব্যাপারে আলোচনা করার জন্য রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের বণু নযীর গোত্রের নিকট যাওয়া এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সাথে তাদের গাদ্দারী সংক্রান্ত ঘটনা।

ব্যাখ্যা ঃ বাস্তব ঘটনা হল– আমর ইবনে উমাইয়া যামরীর হাতে এরূপ দু' ব্যক্তি নিহত হয়েছিল যাদের সাথে চুক্তি ছিল। তারা দু'জন কাফির হলেও বনু কিলাব বা বনু আমিরের লোক ছিল। এদের সাথে চুক্তি ছিল। আমর ইবনে উমাইয়া এটা জানতেন না। শত্রু মনে করে তিনি তাদের হত্যা করেন। অতঃপর মদীনায় পৌঁছে যখন জানতে পারলেন, এ দু'ব্যক্তি এরূপ গোত্রের লোক যাদের সাথে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সন্ধিচুক্তি ছিল। সেহেতু তাদের দু'জনের রক্তপণ আদায় করতে হবে। তাই তিনি মুসলমানদের সাথে এ রক্তপণের চাঁদা তুলেছেন। অতঃপর মনস্থ করলেন ইয়াহুদীরাও তো সন্ধিনামায় মুসলমানদের সাথে আছে। অতএব, রক্তপণে তাদেরকে শরীক করা হবে। এ কাজের জন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু ন্যীর গোত্রের নিকট গেলেন। সেসব বিশ্বাসঘাতক ষড়যন্ত্র করল (মনে করল) যে, রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হত্যা করার সুযোগ আমাদের হাতে এসে গেছে। অতএব, রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে একটি জায়গায় বসিয়ে বলল, আমরা মুক্তিপণের টাকা জমা করার ব্যবস্থা করছি। এদিকে গোপনে গোপনে পরামর্শ করে সিদ্ধান্ত নিয়েছে যে, যেই দেয়ালের নিচে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ নিচ্ছেন, সেখানে কেউ উঠে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রতি ভারী পাথর নিক্ষেপ করবে, যাতে তাঁর বিষয়টি খতম হয়ে যায়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তৎক্ষণাৎ ওহীর মাধ্যমে এ ষড়যন্তের সংবাদ জানতে পারলেন। তিনি সেখান থেকে উঠে চলে এলেন। তাদের কাছে সংবাদ পাঠালেন, তোমরা চুক্তি ভঙ্গ করে সন্ধি শেষ করে দিয়েছ। অতএব, এবার তোমাদেরকে ১০ দিন সময় দেয়া হচ্ছে। এ সময়ে তোমরা যেখানে ইচ্ছা চলে যাও। এ সময়ের পর তোমাদের যাকেই এখানে দেখা যাবে তারই গর্দান উডিয়ে দেয়। হবে। তারা চলে যাওয়ার জন্য মনস্থ করলে আবদুল্লাহ ইবনে উবাই মুনাফিক তাদেরকে বাধা দিল যে, তোমরা যেতে পারবে না। আমার কাছে দু'হাজারের একটি বাহিনী আছে. এরা তোমাদের সাহায্য করবে। এসব মুনাফিকের কথায় তারা পড়ে গেল এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট সংবাদ পাঠাল, আমরা কোথাও যাব না। আপনি যা পারেন করুন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে সাথে নিয়ে সে গোত্রের উপর আক্রমণ চালালেন। তারা দুর্গ বন্ধ করে দিল। মুনাফিকরা মুখ লুকিয়ে বসে রইল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের অবরোধ করলেন, তাদের গাছগুলো জ্বালিয়ে দিলেন। শেষ পর্যন্ত পেরেশান হয়ে তারা দেশান্তরকে মেনে নিল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এমতাবস্থায় তাদের ব্যাপারে এতটুকু খেয়াল রাখলেন যে, হুকুম দিয়ে দিলেন, তোমরা যা ইচ্ছা আসবাবপত্র নিয়ে যেতে পার। তবে হাতিয়ার নয়। হাতিয়ারগুলো জব্ধ করা হবে। এরা খায়বর চলে গেল। এ ঘটনা সংঘটিত হয়েছে চতুর্থ হিজরী রবিউল আউয়ালে । এরপর হযরত উমর রা. স্বীয় খিলাফতকালে তাদেরকে অন্যান্য ইয়াহুদীর সাথে খায়বর থেকে মূলকে শামের দিকে দেশান্তর করে দেন। এই দু'টিকে প্রথম হাশর ও দ্বিতীয় হাশর বলে। এর বিস্তারিত বিবরণ ইনশাআল্লাহ বীরে মাউনাতে আসবে।

'ইমাম যুহরী (মুহাম্মদ ইবনে মুসলিম) উরওয়া সূত্রে বর্ণনা করেছেন যে, এ ঘটনা (বনু নযীরের ঘটনা) বদর যুদ্ধের ৬ মাস পর, উহুদ যুদ্ধের পূর্বে সংঘটিত হয়েছিল।'

আল্লাহ্ তা'আলার ইরশাদ– তিনি সে আল্লাহ যিনি আহলে কিতাব কাফিরদেরকে তাদের বাড়িঘর থেকে বহিষ্কার করেছেন প্রথমবার সমবেত করে অর্থাৎ, প্রথম দেশান্তর। আর দ্বিতীয় দেশান্তর হয়েছে হ্যরত উমর ফারুক রা. এর যুগে।

لْأَوَّلُ الْحَشُورِ १ হাশরের অর্থ হল–সমবেত করা, একত্রিত করা। উদ্দেশ্য হল– বণু নযীরের ইয়াহুদীরা ইসলামী বাহিনী দেখে ভয় পেয়ে যায় এবং দেশান্তরে রাজি হয়ে যায়।

উপকারিতা ঃ যেহেতু বণু নযীরের মাল সম্পদ বিনা যুদ্ধে অর্জিত হয়েছিল সেহেতু বনু নযীরের সব সম্পদ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর জন্য বিশেষিত।

ইমাম ইবনে ইসহাক (ইমামে মাগাযী মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক ইবনে ইয়াসার) এ ঘটনা বীরে মাউনা এবং উহুদ যুদ্ধের পরে হয়েছে বলে সাব্যস্ত করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ অধিকাংশ সীরাত ও মাগাযী লেখক এটাকেই সহীহ সাব্যস্ত করেছেন। এ কারণে এ ঘটনাটিকে সারিয়্যাতুল কুররা বলে। কারণ, আবু বারা আমির ইবনে মালিক রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট এসে ইসলামের জন্য সাহাবায়ে কিরামের একটি দল পাঠানোর দরখান্ত করে। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার সাথে ৭০ জন সাহাবী পাঠান। পরবর্তীতে এ বাস্তবতা স্পষ্ট হয় যে, এটা ছিল স্রেফ ষড়যন্ত্র। তাদের সবাইকে তারা ঘেরাও করে হত্যা করে। তথু আমর ইবনে উমাইয়া যামরী কোনক্রমে বেঁচে যান। তিনি মদীনায় ফিরে আসছিলেন। পথিমধ্যে তাঁর সাথে দেখা হয় বনু আমিরের দুই পৌত্তলিকের সাথে। মুসলমানরা কেবলমাত্র মুশরিকদের এই গালারী দেখেছে (স্বচক্ষে দেখা) যে, ধোঁকা দিয়ে ৬৯ জন মুসলমান ভাইকে তারা হত্যা করেছে। এমতাবস্থায় তাদের জোশ ও আবেগ কাফিরদের বিরুদ্ধে কি পরিমাণ হবে, প্রতিটি ব্যক্তি তা আলাজ করতে পারেন। আমর ইবনে উমাইয়া উক্ত মুশরিকদ্বয়কে হত্যা করেন। পরবর্তীতে জানতে পারলেন, তারা দু'জন বনু আমির গোত্রের লোক। যাদের সাথে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে চুক্তি ছিল। নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাদের সাথে আমাদের চুক্তি ছিল, অতএব তাদের রক্তপণ দেয়া জরুরি। এর পূর্ণ বিস্তারিত বিবরণ বীরে মাউনায় ইনশাআল্লাহ আসবে।

٣٧٣٢. حَدَّثَنَا إِسُحَاقُ بَنُ نَصِرِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِدُ الرَّزَاقِ قَالَ اَخْبَرَنَا ابُنُ جُرَيِج عَنُ مُوسَى بُنِ عُقَبَةَ عَنُ نَافِعِ عَنِ ابِن عُمَر رَضِى اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ حَارَبَتِ النَضِيرُ وَقُريَظَةٌ فَاجُلٰى بَنِى النَضِيرِ، وَاَقَرَّ قُريُظَةٌ وَمَن عَلَيهِم حَتَى حَارَبَتُ قُريُظَةٌ، فَقَتَلُ رِجَالَهُم وَقَسَم نِسِاءُهُم وَاوُلاَدَهُمُ وَامُولاَهُمْ بَيْنَ المُسُلِمِينَ إِلَّابِعَضُهُم لَحِقُوا بِالنَبِي ﷺ فَأَمَنَهُم وَاسُلُمُوا، وَاجُلٰى يَهُودَ المَدِينَةِ وَامُولاَهُمْ بَينَ المُسُلِمِينَ إِلَّابِعَضُهُم لَحِقُوا بِالنَبِي ﷺ فَأَمَنَهُم وَاسُلُمُوا، وَاجُلٰى يَهُودَ المَدِينَةِ كَلَّهُمْ بَينَ المُسْلِمِينَ إِلَّابِعَضُهُم لَحِقُوا بِالنَبِي ﷺ فَأَمنَهُم وَاسُلُمُوا، وَاجُلٰى يَهُود بِالْمَدِينَةِ . كَلَّهُمْ بَينَ قَينَقُ عَبُدِ اللّٰهِ بَنِ سَلاَمٍ، وَيَهُودَ بَنِى حَارِثَةَ، وَكُلَّ يَهُودِ بِالْمَدِينَةِ .

৩৭৩২/৭৩. ইসহাক ইবনে নাসর র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেছেন, বনু নযীর ও বনু কুরাইজা গোত্রের ইয়াহুদী সম্প্রদায় (মুসলমানদের বিরুদ্ধে সিম্বিচুক্তির খেলাফ করে) যুদ্ধ শুরু করলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু নযীর গোত্রকে দেশান্তরিত করে দেন এবং বনু কুরাইজার প্রতি অনুগ্রহ প্রদর্শন করে তাদেরকে (তাদের ঘর-বাড়িতেই) থাকতে দেন (চুক্তি নবায়নের কারণে দেশান্তর করেননি)।

কিন্তু (পরবর্তীকালে) বনু কুরাইজা (মুসলমানদের বিরুদ্ধে চুক্তি ভঙ্গ করে) যুদ্ধে লিপ্ত হলে কিছু সংখ্যক ব্যক্তি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের দলভুক্ত— তিনি তাদেরকে নিরাপত্তা দিয়েছিলেন, তারা মুসলমান হয়ে গিয়েছিল। তারা ছাড়া অন্য সব পুরুষকে হত্যা করে দেয়া হয় এবং মহিলা, সন্তান-সন্ততি ও সব ধন-সম্পদ মুসলমানদের মাঝে বন্টন করে দেয়া হয়। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনার সকল ইয়াহুদীকে দেশান্তরিত করলেন। আবদুল্লাহ ইবনে সালামের গোত্র বনু কায়নুকা ও বনু হারিসাসহ অন্যান্য ইয়াহুদী সম্প্রদায়কেও তিনি দেশান্তরিত করেন।

ব্যাখ্যা ঃ নবু নযীরের দেশান্তর সম্পর্কে কেবলমাত্র জানা গেল। এটি ছিল ইমামুল মাগাযী ইবনে ইসহাক র. এর বিবরণ। দ্বিতীয় উক্তিটি বর্ণনা করেছেন মুসা ইবনে উকবা। সেটি হল বণু নযীর কুরাইশকে গোপনে চিঠি লিখে। তাতে মুসলমানদের বিরুদ্ধে যুদ্ধের উসকানী ছিল। হতে পারে উভয় কারণই একত্রিত হয়েছিল। অতএব, কোন প্রশু রইল না।

ইনশাআল্লাহ খন্দকের যুদ্ধের সাথেই বনু কুরাইজার অবস্থা বিস্তারিতভাবে আসবে। এ দুর্ভাগারা চুক্তির পরিপন্থী কুরাইশ কাফিরদের সাহায্য করেছিল।

٣٧٣٣. حَدَثَنِى الحَسَنُ بَنُ مُدرِكٍ قَالَ حَدَثَنَا يَحُيى بنُ حَمَّادٍ قَالَ اَخْبَرِنَا اَبُو عَوَانَةَ عَن ابِي بِشُرِ عَنُ سَعِيُدِ بنُ جُبَيُرٍ قَالَ قُلُ سُورَةُ النَضِيُرِ . تَابَعَهُ عِنُ سَعِيدِ بنُ جُبَيُرٍ قَالَ قُلُ سُورَةُ النَضِيرِ . تَابَعَهُ هُشَيْمَ عَنُ اَبِي بشُرٍ .

৩৭৩৩/৭৪. হাসান ইবনে মুদরিক র. ..... হ্যরত সাঈদ ইবনে জুবাইর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি ইবনে আব্বাসের নিকট সূরা হাশরকে সূরা হাশর বলে উল্লেখ করলে, তিনি আমাকে বললেন, বরং তুমি বলবে "সূরা ন্যার"। আবু বিশ্র থেকে হুশাইমও এ বর্ণনায় তার (আবু আওয়ানার) মুতাব'আত তথা অনুসরণ করেছেন।

व्याच्या ३ এक त्रिउ शांशात्व श्यत्रव श्वति वाकां ता. श्वा वर्षिव वाह या, भृता शांचत वन मयीत मम्मर्तक व्यविश श्वाहा वांचात्र वांचात्य वांचात्र वां

৩৭৩৪/৭৫. আবদুল্লাহ ইবনে আবুল আসওয়াদ র. .... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আনসারীগণ কিছু কিছু খেজুর গাছ নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লামের জন্য নির্ধারিত করে দিয়েছিলেন। অর্থাৎ, হিজরতের প্রথম বছরগুলোতে আনসারীগণ স্বীয় বাগ-বাগিচার কিছু গাছ হাদিয়ারূপে নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও তাঁর সাথে সংশ্লিষ্ট সাহাবীগণের জন্য খাস করে দিতেন। যাতে তাঁরা এগুলো থেকে খেতে পারেন। অবশেষে বনু কুরাইজা ও বনু নযীরে বাগানগুলো বিজিত হওয়ার পর তিনি ঐ খেজুর গাছগুলো তাদেরকে ফেরত দিয়ে দেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

এ হাদীসটি ৪৪১ পৃষ্ঠায় এসেছে। ৫৯১ পৃষ্ঠায় সবিস্তারে পুনরায় আসবে।

বর্ণিত আছে, যখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু নযীরে বিজয় লাভ করলেন, তখন আনসারীদেরকে বললেন, তোমরা চাইলে এ মাল তোমাদের মাঝে বন্ট করে দিব, যেগুলো আলাহ তা'আলা আমাকে দান করেছেন। মুহাজিররা রীতিমত তোমাদের ঘরে থাকবে, মাল তাদের হবে, আর তোমরা ইচ্ছা করলে এ সম্পদ মুহাজিরদেরকে দিয়ে দিব। তারা তোমাদের ঘর-বাড়ি ছেড়ে দিবে। এতশ্রবণে আনসারীরা দ্বিতীয় পন্থা পছন্দ করলেন। মুহাজিররা যে সব বাড়ি-ঘর ও ধন-সম্পদ ধাররূপে নিয়েছিলেন সেগুলো ফেরত দিয়ে দেন। (ফাতহুল বারী)

٣٧٣٥. حَدَّثَنَا أَدَمُ قَالُ حَدِثْنَا اللّهِ ثُ عَنُ نَافِع عَنِ ابنُ عُمَرَ رَضِىَ اللّهُ عَنهُمَا قَالَ حَرَّقَ رَسُولُ اللّهِ عَنْ نَافِع عَنِ ابنُ عُمَرَ رَضِىَ اللّهُ عَنهُمَ وَلَا عَنْ اللّهِ وَسُولُ اللّهِ عَنْ نَخُلُ بَنِى النَّخِيرُ وَقَطَعَ وَهِىَ البُويرَةُ ، فَنَزَلَتُ : مَا قَطَعتُمُ مِنُ لِّينَةٍ أَوْ رَسُولُ اللّهِ عَلَى اصُولِهَا فَبِإِذْنُ اللّهِ . تَرَكُتُمُوهَا قَائِمَةً عَلَى اصُولِهَا فَبِإِذْنُ اللّهِ .

৩৭৩৫/৭৬. আদম র. .... হ্যরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বুওয়াইরা নামক স্থানে বণু ন্যীর গোত্রের যে খেজুর গাছ ছিল তার কিছু জ্বালিয়ে দিয়েছিলেন এবং কিছু কেটে ফেলেছিলেন। এ সম্পর্কে মহান আল্লাহ্ ইরশাদ করেন ঃ مَا وَ الْمُ عُمْ الْمُ ْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُ الْمُلْمُ الْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ ال

ব্যাখ্যা ۽ بُوْيَرة বা এর উপর পেশ, ওয়াও এর উপর যবর। মদীনা মুনাওয়ারার নিকটবর্তী একটি গ্রামের নাম। সেখানে বনু ন্যীরের বাগান ছিল। لَيْنَة এক প্রকার খেজুর গাছ। ইবনে ইসহাক র. থেকে বর্ণিত আছে যে, আজওয়া ছাড়া সমস্ত খেজুরকে লীনা বলে।

শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

এ হাদীসটি শীঘ্রই ৭২৫ পৃষ্ঠায় আসবে।

٣٧٣٦. حَدَّثَنَا اِسْحَاقُ قَالَ اَخْبَرَنَا حَبَّانٌ قَالَ اَخْبَرِنَا جُويرِيةٌ بِنُ اَسَمَاءَ عَنُ نَافِع عَنِ ابِن عُمُرَ رضى الله عنهما أَنَّ النَبِتَي ﷺ حَرَّقَ نَخُلُ بَنِي النَضِيْرِ قَالَ وُلَهَا يَقُولُ حَسَّانُ بِنُ ثَابِتٍ : وَهَانَ عَلَى سَرَاةٍ بَنِي لُوَيِّ \* حَرِيقٌ بِالبُويرَةِ مُسْتَطِيرُ،

قَالَ فَاجَابَهُ آبِو سُفيَانَ بِنُ الحَارِثِ :

أَدَامَ اللَّهُ ذَالِكَ مِن صَنِيعٍ \* وَحَرَّقَ فِي نَوَاحِيهَا السَعِيرُ.

سَتَعُلُمُ أَيُّنَا مِنهَا بِنُزُهِ \* وَتَعُلُمُ أَيُّ أَرْضَيْنَا تَضِيرُ ـ

৩৭৩৬/৭৭. ইসহাক র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু নযীরের খেজুর গাছগুলো জ্বালিয়ে দিয়েছিলেন। ইবনে উমর রা. বলেন, এ সম্বন্ধেই হাসসান ইবনে সাবিত রা. বলছেন ؛ وَهَانَ عَلَى سَرَاةِ النَّح वলছেন ؛ وَهَانَ عَلَى سَرَاةِ النَّح "বনু লুওয়াই নেতাদের (কুরাইশের) জন্য সহজ হয়ে গেছে বুওয়াইরা নামক স্থানের

সর্বত্রই অগ্নিশিখা প্রজ্জ্বলিত হওয়া।" বর্ণনাকারী ইবনে উমর রা. বলেন, এর উত্তরে আবু সুফিয়ান ইবনে হারিস বলেছিল, "আল্লাহ এ কাজকে স্থায়ী করুন এবং জ্বালিয়ে রাখুন মদীনার আশে পাশে লেলিহান আগুন, অচিরেই জানবে আমাদের মাঝে কারা নিরাপদ থাকবে এবং জানবে দুই নগরীর কোনটি ক্ষতিগ্রস্ত হবে।"

ব্যাখ্যা ঃ আবু সুফিয়ান তার প্রথম কাব্যে মুসলমানদের বিরুদ্ধে বদদোয়া দিয়েছিল, যাতে মদীনার বাগানগুলো সর্বদা জ্বলতে থাকে। এর আশেপাশে আগুন জ্বলতে থাকে। যদিও তাতে তার মিত্র ইয়াহুদীদের জন্যও বদদোয়া রয়েছে, কিন্তু যেহেতু মদীনায় পূর্ণাঙ্গরূপে ক্ষমতা লাভ করেছিল মুসলমানরা এবং অধিকাংশ ইয়াহুদী অর্থাৎ, বনু কাইনুকা ও বনু নযীর মদীনা থেকে দেশান্তরিত হয়েছিল, বনু কুরাইজার ইয়াহুদীদের নিদর্শনও জমবার মত ছিল না, সেহেতু এই বদদোয়া আসলে মুসলমানদের বিরুদ্ধেই। দ্বিতীয় কাব্যে সে হয়রত হাসসান রা. কে বিশেষত এবং সাধারণ মুসলমানদেরকে ব্যাপকভাবে সম্বোধন করে বলেছে যে, বুয়াইরায় আগুন লাগার কথা আমাদের কি শোনাচ্ছ? এটা তো তোমাদেরই ক্ষতি। আমরা তো আছি মক্কায়। মদীনায় তোমরা সে ভূমিতে আছ যেখানে আগুন লেগেছে। এর ক্রিয়ায় তোমানের ভূমির ক্ষতি হতে পারে। এতদূর থেকে আমাদের কি ক্ষতি হবে? তোমরা নিজেরাই অনুধাবন কর। আগুন লাগিয়ে তোমরা কার ক্ষতি করেছ? কোন ভূমিকে ক্ষতি করেছ? আমাদের ভূমিকে ক্ষতি করেছ? না নিজেদের জমিকে?

দোয়াদের নিচে যের, বহুবচনও বর্ণিত আছে। আবার اَرُضُيْنَا দোয়াদের উপর যবর, দ্বিচনও। অর্থ ও ফলাফলে মূলতঃ কোন পার্থক্য নেই। আল্লামা আইনী রা. বলেন, ব্যাখ্যাতা কিরমানী র. লিখেছেন, কোন কোন কপিতে نَضُيْرُ নূন সহকারে আছে। অর্থাৎ তায়ের পরিবর্তে নূন আছে। তখন نَضُيْرُ এর ওজনে نَضُارُة থেকে নিম্পন্ন হবে। এই পংক্তিটির অর্থ হবে— হে সম্বোধিত ব্যক্তি! তুমি জেনে নিবে আমাদের ভূমিগুলোর মধ্য থেকে কোনটিতে রওনক আছে? আমাদের জমিতে, না তোমাদের? উদ্দেশ্য হল, আগুন লাগিয়ে তোমরা নিজেদের জমি নিজেরাই নষ্ট করলে। আমাদের জমিন তো এখনও শস্য-শ্যামল।

٣٧٣٧. حَدَّثَنَا اَبُو الْيَمَانِ قَالَ اَخْبَرَنَا شُعَيبٌ عَنِ الزُهْرِيّ قَالَ اَخْبَرَنِى مَالِكُ بِنُ اَوسِ بِنِ الْحَدَثَانِ النَصُرِيُّ اَنَّ عُمْر بِنَ الخَطابِ رضى الله عنه دْعَاهُ إِذْ جَاءَ وَاچِبُهُ يَرُفَا، فَقَالَ هَلُ لَكَ فِي عُشمان وَعبدِ الرَّحليِ وَالزُيرِ وَسُعْدِ يَسُتَاذِنُونَ؟ فَقَالَ نَعَمُ - فَلَمَّا دَخَلَا قَالَ عَبَّاسٌ يَا اَمِيْرَ المُؤمِنينَ! فَقَالَ هَلُ لَكَ فِي عَبَّاسٍ وَعَلِيّ يَسْتَاذِنَانِ؟ قَالَ نَعَمُ - فَلَمَّا دَخَلَا قَالَ عَبَّاسٌ يَا اَمِيْرَ المُؤمِنينَ! وَقَضِ بَينِنِي وَيَبُنَ هُلَا وَهُمَا يَخْتَصِمَانِ فِي النَّذِي اَفَاءَ اللهُ عَلَى رَسُولِهِ عَنَّ مِنْ بَنِي النَخِيرِ فَالْتَوْبُونَ الْخَرِ، فَلَا الرَّهُ لُكُم عِنَ النَّخِيرِ المُؤمِنينَ! وَقَضَ بَينَهُمَا، وَارِحُ اَحَدَهُمَا مِنَ الأَخْرِ، فَالتَعْبُرِ عَلَى عَلِيَّ وَعَبَّاسٌ، فَقَالَ الرَهُ لُكُ إِلاَيْ الْمُؤمِنينَ! وَقَضَ بَينَهُمَا، وَارْحُ اَحَدَهُمَا مِنَ الأَخْرِ، فَالتَعْبُرِ عَلَى عَلِيّ وَعَبَّاسٌ، فَقَالَ الرَهُ لُكُ اللّهِ الْمَوْبِينَ الْقَنْ الْحَرْبُ اللّهِ عَلَى وَالرَضُ، هَلُ تَعَلَمُونَ انَنْ رسولَ اللهِ عَلَى وَعَبَّاسٍ رض فَقَالَ انسُدُكُمُ اللهِ اللهِ هَلُ تَعْلَى مَلْولِ اللهِ عَلَى وَاللهِ عَلَى وَعَلَى اللهُ عَلَى وَالْمَا اللهِ عَلَى وَعَبَّاسٍ رض فَقَالَ انسُدُكُمُ الللهِ هُلُ تَعْلَمُونَ انَ رَسُولَ اللهِ عَلَى وَعَبَّ فِي هُذَا الْفَي بِشَيْ فَعَلَ عَلَى وَاللّهُ عَلَى وَسُولِ اللّهِ عَنْ فَيَا الْفَي بِشَيْ عَلَى عَلَى وَسُولِهِ مِنْهُمُ فَمَا اوْجَفَتُمُ عَلَى عَلَى وَلَا اللّهِ عَلَى وَلَا اللّهِ عَلَى اللهُ عَلَى وَسُولِهِ مِنْهُمُ فَمَا اوْجَفَتُمُ عَلَيْ عَلَى وَاللّهُ عَلَى وَلَا اللّهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى وَلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى وَاللّهُ اللّهُ عَلَى وَلَا اللّهُ عَلَى وَلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى وَلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى وَاللّهُ اللّهُ عَلَى وَلَوْ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى وَعَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الللهُ عَلَى اللّهُ اللهُ عَلَى اللّهُ اللهُ عَلَى الللهُ ع

ثُمَّ وَاللَّهِ مِا احْتَازَهَا دُونَكُم، وَلاَ اسْتَأْثَرَ بِهَا عَلَيكُم، لَقَدُ أَعُطَاكُمُوهَا وقَسَمَها فِيكُمُ حُتُّى بَقِيَ هٰذاَ الْمَالُ مِنهَا، فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يُنُفِقُ عَلَى اَهِلِهِ نَفَقَةَ سَنَتِهِمُ مِنُ هٰذَا المَالِ، ثُمَّ يَأْخُذُ مَا بَقِيَ فَيَجُعَلُهُ مَجُعَلُ مَالِ اللَّهِ، فَعَمِلَ ذَٰلِكَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حَيَاتَهُ، ثُمَّ تُوفِي النَّبِيُّ ﷺ فَقَالَ ٱبدُوبِكِر رض فَانَا وَلِيُّ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَبَضَهُ ٱبدُو بَكِر رض فَعَمِلَ فِيهِ بِمَا عَمِلَ يِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَانتُهُم حِيننَئذٍ وَاقَبَلَ عَلَى عَلَى عَلَى وعَبَّاسٍ، وقَالَ تَذُكُّرانِ أَنَّ اباً بكرٍ فِيهِ كَمَا تَقُولَانِ؟ وَاللُّهُ يُعَلُّمُ أَنهُ فِيهِ لَصَادِقٌ بَارٌّ رَاشِدُ تَابِعُ لِلحَقِّ، ثُمَّ تَوَفَّى اللهُ أبا بكر، فَقُلتُ أنا وَلِيُّ رَسُّولِ اللَّهِ ﴾ وَابِي بَكِر، فَقَبَضتُهُ سَنَتين مِنُ إِمَارَتِي اَعُمَلُ فِيُهِ بِمَا عَصِلَ فِيبه رَسُولُ اللَّهِ عَنْ وَابَو بَكر، وَاللُّهُ يَعُلُمُ إنتي فِيه صَادِقُ بَارُّ رَاشِدٌ تَابِعُ لِلحَقِّ، ثُمَّ جئتُ مَانِي كِلْاكُمَا وَكَلِمْتُكُمُمَا وَاحِدَةً وَامُرُكُمًا جَمِينُعٌ، فَجِنْتَنِي يَعْنِي عَبَّاسًا رض فَقُلتُ لَكُمَا إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لَانُورَتُ مَاتَركُنَا صَدَقةً، فَلَمَّا بِذَا لِي اَنُ ادْفَعَهُ الْيِكُمَا قُلْتُ إِنْ شِئتُمَا دَفَعتُهُ الْيكُمَا عَلَى أَنَّ عَلَيَكُما عَهُدُ اللَّهِ وَمِيثَاقَةُ لَتَعُمَلَإِن فِيهِ بِمَا عَمِلَ فِيهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَأَبُو بَكِر، وَمَا عَلِمتُ فِيدِه مُذُ وُلِينتُ، وَالَّا فَلَاتُكَلِّمَانِني فَقُلتُ مَا إِذْفَعْهُ اِلْيُنَا بِذَٰلِكَ فَدَفعتُهُ الْيَكُمَا، افَتَلْتَمِسَانِ مِنِّي قَضَاءً غَيْرَ ذٰلِكَ ؟

৩৭৩৭/৭৮. আবুল ইয়ামান র. .... হযরত মালিক ইবনে আ'ওস ইবনে হাদসান নাসিরী র. বর্ণনা করেন যে একবার উমর ইবনে খাত্তাব রা. তাকে ডাকলেন। এ সময় তাঁর দ্বাররক্ষী ইয়ারফা এসে বলল, উসমান (ইবনে আফফান), আবদুর রাহমান (ইবনে আওফ), যুবাইর (ইবনে আওয়াম) এবং সা'দ (ইবনে আবু ওয়াক্কাস) রা. আপনার নিকট আসার অনুমতি চাচ্ছেন। তিনি বললেন, হাঁ তাঁদেরকে আসতে বল। কিছুক্ষণ পরে এসে বলল আব্বাস এবং আলী রা. আপনার নিকট অনুমতি চাচ্ছেন। তিনি বললেন, হাঁ। তাঁরা উভয়েই ভিতরে প্রবেশ করলেন। আব্বাস রা.) বললেন, হে, আমীরুল মু'মিনীন! আমার এবং তাঁর (আলী রা.-এর) মাঝে (চলমান বিবাদের) মীমাংসা করে দিন। বনু নযীরের সম্পদ থেকে আল্লাহ তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে ফাই তথা বিনা যুদ্ধে লব্ধ সম্পদ হিসাবে যা দিয়েছিলেন তা নিয়ে তাদের উভয়ের মাঝে বিবাদ চলছিল। এ নিয়ে তারা শক্তকথায় ও তর্কে লিপ্ত হয়েছিলেন (পরস্পরে সমালোচনা হয়েছিল)। ফলে দলের সকলেই বললেন, হে আমীরুল মু'মিনীন! তাদের মাঝে একটি ফয়সালা করে তাদের পারস্পরিক এ বিবাদ থেকে অব্যাহতি দিন। (এরপ ফয়সালা করে দিন যাতে ঝগড়া খতম হয়ে উভয়ের শান্তি হয়।)তখন উমর রা. বললেন, তাড়াহুড়া করবেন না। আমি আপনাদেরকে আল্লাহর নামে শপথ দিয়ে বলছি, যাঁর আদেশে আসমান ও যমিন স্থির আছে। আপনারা কি জানেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজের সম্বন্ধে বলেছেন, আমরা (নবীরা) কাউকে উত্তরাধিকারী রেখে যাই না। যা রেখে যাই তা সদকা হিসাবেই গণ্য হয়। এর দ্বারা তিনি নিজের কথাই বললেন। উপস্থিত সকলেই বললেন, হাঁ, তিনি একথা বলেছেন। উমর রা. আলী এবং আব্বাসের দিকে লক্ষ্য করে বললেন, আমি আপনাদের উভয়কে আল্লাহ্র কসম দিয়ে বলছি, রাসূল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে এ কথা বলেছেন, আপনারা তা জানেন কি? তারা উভয়েই বললেন, হাঁ। এরপর উমর রা, বললেন, এখন আমি আপনাদেরকে এ উত্থাপিত বিষয়টির প্রকৃত অবস্থা খুলে বলছি। ফাই তথা (বিনা যুদ্ধ লব্ধ সম্পদ)-এর কিছু অংশ (বনু ন্যীরের সম্পদ) আল্লাহ্ তা'আলা তাঁর রাস্লের জন্য নির্দিষ্ট করে দিয়েছেন, যা তিনি আর অন্য কাউকে দেননি। এ সম্পর্কে আল্লাহ তা'আলা বলেছেন ؛ مَا أَنَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْهُمُ الْخ হতে তাঁর রাসূলকে যে ফাই (বিনা যুদ্ধে লব্ধ সম্পদ) দিয়েছেন, তার জন্য তোমরা অশ্বে কিংবা উদ্ধে আরোহণ করে যুদ্ধ করনি; আল্লাহ্ তো তাঁর রাসূলকে যার উপর ইচ্ছা তার উপর কর্তৃত্ব দান করেন; আল্লাহ্ সর্ববিষয়ে সর্বশক্তিমান। (৬ ঃ ৫৯) অতএব এ ফাই রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামমের জন্যই খাস ছিল।

আল্লাহ্র কসম! এরপর তিনি তোমাদেরকে বাদ দিয়ে নিজের জন্য সম্পদ সংরক্ষিতও রাখেন নি এবং নিজের জন্য নির্ধারিতও করে যাননি। বরং এ অর্থকে তিনি তোমাদের মাঝে বন্টন করে দিয়েছেন। অবশেষে এ মাল উদ্বুত্ত আছে। এ মাল থেকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর পরিবার পরিজনের এক বছরের খোরপোষ দিতেন। এর থেকে যা অবশিষ্ট থাকত তা তিনি আল্লাহর পথে (অন্ত ক্রয় ও অন্যান্য জনকল্যাণমূলক কাজে) খরচ করতে দিতেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর জীবদ্দশায় এ রূপই করেছেন। নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের ওফাতের পর আবু বকর রা. বললেন, এখন থেকে আমিই হলাম রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামমের ওলী (স্থলাভিষিক্ত)। এরপর আবু বকর রা. তা স্বীয় তত্ত্বাবধানে নিয়ে এ বিষয়ে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে নীতি অনুসরণ করেছিলেন সে নীতিই অনুসরণ করে চললেন (যে সব খাতে তিনি ব্যয় করতেন সে সব খাতে আবু বকর রা.ও ব্যয় করতেন। আপনারা তখনও ছিলেন অর্থাৎ, আপনারা এসব জানেন।) তিনি আলী ও আব্লাসের প্রতি লক্ষ্য করে বললেন, আজ আপনারা জানেন, আবু বকর রা. এ কর্মপন্থাই অবলম্বন করেছিলেন, যা নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম করেছিলেন। যেমন আপনার স্বীকারোক্তি রয়েছে। আল্লাহ্র কসম। তিনিই জানেন, এ বিষয়ে আবু বকর রা. ছিলেন সত্যবাদী, ন্যায়পরায়ণ এবং হকের অনুসারী এক মহান ব্যক্তিত্ব।

নোট । عَالَ تَذَكُرَانِ أَنَّ اَبَابِكِرٍ فَيُهِ كَمَا تَقُولُانِهِ এর অর্থ কারো কারো থেকে বর্ণিত আছে, আপনারা বলতেন ও বর্ণনা করতেন যে, আরু বকর এর উপর অর্থাৎ, ভুলের উপর আছেন, যেমন আপনারা বলেন, অথচ আল্লাহ সাক্ষী....।

الله النخ الله النخ এরপর আবু বকরের ইন্তিকাল হলে আমি বললাম, (আজ থেকে) আমিই হলাম, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং আবু বকরের স্থলাভিষিক্ত। এরপর এ সম্পদকে আমি আমার থিলাফতের দুই বছরকাল আমার তত্ত্বাবধানে রাখি এবং এ বিষয়ে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও আবু করের অনুসূত নীতিই অনুসরণ করে চলছি। আল্লাহ্ তা'আলাই ভাল জানেন, এ বিষয়ে নিশ্চয়ই আমি সত্যবাদী, নেক-মুসলিম, ন্যায়পরায়ণ ও হকের একনিষ্ঠ অনুসারী। তা সত্ত্বেও পুনরায় আপনারা দু'জনই আমার নিকট এসেছেন। আপনাদের কথাও এবং আপনাদের ব্যাপারটিও এক। আর আব্বাস আপনিও এখন এসেছেন। আমি الْ اللهُ عَالَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلى اللهُ اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَ আমরা (নবীগণ) কাউকে উত্তরাধিকারী করি না, আমার যা রেখে যাই তা সদকা হিসাবেই গণ্য হয়। এরপর এ সম্পদটি আপনাদের উভয়ের তত্ত্বাবধানে দেয়ার (মালিকানাধীন নয়) বিষয়টি যখন আমার নিকট স্পষ্ট হল (স্পষ্ট বুঝলাম), তখন আমি বলেছিলাম, যদি আপনারা চান তাহলে একটি শর্তে তা আমি আপনাদের নিকট অর্পণ করব। শর্তটি হচ্ছে,আপনাদের আল্লাহ্র নির্দেশ ও তাঁর দেয়া প্রতিশ্রুতি অনুযায়ী এমনভাবে কাজ করবেন যেভাবে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং আবু বকর করেছেন ও আমার তত্ত্বাবধানে আসার পর আমি করেছি। অন্যথায় (যদি এ শর্ত মনজুর না হয়) এ বিষয়ে আপনারা আমার সাথে আর কোন আলোচনা করবেন না। তখন আপনারা বলেছিলেন, এ শর্তেই আপনি তা আমাদের নিকট অর্পণ করুন। আমি তা আপনাদের হাতে অর্পণ করেছি। এখন কি আপনারা আমার নিকট অন্য কোন ফয়সালা কামনা করেন? আমি আল্লাহর শপথ করে বলছি, যাঁর আদেশে আসমান জমিন স্থির আছে কিয়ামত সংঘটিত হওয়া পর্যন্ত আমি এর বাইরে অন্য কোন ফয়সালা দিতে পারব না। আপনারা যদি এর (ব্যবস্থাপনার) দায়িত্ব পালনে অক্ষম হয়ে থাকেন তাহলে আমার নিকট ফিরিয়ে দিন। (আমি ব্যবস্থাপনার দায়িত্ব পালন করব।) আপনাদের এ দায়িত্ব পালনে আমিই যথেষ্ট।

বর্ণনাকারী (যুহরী) বলেন, আমি হাদীসটি উরওয়া ইবনে যুবাইরের নিকট বর্ণনা করার পর তিনি (আমাকে) বললেন, মালিক ইবনে আওস রা. ঠিকই বর্ণনা করেছেন। আমি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সহধর্মিণী হযরত আয়েশা রা.-কে বলতে শুনেছি, (বনু নযীর গোত্রের সম্পদ থেকে) ফাই হিসাবে আল্লাহ্ তাঁর রাসলকে যে সম্পদ দিয়েছেন তার অষ্টমাংশ আনার জন্য নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সহধর্মিণীগণ হযরত উসমান রা.-কে হযরত আবু বকরের নিকট পাঠালে (পাঠাতে ইচ্ছা করলে) এই বলে আমি তাদেরকে বারণ কর্বছিলাম যে, আপনারা কি আল্লাহকে ভয় করেন না? আপনারা কি জানেন না যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলতেন, আমরা (নবী রাসূলগণ) কাউকে উত্তরাধিকারী রেখে যাই না, আমরা যা রেখে যাই তা সাদকা হিসাবেই থেকে যায়। এ দ্বারা তিনি নিজেকে উদ্দেশ্য করেছেন। এ সম্পদ থেকে মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লামের বংশধররা খেতে পারবে। (তারা এ সম্পদের মালিক হতে পারবে না।) আমার এ কথা শুনে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সহধর্মিণীগণ বিরত হলেন। (মত পরিবর্তন করেন)। বর্ণনাকারী (উরওয়া ইবনে যুবাইর র. বলেন, অবশেষে সাদকার এ মাল হ্যরত আলী রা.-এর তত্ত্বাবধানে ছিল। তিনি আব্বাসকে তা দিতে (ব্যবস্থাপনায় শরীক করতে) অস্বীকার করেন এবং পরিশেষে (এ জমিনের ব্যাপারে) তিনি আব্বাসের উপর (কর্তৃত্বে) জয়ী হন। এরপর তা যথাক্রমে হাসান ইবনে আলী এবং হুসাইন ইবনে আলী রা.-এর হাতে ছিল। পুনরায় তা আলী ইবনে হুসাইন এবং হাসান ইবনে হাসানের হস্তগত হয়। তাঁরা উভয়েই পর্যায়ক্রমে তার দেখাশোনা করতেন। এরপর তা যায়েদ ইবনে হাসানের তত্ত্বাবধানে যায়। এটা অবশ্যই প্রকৃতপক্ষে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের এর সাদকা। (তারা মালিকানা হিসাবে নয় বরং মুতাওয়াল্লীরূপে ব্যবস্থাপনার দায়িত্ব পালন করতেন।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল এই যে, হযরত আলী ও ইবনে আব্বাস রা. এর বাদানুবাদ ছিল সে মাল সংক্রোন্ত যা বনু নযীর থেকে অর্জিত হয়েছিল। বাকি বিস্তারিত বিবরণের জন্য فَرضُ الْخُمُسِ দুষ্টব্য পৃ. ৪৩৫।

এ থেকে একটি মাসআলা উৎসারিত হয়, যতক্ষণ পূর্যন্ত পেয়ানত স্পষ্ট না হয় ততক্ষণ পর্যন্ত ওয়াকফের মুতাওয়াল্লী ওয়াকফ কর্তার সন্তানদেরই হওয়া উত্তম। وَالْلَهُ اَعَلَمُ

٣٧٣٨. حُدَّثَنَا اِبْرَاهِيمُ بِنُ مُوسَى قَالَ اَخْبَرِنَا هِشَامٌ قَالَ اَخْبرِنَا مَعُمَرُ عَنِ الزُهرِيّ عَن عُروةَ عَنُ عَائِشَةَ اَنَّ فَاطِمةَ رضى الله عنها والعَبَّاسَ اتّيَا اَبا بَكِير رض يَلْتَمِسَانِ مِيرَاثَهُمَا اَرْضَهُ مِنُ عَائِشَةَ اَنَّ فَاطِمةَ رضى الله عنها والعَبَّاسَ اتّيَا اَبا بَكِير رض يَلْتَمِسَانِ مِيرَاثَهُمَا اَرْضَهُ مِنُ فَدَكِ وَسَهُمَهُ مِنُ خَيْبَرَ، فَقَالَ اَبُو بَكِر سَمِعتُ النَبِي ﷺ يَقولُ : لاَنُورَثُ مَا تَركنَا صَدقةً، إِنَّمَا يَأْكُلُ أَلُ محمدِ فِي هٰذَا المَالِ، وَاللّهِ لَقَرَابةُ رَسُولِ اللّهِ ﷺ اَحَبُّ إِلَى اَنُ اَصِلَ مِن قَرَابَتِي -

৩৭৩৮/৭৯. ইব্রাহীম ইবনে মুসা র. ..... হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত যে, ফাতিমা এবং আব্বাস রা. হ্যরত আবু বকরের কাছে এসে ফাদাক ও খায়বরের (ভূমির) অংশ দাবী করেন। আবু বকরে রা. বললেন, আমি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে বলতে শুনেছি, আমরা (নবী-রাসূলগণ আমাদের সম্পদের) উত্তরাধিকারী কাউকে বানিয়ে যাই না। আমরা যা রেখে যাই তা সাদকা হিসাবেই রেখে যাই। এ মাল থেকে মুহাম্মদের পরিবার-পরিজন ভোগ করবে। আল্লাহর কসম! আমার আত্মীয় স্বজনের সাথে আত্মীয়তার বন্ধনকে সুদৃঢ় করার চেয়ে রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের আত্মীয়তাই আমার নিকট অধিক প্রিয়।

ব্যাখ্যা । এ রেওয়ায়াতটি فَرضُ الخُمُس ৪৩৫ পৃষ্ঠায় এসেছে। কিন্তু এখানে মাগাযীর রেওয়ায়াতে এতটুকু অতিরিক্ত আছে- আবু বকর রা. বলেছেন, وَاللَّهِ لَقَرَابَةُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اَحَبُّ اِلَيَّ العٰ

মূলতঃ এটা হল হযরত আবু বকর রা. কর্তৃক বণ্টন থেকে বাধা দেয়ার ব্যাপারে ওজরখাহী পেশ। তাছাড়া এ থেকে বুঝা গেল যে, সদ্ব্যবহারে এর ফলে কোন প্রভাব পড়বে না। তাছাড়া, আর একটি জিনিস জানা গেল যে, আত্মীয়তার অধিকার অ্প্রগণ্য। যদি কোন প্রাধান্য উপযোগী সন্তা লক্ষ্য হয় তবে আত্মীয়তার উপর প্রাধান্য হতে পারে। وَاللَّهُ اَعَلَمُ

মদীনা মুনাওয়ারায় বদর যুদ্ধের বিজয় সংবাদ পৌঁছলে ইয়াহুদী কা'ব ইবনে আশরাফ সীমাহীন দুঃখ পেল। সে বলল, যদি মক্কার বড় বড় শীর্ষ নেতা ও অভিজাত মনীষীদের নিহত হবার সংবাদ সত্য হয় তাহলে বেঁচে থাকার চেয়ে মরে যাওয়াই ভাল। যাতে চোখ অপমান ও লাঞ্ছনা প্রত্যক্ষ না করে। এ কা'ব ছিল ইয়াহুদী। স্কুলদেহী— বিশালকায়। মদীনার পাশে বসবাস করত। বদর যুদ্ধের ব্যাপারটি যখন সত্যায়িত হল তখন সে বদরে নিহতের জন্য সান্ত্রনা দানের উদ্দেশ্যে মক্কা রওয়ানা হল। যারা বদরে নিহত হল তাদের জন্য শোকগাঁথা রচনা করল। এসব পড়ে নিজেও কাঁদত, অন্যদেরকেও কাঁদাত। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিরুদ্ধে লোকজনকে উস্কানী দিত, লড়াইয়ের জন্য উদুদ্ধ করত। একদিন কুরাইশকে নিয়ে হেরেমে চলে আসল। সবাই বাইতুল্লাই শরীফের গিলাফ ধরে মুসলমানদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করার জন্য শপথ করল।

এই ইয়াহুদী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিন্দায় কাব্য রচনা করত এবং মুসলমানদেরকে বিভিন্ন রূপে কষ্ট দিত। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুসলমানদেরকে ধৈর্য্য ধারণের নির্দেশ দিচ্ছিলেন। কিন্তু কা'ব তার কোন দুষ্কর্ম থেকে বিরত হয়নি। ফলে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে হত্যার নির্দেশ দেন। –(আবু দাউদ, তিরমিয়ী)

এক রেওয়ায়াতে আছে, একবার কা'ব ইবনে আশরাফ প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে দাওয়াতের বাহানায় ডেকে আনে। এদিকে কিছু লোক নির্দিষ্ট করে রাখে যাতে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আগমনের পরেই তাঁকে হত্যা করে ফেলে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কেবলমাত্র এসে বসেছেন। সাথে সাথেই জিবরাঈল আমীন এসে তাঁকে তার এ সংকল্প সম্পর্কে অবহিত করেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তৎক্ষণাৎ সেখান থেকে হযরত জিবরাঈল আ. এর পাখার ছায়ায় বাইরে বেরিয়ে আসেন। ফিরে এসে তাকে হত্যার নির্দেশ দেন। (ফাতহুল বারী)

এ হতার বিস্তারিত বিবরণ হাদীস শরীফ থেকে জানা যাবে। তৃতীয় হিজরীতে তাকে হত্যা করা হয়। এক উক্তি মতে রমযান মাসে, আর এক উক্তি মতে রবিউল আউয়াল মাসে হত্যা করা হয়েছে। – উমদা।

٢١٧٧. بَابُ قَتُلِ كَعُبِ بِن الْاشُرَفِ

## ২১৭৭. পরিচ্ছেদঃ কা'ব ইবনে আশরাফের হত্যা

فَوَاعُدُهُ أَنُ يَاتِيهُ فَجَاءُهُ لَيلًا وَمُعَهُ أَبُو نَائِلَةً، وَهُوَ اَخُو كَعُبِ مِنَ الرَضَاعَةِ، فَدَعَاهُمُ إِلَى المِحْمُن فَنَزَلَ إِلَيهُهُم، فَقَالَتُ لَهُ إِمْرَأْتُهُ آيَنُ تَخْرُجُ هٰذِهِ السَاعَة؟ فَقَالَ إِنَّمَا هُو مَحْمَدُ بِنَ مُسلَمَة وَاَخِى اَبُو نَائِلَةً، وقَالَ غَيرُ عَمُوه، قَالَتُ اسَمَعُ صُوتًا كَانَّهُ يَقِطُرُ مِنهُ الدَمْ، قَالَ إِنَّمَا هُو اَخِى مُحَمَّدُ بِنُ مُسلَمَةً وَرَضِيعِى اَبُو نَائِلَةً، إِنَّ الكَرِبُمَ لَو دُعِى إلى طَعَنَةٍ بِلَيلِ لَاجَابَ، فَلَا يُدخِلُ مُحَمَّدُ بِنُ مُسلَمَةً وَرَضِيعِى اَبُو نَائِلَةً، إِنَّ الكَرِبُمَ لَو دُعِى إلى طَعَنَةٍ بِلَيلِ لَاجَابَ، قَالَ يُدخِلُ مُحَمَّدُ بِنُ مُسلَمَةً مَعَهُ رَجُلَينِ قِيلَ لِسُفيانَ سَمَّاهُمُ عَمرُو؟ قَالَ سَمَّى بَعضَهُمْ، قَالَ عَمْرَو جَاءَ مَعَهُ بِرَجُلَينِ، فَقَالَ إِذَا مَا جَاءَ وَقَالَ غَيرُ عَمْرٍو اَبُو عَبْسِ بِنُ جَبُرٍ وَالحَارِثُ بِنُ اَوْسُ وَعَبَّدُ بِنُ بِشُورٍ قَالَ عَمرَو جَاءَ مَعَهُ بِرَجُلَينٍ، فَقَالَ إِذَا مَا جَاءَ وَقَالَ غَيرُ عَمْرٍو اَبُو عَبْسِ بِنُ جَبُرٍ وَالحَارِثُ بِنُ اَوْسُ وَعَبَّلَ بِشَعْرِهِ قَالَ إِنَا مَا جَاءَ وَقَالَ إِذَا مَا جَاءَ وَقَالَ إِذَا مَا جَاءَ فَالًا إِذَا مَا جَاءَ وَقَالَ إِذَا مَا جَاءَ فَالِنِى قَالِلَ بِسُعَرِهِ قَالِلَ فَي اللَّهُ مَا عَنْ بَيْ بِشُورٍ وَالحَارِثُ بِنُ الْكَالَ عَمْرُو اللَّ عَلَى عَالَ إِنَا مَا جَاءَ مَعَهُ بُرَجُلَينِ، فَقَالَ إِذَا مَاجَاءَ فَازِنِى قَائِلٌ بِشَعْرِهِ فَاللَّهُمَ عَمْرُو اللَّهُ فَالَا مِنْ الْمُالَا إِنَّا مَاجَاءَ فَالْ الْعَنْ إِلَى الْمَالَا عَمْرَةً بَا مُعَالَدُهُ اللَّهُ اللَّهُ إِنْ إِنْ الْمُؤْلِنَ الْمَالَةُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤَالِقُوا الْعَلَالِ الْمَالَا عَالَا عَمْرَةً جَاءَ مَعَمُ الْمُ الْمُلَالَةُ الْمُؤَالِي الْمُؤَالِ الْمُنْ الْمُؤَالَ الْمُؤَالَ الْمُعْمِ الْمُهُمُ الْمُؤَالَ عَلَا اللّهُ الْمُؤَالَ الْمَالَعُلُولُ الْمُؤَالَ الْمَالَا عَلَى الْمُؤَالَ الْمَالِسُ اللّهُ الْمُؤَالِقُولُ الْمُؤَالِقُولَ الْمُؤَالُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤَالَ الْمُؤَالُولُولُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤَالَ الْمُؤَالِقُولُ الْمُؤَالُولُ الْمُؤَالُولُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤَالُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْ

০৭৩৯/৮০. আলী ইবনে আব্দুল্লাহ র. ...... হ্যরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. থেকে বর্ণিত, (একবার) বস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কা'ব ইবনে আশরাফকে হত্যা করার জন্য কে প্রস্তুত আছ? কেনা, সে আল্লাহ ও তাঁর রাসূলকে (নিন্দা করে ও কুরাইশের কাফিরদেরকে উদ্ধে দিয়ে) কষ্ট দিয়েছে। মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা. দাঁড়ালেন এবং বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আপনি কি চান, আমি তাকে হত্যা করি? তিনি বলনে, হাঁ। তখন মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা. বললেন, তাহলে আমাকে কিছু (কৃত্রিম খোশগল্পের) কথা বলার সনুমতি দিন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হাঁ বল। এরপর মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা. কাবে ইবনে আশরাফের নিকট গিয়ে বললেন, এ লোকটি (রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের কাছে) সনুকা চায়। সে আমাদেরকে বহু কষ্টে ফেলেছে। তাই (অপারগ হয়ে) আমি আপনার নিকট কিছু ঋণের জন্য ক্রেছে। কা'ব ইবনে আশরাফ বলল, আল্লাহ্র কসম, (কা'ব সুবর্ণ সুযোগ মনে করে আরো উস্কানীর চেষ্টা করল) করে সে তোমাদেরকে আরো বিরক্ত করবে, আরো অতিষ্ঠ করে তুলবে। মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা. বললেন, সমরা তো তাঁকে অনুসরণ করেছি। পরিণাম ফল কি দাঁড়ায় তা না দেখে এখনই তাঁর সঙ্গ পরিত্যাগ করা ভাল মনে করছি না। এখন আমি আপনার কাছে এক ওয়াসাক বা দুওয়াসাক (রাবীর সন্দেহ) খাদ্য ধার চাই।

বর্ণনাকারী সুফিয়ান বলেন, আমর র. আমার নিকট হাদীসখানা কয়েকবার বর্ণনা করেছেন। কিন্তু তিনি এক হয়াসাক বা দুই ওয়াসাকের কথা উল্লেখ করেননি। আমি তাকে (শ্বরণ করিয়ে) বললাম, এ হাদীসে তো এক হয়াসাক বা দুই ওয়াসাকের কথাটি বর্ণিত আছে। তখন তিনি বললেন, মনে হয় হাদীসে এক ওয়াসাক বা দুই হয়াসাকের কথাটি বর্ণিত আছে।

কা'ব ইবনে আশরাফ বলল, ধার পেয়ে যাবে, তবে কিছু বন্ধক রাখ। মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা. বললেন, তি জিনিস আপনি বন্ধক চান। সে বলল, তোমাদের স্ত্রীদেরকে বন্ধক রাখ। মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা. বললেন মাপনি হলেন আরবের সবচেয়ে সুশ্রী ব্যক্তি, আপনার নিকট কি করে, আমাদের স্ত্রীদেরকে বন্ধক রাখব আমরা? তখন সে বলল, তাহলে তোমাদের পুত্র সন্তানদেরকে বন্ধক রাখ। তিনি বললেন, আমাদের পুত্র সন্তানদেরকে মাপনার নিকট কি করে বন্ধক রাখি? (তা যদি করি তাহলে) তাদেরকে এ বলে ভর্ৎসনা করা হবে যে, মাত্র এক ব্যুয়ামাক বা দুই ওয়াসাকের বিনিময়ে বন্ধক রাখা হয়েছে। এটা তো আমাদের জন্য অত্যন্ত লজ্জাকর বিষয়। তবে সামরা আপনার নিকট অস্ত্রশন্ত্র বন্ধক রাখতে পারি। রাবী সুফিয়ান বলেন, লামা শন্দের অর্থ হল অস্ত্রশন্ত্র। মবশেষে তিনি (মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা.) তাকে (কা'ব ইবনে আশরাফকে) পুনরায় যাওয়ার ওয়াদা করে চলে মাসলান। এরপর তিনি কা'ব ইবনে আশরাফের দুধ ভাই আরু নাইলাকে সঙ্গে করে রাত্রে তার নিকট গেলেন। ক্রাপে বিদ্যাম্মদ ইবনে মাসলামা, আরু নাইলা প্রমুখকে) দুর্গে ডেকে নিল এবং সে নিজে উপর তলা থেকে নিচে নেমে আসার জন্য প্রস্তুত হল। এ সময় তার স্ত্রী বলল, এ সময় (এত রাত্রে) তুমি কোথায় যাচ্ছ? সে বলল, এইতো মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা এবং আমার ভাই আরু নাইলা এসেছে (তাদের কাছে যাচ্ছি)। আমর বাতীত অন্য বর্ণনাকারীগণ বলেন যে, কা'বের স্ত্রী বলল, আমি তো এরূপ একটি ডাক গুনতে পাচ্ছি, যার থেকে

রক্তের ফোঁটা ঝড়ছে বলে আমার মনে হচ্ছে। কা'ব ইবনে আশরাফ বলল, মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা এবং দুধ ভাই আবু নাইলা, (অপরিচিত কোন লোক তো নয়) ভদ্র মানুষকে রাতের বেলা নেজাবাজির জন্য ডাকলেও তার যাওয়া উচিং।

কা'ব বলল, মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা যেন সাথীদেরকেও প্রবেশ করায় অর্থাৎ, ভিতরে আসুন। অথবা অর্থ হবে, আমর ব্যতীত অন্য রাবী বর্ণনা করেছেন, মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা নিজের সাথে আরো দুজনকে প্রবেশ করাতে লাগলেন। সুফিয়ানকে জিজ্ঞেস করা হয়েছিল যে, 'আমর কি তাদের দু'জনের নাম উল্লেখ করেছিলেন? উত্তরে সুফিয়ান বললেন, একজনের নাম উল্লেখ করেছিলেন। আমর বর্ণনা করেন যে, 'তিনি আরো দু'জন মানুষ সাথে করে নিয়ে গিয়েছিলেন। এবং তিনি বলেছিলেন, যখন সে (কা'ব ইবনে আশরাফ) আসবে।' আমর ব্যতীত অন্যান্য রাবী (মুহাম্মদ ইবনে মাসলামার সাথীদের সম্পর্কে) বলেছেন যে, (তারা ছিলেন) আবু আবস ইবনে জাবর, হারিস ইবনে আওস এবং আব্বাদ ইবনে বিশ্র। আমর বলেছেন, তিনি অপর দুই ব্যক্তিকে সাথে করে নিয়ে এসেছিলেন। এবং তাদেরকে (দিক নির্দেশনা দিয়ে) বলেছিলেন, যখন সে আসবে তখন আমি (কোন বাহানায়) তার মাথার চুল ধরে ওঁকব। যখন তোমরা আমাকে দেখবে (অনুমান করবে) যে, খুব শক্তভাবে আমি তার মাথা আঁকড়ে ধরেছি, তখন তোমরা তরবারি দ্বারা তাকে আঘাত করবে। তিনি (মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা) একবার বলেছিলেন যে, আমি তোমাদেরকেও উকাব। সে (কা'ব) চাদর নিয়ে নিচে নেমে আসলে তার শরীর থেকে সুঘাণ বের হচ্ছিল। তখন মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা রা. বললেন, আজকের মত এতো উত্তম সুগন্ধি আমি আর কখনো দেখিনি। আমর ব্যতীত অন্যান্য রাবী বর্ণনা করেছেন যে, কা'ব বলল, আমার নিকট আরবের সম্ভ্রান্ত ও মর্যাদাসম্পন্ন সুগন্ধী ব্যবহারকারী মহিলা আছে। আমর বলেন, মুহামদ ইবনে মাসলামা রা, বললেন, আমাকে আপনার মাথা ভঁকতে অনুমতি দেবেন কি? সে বলল, হাঁ, এরপর তিনি তার মাথা ভঁকলেন এবং এরপর তার সাথীদেরকে ভঁকালেন। তারপর তিনি পুনরায় বললেন, আমাকে আরেকবার ভঁকবার জন্য অনুমতি দেবেন কি? সে বলল, হাঁ। এরপর তিনি তাকে কাবু করে ধরে সাথীদেরকে বললেন, তোমরা তাকে হত্যা কর। তাঁরা তাকে হত্যা করলেন। এরপর নবী আবরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লামের নিস্ট এসে এ সংবাদ জানালেন।

এ হাদীসটি ৩৪১ ও ৪২৫ পৃষ্ঠায় এসেছে :

٢١٧٨. بِنَابٌ قَتَىٰلِ اَبِى رَافِع عَبُدِ اللهِ اَبِي النَّعِ النَّهِ كَانَ النَّعَ الْمَعَنَ الْمَالُمُ بُنُ اَبِي الْحَقِيرُقِ كَانَ بِخَيْبَرَ، يُقَالُ فِي حِصْنِ لَهُ بِاَرضِ الحِجَازِ وَقَالَ الزُهرِيُّ هُوَ بَعَدَ كَعَبِ بَنِ الْأَشُرَفِ.

২১৭৮. পরিচ্ছেদ ঃ আবু রাফি' আবদুল্লাহ ইবনে আবুল হুকাইকের হত্যা। তাকে সাল্লাম ইবনে আবুল হুকাইকও বলা হত। সে খায়বরের অধিবাসী ছিল। কেউ কেউ বলেছেন, হিজায ভূমিতে তার একটি দুর্গ ছিল (সে দুর্গেই সে অবস্থান করত।) যুহরী র. বর্ণনা করেছেন যে, তার হত্যাকাণ্ড কা'ব ইবনে আশরাফের হত্যার পর সংঘটিত হয়েছিল।

ব্যাখ্যা ঃ হতে পারে আবু রাফি'য়ের দুর্গ হিজায ভূমির এরপ সীমান্তে অবস্থিত যেটি খায়বরের নিকটবর্তী। এতাবে দু'টি সম্বন্ধই সহীহ হতে পারে। আবু রাফি' ছিল একজন বড় বিত্তশালী ইয়াহুদী বনিক। সে ছিল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামমের কট্টর দুশমন। আবু রাফি' সেসব লোকের অন্তর্ভুক্ত ছিল যারা বিভিন্ন গোত্র ও দলকে উন্ধানী দিয়ে উদ্বন্ধ করে খন্দকের যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিরুদ্ধে উপস্থিত করেছিল। তার সাথী হয়াই ইবনে আখতাব চুক্তি অনুযায়ী খন্দকের পর বনু কুরাইজায় যেয়ে অবস্থান করে। সেখানেই সে মারা যায়। আর এ বেঁচে আসে।

এটা জানা কথা যে, আউস ও খাযরাজ গোত্র সর্বদা মুকাবিলায় থাকত। অর্থাৎ, তাদের মধ্যে দ্বন্দ্ব থাকত। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে একে অপরের চেয়ে নেককাজে অর্থগামী হওয়ার চেষ্টা বরত। যেহেতু আউস গোত্রের লোকেরা বড় আশংকায় পড়ে কা'ব ইবনে আশরাফকে হত্যা করেছিল, সেহেতু হাযরাজের লোকজন পরামর্শ করল যে, এখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সবচেয়ে বড় শক্র হল আবু রাফি'। অতএব, আমরা এই বেয়াদব, ঠোঁটকাটা শক্রটিকে হত্যা করব। ফলে আবদুল্লাহ ইবনে আতীক, আবদুল্লাহ ইবনে উনাইস, আবু কাতাদা প্রমুখ সাহাবী প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাজির হয়ে আবু রাফি'কে হত্যার অনুমতি চাইলেন। তিনি অনুমতি দিয়ে দিলেন এবং আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. কে আমীর নিযুক্ত করলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাগিদ দিলেন, শিশু এবং মহিলাদের যেন কখনো হত্যা করা না হয়। হত্যার পূর্ণ বিস্তারিত আলোচনা হাদীসে আছে। তরজমা দ্বারা বিষয়টি স্পষ্ট হবে।

হত্যার তারিখ সম্পর্কে বিভিন্ন উক্তি রয়েছে। ১। রমজান ৬ হিজরী, ২। জিলহজ্জ ৫ হিজরী, ৩। অথবা ৪ হিজরী, ৪। অথবা ৩ হিজরী। অবশ্য ইমাম বুখারী র. যুহরী র. এর রেওয়ায়াত দ্বারা এতটুকু স্পষ্ট করে দিয়েছেন হে. আব রাফি' হত্যার ঘটনা ঘটেছে কা'ব ইবনে আশ্রাফের পর।

. ٢٧٤. حَدَّثَنِى السِحَاقُ بِنُ نَصِرِ قَالَ حَدِثْنَا يَحُيىَ بِنُ ادَمَ قَالَ حَدَّثْنَا ابِنُ اَبِي زَائِدةَ عَن اَبِيهِ عَنُ اَبِيهِ عَنُ اَبِي إِسَاقَ عَنِ البَرَاءِ بِنِ عَازِبِ رَضِى اللهُ عَنهُمَا قَالَ بِعَثُ رَسُولُ اللهِ ﷺ رَهَطاً اِلَى ابِي اَبِي وَنُ اَبِي اللهِ عَنهُ اللهِ عَبدُ اللهِ عَبدُ اللهِ بنُ عَتِيْكِ بَيْتَهُ لَيُلا وَهُوَ نَائِمٌ فَقَتَلَهُ .

৩৭৪০/৮১. ইসহাক ইবনে নাসর র. ..... হযরত বারা ইবনে আযিব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দশজনের কম একটি দলকে আবু রাফির উদ্দেশ্যে পাঠান। (তাদের মধ্যে) আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. রাতের বেলায় তার ঘরে প্রবেশ করে ঘুমস্ত অবস্থায় তাকে হত্যা করেন।

٣٧٤١. حَدَّثَنَا يُوسِفُ بِنُ مُوسِى قَالَ حَدِثنَا عَبْيَدُ اللهِ بِن مُرُوسِى عَنُ اِسَرائِيلَ عَن أَيِى السَحاقَ عَنِ البَراءِ قَال بِعَثُ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ إلى ابِى رَافِع البَهُودِيّ رِجَالًا مِن الاَنْصَارِ وَامَر عليهِمُ عَبَد اللّٰهِ بِنَ عَتِيكِ وَكَانَ اَبُو رَافِع يُوذِي رَسُولُ اللهِ عَلَيْ وَيُعِينُ عَلَيهِ وَكَانَ فِي حِصُنِ نَه عَلَيهِمُ عَبَد اللّٰهِ بِنَ عَتِيكِ وَكَانَ اَبُو رَافِع يُوذِي رَسُولُ اللهِ عَلَيْ وَيُعِينُ عَلَيهِ وَكَانَ فِي حِصُنِ نَه بِارَضِ الحِبْجَازِ، فَلَمَّا دَنَوا مِنهُ وَقَدُ غَرَبتِ الشَّمسُ وَرَاحَ النَاسُ بِسَرحِهِم فَقَالَ عَبد النَّهِ الْمَوْلِ الْعَلِي الْعَلِي الْعَلِي الْعَلِي الْعَلَى ان اَدخُلَ، فَآقَبُلَ حَتَّىٰ دَنَا مِنَ الْمَابِ الْمَالِي وَلَي الْعَلِي الْعَلِي الْعَلَى ان اَدخُلَ، فَآقَبُلَ حَتَىٰ دَنَا مِنَ البَابِ، ثُمَّ تَقَنَعَ بِشُوبِهِ كَانَّه يَقضِي حَاجَةً، وقَدُ دُخَلَ النَاسُ فَهَتَفَ بِهِ البَوْابُ، يَاعَبدَ اللهِ إِنْ كُنَت تُويِدُ انَ تَدَخَلَ النَاسُ أَعْلَقَ البَابَ، فَدَخلَ النَاسُ فَهَتَفَ بِهِ البَوْابُ، يَاعَبدَ اللهِ إِنْ كُنَت تُويدُ أَنَ الْعَلِي الْعَلَى النَاسُ الْعُلَقِ البَابَ وَكَانَ البَابَ ثُمَ عَنَى الْعَلَى الْعَالِي وَقَدُ دُخَلَ النَاسُ اعْلَقِ البَابَ وَكَانَ البَابَ ثُمَ عَنَى الْعَلَى وَذَي قَلَى الْعَالِي وَلَا لَعَلَى وَذَي قَلَى الْعَلَى الْعَالِيُدِ فَأَخَذَتُهَا فَفَتَحَتُ البَابَ وَكَانَ البَو رَافِع يُسْمَرُ عِنَد وَكَانَ إِنِي الْقَومُ نَذَوا بِي لَمُ لَمُ يَخُلُصُوا إِلَى حَتَى اتَعَلَى الْعَلَى وَلَا فَانَتَهِبُ الْبَابُ وَكَانَ الْمِالِ الْعَلَى النَاسُ الْعَلَى الْعَلَى الْعَلَي الْمَاسُ وَكُولُ النَاسُ وَكُنَ الْمَالُ وَلَا النَاسُ الْمَالُ النَاسُ الْمَالِي وَلَا الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالُولُ الْمَالِي الْمَالُ الْمَالِي وَلَا الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالُولُ الْمَالِي الْمَالُولُ الْمَالِي الْمَالِي الْمَلْ اللّهُ الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمُعَلِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي اللّهُ الْمَالِي الْمَالِي الْمَالُولُ الْمَالِي الْمَالِي الْمَالُولُ الْمُنْ الْمُعْرُا الْمَالِي الْمَالُول

فَإِذَا هُو َفِي بَيتٍ مُظُرِلمٍ وسَطَ عِبَالِهِ لاَارَى اَيْنَ هُو مِن البَيْتِ، قُلتُ يَا اَبَا رَافِعِ! قَالُ مَن مٰ هٰذَا؛ فَاهُويَتُ نَحو الصُوتِ فَاضِرِيهُ ضَرِيةً بِالسَيْفِ وَانَادَهِشَّ، فَمَا اَغُنتيتُ شَيئتًا وصَاحَ فَخَرجَتُ مِن البَيْتِ فَامُكُنُ غَيرَ بَعيدٍ، ثم دَخَلتُ الْبِهِ، فَقلتُ مَا هٰذَا الصَوتُ؛ يَا اَبَا رَافِع ! فَقَالُ لِأُمِّكَ الوَيلُ إِنَّ رَجُلاَ فِي البَيتِ ضَرَينِي قَبلُ بِالسَيْفِ، قَالُ فَاضِرِيهُ ضَرُبةٌ التُحنَّتُهُ وَلَمُ نَقَالُ لِأُمِّكَ الوَيلُ إِنَّ رَجُلاَ فِي البَيتِ ضَرَينِي قَبلُ بِالسَيْفِ، قَالَ فَاضَرِيهُ ضَرُبةٌ التُحنَّتُهُ وَلَمُ الْمَيْفِ فِي بَطنِهِ مَتَى الْجَيْلِ السَيْفِ، فَاللَّ فَاصَرِيهُ ضَرُبةٌ التَّهُ التَّهُ وَلَمُ الْمَيْفِ فِي بَطنِهِ مَتَى الْجَعْلَةُ وَيَعْ ظَهُرِهِ، فَعَرَفَتُ إِنَى تَعَلتُهُ، فَجَعلتُ الْبَيْلِ مَا اللَّهُ اللَ

৩৭৪১/৮২. ইউসুফ ইবনে মুসা র. ..... হ্যরত বারা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবদুল্লাহ ইবনে আতীককে অধিনায়ক বানিয়ে তার নেতৃত্বে আনসারীদের কতিপয় সাহাবীকে ইয়াহুদী আবু রাফির (হত্যার) উদ্দেশ্যে প্রেরণ করেন। আবু রাফি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে কষ্ট দিত এবং এ ব্যাপারে লোকদেরকে সাহায্য করত। হিজায ভূমিতে তার একটি দুর্গ ছিল। (স সেখানে বসবাস করত) তারা যখন তার দুর্গের কাছে গিয়ে পৌঁছলেন তখন সূর্য ডুবে গেছে এবং লোকজন নিজেদের পশু পাল নিয়ে রওয়ানা হয়েছে (নিজ নিজ বাড়ির দিকে)। (দলনেতা) আবদুল্লাহ (ইবনে আতীক) তার সাথীদেরকে বললেন, তোমরা তোমাদের জায়গায় বসে থাক। আমি যাচ্ছি, যেয়ে দেখি। ইবনে আতীক বলেন, আমি ভিতরে প্রবেশ করার জন্য দ্বার রক্ষীর সাথে (কিছু) কৌশল অবলম্বনে রত হলাম। এরপর তিনি সামনের দিকে এগিয়ে গিয়ে দরজার কাছে পৌঁছলেন ফলে কাপড় দ্বারা নিজেকে এমনভাবে ঢাকলাম যেন প্রাকৃতিক প্রয়োজনে রত আছি। তখন সবাই ভিতরে প্রবেশ করলে দ্বাররক্ষী (দূর্ণের লোক মনে করে) তাকে ডেকে বলল, হে আবদুল্লাহ! ভিতরে প্রবেশ করতে চাইলে প্রবেশ কর। আমি এখনই দরজা বন্ধ করে দেব। আমি তখন ভিতরে প্রবেশ করলাম এবং আত্মগোপন করে রইলাম। সকলে ভিতরে প্রবেশ করার পর সে দরজা বন্ধ করে দিল এবং একটি পেরেক বা খুঁটির সাথে চাবিটা লটকিয়ে রাখল। (আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. বলেন) এরপর আমি চাবিটির দিকে এগিয়ে গেলাম এবং চাবিটি নিয়ে দরজাটি খুললাম। আবু রাফির নিকট রাতের বেলা গল্পের আসর জমতো, এ সময় সে তার উপর তলার কামরায় অবস্থান কর্ছিল। গল্পের আসরে আগত লোকজন চলে গেলে, আমি সিঁড়ি বেয়ে তার কাছে গিয়ে পৌঁছলাম। এ সময় আমি এক একটি করে দরজা খুলছিলাম এবং ভিতরে থেকে তা আবার বন্ধ করে দিয়ে যাচ্ছিলাম, যাতে লোকজন আমার (আগমন) সম্বন্ধে জানতে পারলেও হত্যা ন করা পর্যন্ত আমার নিকট পৌঁছতে না পারে। আমি তার কাছে গিয়ে পৌঁছলাম।

এ সময় সে একটি অন্ধকার কক্ষে ছেলেমেয়েদের মাঝে শুয়েছিল। কক্ষের কোন্ অংশে সে শুয়ে আছে আমি ত বুঝতে পারছিলাম না। তাই আবু রাফি' বলে ডাক দিলাম। সে বলল, কে আমাকে ডাকছ? আমি তখন 革 ওয়াজটি লক্ষ্য করে এগিয়ে গিয়ে তরবারি দ্বারা প্রচণ্ড জোরে আঘাত করলাম। আমি তখন ভয়ে কাঁপছিলাম। এ হৃত্তে আমি তাকে কোন কিছুই করতে পারলাম না। সে চীৎকার করে উঠলে আমি কিছুক্ষণের জন্য বাইরে ্যাল আসলাম। এরপর পুনরায় ঘরে প্রবেশ করে (কণ্ঠস্বর পরিবর্তন করতঃ তার আপন লোকের ন্যায়) জিজ্ঞেস করলাম, আবু রাফি'! এ আওয়াজ হল কিসের? সে বলল, তোমার মায়ের সর্বনাশ হোক। কিছুক্ষণ পূর্বে ঘরের ভিতর কে যেন আমাকে তরবারী দ্বারা আঘাত করেছে। আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. বলেন, তখন আমি আবার ত্যকে ভীষণ আঘাত করলাম এবং মারাত্মকভাবে ক্ষত বিক্ষত করে ফেললাম। কিন্তু তাকে হত্যা করতে পারিনি। ত্রই তরবারীর ধারাল দিকটি তার পেটের উপর চেপে ধরলাম এবং পিঠ পার করে দিলাম। এবার আমি ইতিরূপে অনুভব করলাম যে, এখন আমি তাকে হত্যা করতে সক্ষম হয়েছি। এরপর আমি এক এক করে ন্বজা খুলে নিচে নামতে শুরু করলাম। নামতে নামতে সিঁড়ির শেষ প্রান্তে এসে পৌঁছলাম। পূর্ণিমার রাত্র ছিল। হ'দের আলোতে তাড়াহুড়ার মধ্যে সঠিকভাবে অনুধান করতে না পেরে) মনে করলাম, (সিঁড়ির সকল ধাপ হতিক্রম করে) আমি মাটির নিকটে এসে পড়েছি। (কিন্তু তখনও একটি ধাপ অবশিষ্ট ছিল) তাই নিচে পা ব্যুতেই আমি (আঁছাড় খেয়ে) পড়ে গেলাম। অমনিই আমার পায়ের গোছার হাড় ভেঙ্গে গেল। (তাড়াহুড়া করে) হামি আমার মাথার পাগডি দ্বারা পা খানা বেঁধে নিলাম এবং একটু হেঁটে গিয়ে দরজা সোজা বসে রইলাম মনে হান সিদ্ধান্ত করলাম, তার মৃত্যু সম্পর্কে নিশ্চিত অবগত না হয়ে আজ রাতে আমি এখান থেকে যাব না। ভোর . বতে মোরণের ডাক আরম্ভ হলে মৃত্যু ঘোষণাকারী প্রাচীরের উপর উঠে ঘোষণা করল, হিজায অধিবাসীদের হন্যতম ব্যবসায়ী আবু রাফির মৃত্যু সংবাদ দিচ্ছি। তখন আমি আমার সাথীদের নিকট গিয়ে বললাম, দ্রুত চল, হাল্লাহ আবু রাফিকে হত্যা করেছেন। এরপর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের নিকট গেলাম এবং সমস্ত ঘটনা খুলে বললাম। তিনি বললেন, তোমার পাটি লম্বা করে দাও। আমি আমার পাটি লম্বা করে দিলে তিনি এর 🕏 পর স্বীয় হাত বুলিয়ে দিলেন। (এতে আমার পা এমন সুস্থ হয়ে গেল) যেন তাতে কোন আঘাতই পাইনি।

ব্যাখ্যা ঃ বিশুদ্ধতম উক্তি হল– আবু রাফি' হত্যার ঘটনা ঘটেছে খন্দকের যুদ্ধের পর ৬ হিজরীতে। হাফিজ ইবনে কাসীর র.–এর মত এটাই। দ্রষ্টব্যঃ আল-বিদায়া ওয়াননিহায়া (৪/১৩৭)

হাফিজ ইবনে হাজার আসকালানী র. লিখেন, يَانَتُ فِي رَمَضَانَ سَنَة سِتِّ (ফাতহুল टर्डे : ٩/৩৬৩) অবশিষ্ট উক্তিগুলোকে তিনি قِيْلَ দিয়ে বর্ণনা করেছেন।

এর অর্থ হল মৃত্যু সংবাদ দেয়া। আরবদের নিয়ম ছিল যখন কোন বড় লোকের মৃত্যু হত তখন কোন ইং স্থানে যোড়ার উপর আরোহণ করে ঘোষণা দিত যে, অমুক মনীষী মারা গেছেন।

بُوسُفَ عَنَ آبِيهِ عَنَ آبِيهِ عَنَ آبَى السُحَاقَ قَالَ صَدَّتُنَا شُرْيَحَ هُو ابِنُ مَسْلَمَة قَالَ بَعَثَ رَسُولُ اللّهِ عَنَى الله عنه قالَ بعَثَ رَسُولُ اللّهِ عَنَى الله عنه قالَ بعَثَ رَسُولُ اللّهِ عَنَى الله عَنه قالَ بعَثَ رَسُولُ اللّهِ عَنهَ اللهِ عَنهَ اللّهِ بَنُ عَتِيكِ عَبدَ اللّهِ بِنَ عُتبهَ فَي نَاسٍ مَعَهُم فَانُطَلَقُوا حَتَّى دَنُوا مِنَ نَحِصِنَ، فَقَالَ لَهُمْ عَبدُ اللّهِ بِنُ عَتِيكِ وَعَبدُ اللّهِ بِنُ عُتبيكِ اللّهِ بِنُ عُتبيكِ اللّهِ بِنَ عُتبيكَ أَن اللهِ عَنه اللّهُ اللهِ اللهِ بَنُ عَتبيكِ اللهِ بِنَ عُتبيكِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ ال

قَالَ قُلْتُ إِنْ نَذَرِبَى الْقَوْمُ اِنْطُلَقْتُ عَلَى مَهُلِ ، ثُمَّ عَمَدْتُ إِلَى اَبُوابِ بُيُوتِهِمْ فَعَلَّهُ فَلَمُ عَلَيْهُمْ مِنْ ظَاهِرٍ ، ثُمَّ صَعِدْتُ إِلَى اَبِى رَافِعِ فِى سُلَمٍ، فَإِذَا الْبَيْتُ مُظْلِمٌ قَدْ طُغِى سِرَاجُهٌ فَلَمْ ذَرْ اَيُنَ الرَّجُلُ، فَقُلْتُ يَا اَبَا رَافِعِ اقَالَ مَنْ هَذَا؟ قَالَ فَعَمَدُتُ نَحُو الصَّوْتِ فَاصَرِبُهٌ وَصَاحَ فَلَمْ تَغْنِ شَيْئًا، قَالَ ثُمَّ جِنْتُ كَانِي أَغِيثُهُ، فَقُلْتُ مَالِكَ يَا اَبَا رَافِعٍ ! وَغَيَّرْتُ صَوْتِى، فَقَالَ الآ عَجْبِكَ ! لِأُمِكَ الْوَيْلُ، دَخَلَ عَلَى رَجُلُ فَضَرَيْنِي بِالشَّيْفِ قَالَ فَعَمَدُتُ لَهُ اَيضًا فَاصُرِبُهُ اُخْرَى عَلَى عَلَى رَجُلُ فَضَرَيْنِي بِالشَّيْفِ قَالَ فَعَمَدُتُ لَهُ اَيضًا فَاصُرِبُهُ اُخْرَى عَلَى اللَّهُ عَلَى عَلَى طَهُرِهِ فَاضَعَ السَّيْفَ فِى بَطْنِهِ ثُمَّ انْكَفِى عَلَيْهِ حَتَّى سَمِعْتَ صَوْتَ الْعَظْمِ ، ثَمَّ مُسْتَلَقٍ عَلَى ظَهْرِهِ فَاضَعُ السَّيْفَ فِى بَطْنِهِ ثُمَّ انْكَفِى عَلَيْهِ حَتَّى سَمِعْتَ صَوْتَ الْعَظْمِ ، ثَمَّ مُسْتَلَقٍ عَلَى ظَهْرِهِ فَاضَعُ السَّيْفَ فِى بَطْنِهِ ثُمَّ انْكَفِى عَلَيْهِ حَتَّى سَمِعْتَ صَوْتَ الْعَظْمِ ، ثَمَّ مُشَدِّلِ عَلَى ظَهْرِهِ فَاضَعُ السَّيْفَ فِى بَطْنِهِ ثُمَّ انْكَفِى عَلَيْهِ حَتَّى سَمِعْتَ صَوْتَ الْعَظْمِ ، ثَمَّ أَمُ وَمُ اللَّهُ عَلَى عَلَيْهِ مَا حَتَّى السَّعُ السَّيْفَ فَى بَطْنِهِ ثُوا اللَّهُ عَلَى عَلَيْهِ مَا السَّعُ السَّعُ الْمَوْمِ وَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ فَانَحُلُومُ اللَّهُ عَلَى الْمَالُولُومِ السَّعُ النَّاعِيقِ الْعَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْمَلْعُومِ السَّعُ النَّهُ الْمَالِقُومُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الْمَلْعُومُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الْمَالِمُ اللَّهُ الْمَالُولُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الْمَالِقُومُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الْمَالَةُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْمَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الْمَعُمِ الْمَالِمُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَالَ اللَّهُ ال

৩৭৪২/৮৩. আহমদ ইবনে উসমান র. ..... হ্যরত বারা' রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু রাফির (হত্যার) উদ্দেশ্যে আবদুল্লাহ ইবনে আতীক ও আবদুল্লাহ ইবনে উতবাকে একদল লোকসহ প্রেরণ করেন। তারা দুর্গের কাছে গিয়ে পৌছলে (দলের আমীর) আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. তাদেরকে বললেন, তোমরা অপেক্ষা কর। আমি যাই, দেখি কি করে সুযোগ করা যায়। আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. বলেন, দুর্গের ভিতর প্রবেশ করার জন্য আমি কৌশল অবলম্বন করলাম। ঘটনাক্রমে ইতিমধ্যে তারা একটি গাধা হারিয়ে ফেলল এবং একটি আলো নিয়ে এর সন্ধানে বের হল। তিনি বলেন, আমাকে চিনে ফেলবে আমি এ আশংকা করছিলাম। তাই (কাপড় দিয়ে) আমি আমার মাথা ও পা ঢেকে ফেললাম এবং এমনভাবে বসে রইলাম, যেন আমি প্রাকৃতিক হাজত মলমূত্র ত্যাগ করার জন্য বসেছি। এরপর দ্বাররক্ষী ডাক দিয়ে বলল, কেউ ভিতরে প্রবেশ করতে চাইলে এখনই দরজা বন্ধ করার আগে ভিতরে চুকে পড়ুন। আমি প্রবেশ করলাম এবং দুর্গের দরজার পার্শ্বে গাধা বাঁধার স্থানে আত্মগোপন করে থাকলাম। আবু রাফির নিকট সবাই বসে রাতের খানা খেয়ে গল্প গুজব শুরু করল। এভাবে রাতের কিছু অংশ কেটে যাওয়ার পর সকলেই নিজ নিজ বাড়িতে চলে গেল। যখন কোলাহল থেমে গেল এবং কোন নড়াচড়া শুনতে পাছিলাম না, তখন আমি (গুপ্ত স্থান থেকে) বের হলাম। আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. বলেন, এরপর দুর্গের দরজাটি খুললাম।

তিনি বলেন, আমি মনে মনে ভাবলাম, কাওমের (দুর্গের কাফির) লোকেরা যদি আমার সম্পর্কে জেনে ফেলে তাহলে সহজেই আমি (পালিয়ে) যেতে পারব। এরপর দুর্গের ভিতরে তাদের যত ঘর ছিল সবগুলোর দরজা আমি বাইরে থেকে বন্ধ করে দিলাম। (যেগুলোর পর আবু রাফি এর খাস কামরা ছিল।) এরপর সিঁড়ি বেয়ে আবু রাফির কক্ষে উঠলাম। বাতি নিভিয়ে দেয়া হয়েছিল বলে ঘরটি ছিল ভীষণ অন্ধকার। লোকটি কোথায়, কিছুতেই আমি তা বুঝতে পারছিলাম না। সুতরাং আমি তাকে ডাকলাম, হে আবু রাফি! সে বলল, কে ডাকছ? তিনি বলেন, আওয়াজটি লক্ষ্য করে আমি একটু এগিয়ে গেলাম এবং তাকে আঘাত করলাম। সে চীৎকার করে উঠল। এ আক্রমণে কোন কাজই হয়নি। এরপর আবার আমি তার কাছে গেলাম, যেন আমি তাকে সাহায্য করব। আমি এবার স্বর পরিবর্তন করে বললাম, হে আবু রাফি'! তোমার কি হয়েছে? সে বলল, কি আশ্চর্য ব্যাপার, তোর মায়ের সর্বনাশ হোক. এইতো এক ব্যক্তি আমার ঘরে ঢুকে আমাকে তরবারি দ্বারা আঘাত করেছে। আবদুল্লাহ্ ইবনে 'আতীক বলেন, তাকে লক্ষ্য করে পুনরায় আমি আঘাত করলাম, এবারও কোন কাজ হল না। সে চীৎকার করলে তার পরিবারের সবাই জেগে উঠল। তিনি বলেন, তারপর পুনরায় আমি সাহায্যকারীর ভান করে কণ্ঠস্বরে পরিবর্তন করে তার দিকে এগিয়ে গেলাম। এ সময় সে পিঠের উপর চিৎ হয়ে শুয়ে ছিল (এ দেখে) আমি তরবারির অগ্রভাগ তার পেটের উপর রেখে এমন জোরে চাপ দিলাম যে, আমি তার হাড় ভাঙ্গার আওয়াজ শুনতে পেলাম। এরপর আমি কাঁপতে কাঁপতে সিঁড়ির নিকট এসে পৌঁছলাম। ইচ্ছা ছিল নেমে যাব। কিন্তু (নামতে গিয়ে) আছাড় খেয়ে পড়ে গেলাম এবং এতে আমার পা ভেঙ্গে গেল। সাথে সাথে (পাগড়ী দিয়ে) আমি তা বেঁধে ফেললাম। এবং লেংডিয়ে আন্তে আন্তে হেঁটে সাথীদের নিকট চলে এলাম। এরপর বললাম, তোমরা যাও এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে সুসংবাদ দাও। আমি তার মৃত্যুসংবাদ না শুনে আসব না। উষালগ্নে মৃত্যু ঘোষণাকারী (প্রাচীরে) উঠে বলল, আমি আবু রাফির মৃত্যু সংবাদ ঘোষণা করছি। আবদুল্লাহ ইবনে আতীক রা. বলেন, এরপর আমি উঠে চলতে লাগলাম। এ সময় আমার (পায়ে) কোন ব্যথাই ছিল না। আমার সাথীরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের নিকট পৌঁছার আগেই আমি তাদের ধরে ফেললাম এবং (গিয়ে) রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে তার (আবু রাফির) মৃত্যু সংবাদ জানালাম।

ব্যাখ্যা ঃ এই রেওয়ায়াতে আছে, اِنُخَلَعَتُ رَجِلى অর্থাৎ, আমার পায়ের জোড়া খুলে গেছে। পূর্বের রেওয়ায়াতে গেছে যে, আমার পায়ের নালার হার্ডিড ভেন্সে গেছে। উভয়ের মাঝে এভাবে সামঞ্জস্য বিধান করা হয়েছে যে, পায়ের জোড়াও খুলে গেছে, আবার নালার হাড় গুভেঙ্গে গেছে والله اعلم

এখান থেকে কয়েকটি মাসআলার উপর আলোকপাত হয়। ১। গোয়েন্দাগিরি করা জায়েয আছে। ২। কেন্
হিকমত ও মাসলিহাতের সময় অস্পষ্ট.ও গোলমোল কথা বলা জায়েয আছে। ৩। ইসলামের শক্র ও নইর
শক্রকে সর্বাবস্থায় হত্যা করা জায়েয আছে। ইত্যাদি।

٢١٧٩. بِنَابُ غَنُزُوة إِحُدِ

### ২১৭৯.পরিচ্ছেদ ঃ উহুদ যুদ্ধের বিবরণ ঃ শাওয়াল ৩ হিজরী, মুতাবিক মার্চ, ৬২৫ খ্রিস্টাব্দ।

উহুদ শব্দটির আলিফ এর উপর পেশ, হায়ের উপরও পেশ। এটি মদীনা মুনাওয়ারার একটি সুপ্রসিদ্ধ পাহাড়ের নাম। মদীনা শরীফ থেকে এটি প্রায় এক ফরস্থ (১৮ হাজার ফিট, যা প্রায় তিন মাইলের বেশী দূরত্ দূরে অবস্থিত।

নামকরণের কারণ ঃ আল্লামা আইনী র. বলেন, উহুদকে এ নামে নামকরণের কারণ হল - أُحِيَّا أُحَدًا الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُورَ وَانْقِطاَعِمْ عَن جِبَالٍ الْخُرَ

যুদ্ধের কারণ ঃ মক্কার কুরাইশরা বদর যুদ্ধ থেকে শোচনীয় পরাজয়ের পর মক্কায় ফিরে আসে। তখন তার জানতে পারে যে, আবু সুফিয়ানের বাণিজ্যিক কাফেলা সমুদ্র উপকূলীয় রাস্তা দিয়ে পার হয়ে এসেছে। মূল পুঁজি. টাকা-পয়সা, লাভ-লোকসান সবকিছু দারুননাদওয়ায় সংরক্ষিত আছে। বদরের এ লাঞ্ছ্নামূলক পরাজয়ের আঘাত এমনিতেই মক্কার প্রতিটি কাফিরের অন্তরে ছিল। কিন্তু যাদের বাপ-ভাই, ছেলে -ভাতিজা বদর যুদ্ধে নিহত্ত হয়েছে, তাদের অন্তরে থেমে থেমে উত্তেজনা সৃষ্টি হত। প্রতিশোধ স্পৃহায় প্রতিটি ব্যক্তির বুক পরিপূর্ণ হয়ে ছিল অবশেষে আবু সুফিয়ান ইবনে হারব, আবদুল্লাহ ইবনে আবু রাবীআ, ইকরামা ইবনে আবু জাহল, সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া এবং অন্যান্য সম্মানিত লোক একই বৈঠকে সমবেত হয়েছে। মদীনা মুনাওয়ারায় জোরদার আক্রমণের প্রস্তুতি নিয়ে গভীর চিন্তা-ফিকির হয়েছে। সবাই এক বাক্যে সিদ্ধান্ত দিয়েছে যে, স্বীয় বাপ-ভাই ও অভিজাত মনীষীদের প্রতিশোধ নিতে হবে। ফলে সবাই মিলে ধন-সম্পদ একত্রিত করল, বিভিন্ন গোত্রে দৃত্ত পাঠাল। এভাবে ত হাজার লোকের সমাবেশ ঘটাতে সফল হল। এ যুদ্ধে বিশেষ ভাবে মহিলাদেরকেও সাথে নেহাহল। যাতে কবিতা ইত্যাদি গেয়ে যোদ্ধাদের সাহস বাড়ানো যায়, উদুদ্ধ করা যায়। আবার পলায়নপরদের অন্তরে আত্মমর্যাদাবোধ ঢুকানো যায়। তারা আবু সুফিয়ানের নেতৃত্বে কুই শাওয়াল ও হিজরীতে মক্কা থেকে রওয়ান করেন। তাদের মধ্যে ৭০০ ছিল লৌহ-বর্ম পরিহিত সশস্ত্র সৈন্য। ৩০০০ ছিল উট, ২০০ ঘোড়া, ১৫ জন রমণী মোটকথা, কুরাইশ এরপভাবে পরিপূর্ণরূপে আসবাব-উপকরণ নিয়ে উপস্থিত হয়। তারা উহদ পাহাড়ের নিকটবর্তী <u>জাইন নামক</u> স্থানে এসে অবস্থান নেয়।

সাহাবায়ে কিরামের সাথে পরামর্শ ঃ মক্কার কুরাইশের এ সমস্ত সংবাদ যখন মদীনায় পৌঁছে, তখন রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামের নিকট পরামর্শ করেন। এখন কি করা উচিত?

স্বয়ং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর রায় ছিল মদীনার বাইরে বের হবেন না। কাফিররা যদি মদীনায় আক্রমণ করে তাহলে শহরেই পুরুষরা সামনাসামনি প্রত্যক্ষ মুকাবিলা করবে। আর মহিলারা বাড়ির উপর থেকে পাথর নিক্ষেপ করে কাফিরদেরকে উদ্বিগ্ন-উৎকণ্ঠিত করে তুলবে। বড় বড় কিছু সংখ্যক সাহাবীর মতও ছিল এটাই। আবদুল্লাহ্ ইবনে উবাই এর রায়ও ছিল এটা। কিছু বড় বড় বছ সাহাবী এর বিরুদ্ধে চলে গেলেন। বিশেষতঃ যারা বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করতে পারেননি এবং শাহাদতের আগ্রহে অধীর ও অহির ছিলেন তারা বলতে লাগলেন, আমরা বের হয়ে তাদের মুকাবিলা করব। শহরে বসে থাকা কাপুরুষতার নিদর্শন হবে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন, আমি স্বপ্নে দেখলাম, একটি মজবুত লৌহবর্ম পরে

হৃত্বি একটি গাভী জবাই করা হচ্ছে। যার ব্যাখ্যা হল মদীনা মুনাওয়ারা একটি মজবুত লৌহবর্মের ন্যায়। গাভী ছবাই করা দ্বারা ইঙ্গিত হল — আমার সাহাবীগণের মধ্য থেকে কিছুসংখ্যক লোক শহীদ হবে। অতএব, আমার ব্য়ে হল - মদীনায় দুর্গ বন্ধ করে মোকাবিলা করা। স্বপ্পে আর একটি জিনিস দেখলাম, আমি তলোয়ার নাড়া দিলাম। এর সামনের অংশ ভেঙ্গে পড়ে গেল। অতঃপর এ তলোয়ারটি দ্বিতীয়বার নাড়া দিলে প্রথমবারের চেয়েও হৃত্বে উত্তম হয়ে গেল। যার ব্যাখ্যা ছিল, সাহাবায়ে কিরাম তলোয়ারের ন্যায়। যাঁরা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি হয়াসাল্লাম–এর শক্রদের উপর আক্রমণ করছিলেন। সাহাবায়ে কিরামকে জিহাদে নিয়ে যাওয়া মানে তলোয়ার নাড়া দেয়া। একবার নাড়া দিলাম (মানে উহুদের যুদ্ধে) তখন এর সামনের অংশ ভেঙ্গে পড়ল। অর্থাৎ, কিছুসংখ্যক সহাবী শহীদ হয়ে গেল। অতঃপর এই তলোয়ারটিকে দ্বিতীয় যুদ্ধে ব্যবহার করলে সে তলোয়ার প্রথমবারের চেয়ে হারও বেশি উত্তম ও তেজ হয়ে গেল। দুশমনদের উপর খুব চলল।

কিন্তু যুবকদের ছাড়া বড় বড় কোন কোন সাহাবী যেমন— হযরত হামযা, সা'দ ইবনে উবাদা প্রমুখেরও সাহাদতের আগ্রহে বারবার অনুরোধ ছিল মদীনার বাইরে যেয়ে হামলা করা। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি হয়সাল্লাম এরও এই সংকল্প হল। এটি ছিল শুক্রবার দিন। জুমআর নামায় শেষ করে তিনি নসীহত করলেন এবং ভিহাদের জন্য উদ্বুদ্ধ করে প্রস্তুতির নির্দেশ দিলেন। এ হুকুম শোনা মাত্র ইসলামপ্রিয় সাহাবায়ে কিরামের জানে সম্পন এল যে, এবার এ দুনিয়ার জেলখানা থেকে মুক্তির সময় এসেছে।

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সশস্ত্র প্রস্তুতি ঃ আসর নামায পড়ে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ মালাইহি ওয়াসাল্লাম হজরা শরীফে তাশরীফ নিলেন। তখন হযরত সা'দ ইবনে মুআ্য ও উসাইদ ইবনে হ্যাইর বা. সাহাবায়ে কিরামকে বললেন, তোমরা আল্লাহর রাসূল সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে মদীনার বাইরে মেয়ে আক্রমণ করতে বাধ্য করেছ। সংগত হল- প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মতের উপর বিষয়টি ছেড়ে দেয়া। ইতিমধ্যে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সশস্ত্র অবস্থায় বাইরে তাশরীফ আনলেন। তখন মুখলিস সাহাবায়ে কিরামের অন্তরে নিজেদের বারবার অনুরোধের ফলে লজ্জা-সংকোচ অনুভব হল। তারা আরজ করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমরা ভুলে বারবার অনুরোধ করেছি। এটা আমাদের জন্য সংগত হয়নি। আপনি মাপনার মতের উপর কাজ করন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কোন নবীর জন্য সশস্ত্র হওয়ার পর শক্রর সাথে ফয়সালা ব্যতীত অন্ত্র ত্যাগ করা জায়েয় নেই।

মোটকথা, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ১১ই শাওয়াল, ৩ হিজরী শুক্রবার দিন ১০০০ লোক নিয়ে নদীনা থেকে রওয়ানা হন। মদীনায় ইমামতির জন্য নিযুক্ত করেন <u>ইবনে উম্মে মাকত্ম রা.</u> কে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু মালাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদের নিকটবর্তী শাওত নামক স্থানে পৌছলেন। তখনই মুনাফিক নেতা আবদুল্লাহ ইবনে ইবাই ৩০০ মুনাফিক সাথে নিয়ে পৃথক হয়ে যায়। সে বলে, আপনি আমার কথা শুনেননি। অতএব অকারণে নিজেদের প্রাণ নষ্ট করতে যাব কেন? মুনাফিকদের বিচ্ছিন্নতার কারণে <u>খাযরাজ গোত্রের বনু সালিমা, আউস শেরের বনু হারিসাও</u> ফিরে যাওয়ার জন্য মনস্থ করল। কিন্তু আল্লাহ্র মেহেরবানী তাদের সাহায্য করেছে। তারা ফিরে যায়নি। তাদের সম্পর্কে আয়াত নাযিল হয়–

"সে সময়টুকু স্মরণ কর, যখন তোমাদের মুসলমানদের মধ্য থেকে দু'টি দল সাহস হারাবার জন্য মনস্থ করেছে, আল্লাহ্ তাদের সাহায্যকারী ছিলেন। এজন্য ফিরে আসা থেকে হেফাজতে ছিল। ঈমানদারদের উচিত ক্রমাত্র আল্লাহ্র উপরই ভরসা করা।" এরপর নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন <u>শায়খাইন</u> নামক স্থানে পৌঁছলেন (শায়খাইন দৃটি টিলার নাম। যেখানে এক বৃদ্ধ ও বৃদ্ধা বসবাস করত। উভয়েই ছিল অন্ধ এবং ইয়াহুলী। এ দু'জনের কারণে উক্ত দু'টি টিলা শায়খাইন নামে প্রসিদ্ধ হয়ে যায়।) প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সৈন্যবাহিনীর খবর নিলেন যারা কম বয়স্ক ও বালক ছিল তাদের ফেরত দিলেন। তাদেরকে যুদ্ধের অনুমতি দেননি। যেমন— হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর, উসামা ইবনে যায়েদ, বারা ইবনে আযিব রা. প্রমুখ। এসব কম বয়স্ক যুবকদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন-হযরত সামুরা ইবনে জুদ্দুব ও রাফি' ইবনে খাদীজ রা.ও। যাদেরকে অংশগ্রহণ করা থেকে নিষেধ করে দেয় হয়েছিল। কিন্তু পরবর্তীতে যখন লোকজন সুপারিশ করল যে, হযরত সামুরা এবং রাফি' রা. খুব ভাল তীরন্দাজ. তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের দু'জনকে অংশগ্রহণের অনুমতি দেন। রাতের শেষাংশে তিনি রওয়ানা করেন। উহুদের নিকটবর্তী পৌঁছে ফজরের নামায পড়লেন। শনিবার দিন সকাল বেলায় যুদ্ধের প্রস্তুতি হয়। রেওয়ায়াত আসছে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ৫০ জন তীরন্দাজকে হযরত আবদুল্লাহ ইবনে জুবাইর রা.–এর অধীনে উহুদ পাহাড়ের পিছনে বসিয়ে দেন, যাতে কুরাইশের কাফিররা পেছন দিক থেকে আক্রমণ করতে না পারে। আরও নির্দেশ দিলেন, যদি আমরা পৌত্তলিকদের উপর বিজয় লাভ করেছে তবুও এ স্থান থেকে সরবে না। মোটকথা, সৈন্যদের যে কোন অবস্থাই হোক না কেন তোমরা এখান থেকে কখনো নড়বে না।

এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে সারিবদ্ধ করলেন। ঝাণ্ডা দিলেন হযরত মুসআব ইবনে উমাইর রা.-কে। স্বীয় তলোয়ার দিলেন আবু দাজানা রা.-কে। মুশরিকদের পক্ষ থেকে ময়দানে এল সর্বপ্রথম আবু আমির আবদুল্লাহ ইবনে আমর ইবনে সাইফী। সে ছিল বর্বরতার যুগে বনু আউস গোত্রের বড় নেতা। ইসলামের আবির্ভাবের পর সে হয়ে গেল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বড় শক্র। সে মক্কা চলে গল। কুরাইশকে যুদ্ধের জন্য উদ্বুদ্ধ করল। তাদের আশ্বাস দিল, আমাকে দেখে বনু আউসের সমস্ত লোক আমার দিকে ঝুকে পড়েছে এবং তারা আমার কাছে চলে আসবে। সে প্রথমে দুনিয়াত্যাগী রূপে প্রসিদ্ধ ছিল। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আবু আমির ফাসিক। ফলে, এই উপাধিতেই সে প্রসিদ্ধ হয়ে গেল। সে ময়দানে এসে স্বজাতিকে উচ্চকণ্ঠে আহ্বান করল। কিন্তু জাতি এ ফাসিককে যথাযোগ্য উত্তরই দিল। স্বয়ং তার ছেলে হানজালাও (বিপক্ষে গেলেন)। তার আলোচনা পরে আসছে। তিনিও তার কোন পরওয়া করেননি। আবু আমির ফাসিক সেদিন মুসলমানদের বিরুদ্ধে প্রচণ্ড লড়াই করল।

মুসলিম সৈন্যদের মধ্য থেকে যেসব মহা মনীষী বীরত্বের পরিচয় দিয়েছেন, তাঁরা হলেন, হযরত আলী, আবু দাজানা, হামযা, তালহা, আনাস ইবনে নযর রা. প্রমুখ। দিনের শুরু ভাগে মুসলমানদের বিজয় ছিল। কাফিররা পিছপা হতে হতে যেখানে তাদের রমণীরা ছিল সে স্থানে গিয়ে পৌঁছে। কিন্তু ভুল এই হল যে, তীরন্দাজ মুসলমানরা কাফিরদের পরাজয় দেখে 'গনিমত গনিমত' বলে ময়দানে নেমে আসেন। সে কেন্দ্র ছেড়ে দেন যেখানে রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে নিযুক্ত করেছিলেন। তীরন্দাজদের অধিনায়ক হযরত আবদুল্লাহ ইবনে জুবাইর রা. তাদের বাধা দিছিলেন। কিন্তু তারা এদিকে খেয়াল করেননি। কেন্দ্রে শুধু আবদুল্লাহ ইবনে জুবাইরসহ আরও দশজন তীরন্দাজ থেকে গেলেন। অবশিষ্ট ৪০ জন গনিমত জমাকারীদের সাথে গিয়ে মিললেন। নববী হুকুমের বিরোধিতা করা মাত্রই লড়াইয়ের পাশা উল্টে যায়। বিজয়ের স্থলে এসে যায় পরাজয়। খালিদ ইবনে ওয়ালীদ তখন মুশরিকদের ডান বাহিনীতে ছিল। উহুদের গিরিপথ খালি দেখে পিছন দিক থেকে আক্রমণ করে বসে। হযরত আবদুল্লাহ ইবনে জুবাইর সাথীগণসহ শহীদ হয়ে যান।

পৌত্তলিকদের অকস্মাৎ ও একযোগে হামলার ফলে মুসলমানদের সারি উলট-পালট হয়ে গেল। পৌত্তলিকরা এসে পৌঁছে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর নিকটে। মুসলমানদের ঝাণ্ডাবাহী হযরত মুসআব ইবনে উমাইর রা. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকটবর্তী ছিলেন। কাফিরদের মুকাবিলা করতে করতে অবশেষে শহীদ হয়ে যান। যেহেতু হযরত মুসআব ইবনে উমাইর রা. হযরত রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে সাদৃশ্যপূর্ণ ছিলেন, সেহেতু আবদুল্লাহ ইবনে কুমাইয়া হযরত মুসআব রা.-কে শহীদ করে মনে করল, আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে শহীদ করে ফেলেছি। সে যেয়ে পৌত্তলিকদের কাছে এ কথা চাউরও করল। এ ভীতিকর সংবাদে এর ফলে সমস্ত মুসলমানের মধ্যে বেচইনি ও অস্থিরতা ছড়িয়ে পড়ল। সবাই হুশ-জ্ঞান হারিয়ে ফেলল। এমতাবস্থায় দোস্ত-দুশমনের পার্থক্যও থাকল না। পরস্পরে একজনের উপর অপরজনের তলোয়ার চলতে লাগল। হযরত হুযাইফা রা. এর পিতা হ্যরত ইয়ামান রা. মুসলমানদের তলোয়ারে শহীদ হন।

শেরে খোদা হযরত হামযা রা. সম্পর্কে স্বয়ং তাঁর ঘাতক ওয়াহশীর বিবরণ, হযরত হামযা রা. যেদিকে যেতেন, সেখানে কাফিররা বিক্ষিপ্ত হয়ে যেত। যে সামনে পড়ত তাকে হযরত হামযা রা. হত্যা করতেন। অবশেষে জুবাইর ইবনে মুতইমের হাবশী গোলাম ওয়াহশী গোপনে চুপিসারে দূর থেকে নেজা ছুড়ে। ফলে তিনি শহীদ হয়ে যান।

<u>আবু আমির ফাসিকের ছেলে হযরত হানজালা</u> রা. ছিলেন উঁচু পর্যায়ের সাহাবী। গ্রাসীলুল মালায়িকা (ফিরিশতা কর্তৃক গোসল প্রদন্ত) ছিল তাঁর উপাধি। উহুদ যুদ্ধের দিন আবু সুফিয়ানের বিরুদ্ধে তিনি লড়ছিলেন। তিনি প্রবল ছিলেন, তাকে হত্যা করার নিকটবর্তী পোঁছে যান। কিন্তু শাদ্দাদ এ অবস্থা দেখে আবু সুফিয়ানের সাহায্য করে এবং তাকে হত্যা করে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেন, হানজালা রা.-কে ফিরিশতারা গোসল দিচ্ছে। তাঁর পরিবারে যেয়ে অনুসন্ধান করে আস। এই বিশেষ আচরণ তাঁর সাথে কেন? তাঁর স্ত্রী বললেন, যখন জিহাদের ঘোষণা হয় তখন তিনি ছিলেন অপবিত্র (গোসল ফর্য ছিল)। এমতাবস্থায়ই তিনি যুদ্ধে চলে যান। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কারণ এটাই। সেদিন কারো আঘাতে হযরত কাতাদাহ ইবনে নোমান রা.-এর চোখ বেরিয়ে যায়। লোকজন তাঁকে রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে নিয়ে আসলে তিনি স্বীয় হস্ত মুবারক দ্বারা তাঁর চোখ সেস্থানে লাগিয়ে দেন। তিনি বলেন, সে চোখ অপর চোখ থেকেও ভাল হয়েছিল এবং একদম সুস্থ হয়ে গিয়েছিল।

মোটকথা, মুসলমানরা সর্বদিক থেকে অবরুদ্ধ হয়ে পড়েছিলেন। সর্বদিকে জোরদার লড়াই চলছিল। মুসলমানদের অস্থিরতা এ পর্যায়ে ছিল যে, একদিক থেকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ আনয়ন করেন তখন কা'ব ইবনে মালিক শিরস্ত্রাণের নিচ থেকে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চোখ দেখে চিনতে পারলেন। তিনি চিৎকার করে বললেন, হে মুসলমানরা! সুসংবাদ নাও, এইতো রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মওজুদ আছেন। এতদশ্রবণে সাহাবায়ে কিরাম সর্বদিক থেকে এসে সমবেত হলেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি ঘাটিতে তাশরীফ নিয়েছিলেন। হযরত আবু বকর, উমর, আলী, তালহা রা. প্রমুখ তাঁর সাথে ছিলেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রক্ত প্রবাহের কারণে দুর্বল হয়ে পড়েছিলেন। তিনি উঠে বসলেন। বসে নামাযও আদায় করলেন। অভিশপ্ত উবাই ইবনে খালফ স্বীয় ঘাড়ার উপর আরোহণ করে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হত্যার উদ্দেশ্যে সেখানে আসে। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হারিস ইবনে সিন্মা থেকে একটি নেজা নিয়ে তার গর্দানে নিক্ষেপ করেন। ফলে সেটালমাটাল হয়ে গেল। গর্দানের উপর সামান্য যখম হল। কিন্তু সে পালিয়ে গেল। কুরাইশের কাছে গিয়ে নিজের জখর্মের কারণে খুব পেরেশানী, উদ্বেগ-উৎকণ্ঠা প্রকাশ করল। লোকজন বলল, আন্চর্য অবস্থা তোমার, এতো সাধারণ একটু ছিলে গেছে! এতে এতো উদ্বেগ-উৎকণ্ঠা কেন? সে বলল, তোমরা জান না, একবার মুহাম্মন বলেছিল, আমি তোমাকে হত্যা করব। অতএব এটা তো যখম। মুহাম্মদ পুথু দিলেও মৃত্যু নিশ্চিত ছিল।

এর আসল ঘটনা হল— এই অভিশপ্ত মক্কায় একটি ঘোড়া পালছিল। ঘোড়াটির নাম ছিল আউদ। সে এটিকে চড়াত। বলত, এর উপর চড়ে আমি মুহাম্মদকে হত্যা করব। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ সংবাদ পেয়ে বললেন, ইনশাআল্লাহ আমি তাকে হত্যা করব। সেদিন সে ঘোড়ার উপর আরোহণ করে এসেছিল। এখানে এসে এ ঘটনা ঘটল। অবশেষে মক্কা অভিমুখে ফেরার পথে সারিফ নামক স্থানে তার মৃত্যু হল।

বনু আবদুল আশহালে উসাইরিম নামে এক ব্যক্তি প্রসিদ্ধ ছিল। তার আসল নাম ছিল আমর ইবনে সাবিত মুসলমানদের সাথে সে সদাচরণ করত। কিন্তু ইসলাম গ্রহণে অস্বীকৃতি জানাত। উহুদ যুদ্ধের দিন তার অন্তরে আপনা আপনিই ইসলামের মহকাত সৃষ্টি হয়ে সে মুসলমান হয়ে যায়। তলোয়ার হাতে নিয়ে সে যুদ্ধে শরীক হয়ে যায়। কিন্তু একথা কেউ জানত না। বনু আবদুল আশহালের লোকজন শহীদদের লাশ দেখছিল। তখন তার প্রতি নজর পড়ল। বিশ্বয়ের সুরে লোকজনের মুখ থেকে বের হল— এতো উসাইরিম! দেখল প্রাণ এখনো অবশিষ্ট আছে। জিজ্ঞেস করল, তুমি কিভাবে এলে? জাতির প্রতি ভালবাসার টানে, না ইসলামের প্রতি আকৃষ্ট হয়ে। তিনি বললেন, আমি আল্লাহ ও রাস্লের প্রতি ঈমান এনেছি। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাহায্যে লড়েছি। এবার যে অবস্থা দেখছ, তাতো প্রত্যক্ষই করছ। এরপর তাঁর ইন্তিকাল হয়ে যায়।

হযরত আবু হুরায়রা রা. বলেন, সুনিশ্চিত, উসাইরিম এক ওয়াক্ত নামাযও পড়েননি। কিন্তু রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর জানাতী হওয়ার সুসংবাদ দেন।

মদীনাতে ছিল কাষমান নামক এক ব্যক্তি। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলতেন, লোকটি জাহান্নামী। কিন্তু উহুদ যুদ্ধের দিন সে কাফিরদের বিরুদ্ধে বড় বীরত্বের সাথে মুকাবিলা করেছিল। সে একা ৭/৮ জন পৌত্তলিককে হত্যা করেছিল। সাহাবায়ে কিরাম তার বীরত্বে খুব খুশি হয়েছিলেন। আহত হলে লোকজন তাকে দারে বনু জফরে নিয়ে যান। তাকে জিজ্ঞেস করলেন, কাষমান! আমরা তোমাকে সুসংবাদ দিছি। আজ তুমি বড় কাজ করেছ। কাষমান বলল, কিরূপ সুসংবাদ? কিসের সুসংবাদ? আমি তো শুধু জাতীয় ভালবাসার কারণে যুদ্ধ করেছি। তা না হলে আমি কখনও যুদ্ধ করতাম না। এরপর জখমের কষ্ট তীব্র হলে– সে আত্মহত্যা করল।

ইবনে ইসহাক র. বলেন, হিন্দ বিনতে উতবা এবং তার বান্ধবী মহিলারা উহুদের শহীদদের লাশ বিকৃত করেছিল। তাদের নাক-কান কেটে হার বানিয়েছিল। হযরত হামযা রা. এর পেট ছিড়ে তাঁর কলিজা বের করে চিবিয়েছিল এবং সগৌরবে কাব্য পাঠ করেছিল।

এরপর আবু সুফিয়ান উহুদ পাহাড়ে উঠে মুসলমানদের সম্বোধন করে বলে, এ হল বদর যুদ্ধের সমান সমান বদলা। আজকে হুবল বিজয়ী হল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের নির্দেশে হ্যরত উমর রা. উত্তর দিলেন, আল্লাহ প্রবল। তিনি মহান। সমান সমান হতে পারে না। কারণ, আমাদের নিহতরা জান্নাতী। আর তোমাদের নিহতরা জাহান্নামী।

আবু সুফিয়ান উমর রা. কে দেখে জিজেস করল, উমর! মুহাম্মদ নিহত হয়েছে— এটা কি সত্য? উমর রা. বললেন, আল্লাহর কসম! সত্য নয়। তিনি তো তোমার কথা শুনছেন। আবু সুফিয়ান বলল, ইবনে কুমাইয়া বলছে. আমি মুহাম্মদকে হত্যা করেছি। কিন্তু আমি তোমাকে তারচেয়ে অধিক সত্যবাদী মনে করি। অতঃপর আবু সুফিয়ান মুসলমানদের বলল, তোমাদের নিহতদের কিছু সংখ্যকের লাশ বিকৃত করা হয়েছে। এর সাথে আমার কোন সম্পর্ক নেই। আমি এ ব্যাপারে খুশিও না, আবার অখুশিও না। আমি কাউকে এরপ করতে বলিনি, আবার নিষেধও করিনি। এরপর কাফিররা রওয়ানা হয়ে যায়। কিন্তু আবু সুফিয়ান বলছিল, এবার আমাদের সাথে তোমাদের মুকাবিলা হবে আগামী বছর বদরে। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাউকে নির্দেশ দিলেন, বল, أَنْ مُنْ بَيْنَا وَبُيْنَا وَالله ইনশাআল্লাহ।"

মুশরিকদের প্রত্যাবর্তনের পর হ্যরত হাম্যা রা. এর লাশ দেখে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ভীষণ দুঃখ হল। সমস্ত শহীদের জানা্যা নামা্য পড়ে তাদেরকে সেখানে দাফন করেন। এক এক কবরে ২/৩ জন শহীদকে সমাহিত করা হয়। কোন কোন লোক কোন কোন শহীদের লাশ মদীনায় নিয়ে যান। কিন্তু পরবর্তীতে নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, শহীদদেরকে তাদের বধ্যভূমিতেই দাফন কর।

এ যুদ্ধে কারা প্রকৃত ঈমানদার আর কারা মুনাফিক তাদের পরিচয় ভালমতই হয়ে যায়। এ যুদ্ধে সাহাবীগণ জানতে পারলেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামান্য বিরোধিতাও কত বিপদ ডেকে আনতে পারে।

وَقُولُ اللّٰهِ تَعَالَى : وَاذِ عَدُوتَ مِنْ اَهلِك تَبُوِى المؤمنيين مَقَاعِدُ لِلقِتَالِ وَاللّٰه سَمِيعً عَلِيمً، وَقُولُهُ جَلَّ ذَكَره : وَلاَ تَهِنُوا وَلاَ تَحْزَنُوا وَانَتُم الاَعْلُونَ إِنْ كُنتُم مُؤمِنِينَ، إِنْ يَمُسُسُكُم قَرُحُ فَقَدُ مَسَّ القَوم قَرَحُ مِثلُه، وَتِلِكُ الاَبّام نُدَاولُها بَيُنَ النَاسِ وَلِيَعْلَم الله اللّه اللّذِينَ امْنُوا وَيتَعْلَم الله اللّذِينَ امْنُوا وَيتَعْلَم الله اللّذِينَ امْنُوا وَيتَعْم اللّه اللّذِينَ الْمَنُوا وَيتَعْم اللّه اللّذِينَ امْنُوا وَيتَعْم الله وَيتَنْ الْكَافِرِينَ، وَلَقد كُنتُم تَمَنَّونَ المَوْتَ مِن قَبلُ انْ تَلقُوهُ، فَقَدُ رَأَيتُمُوهُ وَانَتُم تَنظُرونَ، وَقُولِم : وَلَقَدُ صَدَقَكُم الله وَعَدُهُ إِذَا تَحْسَبُ مَن يُرِيدُ الأَخِرَة مَ مَن يُرِيدُ الأَخِرَة ثَم صَرَفَكُم عَنُهُم لِيبَتَلِيكُم، وَلَقَدُ عَفَا عَنكُم وَالله ذُو فَضِل عَلَى المُؤمِنِينَ، وَلاَ تَحْسَبِنَّ الذِينَ قُتِلُوا فِي سَيئِلِ اللهِ امُواتًا الأَية .

আল্লাহ তা'আলার বাণী ঃ [হে রাসূল!] শ্বরণ করুন, যখন আপনি আপনার পরিজনবর্গের নিকট হতে (মদীনা থেকে) প্রত্যুষে বের হয়ে যুদ্ধের জন্য মু'মিনদেরকে ঘাঁটিতে স্থাপন করছিলেন এবং আল্লাহ সর্বশ্রোতা, সর্বজ্ঞ ৯ ৩ ঃ ১২১)। আল্লাহ তা'আলার বাণী ঃ তোমরা হীনবল হয়ো না এবং দুঃখিত হয়ো না: তোমরাই বিজয়ী হবে, যদি তোমরা পূর্ণ মু'মিন হও। যদি তোমাদের আঘাত লেগে থাকে তবে অনুরূপ আঘাত তাদেরও তো (বদর যুদ্ধে) লেগেছে। (অতএব, ভয়ের কারণ নেই।) মানুষের মধ্যে এ দিনগুলোর পর্যায়ক্রমে আমি আবর্তন ঘটাই, যাতে আল্লাহ মু'মিনদেরকে জানতে পারেন এবং তোমাদের কিছু সংখ্যক কতককে শহীদরূপে গ্রহণ করতে পারে এবং আল্লাহ জালিমদেরকে বন্ধু বানান না। আর যাতে আল্লাহ তাআলা মু'মিনদেরকে পরিশোধন করতে পারেন এবং কাফিরদেরকে নিশ্চিহ্ন করতে পারেন। তোমরা কি মনে কর যে, তোমরা জানাতে প্রবেশ করবে, যখন আল্লাহ্ তোমাদের মধ্যে কে জিহাদ করেছে এবং কে অটল ধৈর্যশীল তা এখনও জানেন না? মৃত্যুর সমুখীন হওয়ার পূর্বে তোমরা তা কামনা করতে, এখন তো তোমরা তা স্বচক্ষে দেখলে! (৩ ঃ ১৩৯-১৪৩) আল্লাহ তাআলার বাণী ঃ আল্লাহ তোমাদের সাথে তাঁর প্রতিশ্রুতি পূর্ণ করেছেন যখন তোমরা আল্লাহর অনুমতিক্রমে তাদেরকে বিনাশ করছিলে, যে পর্যন্ত না তোমরা সাহস হারালে এবং [রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর] নির্দেশ সম্বন্ধে মতভেদ সৃষ্টি করলে (রাসুল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত জুবাইর রা.-এর নেতৃত্বে দু'পাহাড়ের গিরিপথে ঘাটিতে তীরন্দাজদের বসিয়েছিলেন) এবং যা তোমরা ভালবাস তা তোমাদেরকে দেখাবার পর তোমরা অবাধ্য হলে। তোমাদের কেউ কেউ ইহকাল চেয়েছিল এবং কতক পরকাল চেয়েছিল। এরপর তিনি পরীক্ষা করার জন্য তোমাদেরকে তাদের থেকে ফিরিয়ে দিলেন। অবশ্য তিনি তোমাদেরকে ক্ষমা করে দিয়েছেন। আল্লাহ মু'মিনদের প্রতি অনুগ্রহশীল। (৩ ঃ ১৫২) মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ যারা আল্লাহ্র পথে নিহত হয়েছে তাদেরকে তোমরা কখনো মৃত মনে করো না। বরং তারা জীবিত এবং তাদের প্রতিপালকের নিকট হতে তারা জীবিকাপ্রাপ্ত (৩ ঃ ১৬৯) ।

كَ وَأَذِ غَدَوُتَ । শব্দটিতে যের হবে। কারণ, এটি غُزُوة أُحُد শব্দের উপর আতফ। وَقُولِ اللَّهِ . ٤ أَذُكُم يَا مُحَمَّد!

২. যেহেতু এ যুদ্ধে ৭০ অথবা ৭৫ জন সাহাবী শহীদ হয়েছেন (তাছাড়া অনেকেই আহত হয়েছেন) সেহেতু সাহাবায়ে কিরাম খুব পেরেশান হয়েছেন। ফলে আল্লাহ তা'আলা كَ تَهْمُوا وَلاَ تَهُمُوا وَلاَ تَهُوَا وَلاَ تَهُوا وَلاَ لاَ تَهُوا وَلاَ تَهُوا وَلاَ تَهُوا وَلاَ تَهُوا وَلاَ تَهُوا وَلاَ تَعْمُوا وَلاَ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلاَ لاَ اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلاَ لاَ اللّهُ وَاللّهُ وَلاَ اللّهُ وَلاَ اللّهُ وَلاَ وَاللّهُ وَلِمُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلاَ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلاَ اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلاَ لَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلاَ لَا اللّهُ وَاللّهُ وَلاَ اللّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلاَ اللّهُ وَلاَ اللّهُ وَلاَ الللّهُ وَلاَ اللّهُ وَلاَلْمُ وَلاَلُوا لاَلّهُ وَاللّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلّهُ وَاللّهُ وَلاَ اللّهُ وَلاَلّهُ وَاللّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلّهُ وَاللّهُ وَلاَلُوا لاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلُولُوا لاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلُولُوا لاَلْمُوا لِلللّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلْمُوا لاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلِمُ وَلاَلِمُ وَلاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلاَلّهُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِلْمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُوا لَا لَاللّهُ وَلاَلّهُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ لِللللّهُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ لَا لِمُلْلِمُ وَلِمُ وَلِمُ لَا لِلللللّهُ وَلِمُلّالِهُ وَلِمُ لِلللللّهُ وَلِمُ وَلِمُ

এবং আল্লাহর বাণী ঃ নিশ্চয়ই আল্লাহ তা'আলা তোমাদের সাথে কৃত প্রতিশ্রুতি (সাহায্যের) সত্য করে দেখিয়েছেন, যখন তোমরা দে কাফিরদেরকে হত্যা করছিলে। (অর্থাৎ, হত্যার মাধ্যমে তাদেরকে নির্মূল করছিলে।) আল্লাহর নির্দেশে। অবশেষে যখন তোমরা নিজেরাই (রায়ণতভাবে) দুর্বল হয়ে গেলে (এরপভাবে য়েরসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হয়রত আবদুল্লাহ ইবনে জুবাইর রা. এর সাথে তীরন্দাজদেরকে ঘাঁটিতে অটল থাকার তাকিদ দিয়েছিলেন কেউ কেউ ভূল বুঝে এর পরিপন্থি কাজ করেছেন এবং ঘাটি ছেড়ে দিয়েছেন।) রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নির্দেশের ব্যাপারে মতানৈক্য করতে আরম্ভ করতে লাগলেন। (কারণ. কেউ কেউ তো এ হুকুম এর উপরই অটল ছিল এবং কেউ কেউ ইজতিহাদ করে ভুল করল। এবং নাফরমানিকরল, আল্লাহ তা'আলা তাদেরকে দেখিয়ে দেয়ার পূর্বে যা তোমরা চাইছিলে অতঃপর আল্লাহ তাআল তোমাদেরকে সেসব কাফিরদের উপর বিজয় লাভ থেকে সরিয়ে দিলেন। যাতে তোমাদের পরীক্ষা করেন। নিশ্চয়ই আল্লাহ তা'আলা তোমাদের ক্ষমা করেছেন, কারণ, তিনি ঈমানদের প্রতি বড় অনুগ্রহশীল।

আয়াত – کَ تَحْسَنَ الَّذِينَ الَخ ৩. বর্ণিত আছে এই আয়াতে প্রতিশ্রুতি দ্বারা উদ্দেশ্য রাস্ল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক তীরন্দাজদেরকে নির্দেশ প্রদান যে, তোমরা স্বীয় ঘাটি পরিত্যাগ করো না তাহলে তোমরা বিজয়ী হবে, যেমন– পরবর্তীতে রেওয়ায়াতে আসছে।ইনশাআল্লাহ আলোচনা পড়ে আসবে।

তাবারানী থেকে বর্ণিত যে, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তীরন্দাজদেরকে বলেছেন, তোমরা যতক্ষণ পর্যন্ত স্বস্থানে অটল ছিলে ততক্ষণ পর্যন্ত বিজয়ী ছিলে। আর মুসলমানরা কাফিরদেরকে পরাস্ত করেছেন, অতঃপর তীরন্দাজদের মধ্যে থেকে ৪০ জন ঘাটি ছেড়ে গণিমত অন্বেষণে মুজাহিদদের সাথে রত হন, তখন খালিদ— যিনি তৎকালিন সময় কাফিরদের আরোহী বাহিনীর অন্তর্ভুক্ত ছিলেন— আক্রমন করে দেন। আর মুসলমানদের পরাজ্যের মুখ দেখতে হয়। হযরত আবদুল্লাহ ইবনে মাস্টদ রা. থেকে বর্ণিত, আমি মনে করতাম না যে, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামের সাহাবীগণের মধ্যে কেউ দুনিয়া অনেষী হবে যতক্ষণ না উহুদের যুদ্ধ সম্পর্কে নিম্নোক্ত আয়াত নাযিল হয়—

আল্লাহ তা'আলার ইরশাদ রয়েছে, তোমরা শহীদদের মৃত মনে করো না। মুসলিম শরীফে মাসরুক থেকে বর্ণিত আছে— আমরা আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রা. থেকে এ আয়াতের উদ্দেশ্য জিজ্ঞেস করেছিলাম। তিনি বলেছেন, যখন তোমাদের ভাই উহুদ দিবসে শহীদ হয় তখন আল্লাহ তা'আলা তাদের আত্মাণ্ডলোকে সবুজ পাখির পেটে রেখে দেন, এরা জান্নাতের ফল খেতে থাকে।

٣٧٤٦. حَدَّثَنَا إِبَرَاهِيمُ ابنُ مُوسَى قَالَ اَخْبَرَنَا عَبدُ الوَهَّابِ قَالَ حَدثنَا خَالِدٌ عَن عِكرِمةَ عَن ابنُ عَباسٍ رَضِى اللهُ عَنهُ مَا قَالَ النَبِيُّ ﷺ يَوُمَ اَحِدٍ هٰذَا جِبَرِئِيلُ اَخَذَ بِرَاسِ فَرَسِهِ عَلَى ابنُ عَباسٍ رَضِى اللهُ عَنهُ مَا قَالَ النَبِيُّ ﷺ يَوُمَ اَحِدٍ هٰذَا جِبَرِئِيلُ اَخَذَ بِرَاسِ فَرَسِهِ عَلَيهِ اَذَاةُ الحَرُبِ .

৩৭৪৬/৮৪. ইব্রাহীম ইবনে মূসা র. .... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদ যুদ্ধের দিন বলেছেন, এই তো জিবরাঈল, তাঁর ঘোড়ার মাথায় হাত রেখে (লাগাম হাতে) এসে পৌঁছেছেন; তাঁর পরিধানে রয়েছে সমরান্ত্র।

ব্যাখ্যা : এই রেওয়ায়াতটি বদর যুদ্ধ সংক্রান্ত ৫৭০ পৃষ্ঠায় এসেছে। হাদীস নং ৪৪ দ্রষ্টব্য। হাফিজ আসকালানী র. বলেন, সঠিক হল এটি ফেলে দেয়া। হাশিয়াতে তাই রয়েছে। মুহদ্দিসীনে কিরামের মতেও এটাই প্রসিদ্ধ যে, এর সম্পর্ক বদর যুদ্ধের সাথেই। আল্লামা আইনী র. বলেন, هُذَا الْحَدِيثُ غَيدُ وَاقِع فِي مُعَلِّم وَالْمَا وَالْمَا لَا الْمَا الْمَا وَالْمَا الْمَا الْمَا وَالْمَا الْمَا الْم

٣٧٤٧. حُدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ عَبدِ الرَحِيمِ قَالَ اَخَبرنَا زَكرِيَّا بِنُ عَديِ قَالَ اَخْبرِنَا ابِنُ المُبارِكِ عَنُ حَيْوة عِنُ يَزِيدَ بِنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنُ إَبِي الخيرِ عَن عُقبة بِنِ عَامرٍ قَالَ صَلَّى رَسولُ اللهِ عَنَّ عَلَىٰ قَتلُى الحَدِ بَعَدَ ثَمَانِى سِنِينَ كَالمُودِ عِ لِلاَحْيَاء وَالاَمُواتِ ثم طَلَعَ المِنبرَ فَقَالَ : إِنِّى بَينَ عَلَىٰ قَتلُى احْدِ بَعَدَ ثَمَانِى سِنِينَ كَالمُودِ عِ لِلاَحْيَاء وَالاَمُواتِ ثم طَلَعَ المِنبرَ فَقَالَ : إِنِّى بَينَ ايَدِيكُم فَرَطًا ، وَإِنَا عَلَيكُم شَهِيدٌ ، وَإِنَّ مَوْعِدَكُم الحَوضُ ، وَإِنِّى لاَنظُر الِيهِ مِن مَقامِى هٰذَا ، وَإِنَّى لَستُ اَخُسُىٰ عَلَيكُم اَنُ تَسُورِكُوا ، وَلَكِنِنَى اَخُشْلَى عَلَيكُم الدُنيَا اَنُ تَنَافَسُوهَا . قَالَ فَكَانَتُ أَخِرَ نَظُرةٍ نَظُرتُها إِلَى رَسُولِ الله ﷺ .

৩৭৪৭/৮৫. মুহাম্মদ ইবনে আবদুর রহীম র. .... হযরত উকবা ইবনে আমির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আট বছর পর নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদ যুদ্ধের শহীদদের জন্য (কবরস্থানে গিয়ে) এমনভাবে দোয়া করলেন যেমন কোন বিদায় গ্রহণকারী জীবিত ও মৃতদের জন্য দোয়া করেন। তারপর তিনি (সেখান থেকে ফিরে এসে) মিম্বরে উঠে বললেন, আমি তোমাদের অগ্রে প্রেরিত (অর্থাৎ, আমার পরকালের সফর নিকটবর্তী। তোমাদের মাগফিরাতের আসবাব-উপকরণ তৈরির জন্য আগে যাচ্ছি এবং আমিই (কিয়ামত দিবসে) তোমাদের সাক্ষিদাতা। এরপর হাউয়ে কাউসারের পাড়ে তোমাদের সাথে আমার সাক্ষাৎ হবে। (তোমরা হাউয়ে কাউসারে আমার সাথে সাক্ষাত করবে) আমার এ জায়গা থেকেই আমি হাউয়ে কউসার দেখতে পাচ্ছি। তোমরা শিরকে লিপ্ত হয়ে যাবে — আমি এ আশংকা করি না। তবে আমার আশংকা হয় যে, তোমরা দুনিয়ার আরাম-আয়েশে অত্যাধিক আকৃষ্ট হয়ে পড়বে। তোমরা লোভ-লালসায় পড়বে। বর্ণনাকারী বলেন, আমার এ দেখাই ছিল রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে শেষবারের মত দর্শন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, এখানে শুহাদায়ে উহুদের জন্য দু'আ রয়েছে। জীবিতন্তে বিধায় জানানোতো স্পষ্ট। কারণ, স্পষ্ট হল এটি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর শেষ জীবন্তে ঘটনা। বাকি রইল, মৃতদের বিদায় জানানো? এর একটি উত্তর হল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্থীয় মুবারক হায়াতে কবরস্থান জিয়ারত করতেন। মৃতদের জন্য মাগফিরাতের দোয়া করতেন। যেহেতু এবার জিয়ারত বন্ধ হয়ে যাচ্ছে, সেহেতু এটাকে সাহাবায়ে কিরাম বিদায় দ্বারা ব্যক্ত করেছেন যে, ভবিষ্যতে আর এটা হবে না বিস্তারিত বিবরণের জন্য দ্রষ্টব্য জানাইয় পর্ব। হাদীসটি ১৭৯ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

٣٧٤٨. حَدَّثَنَا عُبَيدُ اللَّهِ بِنُ مُوسَى عَنُ إِسَرائِيلَ عَن إِبِي اسحاقَ عَن البَراءِ رضى الله عنه نالَ لَقِينَا المُشرِكِينَ يُومَئِذٍ فَاجُلُسَ النَبِيُّ عَنْ جَيشًا مِنَ الرَّمَاةِ وَاَمَّرَ عَلَيهِم عَبدَ اللَّهِ، وَقَالَ لاَنْبَرَحُوا أِنْ رَايتُموهُم ظُهَرُوا عَلَيْنَا فَلاَ تُعِينُونَا، فَلَمَّا لاَنْبَرَحُوا أِنْ رَايتُموهُم ظُهَرُوا عَلَيْنَا فَلاَ تُعِينُونَا، فَلَمَّا نَقَبُنَا هَرَبُوا حَتَّى رَايتُ النِسَاءَ يَشْتَدِدُنَ فِي الْجَبَلِ رَفَعُنَ عَنُ سُوقِهِنَّ قَدُ بُدَتُ خَلَاخِلُهُنَّ نَقَبُنَا هَرَبُوا حَتَّى رَايتُ النِسَاءَ يَشْتَدِدُنَ فِي الْجَبَلِ رَفَعُن عَنُ سُوقِهِنَ قَدُ بُدَتُ خَلَاخِلُهُنَّ فَأَدُوا يَقُولُونَ : الغَنِيمَةَ الغَنِيمَةَ الغَنِيمَةَ . وَفَقَالَ عَبدُ اللهِ عَهِدَ النَّيَّ النَيْتِي عَلَيْ أَنُ لاَتَبرَحُوا فَابَوُا فَلَا الْعَنِيمُ اللّهَ اللهِ عَهِدَ اللّهِ عَهِدَ النَّيَ الْعَنِيمَ اللّهُ أَنُ لاَتَبَرَحُوا فَابُوا فَلَمُ البُولُ الْعَنِيمُ اللّهُ اللهِ عَلَيْ الْقَوْمِ مُحَمَّدً؟ فَلَا لَا يَعِيبُوهُ وَقَالَ افِي القَوْمِ الْبُنُ أَيِي قُحَافَةَ؟ قَالَ لاَتُحِيبُوهُ وَقَالَ افِي القَوْمِ الْبُنُ أَيِي قُحَافَةَ؟ قَالَ لاَتُجِيبُوهُ وَقَالَ افِي القَوْمِ الْبُنُ أَيِي قُحَافَةَ؟ قَالَ لاَتُجِيبُوهُ وَقَالَ افِي القَوْمِ الْبُنُ أَيِي قُحَافَةَ؟ قَالَ لاَتُجِيبُوهُ وَقَالَ الْهَرَى الْقَوْمِ الْبُنُ أَيِي قُعَالَ النَبِي الْعَرْى وَلاَ عَرَى لَكُمُ وَلَا الْمَيْلِي عَلَا النَبِي الْعَرْى وَلَا عَرَى لَكُمُ وَلَا النَبِي الْعَرْمُ اللهِ اللّهُ اللهُ ال

৩৭৪৮/৮৬. উবাইদুল্লাহ্ ইবনে মূসা র. ...... হ্যরত বারা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, ঐ দিন (উহ্হ যুদ্ধের দিন) আমরা মুশরিকদের মুকাবিলায় অবতীর্ণ হলে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবদুল্লাহ্ (ইবনে জুবাইর) রা-কে তীরন্দাজ বাহিনীর অধিনায়ক নিযুক্ত করে তাদেরকে (নির্ধারিত এক স্থানে-পাহাড়ে মোতায়েন করলেন এবং (নির্দেশ দিয়ে) বললেন, যদি তোমরা আমাদেরকে দেখ যে, আমরা তাদের উপর বিজ্ফ লাভ করেছি, তাহলেও তোমরা এখান থেকে সরবে না। অথবা যদি তোমরা তাদেরকে দেখ যে, তারা আমাদের উপর জয়লাভ করেছে, তাহলেও তোমরা এই স্থান পরিত্যাণ করে আমাদের সহযোগিতার জন্য এণিয়ে আসবে না। এরপর আমরা তাদের সাথে যুদ্ধে অবতীর্ণ হলে তারা পালাতে আরম্ভ করল। (তাদের পরাজয় ঘটল, হলস্থূল করে দৌড্তে লাগল।) এমনকি আমরা দেখতে পেলাম যে, মহিলারা (যারা তাদের উদুদ্ধ ও উদ্দীপ্ত করার জন এসেছিল) দ্রুত দৌড়ে পাহাড়ে আশ্রয় নিচ্ছে। তারা পায়ের গোছা থেকে বন্তু উঠিয়ে দৌড়াচ্ছে, ফলে পায়ের অলংকারগুলো পর্যন্ত বেরিয়ে পড়ছে। এ সময় তারা (তীরন্দাজ বাহিনীর লোকেরা) বলতে লাগলেন, এ-ই গণিমত-গণিমত! তখন আবদুল্লাহ্ [ইবনে জুবাইর রা.] বললেন, তোমরা যেন এ স্থান না ছাড় –এ ব্যাপারে নহি সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে নির্দেশ দিয়েছেন। তারা এ কথা অগ্রাহ্য করল। যখন তারা এ কথ অগ্রাহ্য করল, তখন তাদের মোড় ফিরিয়ে দেয়া হল এবং শহীদ হলেন তাদের সত্তর জন সাহাবী। আবু সুফিয়ান

এ হাদীসটি ৪২৬ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা ঃ রেওয়ায়াতে নির্দ্রাটন শব্দ রয়েছে। এক রেওয়ায়াতে আছে, হযরত আমির ইবনে সুবাইর রা. এর তীরন্দাজরা বলল, মুসলমানদের বিজয় হয়েছে। এবার আর কিসের অপেক্ষা? এর ফলে হযরত আবদুল্লাহ রা. বললেন, তোমরা কি আল্লাহর হুকুম ভুলে গেছ? কিন্তু তীরন্দাজ সৈনিকরা তা মানল না। নেমে গনিমতের মাল সংগ্রহে রত হল।

হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. এর রেওয়ায়াতে আছে, কাফিরদের পরাজয়ের পর মুসলমানরা গনিমতের মাল লুটতে আরম্ভ করল। তখন তীরন্দাজ সৈন্যরাও এসে অংশগ্রহণ করে। মুসলমানদের কাতারগুলো পরস্পরে মিলে যায়। যখন তীরন্দাজদের পথ খালি হয়ে যায় তখন কাফিরদের সৈন্য সে রাস্তায় এসে পৌঁছে, যেখানে মুসলমানদের তীরন্দাজ সৈন্যরা ছিল। তারা মুসলমানদের শহীদ করতে আরম্ভ করে। ফলে মুসলমানদের পরাজয় ঘটে। মুসলমানরা চিৎকার করতে লাগল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে প্রায় ১২ জন সাহাবী ছিলেন। শয়তান আওয়াজ তুলে দিল মুহাম্মদ নিহত হয়েছেন।

আর এক রেওয়ায়াতে আছে, কোন কোন সাহাবী পালিয়ে মদীনায় চলে যান। কেউ কেউ পাহাড়ে আরোহণ করেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় জায়গায় অটল থাকেন। স্থানটি শূন্য দেখে ইবনে কুমাইয়া রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রতি পাথর নিক্ষেপ করে দালান মুবারক শহীদ করে দেয়। চেহারা মুবারক রক্তাক্ত হয়ে যায়। যেমন পরবর্তী রেওয়ায়াতে আসছে। বাকি রইল আবু সুফিয়ানের উক্তি পিছনে এসেছে তোমরা স্বীয় নিহতদের মধ্যে বিকৃত লাশ পাবে। ইবনে ইসহাক র. রেওয়ায়াত করেছেন, আবু সুফিয়ানের স্ত্রী হিলা নিজের সাথে কয়েকজন মহিলা নিয়ে ময়দানে উপস্থিত হল। শহীদদের নাক-কান কাটল, এমনকি এগুলো দিয়ে একটি হার বানাল। হযরত হামযা রা. এর পেট চিড়ে কলিজা বের করে তা চিবাতে আরম্ভ করল। যখন গিলতে পারল না তখন ফেলে দিল।

তাছাড়া এ হাদীসে অনেক ফায়দা ও মাসায়েল পরিলক্ষিত হয়। যেমন— আবু বকর ও উমর রা. এর মর্যাদা। যেমন— আবু সুফিয়ান রাসূলুল্লাহ এর পরে এ দু'মহা মনীষীর কথা বিশেষভাবে উল্লেখ করলেন। অন্যদের দিকে মনোযোগ দেননি যে, কে জীবিত আছে ও কে মরে গেছে।

এটাও জানা গেল, এক দলের ভিতর কিছুসংখ্যক লোক অপরাধ করলে মুসিবত সবার উপর ব্যাপকভাবে পতিত হতে পারে। ইত্যাদি। হাদীসটি পৃষ্ঠা নং ৪৩৬-এ এসেছে।

٨٧. أُخْبَرَنِي عَبُد اللّٰهِ بنُ مُحمدٍ قَالَ حَدثنَا سُفَيَانُ عَنُ عَمرٍو عَنُ جَابِرٍ رض قَالَ اِصُطَبَعَ النُّخُمُر يَومَ أُحدِنَاسٌ ثُمَّ قُتلُوا شُهَدَاء ـ

৮৭. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ...... হ্যরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদ যুদ্ধের দিন কিছু সংখ্যক সাহাবী সকাল বেলা শরাব পান করেছিলেন। (তখন মদ হারাম ছিল না।) এরপর তাঁরা শাহাদত বরণ করেন।

উপকারিতা ঃ এর দ্বারা বুঝা গেল শরাব হারাম হয়েছে উহুদ যুদ্ধের পর :

٣٧٤٩. كَدَّتُنَا عَبُدَانُ قَالَ حَدَّتِنا عَبُدُ اللهِ قَالَ اخْبرنا شَعِبةٌ عَن شُعدِ بِن إِبراهِيمَ عَنُ إَبِيهِ إِبُراهِيمَ عَنُ إَبِيهِ إِبْراهِيمَ انَ عَبَدَ الرَحمٰنِ بِنِ عَوفٍ أُتِي بِطَعَامٍ وكَانَ صَائِمًا فَقَالَ قُتِلَ مُصْعَبُ بِنُ عُميرٍ وَهُو وَبُوكَ مَنِينِ مَ اللهُ اللهُ عَبُرَ مِنِنَى، كُثِنَ فِي بُرَدةٍ إِنْ غُطِّي رَأَسُهُ بَدَتُ رَجلاهُ، وَانِ غُطِّي رِجلاهُ بَدَا رَأْسُهُ، وَأَرَاهُ قَالَ وَقُتِلَ خَيرَ مِنِنَى بَهِ بَسُطُ لَنَا الدُنيَا مَابِسَطَ، اَو قَالَ اعْطِينَا مِنَ الدُنيَا مَاأُعُطِينَا وَقَد خَير مِنْكُونَ حَسَنَاتُنَا عُجَلَتُ لَنَا ثُمَّ جَعَلَ يَبُكِي حَتَّى تَرَكَ الطُعَامَ .

৩৭৪৯/৮৮. আবদান র. .......সা'দ ইবনে ইব্রাহীমের পিতা ইব্রাহীম র. থেকে বর্ণিত যে, আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা.-এর নিকট কিছু খানা আনা হল। তিনি তখন রোযাদার ছিলেন। তিনি বললেন, মুসআব ইবনে উমাইর রা. ছিলেন আমার থেকেও উত্তম ব্যক্তি। তিনি শাহাদত লাভ করেছেন। তাঁকে এরূপ একটি চাদরে কাফন দেওয়া হয়েছিল যে, তা দিয়ে মাথা ঢাকলে পা বের হয়ে যেত, আর পা ঢাকলে মাথা বের হয়ে যেত। বর্ণনাকারী বলেন, আমার মনে হয়় তিনি এ কথাও বলছিলেন যে, হামযা রা. আমার চেয়েও উত্তম লোক ছিলেন। তাকে (এ যুদ্ধেই) শহীদ করে দেয়া হয়েছে। এরপর দুনিয়াতে আমাদেরকে যথেষ্ট সুখ-স্বাচ্ছন্দ দেয়া হয়েছে অথবা বলেছেন পর্যাপ্ত পরিমাণে দুনিয়ার ধন-সম্পদ দেওয়া হয়েছে। আমার আশংকা হচ্ছে, হয়তো আমাদের নেকীর বদলা এখানেই (দুনিয়াতে) দিয়ে দেওয়া হয়েছে। এরপর তিনি কাঁদতে লাগলেন, এমনকি খানাও খেতে পারলেন না।

শিরোনামের সাথে মিল مَرَةُ رَضَ وَقُتِلَ مُصَعَبُ بِنَ عُمَيرٍ رَضَ وَقُتِلَ حَمَرَةً رَضَ वात्का। এ হাদীসটি ১৭০ পৃষ্ঠায় এসেছে। হযরত মুসআব ইবনে উমাইর রা. একজন সুমহান সাহাবী। তিনি ছিলেন পুরনো ইসলাম গ্রহণকারী এবং হিজরতকারী।

ইবনে ইসহাক র. -এর বিবরণ, হযরত মুসআব ইবনে উমাইর রা.-কে উহুদের যুদ্ধে শহীদ করেছে ইবনে কুমাইয়া এ ধারণায় যে, তিনি মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম। এরপর চিৎকার করে এ কথা ঘোষণাও করেছে যে, আমি মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হত্যা করেছি।

হযরত আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা.-এর উজি هُوَ خَيتُر مِنْتَى ছিল শুধু বিনয় প্রকাশার্থে। কারণ, তিনি আশারায়ে মুবাশশারার অন্তর্ভুক্ত ছিলেন। (ফাতহুল বারী)

এ হাদীসের প্রতি লক্ষ্য করে ইবনে বাত্তাল র. বলেছেন, এর দ্বারা নেককার লোকজনের সীরাত বর্ণনা করা প্রমাণিত হয়। এটা নিঃসন্দেহে উপকারী। وَاللّٰهُ اَعَلَمُ ا

. ٣٧٤٥. حَدَّثَنَا عَبَدُ اللهِ بِنُ مُحمدٍ قَالَ حَدِثْنَا سُفَيَانُ عَن عَمرِو سَمِعَ جَابِرَ بُنَ عَبدِ اللّه رضى الله عنهما قَالَ قَالَ رَجلَ لِلنَهِيِّ ﷺ يُومَ أُحُدٍ اَرايتُ إِنَ قُتِلتُ فَايِنُ اَنَا؟ قَالَ فِي الجَنَّة. فَالُقَى تَمَراتٍ فِي يَدِهِ ثم قَاتَلَ حَتَّى قُتِلَ.

৩৭৫০/৮৯. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ...... হ্যরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, এক ব্যক্তি (সাহাবী) উহুদ যুদ্ধের দিন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বললেন, আপনি কি মনে করেন? আমি যদি শহীদ হয়ে যাই তাহলে আমি কোথায় অবস্থান করব? তিনি বললেন, জানাতে। তারপর উক্ত ব্যক্তি হাতের খেজুরগুলো ছুঁড়ে ফেললেন, এরপর তিনি যুদ্ধ করলেন। অবশেষে শহীদ হয়ে গেলেন।

ব্যাখ্যা ঃ তালভীহ ও তাওয়ীহ গ্রন্থকার প্রমুখ লিখেছেন, এই প্রশ্নকারী ছিলেন সাহাবী হযরত উমাইর ইবনে হুমাম আনসারী রা.। সাহাবায়ে কিরামের মধ্যে এই নামের অন্য কেউ ছিলেন না।

আনাস ইবনে মালিক রা. এর রেওয়ায়াতে স্পষ্ট বিবরণ রয়েছে যে, হয়রত উমাইর রা. এর এই প্রশ্ন হয়েছিল বদরে। এখানকার রেওয়ায়াত দ্বারা পরিষ্কার হয়ে গেল যে, এটা উহুদ যুদ্ধের ঘটনা।

आल्लाभा आहेगी त. वर्तिन, উভয় রেওয়য়য়৻ত मू'জন আলাদা আলাদা মনীয়ীর ঘটনা রয়েছে। অতএব, স্পষ্ট বিষয় হল এ দু'টি আলাদা ঘটনা। দু' ব্যক্তির সাথে এ দু' ঘটনা ঘটেছে। এটাই সঠিক। – উমদাতুল কারী

সে০০ শী শী নিক্তি দুটি আলাদা ঘটনা। দু' ব্যক্তির সাথে এ দু' ঘটনা ঘটেছে। এটাই সঠিক। – উমদাতুল কারী

ত্তেত্ত শী নিক্তি দুটি নিক্তি দুটি নিক্তি দুটি নিক্তি দুটি নিক্তি 
ত্বি ১৯০. আহমাদ ইবনে ইউনুস র. .... হ্যরত খাব্রাব (ইবনে আরত) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হামরা একমাত্র আল্লাহ্র সভুষ্টির উদ্দেশ্যেই রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে (মদীনায়) হিজরত করেছিলাম। ফলে আল্লাহ্র দায়িত্বে আমাদের পুরস্কার ছিল। আমাদের কতক দুনিয়াতে (পুরস্কার ভোগ না করেই) অতীত হয়ে গিয়েছেন অথবা চলে গিয়েছেন বর্ণনাকারীর সন্দেহ অর্থাৎ, ওফাত লাভ করেছেন। যেমন কোন কোন রেওয়ায়াতে المناف শব্দ এসেছে। মুসআব ইবনে উমাইর রা. তাদের মধ্যে একজন। তিনি উহুদ যুদ্ধে শহাদত লাভ করেছেন। তিনি একটি রেখাবিশিষ্ট পশমী বস্ত্র ব্যতীত আর কিছুই রেখে যাননি। তার প্রতিদান থেকে কিছুই খাননি। (অর্থাৎ, পার্থিব জগতে মালে গনিমত ইত্যাদি থেকে কিছুই ভক্ষণ করেননি।) এ দিয়ে হামরা তার মাথা ঢাকলে পা বের হয়ে যেত এবং পা ঢাকলে মাথা বের হয়ে যেত। তখন নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ত্যাসাল্লাম বললেন, এ কাপড় দিয়ে তার মাথা ঢেকে দাও এবং পায়ের উপর দাও ইযথির অথবা তিনি বলেছেন। ইযথির ঘারা তার পা আবৃত কর। অর্থাৎ, তিনি ব্রত্তি বির্ধার তিনি এখন তা সংগ্রহ করছেন। অর্থাৎ, এ পার্থিব সমাদের কতক এমনও আছেন, যাদের ফল পেকেছে এবং তিনি এখন তা সংগ্রহ করছেন। অর্থাৎ, এ পার্থিব সমাদের বিরা উপকৃত হচ্ছেন।

वााचा । शिरतानात्मत जारथ मिल كَأَنَ مِنْهُم مُصُعَبُ بِنُ عُمَيرٍ قُتِلَ يَوْم أُحُدِ वात्का ।

এ হাদীসটি জানাইযে ১৭০ পৃষ্ঠায় এবং বুনইয়ানুল কাবায় ৫৫১. কিতাবুল মাগাযীতে ৫৭৯, ৫৮৪ পৃষ্ঠায় এসেছে। কিতাবুল মাগাযীর উভয় রেওয়ায়াতে الله বাক্য আছে। কিন্তু প্রথম খণ্ডের ৫৫১ পৃষ্ঠায় আছে مُرِيدُ وَجُهُ الله বাক্য। অর্থের মধ্যে কোন পার্থক্য নেই। এ বাক্যটি নসবের স্থানে আছে। কারণ, এটি হাল।

धे बाल्लार् ठा'बालात् उपत त्कान जिन्न उग्नाजित त्नरे । किन्नू बाल्लार् ठा'बाला अठिक्षि जित्र उग्नाजित त्नरे । किन्नू बाल्लार् ठा'बाला अठिक्षि जित्र नित्कत नाग्नित्व वात्मार्क करत्न नित्स्वर्षण जित्स निव्हें । श्वरक وَمُتَحَ بُفُتُحُ श्वरक के पित्र निव्हें । श्वरक وَمُتَحَ بُفُتُحُ श्वरक के पित्र । افعال المنافقة المنافقة والمنافقة المنافقة ا

মাসআলা ঃ ইবনে বাত্তাল র. বলেছেন, কাফন সংকীর্ণ হলে মাথা ঢেকে দেয়া চাই। পা নয়। কারণ, মাথা উত্তম।

٣٧٥٢. أَخُبَرَنا حَسَّانُ بِنُ حَسَّانَ قَالَ صَدِّنَا مُحمدُ بِنُ طَلُحَةً قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيدً عَن أَنْسِ رضى الله عنه غابَ عُنُ بَدِرِ فَقَالَ غِبتُ عَنُ أَوْلِ قِتَالِ النَبِيِّ ﷺ، لَئِنُ أَشُهَدُنِى اللهُ مَعَ النَبِيِّ ﷺ لَيْرَيَنَ اللهُ مَا أَجِدُ فَلَقِى يَوْم أُحُدٍ، فَهُزِمَ النَّاسُ فَقَالَ اللَّهُمَ إِنِّى أَعْتَذِرُ الِيكَ مِمَّا النَّبِيِّ ﷺ لَيْرَيَنَ اللهُ مَا أَجِدُ فَلَقِى يَوْم أُحُدٍ، فَهُزِمَ النَّاسُ فَقَالَ اللَّهُمَّ إِنِّى اعْتَذِرُ الِيكَ مِمَّا صَنَعَ هٰؤُلاً ، يَعْنِى المُسلِمِينَ، وَأَبْرَأُ إِلَيكَ مِمَّا جَاء بِهِ المُشُرِكُونَ، فَتَقَدَّمَ بِسَيفِهِ فَلَقِى سَعدَ بن مُعَاذٍ، فَقَالَ آيُنَ يَاسَعَدُ التِي إِجَدُريحَ الجَنَّةِ دُونَ أُحُدٍ، فَمَضَى فَقُتِلَ، فَمَا عُرِفَ حَتَّى عَرفَحَتْ عَرفَةَ وَتَمَانُونَ مِنْ طَعَنَةٍ وَضَرُيةٍ وَرَمُيةٍ بِسَهِمٍ .

৩৭৫২/৯১. হাস্সান ইবনে হাস্সান র. ..... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, (তিনি বলেছেন) তাঁর চাচা আনাস ইবনে নযর রা.] বদর যুদ্ধে অনুপস্থিত ছিলেন। তিনি [আনাস ইবনে নযর রা.] বলেছেন, (আফসোস!) আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সর্বপ্রথম যুদ্ধে তাঁর সঙ্গে অংশগ্রহণ করতে পারিনি।। যদি আল্লাহ্ তা'আলা আমাকে নবী সাল্লাল্লাভ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে কোন যুদ্ধে শরীক করেন, তাহলে অবশ্যই আল্লাহ্ দেখবেন, আমি কত প্রাণপণ চেষ্টা করে (নির্দয়ভাবে) লড়াই করি। এরপর তিনি উহুদ যুদ্ধের দিন সম্মুখসমরে অবতীর্ণ হওয়ার পর লোকেরা পরাজিত হলে (পরাজিত হয়ে পলায়ন করতে আরম্ভ করলে) তিনি বললেন, হে আল্লাহ্! এ সমস্ত লোক অর্থাৎ, মুসলমানগণ যা করলেন, (পলায়ন করে) আমি এর জনা আপনার নিকট ওযরখাহী পেশ করছি (এ ছিল আনাস ইবনে নযরের পক্ষ থেকে সাথীদের জন্য সুপারিশমূলক বক্তব্য।) এবং মুশরিকরা যা করল তা থেকে আমি আমার সম্পর্কহীনতা প্রকাশ করছি। এরপর তিনি তলোয়ার নিয়ে অগ্রসর হলেন। এ সময় সা'দ ইবনে মু'আয় রা-এর সাথে তাঁর সাক্ষাৎ হল। তিনি বললেন, তুমি কোথায় যাচ্ছ হে সা'দ? আমি উহুদের প্রান্ত হতে জানাতের সুঘাণ পাচ্ছি। এরপর তিনি (বীর বিক্রমে) যুদ্ধ করে শাহাদত লাভ করলেন। তাঁকে চেনা যাচ্ছিল না। অবশেষে তাঁর বোন তাঁর শরীরের একটি তিল অথবা অঙ্গুলীর মাথা দেখে তাঁকে চিনলেন। তাঁর শরীরে আশিটিরও বেশি বর্ণা, তরবারি ও তীরের আঘাত ছিল।

শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এ হাদীসটি জিহাদে ৩৯৩ পৃষ্ঠায় এসেছে।

শব্দার্থ ៖ اَوَّلُ قِتَالِ الَّحِ । কারণ, কোন কোন যুদ্ধ এর পূর্বেও হয়েছে। অবশ্য কতল ও রক্তপাতের লড়াইয়ের ক্ষেত্রে বদর যুদ্ধই সর্বপ্রথম। گيرين الله अवर्धला হরফের মধ্যে যবর, নূন তাশদীদ যুক্ত, লামে তাকীদ, নূনে তাকীদ তাশদীদ যুক্ত। আল্লাহ্ শন্টি ফায়েল বা কর্তা।

عاجد ঃ কোন কাজে প্রাণপণ চেষ্টা করা। অতিরঞ্জন বা চূড়ান্ত পর্যায়ের কোশেশ।

الجنة الجدريح الجنة গুষ্ব ত্থানাস ইবনে নযর রা. এর এই উক্তি তথা "আমি জান্নাতের খুশবু পাছি"। কেউ কেউ রূপকার্থে প্রয়োগ করেছেন। তিনি এক বিশেষ প্রকার সুঘ্রাণ অনুভব করেছেন যেটাকে জান্নাতের খুশবু বরা ব্যক্ত করেছেন, অথবা স্বীয় শাহাদতের ভিত্তিতে জান্নাতের কল্পনা করেছেন। বস্তুত শহীদদের জন্য যে সব সংবাদ বর্ণিত আছে, সেগুলোর উপর দৃঢ় বিশ্বাসের ভিত্তিতে তিনি জান্নাতের খুশবু অনুভব করেছেন। কিন্তু উত্তম ও সমীচীন হল প্রকৃত অর্থের উপর প্রয়োগ করা। যেমন ইবনে বাত্তাল র. এর উপর প্রয়োগ করেছেন। কারণ, শহুর সহীহ হাদীস দ্বারা প্রমাণিত যে, নেককার মুমিনের ইন্তিকালের সময় ফিরিশতারা আল্লাহ তা আলা সন্তুষ্টির ত্রত সংবাদ শুনায়। ইবনে মাজাহ শরীফে একটি হাদীস রয়েছে مُريَّرَةً رَانَ الرَجِلُ صَالِحًا قَالُوا اُخْرُجِي اَيتَهُا النَّهُسُ الطَيِّبَةُ وَابُشِرُ بِرُوحٍ وَرَبِحَانٍ - সাল হাদীস। বিস্তারিত বিবরণের জন্য দুষ্টব্য ঃ লামিউদদিরারী ঃ ৩/১৩০

উপকারিতা ঃ এ হাদীস দ্বারা হযরত আনাস ইবনে নযর রা. এর বীরত্ব প্রমাণিত হয়। কারণ, হযরত সা'দ ইবনে মুআয রা. এর উপস্থিত থাকা সত্ত্বেও সম্মুখে অগ্রসর হতে পারেননি। যেরূপভাবে আনাস ইবনে নযর সমনে অগ্রসর হয়েছেন।

এক রেওয়ায়াতে আছে, পৌত্তলিকরা তার কান এবং নাক কেটে ফেলেছিল। হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. بَنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالَ صَدَقُوا مَاعَاهُدُوا اللهَ عَليهِ অর্থাৎ, مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالَ صَدَقُوا مَاعَاهُدُوا اللهَ عَليهِ অর্থাৎ, مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالَ صَدَقُوا مَاعَاهُدُوا اللهَ عَليهِ অর্থাৎ عَليهِ تَعْمَاعُ تَعْمَاعُ اللهُ عَليهِ تَعْمَاعُ تَعْمَاعُ تَعْمَاعُ تَعْمَاعُ عَلَيْهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالًا صَدَقُوا مَاعَاهُ وَتَعْمَاعُ مَعْمَاعُ عَلَيْهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رِجَالًا مَعْمَاعُ مَا اللهُ عَليهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ عَليهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَليهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَليهِ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَليهِ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَليهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ مَنْ اللّهُ عَلَيْهُ عَلِيهُ عَلَيْهُ عَلَى عَلَيْهُ عَلِيهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَ

٣٧٥٣. حَدَّثَنَا مُوسَىٰ بُنُ إِسْمَاعِيْلَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبُراهِيُمُ بِنُ سَعُدِ قَالَ حَدَّثَنَا ابَنُ شِهَابِ قَدَ الْخَبْرَنِيُ خَارِجَةُ بِنُ زَيْدٍ بُنِ ثَابِتٍ انَّهُ سَمِعَ زَيْدَ بِنَ ثَابِتٍ رضى الله عنه يَقُولُ فَقَدْتُ أَيَّةً مِنُ الأَحْزَابِ حِيْنَ نَسَخُنَا الْمُصَحَفَ كُنْتُ اَسْمَعُ رَسُولَ اللّهِ عَلَيْ وسلم يَقُرَأُبُهَا، فَالْتَمَسُنَاهَ الأَحْزَابِ حِيْنَ نَسَخُنا الْمُصَحَفَ كُنْتُ اَسْمَعُ رَسُولَ اللّهِ عَلَيْ وسلم يَقُرَأُبُهَا، فَالْتَمَسُنَاهَ فَوَجَدُناهَا مَعَ خُزَيْمَة بُنِ ثَابِتِ الْاَنصارِي : مِنَ الْمُومِنِيْنَ رِجَالٌ صَدَقُواْ مَا عَاهَدُوا اللّه عَلَيْه فَوَجَدُناهَا مَعَ خُزَيْمَة بُنِ ثَابِتِ الْاَنصارِي : مِنَ الْمُومِنِيْنَ رِجَالٌ صَدَقُواْ مَا عَاهَدُوا اللّه عَلَيْه فَوَبَهُمُ مَنُ يَنْتَظِرُ، فَالْحَقُنَاهَا فِي سُورَتِهَا فِي الْمُصْحَفِ .

ত্বতে (আহ্যাবে) সংযুক্ত করে নিলাম। অর্থাৎ, ভিনি বলের মারা কুবলের একটি আয়াত তিনি বলের, আমরা কুবলান মজীদকে প্রস্থাকারে লিপিবদ্ধ করার সময় সূরা আহ্যাবের একটি আয়াত আমি হারিয়ে ফেলি, (লিপিবদ্ধ ক্রমান মজীদকে প্রস্থাকার রাস্লুল্লাহ্ সা-কে পাঠ করতে শুনতাম। তাই আমরা উক্ত আয়াতটি অনুসন্ধান করতে লগলাম। অবশেষে তা পেলাম খুযাইমা ইবনে সাবিত আনসারী রা-এর কাছে। আয়াতটি হল وَمِنَ الْمُونِينِينَ "মু'মিনদের মধ্যে কতক আল্লাহ্র সাথে কৃত অঙ্গীকার পূর্ণ করেছে, তাদের কেউ কেউ শাহাদত বরণ করেছে এবং কেউ কেউ রয়েছে প্রতীক্ষায়। (৩৩ ঃ ২৩) এরপর এ আয়াতটিকে আমরা কুরআন মজীদের ঐ কুবতে (আহ্যাবে) সংযুক্ত করে নিলাম। অর্থাৎ, লিখে নিলাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِنْهُم مَنُ قَضَى نَحُبَهُ আয়াতে। مِنْهُم مَنُ قَضَى نَحُبَهُ ছারা উদ্দেশ্য হযরত আনাস ইবনে নযর রা. যার আলোচনা পেছনে ৯১ নং হাদীসে এসেছে। হযরত আনাস ইবনে মালিক রা., থেকে বর্ণিত আছে যে, এ আয়াতটি হযরত আনাস ইবনে নযর ও তাঁর সঙ্গীদের প্রসঙ্গে অবতীর্ণ হয়েছে, যারা উহুদের যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন। আল্লাহ তা আলা তাদের সবার প্রতি সভুষ্ট হোন।

এ হাদীসটি ৩৯৪ পৃষ্ঠায় এসেছে।

ما । ३ অর্থাৎ, আমরা তালাশ করেছि خُزَيْمَة ३ খায়ের উপর পেশ, যায়ের উপর যবর عَاهُدُوا اللهَ अतुल्लि ছিল আকাবার রাতে ইসলাম গ্রহণ ও সহযোগিতার উপর।

#### একটি সন্দেহ ও এর নিরসন

সন্দেহ হয় যে, কুরআনের আয়াতের জন্য মুতাওয়াতির হওয়া শর্ত। অতঃপর খবরে ওয়াহিদ দ্বারা হযরত যায়েদ ইবনে সাবিত রা. কিভাবে কুরআনের অংশে পরিণত করলেন?

উত্তর ঃ এ আয়াতে কারীমা হযরত যায়িদ ইবনে সাবিত রা. এর নিকট মুতাওয়াতির রূপেই ছিল। যেমন— केंद्रि শক্টি এর প্রমাণ যে, একটি আয়াত পাওয়া যায়নি, যেটি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বারবার ত্রনছিলাম। এতে বুঝা গেল তিনি লিপিবদ্ধ কপি তালাশ করছিলেন। কুরআনের আয়াতে তো কোন সন্দেহই ছিল না।

٣٧٥٤. حَدَّثَنَا آبُو الْوَلِيُدِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعُبَةٌ عَنْ عَدِيّ بُنِ ثَابِتٍ قَالَ سَمِعُتُ عَبُدَ اللّهِ بُنِ يَزِيُدُ يُحَدِّثُ عَنْ زَيُدِ بُنِ ثَابِتٍ رضى الله عنه قَالَ لَمَّا خَرَجَ النَّبِيُ ﷺ إِلَى أُحُدٍ رَجَعَ نَاسٌ مِمَّنُ خَرَجَ النَّبِيُ ﷺ إِلَى أُحُدِ رَجَعَ نَاسٌ مِمَّنُ خَرَجَ مَعَةً وَكَانَ اَصْحَابُ النَّبِيِّ ﷺ فَابِتٍ مَا كَسَبُوا وَقَالَ إِنَّهَا طَيِّبَةٌ تَنفِى النَّانُوبَ كَمَا تَنفِى النَّارُ خَبَثَ الْفِضَةِ .

النَّارُ خَبَثَ الْفِضَةِ .

৩৭৫৪/৯৩. আবুল ওয়ালীদ র. ....... হয়রত য়য়েদ ইবনে সাবিত রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদের উদ্দেশ্যে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বের হলে য়ারা তাঁর সঙ্গে বের হয়েছিল, তাদের কিছুসংখ্যক লোক ফিরে এল শীর্ষ মুনাফিক আবদুল্লাহ ইবনে উবাই ও তার ৩০০ সাথী বাহানা করে ফিরে এসেছিল।) নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাহাবীগণ তাদের সম্পর্কে (রায়গতভাবে) দু'দলে বিভক্ত হয়ে পড়েন। একদল বললেন, আমরা তাদের সাথে লড়াই করব । অপরদল বললেন, আমরা তাদের সাথে লড়াই করব না। অর্থাৎ, এ দ্বিতীয় দল তখন পর্যন্ত তাদের কুফরী ও মুনাফিকীতে দোদুল্যমান ছিল।) এ সময় নায়িল হয় (নিমেবর্ণিত আয়াতখানা) المُنَافِقِينَ فِئَتَينِ وَاللّهُ اَرْكَسَهُمْ بِمَا كَسَبُوا "তোমাদের কী হল য়ে. তোমরা মুনাফিকদের ব্যাপারে দু'দল হয়ে গেলে, যখন তাদের কৃতকর্মের দক্ষন আল্লাহ্ তাদেরকে পূর্বাবস্থায় ফিরিয়ে দিয়েছেন। (৪ঃ৮৮) এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এ (মদীনা) পবিত্র স্থান আগুন যেমন রূপার ময়লা দূর করে দেয়, এমনিভাবে মদীনাও গুনাহকে দূর করে দেয়।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। হাদীসটি ২৫৩ পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা : رَجَعَ نَاسَ الخ य সব লোক উহুদের যুদ্ধে ফিরে চলে এসেছিল তারা ছিল মুনাফিক নেতা ও তার ৩০০ সহচর। ব্যাপারটি ছিল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই যুদ্ধের জন্য যে পরামর্শ করেছিলেন তাতে মুনাফিকের সে রায়ও ছিল, যেটি ছিল শুরুতেই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ব্যক্তিগত মত। সেটি হল মদীনার বাইরে যাবেন না। কিন্তু অধিকাংশ সাহাবী বিশেষত যারা বদরযুদ্ধে অংশগ্রহণ করতে পারেননি, তাঁরা মদীনার বাইরে যেয়ে মুকাবিলা করার জন্য বার বার অনুরোধ করতে লাগলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের জিহাদী আবেগ ও শাহাদতের আগ্রহ দেখে বাইরে বের হবার জন্য সম্মত হয়ে যান এবং সশস্ত্র অবস্থায় বেরিয়ে পড়েন। ফলে মুনাফিক আবদুল্লাহ ইবনে উবাই স্বীয় সাথীদের বলল, আমাদের কথাই যেহেতু মানা হয়নি, সেহেতু আমরা নিজেদের প্রাণ হানি ঘটাতে যাব কেন? এ কথা বলে তার ৩০০ সঙ্গী নিয়ে ফিরে চলে আসে।

আল্লামা আইনী র. বলেন, বিশুদ্ধতম উক্তি হল فَمَا لَكُم فَي الْمُنَافِقِينَ الْخ আয়াত এ সম্পর্কে অবতীর্ণ হয়েছিল। যদিও আরও বিভিন্ন উক্তিও রয়েছে। কিন্তু সেগুলো দুর্বল। যেমন— এক রেওয়ায়াতে আছে, এ আয়াতটি আনসারীদের ব্যাপারে অবতীর্ণ হয়েছে। যখন হয়রত আয়েশা রা.-এর বিরুদ্ধে অপবাদ সম্পর্কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বক্তব্য রেখেছেন। হয়রত সা'দ ইবনে মুআ্য ও সা'দ ইবনে উবাদা রা. এর মাঝে বাদানুবাদের ক্ষেত্রে নাযিল হওয়ারও একটি উক্তি রয়েছে। বিস্তারিত বিবরণ ইফকের (হয়রত আয়েশা রা. এর বিরুদ্ধে অপবাদের) ঘটনায় ইনশাআল্লাহ আসবে।

২১৮০.পরিচ্ছেদ ঃ আল্লাহ তা'আলার বাণী ঃ "যখন তোমাদের (মুসলমানদের) মধ্যে দু'দলের (বনু সালিমা ও বনু হারিসার) সাহস হারাবার উপক্রম হয়েছিল (যে, আমরাও আবদুল্লাহ ইবনে উবাইয়ের ন্যায় ঘরে গিয়ে বসব) অথচ আল্লাহ্ তা'আলা উভয়ের সহায়ক ছিলেন। আল্লাহ্র প্রতিই যেন মু'মিনরা নির্ভর করে।" (৩ঃ১২২)

ব্যাখ্যা ঃ এ অনুচ্ছেদের হাদীসগুলোতে বিস্তারিত বিবরণ আসছে যে, তাদের দুটি দলই ছিল আনসার গোত্রের। খাযরাজ গোত্রের বনু সালিমা আর আউস গোত্রের বনু হারিসা হিম্মত হারানোর চিন্তা করেছিল। উহুদ যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনা থেকে প্রায় এক হাজার সাহাবীসহ বেরিয়ে পড়েন। অতঃপর এক-তৃতীয়াংশ অর্থাৎ, শীর্ষ মুনাফিক আবদুল্লাহ ইবনে উবাই এর সাথে তিন শত লোক ফিরে আসে। ফলে এ দুটি দল (বনু সালিমা ও বনু হারিসা) মনে মনে হিম্মত হারানোর চিন্তা করে। কিন্তু আল্লাহ্ তা'আলার নেহায়েত অনুগ্রহ তাদেরকে এই অপরাধে লিপ্ততা থেকে বাঁচিয়ে দেয়।

٣٧٥٥. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ يُوسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا آبُنُ عُيَيْنَةَ عَنُ عَمْرِو عَنُ جَابِرٍ رضى الله عنه قَالَ نَزَلَتُ هٰذِهِ الْاَيَةُ فِينَا إِذْهَمَّتُ طَائِفَتَانِ مِنْكُمْ اَنْ تَفْشَلَا بَنِي سَلْمَةَ وَبَنَي حَارِثَةَ وَمَا أُحِبُ اَنْ اَنْ لَنُولُتُ هٰذِهِ الْاَيْةُ فِينَا إِذْهَمَّتُ طَائِفَتَانِ مِنْكُمْ اَنْ تَفْشَلَا بَنِي سَلْمَةَ وَبَنَي حَارِثَةَ وَمَا أُحِبُ اللهُ يَتُولُ وَالله يُقُولُ : وَاللّٰه وَلِيَّهُمَا ـ

৩৭৫৫/৯৪. মুহাম্মদ ইবনে ইউসুফ রা. .... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, اذهمت طائفتان "যখন তোমাদের মধ্যে দু'দলের সাহস হারাবার উপক্রম হয়েছিল" আয়াতটি আমাদের সম্পর্কে তথা বনু সালিমা এবং বনু হারিসা সম্পর্কে নাযিল হয়েছে। আয়াতটি নাযিল না হোক এ কথা আমি চাইনি। কেননা, এ আয়াতেই আল্লাহ বলছেন, আল্লাহ্ উভয় দলেরই সহায়ক।

ব্যাখ্যা ঃ হযরত জাবির রা. এর উদ্দেশ্য, আয়াতে কারীমায় যদিও আমাদের সাহসহীনতা ও ইচ্ছার উপর ভর্ৎসনার উল্লেখ রয়েছে, তা সত্ত্বেও আমাদের মনস্কামনা ছিল না যে, আয়াতিট যদি অবতীর্ণ না হত! কারণ, ভর্ৎসনার সাথেই অনুগ্রহ ও মর্যাদাপূর্ণ শব্দ وَالْلَهُ وَلِيُّهُ مَا -এর উল্লেখ রয়েছে। কত সুন্দরই না বলা হয়েছে – الكر يكبار گويد بنده من \* ازعرش بگزرد خنده من -

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, বনু সালিমা ও বনু হারিসা উহুদ যুদ্ধেই মনে মনে কম হিম্মতির চিন্তা করেছিল। কিন্তু আল্লাহ্ তা'আলা সাহায্য করেছেন এবং এ শয়তানী খেয়াল দূর করে দিয়েছেন। (এ হাদীসটি মাগাযীর পৃষ্ঠা ৫০৮ ছাড়াও তাফসীরে ৬৫৪–৬৫৫ পৃষ্ঠায় আসছে।)

٣٧٥٦. حَدَّثَنَا قُتَيُبَةً قَالَ حَدَّثَنَا سُفْبَانُ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو عَنُ جَأْبِرِ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ عَلَى رَسُولُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

ত্বিকে কুতাইবা র. ..... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, হে জাবির! তুমি বিয়ে করেছ কি? আমি বললাম, হাঁ। তিনি বললেন, সে মহিলা কেমন, কুমারী, না অকুমারী? আমি বললাম, না কুমারী নয় বরং অকুমারী। তিনি বললেন, কোন কুমারী মেয়েকে বিয়ে করলে না কেন তবে তো সে তো তোমার সাথে আমোদ-প্রমোদ করত! ﴿وَالْمِعْنَى مَا مَهْ اللهُ مَا ال

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল রয়েছে إِنَّ ابِي قد قُتِلَ يَومُ أُحُدٍ বাক্যে।

ব্যাখ্যা ঃ এর পরবর্তী রেওয়ায়াত তথা ৯৬ নং হাদীসে আছে سِتُ بَنَات অর্থাৎ, ৬ মেয়ে রেখে গেছেন। সামঞ্জস্য বিধান এভাবে করা যায় যে, তিন কন্যার বিয়ে পূর্বে হয়েছিল। এজন্য কোন কোন রেওয়ায়াতে কন্যাদের পুরো সংখ্যা রয়েছে, আবার কোনটিতে রয়েছে শুধু অবিবাহিতা কন্যাদের সংখ্যা। যেমন প্রথম খণ্ডে কিতাবুল জিহাদের ৪১৬ নং পৃষ্ঠায় হাদীস রয়েছে — وَتُوفِّي وَالِدِي وَلِي اَخُواتُ صِغَارُ فَكَرٍ هِتُ النَّهِ عَلَى النَّا عَلَى الْحَوْلَةُ عَلَى اللَّهُ الْحَوْلَةُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْكُولُهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى الْعَلَّا لَا عَلَى الْحَوْلَةُ عَلَى الْحَوْلَةُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْحَوْلَةُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْحَوْلَةُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى الل

خُرقًا । খায়ের উপর যবর, রায়ের উপর জযম। بَابِ گَرُم । থেকে خُرَاقَة । আজ্ঞতা ও বোকামী। সীগায়ে خُرَقًا विष । خُرُقًا - विष्ठ । خُرُقًا - विष्ठ । خُرَقًا - विष्ठ । المُخْرَقُ - विष्ठ । طُورُقًا - विष्ठ । المُخْرَقُ - विष्ठ -

٣٧٥٧. حَدَّثَنِي اَحْمَدُ بَنُ آبِي سُرَيْجٍ آخُبَرْنَا عَبُدُ اللّهِ بَنِ مُوسَى حَدَّثَنَا شَيْبَانُ عَنُ فِرَاسٍ عَنُ الشَّعْبِي قَالَ حَدَّثِنِي جَابِرُ بِنُ عَبْدِ اللّهِ رضى الله عنهما أَنَّ اَبَاهُ اسْتُشُهِدَ يَوُم الحُهُه وَتَرَكَ عَلَيْهِ دَيْنًا وَتَركَ سِتَّ بَنَاتٍ، فَلَمَّا حَضَرَ جَزَازُ النَّخُلِ قَالَ اتَيْتُ رَسُولَ اللّهِ عَلَيْهُ فَقُلُتُ قَدُ عَلِمُتَ انَ وَالدَى قَدِ اسْتُشُهِدَ يَوُم الحُدِ وَتَرَكَ دَيْنًا كَثِيبُوا وَانِّي الْحِبَّ اَنْ يَراكَ النَّهُ مَاءُ وَقَالَ ادْهَبُ فَبَيْدُرُ وَالدِى قَدِ اسْتُشُهِدَ يَوُم أُحُدٍ وَتَرَكَ دَيْنًا كَثِيبُوا وَانِي اللّهُ كَانَهُم الْغُرَماء وَ فَقَالَ ادْهَبُ فَبَيْدُر وَالدِى قَدَ السَّعُشُهِ فَي يَوْمَ أُحُدٍ وَتَرَكَ دَيْنًا كَثِيبُوا وَانِي الْحَبُ وَالْدِي وَاللّهُ الْعُرَماء وَ فَقَالَ ادْهَبُ فَبَيْدُر وَلَا يَمُ مَا يَصُدُونَ اطَافَ حَوْلَ اعْظُمِها بَيلُدُوا اللّهُ عَنْ وَالدِي اللّه مَرَاتِ، ثُمَّ جَلَسَ عَلَيْهِ اللّه السَّاعَة ، فَلَمَّا وَالدِي الله الله وَانَا السَّاعَة ، فَلَمَا وَالدِي وَلاَ ارْجُعُ النِي الْحَيْدِ وَلاَ الله الله الله الله الله وَالدِي الله الله وَانَا السَّاعَة وَانَا السَّاعَة وَانَا السَّاعَة وَانَا السَّاعَة وَانَا الله الله وَالله وَلَى الله الله وَانَا الله وَانَا السَّعَة وَانَا الله وَالَا الله وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَانَا الله وَاللّه وَالله وَاللّه وَالله وَاللّه وَلَا اللّه وَلَا اللّه وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَاللّه وَلَا اللّه وَاللّه وَاللّه وَلْهُ وَلَا اللّه وَاللّه وَاللّه وَا اللّه وَاللّه وَاللّه وَاللل

৩৭৫৭/৯৬. আহমাদ ইবনে আবু সুরাইজ র. ..... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত যে, উহুদ যদ্ধের দিন তার পিতা ছয়টি মেয়ে ও অনেক ঋণ তার উপর রেখে শাহাদত বরণ করেন। এরপর যখন খেজুর কাটার সময় এল- হ্যরত জাবির রা. বর্ণনা করেন- তখন আমি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এসে বললাম, আপনি জানেন যে, আমার পিতা উহুদ যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন এবং বিপুল পরিমাণ ঋণের বোঝা রেখে গেছেন। এখন আমি চাই, ঋণদাতারা আপনাকে দেখুক (হতে পারে আপনাকে দেখে তারা নরম আচরণ করবে।) তখন তিনি বললেন, তুমি যাও এবং বাগানের এক কোণে সব খেজুর কেটে জমা কর। [জাবির রা. বলেন] আমি (তাঁর হুকুমানুযায়ী) তাই করলাম। এরপর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ডেকে আনলাম। যখন তারা (ঋণদাতাগণ) নবী সা-কে দেখলেন, সে মুহূর্তে যেন তারা আমার উপর আরো ক্ষেপে গেলেন (ঋণদাতারা ইয়াহুদী ছিল যেমন ৩২২ পৃষ্ঠার হাদীসে তা স্পষ্ট বর্ণিত হয়েছে)। প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের আচরণ (অর্থাৎ শক্ত ও রূঢ় আচরণ) দেখে বাগানের বড় গোলাটির চতুষ্পার্শ্বে তিনবার চক্কর দিয়ে এর উপর বসে বললেন, তোমার ঋণদাতাদেরকে ডাক। (তারা এলে) তিনি তাদেরকে মেপে মেপে দিতে লাগলেন। অবশেষে আল্লাহ্ তা'আলা আমার পিতার আমানত (করয) আদায় করে দিলেন। আমিও চাচ্ছিলাম যে, একটি খেজুর নিয়ে আমি আমার বোনদের নিকট না যেতে পারলেও আল্লাহ তা'আলা যেন আমার পিতার আমানত আদায় করে দেন (অর্থাৎ, আমার ঋণ পরিশোধ শেষে আমার বাড়ির জন্য একটি খেজুর ও অবশিষ্ট না থাক তাতে ও আমি সভুষ্ট।)। অবশ্য আল্লাহ্ তা'আলা খেজুরের সবকটি গোলাই অবশিষ্ট রাখলেন। এমনকি আমি দেখলাম যে, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে গোলার উপর বসা ছিলেন (এবং যে গোলা থেকে তিনি ঋণদাতাদেরকে তাদের ঋণ পরিশোধ করেছিলেন) তার থেকে যেন একটি খেজুরও কমেনি ।

া বাক্য। وَانَّ ابَاهُ ٱستُشهدَ يَومَ أُحدِ अभकातिका के भिरतानास्मत आरथ मिल

তাখরীজে হাদীসঃ এ হাদীসটি মাগাযীতে পৃ. ৫৮০, ৩২০ নং পৃষ্ঠায় দুটি হাদীস, তাছাড়া ৩২৩ ও ৩৭৪ নং পৃষ্ঠায়ও আছে। ٣٧٥٨. حَدَّثَنَا عَبُدُ الْعَزِيُزِ بُنُ عَبُدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا إِبُرَاهِيْمُ بُنُ سَعُدٍ عَنَ اَبِيهِ عَنُ جَدِّهِ عَنُ سَعُدِ عَنُ اَبِيهِ عَنُ جَدِّهِ عَنُ سَعُدِ بُنِ اَبِي وَقَاصِ رضى الله عنه قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَوْمَ الْحُدِ وَمَعَهُ رَجُلَانِ يُقَاتِلانِ عَنْهُ عَلَيهِمَا ثَيَابٌ بِيُضُ كَاشَدِ الْقِتَالِ مَا رَايَتُهُمَا قَبُلُ وَلاَ بَعُدُ .

৩৭৫৮/৯৭. আবদুল আথীয় ইবনে আবদুল্লাহ্ র. ..... হ্যরত সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদ যুদ্ধের দিন রাসূলুল্লাহ্ সা-এর সাথে আমি আরো দুই ব্যক্তিকে (অর্থাৎ, হ্যরত জিববরাঈল ও মিকাঈল আ.কে) দেখলাম, যারা সাদা পোশাক পরিহিত অবস্থায় রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষ হয়ে তুমুল লড়াই করছেন। আমি তাদেরকে পূর্বেও কোনদিন দেখিনি এবং পরেও কোনদিন দেখিনি।

উপকারিতাঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

মুসলিম শরীফে আছে, তারা দু'জন ছিলেন- হ্যরত জিবরাঈল ও হ্যরত মীকাঈল আ.।

٣٧٥٩. حَدَّثَنِي عَبُدُ اللَّهِ بُنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا مَرُوَانٌ بُنُ مُعَاوِيَةَ حَدَّثَنَا هَاشِمُ بُنُ هَاشِمِ السَّعُدِي قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدُ بُنِ اَبِي وَقَاصٍ رض يَقُولُ نَثَلَ لِي السَّعُدِي قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بُنِ اَبِي وَقَاصٍ رض يَقُولُ نَثَلَ لِي السَّعَدِي قَالَ سَمِعْتُ سَعْدِ بُنِ اَبِي وَقَاصٍ رض يَقُولُ نَثَلَ لِي السَّعَدِي قَالَ سَعِيدَ بُنِ اَبِي وَقَامٍ رض يَقُولُ نَثَلَ لِي السَّعِيدِ بُنِ اَبِي وَقَامٍ رض يَقُولُ النَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللِهُ اللَّهُ اللَّ

৩৭৫৯/৯৮. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ... হ্যরত সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদ যুদ্ধের দিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার জন্য তাঁর তীরদানী থেকে তীর খুলে দিয়ে বললেন, তুমি তীর নিক্ষেপ করতে থাক। তোমার জন্য আমার মাতা-পিতা কুরবান হোন।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

के गृन এবং তা সহকারে وضَرَبَ نصَرَ . وضَرَبَ এর অর্থ হল তুনীর থেকে তীর বের করা এবং ছড়িয়ে দেয়া। ثنثل الجراب % তোষাদান (থিলি) খালি করা।

উপকারিতা ঃ ধারাবাহিক রেওয়ায়াতগুলো আসছে।

٣٧٦. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ حَدَّثَنَا يَحُيِى عَنُ يَحُيلَى بُنِ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بُنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدً بُنَ الْمُسَيَّبِ قَالَ سَمِعْتُ سَعُدًا يَقُولُ جَمَعَ لِى النَّبِيُ ﷺ أَبُويُهُ يَوْمُ أُحُدٍ .

৩৭৬০/৯৯. মুসাদ্দাদ র. ..... হযরত সা'দ (ইবনে ওয়াক্কাস) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদ যুদ্ধের দিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার উদ্দেশ্যে তাঁর পিতা- মাতাকে এক সাথে উল্লেখ করেছেন। (অর্থাৎ, উহুদের দিন তিনি তাঁর পিতা-মাতাকে একত্র করে বলেছেন, আমার পিতা-মাতা তোমার উপর কুরবান হোন, শক্রদের উপর তীর নিক্ষেপ কর।)

٣٧٦١. حَدَّثَنَا قُتَيْبَةً حَدَّثَنَا لَيْثُ عَنْ يَحْيَى عَنْ إِبْنِ الْمُسَيِّبِ اَنَّهُ قَالَ قَالَ سَعْدُ بُنُ أَبِي وَقَاصٍ رضى الله عنه لَقَدُ جَمَعَ لِى رَسُولُ اللهِ عَنْ رَسُولُ اللهِ عَنْ وَمُ أُحُدٍ ابَوْيَهِ كِلْيَهِمَا يُرِيدُ حِينَ قَالَ فَدَاكَ اللهِ عَنْهُ لَقَدُ جَمَعَ لِى رَسُولُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ لَقَدُ جَمَعَ لِى رَسُولُ اللهِ عَنْهُ وَمُولَدُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ لَقَدُ جَمَعَ لِى رَسُولُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ لَا اللهِ عَنْهُ لَا اللهِ عَنْهُ لَا عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ لَا اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللّهِ عَنْهُ اللّهِ عَنْهُ اللّهُ عَنْهُ عَنْهُ اللّهُ عَاللّهُ عَنْهُ اللّهُ عَنْهُ اللّهُ عَنْهُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَنْهُ اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْهُ اللّهُ عَلَاللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَالْهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَاللّهُ عَلَاللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَا اللّهُ اللّهُ عَلَا اللّهُ اللّهُ عَلَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَالُهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَّهُ اللّهُ 
৩৭৬১/১০০. কুতাইবা র. ..... হ্যরত সা'দ ইবনে আবী ওয়াক্কাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ স'লুল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদ যুদ্ধের দিন আমার জন্য (আমার হিম্মত বৃদ্ধির জন্য) তাঁর পিতা-মাতা উভয়কে এক সাথে উল্লেখ করেছেন। এ কথা বলে তিনি বোঝাতে চান যে, তিনি লড়াই করছিলেন এমতাবস্থায় নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে বলেছেন, وَعَالَ أَبِي وَأُمِّي - তোমার জন্য আমার পিতামাতা কুরবান হোন।

এ হাদীসটি ৫২৭ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা ঃ হাফিজ আসকালানী র. এ ঘটনার কারণ হাকিম সূত্রে বর্ণনা করেছেন। হ্যরত সা'দ রা. এর বিবরণ, উহুদের দিন লোকজন এই পরাজয়ের পর চক্কর লাগাল। আমি একদিকে চলে এলাম। মনে মনে বললাম, আমি নিজেই (শক্রুদের) প্রতিরোধ করব। এরপর হয়ত বেঁচে থাকব, না হয় শহীদ হব। হঠাৎ দেখলাম লাল চেহারা বিশিষ্ট এক মনীষী। পৌত্তলিকরা তার উপর আক্রমণ করতে যাছে। অতঃপর কোন এক মুশরিক কংকর হাতে নিয়ে তা ছুড়ে মারল। ইতিমধ্যে হঠাৎ দেখলাম, আমার ও লাল রঙের ফর্সা মনীষীটির মাঝে হ্যরত মিকদাদ রা.। আমি মিকদাদ রা. -কে সে মনীষী সম্পর্কে জিজ্ঞেস করতে চাইলাম, তিনি কে? মিকদাদ রা. আমাকে বললেন, সা'দ! তিনি আল্লাহর রাসূল সা.। তোমাকে ডাকছেন। ফলে আমি তাঁর দিকে এমনিভাবে উঠে দোঁড়ে গেলাম যেন আমার কোন কষ্টই হয়নি। রাস্লুল্লাহ্ সা. আমাকে সামনে বসালেন। আমি তীর ছুড়তে লাগলাম। অতঃপর হ্যরত সা'দ রা. উপরোক্ত হাদীসটি বর্ণনা করেছেন। (ফাতহুল বারী) অর্থাৎ, তখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে উদ্বুদ্ধ করলেন, সাহস বাড়ানোর উদ্দেশ্যে বললেন—

ُ ٣٧٦٢. حَدَّثَنَا اَبُونَعِيْم حَدَّثَنَا مِسُعَرٌ عَنُ سَعُدٍ عَنُ إَبُنِ شَدَّادٍ قَالَ سَمِعُتُ عَلِيبًا رضى الله عنه يَقُولُ مَا سَمِعُتُ النَّبِيَّ ﷺ يَجُمَعُ اَبُويَهُ لِأَحَدٍ غَيْرَ سَعُدٍ .

৩৭৬২/১০১. আবু নুআইম র. ..... হযরত আলী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, সা'দ রা. ব্যতীত অন্য কারো জন্য নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তাঁর পিতা-মাতা (কুরবান হোন) এক সাথে উল্লেখ করতে আমি শুনিনি : (অর্থাৎ رَأُمِي وَاُمِي وَاُمِي كَامَاتِهِ হযরত সা'দ রা. ছাড়া কারো জন্য বলতে শুনিনি :)

উপকারিতা ঃ যেহেতু এ হাদীসটির সম্পর্ক পূর্বোক্ত ১০০ নং হাদীসের সাথে, আর পূর্বোক্ত হাদীস থেকে উহুদ যুদ্ধের উল্লেখ রয়েছে, সেহেতু শিরোনামের সাথে মিল হয়ে গেল। – উমদা

অথবা, বলা হবে, মাতাপিতা দুজনকে একত্রে উৎসর্গ করার সম্পর্ক উহুদ যুদ্ধের সাথে। অতএব, (শিরোনামের সাথে) মিল স্পষ্ট।

٣٧٦٣. حَدَّثَنَا يَسُرَهُ بُنُ صَفُوانَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيْمُ عَنُ اَبِيْهِ عَبْدِ اللّهِ بُنِ شَدَّادٍ عَنُ عَلِيّ رضى الله عنه قَالَ مَا سَمِعُتُ النّبِيِّ ﷺ جَمَعَ اَبَوْيه ِ لِأَحَدٍ إِلَّا لِسَعُدُ بُنِ مَالِكٍ رضَ فَإِنَّى سَمِعُتُهُ يَقُولُ يُومُ اُحُدٍ يَا سَعُدُ الرَّمَ فِذَاكَ اَبَى وَامِّى .

৩৭৬৩/১০২. ইয়াসারা ইবনে সাফওয়ান র. .... হ্যরত আলী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, সা'দ ইবনে মালিক রা. ব্যতীত অন্য কারো জন্য নবী সা-কে তাঁর পিতা-মাতা (কুরবান হোন) এ কথা উল্লেখ করতে আমি শুনিনি (অর্থাৎ, فَدَاكُ أَبِي وَأُمِي বলতে)। কেননা, উহুদ যুদ্ধের দিন আমি তাঁকে বলতে শুনেছি, হে সা'দ! তুমি তীর নিক্ষেপ কর, আমার পিতা-মাতা তোমার জন্য কুরবান হোন।

শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

উপকারিতা ঃ সা'দ ইবনে আবু ওয়াকাস রা.-এর পিতার নাম মালিক। এজন্য এ রেওয়ায়াতে আছে– الْأَيْكِ بِن مَالِكٍ

ব্যাখ্যা ঃ আল্লামা আইনী র. ইমাম যুহরী র. সূত্রে বর্ণনা করেছেন, সে দিন হযরত সা'দ রা. ১০০০ তীর ছুড়েছেন।

### একটি সন্দেহ ও এর নিরসন ঃ

কোন বেওয়ায়াত দারা জানা যায়, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত যুবাইর রা.-এর উদ্দেশ্যে وَاَمَى বলেছেন। অথচ হ্যরত আলী রা. কর্তৃক সীমাবদ্ধতার সাথে একথা বর্ণনা করা বাহ্যত বিরোধের নিদর্শন। অর্থাৎ, হ্যরত আলী রা. বলেছেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একমাত্র হ্যরত সা'দ রা. ছাড়া অন্য কারো জন্য এ বাক্য বলেননি।

উত্তর ঃ ১। হযরত আলী রা. শুধু নিজে শুনেননি এ কথা বলেছেন। বাস্তবে ঘটেনি তা বলেননি।

- ২। হতে পারে হযরত আলী রা. এর সীমিত করণের বিষয়টি উহুদ যুদ্ধের সাথে খাস।
- ৩। হ্যরত আলী রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছ থেকে প্রত্যক্ষভাবে হ্যরত সা'দ রা.-এর উদ্দেশ্যে এই ইরশাদ শুনেছেন। আর হ্যরত যুবাইর রা. এর উদ্দেশ্যে শুনেছেন প্রোক্ষভাবে, অন্যের মাধ্যমে। অতএব সীমাবদ্ধতা হল— প্রত্যক্ষের ছুরতে। والله اعلم

٣٧٦٤. حَدَّثَنَا مُوسَى بُنُ اِسْمَاعِيْلَ عَنُ مُعُتَمِرٍ عَنْ آبِيْهِ قَالَ زَعَمَ آبُو عُثُمَانَ آنَهُ لَمْ يَبْقَ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي بَعْضِ تِلْكَ الْآيَّامِ الَّتِي يُقَاتِلُ فِيهِنَّ غَيْرُ طَلُحَةَ وَسَعُدُّ رَضَ عَنُ حَدِيثِهِمَا .

৩৭৬৪/১০৩. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. ..... হ্যরত আবু উসমান (নাহদী) র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যে দিনগুলোতে প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যুদ্ধ করেছেন তার কোন এক সময়ে (অর্থাৎ, উহুদে) তালহা এবং সা'দ রা. ব্যতীত (অন্য কেউ) নবী করীম সা-এর সঙ্গে ছিলেন না। হাদীসটি আবু উসমান রা. তাদের উভয়ের (তালহা ও সা' রা.) নিকট থেকে গুনে বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِي بَعُضِ تِلْك الْآيَّامِ वাক্যে রয়েছে। কারণ, এখানে এর দ্বারা উদ্দেশ্য উহুদ যুদ্ধ। الَّذِي আছে। যেমন টীকাতে সে কপি মওজুদ রয়েছে। অতএব, প্রথম ছুরত تَلِكَ الْآيَّام खीलिঙ্গে تَلِكَ الْآيَّام अर्थर सूत्रव الَّذِي वर्थार ويعضُ تَلِكَ الْآيَّام स्वर्ध वित्र अठএব, প্রথম ছুরত الَّذِي वर्थर عَلِكَ الْآيَّام स्वर्ध वित्र अठ वन्कर कता হবে।

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল উহুদ যুদ্ধের পরাজয়ের সময় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে হয়রত তালহা (ইবনে উবায়দুল্লাহ– আশারায়ে মুবাশশারার একজন।) এবং হয়রত সা'দ রা. ছাড়া আর কেউ ছিলেন না। কিন্তু কিতাবুল জিহাদের ৫৩৭ পৃষ্ঠায় হয়রত আনাস ইবনে মালিক রা. এর রেওয়ায়াত এসেছে–

لَمَنَّا كَانَ يَوْمُ أُحِدِ انِهُزَم النَّاسُ عَيِن النَّبِيِّ ﷺ وَأَبُو طَلَحةَ بَيَنَ يَدَىِ النَّبِيِّ ﷺ مُجَوِّبُ عَليهِ بِحَجَفَةٍ لَهُ الخ ـ

حجفة و অক্ষরটি আগে। এর অর্থ হল ঢাল।

এর সার নির্যাস হল- যখন সাহাবায়ে কিরাম রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছ থেকে এদিক ওদিক নিক্ষিপ্ত হতে শুরু করলেন তখন হযরত আবু তালহা রা. স্বীয় ঢাল দ্বারা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হেফাজত করছিলেন। উভয়টির মধ্যে বাহ্যত বিরোধ রয়েছে।

উত্তর ঃ ১। হতে পারে হ্যরত আবু তালহা রা. এই পরাজয়ের পর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট এসেছেন। ২। হতে পারে হযরত তালহা এবং সা'দ রা.-কে খাস করা হয়েছে মুহাজির হিসেবে। অর্থাৎ, মুহাজিরগণের মধ্য থেকে এ দুজন ছাড়া আর কেউ অবশিষ্ট ছিলেন না। হযরত আবু তালহা রা. ছিলেন আনসারী।

৩। তাছাড়া, বিবরণের পার্থক্য অবস্থার পার্থক্যের কারণে হয়েছিল। – উমদাতুল কারী।

٣٧٦٥. حَدَّثَنَا عَبدُ اللهِ بنُ إِبى الأَسُودِ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِم بُنُ اِسَمَاعِيلَ عَن محمِدِ بنِ يوسفَ قَالَ سَمِعتُ السَّائِبَ بنُ يَزِيدَ قَالَ صَحِبتُ عَبدَ الرَحمٰنِ بنَ عَونٍ وَطَلحةً بنَ عُبيدِ اللهِ وَالْمِقدَادَ وَسَعُدًا رضى الله عنهم فَمَا سَمِعتُ أَحَدًا مِنهُم يُحَدِّثُ عَنِ النَبِي اللهِ عَنهم فَمَا سَمِعتُ أَحَدًا مِنهُم يُحَدِّثُ عَنِ النَبِي اللهِ عَنهم فَمَا سَمِعتُ احَدًا مِنهُم يُحَدِّثُ عَن النَبِي اللهِ عَنهم فَمَا سَمِعتُ احَدًا مِنهُم يُحَدِّثُ عَن النَبِي اللهِ عَنهم أَحُدِ.

৩৭৬৫/১০৪. আবদুল্লাহ্ ইবনে আবুল আসওয়াদ র. ..... হ্যরত সাইব ইবনে ইয়াযীদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন আমি "আবদুর রহমান ইবনে 'আওফ, তালহা ইবনে উবাইদুল্লাহ্, মিকদাদ ইবনে আসওয়াদ এবং সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাস রা-এর সাহচর্য লাভ করেছি। তাদের কাউকে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে হাদীস বর্ণনা করতে শুনিনি, তবে কেবল তাল্হা রা-কে উহুদ যুদ্ধ সম্পর্কে হাদীস বর্ণনা করতে শুনেছি।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এই সর্বশেষ বাক্য তথা عَنُ يَوم أُحدِ তে রয়েছে।

২। সাইব ইবনে ইয়াযীদ ছোট সাহাবীগণের অন্তর্ভুক্ত। (উমর্দা, ফাত্হ)

و ا ताम्नुल्लाह मालाल्लाह आनाहिह उत्तामाल्लाम त्थरक यथन माहावारा किताम निरक्षाक हेतनाम उनलन- إِنَّ كِذَبًا عَلَى لَيْسَ كَكِذَبِ عَلَى اَحَدٍ فَكَنُ كَذَبَ عَلَى مُتَعَمِّدًا فَلَيْتَبَدُّوَ مُ فَعَدُهُ مِن

النار مسلم ـ

"আমার সম্পর্কে মিথ্যাচার অন্য কারো সঙ্গে মিথ্যাচারের ন্যায় নয়। যে ব্যক্তি আমার প্রতি সম্বন্ধ করে অবাস্তব মিথ্যা বর্ণনা করবে সে যেন নিজের ঠিকানা জান্লামে তালাশ করে।"

এই ইরশাদের পরেই সাহাবায়ে কিরাম পবিত্র হাদীস বর্ণনা করতে খুব ভয় পেতেন এবং নেহায়েত সতর্কতা অবলম্বন করতেন। প্রচুর পরিমাণ হাদীস বর্ণনা করা থেকে পরহেয় করতেন। বাকি রইল হযরত তালহা রা. এর ব্যাপার। তিনি উহুদ যুদ্ধ সংক্রান্ত হাদীস বর্ণনা করতেন। যেহেতু তিনি নিজে উহুদ যুদ্ধের ঘটনায় অংশীদার ছিলেন সেহেতু যারা এ সম্পর্কে জানতেন না তাদের নিকট এর বিবরণ দিয়েছেন। এক রেওয়ায়াতে আছে, হযরত তালহ রা. উহুদের দিন দৃটি লৌহবর্ম পরেছিলেন।

٣٧٦٦. حَدَّثَنِي عَبُدُ اللهِ بنُ أَبِيُ شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعَ عَن اِسمَاعِيلَ عَنُ قَيسٍ قَالَ رَايتُ طَلُحَةَ شَلَّاءَ وَقَى بِهَا النَّبِيِّ يَوْمَ الحدِ .

৩৭৬৬/১০৫. আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু শায়বা র. .... হযরত কায়েস (ইবনে আবু হাযিম) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি তাল্হা (ইবনে উবাইদুল্লাহ) রা-এর হাত অবশ (অবস্থায়) দেখেছি, যে হাত তিনি উহুদ যুদ্ধের দিন নবী সা-এর প্রতিরক্ষায় ব্যবহার করেছিলেন।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। شلاء শীনের উপর যবর, লাম তাশদীদ যুক্ত। سَمِعَ شُلّا থেকে অবশ হয়ে যাওয়া, হাত অকর্মণ্য হওয়া।

২। হাফিজ আসকালানী র. ইকলীল সূত্রে বর্ণনা করেছেন যে, উহুদ যুদ্ধের দিন হযরত তালহা রা.-এর গায়ে ৩৯ অথবা ৪৫টি আঘাত লেগেছিল। দুটি আঙ্গুল তাঁর শহীদ হয়েছিল। (ফাতহুল বারী) হযরত আয়েশা রা. থেকে একটি রেওয়ায়াত বর্ণিত আছে, হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. যখন যুদ্ধের কথা আলোচনা করতেন, তখন বলতেন, সেসব দিন ছিল হযরত তালহা রা.-এর। আমি সে প্রথম ব্যক্তি যে ফিরে এসে দেখে, এক ব্যক্তি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর পাশে থেকে যুদ্ধ করছে। আবু বকর রা. বলেন মনে মনে আমি বললাম, আল্লাহ করুন, তিনি যেন তালহা হন অথবা আমার সম্প্রদায়ের কেউ। আমার ও তার মাঝে এক পৌত্তলিক ব্যক্তি ছিল, হঠাৎ দেখলাম, সে আবু উবাইদা। অতঃপর আমরা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট পৌঁছলে তিনি বললেন, তোমরা দুজন স্বীয় সাথীর খবর নাও। অর্থাৎ, তালহার ফলে আমি দেখলাম, তার আঙ্গুল কেটে গেছে। আমরা তার অবস্থা ঠিক করলাম। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, যদি তুমি বিসমিল্লাহ বলতে তবে অবশ্যই ফেরেশতা তোমাদেরকে আসমানের দিকে উঠিয়ে নিত। আর লোকজন তাকিয়ে দেখত। তারপর আল্লাহ তা'আলা মুশরিকদের প্রতিহত করেন। – (ফাতহুল বারী)

٣٧٦٧. حُدَّثَنَا اَبُو مَعُمَّرِ قَالَ حدثنا عَبدُ الوَارثِ قَالَ حَدثنا عَبدُ العَزيزِ عَن اَنسِ رضى الله عنه قَالَ لَمَّا كَانَ يَومُ اُحدٍ إِنْهَزَم النَاسُ عَنِ النَبيِّ عَلَى وَابُو طَلحةَ بَينَ يَدَي النَبيِ عَلَى جُوبَ عَنْ يَدَى النَبيِ عَلَى جُوبَ عَنْ يَدَى النَبيِ عَلَى جَعْبَةٍ لَهُ وَكَانَ اَبُو طَلَحةَ رَجلًا رَامِيًا شَدِيدَ النَزع كَسَرَ يَومَئذٍ قَوسَينِ اَو ثَلاَثًا، وَكَانَ الرَجلُ يَمُرُّ مَعَهُ بِجَعُبَةٍ مِنَ النَبُولِ، فَيَقُولُ انْقُرُهَا لِابَى طَلَحةً . قَالَ يُشِرِنُ النَبيُ عَنْ يَعْبَرِ النَّينُ اللَّهُ يَعْبَرِ النَّينُ عَلَى يَعْبِرِ النَبيِّ عَنْ يَعْبِرِ الْعَرْمِ، فَيَقُولُ اَبُو طَلحة بِابِي انتَ وَامِينَ لاَتشِيرِ وَانْ سُهُمْ مِن سُهمَ مِن سِهامِ القَومِ، نَحْرِى القوم، فَيَقُولُ ابُو طَلحة بِابِي انتَ اللهَ وَاللهُ المُسَمِّرَ قَانِ الرَيْعَ عَلَى اللهَ وَمَ اللهَ وَعَالِمُ الْعَوْمِ، وَلَقَدُ رَايتُ عَائِشةَ بِعنتَ إِبِي بَكِر وَانْ سُليمٍ وَانِهُ مَا لَمُشَمِّرَ قَانِ ارَىٰ خَدَمَ سُوقِهِمَا تُنْفِرِ فَا السَيفُ مِن إَبِى طَلُحة اللهَ وَمَ ثُمَّ تَرْجِعَانِ فَتَمَلَانِ فَتَمُلاَنِهَا ثُمَّ تَجِينَانِ فَتُفَرِعُانِه فِى اَفُوا وِ القوم ثُمَّ تَرْجِعَانِ فَتَمُلانِهَا ثُمَّ تَجِينَانِ فَتُفَاذِه إِلَى الْقَوم، وَلَقَدُ وَقَعَ السَيفُ مِن إِبِى طَلُحة إِمَّا مُرْتَئِن وَامِّا ثَلاَثًا .

৩৭৬৭/১০৬. আবু মা'মার র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদ যুদ্ধের দিন লোকজন (সাহাবীগণ) নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে ছেড়ে যেতে (অর্থাৎ পরাজয় দেখে সাহাবীগণ পালাচ্ছিলেন কিন্তু নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রণক্ষেত্রে স্বস্থানে বীরত্বের সাথে পরিপূর্ণ স্থির ছিলেন) আরম্ভ করলেও আবু তাল্হা রা. চামড়ার ঢাল হাতে দাঁড়িয়ে তাঁকে আড়াল করে রাখলেন (অর্থাৎ, রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে হেফাজত করছিলেন)। আবু তাল্হা রা. ছিলেন সুদক্ষ তীরন্দাজ, ধনুক খুব জোরে টেনে তিনি তীর ছুঁড়তেন। সেদিন (উহুদ যুদ্ধে) তিনি দু'টি অথবা তিনটি ধনুক ভেঙ্গেছিলেন। সেদিন যে কেউ (অর্থাৎ, মুসলমানদের যে কেউ) ভরা তীরদানী নিয়ে রাস্লুল্লাহ্ সা-এর পাশ দিয়ে অতিক্রম করছিলেন, তাকেই তিনি বলেছেন, তীরগুলো খুলে আবু তালহার সামনে রেখে দাও।

বর্ণনাকারী আনাস রা. বলেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মাথা উঁচু করে যখনই শক্রদের প্রতি তাকাতেন (আবু তালহা রা. এর ঢালের উপরে মাথা উঠিয়ে কাফির সম্প্রদায়ের দিকে তাকাতেন), তখনই আবু তাল্হা রা. বলতেন, আমার পিতামাতা আপনার জন্য কুরবান হোন, আপনি মাথা উঁচু করবেন না। হঠাৎ কাফিরদের নিক্ষিপ্ত তীর আপনার শরীরে লেগে যেতে পারে। আমার বক্ষ আপনার বক্ষের সামনেই আছে। আপনার বক্ষ রক্ষা করার জন্য আমার বক্ষই রয়েছে, অর্থাৎ আপনার জন্য আমার জীবন কুরবান)। [আনাস রা. বলেন] আমি সেদিন হযরত আয়েশা বিনতে আবু বকর এবং উম্মে সুলাইম রা. (হযরত আনাস রা. এর মাতা)-কে দেখেছি, তাঁরা উভয়েই পায়ের কাপড় গুটিয়ে নিয়েছিলেন। আমি তাঁদের (আয়েশা ও উম্মে সুলাইম রা. এর) পায়ের অলঙ্কার দেখছিলাম। তাঁরা মশক ভরে পিঠে বহন করে পানি আনতেন এবং (আহত) লোকদের মুখে ঢেলে

নিতেন। আবার চলে যেতেন এবং মশক ভরে পানি এনে লোকদের মুখে ঢেলে দিতেন। সেদিন তারু তাল্হা রা-এর হাত থেকে দু'বার অথবা তিনবার (রাবীর সন্দেহ) তরবারিটি পড়ে গিয়েছিল।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عُرِمُ أُحِدِ বাক্যে।

এ হাদীসটি ৪০৩ ও ৫৩৭ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

ইসমে ফায়েল ও মাফউল উভয়টি জায়েয আছে। তবে ইসমে ফায়েল অগ্রগণ্য। حَجَفَة হা এবং জীমের মধ্যে যবর। এর অর্থ হল ঢাল। جَعَبَة জীমের মধ্যে যবর, সীনের উপর জযম, বায়ের উপর যবর। অর্থাৎ, তুনীর।

উপকারিতা ঃ মুসলিমের রেওয়ায়াতে এতটুকু অতিরিক্ত আছে যে, তলোয়ার পড়ার কারণ হল– তন্ত্রা আসা। নিম্নোক্ত আয়াতে কারীমা থেকে এটাই উদ্দেশ্য।

তথা مندَ أَنُ يُغَشِّيكُمُ النُّعَاسُ امْنَهَ ( - अभाजूल काती )

ত্র্পচ্/১০৭. উবাইদুল্লাহ্ ইবনে সাঈদ র. ............. হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উহুদ যুদ্ধে মুশরিকরা পরাজিত হয়ে গেলে অভিশপ্ত ইবলীস চীৎকার করে বলল, হে আল্লাহ্র বান্দারা, (হে মুসলমানগণ!) তোমরা পিছনের দল হতে বাঁচ (তোমাদের পেছন দিক থেকে আরেকটি দল আসছে)। এ কথা শুনে তারা পেছনের দিকে ফিরে গেল। তখন অপ্রভাগ ও পশ্চাদভাগের মধ্যে পরস্পর সংঘর্ষ হল (এর ব্যাখ্যা হল, শয়তানের উক্ত চিৎকারে মুসলমানদের মধ্যে ভুল বোঝাবুঝি সৃষ্টি হয় এবং শয়তানের আওয়াজকে কোন মানুষের আওয়াজ মনে করে তারা পশ্চাদভাগে হামলা করে অথচ তারাও মুসলমানই ছিল, এভাবে মুসলমানগণ একে অপরের মুখোমুখী হয়ে তরবারী চালনা করলেন)। এ পরিস্থিতিতে হয়ায়ফা রা. দেখতে পেলেন য়ে, তাঁর পিতা ইয়ামান রা.-এর সাথে (মুসলমানগণ কাফির মনে করে) লড়াই করছেন। তখন তিনি বললেন, হে আল্লাহ্র বান্দারা!, (ইনিতো) আমার পিতা, আমার পিতা (তাকে আক্রমণ করবে না)। বর্ণনাকারী হয়রত আয়েশা রা. বলেন, আল্লাহ্র কসম, এতে তাঁরা বিরত হলেন না। বরং তাঁকে হত্যা করে ফেললেন। তখন হয়ায়ফা রা. বলনেন, আল্লাহ্র তামাদেরকে ক্ষমা করে দিন। উরওয়া রা. বলেন, আল্লাহ্র কসম, আল্লাহ্র সাথে মিলনের (মৃত্যুর) পূর্ব পর্যন্ত তার (হয়ায়ফা রা.-এর) মধ্যে সর্বদা মঙ্গল বিদ্যমান ছিল। (অর্থাৎ, তিনি তার পিতার হত্যাকারীদের জন্য ক্ষমা প্রার্থনা করতেন।) ক্রন্ট্রট ড্রা মির অর্থ হল চোখ দ্বারা তেথি হল বিষয়টি আমি জেনেছি ও বুঝেছি। আর ক্রিক্রট এটা ক্রেন্ট এটা ক্রেন্ট এটা তানিক, যার অর্থ হল চোখ দ্বারা দেখা। কারো কারো উক্তি যে উভয়েরই অর্থ এক।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এ হাদীসটি ৪৬৪ ও ৪৬৫ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

غَرْيكُم অর্থাৎ, পেছনের দিক থেকে বাঁচো। এ শব্দটি এরপ লোককে বলা হয় যার লড়াইকালে পেছন থেকে শব্দুর আক্রমণের ভয় হয়। উহুদের যুদ্ধে এ অবস্থা তখন হয়েছে যখন তীরন্দাজরা স্বস্থান ত্যাগ করেছিল এবং গনিমতের সম্পদ নেয়ার জন্য কাফিরদের ভিতরে ঢুকে পড়েছিল। فُبَصُرَ حُذَيْفَةُ अর্থাৎ, হ্যায়ফা রা. স্বীয় পিতাকে দেখে বললেন. أبي أبي أبي أبي أبي يا كانتها المنافقة والمنافقة المنافقة المنافق

ইবনে ইসহাক র. বর্ণনা করেছেন যে, হযরত হুযাইফা রা. এর পিতা ইয়ামান এবং সাবিত ইবনে ওয়াকাশ উভয়েই খুব বয়াঃবৃদ্ধ ছিলেন। এ জন্য প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের দুজনকে মহিলা ও শিশুদের সাথে রেখে দিয়েছেন। কিন্তু তারা দুজন মুসলমানদের পরাজয় দেখে শাহাদতের আগ্রহে মুসলমানদের সাথে যেয়ে মিলিত হন। সাবিত রা. কাফিরদের হাতেই শাহাদত লাভ করেন। কিন্তু হুযায়ফা রা.-এর পিতা ইয়ামানের গায়ে মুসলমানদেরই তলোয়ার লাগে অজানাবশত। হযরত হুযায়ফা রা. বললেন, তোমরা আমার আব্বুকে হত্যা করলে! মুসলমানরা বলল, আল্লাহর কসম! আমরা তাকে চিনতে পারিনি। ফলে হযরত হুযায়ফা রা. তাদের সত্যায়ন করে বলতে লাগলেন, আল্লাহ তোমাদের ক্ষমা করুন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত হুযায়ফা রা.-কে রক্তপণ দিতে চাইলেন কিন্তু তিনি মুসলমানদের থেকে রক্তপণও মাফ করে দেন। এর ফলে অতিরিক্ত কল্যাণ ও সওয়াব লাভ করেন।

٢١٨١. بَابُ قَولِ اللَّهِ تَعَالُى : إِنَّ اللَّذِيثُنَ تَولَّوا مِنكُم يَومَ الْتَقَى الجَمُعَانِ إِنَّمَا استَزَلَّهُمُ الشَّيطانُ بِبَعْضِ مَا كَسَبُوا وَلَقَدُ عَفَا اللهُ عَنهُم - إِنَّ اللَّهَ غَفُورَ حَلِيمَ -

২১৮১. অনুচ্ছেদ ঃ মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ "যেদিন দু'দল (মুসলিম ও কাফির) পরস্পরে সম্মুখীন হয়েছিল সেদিন (উহদ দিবসে) তোমাদের মধ্য হতে যারা পৃষ্ঠ প্রদর্শন করেছিল, তাদের কোন কৃতকর্মের জন্য শয়তানই তাঁদের পদস্থলন ঘটিয়েছিল। অবশ্য আল্লাহ্ তাদেরকে ক্ষমা করে দিয়েছেন, আল্লাহ্ ক্ষমাপরায়ণ ও পরম সহনশীল।" (৩ ঃ ১৫৫)

(ফলে মুখলিস মুসলমানদের থেকে অপরাধ হওয়ার সময়ও কোন শাস্তি দেননি, মাফ করে দিয়েছেন।)

উপকারিতা ঃ উলামায়ে কিরাম এ ব্যাপারে একমত হয়েছেন যে, এ আয়াতের সম্পর্ক উহুদের যুদ্ধের সাথে। হুলস্থূল করে পালানোর সময় রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে শুধু ১৩ জন সাহাবী ছিলেন। কিন্তু আল্লাহ তা'আলা তাদের এই পলায়নকে মাফ করে দিয়েছেন।

যারা এ আয়াত দারা বদর যুদ্ধ উদ্দেশ্য করেছেন, তাদের এ উদ্দেশ্য এজন্যও ভুল যে, বদর যুদ্ধের সময় কোন মুসলমান থেকে পৃষ্ঠ প্রদর্শন ও পলায়ন সাব্যস্ত নয়। অবশ্য সূরা আনফালে وَمَا اَنْزَلْنَا عَلَىٰ عَبِدِنَا يَوْمَ আরাতে বদর যুদ্ধ উদ্দেশ্য।

জন সেখানে অটল ছিলেন। আর বাকি ৪০ জন কেন্দ্র ছেড়ে চলে এসেছিলেন। এই কসুর কত বিরাট পরিবর্তন এনে দিল! আর এর ফলে কত বড় ক্ষতির সমুখীন হতে হল!

٣٧٦٩. حَدَّثَنَا عَبُدَانٌ قَالَ اخْبَرِنَا اَبُو حَمُزَة عَن عُثِمَانَ بِنِ مَوْهِبٍ قَالَ جَاءَ رَجُلُ حَجَّ البَينَ فَرَاىٰ قَومًا جُلُوسًا فَقَالَ مَنَ هٰؤُلاَءِ القُعُودُ؟ قَالُوا هٰؤُلاَءِ قُرِيشٌ قَالَ مَنِ الشَيخُ؟ قَالُوا ابنُ عُمَرَ، ৩৭৬৯/১০৮. আবদান র. ..... হযরত উসমান ইবনে মাওহাব র. (মীম ও হা-য়ে যবর) থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হজ্জ পালনের উদ্দেশ্যে এক ব্যক্তি বাইতুল্লায় এসে সেখানে একদল লোককে বসা অবস্থায় দেখতে পেয়ে জিজ্জেস করলেন, এসব লোক কারা? লোকেরা বলল, এঁরা হচ্ছেন কুরাইশ গোত্রের লোক। লোকটি পুনরায় জিজ্জেস করলেন, এ বৃদ্ধ লোকটি কে? (অর্থাৎ মজলিসে যিনি পৃথক আসনে সমাসীন ও সকলের মধ্যমণি, তিনি কে?) উপস্থিত সকলেই বললেন, ইনি হচ্ছেন (আবদুল্লাহ্) ইবনে উমর রা.। তখন লোকটি তাঁর (ইবনে উমর) কাছে গিয়ে বললেন, আমি আপনাকে কিছু কথা জিজ্জেস করব, আপনি আমাকে বলে দেবেন কি? (অর্থাৎ আপনি আমাকে পরিস্কার ভাষায় উত্তর দিবেন। এখানে مَعَنَّهُ السَّتَعَلَّمُ اللهُ وَالْمَالَةُ وَالْمَالُولُهُ وَالْمَالَةُ وَالْمَالُولُهُ وَالْمَالُكُولُهُ وَالْمَالُكُولُ وَالْمَالُكُولُهُ وَالْمَالُكُولُكُولُهُ وَالْمَالُكُولُهُ وَالْ

বর্ণনাকারী বলেন, লোকটি তখন (খুশিতে) আল্লাহু আকবার ধ্বনি উচ্চারণ করল (যেহেতু এ মিসরী ব্যক্তি নিজের ধারণানুযায়ী উত্তর পেয়েছেন সে জন্য অত্যন্ত আনন্দ ও বিশ্বয় প্রকাশ করেছেন ও তাকবীর বলেছেন)। তখন ইবনে উমর রা. বললেন, এসো, এখন আমি তোমাকে সব ব্যাপারে অবহিত করছি এবং তোমার প্রশ্নগুলোর ইত্তর খুলে বলছি। (১) উহুদ রণাঙ্গন থেকে তাঁর পালানোর ব্যাপার সম্বন্ধে আমি সাক্ষ্য দিচ্ছি যে, আল্লাহ্ তাঁকে ক্রমা করে দিয়েছেন। (২) বদর যুদ্ধে তাঁর অনুপস্থিত থাকার কারণ হচ্ছে এই যে, রাস্লুল্লাহ্ সা-এর কন্যা করে দিয়েছেন। (২) বদর যুদ্ধে তাঁর অনুপস্থিত থাকার কারণ হচ্ছে এই যে, রাস্লুল্লাহ্ সা-এর কন্যা করেইয়া) তাঁর স্ত্রী ছিলেন। তিনি ছিলেন অসুস্থ। তাই তাঁকে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছিলেন, বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদের মতই তুমি সওয়াব লাভ করবে এবং গণিমতের অংশ পাবে। (অর্থাৎ তুমি রুকাইয়ার সেবা-শুশ্রমা কর। আর বদরের অনুপস্থিতি যেহেতু রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর হকুমেই হয়েছিল তাই এটা তার উপস্থিতির চেয়ে অগ্রগণ্য)। (৩) বায়আতে রিযওয়ান থেকে তাঁর অনুপস্থিত থাকার কারণ হল এই যে, মঞ্চা উপত্যকায় উসমান ইবনে আফ্ফান রা. থেকে অধিক মর্যাদাসম্পন্ন কোন ব্যক্তি থাকার কারণ হল এই যে, মঞ্চা উপত্যকায় উসমান ইবনে আফ্ফান রা. থেকে অধিক মর্যাদাসম্পন্ন কোন ব্যক্তি থাকা সর্বাধিক ছিল, এজন্য তাকেই প্রেরণ করলেন যাতে তিনি তাদেরকে সংবাদ দেন যে রাসূল সাল্লাল্লাহু মালাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার নেই।) রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি

ওয়াসাল্লাম এ জন্য উসমান রা-কে (মক্কা) পাঠালেন। তাঁর মক্কা গমনের পরই বায়আতে রিযওয়ান সংঘটিত হয়েছিল (অর্থাৎ, এখানেও উসমান রা. এর অনুপস্থিতি রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আদেশেই হয়েছে)। তাই (বাইআত গ্রহণের সময়) নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর ডান হাতখানা উত্তোলন করে বলেছিলেন এটা উসমানের হাত এবং ডান হাত অপর (বাম) হাতে রেখে বলেছিলেন, উসমানের বাইয়াত। এরপর তিনি (আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা.) বললেন, এই হল উসমান রা-এর অনুপস্থিতির মূল কারণ। এখন তুমি যাও এবং এ কথাগুলো মনে গেঁথে রেখো। (পূর্ববর্তী উত্তরগুলোর সাথে এই বিবরণও সংযুক্ত কর তাহলে চিন্তা-চেতনা পরিচ্ছন্ন হবে।)

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হাদীসের অর্থ দ্বারা স্পষ্ট। উহুদের আলোচনা এ হাদীসে বারবার এসেছে। এ হাদীসটি ৫২৩ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

উহুদের যুদ্ধে মক্কার কাফিরদের আকস্মিক আক্রমণে ভীতি ছড়িয়ে পড়ে। সাহাবায়ে কিরাম বিক্ষিপ্ত হয়ে যান। কিন্তু রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ অলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বস্থানে অটল থাকেন। সাহাবায়ে কিরামের মধ্যে এ পরিমাণ পেরেশানী হল যে, অধিকাংশ সাহাবী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছ থেকে বিক্ষিপ্ত হয়ে যান। তাদের মধ্যে হয়রত উসমান রা.ও ছিলেন। অতঃপর সামান্য কিছুক্ষণ পরেই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন সাহাবীগণকে স্বজোরে ডাক দিলেন তখন তারা একত্রিত হয়ে গেলেন। আল্লাহ্ তা'আলা তাদের এ ভুল ক্ষমা করে দেন। স্বীয় পবিত্র গ্রন্থে ক্ষমার ঘোষণা দেন।

এ যুদ্ধে মুসলমানদের যদিও অনেক লোকসান উঠাতে হয়েছে। কিন্তু এটা বলা ঠিক হবে না যে, উহুদ যুদ্ধে মুসলমানদের পরাজয় ঘটেছে। কারণ, মুসলমানরা হাতিয়ার অর্পণ করেননি এবং না তাদের শীর্ষ নেতা আকায়ে কায়েনাত রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রণাঙ্গন ত্যাগ করেছেন। বিজয় ও পরাজয় নির্ভর করে সৈন্যবাহিনীর সাথে সেনা অধিনায়কের অন্ত্র ফেলে দেয়ার উপর। অবশেষে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আহ্বানে সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম সমবেত হন। তখন কাফিররাই রণাঙ্গন ত্যাগ করে।

উপকারিতা ঃ ৩। এ হাদীস দারা বুঝা গেল, বাইতুল্লাহ্র ইয়য়ত সম্মানের কসম খাওয়া জায়েয় আছে। কারণ, হয়রত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. তা থেকে নিষেধ করেননি।

٢١٨٢. بَابُ (هٰذَا بَابُ فِي ذِكِر قَولِهِ تَعَالٰي) إذْ تُصُعِدُونَ وَلاَ تَلُوُونَ عَلَىٰ اَحَدٍ وَ الرَسولُ يَدعُ وكُم فِي اُخَراكُم فَاتَابَكُم غَمَّا بِغَيِمّ لِكَيلُلَا تَحُزَنُوا عَلَىٰ مَا فَاتَكُم وَلاَ مَا اَصَابَكُم، وَاللهُ خَبِيرُ بِمَا تَعَمَلُونَ، تُصُعِدُون تَذُهَبُونَ اصَعَدَ وصَعِدَ فَوْقَ البَيتِ .

২১৮২. অনুচ্ছেদ ঃ মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ "মরণ কর, তোমরা যখন উপরের দিকে ছুটছিলে এবং পেছন দিকে ফিরে কারো প্রতি লক্ষ্য করছিলে না, আর রাসূল স. তোমাদেরকে পেছন দিক থেকে (এদিকে এসো, এদিকে এসো বলে) আহ্বান করছিলেন (তোমরা তা শুনইনি) ফলে তিনি (আল্লাহ্ তা'আলা) তোমাদেরকে পেরেশানী দিলেন (রাসূল সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে) পেরেশান করার কারণে। যাতে (বদলা বিপদের তোমাদের মধ্যে পরিপক্কতা ও অটলতা আসে ফলে) তোমরা যা হারিয়েছ অথবা যে বিপদ তোমাদের উপর এসেছে তার জন্য তোমরা দুঃখিত না হও। তোমরা যা কর আল্লাহ্ তা বিশেষভাবে অবহিত।" (৩ ঃ ১৫৩)

থেকে গৃহীত। যেটি যাওয়ার তামরা চলে যাবে। উদ্দেশ্য হল تُصعِدُونَ শব্দটি اصُعَاد থেকে গৃহীত। যেটি যাওয়ার অর্থে ব্যবহৃত। অর্থাৎ, ঘরের উপর আরোহণ করা। অর্থাৎ, অর্থাৎ, ঘরের উপর আরোহণ করা। অর্থাৎ, صُعِدَ الْمَعِدَ এর অর্থ চড়া বা আরোহণ করা। অতএব, ইমাম বুখারী র. বলেছেন যে, ছুলাছী এবং রুবাইর মধ্যে

৩৭৬৭/১০৯. আমর ইবনে খালিদ র. .... হযরত বা'রা ইবনে আযিব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদ যুদ্ধের দিন আবদুল্লাহু ইবনে জুবাইর রা-কে পদাতিক বাহিনীর (যারা সংখ্যায় পঞ্চাশ জন ছিলেন) অধিনায়ক নিয়োগ করেছিলেন। কিন্তু তারা পরাজিত হয়ে (মদীনার দিকে) ছুটে গিয়েছিলেন। এটাই হচ্ছে, الرَسُولُ فِي اُخْرَاكُم (রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক তাদেরকে পেছনের দিক থেকে ডাকা ......) নাযিলের কারণ। এ হাদীসটি ৫৭৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

উপকারিতা ঃ সবিস্তারে এ হাদীসটি পূর্বে এসেছে। দ্রষ্টব্য ৮৬নং হাদীস। (বুখারী ৫৮২)

مَنَ الْمَرِ مِنُ شَيْ اَنْزَلَ عَلَيكُم مِنَ بَعِدِ الْغَيِم اَمَنَةً نَعُ اسًا ، يغَشٰى طَابِّفَةً مِنكُهُ وَظَائِفَةً قَدُ اهَمَّتُهُم اَنفُسُهُم يَظُنُّونَ بِاللّهِ غَيْرَ الْحَقِّ ظَنَّ الجَاهِليةِ ، يَقُولُونَ هَلُ لَنَا مِنَ الْاَمُرِ مِنُ شَيْ ، قُلُ إِنَّ الاَمُر كُلَّهُ لِللهِ يَخفُونَ فِي اَنفُسِهِمُ مَا لَا يُبدُونَ لَكَ يَقُولُونَ لَوُ مِنَ الأَمُر مِن شَيْ ، قُلُ إِنَّ الاَمُر كُلَّهُ لِللهِ يَخفُونَ فِي اَنفُسِهِمُ مَا لَا يُبدُونَ لَكَ يَقُولُونَ لَوُ كَانَ لَنَا مِنَ الْاَمُر شَيْ مَا قَتَلَنَا هَاهُنَا ، قُلُ لَو كُنتُم فِي بيُوتِكُم لَبَرَزَ الَّذِينَ كُتِبَ كَانَ لَنَا مِنَ الْأَمُر شَيْ مَا قَتَلُنَا هَاهُنَا ، قُلُ لَو كُنتُم فِي بيُوتِكُم لَبَرَزَ الَّذِينَ كُتِبَ عَلَيهِمُ اللّهُ مَا فِي صُدُورِكُم وَلِيمُ حِمْ مَا فِي عَلَيهِمُ اللّهُ مَا فِي صُدُورِكُم وَلِيمُ مِنَا اللّهُ مَا فِي مَا اللّهُ مَا فِي مَا اللّهُ عَلِيم بِذَاتِ الصُدُورِ .

২১৮৩. অনুচ্ছেদ ঃ আল্লাহ তা'আলার বাণী ঃ "এরপর দুঃখের পর তিনি তোমাদেরকে প্রদান করলেন প্রশান্তি— অর্থাৎ তন্ত্রা যা তোমাদের (মু'মিনদের) একদলকে আচ্ছন্ন করেছিল এবং (মুশরিকদের) একদল (এর মনে নিজের জানের ফিকির পড়া ছিল যে, এখান থেকে বেঁচে যেতে পারি কি না। তারা) জাহিলী যুগের অজ্ঞের (মুশকিরদের) ন্যায় আল্লাহ্ সম্বন্ধে অবান্তর ধারণা করে নিজেরাই নিজদেরকে উদ্বিণ্ণ—উৎকণ্ঠিত করেছিল এই বলে যে, আমাদের কি কোন ইখতিয়ার আছে? উদ্দেশ্য হল যুদ্ধের পূর্বের আমাদের রায় কেউ শুনেনি। খামাখা সবাইকে মুসিবতে ফাঁসিয়েছে। বলুন, সমস্ত বিষয় আল্লাহ্রই ইখ্তিয়ারে, (সমস্ত বিষয় আল্লাহর কবজায়। তোমাদের মতানুসারে আমল হলেও আল্লাহর ফয়সালাই প্রবল থাকত। বিপদ যা আসার তা আসতই।) যা তারা আপনার কাছে প্রকাশ করে না, তারা তাদের অন্তরে তা গোপন রাখে, (অন্তরে মুশরিকী ধ্যান-ধারণা পোষণ করে—কিসের আল্লাহর মদদ ? আবার কিসের প্রতিদান দিবস ? সব বানানো কথা।) আর বলে, এ ব্যাপারে আমাদের কোন অধিকার থাকলে (আমাদের কথা মানলে) আমরা এ স্থানে নিহত হতাম না। বলুন, যদি তোমরা তোমাদের গৃহে অবস্থান করতে তবুও নিহত হওয়া যাদের জন্য অবধারিত ছিল তারা নিজেদের মৃত্যুস্থানের দিকে বের হত, তা এ জন্য যে, আল্লাহ্ তোমাদের অন্তরে যা আছে (ঈমান) তা পরীক্ষা করেন ও তোমাদের অন্তরে যা আছে তা (ঈমান) পরিশোধন করেন। (কারণ, মুসিবতের ফলে মু'মিনের মনযোগ গায়কল্লাহ থেকে সরে আল্লাহর

প্রতি কেন্দ্রিভূত হয়। যার ফলে ঈমান তেজ ও শক্তিশালী হয়, পরিশুদ্ধ হয়।) সবার অন্তরে যা আছে আল্লাহ্ দে সম্পর্কে বিশেষভাবে অবহিত।"

وَقَالَ لِى خَلِيكَ فَهُ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بِنُ زُرِيعِ قَالَ حدثنَا سَعِيدُ عَن قَتَادَةَ عَن انسٍ عَن آبِي طَلحةَ رضى الله عنهما قَالَ كُنتُ فِيهُمَنُ تَغَشَّاهُ النُعَاسُ بِوَمَ أُحُدٍ حَتَّى سَقَطَ سَيفِي مِن يَدِي مِرَارًا بِسَقُطُ وَاخُذُهُ وِيَسُقُطُ فَاخْذُهُ .

১১০. (৩ ঃ ১৫৪) বর্ণনাকারী বলেন, খলীফা র. আমার নিকট .... হযরত আবু তাল্হা রা. থেকে বর্ণন করেন যে, তিনি বলেছেন, উহুদ যুদ্ধের দিন যারা তন্ত্রাচ্ছন্ন হয়েছিলেন তাদের মধ্যে আমিও ছিলাম একজন এমনকি (এ তন্ত্রার প্রবলতার কারণে অনিচ্ছাকৃত) আমার তরবারিটি আমার হাত থেকে কয়েকবার পড়েও গিয়েছিল। এমনি করে তরবারিটি পড়ে যেত, আমি তা উঠিয়ে নিতাম এবং তা আবার পড়ে যেত, আমি আবার তা উঠিয়ে নিতাম।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

ইমাম বুখারী র. যেহেতু এ হাদীসটি আলোচনা রূপে এনেছেন সেহেতু اُخْبَرُنَا অথবা اُخْبَرُنَا শব্দ উল্লেখ্ করেননি। সেহেতু বুখারীর ব্যাখ্যাতা আল্লামা আইনী র. এটিকে হাদীসে গণ্য করেননি। কিন্তু হাদীসটি মুসনাদ. এর সনদ মুত্তাসিল। অতএব, ইচ্ছাকৃতভাবে আমি এ হাদীসে নম্বর দিয়েছি। আরও বিস্তারিত ব্যাখ্যার জন্য ১০৬ নং হাদীস দ্রষ্টব্য।

উপকারিতা ঃ ৩। ইবনে ইসহাক র. এর বিবরণ, আল্লাহ তা আলার বিশ্বয়কর অনুগ্রহ ছিল। তিনি মুখলিস মুসলমানদের উপর এরূপ তন্ত্রা নাযিল করলেন যেন কোন চিন্তা-ফিকির নেই। এরূপ ঘুমাচ্ছিলেন যে, হাত থেকে তলোয়ার পড়ে যাচ্ছিল। এর পরিপন্থী মুনাফিকরা চিন্তা-ফিকিরের কারণে অণু পরিমাণও প্রশান্তি লাভ করতে পারেননি। ভয়ে তারা ছিল কম্পমান।

২১৮৪. অনুচ্ছেদ ঃ আল্লাহ্ তা'আলার বাণী ঃ তিনি তাদের প্রতি ক্ষমাশীল হবেন অথবা তাদেরকে শাস্তি দেবেন, এ বিষয়ে আপনার করণীয় কিছুই নেই। কারণ তারা জালিম। (৩ ঃ ১২৮)

এ অনুচ্ছেদটিতে উক্ত আয়াতের শানে নুযূলের বিবরণ দেয়া হয়েছে। কারো ইসলাম গ্রহণ বা কাফির থাকার ব্যাপারে আপনার (রাসূল সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর) কোন দখল নেই। (চাই ইলমী দখল হোক ব ক্ষমতার। বরং এসব আল্লাহ তা'আলার ইলম ও কবজায় রয়েছে। আপনাকে সবর করতে হবে।) যতক্ষণ ন আল্লাহ তা'আলা তাদের তওবা কবুল করেন (ইসলাম গ্রহণের তাওফীক দিয়ে) অথবা শাস্তি দেন (যদি কুফরীতে লিপ্ত থাকে)। কারণ, তারা জালিম (উভয় অবস্থাতেই বিষয়টি আল্লাহ তা'আলার আয়ন্তাধীন।

উপকারিতা ঃ ইমাম বুখারী র.-এ অনুচ্ছেদে দুটি রেওয়ায়াত বর্ণনা করেছেন। ফলে দুটি কারণ জানা যায়। হাফিজ আসকালানী র.-এর এভাবে সামঞ্জস্য বিধান করেছেন যে, উভয় রেওয়ায়াতের সম্পর্ক একই ঘটনা তথা উহুদ যুদ্ধের সাথে। উহুদ যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আহত হওয়ার যে ঘটনা ঘটেছিল সেটি হযরত আনাস রা. এর বিবরণ। এর উপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে লানত ও বদদোয়া করেছেন সেটি হযরত উমর রা. এর রেওয়ায়াত। এ দুটি ঘটনাতেই خيس لَكُ مِن النّ مَن النّ مِن النّ مِن النّ مِن النّ مَن النّ مِن النّ مَن النّ مِن النّ مَن ال

قَالَ حُمَيدٌ وَثَابِتُ عَن انْسٍ شُحَّ النَبِيُّ ﷺ يَوُمَ أُحدِ فَقَالَ كَيُفَ يُفلِحُ قَومٌ شجوا نَبِيَّهُم

"হুমাইদ এবং সাবিত র. আনাস রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, উহুদ যুদ্ধের দিন নবী করীম সা-কে আঘাত করে জখম করে দেওয়া হয়েছিল। (অর্থাৎ, তাঁর দাঁত শহীদ হয়েছে, মস্তকে আঘাত লেগে রক্ত প্রবাহ আরম্ভ হয়েছে।) তখন তিনি বললেন, যারা তাদের নবীকে আঘাত করে জখম করে দিয়েছে তারা কি করে উন্নতি ও সফলতা লাভ করবে। এ কথার পরিপ্রেক্ষিতেই مَنَ الأَمِرشَيُ এ আয়াত নাযিল হয়েছিল।"

উপকারিতা ঃ ইমাম বুখারী র. হুমাইদ তাবীল ও সাবিত বুনানীর হাদীস প্রসঙ্গত উল্লেখ করেছেন। এ দুটি রেওয়ায়াত অন্যান্য কিতাবে (তিরমিয়ী, মুসলিম ইত্যাদিতে) মুন্তাসিল রূপে উল্লেখিত আছে। হুমাইদের এ হাদীসটি ইবনে ইসহাক মাগাযীতে উল্লেখ করেছেন যে, হুমাইদ আমাকে হযরত আনাস রা. এর হাদীস বর্ণনা করেছেন। হযরত আনাস রা. বলেছেন, উহুদের যুদ্ধে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর (নিচের) রাবাঈ (সামনের চার দাঁতকে রাবাঈ বলে।) দাঁত শহীদ; হয়েছে। চেহারা মুবারক আহত হয়ে রক্ত প্রবাহ শুরু হয়়। জ্যোতির্ময় চেহারা থেকে তিনি রক্ত মুছতে আর বলতে লাগলেন, সে জাতি কিভাবে সাফল্য পেতে পারে যে জাতি তাদের নবীর চেহারা রক্তাক্ত করেছে, অথচ সে নবী তাদেরকে আল্লাহ্র দিকে আহ্বান করেন। এর ফলে আল্লাহ্ তা আলা ঠিক্তা মি দুর্কু তা মাইল করেন।

সাবিত বুনানীর হাদীসটিও অনুরূপ। ইমাম মুসলিম র. হামাদ ইবনে মাসলামা- সাবিত-আনাস রা. সূত্রে মুক্তাসিল রূপে বর্ণনা করেছেন।

ইবনে হিশাম আবু সাঈদ খুদরী রা.-এর হাদীসে উল্লেখ করেছেন যে, উতবা ইবনে আবু ওয়াক্কাস (সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাস রা.-এর ভাই) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রতি একটি পাথর নিক্ষেপ করলে নিচের রাবাঈ দাঁত এবং নিচের ঠোঁট মুবারক জখম হয়। আবদুল্লাহ ইবনে শিহাব যুহরী প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রতি পাথর নিক্ষেপ করে তাঁর চেহারা মুবারক জখম করে। কুরাইশের প্রসিদ্ধ পালোয়ান আবদুল্লাহ ইবনে কুমাইয়া তাঁর উপর এত জোরে আক্রমণ চালায় যে, তাঁর গণ্ড মুবারক জখম হয়ে যায় এবং শিরস্তাণের দুটি কড়ি গণ্ড মুবারকে প্রবিষ্ট হয়ে যায়। আবু সাঈদ খুদরী রা. এর সম্মানিত পিতা হয়রত মালিক ইবনে সিনান রা. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চেহারা থেকে রক্ত চুষে গিলে ফেলেন। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আগুন কখনও তোমাকে স্পর্শ করতে পারবে না। অর্থাৎ না ইহকালে না পরকালে।

মু'জামে তাবারানীতে হযরত আবু উমামা রা. থেকে বর্ণিত, উহুদের দিন আবদুল্লাহ ইবনে কুমাইয়া রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রতি পাথর নিক্ষেপ করে। ফলে তাঁর জ্যোতির্ময় চেহারা যখম হয়। দান্দান মুবারক শহীদ হয়, তখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আল্লাহ্ তোকে অপমান অপদস্থ করুন। ফলে আল্লাহ্ তা'আলা একটি পাহাড়ী ছাগল তার উপর চাপিয়ে দেন। এটি শিং দিয়ে তাকে গুতাতে থাকে এবং টুকরো টুকরো করে ফেলে। (ফাতহুল বারী)

নোট ঃ দাঁত শহীদ হওয়া দারা সমূলে উপড়ে যাওয়া উদ্দেশ্য নয় বরং শুধু দাঁতের একটি টুকরো ভেঙ্গে পড়েছিল। ٣٧٧١. حَدَّثَنَا يَحيَى بِنُ عَبدِ اللَّهِ السُلمِتُى قَالَ اَخْبرِنَا عَبدُ اللهِ قَالَ اَخْبرِنَا مَعمرُ عَن الركوعِ مِنَ الرُهُويِ قَالَ حَدثنِى سَالِمَ عَن اَبيهِ اَنهُ سَمِع رَسُولَ اللهِ عَلَى إِذَا رَفَعَ رَأسَهُ مِنَ الركوعِ مِنَ الرُكوعِ مِنَ الركوعِ مِنَ النَّهُمُ اللهُ لِمَنُ حَمِدُ اللهُ لِمَنُ حَمِدُ اللهُ لِمَن حَمِدُ اللهُ لَيُسَ لَكَ مِنَ الاَمِرشَى اللهُ قولِهِ: فَإِنَّهُم ظَالِمُونَ، وَعَن حَنَّ طَلَة بَنَا وَلَكَ الْحَمَدُ لَ فَانَزُلَ اللهُ لَيْسَ لَكَ مِنَ الاَمِرشَى اللهُ قولِهِ : فَإِنَّهُم ظَالِمُونَ، وَعَن حَنَّ طَلَة بِنِ اللهِ يَقُولُ : كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَى صَفُوانَ بِن بِن اللهِ يَقُولُ : كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَمْرِو وَالحَارِثِ بِن هِ شَامٍ فَنَذَلَتُ : لَيْسَ لَكَ مِنَ الاَمِرشَى اللهُ قَولِهِ : فَانْهُ اللهُ قَلْهُ اللهُ قَلْهُ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَى صَفُوانَ بِن اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى عَمْرو وَالحَارِثِ بِن هِ شَامٍ فَنَذَلَتُ : لَيْسَ لَكَ مِنَ الاَمِرشَى اللهُ قَلْهُ : فَاللهُ اللهُ عَلَا اللهُ عَلَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَالِهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ال

ত্ব৭১/১১১. ইয়াহ্ইয়া ইবনে আবদুল্লাহ্ সুলামী র. .... হয়রত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, তিনি রাসূলুল্লাহ্ স-কে ফজরের নামাযের শেষ রাক'আতে রুকু থেকে মাথা উত্তোলন করে مُوَلَّهُ وَلَكُ الْحَمَدُ বলার পর বলতে শুনেছেন, হে আল্লাহ্! আপনি অমুক, অমুক এবং অমুকের উপর লানত বর্ষণ করুন. (অর্থাৎ, সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া সাহল ইবনে আমর, হারিস ইবনে হিশামকে আপনার রহমত হতে দূরে রাখুন।) তখন আল্লাহ্ নাথিল করলেন. و বিষয়ে আপনার করণীয় কিছুই নেই করিন তাদের প্রতি ক্ষমাশীল হবেন অথবা তাদেরকে শাস্তি দেবেন, এ বিষয়ে আপনার করণীয় কিছুই নেই করাসূলুল্লাহ্ স. সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া, সুহাইল ইবনে আমর এবং হারিস ইবনে হিশামের জন্য বদদোয়া করতেন। এ প্রেক্ষিতেই নাথিল হয়েছে নিম্নোক্ত আয়াতখানা। তিনি তাদের প্রতি ক্ষমাশীল হবেন অথবা তাদেরকে শাস্তি দেবেন, এ বিষয়ে আপনার করণীয় কিছুই নেই লাস্তি দেবেন, এ প্রিষয়ে আপনার করণীয় কিছুই নেই লামিল হয়েছে নিম্নোক্ত আয়াতখানা। তিনি তাদের প্রতি ক্ষমাশীল হবেন অথবা তাদেরকে শাস্তি দেবেন, এ বিষয়ে আপনার করণীয় কিছুই নেই। কারণ তারা যালিম।

উপকারিতা ঃ হাফিজ আসকালানী র. বলেন, তাঁরা তিন জন (সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া, সুহাইল ইবনে আমর ও হারিস ইবনে হিশাম) মক্কা বিজয়ের সময় ইসলামের ছায়াতলে আশ্রয় গ্রহণ করেন। প্রবল ধারণা, এ কারণে আল্লাহ তা'আলা তাদের ব্যাপারে বদদোয়া করতে নিষেধ করেছেন এবং এ আয়াত নাফিল হয়েছে। (ফাতহুল বারী ঃ ৭/২৮১)

মুসলিম শরীফে (১/২৩৭) হযরত আবু হুরায়রা রা. এর একটি হাদীস রয়েছে যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাফির গোত্র তথা রি'ল, যাকওয়ান এবং উসাইয়ার বিরুদ্ধে বদদোয়া করতেন। অতঃপর كَيُسَ لَكَ مَنَ الْاَمِرِ আয়াত নাফিল হলে তিনি বদদোয়া পরিহার করেন।

এবার প্রশ্ন হয়, রি'ল, যাকওয়ান এবং উসাইয়ার ঘটনা উহুদ যুদ্ধ পরবর্তী কালের। কারণ, এর সম্পর্ক বীরে মাউনার সাথে। এটি সফর মাসে চতুর্থ হিজরীতে সংঘটিত হয়েছে।

ك. হাফিজ আসকালানী র. এর এই উত্তর দিয়েছেন যে, لَمُ نَزُلَتِ الْأَيْدُ (এ আয়াতটি অবতীর্ণ হয়েছে) এতটুকু বিষয় মুদরাজ (প্রবিষ্ট) মুনকাতি'। অতএব, শানে নুযুল সংক্রোন্ত প্রথম রেওয়ায়াতগুলো সহীহ। অর্থাৎ, আয়াতের সম্পর্ক উহুদ যুদ্ধের সাথেই।

কিন্তু একটি প্রশ্ন থেকে যায় যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাহলে বদদোয়া করলেন কেন?

২. এজন্য বিশুদ্ধতম উত্তর হল – হতে পারে তিনি সর্বনামগুলো খাস হওয়ার নিদর্শনে এ হুকুমকে উহুদে অংশগ্রহনকারীদের সাথে বিশেষত مَدُ عَلَيهُمُ वाরা তাদের ঈমান আনয়নের

সম্ভাবনার দিকে ইঙ্গিতও বুঝা যায়। অতএব, তিনি রি'ল ও যাফওয়ানের বিরুদ্ধে বদদোয়া করেছেন এবং পুনরায় সে আয়াতটি ওহীর মাধ্যমে শ্বরণ করিয়ে দেয়া হয়, যাতে তিনি হুকুমের ব্যাপকতা জেনে নিতে পারেন।

৩. সামঞ্জস্য বিধানের জন্য এ উত্তরটিও সহীহ হতে পারে যে, উহুদ যুদ্ধের শুধু চার মাস পর সফর চতুর্থ হিজরীতে রি'ল ও যাকওয়ানের ঘটনা ঘটেছে। (বিস্তারিত বিবরণ ইনশাআল্লাহ বীরে মাউনাতে আসবে।) অতএব, হতে পারে এ আয়াতটি উভয় ঘটনার পরবর্তীতে অবতীর্ণ হয়েছে। যদি অবতীর্ণ হওয়ার কারণ বা শানে নুযুলের কিছুকাল পরে আয়াত অবতীর্ণ হয় তবে তাও অযৌক্তিক নয়। মোটকথা, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক বদদোয়া করা বা এর ইচ্ছা করা ছিল ইজতিহাদ ভিত্তিক। না অহী দ্বারা এর অনুমতি প্রমাণিত ছিল, না নিষেধ। অতএব, নিম্পাপতা সংক্রান্ত কোন প্রশ্ন আবশ্যক হয় না।

٢١٨٥. بَابُ ذِكُر أُمّ سَلِيُطٍ ـ

## ২১৮৫. অনুচ্ছেদ ঃ উম্মে সালীতের আলোচনা

উপকারিতা ঃ ১। ﴿ كَالَّ সীনের উপর যবর, লামের নিচে যের। ২। উম্মে সালীত হযরত আবৃ সাইদ খুদরী রা. এর আমা। তিনি প্রথমে আবৃ সালীতের বিবাহিতা স্ত্রী ছিলেন। হিজরতের পূর্বেই আবৃ সালীতের ইন্তিকাল হয়ে যায়। তখন উম্মে সালীত মালিক ইবনে সিনান খুদরী রা. এর সাথে বিবাহ বন্ধনে আবদ্ধ হন। প্রসিদ্ধ সাহাবী হযরত আবৃ সাঈদ খুদরী রা. তাঁর ঘরে জন্ম নেন। হযরত উম্মে সালীত রা. সেসব মহিলা সাহাবীদের অন্তর্ভুক্ত. যাঁরা উহুদ যুদ্ধে প্রিয়নবী সাল্লাল্লহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে অংশগ্রহণ করেছেন।

٣٧٧٢. حَدَّثَنَا يَحْيَى بِنُ بُكِيرٍ قَالَ حدثنا اللّبِثُ عَن يُونسَ عَنِ ابِنِ شِهَابٍ وَقَالَ ثَعُلَبة بُنُ إِلَى مَالِكِ أَنَّ عُمَرَ بِنَ الخَطَابِ رضى الله عنه قَسَمَ مُروطًا بين نِسَاء مِنُ نِسَاء أَهِلِ المَدينةِ فَبَقِي مِنهَا مِرْطُ جَيِّدً و فَقَالَ لَهُ بَعِضُ مَنُ عِندَهُ يَا آمِيرَ المُومِنينَ ! أَعُطِ هٰ ذَا بِنُتَ رَسُولِ فَبَقِي مِنهَا مِرْطُ جَيِّدً و فَقَالَ لَهُ بَعِضُ مَنُ عِندَهُ يَا آمِيرَ المُومِنينَ ! أَعُطِ هٰ ذَا بِنُتَ رَسُولِ اللّهِ نَهُ اللّهِ نَهُ اللّهِ عَندَكَ يُرِيدُونَ أُمَّ كُلتُومٍ بِنتَ عَليّ، فَقَالَ عُمَرُ أُمَّ سَلِيطٍ اَحَتُّ بِهِ، وَأُمُّ سَلِيطٍ مِن نِسَاءِ الْاَنْصَارِ مِيْنَ بَايَعَ رَسُولَ اللّهِ نَهُ ، قَالَ عُمَرُ فَإِنَّهَا كَانَتُ تَزُفِرُ لَنا القِرَبَ يَوْمَ الحدِ .

৩৭৭২/১১২. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর রা. ..... হয়রত সা'লাবা ইবনে আবু মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার উমর ইবনে খাপ্তাব রা. কতগুলো চাদর মদীনাবাসী মহিলাদের মধ্যে বন্টন করলেন। পরে একটি সুন্দর চাদর অবশিষ্ট রয়ে গেল। তার নিকট উপস্থিত লোকদের একজন বলে উঠলেন, হে আমীরুল মু'মিনীন, এ চাদরখানা আপনার স্ত্রী রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নাতনীকে দিয়ে দিন। এতে তার ইঙ্গিত ছিল আলী রা.-এর কন্যা উন্মে কুলসুমের দিকে। উমর রা. বললেন, উন্মে সালীত রা. তার চেয়েও অধিক হকদার। উন্মে সালীত রা. আনসারী মহিলা। তিনি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে বায়আত হয়ে। উমর রা. বললেন, উত্তদের দিন এ মহিলা আমাদের জন্য মশক ভরে পানি এনেছিলেন।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। হাদীসটি ৪০৩ পৃষ্ঠায় এসেছে।

هُمُرُولُو ३ মীম এবং রায়ের উপর পেশ। مَرُولُو ३ উল অথবা রেশমের চাদর। তাছাড়া, সেলাইবিহীন প্রতিটি কাপড়কেও বলে। ثن ३ যা এবং ن সহকারে অর্থাৎ, বহন করে। ওজন ও অর্থ উভয় দিক দিয়েই দুটি এক রকম।

# ٢١٨٦. بِاَبُ قَتُلِ حَمُزَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنُهُ

## ২১৮৬. অনুচ্ছেদ ঃ হযরত হামযা রা-এর শাহাদত

এক হাদীসে আছে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন سَيَّدُ الشُّهَدَاءِ حَمُزَةً بُنُ অর্থাৎ, হযরত হামযা রা. (প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চাচা) শহীদদের নেতা। (- উমদা)

٣٧٧٦. حَدَّتَنِى المُعَنِي اللهِ بَنِ اَبَى سَلَمَةَ عَن عَبدِ اللهِ قَالَ حدثنا حُجَينُ بنُ المُعُنَى قَالَ حَدثنا عَبدُ العَزيزِ بنُ عَبدِ اللهِ بنِ الفَضِلِ عَنُ سُلَيمانَ بنِ يَسَارِ عَن جَعفِر بنِ عَمرِو بنِ اُمبَّةَ الضَّعُرِيِّ قَالَ خَرَجتُ مَعَ عُبيدِ اللهِ بنِ عَديِّ بُنِ الخِيارِ فَلَمَا قَدِمنا جَعفِ بنِ عَمرو بنِ اُمبَّةَ الضَّعُرِيِّ قَالَ خَرَجتُ مَعَ عُبيدِ اللهِ بنِ عَديِّ بُنِ الخِيارِ فَلَمَا قَدِمنا حِمُصُ قَالَ لِى عُبيدُ اللهِ هَل لَكَ فِى وَحشِيِّ نَسُألُهُ عَنُ قَتلِ حَمْزَةَ ؟ قُلتُ نَعَمُ وكانَ وَحشِيَ بَسُكُن حِمُصَ فَسَالَنَا عَنهُ فَقِيلَ لَنَا هُو ذَالِكَ فِى ظِلِّ قَصِرِه كَانَّهُ حَمِيتُ. قَالَ فَجِننَا حُتّى يَسُكُن حِمُصَ فَسَالَنَا عَنهُ فَقِيلَ لَنَا هُو ذَالِكَ فِى ظِلِّ قَصِرِه كَانَّهُ حَمِيتُ. قَالَ فَجِننَا حُتّى وَقَسُقُ اللهِ مَعتَجِرَ بِعَمَامَتِهِ مَايرَى وَسُقَى اللهِ مَعتَجِرَ بِعَمَامَتِهِ مَايرَى وَسُقَى اللهِ مَعتَجِرَ بِعَمَامَتِهِ مَايرَى وَصُقَى اللهِ يَا وَحُشِيَّ اتَعرِفُنِى قَالَ فَنَظَرَ الِيهِ ثُم قَالَ لاَ وَاللهِ وَقَلْ اللهِ يَا وَحُشِيًّ الْاللهِ مُعتَجِرَ بِعَمَامَتِه مَايرَى اللهِ يَا وَحُشِيًّ اللهِ يَا وَحُشِيًّ اللهِ يَا عَلَى اللهِ يَا عَلَى اللهِ يَا وَحُشَى اللهِ يَا عَرَقَ اللهِ يَا عَدِي اللهِ يَا وَحُشَى اللهِ يَا وَحُشَى اللهِ يَا وَحُشَى اللهِ يَا عَدَى العِيهِ ثُم قَالَ لاَ وَاللهِ يَا عَلَى العِيهِ مُن اللهِ يَا وَلَكَ اللهُ اللهِ يَا وَحُرْدَى اللهِ يَا عُلَى العِيهِ مَن الهِ يَكِي العِيهِ مَا اللهِ يَا عَلَى العِيهِ اللهِ يَا عَدَى العَلَى العَرفِي اللهُ اللهُ عَلَى اللهِ اللهُ عَلَى العَلَيْمِ اللهِ اللهِ يَا عُلَى العَلْمَ اللهِ الْعَلَى العَلَى العَلَى العَلَى العَلَى العَلَى العَلَى اللهُ عَلَى العَلَى ال

قَالَ فَكَشَفَ عُبِيدُ اللّٰهِ عَنُ وَجِهِهِ ثُمَّ قَالَ : أَلَا تُخبِرُنَا بِقَتِلِ حَمْزَةً؟ قَالَ نَعَمُ : إِنَّ حَمْزَةَ يَعَمَّتِى لُمُعَيْمَةً بِنَ عَدِي ابِنِ الخِيبَارِ بِبَدرٍ . فَقَالَ لِى مُولَاى جُبيَرُ بِنُ مُطْعِيمِ إِنْ قَتَلَتَ حَمْزَةَ بِعَمَّتِى فَانَتَ حُرَّ. قَالَ فَلَمَّا أَنُ خُرَجَ النَّاسُ عَامَ عَيننينِ وَعَيننينِ جَبَلُ مِن جِبَالِ أُحُدِ، بَيننَهُ وبَيننهُ وَادٍ . فَانَتُ حُرَّ. قَالَ فَلَمَّا أَنُ خُرَجَ النَّاسُ عَامَ عَيننينِ وَعَيننينِ جَبَلُ مِن جَبالِ أُحُدِ، بَيننَهُ وبَيننهُ وَادٍ . خَرَجتُ مَعَ الناسِ إلَى القِتَالِ، فَلَمَّا اصَطَفُوا لِلقِتَالِ خَرَجَ سِبَاعُ فَقَالَ هَلُ مِن مُبَارِزٍ؟ قَالَ فَخَرجَ إليهِ حَمْزَةُ بِنُ عَبِدِ المُطُورِ؛ آتُحَالَا اللهَ البنَ أَمِ انعَالٍ اللهَ عَمْزَةُ بِنُ عَبِدِ المُطُورِ؛ آتُحَالَا اللهَ اللهَ إليه وَلَي اللهَ اللهُ وَلَي اللهَ العَهدُورِ؛ آتُحالَا مُنْكُ رَحَتُ مِن بَينِ وَرِكَيهِ قَالَ فَكَانَ ذَالِكَ العَهدُ إله . وَلَكُ مُنتُ بِكُوبَتِى فَاضَعُهَا فِى ثُنَيَّةٍ حَتَى خَرَجَتُ مِن بَينِ وَرِكَيهِ قَالَ فَكَانَ ذَالِكَ العَهدُ إله . . وَمَنتُ بُوكَرَبَتِى فَاضَعُهَا فِى ثُنَيَّةٍ حَتَى خَرَجَتُ مِن بَينِ وَرِكَيهِ قَالَ فَكَانَ ذَالِكَ العَهدُ إله . .

فَلَمَّا رَجَعَ النَاسُ رَجَعُتُ مَعَهُم فَاقَمتُ بِمَكَّةَ حُتَّى فَشَا فِيهَا الإسلَامُ، ثُمَّ خُرَجتُ إلَى الطَائِفِ فَارُسَلُوا اللَى رَسُولُ اللهِ ﷺ رَسُولًا فَقِيلَ لِي إِنَّهُ لَا يَهِيجُ الرُسُلَ . قَالَ فَخَرِجتُ مَعَهُم حَتَّى قَدِمتُ

عَلَى رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ فَلَمَا رَأْنِي قَالَ اَنتَ وَحُشِيَ ؟ قُلْتُ نَعَمُ، قَالَ انتَ قَتلَتَ حَمُزةَ ؟ قُلْتُ قَدُ كَانَ مِنَ الأَمْرِ مَا بَلَغَكَ، قَالَ فَهَلُ تَستَطِيعُ أَنُ تُغِيبَ وَجُهكَ عَنتَى ؟ قَالَ فَخَرَجُتُ فَلَمّا قُبِضَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَخَرَجَ مُسْيلَمة للعَلِّي اقتله فَاكَافِي بِه رَسُولُ اللهِ ﷺ فَخَرَجَتُ مَعَ النَاسِ فَكَانَ مِن اَمْرِهِ مَاكَانَ ـ قَالَ فَإِذَا رَجُلُ قَائِمٌ فِي ثُلُمةٍ جُدْرٍ، كَانَّهَ جَمُرُةً ـ قَالَ فَإِذَا رَجُلُ قَائِمٌ فِي ثُلُمةٍ جُدْرٍ، كَانَّهَ جَمُلُ اَوْرَقُ ثَائِرُ الرَاسِ ـ قَالَ فَرَمَيتُهُ بِحَرْبَتِي فَأَضَعُهَا بَينَ ثَدَيَيهِ حَتّى خَرَجَتُ مِن بَينَ كَتِفَيهِ عَلَى هَامَتِم ـ قَالَ قَالَ عَبدُ اللهِ بنُ الفَضِل ـ قَالَ وَوَثَبَ إِلَيهِ رَجُلٌ مِن الأَنْصَارِ فَضَرِيهُ بِالسَيفِ عَلَى هَامَتِم ـ قَالَ قَالَ عَبدُ اللهِ بنُ الفَضِل ـ قَالَ وَرُثَبَ إليهِ مِنُ بَينَ عَمْرَ يَقُولُ فَقَالَتُ جَارِيَةً عَلَى ظَهُرِ بَيثِ وَالمَدِي المُنوبَ النَّهُ مَن اللهِ بنُ النَّهِ بَنُ عَمْرَ يَقُولُ فَقَالَتُ جَارِيَةً عَلَى ظَهُرِ بَيثِ وَالمُنْ المُؤْمِنِينَ قَتَلَهُ العَبد الأَسُودُ .

৩৭৭০/১১৩. আবু জাফর মুহামদ ইবনে আবদুল্লাহ্ র. .... হযরত জাফর ইবনে আমর ইবনে উমাইয়া যামরী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি উবাইদুল্লাহ্ ইবনে আদী ইবনে খিয়ার র.-এর সাথে সফরে বের হলাম। মামরা যখন হিম্স নামক স্থানে পৌঁছলাম তখন উবাইদুল্লাহ্ র. আমাকে বললেন, ওয়াহ্দীর কাছে যেতে তোমার ইচ্ছা আছে কি? (অর্থাৎ, যে ব্যক্তি কাফিরাবস্থায় উহুদের দিন নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রিয় চাচা হযরত হামযা রা. -কে শহীদ করে ছিলেন, আমরা তাকে হামযা রা.-এর শাহাদত বরণ করার ঘটনা সম্পর্কে জিজ্ঞেস করব)। আমি বললাম, হাা 'যাব' (অর্থাৎ, ঠিক আছে যাওয়া যেতে পারে)। ওয়াহ্দী তখন হিম্স শহরে বসবাস করতেন। আমরা তার সম্পর্কে (লোকদেরকে) জিজ্ঞেস করলাম। আমাদেরকে বলা হল (অন্য বর্ণনায় আছে, আমরা যখন লোকদের কাছে ওয়াহ্দীর ঠিকানা জিজ্ঞেস করলাম, তখন এক ব্যক্তি আমাদেরকে বলল সে অধিক মদ্যপানকারী যদি তাকে নেশাবাস্থায় পাও, তাহলে কোন কিছু জিজ্ঞেস না করে ফিরে এসো, আর যদি সুস্থাবস্থায় পাও তাহলে যা ইচ্ছে জিজ্ঞেস করতে পার।) ঐ তো তিনি তার প্রাসাদের ছায়ার মধ্যে কাল বর্ণের পশমহীন মশকের মত স্থির হয়ে বসে আছেন (তার ঠিকানা বলা হল)। বর্ণনাকারী জা'ফর বলেন, আমরা গিয়ে তার থেকে অল্প কিছু দ্রে থামলাম এবং তাকে সালাম করলাম। তিনি আমাদের সালামের উত্তর দিলেন। জাফর র. বর্ণনা করেন, তখন উবাইদুল্লাহ্ র. তার মাথা পাগড়ি দ্বারা এমনভাবে আবৃত করে রেখেছিলেন যে, ওয়াহশী তার দুই চোখ এবং দুই পা ব্যতীত আর কিছুই দেখতে পাচ্ছিলেন না।

এমতাবস্থায় উবাইদুল্লাহ্ র. ওয়াহশীকে লক্ষ্য করে বললেন, হে ওয়াহ্শী! আপনি আমাকে চিনেন কি? বর্ণনাকারী জা'ফর বলেন, তিনি তখন তাঁর দিকে তাকালেন এবং এরপর বললেন, না, আল্লাহ্র কসম! আমি আপনাকে চিনি না। তবে আমি এতটুকু জানি যে, আদী ইবনে খিয়ার উম্মে কিতাল বিনতে আবুল ঈস নামক এক মহিলাকে বিয়ে করেছিলেন। মক্কায় তার একটি সন্তান জন্মগ্রহণ করলে আমি তার দাই (দুগ্ধ দানকারীণী মহিলা) খোঁজ করছিলাম, তখন ঐ বাচ্চাকে তার (দুধ) মাতার নিকট নিয়ে গেলাম। দুধমাতার কাছে তাকে সোপর্দ করলাম। সে দিনের সে বাচ্চার পা দু'টির মত যেন আপনার পা দু'টি দেখতে পাচ্ছি।

(ইবনে ইসহাসের বর্ণনায় আছে যে, ওয়াহশী বলেছিল আল্লাহর কসম! যেদিন আমি তোমাকে তোমার মাতা সা'দিয়ার নিকট সোপর্দ করেছি তারপরে তোমাকে দেখিনি যিনি তোমাকে যি ত্বোয়া নামক স্থান দুধপান করিয়ে ছিলেন। তোমাকে সোপর্দের সময় তিনি উদ্ভৌ আরোহিত ছিল। যখন সে তোমাকে তার কোলে নিচ্ছিল তখন তোমার পা আমি দেখেছিলাম অতপর, অদ্যবদি আমার সামনে দণ্ডায়মান হওয়া ছাড়া তোমাকে দেখিনি ফলে তোমাকে চিনেছি। এই কিতাবের বর্ণনায় الْكَانِي نَظْرِتُ اللَّهُ قَدَمَلِكُ আছে। এখানে ওয়াহশী যে ছেলেকে সোপর্দ করেছিল তার সাথে এর পা দৃ'টিকে তুলনা করেছে অথচ এর মাঝে পঞ্চাশ বছর অতিবাহিত হয়ে গেছে। এর দ্বারা তার পূর্ণ বুদ্ধিমতা ও কিয়াফা বিদ্যায় পারদর্শীতা বুঝা যায়।)

বর্ণনাকারী বলেন, তখন উবাইদুল্লাহ্ র. তার মুখের পর্দা সরিয়ে তাকে জিজ্ঞেস করলেন, হামযা রা-এর শাহাদত সম্পর্কে আমাদেকে খবর দেবেন কি? তিনি বললেন, হাঁ। বদর যুদ্ধে হামযা রা. তুআইমা ইবনে 'আদী ইবনে খিয়ারকে হত্যা করেছিলেন। তাই আমার মনিব জুবাইর ইবনে মুতইম আমাকে বললেন, তুমি যদি আমার চাচার প্রতিশোধস্বরূপ হামযাকে হত্যা করতে পার তাহলে তুমি আযাদ। ওয়াহশী বলেন, যে বছর উহুদ পাহাড় সংলগ্ন আইনাইন পাহাড়ের উপত্যকায় যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছিল— আইনাইন উহুদ পাহাড়ের বিপরীতে একটি পাহাড়ের নাম তাঁর ও উহুদের মাঝে একটি উপত্যকা আছে— সে যুদ্ধে আমি সকলের সাথে রওয়ানা হয়ে যাই। এরপর লড়াইয়ের জন্য সকলেই সারিবদ্ধ হয়ে দাঁড়ালে (কাফির সৈন্যদলের মধ্য থেকে) সিবা' (অর্থাৎ, কুরাইশদের সারি থেকে সিবা' ইবনে আব্দুল উয়্যা) নামক এক ব্যক্তি ময়দানে এসে বলল, হাম্টা তার সামনে গিয়ে বললেন, হে মেয়েদের খতনাকারিণী (হয়রত হামযা ইবনে আবদুল মুন্তালিব রা. (বীর বিক্রমে) তার সামনে গিয়ে বললেন যে, তুমি তো ঐ মহিলার মেয়ে যে মঞ্চায় মেয়েদের খাত্না করাত) উদ্দে আনমারের পুত্র সিবা! তুমি কি আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্তলের সাথে যুদ্ধ করতে আসছ?

বর্ণনাকারী বলেন, এরপর তিনি তার উপর প্রচণ্ড আঘাত করলেন, যার ফলে সে অতীত দিনের মত বিলীন হয়ে গেল। ওয়াহ্শী বলেন, আমি হামযা রা.-কে কতল করার উদ্দেশ্যে একটি পাথরের নিচে আত্মগোপন করে ওঁত পেতে বসেছিলাম। যখন তিনি আমার নিকটবর্তী হলেন তখন আমি আমার বর্শা (অস্ত্র) দ্বারা এমন জোরে আঘাত করলাম যে, তার মূত্রথলি ভেদ করে উভয় নিতম্বের মাঝখান দিয়ে তা বেরিয়ে গেল। (অর্থাৎ, তিনি শহীদ হলেন) ওয়াহ্শী বলেন, এটাই হল তাঁর শাহাদতের মূল ঘটনা। এরপর সবাই ফিরে এলে আমিও তাদের সাথে ফিরে এসে মক্কায় অবস্থান করতে লাগলাম। এরপর মক্কায় ইসলাম প্রসার লাভ করলে (মক্কা বিজয় হলে) আমি তায়েফ চলে এলাম।

فَلَما اَفْتَتَحَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عَلَيهِ وسلم مَكة هَرَبَتُ مِنهَا -রাস্ল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক মক্কা বিজয় হলে আমি মক্কা থেকে পালিয়ে তায়েফে চলে আসি। অতঃপর তায়েফের প্রতিনিধি দল ইসলাম গ্রহণের জন্য রওয়ানা হলে আমি কিংকর্তব্যবিমৃঢ় হয়ে গেলাম যে, এখন আমি কি করব? সম্ভবত সুদূর ইয়ামেনের দিকেই আমাকে পাড়ি জমাতে হবে।)

(ইবনে ইসহাকের বর্ণনায় আছে, অতপর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন মক্কা বিজয় করলেন তখন আমি পালিয়ে তায়েফে গেলাম।) কিছুদিনের মধ্যে তায়েফবাসীগণ রাস্লুল্লাহ সা-এর কাছে দৃত প্রেরণের ব্যবস্থা করলে আমাকে বলা হল যে, তিনি দৃতদের সাথে অসৌজন্যমূলক আচরণ করেন না। (অর্থাৎ, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পক্ষ হতে দৃতদেরকে কস্ত দেয়া হয় না, তায়ালিসীর বর্ণনায় আছে তায়েফবাসী যখন দৃত প্রেরণের ব্যবস্থা করল তখন যেন আমার জন্য জমিন সংকীর্ণ হয়ে গেল, আমি শামে পালিয়ে যাওয়ার ইচ্ছা করলাম। তখন এক ব্যক্তি আমাকে বলল, তোমার ধ্বংস হোক! আরে বোকা মুসলমান হয়ে যাও। আল্লাহর কসম! যে মুহাম্মাদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট কালিমায়ে শাহাদত পড়ে তাকে তিনি ছেড়ে দেন।) তাই আমি তাদের সাথে রওয়ানা হলাম এবং রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সামনে গিয়ে হাযির হলাম। তিনি আমাকে দেখে বললেন, তুমিই কি ওয়াহ্শী? আমি বললাম, হাঁ। তিনি বললেন. তুমিই কি হাম্যাকে হত্যা করেছিলে? আমি বললাম, আপনার কাছে যে সংবাদ পৌঁছেছে ব্যাপারটি তাই। তিনি বললেন.

আমার সামনে থেকে তোমার চেহারা কি সরিয়ে রাখতে পার? (আমার দৃষ্টি থেকে দূরে থাকতে পারবে?) ংয়াহ্শী বলেন, তখন আমি চলে আসলাম। (আমার খুব আফসোস হল যে, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দর্শন লাভ হতে আমি বঞ্চিত হলাম। অবশেষে তিনি ওফাত লাভ কর্নেন।

অন্য বর্ণনায় আছে, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে বললেন, হে ওয়াহশী যাও আল্লাহর পথে জিহাদ কর যেমন তুমি লোকদিগকে আল্লাহর রাস্তায় যেতে বাধা দিতে) রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফারে পর (নবুয়াতের মিথ্যাদাবিদার) মুসাইলামাতৃল কায্যাব আবির্ভূত হলে আমি (মনে মনে) বললাম, আমি ভ্রবশ্যই মুসাইলামার বিরুদ্ধে যুদ্ধে অবতীর্ণ হব এবং তাকে হত্যা করে হামযা রা-কে হত্যা করার ক্ষতিপূরণ করব। (অর্থাৎ, খারাপ লোক হত্যা করে ভাল লোক হত্যার ক্ষতি পুরণ করব।) ওয়াহ্শী বলেন, তাই আমি লোকদের সাথে রওয়ানা করলাম। তার অবস্থা যা হওয়ার তাই হল। (মুসাইলামা ও সাহাবীগণের মাঝে যুদ্ধ হল মুসাইলামা মারা গেল, মুসলমানগণ বিজয় লাভ করল। এর পূর্ণ বিবরণ কিতাবুল ফিতানে আসবে ইনশাআল্লাহ)

তিনি বর্ণনা করেন যে, এক সময় আমি দেখলাম (যুদ্ধের ময়দানে) যে, হালকা গোধুলি বর্ণের উটের ন্যায় উসকু-খুশকু চুলবিশিষ্ট এক ব্যক্তি একটি প্রাচীরের ভাঙ্গা স্থানে (আঁড়ালে) দাঁড়িয়ে আছে। ওয়াহ্শী বর্ণনা করেন, তখন সাথে সাথে আমি আমার বর্শা দ্বারা তার উপর আঘাত করলাম। ঐ (তীর দ্বারা যাদ্বারা হামযা রা.কে শহীদ করেছিলাম) এবং তার বক্ষের উপর এমনভাবে বসিয়ে দিলাম যে, তা দু কাঁধের মাঝখান দিয়ে বেরিয়ে পড়ল। এরপর আনসারী এক সাহাবী এসে তার উপর ঝাঁপিয়ে পড়লেন এবং তরবারি দ্বারা তার মাথার খুলিতে প্রচণ্ড আঘাত হানলেন। (এর ব্যাখ্যা হল ওয়াহশীর তরবারীর আঘাতে মুসাইলামা মাটিতে গড়াগড়ি খাচ্ছিল তখন এক আনসারী সাহাবী হযরত আব্দুল্লাহ ইবনে থায়েদ তাকে অসি দ্বারা হত্যা করলেন।) সুলাইমান ইবনে ইয়াসার হলেন, তিনি আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা.-কে বলতে তনেছেন যে, (মুসাইলামার মৃত্যুর পর) এক মেয়ে ঘরের হাদের উপর দাঁড়িয়ে ঘোষণা করল যে, আমীরুল মু'মিনীন (মুসাইলামা)-কে এক কালো ক্রীতদাস হত্যা করেছে।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

وَجُلُ مِنَ । অথিৎ, যুদ্ধের ধুলোবালির কারণে একদম ভূত হয়ে গিয়েছিল। وَجَمَلُ أُورَقُ الْمَصَارِ ३ আবদ্ল্লাহ্ ইবনে আাসিম মাযনী। যেমন ইসহাক ইবনে রাহওয়াইহ এবং ওয়াকিদীর বিবরণ। আদিম মাযনী। যেমন ইসহাক ইবনে রাহওয়াইহ এবং ওয়াকিদীর বিবরণ। এই এতি এ কথার সমর্থন হয় যে, মুসাইলামাতুল কাযযাবকে হয়রত ওয়াহশীরা. হত্যা করেছেন। কিন্তু সে মহিলা যে মুসাইলামা সম্পর্কে আমীরুল মু'মিনীন শব্দ বলেছে এটি প্রশ্ন সাপেক্ষ বিষয়। কারণ, মুসাইলামার দাবি ছিল নবুওয়াত ও রিসালত। তাছাড়া, তখন পর্যন্ত আমীরুল মু'মিনীন উপাধি ছিলই না। এ উপাধি সর্বপ্রথম হয়রত উমর ফারুক রা.কে দেয়া হয়। ম্পষ্ট বিষয় যে, এ ঘটনা মুসাইলামা কাযযাবের অনেক পরের। অতএব, এটি চিন্তার বিষয়।

২। লড়াইয়ে নিজের হেফাজত ও রক্ষার খেয়াল রাখা চাই।

৩। রণক্ষেত্রে কোন শত্রুকে মামুলি ও তুচ্ছ মনে না করা চাই। কারণ, হযরত হামযা রা. সিবা'কে মেরে ফেরার সময় অবশ্যই ওয়াহশীকে দেখে থাকবেন। কিন্তু মামুলি ও তুচ্ছ মনে করে সেদিকে মনোযোগ দেননি। মতঃপর যা হবার তাই হয়েছে।

ইবনে ইসহাক র. উল্লেখ করেছেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত হামযা রা. এর তালাশে বের হলেন। তাঁকে তিনি পেলেন বাতনে ওয়াদীতে। লাশ তাঁর বিকৃত অর্থাৎ, নাক কান কর্তিত। এমতাবস্থায় তাঁর লাশ পেয়ে তিনি আবেগ-ভাপুত হয়ে পড়েন। তিনি বললেন, যদি হামযার বোন সফিয়া বিনতে আবদুল মুন্তালিব

পেরেশান, উদ্বিগ্ন-উৎকণ্ঠিত না হতেন এবং আমার পর এ পদ্ধতি মাসনুন হয়ে যাওয়ার আশঙ্কা না হত, তাহলে আমি তাঁকে এভাবেই রেখে দিতাম। যাতে হিংস্র প্রাণী ও পাখিগুলো তাঁর লাশ টেনে খেত। তারপর কিয়ামত দিবসে হিংস্র প্রাণী ও পাখির পেট থেকে তাঁর পুনরুখান ঘটত।

ইবনে হিশাম আরেকটু অতিরিক্ত বর্ণনা করেছেন যে, হযরত জিবরাঈল আ. অবতীর্ণ হয়ে বলেছেন, হযরত হামযা রা. এর নাম আসমানে اَسَدُ اللهِ وَاسَدُ رَسُولِهِ (আল্লাহ ও তদীয় রাসূলের সিংহ) লেখা হয়েছে।

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সে স্থানেই দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে বললেন, আল্লাহ্র কসম! যদি আল্লাহ্ তা'আলা আমাকে কাফিরদের উপর বিজয় দান করেন তাহলে আপনার পরিবর্তে ৭০ জন কাফিরের লাশ বিকৃত করব। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এখনও সে স্থান থেকে সরেননি। এমতাবস্থায়ই আয়াত নাযিল হল-

وَانُ عَاقَبتُم فَعَاقِبُوا بِمِثُلِ مَا عُوقِبتُم بِهِ وَلَئِنُ صَبَرُتُم لَهُوَ خَبر كِلصَابِرينَ -

"যদি তোমরা প্রতিশোধ নাও তবে সে পরিমাণই বদলা নাও, যতটুকু তোমাদের কষ্ট দেয়া হয়েছে। আর যদি তোমরা ধৈর্যধারণ কর তবে অবশ্যই সেটা ধৈর্যধারণকারীদের জন্য ভাল। – সূরা নাহল।

আপনি ধৈর্যধারণ করুন। আপনার ধৈর্যধারণ শুধু আল্লাহর মদদ ও তাওফীকে আপনি তাদের ব্যাপারে পেরেশান হবেন না এবং না তাদের ধোঁকাবাজির ফলে মন ছোট করবেন। নিঃসন্দেহে আল্লাহ্ তা'আলা ধৈর্যধারণকারী ও নেককারদের সাথে আছেন।

তিনি ধৈর্যধারণ করেছেন, শপথের কাফ্ফারা দিয়েছেন এবং নিজের সংকল্প রহিত করে দিয়েছেন।

২১৮৭. অনুচ্ছেদ ঃ উহুদ যুদ্ধের দিন রাসুলুল্লাহ সা-এর আঘাতপ্রাপ্ত হওয়ার বর্ণনা

উপকারিতা ঃ এর কিছু আলোচনা کَيْسَ لُكُ مِنَ الأَمْرِ شَيئَ আনুচ্ছেদে এসে গেছে। রেওয়ায়াতগুলোর সারমর্ম হল - ১। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর জ্যোতির্ময় চেহারা জখম হয়েছে। ২। দান্দান মুবারক ভেঙ্গেছে। ৩-৪। গও মুবারক ও নিচের ঠোঁটে জখম হয়েছে। ৫। হাঁটু ছিলে গেছে। (ফাতহুল বারী)

٣٧٧٤. حَدَّثَنَا اِسِحَاقُ بِنُ نَصِرِ قَالَ حَدِثنَا عَبِدُ الرَزَّاقِ عَن مَعُمَرٍ عَنُ هُمَّامٍ سَمِعَ اَبَا هُرَيرةَ رضى الله عنه قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ اِشُتَدَّ غَضَبُ اللهِ عَلَى قَومٍ فَعَلُوا بِنَبِيِّه يُشِيرُ اللّٰي رَضَى الله عنه قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى سَبِيلِ اللهِ عَلَى سَبِيلِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الله

৩৭৭৪/১১৪. ইসহাক ইবনে নাস্র র. ..... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর (ভাঙ্গা) দাঁতের প্রতি ইঙ্গিত করে বলেছেন, যে সম্প্রদায় তাদের নবীর সাথে এরূপ আচরণ করেছে তাদের প্রতি আল্লাহ্র গযব অত্যন্ত ভয়াবহ এবং যে ব্যক্তিকে আল্লাহ্র রাসূল আল্লাহ্র পথে (জিহাদরত অবস্থায়) হত্যা করেছে (উবাই ইবনে খাল্ফ) তার প্রতিও আল্লাহ্র গযব অত্যন্ত ভয়াবহ।

উপকারিতা ঃ ১। শিরোনামের সাথে মিল রয়েছে رَبَاعِيَّتِه الخ বাক্যে। অর্থাৎ, দান্দান মুবারক যখম হয়েছে উহুদ যুদ্ধের দিন।

২। এ হাদীসটি সাহাবীর মুরসাল। তাছাড়া এর পরবর্তীতে বর্ণিত হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর হাদীসটিও সাহাবীর মুরসাল। কারণ, হযরত আবু হুরায়রা ও ইবনে আব্বাস রা. উহুদ যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেননি। স্পষ্ট বিষয়, পরবর্তীতে কোন সাহাবী থেকে শুনেই এটা তাঁরা বর্ণনা করেছেন।

ঃ রায়ের উপর যবর, বা তাশদীদ শৃন্য। (ফাতহুল বারী)

আওযাঈ র. থেকে বর্ণিত যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদের যুদ্ধের দিন যখম হওয়ার পর কোন কিছু নিয়ে রক্ত মুছতে আরম্ভ করেন। যদি রক্তের কিছু অংশ জমিনে পড়ত তাহলে আসমান থেকে আযাব অবতীর্ণ হত। অতঃপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, اَلْفُهُمُ اغُفِرُ قَومِی فَانَهُمُ "হে আল্লাহ! আমার জাতিকে ক্ষমা করে দাও। কারণ, তারা জানে না।"

٣٧٧٥. حَدَّثَنَا مَخُلَدٌ بِنُ مَالِكٍ حَدَثنَا يَحُيى بِنُ سَعِيدِ الاُمُوِيُّ قَالَ حَدَثِنِي ابِنُ جُرَيج عَن عَمْرِو بِنِ دِيْنَارٍ عَنُ عِكْرِمَةَ عَنِ ابِنِ عَبَّاسٍ رَضِي الله عنهما قَالَ الشُّتَدَّ غَضَبُ اللّهِ عَلَىٰ مَنُ قَتَلَهُ النَبِيُّ ﷺ فِي سَبِيلِ اللّهِ، الشُّتَدَّ عُضَبُ اللّهِ علَىٰ قَومٍ دَمَّوا وَجَهَ نَبِي اللّهِ .

৩৭৭৫/১১৫. মাখ্লাদ ইবনে মালিক রা. .... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যে ব্যক্তিকে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ্র পথে হত্যা করেছেন, তার জন্য আল্লাহ্র ভীষণতর গযব অবতীর্ণ হয়েছে। আর যে সম্প্রদায় আল্লাহ্র নবীর চেহারাকে রক্তে রঞ্জিত করে দিয়েছে তাদের প্রতিও আল্লাহ্র ভয়াবহ গযব এসেছে।

উপকারিতা ঃ অর্থাৎ, উহুদের যুদ্ধে। শিরোনামের সাথে মিল এখানেই।

ا بَابُ اَيُ هٰذَا بَابُ

ا ١٩٧٣ عَرَقَتَهَا فَالصَّقَتُهَا فَالصَّقَتُهُا فَالصَّعَةُ فَالْعَلَعُمُ وَلَعُومُ وَالْعِمْ فَالْعَلَعُةُ عَلَى مُنْ فَالصَّعَةُ عَلَى مُ وَالصَّعَةُ عَلَى مُ وَالصَّعُ فَالصَّعُ فَالْعُلَعُمُ فَا فَالصَّعُونُ وَالْعُلَعُ فَالصَّعُ فَالْعُومُ فَالْعُلَعُ فَالْعُلَعُ فَا فَالصَّعُ فَا فَالصَّعُ فَالْعُلَعُ فَالْعُمُ فَالْعُلَعُ فَا فَالصَّعُ فَالْعُلْعُ فَالْعُ فَالْعُلُومُ فَالْعُلُومُ فَا فَالصَّعُ فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُومُ فَاعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَاعُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ فَالْعُلُومُ فَا فَالْعُلُومُ

৩৭৭৬/১১৬. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. ..... হযরত সাহ্ল ইবনে সা'দ রা. থেকে বর্ণিত যে, তিনি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ক্ষত-বিক্ষত হওয়া সম্পর্কে জিজ্ঞাসিত হয়েছিলেন (অর্থাৎ, নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উহুদের দিনের ক্ষত সম্বন্ধে)। উত্তরে তিনি বলেছেন, আল্লাহ্র কসম, সে সময় যিনি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর জখম ধুয়েছিলেন এবং যিনি পানি ঢালছিলেন তাদেরকে আমি খুব

ভালভাবেই চিনি (অর্থাৎ, আমার পরিপূর্ণ শ্বরণ আছে।) এবং কোন্ বস্তু দিয়ে চিকিৎসা করা হয়েছিল এ সম্পর্কেও আমি অবগত আছি। তিনি বলেছেন, রাস্লুল্লাহ্ সা-এর কন্যা ফাতিমা রা. তা ধুয়ে দিচ্ছিলেন এবং আলী রা. ঢালে করে পানি এনে ঢালছিলেন। ফাতিমা রা. যখন দেখলেন যে, পানি দ্বারা রক্ত পড়া বন্ধ না হয়ে কেবল তা বৃদ্ধি পাচ্ছে, তখন তিনি একখণ্ড চাটাই নিয়ে তা জ্বালিয়ে তার ছাই জখমের উপর লাগিয়ে দিলেন। এতে রক্ত পড়া বন্ধ হয়ে গেল। এ ছাড়া সেদিন রাস্লুল্লাহ সা-এর ডান দিকের একটি দাঁত ভেঙ্গে গিয়েছিল। চেহারা জখম হয়েছিল এবং লৌহ শিরস্ত্রাণ ভেঙ্গে (গিয়ে মাথায় বিদ্ধ হয়ে) গিয়েছিল।

উপকারিতা ঃ তাবারানী প্রমুখ বর্ণনা করেছেন, মুশরিকরা যখন উহুদ যুদ্ধ থেকে ফিরে যায় তখন মুসলমান মহিলারা সাহাবায়ে কিরামের খবর নেয়ার উদ্দেশ্যে মদীনা থেকে বেরিয়ে আসেন। তনাধ্যে মহিলাদের নেত্রী হযরত ফাতিমা রা.ও ছিলেন। তিনি এসে যখন দেখলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর জ্যোতির্ময় চেহারা থেকে রক্ত ঝরছে তখন হযরত আলী রা. ঢালে করে পানি ভরে আনতেন আর হযরত ফাতিমা রা. তা ধুয়ে পরিষ্কার করছিলেন। কিন্তু রক্ত কিছুতেই থামছিল না। যখন দেখলেন রক্ত আরও ঝরেই চলছে, তখন একটি চাটাইয়ের টুকরা এনে পুড়িয়ে এর ছাই জখমের উপর লাগালেন, তখন রক্ত বদ্ধ হল।

এক রেওয়ায়াতে আছে, উহুদ যুদ্ধের দিন ইবনে কুমাইয়া প্রিয়নবী সা-কে আহত করে বলল, আমার কাছ থেকে এ জখম নাও। আমি কুমাইয়ার সন্তান। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বদদোয়া দিয়ে বললেন, আল্লাহ তোকে লাঞ্ছিত-অপমানিত করুন। বর্ণনাকারীর বিবরণ, ইবনে কুমাইয়া বাড়িতে গিয়ে বকরীগুলো নিয়ে পাহাড়ে গেলে এক জংলি ছাগল এসে তার উপর প্রচণ্ড আক্রমণ করে। শিং দিয়ে গুতিয়ে তাকে টুকরো টুকরো করে ফেলে।

#### মাসায়েল উৎসারণ

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল— ১। রোগীর চিকিৎসা করা জায়েয আছে। ২। চিকিৎসা করা তাওয়াক্কুল পরিপন্থী নয়। ৩। আম্বিয়া আ. এরও দৈহিক রোগব্যাধি ও শারীরিক কষ্ট-তকলীফ হয়। যাতে তাদের দরজা বুলন্দ হয় এবং তাদের অনুসারীগণ তাদেরকে দেখে বুঝতে পারেন যে, এঁরা আল্লাহ্ তা'আলার পবিত্র এবং মুখলিস বান্দা। তাদের কেউ পূর্ণ এখতিয়ারের অধিকারী এবং খোদা নন। তাদের মু'জিযাগুলোকে নবুওয়াত ও রিসালাতের প্রমাণ মনে করবে।

٣٧٧٧. حَدَّثَنِى عَمَرُو بِنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدِثَنَا أَبُو عَاصِمِ قَالَ حَدِثَنَا ابِنُ جُرَبِج عَنُ عَمِرو بِنِ دِيُنَارٍ عَنُ عِكِرِمةً عَنِ ابِنِ عباسٍ رض قَالَ إِشْتَدَ غَضَبُ اللِّه عَلَىٰ مَنُ قَتَلَهُ نَبِيٍّ وَاشْتَدَ غَضَبُ اللّه عَلَىٰ مَنُ دَمِّى وَجُهَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ .

৩৭৭৭/১১৭. আমর ইবনে আলী র. .... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন আল্লাহ্র গযব অত্যন্ত কঠোর ঐ ব্যক্তির জন্য, যাকে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হত্যা করেছেন এবং যে ব্যক্তি (অর্থাৎ, আবদুল্লাহ ইবনে কুমাইয়্যাহ্) রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চেহারাকে রক্তে রঞ্জিত করেছে তার জন্যও আল্লাহ্র গযব অত্যন্ত ভয়াবহ।

উপকারিতা ঃ ১১৪ ও ১১৫ নম্বর হাদীস দ্রষ্টব্য।

# ٢١٨٩. بَابُ الَّذِينَ إِسُتَجَابُوا لِللَّهِ وَالرُّسُولِ

২১৮৯. অনুচ্ছেদ ঃ যারা আহত হবার পরও আল্লাহ ও তাঁর রাস্লের ডাকে সাড়া দিয়েছেন তাদের জন্য রয়েছে মহা পুরস্থার (এখানে এই আয়াতের শানে নুযূলের বিবরণ হবে)

## হামরাউল আসাদ যুদ্ধ

উহুদ যুদ্ধ সমাপ্তির পর কুরাইশের কাফিররা যখন উহুদ রণাঙ্গন থেকে ফিরে গেল, তখন পথিমধ্যে এই ধারণা সৃষ্টি হল যে, আমরা বিরাট ভুল করেছি। বিজয়ী হওয়ার পর আমরা ফিরে এসেছি। আমাদের উচিত ছিল একটি আক্রমণ চালিয়ে মুসলমানদের খতম করে দেয়া। ফলে পুনরায় ফিরে আসা ও দ্বিতীয়বার আক্রমণ চালামোর পরামর্শ নিতে হবে। কুরাইশের কাফিরদের এই পরামর্শ হয়েছে ১৫ই শাওয়াল শনিবার দিন অতিক্রান্ত হওয়ার পর, রবিবার রাতে। সকালে হয়রত বিলাল রা. ফজরের আমান দেন এবং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ আনেন। অতঃপর তার সংবাদদাতা এ সংবাদ দিলেন যে, কুফফারে কুরাইশের সৈন্য বাহিনী এখনও মঞ্চায় ফিরে যায়নি বরং রাওহা নামক স্থানে যেয়ে অবস্থান করেছে এবং পুনরায় আক্রমণের পরামর্শ করেছে? রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তৎক্ষণাৎ হয়রত আবু বকর ও উমর রা.-কে তলব করে পরামর্শ করলেন। তাঁরা আরজ করলেন, ইয়া রাস্লুল্লাহ! আপনি নিজে শক্রদের পশ্চাৎধাবন করুন। সেসব কাফিরের পিছনে আপনি লোক পাঠান। সেসব কাফিরকে যেন সুযোগ দেয়া না হয়, যাতে আমাদের পরিবার-পরিজনের দিকে চোখ তুলে তাকাতে পারে। এই পরামর্শের পর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হয়রত বিলাল রা-কে পাঠিয়ে ঘোষণা দিলেন যে, তোমরা শক্রদের পশ্চাদ্ধাবনে বের হওয়ার জন্যে প্রস্তুতি নাও। শুধু তারাই যাবে যারা গতকাল উহুদ যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিল।

ফলে হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. দরবারে উপস্থিত হয়ে আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আপনার প্রতি প্রাণ উৎসর্গ করার জন্য উপস্থিত হওয়ার সৌভাগ্য লাভ করতে অসীম আগ্রহ রাখি। কিছু উহুদ যুদ্ধে ওজর এসে গিয়েছিল— সম্মানিত পিতা তখন উহুদের উদ্দেশ্যে রওয়ানা হতে যাচ্ছিলেন। তখন আমাকে আমার বোনদের খবর নেয়ার জন্য রেখে এসেছেন। মহিলাদেরকে সম্পূর্ণ একাকী রেখে যাওয়া সমীচীন নয়। আবার তোমাকে অনুমতি দিয়ে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে জিহাদে অংশগ্রহণের সৌভাগ্য থেকে বঞ্চিত হয়ে যাব— তাও হতে পারে না। হতে পারে শাহাদতের সৌভাগ্য আমার হয়ে যাবে। ফলে পিতার হুকুমের কারণে আমাকে বোনদের তত্ত্বাবধানের উদ্দেশ্যে থেকে যেতে হল। আব্বুকে আল্লাহ তা'আলা এই নেয়ামত দ্বারা সম্মানিত করেছেন। তিনি উহুদ যুদ্ধে শহীদ হয়ে গেছেন। এবার আমাকে আপনার সাথে যাবার অনুমতি দিন। তিনি তাকে অনুমতি দিলেন। এই রওয়ানা দ্বারা রাসূল সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উদ্দেশ্য ছিল কুরাইশের কাফিররা যেন মনে না করে যে, মুসলমানরা দুর্বল ও হীনবল হয়ে পড়েছে। সাহাবায়ে কিরাম আহত ও অর্ধমৃত হওয়া সত্ত্বেও এবং আরামের সুযোগ না পাওয়া সত্ত্বেও প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এ ঘোষণায় বেরিয়ে পড়লেন।

# رشته درگردنم افگنده دوست \* می برد هرجاکه خاطر خواه اوست ـ

১৬ই শাওয়াল রবিবার দিন মদীনা থেকে বেরিয়ে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হামরাউল আসাদ নামক স্থানে গিয়ে অবস্থান করলেন। এ স্থানটি মদীনা শরীফ থেকে প্রায় আট মাইল দূরে অবস্থিত। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হামরাউল আসাদে অবস্থান করছিলেন। এমতাবস্থায় খুযাআ গোত্রের মা'বাদ খুযাঈ নামক এক ব্যক্তি উহুদের পরাজয়ের খবর শুনে সান্ত্বনা প্রদানের উদ্দেশ্যে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাজির হল। অথচ সে লোকটি কখনো মুসলমান ছিল না। কিন্তু মুসলমানদের বড়ই সহমর্মী ও মিত্র

ছিল। যাই হোক সে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সেসব সাহাবীদের ব্যাপারে সান্ত্বনা প্রদান করল যারা উহুদ যুদ্ধে শাহাদত লাভ করেছেন। মা'বাদ রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বিদায় নিয়ে কুরাইশের কাফির সৈন্যবাহিনীতে পৌঁছে। এখনও তারা রাওহা নামক স্থানে অবস্থান করে পরামর্শ করছিল। মা'বাদ আবু সুফিয়ানের সাথে মিলিত হল। আবু সুফিয়ান নিজের মত প্রকাশ করল যে, আমার মনস্থ হল পুনরায় মদীনায় আক্রমণ করা। মা'বাদ বলল, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক বিশাল বাহিনী নিয়ে তোমাদের মুকাবিলা ও পশ্চাদধাওয়ার জন্য বেরিয়ে পড়েছেন। আমি সে বিশাল বাহিনী হামরাউল আসাদ নামক স্থানে দেখে এসেছি। তারা পূর্ণ রসদপত্র নিয়ে তোমাদের পশ্চাদধাবনে বেরিয়েছে। একথা শুনা মাত্রই আবু সুফিয়ান ভীষণ প্রভাবিত হল— ভয় পেয়ে গেল এবং মক্কা ফিরে গেল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেখানে তিন দিন অবস্থান করে শুক্রবার দিন মদীনায় তাশরীফ আনেন। এ সম্পর্কে আল্লাহ্ তা'আলা আয়াত নাযিল করেন— আইট্রা বিত্তির বারী)

٣٧٧٨. حدَّثَنَا محَمدُّ قَالَ حدثنا اَبُو مُعَاوِية عَن هِشَامٍ عَن اَبِيهِ عَن عَائِسة رَضِى اللهُ عَنها النَّذِينَ استَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَسُولِ مِن بَعدِ مَا اصَابَهُم القَرِّ لِلَّذِينَ اَحُسننُوا مِنهُم وَاتَّقُواْ اَجَرُ عَنها اللَّذِينَ استَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَسُولِ مِن بَعدِ مَا اصَابَهُم القَرِ لِلَّذِينَ اَحُسننُوا مِنهُم وَاتَّقُواْ اَجَرُ عَظِيمَ، قَالَتُ لِعُروة يَا ابنَ اخْتِى الكَانَ اَبُوكَ مِنهُم الزُيبِرُ وَابُو بَكِر لَمَّا اصَابَ رَسُولَ اللهِ عَلَى مَا اصَابَ يَومَ احدِ وَانْصَرَفَ عَنهُ المُشرِكُونَ خَافَ اَن يرَجِعُوا قَالَ مَن يَذَهُبُ فِي اِثْرِهِمُ ؟ فَانتُدَبَ مِنهُمُ سَبَعُونَ رَجُلاً ـ قَالَ كَانَ فِيهُم أَبُو بَكِرٍ وَالزُيرَدُ ـ

৩৭৭৮/১১৮. মুহাম্মদ র. ..... আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত যে, তিনি উরওয়া রা-কে সম্বোধন করে বললেন, হে ভারেণ্ন! জান? الزيْتُ اسْتَجَابُوا النِ "জখম হওয়ার পর যারা আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূলের ডাকে সাড়া দিয়েছেন, তাদের মধ্যে যারা সৎকার্য করে এবং তাক্ওয়া অবলম্বন করে চলে তাদের জন্য রয়েছে মহা পুরস্কার—উজ্ আয়াতটিতে যাদের কথা বলা হয়েছে তাদের মধ্যে তোমার পিতা যুবাইর রা. এবং (তোমার নানা) আরু বকর রা-ও শামিল আছেন। (অর্থাৎ, তাঁরা ও উক্ত মহা-পুরস্কারের অধিকারী।) উহুদ যুদ্ধের দিন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বহু ক্ষয়ক্ষতি এবং দুঃখ-যাতনার সম্মুখীন হয়েছিলেন। এ অবস্থায় (শক্রুসেনা) মুশরিকরা চলে গেলে তিনি আশংকা করলেন যে, তারা আবারও ফিরে আসতে পারে। তিনি বললেন, কে আছু যে, তাদের পেছনে ধাওয়া করার জন্য যাবে? এ আহ্বানে সত্তরজন সাহাবী সাড়া দিয়ে প্রস্কৃত হলেন। উরওয়া র. বলেন, তাদের মধ্যে আরু বকর ও যুবায়র রা.-ও ছিলেন।

উপকারিতা ঃ সেসব মনীষীদের মধ্যে ছিলেন হযরত আবু বকর, উমর, উসমান, আলী, আমার ইবনে ইয়াসির, তালহা, সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাস ও আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা. প্রমুখ !

٠ ٢١٩. بَابُ مَنُ قَتِلَ مِنَ المُسَلِمِينَ يَوْمَ أُحَدٍ مِنهُمُ : حَمْزَةُ بنُ عَبدِ المُطَّلِبِ وَاليَمَانُ وَ النَصْرُ بنُ اَنسِ وَمُصْعَبُ بنُ عُمَيرِ .

২১৯০. অনুচ্ছেদ ঃ যে সব মুসলমান উহুদ যুদ্ধে শহীদ হয়েছিলেন তাদের মধ্যে ছিলেন হামযা ইবনে আবদুল মুত্তালিব (হুযাইফার পিতা), ইয়ামান, নযর ইবনে আনাস এবং মুসআব ইবনে উমাইর রা.।

উপকারিতা ঃ ১। হযরত হামযা রা. সংক্রান্ত বিস্তারিত বিবরণ স্বতন্ত্র অনুচ্ছেদে ১৬৫ পৃষ্ঠায় ও ১১৩ নং হাদীসে এসেছে।

- ২। হযরত ইয়ামান রা. হযরত হুযাইফা রা.-এর পিতা। তাঁর আলোচনা ১০৭ নং হাদীসে এসেছে।
- ৩। নযর ইবনে আনাস রা.। মূল কিতাবে এরপই আছে। কিন্তু সহীহ হল আনাস ইবনে নযর। যেমন—কোন কোন কিতাবে পাশে কপি চিহ্ন দিয়ে প্রকাশ করে দেয়া হয়েছে। কারণ, নযর ইবনে আনাস, হযরত আনাস ইবনে নযরের ছেলের নাম। তিনি তখন কমবয়স্ক ছিলেন। উহুদ যুদ্ধের পর দীর্ঘদিন পর্যন্ত তিনি জীবিত ছিলেন। তাঁদের ছাড়াও উহুদ যুদ্ধে যাঁরা শহীদ হয়েছেন তাঁদের মধ্যে রয়েছেন— হযরত জাবির রা. এর পিতা হযরত আবদুল্লাহ, শীর্ষ তীরন্দাজ হযরত আবদুল্লাহ ইবনে জুবাইর এবং ফিরিশতাদের গোসলপ্রাপ্ত হযরত হানজালা রা. প্রমুখ।

মন্তব্য, এ বিষয়ে সকল ইমাম একমত যে, আল্লার রাস্তায় জিহাদে শাহাদত অর্জনকারী ব্যক্তিকে তার রক্ত রঞ্জিত দেহে রক্তাক্ত কাপড়-চোপড়ে দাফন করতে হবে। তাকে গোসল দেয়া যাবে না। এ অবস্থায়ই তাকে কবরে রাখা হবে এবং এ অবস্থায়ই কিয়ামতে তার উত্থান হবে। –অনুরাদক।

৩৭৭৯/১১৯. আম্র ইবনে আলী র. ..... হযরত কাতাদা র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, কিয়ামতের দিন আরবের কোন জনগোষ্ঠীই আনসারীদের তুলনায় অধিক সংখ্যক শহীদ এবং কিয়ামতের দিন অধিক মর্যাদার হকদার হবে বলে আমরা জানি না। (অর্থাৎ, আমার জানা মতে সমস্ত গোত্র অপেক্ষা আনসারীরাই সবচেয়ে বেশি শহীদ হয়েছে। কিয়ামতের দিন তারাই সবচেয়ে বেশি সন্মানের অধিকারী হবে।) কাতাদা র. (উক্ত সনদে মাওসূললরূপে) বলেন, আনাস ইবনে মালিক রা. আমাকে বলেছেন, উহুদ যুদ্ধের দিন আনসারীদের সত্তর জন শহীদ হয়েছেন, বীরে মাউনার ঘটনায় তাদের সত্তর জন শহীদ হয়েছেন এবং ইয়ামামার যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন সত্তর জন। বর্ণনাকারী বলেন যে, বীরে মাউনার ঘটনা সংঘটিত হয়েছিল রাস্লুল্লাহ সা-এর জীবদ্দশায় এবং ইয়ামামার যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছিল (মিথ্যা নবী) মুসাইলামাতুল কায্যাবের বিরুদ্ধে আবু বকর রা-এর খিলাফত কালে।

উপকারিতা ঃ ১। শিরোনামের সাথে মিল হল, এখানে উহুদ যুদ্ধে ৭০ জন আনসারী সাহাবীর শাহাদতের উল্লেখ রয়েছে।

- ২। শুহাদায়ে উহুদের মধ্য থেকে ৬৫ জন ছিলেন আনসারী সাহাবী, ৪ জন মুহাজির। যেমন— ইবনে ইসহাক র. নাম উল্লেখ করে তাদের সংখ্যার বিবরণ দিয়েছেন। ইবনে মান্দাহ, উবাই ইবনে কা'ব রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, উহুদ যুদ্ধে শাহাদত অর্জনকারী ৬৪ জন ছিলেন আনসারী সাহাবী, ৬ জন ছিলেন মুহাজির। যেহেতু ৭০ জন সাহাবীর মধ্যে অধিকাংশই ছিলেন আনসারী গোত্রের, আর অন্যদের সংখ্যা ছিল নেহায়েত কম, সেহেতু অধিকাংশের জন্য পূর্ণটির হুকুম হিসেবে এখানে সবাই আনসার ছিলেন বলে উল্লেখ করা হয়েছে।
- ৩। এ হাদীসে আছে যে, ৭০ জন আনসারী বীরে মাউনায় শহীদ হয়েছেন। এর পূর্ণ বিস্তারিত বিবরণ বীরে মাউনার ঘটনা তথা সারিয়্যাতুল কুররায় রাজী' এর ঘটনার পর আসছে, যদ্বারা বুঝা যাবে যে, শহীদদের মধ্যে অন্তর্ভুক্ত ছিলেন হযরত আমির ইবনে ফুহাইরা, নাফি' ইবনে ওয়ারাকা প্রমুখও। যাঁরা ছিলেন মুহাজির। –ফাতহুল বারী।

. ٣٧٨. حَدَّثَنَا قَتَيَبِةُ بُنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا اللّيثُ عَنِ ابنِ شِهَابٍ عَنَ عَبدِ الرَحمٰنِ بَنِ كَعبِ بَنِ مَالِكٍ اَنَّ جَابِر بَنُ عَبدِ اللّهِ عَنهُ بَيْنَ الرَجُلينِ مَالِكِ اَنَّ جَابِر بَنُ عَبدِ اللّهِ رضى الله عنهما أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسولَ اللهِ عَنه كَانَ يَجَمَعُ بَيْنَ الرَجُلينِ مِنْ قَتلَى احْدٍ فِي تُوبٍ وَاحدٍ . ثُمَّ يَقولُ : اَيَّهُمُ اكْثَرُ اخَذًا لِلقُرْانِ ؟ فَاذِا اشْبِيرَلَهُ اللّي احَدٍ قَدَّمَهُ فِي اللّعَدِ وقَالَ انَا شَهِيدً عَلَى هُولًا ء يَومَ القِيامَةِ وَامَرَ بِذَفَنِهِم بِدِمَائِهِمُ وَلَمُ يُصُلِّ عَلَيهِم وَلَم يُعَلِيهِم

৩৭৮০/১২০. কুতাইবা ইবনে সাঈদ রা. ..... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদ যুদ্ধের শহীদগণের দু'জনকে একই কাপড়ে (একই কবরে) দাফন করেছিলেন (অর্থাৎ, দু'জন সাহাবীকে একই কাফনের কাপড়ে আবৃত করতেন)। (কাফনে জড়ানোর পর) তিনি জিজ্ঞেস করতেন তাদের মধ্যে কে কুরআন শরীফ সম্বন্ধে অধিক জ্ঞাত? (বেশি হিফজকারী?) যখন কোন একজনের প্রতি ইঙ্গিত করা হত তখন তিনি তাকেই কবরে আগে নামাতেন (কিবলার দিকে তাকে রাখতেন যেন তিনি ইমাম। কারণ, তিনি কুরআনের ক্বারী (হাফিজ) আর পরবর্তী শহীদ যেন মুকতাদী) এবং বলতেন, কিয়ামতের দিন আমি তাদের জন্য সাক্ষী হব। (তাদের ব্যাপারে সাক্ষ্য দিব।) সেদিন তিনি তাদেরকে তাদের রক্তসহ দাফন করার নির্দেশ দিয়েছিলেন এবং তাদের জানাযার নামাযও আদায় করা হয়নি এবং তাদেরকে গোসলও দেয়া হয়নি।

উপকারিতা : ١ शितानाমের সাথে মিল খুঁজে বের করা যায় كَانَ يَجُمُعُ بَيِنَ الرَجُلَينِ مِنُ قَتلَى वोका थरक।

এ হাদীসটি কিতাবুল জানাইযে ১৭৯, ১৮০, মাগাযীতে ৫৮৪ নং পৃষ্ঠায় এসেছে ৷

#### জানাযা নামায

শহীদদের জানাযা নামায সম্পর্কে মতবিরোধ রয়েছে। ইমাম মালিক, শাফিঈ র. প্রমুখ শহীদদের উপর জানাযা নামায পড়তে নিষেধ করেন। ইমাম আজম আবু হানীফা, আবু ইউসুফ ও মুহাম্মদ র. ওয়াজিব বলেন।

স্মর্তব্য, মাযহাবের বিভিন্নতার কারণে মাযহাব বিবরণেও মতপার্থক্য হয়ে যায়। ইমাম তিরমিয়ী র. ইসহাক র.-কে ইমাম আজম র. এর সাথে বর্ণনা করেন। (দুইবাঃ তিরমিয়ীঃ ১২৩)

ইমাম আহমদ র. এর দুটি উক্তি আছে - ১। নিষেধ, ২। প্রমাণাদির বিরোধের কারণে নামায পড়াই মুস্তাহাব। আল্লামা আনওয়ার শাহ কাশ্মিরী র. এর তাকরীরে তিরমিযীতে আছে - وَقَالُ اَحْمَدُ الصَلُوةُ مُسْتَحَبَّةُ وَيَجُوزُ । অর্থাৎ, ইমাম আহমদ র. এর উক্তি মতে, নামায পড়া মুস্তাহাব, বর্জন করাও জায়েয আছে। (আল আরফুশ শাযী ঃ ৩৪৭)

ইমাম মালিক র.-এর মাযহাব সাধারণ গ্রন্থাবলীতে শাফিঈদের মাযহাবের ন্যায় নামায় নিষেধই পাওয়া যায়। তবে মুদাওওয়ানার টীকায় আছে, যদি কাফিররা আগ্রাসন চালায় তবে সে যুদ্ধের শহীদদের উপর জানাযা নামায হবে না। আর যদি মুসলমানরা আক্রমণ চালায় তবে তখন শহীদদের উপর জানাযা নামায হবে। যেহেতু উহুদ যুদ্ধে কাফিররা আক্রমণ চালিয়েছিল সেহেতু তাদের জানাযা নামায় হয়নি।

মোটকথা, মুল মাযহাব দু'টি। ১। ইমামত্রয় বলেন, শহীদদের জানাযা নামায পড়া হবে না। আল্লামা আইনী त. লিখেন وَاسِحَاقُ فِي رِوَايَةٍ اللّٰي أَنَّ الشِّهِيدَ لَايُصُلِّى عَلَيه كَمَا – किथिन فَذَهَبَ الشَّافِعَيُّ ومَالِكٌ واحَمدُ وَاسِحَاقُ فِي رِوَايَةٍ اللّٰي أَنَّ الشِّهِيدَ لَايُخُسَلُ وَالْيِهِ ذَهبَ الظّاهِرُ

মাযহাব হল, শহীদদের জানাযা নামায় পড়া হবে না। যেমনিভাবে শহীদকে গোসল দেয়া হয় না। এ মাযহাবই অবলম্বন করেছেন আসহাবে জাহির। (উমদা) ঃ ৮/১৫২।

### ইমামত্রয়ের প্রমাণাদি

- ১। হযরত জাবির রা.-এর উপরোক্ত রেওয়ায়াত। ইমাম বুখারী র. কিতাবুল জানাইযে (পৃ. ১৭৯/১৮০) এটি বর্ণনা করেছেন। এতে রয়েছে যে, শুহাদায়ে উহুদের জানাযার নামায পড়া হয়নি, যেমনিভাবে তাদের গোসল দেয়া হয়নি। তাছাড়া, এ হাদীসটি তিরমিয়ী শরীফের প্রথম খণ্ডে (পৃ. ১২৩) আছে।
- ২। হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা.-এর হাদীস وَلَمْ وَلَمْ وَلَمْ وَلَمْ عَلَيْهِم وَلَمْ عَلَيْهِم وَلَمْ عَلَيْهِم عَلَاءَ الْحَدِّ لَمْ يُصُلَّلُ عَلَيْهِم عَلَاهِ অর্থাৎ, উহুদের শহীদদেরকে গোসল দেয়া হয়নি। তাদেরকে স্বীয় রক্তাপ্তুত পোশাকে সমাহিত করা হয়েছে এবং এসব শহীদের জানাযা নামায পড়া হয়নি। (আবু দাউদ ঃ ২/৯৯)
- ৩। জানাযা নামায মূলত মৃতের সুপারিশ ও মাগফিরাতের জন্য একটি দোয়া। শহীদ জিহাদের ময়দানে শাহাদতের কারণে গোনাহ থেকে পাক-পবিত্র হয়ে গেছে। কারণ, তলোয়ার সমস্ত গুনাহকে মিটিয়ে দেয়। অতএব, এবার জানাযা নামাযের মাধ্যমে কারও মাগফিরাত ও সুপারিশের দোয়ার প্রয়োজন নেই।
- 8 । ठें श्वर्थ প্রমাণ ইরশাদে রাব্বানী لاَ تَحْسَبُنَّ الَّذِيْنَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ اَمُواتًا الخ আল্লাহর পথে নিহত হয়েছেন তাদের তোমরা মৃত মনে কর না। বরং তারা সবাই জীবিত।"

স্পষ্ট বিষয় যে, জানাযা নামায হয় মৃতদের, জীবিতদের নয়।

ন্ধিতীয় মাথহাব হল— জানাযা নামায় পড়া হবে এবং শহীদদের উপর জানায়া নামায় পড়া ওয়াজিব। এ মাযহাবই হল— ইমাম আজম, ইমাম আবু ইউসুফ ও মুহাম্মদ র.-এর। এ মতই অবলম্বন করেছেন— ইমাম আওয়াঈ, সুফিয়ান সাওরী, ইবনে আবু লায়লা ও এক রেওয়ায়াত মতে ইমাম আহমদ ইবনে হাম্বল র.। যেমন— হাল্লামা ইবনে তারকুমানী র. লিখেন—

قَالَ فُقَهَاءُ الكُوفِةِ ابنُ آبِي لَيلْي وَالشَورِيُّ وَابُو حَنِيفةَ وَاصَحَابُهُ وَفُقَهَاءُ البَّهِ عَبِيد التَّذِينِ التَّذِينِ التَّذِينِ التَّذِينِ وَلَكُوزَاعِيٌّ وَسَعِيدُ بنُ عَبِيدِ العَزينِ بِي التَّذِينِ وَلَا السَّاعِ التَّذِينِ التَّذِينِ عَلَى الشُهَدَاءِ.

(আল জাওহারুন নাকী আলাস সুনানিল কুবরা- বায়হাকী ঃ ৪/১৩, উমদাতুল কারী ঃ ৮/১৫২।

### হানাফী প্রমুখের প্রমাণাদি

১। পরবর্তী অনুচ্ছেদে আসছে হযরত উকবা ইবনে আমির রা. এর হাদীস–

অর্থাৎ, একদিন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বের হলেন এবং শুহাদায়ে উহুদের উপর এভাবে নামায পড়লেন, যেভাবে মৃতের নামায পড়া হয়। (বুখারী ঃ ২/৫৮৫, আবু দাউদ ঃ ২/১১১)

২। ٣٦١ : عَنُ رَجُّلٍ مِن اَصُحَابِ النَبِيِّ ﷺ قَالَ اَغَرُنَا عَلَىٰ حَيِّ مِنْ جُهَينَـٰةَ الخ اَبُودَاؤُد : ٣٦١ : अल्हाम ें अरु नाहावी थिए वर्षना करतन, আमता जुराहेनात এक গোতের উপর আক্রমণ করি। একজন মুসলমান এক শক্রের পাচানুসরণ করে তার উপর আক্রমণ চালায়। সে আক্রমণ শক্রের উপর লাগেনি উল্টা তার উপর

লেগেছে। ফলে সে শহীদ হয়ে যায়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন— হে মুসলমানরা! এতা তোমাদের ভাই! অতঃপর লোকজন দোঁড়ে এসে তাকে মৃত অবস্থায় পেলেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে তার রক্তাক্ত পোশাকে রেখে এর উপর নামায় পড়লেন এবং দাফন করলেন। লোকজন জিজ্ঞেস করল, ইয়া রাসূলাল্লাহ! সে কি শহীদ? তিনি বললেন, হাাঁ, সে শহীদ। আমি এর সাক্ষ্য দেই।

এতেও পরিষ্কার সুস্পষ্ট ভাষায় রয়েছে صَلَّى عَلَيه শব্দ। অর্থাৎ, তিনি এ শহীদের জানাযা নামায পড়েছেন।

- ৩। হযরত মাওলানা শাহ আবদুল হক র. শরহে সফরুস সাআ'দাতে লিখেছেন, হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. আমর ইবনে আস রা.-কে ৯০০০ এর এক বাহিনীসহ আইলা ও শাম অভিমুখে প্রেরণ করেছিলেন। তনাধ্যে ১৩০ জন লোক শহীদ হয়ে যান। আমর ইবনে আ'স রা. এসব শহীদের জানাযা নামায পড়েন। (আসাহহুস সিয়ার ঃ ১৫৮, ফাতহুল কাদীর ঃ ১/৪৭৫)
- ৪। হযরত শাদাদ ইবনুল হাদ রা. থেকে বর্ণিত, এক বেদুঈন রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাজির হয়ে ঈমান আনয়ন করল। সে বলল, আমি এজন্যই ঈমান এনেছি যেন আমার গলায় তীর লাগে এবং আমি মরে জানাতে প্রবেশ রি। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেন, যদি তুমি আল্লাহ্ তা'আলার সাথে স্নত্যিকার লেদদেন কর তবে তিনি তোমার কথা সত্য করে দেখাবেন। কিছুক্ষণ পর লোকজন শক্রদের বিরুদ্ধে যুদ্ধের জন্য উঠল। অতঃপর সে লোকটিকে আহত অবস্থায় প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত করা হল। তার গলাতেই তীর বিদ্ধ ছিল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, একি সেই? লোকজন বলল, জী হাা। তিনি বললেন, আল্লাহ্ তা'আলার সাথে সে সত্য বলেছে। ফলে আল্লাহ্ তা'আলা সেটাকে সত্য করে দেখিয়েছেন। অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে কাফন দিয়ে জানায়। নামায় পড়েছেন। (তাহাভী ১ ১/২৪৪, নাসান্ট)

আল্লামা শাওকানী র. বলেন, যারা জানাযা নামায পড়তে নিষেধ করেন, তাদের নিকট আবু সাল্লাম রা. থেকে বর্ণিত, আবু দাউদের হাদীস ও শাদ্দাদ ইবনে হাদের এই রেওয়ায়াতের কোন উত্তর নেই এবং এসব সুস্পষ্ট রেওয়ায়াতের কারণে আল্লামা শাওকানী র. শহীদদের জানাযা নামাযকে প্রাধান্য দিয়েছেন।

আল্লামা আইনী র. লিখেন, হানাফী উলামায়ে কিরামের মাযহাবের প্রাধান্যের ১০টি কারণ রয়েছে-

- ১। হযরত ইবনে উকবা আমির রা. এর হাদীস নামায প্রমাণকারী। এমনিভাবে যে সমস্ত হাদীস দ্বারা নামায প্রমাণিত হয় সেগুলোও ইতিবাচক। হযরত জাবির রা. এর হাদীস নেতিবাচক। মূলনীতির দিকে লক্ষ্য করলে বিরোধকালে ইতিবাচক হাদীসের প্রাধান্য হবে।
- ২ : হযরত জাবির রা. স্বীয় পিতা ও তার চাচার শাহাদাতের কারণে ব্যস্ত ছিলেন। তিনি মদীনায় চলে গেছেন, তাকে মদীনায় দাফনের ব্যবস্থা করার জন্য। কিন্তু তিনি যখন ঘোষণা শুনলেন যে, শহীদদেরকে তাদের শাহাদতগাহে দাফন করা হবে, তখন তিনি দ্রুত ফিরে আসেন। এজন্য তিনি জানাযা নামাযের সময় উপস্থিত ছিলেন না।
  - ৩। হানাফীদের অনুকুল রেওয়ায়াত বিরোধীদের রেওয়ায়াতসমূহ অপেক্ষা বেশি।
- ৪। জানাযা নামায ফরযে কিফায়া। অতএব, রেওয়ায়াতের পারস্পরিক বিরোধের কারণে তা বর্জন করা যেতে পারে না। কিন্তু গোসলের জন্য বর্জন করা হয়েছে। এ সম্পর্কে রেওয়ায়াতের মধ্যে বিরোধ নেই।
- ৫। যদি শহীদদের উপর জানাযা নামায বিধিবদ্ধ না হত তাহলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা বর্ণনা করে দিতেন। যেমন− গোসল না দেয়ার হুকুম দিয়েছেন।
  - ৬। এটাও হতে পারে যে, রাসূলুল্লাহ সা. নামায পড়েননি, সাহাবীগণ পড়েছেন।
- ৭। হতে পারে সেদিন পড়েননি, পরে পড়েছেন। কারণ, সেদিন তিনি মারাত্মক আহত ছিলেন। বিশেষতঃ স্বীয় চাচা হামযা রা. এর কারণে চিন্তিত ছিলেন। পরবর্তীতে এজন্য নামায পড়েছেন যে, শহীদদের দেহে পরিবর্তন

আসে না। এক রেওয়ায়াতে আছে, ৮ বছর পর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উহুদের শহীদদের জানাযা নামায পড়েছেন।

৮। বহু রেওয়ায়াত দ্বারা প্রমাণিত যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অন্য জায়গার শহীদদের জানাযা নামায পড়েছেন।

৯। নামায পড়ার রেওয়ায়াতের এই ব্যাখ্যা ঠিক নয় যে, নামায দ্বারা উদ্দেশ্য দোয়া। কারণ, রেওয়ায়াতে এরপ আছে যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এরপ নামায পড়েছেন যেরপ মৃতদের উপর পড়া হয়। —বখারী শরীফ

১০। নামাযু পড়াতেই রয়েছে সতর্কতা ও সওয়াব অর্জন। যেমন– ইরশাদে নববী রয়েছে– مَنُ صَلَّى عَلَى عَلَى اطَّ مَيتَ فَلَهُ قَيَراطُ । স্পষ্ট বিষয়, এতে কাউকেও খাস করা হয়নি। (উমদাতুল কারী ঃ ৮/১৫৫)

### শাফিঈদের উত্তর

তাদের প্রথম প্রমাণ – হ্যরত জাবির রা. এর হাদীস এবং দ্বিতীয় প্রমাণ হ্যরত আনাস রা. এর হাদীসের শব্দগুলো হল — আর্থির একাৎ, এসব শহীদের জানাযা নামায পড়া হয়নি। আমরা বলব, এর উদ্দেশ্য হল, তি আর্থিৎ, হযরত হাম্যা রা. এর উপর যেরপভাবে বারবার নামায পড়া হয়েছে, এরপভাবে অন্য শহীদদের উপর নামায পড়া হয়নি। যেমন – ইবনে মাজাহ ও তাহাভী শরীফের রেওয়ায়াতে আছে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ভহাদায়ে উহুদের উপর পালা পালা করে নামায পড়েছেন। দশ দশজন সাহাবীকে হ্যরত হাম্যা রা. এর পাশে রাখতেন। নামাযের পর তাদেরকে তুলে নিতেন। অন্যদেরকে তাদের জায়গায় রাখতেন। অথচ হ্যরত হাম্যা রা. কে স্বীয় স্থানে রেখে দেয়া হত। এমনিভাবে ৭০ বার হ্যরত হাম্যা রা. এর জানাযা নামায পড়া হয়েছে। (বিস্তারিত বিবরণের জন্য ন্রষ্টব্য ঃ তাহাভী শরীফ।)

এর **দিতীয় উত্তর হল** রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বয়ং নামায পড়েননি। কারণ, তিনি তখন মারাত্মকভাবে আহত ছিলেন। অন্যান্য সাহাবী পড়েছেন। যেমন কোন কোন রেওয়ায়াতে لم يُصَلُّ عليهِم শব্দে।

তৃতীয় প্রমাণের উত্তর হল— শাফিঈগণের তৃতীয় প্রমাণ ছিল, শাহাদাতের কারণে যেহেতু গুনাহ থেকে পবিত্র হয়ে যায় সেহেতু দোয়ার প্রয়োজন থাকে না। এর উত্তর হল, বান্দা কামালাতের যত উচ্চ অপেক্ষা উচ্চ দরজাতে পৌঁছুক না কেন তা সত্ত্বেও দোয়া থেকে অমুখাপেক্ষী হয় না। কারণ, নৈকট্যের মরতবার কোন শেষ নেই। শাহাদাতের কারণে যদি অমুখাপেক্ষীতা এসে যেত তারপরেও হযরত আবু বকর, উমর রা. থেকে তো অগ্রসর হতে পারত না। তাঁদের তো জানাযা নামায হয়েছে। আরেকটু সামনে অগ্রসর হোন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর জানাযা নামায পড়েছেন সাহাবায়ে কিরাম। স্পষ্ট বিষয় নবুওয়াতের মর্যাদা হাজার শাহাদাতের মর্যাদা অপেক্ষা উঁচু পর্যায়ের। সেখানে সর্বশ্রেষ্ঠ নবী ও শীর্ষ রাসুলের কথা আর কি বলা যাবে!

চতুৰ্থ প্রমাণের উত্তর শাফিঈগণের চতুর্থ প্রমাণ ছিল শহীদগণ জীবিত। আর জানাযা নামায হয় মৃতদের। এর উত্তর স্পষ্ট যে, শহীদগণ জীবিত পরকালীন বিধানে, পার্থিব বিধানে নয়। অন্যথায় তাদের স্ত্রীগণের বিয়ে বৈধ হত না এবং তাদের ধন-সম্পদও উত্তরাধিকারীগণের মধ্যে বিণ্টিত হত না। তিন্দ্র এন কৈন্দ্র নুদ্রী 
আবুল ওয়ালীদ (হিশাম ইবনে আবদুল মালিক তায়ালিসী)-শুবা ইবনুল মুনকাদির (মুহাম্মদ ইবনুল মুনকাদির) বর্ণনা করেছেন আমি হযরত জাবির রা. থেকে শুনেছি, তিনি বর্ণনা করেছেন, যখন আমার পিতা (হযরত আবদুল্লাহ রা.) শহীদ হয়ে যান (উহুদ যুদ্ধে) তখন আমি কাঁদতে লাগলাম। তার চেহারা থেকে কাপড় উঠাতে লাগলাম (অর্থাৎ, কাপড় সরিয়ে তাঁর চেহারা দেখতে লাগলাম) তখন সাহাবায়ে কিরাম আমাকে নিষেধ করতে লাগলেন কিন্তু নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে নিষেধ করেন নি। তিনি বললেন, তোমরা তাঁর জন্য কোঁদেছ? ফেরেশতারা রীতিমত স্বীয় পাখা দ্বারা তাকে তুলে নেয়া পর্যন্ত ছায়া দিছে।

এ হাদীসটি ১৬৬ ও ১৭২ পৃষ্ঠায় এসেছে।

উপকারিতা ঃ এ হাদীসটি ইমাম বৃখারী র. এর তালীকের অন্তর্ভুক্ত। শিরোনামের সাথে এ হাদীসের মিল স্পষ্ট। কারণ, হযরত আবদুল্লাহ হলেন, জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. এর পিতা। যিনি উহুদ যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন।

খিন্নু দুন্দু গুণাবার ব্যাখ্যাতা বুখা বার, এ সম্বোধন করা হয়েছে জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা.-কে। বুখারীর ব্যাখ্যাতা আল্লামা কিরমানী র. সুম্পষ্ট ভাষায় এ কথাই বলেছেন। কিন্তু অধিকাংশ মুহাদ্দিস বলেন, এ সম্বোধন করা হয়েছে হয়রত ফাতিমা বিনতে আমর রা.-কে। যিনি ছিলেন হয়রত জাবির রা. এর ফুফু, হয়রত আবদুল্লাহ রা.-এর বোন। যেমন মুসলিম শরীফে (২/২৯৫) সুম্পষ্ট ভাষায় রয়েছে - مَعَلَتُ فَاطِمَةُ بِنتُ عَمِرُو تَبكِيهُ فَقَالُ اللهِ عَلَيْ تَبكِيهُ فَقَالُ مَن هٰذِهِ فَقَالُوا بِنتُ عَمِرُو الخ وَلَا اللهِ عَلَيْ تَبكِينَ الخ عَمْرُو الخ وَلَا كَانَا عَمْرُو الخ وَلَا كَانَا عَمْرُو الخ وَلَا كَانَا عَمْرُو الخ وَلَا كَانَا كَانَا عَمْرُوا النّبي تَبكِينَ الخ ক্ষেষ্ট। তাতে রয়েছে فَقَالُوا بِنتُ عَمْرُو الخ وَلَا النّبِي تَبكِينَ الخ ক্ষেষ্ট। তাতে রয়েছে فَقَالُ النّبِي تَبكِينَ الخ ক্ষেষ্ট। তাতে রয়েছে فَقَالُ النّبِي تَبكِينَ الخ

নোট ঃ বুখারী শরীফের (পৃ. ৫৮৪) টীকায় এবং উমদাতুল কারীতে যে অনুচ্ছেদের বরাত দেয়া হয়েছে তাতে আমি এ হাদীসটি পাইনি। বরং এটি ১৬৬ পৃষ্ঠায় بَعُدُ الْمَوْتِ بَعُدُ الْمَوْتِ রয়েছে। অনুচ্ছেদে রয়েছে। অনুচ্ছেদে রয়েছে। অনুচ্ছেদে রয়েছে। অনুচ্ছেদে রয়েছে। অনুচ্ছিদ بُنِ اَبِي بُردَةَ عَنُ اَبِي مُحُمَّدُ بُنُ العَلَاءِ حَدَّثَنَا اَبُو السَّامَةَ عَنُ بُريدِ بنِ عَبدِ اللَّهِ بُنِ اَبِي بُردَةَ عَنُ اَبِي مُوسِى رَضِى اللَّهُ عَنُهُ اُرى عَنِ النَبِيِّ عَلَى قَالَ رَايتُ فِي رُوْيَاى اَنِي هَزَرُتُ مَّ اَبِي هَزَرُتُ هَوَاللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَهُ عَنْ اللَهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَهُ عَنْ اللَه

৩৭৮১/১২১. মুহাম্মদ ইবনে 'আলা র. ..... হযরত আবু মুসা আশ'আরী রা. সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার আমি স্বপ্নে দেখলাম যে, আমি একখানা তরবারি নাড়া দিলাম, অমনি এর ধার ভেঙ্গে গেল। (আমি বুঝতে পারলাম) এটা উহুদ যুদ্ধে মু'মিনদের উপর আসন্ন বিপদেরই

ব্যাখ্যা বা প্রতিচ্ছবি ছিল। এরপর আমি তরবারিটিকে পুনরায় নাড়া দিলাম। এতে তা পূর্বের থেকেও অধিক সুন্দর হয়ে গেল। এর ব্যাখ্যা আল্লাহ তা'আলা (পরবর্তীকালে) আমাদের মক্কা বিজয় লাভ করা ও তাদের একতাবদ্ধ হওয়ার ছুরতে প্রকাশ করেছেন এবং স্বপ্নে আমি একটি গরুও দেখেছিলাম। (যেটি জবাই হচ্ছিল) উহুদ যুদ্ধে মু'মিনদের শাহাদত বরণ করাই হচ্ছে এর তাবীর। আল্লাহ্র প্রতিটি কাজ অতি উত্তম বা আল্লাহ্র সকল কাজ কল্যাণময়। (অর্থাৎ, মুযাফ উহ্য আছে। মানে مُنْعُ اللّهِ خَيْرُ তথা আল্লাহ্র সব কাজ উত্তম ও হিকমতপূর্ণ হয়ে থাকে।)

উপকারিতা ঃ মিল স্পষ্ট। তলোয়ার দ্বারা উদ্দেশ্য জুলফাকার। তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ ও ব্যাখ্যার জন্য দেখুন হাদীস নং ৩৭।

٣٧٨٢. حَدَّثَنَا اَحُمَدُ بِنُ بُونَسَ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيرً قَالَ حَدَّثَنَا الآعُمَشُ عَن شَقيقِ عَن خَبَّابٍ رضى الله عنه قالاً هَاجَرُنَا مَعَ النَبِيِّ ﷺ وَنَحَنُ نَبُتَغِي وَجَه اللهِ فَوَجَبَ اَجْرُنَا عَلَى اللهِ فَمِنَا مَنُ اللهِ فَوَجَبَ اللهِ فَوَجَبَ اَجْرُنَا عَلَى اللهِ فَمِنَا مَنُ مَضَى اَو ذَهَبَ لَمُ يَاكُلُ مِن اَجُرِه شَيْئًا، كَانَ مِنهُم مصْعَبُ بُنُ عُميرٍ قُتِلَ يُومَ اُحُدٍ فَلَمُ مَنُ مَضَى اَو ذَهَبَ لَمُ يَاكُلُ مِن اَجُرِه شَيْئًا، كَانَ مِنهُم مصْعَبُ بُنُ عُميرٍ قُتِلَ يُومَ اُحُدٍ فَلَمُ يَتُركُ اللهَ اللهَ عَلَى إِنَا عَظَي بِهَا رِجَلَيهِ خَرَجَ وَاللهِ اللهُ فَي بِهَا رِجَلَيهِ مِنَ الإِذُخِرِ وَمِنَّا النَّالَ القُوا عَلَى رِجُلَيهِ الإذُخِر وَمِنَّا النَّبِي عَلَى اللهُ عَلَى وَجُلَيهِ الإذُخِر او قَالَ القُوا عَلَى رِجُلَيهِ مِنَ الإَذْخِر وَمِنَّا مَنْ الْمُنْ اللهُ عَلَى اللهِ اللهُ ا

ত্বচ্চহ/১২২. আহ্মদ ইবনে ইউনুস র. ...... হ্যরত খাব্বাব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা প্রিয় নবী সা-এর সাথে হিজরত করেছিলাম। এতে আমাদের একমাত্র উদ্দেশ্য ছিল আল্লাহ্র সন্তুষ্টি লাভ করা। অতএব আল্লাহ্র কাছে আমাদের প্রতিদান ও সওয়াব নির্ধারিত হয়ে আছে। আমাদের মধ্য থেকে কেউ কেউ অতিবাহিত হয়ে গিয়েছেন অথবা (বর্ণনাকারী বলেছেন) কেউ চলে গিয়েছেন (অর্থাৎ, মৃত্যু হয়েছে।) যেমন কোন কোন বর্ণনায় আছে المالة প্রতিদান থেকে তিনি কিছুই ভোগ করেতে পারেননি। (তিনি এ দুনিয়া গণিমতের মালের কোন কিছুই ভোগ করেন নি) মুস'আব ইবনে উমাইর রা. হলেন তাদের মধ্যে একজন। উহুদ যুদ্ধের দিন তিনি শাহাদত লাভ করেছেন। একখানা ডোরাকাটা চাদর ব্যতীত তিনি আর কিছুই রেখে যাননি। (সে চাদরে তাঁর কাফনের ব্যবস্থা করা হয়) তদ্বারা আমরা তাঁর মাথা ঢাকলে পা দু'খানা বেরিয়ে যেত এবং পা দু'খানা ঢাকলে মাথা বেরিয়ে যেত। (অবশেষে) নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে বললেন, এ কাপড় দ্বারা তার মাথা ঢেকে দাও এবং উভয় পা ইয্খির (এক প্রকার ঘাস) দ্বারা আবৃত করে দাও। অথবা বললেন (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) যে, নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নুইইন্ট্ন এর পরিবর্তে ত্র্নিন্ত্র ত্রান্তর মাণ্ডা করে উভয় পায়ের উপর ইয়খির ঢেলে দাও। আর আমাদের মধ্যে কেউ এমনও আছেন, যার ফল উত্তমরূপে পেকেছে, এখন তিনি তা সংগ্রহ করছেন।

অনুবাদ ও ব্যাখ্যার জন্য দ্রষ্টব্য, হাদীস নং ৯০। কারণ, উভয়টির সনদ ও মূলপাঠ একই। এ কারণেই আল্লামা আইনী র. বলেন, এর ক্ষেত্রেই প্রকৃত পুনরাবৃত্তির প্রয়োগ হয়। অতএব, বিষয়টি অনুধাবন করা উচিত। (উমদাতুল কারী ঃ ১৭/১৬৫)

٢١٩١. بَابُ أُحُدٍ يُحِبُّنَا قَالَهُ عَبَّاسُ بِنُ سَهُلٍ عَنُ أَبِي حُمَيْدٍ عَنِ النَبِيِّ ﷺ - أَيُ هَذَا ب بَابُ الخ

২১৯১. অনুচ্ছেদ ঃ উহুদ পাহাড় আমাদেরকে ভালবাসে। আব্বাস ইবনে সাহল র. আবু হুমাইদ রা. সূত্রে প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে এ হাদীসটি বর্ণনা করেছেন।

উপকারিতা ঃ ১। এটি বুখারীর তালীক।

২। আমাদের ভারতীয় কপিগুলিতে শুধু اَحْدُ يُحْبُنُ ই আছে। কিন্তু ফাতহুল বারী ও উমদাতুল কারী ইত্যাদিতে تُحْبُنُ শব্দ অতিরিক্ত আছে। টীকাতে نُحْبُنُ শব্দ অতিরিক্ত আছে। এটাই বিশুদ্ধতম কপি। কারণ, এ অনুচ্ছেদের অধীনে প্রথমে যে হাদীসটি আছে তাতে এ অতিরিক্ত অংশ বিদ্যমান রয়েছে। অতএব শিরোনামে থাকাও প্রবল।

নোট ঃ এরূপ অনেক জায়গা আছে যেখানে মুলপাঠের চেয়ে টীকার কপি বিশুদ্ধতম اوَالنَّهُ ٱعْلَمُ الْعَلَمُ ا

৩। হাফিজ আসকালানী র. সুহাইলী সূত্রে উহুদ পাহাড়ের নামকরণের কারণ বর্ণনা করেছেন যে, এটি যুক্তসন্মিলিত কোন পাহাড় নয়। এটি সম্পূর্ণ আলাদা ও বিচ্ছিন্ন একটি পাহাড়। এজন্য এটিকে উহুদ বলে। যেটি الحد (থাকে নিম্পন্ন। উহুদ শব্দটি السُم مُرتَجِل ।

8। اَحُور بِيُحِبُنا কেউ কেউ বলেছেন, مَثَان উহ্য। এর দ্বারা উদ্দেশ্য, মদীনাবাসী আমাকে ভালবাসে। আবার ভালবাসার সম্বন্ধ প্রকৃত অর্থে উহুদের দিকে মেনে নেয়াও বৈধ হতে পারে। কারণ, আল্লাহ্ তা'আলা উহুদের মধ্যে এ গুণ সৃষ্টি করে দিতে পারেন। আল্লাহ সর্বময় ক্ষমতার অধিকারী। যেমন— পবিত্রতা বর্ণনা করার সম্বন্ধ নিম্পাণ মাখলুকের দিকে প্রমাণিত আছে। তাছাড়া, উহুদ পাহাড়ের সাথে ভালবাসার কারণ এটাও যে, এটি জানাতী পাহাড়গুলোর একটি। এমনিভাবে উহুদ নামটি আহাদিয়ত (এককত্ব) থেকে গৃহীত, এর হরফগুলোতে রফা-পেশ এগুলোর উঁচু মর্যাদা ও মাহাজ্যের দিকে ইঙ্গিতবাহী।

٣٧٨٣. حَدَّثَنِي نَصرُ بِنُ عَليّ قَالَ اَخْبَرَنِي اَبِي عَن قُرَّةَ بِنِ خَالِدٍ عَن قَتَادة سَمِعتُ انسَّا رضى الله عنه أنَّ النَبِسَى ﷺ قَالَ هُذَا جَبَلَ يُحِيُّنَا وَنُحِبُّهُ .

৩৭৮৩/১২৩. নাস্র ইবনে আলী র. ...... হযরত কাতাদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি আনাস রা-এর নিকট থেকে শুনেছি যে, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (উহুদ পাহাড়ের দিকে ইঙ্গিত করে) বলেছেন, এ পাহাড আমাদেরকে ভালবাসে এবং আমরাও একে ভালবাসি।

টীকা ঃ ১. মদীনা হেরেম হওয়ার অর্থ হল, এর তাজীম মুসলমানদের জন্য অপরিহার্য। তবে মঞ্চা শরীফের মত এখানে অন্যায় করার কারণে কোন 'বদল' বা 'দম' দেয়া ওয়াজিব নয়। –অনুবাদক

٣٧٨٤. حُدَّثَنَا عَبَدُ اللهِ بنُ يوُسفَ اَخْبَرَنَا مَالِكُ عَن عَمرِو مَوْلَى المَطَّلِبِ عَن انسِ بُنِ مَالِكُ عَن عَمرِو مَوْلَى المَطَّلِبِ عَن انسِ بُنِ مَالِكِ رضى الله عنه أنَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ طَلَعَ لَهُ احَدُّ فَقَالَ هٰذَا جَبَلُ يُحِبُّنَا وَنُحِبُّهُ اللَّهُمَّ انَّ إِبْرَاهِيمَ حَرَّمَ مَكةَ وَاتِّى حَرَّمَتُ مَا بَيْنَ لَابَتَيُهَا ـ

৩৭৮৪/১২৪. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. ..... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত যে, (খায়বর থেকে প্রত্যাবর্তনকালে মদীনার নিকটবর্তী হওয়ার পর) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সামনে উহুদ পাহাড় পরিলক্ষিত হলে তিনি বললেন, এ পাহাড় আমাদেরকে ভালবাসে এবং আমরাও একে ভালবাসি। হে

আল্লাহ! ইব্রাহীম আ. মক্কাকে হেরেম শরীফ ঘোষণা দিয়েছেন এবং আমি দু'টি কংকরময় স্থানের মধ্যবর্তী জায়গাকে (মদীনাকে) হেরেম শরীফ ঘোষণা দিচ্ছি।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীসটি ৪০৪ পৃষ্ঠায় গেছে।

২। মদীনা মুনাওয়ারার পূর্ব ও পশ্চিম উভয় দিকে প্রস্তরময় ময়দান রয়েছে। হঁ্র্য এর অর্থ হল, প্রস্তরময়-পাথুরে ময়দান।

৩। এ ব্যাপারে মতবিরোধ রয়েছে যে, মদীনার হেরেমের আহকাম কি হুবহু তাই, যেগুলো হেরেমে মক্কার? না উভয়ের মাঝে কোন পার্থক্য আছে?

ইমাম আজম আবু হানীফা, আবু ইউসুফ, মুহামদ, ইবনে মুবারক, সাওরী র. প্রমুখ বলেন যে, হেরেমে মক্কার মত হেরেমে মদীনার হুকুম নয়। কিন্তু ইমামত্রয়ের মতে, মদীনা মুনাওয়ারা মক্কা মুকাররমার মত হেরেম। (বুখারীর টীকাঃ পৃ. ২৫১)

স্প্রপ্রমাণ বিস্তারিত আলোচনা بَابُ حَرِم الْمَدِينَهِ (বুখারী পৃ. ২৫১)-তে ইনশাআল্লাহ আসবে।

٣٧٨٥. حَدَّثَنِى عَمَرُهُ بُنُ جَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَيثُ عَن يَزِيدَ بِن آبِى حَبِيبٍ عَنُ آبِى الخَيرِ عَنُ عُقبَةَ رضاً نَّ النَبِيَ عَلَى الْمَالَى عَلَى الْهِلِ الْحَدِ صَلَاتَهُ عَلَى المَيتِ، ثُمَّ انصرفَ عَن عُقبَةَ رضاً نَّ النَبِي عَلَى المَيتِ، ثُمَّ انصرفَ اللَّهِ المَينَبِ فَقَالَ : إِنِي فَرَطُ لَكُمُ وانا شَهِيدَ عَلَيكُم، وَإِنِّى لاَنظُرُ إلى حَوْضِى الأنَ، وَإِنِّى الْمَرْفِ، وَإِنِّى الْمَرْفِ، اَوْ مَفَاتِبُحَ الأَرضِ، وَإِنِّى وَاللَّهِ مَا اخَافُ عَلَيكُم اَنْ تُشرِكُوا بعَدِي وَلْكِنِي الْمُرْفِ، اَنْ تَنافَسُوا فِيها .

ত্বচিক্/১২৫. আমর ইবনে খালিদ র. ..... হযরত উকবা (ইবনে আমির জুহানী) রা. থেকে বর্ণিত যে, একবার নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (মদীনা থেকে) বের হয়ে (উহুদ প্রান্তরে গিয়ে) উহুদের শহীদগণের জন্য জানাযার নামাযের ন্যায় নামায আদায় করলেন। এরপর মিম্বরের দিকে ফিরে এসে বললেন, আমি তোমাদের অপ্রগামী ব্যক্তি এবং আমিই তোমাদের সাক্ষ্যদাতা। আমি এ মুহূর্তেই আমার হাউয (কাউছার) দেখতে পাচ্ছি। আমাকে পৃথিবীর ধনভাভারের চাবি দেয়া হয়েছে অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) বললেন مَفَاتِيحُ الأرضِ তবে অর্থে কোন পার্থক্য নেই, তথা আমাকে পৃথিবীর চাবি দেয়া হয়েছে। আল্লাহ্র কসম! আমার ইন্তিকালের পর তোমরা শির্কে লিপ্ত হবে আমার এ ধরনের কোন আশংকা নেই। তবে আমি আশংকা করি যে, তোমরা পৃথিবীর ভোগবিলাসে মন্ত হয়ে পড়বে। (অর্থাৎ, পার্থিব ধন-দৌলতের লোভে পড়ে পরস্পরে হিংসা-বিদ্বেষ রাখতে আরম্ভ করবে।)

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَصَلَّى عَلَى اَهِل اُحُدِ বাক্যে ব্যাখ্যার জন্য হাদীস নং ৮৫ দ্রস্টব্য । এ হাদীসটি ৫৭৮ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

٢١٩٢. بَابُ غَزُوة اِلرَجِيْعِ وَرِعَيِل وَذَكَوانَ وبِئِر مَعُونةَ وَحَدِيثِ عَضَلِ وَالقَارَةِ وَعَاصِم بن ثابتٍ وَخُبَيئِ وَاصَحَابِهِ، قَالَ ابنُ اِسْحَاقَ حَدَّثَنَا عَاصِمُ بن عُمَرَ انَّهَا بَعَدَ أُحُدِ.

২১৯২. অনুচ্ছেদ ঃ রাজী', রি'ল, যাক্ওয়ান, বীরে মাউনার যুদ্ধ এবং আযাল, কারাহ, আসিম ইবনে সাবিত, খুবাইব রা. ও তাঁর সঙ্গীদের ঘটনা। ইবনে ইসহাক র. বলেন, আসিম ইবনে উমর রা. বর্ণনা করেছেন যে, রাজীর যুদ্ধ উহুদের যুদ্ধের পর সংঘটিত হয়েছিল। ব্যাখ্যা ঃ হাফিজ আইনী র. ও হাফিজ ইবনে হাজার আসকালানী র. এর মতে আবু যর রা. এর রেওয়ায়াতে عَـزُوةَ ٱلرَجِيعِ শব্দ নেই। উদ্দেশ্য হল, عَـزُوةَ ٱلرَجِيعِ

وَحِيْعِ ঃ রায়ের উপর যবর, জীমের নিচে যের। ইয়া সাকিন। رُجِيْع এর আভিধানিক অর্থ গোবর। কিন্তু এখানে উদ্দেশ্য বনু হুযাইলের স্থান। যেহেতু এ ঘটনাটি রাজী নামক স্থানের নিকটবর্তী সংঘটিত হয়েছিল, সেহেতু এ ঘটনার নাম রাখা হয়েছে রাজী যুদ্ধ। (উম্লা, ছাত্রং)

ইবনে কাসীর র. বলেছেন, রাজী' বনু হুযাইলের এটি পানির স্থান অর্থাৎ, রাজী' বনু হুযাইলের একটি পুকুরের নাম। উদ্দেশ্যে কোন পার্থক্য হবে না। অর্থাৎ, রাজী' একটি জায়গার নাম, যার দিকে এ ঘটনাটি সম্বন্ধযুক্ত।

وَكُولَ وَذَكُولَ وَوَكُولَ क्षर्था दि'ल ও যাকওয়ান যুদ্ধ। رعُل أَوَذَكُولَ রায়ের নিচে যের, আইনের উপরে জযম, লামসহকারে। كوان যালের উপর যবর। বি'ল এবং যাকওয়ান দুটি গোত্র। আরব গোত্রগুলোর মধ্য থেকে বনু সুলাইমের দুটি শাখা। بِعُورَ مَعُونَة মীমের উপর যবর, আইনের উপর পেশ, ওয়াও এর উপর জযম, নুনসহকারে। মাউনা একটি স্থানের নাম। এটি মক্কা এবং উসফানের মধ্বর্তী স্থানে অবস্থিত।

রি'ল ও যাকওয়ানের অত্যাচারের ঘটনা এখানেই সংঘটিত হয়েছে। এজন্য এটাকে বীরে মাউনার ঘটনা বলে। এরই অপর নাম সারিয়্যাতুল কুররা। বীরে মাউনার ঘটনায় এর বিস্তারিত বিবরণ আছে। সারকথা এই যে, রাজী' যুদ্ধের ঘটনার সম্পর্ক আযল ও কারার সাথে, বীরে মাউনার সম্পর্ক রি'ল ও যাকওয়ানের সাথে।

ইমাম বুখারী র. আলাদা আলাদা দুটি ঘটনাকে একই অনুচ্ছেদে একই সাথে বর্ণনা করেছেন। কারণ, একই বছর ৪ হিজরীতে একই মাসে তথা সফর মাসে দুটি ঘটনা সংঘটিত হয়েছে।

ওয়াকিদীর বিবরণ, বীরে মাউনার সংবাদ এবং রাজী'ওয়ালাদের সংবাদ একই রাত্রে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পান। হযরত আনাস রা. এর রেওয়ায়াত দ্বারা জানা যাবে যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু লাহইয়ান, বনু উসাইয়ায় প্রমুখের উপর একই সাথে বদদোয়া করেছেন। বিস্তারিত বিবরণ লক্ষ্য করুন।

#### রাজী'র ঘটনা

সফর মাসের শুরুতে আযল ও কারার কিছু সংখ্যক লোক রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাজির হয়ে আরজ করল য়ে, আমাদের গোত্রের কিছুসংখ্যক লোক মুসলমান হয়ে গেছে। অতএব, এরূপ কিছু সংখ্যক লোক আমাদের সাথে প্রেরণ করুন, যারা আমাদের দীনি কথাবার্তা শিক্ষা দিবে এবং কুরআনের তালীম দিবে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের সাথে দশ জন লোক পাঠালেন। আমীর নিযুক্ত করলেন হয়রত আসিম ইবনে সাবিত রা.-কে। কিছু ইবনে ইসহাক র.-এর বিবরণ হল, নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের সাথে ৬ জন লোক পাঠান। আমীর নিযুক্ত করেন মারছাদ ইবনে আবু মারছাদ রা. কে। মুসা ইবনে উকবা র. এর উক্তিও এটাই। (আল বিদায়া ওয়ান নিহায়া ঃ ৪/৬৩)

তারা যখন রাজী নামক স্থানে পৌঁছেন তখন সে সব গাদার সাহাবায়ে কিরামের সাথে প্রতিশ্রুতি ভঙ্গ করে। হ্যাইল গোত্রের ২০০ যুবক ডেকে আনে। তনাধ্যে ১০০ ছিল তীরন্দাজ। সাহাবায়ে কিরাম সে সব কাফিরকে দেখে টিলার উপর আরোহণ করেন। কাফিররা সাহাবায়ে কিরামের দলকে ঘেরাও করে ফেলে। তারা বলে, তোমরা নিচে নেমে আস, আমরা তোমাদেরকে নিরাপত্তা দিব। আমরা তোমাদের প্রতিশ্রুতি দিছি, একজনকেও হত্যা করব না। আমাদের লক্ষ্য উদ্দেশ্য শুধু তোমাদের মাধ্যমে মক্কাবাসীদের কাছ থেকে কিছু সম্পদ লাভ করা। হ্যরত আসিম রা. বললেন, আমি কাফিরের আশ্রয়ে কখনও নামব না এবং নিম্নোক্ত দোয়া করলেন— اللهُمَ اَخْبِرُ

"হে আল্লাহ! স্বীয় রাসূলকে আমাদের অবস্থার সংবাদ দাও।"

এরপর হযরত আসিম রা. ৭ জন সঙ্গীসহ কাফিরদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করে শহীদ হয়ে যান। অবশিষ্ট ৩ জন তথা হযরত যায়েদ ইবনে দাছনা, খুবাইব ইবনে আদী এবং আবদুল্লাহ ইবনে তারিক রা. কাফিরদের সাথে প্রতিশ্রুতির ভিত্তিতে টিলা থেকে নিচে নেমে আসেন। কাফিররা তাদের ৩ জনকেই বেঁধে ফেলে। তখনই আবদুল্লাহ ইবনে তারিক রা. বললেন, এটা হল প্রথম প্রতিশ্রুতি ভঙ্গ। ভবিষ্যতে কি করবে তা জানা নেই। কিছুদূর যেয়েই জাহরান নামক স্থানে পৌঁছে আবদুল্লাহ ইবনে তারিক রা. হাত ছাড়াতে সক্ষম হয়েছেন। তলোয়ার হাতে নিয়ে নেন। কিত্তু কাফিররা পাথর মেরে তাকে শহীদ করে দেয়। হযরত খুবাইব রা. ও যায়েদ রা. কে মক্কা নিয়ে যায়। মক্কার কুরাইশদের নিকট ছিল হুযাইলের দুই কয়েদী। তাদের বিনিময়ে তারা এ দুজনকে বিক্রি করে দেয়।

সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া (যার পিতা উমাইয়া ইবনে খালফ বদর যুদ্ধে নিহত হয়) হযরত যায়েদ রা. কে স্বীয় পিতার পরিবর্তে হত্যার জন্য ক্রয় করে নেয়। হযরত খুবাইব রা. এর হাতে বদর যুদ্ধে হারিস ইবনে আমির মারা যায়। এজন্য হারিসের পুত্ররা হযরত খুবাইব রা.-কে স্বীয় পিতার পরিবর্তে হত্যার জন্য ক্রয় করে।

সাফওয়ান স্বীয় গোলাম নিসতাসের সাথে হযরত যায়েদ ইবনে দাছনা রা.-কে হত্যার উদ্দেশ্যে হেরেমের বাইরে তানঈমে পাঠিয়ে দেয়। হত্যালীলা দেখার জন্য কুরাইশের একটি দল তানঈমে সমবেত হয়। তনাধ্যে ছিল আবু সুফিয়ান ইবনে হারবও। হযরত যায়েদ রা. কে হত্যার জন্য সামনে আনা হলে আবু সুফিয়ান বলল, যায়েদ! তোমাকে ছেড়ে দিয়ে মুহাম্মদকে তোমার পরিবর্তে হত্যা করলে আর তুমি ঘরে আরামে থাকলে কি সেটা পছন্দ করবে? হযরত যায়েদ রা.ঝাঝালো কণ্ঠে বললেন, আল্লাহর শপথ! রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর গায়ে একটি কাঁটা বিদ্ধ হবে আর আমি নিজের পরিবার পরিজনে থাকব এটাও আমার কাছে অসহনীয়। আবু সুফিয়ান বলল, আল্লাহ্র শপথ! আমি এরূপ প্রেমিক ও প্রাণ উৎসর্গকারী কাউকে দেখিনি, যেরূপ মুহাম্মদের সাধীরা তাঁকে ভালবাসে। অতঃপর নিসতাস হযরত যায়েদ রা.-কে শহীদ করে দেয়। ইন্নালিল্লাহি ওয়া ইন্না ইলাইহি রাজিউন। পরবর্তীতে নিসতাস ইসলামের ছায়াতলে আশ্রয় গ্রহণ করে। আল্লাহ্ তা'আলা তার প্রতি সভুষ্ট হোন।

হয়রত খুবাইব রা. মহররম মাস শেষ হওয়া পর্যন্ত তাদের হাতে বন্দি থাকলেন, যারা তাকে হত্যার জন্য মনস্থ করেছিল। হারিসের কন্যা যায়নাবের (পরবর্তীতে তিনি মুসলমান হয়ে যান) কাছ থেকে পরিষ্কার-পরিচ্ছন্নতা লাভের উদ্দেশ্যে একটি ক্ষুর চেয়ে নেন। যায়নাব একটি ক্ষুর দিয়ে তার কাজে রত হয়। যায়নাবের বিবরণ, অল্প কিছুক্ষণ পরে দেখি, আমার বাচ্চা খুবাইবের হাটুর উপর বসে আছে। আর তার হাতে ক্ষুর। এ দৃশ্য দেখে আমি ভয় পেয়ে গেলাম। হয়রত খুবাইব রা. এ অবস্থা দেখে বললেন, তুমি কি আশঙ্কা কর, আমি তোমার বাচ্চাকে হত্যা করব? কখনও নয়। ইনশাআল্লাহ কখনও আমার কাছ থেকে এরূপ কাজ হবে না। এরপর তিনি এ শিশুটিকে ছেড়ে দেন। হয়রত খুবাইব রা. -কে হত্যার উদ্দেশ্যে হেরেমের বাইরে তানঈমে নিয়ে গেলেন। তিনি বললেন, আমাকে সামান্য এতটুকু সময় দাও যাতে দু'রাকআত নামায পড়তে পারি। লোকজন তাকে অনুমতি দিল। তিনি খুশৃ-খুযু ও বিনয়ের সাথে দু'রাকআত নামায আদায় করলেন। মুশরিকদের সম্বোধন করে বললেন, আমি মৃত্যুভয়ে দেরি করছি এটা যদি আমি মনে না করঙাম তাহলে আরও সময় লাগিয়ে নামায পড়তাম। এরপর তিনি নিম্নোক্ত দোয়া করেন—

"হে আল্লাহ! তাদের একেক জন করে আপনি ধ্বংস করে দিন। তাদের একজনকেও আপনি ছেড়ে দিবেন না। এরপর কিছু কাব্য পাঠ করেন, যেগুলো হাদীসের অনুবাদে আসছে। এরপর হযরত খুবাইব রা.-কে শূলির উপর ঝুলিয়ে দেয়া হয় এবং তিনি শহীদ হয়ে যান। আল্লাহ তাঁর প্রতি সম্ভুষ্ট হোন।"

٣٧٨٦. حُدَّتُنِي إَبُراهِيَم بُنُ مُوسَلَى قَالَ أَخْبَرَنَا هِشَام بُنُ يُوسِفَ عَنَ مَعْمَرٍ عِنَ الزُهرِي عَنُ عُمُرِو بِنُ أَبِي سُفِيَانُ الثَقَفِيّ عَنَ أَبِي هُريرة رضى الله عنه قال بعَثَ النَبِييُ عِنْ سُرِيَّة عَيناً وَامَرَّ عَلَيهِمُ عَاصِمَ بُنَ ثَابِتٍ وَهُوَ جَدُّ عَاصِمِ بِنُ عُمَرَ بِنِ الخَطابِ رض، فَانُطَلقُوا حَتَّى إذا كَانَ بَيْنَ عُسُفَانَ وَمَكَّةَ، ذُكِرُوا لِحَيّ مِنَ هُذَيل يُقَالُ لَهُمَ بَنوُ لِحُيَانَ فَتَبِعُوهُمُ بِقَريبِ مِنَ مِائَةٍ رَامٍ - فَاقْتَكُو الْأَلْرَهُمُ حَتَّى أَتُوا مَنُزِلًا نَزَلُوهُ ، فَوَجِدُوا فِيهِ نَوَىٰ تَمِر تَزَوَّدُوهُ مِنَ المَدِينةِ ، فَقَالُوا هٰذَا تَمرُ يَشرِبُ . فَتَبِعُوا الثَارَهُمُ حَتَّى لَجِقُوهُمُ . فَلَمَّا انْتَهَلَى عَاصِمٌ واَصُحَابُهُ لَجُوا اللي فَدُفَدٍ . وجَاءَ القوم فَاحَاطُوا بِهِمْ فَقَالُوا لَكُم العَهُدُ وَالمِيثَاقُ إِنَّ نَزَلْتُم إِلَيْنَا أَنْ لا نَقتُلُ مِنكُم رَجُلاً، فَقَالَ عَاصَّم آمًّا أَنَا فَلَا آنِزِلُ فِي ذِمَّةِ كَافِرٍ، ٱللَّهُمَّ آخِبُرُ عَنَّا رَسُولُكَ ، فَقَاتَلُوهُم فَرَمَوْهُم خَتْي قَتَلُوا عَاصِمًا فِي سَبُعَةِ نَفَرِ بالنَّبُلِ . وَبَقِيَ خَبَيْبَ وزيدٌ وَرُجُلَ أُخُرُ، فَأَعُطُوهُم العَهَد والمِيثَاقُ فَكُمَّا اعْطُوهُمُ العَبهَد وَالمِيتَثاقَ نَزَلُوا إليبهم . فَكُمَّا استُمَّكَنُوا مِنهُم حَلُّوا أوتار قِسيهم فَرَبَطُوهُمْ، فَقَالَ الرَجلُ الثَالِثُ النَّذِي مَعَهُمَا هٰذَا أُولُ الغَدرِ فَابَىٰ أَنَ يَصَحَبُهُم فَجَرَّرُوه وعَالَجُوه عَلَىٰ انَ يُصِيبَهُمُ فَلَم يَفَعَلُ فَقَتَلُوه ، وَانُطَلَقُوا بِخَينبِ وزَيندٍ حَتَّى بَاعُوهُمَا بِمكَّة ، فَاشترى خُبِيَبًا بِنَوُ الحَارِثِ بِنَ عَامِرِ بِنْ نَوْفَلِ وَكَانَ خُبِيبٌ هِوْ قَتَلَ الحَارِثَ يَوْمُ بَدْرٍ . فَمَكَثَ عِندُهُمُ اَسِيْرًا حَتَىٰ إِذَا اَجْمَعُوا قَتُلُه اِسْتَعَارَ موسى مِنْ بَعْضِ بَنَاتِ الحَارِثِ لِيسَتَجِدُّ بِهَا، فاعَارَتُهُ قَالَتُ فَغَفلتُ عُن صَبِي لِي فَدَرَجَ إِلَيهِ حَتَّى أَتَاهُ فَوَضَعَةً عَلَىٰ فَخِذِهِ، فَكُلَّمًا رأيتُهُ فَزِعتُ فَرْعَةً عَرَفَ ذَالِكَ مِنِتَى وَفِي يَدِهِ المُوسَى، فقَالَ ٱتَخْشَينَ أَنَ ٱقَتُلَهُ ؟ مَا كُنتُ لِأَفْعَلَ ذَلِكَ إِنْ شَاءَ اللُّهُ تَعَالَىٰ، وَكَانَتُ تَقُولُ مَا رَايِتُ اَسِيرًا قَطُّ خَيْرًا مِنْ خُبِيبٍ ـ لَقَدُ رَايِتُهُ يَاكُلُ مِنُ قِطُفٍ عِنَبٍ وَمَا بِمُكَّةَ يَوْمَئِسِذِ ثَمَرَةً، وَأَنَّهُ لَمُوثِقُ فِي الحَدِيثِد، ومَا كَانَ إِلَّارِزَقُ رَزْقَهُ اللَّهُ ـ فَخَرَجُوا بِهِ مِنُ الحَرَامِ لِيَقتَكُوهُ، فَقَالَ دَعُونِي، أُصَلِّى رَكُعَتَينُ، ثُمَّ انْصَرَفَ إلَينهِم فَقَالَ لُولاً أَنْ تَرُواْ أَنْ مَابِي جَزِعٌ مِنَ المَوْتِ لَزِدتُ، فَكَانَ أَوَّلَ مَنَ سَنَ الركعَتينِ عِندَ القَتبُلِ هُو، ثُمَّ قَالَ : اللَّهُمَّ احْصِهم عُدُدًا ثُمَّ قَالَ :

> مَا إِنْ أَبَالِي حِينَ أُقَتَلُ مُسُلِمًا \* عَلَى آَيَّ شِيَّ كَانَ لِلَّهِ مَصَرَعِي . وَذَٰلِكَ فِي ذَاتِ الإِلهِ وَإِنْ يَشَا \* يُبَارِكُ عَلَى اَوْصَالِ شِلُو مُمَثَّع .

ثُمَّ قَامَ الْكِيهِ عَقَبَةٌ بِنُ الحَارِثِ فَقَتَلُهُ، وَبَعَثَتُ قُرِيشُ اللَّى عَاصِمِ لِيُؤَتُوا بِشَيْعٍ مِنُ جَسَدِهِ يَعْرِفُونَهُ، وَكَانَ عَاصِمٌ قَتَلَ عَظِيمًا مِنَ عُظَمَائِهم يُومَ بدرٍ، فَبَعَثُ اللَّهُ عَليهِ مِثْلُ الظُّلَةِ مِنَ الدَبْر، فَحَمْتُهُ مِنْ رُسُلِهِم، فَلَمْ يَقدِرُوا مِنهُ عَلَى شَيْ -

৩৭৮৬/১২৬. ইব্রাহীম ইবনে মুসা রা. ..... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (মুশরিকদের সম্পর্কে তথ্য সংগ্রহ করার জন্য) (আসিম ইবনে সাবিত রা. আসিম ইবনে উমাইর ইবনে খাত্তাব রা.-এর নানা। তবে বুখারীর ব্যাখ্যাতা আল্লামা কিরমানী র. বলেন, নানা হলেন কারো কারো মতে। অধিকাংশের মতে তিনি মামা ছিলেন।-(উমদা।) আসিম ইবনে সাবিত আনসারী রা-এর নেতৃত্বে একটি গোয়েন্দা দল কোথাও প্রেরণ করলেন। যেতে যেতে তারা উসফান ও মক্কার মধ্যবর্তী স্থানে পৌছলে হ্যাইল গোত্রের একটি শাখা বণু লিহ্ইয়ানের নিকট তাঁদের আগমনের কথা জানিয়ে দেওয়া হল। এ সংবাদ পাওয়ার পর বণু লিহ্ইয়ানের প্রায় একশ তীরন্দাজ সমভিব্যহারে তাদের প্রতি ধাওয়া করল। দলটি মুসলিম গোয়েন্দা দলের পদচ্ছি অনুসরণ করে এমন এক স্থানে গিয়ে পৌছল, যে স্থানে অবতরণ করে সাহাবীগণ খেজুর খেয়েছিলেন। তারা সেখানে খেজুরের আঁটি দেখতে পেল যা সাহাবীগণ মদীনা থেকে পাথেয়রূপে এনেছিলেন। যা সেখানে বসে খাচ্ছিলেন। তখন তারা বলল, এগুলো তো ইয়াসরিবের (মদীনার) খেজুর (এর আঁটি)। এরপর তারা পদচ্ছি ধরে খুঁজতে খুঁজতে শেষ পর্যন্ত তাঁদেরকে ধরে ফেলল। আসিম ও তাঁর সাথীগণ বুঝতে পেরে যাত্রা বিরতি করে (অচল হয়ে) একটি উচু টিলায় উঠে আশ্রয় নিলেন (তার উপর উঠলেন)।

এবার শক্রদল এসে তাঁদেরকে ঘিরে ফেলল এবং বলল, আমরা তোমাদেরকে প্রতিশ্রুতি দিচ্ছি, যদি তোমরা নেমে আস তাহলে আমরা তোমাদের একজনকেও হত্যা করব না। আসিম রা, বললেন, আমি কোন কাফিরের প্রতিশ্রুতিতে আশ্বস্ত হয়ে এখন থেকে অবতরণ করব না। হে আল্লাহ! আমাদের এ সংবাদ আপনার রাসলের নিকট পৌছিয়ে দিন। এরপর তারা মুসলিম গোয়েন্দা দলের প্রতি আক্রমণ করল এবং তীর বর্ষণ শুরু করল। এভাবে তারা আসিম রা-সহ সাতজনকে তীর নিক্ষেপ করে শহীদ করে দিল। এখন শুধু বাকী রইলেন খুবাইব রা.. যায়েদ রা. এবং অপর একজন (আবদুল্লাহ ইবনে তারিক) রা.। পুনরায় তারা তাদেরকে ওয়াদা দিল। এই ওয়াদায় আশ্বস্ত হয়ে তাঁরা তাদের কাছে নেমে এলেন। এবার তারা তাঁদেরকে কাবু করে ফেলার পর নিজেদের ধনুকের তার খুলে এর দ্বারা তাঁদেরকে বেঁধে ফেলল। এ দেখে তাঁদের (যুবাইর ও যায়েদের) সাথী তৃতীয় সাহাবী (আবদুল্লাহ ইবনে তারিক) রা. বললেন, এটাই প্রথম গাদ্দারী। তাই তিনি তাদের সাথে যেতে অস্থীকার করলেন। তারা তাঁকে তাদের সাথে নিয়ে যাওয়ার জন্য বহু টানা-হেঁচড়া করল এবং বহু চেষ্টা করল। কিন্তু তিনি তাতে রাজি হলেন না। অবশেষে কাফিররা তাঁকে শহীদ করে দিল এবং খুবাইব ও যায়েদ রা-কে মক্কার বাজারে নিয়ে বিক্রি করে দিল। হারিস ইবনে আমির ইবনে নাওফাল এর ছেলেরা খুবাইব রা.-কে কিনে নিল। কেননা বদর যুদ্ধের দিন খুবাইব রা. হারিসকে হত্যা করেছিলেন। তাই তিনি তাদের নিকট বেশ কিছু দিন বন্দী অবস্তায় কাটান। অবশেষে তারা তাঁকে হত্যা করার দৃঢ় সংকল্প করলে তিনি নাভির নিচের পশম পরিষ্কার করার জন্য হারিসের কোন এক কন্যার (যায়নবের) নিকট থেকে একটি ক্ষুর চাইলেন। সে তাঁকে তা দিল। (পরবর্তীকালে মুসলমান হওয়ার পর) হারিসের উক্ত কন্যা বর্ণনা করছেন যে, আমি আমার একটি শিশু বাচ্চা সম্পর্কে অসাবধান থাকায় সে পায়ে হেঁটে তাঁর কাছে চলে যায় এবং তিনি তাকে স্বীয় উরুর উপর বসিয়ে রাখেন। এ সময় তাঁর হাতে ছিল সেই ক্ষুর। এ দেখে আমি অত্যন্ত ভীত-সন্তুম্ভ হয়ে পড়ি। খুবাইব রা. তা বুঝতে পেরে বললেন. এ সময় তার হাতে ক্ষুর ছিল তাকে মেরে ফেলব বলে তুমি কি ভয় পাচ্ছ? ইনশা আল্লাহ আমি তা করব না। যায়নাব বারবার বলছিলেন-

مَارَأَيتُ اَسِيرًا قَطُّ خَيرًا مِن خُبَيبِ لَقَد رَأَيتُه يَاكِلُ مِن ُ قِطْفِ عِنَبٍ وَمَا بِمَكَةَ يَوْمَئذِ ثَمرةً وَانَّهُ لَمُوثَقَّ فِي الحَدِيدِ وَمَا كَانَ إِلَّارَزَقَ رَزَقَهُ اللّهُ .

তিনি (হারিসের কন্যা) বলতেন, আমি খুবাইব রা. থেকে উত্তম বন্দী আর কখনো দেখিনি।

আমি তাকে আঙ্গুরের থোকা থেকে আঙ্গুর খেতে দেখেছি। অথচ তখন মক্কায় কোন ফলই ছিল না। অধিকতু তিনি তখন লোহার শিকলে আবদ্ধ ছিলেন। এ আঙ্গুর তার জন্য আল্লাহ্র তরফ থেকে প্রদন্ত রিথিক ব্যতীত আর কিছুই নয়। এরপর তারা তাঁকে হত্যা করার জন্য হারাম শরীফের বাইরে নিয়ে যায়। তিনি তাদেরকে বললেন, আমাকে দু'রাকআত নামায আদায় করার সুযোগ দাও। (নামায আদায় করে) তিনি তাদের কাছে ফিরে এসে বললেন, আমি মৃত্যুর ভয়ে শংকিত হয়ে পড়েছি, তোমরা যদি এ কথা মনে না করতে তাহলে আমি (নামাযকে) আরো দীর্ঘায়িত করতাম। হত্যার পূর্বে দু'রাকআত নামায আদায়ের সুনুত প্রবর্তন করেছেন সর্বপ্রথম তিনিই। এরপর তিনি বদদোয়া করে বললেন, হে আল্লাহ্! তাদেরকে এক এক করে গুণে রাখুন। (অর্থাৎ, একে একে তাদেরকে ধ্বংস করুন, কাউকে ছেড়ে দেবেন না) এরপর তিনি দু'টি পঙ্জি আবৃত্তি করলেন—

"যেহেতু আমি মুসলিম হিসেবে মৃত্যুবরণ করছি তাই আমার কোন শঙ্কা নেই। আল্লাহ্র সন্তুষ্টি লাভের উদ্দেশ্যে যে কোন পার্শ্বেই আমি ঢলে পড়ি না কেন।"

"আমি যেহেতু আল্লাহ্র পথেই মৃত্যুবরণ করছি, তাই তিনি ইচ্ছা করলে আমার ছিন্নভিন্ন প্রতিটি অঙ্গে বরকত দান করতে পারেন।"

এরপর উকবা ইবনে হারিস তাঁর দিকে এগিয়ে গেল এবং তাঁকে শহীদ করে দিল। কুরাইশ গোত্রের লোকেরা (অর্থাৎ, যখন কুরাইশদের নিকট আসিম রা. এর মৃত্যু সংবাদ পৌছল) আসিম রা-এর শাহাদতের ব্যাপারে নিশ্চিত হওয়ার জন্য তাঁর মৃতদেহ থেকে কিছু অংশ নিয়ে আসার জন্য (যাতে তারা তাকে চিনতে পারে) লোক পাঠিয়েছিল। কারণ আসিম রা. বদর যুদ্ধের দিন তাদের একজন বড় নেতাকে হত্যা করেছিলেন। তখন আল্লাহ্ তা'আলা মেঘের মত এক ঝাঁক মৌমাছি পাঠিয়ে দিলেন, যা তাদের প্রেরিত লোকদের হাত থেকে আসিম রা-কে রক্ষা করল। ফলে তারা তাঁর দেহ থেকে কোন অংশ নিতে সক্ষম হল না।

উপকারিতা ঃ ১। শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

২। এ হাদীসটি জিহাদে (পৃ. ৪২৭) ও মাগাযীতে (পৃ. ৫৬৮, ৫৮৫, ১১০০) এসেছে।

و ا عُسُفَان । ৩ عُسُفَان १ আইনের উপর পেশ, সীনের উপর জযম। بَنُو لِحَيَان १ लाমের নিচে যের, কারও কারও মতে যবর। লিহইয়ান হল, হুযাইলের পুত্র। বাকি ব্যাখ্যার জন্য হাদীস নং ৩৯ দেখুন।

٣٧٨٧. حَدَّثَنَا عَبِدُ اللهِ بنُ مُحمَّدٍ حدثنا سفُيَانُ عَن عَمرٍو سَمِعَ جَابِرًا يَقولُ الَّذِي قَتَلَ خُبُيبًا هُوَ ابُو سَرْوَعَة .

৩৭৮৭/১২৭. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ রা. ..... হ্যরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খুবাইব রা-এর হত্যাকারী হল আবু সারওয়াআ (উকবা ইবনে হারিস)।

উপকারিতা ঃ আবু সারওয়াআর নাম হল উকবা ইবনে হারিস।

٣٧٨٨. حُدَّثَنَا أَيُو مُعَمِّر حُدَّثَنَا عَبدُ الوارثِ حَدثَنَا عَبدُ العَزِيزِ عَنَ أَنسِ رضى الله عنه قالَ بعَثُ النَبِيُّ عَلَيْ سَبعِينَ رَجلًا لِحَاجَةٍ يُقَالُ لَهُم القُرَّاءُ، فَعَرضَ لَهُم حَيَّانِ مِنَ بَنِى سُليمٍ رَعُلً وَدُكُوانُ عِندَ بغُر بغُر يُقَالُ لَهَا بِعثُ مَعُونَةَ، فَقَالُ القَومُ : واللّهِ مَا إِيَّاكُم اَرُدُنَا إِنَّمَا نَحنُ مُجتَازُونَ وَدُكُوانُ عِند بغُر بغُر يُقَالُ لَهَا بِعثُ مَعُونَةَ، فَقَالُ القَومُ : واللّهِ مَا إِيَّاكُم اَرُدُنَا إِنَّمَا نَحنُ مُجتَازُونَ وَى كَالِهِم مَا إِيَّاكُم الدُونَ إِلَيْ مَعُونَةً وَوَاكَ بِيد عُلِيهِم مَن مَه مَّا فِي صَلاَةِ الغَدَاةِ وَوَاكَ بِيد عُلَيهِم مَن مَهُرًا فِي صَلاَةِ الغَداةِ وَوَاكَ بِيد عُلَيهِم مَن القَنوتِ ابَعْدَ الرُكُوعِ، او عِندَ القُنوتِ ابَعْدَ الرُكُوعِ، او عِندَ فَرَاغ مِنَ القِرَاءَةِ .

৩৭৮৮/১২৮. আবু মা'মার র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন এক প্রয়োজনে (ইসলাম প্রচারের জন্য) সত্তরজন সাহাবীকে (এক জায়গায়) পাঠালেন, যাদের ক্বারী বলা হত। বনু সুলাইম গোত্রের দু'টি শাখারি'ল ও যাকওয়ান বীরে মাউনা নামক একটি কৃপের নিকট তাদেরকে আক্রমণ করলে তাঁরা বললেন, আল্লাহ্র কসম, আমরা তোমাদের সাথে লড়াই করার উদ্দেশ্যে আসিনি (অর্থাৎ আমরা যুদ্ধের জন্য আসিনি)। আমরা তো কেবল নবী করীম সা-এর নির্দেশিত একটি কাজের জন্য এ পথ দিয়ে যাচ্ছি। এতদ্সত্ত্বেও তারা তাদেরকে হত্যা করে দিল। তাই নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক মাস পর্যন্ত ফজরের নামাযে তাদের জন্য বদদোয়া করলেন। এভাবেই কুনৃত (কুনৃতে নাযিলা) পড়া আরম্ভ হয়। (রাবী বলেন, এর পূর্বে আমরা) কখনো আর কুনৃত (এ নাযিলা) পড়িনি। আবদুল আযীয় র. বলেন, এক ব্যক্তি আনাস রা-কে জিজ্ঞেস করলেন, কুনৃত কি রুকুর পর পড়তে হবে, না কিরা আত শেষ করে পড়তে হবে? (অর্থাৎ, রুকুর পূর্বে) উত্তরে তিনি বললেন, না, কিরা আত শেষ করে পড়তে হবে। (অর্থাৎ, রুকুর পূর্বে)

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসে সারিয়্যাতুল কুররা তথা বীরে মাউনার ঘটনা রয়েছে। বিস্তারিত বিবরণের জন্য লক্ষ্য করুন–

#### বীরে মাউনার ঘটনা

সফর মাস চতুর্থ হিজরী মুতাবিক ৬২৬ খ্রিস্টাব্দে এ ঘটনা ঘটেছে। মালাইবুল আসিন্নাহ্থ নামে খ্যাত আবু বারা আমির ইবনে মালিক রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত হয়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে ইসলামের দাওয়াত দেন। কিন্তু আবু বারা না ইসলাম প্রহণ করে, না ইসলাম প্রত্যাখ্যান করে। বরং সে আরজ করে, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আপনি যদি কিছু সংখ্যক সাহাবীকে নজদবাসীর নিকট পাঠান এবং তারা দীনের দাওয়াত দেয় তবে আমি আশা করি তারা ইসলাম গ্রহণ করবে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি নজদীদের ব্যাপারে আশঙ্কা করি। আবু বারা বলল, আপনি একদম তয় করবেন না। আমি দায়-দায়িত্ব নিচ্ছি। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন কারী রূপে প্রসিদ্ধ ৭০ জন সাহাবীকে তাদের সাথে পাঠিয়ে দেন। অধিনায়ক নিযুক্ত করেন মুন্যির ইবনে আমর সাইদী রা.-কে। কারীদের এ দলটি ছিল নেহায়েত পবিত্র স্বভাবের। তাঁরা দিনে লাকড়ি সংগ্রহ করতেন এবং বিকেলে এগুলো বিক্রিকরে আসহাবে সুফফার জন্য খাবার আনতেন। রাতের কিছু অংশ দরসে কুরআনে আর কিছু অংশ তাহাজ্জুদে মতিক্রম করতেন।

কারীগণ যখন এখান থেকে যেয়ে বীরে মাউনায় (এ স্থানটি বনু আমির এলাকা ও বনু সুলাইমের প্রস্তরময় ভূমির মাঝখানে অবস্থিত) পৌঁছেন, তখন হযরত রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চিঠি আনাস রা. এর মামা হারাম ইবনে মিলহানের হাতে আমির ইবনে তুফাইলের নিকট প্রেরণ করেন। যে ছিল আবু বারার ভাতিজা এবং বনু আমিরের নেতা।

আমির ইবনে তুফাইল চিঠি পড়ার পূর্বেই এক ব্যক্তিকে তাকে হত্যা করার জন্য ইঙ্গিত দেয়। সে হারাম ইবনে মিলহান রা. কে শহীদ করে দেয়। হযরত হারাম ইবনে মিলহান রা. এর মুবারক জবানে তথন উচ্চারিত হল— الله الكبير فَرْتُ وَرَبُ الكُعْبَةِ অথিৎ আল্লাহ্ সবচেয়ে মহান, কা'বার প্রভুর কসম। আমি সফল হয়ে গেছি। এরপর সে আপন সম্প্রদায় বনু আমিরকে সে সব মুসলমানদের সবাইকে হত্যা করার জন্য উদ্বুদ্ধ করে, কিন্তু আবু বারার প্রতিশ্রুতি— চুক্তি ও নিরাপত্তার কারণে বনু আমির তা করতে অস্বীকৃতি জ্ঞাপন করল। তারা পরিষ্কার বলল, আমরা আমাদের নেতা আবু বারা-এর দায়-দায়িত্বকে হালকা বা হেয় করতে পারি না। তথন আমির ইবনে তুফাইল বনু সুলাইমকে উপরোক্ত কথা বলল, ফলে বনু সুলাইমের রি'ল, যাকওয়ান ও উসাইয়্যা গোত্র প্রস্তুত হয়ে গেল। তারা সবাই মিলে সমস্ত সাহাবায়ে কিরামকে ঘিরে ফেলল। সাহাবায়ে কিরাম বললেন, আমরা তোমাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করতে আসিনি। আমরা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষ থেকে একটি কাজের জন্য আদিষ্ট। আমরা সেখানেই যাচ্ছি। কিন্তু তা সত্ত্বেও কাফিররা মানল না। বাধ্য হয়ে সাহাবায়ে কিরাম সামান্য প্রতিরোধ করলেন। কিন্তু তাদের সবাইকে শহীদ করে দেয়া হয়। শুধু কা'ব ইবনে যায়েদ আনসারী রা. যিনি মারাত্মকভাবে আহত হওয়া সত্তেও শহীদদের মাঝখান থেকে কোনক্রমে বেঁচে যান। এরপর কিছুকাল জীবিত থাকেন। অতঃপর খনকের যুদ্ধে শহীদ হন। ইন্না লিল্লাহি ওয়াইন্না ইলাইহি রাজিউন।

তাছাড়া আরও দুইজন সাহাবী বেঁচে যান। একজনের নাম ইবনে কাইয়্যিম র.-এর উক্তি মতে মুন্যির ইবনে উকবা ইবনে আমির, আর ইবনে হিশাম র.-এর উক্তি অনুসারে মুন্যির ইবনে মুহাম্মদ। অপরজনের নাম ছিল আমর ইবনে উমাইয়া যামরী রা.। তারা দু'জন পশু চরাতে গিয়েছিলেন জঙ্গলে। হঠাৎ করে আকাশের দিকে পাখি উড়তে দেখে তারা ঘাবড়ে গেলেন। বললেন, নিশ্চয়ই কোন দুর্ঘটনা ঘটেছে। কাছে এসে ঠিকই দেখলেন সমস্ত সাথী রক্তস্নাত অবস্থায় শাহাদতের বিছানায় শায়িত আছে। উভয়ে পরামর্শ করলেন এখন কি করা যায়। আমর ইবনে উমাইয়া বললেন, মদীনায় চলে যাব, প্রিয়নবী সা-কে এর সংবাদ দিব। মুন্যির রা. বললেন, সংবাদ তো পেয়ে যাবেন। কিন্তু শাহাদত কেন ছেড়ে দিব? মোটকথা, উভয়েই সামনে অগ্রসর হলেন। হয়রত মুন্যির রা. লড়াই করে শহীদ হয়ে গেলেন। আমর ইবনে উমাইয়া রা.-কে তারা গ্রেফতার করে আমির ইবনে তুফাইলের নিকট নিয়ে গেল। আমির তার মাথার চুল কেটে এই বলে ছেড়ে দিল য়ে, আমার মা একটি গোলাম আজাদ করার মানুত করেছিলেন। অর্থাৎ, আমি এই মানুত পুরণার্থে তোমাকে আজাদ করে দিচ্ছি।

আবু বারা ইবনে আমির ইবনে মালিক এ দুর্ঘটনায় মারাত্মক কষ্ট পেলেন। কারণ, তার নিরাপত্তায় তার ভাতিজা ক্রটি করল।

এ যুদ্ধে হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. এর আজাদকৃত গোলাম আমির ইবনে ফুহাইরা রা. শহীদ হন। তাঁর লাশ আসমানে তুলে নেয়া হয়। এ জন্য আমির ইবনে তুফাইল লোকজনকে জিজেস করল, مَنِ الرَجُل مِنهُم مُنِ الرَجُل مِنهُم مُن دُونِه - لَمَّا قُتلِلَ رَايتُه رُفعَ بَيْنَ السَمَاء والأَرْضِ حَتَّى رَايتُ السَمَاء مِن دُونِه -

"মুসলমানদের মধ্যে সে লোক কে যাকে হত্যার পর আমি দেখলাম তাকে আসমান ও জমিনের মাঝখানে তুলে নেয়া হল, এমনকি আসমান তার নিচে থেকে গেল?

আমর ইবনে উমাইয়া মনে করল, এ গোত্রপতি আমির ইবনে তুফাইল ৭০ জন মুসলমানকে শহীদ করেছেন। ফলে এর প্রতিশোধে তিনি তাদের দু'জনকে হত্যা করেন। কিন্তু সে দু'জন মুশরিক ছিল রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সাথে চুক্তিতে আবন্ধ। আমর ইবনে উমাইয়া যামরী এ খবর জানতেন না। তিনি যখন মদীনা এলেন তখন রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাদের দু'জনের রক্তপণ দেয়া জরুরি। বনু ন্যীর গোত্র যেহেত বনু আমিরের মিত্র ছিল, তাই প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ রক্তপণ সংক্রান্ত আলোচনার জন্য বনু ন্যীরের নিকট তশরীফ নিলেন। যা বনু ন্যীরের সাথে যুদ্ধের কারণ হয়েছিল। বনু ন্যীরের যুদ্ধের জন্য দেখুন– পৃ. ৭৯।

٣٧٨٩. حَدَّثَنَا مُسلِمُ حدثنَا هِشَامٌ حدثنا قَتَادةٌ عَن أنسِ قَالَ قَنَتَ رَسولُ اللهِ (ص) شَهُرًا بَعُدَ الرُكُوعِ يدَعُو عَلَى اَحْيَاءٍ مِنَ العَرَبِ.

৩৭৮৯/১২৯. মুসলিম র. ...... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক মাস পর্যন্ত আরবের কয়েকটি গোত্রের প্রতি বদদোয়া করার জন্য নামাযে রুকুর পর কুনৃত পাঠ করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসটির সাথে উপরে বর্ণিত, আবদুল আযীয র. কর্তৃক বর্ণিত উপরোক্ত রেওয়ায়াতের সাথে বিরোধ রয়েছে। যে রেওয়ায়াতিটি ইমাম বুখারী র. হাদীস নং ১২৮ এর অধীনে প্রাসঙ্গিকভাবে বর্ণনা করেছেন। আবদুল আযীয ইবনে সুহাইব র. তিনি, যিনি ১২৮ নং হাদীসের সনদে বিদ্যমান রয়েছেন। কারণ, আবদুল আযীযের পূর্বোক্ত রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা গেল, দোয়ায়ে কুনৃত কিরাআত থেকে অবসর হওয়ার সময়, অর্থাৎ, রুকুর পূর্বে, আর ১২৯ নং হাদীসে হযরত আনাস রা. থেকেই কাতাদা বর্ণনা করেন যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রুকুর পর কুনৃত পড়েছেন, যাতে তিনি আরবের কোন কোন গোত্রের বিরুদ্ধে বদদোয়া করছিলেন।

বিরোধ নিরসন স্পষ্ট। সেটি হল আবদুল আযীযের রেওয়ায়াত বিতরের স্থায়ী কুনৃত সংক্রান্ত। তথা দোয়ায়ে কুনৃতের স্থান হল, কিরাআত থেকে অবসর হওয়ার সময় রুকুর পূর্বে। কারণ, তাতে শুধু এতটুকু রয়েছে যে, কেউ হযরত আনাস ইবনে মালিক রা.-এর নিকট দোয়ায়ে কুনৃত সম্পর্কে জিজ্ঞেস করেছিল যে, দোয়ায়ে কুনৃত রুকুর পরে, নাকি কিরাআত থেকে অবসর হওয়ার সময়? হযরত আনাস রা. উত্তরে বললেন, الْقَرَأُ وَا الْقَرَا وَا الْقَرَأُ وَا الْقَرَأُ وَا الْقَرَأُ وَا الْقَرَأُ وَا وَالْقَرَأُ وَا وَالْقَرَا وَا

১২৯ নং দ্বিতীয় হাদীসটি কুনৃতে নাযিলা সংক্রান্ত। যেটি হযরত আনাস রা. থেকে কাতাদা বর্ণনা করেন যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একমাস কুনৃত পড়েছেন। তাতে তিনি আরবের কোন কোন গোত্রের বিরুদ্ধে বদদোয়া করছিলেন। অর্থাৎ, কুনৃতে নাযিলা, যেটি শুধু বড় দুর্ঘটনা ও বিপদ আপদের সময় পড়া হয়। এ সংক্রান্ত আরও কিছু রেওয়ায়াত পরবর্তীতে আসছে।

## কুনুতে নাযিলা

উপরোক্ত ১২৯ নং রেওয়ায়াত ও এর পরবর্তী অনেকগুলো রেওয়ায়াত এ ব্যাপারে একমত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সারিয়্যাতৃল কুররা অর্থাৎ, বীরে মাউনার ঘটনার পর কারী সাহেবগণের ঘাতকদের বিরুদ্ধে এক মাস পর্যন্ত ধারাবাহিকভাবে ফজরের নামাযের পর রুকুতে (রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম) বদদোয়া করেছেন। এসব সহীহ হাদীসের কারণে এ ব্যাপারে সবাই একমত যে, যখন উমতের উপর কোন মসিবত আসে তখন কুনূতে নাযিলা পড়া জায়েয় আছে এবং রুকুর পূর্বে ও পরে উভয়ররপে পড়া বৈধ আছে। কিন্তু উত্তম হল, রুকুর পরে পড়া। যেমন— হযরত আনাস রা. এর উপরোক্ত রেওয়ায়াতে সুস্পষ্ট বিবরণ রয়েছে। ইমাম শাফিঈ র. এর মতে, কুনূতে নাযিলা সমস্ত নামায়ে পড়া যেতে পারে।

হানাফীদের মাযহাব হল, শুধু ফজর নামায়ে কুনৃতে নাযিলা পড়া যেতে পারে। ইমাম আহমদ ইবনে হাম্বল র. থেকে এটাই বর্ণিত আছে। হানাফীদের দ্বিতীয় উক্তি হল, সশব্দে কিরাআত বিশিষ্ট সমস্ত নামায়ে কুনৃতে নাযিলা পড়া যেতে পারে। শামী র. প্রথম উক্তিটিকে প্রধান বলেছেন। অধিকাংশ মুহাদ্দিস, হযরত গাঙ্গুহী র., শায়খুল ইসলাম হযরত মাওলানা সাইয়িয়দ হুসাইন আহমদ মাদানী র. বলেছেন যে হানাফীদের মতে মারাত্মক দুর্ঘটনা ও বিপদ-আপদের সময় সশব্দে ও নিঃশব্দে কিরাআত বিশিষ্ট সমস্ত নামায়ে (কুনৃতে নাযিলা) পড়া যায়। কারণ, বিভিন্ন সহীহ হাদীস দ্বারা প্রমাণিত যে, সব নামায়ে কুনৃতে নাযিলা পড়া হয়েছে।

হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. এর এক রেওয়ায়াতে আছে- وَالفَجْرِ وَالفَجْرِ وَالفَجْرِ - বুখারী ঃ ১/১৩৬।

আরেকটি হাদীস হল হযরত আবু হুরায়রা রা. এর। তাতে রয়েছে--

فَكَانَ ٱبُو هُرَيرةَ يَقَنُتُ فِي الرَكَعَةِ الأَخِرَةِ مِنُ صَلُوةِ الظُّهُرِ وَصَلُوةِ العِشَاءِ وَصَلُوةِ الصَّبِحِ بَعُدَ مَا يَقُولُ سَمِعَ اللهُ لِمَنُ حَمِدَهُ فَيَدَعُو لِلمُومِنِينَ وَيَلعَنُ الكُفَّارَ

বুখারী ঃ ১/১১০, মুসলিম।

আবু দাউদ র. হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণনা করেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম লাগাতার একমাস জোহর, আসর, মাগরিব, ইশা ও ফজর সবগুলোতে শেষ রাক'আতে سمع الله لمن حمده এর পর কুনূতে নাযিলা পড়েছেন।

এ সব হাদীস দ্বারা প্রমাণিত হয়, ভীষণ জরুরতকালে সমস্ত নামাযে কুনূতে নাযিলা পড়া যায়। কোন কোন হানাফী যেমন– মুনইয়ার ব্যাখ্যাতা ইবনে আমীরুল হাজ বলেন, ফজর ছাড়া বাকি সমস্ত নামাযে কুনূত রহিত।

কিন্তু এর উপর প্রশ্ন হয় যে, শুধু সম্ভাবনা দ্বারা হুকুম রহিত হয় না। যতক্ষণ পর্যন্ত সুম্পষ্টভাবে রহিত হওয়ার প্রমাণ মওজুদ না হবে ততক্ষণ পর্যন্ত রহিত হওয়ার দাবি মেনে নেয়া যায় না। এখানে রহিত হওয়ার কোন প্রমাণ নেই। বস্তুত বিশ্বনি তিন্তু আয়াত কুনুতে নাযিলাকে রহিত করে না। বরং কিছু লোকের জন্য আল্লাহ্ তা'আলা ইসলাম গ্রহণের ফয়সালা করে দিয়েছিলেন। এজন্য তাদের ব্যাপারে বদদোয়া করতে নিমেধ করেছেন। এর ফলে ব্যাপক আকারে কুনুতে নাযিলা রহিত হওয়া আবশ্যক হয় না। অন্যথায় সাহাবায়ে কিরাম তাদের যুগে কুনুতে নাযিলা পড়তেন না। অথচ সাহাবায়ে কিরাম থেকে তা পড়া প্রমাণিত আছে।

হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. এর শাসনামলে মুসাইলামা কায্যাবের সাথে যুদ্ধ হয়। তিনি তখন কুনূতে দোয়া করেছেন। হযরত ওমর রা. আহলে কিতাবের সাথে মুকাবিলার সময় কুনূতে দোয়া করেছেন। হযরত আলী রা. ও মুআবিয়া রা. এর যুদ্ধ হয়েছে। তাঁরাও কুনূতে দোয়া করেছেন। অতএব, সাহাবায়ে কিরামের পারস্পরিক আমল এর প্রমাণ যে, কুনূতে নাযিলা রহিত নয়।

এরপভাবে ফজর ছাড়া অন্যান্য নামাযেও রহিত হওয়ার কোন প্রমাণ নেই। রহিত হওয়ার প্রবক্তাদের কাছে শুধু এই প্রমাণ রয়েছে যে, সাহাবায়ে কিরামের যুগে ফজরের নামায ছাড়া অন্য কোন নামাযে তা পড়া হয়ি। এতে বুঝা গেল, ফজর ছাড়া অন্য নামাযে এটি রহিত। কিন্তু এই কিয়াস সহীহ নয়। কারণ, অরহিত মারফূ সহীহ হাদীসগুলোর বিদ্যমানে সাহাবায়ে কিরামের না করা দ্বারা রহিত সাব্যস্ত করা ঠিক নয়। কারণ, হতে পারে, সাহাবায়ে কিরাম এত ভীষণ জরুরত অনুভব করেননি। বরং শুধু ফজর নামাযেই কুনৃত পড়া যথেষ্ট মনে করেছেন। সকালের তথা ফজরের নামাযে সাহাবায়ে কিরামের কুনৃত পড়ার বিশেষ কারণ এই হতে পারে যে, এটি দীর্ঘায়িত করা বিধিবদ্ধ এবং এটি রাতের নামাযের সাথে মিলিত হয় এবং সেহরীর সময়, তাছাড়া কবুলিয়তের সময়ের নিকটবর্তী হয়, রহমত নাযিল হওয়ার সময় হয়, তখন রাতদিনের ফেরেশতারা সমবেত হয়। এজন্য এ

সময় কুনৃত অধিক সঙ্গত। মোটকথা, সাধারণ বিপদাপদের জন্য ফজরের সময় আর কঠিন বিপদের সময় সমস্ত সশব্দে কিরাআত বিশিষ্ট নামায়ে আর চরম কঠিন মুহূর্তে সমস্ত নামায়ে কুনৃত পড়া যায়।

বাহরুর রায়িকে আছে, বিপদের সময় জোরে কিরাআত বিশিষ্ট নামাযে কুনূতের অনুমৃতি আছে।
দুররে মুখতার গ্রন্থকার বলেন لَايَفَنُتُ بِغَيْرِ الوِتُرِ إِلَّا لَنَازِلَةَ فَيَقَنُتُ الِامَامُ فِي الْجَهُرِيَّةِ وَقِيلَ - पूतरत মুখতার গ্রন্থকার বলেন لَايَقَنْتُ بِغَيْرِ الوِتُرِ اللّٰ لَنَازِلَةَ فَيَقَنْتُ الْإَمَامُ فِي الْكَلِّ

অর্থাৎ, বিতর ছাড়া অন্যত্র কুনৃত না পড়া উচিত। তবে মসিবতের সময় ইমাম সশব্দে কিরাআত বিশিষ্ট নামাযে কুনৃতে নাযিলা পড়বেন। দ্বিতীয় উক্তি এটিও আছে যে, সব নামাযেই পড়বে।

যদিও আল্লামা শামী র. বলেন, সব নামাযে কুনৃতে নাখিলা পড়া ইমাম শাফিঈ র. এর মত। হানাফীদের মতে, কুনৃতে নাখিল ফজরের সাথে বিশেষিত। অন্য কোন নামাযে বৈধ নয়। তবে এটি শক্তিশালী নয়। যেমন—বাহরুর রায়িক ও দুররে মুখতারের ইবারত দ্বারা বুঝা গেল এবং শক্তিশালী অনেক হাদীস দ্বারা এর প্রমাণ পাওয়া যায়। যেমন—আগেই এসেছে।

ইমাম আজম আবু হানীফা র.-এর ইরশাদ রয়েছে— إِذَا صَحَّ الْحَدِيثُ فَهُوَ مَذَهَبِي সে অনুযায়ী এ উক্তিটিই প্রধান হওয়া উচিত। আল্লামা কাশ্মীরী র. বলেন, কোন কোন কিতাব দ্বারা শুধু জোরে কিরাআত বিশিষ্ট নামাযে আর কোন কোন গ্রন্থ দ্বারা সমস্ত নামাযে কুনূতে নাযিলা পাঠের বৈধতা বুঝা যায়। (মাআরিফে মাদানিয়া—ফয়যুল বারী, আরফুশশাযী)

কুনৃতে নাযিলা রুকুর পরে এবং জোরে পড়া চাই। এটাই প্রধান উক্তি।

বাকি রইল বিতরে দোয়ায়ে কুনৃত এবং সকালে তথা ফজর নামাযে দায়িমী কুনৃতের মাসআলা। এ বিষয়ে কিতাবুস সালাতে বিস্তারিত আলোচনা আসবে ইনশাআল্লাহ্।

. ٣٧٩. حَدَّثَنِي عَبِدُ الْأَعْلَى بِنُ حَمَّادٍ قَالَ حَدِثْنَا يَزِيدُ بِن زُريِّعِ قَالَ حَدِثْنا سَعِيدٌ عَن قَتَادةَ

عَن انسِ بِنِ مَالِكِ رَضَى الله عنه أَنَّ رَعُلًا وَذَكُوانَ وعُصَبَّةَ وَبَنِى لِحُبَانَ إِستَمَذُوا رَسُولَ الله عَلَىٰ عَدُوٍ . فَامَدَّهُمُ بِسَبْعِينَ مِنَ الأَنْصَارِ كُنَّا نُسَمِّيهِم القُرَّاءَ فِى زَمَانِهِم، كَانُوا يَحُتَطِبُّونَ بِالنَهَارِ وَيَصَلُّونَ بِاللَهُ إِن مَعُونَةَ قَتَلُوهُم وَغَدَرُوا بِهِم، فَبلَغَ النَبِيَّ عَلَىٰ فَقَنَتَ شَهُرًا يَدعُو فِى الصُّبِح عَلَىٰ آخَيَاءٍ مِنَ آخَيَاءِ العَربِ عَلَىٰ رِعُلِ وَذَكُوانَ وعُصَيَّةَ وَبَنِى لِحَيَانَ، قَالَ انسَ فَقُراننَا فِيهُم قُراننًا وَيُولِي أَوْنَا العَربِ عَلَىٰ رِعُلِ وَذَكُوانَ وعُصَيَّةَ وَبَنِى لِحَيَانَ، قَالَ انسَ فَقُراننَا فِيهُم قُراننًا وَيُوا عَنَا قَومَننَا أَنَّا لَقِيبَنَا رَبَّنَا فَرَضِى عَنَا السَّهُ وَالْكَ رَفِع بَلِغُوا عَنَّا قَومَننَا أَنَّا لَقِيبَنَا رَبَّنَا فَرَضِى عَنَّا السَّهُ وَيَنِى لِحَيْنَانَ وَعُصَيَّةً وَينِي لِحَبَانَ وَعُرَانَا فِيهُم قُرانًا وَيَعَ مَلَاةٍ وَارْضَانَا . وَعَنْ قَتَادَةً عَنْ آنِسِ بِنِ مَالِكِ رض حَدَّثَهُ أَنَّ الصَّبُحَ يَدعُو عَلَىٰ احْبَاعٍ مِنُ احْبَاءِ العَربِ عَلَىٰ رِعْلِ وَذَكُوانَ وعُصَيَّةً وَينِي لِحَبَانَ . زَادَ خَلِيفَةُ السَّبُعِيبُنَ مِنَ الأَنتَى اللَّهُ مَوْنَةً قُرانًا كِتَابًا نَحُوهُ . وَعُلَا السَّبُعِيبُنَ مِنَ الأَنْ لَا السَّبُعِيبُنَ مِنَ الأَنْ النَسَّ انَّ السَّهُ النَّالَ السَّبُعِيبُنَ مِنَ الأَنصَارِ وَيُولِ اللسَّهُ عِينُ السَّابُعِيبُنَ مِنَ الأَنصَارِ وَيْدَو السَّالِي السَّابُعِيبُنَ مِنَ الأَنصَارِ وَيُولُ السَّابُ عَلَى السَّالِي السَّابُعِيبُنَ مِنَ الأَنصَارِ وَيُولَا السَّالُولُ السَّالِي السَّالِي السَّابُعِيبُنَ مِنَ الأَنصَارِ وَيُولِ السَّالِي السَّالِي السَّابُعِيبُنَ مِنَ الأَنصَارِ وَيُولُولُ السَّالِي السَّالِي السَّالِي السَّالِي السَّالِي السَّالِي السَالِي السَّالِي السَالِي السَّالِي السَّالِي السَّالِي السَّالَةُ السَّالِي السَّالِي السَالِي السَّالِي السَّالِي السَالِي السَّالِي السَالِي السَالِي السَالِي السَالَةُ السَالِي السَالِي السَالِي السَالَاقُ السَالِي السَالَةُ عَلَى السَالِي السَالَاقِ الْمَالِي السَالِي السَالِي السَالَاقِ السَالِي اللسَالَةُ السَالِي السَالِي السَالَةُ السَالَةُ السَالِي السَالَةُ السَالِي اللَّه

৩৭৯০/১৩০. আবদুল আলা ইবনে হাশ্মাদ র. ..... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত যে. রি'ল–যাকওয়ান, উসাইয়া ও বনু লিহইয়ানের লোকেরা (ইসলাম প্রসারের অভিপ্রায়ে) শক্রর মুকাবিলা করার জন্য রাস্লুল্লাহ্ সা-এর কাছে সাহায্য প্রার্থনা করলে সন্তরজন আনসার সাহাবী পাঠিয়ে তিনি তাদেরকে সাহায্য করলেন। সেকালে আমরা তাদেরকে ক্ররী নামে অভিহিত করতাম। (أَنَّ وَلَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ 
عَنُ قَتَادَةَ عَنُ اَنسِ بُنِ مَالِكٍ حَدَّثَهُ اَنَّ نَبِيَّ اللّٰهِ ﷺ قَننَتَ شَهُرًا فِي صَلواةِ الصُبِح يَدعُو عَلَىٰ اَحُيَاءِ العَرَبِ عَلَىٰ رِعُلِ وذَكُواَنَ وعُصَّيةً وبَنِي لِحُيَانَ .

কাতাদা র. হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তিনি তাঁকে বলেছেন, আল্লাহ্র নবী হযরত মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক মাস পর্যন্ত ফজরের নামাযে আরবের কতিপয় গোত্র– তথা রি'ল, যাক্ওয়ান, উসাইয়্যা এবং বনু লিহ্ইয়ানের প্রতি বদদোয়া করে কুনুত পাঠ করেছেন।

زَادَ خَلِيفَةُ حَدَّثَنَا ابنُ زُرِيعِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ عَن قَتَادَةَ قَالَ حَدثنَاانَسُ اَنَّ اُولئِكَ السَبعِينَ مِنَ الاَنصارِ قُتَلِلُوا بِبِئُر مَعُونَةً ـ

[ইমাম বুখারী র-এর উন্তাদ] খলীফা র. এতটুকু অতিরিক্ত বর্ণনা করেছেন যে, ইবনে যুরাই র. সাঈদ ও কাতাদা র-এর মাধ্যমে আনাস রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, তাঁরা ৭০ জন সকলেই ছিলেন আনসার। তাঁদেরকে বীরে মাউনা নামক স্থানে শহীদ করা হয়েছিল। [ইমাম বুখারী র.] বলেন, فَرُأْنَا كِتَا بَانَحُوَهُ अখানে وَرُأْنَا كِتَا بَانَحُوهُ কিতাব বা অনুরূপ অর্থে ব্যবহৃত হয়েছে।

ব্যাখ্যা ঃ ১। উপরোক্ত হাদীসে কাতাদার দু'টি রেওয়ায়াত একত্রিত করা হয়েছে। প্রথম রেওয়ায়াত সাঈদ-কাতাদা-আনাস, দ্বিতীয় রেওয়ায়াতটিও কাতাদা-আনাস রা. সূত্রে। তাতে এতটুকু অতিরিক্ত আছে—

২। রি'ল ও যাকওয়ানের সাথে সারিয়্যাতুল কুররায় বনু লিহইয়ানের উল্লেখ ভুল। কারণ, বনু লিহইয়ানের সম্পর্ক রাজী' এর ঘটনার সাথে। পূর্বে বিষয়টি এসেছে। (ফাত্হুল বারী)

এর দ্বারা উদ্দেশ্য, কুরআনের তাফসীর করতে হবে কিতাবুল্লাহ দ্বারা। বুখারী ঃ ১/৩৯৩ তে আছে

فَاخُبرَ جِبرِيلُ النَبِيِّ ﷺ أَنَّهُم قَدُ لَقُوا رَبَّهُم فَرَضِي عَنهُم وَارْضَاهُم فَكُنَّا نَقُراُ اَنُ بَلِّغُوا قَوُمَنَا اَنَّ قَدلَقِينَا رَبَّنَا فَرضِيَ عَنَّا وَارْضَانَا ثُمَّ نُسِخَ بَعُدُ الخ

অর্থাৎ, সাহাবায়ে কিরামের দোয়ার পরিপ্রেক্ষিতে আল্লাহ্ তা আলা হযরত জিবরাঈল আ.-এর মাধ্যমে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এর সংবাদ দিয়েছেন যে, সাহাবায়ে কিরাম স্বীয় প্রতিপালকের সাথে মিলিত হয়েছেন। আল্লাহ তা আলা তাদের প্রতি সন্তুষ্ট হয়েছেন। তিনি স্বীয় নেয়ামত দ্বারা সেসব সাহাবায়ে কিরামকে সন্তুষ্ট করেছেন।

٣٧٩١. حُدَّثَنَا مُوسَى بِنُ اِسِمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا هُمَّامٌ عَن اِسحَاقَ بِنِ عَبدِ اللهِ بِن اَبى طَلُحَة قَالَ حَدَّثَنِى انْسَلُ اَنَ النَبِيَ عَلَيْ بِعَثَ خَالَهُ أَخَ لِاُمِّ سُلَيمٍ فِي سَبعِينَ رَاكِبًا وَكَانَ رَئِيسُ المُشرِكِينَ عَامِرُ بَنُ الطُّفَيلِ خَيْرَ بَيْنَ ثَلَاثٍ خِصَالٍ فَقَالَ يَكُونُ لَكَ اَهلُ السَهِ لِ وَلِي اَهلُ المَدرِ اَوْ اَكُونُ عَامِرُ بَنُ الطُّفَيلِ خَيْرَ بَيْنَ ثَلَاثٍ خِصَالٍ فَقَالَ يَكُونُ لَكَ اَهلُ السَهِ لِ وَلِي اَهلُ المَدرِ اَوْ اَكُونُ خَلِيهُ فَتَك اَوْ اَعْزُوكَ بِاهلِ غَطَّفَانَ بِالَفِ وَالْفِ فَطُعِنَ عَامِرَ فِي ابيتِ اِمْ وَلَي اهلُ المَدرِ الْوَ الْكَفِ وَالْفِ فَطُعِنَ عَامِرَ فِي ابيتِ الْمَ وَلَانِ فَقَالَ غُدَّةً كُغُدَّةٍ البَعِيرِ فِي بَيتِ اِمْرَأَةٍ مِنْ اللهِ فَلَانِ الْتُعْرِيقِي بِفَرَسِي، فَمَاتَ عَلَى ظَهرِ فَرَسِمٍ، فَانُطَلَق حَرامٌ اَخُو أُمِّ سُلَيْمٍ وَهُو وَرُجُلَّ اعْرِجُ وَرَجُلَ مِن بَنِي فَلَانِ قَالَ كُونَا قريبًا حَتَّى الْتِيهُم فِإِنُ امْنُونِي كُنتُم وَاوْمُؤُا لَاللهِ عَلَى الْبَيهُم وَوُرُونَ اللهِ عَلَى الْعَلَق مَا الله عَلَى الْعَلَق عَل يُحَدِّثُهُمْ وَاوْمُؤُا لَى رَجُلِ فَاتَاه مُن خَلْفِه فَطَعْنَهُ .

قالُ هَمَّامُ اَحسِبُهُ حَتْى اَنْفَذَهُ بِالرُّمِع ـ قالَ اللهُ اكبَرُ فُرْتُ وَرَبِّ الكُعْبَةِ فَلَحِقَ الرَجُلُ فَقُتِلُوا كُلُّهُمُ غَيْرَ الاَعْرَجِ كَانَ فِي رَأْسِ جَبَلِ فَانْزُلَ اللهُ عَلَينَا ثم كَانَ مِنَ المَنسُوخِ : إِنَّا قَدَلَقِينَا رَبَّنَا فَرَضِى عَنَّا وَارَضَانَا، فَدَعَا النَبِيِّ عَلَيهِم ثَلَاثِينَ صَبَاحًا عَلَىٰ رِعُلٍ وَذَكُوانَ وَبَنِي لِحِيانَ وَعُصْيَةَ الَّذِينَ عَصَوُا اللهَ وَرَسُولَهُ ـ

৩৭৯১/১৩১. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. ..... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত যে, নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর মামা উম্মে সুলাইমের (আনাসের মা) ভাই [হারাম ইবনে মিলহান রা.]-কে সত্তরজন অশ্বারোহীসহ (আমির ইবনে তুফাইলের নিকট) পাঠালেন (অর্থাৎ, সত্তর জন ক্বারীর দলে হযরত আনাস রা. -এর মামাও ছিলেন)। এর কারণ হল, মুশরিকদের দলপতি আমির ইবনে তুফাইল (পূর্বে) নবী সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তিনটি বিষয়ের যে কোন একটি গ্রহণ করার জন্য প্রস্তাব দিয়েছিল। সে বলেছিল, পল্লী এলাকায় আপনার কর্তৃত্ব থাকবে এবং শহর এলাকায় আমার কর্তৃত্ব থাকবে (শহরেদের উপর আমার হকুমত থাকবে আর গ্রাম্যদের উপর আপনার শাসন।)। অথবা আমি আপনার খলীফা হব বা গাতফান গোত্রের দুই হাজার সৈন্য নিয়ে আমি আপনার বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব। (ফলে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার বিরুদ্ধে বদ দোয়া করেন)।

এরপর আমির উন্মে ফুলানের (অর্থাৎ, সালূল গোত্রের এক মহিলার) গৃহে মহামারিতে আক্রান্ত হল। (অর্থাৎ, আমিরের কানের গোড়ায় ফোঁড়া দেখা দেয়)। সে বলল, অমুক গোত্রের মহিলার বাড়িতে জওয়ান উটের যেমন

ফোঁড়া হয় আমারও তেমন ফোঁড়া হয়েছে। তোমরা আমার ঘোড়া নিয়ে আস। তারপর (ঘোড়ায় আরোহণ করে) অশ্বপৃষ্ঠেই সে মৃত্যুবরণ করে। فَانُطَلَقَ حَرامُ الخ এর উপর। মাঝখানের আলোচনা প্রাসন্ধিক এসেছে।

উম্মে সুলাইম রা-এর ভাই হারাম [ইবনে মিলহান রা.], এক খোঁড়া ব্যক্তি (নাম কাব ইবনে যায়েদ) ও কোন এক গোত্রের অপর তৃতীয় এক ব্যক্তি (মুন্যির ইবনে মুহাম্মদ) সহ সে এলাকার দিকে রওয়ানা করলেন। (হারাম ইবনে মিলহান রা. (বনু আমির পর্যন্ত পৌঁছে) তার দুই সাথী (কাব ইবনে যায়েদ ও মুন্যির ইবনে মুহাম্মদ)-কে লক্ষ্য করে বললেন, তোমরা নিকটেই অবস্থান কর। আমিই তাদের নিকট যাচ্ছি। তারা যদি আমাকে নিরাপত্তা দেয়, তাহলে তোমরা এখানেই থাকবে। আর যদি তারা আমাকে শহীদ করে দেয় তাহলে তোমরা তোমাদের নিজেদের সাথীদের কাছে চলে যাবে এবং এ অবস্থার কথা বলবে : এরপর তিনি (আমিরের নিকট গিয়ে) বললেন. তোমরা (আমাকে) নিরাপত্তা দিবে কি? দিলে আমি রাসূলুল্লাহ্ সা-এর একটি পরগাম তোমাদের কাছে পৌঁছিয়ে দিতাম! তিনি তাদের রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পয়গাম পৌছাতে লাগলেন। এমতাবস্থায় তারা এক ব্যক্তিকে ইঙ্গিত করলে সে পেছন দিক থেকে এসে তাঁকে বর্শা দ্বারা আঘাত করল। হাম্মাম র. বলেন, আমার মনে হয় আমার শায়খ [ইসহাক র.] বলেছিলেন যে, বর্শা দ্বারা আঘাত করে এপার ওপার করে দিয়েছিল। (আঘাতপ্ৰাপ্ত হয়ে) হারাম ইবনে মিলহান রা. বললেন, اَللَّهُ ٱکْبَرُ فُزْتُ وَرُبِّ الكَعَبة - আল্লাহ্ড আকবর, কাবার প্রভুর শপথ! আমি সফলকাম হয়েছি। (অর্থাৎ, শাহাদার্ত নসীব হয়ে গেছে) এরপর উক্ত (হারামের সঙ্গী) লোকটি (অপেক্ষমান সাথীদের সাথে) মিলিত হলেন : তারা হারামের সঙ্গীদের উপর আক্রমণ করলে খোঁডা ব্যক্তি ব্যতীত সকলকেই শহীদ করে দিল। খোঁড়া লোকটি পাহাড়ের চূড়ায় উঠলেন। এরপর আল্লাহ্ তা'আলা আমাদের প্রতি إِنَّا قَدُ لَقَينًا رَبُّنَّا فَرَضِيَ \$ श्रं विकथाना) आग्राण नारिल कतरलन या পर्ति मनमूथ शरा याग्र । आग्राणि हिल এই - عُنَّا وَأَرْضَانًا – "আমরা আমাদের প্রতিপালকের সান্নিধ্যে পৌছে গিয়েছি। তিনি আমাদের প্রতি সন্তুষ্ট হয়েছেন এবং আমাদেরকেও সন্তুষ্ট করেছেন।" তাই নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ত্রিশ দিন পর্যন্ত রিল. যাবওয়ান, উসাইয়া ও বনু লিহইয়ানের বিরুদ্ধে ফজরের নামাযে বদ দোয়া করেছেন, যারা আল্লাহ ও তদীয় রাসলের নাফরমানী করেছিল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে হাদীসের মিল স্পষ্ট। কারণ, পূর্ণ ঘটনা সারিয়্যাতুল কুররার। যেটি বীরে মাউনায় সংঘটিত হয়েছে।

হাদীসটি ৩৯৩ পৃষ্ঠায় এসেছে।

رُجُلُ اَعْرَجُ وَ مَجُلُ اَعْرَجُ وَ مَجَلُ اَعْرَجُ وَ مَجَلُ اَعْرَجُ وَمَحُو رَجَلُ اَعْرَجُ وَمَعَ الصَّوَابُ فَانَطُلُقَ حَرَامً هُو وَ رَجَلُ اعْرَجُ العَمْ العَامِ العَمْ العَمْ المَّامِ العَمْ العُمْ العَمْ العُمْ العَمْ العُمْ العَمْ العُمْ العُمْ العَمْ العَمْ العَمْ العَمْ العُمْ العَمْ العَمْ العَمْ العَمْ العَمْ العَمْ العَمْ ا

ك । এ رَجُل শব্দ সীগায়ে মারুফ। رَجُل वत ফায়েল। لَحِقَ द्वाता উদ্দেশ্য হযরত হারামের সাথী। এমতাবস্থায় উহ্য ইবারত হবে بالمُسلِمينَ । এদিকে লক্ষ্য করেই তরজমা করা হয়েছে।

২। হতে পারে رَجُل দারা উদ্দেশ্য হযরত হারামের সাথী। কিন্তু لَحِقَ শব্দটি সীগায়ে মাজহুল। এমতাবস্থায় অর্থ হবে সে লোকটিকে হারামের সাথে মিলানো হয়েছে। ত। হতে পারে رَجُلَ দারা উদ্দেশ্য, হযরত হারামের ঘাতক। আর لَحِق শব্দটি সীগায়ে মারুফ। অর্থাৎ, لَحِق শব্দটি সীগায়ে মারুফ। অর্থাৎ, اَرَجُلُلُ بِالْمُشْرِكِينَ । "ঘাতক নিজে মুশরিকদের সাথে মিলে যায়। অতঃপর সমস্ত পৌত্তলিক মিলে এক্যবদ্ধভাবে সমস্ত সাহাবায়ে কিরামকে শহীদ করে দেয়।"

8। চতুর্থ সম্ভাবনা হল رَجُلَ শব্দটির ৮ এর মধ্যে জযম হয়ে أجِل এর বহুবচন হবে। অর্থাৎ,পৌত্তলিকদের পদাতিক বাহিনী মুসলমানদেরকে পেয়ে যায়। অতঃপর সমস্ত মুসলমানকে শহীদ করে দেয়।

٣٧٩٢. حَدَّثَنِى حِبَّانُ قَالَ اَخْبَرِنَا عَبِدُ اللهِ قَالَ اَخْبِرِنَا مَعِمرٌ قَالَ حَدَثْنِى ثُمَامةُ بِنُ عَبِدِ اللهِ بِنِ اَنْسِ انَهُ سَمِعَ انَسَ بِنَ مَالكٍ ـ يَقُولُ لَمَّا طُعِنَ خَرامُ بُنُ مِلْحَانَ وكَانَ خَالِدُ يَوْمَ بِينُ مِلْعُانَ وكَانَ خَالِدُ يَوْمَ بِينُ مِلْعُونَةُ قَالَ بِالدِّم هٰكَذَا فَنَضَحَهُ عَلَىٰ وَجِهِهِ وَرَاسِهِ ثم قَالَ فُرْتُ وَرَبِّ الكُعُبَةِ ـ

৩৭৯২/১৩২. হিব্বান র. ...... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, তাঁর মামা হারাম ইবনে মিলহানকে বীরে মাউনার দিন বর্শা বিদ্ধ করা হলে তিনি এভাবে দু'হাতে রক্ত নিয়ে (অর্থাৎ, যখমের জায়গা হতে) নিজের চেহারাও মাথায় মেখে বলেন, কা'বার প্রভুর কসম! আমি সফলকাম হয়েছি।

ব্যাখ্যা ៖ غَوْل طالدَ এখানে غَوْل بالدَم শব্দটিকে কর্মের অর্থে প্রয়াগ করা হয়েছে। এর অর্থ হল আঘাতের স্থান থেকে রক্ত নির্মে তার্র চেহারায় ও মাথায় মাখিয়ে দিয়েছে।

৩৭৯৩/১৩৩. উযাইদ ইবনে ইসমাঈল র. ...... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (মক্কার কাফিরদের) অত্যাচার চরম আকার ধারণ করলে আবু বকর রা. (মক্কা থেকে) হিজরতের জন্য প্রিয় নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে অনুমতি চাইলে তিনি তাঁকে বললেন, (আরো কিছুদিন) অবস্থান কর। তখন তিনি বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আপনি কি আপনাকে আল্লাহর পক্ষ হতে অনুমতি দেয়ার আশা করেন? তিনি বললেন.

আমি তো তাই আশা করি। হযরত আয়েশা রা. বলেন, আবু বকর রা.এর জন্য অপেক্ষা করতে লাগলেন। একদিন জোহরের সময় রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এসে ঘরের ভিতরে এসে তাঁকে আবু বকর রা.-কে ডেকে বললেন, তোমার কাছে যারা আছে তাদেরকে সরিয়ে দাও। (যাতে অন্য কেউ আমাদের কথা শুনতে না পারে) তখন আবু বকর রা. বললেন, এরা তো আমার দু'মেয়ে (আয়েশা ও আসমা। পর কেউ নয়)। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তুমি কি জান, হিজরতের ব্যাপারে আমাকে অনুমতি দেয়া হয়েছে? উত্তরে তিনি বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আপনার সঙ্গ কামনা করি। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হাা, তোমার সঙ্গ হবে। আবু বকর রা. বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমার কাছে দু'টি উটনী আছে। এখান থেকে হিজরত করে বের হয়ে যাওয়ার জন্যই এ দু'টিকে আমি প্রস্তুত করে রেখেছি। এরপর তিনি নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দুটি উটের একটি উট প্রদান করলেন। এ উটটি ছিল জাযআ' (কান-নাক কাটা)। তাঁরা উভয়ে সওয়ার হয়ে রওয়ানা হলেন এবং গারে সাওরে পোঁছে সেখানে আত্মগোপন করলেন।

আমির ইবনে ফুহাইরা আয়েশা রা.-এর বৈমাত্রেয় ভাই ছিলেন আবদুল্লাহ্ ইবনে তুফাইল ইবনে সাখ্বারার গোলাম। আবু বকর রা.-এর একটি দুধের গাভী ছিল। তিনি (আমির ইবনে ফুহাইরা) সেটিকে সকাল-সন্ধ্যা মক্কাবাসীদের সাথে চড়াতে নিয়ে যেতেন। তিনি প্রত্যুষ যাপন করতেন মক্কাবাসীদের সাথে এবং রাতের শেষাংশে তাদের (নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও আবু বকর রা. এর) নিকট আসতেন। (দুধ পান করানোর জন্য। কেননা, গারে সাওরে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর খাদ্য-এ উটের দুধই ছিল) অতপর আমির এভাবে উট চড়াতেন, কোন রাখালই এ বিষয়টি বুঝতে পারত না। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও আবু বকর রা. গারে সাওর থেকে বের হলে তিনিও তাদের সাথে রওয়ানা হলেন। তাঁরা দু'জনই তাঁকে পালাক্রমে উটের পিছনে বসাতেন। অতঃপর, তাঁরা মদীনা পোঁছে যান। আমির ইবনে ফুহাইরা পরবর্তীকালে বীরে মাউনার দুর্ঘটনায় শাহাদত বরণ করেন।

ব্যাখ্যা ঃ ১। শিরোনামের সাথে মিল এই সর্বশেষ অংশে। এখানে ইমাম বুখারী র. এর উদ্দেশ্যও এটাই বর্ণনা করা যে, আমির ইবনে ফুহাইরা আগের মুসলমানদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন।

২। হাফিজ আসকালানী র. বলেন, এ হাদীসে 'আবদুল্লাহ ইবনে তুফাইল ইবনে সাখবারা' রয়েছে। এতে ওলট-পালট হয়ে গেছে। সহীহ হল– 'তুফাইল ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে সাখবারা'। বুখারীর টীকাতে (৫৮৭) অনুরূপ রয়েছে। এ হাদীসটি ৫৫১ নং পৃষ্ঠাতে সবিস্তারে এসেছে।

وَعَنُ آبِی اُسَامَةً قَالَ قَالَ هِشَامٌ بُنُ عُرُوةً فَاخَبْرَنِی آبِی قَالَ لَمَّا قُبِلَ الَّذِینَ بِبِئْرِ مَعُونَةً وَالْسِرُ عَمْرُ وَبِنُ أُمَیَّةَ الضَمِرِیُّ قَالَ لَهُ عَامِرُ بِنُ الطُّفَیلِ مَنُ هٰذَا؟ اَوُ اَشَارَ اِلَی قَبِیل ـ فَقَالَ لَهُ عَمْرُو بِنُ امْیَّةَ هٰذَا عَامِرُ بِنُ فُهُیرَةً، فَقَالَ لَقَدُ رَأیتُهُ بِعُدَ مَا قُبِلَ رُفِعَ اِلَی السَمَاءِ حَتَٰی اَنِی اِنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنْ اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنْ اَنِی اَنِی اَنِی اَنْ اَنْ اَنِی اِنِی اَنِی اَنِی اِنِی اَنْ اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اِنِی اَنْ اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنْ اَنْ اَنِی اِنِی اَنْ اَنِی اَنِی اَنِی اَنْ اَنْ اِنْ اَنْ اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنْ اَنِی اِنِی اِنِی اَنِی اِنِی اَنِی اِنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اِنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اَنِی اِنِی اَنِی اِنِی اَنِی اِنِی اِنِی اِنِی اَنِی اَنِی اِنِی اَنِی اَنِی اِنِی اِنِی اَنِی اَنِی اِنِی اِنِی اَنِی اِنِی اَنِی اِنِی اَنِی اَنِی اَنِی اِنِی اَنِی اِنِی

(অন্য সনদে) আবু উসামা র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হিশাম ইবনে উর্ত্তয়া র. বলেন, আমার পিতা উর্ত্তয়া ইবনে যুবাইর রা. আমাকে বলেছেন, বীরে মাউনার যুদ্ধে ক্বারীগণ শহীদ হলে আমর ইবনে উমাইয়া যাম্রী বন্দী হলেন। তাঁকে আমির ইবনে তুফাইল (নিহত আমির ইবনে ফুহাইরার লাশ দেখিয়ে) জিজ্ঞেস করল, এ ব্যক্তি কে? আমর ইবনে উমাইয়া বললেন, ইনি হচ্ছেন আমির ইবনে ফুহাইরা। তখন সে (আমির ইবনে ফুফাইল) বলল, আমি দেখলাম, নিহত হওয়ার পর তার লাশ আকাশে উঠিয়ে নেয়া হয়েছে। এমনকি আমি তার লাশ আসমান জমিনের মাঝে ঝুলন্তাবস্থায় দেখেছি। এরপর তা রেখে দেয়া হল (জমিনের উপর)। শহীদগণের এ সংবাদ প্রিয় নবী সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে পৌঁছলে (জিবরাঈল আ. তাঁকে সংবাদ দিয়েছেন) তিনি সাহাবীগণকে তাদের শাহাদতের সংবাদ জানিয়ে বললেন, তোমাদের সাথীগণ শহীদ হয়েছে। মৃত্যুর পূর্বে তারা তাদের প্রতিপালকের কাছে প্রার্থনা করে বলেছিলেন, হে আমাদের প্রতিপালক! আমরা আপনার প্রতি সন্তুষ্ট এবং আপনিও আমাদের প্রতি সন্তুষ্ট —এ সংবাদ (কুরআনের মাধ্যমে) আমাদের ভাইদের কাছে পৌঁছে দিন। তাই মহান আল্লাহ্ তাঁদের এ সংবাদ মুসলমানদের কাছে পৌঁছিয়ে দিলেন। ঐ দিনের নিহতদের মধ্যে উরওয়া ইবনে আসমা ইবনে সালত রা.-ও ছিলেন। তাই বহুদিন পর যুবাইর রা.-এর ছেলে হলে উরওয়া ইবনে আসমার এ নামেই স্বীয় সাহেবজাদা উরওয়া (ইবনে যুবাইর)-এর নামকরণ করা হয়েছে (শুভ লক্ষণরূপে)। আর মুন্যির ইবনে আমর রা.-ও এ দিন শাহাদতবরণ করেছিলেন। তাই এ নামেই (যুবাইর রা.-এর দ্বিতীয় সাহেবজাদা) মুন্যির-এর নামকরণ করা হয়েছে।

ব্যাখ্যা । ১। وَعَنُ اَبِي اُسَامَةَ এর আতফ ইমাম বুখারী র.-এর উক্তি حُدَّتُنَا اَبُو اَسَامَةَ এর উপর। ইমাম সাহেব র. শুধু মাওসূল ও মুরসালকে পৃথক করার জন্য এটিকে আলাদ বর্ণনা করেছেন। কারণ, প্রথম হাদীস অর্থাৎ, হিজরত সংক্রান্ত হাদীসে উমুল মু'মিনীন হযরত আয়েশা রা. রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা.-এর হিজরতের ঘটনা বর্ণনা করেন। কিন্তু দ্বিতীয় হাদীসটিতে অর্থাৎ, বীরে মাউনা সংক্রান্ত হাদীসে হযরত আয়েশা রা.-এর উল্লেখ নেই।

২। উভয়টির মাঝে মিল স্পষ্ট। কারণ, আমির ইবনে ফুহাইরার অংশগ্রহণের বর্ণনা রয়েছে যে, হিজরতেও তিনি শরীক ছিলেন, আর বীরে মাউনার ঘটনায় এরূপ অংশগ্রহণ করেছেন যে, তিনি সফলকাম হয়ে গেছেন।

৩। হযরত আমির ইবনে ফুহাইরা রা.-এর লাশ মুবারক আসমানের দিকে ফিরিশতা কর্তৃক উঠানোতে তাঁর মহান শানের প্রকাশ এবং কাফিরদের মধ্যে প্রভাব ও ভীতি সৃষ্টি করা উদ্দেশ্য।

٣٧٩٤. حَدَّثَنِيُ مُحَمَّدُ قَالَ اَخُبَرِنَا عَبدُ اللهِ قَالَ اَخَبرِنَا سُلَيمانُ التَّيمِيِّ عَنْ اَبِي مِجُلَزِ عَنْ اَنْسٍ رض قَالَ قَنَتَ النَبِيُّ ﷺ بَعُدَ الرُّكُوعِ شَهُرًا يَدَعُو عَلَىٰ رِعُلٍ وذَكوانَ وينَقولُ : عُصَيَّةً عَصَتِ اللَّهَ وَرسُولَهُ .

৩৭৯৪/১৩৪. মুহামদ র. ...... হযরত আনাস (ইবনে মালিক) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক মাস পর্যন্ত নামায়ে রুকুর পরে কুনৃত পাঠ করেছেন। এতে তিনি রি'ল, যাক্ওয়ান গোত্রের জন্য বদদোয়া করেছেন। তিনি বলেন, উসাইয়া গোত্র আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্লের নাফরমানী করেছে। এ হাদীসটি ১৩৬নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

বিস্তারিত ঘটনা বীরে মাউনায় এসেছে। ১২৮ নং হাদীসের ব্যাখ্যা দ্রষ্টব্য।

٣٧٩٥. حَدَّثُنَا يَحُيَى بِنُ بُكَيِر قَالَ حَدَّثُنَا مَالِكٌ عَنُ اِسِحَاقَ بِنِ عَبِدِ اللَّهِ بُنِ أَبِى طَلُحَةَ عَنُ السِّعِ بَنِ مَالِكِ رَضَ قَالَ دَعَا النَبِيُّ عَلَى الَّذِينَ قُتِلُوا يَعُنِى اصُحَابَ بِئِر مَعُونَةَ ثَلَاثِينَ صَبَاحًا جِينُ يَدَعُو عَلَى رِغُلٍ وَذَكُو انَ ولِحِيانَ وعُصَيَّةَ عَصَتِ اللَّهُ وَرَسُولُهُ عَلَى قَالَ انَسَ فَانَزُلَ صَبَاحًا جِينَ يَدَعُو عَلَى رِغُلٍ وَذَكُو انَ ولِحِيانَ وعُصَيَّةَ عَصَتِ اللَّهُ وَرَسُولُهُ عَلَى قَالَ انَسَ فَانَزُلَ

اللّه تَعَالَى لِنَبِيّه ﷺ فِي الَّذِينَ قُتِلُوا اَصَحَابِ بِنرِ مَعُونَةَ قُرانًا قَرَأْنَاهُ حَتَّى نُسِخَ بَعَدُ ـ بَكُونَ قَوْانًا قَرَأْنَاهُ حَتَّى نُسِخَ بَعَدُ ـ بَكُونُا قَوْمَنَا فَقَدُ لِقَينًا رَبُنَا فَرَضِي عَنَّا وَرَضِينَا عَنهُ ـ

৩৭৯৫/১৩৫. ইয়াহ্ইয়া ইবনে ব্কাইর র. ...... হয়রত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যারা বীরে মাউনার নিকট নবী করীম সা.-এর সাহাবীগণকে শহীদ করেছিল সে হত্যাকারী রি'ল, যাক্ওয়ান, বনী লিহ্ইয়ান এবং উসাইয়া গোত্রের প্রতি নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ত্রিশদিন পর্যন্ত ফজরের নামাযে বদদোয়া করেছেন। তারা আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্লের নাফরমানী করেছে। আনাস রা. বর্ণনা করেছেন যে, বীরে মাউনা নামক স্থানে যারা শাহাদতলাভ করেছেন তাদের সম্পর্কে আল্লাহ্ তাঁর নবীর প্রতি আয়াত নাফিল করেছিলেন। আমরা তা পাঠ করতাম। অবশ্য পরে এর তিলাওয়াত রহিত হয়ে গিয়েছে। (আয়াতটি হল এই) করেছিলেন। আমরা তা পাঠ করতাম। অবশ্য করে এর তিলাওয়াত রহিত হয়ে গিয়েছে। (আয়াতটি হল এই) কর্তিটের দাও যে, আমরা আমাদের প্রতিপালকের সান্নিধ্যে পৌছে গিয়েছি। তিনি আমাদের প্রতি সন্তুষ্ট হয়েছেন এবং আমরাও তাঁর প্রতি সন্তুষ্ট হয়েছেন এবং আমরাও তাঁর প্রতি সন্তুষ্ট হয়েছেন

٣٧٩٦. حَدَّثَنَا مُوسَى بِنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبدُ الرَاحِدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَاصِمُ الاُحُولُ قَالَ سَأَلتُ اَنَسَ بِنَ مَالِكِ رضى الله عنه عَنِ القُنُوتِ فِي الصَلَاةِ، فَقَالَ نَعَمَ، فَقُلْتُ كَانَ قُبلُ الرُكُوعِ اَوْبَعَدَهُ ؟ قَالَ كَذَبَ إِنَّمَا قَنَتَ رَسولُ اللهِ عَنه عَنِ القُنْوِي الصَلاَةِ، فَقَالَ كَذَبَ إِنَّمَا قَنتَ رَسولُ اللهِ عَنْهَ بَعُدَ الرُكُوعِ شَهُراً انَهُ كَانَ بَعَثَ نَاسًا يُقَالُ لَهُم القُرَّاءُ وَهُم سَبِعُونَ رَجُلاً إلى نَاسٍ مِنَ اللهِ عَنْهَ بَعُدَ الرُكُوعِ شَهُراً اللهِ عَنْهَ عَهَدَّ قِبَلَهُم فَظَهَرَ هُؤُلاَءِ النَّذِينَ كَانَ بَيْنَهُم وَبَيْنَ رَسُولِ اللهِ عَنْهَ عَهَدَّ قِبلَهُم فَظَهَرَ هُؤُلاَءِ النَّذِينَ كَانَ بَيْنَهُم وَبَيْنَ رَسُولِ اللهِ عَنْهَ بَعُدَ الرُكوعِ شَهُرًا يَدَعُو عَلَيهِمْ .

৩৭৯৬/১৩৬. মূসা ইবনে ইসমাঈল র. ..... আসিম আহ্ওয়াল র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি হযরত আনাস ইবনে মালিক রা-কে নামাযে (দোয়া) কুনৃত পড়তে হবে কি না— এ সম্পর্কে জিজ্ঞেস করার পর তিনি বললেন, হাঁা পড়তে হবে। আমি বললাম, রুকুর আগে পড়তে হবে, না পরে? তিনি বললেন, রুকুর আগে। আমি বললাম, অমুক ব্যক্তি (মুহাম্মদ ইবনে সীরীন। যেমন, বুখারীর ১৩৬ পৃষ্ঠায় আছে) আপনার সূত্রে আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে, আপনি রুকুর পর কুনৃত পাঠ করার কথা বলেছেন। তিনি বললেন, সে ভুল বলেছে। কেননা, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মাত্র একমাস পর্যন্ত রুকুর পর কুনৃত পাঠ করেছেন। এর কারণ ছিল এই যে, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সত্তরজন কারীর একটি দলকে মুশরিকদের নিকট কোন এক কাজে পাঠিয়ছিলেন। এ সময় রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও তাদের মধ্যে চুক্তি ছিল (অর্থাৎ, নিরাপত্তা ও হেফাজতের প্রতিশ্রুতি মুশরিকরা দিয়েছিল)। তারা (আক্রমণ করে সাহাবীগণের উপর) বিজয়ী হল (বিশ্বাসঘাতকতা করে)। তাই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের (যাদের মাঝেও রাস্ল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মাঝে চুক্তি ছিল) প্রতি বদদোয়া করে নামায়ে রুকুর পর এক মাস পর্যন্ত কুনৃত (নাযিলা) পাঠ করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ عَهُد শব্দটি বিভিন্ন অর্থে ব্যবহৃত হয় – ১। কসম, ২। নিরাপত্তা, ৩। হেফাজতের দায়দায়িত্ব ইত্যাদি। এক রেওয়ায়াতে আছে, রাসূলুল্লাহ সা-এর সাথে যে গোত্র চুক্তি করেছিল, হেফাজত ও নিরাপত্তার দায়দায়িত্ব নিয়েছিল সেটি ছিল বনু আমির গোত্র। যার নেতা ছিলেন আবু বারা। যারা সাহাবায়ে কিরামকে (কারীগণকে) শহীদ করেছিল, সেটি ছিল অন্য গোত্র। অর্থাৎ, বনু সুলাইম গোত্র। যার নেতা ছিল আমির ইবনে তুফাইল। এর বিশ্বদ বিবরণ বীরে মাউনার ঘটনায় এসেছে।

২১৯৩. অনুচ্ছেদ ঃ খন্দকের যুদ্ধ। এটিই আহ্যাবের যুদ্ধ।

قَالَ مُوسَى بَنُ عُقبَةَ كَانَتُ فِي شَوَالَ سَنَةَ ٱرْبَعِ गूँगा देवत्न উकैवा त. (ওফাত ১৪১ হিজরী) वर्गना कत्तरहन य, এ যুদ্ধ ৪৪ হিজরী সনের শাওয়াল মাসে সংঘটিত হয়েছিল।

নামকরণের কারণ ঃ এ যুদ্ধের দু'টি নাম। যেহেতু হেফাজতের জন্য রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশে মদীনার পাশে খন্দক তথা পরিখা খনন করা হয়েছিল সেহেতু এটিকে গাযওয়ায়ে খন্দক বলে।

দ্বিতীয় নাম আহ্যাব। আহ্যাব শব্দটি হিযবুনের বহুবচন। এর অর্থ আসে দল। এ যুদ্ধে কাফিরদের অনেক গোত্র ও অনেক দল সন্মিলিত ফ্রণ্ট তৈরি করে মুসলমানদের খতম করে দেয়ার চুক্তি করে মদীনায় আগ্রাসন চালিয়েছিল। এজন্য এ যুদ্ধের নাম রাখা হয়েছে গাযওয়ায়ে আহ্যাব। (ফাতহ্প বারীঃ ৭/৩০১)

খন্দকের যুদ্ধ হয়েছে শাওয়াল পঞ্চম হিজরী মুতাবিক ৬২৭ খ্রিস্টাব্দে।

এ যুদ্ধ কবে সংঘটিত হয়েছে এ নিয়ে মতবিরোধ হয়েছে। ইমাম বুখারী র. মূসা ইবনে উকবার উক্তি বর্ণনা করেছেন যে, খন্দকের যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছে চতুর্থ হিজরীতে। কারণ, ১৩৭ নং হাদীসে আসছে যে, আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. উহুদ যুদ্ধের সময় ১৪ বছর বয়সী ছিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে যুদ্ধে অংশগ্রহণের অনুমতি দেননি। কিন্তু খন্দকের যুদ্ধের সময় তাঁর বয়স ছিল ১৫ বছর। তখন তিনি তাঁকে অনুমতি দেন। এর দ্বারা স্পষ্ট হয়ে যায় যে, উহুদ ও খন্দক যুদ্ধের মাঝে শুধু ১ বছরের বিরতি ছিল। সর্বজন স্বীকৃত বিষয় হল, উহুদ যুদ্ধ হয়েছে তৃতীয় হিজরীতে। অতএব খন্দকের যুদ্ধ চতুর্থ হিজরীতে হওয়া প্রমাণিত হল।

এই প্রমাণের প্রতি লক্ষ্য করে ইমাম বুখারী র. ও ইবনে হাজম র. এর মতে, মুসা ইবনে উকবা র. এর উক্তি প্রধান।

দ্বিতীয় উক্তি হল- ইমামুল মাগায়ী মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক র. এর। এটি হল খন্দকের যুদ্ধ শাওয়াল পঞ্চম হিজরীতে সংঘটিত হয়। মাগায়ী ও সীরাতের সমস্ত ইমাম এ ব্যাপারে একমত। আল্লামা ইবনে কাইয়িয়ম র. এবং হাফিজ যাহাবী র. বলেন, এ উক্তিটিই বিশুদ্ধ ও নির্ভরযোগ্য। মাগায়ী ও সীরাতের অধিকাংশ ইমাম সহীহ বুখারী ও মুসলিমের রেওয়ায়াতের উত্তর দেন যে, হতে পারে হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. উহুদ যুদ্ধের সময় পূর্ণ ১৪ বছর বয়সী ছিলেন না। বরং তখন ছিল ১৪ বছরের শুরু। আর খন্দক যুদ্ধের সময় তিনি ছিলেন ১৫ বছর বয়য়। কিংবা ১৫ বছর থেকে ১/২ মাস বেশি। এ হিসেবে উহুদ ও খন্দক যুদ্ধের মাঝে দু'বছরের বিরতি হতে পারে। কারণ, বছর গণনায় ভাংতি মাসগুলোর আলোচনা না করা তখন অযৌক্তিক নয়।

তাছাড়া, উহুদ যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তন কালে আবু সুফিয়ান বলেছিল, আগামী বছর বদরে তোমাদের সাথে আম্বাদের মুকাবিলা হবে। এই প্রতিশ্রুতি দিয়ে সে মক্কায় ফিরে আসে। পরবর্তী বছর প্রতিশ্রুতি পূরণের সময় এলে আবু সুফিয়ান এই বলে রাস্তা থেকে ফিরে যায় যে, অভাব ও দুর্ভিক্ষের সময়, এটি যুদ্ধের জন্য সমীচীন নয়। অতঃপর এর ১ বছর পরে ১০ হাজারের একটি বাহিনী নিয়ে মদীনায় আক্রমণ চালায়। যেটাকে বলে গাযওয়ায়ে

আহ্যাব এবং গাযওয়ায়ে খন্দক। এতে স্পষ্ট বুঝা গেল যে, উহুদ ও আহ্যাব যুদ্ধের মাঝে দুই বছরের বিরতি ছিল। এটা সীরাত ও মাগা্যী বিশেষজ্ঞ ইমাম ও আলিমগণের উক্তির সমর্থক। (ফাতহুল বারী)

এ যুদ্ধের কারণ হল, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু ন্যীর গোত্রের ইয়াহুদীদের মদীনা থেকে বহিষ্কার করে দিয়েছিলেন। এরপর তারা বিক্ষিপ্ত হয়ে যায়। তাদের একটি দল, খায়বরে বসবাস করে। খায়বরবাসী যখন জানতে পারল যে, উহুদ যুদ্ধে মক্কার কুরাইশদের বিজয় হয়েছে, এটাও জানা গেছে যে, আবু স্ফিয়ান পুনরায় যুদ্ধের হুমকি দিয়েছে, তখন হুয়াই ইবনে আখতাব প্রমুখ বনু ন্যীর নেতা এবং বনু ওয়াইলের নেতা আবু আম্মার ওয়াইলীর একটি দল নিয়ে মক্কায় পৌঁছে। কুরাইশকে তারা রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে যুদ্ধ করার জন উদ্বুদ্ধ করল। কিনানা ইবনে রাবী যে, বনু গাতফানকে উদ্বুদ্ধ করে ও মুকাবিলার জন্য প্রস্তুত করে বনু গাতফানকে ঘুষরূপে প্রলুব্ধ করল যে, খায়বরের খেজুর বাগানে যে পরিমাণ খেজুর আসবে প্রতি বছর এর অর্ধেক আমরা তোমাদেরকে দেব। এতদশ্রবণে উয়াইনা ইবনে হিসন ফাযারী প্রস্তুত হয়ে গেল। কুরাইশ তো প্রথম থেকেই তৈরি ছিল। কিন্তু কুরাইশ নেতারা ইয়াহুদীদের উপর আস্থা পোষণ করত না : কুরাইশ নেতারা মনে করত যে, যেরপভাবে মুসলমান আমাদের প্রতিমা পূজাকে কুফরী বলে এবং এর জন্য আমাদের ধর্মকে খারাপ মনে করে, ইয়াহুদীদেরও এ ধারণাই। অতএব, তাদের ঐক্য-সহযোগিতা ও আনুকুল্যের কি আশা রাখা যায়? অতএব তারা ইয়াহুদীদেরকে জিজ্ঞেস করল, আপনার জানেন, আমাদের মাঝে ও মুহাম্মদের মাঝে ধর্মীয় মতবিরোধ আছে। আপনারা তো হলেন, আহলে কিতাব ও আলিম। প্রথমে আমাদেরকে বলুন, আপনাদের মতে, আমাদের দীন উত্তম, না তাদের দীন উত্তম? আমাদের উভয়ের মাঝে কার ধর্মমত ভাল? ইয়াহুদীরা তাদের স্বীয় জ্ঞান ও মনের সম্পূর্ণ পরিপন্থী কুরাইশকে উত্তর দিল, তোমাদের দীন মুহাম্মদের দীন অপেক্ষা উত্তম। তোমাদের দীন প্রাচীন ও আগের। এসব ইয়াহুদী সম্পর্কে আয়াত অবতীর্ণ হয়েছে ।

"আপনি তাদের প্রতি লক্ষ্য করেননি, যাদেরকে (তাওরাতের ইলমের) একটি অংশ দেয়া হয়েছে। (অতঃপর তা সত্ত্বেও) তারা প্রতিমা ও শয়তানের প্রতি বিশ্বাস রাখে? (কারণ, মুশরিকদের দীন ছিল প্রতিমা পূজা এবং শয়তানের অনুসরণ। অতএব, এরূপ দীনকে উত্তম বলা দ্বারা শয়তান ও প্রতিমার সত্যায়ন আবশ্যক হয়।) -পারা ৫ঃ রুকু ৪

এ উত্তর শুনে এরা কিছুটা প্রশান্ত হয়। কিন্তু তারপরও বিষয়টি এ পর্যায়ে এল যে, আগন্তুক ইয়াহুদী নেতা এবং বনু ওয়াইলের সর্দাররা কুরাইশ নেতাদের সাথে একত্রে মসজিদে হারামে যেয়ে বাইতুল্লাহ্র দেয়াল বুকে লাগিয়ে আল্লাহ্র সামনে এ প্রতিজ্ঞা করতে হবে ও প্রতিশ্রুতি দিতে হবে যে, আমাদের কোন একজন ব্যক্তিও যতক্ষণ পর্যন্ত জীবিত থাকবে ততক্ষণ পর্যন্ত মুসলমানদের সাথে যুদ্ধ করতে থাকবে।

এরপভাবে পারম্পরিক চুক্তি অনুযায়ী মঞ্চার কুরাইশের ৪ হাজার সৈন্য, ৩০০ ঘোড়া, ১ হাজার উট নিয়ে আবু সুফিয়ানের নেতৃত্বে মঞ্চা থেকে বের হয়। এ সৈন্য বাহিনী মারক্জজাহরান নামক স্থানে পৌঁছলে বনু গাতফান, আশজা', ফাযারা প্রমুখ গোত্রগুলো এসে অন্তর্ভুক্ত হয়। যাদের সর্বমোট সংখ্যা ছিল ১০ হাজার। (ফাতহুল বারীঃ ৭/৩০১)

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট এ সংবাদ পৌঁছলে তিনি সাহাবায়ে কিরামের সাথে প্রামর্শ করলেন। হ্যরত সালমান ফারেসী রা. প্রামর্শ দিলেন, এমতাবস্থায় উন্মুক্ত ময়দানে মুকাবিলা করা স্মীচীন নয়। বরং হেফাজতের জন্য পরিখা খনন করা উচিত। যাতে শক্ররা পার হয়ে আসতে না পারে। স্বাই এ পরামর্শ পছন্দ করলেন এবং দ্রুত পরিখা খননের কাজ আরম্ভ করে দেয়া হয়। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বয়ং এর সীমা ঠিক করলেন। রেখা টেনে দশ দশজনকে ১০ গজ ১০ গজ ভূমি বল্টন করে দিলেন। (ফাতহুল বারীঃ ৭/৩০৫)

এক রেওয়ায়াতে আছে, প্রতি ১০ জনকে ৪০ গজ পরিখা খননের দায়িত্ব দেয়া হয়। দৈর্ঘ্য ছিল প্রায় সাড়ে তিন মাইল।

ইবনে সাঈদ র. বলেন, ছয় দিনে পরিখা খনন করা হয়। (তাবাকাতে ইবনে সা'দ ঃ ২/৪৮)

হাফিজ আসকালানী র. দিনের সংখ্যা নিয়ে চারটি উক্তি বর্ণনা করেছেন। ১। ১৫ দিন , ২। ২০ দিন, ৩। ২৪ দিন, ৪। ১ মাস। (ফাতহুল বারী ঃ ৭/৩০২)

সাহাবায়ে কিরামের সাথে স্বয়ং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামও পরিখা খননে অংশগ্রহণ করেন। সর্বপ্রথম নিজ হস্ত মুবারকে ভূমিতে কোদাল মারেন এবং পড়েন–

'আমরা আল্লাহ্র নামে ও তাঁর সাহায্যে সূচনা করেছি। যদি তাঁকে ছাড়া আর কারো প্রার্থনা করি তবে আমরা হয়ে যাব দুর্ভাগা।'

"তিনি কতই না উত্তম প্রতিপালক! এবং (তাঁর জীবন বিধান) কতই না উত্তম দীন!"

পরিখা খনন এরপ সময়ে আরম্ভ হয় যখন ছিল শীতকাল। ঠাণ্ডা বাতাস প্রবাহিত। কয়েকদিনের ভুখা। স্বয়ং রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পেট মুবারকে পাথর বাঁধা। কিন্তু রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাহাবীগণ নেহায়েত আগ্রহ ও স্বতক্ষৃত্তার সাথে পরিখা খননের কাজে রত ছিলেন। নিজেরাই মাটি উঠিয়ে আনতেন আর কাব্য আবৃতি করতেন।

"আমরা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে বাই'আত হয়েছি। যতক্ষণ পর্যন্ত আমরা জীবিত থাকব ততক্ষণ পর্যন্ত জিহাদ অব্যাহত রাখব।"

রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম জবাবে ইরশাদ করলেন -

"হে আল্লাহ্! নিঃসন্দেহে জীবন তো প্রকৃত অর্থে আখেরাতেরই। অতএব, আনসার ও মুহাজিরগণকে ক্ষমা কর।"

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আরও বলেন-

"হে আল্লাহ্! প্রকৃত কল্যাণ কেবলমাত্র পরকালেরটিই। অতএব, আনসার এবং মুহাজিরগণের মাঝে তুমি বরকত দাও।"

বারা ইবনে আযিব রা. বর্ণনা করেন, (১৪৪ নং হাদীসে আসছে) খন্দকের দিন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বয়ং মাটি তুলে আনছিলেন। এমনকি পেট মুবারক ধূলিময় হয়ে যায়। বালুতে ঢেকে যায় তাঁর পেট। প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলছিলেন-

"আল্লাহ্র শপথ! যদি আল্লাহ্র হেদায়াত (তাওফীক) না হত, তাহলে আমরা হেদায়াত পেতাম না, না সদকা দিতাম, না নামায পড়তাম ।"

"অতএব, হে আল্লাহ! আমাদের প্রতি আপনি আন্তরিক প্রশান্তি নাযিল করুন! এবং শক্রুদের সাথে আমাদের মুকাবিলা হলে আমাদের দৃঢ়পদ রাখুন।"

"নিঃসন্দেহে শত্রুরা আমাদের উপর জুলুম করেছে। যখন এরা ফিতনা করার ইচ্ছা করবে, তখন আমরা তা প্রত্যাখ্যান করব।"

সর্বশেষ শব্দ ﴿ الْمُعَالِّ وَالْمُعَالِّ الْمُعَالِّ الْمُعَالِي الْمُعَالِّ الْمُعَالِي الْمُعِلِي الْمُعَالِي الْمُعِلِي الْمُعَالِي الْمُعِلِي الْمُعَالِي الْمُعِلِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعِ

হযরত জাবির রা.-এর বিবরণ, (হাদীসটি ১৪১ নং-এ আসছে) পরিখা খননের এক পর্যায়ে একটি শক্ত ও তৈলাক্ত বিশাল পাথর বেরিয়ে এল। তখন হযরত সালমান রা. রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাজির হয়ে এ ঘটনার বিবরণ দিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, থামো, আমি নিজেই নামছি। ক্ষুধার কারণে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পেটে তখন পাথর বাঁধা। তিনি নিজ হস্ত মুবারকে কোদাল নিয়ে বিশাল পাথরের উপর আঘাত হানলেন। তখন এ বিশাল পাথর একটি বালুস্তপে পরিণত হল। (বুখারী ৪ পু. ৫/৮৮, হাদীস নং ১৪১)

মুসনাদে আহমদ ও নাসাঈর বিবরণ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোদাল হাতে নিয়ে বিসমিল্লাহ পড়ে তিনবার আঘাত হানলেন। প্রতিটি আঘাতে তা থেকে এরপ জ্যোতি বেরুচ্ছিল যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলছিলেন, আল্লাহ্ আকবার। অতঃপর সাহাবায়ে কিরামও বলছিলেন, আল্লাহ্ আকবার। তারপর নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন, জিবরাঈল আমীন আমাকে সংবাদ দিয়েছেন যে, উমত এ শহরগুলো বিজয় করবে। (ফাতহুল বারী ঃ ৭/৩০৪)

এ যুদ্ধে সাহাব্যর সংখ্যা ছিল ৩ হাজার। সারাদিন সাহাবায়ে কিরাম শক্তি পরীক্ষা করছিলেন। অতঃপর যখন পাথর কেউ ভাংতে পারলেন না তখন সরকারে দোআলম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা ভাঙ্গলেন। এটা ছিল বিরাট মুজিযা।

گذارے بیس دن اور بیس راتیں اس مشقت میس \*

رخ شامی په خندق کهودلی ارباب ہمت نے ۔

مگراك مرحلے ير بوگئ حائيل چيثان ايسسى \*

اسے کوئی بے توڑے کے سی میں تھی نہ جان ایسی ـ

لگاکر ضرب پتھر پرجوان وہیر سب ہارے \*

سيسمبركي طرف تكنع لكع الله كع يسارع -

کیانظبارہ حسب صابری کاچشم شاہد نے \*

کے پتے ہے باندہ رکھا تھا شےکے پر ہم مجاہد نے ۔

تبسم لب پر آیا اور شکم سے پیرہن سرکا \* ہواآیئنہ سب پر حوصلہ صبر پیمبرکا ۔ عجب عالم نظرآئے یہاں فاقہ گذاروں کے \* که دوپتھر بندھے پیٹ پر محبوب باری کے ۔ کئی دن سے میسرتھانہ کچہ جزآب حضرت کو \*

کسی نے بھی نہ پایا تھا مگریے تاب حضرت کو ۔ দ্বিতীয় মুজিযা

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খন্দকে নেমে সে পাথর ভাঙ্গলেন যা কেউ ভাঙ্গতে পারছিলেন না, তখন ক্ষুধার অবস্থা ছিল এই পর্যায়ে যে, তিন দিন পর্যন্ত তিনি ও সাহাবায়ে কিরাম কোন কিছুই খেতে বা পান করতে পারছিলেন না। হযরত জাবির রা.ও সেখানে উপস্থিত ছিলেন। ক্ষুধার এ অবস্থা দেখে তিনি সহ্য করতে পারলেন না। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর অনুমতি নিয়ে তিনি বাড়িতে গিয়ে স্ত্রীকে বললেন, আমি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ভীষণ ক্ষুধার্ত অবস্থায় দেখেছি। তোমার কাছে কি কিছু আছে? এতদশ্রবণে স্ত্রী একটি থলে বের করলেন, যাতে এক ছা (সাড়ে তিন সের) যব ছিল। ঘরে ছিল বকরীর একটি বাচ্চা। হযরত জাবির রা. বললেন, আমার স্ত্রী যব পিষলেন, আমি সে ছাগলছানাটি জবাই করলাম। গোশত বানিয়ে তিন পাথরের একটি চুলা তৈরি করে তা ডেগে তুলে দিলাম। গোশতের টুকরোগুলো যখন প্রায় গলার উপক্রম হল এবং আটা গোলানোর পর পাকানোর উপযুক্ত হল, তখন আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং তাঁর জন্য রওয়ানা করলাম। তখন স্ত্রী বলল, দেখুন! এমন যেন না হয় যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং তাঁর (সব বা অধিকাংশ) সাথীদের নিয়ে আসেন, (আর খানা কম হবার কারণে) আমাকে অপমান করেন।

আমি দরবারে রিসালাতে উপস্থিত হয়ে চুপিসারে আরজ করলাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমরা সামান্য খাবার তৈরি করে রেখেছি। আপনি এবং আপনার সাথে কয়েকজনকে নিয়ে চলুন। তিনি বললেন, খানা কি পরিমাণ? আমি পূর্ণ বিস্তারিত বিবরণ দিলাম। তিনি বললেন, এতাে অনেক খাবার। আরও বললেন, তােমার স্ত্রীকে যেয়ে বল, আমি যতক্ষণ না আসব ততক্ষণ পর্যন্ত যেন হাড়ি চুলা থেকে না নামায় এবং রুটি পাকাতে শুরু না করে। ততক্ষণাৎ প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঘােষণা দিলেন, হে পরিখা খননকারীরা! দ্রুত চল, জাবির খাবার তৈরি করেছে। আমি তাড়াতাড়ি (সবার আগে) ঘর অভিমুখে রওয়ানা করলাম। স্ত্রীকে বললাম, এইতাে সমস্ত মুহাজির, আনসার মুসলমান উপস্থিত হয়েছেন। প্রথমত স্ত্রী খুবই বিগড়ে যায় এবং উল্টাসিধা কিছু বলে, মতঃপর যখন আমি বললাম, তুমি যা বলেছিলে (খাবার অল্প) আমি সেসব কথা রাস্লুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে খুলে বলেছিলাম। এতদশ্রবণে সে বলতে লাগল, আল্লাহ্ এবং তদীয় রাস্লই খুব ভাল জানেন। আমরা তাে বলে দিয়েছি, আমাদের কাছে কি আছে। হযরত জাবির রা. বলেন, আমার স্ত্রী এমন কথা বলল, যার ফলে আমার বড় পেরেশানী দূর হয়ে গেল। (কারণ, সে আমাকে বুঝিয়ে দিয়েছে যে, আমরা বলে দিয়েছি, খাবার সামান্য, তা সত্ত্বেও রাস্লুলুল্লহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বাইকে নিয়ে এসেছেন, তাহলে তিনি জানেন, আমাদের চিন্তার কোন কারণ নেই। বারবার সামান্য খাবারে অনেক বরকত হয়েছে। আজও হতে পারে।)

দ্রীর সাথে কথোপকথন চলছিল। ইতোমধ্যেই রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে নিয়ে তাশরীফ আনলেন। তিনি আগে আগে চলছিলেন, অন্যেরা ছিলেন পিছনে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমরা প্রবেশ কর এবং পরস্পরে সংকীর্ণতা সৃষ্টি কর না (ভীড় কর না)। আমার স্ত্রী প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর খেদমতে আটা পেশ করল। তিনি তাতে লালা মুবারক দিলেন এবং বরকতের লায়া করলেন। অতঃপর হাড়ির দিকে গেলেন তাতেও লালা মুবারক দিলেন ও বরকতের দোয়া করলেন। তারপর বললেন, তুমি নিজের সাথে রুটি পাকানোর জন্য আরেকজন পাকানেওয়ালী ডেকে নাও।

রুটি তৈরি আরম্ভ হল, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রুটি ছিড়ে ছিড়ে এর উপর গোশত রেখে রেখে স্বীয় সাহাবায়ে কিরামকে দিচ্ছিলেন। যখন হাড়ি থেকে তরকারি আর চুলা থেকে রুটি নিচ্ছিলেন তখনই আবার তা ঢেকে ফেলছিলেন। তিনি রীতিমত রুটি ছিড়ে ছিড়ে তরকারি ভরে ভরে দিচ্ছিলেন। এমনিভাবে সবাই পরিতৃপ্ত হয়ে খেলেন। আরও অনেক খানা বেচে গেল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (আমার স্ত্রীকে লক্ষ্য করে) বললেন, এবার তা তুমি খাও (আবার প্রতিবেশীদেরকেও) উপটোকন রূপে পাঠিয়ে দাও। কারণ, লোকজন ক্ষধার তাডনায় ভীষণ অস্থির।

হযরত জাবির রা. বর্ণনা করেন, আমি আল্লাহ্র কসম খেয়ে বলছি, এক হাজার লোক খেয়ে চলে গেলেন আর আমাদের হাড়ি তখনও উৎরাচ্ছিল যেমন শুরুতে ছিল। আমাদের আটা থেকে রুটি পাকানো হচ্ছিল যেমন শুরুতে হচ্ছিল। (বুখারীঃ পৃ. ৫৮৮, ফাতহুল বারীঃ ৭/৩০৫)

মোটকথা, মুসলমানরা পরিখা খনন করে অবসর হল, কুরাইশের কাফিররা ১০ হাজারের বিশাল বীর বাহিনী নিয়ে মদীনায় পৌঁছল। উহুদ পাহাড়ের নিকট তারা অবস্থান করল। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুসলমানদের ৩ হাজারের এক বাহিনী সাথে নিয়ে মুকাবিলার জন্য সিলা পাহাড়ের নিকট যেয়ে অবস্থান করলেন। পরিখা উভয় দলের মাঝে প্রতিবন্ধক ছিল। মহিলা ও শিশুদেরকে একটি দুর্গে হেফাজতে থাকার নির্দেশ দেন।

২০ দিন পর্যন্ত কাফিরদের অবরোধ রইল। খলকের কারণে হাতাহাতি লড়াই ও মুকাবিলার সুযোগ এল না। অবশ্য উভয় পক্ষ থেকে তীরন্দাজী অব্যাহত রইল। এই তীর ছোড়াছুড়িতে হ্যরত সা'দ ইবনে মুআ্য রা. এর এক হাতে তীর লাগে। ফলে অনেক রক্ত ক্ষরণ হয়। হ্যরত সা'দ রা. আহত হলেন। কাফিররা ছিল হ্যরান-কিংকর্তব্যবিমূঢ়। পরিখার এ কৌশল ও ব্যবস্থা তারা কখনো প্রত্যক্ষ করেনি। পরিখার আশেপাশে তারা চক্কর দিছিল আর হ্যরান হছিল। অবশেষে, তাদের প্রসিদ্ধ নিপুণ অশ্বারোহী আমর ইবনে আবদ্দ, ইকরামা ইবনে আবু জাহল, হ্বাইরা ইবনে আবু ওয়াহাব এবং কবি যিরার মুকাবিলার জন্য বেরিয়ে এল। পরিখার নিকট সে কিংকর্তব্যবিমূঢ় অবস্থায় চক্কর লাগাল। একটি সংকীর্ণ জায়গা দেখে পেরিয়ে এসে লড়াই কামনা করল। হ্যরত আলী রা. কয়েকজন মুসলমানসহ এসে পৌঁছলেন। সেখানে যুদ্ধ হল, হ্যরত আলী রা. আমর ইবনে আবদ্দকে হত্যা করলেন। আর আল্লাহু আকবার তাকবীর ধ্বনি দিলেন। মুসলমানরা অনুধাবন করতে পারল যে, আল্লাহ্ তা'আলা বিজয় দান করেছেন। অবশিষ্ট লোক পালিয়ে গেল। নাওফাল ইবনে আবদ্ল্লাহ নামক এক কাফির রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হত্যার উদ্দেশ্যে সামনে অগ্রসর হল। সে ছিল ঘোড়ার উপর সওয়ার। লাফিয়ে পরিখা অতিক্রম করতে চেয়ে নিজেই পরিখায় পড়ে যায়। গর্দান ভঙ্গে অবশেষে মরে যায়।

 গাতফানের কি? বিজয় হলে তো ভাল, কিন্তু পরাজয় হলে তো সবাই চলে যাবে। এরপর তোমাদের এবং রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে সম্পর্ক থাকবে। তখন তোমাদের কি অবস্থা হবে? বনু কুরাইজা জিজ্ঞেস করল, তাহলে তোমার কি রায়? তিনি বললেন, প্রথমে প্রশান্ত হও। কুরাইশ এবং গাতফানের কিছু লোককে বন্ধক রাখ। যদি তারা তা করে তবে তোমরা অংশগ্রহণ কর। সবাই বলল, বাস্তবিক, এটা খুবই যথার্থ ও জরুরি ব্যাপার।

নুআইম ইবনে মাসউদ এরপর কুরাইশের কাছে এসে তাদেরকে বললেন, আমি একটি কথা শুনেছি এবং সে কথাটুকু তোমাদেরকে জানিয়ে দেয়া কর্তব্য মনে করি। শুনেছি ইয়াহুদীরা আপন কৃত কর্মের উপর লজ্জিত। তারা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছে সংবাদ পাঠিয়েছে, আমরা যদি কুরাইশ এবং গাতফানের কিছু নেতাকে গ্রেপ্তার করে আপনার কাছে অর্পণ করতে পারি তবে কি আপনারা সম্মত হবেন? মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ ব্যাপারে তাঁর সম্মতি প্রকাশ করেছেন। এবার ইয়াহুদীদের ইচ্ছে হল– আপনাদের কাছ থেকে বন্ধক রূপে কিছু লোক চাইবে। তাদেরকে তারা মুহামদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট অর্পণ করবে। নুআইম ইবনে মাসঊদ এরপর এ কথাগুলোই গাতফানের নিকট বললেন, এরপর কুরাইশ ও গাতফান ইকরামা ইবনে আবু জাহল প্রমুখকে বনু কুরাইজার কাছে এই বলে প্রেরণ করণ যে, অনেক দিন হয়ে গেছে লড়াই তাড়াতাড়ি শেষ হওয়া উচিত। তোমরাও বেরিয়ে এস। সবাই মিলে আক্রমণ করব। বনু কুরাইজা উত্তর দিয়ে পাঠাল যে, আগামী কাল শনিবার। তোমরা জান আমরা শনিবার দিন কোন কাজ করতে পারি না। তাছাড়া, আমরা তোমাদের সাথে মিলে যুদ্ধও করতে পারব না যতক্ষণ পর্যন্ত আমাদের এ প্রশান্তি না আসবে যে, তোমরা কোন অবস্থাতে আমাদেরকে মুহাম্মদের মুকাবিলায় একাকী ছেড়ে চলে যাবে না। মানসিক প্রশান্তির ছুরত হল কুরাইশ এবং গাতফান তাদের কিছু নেতাকে আমাদের কাছে বন্ধক রাখবে। এই জবাবে কুরাইশ এবং গাতফানের দুঢ় বিশ্বাস হয়ে গেলে যে, নুআইম ইবনে মাসউদ যা কিছু বলেছেন সেণ্ডলো সম্পূর্ণ যথার্থ। তারা অতঃপর লোক পাঠাল যে, আমরা বন্ধক রাখতে পারব না। তোমরা যুদ্ধ করতে হলে আস। এই উত্তরে বনু কুরাইজা বুঝতে পারল যে, নুআইম যা কিছু বলেছে সেগুলো সব সঠিক। এমনিভাবে এসব কাফিরদের মধ্যে মারাত্মক মতবিরোধ সৃষ্টি হল।

অতঃপর অদৃশ্য অনুগ্রহ থেকে আর একটি সাহায্য হল যে, আল্লাহ্ তা'আলা ফিরিশতা বাহিনী পাঠালেন। রাত্রি বেলায় প্রচণ্ড তুফান এল। কুরাইশের সমস্ত তাবু ডেরা উপড়ে গেল, রশি ইত্যাদি সব ছিড়ে গেল। হাড়ি-পাতিল বিক্ষিপ্ত হয়ে গেল, চুলাগুলো নিভে গেল। সমস্ত লোক পেরেশান ও হশ হারিয়ে ফেলল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কেউ যেন দেখে আসে কাফিরদের কি অবস্থা এবং তারা কি করতে চায়। কিছু এখানেও ঠাণ্ডায় প্রতিটি ব্যক্তি উদ্বিগ্ন ছিল। কেউ প্রস্তুত হল না। অবশেষে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত হ্যাইফা ইবনে ইয়ামান রা. কে নাম ধরে ডেকে পাঠালেন। তিনি যেয়ে দেখলেন সমস্ত কাফির হশ হারিয়ে ফেলেছে এবং সেখানেই আছে। আবু সুফিয়ান কুরাইশকে বলল, হে কুরাইশ সম্প্রদায়! বনু কুরাইজা আমাদের সঙ্গ ত্যাগ করেছে। প্রচণ্ড বড়-তুফান আমাদের তাবু উপড়ে ফেলেছে, আমাদের জন্তুগুলো ধ্বংস হয়ে গেছে, এখনিই তাড়াতাড়ি চল। এ কথা বলেই আবু সুফিয়ান উটের উপর আরোহণ করল। সমস্ত কাফির রওয়ানা দিল। কাফিররা যখন ফেরত রওয়ানা দিল, তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন—

অর্থাৎ, ভবিষ্যতে আমরা তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব। তারা আমাদের সাথে যুদ্ধ করতে আসবে না। আমরা তাদের দিকে অভিযান চালাব। (বুখারী ঃ পু. ৫৯০)

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই ইরশাদও করলেন যে, আল্লাহ্ তা'আলা পূবালী হাওয়ার মাধ্যমে আমার সাহায্য করেছেন। আর পশ্চিমা হাওয়ার মাধ্যমে ধ্বংস করেছেন আদ সম্প্রদায়কে।

নোট ঃ এ যুদ্ধের সময় সম্পর্কে বয়ানুল কুরআন সূরা আহ্যাব অবশ্যই পাঠ করা উচিত।

٣٧٩٧. حُدَّثَنَا يَعقُوبُ بِنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدثَنَا يَحيىَ بِنُ سَعيدٍ عَنُ عُبَيدِ اللهِ قَالَ اخبرنِى نَافِع عَنِ ابِنِ عُمَرَ رضى الله عنهما أَنَّ النَبِيَّ عَلَّهُ عَرَضَهُ يَومَ اُحدٍ وَهُوَ ابِنُ اَربَعَ عَشَرَةَ فَلَمُ يُجُزُهُ وَعُرَضَهُ يَومَ الْحَدِ وَهُوَ ابِنُ اَربَعَ عَشَرَةَ فَلَمُ يُجُزُهُ وَعُرضَهُ يَومَ الخَندِقِ وَهُوَ ابْنُ خَمَسَ عَشَرَةَ فَاجَازَهُ .

৩৭৯৭/১৩৭. ইয়াকুব ইবনে ইবরাহীম র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত যে, উহুদ যুদ্ধের দিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে (সৈন্য নির্বাচনের জন্য) বাছাই করলেন। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে অনুমতি দেননি। তখন তাঁর বয়স ছিল চৌদ্দ বছর। তবে খন্দক যুদ্ধের দিন তিনি (যুদ্ধে অংশগ্রহণ করার জন্য) বাছাই করে তাঁকে অনুমতি দিলেন। তখন তাঁর বয়স ছিল পনের বছর।

ব্যাখ্যা : عَرَضَ الجُندَ শব্দটি عَرَضَ الجُندَ থেকে গৃহীত। যার অর্থ হল, সৈন্যদের বাছাই করেছেন। মুসলিমের রেওয়ায়াতে আছে– عَرَضَنِي يَوَمَ أُحِدِ الخ অর্থাৎ, উহুদের দিন তিনি আমার খবর নিয়েছেন।

٣٨٩٨. حَدَّثَنَا قَتَيبةُ قَالَ حدثنا عَبدُ العزيزِ عَن ابِي حَازِمٍ عَن سَهلِ بنِ سَعدٍ رضى الله عنه قَالَ كُنّا مَعَ رَسُولِ اللَّه عَلَىٰ اكتادِنا، عَنه قَالَ كُنّا مَعَ رَسُولِ اللَّه عَلَىٰ اكتادِنا، فَقَالَ رَسولُ اللَّهِ عَن اللهُمَّ الْعَيشُ الأَخِرة بِ فَاغُفِرُ لِلمُهَاجِرِينَ وَالاَنْصَارِ بَ عَلَىٰ الْعَيشُ الأَخِرة بِ فَاغُفِرُ لِلمُهَاجِرِينَ وَالاَنْصَارِ بَ

৩৭৯৮/১৩৮. কুতাইবা র. .... হযরত সাহ্ল ইবনে সাদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, পরিখা খননের কাজে আমরা রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে অংশগ্রহণ করেছিলাম। তাঁরা পরিখা খনন করছিলেন আর আমরা কাঁধে করে মাটি বহন করছিলাম। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (আমাদের জন্য দোয়া করে) বলছিলেন—

الله م الله الكاعب الكاعب الأخرة فاغفِر للمهاجرين والانصار .

اللُّهُمَّ إِنَّ العَيْشَ عَيشُ الْأَخِرة ِ فَاغُفِرِ الْأَنصَارَ وَالمُهَاجِرة -

فَقَالُوا مُجِيبِينَ لَهُ:

نَحَنُ الَّذِينَ بَايَعُوا مُحمدًا \* عَلَى البِجهَادِ مَا بَقِينَا أَبَدًا ـ

৩৭৯৯/১৩৯. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ..... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার রাসূলুল্লাহ্ স. বের হয়ে পরিখা খননের স্থানে উপস্থিত হন। এ সময় মুহাজির এবং আনসারীগণ ভোরে তীব্র

শীতের মধ্যে পরিখা খনন করছিলেন। তাদের কোন গোলাম ছিল না যারা তাদের পক্ষ হতে এ কাজ-আন্জাম দিবে। (সাহাবীগণের কোন চাকর বাকর ছিল না। এজন্য নিজেরাই শুধু আল্লাহর সন্তুষ্টির উদ্দেশ্যে সওয়াবের নিয়তে প্রচণ্ড শীতে কাজ করছিলেন।) যখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের অনাহার ও কষ্ট ক্রেশ দেখতে পান, তখন তিনি বললেন, হে আল্লাহ্! আখিরাতের জীবনই প্রকৃত জীবন; তাই আপনি আনসার ও মুহাজিরদেরকে ক্ষমা করে দিন। সাহাবীগণ এর উত্তরে বললেন, "আমরা সে সব লোক, যারা জিহাদে আত্মনিয়োগ করার ব্যাপারে মুহাম্মদ সা–এর হাতে বায়আত গ্রহণ করেছি, যতদিন আমরা জীবিত থাকব ততদিন পর্যন্ত।"

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এ হাদীসটি জিহাদে ৩৯৭ পৃষ্ঠায় এসেছে।

কাব্য আবৃত্তি দ্বারা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উদ্দেশ্য ছিল, সাহাবায়ে কিরাম কয়েকদিন পর্যন্ত কষ্ট করে যেন মন খারাপ না করেন এবং পরকালের সফল জীবনকে সামনে রেখে কাজ অব্যাহত রাখেন, আল্লাহ তা'আলার রহমত ও মাগফিরাতের আশা রাখেন। সাহাবায়ে কিরামও উত্তরে এ কথা প্রকাশ করলেন যে, আজীবন তারা আল্লাহ্র পথে জিহাদের জন্য প্রস্তুত। এ হাদীস দ্বারা এটাও জানা গেল যে, মেহনত ও কষ্টের কাজগুলোতে কবিতা আবৃত্তি করলে আবেগ ও জোশ সৃষ্টি হয়। যেমন – বর্তমানেও এই অভিজ্ঞতা পরিলক্ষিত হয়।

١٤٠/٣٨٠٠ حَدَّثَنَا ٱبدُّو مَعْمَرِ قَالَ حدثناً عَبدُ الوَارثِ عَنْ عَبدِ العَزيزِ عَن ٱنسِ رضى الله عنه قالَ جَعَلَ المُهَاجِرُونَ والأَنصَارُ يَحفِرُونَ الخَندقَ حَولَ المَدِينةِ وَيَنقَلُونَ التُراَبِ عَلَى مُتُونِهِمُ وهُمُ يَقُولُونَ :

نَحُنُ ٱلَّذِينَ بَايَعُوا مُحَمَّدًا \* عَلَى الْجِهَادِ مَا بَقِينَا أَبُداً \_

قال يَقُولُ النَّبِيُّ عِنْ وَهُو بَجِيبُهُم:

ٱللَّهُمَّ إِنَّهُ لَاخَيْرَ إِلَّاخَيْرُ الْأَخِرةِ . فَبَارِكُ فِي الْأَنصَارِ والمُهَاجِرَة .

قاَلَ وَيُوتَكُونَ بِمِلَ ، كَفَّى مِنَ الشَعِيرِ فَيُصَنعُ لَهُم بِاهِالِةٍ سَنِخَةٍ تُوضَعُ بَينَ يَذِي القَوم، وَالقَومُ وَيَخُ مُنْتِنَ .

ত৮০০/১৪০. আবু মা'মার র. .... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আনসার ও মূহাজিরগণ মদীনার চারপাশে পরিখা খনন করছিলেন এবং নিজ নিজ পিঠে মাটি বহন করছিলেন। আর (আনন্দ কণ্ঠে) কাব্য আবৃত্তি করছিলেন, "আমরা তো সে সব লোক যারা মুহাম্মদ সা-এর হাতে বায়আত গ্রহণ করেছি, যতদিন আমরা জীবিত থাকব ততদিন জিহাদ করব। বর্ণনাকারী বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের এ কথার উত্তরে বলতেন, الْكَفِيرُ الْأَخِيرُ الْأَخِيرُ الْخَرَةِ الْخَرَةُ الْخَرَةِ الْخَرَةُ ا

ব্যাখ্যা ، يُؤتُونَ श মাজহুলের সীগা। كُفُى مِن الشَّعِيْر श আল্লামা আইনী র. লিখেন যে, এতে তিন ধরনের কপি পাওয়া যায়। ك الشَّعِيْر ছিল। ইয়ায়ে ঠু ফিবচন। যেটি মূলত كُفَيْنِ ছিল। ইয়ায়ে মুতাকাল্লিমের দিকে ইযাফতের কারণে দ্বিচনের নূন পড়ে গেছে।

২। একবচনের সীগা। ইয়ায়ে মুতাকাল্লিম সহকারে অর্থাৎ کَفِّی ফায়ের নিচে যেরসহ।

ে। (উমদাতুল কারী ঃ ১৭/১৭৮) ইযাফত ছাড়া।

هُ عَلَيْ الْمَالَةُ । इ হামযার নিচে যের, তাশদীদ বিহীন হা অর্থাৎ, চর্বি । اهَالَةُ । इ হামযার নিচে যের, তাশদীদ বিহীন হা অর্থাৎ, চর্বি । সীনের উপর যবর, দুনের নিচে যের, খায়ের উপর যবর, পরবর্তীতে স্ত্রী লিঙ্গবোধক তা । অর্থাৎ, দুর্গন্ধযুক্ত, যা বিস্বাদ হয়ে গেছে । بَشِعَةُ । इ বায়ের উপর যবর, সীনের নিচে যের, এরপ বাসি জিনিস যা গলধঃকরণ করা কষ্টকর ।

٨٠٨. حَدَّثَنَا خَلَاد بَن يَحَيٰى قَالَ حَدثنا عَبدُ الوَاحِد بنُ ايَمُن عَن إَبِيهِ قَالَ اتَبتُ جَابِرًا رضى الله عنه فقَالَ إِنّا يَوُم الخَنُدقِ نَحِفِرُ فَعَرَضَتُ كُديةً شَيِدةً فَجَاؤُا النَبِي عَنْ فَقَالُوا هٰذِه كُديةً عَرَضَتُ فِى الخَنُدقِ فَقَالُ إِنَا نَازِلَ ثَم قَامَ وَيَطَنُهُ مَعصُوبِ يحجَر وَلَيِئُنا ثَلاثة آيام لاَنذُونُ ذَوَاقًا وَفَاخَذَ النَبِي عَنْ المعفولَ فَضَرَبَ فَعَادَ كَثِيبًا اهْبَلُ أَوْ أَهْبَمَ، فَقُدُلتُ بِالمَوْولَ فَضَرَبَ فَعَادَ كَثِيبًا اهْبَلُ أَوْ أَهْبَمَ، فَقُدُلتُ بِالمَوْولَ فَضَرَبَ فَعَادَ كَثِيبًا اهْبَلُ أَوْ أَهْبَمَ، فَقُدُلتُ بِالمَوْولَ فَضَرَبَ فَعَادَ كَثِيبًا اهْبَلُ أَوْ أَهْبَمَ، فَقُدُلتُ بِالمَوْمَ فِي البُرَمَةِ بَيْنَ السَّعِيرِ حَتَّى جَعَلَنا اللَّحْمَ فِي البُرَمَةِ، ثُمَّ قَالُتُ عِنْدَى شَعِيرَ وَعَنَاقَ فَلْبُحتُ العَنَاقَ وَطَحَنتِ الشَعِيرِ حَتَّى جَعَلَنا اللَّحْمَ فِي البُرَمَةِ، ثُمَّ وَالْعَبِيرَ عَتَى جَعَلَنا اللَّحْمَ فِي البُرَمَةِ بَثُمَّ النَّبَي عَنْدَى شَعِيرَ وَعَنَاقَ فَلْبُرَهُ الْعَنْقِ وَطَحَنتِ الشَعِيرِ حَتَّى جَعَلَنا اللَّحْمَ فِي البُرَمَةِ ، ثُمَّ وَلِي البُرَمِةِ وَلَا الغَبْرَ عِنَ التَنْوَقِ قَدْ كَادَتُ الْ تَنْضَعِ وَ فَقَلْتُ طُعَيْمَ الْمُهَابِ وَرَجُلًا أَوْرَجُلانٍ ، قَالَ كَمْ هُوهُ الْعَيْرَ وَالاَنُصَارُ وَمَنُ المَّنَا اللَّهِ الْمُهَاجِرِينَ والاَنُصَارِ وَمَنْ مُعَهُم ، قَالَتُ هُلُ النَّاسَ اصَابَتُهُمُ مُجَاعَلُ عَلَيهِ اللَّحُمَ ، وَيُقَرِّبُ إِلَى اصَحَالِهِ ، ثُمَّ يَنزِعُ فَلَمُ يَزُلُ يَكِسرُ الخُبُرَ ، وينَعَرَبُ النَاسَ اصَابَتَهُمُ مُجَاعَةً .

ত৮০১/১৪১. খাল্লাদ ইবনে ইয়াহ্ইয়া র. ..... হ্যরত আইমান রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি জাবির রা-এর নিকট গেলে তিনি বললেন, খন্দক যুদ্ধের দিন আমরা পরিখা খনন করছিলাম। এ সময় একখণ্ড কঠিন পাথর বেরিয়ে আসলে (যা ভাঙ্গা যাচ্ছিল না এবং কারো কারো কোদাল ভেঙ্গে যায়) সাহাবায়ে কিরাম নবী করীম সা-এর কাছে এসে বললেন, খন্দকের মাঝে একখণ্ড শক্ত পাথর বেরিয়েছে (আমরা তা ভাংতে পারছি না)। এ কথা শুনে তিনি বললেন, আমি নিজে খন্দকে অবতরণ করব। এরপর তিনি দাঁড়ালেন। এ সময় তাঁর পেটে একটি পাথর বঁধা ছিল। আর আমরাও তিন দিন পর্যন্ত অনাহারী ছিলাম। কোন কিছুর স্বাদও গ্রহণ করিনি। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একখানা কোদাল হাতে নিয়ে প্রস্তরখণ্ডে আঘাত করলেন। ফলে তৎক্ষণাৎ তা চূর্ণ হয়ে বালুকারাশিতে পরিণত হল। (রাবীর সন্দেহ যে, তিনি اهيل বলেছেন না المسلم বলেছেন, তবে উভ্রের অর্থ একই।) তখন আমি বললাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমাকে (অল্প সময়ের জন্য) বাড়ি যাওয়ার জন্য অনুমতি দিন। (তিনি অনুমতি দিলে বাড়ি পৌঁছে) আমি আমার স্ত্রীকে বললাম, নবী করীম সা-এর মধ্যে আমি

এমন কিছু দেখলাম যা আমি সহ্য করতে পারছি না। তোমার নিকট কোন খাবার দ্রব্য আছে কি? সে বলল, আমার কাছে কিছু যব ও একটি বকরীর ছানা আছে। তখন বকরীর বাচ্চাটি আমি যবাই করলাম। এবং সে (আমার স্ত্রী) যব পিষে দিল।

এরপর গোশ্ত ডেকসিতে দিয়ে আমি নবী আকরাম সা-এর কাছে আসলাম। এ সময় আটা খামির হচ্ছিল এবং ডেকচি চুলার উপর ছিল ও গোশ্ত প্রায় রান্না হয়ে আসছিল। তখন আমি বললাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমার (বাড়িতে) সামান্য কিছু খাবার আছে। আপনি একজন বা দুইজন সাথে নিয়ে চলুন। তিনি বললেন, কি পরিমাণ খাবার আছে? আমি তার নিকট সব খুলে বললে তিনি বললেন, এ তো অনেক ও উত্তম। এরপর তিনি আমাকে বললেন, তুমি তোমার স্ত্রীকে গিয়ে বল, সে যেন আমি না আসা পর্যন্ত উনান থেকে ডেকচি ও রুটি না নামায়। এরপর তিনি বললেন, তোমরা সকলে উঠ! (জাবির তোমাদেরকে খাবার দাওয়াত দিয়েছে) তখন মুহাজির ও আনসারীগণ উঠলেন (এবং চলতে লাগলেন)। জাবির রা. তার প্রীর নিকট গিয়ে বললেন, তোমার সর্বনাশ হোক! (এখন কি হবে?) নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তো মুহাজির, আনসার এবং তাঁদের অন্য সাথীদের নিয়ে চলে আসছেন। তিনি (জাবিরের স্ত্রী) বললেন, তিনি কি আপনাকে জিজ্ঞেস করেছিলেন? আমি বললাম, হাঁ। এরপর নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (উপস্থিত হয়ে) বললেন, তোমরা সকলেই প্রবেশ কর এবং ভিড় করো না। এ বলে তিনি রুটি টুকরো করে এর উপর গোশ্ত দিয়ে সাহাবীগণের মধ্যে তা বিতরণ করতে শুরু করলেন। (এগুলো পরিবেশন করার সময়) তিনি ডেকচি এবং উনান ঢেকে রেখেছিলেন। এমনি করে তিনি রুটি টুকরো করে হাত ভরে বিতরণ করতে লাগলেন। এতে সকলে পেট ভরে খাবার পরেও কিছু থেকে যায়। তাই তিনি (জাবিরের স্ত্রীকে) বললেন, এ তুমি খাও এবং অন্যুকে হািদ্যা দাও। কেননা, লোকদেরও ক্ষুধা পেয়েছে।

ব্যাখ্যা ঃ এক রেওয়ায়াতে আছে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশে আমরা পরিখা খনন করছিলাম। ইতিমধ্যে একটি শ্বেতপাথর সামনে এল। এ পাথরটির কারণে আমাদের কোদাল ভেঙ্গে গেল। অতএব, আমরা চিন্তা করলাম, এটি ছেড়ে সামনে অগ্রসর হব। অতঃপর চিন্তা করলাম, বিষয়টি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে পেশ করা উচিত। অতএব, দরবারে রিসালতে (হ্যরত সালমান রা. এর মাধ্যমে) এ বিষয়টি আরজ করলাম। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিসমিল্লাহ্ পড়ে কোদাল মারলেন। তখন তা থেকে এক রশ্মি চমকে উঠল, পাথরটির এক-তৃতীয়াংশ ভেঙ্গে গেল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ্ আকবার বললেন, মুসলমানরাও আল্লাহ্ আকবার ধ্বনি দিল। রাসূলুল্লাহ সা. ইরশাদ করলেন, আমাকে শাম রাজ্যের চাবিগুলো দিয়ে দেয়া হয়েছে। আল্লাহ্র কসম, আমি এর লালমহল এখন অবলোকন করছি। জিবরাঈল আ. আমাকে সংবাদ দিয়েছেন যে, আমার উন্মত মুলকে শাম বিজয় করবে।

অতঃপর প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দ্বিতীয়বার কোদাল মারলেন, তখন সে পাথরের দুই-তৃতীয়াংশ বিদীর্ণ হল। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লান্থ আকবার ধ্বনি দিয়ে বললেন, আমাকে পারস্য রাজ্যের চাবিগুলো প্রদান করা হয়েছে। আল্লাহ্র শপথ! আমি মাদাইনের শ্বেতমহল (হোয়াইট হাউজ) প্রত্যক্ষ করছি। অতঃপর তিনি তৃতীয়বার কোদাল মারলে অবশিষ্ট পাথরও ভেঙ্গে যায়। তিনি আল্লান্থ আকবার ধ্বনি দিয়ে বললেন, আমাকে ইয়ামানের চাবিগুলো দেয়া হয়েছে। আল্লাহ্র শপথ! আমি এখন এ স্থান থেকে সান'আ শহরের দ্বারগুলো দর্শন করতে পারছি। (ফাতহুল বারীঃ ৭/৩০৫)

রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে চাবি প্রদান করা দ্বারা উদ্দেশ্য ছিল সেসব রাজ্য বিজিত হওয়ার সুসংবাদ প্রদান। আলহামদুলিল্লাহ্, তাঁর এ ভবিষ্যদ্বাণীগুলো পরিপূর্ণরূপে বাস্তবায়িত হয়েছে। كُدُبَ - কাফের উপর পেশ, দালের উপর জযম, অতঃপর ইয়া। অর্থাৎ, শক্ত মাটি, কঠিন পাথর। বিশুদ্ধতম ও বেশিরভাগ কপি এটিই। যদিও কোন কোন কপিতে كَبُدُ কাফের উপর যবর, দালের পূর্বে বায়ের উপর জযম আছে। অর্থতে বিশেষ পার্থক্য হবে না। অর্থাৎ শক্ত ভূমির একটি টুকরা। তাছাড়া, আরও কপি আছে। বিস্তারিত বিবরণের জন্য দেখুন, উমদাতুল কারী। كَبْيَبُ কাফের উপর যবর, ছায়ের নিচে যের। বালু। আল্লাহ্ তা'আলা ইরশাদ করেছেন

- كَانَتِ الْجِبَالُ كَثِيبًا مَهِيلًا न পারা, २৯, সূরা মুয্যाभिल। اوَأَهْيَمُ वर्गनाकातीत সন্দেহ। অর্থ একই। आল्লाइ তা'আলা ইরশাদ করেছেন– فَشَارِينُونَ شُرُبَ الْيَهِيْمِ – পারা ২৭, সূরা ওয়াকি'আ।

٣٨٠٢. حَدَّتَنِى عَمرو بنُ عَلِى قَالَ حَدَّتِى اَبُو عَاصِم قَالَ اَخْبرِنَا حَنظَلَةٌ بِنُ اَبِي سُفْيانَ قَالَ اَخْبرِنَا سَعِيدُ بِنُ مِينُنَا قَالَ سَمِعتُ جَابِر بَنَ عَبدِ اللهِ رَضِى اللهُ عَنهُ قَالَ لَمَّا حُفِرَ الخَندَقُ رَايتُ رَايتُ بِالنَبِينَ ﷺ خَمَصًا شَدِيدًا فَانكَفَيتُ إلى إمْرأَقِى فَقُلتُ هَلُ عِنْدَكِ شَى ؟ فَإِنّى رَايتُ بِرَسُولِ اللهِ ﷺ خَمَصًا شَدِيدًا . فَاخْرَجَتُ إلى جَرابًا فِيهِ صَاعٌ مِن شَعِيرٍ ، وَلَنَا بُهيمَةً دَاجِنَ ، فَذَبحتُهُا وَطُحَنتِ الشَعِيْرَ فَفَرَغَتُ إلى فَرَاغِى وَقَطعتُهَا فِى بُرمَتِهَا ثُم وَلَيّتُ إلى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالَتُ لاَتَفْضَحُنِى بِرَسُولِ اللهِ ﷺ وَيَعْدَنَ مَعْدُ . فَجِعْتُهُ فَسَارُرتُهُ ، فَقَلتُ يَا رَسُولَ اللّهِ ﷺ وَقَالَتُ لاَتَفْضَحُنِى بِرَسُولِ اللهِ ﷺ وَيَعْدَنَا ، فَتَعَالَ اَنْتَ وَنَفَرَ مَعْكَ . فَصَاحَ اللّهِ الْمَيْمَةُ لَنَا ، وَطَحَنْتُ صَاعًا مِنْ شَعيرٍ كَانَ عِندَنَا، فَتَعَالَ اَنْتَ وَنَفَرَ مَعَكَ . فَصَاحَ اللّهِ اللهِ الْمَيْمَةُ لَنَا ، وَطَحَنْتُ صَاعًا مِنْ شَعيرٍ كَانَ عِندَنَا، فَتَعَالَ اَنْتَ وَنَفَرَ مَعَكَ . فَصَاحَ اللّهِ الْمَيْمَةُ لَنَا ، وَطَحَنْتُ اللهِ الْخَندِقِ اللهِ عَلَى الْمَل الخَندِقِ اللهِ عَلَى الْمَعْدِ كَانَ عِندَنَا، فَتَعَالَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الْمَوْدِ اللهِ اللهِ الْمَاسَ حَتَى اجَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ الْمُعْدِلُ اللهِ عَلَى اللهُ الْمُعْدِلُ اللهِ عَنْ يَعْدُلُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ الْمُعَلَى الْمَاسَ حَتَى الْمَالُولُ اللّهِ اللهِ الْمَاسَ حَتَى الْمَاسَ حَتَى اللهُ الْمُ الْمُعْدَلُ الْمُ الْمُعْدُ اللهُ الْمُعْدِلُ الْمَالِي الْمُلُولُ اللهِ الْمُعْدُلُ الْمُعْدَلُ الْمُعْرَالُ الْمُولِ الْمُعْلِقُ الْمُعْرَالُ الْمُعْرِدُ اللهُ الْمُورُولُ وَالْمُ الْمُعْدُلُ الْمُعْدَلُ الْمُعْلِقُ اللهُ الْمُعْدُلُ اللهُ الْمُعْدُلُ الْمُعْدَى اللهُ الْمُعْدَلُ الْمُعْدَالِ الْمُعْدَلُ الْمُعْدَلُ الْمُعْدَلُ الْمُعْدُلُ الْمُعْدَلِ الْمُعْرَالُ الْمُعْدُولُ وَالْمُورُولُ وَالْمُعْدُلُ الْمُعْدُولُ وَالْمُ الْمُعْدُلُ اللهُ الْمُعْدُلُ الْمُعْدُلُ الْمُعْدُلُ الْمُعْدُلُ الْمُعْدُلُ الْمُورُولُ وَالْمُعْدُولُ الْمُعْدُولُ وَالْمُعُولُ الْمُعْدُلُ

৩৮০২/১৪২. আম্র ইবনে আলী র. ...... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন পরিখা খনন করা হচ্ছিল, তখন আমি নবী করীম সা-কে ভীষণ ক্ষুধার্ত অবস্থায় দেখতে পেলাম। তখন আমি আমার স্ত্রীর কাছে ফিরে গেলাম এবং তাকে জিজ্ঞেস করলাম, তোমার কাছে কোন কিছু আছে কি? আমি রাসূলুল্লাহ্ সা-কে দারুণ ক্ষুধার্ত দেখেছি। (এ কথা শুনে) তিনি একটি চামড়ার পাত্র এনে তা থেকে এক সা (২৩৪ তোলা) পরিমাণ যব বের করে দিলেন। আমাদের গৃহপালিত একটি বকরীর বাচ্চা ছিল। আমি সেটি যবাই করলাম। আর সে (আমার স্ত্রী) যব পিষে দিল। আমি আমার কাজ শেষ করার সাথে সাথে সেও তার কাজ শেষ করল। আমি তার গোশত কেটে কেটে ডেকচিতে ভরলাম। এরপর আমি রাসূলুল্লাহ্ সা-এর কাছে ফিরে চললাম। তখন সে (স্ত্রী) বলল, আমাকে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও তাঁর সাহাবীদের নিকট লজ্জিত করবেন না। (এত বেশী লোক আনবেন না, যার ফলে খানা কম পড়ে লজ্জিত হতে হয়।) এরপর আমি রাসূলুল্লাহ্ সা-এর নিকট গিয়ে চুপে চুপে বললাম, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আমরা আমাদের একটি বকরীর বাচ্চা যবেহ করেছি এবং আমার স্ত্রী এক সা' যব পিষেছে যা আমাদের ঘরে ছিল। আপনি আরো কয়েকজনকে সাথে নিয়ে আসুন। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উচ্চ স্বরে সবাইকে বললেন, হে পরিখা খননকারীরা! জাবির খানার ব্যবস্থা করেছে। এসো, তোমরা সকলেই (কাজ রেখে ক্রত) চলো। এরপর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমার আসার পূর্বে তোমাদের ডেকচি নামাবে না এবং খামির থেকে রুটিও তৈরি করবে

না। আমি (বাড়িতে) আসলাম এবং রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামসহ তাশরীফ আনলেন। এরপর আমি আমার স্ত্রীর নিকট আসলে সে বলল, আল্লাহ্ তোমার এমন করুন, এমন করুন। (তুমি এ কি করলে? এতগুলো লোক নিয়ে আসলে? অথচ খাদ্য একেবারে সামান্য অর্থাৎ, ভালমন্দ কিছু বললেন।) আমি বললাম, তুমি যা বলেছ আমি তাই করেছি। এরপর সে রাসূলুল্লাহ্ সা-এর সামনে আটার খামির বের করে দিলে তিনি তাতে মুখের লালা মিশিয়ে বরকতের জন্য দোয়া করলেন। এরপর তিনি ডেকচির দিকে এগিয়ে গিয়ে তাতে মুখের লালা মিশিয়ে এর জন্য দোয়া করলেন। তারপর বললেন, (হে জাবির!) একজন রুটি প্রস্তুতকারীণীকে ডাক। সে আমার কাছে বসে রুটি প্রস্তুত করুক এবং ডেকচি থেকে পেয়ালা ভরে গোশ্ত পরিবেশন করুক। তবে (চুলা থেকে) ডেকচি নামাবে না। তাঁরা (আগতুক সাহাবায়ে কিরাম) ছিলেন সংখ্যায় এক হাজার। আমি আল্লাহ্র কসম করে বলছি, তাঁরা সকলেই তৃপ্তিসহকারে খেয়ে অবশিষ্ট খাদ্য রেখে চলে গেলেন। অথচ আমাদের ডেকচি পূর্বের ন্যায় তখনও টগবগ করছিল এবং আমাদের আটার খামির থেকেও পূর্বের মত রুটি তৈরি হচ্ছিল।

এ হাদীসটি সংক্ষিপ্ত আকারে ৪৩২ পৃষ্ঠায় এসেছে।

হাদীস শরীফের পূর্ণ বিস্তারিত বিবরণ খন্দক যুদ্ধে এসেছে।

٣٨٠٣. حَدَّثَنِى عُثُمَانُ بِنُ اَبِى شُيْبَةَ قَالَ حَدَّثُنَا عَبِدَهُ عَن هِشَامٍ عَن اَبِيهِ عَن عَائِشَةَ رضى الله عنها إذ جَازُكُم مِنُ فَوقِكُم وَمِن اَسُفَلَ مِنْكُم وَإِذُ زَاغَتِ الاَبُصَارُ قَالَتُ كَانَ ذَالِكَ يَومَ الخَنْدَق.

৩৮০৩/১৪৩. উসমান ইবনে আবু শায়বা র. ..... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, اِذَ جَا يُوكُمُ الاِية তথা যখন তারা তোমাদের বিরুদ্ধে সমাগত হয়েছিল উঁচু অঞ্চল ও নিচু অঞ্চল হতে এবং তোমাদের চক্ষু বিক্ষারিত হয়েছিল ....... (৩৩ ঃ ১০), এ আয়াতথানা খন্দকের যুদ্ধে নাযিল হয়েছে।

व्याश्या : এ আয়াতি সূরা আহ্যাবের ১০ नम्रत আছে। এবার আয়াতে কারীমার স্পষ্ট অনুবাদ लक्ष्य करून। إذا جَاءُوكُم مِنُ فَوقِكُمُ وَمِنُ ٱسْفَلَ مِنكُمُ وَإِذُ زَاغِتِ الْاَبْصَارُ وَبَلَغِتِ القُلُوبُ الْحَنَاجِرَ وَتَظُنُونَ بِاللّهِ الظُنُونَا .

"সে সময়টুকু স্মরণ কর, যখন সে শক্ররা তোমাদের কাছে এসে পৌঁছে ছিল উপর দিক থেকে এবং নিচের দিক থেকে। (অর্থাৎ, কোন গোত্র মদীনার নিচের দিক থেকে আর কোন গোত্র মদীনার উঁচু দিক থেকে) আর

যখন চোখগুলো (ভয়ের কারণে) বিক্ষারিত হয়ে আসছিল কলিজা মুখে বের হয়ে আসার উপক্রম হয়েছিল এবং তোমরা আল্লাহ্ তা আলার ব্যাপারে বিভিন্ন রকমের ধারণা করছিলে। (যেমন কঠিন পরিস্থিতিতে স্বভাবত বিভিন্ন ধরনের ওয়াসওয়াসা ও কুমন্ত্রণা এসে থাকে। অনিচ্ছাকৃতভাবে এসব হওয়ার কারণে তাতে কোন গুনাহ নেই। এবং না এটি পরবর্তীতে আসন্ন ঈমানদারদের উক্তির পরিপন্থী। সেটি হল اللهُ وَرَسُولُهُ وَمَدُنَا مَا وَعَدَ انَا اللهُ وَرَسُولُهُ وَمَدُنَا مَا وَعَدَ انَا اللهُ وَرَسُولُهُ وَمَدَلَا مَا وَعَدَ انَا اللهُ وَرَسُولُهُ وَمَدَلَا مَا وَعَدَ انَا اللهُ وَرَسُولُهُ وَمَدَلَا مَا وَعَدَ انَا اللهُ وَرَسُولُهُ وَمِسَالِهُ وَمِعْمَا وَالْعَالَا وَمَا اللهُ وَرَسُولُهُ وَمِعْمَا وَلَا وَالْعَالَةُ وَلَا وَاللّهُ وَلَهُ وَلَا وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَاللّهُ وَلِهُ وَلَا وَلّا وَاللّهُ وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا وَاللّهُ وَلَا و

٣٨٠٤. حَدَّثَنَا مُسلِمُ بِنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَبِةُ عَن آبِي اِسحاقَ عَنِ البَراءِ رضى الله عنه قالَ كَانَ النَبِيِّ عَلَى يَنقُلُ التُرابَ يَومَ الخَندقِ حَتَى اغْمَرَّ بَطنُهُ او غَبُرَ بَطنُهُ يَقُولُ :

وَاللَّهِ لَوُ لَا اللَّهُ مَا اهْتَدْيُنَا \* وَلَا تَصَدَّقُنَا وَلَا صَلَّيْنَا .

فَأَنِزِلُنُ سَكِيناً عَلَينا \* وَثَبِّتِ الْأَقُدَامَ إِنَّ لَاقَينا ـ

إِنَّ الأُولٰى قَدَّ بِغَنُوا عَلَيْنَا \* إِذَا أَرَادُوا فِتنةً أَبِينًا .

ورَفَع بِهَا صَوْتُهُ أَبَيْنَا ابْيُنَا .

৩৮০৪/১৪৪. মুসলিম ইবনে ইব্রাহীম র. ..... হ্যরত বারা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খন্দক যুদ্ধে মাটি খননের সময় মাটি বহন করেছিলেন। এমনকি মাটি তাঁর পেট ঢেকে ফেলেছিল অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) তাঁর পেট (চামড়া মুবারক) ধূলায় আচ্ছ্র হয়ে গিয়েছিল। এ সময় তিনি বলছিলেন–

'আল্লাহ্র কসম! আল্লাহ্ হেদায়াত না করলে আমরা হেদায়াত পেতাম না, দান-সদকা করতাম না এবং নামাযও আদায় করতাম না।'

'সুতরাং (হে আল্লাহ্!) আমাদের প্রতি রহমত নাযিল করুন এবং আমাদেরকে শত্রুর সাথে মুকাবিলা করার সময় দৃঢ়পদ রাখুন।'

'নিশ্চয়ই মক্কাবাসীরা আমাদের প্রতি বিদ্রোহ করেছে। যখনই তারা ফিতনার প্রয়াস পেয়েছে তখনই আমরা উপেক্ষা করেছি। শেষের কথাগুলো বলার সময় নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উচ্চ স্বরে ابینا ابینا "উপেক্ষা করেছি", "উপেক্ষা করেছি" বলে উঠেছেন।'

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসটি জিহাদের ৩৯৮ পৃষ্ঠায় এসেছে।

١٤٥/٣٨٠٥. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحُبِى بِنُ سَعِيدٍ عَنُ شُعَبةَ قَالَ حدثنِى الحَكَمُ عَن مُجَاهِدٍ عَنِ البُنِ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما عَنِ النَبِيِّ ﷺ قَالَ نُصِرتُ بِالصَبَا، وَاهْلِكُتُ عَادُّ بِالدُبُورِ .

৩৮০৫/১৪৫. মুসাদ্দাদ র. ..... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমাকে পুবালি বায়ু দিয়ে সাহায্য করা হয়েছে, আর আদ জাতিকে পশ্চিমা বায়ু দিয়ে ধ্বংস করা হয়েছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল পুবালী হাওয়ার মাধ্যমে সাহায্য এসেছিল খন্দক যুদ্ধে। যেমন– আল্লাহ্ তা'আলা ইরশাদ করেছেন– فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِم رِيْحًا الخ – সূরা আহ্যাব ঃ আয়াত–৯

١٤٦/٣٨٠٦. حَدَّثَنِي اَحِمدُ بِنُ عُثمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شُرِيحُ بِنُ مَسلمةَ قَالَ حَدثنِي إبراهيمُ بِنُ يُوسِفَ قَالَ حَدثنِي إبراهيمُ بِنُ يُوسِفَ قَالَ حَدثنِي إبراهيمُ الأحزاب، يُحَدِّثُ قَالَ لَمَّا كَانَ يومُ الاحزاب، وَخَنَدَقَ رَسُولُ الله عَلَيُّ رَايتُهُ يَنقُلُ مِنْ تُرَابِ الخَندِقِ، حَتَّى وَارِي عَنِي الغُبَارُ جِلُدَةَ بَطنِهِ، وكَانَ كَثِيرَ الشَّعُر، فَسَمِعتُهُ يَرْتَجِزُ بِكَلِمَاتِ ابِن رَوَاحَةَ، وَهُوَ يَنقُلُ مِنَ التُرَابِ يَقولُ .

اللُّهُمَّ لَوُ لَا اللَّهُ مَا اهْتَدَينَا \* وَلاَ تَصَدَّقُنَا وَلاَ صَلَّينًا .

فَانِزِلَنْ سَكِينةً عَلَيناً \* وثَبِتِ الآقدامُ إِن لاَقَيْنا .

إِنَّ اللُّ ولَى قَدْ بَغَوا عَلَينًا \* وَإِنَّ ارَادَوا فِتُنَةً ابَّينًا .

قَالَ ثُمَّ يَمُدُّ صُوتُهُ بِالْجِرِهَا .

৩৮০৬/১৪৬. আহ্মাদ ইবনে উসমান রা. ..... হযরত বারা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আহ্যাব (খন্দক) যুদ্ধের সময় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (নিজেও) পরিখা খনন করেছেন। আমি তাঁকে খন্দকের মাটি বহন করতে দেখেছি। এমনকি মাটি (ধূলাবালি) পড়ার কারণে তার পেটের চামড়া ঢাকা পড়ে গিয়েছে। তিনি অধিক পশম বিশিষ্ট ছিলেন (সিনা থেকৈ পেট পর্যন্ত ঘন পশমের একটি রেখা ছিল)। সে সময় আমি নবী আক্রাম সা-কে মাটি বহন করা অবস্থায় ইবনে রাওয়াহার কবিতা আবত্তি করতে শুনেছি। তিনি বলছিলেন–

'হে আল্লাহ্! আপনি যদি হেদায়াত না করতেন তাহলে আমরা হেদায়াত পেতাম না, আমরা সদকা করতাম না এবং আমরা নামাযও আদায় করতাম না ।'

'সুতরাং আমাদের প্রতি আপনার রহমত নাযিল করুন এবং দুশমনের মুকাবিলা করার সময় আমাদেরকে দৃঢ়পদ রাখুন।'

إِنَّ الأُولٰى قَدُ بَغُوا عَلَيْنَا \* إِذَا أَرَادُوا فِتنةً أَبِينًا .

# قَالَ ثُمَّ يَمُدُ صُوتَه بِالْحِرِهَا ـ

'অবশ্য মক্কাবাসীরাই আমাদের উপর জুলুম করেছে। তারা ফিত্না বিস্তার করতে চাইলে আমরা তা প্রত্যাখ্যান করেছি।'

বর্ণনাকারী (বারা) বলেন, শেষ পঙজিটি আবৃত্তি করার সময় তিনি তা প্রলম্বিত করে পড়তেন।

ব্যাখ্যা ঃ এ রেওয়ায়াত দ্বারা বাহ্যত বুঝা যাঁয়, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সিনা মুবারকে অনেক পশম ছিল। অথচ হযরত আলী রা. এর হাদীসে আছে طُويـلُ الْمَسْرَبَة তথা রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বুকে একটি সরু লম্বা পশমের ধারা ছিল। অপর রেওয়ায়াতে আছে ذُومَسْرَبة শদ।

وَالُمَسُرِيَةُ هُوَ الشَعْرُ الدَقِيقُ الْكِذِي كَانَّهُ قضيُبَ مِنَ कदतन وَالْمَسُرِيةُ هُوَ الشَعْرُ الدَقِيقُ الْكِذِي كَانَّهُ قضيبَ مِنَ काता ।

অর্থ হল পশমের সরু রেখা। (ঘন পশমের একটি রেখা ছিল) যেন বুক থেকে নিয়ে নাভি পর্যন্ত একটি রেখা ছিল। এই ব্যাখ্যা দ্বারা উভয় রেওয়ায়াতের মাঝে কোন বিরোধ থাকে না। কারণ, শামায়েলে তিরমিয়ী দ্বারা বুঝা গেল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বুকের পশমগুলো বিক্ষিপ্ত ছিল না। বরং একটি সরু রেখা ছিল। আর বুখারী শরীফের كَثِيرُ الشَّعْرِ الشَّعْرِ قَامَ পশমগুলো ছিল ঘন।

٣٨٠٧. حَدَّتَنِى عَبِدَةُ بُنُ عَبِدِ اللهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِدُ الصَمَدِ عَن عَبِدِ الرَحَمٰنِ هُو َابِنُ عَبِدِ اللّهِ بِنِ دِينَارٍ عَنُ أَبِيهِ أَنَّ أَبِنَ عُمَرَ رضى الله عنهما قَالَ أَوَّلُ يَوْمٍ شَهِدَتُهُ يَوْمُ الخُنُدقِ ـ

৩৮০৭/১৪৭. আবদা ইবনে আবদুল্লাহ র. .... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি যে যুদ্ধে প্রথম অংশগ্রহণ করেছি তা ছিল খন্দকের যুদ্ধ।

٣٨٠٨. حُدَّثَنِى إِبرَاهِيم بِن مُوسَى قَالَ اَخْبَرْنَا هِشَامَّ عَن مَعُمَرِ عَنِ الزُهُرِيِّ عَن سَالِم عَن عِبكِرِمة بِن خَالدٍ عَنِ ابنِ عُمَر رض قَالَ دَخَلتُ عَلَى ابنِ عُمْرَ رض قَالَ دَخَلتُ عَلَى حَفْصَة وَنسَوْاتُهَا تَنطُفُ . قَلْتُ قَدُ كَانَ مِن اَمُرِ الناسِ مَاتَرَيْنَ فَلَم يَجُعَلُ لِى مِن الاَمْرِ شَئَ افَعُ لَي المَر شَئَ المَوْرِ شَيْ المَر شَئَ المَوْرِ فَلَم يَنتُظِرُونَكَ، وَاخْشَى اَنُ يَكُونَ فِى احْتِبَاسِكَ عَنْهُم فُرُقَةً، فَلَم تَدَعُهُ حَتّى فَقَالَتِ الحَقَّ، فَإِنَّهُم يَنتُظِرُونَكَ، وَاخْشَى اَن يَكُونَ فِى احْتِبَاسِكَ عَنْهُم فُرقَةً، فَلَم تَدَعُهُ حَتّى ذَهَبَ . فَلَمّ تَدَعُهُ مَتْ المَاسُ خَطْبَ مُعَاوِية ، قَالَ مَن كَانَ يُرِيدُ اَن يَتكلّم فِى هٰذَا الاَمِر فَلَيُظْلِعُ لَنَا قَرُنَهُ فَلَمْ تَدَعُهُ مَتُ الله عَلَى الإسلامِ، فَعَلْمَ المَعْ وَيَعْمَلُ عَنِي مُن مَسلَمَة فَهَلاَ اجَبُتُهُ ؟ قَالَ عَبدُ الله فَعَرَنُ المَعْ فَعَلَيْكَ وَابَاكَ عَلَقَى الإسلامِ، فَخَشِيتُ فَعَلَيْتُ مُن قَاتَلَكَ وَابَاكَ عَلَقَى الإسلامِ، فَخَشِيتُ فَعَرَلُهُ عَيْر وَيُحْمَلُ عَنِي عَيْدُ الله فِي الْمَوْرِيَةُ مَن عُبدُ الله فِي الله فَي الله فِي السَالَةِ مَنْ الجَمِع وَتَسَفِكُ الدَم وَيَحُمَلُ عَنِي عَيْر وَلِكَ الله وَيُولَى الله فَي الله فَي الله فِي الله فَي الله فِي الله فَي الله فِي الله فَي الله فَي الله فِي الله فَي الله فِي الله فَي الله فَي الله فَي الله فِي الله فَي الله فَي الله فَي الله فَي الله فَي عَبْدِ الرَوْاقِ وَنُوسَاتُها .

৩৮০৮/১৪৮. ইব্রাহীম ইবনে মুসা র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার আমি উমুল মু'মিনীন হাফসা রা.-এর নিকট গেলাম। সে সময় তাঁর চুলের বেণি থেকে ফোঁটা ফোঁটা পানি ঝরছিল। আমি তাঁকে বললাম, আপনি তো দেখছেন, নেতৃত্বের ব্যাপারে লোকজন কি কাণ্ড করছে। (হ্যরত আলী ও মুয়াবিয়া রা.-এর মাঝে সিফফীনের যে যুদ্ধ হয়েছে তা আপনি জানেন।) হুকুমত ও নেতৃত্বের কিছুই আমাকে দেয়া হয়নি। তখন তিনি বললেন, আপনি গিয়ে তাদের সাথে যোগ দিন। (পরামর্শ সভায় যান।) কেননা, তাঁরা আপনার জন্য অপেক্ষা করছে। আপনি তাদের থেকে দূরে সরে থাকার কারণে আরো বেশী বিচ্ছিন্নতা সৃষ্টি হতে পারে বলে আমি আশংকা করছি। হাফসা রা. তাঁকে (এ কথা) বলতে থাকেন। (অবশেষে) তিনি (সেখানে) গেলেন। এরপর লোকজন বিচ্ছিন্ন হয়ে গেলে (মজলিস সমাপ্ত হলে) মুআবিয়া রা. বক্তৃতা দিয়ে বললেন, নেতৃত্ব ও খিলাফতের ব্যাপারে কারো কিছু বলার ইচ্ছা থাকলে সে আমাদের সামনে আসুক (ইঙ্গিত ছিল ইবনে উমর রা.-এর প্রতি)। এ ব্যাপারে আমরাই তাঁর ও তাঁর পিতার চাইতে অধিক হকদার। তখন হাবীব ইবনে মাসলামা র, তাঁকে বললেন, আপনি এ কথার জবাব দেননি কেন? তখন আবদুল্লাহ (ইবনে উমর রা.) বললেন, আমি তখন আমার গায়ের কাপড খুলে নিয়েছিলাম (আস্তিন তুলে আঁচল সামলে নিলাম) এবং এ কথা বলার ইচ্ছা করলাম যে, এ বিষয়ে ঐ ব্যক্তিই অধিক হকদার যে ইসলামের জন্য আপনার ও আপনার পিতার সাথে লডাই করেছেন। (অর্থাৎ, হযরত আলী রা. অধিক হকদার। কারণ, তিনি উহুদ ও খন্দক যুদ্ধে ইসলামের খাতিরে আপনাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করেছেন। অবশেষে আপনাদের দু'জনকে ইসলামে অন্তর্ভুক্ত করেছেন।) তবে আমার এ কথায় (মুসলমানদের মাঝে) অনৈক্য সৃষ্টি হবে, অযথা রক্তপাত হবে এবং আমার এ কথার অপব্যাখ্যা করা হবে এ আশংকায় এবং আল্লাহ জানাতে (ধৈয্যশীলদের জন্য) যে নেয়ামত তৈরি করে রেখেছেন তার কথা শ্বরণ করে আমি উক্ত কথা বলা থেকে বিরত থাকি। তখন হাবীব র. বললেন. এভাবেই আপনি (ফিতনা থেকে) রক্ষা পেয়েছেন এবং বেঁচে গিয়েছেন।

(অর্থাৎ, আপনি ঠিক করেছেন, নিজের আবেগকে নিয়ন্ত্রণ করে দূরদর্শিতা দেখিয়েছেন। এবং আপনার কার্য উদ্ধার হয়েছে।) মাহমদু র. আবদুর রাযযাক সূত্রে– وَنُوسَاتُهَا وَنُوسَاتُهَا وَنُوسَاتُهَا وَنُوسَاتُهَا وَالْمَ

وهُمَمُتُ أَنُ اَقُولَ اَحَقَ بِهِذَا الْاَمِرِمِنِكَ وَمَنُ قَاتَلَكَ وَمَنُ قَاتَلَكَ وَمَنُ السَلَامِ وَابَاكَ عَلَى الاسلَامِ ضَابَكَ الْاسلَامِ ضَابَكَ عَلَى الاسلَامِ ضَابَكَ عَلَى الاسلَامِ ضَابَكَ عَلَى الاسلَامِ ضَابَكَ عَلَى الاسلَامِ ضَابَكُ مَا الله فَالله وَابَاكُ عَلَى الاسلَامِ مَذَا الله فَالله وَابَاكُ عَلَى الاسلَامِ مَذَا الله فَالله وَابَاكُ عَلَى الاسلَامِ مَذَا الله وَابَاكُ عَلَى الله الله وَابَاكُ وَابَاكُ عَلَى الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُ الله وَابَاكُونُ الله وَابِعَالِي الله وَابَاكُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابَاكُونُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابَاكُونُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابْعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابِعَالِمُ الله وَابْعَالِمُ الله وَابْعَالِ

হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা.-এর এ হাদীসের সম্পর্ক সিফফীনের যুদ্ধের সাথে। এ যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছিল হযরত আলী ও মুআবিয়া রা. এর মাঝে। অতএব, সিফফীন যুদ্ধের সংক্ষিপ্ত চিত্র প্রথমে লক্ষ্য করুন।

## সিফফীন যুদ্ধ

এ যুদ্ধের ভিত্তি ছিল, হ্যরত মুআবিয়া রা. হ্যরত উসমান রা. এর কিসাস নিতে চাচ্ছিলেন। হ্যরত আলী রা. বলছিলেন যে, বিলওয়াঈদের শক্তি এখনও বেশি। এখন তাদের কাছ থেকে কিসাস নেয়া যায় না। হ্যরত মুআবিয়া রা. বলছিলেন, আপনি মাঝখান থেকে সরে যান। আমি এক্ষুণি তাদের কাছ থেকে কিসাস নিচ্ছি। সাবাঈ দল স্বীয় সম্পর্ক তৈরিতে রত ছিল। উভয় দিক থেকে সে পার্টি ভীষণ অতিরঞ্জন করে লোকজনক

উত্তেজিত করল। অবশেষে, সৈন্যবাহিনী নামানো হল এবং সালিশ বা তৃতীয় পক্ষের ফয়সালার মাধ্যমে বিষয়টির সমাপ্তি ঘটল। লড়াইয়ের বিস্তারিত বিবরণ নিম্নরূপ ঃ

যিলহজ্জ ৩৬ হিজরীতে ৮০ হাজার সৈন্য নিয়ে হযরত আলী রা. শাম অভিমুখে অগ্রসর হন। এ সেনাবাহিনীতে সাধারণ মুসলমানগণ ছাড়া ৭০জন বদরী সাহাবী, বাইয়াতের রিযওয়ানে প্রাণ উৎসর্গকারী ৭০০ সাহাবী এবং ৪০০ সাধারণ মুহাজির ও আনসারী সাহাবী ছিলেন।

এদিক থেকে হযরত মুআবিয়া রা. স্বীয় সৈন্যবাহিনী নিয়ে সিফফীন ময়দানে পৌছেন। ফোরাতের তীরে সৈন্যদের নামান। মাঝখানে সন্ধির আলোচনা অব্যাহত রইল কিন্তু তা ব্যর্থ হল।

জুমাদাল উলা ৩৭ হিজরীতে যুদ্ধ আরম্ভ হল। কিন্তু কোন বড় রক্তাক্ত যুদ্ধ হল না। কারণ, এক একটি দল ময়দানে আসত সকাল বিকাল মামুলি আক্রমণ হত। অতঃপর রজব মাস শুরু হওয়া মাত্রই হারাম মাসের সম্মানার্থে যুদ্ধ বিরতি দেয়া হয়। উন্মতের শুভাকাঙ্খীরা পুনরায় সিদ্ধির চেষ্টা শুরু করলেন। কিন্তু সিদ্ধির সমস্ত চেষ্টা-প্রচেষ্টা ব্যর্থ হয়। সফর ৩৮ হিজরীতে উভয় দল পূর্ণ শক্তি নিয়ে ময়দানে অবতরণ করেন। রক্তাক্ত যুদ্ধ আরম্ভ হয়। এর ধারা কয়েকমাস পর্যন্ত অব্যাহত থাকে।

সারকথা হল, উভয় দলের মাঝে ৯০টি যুদ্ধ হয়। তন্মধ্যে ৪৫ হাজার শামী এবং ২৫ হাজার ইরাকী নিহত হয়।

তারীখে ইসলাম ঃ পৃ. ৩৩১ - ৩৩৩ - আবুল ফিদা ঃ ১/১৭৫।

## পরাজয় প্রকাশ থেকে বাঁচার জন্য একটি রাজনৈতিক চাল ও যুদ্ধ মুলতবী

যুদ্ধ চিত্র উভয় দলের সামনে স্পষ্ট হয়ে গিয়েছিল। হযরত আলী রা. পরিপূর্ণরূপে অনুমান করতে পেরেছিলেন যে, এবার শামীরা যে কোন মুহূর্তেই ময়দান ত্যাগ করতে চাচ্ছে। কারণ, তখন শামীদের সংখ্য খুবই নগণ্য হয়ে গেছে। তারা হিম্মত হারিয়ে ফেলেছে। হযরত আলী রা. সৈনিকদের সামনে একটি আবেগময় উত্তেজনাকর ভাষণ রাখলেন। তিনি বললেন, হে লোকসকল! যুদ্ধ শেষ পর্যায় পৌঁছে গেছে। তোমাদের প্রতিপক্ষ শেষ নিঃশ্বাস নিচ্ছে। অতএব সিদ্ধান্তমূলক যুদ্ধের জন্য প্রস্তৃতি নাও। হযরত মুআবিয়া রা.ও স্বীয় সৈন্যবাহিনীর অবস্থান সম্পর্কে আন্দাজ করতে পেরেছিলেন। তিনি পরাজয়ের আশঙ্কা করছিলেন, তখন স্বীয় বিশেষ উপদেষ্টা এবং আরবের প্রসিদ্ধ ও সর্বজনমান্য রাজনৈতিক চিন্তাবিদ হযরত আমর ইবনে আ'স রা. এর সাথে প্রামর্শ করলেন। তিনি বললেন. এরূপ পরিস্থিতির জন্য আমি প্রথম থেকেই এ কৌশল চিন্তা করে রেখেছিলাম যে, আমরা লোকজনকে কুরআনকে ফয়সালাকারী বানানোর আহ্বান জানাব। তা গ্রহণ ও বর্জন উভয় ছুরতে হযরত আলী রা. এর সৈন্যবাহিনীতে বিভেদ সৃষ্টি হবে। অতএব, দ্বিতীয় দিন যখন শামী ও মুআবিয়া রা. এর সৈন্যবাহিনী ময়দানে এল তখন দামেশকের বড় মুসহাফ তথা কুরআন শরীফখানা ৫ জন শামী সামনে নেজার উপর তুলে নিয়েছিল। এর পিছনে হাজার হাজার লোক কুরআন শরীফ নেজার উপর উঁচু করে ধরেছিল। এই কৌশল হযরত মুআবিয়া রা. এর পরাজয় থেকে বাঁচার জন্য বহু বড় কার্যকর প্রমাণিত হল। হযরত আলী রা. এই রাজনৈতিক চাল খুব ভাল করেই বুঝতে পারলেন। তিনি পরিস্কারভাবে বললেন, এটা শুধু ধোঁকা। কিন্তু হ্যরত আলী রা. এর একটি বিরাট দলের উপর এই যাদু ক্রিয়া করেছিল। তারা বলল, শামীদেরকৈ এ কিতাবের পাবন্দ বানানোর জন্য তো আমরা তাদের বিরুদ্ধে লড়ছিলাম। এবার যেহেতু তারা নিজেরাই আমাদেরকে এর আহ্বান জানাচ্ছে, সেহেতু আমরা তা প্রত্যাখ্যান করতে পারি না।

অপরদিকে হযরত আমীর মুআবিয়া রা. ঘোষণা করিয়ে দিলেন যে, লড়াই অনেক দীর্ঘ হয়ে গেছে এবং সীমাতিরিক্ত রক্তপাত হয়েছে। অতএব, এ ঝগড়া মিটানোর জন্য আমরা কুরআন শরীফকে সিদ্ধান্ত দাতা মানার আহ্বান জানিয়েছি। এটা তারা মেনে নিলে তো ভাল, অন্যথায় আমাদের প্রমাণ পূর্ণাঙ্গ হয়ে গেছে। এ ঘোষণার সাথে হযরত আলী রা.কে লিখলেন যে, এই রক্তপাতের দায়দায়িত্ব আমার ও আপনার মাথায়। এবার আমি আপনাকে তা বন্ধ করা, সৌহার্দ্য, বন্ধুত্ব ও ভালবাসা প্রতিষ্ঠা এবং হিংসা-বিদ্বেষ ভুলিয়ে দেয়ার আহ্বান জানাচ্ছি।

এ চুক্তির উপর যুদ্ধবিরতি দেয়া হয়। উভয় দলের পক্ষ থেকে এক এক জন ফয়সল মনোনীত করা হয়। আমীর মুআবিয়া রা. এর দল হযরত আমর ইবনে আ'স রা. কে নিজেদের ফয়সল বানান। হযরত আলী রা. এর দল পেশ করে হযরত আবু মুসা আশআরী এর নাম। হযরত আলী রা. নিরুপায় হয়ে হযরত আবু মুসা আশআরী রা.কে ফয়সল বানানোর ব্যাপারে সম্মত হলেন। ফলে একটি বিস্তারিত চুক্তিনামা লিপিবদ্ধ করা হয়। এ চুক্তিনামায় উভয় পক্ষের বাছাই করা বিশিষ্ট লোকজনের দস্তখত হয়ে যায়। এ যুদ্ধ বিরতি ও চুক্তি লেখার পর মক্কা-মদীনার মহা মনীষী ও বিশিষ্ট ব্যক্তিবর্গকে চিঠি লেখা হয়। হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. স্বীয় বোন উম্মুল মু'মিনীন হযরত হাফসা রা. এর সাথে পরামর্শ করেন। সিদ্ধান্ত ঘোষণার দিন দাওমাতুল জানদাল নামক স্থানে তাশরীফ নেন। এর আলোচনা এ হাদীসে এসেছে—

## فَلُمَّا تَفُرَّقَ النَّاسُ اى بَغْدَ أَنْ إِخْتَلُفَ الحَكَماِن -

সিদ্ধান্ত ঘোষণায় উভয় র্ফয়সলের (সালিশ-বিচারকের) মতানৈক্যের পর লোকজন বিক্ষিপ্ত হয়ে যায়। তার বিস্তারিত বিবরণ নিম্নরূপ–

উভয় ফয়সলের মাঝে বিস্তর আলোচনা হয়। অবশেষে উভয়ের বিচারক এ প্রস্তাবে একমত হন যে, হযরত আলী রা. ও মুআবিয়া রা. উভয়কে বরখান্ত ও বর্জন করা হবে। মুসলমানদেরকে নতুনভাবে খলীফা নির্বাচনের অধিকার দেয়া হবে। এ সিদ্ধান্তের পর উভয় বিচারক সিদ্ধান্ত শোনানোর জন্য দাওমাতুল জানদালে আগমন করেন। যেহেতু এই সিদ্ধান্ত ছিল উন্মতের ভাগ্যের সেহেতু হাজার হাজার মুসলমান এবং বহু বড় বড় সাহাবায়ে কিরামও আগমন করেন। তন্যুধ্যে হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা.ও ছিলেন।

প্রথমত, হ্যরত আবু মুসা আশআরী রা. হ্যরত আমর ইবনে আ'স রা.কে বললেন, প্রথমে আপনি শুনান। কিন্তু আমর ইবনে আ'স রা. ছিলেন অত্যন্ত বিচক্ষণ লোক। তিনি বললেন, মর্যাদাগতভাবে আপনি আমার চেয়ে উত্তম। আপনার উপস্থিতিতে আমি এর ধৃষ্টতা দেখাতে পারি না। হ্যরত আবু মুসা রা. এর উপর এ যাদু কার্যকর হয়। তিনি মিম্বরের উপর দাঁড়িয়ে সিদ্ধান্ত ঘোষণা দিলেন—

পর সমাচার, হে লোকসকল! আমরা বিষয়টি নিয়ে চিন্তা করেছি, উন্মতের ঐক্য ও সংশোধনের জন্য এ ছাড়া আর কোন পন্থা নজরে এল না। সে পন্থাটি হল – হযরত আলী ও মুআবিয়া রা. উভয়কে বরখাস্ত করে খিলাফতকে পরামর্শের উপর ছেড়ে দেয়া। সাধারণ মুসলমানরা যাঁকে যোগ্য মনে করবে তাকে নির্বাচন করবে। অতএব আমি হযরত আলী ও মুআবিয়া রা. উভয়কে বরখাস্ত করছি। ভবিষ্যতে আপনারা যাকে পছন্দ করেন তাকে নিজেদের খলীফা নিযুক্ত করুন।

এরপর, আমর ইবনে আ'স রা. স্বীয় ফয়সালা শুনালেন-

পর সমাচার, হে জনতা! আবু মুসা রা. এর স্বীয় ফয়সালা তিনি শুনিয়েছেন। তিনি নিজের লোককে বরখাস্ত করেছেন। আমিও তাকে বরখাস্ত করলাম। কিন্তু নিজস্ব ব্যক্তি মুআবিয়া রা. -কে বহাল রাখলাম।

এতদশ্রবণে হযরত আবু মুসা রা. চিৎকার করে বলে উঠলেন, এটা কি ধরনের বিশ্বাস ভঙ্গ? কিন্তু তখন কামানের তীর হাত থেকে ছুটে গেছে। এর ক্ষতিপূরণের কোন পন্থা ছিল না। ফলে তাঁরা দু'জনই স্ব স্ব পক্ষের খলীফা হয়ে যান।

বিঃ দ্রঃ সাহাবায়ে কিরাম সত্যের মাপকাঠি। তাঁরা সবাই পুর্ণ দীনদার ছিলেন। ক্ষমতার লিন্সা ও পার্থিব স্বার্থ উদ্ধারের জন্য কখনো তাঁরা মিথ্যার আশ্রয় নেননি। উপরের বিবরণ ঐতিহাসিকদের থেকে নেয়া। এখানে যেভাবে দু'সাহাবীর বিবরণ তুলে ধরা হয়েছে, তাতে হযরত আমর ইবনে আ'স রা.-এর আদালতের উপর আঘাত আসে। সমস্ত আহলে সুন্নাত ওয়াল জামাআতের মতানুসারে সাহাবায়ে কিরামের আদালত বিরোধী ঐতিহাসিক বিবরণ অগ্রহণযোগ্য। অতএব এ বিষয়ে বিস্তারিত বিবরণের জন্য ওলামায়ে আহলে হকের নির্ভরযোগ্য গ্রন্থাদির আশ্রয়

নেয়া আবশ্যক। আমরা এখানে 'নাসরুল বারী' গ্রন্থকারের বিবরণ পদ্ধতিকে অসুন্দর মনে করি। বিস্তারিত আলোকপাতের সুযোগ ও সময় নেই বলে এ বিষয়ে আলোচনা থেকে বিরত রইলাম। – অনুবাদক

## খিলাফত নির্বাচনের পর বিরোধিতা করা বিদ্রোহ

- ১। আমীরুল মু'মিনীন হযরত উসমান রা. এর শাহাদাতের তিনদিন পর সমস্ত মুহাজির ও আনসার হযরত আলী রা. কে খলীফা মনোনীত করেন। সাধারণ সভায় তাঁর হাতে বায়আত নেই যাতে মদীনার সমস্ত বিশিষ্ট সাহাবী অংশগ্রহণ করেন।
- २। आल्लार्त किञादित পत विश्वक्रण्य श्रष्ट रन वृथाती मतीयः। তাতে रामीम तरारहः, तामृनुल्लार माल्लाल्लारं आनारेरि उग्नामाल्लाम रेतमान करतरहन- وَيُحَ عَمَارًا تَقَتُلُهُ الْفِئَةُ الْبَاغِيَةُ الْبَاغِيَةُ الْبَاغِيَةُ आফসোস! आमात ता.-क এकि विद्यारी मन रुञा कतरा। (वृथाती ३ पृ. ७८, ७৯८)

হ্যরত আমার ইবনে ইয়াসির রা. আনহু সিফফীনের যুদ্ধে হ্যরত আলী রা. এর সৈন্যবাহিনীতে অংশগ্রহণ করেছিলেন। হ্যরত মুআবিয়া রা. এর সহযোগী বাহিনীর হাতে তিনি শহীদ হন। যেহেতু হ্যরত আমার রা. সংক্রান্ত রাস্লুল্লাই সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উপরোক্ত হাদীস সমস্ত সাহাবায়ে কিরামের মাঝে প্রসিদ্ধ ছিল, যে রেওয়ায়াতটি বুখারী শরীফ ছাড়া মুসলিম, তিরমিযী, নাসাঈ এবং আবু দাউদ ইত্যাদিতে আছে এবং অনেক সাহাবী ও তাবিঈ যাঁরা হ্যরত আলী ও মুআবিয়া রা. এর যুদ্ধ সম্পর্কে দোদুল্যমান ছিলেন, তাঁরা হ্যরত আমার রা. এর শাহাদাতকে উভয়ের মাঝে কোন দল হকের উপর প্রতিষ্ঠিত আর কোন্টি বাতিলের উপর তা জানার একটি নিদর্শন সাব্যস্ত করেছিলেন। হাফিজ র. আল-ইসাবাতে (২/৫০২) লিখেছেন যে, হ্যরত আমার রা. এর শাহাদাতের পর এ বিষয়টি স্পষ্ট হয়ে গেল যে, হকপন্থী হ্যরত আলী রা. এর দল এবং আহলে সুত্রত এ ব্যাপারে মতানৈক্যের পর একমত হয়ে গেল। হাফিজ ইবনে কাসীর র. আল বিদায়াতে (২/২৭০) লিখেছেন, হ্যরত আমার রা. এর শাহাদাত দ্বারা এ হাদীসের রাজ উন্মুক্ত হল যে, হ্যরত আমার রা.-কে একটি বিদ্রোহী দল হত্যা করবে। এর দ্বারা এ বিষয়টি স্পষ্ট হয়ে গেল যে, হ্যরত আলী রা. হকের উপর ছিলেন। হ্যরত মুআবিয়া রা. ছিলেন বিদ্রোহী।

তারীখুল খামীস গ্রন্থকার খুলাসাতুল ওয়াফা নামক গ্রন্থ থেকে এভাবে বর্ণনা করেছেন— হযরত আমর ইবনে আ'স রা. ছিলেন হযরত মুআবিয়া রা. এর মন্ত্রী। হযরত আমার রা. কে শহীদ করে দেয়ার পর তিনি যুদ্ধক্ষেত্রে বিরত হন। তাঁর অনুসরণে একটি বিরাট দল যুদ্ধবিরতি দেয়। ফলে হযরত মুআবিয়া রা. জিজ্ঞেস করলেন, তোমরা যুদ্ধবিরতি দিলে কেন? হযরত আমর ইবনে আ'স রা. উত্তর দিলেন, আমরা এরপ ব্যক্তিকে হত্যা করেছি, যার সম্পর্কে আমি স্বয়ং রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে ইরশাদ করতে শুনেছি, তাঁকে হত্যা করেবে বিদ্রোহী দল। হযরত মুআবিয়া রা. বললেন, চুপ হও! আমরা কি তাঁকে হত্যা করেছে? তাঁকে তো হত্যা করেছেন হযরত আলী রা. ও তাঁর সাথীরা। যাঁরা তাঁকে আমাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধে পাঠিয়েছেন। অতঃপর হযরত আলী রা.-এর নিকট এ কথা পোঁছলে তিনি বললেন, যদি আমি তাকে হত্যা করে থাকি তবে তো হযরত হামযা রা.-কে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হত্যা করে থাকবেন! কারণ, তিনি তাঁকে কাফিরদের বিরুদ্ধে প্রেরণ করেছিলেন।

মোটকথা, বুখারী শরীফের উপরোক্ত হাদীস দ্বারা এ বিষয়টি স্পষ্ট হয়ে গেল যে, চতুর্থ নম্বরে হযরত আলী রা.-এর খিলাফত বরহক ছিল। তাঁর বিরোধিতা ছিল বিদ্রোহ। যদিও ইজতিহাদী বিষয় হওয়ার কারণে হযরত মুআবিয়া রা. এবং তাঁর সাথীরা অভিযুক্ত হবেন না।

৩। উলামায়ে আহলে সুনুতের অন্তর্ভুক্ত এমন কোন আলিম অতিক্রান্ত হননি, যিনি হযরত উসমান রা. এর পর হযরত আলী রা.কে খলীফায়ে রাশিদ স্বীকৃতি দেননি, কিংবা তাঁর খিলাফতের বাইআত বিশুদ্ধ হওয়ার ব্যাপারে সন্দেহ করেছেন।

8। হিদায়া গ্রন্থকারও হিদায়ার দ্বিতীয় খণ্ডে আদাবুল কাজীতে হ্যরত আলী রা. এর খিলাফত যুগে হ্যরত মুআবিয়া রা. এর বিরোধিতাকে বিদ্রোহ সাব্যস্ত করেছেন এবং বলেছেন, وَالْحَقُّ كَانَ بِيَدِ عَلْيٍّ رَضِى اللهُ

৩৮০৯/১৪৯. আবু নুআইম র. ..... হযরত সুলাইমান ইবনে সুরাদ (مُرَد - সোয়াদে পেশ রায়ে যবর) (রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খন্দক যুদ্ধের দিন (যখন কাফির সৈন্যদল ব্যর্থ হয়ে প্রত্যাবর্তন করে তখন) নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন যে, এখন থেকে আমরাই তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব, তারা আর আমাদের উপর আক্রমণ করতে সাহস পাবে না।

উপকারিতা ঃ এ কারণেই বাস্তবে তাই ঘটেছে। খন্দকের যুদ্ধের পর রাসূলুল্লাহ সা. এর ভবিষ্যদ্বাণী অনুযায়ী কুরাইশের কাফিররা কখনও আর (যুদ্ধে) আসতে পারেনি। অবশেষে, আল্লাহ্ তা'আলা মক্কা বিজয়ের মাধ্যমে মুসলমানদের সম্মান দান করলেন। রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এটিও একটি বড় মুজিযা যে, তাঁর ভবিষ্যদ্বাণীগুলো যেমন সংবাদ দিয়েছেন ঠিক তেমনিই বাস্তবায়িত হয়েছে।

٣٨١٠. حَدَّثَنِى عَبِدُ اللَّهِ بِنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يِحَيِّى بِنُ أَدُمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسَرائِيلُ قَالَ سَمِعتُ اَبَا إِسُحُقَ يَقُولُ حَيْنَ الجُلِى الاُحُزَابُ سَمِعتُ النَبِيِّ ﷺ يَقُولُ حِيْنَ الجُلِى الاُحُزَابُ عَنهُ الأَن نَعُزُوهُم ولاَ يَغَزُونَنَا نَحِنُ نُسِيرُ إِلَيْهِمُ ـ

৩৮১০/১৫০. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. .... হযরত সুলাইমান ইবনে সুরাদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আহ্যাব যুদ্ধের দিন কাফিরদের সম্মিলিত বাহিনীকে (ব্যর্থ অবস্থায়) মদীনা ছেড়ে ফিরে যেতে বাধ্য করা হলে নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে আমি বলতে শুনেছি যে, এখন থেকে আমরাই তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব। তারা আমাদের বিরুদ্ধে আক্রমণ করতে পারবে না। (সাহস হবে না) আর আমরা তাদের এলাকায় গিয়েই সৈন্য নিয়ে আক্রমণ করব।

উপকারিতা اَجَلَى الْاُحْزَابُ विधिकाश्म কপিতে হামযার উপর পেশ ও জীমের উপর জযমসহকারে। অর্থাৎ, মাজহুলের সীগা। ফাতহুল বারী এবং উমদাতুল কারীতে অনুরূপ রয়েছে। এতে এদিকে ইঙ্গিত রয়েছে যে, কাফিররা ভীষণ উদ্বিগ্ন-উৎকণ্ঠিত হয়ে পালিয়েছে যেন তাদেরকে ভাগিয়ে দেয়া হয়েছে। শুধু আল্লাহ্ তা'আলার গায়েবী সাহায্যে প্রথমত, হয়রত নুআইম রা. এর সময়মত ইসলাম গ্রহণ করে কৌশল অবলম্বন করা, দ্বিতীয়ত, প্রচও তুফান।

বিস্তারিত বিবরণের জন্য খন্দক যুদ্ধের ঘটনা পুনরায় অধ্যয়ন করুন।

षिতীয় কপি اَجُلَى الاَحْزَابَ । অর্থাৎ, মারুফের সীগা। যেমন– হাশিয়াতে রয়েছে, অর্থাৎ, কাফিরদের গোটা বাহিনী ব্যর্থ– মনোরথ হয়ে পালিয়েছে। বাস্তব এটাই হয়েছে। খন্দক যুদ্ধের এ ঘটনা ঘটেছে পঞ্চম হিজরীতে। ষষ্ঠ হিজরীতে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উমরার উদ্দেশ্যে মদীনা থেকে রওয়ানা করেন। কিন্তু কুরাইশের কাফিররা মক্কায় যেতে বারণ করে। সন্ধির বিষয়টি হুদায়বিয়ায় নিষ্পনু হয়। অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সপ্তম হিজরীতে মক্কা শরীফ তাশরীফ নিয়ে যান। উমরা করে ফিরে আসেন। এরপর কুরাইশের কাফিরদের পক্ষ থেকে সন্ধির বিরোধিতা হয় এবং মক্কা বিজয় হয়।

٣٨١١. حَدَّنَنَا اِسُحَاقُ قَالَ حَدَّنَنَا رَوحٌ قَالَ حدثنا هِشَامٌ عَن مُحمدٍ عَنُ عُبَيدةَ عَن عَليّ رضى الله عنه عَنِ النِّبيّ ﷺ اَنَّهُ قَالَ يَومَ الخَندِق مَلَاً َ اللّهُ عَلَيهِم بُيرُوتَهُمُ وَقُبُورَهُم نَارًا كَمَا شَعَلُونَا عَنِ الصَلَاةِ الْوُسُطَى حَتَّى غَابَتِ الشَّمُسُ.

৩৮১১/১৫১. ইসহাক র. ..... হ্যরত আলী রা. সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত যে, তিনি খন্দকের যুদ্ধের দিন (কাফির মুশরিকদের প্রতি) বদদোয়া করে বলেছেন, আল্লাহ্ তাদের ঘরবাড়ি ও কবর আগুন দ্বারা ভরপুর করে দিন। কারণ, তারা আমাদেরকে (যুদ্ধে ব্যস্ত করে) মধ্যবর্তী (আসর) নামায থেকে বিরত রেখেছে, এমনকি সূর্য অস্ত গিয়েছে।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীসটি জিহাদে ৪১০ পৃষ্ঠায় এসেছে। হাদীসের সাথে শিরোনামের মিল স্পষ্ট।

২। এখানে তো শুধু এক ওয়াক্ত নামায তথা আসর ছুটে যাওয়ার উল্লেখ রয়েছে। কিন্তু কোন কোন রেওয়ায়াত দ্বারা প্রমাণিত হয় যে, জোহর, আসর এবং মাগরিব এই তিন ওয়াক্ত নামায কাযা হয়েছিল।

٣٨١٢. حَدَّثَنَا المَكِّىُ بِنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدَثْنَا هِشَامٌ عَنُ يُحيىٰ عَن أَبِى سَلَمةَ عَنُ جَابِر بنِ عَبدِ اللهِ أَنَّ عُمْرَ بِنَ الخَطابِ رضى الله عنه جَاء يَومَ الخَنْدَق بَعُدُ مَا غَرَبتِ الشَّمسُ جَعَلَ يَسُبُّ كُفَّارَ قُريشٍ وَقَالَ يَا رَسُولَ اللهِ إِ مَا كِدتُ أَنُ أُصَلِّى حَتَى كَادَتِ الشَّمُسُ أَنُ تَعُرب قَالَ يَا رَسُولَ اللهِ إِ مَا كِدتُ أَنُ أُصَلِّى حَتَى كَادَتِ الشَّمُسُ أَنُ تَعُرب قَالَ النَبِي عَلَيْ وَانَا وَاللهِ مَا صَلَّيتُهَا لَ فَنَزلُنَا مَعَ النَبِي عَلَيْ بُطُحَانَ فَتُوضَّا لِلصَلاةِ وَتُوضَّانَا لَهَا فَصَلَّى العَصْرَ بَعُدَ مَا غَرَبتِ الشَّمسُ ثُمَّ صَلِّى بَعُدَهَا المَغِربَ لَ

৩৮১২/১৫২. মক্কী ইবনে ইব্রাহীম রা. ..... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত যে, খন্দক যুদ্ধের দিন সূর্যান্তের পর (ফারুকেক আজম) উমর ইবনে খাত্তাব রা. এসে কুরাইশ কাফিরদের গালি দিতে আরম্ভ করলেন এবং বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! (আজ) সূর্যান্তের পূর্বে আমি নামায আদায়ের কাছেও যেতে পারিনি। (আসর পড়তে পারিনি অথচ সূর্য অন্তমিত হওয়ার নিকটবর্তী) তখন নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আল্লাহর কসম! আমিও আজ এ নামায আদায় করতে পারিনি। [জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. বলেন] এরপর আমরা নবী আকরাম সা-এর সঙ্গে বুতহান উপত্যকায় গেলাম। এরপর তিনি নামাযের জন্য ওযু করলেন, আমরাও নামাযের জন্য ওযু করলাম। এরপর তিনি সূর্যান্তের পর প্রথমে আসরের নামায এবং পরে মাগরিবের নামায আদায় করলেন।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীসটি কিতাবুস সালাতে ৮৪ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। يُطْحَان ঃ বায়ের উপর পেশ। শব্দটি গাইরে মুনসারিফ। এটি মদীনার একটি উপত্যকা।

২। এ হাদীস দ্বারা কাযা ও ওয়াক্তিয়া নামাযের মাঝে তারতীব প্রমাণিত হয়। ইমাম বুখারী র.-এরও তারতীব ওয়াজিব হওয়ার দিকে ঝোঁক রয়েছে। ৮৪ নং পৃষ্ঠার শিরোনাম দ্বারা বিষয়টি স্পষ্ট। ٣٨١٣. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ كَثِيرِ قَالَ اَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنِ ابِنِ المُنْكَدِرِ قَالَ سَمِعتُ جَابِرًا رض يَقُولُ : قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَومُ الاَحُزَابِ مَنُ يَاتِينَا بِخَبْرِ القَوْمِ ؟ فَقَالَ الزُبيرُ اَنَا، ثُمَّ قَالَ مَنُ يَاتِينَا بِخَبْرِ القَوْمِ؟ فَقَالَ الزُبيرُ أَنَا . ثم قَالَ مَن يَاتِينَا بِخَبِرِ القَوْمِ؟ فَقَالَ الزُبيرُ اَنَا، ثم قَالَ : إِنَّ لِكُلِّ نَبِي حَوَارِيًّا وَإِنَّ حَوَارِيُّ الزُبيرُ .

৩৮১৩/১৫৩. মুহাম্মদ ইবনে কাসীর র. ..... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আহ্যাব (খন্দক) যুদ্ধের দিন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কুরাইশ কাফিরদের খবর আমাদের নিকট এনে দিতে পারবে কে? যুবাইর রা. বললেন, আমি পারব। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবার বললেন, কুরাইশদের খবর আমাদের নিকট কে এনে দিতে পারবে? তখনও যুবাইর রা. বললেন, আমি। তিনি পুনরায় বললেন, কুরাইশদের সংবাদ আমাদের নিকট কে এনে দিতে পারবে? এবারও যুবাইর রা. বললেন, আমি পারব। তখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, প্রত্যেক নবীরই হাওয়ারী (বিশেষ সাহায্যকারী) ছিল। আমার হাওয়ারী হল যুবাইর।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীসটি জিহাদে ৪২০- ৪২১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

২। আল্লামা আইনী র. ওয়াকিদী র. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, এখানে কাওম দ্বারা উদ্দেশ্য বনু কুরাইজা। কারণ, এ সম্প্রদায় চুক্তির পরিপন্থী কাজ করে কুরাইশের সহযোগিতা করেছে।

হযরত হুযাইফা রা. কে যে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাফির সম্প্রদায়ের সংবাদ আনতে পাঠিয়েছেন, সেটি ভিন্ন ঘটনা। প্রচণ্ড তুফানের কারণে কাফিররা যখন হুশ হারিয়েছিল তখনও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সংবাদ আনার জন্য হযরত হুযাইফা রা. কে পাঠিয়েছিলেন। (উভয়টি আলাদা ঘটনা।)

٣٨١٤. حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بِنُّ سَعِيدٍ قَالَ حَدثنا اللَيثُ عَنْ سَعِيدِ بِنِ أَبِي سَعِيدٍ عَن أَبِيهِ عَن أَبِى هُرَيرةَ رضى الله عنه أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَقُولُ : لَا اِلْهَ اِلَّا اللهُ وَحُدُهُ أَعَرَّ جُنَدُه وَنَصَرُ عَبُدَه، وغَلَبَ الاَحْزَابَ وَحُدُهُ فَلَاشَيْ بَعْدَهُ .

৩৮১৪/১৫৪. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. .... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (খন্দকের যুদ্ধের সময়) বলতেন, এক আল্লাহ্ ব্যতীত কোন ইলাহ্ নেই। তিনিই তাঁর বাহিনীকে (মুসলমানদেরকে) মর্যাদা দিয়েছেন, তাঁর বানা (মুহাম্মাদ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম)-কে সাহায্য করেছেন এবং তিনি একাই সম্মিলিত শক্র বাহিনীকে (আরব গোত্রগুলোকে) পরাস্ত করেছেন। তারপর আর কোন কিছুর বাস্তবতা ও মর্যাদা নেই।

উপকারিতা ঃ অর্থাৎ, আল্লাহ্ তা'আলার মুকাবিলায় সারা সৃষ্টি অস্তিত্বীনের ন্যায়। যেমন— আল্লাহ্ তা'আলা ইরশাদ করেছেন— كُلُّ شَيْئَ هَالِكُ اِلَّا وَجُهُهُ عَالِمُ

٣٨١٥. حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ أَخُبِرُنَا الْفَزَارِيُّ وَعَبُدَةٌ عَنُ إِسْمَاعِيلَ بِنِ آبِي خَالِد قَالَ سَمِعتُ عَبُدَ الله بَنَ أَبِي اَوْفَى رضى الله عنهما يقولُ : دَعَا رُسولُ اللهِ عَلَى الاَحزَابِ فَقَالَ : اَللَّهُمَّ مُنْزِلَ اللهِ عَلَى الاَحزَابِ فَقَالَ : اَللَّهُمَّ اِهْزِمُهُم وَزَلُزلُهُمُ .

৩৮১৫/১৫৫. মুহাম্মদ (ইবনে সাল্লাম) র. ..... হ্যরত আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাফিরদের সম্মিলিত বাহিনীর প্রতি বদদোয়া করে বলেছেন, কিতাব নাযিলকারী ও হিসেব গ্রহণে তৎপর হে আল্লাহ! আপনি কাফিরদের যৌথ বাহিনীকে পরাজিত করুন। হে আল্লাহ! তাদেরকে পরাজিত এবং ভীত ও কম্পিত করে দিন।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীসটি জিহাদের ৪১১ পৃষ্ঠায় গেছে।

২। বুঝা গেল যদি বিনা লৌকিকতায় অনিচ্ছাকৃতভাবে ছন্দবদ্ধ ইবারত হয়ে যায় তবে এটা নিন্দনীয় বিষয় নয়। যে হাদীস দ্বারা নিষেধ বুঝা যায়, সেটি লৌকিকতা ও অনাবশ্যকীয় জিনিসকে আবশ্যকীয় বানানোর ক্ষেত্রে প্রয়োজ্য হবে।

٣٨١٦. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ مُقَاتِلٍ قَالَ اُخْبَرِنَا عَبِدُ اللّٰهِ قَالَ اَخْبِرِنَا مُوسَى بِنُ عُقبَةَ عَن سَالِمٍ وَنَافِع عَن عَبِدِ اللهِ رضى الله عنه أنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى كَانَ إذا قَفَلَ مِنَ الغَزُو او الحَجَّ اوَ العَمَّرَةِ يَبُدَا وَيَكبِر ثَلَاثَ مِرَادٍ، ثُمَّ يَقُولُ لَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَحَدُهُ لاَشِرِيكَ لَهُ، لَهُ المُلكُ، وَلَه الحَمدُ، وَهُو عَلَىٰ كُلِ شَيئٍ قَدِيرٌ، أيبُونَ تَاثِبُونَ عَابِدُونَ سَاجِدُونَ لِرَبِّنَا حَامِدُونَ ـ صَدَقَ اللهُ وَعُدُهُ، ونَصُر عَبُدُهُ، وهَذَمُ الاَحْزَابُ وَحُدَهُ .

৩৮১৬/১৫৬. মুহাম্মদ ইবনে মুকাতিল র. ..... হ্যরত আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যুদ্ধ, হজ বা উমরা থেকে ফিরে এসে প্রথমে তিনবার তাকবীর বলতেন। এরপর বলতেন– এরপর বলতেন– থা খা খা খা আল্লাহ্ ছাড়া কোন উপাস্য নেই। তিনি এক, তাঁর কোন শরীক নেই। রাজত্ব এবং প্রশংসা একমাত্র তাঁরই। সব বিষয়ে তিনিই সর্বশক্তিমান। আমরা সফর হতে প্রত্যাবর্তনকরাই, তাঁরই কাছে তওবাকারী. তাঁরই ইবাদতকারী, আমাদের প্রভুর দরবারে সিজদা নিবেদনকারী, তাঁরই প্রশংসা বর্ণনাকারী হয়ে। আল্লাহ তাঁর ওয়াদা পূরণ করেছেন। তাঁর বান্দাকে সাহায্য করেছেন এবং তিনি একাই কাফিরদের সম্মিলিত বাহিনীকে পরাজিত করেছেন।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীস জিহাদের ৪২০, ৪৩৩ – ৪৩৪ পৃষ্ঠায় এসেছে।

२ । रामीरमत সাথে শিরোনামের মিল रामीरमत শেষाংশ وَهَزُمُ الاُحْزَابُ षाता म्लाहे रखाहि ।

٢١٩٤. باَبُ مَرُجِعِ النَبِي ﷺ مِنَ الاَحْزَابِ وَمَخْرَجِهِ اللّٰى بَنِى قُرينظَةَ وَمُحَاصَرتِهِ إِيّاهُم ـ
 ২১৯৪. অনুচ্ছেদ ঃ খনক যুদ্ধ থেকে নবী আকরাম (সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম)-এর প্রত্যাবর্তন এবং বনু কুরাইজার প্রতি

তাঁর অভিযান ও তাদের অবরোধ

## বনু কুরাইজা যুদ্ধ ঃ ৫ হিজরী

প্রথমে এসেছে যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও বনু কুরাইজার মাঝে আগে থেকেই চুক্তি ছিল। কুরাইশরা ১০ হাজারের সৈন্যবাহিনী নিয়ে মদীনায় আক্রমণ চালানোর জন্য আসলে বনু কুরাইজা রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে কৃত চুক্তি ভঙ্গ করে। রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে কৃত চুক্তি ভঙ্গ করে কুরাইশের সাথে মিলে যায়। আল্লাহ্ তা'আলা যখন সম্মিলিত বাহিনীকে পরাস্ত করেন তখন নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খন্দক যুদ্ধ থেকে ফজরের নামাযের পর মদীনা শরীফে ফিরে আসেন।

রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম অন্ত্রশন্ত্র রেখে দেন। জোহরের সময় নিকটবর্তী হলে হযরত জিবরাঈল আমীন আ. একটি খচ্চরের উপর আরোহণ করে পাগড়ী বেঁধে আসেন। নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে সম্বোধন করে বললেন, আপনি কি অন্ত্রশন্ত্র খুলে ফেলেছেন? তিনি বললেন, হাঁ। জিবরাঈল আ. বললেন, ফিরিশতারা তো এখনও অন্ত্রশন্ত্র ফেলেনি এবং তাঁরা এখনো ফিরেও আসেনি। আপনি তৎক্ষণাৎ বনু কুরাইজা অভিমুখে রওয়ানা হন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমার সাহাবীরা এখন ক্লান্ত। জিবরাঈল আ. বললেন, আপনি এদিকে লক্ষ্যু করবেন না, রওয়ানা হয়ে যান। আমি এক্ষুনি যেয়ে তাদের কম্পিত করে তুলব। এ কথা বলে জিবরাঈল আ. ফিরিশতাদের দলের সাথে বনু কুরাইজার দিকে রওয়ানা হন। বনু গানামের সমস্ত অলি-গলি ধূলায় ভরে যায়। নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে নির্দেশ দিলেন, বনু কুরাইজা ছাড়া যেন কেউ কোথাও নামায না পড়ে। রাস্তায় আসর নামাযের ওয়াক্ত হলে মতবিরোধ হল। কেউ বলল, আমরা বনু কুরাইজায় যেয়ে নামায পড়ব। আর কেউ কেউ বলল, আমরা এখনই নামায পড়ে নিছি। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট যখন এ বিষয়ে আলোচনা করা হল, তখন তিনি কারও প্রতি অসভুষ্টি প্রকাশ করেননি। দ্রস্টব্যঃ ১৫৬নং হাদীস। কারণ, প্রত্যেকের নিয়তই ভাল ছিল।

হাফিজ ইবনে কাইয়িয়ম র. বলেন, যে হাদীসের বাহ্যিক শব্দের উপর আমল করেছে সেও সওয়াব লাভ করেছে, আর যে ইজতিহাদ করেছে নেও সওয়াব পেয়েছে। কিন্তু যারা বাহ্যিক শব্দের প্রতি লক্ষ্য করে বনু কুরাইজায় পোঁছার পূর্বে আসর নামাযের ওয়াক্ত পেরিয়ে যাওয়ার পূর্বে আসর নামায আদায় করেনি তাদের শুধু এক ফ্যীলত অর্জিত হল। অর্থাৎ, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশের উপর আমল করার সওয়াব হল। আর যারা ইজতিহাদ— উৎসারণ করল এবং মনে করল যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উদ্দেশ্য আসর নামায কাজা করে দেয়া নয় বরং উদ্দেশ্য হল দ্রুত পোঁছা, সেজন্য তাঁরা আসর নামায রাস্তায় পড়ে নেয়, তাঁরা ইজতিহাদের বদৌলতে দু'টি ফ্যীলত অর্জন করল। এক ফ্যীলত নববী নির্দেশের উপর আমল, দ্বিতীয় ফ্যীলত সালাতে উস্তা তথা আসর নামাযের হেফাজত করা—যেটি মূলতঃ অসীম ফাযায়েলকে অন্তর্ভুক্ত করে, যার হেফাজতের নির্দেশ কুরআনে কারীমে এসেছে—خَافِطُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ

والصلوة الوسطى

হাদীস শরীফে এসেছে, যার আসর নামায ছুটে গেল তার ধন-সম্পদ ও পরিবার পরিজন সবই বরবাদ হয়ে গেল।

এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু কুরাইজায় পৌঁছে ২৫ দিন পর্যন্ত তাদেরকে অবরুদ্ধ করে রাখেন। ইতিমধ্যে তাদের নেতা কা'ব ইবনে আসাদ তাদেরকে সমবেত করে বললেন, আমি তোমাদের নিকট তিনটি বিষয় পেশ করছি। তন্মধ্যে যে কোন একটি ইচ্ছে অবলম্বন কর। তাহলে তোমরা এ মসিবত থেকে মুক্তি পাবে। ১। আমরা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রতি ঈমান আনব এবং তাঁর অনুগত হয়ে যাব।

فَوَ اللّٰهِ لُقَدُ تَبَيُّنَ لَكُم انَهُ لَنَبِيُّ مُرسَلُ وَانَّهُ لِلَّذِي تَجِدُونَهُ فِي كِتَابِكُم فَتَامنُونَ عَلَى دِمَائِكُم وَامُوالِكُم وَنِسَائِكُم -

"কারণ, আল্লাহ্র কসম! তোমাদের নিকট এ বিষয়টি স্পষ্ট হয়ে গেছে যে, তিনি নিশ্চয়ই আল্লাহ্র নবী ও রাসূল। কোন সন্দেহ নেই। তিনি সেই নবী যাঁকে তোমরা তাওরাতে লিপিবদ্ধ পাও। যদি তোমরা ঈমান আনয়ন কর তবে তোমাদের জান মাল, শিশু ও মহিলা সবই হেফাজত হয়ে যাবে। বনু কুরাইজা বলল, আমরা আমাদের দীন পরিহার করব না। কা'ব বললেন, আচ্ছা! যদি এটা মঞ্জুর না কর তাহলে দ্বিতীয় বিষয়টি হল, শিশু ও মহিলাদেরকে হত্যা করে নিশ্চিন্ত হয়ে যাও এবং হাতে তলোয়ার ধারণ করে পূর্ণ সাহসিকতার সাথে মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে মুকাবিলা কর। যদি ব্যর্থ হয়ে যাও তবে শিশু এবং মহিলাদের কোন চিন্তা থাকবে না। আর যদি সফল হয়ে যাও তবে রমণী বহু আছে, তাদের থেকে সন্তান-সন্তুতি জন্ম নেবে।

বনু কুরাইজা বলল, বিনা কারণে মহিলা এবং শিশুদের হত্যা করলে জীবনের স্বাদ খতম করে দেয়া হবে। কা'ব বললেন, আচ্ছা, যদি তাও মঞ্জুর না কর তবে তৃতীয় বিষয় হল, আজকে শনিবার দিন রাত। হতে পারে মুহাম্মদ এবং তাঁর সাথীরা গাফিল ও বেখবর। আমাদের ব্যাপারে তারা পূর্ণ প্রশান্ত যে, এ দিনটি হল ইয়াহুদীদের নিকট সম্মানিত। অতএব, তারা এ দিবসে আক্রমণ করবে না। মুসলমানদের এ বেখবরি ও গাফিলতী দ্বারা তোমরা উপকৃত হও। ঐক্যবদ্ধভাবে একযোগে তাদের উপর রাত্রে আক্রমণ চালাও। বনু কুরাইজা বলল, কা'ব তোমার জানা আছে, আমাদের পূর্ববর্তীদেরকে এ দিবসের বেহুরমতির কারণে বানর এবং শৃকরে পরিণত করা হয়েছে। এরপর তুমি আমাদের এ নির্দেশ দিচ্ছ? মোটকথা, বনু কুরাইজা কা'বের একটি কথাও মানেনি।

অবশেষে, বাধ্য হয়ে বনু কুরাইজা প্রস্তুত হল যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে নির্দেশ দিবেন তাই আমরা মেনে নেব। যেমনিভাবে খাযরাজ ও বনু নযীরে মৈত্রী সম্পর্ক ছিল, এমনিভাবে আউস এবং বনু কুরাইজার মাঝে মৈত্রী সম্পর্ক ছিল। এজন্য আউস রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট আবেদন করল যে, খাযরাজের অনুরোধের ভিত্তিতে বনু নযীরের সাথে যে আচরণ করেছেন এরূপ আচরণ আমাদের অনুরোধের ভিত্তিতে বনু কুরায়জার সাথে করুন। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন. তোমাদের ফয়সালা তোমাদেরই এক ব্যক্তি করে দিবেন— এর উপর কি তোমরা সমত? তারা বলল, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! সা'দ ইবনে মুআ্য যে ফয়সালা করবেন সেটাই আমরা মেনে নেব।

সা'দ ইবনে মু'আয় রা. খন্দকের যুদ্ধে আহত হলে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর জন্যে মসজিদে নববীতে একটি তাবু নির্মাণ করেছিলেন, যাতে কাছে থেকে তাঁর শুশ্রুষা করা যায়। তিনি তাঁকে ডেকে আনার জন্য লোক পাঠালেন। তিনি গাধার উপর আরোহণ করে এলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছে আসলে রাস্লাল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, ব্রুট্রনিরী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, ব্রুট্রনিরী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন, তারা তাদের সিদ্ধান্ত তোমার উপর অর্পণ করেছে। সা'দ রা. বললেন, আমি তাদের ব্যাপারে সিদ্ধান্ত দিচ্ছি, তাদের যোদ্ধা অর্থাৎ পুরুষদেরকে হত্যা করা হবে আর মহিলা ও অন্যান্য পুরুষদের কয়েদ করে গোলাম-বাঁদী বানান হবে। তাদের সমস্ত মালপত্র মুসলমানদের মধ্যে বন্টন করে দেয়া হবে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, নিঃসন্দেহে তিনি আল্লাহ্র হুকুম অনুযায়ী সিদ্ধান্ত দিয়েছেন। ফলে সমস্ত বনু কুরায়জাকে গ্রেপ্তার করে ফদীনায় আনা হয় এবং এক আনসারী মহিলার বাড়িতে তাদের আটকে রাখা হয় বাজারে তাদের জন্য কতগুলো পরিখা খনন করা হয়। অতঃপর দু'জন চারজন করে সে বাড়ি থেকে বের করিয়ে আনা হত এবং সে পরিখাগুলোতে তাদের গর্দান উড়িয়ে দেয়া হত। হুয়াই ইবনে আখতাব এবং বনু কুরাইজ নেতা কা'ব ইবনে আসাদেরও গর্দান উড়িয়ে দেয়া হয়। তিরমিয়ী ইত্যাদিতে হ্যরত জাবির রা. থেকে সহীহ সূত্রে বর্ণিত আছে যে, তাদের সংখ্যা ছিল ৪০০।

মহিলাদের মধ্য থেকে বানানা নামী এক রমণী ছাড়া আর কাউকে হত্যা করা হয়নি। সে রমণীর অপরাধ ছিল. সে কামরা থেকে চান্ধির অংশ নিক্ষেপ করেছিল যার ফলে খাল্লাদ ইবনে সুরাইদ রা. শহীদ হয়েছিলেন।

٣٨١٧. حَدَّثَنِي عَبدُ اللّٰهِ بنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ نُمَيرٍ عَنَ هُشَيْمٍ عَن ابَيهِ عَن عَالِمُ عَنها قَالَتُ رَجَعُ النَبِينُ ﷺ مِنَ الخَنُدقِ وَوَضَعُ السِلَاحُ وَاَعْتَسُلُ، اَتَاهُ جِبُرِيلُ

عَلَيهِ السَلَامُ فَقَالَ قَد وَضَعُتَ السِلاَحَ ؟ وَاللَّهِ مَا وَضَعُنَاهُ، اُخْرُجُ اِلَيهِم قَالَ آينُ؟ قَالَ هَاهُنَا وَأَشَارَ اللَّي بَنِي قُريَطُهُ فَخُرَجَ النَبِيُّ ﷺ إلَيهِمُ .

৩৮১৭//১৫৭. আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু শায়বা র. ..... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খন্দক যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তন করে সমরান্ত রেখে গোসল করেছেন মাত্র। এমতাবস্থায় তাঁর কাছে জিব্রাঈল আ. এসে বললেন, আপনি তো অস্ত্র শস্ত্র (খুলে) রেখে দিয়েছেন। আল্লাহ্র কসম! আমরা এখনো তা খুলিনি। চলুন তাদের বিরুদ্ধে (সসৈন্যে) লড়াই করার জন্য। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিজ্ঞেস করলেন, কোথায় যেতে হবে? তিনি বনু কুরাইজা গোত্রের প্রতি ইঙ্গিত করে বললেন, ঐদিকে। তখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের বিরুদ্ধে (সসৈন্যে) অভিযানে রওয়ানা হলেন।

٣٨١٨. حَدَّثَنَا مُوسَى قَالَ حَدثنَا جَرِيرُ بنُ حَازِمٍ عَنْ حُمَيدِ بنِ هِلَالٍ عَنْ اَنسِ رضى الله عنه قَالُ كَانِّى انظُرُ اِلَى الغُبَارِ سَاطِعًا فِى زُقَاقِ بَنِى غَنَيْم مُوكِبٍ جِبُرِيلَ حِينَ سَارَ رَسُولُ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْهُ مُوكِبٍ جِبُرِيلَ حِينَ سَارَ رَسُولُ اللهِ اللهِ اللهِ الله الله عَنْهُ وَرَيْظَةً .

৩৮১৮/১৫৮. মুসা র. .... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন বনু কুরাইজার মহল্লার দিকে যাচ্ছিলেন তখন [জিব্রাঈল আ-এর অধীন] ফিরিশতা বাহিনীও তাঁর সাথে যাচ্ছিলেন,] এমনকি (পথিমধ্যে) বনু গান্ম গোত্রের গলিতে জিব্রাঈল বাহিনীর গমনে উথিত ধূলারাশি এখনো যেন আমি দেখতে পাচ্ছি।

٣٨١٩. حَدَّثَنَا عَبدُ اللهِ بنُ مُحَمَّدِ بِنِ اَسُمَاءَ قَالَ حَدَّثَنَا جُوَيرِيةٌ بنُ اَسُمَاءَ عَن نَافِع عَن اللهِ عَنه الله عنهما قَالَ قَالَ النَبِيُ ﷺ يَوْمَ الاَحْزَابِ لاَينُصِلِّينَ اَحَدُنِ العَصَر إلَّا فِي بَنِي قُرينُ فَا ذَرُكَ بَعضُهُم العَصَر فِي الطَرِيْقِ، وَقَالَ بَعضُهُم لاَنصَلِّي حَتَّى نَا تِيها وَقَالَ بَعضُهم بَلُ نُصَلِّي مَتَّى لَا أَيْدِهُ مِنَّا ذَلِكَ فَذُكِرَ ذَلِكَ لِلنَبِي ﷺ فَلَمْ يُعَنِّفُ وَإِحلًا مِنهُمُ .

৩৯১৯/১৫৯. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ ইবনে আসমা র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আহ্যাব যুদ্ধের দিন (যুদ্ধ সমাপ্তির পর প্রত্যাবর্তনকালে) বলেছেন, বনু কুরাইজার মহল্লায় না পৌঁছে কেউ যেন আসরের নামায আদায় না করে। পথিমধ্যে আসরের নামাযের সময় হয়ে গেলে (যারা পেছনে ছিলেন তাদের) কেউ কেউ বললেন, আমরা সেখানে পৌঁছার পূর্বে নামায আদায় করব না। (কারণ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু করাইজায় আসর পড়তে বলেছেন।) আবার কেউ কেউ বললেন, আমরা এখনই নামায আদায় করব। কেননা নবী আকরাম সা-এর নিষেধাজ্ঞার অর্থ এই নয় যে, রাস্তায় নামাযের সময় হয়ে গেলেও তা আদায় করা যাবে না (বরং দ্রুত বণু করাইজায় পৌঁছা উদ্দেশ্য।) বিষয়টি নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে উত্থাপন করা হলে তিনি তাদের কোন দলের প্রতিই অসভুষ্টি প্রকাশ করেননি।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীসটি ১২৯নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

- ২। বনু কুরাইজা যুদ্ধের শেষে হাফিজ ইবনে কাইয়্যিম র.-এর তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ পুনরায় দেখুন।
- ৩। বুখারীর এ হাদীস দ্বারা বুঝা যায়, সেটি ছিল আসর নামায, আর মুসলিমের হাদীস দ্বারা বুঝা যায় সেটি ছিল জোহর নামায।

কোন কোন আলিম এভাবে সামঞ্জস্য বিধান করেছেন যে, হতে পারে হুকুমের পূর্বে কিছু সংখ্যক লোক জোহরের নামায পড়েছেন আর কেউ কেউ পড়েননি। অতএব, যারা জোহর পড়েননি তাদেরকে নির্দেশ দেয়া হয়েছে لَا يُصَلِّينَ اَحَدُ الظُهِرَ – হয়েছে لَا يُصَلِّينَ اَحَدُ الظُهِرَ الطُهِرَ العَصَرَ

সামঞ্জস্য বিধানের দ্বিতীয় পদ্ধতি হল, হতে পারে সাহাবায়ে কিরামের একটি দল দ্বিপ্রহরের পূর্বে রওয়ানা হয়েছে। অতএব, প্রথম দলটিকে জোহর আর দ্বিতীয় দলটিকে আসর নামায সম্পর্কে বলা হয়েছে।

٣٨٢. حَدَّثَنَا ابِنُ اَبِى الاَسُودِ قَالَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرَ ح وَحَدَّثِنِى خَلِيفَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مُعْتَمِرَ قَالً سَمِعتُ اَبِى عَنُ اَنسِ رضى الله عنه قَالَ كَانَ الرَجلُ يَجُعَلُ لِلنّبِي عَنَّ النَّخُلَاتِ حَتَّى إِفُتَتَحَ قُريَظُةَ وَالنَضِيرَ، وَإِنَّ اَهلِى اَمَرُونِى اَنُ اَتِى النَبِي عَنَّ فَاسَأَلَهُ الَّذِينَ كَانُواْ اَعُطُوهُ اَو بُعضَهُ، وَكَانَ النَبِي عَنَّ قَدُ اعْطَاهُ أُمَّ اَيْمَنَ فَجَاءَتُ أُمُ اينُمنَ فَجَاءَتُ أُمُ اينُمنَ فَجَاءَتُ اللَّهُوبَ فِي عُنُقِى تَقُولُ : كَلَّا وَلَيْبِي عَلَيْ الفَوْبَ فِي عُنُقِى تَقُولُ : كَلَّا وَلَيْبِي اللّهِ وَلَا النَّهِ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَى اللّهُ وَلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ وَلَا اللّهُ عَتْمُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ وَلَا اللّهُ عَتْمُ اللّهُ وَلَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ

৩৮২০/১৬০. ইবনে আবুল আসওয়াদ ও খলীফা র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (ব্যয় নির্বাহের জন্য) সাহাবীগণ প্রিয় নবী সা-কে খেজুর বৃক্ষ হাদিয়া দিতেন। অবশেষে বণু নাযীর এবং বণু কুরাইজা বিজিত হল। আমার পরিবারের লোকেরা আমাকে আদেশ করল, যেন আমি নবী আকরাম সা-এর কাছে গিয়ে তাদের দেয়া সবগুলো খেজুর গাছ অথবা কিছু সংখ্যক খেজুর গাছ তাঁর নিকট থেকে ফেরত আনার জন্য আবেদন করি। অথচ নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঐ গাছগুলো উদ্মে আয়মান রা-কে দান করে দিয়েছিলেন— এবং নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উদ্মে আইমান রা.কে বলছিলেন তোমার জন্য এতটুকু। (অর্থাৎ, এর পরিবর্তে এতটকুটু নিয়ে নাও আর তার মাল তাকে ফেরত দাও।) এ সময় উদ্মে আইমান রা. আসলেন এবং আমার গলায় কাপড় লাগিয়ে বললেন, এ কখনো হতে পারে না। সেই আল্লাহ্র কসম, যিনি ব্যতীত কোন ইলাহ্ নেই। প্রিয় নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই খেজুর তোমাদেরকে দিবেন না অথচ তিনি তা আমাকে দান করেছেন। এনিকে প্রিয় নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বর্গাৎ, অথবা এরূপ অন্য কোন শব্দ হ্যরত উদ্মে আইমান রা. বর্ণনা করেছেন। এদিকে প্রিয় নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলছিলেন, তুমি ঐ গাছগুলোর পরিবর্তে আমার নিকট থেকে এ-ই এ-ই পাবে। কিন্তু উদ্মে আইমান রা. বলছিলেন, আল্লাহর কসম! এ কখনো হতে পারে না। অবশেষে নবী আকরাম স. তাকে (অনেক বেশি) দিলেন।

كَفُطْ حَسِبَتُ اَنَّهُ قَـالَ इ বর্ণনাকারী সুলাইমান ইবনে তারফানের উক্তি। (অর্থাৎ, রাবী বলেন, আমার ধারণা যে, বর্ণনাকারী আনাস রা. বলেন, আমার মনে হয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে [উম্মে আয়মান রা-কে] বলেছেন, খেজুর গাছের দশগুণ।

او - अथवा जनुक्षल कान कथा श्वतं ज्ञान ता. वरलिएन। रयमन मूजिनम भंतीरक जारि او کُما قَالُ عَشرة اَمُثَالِه ,

উপকারিতা । ১। শিরোনামের সাথে মিল وَتُنَى إِفُتَتَعَ قُرِيظَةَ وَالْنَضِيْرَ বাক্য থেকে গ্রহণ করা যায়। এ হাদীসটি হেবাতে (পৃ. নং ৩৫৮), জিহাদে ৪৪১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

৩। শুরুতে আনসারীগণ স্বীয় বাগানের কিছু গাছ মুহাজিরগণকে দিয়েছিলেন যাতে মৌসুমে তারাও ফল খেতে পারেন। অতঃপর আল্লাহ্ তা'আলা যখন বনু কুরাইজা ও বনু নযীরের গনিমতের মাল দ্বারা মুসলমানদের সম্মানিত করলেন, তখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এসব গনিমত মুহাজিরদের মাঝে বন্টন করে মুহাজিরগণকে নির্দেশ দিলেন, এবার তোমরা তোমাদের আনসার ভাইদের গাছ তাদের ফেরত দাও। ফলে সবাই এ হুকুম তামিল করলেন। হযরত উদ্মে আইমান রা. মনে করেছেন, বোধহয় আমি মূল গাছের মালিক হয়ে গেছি, অথচ সবাইকে শুধু ফল খাওয়ার জন্য দেয়া হয়েছিল, মূল গাছের মালিক বানান হয়নি। অতঃপর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নেহায়েত নম্রতা এবং পূর্ণ সৌজন্যও অনুগ্রহমূলক আচরণ করে ১০ গুণের উপর রাজি করান।

٣٨٦١. حَدَّثنِي مُحَمَّدُ بِنُ بِشَّارٍ قالَ حدثنا غُنَدَّ قالَ حَدَّثنا شُعْبَةُ عَنُ سَعِدٍ قَالَ سَمِعتُ ابَا الْمَامَةُ قَالَ سَمِعتُ ابَا سَعِيْدِ الخُدْرِيِّ رضى الله عنه يقولُ نَزَلَ اَهلُ قُريَظةَ عَلَى حُكِم سَعِدِ بِنِ الْمَامَةُ قَالَ النَبِيُّ ﷺ الله سُعِدِ فَأَتِى عَلَى حِمَارٍ فَلَمَّا دَنَا مِنَ المَسْجِدِ قَالَ لِلاَنْصَارِ قُومُوا مُعَاذٍ - فَارَسُلَ النَبِيُ ﷺ الله سُعِدِ فَأَتِى عَلَى حِمَارٍ فَلَمَّا دَنَا مِنَ المَسْجِدِ قَالَ لِلاَنْصَارِ قُومُوا الله سَعِيدِ فَأَتِى عَلَى حَمَارٍ فَلَمَّا دَنَا مِنَ المَسْجِدِ قَالَ لِلاَنْصَارِ قُومُوا الله سَعِيدِ فَأَتِى عَلَى حَمَارٍ فَلَمَّا دَنَا مِنَ المَسْجِدِ قَالَ لِلاَنْصَارِ قُومُوا الله سَعِيدِ فَأَتِى عَلَى حُمَارٍ فَلَمَّا دَنَا مِنَ المَسْجِدِ قَالَ لِلاَنْصَارِ قُومُوا الله سَيِدِكُم اوَ خَيرِكُم، فَقَالَ هُؤُلاءِ نَزَلُوا عَلَى حُكِمِكَ - فَقَالَ تُقَتُلُ مُقَاتَلَتُهُم وَتَسْبِي ذَرَارِيَّ هُمْ، قَالَ تَعْتَلُ مُعَالِه مُولِي اللهِ وَرُبُمَا قَالَ بِحُكِم النَّهِ وَرُبُمَا قَالَ بِحُكِم النَّهِ اللهِ عَنْ الْمَسْدِينَ بِحُكِم اللهِ وَرُبُمَا قَالَ بِحُكِم الْمَلِكِ -

ত৮২১/১৬১. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ..... হ্যরত আবু সাঈদ খুদরী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, সা'দ ইবনে মুআ্য রা-এর ফয়সালা মেনে নিয়ে বণু কুরাজ্যা গোত্রের লোকেরা দুর্গ থেকে বেরিয়ে আসলে নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সা'দ রা.কে আনার জন্য লোক পাঠালেন। এরপর তিনি গাধার পিঠে চড়ে আসলেন। তিনি মসজিদের (এখানে মসজিদ দ্বারা উদ্দেশ্য, নামাযের সে স্থান, যেটি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বণু কুরাইজা অবরোধকালে নামায় আদায়ের জন্য নির্ধারিত ও মনোনীত করেছিলেন।) নিকটবর্তী হলে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আনসার সাহাবীগণকে লক্ষ্য করে বললেন, ক্রেইভারে নবীজী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আনসার সাহাবীগণকে লক্ষ্য করে বললেন, এথা নবীজী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) তোমাদের চেয়ে উত্তম ব্যক্তির সম্মানার্থে দাঁড়িয়ে যাও। (তিনি আসলে) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে লক্ষ্য করে বললেন, এরা (বণু করাইজার ইয়াহুদীরা) তোমার ফয়সালা মেনে নিয়ে দুর্গ থেকে নিচে নেমে এসেছে। তখন তিনি বললেন, তাদের যোদ্ধাদেরকে হত্যা করা হবে এবং তাদের মহিলা ও সন্তানদেরকে বন্দী করা হবে। নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হে সা'দ! তুমি আল্লাহ্র হুকুম মুতাবিক ফয়সালা করেছ। কখনও রাবী তান্দ্র ভুকুম আল্লাহ্র হুকুম মুতাবিক ফয়সালা করেছ। কখনও রাবী ১ম অর্থ থেকে আলাদা হবে না। বাদশাহর হুকুম অনুযায়ী মানে আল্লাহর হুকুম অনুযায়ী, অতএব এটি ১ম অর্থ থেকে আলাদা হবে না। বাদশাহর হুকুম অনুযায়ী মানে আল্লাহর হুকুম অনুযায়ী স্বয়সালা করেছ।

উপকারিতা ঃ এ হাদীসটি জিহাদে ৪২৭ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

٣٨٢٧. حَدَّثَنَا زَكِرِيّا بِنُ يَحِيىٰ قَالَ حَدَثَنَا عَبِدُ اللّهِ بِنُ نُمَيرٍ قَالَ حَدَثَنَا هِشَامٌ عَنُ اَبِيهِ عَنُ عَانِشَةَ رضى الله عنها قَالَتُ اصِيبَ سَعَد يَومَ الخَندِق رَمَاهُ رَجَلٌ مِنْ قُريشٍ يُقَالُ لَهُ حَبَّاتُ بُنُ العَرِقَةِ - رَمَاهُ فِي الأَكْحَلِ فَضَرَبَ النَبِينُ ﷺ خَيْمَةً فِي المَسْجِدِ لِيَعُودَهُ مِنْ قَرِيبٍ - فَلَمَّا رَجَعَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ مِنَ الخَندِق وضَعَ السِلاحُ وَاغتُسَلَ فَاتَاهُ حِبُرِيلُ عَليهِ السلامُ وَهُو يَنفُضُ رَبَعَ مُن الغُبَارِ - فَقَالُ قَدُ وَضَعَتَ السِلاحُ وَاغتُسَلَ فَاتَاهُ عِبْرِيلُ عَليهِ السلامُ وَهُو يَنفُضُ رَاسَهُ مِن الغُبَارِ - فَقَالُ قَدُ وَضَعَتَ السِلاحُ وَاغتُسَلَ فَاتَاهُ عَلَى حُكِمِهِ - قَرَدٌ الحُكمَ اللهِ فَايُنَدُ وَاللّهِ مَا وَضَعَتُهُ - أُخرِجُ النِهِم، قَالُ النَبِينُ عَنَى النَّهُ مَن الغُبَارُ اللّهِ عَنْ فَيَرَلُوا عَلَى حُكِمِهِ - قَرَدٌ الحُكمَ اللهُ سَعُدٍ، قَالَ فَإِنَّى اَحَكُمُ إِلَى النَّهِ عَنْ عَانِشَةَ انَّ سَعَدًا قَالُ اللّهِ عَنْ فَنَزَلُوا عَلَى حُكِمِهِ - قَرَدٌ الحُكمَ اللهُ مَن الغُبَامُ فَاخُبُرنِي عَن عَانِشَةَ انَّ سَعَدًا قَالُ اللّهُمُّ إِنَّكَ تَعَلَّمُ انَهُ لَيسَ احَدُّ الحَرَبُ وَلَيْهُمْ اللهُ عَنْ الْمُ اللّهُمُ عَلَيْ الْخَرْبُوهُ اللّهُمُ اللّهُ عَلَى الْمُقَاتِلَةُ مَنْ اللّهُمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَنْ الْعَرْبُ فَالْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى مَوْتِتَى فِيهَا ، فَانْفَجَرَتُ مِنْ لَبَّتِم فَلَمُ بَرَعُهُمُ ، وَفِي المَسجِد خَيْمَةٌ مِنْ بَنِي غِفَارِ إِلّا اللّهُ يُعَرُّو جُرُحُهُ وَمًا وَمُوتَتَى فِيهَا ، فَانْفَجَرَتُ مِنْ لَبَّتِم فَلَمُ بَرَعُهُمْ ، وَفِي المَسجِد خَيْمَةٌ مِنْ بَنِي غِفَارِ إِلّا اللهُ يُعَرُو جُرُحُهُ وَمًا وَمُعَتَ الْحَرِبُ فَانْفَحِرَتُ مِنْ لَبَتِم فَلَمُ الخَيْمَةِ وَا مَا هُذَا اللّهُ عَنْهُ وَ الْمُ الْفَالِ الْمُعَلِي اللّهُ عَنه .

৩৮২২/১৬২. যাকারিয়া ইবনে ইয়াহ্ইয়া র. .... হয়রত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খলকের য়ুদ্ধে সা'দ রা. আহত হয়েছিলেন। কুরাইশ গোত্রের হিবান ইবনে ইরকা নামক এক ব্যক্তি তাঁর উভয় বাহুর মধ্যবর্তী রগে তীর বিদ্ধ করেছিল। কাছে থেকে তার শুশ্রুষা করার জন্য নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মসজিদে একটি তারু তৈরি করেছিলেন। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খলকের য়ুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তন করে যখন হাতিয়ার রেখে গোসল সমাপন করলেন তখন জিব্রাঈল আ. তাঁর মাথার ধূলোবালি ঝাড়তে ঝাড়তে রাসূলুল্লাহ্ সা-এর কাছে উপস্থিত হলেন এবং বললেন, আপনি তো হাতিয়ার রেখে দিয়েছেন, কিন্তু আল্লাহ্র কসম! আমি এখনো তা রেখে দেইনি। চলুন, তাদের প্রতি (তাদের বিরুদ্ধে সসৈন্যে অভিযান চালান)। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে জিজ্ঞেস করলেন কোন দিকে? তিনি বণু কুরাইজা গোত্রের প্রতি ইন্ধিত করলেন। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু কুরাইজার মহল্লায় এলেন (তাদের অবরোধ করলেন। লাগাতার ১৫ দিন অবরোধের ফলে বনু কুরাইজা উদ্বিপ্ল-উৎকণ্ঠিত হয়ে পড়ে)। পরিশেষে তারা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর ফয়সালা মেনে নিয়ে (তিনি যে রায় দেন তা মেনে) দুর্গ থেকে নিচে নেমে এল। কিন্তু তিনি ফয়সালার ভার সা'দ রা-এর উপর অর্পণ করলেন।

তখন সা'দ রা. বললেন, তাদের ব্যাপারে আমি এই রায় দিচ্ছি যে, তাদের যোদ্ধাদেরকে হত্যা করা হবে, নারী ও সন্তানদেরকে বন্দী করা হবে এবং তাদের ধন-সম্পদ (মুসলমানদের মধ্যে) বন্টন করে দেয়া হবে।

বর্ণনাকারী হিশাম র. বলেন, আমার পিতা [উরওয়া র.] আয়েশা রা. থেকে আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে, সা'দ রা. (বনু কুরাইজার ঘটনার পর) আল্লাহ্র কাছে এ বলে দোয়া করেছিলেন, হে আল্লাহ্! আপনি তো জানেন, যে সম্প্রদায় আপনার রাস্লকে মিথ্যাবাদী বলেছে এবং দেশ থেকে বের করে দিয়েছে, আপনার সন্তুষ্টির জন্য তাদের বিরুদ্ধে জিহাদ করার চেয়ে কোন কিছুই আমার কাছে অধিক প্রিয় নয়। হে আল্লাহ্! আমি মনে করি (খন্দক যুদ্ধের পর) আপনি তো আমাদের ও তাদের মধ্যে যুদ্ধের অবসান ঘটিয়েছেন। তবে এখনো যদি কুরাইশদের বিরুদ্ধে কোন যুদ্ধ বাকী থেকে থাকে তাহলে আমাকে সে জন্য বাঁচিয়ে রাখুন, যেন আমি আপনার রাস্তায় তাদের বিরুদ্ধে জিহাদ করতে পারি। আর যদি যুদ্ধের অবসান ঘটিয়ে থাকেন তাহলে ক্ষতস্থান থেকে তাজা রক্ত প্রবাহিত করুন এবং এতেই আমার মৃত্যু ঘটান। এরপর তাঁর বুকের ক্ষত হতে রক্তক্ষরণ হয়ে তা প্রবাহিত হতে লাগল। মসজিদে বণু গিফার গোত্রের একটি তাঁবু ছিল। তাদের দিকে রক্ত প্রবাহিত হয়ে আসতে দেখে তারা ভীত হয়ে বললেন, হে তাঁবুবাসীরা! আপনাদের দিক থেকে এসব কি আমাদের দিকে বয়ে আসছে? পরে তাঁরা দেখলেন যে, সা'দ রা-এর ক্ষত স্থান থেকে রক্তক্ষরণ হচ্ছে। অবশেষে এ জখমের কারণেই তিনি মারা যান। আল্লাহ তাঁর প্রতি সম্মুষ্ট হোন।

উপকারিতা ঃ ১। এ হাদীসটি ৬৬নং পৃষ্ঠায় গেছে।

جَالُحُكُلُ ३ হামযার উপর যবর, কাফের উপর জযম এবং লামসহকারে। অর্থাৎ বাহুর মাঝখানের একটি শিরা। আল্লামা আইনী র. খলীল থেকে বর্ণনা করেন যে, এটি বেঁচে থাকার শিরা। কেটে গেলে এর রক্ত বন্ধ হয় না। الْجَنَّدُ ३ লামের উপর যবর, বায়ের উপর তাশদীদ। অবশিষ্ট উপকারিভাগুলোর জন্য বনু কুরাইজার যুদ্ধ দ্রষ্টব্য।

٣٨٢٣. حَدَّثَنَا الحَجَّاجُ بِنُ مِنُهَالٍ قالَ اَخْبَرَنَا شُعَبَةُ قَالَ اَخْبَرنِى عَدِيٌّ اَنهُ سَمِعَ البَراءَ رضى الله عنه قالَ قالَ النَبِيُّ ﷺ لِحَسَّانَ الْهُجُهُم اَو هَاجِهِمْ وَجِبرِيلُ مَعَكَ، وَزَادَ إِبرَاهِيمُ بنُ طَهُمَانَ عَنِ الله عنه قالَ قالَ النَبِيُّ ﷺ يَومَ قُريطُةَ لِحَسَّانَ عَنِ الشَيْبَانِي عَن عَن عَدِي بِنِ ثَابِتٍ عَنِ البَراءِ بِنِ عَازِبٍ قالَ قَالَ النَبِينُ ﷺ يَومَ قُريطُةَ لِحَسَّانَ بِن ثَابِتٍ اُهِجُ المُشُوكِينَ فَإِنَّ جِبُريلَ مَعَكَ .

৩৮২৩/১৬৩. হাজ্জাজ ইবনে মিনহাল রা. ..... হ্যরত আদি র. থেকে বর্ণিত, তিনি বারা (ইবনে আযিব) রা-কে বলতে শুনেছেন যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হাস্সান রা-কে বলেছেন, কবিতার মাধ্যমে তাদের (কাফিরদের) দোষক্রটি বর্ণনা কর অথবা (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) তাদের দোষক্রটি বর্ণনার জবাব দাও। (তোমার সাহায্যার্থে) জিব্রাঈল আ. তোমার সাথে থাকবেন। (অন্য এক সনদে) ইব্রাহীম ইবনে তাহ্মান র. ..... হ্যরত বারা ইবনে আযিয় রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বণু কুরাইজার সাথে যুদ্ধের দিন হাস্সান ইবনে সাবিত রা-কে বলেছিলেন (কবিতার মাধ্যমে) মুশরিকদের দোষ-ক্রটি বর্ণনা কর। এ ব্যাপারে জিব্রাঈল আ. তোমার সাথে আছেন। অর্থাৎ, জিবরাঈল আ. থেকে বিষয় আসবে।

উপকারিতা ঃ এ হাদীসটি ৪৫৬ -৪৫৭ পৃষ্ঠায় গেছে।

٢١٩٥. بَالُ غَنُرُوةِ وَاتِ الرِقَاعِ وَهِى غَنُوهَ مُحَارِبِ خَصْفَةَ مِن بَنِى تَعَلَبَةَ مِن غَطفانَ، فَنزَلَ نَخُلًا وَهِى بَعُدَ خَيْبُرَ، وَقالَ عَبدُ اللّهِ بَنُ رَجَاءِ اَخْبَرَنا عِمرَانُ الْفَطّان عَن يَحين بِن أَبِى كَثِيبً عَن أَبِى سَلْمَةَ عَن جَابِر بِن عَبدِ اللهِ رضى الله عنهما أنَّ النَّبِي صَلَّى النَبِي عَن إِبى عَنوة السَابِعَةِ غَزوة وَاتِ الرِقَاعِ، قَالَ ابنُ عَبَّاسٍ رض صَلَّى النبي عَن إَبِى مُوسَى أَن بَكُوبُ فِى غَزوة السَابِعَةِ غَزوة وَاتِ الرِقَاعِ، قَالَ ابنُ عَبَّاسٍ رض صَلَّى النبي عَن إَبِى مُوسَى الله عنهما أنَّ صَلَّى النبي عَن إلَى مُوسَى الله عَن إَبَى مُوسَى الله عَن إَبَى مُوسَى الله عَن إَبَى مُوسَى الله عَن إِبَى مُوسَى الله عِنهِ اللهِ عِن إِبَى مُوسَى اللهِ عِن إِبَى مُوسَى اللهِ عَن إِبَى مُوسَى اللهِ عَن إِبَى مُوسَى اللهِ عَن اللهِ عَن إِبَى مُوسَى النَّ

جَابِرًا رض حَدَّثَهُم صَلَّى النَبِيُ ﷺ بِهِم يَوَم مُحَارِبٍ وَثَعَلَبةَ، وَقَالَ ابنُ اِسحَاقَ سَمِعتُ وَهُبَ بنَ كَيُسَانَ سَمِعتُ جَابِرًا رض خَرَجَ النَبِيُ ﷺ إلى ذَاتِ الرِقَاعِ مِن نَخِل، فَلَقِى جَمْعًا مِن غَطفانَ فَلَيْسَانَ سَمِعتُ جَابِرًا رض خَرَجَ النَبِيُ ﷺ إلى ذَاتِ الرِقَاعِ مِن نَخِل، فَلَقِى جَمْعًا مِن غَطفانَ فَلَيْسَانَ سَمِعتُ مَا النَبِي ﷺ وَقَالَ يَزِيدُ فَلَمُ يَكُن قِتْلُ ، وَاخَافَ النَاسُ بَعضُهُم بعضًا، فَصَلَّى النَبِي ﷺ رَكُعتَي الخوفِ \* وَقَالَ يَزِيدُ عَنُ سَلَمَةَ غَزُوتُ مَعَ النَبِي ﷺ يَوْمَ القَرَدِ -

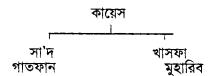
## ২১৯৫. অনুচ্ছেদ ঃ যাতুর রিকার যুদ্ধ।

গাতফানের শাখা গোত্র বনু সালাবার অন্তর্গত খাসফার বংশধর মুহারিব গোত্রের সাথে এ যুদ্ধ সংঘটিত হয়।
মুহারিব শব্দটির ইযাফত খাসফার দিকে নির্ধারণ ও পার্থক্যের জন্য। যেহেতু আরবের অন্যান্য গোত্রে মুহারিব
নামক লোক ছিল। যেমন— মুহারিব ইবনে ফিহির ইত্যাদি। অতএব مُحَارِب خَصَفَة বলে নির্দিষ্ট করে দেয়া
হয়েছে যে, সে হল মুহারিব ইবনে খাসফা। তাকে মুহারিব ইবনে ফিহর থেকে পৃথক করার জন্য ইযাফত
সহকারে মুহারিবু খাসফা বলা হয়েছে।

مِنُ بَنِي ثَعُلَبةً مِن غَطُفَانَ ﴿

এ অংশটির অনুবাদ হল মুহারিব ইবনে খাসফার যুদ্ধ, যে মুহারিব ইবনে খাসফা সালাবার সন্তানদের অন্তর্ভুক্ত, গাতফান গোত্রের লোক। এর দ্বারা এ অর্থ বের হল যে, সালাবা মুহারিবের দাদা। অথচ এটা ঠিক নয়। কারণ, সালাবা হল গাতফানের সন্তান, আর গাতফানের বংশ নিম্নরূপ—

গাতফান ইবেন সাদ ইবনে কায়েস ইবনে গায়লান......আর বংশ নিম্নরূপ, মুহারিব ইবনে খাসফা ইবনে কায়েস। অতএব গাতফান এবং মুহারিব উভয়ই চাচাতো ভাই। যা নিম্নে তুলে ধরা হল ঃ



অতএব বিশুদ্ধ মূলপাঠ হল নিম্নরূপ। যেটি মূহাম্মদ ইবনে ইসহাক থেকে হাফিজ আসকালানী, আল্লামা আইনী ও আল্লামা সুয়ূতী র. প্রমুখ বর্ণনা করেছেণ। তারা বলেছেন– আসল ইবারত হওয়া উচিত নিম্নরূপ–

ত্থা وَهِيَ غَزَوةٌ مُحَارِبٍ خَصُفَةَ وبَنِي تَعَلَبةَ غَطفانَ अर्था९ याजूत तिका युक्तत অপत नाम হल মুহातितू খাসকা ও বনু সালাবার যুদ্ধ, যেটি গাতফান গোত্তের শাখা। অর্থাৎ, وَاوْ عَاطِفَه এব পরিবর্তে وَاوْ عَاطِفَه وَاوْ عَاطِفَه عَالِمَهُمَ وَبَنِي تَعُلَبَةً

এ যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাখল নামক স্থানে অবতরণ করেছিলেন। খায়বর যুদ্ধের পর এ যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছিল। কেননা, আবু মুসা রা. খায়বর যুদ্ধের পর (হাবশা থেকে) এসেছিলেন। আবদুল্লাহ্ ইবনে রাজা র. .... জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত যে, নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সপ্তম যুদ্ধ তথা যাতুর রিকার যুদ্ধে তাঁর সাহাবীগণকে নিয়ে সালাতুল খাওফ আদায় করেছেন। ইবনে বকর ইবনে সাওয়াদা র..... জাবির রা. থেকে বর্ণিত যে, মুহারিব ও সালাবা গোত্রের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করার সময় নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবীগণকে সাথে নিয়ে সালাতুল খাওফ আদায় করেছেন। ইবনে ইসহাক র. .... জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাখল নামক স্থান থেকে যাতুর রিকার উদ্দেশ্যে রওয়ানা হয়ে গাতফান গোত্রের একটি দলের সম্মুখীন হন। কিন্তু সেখানে কোন যুদ্ধ সংঘটিত হয়নি।

উভয় পক্ষ পরস্পর ভীতি প্রদর্শন করেছিল মাত্র। তখন প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দু'রাক'আত সালাতুল খাওফ আদায় করেন। ইয়াযীদ র. সালামা রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, তিনি বলেছেন, আমি নবী আকরাম সা-এর সঙ্গে যীকারাদের যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলাম।

নামকরণের কারণ ঃ ইমাম নববী র. ও ইবনে সা'দ র. বলেন, এটি একটি পাহাড়ের নাম, যেখানে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ যুদ্ধে অবতরণ করেছিলেন। তাতে কাল, সাদা এবং লাল চিহ্ন ছিল।

ইবনে ইসহাক র. থেকে বর্ণিত যে, যাতুর রিকা' একটি বৃক্ষের নাম। কিন্তু স্বয়ং বুখারী ও মুসলিমে হযরত আবু মুসা রা. থেকে বর্ণিত আছে যে, সওয়ারীর স্বল্পতার কারণে আমরা ছয় জন একটি উটের উপর পালা পালা করে আরোহণ করেছিলাম। চলতে চলতে আমাদের পা ফেটে গিয়েছিল। যেহেতু পায়ের উপর পটি লাগাতে হয়েছিল, সেহেতু এ যুদ্ধের নাম রাখা হয় اذَاتُ الرَفَاعِ ।

সামঞ্জস্য বিধানের জন্য বলা যেতে পারে যে, পটি ছাড়াও সে গাছ ও পাহাড়ের নাম ছিল রিকা।

#### এ যুদ্ধ কবে সংঘটিত হয়েছিল?

এ যুদ্ধ কবে সংঘটিত হয়েছিল— এ নিয়ে মতবিরোধ রয়েছে। ইমামুল মাগাযী মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক র. বলেন, এ যুদ্ধটি বনু নযীর যুদ্ধের পর খন্দকের যুদ্ধের আগে চতুর্থ হিজরীতে জুমাদাল উলা মাসে সংঘটিত হয়।

(ফাতহুল বারী)

ইবনে সা'দ ও ইবনে হাব্বান র. বলেন যে, এ যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছে পঞ্চম হিজরীর মহররম মাসে।

কিন্তু ইমাম বুখারী র. বলেন, এটি যাতুর রিকা' ও খায়বর যুদ্ধের পর সপ্তম হিজরীতে সংঘটিত হয়েছে। পরবর্তীতে এ নিয়ে আলোচনা আসছে।

## যাতুর রিকা' যুদ্ধ

রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সংবাদ পেলেন বনু মুহারিব এবং বনু ছা'লাবা তাঁর বিরুদ্ধে মুকাবিলার জন্য সৈন্য সমাবেশ ঘটাচ্ছে। তখন তিনি ৪০০ সাহাবীর এক বাহিনী নিয়ে নজদ অভিমুখে রওয়ানা দেন। তিনি নজদে পৌঁছলে গাতফানের কিছু সংখ্যক লোক এসে মিলিত হয়। কিন্তু লড়াইয়ের সুযোগ হয়নি। রাসূলাল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম লোকজনকে সালাতুল খাওফ (শংকার নামায) পড়ান।

প্রত্যাবর্তনকালে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি ছায়াদার বৃক্ষের নিচে কাইলুলা বা দুপুরের বিশ্রাম করছেন। তলোয়ার ঝুলিয়ে রেখেছিলেন বৃক্ষের সাথে। এক পৌত্তলিক এসে তলোয়ার উনুক্ত করে দাঁড়িয়ে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে জিজ্ঞেস করল, বলুন, আমার হাত থেকে আপনাকে কে রক্ষা করবে? প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নেয়ায়েত প্রশান্তির সাথে বললেন, আল্লাহ।

এটি বুখারীর রেওয়ায়াত। ইবনে ইসহাক র. এর রেওয়ায়াতে আছে, জিবরাঈল আমীন তাঁর বুকে এক ঘুষি মারলে তৎক্ষণাৎ তার হাত থেকে তলোয়ার ছুটে পড়ে যায় এবং প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা তুলে নেন। আর তিনি বলেন, বল, তোমাকে আমার হাত থেকে কে বাঁচাবে? সে বলল, কেউ নেই। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আচ্ছা যাও। আমি তোমাকে ক্ষমা করে দিলাম।

ওয়াকিদী র. বললেন, এ ব্যক্তি ইসলাম গ্রহণ করে ফেলে এবং স্বীয় গোত্রে যেয়ে ইসলামের দাওয়াত দেয়। বহু লোক তার আহ্বানে সাড়া দিয়ে ইসলামের ছায়াতলে আশ্রয়গ্রহণ করে। সহীহ বুখারীতে আছে, এ ব্যক্তির নাম ছিল গোরাস ইবনে হারিস।

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাখ্ল নামক স্থানে অবতরণ করে সেখানে অবস্থান নেন (নাখ্ল একটি স্থানের নাম, এটি মদীনা শরীফ থেকে দু'দিনের দূরত্বে নজদে অবস্থিত) এ যুদ্ধটি হয়েছে খায়বর যুদ্ধের পরে। কারণ, আবু মুসা আশআরী রা. খায়বর যুদ্ধের পর সপ্তম হিজরীতে হাবশা থেকে মদীনায় আগমন করেছিলেন।

উপকারিতা ঃ ইমাম বুখারী র.-এর প্রমাণ হল, আসন্ন রেওয়ায়াতে সুস্পষ্ট ভাষায় বিবরণ রয়েছে যে, হযরত আবু মুসা আশআরী রা. যাতুর রিকা' যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন। তিনি ঘটনার বর্ণনাকারী। যদারা বুঝা গেল, তিনি যাতুর রিকা' যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী এবং এটাও জানা গেছে যে, তাঁর আগমন ঘটেছে খায়বরের পর। অতএব, যাতুর রিকা' যুদ্ধের ঘটনা খায়বরের পরে হওয়াই আবশ্যক। কারণ, রেওয়ায়াত আসবে, হযরত আবু মুসা আশআরী রা. বলেছেন, আমরা রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক খায়বর বিজয়ের পর তাঁর কাছে এলাম।

কেউ কেউ সামঞ্জস্য বিধানের জন্য বলেছেন, যাতুর রিকা' যুদ্ধ দু'টি লড়াইয়ের নাম। একটি হয়েছে খায়বরের পূর্বে অপরটি খায়বরের পর।

وَفَالَ عَبِدُ اللَّهِ بِنُ رَجُاءٍ इयत्र जावित ইवत्न আवদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সপ্তম যুদ্ধ যাতুর রিকা' স্বীয় সাহাবায়ে কিরামকে সালাতুল খাওফ পড়িয়েছেন।

উপকারিতা : غَزُوةَ السَابِعَة শব্দটিতে যের হয়েছে। কারণ, এটি غَزُوةَ শব্দ থেকে বদল।
উদ্দেশ্য হল, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর যুদ্ধগুলোর মধ্যে সপ্তম হল, গাযওয়ায়ে যাতুর রিকা'। ১. বদর, ২. ওহুদ, ৩. খন্দক, ৪. বনু কুরাইজা, ৫. মুরাইসী', ৬. খায়বর, ৭. যাতুর রিকা'।

#### সালাতুল খাওফের বিধিবদ্ধতা

হযরত জাবির রা. এর এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, যাতুর রিকা' যুদ্ধে নবী আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সালাতুল খাওফ আদায় করেছেন। অবশ্য সালাতুল খাওফ কোন বছর বিধিবদ্ধ হয়েছে-এ নিয়ে মতবিরোধ আছে। সংখ্যাগরিষ্ঠের মত হল إِنَّ اَوْلُ مَا صُلِّيَتُ فِي غَوْرَةً ذَاتِ الرِقَاعِ সর্বপ্রথম সালাতুল খাওফ আদায় করা হয়েছে যাতুর রিকা' যুদ্ধে। তাছাড়া, মুসনাদে ইমাম আহমদ ও সুনানে বর্ণিত আছে যে, মারওয়ান ইবনুল হাকামের সামনে হযরত আবু হুরায়রা রা. বর্ণনা করেছেন, আমরা নজদের যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে সালাতুল খাওফ আদায় করেছি। বস্তুত হযরত আবু হুরায়রা রা. ইসলাম গ্রহণ করেছেন খায়বর যুদ্ধের নিকটবর্তী সময়। অতঃপর এ ব্যাপারে স্বাই একমত যে, সালাতুল খাওফের বিধিবদ্ধতা খন্দক যুদ্ধের পরে হয়েছে। আল্লামা ইবনে কাইয়িয়ম র.ও বলেন যে, সালাতুল খাওফের বিধিবদ্ধতা যাতুর রিকা' যুদ্ধে হয়েছে।

وَفَالُ ابِنُ عَبَاسٍ इ হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সালাতুল খাওফ আদায় করেছেন যীকারাদে।

উপকারিতা ៖ قَرُد काফের উপর যবর, রায়ের উপর যবর। এটি একটি স্থানের নাম। মদীনা শরীফ থেকে সেখানে যেতে ১ দিন সময় লাগে। এ স্থানটি বিলাদে গাতফানের নিকটবর্তী।

হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর এ হাদীসটি ইমাম বুখারী র. তালীক তথা প্রাসঙ্গিকভাবে বর্ণনা করেছেন। নাসাঈ ও তাবারানী এটি তাখরীজ করেছেন মাওসুল রূপে।

هُ وَتَالَ بَكُرُ بِنُ سَوَادَةَ । বাক্র ইবনে সাওয়াদা (সীনের উপর ও ওয়াও এর উপর যবর) বর্ণনা করেন, হযরত জাবির রা. হাদীস বর্ণনা করেছেন যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুহারিব যুদ্ধে এবং ছা'লাবা দিবসে সাহাবায়ে কিরামকে নামায (সালাতুল খাওফ) পড়িয়েছেন। এটাই হল যাতুর রিকা' যুদ্ধ।

নোট ঃ এ হাদীস দ্বারা শিরোনামের ইবারত যে ভুল এটাও সুস্পষ্টভাবে বুঝা গেল। অর্থাৎ মুহারিব ও সা'লাবার মাঝে ওয়াওয়ে আতিফা আছে।

وَقَالُ ابنُ اِسَحَاقَ इयत्र जाित ता. থেকে বর্ণিত, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যাতুর রিকা'র যুদ্ধের উদ্দেশ্যে নাখ্ল নামক স্থান থেকে বের হলেই বনু গাতফানের একটি দলের সমুখীন হন। তবে, যুদ্ধ হয়নি। লােকজন তখন একদল অপর দলকে ভয় দেখাচ্ছিল। পরস্পরে করছিল (অর্থাৎ, আক্ষিক এক দল অপর দলের উপর আক্রমণের আশংকা করছিল) এজন্য নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দুই রাক্আত সালাতুল খাওফ পড়েছেন।

উপকারিতা ঃ নাখ্ল নজদের একটি স্থানের নাম। হাফিজ আসকালানী র. বলেন, غَفَلَ مَنُ قَالَ إِنَّ المُرادَ অর্থাৎ, যারা এখানে নাখ্ল দ্বারা মদীনার খেজুর বৃক্ষ উদ্দেশ্য করেছেন তারা ভুল করেছেন।

هُ وَقَالَ يَزِيدُ عَن سَلَمَة है ইয়াযীদ সালামা ইবনে আকওয়া' রা. থেকে বর্ণনা করেছেন, আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে কারাদ যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলাম।

উপকারিতা ঃ হ্যরত সালমা ইবনে আকওয়া রা. এর এ হাদীসটি পূর্ণাঙ্গরূপে ৬০৩ পৃষ্ঠায় আসছে। যার শিরোনামই হল بَابُ غَزُوةَ دَاتِ الْفَرَدِ । কিন্তু সেখানে সালাতুল খাওফের উল্লেখই নেই। ইমাম বুখারী র. বিভিন্ন আছর বর্ণনা করেছেন। কোন কোন আছর ছারা বুঝা যায়, সালাতুল খাউফ আদায় করা হয়েছে যাতুর রিকায়ে, আর কোনটি দ্বারা বুঝা যায় কারাদ যুদ্ধে। নিঃসন্দেহে দুটি আলাদা আলাদা যুদ্ধ।

বায়হাকী র. বলেছেন, আমার সামান্যতম সংশয়ও নেই যে, যীকারাদ যুদ্ধ ছিল, হুদাইবিয়া এবং খায়বরের পর। ইমাম বুখারী র. এর উদ্দেশ্য, এ কথা স্পষ্ট করা যে, সালাতুল খাউফের সূচনায় তথা কখন প্রথম এটি আদায় করা হয়েছে— এ ব্যাপারে মতবিরোধ রয়েছে। তবে এ বিষয়টি স্পষ্ট যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিভিন্ন যুদ্ধে সালাতুল খাওফ আদায় করেছেন।

### সালাতুল খাওফ

১। এর পূর্ণ ও বিস্তারিত আলোচনার জন্য প্রথম খণ্ডের বাবু সালাতিল খাওফ দ্রষ্টব্য। সারকথা হল, সালাতুল খাওফ বিভিন্ন পদ্ধতিতে পড়া হয়েছে।

ইমাম আজম আবু হানীফা রা. এর মতে, সালাতুল খাওফের ব্যাপারে হযরত ইবনে উমর রা. এর রেওয়ায়াত প্রধান। এটি বুখারীতে (১/১২৮) আবওয়াবু সালাতিল খাওফের প্রথম হাদীস। তাছাড়া এ হাদীসটি সিহাহ সিত্তায় সবাই তাখরীজ করেছেন।

ইমাম মালিক, শাফিঈ ও আহমদ র. হযরত সাহ্ল ইবনে হাছমা রা. এর রেওয়ায়াতটিকে প্রধান সাব্যস্ত করেছেন। এ হাদীসটি ৫৯২ পৃষ্ঠাতেই নিচে আসছে।

হানাফীদের মধ্যে সালাতুল খাওফের উত্তম পদ্ধতি হল, মুজাহিদদেরকে দু'ভাগে বিভক্ত করে একদলকে শক্রদের সামনে রাখা হবে। দ্বিতীয় দলকে ইমাম সাহেব এক রাকআত পড়াবেন। অতঃপ্রু এই দল শক্রদের সামনে চলে যাবে। শক্রর সমুখে অবস্থিত প্রথম দল ইমামের পিছনে চলে আসবে। তাদেরকেও ইমাম সাহেব এক রাকআত পড়িয়ে সালাম ফিরাবেন এবং এ দল দুশমনের সমুখে চলে যাবে। প্রথম যে দলটি ইমামের পিছনে এক রাকআত পড়েছিল, সেটি এসে এক রাকআত পুর্ণ করবে লাহিকের ন্যায়। তারপর তারা চলে যাবে এবং দ্বিতীয় দল (ইমামের শেষ রাকআতওয়ালা) এসে স্বীয় রাকআত পূর্ণ করবে মাসবুকের ন্যায়। কিন্তু ইমামের সালামের পর যদি উভয় দল তরতীব মত স্ব স্ব স্থানে এ এক রাকআত পূর্ণ করে তবুও জায়েয আছে। (শামী)

এছাড়া এ পদ্ধতি মুয়ান্তা ইমাম মুহাম্মদে বর্ণিত হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর রেওয়ায়াত দ্বারাও প্রমাণিত। অতএব, হানাফীদের মাযহাব ইবনে উমর, ইবনে আব্বাস ও ইবনে মাসউদ রা.-এর রেওয়ায়াত অনুযায়ী হল। তাছাড়া কুরআনে হাকীমে আল্লাহ্ তা'আলার ইরশাদ রয়েছে-

وَإِذَا كُنْتَ فِيهُمُ فَأَقَمُتَ لَهُمُ الصَلوةَ فَلَتَقُمُ طَائِفَةً مِنهُم مَعَكَ وَليَاخُذُوا حَذُرهُمُ وَاسَلِحَتَهُم و এর নিকটবর্তীও হানাফীদের মাযহাব। কারণ, فَإِذَا سَجَدُوا فَلْيَكُونُوا ,এর অর্থ হল প্রথম দল সিজদা থেকে অবসর হয়ে চলে যাবে। এটা হানাফীদের মাযহাব। ইমামত্রয়ের মাযহাবে সিজদা থেকে অবসর হয়ে স্বীয় নামায পূর্ণ করতে হয়।

শাফিঈ ও মালিকীদের মতে কিছুটা পার্থক্য আছে। সেটি হল, শাফিঈদের মতে দ্বিতীয় দলকে এক রাকআত পড়িয়ে ইমাম সাহেব অপেক্ষা করবেন। যখন তারা এক রাকআত পূর্ণ করে বৈঠকে বসবে, তখন ইমাম সাহেব সালাম ফিরাবেন। মালিকীদের মতে ইমাম সাহেব অপেক্ষা করা ব্যতীত সালাম ফিরাবেন।

ইমামত্রয় সাহ্ল ইবনে হাছমা রা. এর রেওয়ায়াতকে প্রাধান্য দিয়েছেন। কারণ, এতে নড়াচড়া কম হয়। এর পরিপন্থী হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর রেওয়ায়াতে বর্ণিত পদ্ধতিতে নড়াচড়া বেশি, যা নামাযের শানের খেলাফ। সূত্রের আধিক্যের কারণে এ রেওয়ায়াতটি অগ্রাধিকার যোগ্য– প্রাধান্য উপযোগী।

হানাফীগণ বলেন, হয়রত ইবনে উমর রা. এর হাদীস কুরআনের আয়াতের সাথে অধিক সামঞ্জস্যশীল। বাকি রইল বেশি নড়াচড়ার বিষয়টি। এ স্থানে শরীয়ত অধিক নড়াচড়াকে জায়েয় সাব্যস্ত করেছে। স্বয়ং আয়াতে নড়াচড়ার নির্দেশ দেয়া হয়েছে।

- ২। হ্যরত ইবনে উমর রা. এর রেওয়ায়াতটি মারফু এবং বহু শক্তিশালী। বুখারী ও মুসলিম এটি উল্লেখ করেছেন। এর পরিপন্থী সাহ্ল ইবনে হাছমা রা. এর রেওয়ায়াতটি মাওকৃফ। এর মারফু হওয়ার ব্যাপারে কালাম রয়েছে। ইতিহাসবিদগণ এ ব্যাপারে একমত যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাতকালে সাহ্ল ইবনে হাছমা রা. এর বয়স ছিল ৮ বছর। অতএব, এ সালাতুল খাউফের সময় তার বয়স কতই হবে? অতএব, রেওয়ায়াতটি নিশ্চিতরূপে মুরসাল। বস্তুত শাফিঈদের মতে মুরসাল প্রমাণ নয়।
- ৩। তাছাড়া, ইবনে হাছমা রা.-এর রেওয়ায়াত অনুযায়ী অবশ্যই ইমামের পূর্বে মুকতাদীদের নামায থেকে অবসর হতে হয়। শরীয়তে যার কোন নজির পাওয়া যায় না।
- 8। এতে কলবে মাওয় (মূল বিষয়ের পরিপন্থী কাজ) আবশ্যক হয়। কারণ, ইমামকে মুকতাদীদের জন্য অপেক্ষা করতে হয়। যেন ইমামকে অধীনস্থ হতে হয় যা ইমামের পদমর্যাদা পরিপন্থী। এর পরিপন্থী হয়রত ইবনে উমর রা.-এর পদ্ধতিতে শুধু নড়াচড়া বেশি হয়। এর একাধিক নজির শরীয়তে পাওয়া যায়। যেমন— হয়রত আবু বকর রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে নামাযের অবস্থায় দেখে পিছনে সরে এসেছিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সামনে অগ্রসর হয়ে ইমামতি করেছেন। এরপভাবে নামায় অবস্থায় যদি অপবিত্রতা যুক্ত হয় তবে ওয়ু করার জন্য স্থানান্তর ও নড়াচড়ার অনুমতি প্রমাণিত আছে। কিন্তু ইমামের অপেক্ষা করা প্রমাণিত নয়। অতএব, বিষয়টি ভেবে দেখার মত।

٣٨٢٤. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ العَلاءِ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو اُسَامَةً عَن بُريدِ بِنِ عَبدِ الله بُنِ اَبى بُردَةً عَنُ اَبِى مُوسَى رضى الله عنه قال خَرَجُنَا مَعَ النَبِيِّ ﷺ فِي غُزَاةٍ ونَحنُ سِتَّةُ نَفَرٍ بَيْنَنَا بَعِيرٌ نَعْتَقِبُهُ. فَنَقِبَتُ اَقَدَامُنَا وَنَقِبَتُ قَدَمَاى وسَقطتَ اَظُفَارِى، وَكُنَّا نَلُقُ عَلَى اَرجُلِنَا الْخِرَق، فَسُمِّيتَ غَزوةً ذَاتِ الرِقاعِ لِمَا كُنَّا نَعْصِبُ مِنَ الخِرَقِ عَلَى ارجُلِنَا، وَحَدَّثَ اَبُو مُوسَى بِهُذَا ثَم كُوهُ ذَاكِ . قَالَ مَا كُنتُ اصَنَعُ بِاَنُ اَذَكُرُه كَانَّهُ كَرِهَ اَنْ يُكُونَ شَيَّ عَمَلِه اَفْشَاهُ .

৩৮২৪/১৬৪. মুহাম্মদ ইবনে আ'লা র. .... হযরত আবু মূসা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, কোন এক যুদ্ধে আমরা প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সাথে রওয়ানা করলাম। আমরা ছিলাম ছয়জন। আমাদের একটি মাত্র উট ছিল। পালাক্রমে আমরা এর পিঠে আরোহণ করতাম। (হেঁটে হেঁটে) আমাদের পা ফেটে যায়। আমার পা দু'টিও ফেটে গেল, খসে পড়ল নখগুলো (কারণ, জমি ছিল প্রস্তর ও বালুকাময়)। এ কারণে আমরা আমাদের পায়ে নেকড়া জড়িয়ে বাঁধলাম। এ জন্য এ যুদ্ধকে যাতুর রিকা (وَفَعَى বলে কাপড়ের টুকরাকে। পায়ে কাপড়ে পট্টি বাধার কারণে এই নাম হয়েছে। নামকরণের কারণে এ হাদীসের উল্লেখ হয়।) যুদ্ধ বলা হয়। কেননা এ যুদ্ধে আমরা আমাদের পায়ে নেকড়া দ্বারা পট্টি বেঁধেছিলাম। আবু মুসা রা. উক্ত ঘটনা বর্ণনা করেছেন। পরবর্তীতে তিনি এ ঘটনা বর্ণনা করতে অপছন্দ করেন। তিনি বলেন, আমি এভাবে বর্ণনা করা ভাল মনে করি না। সম্ভবত তিনি তার কোন (নেক) আমল প্রকাশ করাকে অপছন্দ করতেন।

উপকারিতা ঃ বুঝা গেল নিজের নেক আমলগুলোকে গোপন রাখা উত্তম। কিন্তু কোন কোন সময় উৎসাহ প্রদান ও ভীতি প্রদানের উদ্দেশ্যে নেক আমল প্রকাশ করা নিশ্চিতরূপেই উত্তম হবে। কারণ, আমল নির্ভর করে নিয়তের উপর।

৩৮২৫/১৬৫. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. ..... হযরত সালিহ্ ইবনে খাওয়াত রা. এরূপ একজন সাহাবী থেকে বর্ণনা করেন, যিনি যাতুর রিকার যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সা-এর সাথে সালাতুল খাওফ (এভাবে) আদায় করেছেন। তিনি বলেছেন, একদল লোক (নামায আদায়ের জন্য) রাসূলুল্লাহ সা-এর সাথে কাতারে দাঁড়ালেন এবং অপর দলটি রইলেন শক্রর সম্মুখীন। এরপর তিনি তার সাথে দাঁড়ানো দলটি নিয়ে এক রাক'আত নামায আদায় করে স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে রইলেন। মুকতাদীগণ তাদের নামায পুরা করে ফিরে গেলেন (আলাদা আলাদা অবশিষ্ট এক রাক'আত পূর্ণ করলেন। অতপর তারা শক্রর সম্মুখে সারিবদ্ধ হয়ে দাঁড়ালেন। এরপর দ্বিতীয় দলটি এলে তিনি তাদেরকে নিয়ে অবশিষ্ট রাকআত আদায় করে স্থির হয়ে বসে রইলেন। এবার মুকতাদীগণ তাদের নিজেদের নামায় সম্পূর্ণ করলে তিনি তাদেরকে নিয়ে সালাম ফিরালেন।

মুআয র. .... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেছেন, আমরা নাখল নামক স্থানে রাসূলুল্লাহ্ সা-এর সঙ্গে ছিলাম। এরপর জাবির রা. সালাতুল খাওফের কথা উল্লেখ করেন। এ হাদীস সম্পর্কে ইমাম মালিক র. বলেছেন, সালাতুল খাওফ সম্পর্কে আমি যত পদ্ধতি শুনেছি, তন্মধ্যে এ পদ্ধতিটিই সবচেযে উত্তম। লাইস র. এই রেওয়ায়াতে মুআবের অনুসরণ করেছেন, أَصُلُ رُبِد بُنُ اَسُلُمُ - কাসিম ইবনে মুহাম্মদ যায়েদ ইবনে

আসলাম থেকে হাদীস বর্ণনা করেছেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম গাযওয়ায়ে বনু আনমারে সালাতুল খাওফ আদায় করেছেন। এই বর্ণনায় মুআয রা-এর অনুসরণ করেছেন।

নোট ঃ এই হিশাম যার কাছ থেকে লাইস বর্ণনা করেছেন, তিনি হলেন হিশাম ইবনে সা'দ উনী। তবে উপরোক্ত হিশাম তিনি নন। যার কাছ থেকে মুআ্য হাদীস বর্ণনা করেছেন। কারণ, তিনি হলেন হিশাম দাসতাওয়াঈ।

উপকারিতা ঃ ১। এসব মুতাবিআত দ্বারা ইমাম বুখারী র.-এর উদ্দেশ্য কি? প্রবল ধারণা, ইমাম বুখারী র. বলতে চান, হযরত জাবির রা. এর সংক্ষিপ্ত ও বিস্তারিত সমস্ত রেওয়ায়াত প্রমাণ করে যে, সালাতুল খাওফ পড়া र्ग़िष्ठल याजूत तिका' युक्त । या کُنَّامُعَ النِّبِيِّ بِنَخُلِل प्वाता পतिकात म्ल है । किन्नू राकिन वाजूत तिका' युक्त । या كُنَّامُعَ النَّبِيِّ بِنَخُلِل वाता পतिकात म्ल है । किन्नू राकिन वाजूत तिका' युक्त । या े نُكِنَّ فِيُه نَظْرُ । যার সার নির্যাস হল, আঁবু যুবাইর সূত্রে বর্ণিত হিশামের রেওয়ায়াতের পূর্বাপর প্রমাণ করছে যে, এটি দ্বিতীয় হাদীস এবং অন্য যুদ্ধ সংক্রান্ত। হযরত জাবির রা. থেকে বণিত, আবু যুবাইর রা. এর রেওয়ায়াত উসফানের ঘটনা সংক্রোন্ত। এটি হ্যরত ইমাম আহ্মদ ইবনে হাম্বল, সুনান গ্রন্থকারগণ আবু আইয়াশ যুরাকী থেকে এবং তিরমিয়ী র. হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, সালাতুল খাওফ প্রথমে উসফান যুদ্ধে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আদায় করেন। এ দু'টি রেওয়ায়াতের সারকথা হল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যুবহান ও উসফানের মাঝে অবতরণ করেন। কাফিরদের সেনাপ্রধান ছিলেন খালিদ ইবনে ওয়ালিদ। মুসলমানরা জোহর নামায পড়ে অবসর হলে কাফিররা আফসোস করল, আমরা একটি সুযোগ নষ্ট করে দিলাম। অতঃপর খালিদ কাফিরদের সাথে পরামর্শ করেন যে, আসরের নামায মুসলমানদের নিকট স্বীয় ধন-সম্পদ ও সন্তান-সন্তৃতি অপেক্ষাও প্রিয়। যখন তারা আসর নামায আরম্ভ করবে তখন আমরা সমিলিতভাবে একজোটে আক্রমণ করব। হযরত জিবরাঈল আ. রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এ পরামর্শ সম্পর্কে সংবাদ দেন এবং সাহাবায়ে কিরামকে দু'ভাগে বিভক্ত করে সালাতুল খাওফ আদায়ের প্রথম নির্দেশ দেন। এবার যদি সালাতুল খাওফের নির্দেশ উসফান যুদ্ধে হয়ে থাকে, যেটি সর্বসম্মতিক্রমে খন্দক যুদ্ধের পরে হয়েছে, আবার যাতুর রিকাকে খন্দক যুদ্ধের পূর্বে মেনে নেয়া হয়, যেমন্স সীরাত ও মাগাযী বিশেষজ্ঞগণের রায়স তাহলে বিরাট প্রশু উত্থাপিত হবে। সেটি হল, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যাতুর রিকা' যুদ্ধে সালাতুল খাওফ কিভাবে পড়লেন? ফলে ইমাম বুখারী র. এসব প্রমাণের আলোকে নিজের রায়কে মজবুত করতে চান যে, যাতুর রিকা' যুদ্ধ হয়েছে খায়বরের পর। এসব প্রমাণ দ্বারা প্রভাবিত হয়ে আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম র.ও বলেন যে, যাতুর রিকা' যুদ্ধ উসফান ও খায়বর যুদ্ধের পরে হয়েছে।

বাকি রইল আরেকটি প্রশ্ন। সেটি হল, তাহলে ইমাম বুখারী র. যাতুর রিকা' যুদ্ধের আলোচনা খায়বর যুদ্ধের পূর্বে কেন করলেন? এর জ্বাব শুধু এটাই হতে পারে যে, বুখারীর বর্ণনাকারীগণ থেকে তরতীব বা ক্রম বিন্যাসে গড়বড় হয়েছে। وَاللَّهُ اَعَلَمُ وَاللَّهُ اَعْلَمُ وَاللَّهُ اللَّهُ ال

২। তি নিত্ত বিভিন্ন গ্রাহাতের রেওয়ায়াতের সূত্রটি ইমামত্রয়ের নিকট প্রধান। ইমাম মালিক র. বলেছেন যে, এ সূত্রটি সবচেয়ে উত্তম। ইমাম মালিক র. এর এ বক্তব্য দারা পরিষ্কার স্পষ্ট হয়ে যায় যে, ইমাম মালিক র. সালাতুল খাওফের বিভিন্ন পদ্ধতি শুনেছিলেন। বাস্তবতাও এটাই যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে সালাতুল খাওফের বিভিন্ন পদ্ধতি বর্ণিত আছে। কেউ কেউ এটাকে বিভিন্ন অবস্থার ক্ষেত্রে প্রয়োগ করেছেন। আর কেউ কেউ উদারতা ও এখতিয়ারের উপর প্রয়োগ করেছেন। আর্থাৎ, বর্ণিত পদ্ধতিগুলোর মধ্য থেকে যে কোন এক পদ্ধতিতে আদায় করলে সেটা জায়েয় আছে। আইস্মায়ের মুজতাহিদীনের ফতওয়াও এটাই যে, ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত পদ্ধতিতে আদায় করুক অথবা সাহল ইবনে হাছমা রা. এর বর্ণিত পদ্ধতিতে— সবই জায়িয়। মতবিরোধ শুধু উত্তমতার ক্ষেত্রে।

يَمَنُ شَهِدَ مَعَ رَسُولِ اللّهِ . অতঃপর বলেন, عَمَنَ شَهِدَ के बाता উদ্দেশ্য কে? এখানে দু'টি মত রয়েছে। হাফিজ ইবনে হাজার আসকালানী র. বলেন, هُذَا هُوَ الظّاهِرُ । অতঃপর বলেন, أَهُذَا هُوَ الظّاهِرُ । অতঃপর বলেন, أَهُذَا هُوَ الظّاهِرُ ) بَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ خَلَقَ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ا

বাকি হানাফী ও শাফিঈদের মাযহাব আমরা বর্ণনা করে এসেছি।

٣٨٢٦. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدُّنَا يَحْيِى عَن يَحْيِى عَنِ القَاسِم مُحَمَّدٍ عَن صَالِح بِنِ خَوَّاتٍ عَنُ سَهُلِ بَنِ أَبِى حَثُمَةَ قَالَ يَقُومُ الإمَامُ مُستقِبلَ القِبلَةِ وَطَائِفةً مِنهُم مَعَهُ وطَائِفةً مِن قِبلِ عَنُ سَهُلِ بَنِ أَبِى حَثُمَة قَالَ يَقُومُ الإمَامُ مُستقِبلَ القِبلَةِ وَطَائِفةً مِنهُم مَعَهُ وطَائِفةً مِن قِبلِ العَدُوّ وَجُوهُهم إلى العَدِّو - فَيُصَلِّى بِالَّذِينَ مَعَهُ رَكِعةً ثم يَقُومُونَ فَيَركَعُونَ لِأَنفُسِهمُ رَكِعةً ويَسُجُدُونَ سِجُدَتينُ فِي مَكَانِهِمُ ، ثم يَذَهُ بُ هُؤلًا - اللّي مَقَام أُولَٰئِكَ فَيَركَعُ بِهِمُ ويَسُجُدُونَ سِجُدَتينُ .

৩৮২৬/১৬৬. মুসাদ্দাদ র. ..... হ্যরত সাহ্ল ইবনে আবু হাসমা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন (সালাতুল খাওফে) ইমাম কিবলামুখী হয়ে দাঁড়াবেন। (মুজাহিদ) মুকতাদীদের একদল থাকবেন তাঁর সাথে। এবং অন্যদল শক্রদের মুখোমুখী হয়ে তাদের মুকাবিলায় দাঁড়িয়ে থাকবেন। তখন ইমাম তাঁর পেছনে ইকতিদাকারী লোকদের নিয়ে এক রাক'আত নামায এক (রাকআতের পর) আদায় করবেন। এরপর ইকতিদাকারীগণ নিজ স্থানে দাঁড়িয়ে এক রুকু ও দু'সিজদাসহ আরো এক রাক'আত নামায আদায় করে ঐ দলের স্থানে গিয়ে দাঁড়াবেন। এরপর তারা এসে ইকতিদা করার পর ইমাম তাদের নিয়ে আরো এক রাক'আত নামায আদায় করবেন। এভাবে ইমামের দু'রাক'আত নামায পূর্ণ হয়ে যাবে। এরপর মুকতাদীগণ এক রুকু দু' সিজ্দাসহ আরো এক রাক'আত নামায আদায় করবেন (ইমামের অনুসরণ ব্যতীত)।

উপকারিতা ঃ ১। এই রেওয়ায়াতটি ইমামত্রয়ের প্রমাণ। এ রেওয়ায়াতে ইমাম কর্তৃক বসে বসে মুকতাদীদের নামায শেষ হওয়ার অপেক্ষার উল্লেখ নেই।

২। এই মুতাবাআতের উদ্দেশ্য হল, বনু আনমার ও যাতুর রিকা' যুদ্ধ একটিই।

٣٨٢٧. حَدُّنَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حدثنا يَحيى عَنُ شُعبَةَ عَن عَبدِ الرَحمٰنِ بنِ القَاسِمِ عَنَ اَبيهِ عَن صَالح بنُ خَوَّاتٍ عَنُ سَهلِ بنِ اَبِي حَثُمَةَ عَنِ النِّبِي ﷺ مِثلَهُ .

৩৮২৭/১৬৭. মুসাদ্দাদ র. .... হযরত সাহ্ল ইবনে আবু হাসমা রা. সূত্রে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে অনুরূপ হাদীস বর্ণনা করেছেন।

٣٨٢٨. حَدَّثنِى مُحْمدُ بِنُ عُبَيدِ اللهِ قَالَ حَدَّثنِى ابنُ ابِى حَازِمٍ عَسَى يَحَينُى سَمِعَ القَاسِمَ اُخْبَرنِى صَالِح بُنُ خَوَّاتٍ عَنُ سَهلِ حَدَّثَهُ قَولَهُ .

৩৮২৮/১৬৮. মুহাম্মদ ইবনে উবাইদুল্লাহ র. .... হযরত সাহল রা. থেকে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর (পূর্ব বর্ণিত) হাদীসটি বর্ণনা করেছেন। ٣٨٢٩. حَدَّثَنَا ٱبُو البَّمَانِ قَالَ أَخُبَرْنَا شُعَيبٌ عَنِ الزُهريِّ قَالَ اَخُبَرنِي سَالِمُ اَنَّ ابنَ عُمَرَ رضى الله عنهما قالَ غَزوتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قِبُلُ نَجْدٍ فَوَازِيْنَا الْعَدُّوَ فَصَافَفُنَا لَهُمُ .

৩৮২৯/১৬৯. আবুল ইয়ামান র. ...... হ্যরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সাথে নজ্দ এলাকায় যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছি। এ যুদ্ধে আমরা শত্রুর মুখোমুখী হয়েছিলাম এবং তাদের প্রতিরোধ করার জন্য তাদের সামনে কাতারবন্দী হয়ে দাঁড়িয়েছিলাম।

উপকারিতা ঃ যেহেতু ইমাম বুখারী র. ইবনে উমর রা. এর এ হাদীসটি পূর্ণাঙ্গ রূপে বাবুল খাওফের ১২৮ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন, সেহেতু শুধু একটি অংশ বর্ণনা করেই ইঙ্গিতের উপর ক্ষ্যান্ত করেছেন। পূর্ণাঙ্গ হাদীসটির জন্য দ্রষ্টব্য বুখারী ঃ ১২৮। সালাতুল খাওফের ক্ষেত্রে হানাফীদের আমল এরই উপর অব্যাহত। নজদ অভিমুখে জিহাদ দারা উদ্দেশ্য যাতুর রিকা' যুদ্ধ।

٣٨٣٠. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بُنُ زُرَيِعِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعُمَرٌ عَنِ الزُهريّ عَن سَالِم بِن عَبدِ اللِّه بيِّن عُدُمَرَ عَن آبِيبُهِ أَنَّ رَسولَ اللَّهِ ﷺ صَلَّى بِاحْدَى الطَّائِفَتَينِ وَالطَائِفَةُ الأُخْرى مُواجَهَةً العَدُوِّ ثُمَّ انصَرَفُوا فَقَامُوا فِي مَقَامِ اصَحَابِهِمُ فَجَاءَ ٱولَٰنِكَ فَصُلِّي بِهِمُ ركعةً ثم سَلَّمَ عَلَيهِم ثم قامَ هٰؤُلاء فَقَضُوا ركعتهم وقام هٰؤُلاء فقضُوا ركعتهم وقام هُولاء فقضوا ركعتهم ـ ৩৮৩০/১৭০. মুসাদাদ র. ..... হ্যরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (সৈন্যদেরকে দু'দলে বিভক্ত করে) একদল সাথে নিয়ে নামায (সালাতুল খাওক) আদায় করেছেন। অন্যদলকে এ সময় নিয়োজিত রেখেছেন শক্রুর মুকাবিলায়। তারপর (যে দল তাঁর সঙ্গে এক রাক'আভ নামায আদায় করেছেন) তাঁরা শত্রুর মুকাবিলায় নিজ সাথীদের স্থানে চলে গেলেন। অন্যদল (যারা শত্রুর মুকাবিলায় দাঁড়িয়েছিলেন) চলে আসলেন। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে নিয়ে এক রাক'আত নামায আদায় করে সালাম ফিরালেন। এরপর তাঁরা তাদের বাকী আরেক রাক'আত আদায় করলেন (এবং শক্রর মুকাবিলায় গিয়ে দাঁড়ালেন)। এবার পূর্বের দলটি এসে নিজেদের অবশিষ্ট রাক'আতটি পূর্ণ করল। ٣٨٣١. حَدَّثَنَا اَبُو اليَمَانِ قَالَ اَخْبَرَنَا شُعَيبٌ عَنِ الزُّهرِيّ قَالَ حدثناً سِنانٌ وَاَبُو سَلَمةَ اَنَّ جَابِرًا ٱخْبَرَهُ غَزَا مَعَ رَسُولُواللَّهِ ﷺ قِبَلَ نَجدٍ وَحَدَّثنَا اِسمَاعِيلُ قَالَ حدثنِي ٱخِي عَن سُلَيمانَ عن محمدِ بنِ أَبِى عَتِيقٍ عَنِ ابنِ شِهَابٍ عَنُ سِنَانِ بنِ أَبِي سِنَانِ الدُّولِيِّ عَنُ جَابِر بنِ عَبدِ اللهِ رضى الله عنهما أخُبَره أنه غَزَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قِبَل نَجِدٍ فَلُمَّا قَفَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ قَفَلَ مُعَهُ - فَأَدُركَتْهُم القَائِلَةُ فِي وَادِ كَثِيبُرِ العِضَاهِ - فَنَزلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَتَفَرَّقَ النَاسُ فِي العِضَاهِ يستَظِّلُونَ بِالشَجِرِ - وَنَزَلَ رَسولُ اللَّهِ ﷺ تَحُتَ سَمُرةَ فَعَلَّقَ بِهَا سَيْفَهُ -

قَالَ جَابِيرٌ فَنِمُنَا َنُومَةً ثم إِذَا رَسُولُ اللهِ ﷺ يَدعُونَ فَجِئْنَاهُ فَاذَا عِندَهُ اَعْرَابِيَّ جَالِسَ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يَدعُونَ فَجِئْنَاهُ فَافَدَ وَهُو فِي يَدِهِ صَلَّتًا، فَقَالَ لِي مَنُ يَسُولُ اللهِ ﷺ وَهُو فِي يَدِهِ صَلَّتًا، فَقَالَ لِي مَنُ يَمُنَعُكَ مِنِّى؟ قُلْتُ اللهُ عَلَيْهُ وَلَا خَالِسٌ وَثُم لَمُ يُعَاقِبُهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ و

وَقَالَ اَبَانُ حَدَّثَنَا يَحُيَى بِنُ إِبِى كَثَيْرِ عَنُ اَبِى سَلَمةَ عَن جَابِرِ قَالَ كُنَّا مَعَ النَبِي ﷺ بِذَاتِ الرَقَاعِ فَإِذَا اَتَينُنَا عَلَىٰ شَجَرةٍ ظَلِيلَةٍ تَركُنَاهَا لِلنَبِي ﷺ فَجَاءَ رَجُلٌ مِنَ المُشرِكِينَ وَسَيُفُ الرَقَاعِ فَإِذَا اَتَينُنَا عَلَىٰ شَجَرةٍ فَاخُتَرَطَهُ . فَقَالَ اتَخَافِنِيُ ؟ قَالَ لاَ قَالَ فَمَنُ يَمنَعُكَ مِنِي ؟ قَالَ اللهُ النَبِي ﷺ مُعَلَقٌ بِالشَجَرةِ فَاخُتَرَطَهُ . فَقَالَ اتَخَافِنِي ؟ قَالَ لاَ قَالَ فَمَنُ يَمنَعُكَ مِنِي ؟ قَالَ اللهُ فَتَهَ مُعَلَقٌ بِالشَجِرةِ فَاخُتَرَطَهُ . فَقَالَ اتَخَافِنِي ؟ قَالَ لاَ قَالَ فَمَنُ يَمنَعُونَ وَصَلّى اللهُ فَتَهُ وَكُعَتَابِنِ ، ثَم تَاخُرُوا وَصَلّى بِطَائِفَةٍ رَكُعَتَينِ ، ثَم تَاخُرُوا وَصَلّى بِالطَائِفَةِ الاُخْرى رَكُعَتَينِ وَكَانَ لِلنَبِي ﷺ اَرُبعٌ ولِلقَومِ رَكُعتَانِ .

وُقَالُ مُسَدَّدُ عَنُ أَبِى عَوَانَةَ عَنُ آبِى بِشُرِ اِسمُ الرَجُلِ غَوْرَثُ بِنُ الْحَارِثِ وَقَاتَلَ فِيهَا مُحَارِبُ خَصُفَةَ . وَقَالُ اَبُو الزَّبِيرِ عَنُ جَايِرِ كُنَّا مَعَ النَبِيّ ﷺ بِنَخِلٍ فَصَلَّى الخَوْفَ وَقَالَ اَبُو هُريرةَ صَلَّى الْخَوْفِ وَقَالَ اَبُو هُريرةَ الْى النَبِيّ ﷺ اَيَّامَ خَيْبُرَ . صَلَّةَ الْخَوْفِ وَانَّمَا جَاءَ اَبُو هُريرةَ اللَى النَبِيّ ﷺ اَيَّامَ خَيْبُرَ . ٥٥٥٥/١٩٥. আবুল ইয়য়য়য় য়. .... হয়য়ত জাবির থেকে বর্ণিত, তিনি নাজ্দ এলাকায় রাসূলুল্লাহ্ সা-এর সাথে যদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন।

১৭২. (অন্য এক সনদে) ইসমাঈল র. .... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি নজ্দ এলাকায় (যাতুর রিকায়) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন। যুদ্ধ শেষে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (সেখান থেকে) প্রত্যাবর্তন করলে তিনিও তাঁর সাথে প্রত্যাবর্তন করলেন। পথিমধ্যে কাঁটা বিশিষ্ট (বাবলা) গাছে ভর্তি এক উপত্যকায় মধ্যাহ্নের সময় তাঁরা আসলেন। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এখানেই অবতরণ করলেন। সাহাবীগণ সবাই ছায়াদার গাছের খোঁজে উপত্যকার মাঝে ছড়িয়ে পড়লেন। এদিকে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি বাবলা গাছের নিচে অবস্থান করে তরবারিখানা গাছে লটকিয়ে রাখলেন।

জাবির রা. বলেন, সবেমাত্র আমরা ঘুমিয়েছি। এমতাবস্থায় রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে ডাকতে আরম্ভ করলেন। আমরা সকলেই তাঁর কাছে উপস্থিত হলাম। তখন তাঁর কাছে এক বেদুঈন বসা ছিল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি নিদ্রিত ছিলাম, এমতাবস্থায় সে আমার তরবারিটি হস্তগত করে কোষমুক্ত অবস্থায় তা আমার উপর উঁচিয়ে ধরলে আমি জাগ্রত হই অথচ তা তার হাতে কোষমুক্ত ছিল। তখন সে আমাকে বলল, এখন তোমাকে আমার হাত থেকে কে রক্ষা করবে? আমি বললাম, আল্লাহ! দেখ না, এ-ই তো সে বসা আছে। (এ জঘন্যতম অপরাধের পরও) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে কোন প্রকার শান্তি প্রদান করেননি।

هُ وَعَالَ اَبَانَ حَدَّنَنَا . এ এখান থেকে তা'লীক রূপে হযরত জাবির রা. এর উপরোক্ত হাদীস বর্ণনা করছেন। আবান র. .... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেছেন, যাতুর রিকার যুদ্ধে আমরা নবী আকরাম

সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে ছিলাম। আমরা একটি ছায়াদার বৃক্ষের কাছে গিয়ে পোঁছলে প্রিয় নবী সা-এর আরামের জন্য আমরা তা ছেড়ে দিলাম। এমন সময় এক মুশরিক ব্যক্তি এসে গাছের সাথে লটকানো নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর তরবারিখানা হাতে নিয়ে তা তাঁর উপর উচিয়ে ধরে বলল, তুমি আমাকে ভয় পাও? তিনি বললেন, না। এরপর সে বলল, এখন তোমাকে আমার হাত থেকে রক্ষা করবে কে? তিনি বললেন, আল্লাহ! এরপর প্রিয় নবী সা-এর সাহাবীগণ তাকে ধমক দিলেন। এরপর নামাযের ইকামত দেয়া হল। তিনি মুসলমানদের একটি দলকে নিয়ে দু'রাকআত নামায আদায় করলেন। তারা পিছন থেকে হটে গেলে অপর দলটি নিয়ে তিনি আরো দু'রাকআত নামায় আদায় করলেন। এভাবে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর হল চার রাকআত এবং সাহাবীদের হল দু'রাকআত নামায়।

(অন্য এক সূত্রে) মুসাদ্দাদ র. ..... আবু বিশ্র রা. থেকে বর্ণিত যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রতি যে লোকটি তলোয়ার উঁচু করেছিল তার নাম হল গোরাস ইবনে হারিস। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ অভিযানে খাসফার বংশধর মুহারিব গোত্রের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করেছিলেন।

আবু যুবাইর র. .... জাবির রা. থেকে বর্ণনা করেছেন, তিনি বলেছেন, নাখ্ল নামক স্থানে আমরা প্রিয় নবী সা-এর সঙ্গে ছিলাম। তিনি এ সময় সালাতুল খাওফ আদায় করেছেন। আবু হুরায়রা রা. বলেন, আমি রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে নজদের যুদ্ধে সালাতুল খাওফ পরেছি। আবু হুরায়রা রা. খায়বার যুদ্ধের সময় নবী করীম সা-এর কাছে এসেছিলেন। হাদীসটি জিহাদে এসেছে।

উপকারিতা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, নজদ অভিমুখে যুদ্ধ করা দ্বারা উদ্দেশ্য যাতুর রিকা' যুদ্ধই। আরবের দু'টি অংশ রয়েছে, একটি নিচু সমতল। এটিকে বলে তিহামা। আর উঁচু অংশকে বলে নজদ। এটি ইরাক দিককার এলাকা।

ওয়াকিদী র. বর্ণনা করেন, গোরাস ইবনে হারিস পরবর্তীতে ইসলাম গ্রহণ করেছিলেন। আল্লামা খান্তাবী র. বর্ণনা করেন, গোরাস নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বীরত্ব ও অটলতা দেখে প্রত্যক্ষ করতে পারল যে, এরূপ কোন শক্তি রয়েছে যেটি আক্রমণ থেকে প্রতিবন্ধক। অতঃপর সে অস্ত্র ফেলে দেয়। আর এক রেওয়ায়াতে আছে, হযরত জিবরাঈল আ. তার বুকে আঘাত করলে ভয়ে তাঁর হাত থেকে তলােয়ার পড়ে যায়। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তলােয়ার হাতে নিয়ে বললেন, এবার বল, আমার হাত থেকে তােমাকে কে রক্ষা করবে? সে উত্তর দিল, কেউ নেই। অতঃপর তিনি তাকে ছেড়ে দিয়ে বললেন, যাও। তারপর নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাহাবীগণ একত্রিত হয়ে গেলেন। গােরাস ইসলাম গ্রহণ করে স্বীয় সম্প্রদায়ে ফিরে যায় এবং অনেক লােককে ইসলামে প্রবেশ করায়।

প্রশ্ন হয়, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুসাফির ছিলেন। তাসত্ত্বেও চার রাক'আত কিভাবে পড়লেন?

উত্তর হল, কাওম রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে দু'রাকআত আদায় করেছিল। অর্থাৎ এক জামাআত এক রাকআত, অপর জামাআত দু'রাকআত আদায় করেছেন। কিন্তু গণনাকারী দু'রাকআতকে দু' দু' রাকআত মনে করে একত্রিত করে দিয়েছেন।

২১৯৬. অনুচ্ছেদ ঃ খুযা'আর শাখা বণু মুসতালিকের যুদ্ধ। এটাই মুরাইসী'-এর যুদ্ধ

ای هٰذَا بَابُ فِی بَیَانِ غَزوة بَنِی الْمُصَطَّلِق ३ মুসতালিক শব্দটির মীমের উপর পেশ, সোয়াদ এর উপর জযম, তোয়ার উপর যবর, লামের নিচে যের। অর্থাৎ, এটি বনু মুসতালিক যুদ্ধের বিবরণ। هُ مِنُ خُزَاعَة । খায়ের উপর পেশ, যা তাশদীদ বিহীন। অর্থাৎ, বনু মুসতালিক খুযা আর একটি শাখা।

এ যুদ্ধের অপর নাম হল, গাযওয়ায়ে মুরাইসী'। মুরাইসী' শব্দটির মীমের উপর পেশ, রায়ের উপর যবর, সীনের উপর জযম, শেষে আইন। মুরাইসী' একটি ঝর্না বা পুকুরের নাম। এখানে বনু মুসতালিকের সাথে যুদ্ধ হয়েছে।

يَ عَلَا ابنُ اِسَحْقَ وَذَٰلِكَ سَنَةُ سِبِّ . ﴿ وَقَالَ ابنُ اِسَحْقَ وَذَٰلِكَ سَنَةُ سِبِّ . উপকারিতা : বায়হাকী র. প্রমুখ বর্ণনা করেছেন যে, এ যুদ্ধ হয়েছে শা'বান পঞ্চম হিজরীতে ا وَقَالَ مُوسَى ا মূসা ইবনে উকবা র. বর্ণনা করেছেন, এ যুদ্ধ হয়েছে চতুর্থ হিজরীতে ا

উপকারিতা ঃ আল্লামা আইনী র. বলেছেন, এটা লিপিকারের ভুল। سَنَدُ خُمُسُ শন্দের পরিবর্তে سَنَدُ اَرْبَعِ শন্দের পরিবর্তে سَنَدُ اَرْبَعِ হয়েছে। কারণ, মূসা ইবনে উকবার মাগাযীতে বিভিন্ন সূত্রে বর্ণিত আছে যে, এ যুদ্ধ হয়েছে পঞ্চম হিজরীতে। হাফিজ আসকালানী র. বলেন, এটাই বিশুদ্ধতম। কারণ, এ যুদ্ধে সা'দ ইবনে মুআযের অংশগ্রহণের কথা বুখারী শরীফে আছে। বহু সহীহ হাদীস দ্বারা প্রমাণিত যে, হয়রত সা'দ ইবনে মু'আয রা. খন্দক যুদ্ধ থেকে অবসর হয়ে বনু কুরাইজা যুদ্ধ কালে ওফাত লাভ করেছেন। যেটি পঞ্চম হিজরীতে সংঘটিত হয়েছিল। অতএব, যদি মুরাইসী' যুদ্ধ ছয় হিজরীতে বনু কুরাইজা যুদ্ধের এক বছর পর মেনে নেয়া হয়, তবে মুরাইসী'তে হয়রত সা'দ ইবনে মুআয রা. এর অংশগ্রহণ কিভাবে সহীহ হতে পারে? অতএব বিশুদ্ধ হল, মুরাইসী' যুদ্ধ পঞ্চম হিজরীতে সংঘটিত হয়েছে। ইবনে সা'দ র. এর মতও এটাই।

وَقَالَ ابنُن سَعَدٍ خَرَجَ رَسولُ اللَّه ﷺ إلى المُرَيسِينِع بَومَ الإثنَينِ لِلْيُلتَينِ خَلَتَا مِنُ شَهرِ شَعُبَانَ سَنَةَ خَمِسٍ ـ شَعُبَانَ سَنَةَ خَمِسٍ ـ

وقَالَ النُّعُمَانُ بنُ رَاشدٍ عَنِ الزُهرِيّ كَانَ حَدِيثُ الإنِّك فِي غَزوة المُرينسِيبُع -

নোমান ইবনে রাশিদ যুহরী সূত্রে বর্ণনা করেছেন যে, (হযরত আয়েশা রা. এর বিরুদ্ধে) অপবাদের ঘটনা ঘটেছিল মুরাইসী' যুদ্ধে।

উপকারিতা ঃ ইফকের ঘটনা অর্থাৎ, উম্মূল মু'মিনীন হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. এর বিরুদ্ধে অপবাদের ঘটনা ঘটেছিল মুরাইসী' যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তনকালে।

বনু মুসতালিক যুদ্ধ ঃ এ যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছিল শাবান পঞ্চম হিজরীতে :

রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইথি ওয়াসাল্লাম এর নিকট সংবাদ পৌঁছল বনু মুসতালিক নেতা হারিস ইবনে আবু যিরার অনেক সৈন্য সমবেত করেছে এবং মুসলমানদের উপর আক্রমণের প্রস্তুতি নিচ্ছে। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইথি ওয়াসাল্লাম বুরাইদা ইবনে হুসাইব আসলামী রা. কে এ বিষয়টি যাঁচাই করার জন্য পাঠিয়ে দেন। বুরাইদা রা. এসে বর্ণনা করলেন, সংবাদ সঠিক। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইথি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে অভিযানে বের হওয়ার নির্দেশ দিলেন। এবার মুনাফিকরাও গনিমতের সম্পদের লোভে (যুদ্ধে) অংশগ্রহণ করে। অথচ ইতিপূর্বে তারা কোন যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেনি। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইথি ওয়াসাল্লাম মদীনায় হযরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা. কে স্বীয় স্থলাভিষিক্ত করে পবিত্র স্ত্রীগণের মধ্য থেকে উন্মুল মু'মিনীন হযরত আয়েশা সিদ্দীকা ও উন্মুল মু'মিনীন হযরত উন্মে সালামা রা. কে সাথে নিয়ে ২রা শাবান সোমবার দিন মদীনা থেকে বেরিয়ে পড়েন। পথিমধ্যে এক গোয়েন্দার সাথে সাক্ষাত ঘটে। তাকে কাফিররা গোয়েন্দাগিরীর জন্য নিযুক্ত করেছিল। হযরত উমর রা. তাকে গ্রেফতার করে রাসূলুল্লাহ্ সা. এর অনুমতিতে হত্যা করেন। কাফিররা যখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইথি ওয়াসাল্লাম এর রওয়ানা ও গোয়েন্দা হত্যার সংবাদ পায় তখন তাদের মনে ভীতি হেয়ে যায়, বিভিন্ন গোত্রের লোক বিক্ষিপ্ত হয়ে যায়। হারিসের সাথে গুধু তার গোত্রের লোকজন থেকে যায়। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইথি ওয়াসাল্লাম যখন মুসলিম সৈন্যবাহিনী নিয়ে পৌঁছলেন তখন কাফিররা তাদের চতুপ্পদ

জতুগুলাকে পানি পান করাছিল। মুসলিম সৈন্যরা হঠাৎ আক্রমণ চালায়। যেমন— বুখারীতে (১/৩৪৫) আছে ্র্টা নবী করীম নাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু মুসতালিকের উপর হঠাৎ আক্রমণ চালায় তখন লোকজন ছিল বেখবর। তারা তাদের জতুগুলোকে পানি পান করাছিল। তারা আক্রমণ বরদাশত করতে পারেনি। তাদের দশ জন নিহত হয়, অবশিষ্ট নারী-পুরুষ, শিশু-বৃদ্ধ সবাইকে প্রেফতার করা হয়। তাদের মাল-আসবাব নিয়ে নেয়া হয়। ২ হাজার উট এবং ৫ হাজার বকরী গনিমতরূপে লাভ হয়। এ যুদ্ধে কোন মুসলমান শহীদ হননি। শুধু কালব ইবনে আউফের এক ব্যক্তি হিশাম ইবনে সাবাবা স্বয়ং হ্যরত উবাদা ইবনে সামিত রা. এর হাতে শহীদ হন। হ্যরত উবাদা রা. তাঁকে শক্রর লোক মনে করে ভুলবশত হত্যা করে দেন।

## উন্মূল মু'মিনীন হ্যরত জুয়াইরিয়া রা.

বনু মুসতালিকের ২০০ পরিবার প্রেফতার হয়েছে। এ সব কয়েদীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন বনু মুসতালিক নেতা হারিস ইবনে আবু যিরারের কন্যা হযরত জুয়াইরিয়া রা.ও। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন গনিমত বন্টন থেকে অবসর হন তখন হযরত জুয়াইরিয়া রা. তাঁর দরবারে এসে আরজ করলেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ! আমি বনু মুসতালিক নেতার (হারিসের) কন্যা। বন্টনে আমি সাবিত ইবনে কায়েস রা. এর ভাগে পড়েছি। সাবিত আমাকে মুকাতাব বানিয়েছেন। (অর্থাৎ, আমি যদি এত টাকা পরিশোধ করতে পারি, তবে আমি মুক্ত হয়ে যাব)। কিন্তু আমি এ অর্থ আদায় করতে পারছি না। কিতাবতের বিনিময়ে আপনার কাছ থেকে সাহায়ের আশা নিয়ে এসেছি। আপনি আমাকে সাহায়্য করুন। যাতে আমি সে অর্থ পরিশোধ করতে পারি। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এরচেয়েও সদাচরণ আমি তোমার সাথে করব। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! এর চেয়ে সদাচরণ কি? তিনি বললেন, কিতাবতের বিনিময় পরিশোধ করে আমি তোমার সাথে আক্দ করব। তিনি ভীষণ খুশি হলেন। বললেন, হঁয়া রাসূলুল্লাহ! তিনি সাবিত ইবনে কায়েস রা.কে ডাকিয়ে অর্থ পরিশোধ করে দিলেন এবং হয়রত জুয়াইরিয়া রা.কে আজাদ করে তার সাথে আক্দ করলেন।

সাহাবায়ে কিরামের মধ্যে এ সংবাদ ছড়িয়ে পড়লে সবাই বনু মুসতালিকের সমস্ত কয়েদিকে মুক্ত করে দেন। কারণ, তারা এখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আত্মীয় হয়ে গেছেন।

উম্মূল মু'মিনীন হ্যরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. বলেন, আমি জুয়াইরিয়া রা. অপেক্ষা কোন রমণীকে স্বীয় সম্প্রদায়ের জন্য অধিক বরকতময় দেখিনি। কারণ, তাঁর কারণে এক দিনে শত পরিবার আজাদ হয়ে গেছে। (আবু দাউদ– আবওয়াবুল ইতাকঃ ২/২০০)

### মুনাফিকদের দুষ্টামি-ষড়যন্ত্র

এ সফরে মুনাফিকদের একটি দল শরীক ছিল। প্রতিটি স্থানে তারা নিজস্ব দুষ্টামি ও ষড়যন্ত্র আর ফিতনাবাজির বহিঃপ্রকাশ ঘটাত। এ কারণে এখনও মুসলিম সেনাবাহিনী সে মুরাইসীর পানির নিকট সমবেত ছিল, তখনই একটি অনভিপ্রেত ঘটনা ঘটে। এক মুহাজির ও আনসারীর মাঝে পারম্পরিক ঝগড়া হয়। মুহাজিরগণের মধ্য থেকে বনু গিফারের এক ব্যক্তি ছিল হযরত উমর ইবনে খাত্তাব রা. এর শ্রমিক। নাম তার জাহজাহ ইবনে মাসউদ। সিনান ইবনে ওয়াবার আলজুহানী ইবনে খাজরাজের মিত্র ছিলেন। তাদের দু'জনের মধ্যে পানির বালতি পূর্ণ করার ব্যাপারে বাদানুবাদ হয়ে যায়। জাহজাহ সিনানকে একটি লাথি মারে। সিনান আনসারীগণকে হে আনসার! বলে মদদের জন্য আহ্বান করে। আর জাহজাহ মুহাজিরগণকে সাহায্যের জন্য ডাক দেয়। উভয় দল সমবেত হয়। কথা বেড়ে যায়। এমনকি মুসলমানদের উভয় দলে হত্যা ও লড়াইয়ের উপক্রম হয়। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সংবাদ পেলেন। তিনি তৎক্ষণাৎ অকুস্থলে পৌছে মারাত্মক অসন্তোষের সাথে বললেন, আহিটি বেইটা নিইটি বির্বার প্রথাৎ, বর্বরতার এ ধ্বনি কিসের? স্থানীয় এবং বংশীয় সম্প্রদায়িকতাকে

বুনিয়াদ বানিয়ে সাহায্য ও প্রতিরোধ হতে আরম্ভ করছে! তিনি বললেন, केंद्रांदे केंद्रिः –তোমরা এ শ্লোগান বর্জন কর। কারণ, এ শ্লোগান দুর্গন্ধময়, কদর্য। বংশীয় সাম্প্রদায়িতকার ভিত্তিতে পারম্পরিক সাহায্য সহযোগিতা কুফর ও জাহিলিয়াতের ধ্বনি। তিনি আরও বললেন, মুসলমানদের প্রতিটি বিষয়ে দেখা উচিত, মজলুম কে? আর জালিম কে? মুসলমান চাই মুহাজির হোক বা আনসার এবং যে কোন গোত্র আর খান্দানেরই হোক না কেন তাদের প্রত্যেকের দায়িত্ব হল মজলুমকে জুলুম থেকে রক্ষা করা এবং জালিমকে বাধা দেয়া। চাই সে আপন পিতা অথবা আপন ভাইই হোক না কেন। এই বংশীয় ও দেশীয় সাম্প্রদায়িকতা – জাতীয়তা, বর্বরতামূলক ও দুর্গন্ধময় শ্লোগান। যার ফলে দুর্গন্ধ ছাড়া আর কিছুই লাভ হয় না।

রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এ ইরশাদ শুনা মাত্রই ঝগড়া খতম হয়ে যায়। এ ব্যাপারে জাহজাহ নামক মুহাজিরের বাড়াবাড়ি প্রমাণিত হয়। হযরত উবাদা ইবনে সামিত রা. এর বুঝানোর ফলে সিনান ইবনে ওয়াবরা রা. মাফ করে দেন। ঝগড়া ঝাটিতে লিপ্ত জালিম ও মজলুম পুনরায় ভাই ভাই হয়ে যান। বিষয়টি এখানেই শেষ হয়ে যায়।

কিন্তু এ সফরে মুনাফিক নেতা আবদুল্লাহ ইবনে উবাইও ছিল। তার হাতে সুযোগ এসে যায়। সে বলল, বিষয়টির উদাহরণ তো তেমনই হল سَمِّنُ گُلبَكَ يَاكُلُكَ ـ اَنَا وَاللَّهِ لَئِن رَجُعُنَا اِلْى الْمَدِينَةِ لِيُخْرِجُنَّ عِلْهَا الْاَعْنَ مِنها الْاَذَلَّ ـ اَنَا وَاللَّهِ لَئِن رَجُعُنَا اللهَ اللهَ لَا عَنْ مِنها الأَذَلَّ عِنْها الأَذَلَّ عِنْها الأَذَلُّ عِنْها الأَذَلُّ عِنْها الأَذَلُّ عِنْها الأَدَلُّ عِنْها الأَدَلُّ عِنْها اللهَ عَنْها اللهَ عَنْها اللهُ وَاللهِ عَنْهُ عَنْها اللهُ وَاللهِ مُعْمَالِهِ مِنْهَا اللهُ اللهُ اللهُ عَنْها اللهُ ال

যেন এই অভিশপ্ত নিজেকে সবচেয়ে সম্মানিত এবং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লামকে সবচেয়ে লাঞ্ছিত, অপদস্থ বলল। (নাউযুবিল্লাহ) সে এই ঘটনা দ্বারা লোকজনকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিরুদ্ধে উসকে দিতে চাইল। যখন সে এরূপ বাজে বকছিল তখন সেখানে উপস্থিত ছিলেন হযরত যায়েদ ইবনে আরকাম রা.। তিনি এ বিষয়টি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট আলোচনা করলেন। তখন সেখানে হযরত উমর ফারুক রা.ও উপস্থিত ছিলেন। তিনি ক্ষুব্ধ হলেন। জালাল এসে গেল। তিনি দাঁড়িয়ে আরজ করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! অনুমতি দিন, এখনই এ মুনাফিককে হত্যা করে দিই। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, থাম। লোকজন বাস্তব অবস্থা বুঝবে না। তারা মনে করবে মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় সাথী-সঙ্গীদেরকে হত্যা করছেন। প্রচণ্ড রৌদ্রের সময় ছিল। এমন সময় সাধারণত রাস্লু সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সফর করতেন না। কিন্তু সেদিন তখনই রওয়ানা করার নির্দেশ দেন। হযরত উসাইদ ইবনে হ্যাইর রা. শিষ্টাচারের সাথে আরজ করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আপনি তো এমন সময় সফর করতেন না। আজকে সফর করেছেন! উত্তরে তিনি বললেন, তুমি জান না, আবদুল্লাহ ইবনে উবাই কি বলেছে? হযরত উসাইদ রা. বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! তাকে বকতে দিন। সে মনে করছে, আপনি তার নেতৃত্ব ছিনিয়ে নিয়েছেন।

নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সারাদিন চলতে থাকলেন। রাত হল। সারারাত সফর অব্যাহত রাখলেন। সকাল হয়ে গেল। দ্বিতীয় দিন সাহাবায়ে কিরাম মঞ্জিলে নেমেই নিদ্রামগু হলেন। রাতদিন লাগাতার সফর করে সবাই ক্লান্ত অবসনু হয়ে পড়েছিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উদ্দেশ্য ছিল, এ মুনাফিকের আলোচনার চর্চা যেন বেশি হতে না পারে। অন্যথায় আবার মুহাজির ও আনসারীদের মধ্যে মতবিরোধ সৃষ্টি হয় কি না। আবদুল্লাহ ইবনে উবাইকে আনসারীগণ জিজ্ঞেস করলেন, তুমি এরূপ করলে কেন? সে অস্বীকার করল, আমি এরূপ বলিনি। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে এসে শপথ করে বলল, আমি এরূপ কথা বলিনি।

হযরত যায়েদ ইবনে আরকাম রা. ছিলেন কমবয়স্ক। লোকজন মনে করল, তিনি ভুল করেছেন। আনসারীগণ তাকে বলতে লাগলেন, তুমি একজন সম্মানিত নেতার উপর অপবাদ দিয়ে এ কি হাঙ্গামা সৃষ্টি করেছ! হযরত যায়েদ রা. এ অভিযোগের ফলে খুব পেরেশান হলেন। তার মন ছোট হয়ে গেল। কিন্তু এরপর সূরা মুনাফিকূনের কতগুলো আয়াত নাযিল হল। এগুলোতে হযরত যায়েদ রা. এর উক্তির সত্যায়ন হল, সত্য-মিথ্যা স্পষ্ট হয়ে গেল।

এ মুনাফিককে যখন কুরআনে কারীম মিথ্যা প্রতিপন্ন করল এবং সাহাবায়ে কিরাম যথার্থ অবস্থা জানতে পারলেন, তখন সে মদীনার সর্বত্র লাঞ্ছিত-অপমানিত হল। লোকজন মনে করলেন, এবার তাকে হত্যা করা হবে। তার ছেলে আবদুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে উবাই এসে আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমি শুনেছি, আপনি আমার পিতা আবদুল্লাহ ইবনে উবাইকে হত্যা করতে চান? আপনি যদি এরপ মনস্থ করে থাকেন তবে আমাকে নির্দেশ দিন, আমি তার মন্তক আপনার খেদমতে উপস্থিত করি। খাযরাজে আমি পিতার সবচেয়ে অনুগত ছেলে হিসেবে প্রসিদ্ধ। কিন্তু আমি মুসলমান, আপনার হুকুম অগ্রগণ্য। আপনি যদি অন্য কাউকে নির্দেশ দেন তাহলে হতে পারে পিতার ঘাতককে দেখে আমার অন্তরে সহযোগিতার মানসিকতা সৃষ্টি হবে। আল্লাহ্ না করুন একজন কাফিরের পরিবর্তে একজন মুসলমানকে হত্যা করে জাহান্নামী যেন না হয়ে যাই। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন, তুমি প্রশান্ত থাক, আমি আবদুল্লাহ্র সাথে কঠোর আচরণ করতে চাই না।

#### অপবাদের ঘটনা

এই মুরাইসী' যুদ্ধে ইফকের ঘটনা ঘটে। ইফক মানে উন্মুল মু'মিনীন হযরত আয়েশা রা. এর বিরুদ্ধে অপবাদ।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নীতি ছিল যখন যুদ্ধে যেতেন তখন উদ্মাহাতুল মু'মিনীনের নামে লটারী দিতেন। লটারীতে যার নাম আসত তাকে সাথে নিয়ে যেতেন। এ যুদ্ধে সাথে ছিলেন হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা.। বিজয়ের পর প্রত্যাবর্তন কালে মদীনার নিকটবর্তী এক স্থানে অবস্থান করলেন। হযরত আয়েশা রা. নিজের হাজত সারার জন্য সৈন্যবাহিনী থেকে দূরে ময়দানে চলে যান। ফিরে আসার সময় দেখলেন, গলার হার নেই। বস্তুত এ হারটি তিনি স্বীয় বোন আসমা রা. থেকে ধার করে এনেছিলেন। এটি তালাশ করতে গেলেন, অতঃপর সে স্থানে ফিরে এলেন, তখন সেখান থেকে কাফেলা রওয়ানা দেয়ার নির্দেশ হয়ে গিয়েছিল।

যেহেতু পর্দার বিধান অবতীর্ণ হয়ে গিয়েছিল সেহেতু হাওদায় তাদেরকে আরোহণ করানো হত। নামানোর সময় হাওদাসহ নামানো হত। আর হাওদার উপর থাকত পর্দা ঝুলান।

হযরত আয়েশা রা. এর হাওদা তোলার জন্য যেসব লোক নিযুক্ত ছিলেন, তারা এসে মনে করলেন, হযরত আয়েশা রা. হাওদাতে আছেন। ফলে এই মনে করে তারা উটের উপর হাওদা রেখে রওয়ানা করলেন। কারও সন্দেহও জাগেনি যে, এ হাওদা শূন্য। কারণ, হযরত আয়েশা রা. ছিলেন কমবয়য়া, হালকা পাতলা। তাছাড়া, কয়েকজন মিলে হাওদা উত্তোলন করতেন। ওজন দ্বারা কিছুই আন্দাজ করতে পারেননি। হযরত আয়েশা রা. ফিরে এসে দেখলেন ময়দান পরিষ্কার। এবার তিনি কি করবেন? তিনি মনে করলেন, মনিয়লে গিয়ে পৌছে যখন তাঁকে পাবেন না, তখন কেউ তাকে তালাশ করতে আসবেন। আল্লাহর মরজির উপর ভরসা করে চাদর মুড়ি দিয়ে তিনি গুয়ে পড়লেন। রাত্র বাকি ছিল। ঘুম এসে গেল।

তিনি নিজে বলেন, আমার ঘুম ভাঙ্গল সাফওয়ান ইবনে মুআত্তাল রা.-এর إِنَّالِكُهُ وَإِنَّالِكُهُ وَالْكُو দারা। হযরত সাফওয়ান রা. পিছনে থাকতেন কাফেলার পতিত জিনিস তুলের নেয়ার জন্য। তিনি এসে দেখে চিনে ফেললেন। কারণ, পর্দার হুকুম অবতীর্ণ হওয়ার পূর্বে তিনি আমাকে দেখেছিলেন। তিনি দেখা মাত্রই ইন্নালিল্লাহি ওয়াইন্না ইলাইহি রাজিউন পড়লেন। এতা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পবিত্র সহধর্মিণী! অতঃপর তিনি আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, কি হয়েছে? আল্লাহ্ আপনার প্রতি রহম করুন। আমি কোন উত্তর দিলাম না। হযরত আয়েশা রা. বলেন—

وَاللُّه مَا كُلُّمَنِي كُلِمَةً وَلا سَمِعتُ مِنهُ كَلِمةً غَيرَ إسُتِرجَاعِهِ ـ

"আল্লাহ্র শপথ! সাফওয়ান কোন কথা আমার সাথে বলেন নি। তাঁর জবান থেকে আমি ইন্নালিল্লাহ ছাড়া আর কোন কথা শুনিনি।"

তিনি আমার নিকট উট নিয়ে এসে বললেন, আপনি আরোহণ করুন। এই বলে তিনি পিছনে সরে গেলেন। আমি উটের উপর আরোহণ করলাম। তিনি উটের রশি ধরে রওয়ানা হলেন। দ্রুত চলতে লাগলেন যাতে তাড়াতাড়ি সৈন্যদের সাথে মিলিত হতে পারেন। দিনের বেলা অনেকটুকু হয়েছে। লোকজন একটি মন্যিলে গিয়ে পৌছছেন। এমতাবস্থায় পৌঁছল আমার উট।

লোকজনের মধ্যে কানাঘুষা শুরু হল, বিশেষত খবিস মুনাফিক আবদুল্লাহ্ ইবনে উবাই মনগড়া কথা বানিয়ে লোকজনের মধ্যে খুব ছড়াল। সবার সাথে এ নিয়ে আলোচনা-চর্চা করত। কিছু লাগাত, কিছু বাড়াত। তার সাথীরা সর্বত্র এর চর্চা করত। অথচ আমি এসব কিছুই জানতাম না।

হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, মদীনায় পৌঁছে আমি রোগাক্রান্ত হয়ে পড়লাম। সেখানেে সর্বদিকে এর চর্চা হতে লাগল। এমনকি কিছু সত্যিকার মুসলমানও মুনাফিকদের ধোকায় পড়ে যায় এবং এই বালায় লিপ্ত হয়। যাদের নাম নিম্নরূপঃ

- 🕽 । হ্যরত হাসসান ইবনে সাবিত রা. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামএর প্রসিদ্ধ কবি।
- ২। মিসতাহ ইবনে উসাসা রা. হযরত সিদ্দীকে আকবর রা.-এর খালাত বোনের সন্তান অর্থাৎ, খালার নাতি।
  - ৩। উম্মূল মু'মিনীন হযরত যায়নব বিনতে জাহাশ রা.-এর বোন হামনা বিনতে জাহাশ রা.।

হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমি এসব আলোচনার কিছুই জানতাম না। না রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আলোচনা করেছেন, না আমার মাতা-পিতা আমাকে কিছু বলেছেন, না অন্য কেউ। কিন্তু আমি লক্ষ্য করছিলাম, অন্য সময় আমার রোগ-ব্যাধি হলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর যে অনুগ্রহ ও মেহেরবানী ছিল এবার তেমনটি ছিল না। আসতেন, কুশলাদি জিজ্ঞেস করতেন, আবার চলে যেতেন। এ পরিবর্তনের কারণ আমি বুঝতে পারছিলাম না। কিন্তু এর কষ্ট আমার হচ্ছিল।

এক রাতে মিসতাহ ইবনে উছাছার আশার সাথে জরুরি হাজত সারার জন্য আমি মদীনার বাইরে জঙ্গলের দিকে গেলাম। কারণ, তখনকার দিনে দুর্গন্ধের কারণে ঘর-বাড়িতে বাথরুম তৈরি করা হত না। মহিলারা শুধু রাতের বেলায় হাজত (প্রস্রাব-পায়খানা) পূরণ করার জন্য বাইরে যেতেন। পক্ষান্তরে, মিসতাহের মা ছিলেন আবু রিহ্ম ইবনে মুন্তালিব ইবনে আবদে মানাফের কন্যা। তাঁর মা ছিলেন হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. এর খালা। পথিমধ্যে চাদরে তাঁর পা ফেঁসে যায়। তখন তাঁর মুখ থেকে বের হয়, মিসতাহ ধ্বংস হোক, আমি বললাম, আপনি বদরী একজন মনীষীকে কেন ভাল-মন্দ বলছেন? মিসতাহের মা বললেন, হে সাদাসিধে রমণী! মিসতাহ কি বাজে বকছে, তুমি তো ঘটনার কিছুই জান না দেখছি! আমি বললাম, কি? তখন তিনি সব হাল-অবস্থা খুলে বললেন। আমার তো হুঁশ হারাবার উপক্রম। বললাম, আপনি কি সত্য বলছেন? তিনি বললেন, হ্যা, বিলকুল সত্য!

আমি ফিরে ঘরে এলাম। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ আনলে আমি তাঁর নিকট, স্বীয় মাতা-পিতার নিকট যাবার অনুমতি প্রার্থনা করলাম। যাতে তাদের মাধ্যমে বিষয়টির তত্ত্বানুসন্ধান করতে পারি। তিনি আমাকে অনুমতি দিয়ে দিলেন। আমি মা-বাবার নিকট চলে এলাম। আশাকে জিজ্ঞেস করলাম, এ কি ঘটনা? এত কথা আমার সম্পর্কে হচ্ছে, আর আপনারা আমার নিকট কিছুই উল্লেখ করলেন না? তিনি বললেন, বেটি! ধৈর্য্য ধারণ কর। সতীনওয়ালী মহিলাদের সাথে এমন আচরণই হয়। আমি বললাম, লোকজন কি বাস্তবেই এরূপ বলেছে? লোকজনের মুখ থেকে একথা বের হয়েছে? রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পর্যন্ত কি এরূপ কথাবার্তা পৌঁছেছে? আমার আব্বা কি এসব শুনেছেন? এসব বলেই অনিচ্ছাকৃতভাবে আমি কাঁদতে

লাগলাম। সারারাত কাঁদতে থাকলাম। সকাল হয়ে গেল, কিন্তু চোখের অশ্রু বন্ধ হল না, হল না নিদ্রা। রোগ আরও বৃদ্ধি পেল। আরকে ঘরে আব্বাজান কুরআন মজীদ তিলাওয়াত করছিলেন। আমার কান্নার ফলে তিনিও কাঁদতে আরম্ভ করলেন, আর বললেন, আয়েশা! সবর কর। দেখ, আল্লাহ কি নির্দেশ দেন।

হযরত আয়েশা রা. এর রোগের সংবাদ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পেতেন, কিন্তু অন্তরে পেরেশানী ছিল, অধিকাংশ সময় ঘরে একাকী এবং চিন্তামগু থাকতেন। এ সময়ের মধ্যে এ সম্পর্কে কোন ওহীও নাযিল হয়নি। ফলে নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পরামর্শের জন্য লোকজনকে ডাকলেন। হযরত উসামা ইবনে যায়েদ রা. বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমি আপনার পরিবার সম্পর্কে ভাল ছাড়া আর কিছুই জানি না। এসব মিথাা অপবাদ।

হযরত আলী রা. হযরত উসামা রা. এর ন্যায় পরিষ্কার ভাষায় পবিত্রতা বর্ণনা করেননি। বরং রাসূলাল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট পেরিশানী ও চিন্তার কথা লক্ষ্য করে আরজ করলেন–

"ইয়া রাসূলাল্লাহ! আল্লাহ তা'আলা আপনার ব্যাপারে সংকীর্ণতা সৃষ্টি করেননি। তিনি ছাড়া আরও অনেক রমণী আছেন। আপনি যদি ঘরের বাঁদীর নিকট জিজ্ঞেস করেন, তবে সে সত্য সত্য বলবে।"

অর্থাৎ আপনি বাধ্য নন। বিচ্ছেদ আপনার এখতিয়ারাধীন। কিন্তু প্রথমে ঘরের বাঁদী দ্বারা বিষয়টি সম্পর্কে যাচাই করুন। সে আপনাকে সত্য কথা বলে দিবে। কারণ, বাঁদী ও সেবিকা পুরুষদের তুলনায় ঘরোয়া অবস্থা সম্পর্কে বেশি ওয়াকিফহাল হয়ে থাকে।

এতদশ্রবণে, হযরত বুরাইদা রা. কে ডাকা হল, তিনি বললেন, আল্লাহ্র শপথ! আমি হযরত আয়েশা রা. এর কোন অপছন্দনীয় আচরণ দেখিনি। অবশ্য বাতিল ও কমবয়স্কা রমণী ঘুমিয়ে পড়েন। বকরী এসে গোলানো আটার খামীরা খেয়ে ফেলে। এ ঘটনা সহীহ বুখারী শরীফে আছে।

আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম র. লিখেন, যখন শীর্ষস্থানীয় সাহাবায়ে কিরামের সামনে বিষয়টি আলোচিত হল, তখন হযরত আবু আইউব আনসারী রা.ও অন্যান্য সাহাবী বললেন, مُبُحًا نَكَ هٰذَا بُهُتَانُ عَظِيمٌ "প্রিত্রতা আল্লাহর। এতো ডাহা অপবাদ!"

মাওলানা শাহ্ আবদুল হক মুহাদিস দেহলভী র. কোন কোন সীরাত বিশেষজ্ঞ সূত্রে বর্ণনা করেন যে, হযরত উমর ও উসমান ইবনে আফফান রা. বলেছেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! মহান আল্লাহ তা'আলা আপনার পরিবারকে এরপ অপবিত্র কাজে জড়িয়ে ফেলবেন তা হতে পারে না। হযরত আলী রা. পিছনে তাই বললেন। সিহাহে হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত আছে যে, রাসূলাল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত যায়নব বিনতে জাহাশ রা. কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমি স্বীয় কান এবং চোখকে এ থেকে বাঁচাতে চাই। না দেখে খনে দেখেছি খনেছি বলতে চাই না। আল্লাহ্র কসম, আয়েশা রা. সম্পর্কে আমি ভাল ছাড়া কিছুই জানি না। অথচ হযরত যায়নব রা. রূপ সৌন্দর্যে, মান-মর্যাদায় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট নিজেকে আমার সমান করতেন। কিন্তু যুহদ ও তাকওয়ার কারণে মিথ্যা ও অপবাদে জড়াননি। তাঁর বোন হামনা বিনতে জাহাশ তাঁর সাথে লড়তেন যে, এখন কিছু বল না কেন?

মোটকথা, এরপর রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মসজিদে তাশরীফ নিয়ে যান। খুৎবা পড়েন এবং বলেন, কে আছে আমাদের সাহায্য করার মত সে ব্যক্তির (আবদুল্লাহ ইবনে উবাই-এর) ব্যাপারে যে আমার পরিবার সম্পর্কে আমাকে মারাত্মক কষ্ট দিয়েছে। অথচ আল্লাহ্র কসম, আমি আমার পরিবার সম্পর্কে ভাল ছাড়া আর কিছুই জানি না এবং এর সম্পর্কে এরূপ ব্যক্তির (সাফওয়ান ইবনে মুআন্তালের) আলোচনা করলেন, যার সম্পর্কে ভাল ছাড়া আর কিছুই জানা নেই। এতদশ্রবণে আউস গোত্রের নেতা হয়রত সা'দ ইবনে

মু'আয রা. উঠে আরজ করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমি হাজির। সে লোকটি যদি আমাদের আউস গোত্রের হয় তবে বলুন, আমরা তার গর্দান উড়িয়ে দেব। আর যদি খাযরাজ গোত্রের সদস্য হয় তবে আপনি ভ্কুম দিলে আমরা তা তামিল করব।

আবদুল্লাহ ইবনে উবাই ছিল খাযরাজ গোত্রের লোক। এজন্য খাযরাজ নেতা সা'দ ইবনে উবাদা রা. মনে করলেন, সা'দ ইবনে মু'আয রা. আমাদের দিকে ইঙ্গিত করছেন। কারণ, অপবাদকারীরা খাযরাজ গোত্রের লোক। ফলে তিনি আবেগপ্রবণ হয়ে গেলেন। তিনি সা'দ ইবনে মু'আয রা.-কে সম্বোধন করে বললেন, আল্লাহ্র শপথ! তুমি তাকে কখনও হত্যা করতে পারবে না। (উদ্দেশ্য ছিল, যদি সে আমাদের গোত্রের লোক হয়, তবে আমরা তাকে হত্যা করার সৌভাগ্য অর্জন করব)।

সা'দ ইবনে মু'আয রা. এর চাচাত ভাই উসাইদ ইবনে হুযাইর রা. দাঁড়িয়ে সা'দ ইবনে উবাদা রা.-কে সম্বোধন করে বললেন, আপনি ভুল বলছেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে হত্যার নির্দেশ দিলে আমরা অবশ্যই হত্যা করব। চাই সে ব্যক্তি খাযরাজ গোত্রের হোক অথবা অন্য কোন গোত্রের, কেউ আমাদেরকে বারণ করতে পারবে না। আর আপনারা কি মুনাফিকদের পাহারাদারী করেন? ফলে কথা বেড়ে গেল। উভয় পক্ষ থেকে লোকজন রণপ্রস্তুতি নিল। রাস্ল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মিম্বর থেকে নেমে এসে লোকজনকে থামালেন। হযরত আয়েশা রা. বললেন, আউস ও খাযরাজের এই ঘটনা যখন আমার মায়ের ঘরে আমি জানতে পারলাম তখন কাঁদতে কাঁদতে আমার অবস্থা খারাপ হয়ে গেল। আমার রোগ এবং এ ঘটনার এক মাস হয়ে গেল। এ পর্যন্ত আল্লাহ্র পক্ষ থেকে কোন ওহী এল না। একবার রাস্ল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ এনে সালাম করলেন, কুশল জিজ্ঞেস করলেন। অতঃপর আমার কাছে এসে বসলেন। প্রথমে তিনি আল্লাহর হামদ ছানা করলেন। অতঃপর বললেন, আয়েশা! তোমার সম্পর্কে এসব কথা আমি জানতে পেরেছি। তুমি যদি পবিত্র হও, তবে আল্লাহ তা'আলা স্বয়ং তোমার পবিত্রতা প্রকাশ করবেন। আর যদি তুমি গুনাহে লিপ্ত হও তবে আল্লাহর নিকট ক্ষমা প্রার্থনা কর, তওবা কর। আল্লাহর দিকে রুজু হও। কারণ, বান্দা যখন স্বীয় অপরাধ স্বীকার করে তওবা করে তখন আল্লাহ তা'আলা তার অপরাধ ক্ষমা করে দেন।

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন নিজের বক্তব্য শেষ করলেন, তখন আমার চোখের অশ্রু বিলকুল শুকিয়ে গেল। আমি আমার মাতা-পিতাকে বললাম, আপনারা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে উত্তর দিন। তাঁরা বললেন, আল্লাহ্র কসম! কি উত্তর দিব তা আমাদের বুঝে আসে না। সত্য হল, আবু বকর পরিবারের উপর যে মুসিবত এ দিন শুলোতে শুজরে গেল, এরূপ কখনও শুজরেনি।

হযরত আয়েশা রা. বললেন, আমি ভাল করে অনুধাবন করছিলাম যে, আমি পবিত্র। আমার প্রশান্তি ছিল যে, আল্লাহ্ তা'আলা অবশ্যই স্বীয় রাসূলের নিকট সত্য প্রকাশ করবেন। কিন্তু আমি নিজেকে কখনও এতটুকু যোগ্য মনে করিনি যে, আমার পবিত্রতা সম্পর্কে পবিত্র কুরআনে এরপ আয়াত নাযিল হবে যেগুলো সর্বদা তিলাওয়াত হতে থাকবে। আমি মনে করছিলাম, স্বপুযোগে অথবা অন্য কোন ভাবে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে অবহিত করে দেয়া হবে। যখন আমি দেখলাম, আমার মাতা-পিতা নীরব তখন আমি বললাম, আমি কম বয়স্কা রমণী। কুরআন শরীফও বেশি পড়িনি। কিন্তু আমি জানতাম, যে সব কথা আপনারা শুনেছেন সেগুলো আপনাদের অন্তরে জমে গেছে। আপনারা এটাকে সত্য মনে করেছেন। এবার যদি আমি বলি, আমি পবিত্র, তবে আপনারা বিশ্বাস করবেন না। আর আমার বক্তব্যকে সত্য মনে করবেন না। কিল্কু যদি আমি আপনার সামনে মেনে নিয়ে এসব বাজে কথা স্বীকার করি, অথচ আল্লাহ জানেন, আমি এ থেকে পবিত্র, তবে আপনি এটাকে সত্য মনে করবেন। অতএব, আমি এখন তাই বলছি যা ইউসুফ আ. এর পিতা বলেছিলেন— المُسْتَعَانُ عَلَى مَاتَمِفُونَ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَاتَمِفُونَ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَاتَمِفُونَ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَاتَمِفُونَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُسْتَعَانُ عَلَى مَاتَمِفُونَ اللهُ 
হযরত আয়েশা রা. বলেন, ভীষণ চিন্তা-পেরেশানী এবং অস্থিরতার কারণে তখন বহু চেন্টা সত্ত্বেও হযরত ইয়াকুব আ. এর নাম শ্বরণে আসহিল না। সেহেতু 'ইউসুফ আ. এর পিতা' বললাম। হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. বলেন, একথা বলে আমি বালিশের উপর ঝুঁকে পড়লাম। তিনি বলেন, এ সব কথার পরে পরিবারের কেউ এখনও বাইরে বের হননি। এমতাস্থায় প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রতি ওহী অবতীর্ণ হওয়ার নিদর্শনাদি ওরু হয়ে যায়। গও মুবারক থেকে মোতির ন্যায় ঘাম বের হতে ওরু হয়। এ দেখে আমি খুবই প্রশান্ত হয়ে গেলাম। বুঝতে পারলাম এবার আল্লাহ তা'আলা সত্য প্রকাশ করবেন। আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মাথার নিচে বালিশ রেখে দিলাম। কিন্তু আমার মাতা-পিতার অবস্থা ছিল যেন, তাদের প্রাণ বের হবার উপক্রম। তাদের ধারণা ছিল, আল্লাহ্ জানেন, সত্য কি প্রকাশিত হয়?

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর হঁশ এলে তিনি বললেন, আয়েশা! শুভ সংবাদ নাও, আল্লাহ তা'আলা তোমাকে অপবাদ থেকে পবিত্র করেছেন। তোমার পবিত্রতার সাক্ষ্য দিয়েছেন। তোমার শানে পবিত্র কুরআনে অনেক আয়াত অবতীর্ণ করেছেন। মা-বাবা বললেন, আয়েশা! উঠ, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর শুকরিয়া আদায় কর। আমি বললাম, আল্লাহ্র কসম, আমি তাঁর শুকরিয়া আদায় করব না। আমি মহান আল্লাহ তা'আলার কৃতজ্ঞতা আদায় করব, যিনি আমাকে এ অপবাদ থেকে বাঁচিয়েছেন এবং আমার সম্পর্কে কুরআন নাযিল করেছেন। অতঃপর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মসজিদে তাশরীফ আনলেন। খুৎবা পড়লেন। যে সব আয়াত অবতীর্ণ হল, সেসব আয়াত তথা সুরা নুরের ১০টি আয়াত তিলাওয়াত করে শুনালেন।

অতঃপর অপবাদদাতাদের মধ্য থেকে হাসসান ইবনে সাবিত রা., মিসতাহ ইবনে উছাছা রা. এবং হামনা বিনতে জাহাশ রা. কে অপবাদের দণ্ডরূপে ৮০টি করে বেত্রাঘাত লাগান হয়।

হযরত মিসতাহ ইবনে উছাছা রা. শৈশবে ইয়াতীম হয়ে গিয়েছিলেন। তিনি ছিলেন মুখাপেক্ষী। হযরত আবু বকর রা. তাঁর (লালন-পালনের) দায়িত্ব পালন করতেন। কিন্তু অপবাদের ঘটনার পর তিনি শপথ করলেন, এবার আর তার সাহায্য করব না। ফলে আয়াত নাযিল হয়— وَلَايَا تَهِلَ الْفُضَلِ الْفَضَلِ الْخ

এবং এ ধরনের কসম খেতে নিষেধ করে দেয়া হয়। হযরত আবু বকর রা. পুনরায় তাঁর সাহায্য-সহযোগিতা করতে আরম্ভ করেন এবং কখনও মদদ বন্ধ না করার কসম খান।

হাসসান ইবনে সাবিত রা. কে হযরত আয়েশা রা এর সামনে কেউ মন্দ বললে তিনি তা করতে নিষেধ করতেন। কারণ, হাসসান রা. কাফিরদের বিরুদ্ধে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রশংসা করেছেন। অতএব, তোমরা তাকে মন্দ বল না।

উপকারিতা ঃ ১। সূরা নূরের এসব আয়াতের আলোকে হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. এর ফযীলত ও মর্যাদা স্পষ্ট। আল্লাহ তা'আলা তাঁকে পবিত্র করেছেন এবং পাক বলেছেন। মাগফিরাত ও রিযিকের প্রতিশ্রুতি দিয়েছেন। যার ফলে হযরত আয়েশা রা. এর মাগফিরাত অকাট্য ও নিশ্চিত হওয়া বুঝা যায়।

الفَضل ا د الفَضل । अायााव দ্বারা হ্যরত আবু বকর সিদ্দীক রা. এর ফ্যীলত স্পষ্ট হয়। আল্লাহ তা আলা যাকে ফ্যল ও মুর্যাদার অধিকারী বলেছেন। তাঁর ফ্যল-মুর্যাদা ও কামাল সম্পর্কে সন্দেহের কি অবকাশ?

৩। অপবাদের ঘটনা থেকে হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. এর পূর্ণ পরহেযগারী ও চূড়ান্ত পর্যায়ের তাকওয়ার পরিচয় পাওয়া যায়। কারণ, এ ঘটনা এক মাসের বেশি সময় পর্যন্ত প্রলম্বিত হয়। কিন্তু কন্যার পক্ষে তার সাহায্যে একটি হরফও মুখ থেকে উচ্চারিত হয়নি। ভীষণ চিন্তা ও পেরেশানীতে শুধু একবার হযরত আবু বকর রা. এর জবান থেকে উচ্চারিত হল–

"আল্লাহ্র শপথ! এমন কথা তো আমাদের সম্পর্কে বর্বরতার যুগেও বলা হয়নি। অতঃপর যখন আল্লাহ তা'আলা ইসলাম দ্বারা আমাদের সম্মান দান করেছেন, তারপর এটা কিভাবে সম্ভব!" (ফাতহুল বারী ঃ ৮/৩৬৯) 8। অপবাদ সংক্রান্ত এসব আয়াত ও হাদীস দারা স্পষ্ট হয়ে গেল যে, অদৃশ্য জ্ঞান আল্লাহ্ তা'আলা ছাড়া আর কেউ রাখে না। এ কারণেই রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক মাস পূর্ণ দোদুল্যমানতায় থাকেন। কিন্তু আল্লাহ তা'আলার পক্ষ থেকে অবহিত করা ব্যতীত প্রকৃত অবস্থা স্পষ্ট হয়নি।

#### তায়ামুমের হুকুম অবতরণ

ইবনে সা'দ ও আল্লামা ইবনে আবদুল বার র. প্রমুখ বলেন, এ যুদ্ধে (বনু মুসতালিক যুদ্ধে— যাকে মুরাইসী' যুদ্ধও বলে) হযরত আয়েশা রা. এর হার হারিয়ে যাওয়ার ফলে তায়ামুমের আয়াত অবতীর্ণ হয়। যেমন— বুখারী শরীফের কিতাবৃততায়ামুমের প্রথম হাদীসে এই ঘটনা রয়েছে। হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমরা কোন সফরে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে ছিলাম। আমরা বাইদা নামক স্থান অথবা যাতুল জাইশে পৌঁছলে আমার হার হারিয়ে যায়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর তালাশে থেকে যান এবং তার সাথে সবাই অবস্থান করেন। সেখানে পানি ছিল না। ফলে সবাই পেরেশান হয়ে যায়। কেউ কেউ হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. এর কাছে এসে অভিযোগ করলেন, আপনি দেখেন, আয়েশা কি করেছেন? রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এবং গোটা দলটিকে এরূপ জায়গায় আটকে দিয়েছেন যেখানে পানি নেই।

হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, হ্যরত আবু বকর রা. আমার কাছে এলেন তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার হাটুর উপর মাথা মুবারক রেখে নিদ্রা যাচ্ছিলেন। হ্যরত আবু বকর রা. (অসন্তুষ্টি প্রকাশ করতে গিয়ে) বললেন, তুমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে এবং সমস্ত লোকজনকে এরপ জায়গায় আটকে দিয়েছ, যেখানে পানি নেই, না লোকজনের কাছে পানি আছে। হ্যরত আয়েশা রা. বললেন, অতঃপর তিনি আমার উপর ক্ষুব্ব হয়ে আরও যা কিছু বলার ছিল বললেন এবং আমার কোমরে ঘুষি মারতে লাগলেন। আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কথা চিন্তা করে নড়াচড়া করতে পারছিলাম না। সকালে তিনি উঠলে সেখানে পানি ছিল না। অতঃপর আল্লাহ তা'আলা তায়ামুমের আয়াত অবতীর্ণ করেন। তখন স্বাই তায়ামুম করে নামায পড়লেন।

হযরত উসাইদ ইবনে হুযাইর রা. বলেন, اِبَى بَكِر يَاأَلُ اَبِى بَكِر অর্থাৎ, হে আবু বকর পরিবার! এ তায়ামুমের হুকুম অবতরণ তোমাদের প্রথম বরকত ন্য়, বরং তোমাদের বরকতে আরও অনেক আসানীর হুকুম অবতীর্ণ হয়েছে।

হযরত উসাইদ রা. এবং অন্যান্য লোক হার তালাশ করতে গিয়েছিলেন। না পেয়ে তারা ফিরে এলেন। অতঃপর হযরত আয়েশা রা. এর উট উঠলে তার নিচে হারটি পাওয়া যায়।

এই রেওয়ায়াত দ্বারা পরিষ্কার স্পষ্ট হয় যে, তায়ামুমের আয়াত বনু মুসতালিক যুদ্ধে অবতীর্ণ হয়নি। বরং এরপর অন্য কোন যুদ্ধে এবং সফরে দ্বিতীয়বার এরপ স্থানে হার হারিয়েছিল যেখানে পানি ছিল না। সকালের (ফজরের) নামাযের সময় হয়ে গেলে তায়ামুমের আয়াত অবতীর্ণ হয়। وَاللَّهُ اَعُلُمُ اَعُلُمُ اَعُلُمُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعُلُمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اَعْلَمُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ 
٣٨٣٢. حَدَّثَنَا قُتَيبَةً بِن يَحيَى بِنِ حَبَّانَ عَنِ ابِنِ مُحَيْرِيزِ انَهُ قَالَ دَخلَتُ المَسِجدَ فَرايتُ ابَا الرَحمٰنِ عَن مُحَمَّدِ بِنِ يَحيَى بِنِ حَبَّانَ عَنِ ابِنِ مُحَيْرِيزِ انَهُ قَالَ دَخلَتُ المَسِجدَ فَرايتُ ابَا الرَحمٰنِ عَن مُحَمَّدِ بِن يَحيَى بِنِ حَبَّانَ عَنِ العَزلِ قَالَ ابُو سَعِيدِ خَرَجُنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ فِي سَعِيدِ الخُدرِيّ - فَجَلَستُ إليهِ فَسَالتُهُ عَن العَزلِ قَالَ ابُو سَعِيدِ خَرَجُنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ فِي غَزُوةِ بَنِي المُصْطَلِقِ فَاصَبُنَا سَبَيًا مِن سَبْى العَربِ - فَاشتَه بَنَا النِسَاءَ وَاشْتَدَّتُ عَلَينَا الْعُنلَةُ وَوَ بَنِي المُصُطَلِقِ فَاصَبُنَا سَبَيًا مِن سَبْى العَربِ - فَاشْتَه بَينَ اللهِ ﷺ بَينَ اطَهُرِنَا قَبُلُ اللهُ العُذَبَ وَاحْبَبُنَا العَزلَ - فَارَدُنَا انْ نَعِزلَ وَقُلْنَا نَعِزلُ وَرُسُولُ اللهِ ﷺ بَينَ اطَهُرِنا قَبُلُ ان نَسَمَةٍ كَائِنَةٍ إلى يَومِ القِيَامِةِ نَسَأَلَهُ - فَسَأَلْنَاهُ عَنُ ذَٰلِكَ فَقَالَ مَا عَلَيكُمُ انُ لَا تَفْعَلُوا، مَا مِنُ نَسَمَةٍ كَائِنَةٍ إلى يَومِ القِيَامِةِ اللّهَ وَهَى كَائِنَةً إلى يَومِ القِيَامِةِ اللّهُ وَهَى كَائِنَةُ أَلَى اللّهِ عَلَيكُمُ انُ لَا تَفْعَلُوا، مَا مِنُ نَسَمَةٍ كَائِنَةٍ إلى يَومِ القِيَامِةِ إلَّا وَهِى كَائِنَةً .

৩৮৩২/১৭৩. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. .... হযরত ইবনে মুহাইরীয র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার আমি মসজিদে প্রবেশ করে আবু সাঈদ খুদরী রা-কে দেখতে পেয়ে তার কাছে গিয়ে বসলাম এবং তাকে আযল সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলাম। আবু সাঈদ খুদরী রা. বললেন, আমরা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে বনু মুস্তালিকের যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলাম। এ যুদ্ধে আরবের বহু বন্দী আমাদের হস্তগত হয়। (তন্মধ্যে অনেক রমণীও ছিল) মহিলাদের প্রতি আমাদের মনে খাহেশ হল (সহবাসের ইচ্ছে জাগল) এবং বিয়ে-শাদী ব্যতীত এবং স্ত্রীহীন অবস্থা আমাদের জন্য কঠিন হয়ে দাঁড়াল। তাই আমরা আয়ল করা পছন্দ করলাম এবং তা করার মনস্থ করলাম। (অর্থাৎ, সঙ্গমের ইচ্ছে জাগল, কিন্তু যেহেতু উদ্দে ওয়ালাদ বিক্রি করা জায়িয় নেই সেহেতু গর্ভসঞ্চার থেকে বাঁচার জন্য আযলের চিন্তা করলাম।) তখন আমরা বলাবলি করতে লাগলাম, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের মাঝে বিদ্যমান। এ সম্পর্কে তাঁকে জিজ্ঞেস না করেই আমরা আয়ল করতে যাচ্ছি? (এটা সমীচীন নয়।) আমরা তাঁকে এ বিষয়ে জিজ্ঞেস করলে তিনি বললেন, এরূপ না করলে তোমাদের কি ক্ষতি? জেনে রাখ, কিয়ামত পর্যন্ত যতগুলো প্রাণের আগমন ঘটবার আছে, ততগুলোর আগমন অবশ্য ঘটবেই।

উপকারিতা ঃ এ হাদীসটি বুয়ুয়ে পৃষ্ঠা ২৯৭, অতঃপর ৫৯৩, ৩৪৫, ৯৭৭ ও ১১০১ এ এসেছে। আয়ল ও এর বিধান

আয়ল হল, রমণীর সাথে মিলনকালে বীর্যপাতের সময় নিকটবর্তী হলে, পুরুষের লজ্জাস্থান মহিলার লজ্জাস্থান থেকে বের করে বাইরে বীর্যপাত করা। যাতে গর্ভসঞ্চার না হয়।

আযলের মাসআলায় ইমামগণের বিভিন্ন উক্তি রয়েছে। কারণ, যে মহিলার সাথে সঙ্গমকালে আযল করা হবে তার তিনটি প্রকার রয়েছে।

لَا अधीन खी अर्थाe, अधीन त्रभीत সाथে अनुभि ছाड़ा आयल कता जाशिय निर्दे। এ ব্যাপারে ইমামগণের ضَمَا وَجَنُهُ النُّرَةُ فَإِن اَوْنَتُ فِيهُ لَم يُحَرِّمُ . तलन, اَمَّارُوجَتُهُ النُّحَرَّةُ فَإِن اَوْنَتُ فِيهُ لَم يُحَرِّمُ . तलन, اَمَّارُوجَتُهُ النُّحَرَّةُ فَإِن اَوْنَتُ فِيهُ لَم يُحَرِّمُ . तलन, المَّارَةُ عَلَى المُعَرَّةُ فَإِن اَوْنَتُ فِيهُ لَم يُحَرِّمُ .

ঃ ১/৪৬৪) অর্থাৎ, যদি স্বাধীনা স্ত্রী আয়ল করতে সন্মত হয় ও অনুমতি দিয়ে দেয় তবে নিঃসন্দেহে তা জায়েয আছে। কিন্তু যদি রাজি না হয় তবে শাফিঈদের বিভিন্ন উক্তি রয়েছে। বিশুদ্ধতম উক্তি হল, জায়েয় আছে। কারণ, শাফিঈদের মতে, সঙ্গমে স্ত্রীর কোন অধিকার নেই।

शनाकी ७ मानिकीत्मत मर्ज, अधीना मिलात माथ आयन कता अनुमि हाज़ा निसिक्त । रामन हमाम मानिक त. वतनन, قَالُ مَالِكُ لاَيعِزلُ الرَجلُ الْمَرأَةَ الْحُرَّةَ إِلَّا بِإِذْنِهَا ، आनिक त. वतनन, قَالُ مَالِكُ لاَيعِزلُ الرَجلُ الْمَرأَةَ الْحُرَّةَ إِلَّا بِإِذْنِهَا ، आनिक त. वतनन, قَالُ مَالِكُ لاَيعِزلُ الرَجلُ الْمَرأَةَ الْحُرَّةَ إِلَّا بِإِذْنِهَا ، अधीना मिलक त. वतनन, والمُعَالِق الْمُراةُ المُرأةُ الْحُرَّةُ الْعُرَّةُ الْعُرَّةُ الْعُرَاقِةُ الْعُرَاقِةُ الْعُرَاقُةُ الْعُرَةُ الْعُرَاقُةُ الْعُلْمُ الْعُلْعُاتُهُ الْعُرَاقُةُ الْعُرَاقُةُ الْعُلْمُ الْعُرَاقُةُ الْعُرَاقُةُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُرَاقُةُ الْعُلْمُ الْعُرَاقُةُ الْعُلْمُ الْعُرَاقُةُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلِمُ الْعُلْمُ الْعُلِمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلِمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلِمُ الْعُلِمُ الْعُلْمُ الْع

आञ्चामा आहेनी हानाकी त. वरलन, وَتَفْصِيلُ القَولِ فِيهِ أَنَّ المُرأَةَ إِنْ كَانَتُ حُرَّةً فَقَدُ رَعْى فِيهِ ابنُ مَراته لاَ يَعزِلُ عُنهَا إِلاَّ بِإِذُنِهَا . (उमनाजूल काती, किजातून निकाह : ১৯৫)

২। স্বীয় মালিকানাধীন বাঁদীর সাথে আয়ল করা বিনা অনুমতিতেও সর্বসম্মতিক্রমে জায়েযে আছে। কারণ, সঙ্গমে তার কোন অধিকার নেই।

৩। বাঁদী বিবাহিতা হলে, অর্থাৎ অপরের বাঁদী বিয়ে করলে যদি সে বাঁদী নিজ সম্বতিতে ও আগ্রহের ফলে অনুমতি দেয় তবে সর্বোত্তম পদ্ধতিতে আযল জায়েয়। যেহেতু বিবাহিতা স্বাধীনা মহিলার সাথে অনুমতি হলে আযল করা জায়েয় সেহেতু বাঁদীর সাথে আযল করা উত্তম পন্থাই জায়েয় হবে। অবশ্য এতে মতবিরোধ রয়েছে যে, বিবাহিতা বাঁদীর অনুমতির প্রয়োজন আছে? নাকি তার মনিবের অনুমতির প্রয়োজন? ইমাম আজম আরু হানীফা র. ও ইমামে দারুল হিজরত হযরত মালিক র. মতে, বাঁদীর মনিবের অনুমতির প্রয়োজন। এটি ইমাম আহমদ র. এর থেকে প্রধান রেওয়ায়াত। কারণ, আযল সন্তানের উদ্দেশ্যে ব্যাঘাত সৃষ্টি করে। এটা মনিবের হক। অতএব, তাঁর সম্বতি ধর্তব্য হবে।

ইমাম আবু ইউসুফ র. ও মুহাম্মদ র.-এর মত বিবাহিতা বাঁদীর সাথে আযল করার ব্যাপারে স্বয়ং বাঁদীর অনুমতির প্রয়োজন। এটি ইমাম আহমদ র. থেকে একটি রেওয়ায়াত।

ইমাম আবু ইউসুফ ও মুহাম্মদ র. স্বাধীনা নারীর উপর কিয়াস করেন। কারণ, স্বয়ং স্ত্রীর নিকট অনুমতির প্রয়োজন হয়। তবে এ কিয়াস সঠিক নয়। কারণ, বিবাহিতা বাঁদীর উপর তার মনিবের অধিকার রয়েছে। এর পরিপন্থী স্বাধীনা রমণী। তার উপর মনিবের কোন অধিকার নেই। হাফিজ র. বলেছেন−

فِى حَدِيثِ البَابِ اشَارَ ﷺ اللَّى اَنَّ الأوللَّى تَركُ العَزلِ لِإنهُ اِنْتَمَاكَانَ خَشَيَةَ حُصُولِ الوَلدِ فَلاَفَائِدَةَ فِى ذَٰلِكَ لِأَنَّ اللَّهَ تَعَالَٰى إِنْ كَانَ قَدَّرَ خَلَقَ الوَلدِ لَمُ يَمُنِع العَزلُ ذَالِكَ فَقَدُ يَسُبِقُ المَاءُ ولاَيَشُعُرُ العَازِلُ فَيَحَصُّلُ العُلوقُ ويَلحَقُه الوَلدُ وَلاَرَادٌ لِمَا قَضَى اللهُ.

'আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীসে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইঙ্গিত করেছেন যে, উত্তম হল, আযল পরিহার করা। কারণ, আয়ল করা হয় সন্তান লাভের ভয়ে। অতএব, এতে কোন ফায়দা নেই। কারণ, আল্লাহ্ তা'আলা যদি তাকদীরে সন্তান সৃষ্টি লিখে থাকেন, তবে আযল তার জন্য প্রতিবন্ধক হতে পারবে না। বীর্য আগেই তার বেখেয়ালে চলে যাবে, অথচ আযলকারী বুঝতেও পারবে না। ফলে গর্ভসঞ্চার হবে এবং সন্তান হয়ে যাবে। আল্লাহ্র ফয়সালাকে প্রত্যাখ্যান করার মত কেউ নেই।'

ইমাম নববী র. প্রায় তাই লিখেছেন-

وَتُدلُّ الاَحَادِثْتُ عَلَي الكَراهِةِ كَمَا فِي حَديثِ إَبِي سَعيدِ الخُدرِيِّ قَالَ سُئِلَ النَبِيُّ ﷺ عَن العَزلِ فَقَالَ لاَ عَلَيكُم الاَّ تَفُعَلُوا ذَاكُم فَإِنَّمَا هُوَ القَدرُ .

(শরহে মুসলিম ঃ ১/৪৬৫)

হাদীসসমূহ মাকরহ প্রমাণ করে। যেমন- হযরত আবু সাঈদ খুদরী রা.-এর হাদীসে রয়েছে-

"তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে আয়ল সম্পর্কে জিজ্ঞেস করা হলে তিনি বললেন, এটা না করলেও তোমাদের কোন অসুবিধা নেই। কারণ, এটা তো তাকদীরের বিষয়।" (মুসলিম ঃ পৃ. ৪৬৫)

এক রেওয়ায়াতে আছে যে, আযল হল, গোপন জীবন্ত কবরস্থ করা। ঠেই وَأَدْ خُفِى এর অর্থ হল, জীবন্ত কবরস্থ করা। যেহেতু বীর্যে ব্লহ নেই, সেহেতু এটি প্রকৃত অর্থে জীবন্ত কবরস্থ করা নয় সেহেতু এটাকে গোপন জীবন্ত কবরস্থ করা বলা হয়েছে। অতএব, এটা মাকরুহ হবে অর্থাৎ, মাকরুহে তানযীহি।

একটি প্রশ্ন ও এর উত্তর ঃ জুযামা বিনতে ওয়াহাবের হাদীসে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আযলকে গোপনে জীবন্ত কবরস্থ করা বলেছেন। অথচ আবু দাউদের হাদীসে আছে, যখন ইয়াহুদীরা এ আযলকে ছোট কবরস্থ করা বলত, তখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইয়াহুদীদের উক্তি খণ্ডন করে বলেছেন, ঠুইন্ট্রাট্রা হিথ্যা বলেছে।

এর এক উত্তর হল, গোপন জীবন্ত কবরস্থ করা হযরত জাবির রা. এর হাদীস দ্বারা রহিত হয়ে গেছে।

দ্বিতীয় উত্তর হল, যার সম্পর্কে কোন হুকুম অবতীর্ণ হয়নি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাতে আহলে কিতাবের আনুকুল্য অবলম্বন করতেন। ذَالِكَ الوَأْدُ الْحَفِيْنَ । অতঃপর যখন আল্লাহ্ তা আলা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে অবহিত করলেন, তখন তিনি বললেন, كَذَبَتِ اليَهُودُ অতএব, কোন বিরোধ ও প্রশ্ন রইল না।

٣٨٣٣. حَدَّثَنَا مَحَمودٌ قَالَ حدثنا عَبدُ الرَّزَاقِ قَالَ اَخْبَرْنَا مَعَمَّرُ عَنِ الزَّهِرِيِّ عَنِ إَبِى سَلَمَةً عَنُ جَابِرِ بَنِ عَبدِ اللّٰهِ قَالَ عَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللّهِ ﷺ غَزَوةَ نَجدٍ . فَلَمَّا اَدُركتُهُ القَائِلَةُ وَهُو فِي عَنَ جَابِرِ بَنِ عَبدِ اللّٰهِ قَالَ عَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللّهِ ﷺ غَزَوةَ نَجدٍ . فَلَمَّا اَدُركتُهُ القَائِلَةُ وَهُو فِي وَالْ كَثِيرِ العِضَاهِ فَنَذَلَ تَحَتَ شَجرةٍ وَاستَظَلَّ بِهَا وَعَلَقَ سَيفَهُ . فَتَفَرَقَ النَاسُ فِي الشَجرِ يَسُتَظِلُونَ، وَبَينُنَا نَحَنُ كَذَٰلِكَ إِذْ دَعَانَا رَسُولُ اللّهِ ﷺ فَجِئْنَا، فَإِذَا اَعُرَابِي قَاعِدٌ بَينُ يَدُيهِ ، فَقَالَ إِنَّ هُذَا اتَانِي وَانَا نَائِمُ فَاخْتَرَطَ سَيفِي فَاسْتَيْقَظْتُ وَهُو قَائِمٌ عَلَى رَأْسِي مُخْتَرِطً صَلَتًا، قَالُ وَلَهُ يَعْدَونَهُ رَسُولُ اللّهِ ﷺ .

৩৮৩৩/১৭৪. মাহমুদ র. ..... হ্যরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নজদের যুদ্ধে আমরা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে অংশগ্রহণ করেছি। কাঁটা গাছে ভরা উপত্যকায় প্রচণ্ড গরম লাগলে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি গাছের নিচে অবতরণ করে তার ছায়ায় আশ্রয় নিলেন এবং তরবারিটি (গাছের সাথে) লটকিয়ে রাখলেন। সাহাবীগণ সকলেই গাছের ছায়ায় আশ্রয় নেয়ার জন্য বিভিন্ন স্থানে ছড়িয়ে পড়লেন। আমরা এ অবস্থায় ছিলাম, হঠাৎ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে ডাকলেন। আমরা তাঁর নিকট গিয়ে দেখলাম, এক বেদুঈন তাঁর সামনে বসে আছে। তিনি বললেন, আমি ঘুমিয়েছিলাম। এমন সময় সে আমার কাছে এসে আমার তরবারিটি নিয়ে উচিয়ে ধরল। ঘুম ভেঙ্গে গেলে আমি দেখলাম, সে মুক্ত তলোয়ার হস্তে আমার মাথার কাছে দাঁড়িয়ে বলছে, এখন তোমাকে আমার থেকে কে রক্ষা করবে? আমি বললাম, আল্লাহ। ফলে সে এত ভীত হল যে, তরবারিটি খাপে ঢুকিয়ে বসে যায়। সে তো এ-ই ব্যক্তি। বর্ণনাকারী জাবির রা. বলেন, (এ ধরনের অপরাধ করা সত্ত্বেও) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে কোন প্রকার শান্তি প্রদান করেননি।

উপকারিতা ঃ এ হাদীসটি এ পৃষ্ঠায়ই তথা ৫৯৩ পৃষ্ঠায় এসেছে। দ্রষ্টব্য ঃ হাদীস নং ১৭২।

ব্যাখ্যা ঃ এটি হল, যাতুর রিকা' যুদ্ধের ঘটনা। বিস্তারিত বিবরণের জন্য দেখুন, ১৭২ নং হাদীস। এবার একটি প্রশ্ন হয়, যেহেতু এর স্থান গাযওয়ায়ে যাতুর রিকা' ছিল এবং সেখানে হাদীসটি এসেছেও, সেহেতু এ অনুচ্ছেদে এ হাদীসটি কেন এবং কিভাবে এসে গেল?

এর এক উত্তর হল, কোন কোন কপিতে এ হাদীসটি এখানে নেই। বরং পূর্বেকার অনুচ্ছেদেই আছে। কেউ কেউ এই উত্তর দিয়েছেন। এ হাদীসটি টীকায় ছিল। লিপিকার এটিকে এ অনুচ্ছেদে বর্ণনা করেছেন।

# ২১৯৭. অনুচ্ছেদ ঃ আনমারের যুদ্ধ অর্থাৎ, বনু আনমার যুদ্ধের বিবরণ

ব্যাখ্যা ঃ হাফিজ আসকালানী ও আল্লামা আইনী র. বলেন, এ যুদ্ধের স্থান ছিল বনু মুসতালিক যুদ্ধের পূর্বে। কারণ, এর সাথে সাথেই পরবর্তীতে আসছে بَابُ حَدِيثِ الأَوْلِي শক্ষ্ট বিষয়, অপবাদের ঘটনার সম্পর্ক বনু মুসতালিক যুদ্ধের সাথে, আনমার যুদ্ধের সাথে নয়। বনু আনমারের এলাকা বনু ছালাবারই নিকটবর্তী। অতএব, বনু আনমার 'মুহারিব ও ছালাবা একটিই যুদ্ধ হওয়ার সম্ভাবনা আছে। এ কারণে সীরাত গ্রন্থাবলীতে আনমার যুদ্ধ নামক আলাদা কোন যুদ্ধ নেই।

٣٨٣٤. حَدَّثَنَا أَدَمُ قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ إَبِى ذِنْبِ قَالَ حَدَّثَنَا عَثُمَانُ بنُ عَبِدِ اللّهِ بنِ سُرَاقَةَ عَن جَالِر بنِ عَبِدِ اللّهِ الأَنْصَارِيّ قَالَ رَايتُ النَبِيَّ ﷺ فِى غَزوةِ أَنْمَارٍ يُصَلِّى عَلَىٰ رَاحِلَتِهِ مُتُوجِّهًا قِبَلَ المَشْرِق مُتَطُوّعًا .

৩৮৩৪/১৭৫. আদম র. ..... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ আনসারী রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে আনমার যুদ্ধে সাওয়ারীতে আরোহণ করে পূর্ব দিকে মুখ করে নফল নামায আদায় করতে দেখেছি।

উপকারিতা ঃ ১। অর্থাৎ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সওয়ারীর উপর নফল নামায পড়ছিলেন। সওয়ারীর উপর পূর্ব দিকে অর্থাৎ, কিবলা ভিন্ন অন্য দিকে ছিল তাঁর রুখ।

২। এ হাদীসটি সালাতে এসেছে ১ম খণ্ডে ১৪৮ পৃষ্ঠায়।

# ২১৯৮. অনুচ্ছেদ ঃ অপবাদ সংক্রান্ত হাদীস

٢١٩٨. بَابُ حَدِيْثِ الْإِفْكِ

ব্যাখ্যা ঃ বনু মুসতালিক যুদ্ধ সংক্রান্ত অনুচ্ছেদে এসেছে যে, অপবাদের ঘটনা ঘটেছিল এ যুদ্ধ থেকেই প্রত্যাবর্তনকালে। এর বিস্তারিত বিবরণ এসেছে বনু মুসতালিক যুদ্ধে।

অর্থাৎ, এতে দুটি লোগাত রয়েছে। প্রসিদ্ধ লোগাত হল, হামযার নিচে যের, ফায়ের উপর জযম। দ্বিতীয় লোগাত হল, হামযা এবং ফা উভয়টিতে যবর। যেমন—نَجَس এবং نَجَس

ইমাম বুখারী র. আভিধানিক তাহকীক করতে গিয়ে উভয়টির নজির পেশ করেছেন যে, افَك এবং افَك এবং انْجُس এবং نَجِسُ এবং نَجِسُ ।

وَالْكُهُم اللّهُ الْفُكُهُم اللّهِ اللّهِ الْفُكُهُم اللّهِ اللّهُ اللّهِ الللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهِ الللّهِ اللللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الل

ا اَفَكُهُم عَنِ الْإِيْمَانِ وَكَذَ بَهُم كَمَا قَالَ اَفَكُهُم عَنِ الْإِيْمَانِ وَكَذَ بَهُم كَمَا قَالَ يُوفَكُ عَنْه مَن أُفِكَ

مَنُ صَرَفَ مَنُ صَرَفَ مَنْ صَرَفَ مَن صَرَفَ مَنَ صَرَفَ مَنْ صَرَفَ مَنْ صَرَفَ مَنْ اللهِ 
উদ্দেশ্য হল কুরআন থেকে তাদেরকেই ফেরানো হয় যাদেরকে অনাদিকালে ফেরানো হয়েছে। অর্থাৎ, অনাদি কালের বঞ্চিত ব্যক্তিই কুরআন থেকে বিরত থাকে।

মোটকথা, ইমাম বুখারী অধিকাংশ সময় সার্বিক ও আভিধানিক তাত্ত্বিক আলোচনা করেন এবং প্রচুর তাহকীক করেন যখন কুরআনে হাকীমের কোন শব্দ পেয়ে যান। যদ্বারা পরিষ্কার বুঝা যায়, ইমাম বুখারী র. যেরূপভাবে হাদীসের হাফিজ ছিলেন, অনুরূপভাবে বরং তার চেয়েও বড় অভিজ্ঞ হাফিজ ছিলেন কুরআনের।

٣٨٣٥. حُدَّثَنَا عَبدُ العَزِيزِ بِيْ عَبدِ اللهِ حَدَّثَنَا اِبراهيمُ بِنُ سَعدٍ عَن صَالِح عَنِ ابنِ شِهَابٍ قَالُ حَدَّثَنِى عُرُوَة بِنُ الزُبيرِ وسَعِيدُ بِنُ المُسَيَّبِ وَعَلقَمةُ بِنُ وَقَاصٍ وَعُبيدُ اللهِ بِنُ عَبدِ اللهِ بِن عُبدِ اللهِ بِن عُتُبَة بِنِ مسَعُودٍ عَنُ عَائِشَة رضى الله عنها زَوِج النَبِي ﷺ حِينُ قَالَ لَهَا اهُلُ الإنبُك مَا قَالُوا وَكُلُهُم حَدَّثِنِي اللهُ عَنها زَوِج النَبيي ﷺ وَينُ عَالَ لَهَا اهُلُ الإنبُك مَا قَالُوا وَكُلُهُم حَدَّثِنِي طَائِفَةً مِن حَدِيثِها وَبعضُ حَدِيثِها وَيعضُ حَدِيثِهِم العَدِيثِ اللهِ عَنها وَعَي لِحَدِيثِها وَيعضُ حَدِيثِهِم العَدِيثَ اللّهِ عَنها وَعَي عَن عَائِشَةَ وَبعضُ حَدِيثِهِم العَدِيثَ اللّهِ عَنْ عَائِشَةَ وَبعضُ حَدِيثِهِم يَصُدُق بَعْضُ حَدِيثِهِم يَعْضُ العَدِيثَ اللّهِ عَنْ عَائِشَةَ وَبعضُ حَدِيثِهِم يَعْضُ المَدِيثِ اللهِ عَنْ عَائِشَةً وَبعضُ حَدِيثِهِم يَعْضُ اللهُ عَنْ عَائِشَةً وَبعضُ حَدِيثِهِم يُعَنِّ وَاللهُ عَنْ عَائِشَةً وَبعضُ حَدِيثِهِم يُعَنِّ وَاللّهُ عَنْ عَائِشَةً وَبعضُ حَدِيثِهِم يُنَا اللهُ عَنْ عَائِشَةً وَبعضُ حَدِيثِهِم يُعَالِي مِنهُ مِن بَعْضٍ .

قَالُوا : فَالَتُ عَائِشَةُ رض كَانَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ إِذَا اَرَادَ سَفَرًا اَقَرَعَ بَينُنَ اَزُوراجِهِ وَأَيتُهُنَ خَرَجَ سَهُمُهَا فَخَرَجَ بِهَا رَسُولُ اللّهِ ﷺ مَعَهُ - قَالَتُ عَائِشَةُ فَاَقُرَعَ بَينُنَا فِي غَزوةٍ غَزَاهَا فَخَرَجَ سَهُمُهَا فَخَرَجَ بِهَا رَسُولُ اللّهِ ﷺ مَعَهُ - قَالَتُ عَائِشَةُ فَاَقُرَعَ بَينُنَا فِي غَزوةٍ غَزَاهَا فَخَرَجَ وَانْزَلُ فِي هَودِج وَانْزَلُ فِي هَودَج وَانْزَلُ فِي فَودَج وَانْزَلُ فِي فَودَ فَي فَرَدِهِ قِلْكَ وَقَفَلَ دَنُونَا مِنَ المَدِينَةِ قَافِلْبَنِ أَذَنُ فِي فَودَ فِي اللّهُ عِلْمَ مِن غَزوتِهِ قِلْكَ وَقَفَلَ دَنُونَا مِنَ المَدِينَةِ قَافِلْبَنِ أَذَنُ لَي لَا لَهُ مِن غَزوتِه قِلْكَ وَقَفَلَ دَنُونَا مِنَ المَدِينَةِ قَافِلْبَنِ أَذَنُ لَي لَا لَهُ مِنْ المَدِينَةِ قَافِلْبَنِ أَذَنُ لَا لَا لَهُ مِن غَزوتِه قِلْكَ وَقَفَلَ دَنُونَا مِنَ المَدِينَةِ قَافِلْبَنِ أَذَنُ لَا لَا لَهُ مِن غَزوتِه قِلْكَ وَقَفَلَ دَنُونَا مِنَ المَدِينَةِ قَافِلْبَنِ أَذَنُ لَا لَا لَا لَا لَهُ مَشَيتُ كَتَّى جَاوَزَتُ الجَيْشَ، فَلَمَّا قَضَيْتُ شَأَنِى لَاللّهُ عَلَى المَولِي الرّحِيلُ فَمَشَيتُ كَتَّى جَاوَزتُ الجَيْشَ، فَلَمَا قَضَيْتُ شَالِي لَيْ المَعْرِقِ عَرَاقِهِ فَمَ شَيتُ كَتَّى جَاوَزتُ الجَيْشَ، فَلَمَا قَضَيْتُ شَالِي فَي المَالِحِيْلُ فَاللّهُ إِلْكُ وَقَلْمَ لَا لَا لَا لَا لَهُ اللّهُ لِلْكُولُولُ إِلْ الرَحِيلُ فَا مُشَيتُ كَاللّهُ عَلَى الْمُولِ اللّهُ الْمُعِلَى اللّهُ الْمُعْلِقُ اللّهُ الْمُعْلِقُ اللّهُ اللّهُ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِقُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللللللّهُ الللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللللللّهُ الللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللللللللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللل

اَقْبَلْتُ إِلَى رَحْلِى، فَلْمَسَتُ صَدُرى، فَإِذَا عِقَدَّلِى مِن جَزِع ظَفَارٍ قَدِ انْقَطَعَ، فَرَجَعُتُ فَالْتَمَسَتُ عِلَدِى وَلَا عَلَيْكُ الرَهُطُ الَّذِيْنَ كَانُوا يُرَجِّلُونَ بِى فَاحْتَمَلُوا هَوْدَجِى، عِقْدِى فَحَبَسَنِى ابْتِغَاوُهُ وَقَالَتُ وَاقَبَلُ الرَهُطُ الَّذِيْنَ كَانُوا يُرَجِّلُونَ بِى فَاحْتَمَلُوا هَوْدَجِى، فَرَحُلُوهُ عَلَى بَعِيرِى الَّذِى كُنتُ ارْكَبُ عَلَيهِ، وَهُم يَحُسَبُونَ إِنَّى فِيهِ وَكَانَ النِسَاء إِذَ ذَاكَ فِفَاقًا لَمْ يَهُبُلُنَ وَلَمْ يَعْبُرِى اللَّهُ مُ يَعْبُرِى اللَّهُ مُ النَّمَا يَأْكُلُنَ العُلُقَةَ مِنَ الطَعَامِ ، فَلَمْ يَستَعنِكِر القَومُ فِفَاقًا لَمْ يَهُبُلُنَ وَلَمْ يَعْبُونَ وَكَمْ يُعَدِّمُ وَحَمَلُوهُ وَكَنتُ جَارِيةً حَدِيثَةَ السِنِّ ، فَبَعَثُوا الْجَمَلُ فَسَارُوا وَوَجَدَتُ عِقْدِى الْهُورَةِ عِينَ رَفَعُوهُ وَحَمَلُوهُ وَكَنتُ مَا إِنَّمَا يَاكُلُنَ العُلُقَةَ السِنِّ ، فَبَعَثُوا الْجَمَلُ فَسَارُوا وَوَجَدَتُ عِقْدِى الْهُورَةِ عِينَ رَفَعُوهُ وَحَمَلُوهُ وَكَنتُ مَا إِنَّمَا يَاكُلُنَ العُلُقَةَ السِنِّ ، فَبَعَثُوا الْمَعَمَلُ فَسَارُوا وَوَجَدَتُ عِقْدِى الْهُ عَلَى الْعُلُومِ عِينَ رَفَعُوهُ وَحَمَلُوهُ وَكَنتُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا الْعَيْمِ وَلَا مُنِيمً وَلَى اللَّهُ عَلَيْ يَعْمُ اللَّهُ مَا اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَهُ اللَّهُ الللْعُولُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْعَلَى اللَّهُ الللَّهُ ا

وكَانَ صَفُوانُ بِنُ المُعَطَّلِ السُلِمِيُّ ثُمَّ الذَّكُوانِيُّ مِن وَرَاءِ الجَيْسُ فَاصَبَعَ عِندَ مَنزِلِي، فَرَايٰ سَوَاهَ إِنْسَانِ نَائِمٍ، فَعَرَفَنِي جِينُ رَأْنِي ، وَكَانَ رَأْنِي قَبُلَ الحِجَابِ فَاسْتَيسُقَظْتُ فَرَايٰ سَوَاهَ إِنْسَانٍ نَائِمٍ، فَعَرَفَنِي جِيدُنَ عَرفَنِي فَخَمَّرتُ وَجِهِي بِجِلْبَابِي، وَوَاللّهِ مَاتكلّمَنَا بِكَلِمَةٍ وَلاَ سَمِعتُ مِنهُ كَلِمَةً غَيْرَ إِسْتِرُجَاعِه، وَهَوى حَتَّى انَاخَ رَاجِلَتَهُ فَوَظِئَ عَلَىٰ يَدِهَا فَقُمْتُ النَيهَا فَركِبتُهَا ، كَلِمَةً غَيْرَ إِسْتِرُجَاعِه، وَهَوى حَتَّى انَاخَ رَاجِلَتَهُ فَوَظِئَ عَلَىٰ يَدِهَا فَقُمْتُ النَيهَا فَركِبتُهَا ، فَانُطَلَقَ يَقُودُ بِي الرَاجِلَة حَتَّى اتَيْنَا الجَيْشَ مُوْغِرِينَ فِي نَحْرِ الظَهِيئرةِ وَهُمُ نُزُولًا ، قالت فَانُطَلَقَ يَقُودُ بِي الرَاجِلَة حَتَّى اتَيْنَا الجَيْشَ مُوْغِرِينَ فِي نَحْرِ الظَهِيئرة وَهُمُ نُزُولًا ، قالت فَانَطَلَقَ يَقُرُهُ بِي مَن هَلَكَ وَكَانَ النَّذِي تَولَّى كِبُرَ الإَقْكِ عَبَدُ اللّهِ بِنُ أَبُيَ بِنِ سَلُولِ، قَالَ عُروةُ الْجَيرُتُ وَلَا يَعُرفُهُ اللّهِ بِي مَن اللّهُ عِنْ اللّهِ بِي اللّهُ الْعَلْقُ عَرُولُ اللّهُ عَبْلُ الْإِنْكِ وَمُنْ اللّهُ عَنْ اللّهِ الْعَلْقِ الْعَلْقِ الْعَلْقِ الْعَلْقِ الْعَلْقِ الْعَلْقِ الْعَلْقِ الْعَلْقُ اللّهُ مِنْ اللّهُ عَنْ اللّهُ عَنْ اللّهُ الْعَلْمَ اللّهُ عِنْ اللّهِ الْوَلِي الْعَلْمَ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَنْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ 
فَإِنَّ ابِي وَوَالِدَتِي وَعِرُضِي \* لِعِرْضِ مُحَمَّدٍ مِنكُم وَقَاء،

قَالَتُ عَائِشَةٌ فَقَدِمِنَا المَدِينةَ فَاشَتَكَيتُ حِينَ قَدِمتُ شَهُرًا، وَالنَاسُ يُفِيضُونَ فِى قَولِ الشّه الصَحَابِ الإفْكِ لاَ اشْعُرُ بِشَيْ مِنُ ذَالِك، وَهُو يُرِيبُنِى فِى وَجُعِى اَنِي لَاَعِرِفُ مِنُ رَسُولِ اللّهِ ﷺ السُّحَابِ الإفْكِ لاَ اشْعُرُ بِشَيْ مِنُ اللّهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ المُلْمِلْ اللهِ المَا 
كُيْفَ تِيْكُم ثُتَّمَ يَنُصِرِفُ ، فَذَالِكَ يُرِيبُنِى وَلَا اَشَعُرُ بِالشَّرِ ّحَتَّى خَرَجُتُ حِيْنَ نَقَهُتُ، فَخَرَجُتُ مَعِى الْمُرَّ حَتَّى خَرَجُتُ حِيْنَ نَقَهُتُ، فَخَرَجُتُ مَعِى الْمُ مُسَطَّعِ قِبَلَ اللهِ الْمَنَاصِعِ وَكَانَ مُتَبَرَّزَنَا، وَكُنَّا لَا نَخرُجُ إِلَّا لَيُلَّا اِلَى لَيلٍ، وَذُلِكَ قَبُلَ اَنُ تَعَرُبُ اللهَ لَيلِ، وَذُلِكَ قَبُلَ اَنُ تَعَرُبُ اللهَ لَيلِ، وَذُلِكَ قَبُلَ اَنُ تَعَرُبُ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ ا

قَالَتُ وَامُرُنَا اَمُرُ العَرَبِ الْأُولِ فِي البَوِيَّةِ قِبِلَ الغَائِطِ وَكُنَّا نَتَاذَى بِالكُنُفِ اَن نَتَخِذَهَا عِندَ بَبُوتِنا . قَالَتُ فَانُطَلَقَتُ اَنَا وَأُمُّ مِسُطِّح وَهِيَ إِبنَةً إِبِي رُهِم بِنِ المُطَّلِبِ بِن عَبدٍ مَنَافٍ وَأُمُّهَا بِنتُ صَخِر بِنِ عَامِرِ خَالَةٌ إِبي بَكِر الصِدِّيق، وَإِبنُهَا مِسُطَحُ بِنُ أَثَاثَةَ بِنِ عَبَّادِ بِنِ المُطَّلِب، فَاقُبُلُتُ اَنَا وَأُمُّ مِسُطَحِ ، قِبلَ بَيْتِي حِبُنُ فَرَغُنا مِن شَانِنا، فَعَثرَتُ أُمَّ مِسُطَحِ فِي مِرُطِها ، فَقَالَتُ اَنَا وَأُمُّ مِسُطَحَ ، فَقلتُ لَهَا بِنسَ مَا قُلْتِ ، اَتَسُبِيّنَ رَجُلًا شَهدَ بَدَرًا؟ فقالتُ اَي مُنتَاهُ ؟ وَلَلْتُ مَاقَالُ ؟ قَالَتُ وَقُلْتُ مَا قَالَ؟ فَاخْبَرَتُنِي بِقُولِ اَهِلِ الإَلٰهِ الْإِلْى ، قَالَتُ فَازُددتُ مَرَضًا عَلَى مُرضَى فَلَمَّ المَعْتَى مَا قَالَ ؟ قَالَتُ وَقُلْتُ مَا قَالَ؟ فَاخْبَرَتُنِي بِقُولِ اَهِلِ الإَلٰهِ اللهِ فَالَتُ فَارُددتُ مَرَضًا عَلَى مُرضَى فَلَمَّا رَجَعتُ إلى بَيْتِي دَخَلَ عَلَى رَسُولُ اللّهِ عَنَى فَاللّا اللهِ فَلَا اللهِ عَلَى مُرضَى فَلَمَّا رَجَعتُ إلى بَيْتِي دَخَلَ عَلَى رَسُولُ اللّهِ عَنِي فَاللّامَ ثُمَّ قَالَ كَيْفُ تِيكُم، فَقلتُ لَا أَتَاذَنُ لِي اَنُ أَتِي اَبُونَ إِلَى الْمُعَلِّ اللّهِ الْعَلَى مَرضَى فَلَكَ أَلُولُ اللّهِ الْعَلَى اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ حَتَّى اصُبْحَتُ لاَبُرُقالُ لِى دَمُعَ وَلاَ اكْتَولَ اللّهِ اللهُ اللّهِ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ الْمُعَلِّ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللللهُ الللللّهُ الللللللهُ الللللهُ الللهُ اللهُ

 اللّهِ بِنَ ٱبِي وَهُوَ عَلَى المِنْبُرِ ، فَقَالَ يَا مَعْشَر المُسْلِمينَ! مَنُ يُعَلِّرُنِي مِن رَجُلِ قَدُ بَلَغَنِى عَنِهُ اَذَاهُ فِى اَهْلِى ، وَاللّهِ مَا عَلِمتُ عَلَي اَهْلِى إِلّا خَبَرًا ، ولَقَدُ ذَكَرُوا رَجُلًا مَا عَلِمتُ عليه إِلّا خَبُرًا . ومَا يَدخُلُ عَلَى اَهْلِى إِلّا مَعِى ، قَالَتُ فَقَامَ سَعدُ بِنُ مُعَاذِ أَخُوبَنِى عَبِدِ الاَشْهِلِ ، فَقَالَ خَبُرًا . ومَا يَدخُلُ عَلَى اَهْلِى إِلّا مَعِى ، قَالَتُ فَقَامَ سَعدُ بِنُ مُعَاذٍ أَخُوبَنِى عَبِدِ الاَشْهِلِ ، فَقَالَ اللهِ ! اَعْذِرُكِ ، فَإِنْ كَانَ مِنَ الأَوْسِ ضَرَبتُ عُنقُهُ وَانُ كَانَ مِنْ الْخُورِجِ . قَالَتُ وَقَامَ رَجُلُ مِنَ الخُورِجِ وَكَانَتُ المُّ حَسَّانَ بِنتُ عَمِّه مِنُ فَخِذِه وَهُو سَعَدُ بِنُ عُبَادَةً وَهُو سَيِّدُ الخَورِجِ . قَالَتُ وَكَانَ قَبَلَ ذَلِكَ رَجُلًا صَالِحًا وَلَٰكِنِ احْتَمَلتُهُ الحَمِيَّةُ ، فَعَالَ لِسَعِدٍ كَذَبْتُ لَعَمُرُ اللّهِ لاَتَقْتُلُهُ وَلا تَقِيدُ عَلَى قَتلِهِ وَلُو كَانَ مِنُ رَهِطِكَ مَا أَحْبَبتُ النَّ يَعْمَلُ اللّهِ يَتَعَدُّهُ وَلَا تَقِدرُ عَلَى قَتلِهِ وَلُو كَانَ مِنُ وَكُونِ احْتَمَلتُهُ الحَمِيَّةُ ، فَقَالَ لِسَعدٍ كَذَبْتُ لَعَمُ اللّهِ هُو اللّهُ عَلَى المُنافِقِينَ ، قَالَتُ فَقَالَ لِسَعدِ بَنِ عُبَادَةً كَذَبْتُ لَعَمُ اللّهُ عَلَى الْمُنافِقِينَ ، قَالَتُ فَقَالَ لِسَعدِ بنُن عُبَادَةً كَذَبْتُ لَعَمْ اللّهِ عَلَى المُعَلِي مَا أَعْرَبُ مُعَلَى المُعَلِيقُ مَا اللّهِ عَلَى المُعَلِيقُ مَنْ اللّهُ اللّهِ عَلَى المُنافِقِينَ ، قَالَتُ فَقَالَ السَعِدِ بنُن عُبَادَةً كَذَبُتُ لَكُ مَنْ اللّهُ اللّهِ عَلَى المُنَافِقِينَ ، قَالَتُ فَلَامُ يَرَلُ رَسُولُ اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى المُنَافِقِينَ ، قَالَتُ فَلَمُ مُنَاذُ رَسُولُ اللّهِ اللّهِ عَلَى المُنَافِقِينَ ، قَالَتُ فَلَمُ مُ يَرُلُ رَسُولُ اللّهِ وَلَاللّهُ وَلَا مُنَالِعُ المَالِهُ اللّهُ عَلَى المُعْرَاحِ وَالمُنَافِقِينَ المُعَلِى المُعَلَمُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

قَالَتُ فَبَكِيتُ لَيُومِى ذٰلِكَ كُلَّهُ لاَيُرُقُ لِي وَمَعْ وَلاَ اكْتَجِلُ بِنَدِم، قَالَتُ وَاصَبَحَ اَبُواَى عِنْدِى وَقَدُ بَكِيتُ لَيُلْتَيُنِ وَيَومًا وَلاَ اكْتَجِلُ بِنَوِم وَلاَ يَرُقُ لِي وَمَعْ حَتَى اَئِي لاَظُنَ أَنَ البُكَاءَ فَالِقَ كَيبُنَا ابُواى جَلِلسَانِ عِنْدِى وَ اَنَا اَبِكِى، فَاسْتَاذَنتُ عَلَى إمراةً مِنَ الاَنْصَارِ، فَأَذِنتُ لَهَا فَجُلَسَتُ تَبِكِى مُعِيءَ قَالَتُ فَبَينُنا انحِنُ عَلَى ذَالِكَ دَخَلَ رَسُولُ اللّهِ عَلَيْنَا ، فَسَلّمَ ثُمَّ عَلَينَا ، فَسَلّمَ ثُمَّ جَلَسَ تَبِكِى مُعِيء قَالَتُ فَبَينُنا انحَنُ عَلَى ذَالِكَ دَخَلَ رَسُولُ اللّهِ عَلَينَا ، فَسَلّمَ ثُمَّ عَلَي اللهُ عَلَيْ عَلَيْنَا ، فَسَلّمَ ثُمَّ عَلَي بِشَيْءٍ وَاللّهِ عَلَيْنَا ، فَسَلّمَ وَقَدُ لِبِثَ شَهُرًا لاَيوُخِي اللّهِ فِي جَلَسَ وَلَا لَهُ عَلَي اللهُ عَلَى مَنْذُ قِبُلُ قَبْلُ عَلَي اللهُ عَلَى مَا اللّه عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّه عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ 
وَصَدَقَتُم بِهِ، فَلَئِنُ قُلْتُ لَكُمُ إِنِّى بَرِيَئَةً لَاتُصَدِّقُونِى ۚ ، وَلَئِن اِعَتَرِفَتُ لَكُم بِاَمِر وَاللَّه يُعَلَمُ إِنِّى مِنهُ بَرِيئَةً لَتُصُدِّقُنِى ۚ ، فَواللِهِ لَا اَجِدُلِى وَلَكُم مَثَلًا إِلَّا اَبَا يُوسِفَ حِينَ قالَ فَصَبَر جَمِيلً وَاللَّهُ المُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ،

ثُمَّ تَحَوَّلتُ وَاصُطَجَعتُ عَلَى فِرَاشِى وَاللهُ يَعلَمُ أَنِّى حِينَئِذٍ بَرِينَةٌ وَإِنَّ اللهَ مُبُرِئَى بِبَرَأتِى وَلٰكِنُ وَاللّٰهِ مَا كُنتُ اَظُنُ اَنَّ اللّٰهُ مُنِزِلٌ فِى شَائِنَى وَحُيًّا يُعلَى لِشَانِى فِى نَفُسِى كَانَ اَحُقَرَ مِنُ اَنْتَكَلّمَ اللّٰهُ فِى بَاهُرٍ وَلٰكِنُ كُنتُ ارجُو اَن يَرى رَسُولُ الله ﷺ فِى النّوم رُوّيًا يُبَرِّنُنِى اللّٰهُ بِهَا، فَوَ اللّٰهِ مَارَامُ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَي النّوم رُوّيًا يُبَرِّنُنِى اللّٰهُ بِهَا، فَوَ اللّٰهِ مَارَامُ رَسُولُ اللهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ وَعَلَى اللّهُ مِنَ المَعْرَقِ مِثُلُ الجَمَانِ، وَهُو فِى يَوم شَاتٍ مِن كَانَ يَا أَذِلُ عَلَيهِ وَ قَالَتُ فَسُرِّى عَنُ رَسُولُ الله ﷺ وَهُو يَضَحَلُ وَ فَكَانَتُ اوَّلُ كَلمِة تَكَانَتُ اوَّلُ كَلمِة تَكَالُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْ وَهُو يَضَعَلُ اللهُ تَعَالَى : إِنَّ الذِينَ جَأُولُ وَاللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ تَعَلَى اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ تَعَالَى : إِنَّ الذِينَ جَأُولُ اللهُ عَنْ وَجُلَّ، قَالَتُ وَاللّهُ اللهُ تَعَالَى : إِنَّ الذِينَ جَأُولُ اللّهُ عَصْبَةً مِنكُم العَشُرُ الأَياتِ ثُمَّ النُولُ اللهُ هُذَا فِى بَرَأْتِى،

৩৮৩৫/১৭৬. আবদুল আযীয় ইবনে আবদুল্লাহ র. ..... হযরত ইবনে শিহাব বর্ণনা করেন যে আমাদেরকে হাদীস বর্ণনা করেন। উরওয়া ইবনে যুবায়র, সাঈদ ইবনে মুসায়্যিব, আলকামা ইবনে ওয়াক্কাস ও উবাইদুল্লাহ্ ইবনে আবদুল্লাহ্ ইবনে উতবা ইবনে মাসউদ রা. নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহধর্মিণী আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত যে, যখন অপবাদ রটনাকারীগণ তাঁর প্রতি অপবাদ রটিয়েছিল। রাবী যুহরী র. বলেন, তারা প্রত্যেকেই (উল্লিখিত চারজন) হাদীসটির অংশবিশেষ আমার কাছে বর্ণনা করেছেন। হাদীসটি স্মরণ রাখা ও সঠিকভাবে বর্ণনা করার ক্ষেত্রে তাদের কেউ কেউ একে অন্যের চেয়ে অধিকতর অগ্রগামী ও নির্ভরযোগ্য। আয়েশা রা. সম্পর্কে তারা আমার কাছে যা বর্ণনা করেছেন আমি, তাদের প্রত্যেকের কথাই যথাযথভাবে স্মরণ রেখেছি। যদিও তাদের একজনের বর্ণিত হাদীস অপর জনের তুলনায় উত্তম সনদে সংরক্ষিত আছে, তবুও তাদের একজনের বর্ণিত হাদীসের অংশবিশেষর সত্যায়ন করে।

বর্ণনাকারীগণ বলেন, হযরত আয়েশা রা. বলেছেন যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন সফরের ইচ্ছা করতেন, তখন তিনি তাঁর স্ত্রীগণের মাঝে (নামের জন্য) লটারী দিতেন। এতে যার নাম আসত তাকেই তিনি সাথে করে সফরে বের হতেন। আয়েশা রা. বলেন, এমনি এক যুদ্ধে (মুরাইসীর যুদ্ধ) তিনি যাবার ইচ্ছা করলে আমাদের ব্যাপারে লটারী দিতেন, এতে আমার নাম বেরিয়ে আসে। তাই আমিই রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে সফরে বের হলাম। এ ঘটনাটি পর্দার হুকুম নাযিল হওয়ার পর সংঘটিত হয়েছিল। তখন আমাকে হাওদাসহ সাওয়ারীতে উঠানো ও নামানো হত। (অর্থাৎ, নামানোর সময় হাওদার ভিতরে থাকত' বাইরে বের হত না) এমনি করে আমরা চলতে থাকলাম। অবশেষে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন এ যুদ্ধ থেকে অবসর হলেন, তখন তিনি (বাড়ির দিকে) ফিরলেন। ফেরার পথে আমরা মদীনার নিকটবর্তী হলে (এক জায়গায় অবতরণ করলেন) তিনি একদিন রাতের বেলা রওয়ানা হওয়ার জন্য নির্দেশ দিলেন। রওয়ানা হওয়ার ঘোষণা দেয়ার পর আমি উঠলাম এবং (প্রকৃতির ডাকে সাড়া দেওয়ার জন্য) পায়ে হেঁটে সেনা (ছাউনী) অতিক্রম করে (একটু দূরে) গেলাম। এরপর প্রয়োজন সেরে আমি আমার সওয়ারীর কাছে ফিরে এসে বুকে হাত দিয়ে দেখলাম যে. (ইয়ামানের অন্তর্গত) যিফার শহরের পুঁতি দ্বারা তৈরি করা আমার গলার হারটি ছিড়ে কোথায় পড়ে গিয়েছে। তাই আমি ফিরে গিয়ে আমার হারটি তালাশ করতে আরম্ভ করলাম। হার তালাশ করতে করতে আমার আসতে বিলম্ব হয়ে যায়। হযরত আয়েশা রা. বলেন, যে সমস্ত লোক উটের পিঠে আমাকে উঠিয়ে দিতেন তারা এসে আমার হাওদা উঠিয়ে তা আমার উটের পিঠে তুলে দিলেন, যার উপর আমি আরোহণ করতাম। তারা মনে করেছিলেন যে, আমি এর মধ্যেই আছি, কারণ (খাদ্যাভাবে) মহিলাগণ তখন খুবই হালকা পাতলা গড়নের হতেন তাঁরা মোটাও ছিলেন না। তাদের দেহ মাংসল ছিল না। তাঁরা খুবই স্বল্প পরিমাণ খানা খেতে পেতেন। তাই তারা যখন হাওদা উঠিয়ে উপরে রাখেন তখন তা হাল্কা হওয়ায় বিষয়টিকে কোন প্রকার অস্বাভাবিক মনে করেননি। অধিকন্ত আমি ছিলাম একজন অল্প বয়স্কা কিশোরী। এরপর তারা উট হাঁকিয়ে নিয়ে চলে যায়। সৈন্যদল রওয়ানা হওয়ার পর আমি আমার হারটি খুঁজে পাই এবং নিজস্ব স্থানে (অবস্থান স্থলে) ফিরে এসে দেখি তাঁদের (সৈন্যদের) কোন আহ্বায়ক এবং কোন উত্তরদাতা তথায় নেই (উদ্দেশ্য কেউই ছিল না)। (নিরুপায় হয়ে) তখন আমি পূর্বে যেখানে ছিলাম সেখানে বসে রইলাম। ভাবছিলাম, তাঁরা আমাকে দেখতে না পেলে অবশ্যই আমাকে নেয়ার জন্য আমার কাছে ফিরে আসবেন। ঐ স্থানে বসে থাকা অবস্থায় ঘুম চেপে আসলে আমি ঘুমিয়ে পডলাম ।

বনু সুলামী গোত্রের যাকওয়ান শাখার সাফওয়ান ইবনে মুআন্তাল রা. [যাকে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ফেলে যাওয়া আসবাবপত্র কুড়িয়ে নেয়ার ও ক্লান্ত লোককে নিয়ে আসার জন্য নির্দেশ দিয়েছিলেন] সৈন্যদলের পিছু পিছু আসতেন। তিনি প্রত্যুষে আমার অবস্থানস্থলের কাছে পৌঁছে একজন ঘুমন্ত মানুষের ছায়া দেখে (নিকটে এসে) আমার দিকে তাকানোর পর আমাকে চিনে ফেললেন। তিনি আমাকে দেখেছিলেন পর্দার

বিধান নাযিল হওয়ার পূর্বে। তিনি আমাকে চিনতে পেরে 'ইন্না লিল্লাহি ওয়া ইন্না ইলায়হি রাজিউন' পড়লে আমি তা ভনতে পেয়ে ঘুম থেকে জেগে উঠলাম (অর্থাৎ, তিনি নিকটে এসে আমাকে চিনে ইনালিল্লাহি .. পড়ে বললেন এতো উন্মুল মু'মিনীন হযরত আয়েশা রা.! ইনি কিভাবে এখানে রয়ে গেলেন ? আমি ইন্তালিল্লাহ শুনে জেগে উঠলাম) আমি তৎক্ষণাৎ চাদর টেনে আমার চেহারা ঢেকে ফেললাম। আল্লাহর কসম! আমি কোন কথা বলিনি এবং তাঁর থেকে ইন্নালিল্লাহ..... পাঠ ছাড়া আর কোন কথাই শুনতে পাইনি। এরপর তিনি সওয়ারী থেকে অবতরণ করলেন এবং সওয়ারীকে বসিয়ে তার সামনের পা নিচু করে দিলেন (অর্থাৎ, উটের সামনের পা বাঁকিয়ে দিলেন যাতে উম্মুল মু'মিনীন হযরত আয়েশা রা. সহজে এর পিঠে আরোহণ করতে পারেন) আমি গিয়ে তাতে পা রেখে আরোহণ করলাম। পরে তিনি আমাকেসহ সওয়ারীকে টেনে আগে আগে চলতে লাগলেন, পরিশেষে ঠিক দ্বিপ্রহরে প্রচণ্ড গরমের সময় আমরা গিয়ে সেনাদলের সাথে মিলিত হলাম। সে সময় তারা (সৈনাদল) একটি জায়গায় অবতরণ করেছিলেন। হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, এরপর যাদের ধ্বংস হওয়ার ছিল তারা (আমার প্রতি অপবাদ আরোপ করে) ধ্বংস হয়ে গেল। তাদের মধ্যে এ অপবাদ আরোপের ব্যাপারে যে প্রধান ভূমিকা গ্রহণ করেছিল সে হচ্ছে আবদুল্লাহ্ ইবনে উবাই ইবনে সালুল। বর্ণনাকারী উরওয়া রা. বলেন, আমি জানতে পেরেছি যে, সে (আবদুল্লাহ্ ইবনে উবাই ইবনে সালুল) অপবাদের কথাগুলো প্রচার এবং তার সামনে এগুলো আলোচনা করা হত আর অমনি সে এণ্ডলোকে বিশ্বাস করত (অর্থাৎ, সেণ্ডলোকে সত্যায়ন করত), খুব ভালভাবে শ্রবণ করত এবং তার প্রসার করত। উরওয়া র. আরো বর্ণনা করেছেন যে, অপবাদ আরোপকারী ব্যক্তিদের মধ্যে হাসসান ইবনে সাবিত. মিসতাহ ইবনে উসাসা এবং হামনা বিনতে জাহাশ রা. ব্যতীত আর কারো নাম উল্লেখ করা হয়নি। তারা (অপবাদ আরোপকারী) গুটিকয়েক ব্যক্তির একটি দল ছিল, এতটুকু ব্যতীত তাদের সম্পর্কে আমার আর কিছু जाना निर्दे। त्यमन (आल कूतआति) महान आल्लाह् हेत्नाम करतिहान - إِنَّ الَّذِينَ جُاءُ وُا بِالإِفُكِ عُصَبِةً অপবাদ আরোপ করেছিল তারা একটি দল ছিল। এ ব্যাপারে যে প্রধান ভূমিকা গ্রহণ করেছিল তাকে আবদুল্লাহ ইবনে উবাই ইবনে সালদা বলে ডাকা হত।

বর্ণনাকারী উরওয়া র. বলেন, হযরত আয়েশা রা-এর এ ব্যাপারে হাস্সান ইবনে সাবিত রা-কে গালমন্দ করা পছন্দ করতেন না। তিনি বলতেন, হাস্সান ইবনে সাবিত রা. তো ঐ ব্যক্তি যিনি তার এক কবিতায় বলেছেন, فان الضان المامية 
হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, এরপর আমরা মদীনায় আসলাম। মদীনায় আগমন করার পর এক মাস পর্যন্ত আমি অসুস্থ থাকলাম। এদিকে অপবাদ রটনাকারীদের কথা নিয়ে লোকদের মধ্যে আলোচনা ও চর্চা হতে লাগল। কিছু এসবের কিছুই আমার জানা ছিল না। তবে আমার সন্দেহ হচ্ছিল এবং তা আরো দৃঢ় হচ্ছিল আমার এ অসুখের সময়। কারণ এর অসুখের পূর্বে আমি রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে যেরপ্রেপ্রেম্ব-ভালবাসা লাভ করতাম আমার এ অসুখের সময় তা আমি পাচ্ছিলাম না। তথু এতটুকু ছিল যে, তিনি আমার কাছে এসে সালাম করে কেবল "তুমি কেমন আছ" জিজ্ঞেস করে চলে যেতেন। তাঁর এ আচরণই আমার মনে চরম সন্দেহের উদ্রেক করে। কিন্তু এ জঘন্য অপবাদ সম্বন্ধে আমি কিছুই জানতাম না। অবশেষে যথন কিছুটা সুস্থ হলাম তখন একদিন উম্বে মিসতাহ রা. (মিসতাহর মা) আমাব সাথে হাজত পূর্ণ করার তথা পায়খানার জন্য অর্থাৎ, আবাদীর বাইরে জঙ্গলের) দিকে বের হলেন এবং তখন এটাই আমাদের মলমূত্র ত্যাগের স্থান ছিল। আর প্রকৃতির ডাকে আমাদের বের হওয়ার অবস্থা এই ছিল যে, এক রাতে বের হলে আমরা আবার পরের রাতে বের হতাম। (অর্থাৎ, ঐ যুগে মহিলাগণ প্রাকৃতিক প্রয়োজনে তথু রাতেই জঙ্গলের দিকে বের হতেন) এ (জঙ্গলে যাওয়া) ছিল আমাদের ঘরের পার্শ্বে পায়্রখানা তৈরি করার পূর্বের ঘটনা। আমাদের অবস্থা প্রাচীন আরবীয় লোকদের অবস্থার মত ছিল। তাদের মত আমরাও পাজত সারার জন্য ঝোঁপঝাড়ে চলে যেতাম। এমনকি (অভ্যাস না থাকার কারণে) বাড়ির পার্শ্বে পায়খানা তৈরি করলে আমরা খুব কন্ট পেতাম।

হযরত আয়েশা রা. বলেন, একদা আমি এবং উদ্মে মিসতাহ (যিনি ছিলেন আবু রুহম ইবনে মুণ্ডালিব ইবনে আবদে মানাফের কন্যা, যার মা সাখ্র ইবনে আমির-এর কন্যা ও আবু বকর সিদ্দীকের খালা এবং উদ্মে মিসতাহ এর ছেলে হলেন মিসতাহ ইবনে উসাসা ইবনে আব্বাদ ইবনে মুণ্ডালিব।) প্রাকৃতিক প্রয়োজন পুরনার্থে একত্রে বের হলাম। আমরা আমাদের কাজ থেকে ফারিগ হওয়ার পর বাড়ি ফেরার পথে উদ্মে মিসতাহ তার কাপড়ে জড়িয়ে হোঁচট খেয়ে পড়ে গিয়ে বললেন, মিসতাহ ধ্বংস হোক। আমি তাকে বললাম, আপনি খুব খারাপ কথা বলছেন। আপনি কি বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী এক ব্যক্তিকে গালি দিচ্ছেন? (অর্থাৎ, তিনি তো বদরী সাহাবী) তিনি আমাকে বললেন, ওগো অবলা, সে তোমার সম্পর্কে কি বলে বেড়াচ্ছে তুমি তো তা শোননি ? হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমি তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, সে আমার সম্পর্কে কি বলেছে? তখন তিনি অপবাদ রটনাকারীদের কথাবার্তা সম্পর্কে আমাকে জানালেন।

হযরত আয়েশা রা. বর্ণনা করেন, এরপর আমার পুরানো রোগ আরো বেড়ে গেল। আমি বাড়ি ফেরার পর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার ঘরে আসলেন এবং সালাম দিয়ে জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কেমন আছ? হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমি আমার পিতা-মাতার কাছে গিয়ে বিষয়টি সম্পর্কে সঠিক খবর জানতে চাচ্ছিলাম, তাই আমি রাসূলুল্লাহ্ সা-কে বললাম, আপনি কি আমাকে আমার পিতা-মাতার কাছে যাওয়ার জন্য অনুমতি দেবেন? হযরত আয়েশা রা. বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে অনুমতি দিলেন। তখন (বাড়িতে গিয়ে) আমি আমার আমাকে বললাম, আমাজান, লোকজন কি আলোচনা করছে? তিনি বললেন, বেটি, এ বিষয়টি হালকা করে ফেল (ঘাবড়ে যেও না)। আল্লাহ্র কসম, সতীন আছে এমন স্বামী সোহাগিনী সুন্দরী রমণীকে তাঁর সতীনরা বদনাম করবে না, এমন খুব কমই হয়ে থাকে। (অর্থাৎ, এমন নারীর বহু দোষ চর্চা হয়) হয়রত আয়েশা রা. বলেন, আমি বিস্বয়ের সাথে বললাম, সুবহানাল্লাহ্। (সতীনের সাথে এর কি সম্পর্ক) লোকজন কি এমন গুজবই রটিয়েছে? হয়রত আয়েশা রা. বর্ণনা করেন, রাতভর আমি কাঁদলাম। কাঁদতে কাঁদতে ভোর হয়ে গেল। এর মধ্যে আমার অশ্রুও বন্ধ হল না, আমি একটুও ঘুমাতে পারলাম না। এরপর ভোরবেলাও আমি কাঁদছিলাম।

তিনি আরো বলেন যে, এ সময় ওহী নাথিল হতে বিলম্ব হলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার স্ত্রীর (আমার) বিচ্ছেদের বিষয়টি সম্পর্কে পরামর্শ ও আলোচনা করার নিমিত্তে আলী ইবনে আবু তালিব এবং উসামা ইবনে যায়েদ রা-কে ডেকে পাঠালেন। হযরত আয়েশা রা. বলেন, উসামা রা. রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর স্ত্রীদের (উদ্দেশ্য হযরত আয়েশা রা. নিজেই) পবিত্রতা এবং তাঁর কাছে আহলে বাইত সম্বন্ধে যা জানা ছিল সে মৃতাবিক পরামর্শ দিল। অতঃপর সে বলল, আপনার স্ত্রী সম্বন্ধে আমি ভাল ছাড়া মন্দ জানি না। হযরত আলী রা. বললেন, হে আল্লাহ্র রাসূল! আল্লাহ তো আপনার জন্য সংকীর্ণতা রাখেননি। তিনি (আয়েশা) ব্যতীত আরো বহু মহিলা রয়েছেন। তবে আপনি এ ব্যাপারে দাসী বারীরা রা. তকে জিজ্জেস কর্কন। সে আপনার কাছে সত্য কথাই বলবে। হযরত আয়েশা রা. বলেন, তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বারীরা রা-কে ডেকে বললেন, হে বারীরা! তুমি তাঁর মধ্যে এমন কোন সন্দেহমূলক আচরণ দেখেছ কি? যা তার সতীত্বে সন্দেহ সৃষ্টি করে! বারীরা রা. তাঁকে বললেন, সেই আল্লাহ্র শপথ, যিনি আপনাকে সত্য বিধানসহ্ পাঠিয়েছেন, আমি তার মধ্যে কখনো এমন কিছু দেখিনি যার দ্বারা তাঁকে দোষী বলা যায়, তবে তাঁর ব্যাপারে শুধু এতটুকু বলা যায় যে, তিনি হলেন অল্প বয়ন্ধা যুবতী, রুটি তৈরি করার জন্য আটা খামির করে রেখে ঘুমিয়ে পড়তেন। আর বকরী এসে অমনি তা খেয়ে ফেলত (অর্থাৎ, অল্প বয়ন্ধা হওয়াতে কিছু গাফিলতি ছিল)।

হযরত আয়েশা রা. বলেন, (এ কথা শুনে) সেদিন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাথে সাথে উঠে গিয়ে মিম্বরে বসে আবদুল্লাহ্ ইবনে উবাই-এর ব্যাপারে সাহায্যের আহ্বান জানিয়ে বললেন, হে মুসলিম সম্প্রদায়, যে আমার স্ত্রীর ব্যাপারে অপবাদ ও বদনাম রটিয়ে আমাকে কষ্ট দিয়েছে তার এ অপবাদ থেকে আমাকে কে সাহায্য করবে? আল্লাহ্র কসম, আমি আমার স্ত্রী সম্পর্কে ভাল ছাড়া আর কিছুই জানি না। আর তাঁরা (অপবাদ

রটনাকারীরা) এমন এক ব্যক্তির (সাফওয়ান ইবনে মু'আগুল) নাম উল্লেখ করছে যার সম্বন্ধেও আমি ভাল ছাড়া কিছু জানি না। সে তো আমার সাথেই আমার ঘরে যেত। হযরত আয়েশা রা. বলেন, (এ কথা শুনে) বণু আবদুল আশহা সা'দ (ইবনে মুআয) রা. উঠে বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আমি আপনাকে সাহায্য করব (অর্থাৎ, আপনাকে যারা কষ্ট দিয়েছে তাদের বদলা নিব)। সে যদি আউস গোত্রের লোক হয় তা হলে তার শিরশ্ছেদ করব। আর যদি সে আমাদের ভাই খাযরাজের লোক হয় তাহলে তার ব্যাপারে আপনি যা বলবেন তাই পালন করব।

হযরত আয়েশা রা. বলেন, এ সময় হাস্সান ইবনে সাবিত রা.-এর মায়ের চাচাতো ভাই (বংশীয় ভাই আপন ভাই নয়) খাযরাজ গোত্রের সর্দার সা'দ ইবনে উবাদা রা. দাঁড়িয়ে এ কথার প্রতিবাদ করলেন। হযরত আয়েশা রা. বলেন ঃ এ ঘটনার পূর্বে তিনি একজন সৎ ও নেককার লোক ছিলেন। কিন্তু (এ সময়) গোত্রীয় অহমিকায় উত্তেজিত হয়ে তিনি সা'দ ইবনে মুআয রা-কে বললেন, তুমি মিথ্যা কথা বলছ। আল্লাহ্র কসম, তুমি তাকে হত্যা করতে পারবে না এবং তাকে হত্যা করার ক্ষমতাও তোমার নেই। যদি সে (অপরাধী) তোমার গোত্রের লোক হত তাহলে তুমি তার হত্যা হওয়া কখনো পছন্দ করতে না। তখন সা'দ ইবনে মুআয রা-এর চাচাতো ভাই উসাইদ ইবনে হ্যাইর রা. সা'দ ইবনে উবাউদা রা-কে বললেন, বরং তুমিই মিথ্যা কথা বললে। আল্লাহ্র কসম! আমরা অবশ্যই তাকে হত্যা করব। তুমি হলে মুনাফিক। তাই মুনাফিকদের পক্ষ অবলম্বন করে তাদের প্রতি উত্তর দিচ্ছ। আয়েশা রা. বলেন, এ সময় আউস ও খাযরাজ উভয় গোত্র খুব উত্তেজিত হয়ে উঠে। এমনকি তারা পরম্পরে যুদ্ধের সংকল্প পর্যন্ত করে বসে। এ সময় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মিম্বরে দাঁড়িয়ে ছিলেন।

হযরত আয়েশা রা. বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের থামিয়ে শান্ত করাতে লাগলেন। অবশেষে সবাই নিশ্বপ হয়ে গেল এবং তিনি নিজেও চুপ হয়ে গেলেন। হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমি সেদিন সারাক্ষণ কেঁদে কাটালাম। অশ্রুঝরা আমার বন্ধ হয়নি এবং একটু ঘুমও আমার আসেনি। তিনি বলেন, সকালে আমার পিতা-মাতা আমার নিকট আসলেন। অথচ আমি দু'রাত একদিন যাবত ক্রন্দন করছিলাম, যে সময় আমার অশ্রুও বন্ধ হয়নি, ঘুমও আসেনি, মনে হচ্ছিল যে, কাঁদতে কাঁদতে কলিজা ফেটে যাবে। এখনও আমার পিতা-মাতা আমার নিকট বসাছিলেন, এমতাবস্থায়ে একজন আনসারী মহিলা আমার কাছে আসার অনুমতি চাইলে আমি তাকে আসার অনুমতি দিলাম। সে এসে বসল এবং আমার সাথে কাঁদতে আরম্ভ করল। তিনি বলেন, আমরা ক্রন্দরত ছিলাম, ঠিক এ সময় রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের কাছে এসে সালাম করলেন এবং আমাদের পাশে বসে গেলেন।

হযরত আয়েশা রা. বলেন, অপবাদ রটানোর পর আমার কাছে এসে এভাবে তিনি আর কখনো বসেননি। এদিকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দীর্ঘ একমাস কাল অপেক্ষা করার পরও আমার বিষয়ে তাঁর নিকট কোন ওহী আসেনি।

আয়েশা রা. বলেন, বসার পর রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কালিমা শাহাদাত পড়লেন। এরপর বললেন, যা হোক, আয়েশা! তোমার সম্বন্ধে আমার কাছে অনেক কথাই পৌঁছেছে, যদি তুমি এর থেকে মুক্ত হও তাহলে শীঘ্রই আল্লাহ্ তোমাকে এ অপবাদ থেকে মুক্ত করে দেবেন। আর যদি তুমি কোন গুনাহ্ করে থাক তাহলে আল্লাহ্র কাছে ক্ষমা প্রার্থনা কর এবং তার নিকট তওবা কর। কেননা, বান্দা গুনাহ স্থীকার করে তওবা করলে আল্লাহ্ তা'আলা তার তওবা কবুল করেন। হযরত আয়েশা রা. বলেন, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর কথা বলে শেষ করলে আমার অশ্রুপাত বন্ধ হয়ে যায়। এমনকি এক ফোঁটা অশ্রুও আমি আর অনুভব করলাম না। তখন আমি আমার আব্বাকে বললাম, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা বলছেন আমার পক্ষ হতে আপনি তার জবাব দিন। আমার আব্বাকে বললাম, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা বলছেন, আমি তা জানি না। তখন আমি আমার আমাকে বললাম, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা বলছেন, আপনি তার জবাব দিন। আমা বললেন, আল্লাহ্র কসম! রাস্লুল্লাহ্ সা-কে কি জবাব দিব আমি তা জানি

না। তখন আমি ছিলাম অল্প বয়স্কা কিশোরী। কুরআনও বেশি পড়তে পারতাম না। তথাপিও এ অবস্থা দেখে আমি নিজেই বললাম, আমি জানি আপনারা এ অপবাদের ঘটনা শুনেছেন, আপনারা তা বিশ্বাস করেছেন এবং বিষয়টি আপনাদের মনে সুদৃঢ় হয়ে আছে এবং আপনারা তা সত্যায়ন করেছেন। এখন যদি আমি বলি যে, এর থেকে আমি পবিত্র এবং আমি নিঙ্কলুষ তাহলে আপনারা আমাকে বিশ্বাস করবেন না। আর যদি আমি এ অপরাধের কথা স্বীকার করে নেই যা সম্পর্কে আল্লাহ্ জানেন যে, আমি এর থেকে পবিত্র, তাহলে আপনারা তা বিশ্বাস করবেন। আল্লাহর কসম, আমি ও আপনারা যে অবস্থার শিকার হয়েছি এর জন্য (নবী) ইউসুফ আ-এর পিতার (ইয়াকুব আ-এর) কথার উদাহরণ ব্যতীত আমি কোন উদাহরণ খুঁজে পাচ্ছি না। তিনি বলেছিলেন ঃ কিনার (ইয়াকুব আ-এর) কথার উদাহরণ বাতীত আমি কোন উদাহরণ খুঁজে পাচ্ছি না। তিনি বলেছিলেন ঃ আল্লাহ্ই একমাত্র আমার আশ্রয়স্থল।"

এরপর আমি মুখ ফিরিয়ে আমার বিছানায় গিয়ে শুয়ে পড়লাম (কারণ, আমি অসুস্থ এবং দুর্বল ছিলাম।) আল্লাহ্ তা'আলা জানেন যে, সে মুহূর্তেও আমি সম্পূর্ণ পবিত্র ও দোষমুক্ত ছিলাম। অবশ্যই আল্লাহ্ আমার পবিত্রতা প্রকাশ করে দেবেন আমি সতী থাকার কারণে (এ কথার প্রতি আমার বিশ্বাস ছিল) তবে আল্লাহ্র কসম. আমি কখনো ধারণা করিনি যে, আমার ব্যাপারে আল্লাহ্ ওহী নাযিল করবেন, যা সর্বদা পঠিত হবে (অর্থাৎ কুরআন শরীফের আয়াত)। আমার ব্যাপারে আল্লাহ্ নিজে কোন কথা বলবেন, আমি নিজেকে এতখানি যোগ্য মনে করিনি, বরং আমি নিজেকে এর চেয়ে অধিক অযোগ্য বলে মনে করতাম। তবে আমি আশা করতাম যে, হয়তো রাস্লুল্লাহ্ সা-কে এমন স্বপু দেখানো হবে, যার দ্বারা আল্লাহ্ আমার পবিত্রতা প্রকাশ করে দেবেন। আল্লাহ্র কসম! রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখনো তাঁর বসার জায়গা ছাড়েননি এবং ঘরের লোকদের থেকেও কেউ ঘর থেকে বাইরে যাননি। এমতাবস্থায় তাঁর উপর ওহী নাযিল হতে ওরু হল। ওহী নাযিল হওয়ার সময় তাঁর যে বিশেষ কন্ট হত তখনও সে অবস্থা তাঁর হল। এমনকি প্রচণ্ড শীতের দিনেও ওহীর ভারত্বের কারণে তাঁর দেহ থেকে মোতির দানার মত বিন্দু বিন্দু ঘাম গড়িয়ে পড়ত। এটা ঐ বাণীর গুরুভারের কারণে, যা তাঁর প্রতি নাযিল হচ্ছে।

আয়েশা রা. বলেন, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর এ অবস্থা দূরীভূত হলে তিনি হাসিমুখে প্রথমে যে কথাটি বললেন, তা হল, আয়েশা! আল্লাহ্ তোমার পবিত্রতা জাহির করে দিয়েছেন। হযরত আয়েশা রা. বলেন, এ কথা শুনে আমার আশা আমাকে বললেন, তুমি উঠে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রতি সম্মান প্রদর্শন করার জন্য দাঁড়াও। আমি বললাম, আল্লাহর কসম, আমি এখন তাঁর সামনে দাড়াব না। মহান আল্লাহ ব্যতীত আমি কারো প্রশংসা করব না (কেননা, তিনি আমার দোষমুক্তির বার্তা নাযিল করেছেন)।

হযরত আয়েশা রা. বললেন, আল্লাহ্ (আমার পবিত্রতা ঘোষণা করে) যে দশটি আয়াত নাযিল করেছেন, তা হ'ল এই, الَّ الْفِيلُ الْمِ "যারা এ অপবাদ রটনা করেছে (তারা তো তোমাদেরই একটি দল; এ ঘটনাকে তোমরা তোমাদের জন্য অনিষ্টকর মনে করো না; বরং এও তোমাদের জন্য কল্যাণকর। তাদের প্রত্যেকের জন্য আছে তাদের কৃত পাপকর্মের ফল এবং তাদের মধ্যে যে এ ব্যাপারে প্রধান ভূমিকা গ্রহণ করেছে, তার জন্য আছে কঠিন শাস্তি। এ কথা শোনার পর মু'মিন পুরুষ এবং নারীগণ কেন নিজেদের বিষয়ে সৎ ধারণা করেনি এবং বলেনি, এটা তো সুস্পষ্ট অপবাদ। তারা কেন এ ব্যাপারে চারজন সাক্ষী উপস্থিত করেনি? যেহেতু তারা সাক্ষী উপস্থিত করেনি, সেহেতু তারা আল্লাহর বিধানে মিথ্যাবাদী। দুনিয়া ও আখিরুতে তোমাদের প্রতি আল্লাহ্র অনুগ্রহ ও দয়া না থাকলে তোমরা যাতে লিপ্ত ছিলে তার জন্য কঠিন শাস্তি তোমাদেরকে স্পর্শ করত। যখন তোমরা মুখে মুখে এ মিথ্যা ছড়াচ্ছিলে এবং এমন বিষয় মুখে উচ্চারণ করছিলে যার কোন জ্ঞান তোমাদের প্রবিং ল না এবং যাকে তোমরা তুচ্ছ ব্যাপার বলে ভাবছিলে, অথচ আল্লাহর কাছে তা ছিল খুবই গুরুতর ব্যাপার এবং এ কথা শোনামাত্র তোমরা কেন বললে না যে, এ বিষয়ে বলাবলি করা আমাদের জন্য উচিত নয়। আল্লাহ পবিত্র,

মহান! এ তো এক গুরুতর অপবাদ। আল্লাহ্ তোমাদেরকে উপদেশ দিচ্ছেন, যদি তোমরা মু'মিন হয়ে থাক তাহলে কখনো অনুরূপ আচরণের পুনরাবৃত্তি করবে না, আল্লাহ্ তোমাদের জন্য তাঁর আয়াতসমূহ বিবৃত করেন এবং আল্লাহ্ সর্বজ্ঞ, প্রজ্ঞাময়। যারা মু'মিনদের মধ্যে অশ্লীলতার প্রসার কামনা করে তাদের জন্য আছে দুনিয়া ও আখিরাতের মর্মন্তুদ শান্তি। আল্লাহ্ জানেন, তোমরা জান না। তোমাদের প্রতি আল্লাহ্র অনুগ্রহ ও দয়া না থাকলে তোমাদের কেউই অব্যাহতি পেত না। আল্লাহ্ দয়ার্দ্র ও পরম দয়ালু। (২৪ ঃ ১১–২০)

(এ আয়াত নাযিল হওয়ার পর) হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. বলে উঠলেন, হাঁা, আল্লাহ্র কসম! অবশ্যই আমি পছন্দ করি যেন আল্লাহ্ আমাকে ক্ষমা করে দেন। এরপর তিনি মিসতাহ্ রা-এর জন্য যে অর্থ খরচ করতেন তা পুনঃ দিতে শুক্ত করলেন এবং বললেন, আল্লাহ্র কসম, আমি তাঁকে এ অর্থ দেওয়া আর কখনো বন্ধ করব না।

হযরত আয়েশা রা. বললেন, আমার এ বিষয় সম্পর্কে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যায়নাব বিনতে জাহাশ রা.-কেও জিজ্ঞেস করেছিলেন। তিনি যায়নাব রা-কে বলেছিলেন, তুমি আয়েশা রা. সম্পর্কে কী জান অথবা বলেছিলেন তুমি কী দেখেছ? (অর্থাৎ, তোমার কি মত) তখন উম্মুল মু'মিনীন যায়নাব রা. বলেছিলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ্, আমি আমার চোখ ও কানকে সংরক্ষণ করেছি। (যে তার দিকে অবাস্তব কিছু সম্বন্ধ করবনা।) আল্লাহ্র কসম! আমি তাঁর সম্পর্কে ভাল ছাড়া আর কিছুই জানি না। হযরত আয়েশা রা. বলেন, নবী করীম সা-এর স্ত্রীগণের মধ্যে তিনি আমার সমকক্ষ ও প্রতিদ্বন্ধী ছিলেন। (সৌন্দর্য ও বংশগত দিক দিয়ে) আল্লাহ্ তাঁকে আল্লাহ্-ভীতির ফলে (এই অপবাদে অংশগ্রহণ থেকে) রক্ষা করেছেন। হযরত আয়েশা রা. বলেন, অথচ তাঁর বোন হামনা রা. তাঁর পক্ষ অবলম্বন করে অপবাদ রটনাকারীদের মত অপবাদ রটনা করে বেড়াচ্ছিলেন। ফলে তিনি ধ্বংসপ্রাপ্তদের সাথে ধ্বংস হয়ে গেলেন।

বর্ণনাকারী ইবনে শিহাব র. বলেন, এই হল সেই হাদীসের বিশদ বিবরণ যা সকল রাবীদের কাছ হতে আমার নিকট পৌঁছেছে।

উরওয়া র. বলেন, হ্যরত আয়েশা রা. বর্ণনা করেছেন যে, আল্লাহ্র কসম! যে ব্যক্তি (সাফওয়ান ইবনে মুয়া'তাল) সম্পর্কে অপবাদ দেওয়া হয়েছিল, তিনি এসব কথা শুনে (অর্থাৎ, তার উপর আরোপিত অপবাদ শুনে) বলতেন, আল্লাহ্ মহান। ঐ সন্তার কসম যার হাতে আমার প্রাণ, আমি কোন (পর) স্ত্রীলোকের কাপড় খুলেও কোনদিন দেখিন। হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, এই ঘটনার পরে তিনি আল্লাহ্র পথে শাহাদত লাভ করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ অপবাদ সংক্রান্ত এ হাদীসটি বুখারীতে ৩৫৯ পৃষ্ঠায়, বিস্তারিতভাবে ৩৬৩ – ৩৬৫, ৫৯৩ এবং ৬৯৬ পৃষ্ঠায় এসেছে।

শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট।

قَفَى غَزُوةٍ উদ্দেশ্য বনু মুসতালিক युक्त। এটাকে মুরাইসী' যুদ্ধও বলে, যার বিস্তারিত বিবরণ বনু মুসতালিক যুক্কে এসছে ، مِنُ جَزع ظَفَار ا

جُزُع জীমের উপর যবর, যায়ের উপর জযম। ঝিনুক পাথরের রং।

े अत फिरक भूयाक रुख़रह। जिकात रल, रैग़ाभारनत এकि भरत। جُزُع अत फिरक भूयाक रुख़रह।

হায়ের উপর যবর, মীমের উপর জযম, নূন সহকারে। বিনতে জাহ্শ। তিনি মুসআব ইবনে উমাইর রা.-এর স্ত্রী ছিলেন। তাঁর স্বামী থাকা অবস্থায় উহুদ যুদ্ধে তাঁকে শহীদ করে দেয়া হয়। অতঃপর তাঁকে বিয়ে করেন তালহা ইবনে আবদুল্লাহ রা.।

ْ نَفَهُتْ ، কাফের উপর যবর এবং যের উভয়টিই হতে পারে। অর্থাৎ, আমি যখন রোগ থেকে সেরে উঠলাম। অর্থাৎ, শব্দি بأب فتَحَ وسَمِعَ حِينَ افَقَتُ . مِنَ الْمَرَضِ (থেকে। এর অর্থ হল সুস্থ্যতা লাভ করা এবং দুর্বলতা অবশিষ্ট থাকা।

تے گکیف تیکُم এবং ته ইসমে ইশারা স্ত্রী লিঙ্গের জন্য ব্যবহৃত হয়। সম্বোধনের জন্য কাফ মিলানো হয়। বলা হয় تیکی تیککی تیککی د تیکک د تیککی د تیککی د تیککی د تیکک د تیکک د تیکک د تیککی د تیککی د تیکک د تیک د تیکک د تیک د تیک د تیکک د تیک د تیکک د تیک د تیکک د تیک د تیکک د تیک د تیکک د تیک د تیکک د تیک د تیکک د تیکک د تیک د تیکک د تی

گنُف ঃ কাফ এবং নূন উভয়টিতে পেশ। کَنِیفُ এর বহুবচন। এর প্রয়োগও সেসব দেয়াল ও গর্তের উপর হয় যেগুলো গোপন করতে পারে (আড়াল), পায়খানা।

هُنتَاه المَنتَاه اللهِ श्राहात উপর यवत, নূনের উপর জযম ও यवत উভয়িটিই হতে পারে। শেষের হায়ে পেশও দেয়া হয়, আবার জযমও দেয়া হয়। এ শব্দিটি نِدَاء এর সাথে খাস। এর অর্থ হল, হে অমুক! আর কেউ কেউ বলেছে, المَهُمُ الْمُعَامُ اللهُ اللهُ अवाग থাকে যে, بَلْهَا وَبِلاَهُمَ بَابِ سَمِعَ بَلْمَ المَعْمَ اللهُ اللهُ وَكُلاَهُمَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ وَكُلاَهُمَ اللهُ الله

هُلَكَ الْهُلَكَ الْهُلَكَ الْهُلَكَ مَا بِهَا شَيَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِلهِ اللهِ ا

هُذَا لَمُ يَكُن عَدَاوَةً وَلَا بَغضًا وَلَٰكِن لَمَارَأَىٰ । হযরত আলী রা. এর উজि । وَنُرْعَاجُ النّبِي عَضَي اللهُ عَلَيكَ هُذَا لَمُ يَكُن عَدَاوَةً وَلَا بَغضًا وَلَكِن لَمَارَأُىٰ । এর দ্বারা উদ্দেশ্য, তার অন্তরকে প্রশান্তি দেয়া, বিষয়িটিকে তাঁর নিকট সহজ করে দেয়া।

বিস্তারিত আলোচনা ও ব্যাখ্যার জন্য অপবাদের ঘটনা দুষ্টব্য।

٣٨٣٦. حَدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بُنُ مُحَتَّمِدٍ قَالَ آمُلَى عَلَى هِشَامٌ بُنُ يُوسُفَ مِنُ حِفْظِهِ قَالَ آخُبَرنَا مَعْمَدٌ عَنِ الزُّهُرِى ، قَالَ قَالَ لِى الْوَلِيدُ بُنُ عَبْدِ الْمَلِكِ ابَلَغَكَ آنَّ عَلِيًّا كَانَ فِيهُ مَنُ قَذَفَ عَائِشَةَ، قُلُتُ لَا وَلٰكِنُ قَدُ اَخُبَرَنِى رَجُلَانِ مِنُ قَوْمِكَ اَبُو سَلْمَةَ بُنُ عَبْدِ الرَّحمٰنِ وَابُو بَكْرِ بُنُ عَبْدِ الرَّحمٰنِ وَابُو بَكْرِ بُنُ عَبْدِ الرَّحمٰنِ بُنِ الْحَارِثِ آنَّ عَائِشَةَ رضى قَالَتُ لَهُمَا كَانَ عَلِيٌّ مُسَلِّمًا فِى شَأْنِهَا - فَرَ اجَعُوهُ ، فَلَمْ يَرُجِعُ وَقَالَ مُسَلِّمًا فِى شَأْنِهَا - فَرَ اجَعُوهُ ، فَلَمْ يَرُجِعُ وَقَالَ مُسَلِّمًا بِلَاشَكِّ فِيهِ وَعَلَيْهِ كَانَ فِى أَصُل الْعَتِيقِ كَذَالِكَ -

৩৮৩৬/১৭৭. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মাদ র. ..... হ্যরত যুহরী র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন যে, ওয়ালীদ ইবনে আবদুল মালিক (ইবনে মারওয়ান উমরী) র. আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, আপনার নিকট কি এ সংবাদ পৌঁছেছে যে, হ্যরত আয়েশা রা-এর প্রতি অপবাদ আরোপকারীদের মধ্যে হ্যরত আলী রা-ও শামিল ছিলেন? আমি বললাম, না, তবে আবু সালামা ইবনে আবদুর রহমান ও আবু বকর ইবনে আবদুর রহমান ইবনে হারিস নামক তোমার গোত্রের দুই ব্যক্তি আমাকে জানিয়েছে যে, হ্যরত আয়েশা রা. তাদের দু'জনকে বলেছেন যে, আলী রা. তার ব্যাপারে স্বীকৃতি দানকারীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন। (অর্থাৎ, অপবাদ শুনে নীরব ছিলেন। মুখলিস সাহাবায়ে কিরামের ন্যায় অপবাদকারীদের রদ করেননি যে, এটা হ্যরত সিদ্দীকা রা. এর প্রতি অপবাদ ও ডাহা মিথ্যা। বরং হ্যরত আলী রা. নিরপেক্ষ ছিলেন।)

অতঃপর বর্ণনাকারীগণ হযরত যুহরী র. এর নিকট আরও যাচাইয়ের জন্য দ্বিতীয়বার জিজ্ঞেস করলেন, তখন যুহরী র. কোন উত্তর দিলেন না। যুহরী নিঃসন্দেহে مُسُلِمًا শব্দ বর্ণনা করেছেন। (অর্থাৎ مُسُلِمًا এর স্থলে) এবং عَلَيِهِ শব্দ তিনি বৃদ্ধি করেছেন। তথা যুহরী র. ওয়ালীদকে তাছাড়া অতিরিক্ত উত্তর দেননি।

ব্যাখ্যা ३ فَرَا جَعُوه ३ আল্লামা কিরমানী র. এবং আল্লামা আইনী র. বলেন, বর্ণনাকারীণণ বারবার যুহরীকে জিজ্ঞেস করেছিলেন। ঠুকুর এই অর্থাৎ, যুহরী ওয়ালীদকে কোন উত্তর দেননি। এর কারণ, প্রবল ধারণা অনুযায়ী এই যে, ওয়ালীদ শাসক ছিলেন। যদি অন্য কেউ হত তাহলে যুহরী কিছুটা কঠোর ভাষা ব্যবহার করতেন। প্রকাশ থাকে যে, আবদুল মালিক ইবনে মারওয়ানের চার ছেলে ছিলেন– সুলাইমান, হিশাম, ওয়ালীদ ও ইয়ায়ীদ। প্রথম দু'জন নেককার, শেষোজ দু'জন খবীস। অবশ্য তারা সবাই ছিলেন খলীফা। (ফয়য়ৢল বারী ঃ ৪/১০৮)

ফাতহুল বারী গ্রন্থকার আল্লামা হাফিজ আসকালানী র. বলেন, আমার ধারণা মতে, বারবার জিজ্ঞেস করার সম্পর্ক হিশাম ইবনে ইউসুফের সাথে। অর্থাৎ, শিষ্যরা হিশাম ইবনে ইউসুফের নিকট আরও তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ চেয়েছেন। তখন তিনি কোন উত্তর দেননি।

ঃ এ শব্দটিতে তিনটি রেওয়ায়াত রয়েছে–

- ك । তাশদীদ যুক্ত লামে যের । এমতাবস্থায় এটি تُسُلِيُّم থেকে গৃহীত হবে । অর্থ হবে হযরত আলী রা. অপবাদ স্বীকারকারী ছিলেন । অর্থাৎ, তিনি অপবাদকারীদের কথা প্রত্যাখ্যান করেননি । বরং নীরব থাকেন ।
- ২। লামের উপর যবর। অর্থাৎ, হযরত আলী রা. হযরত আয়েশা রা. এর ব্যাপারে সম্পূর্ণ দোষমুক্ত ও নিরাপদ ছিলেন। অপবাদকারীদের দলে অংশগ্রহণ করেননি।
- ত। এক রেওয়য়াতে শব্দ আছে مُسِيْنَ অর্থাৎ, হযরত আলী রা. ছিলেন ভুলের শিকার। কারণ, অপবাদকারীদের উক্তি জোরদারভাবে খণ্ডন ও রদ করেননি। হযরত উসামা রা. যেমন পরিষ্কারভাবে বলেছেন, হযরত আয়েশা রা. আপনার অর্ধাঙ্গিণী। তাঁর সম্পর্কে আমরা ভাল ছাড়া আর কিছু জানি না, হযরত আলী রা. এরপ পবিত্রতা পেশ করেননি। বরং হযরত আলী রা. এর দৃষ্টি ছিল শুধু রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চিন্তা-পেরেশানীর প্রতি। এজন্য তিনি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে বলেন, يَا رَسُولُ اللّهِ عَلَيكَ اللهُ عَلَيكَ اللهُ عَلَيكَ اللهُ عَلَيكَ اللهُ عَلَيكَ مَعْمَا اللهُ عَلَيكَ مَعْمَا المَ مَاكِمَا اللهُ عَلَيكَ করুন। সে আপনাকে সম্পূর্ণ সত্য কথা বলে দিবে।

মোটকথা, হযরত আলী রা. কখনও অপবাদকারীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন না। হযরত আলী রা. এর নীরবতার ফলে কিছুসংখ্যক মারওয়ানীর বিকৃতি ও অপব্যাখ্যার সুযোগ হাতে এসেছে। এই নীরবতা ও জোড়ালো রদ না করার কারণে হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. এর মনে কিছুটা কুধারণা সৃষ্টি হয়েছিল। যার কারণ সম্পূর্ণ স্পষ্ট ছিল।

সেটি হল কমবয়ষ্কা হওয়া। তদ্বারা এত বড় অপবাদের ফলে সামান্য থেকে সামান্যতম সন্দেহের কারণে কু-ধারণা সৃষ্টি হওয়া কোন অযৌক্তিক নয়। وَالْلَهُ اَعْلَمُ بِالصَوَابِ

উম্মূল মু'মিনীন হ্যরত আয়েশা রা. এবং অন্যান্য পুত-পবিত্র স্ত্রীর প্রতি অপবাদকারীদের হুকুম কুরআন মজীদের এ সব আয়াত অবতীর্ণ হওয়ার পর যে ব্যক্তি সাইয়িয়দুল আম্বিয়া সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পুত-পবিত্র অর্ধাঙ্গিণী—আসমান থেকে পুত-পবিত্র বলে যার সম্পর্কে ঘোষণা করা হয়েছে— সে আয়েশা সিদ্দীকা রা. এর প্রতি অপবাদ দিবে, সে উমতের সর্বসম্মতিক্রমে কাফির ও মুরতাদ। কারণ, সে সুম্পষ্টভাবে কুরআনে কারীমকে মিথ্যা প্রতিপন্নকারী ও তা অস্বীকারকারী। যেমনিভাবে হ্যরত মরিয়ম সিদ্দীকা বিনতে ইমরান আ. এর পবিত্রতা সম্পর্কে করা কুফরী, এরপভাবে আয়েশা সিদ্দীকা বিনতে উম্মে রুমানের পবিত্রতা ও পরিচ্ছন্নতা সম্পর্কেও সংশয় রাখা নিঃসন্দেহে কুফরী। যেরূপভাবে কল্যাণহীন-অশুভ ব্যর্থ ইয়াহুদীরা হ্যরত মরিয়ম সিদ্দীকা আ. এর প্রতি মিথ্যা অপবাদ আরোপ করার ফলে অভিশপ্ত ও ক্রোধাপতিত হয়েছে, তেমনিভাবে রাফিযী শিয়ারা হ্যরত আয়েশা সিদ্দীকা বিনতে সিদ্দীকের প্রতি অপবাদ আরোপের কারণে অভিশপ্ত ও ক্রোধাপতিত হয়েছে। সিদ্দীকা রা.-এর প্রতি অপবাদ আরোপকারীরা হল, উমতে মুহাম্মদীয়ার ইয়াহুদী।

رَدُقً كُرِيكُم ـ فَإِنْ كَانَتُ عَائِشَةُ خَبِيثَةً فَالنَبِي ﴿ اللّهُ عَبِيثُ فَهُ وَ كَافِرَ، فَاضُرِبُوا عُنقَة، فَضَرَبُوا عُنقَة وَاناحَاضَرَ.

"যে ব্যক্তি হ্যরত আয়েশা রা. এর প্রতি অপবাদ দিল, বস্তুত সে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রতি ভর্ৎসনা করল। কারণ, আল্লাহ তা আলার ইরশাদ রয়েছে, খবীস রমণী খবীস পুরুষের জন্য ...........। অতএব, নাউযুল্লিাহ, যদি হ্যরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. খবীস হন তবে নাউযুবিল্লাহ, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এরও অবশ্যই খবীস হওয়া আবশ্যক হবে। আর যে খবীস রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে খবীস বলবে সে নিঃসন্দেহ কাফির এবং হত্যাযোগ্য। অতএব তার গর্দান উড়িয়ে দাও। এই বাণীর পর সে রাফিযীর গর্দান উড়িয়ে দেয়া হয়। তার গর্দান যখন উড়িয়ে দেয়া হয় তখন আমি সেখানে উপস্থিত ছিলাম।' (রেওয়ায়াত লালকাইর)

এরপভাবে হাসান ইবনে যায়েদ রা. এর সামনে এক ইরাকী উদ্মূল মু'মিনীন হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা.-এর শানে বাজে বকতে আরম্ভ করে। তখনই হযরত হাসান ইবনে যায়েদ উঠে প্রচণ্ড জোরে এক ডাণ্ডা দিয়ে তার মাথায় আঘাত হানেন। সাথে সাথে মাথার মগজ বেরিয়ে যায়। ফলে দুনিয়া থেকে চিরবিদায় গ্রহণ করে। (আসসারিমুল মাসলূল আলা শাতিমির রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম– হাফিজ ইবনে তাইমিয়া র.)

এমনিভাবে পবিত্র সহধমিণীগণ সম্পর্কে কু-ধারণা পোষণকারীও কাফির এবং তাকে হত্যা করা ওয়াজিব। যেমন– রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পূর্বোক্ত বক্তব্য দ্বারা স্পষ্ট হয় যে তিনি প্রকাশ্যে মিম্বরে ইরশাদ করেছেন।

يَامَعُشَرَ المُسلِمِينَ! مَنُ يَعِذُرنِي مِنْ رَجُلٍ قَدُ بَلَغَنِي أَذَاهُ فِي أَهُلِ بَيْتِي ـ

"হে মুসলিম সম্প্রদায়! কে আছে যে, এই শত্রুর মুকাবিলায় আমার সাহায্য করবে যে, আমাকে আমার পরিবার বিষয়ে কষ্ট দিয়েছে।"

এর দ্বারা স্পষ্ট হয়ে যায়, যে ব্যক্তি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পরিবারের মধ্য থেকে কারও ব্যাপারে কোন অপবিত্র শব্দ জবান থেকে বের করে চাই তিনি হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. ই হোন অথবা অন্য কোন সহধর্মিণী— সেটা তাঁর জন্য কষ্ট-তাকলিফের কারণ। আর যে ব্যক্তি আল্লাহ্ ও রাসূলকে কষ্ট দেয় সেনিঃসন্দেহে কাফির। আল্লাহ তা'আলা ইরশাদ করেছেন—

বিস্তারিত বিবরণের জন্য দ্রষ্টব্য আসসারিমুল মাসলূল ঃ ৪১-৫০।

'কে আছে যে, আমাকে সে ব্যক্তির মুকাবিলায় সাহায্য করবে যে, আমাকে আমার পরিবারের ব্যাপারে কষ্ট দিয়েছেন'– প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এ কথা বলার সাথে সাথেই হ্যরত সা'দ ইবনে মুআয রা. দাঁড়িয়ে বললেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ! আমরা তাকে হত্যা করার জন্য মনে-প্রাণে উপস্থিত।

এ কারণেই উলামায়ে কিরাম এ ব্যাপারে এক মত যে, যে ব্যক্তি সাধারণ মুসলমানদের স্ত্রীদের প্রতি অপবাদ দিবে সে ফাসিক ও বদকার। আর যে খবীস তার খবীসীপনার কারণে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামএর পবিত্র স্ত্রীগণের প্রতি অপবাদ দিবে সে নিঃসন্দেহে মুরতাদ ও কাফির।

তাছাড়া আল্লাহ তা'আলা রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর স্ত্রীগণকে কুরআনে কারীমে উম্মাহাতুল মু'মিনীন (মুসলমানদের জননী) আখ্যায়িত করেছেন। আল্লাহ্ তা'আলা ইরশাদ করেছেন–

'নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঈমানদারদের নিকট তাদের প্রাণ অপেক্ষা নিকটতর। নবীর স্ত্রীগণ ঈমানদারদের জননী'।

নাউযুবিল্লাহ..... আল্লাহ্ তা'আলা কোন ভ্রষ্টা এবং বদকার মহিলাকে এ মহান উপাধিতে স্বীয় অবিনশ্বর কালামে ভূষিত করতে পারেন? কখনোও নয়, কক্ষনোও নয়।

হযরত ইবনে আব্বাস রা.-এর উক্তি রয়েছে مَابَغَتُ اِمُرأَةُ زَبِيِّ قَطُّ কোন নবীর স্ত্রী কখনও ব্যাভিচার করেননি। (তাফসীরে ইবনে কাসীর)

তাছাড়া, যে নবীকে আল্লাহ তা'আলার পক্ষ থেকে প্রেরণ করা হয়েছে জাহিরী -বাতিনী-অশ্লীলতার মূল উৎপাটনের উদ্দেশ্যে এবং তিনি দুনিয়াতে এসে কয়েক দিনের মধ্যেই একটি পূর্ণমহাদেশ এবং রাষ্ট্রের আত্মমর্যাদাবোধহীনতা, নির্লজ্জতাকে লাজুকতা ও আত্মমর্যাদাবোধ দ্বারা এবং তাদের অপকর্মকে পবিত্রতা দ্বারা বদলে ফেলেছেন, এরূপ পবিত্র ও মনোনীত পাক-পবিত্র রাসূল সম্পর্কে কি এই কল্পনা হতে পারে যে, নাউযুবিল্লাহ..... তাঁর পরিবারই তা থেকে পবিত্র হননি। সুবহানাল্লাহ! এটা ডাহা মিথ্যা অপবাদ। সুম্পষ্ট মিথ্যাচার।

তাছাড়া, আল্লাহ জাল্লা শানুহু যাকে নবুওয়াত-রিসালাত, প্রেম-ভালবাসা ও দানের মহান পদমর্যাদায় সমাসীন করেছেন এবং স্বীয় মনোনীত মুকাদাস— পবিত্র, সন্তোষভাজন ও নির্বাচিত পছন্দনীয় বান্দা বানিয়েছেন। জিবরাঈল ও মিকাঈল পবিত্রতা এবং মালাকিয়তকে তার দ্বিতীয় এবং সহকারী বানিয়েছেন। তাঁর পবিত্রতার শানের পরিপন্থী হল— সমস্ত মাখলুকের মধ্যে সবচেয়ে সম্মানিত ও সর্বশ্রেষ্ঠ মনীষী স্ত্রীত্ব ও সঙ্গদানের জন্য কোন খবীস ও

অপকর্মকারিণীকে নিযুক্ত করে দেয়া। এ কারণে আল্লাহ তা'আরা ইরশাদ করেছেন-

وَلُولًا إِذْ سَمِعتُمُوه قُلْتُم مَا يكونُ لَنَا أَنُ نَتكَلَّمَ بِهٰذَا سُبِحَانَكَ هٰذَا بِهُتَانَ عَظِيمً -

'তোমরা শুনামাত্রই কেন বললে না যে, আমাদের জন্য এরপ কোন কথা মুখে উচ্চারণ করাই সঙ্গত নয়। তোমাদের বলা উচিত ছিল পবিত্রতা তোমার। এটাতো মহা অপবাদ।' (∽সূরা নূর)

এ স্থানে স্বহানাকা শব্দ এনে ইঙ্গিত করেছেন যে, আল্লাহ তা আলা পুত-পবিত্র। তাঁর পবিত্র রাস্লের প্রী ব্যাভিচারিণী বানাতে পারেন না। অতএব, তোমাদের জন্য ফর্য ও আবশ্যক হল, এটা শুনা মাত্রই اسبُحَانَكُ هٰذَا بَهُمَانَ عَظِيمُ वला। যেমন হ্যরত সা দ ইবনে মুআ্য, আবু আইউব আনসারী এবং যায়েদ ইবনে হারিসা রা. এ সংবাদ শুনা মাত্রই তৎক্ষণাৎ তাদের মুখ থেকেই এ কথা মুখিনিঃসৃত হল اسبُحَانَكُ هٰذَا بَهُمَانَ عَظِيمُ (দুররে মনসূর ঃ ৫/৩৪)

ফাতহুল বারীতে হযরত আবু আইউব আনসারী এবং সা'দ ইবনে মুআয রা. ছাড়া যায়েদ ইবনে হারিসার পরিবর্তে হযরত উসামা রা. এর নাম উল্লেখিত হয়েছে।

মোটকথা, উদ্দেশ্য হল- নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর স্ত্রীর ব্যাপারে যে এরূপ অশোভনীয় কথা বলবে তার দিকে তাকানই জায়েয় নেই। কারও স্ত্রীকে বদকার ও পাপাচারিণী বলার অর্থ হল- তার স্বামী দায়ূস। যে ব্যক্তি হয়রত আয়েশা সিদ্দীকা রা. কে অভিযুক্ত মনে করে সে যেন মনে করে পর্দার আড়ালে পবিত্র রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে সে কি বলছে? যার কল্পনা করলেও অন্তরাত্মা কেঁপে উঠে।

(সীরাতে মুস্তফা ঃ প্রথম খণ্ড)

٣٨٣٧. حَدَّثَنَا آبُو عَبُدِ اللَّهِ مُعَمَّدُ ابُنُ إِسْمَاعِيْلَ ابْنِ إِبْرَاهِيْمَ ابْنِ الْمُغِيْرَةَ الْبَعْفِى رحمة الله عليه قَالَ حَدَّثَنَا مُوسَى ابُنُ إِسْمَاعِيْلَ قَالَ حَدَّثَنَا آبُوعُوانَةَ عَنْ حُصَيْنِ عَنْ آبِى وَائِلٍ قَالَ حَدَّثَنِى مَسُرُوقٌ بُنُ الاَجُدَعِ ، قَالَ حَدَّثَنِى أُمُّ رُومَانَ وَهِى أُمُّ عَائِشَةَ رضى الله عنهما قَالَتُ بَيْنَا انَا قَاعِدَةٌ أَنَا وَعَائِشَةً إِذْ وَلِجَتُ إِمُرَأَةٌ مِنَ الْاَنصَارِ، فَقَالَتُ فَعَلَ اللَّهُ بِفُلانٍ وَفَعَلَ، فَقَالَتُ أَمُّ رُومَانُ وَهِى أَمُّ عَائِشَةُ رضى الله عنهما قَالَتُ بَيْنَا وَكَذَا . قَالَتُ وَمَا ذَاكَ وَمَا ذَاكَ وَقَالَتُ كَذَا وَكَذَا . قَالَتُ وَمَا ذَاكَ وَمَا ذَاكَ وَقَالَتُ كَذَا وَكَذَا . قَالَتُ وَمَا ذَاكَ وَمَا ذَاكَ وَقَالَتُ كَذَا وَكَذَا . قَالَتُ عَمْ ، فَعَرَّتُ مَغْشِيًّا عَلَيْهَا وَمَا ذَاكَ وَعَالَتُ نَعَمْ ، فَخَرَّتُ مَغْشِيًّا عَلَيْهَا وَمَى بَنَافِضٍ ، قَالَتُ وَاللهُ الْحَدِيثُ مَكْرِ ؟ قَالَتُ نَعَمْ ، فَخَرَّتُ مَغْشِيًّا عَلَيْهَا وَعَلَيْهَا وَعَلَيْهَا ثِينَانِهِ فَعَالَيْكُ وَاللهُ اللهِ الْحُدِيثُ مَعْفِيلًا فَعَالَيْكُ وَاللهُ اللهِ الْحُدِيثُ مَكُوبً عَلَيْهَا ثِينَانِهِ فَعَالَتُ لَتَعَمْ ، فَعَلَيْهُا فَعَالَتُ اللّهُ الْحُدِيثِ تُحَدِّثُ عَلَيْهَا ثِينَانِهِ فَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ، وَلَيْنُ قُلْلَتُ اللهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ، وَلَيْنُ لَاللهُ عَلْوَلَ مَا اللهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ، وَلَيْنُ اللهُ عَلْوَلُ اللهُ عَلْوَلُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ، وَلَيْنُ اللهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ، قَالَتُ اللهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا اللهُ المُسْتَعَانُ عَلْمَ اللهُ ا

৩৮৩৭/১৭৮. মূসা ইবনে ইসমাঈল র. .... হ্যরত আয়েশা রা-এর মা উন্মে রুমান রা, থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি ও আয়েশা রা. বসা ছিলাম। এমতাবস্থায় একজন আনসারী মহিলা আসল (এসে অনুমতি নিয়ে ঘরে প্রবেশ করল।) বলতে লাগল, আল্লাহ্ অমুককে ধ্বংস করুন। (অর্থাৎ, অপবাদ আরোপকারীদের জন্য বদদোয়া করলেন।) এ কথা শুনে উন্দে রুমান রা. বললেন, তুমি কি বলছ? সে বলল, যারা এ কথা (অর্থাৎ, অপবাদ সৃষ্টি করেছে) রটিয়েছে তাদের মধ্যে আমার ছেলেও আছে। উম্মে রুমান রা. পুনরায় জিজ্ঞেস করলেন, কি অপবাদ রটিয়েছে? সে বলল এই এই অপবাদ রটিয়েছে (অপবাদ আরোপকারীদের কথা বর্ণনা করলেন।) হযরত আয়েশা রা. বললেন, (এ কথা কি) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম শুনেছেন? সে বলল, হঁয়। হ্যরত আয়েশা রা. বললেন, আবু বকর (আমার পিতা)ও কি শুনেছেন? সে বলল, হাা। এ কথা শুনে হ্যরত আয়েশা রা. বেহুঁশ হয়ে পড়ে গেলেন। হুঁশ ফিরে আসলে তাঁর কাঁপুনি দিয়ে জুর আসল। এরপর আমি তার কাপড় দিয়ে তাঁকে ঢেকে দিলাম। এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এসে জিজ্ঞেস করলেন, তাঁর কি অবস্থা? আমি বললাম, ইয়া রাসুলাল্লাহ! তাঁর কাঁপুনি দিয়ে জুর এসেছে। রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হয়তো সে অপবাদের কারণে যা আলোচিত হচ্ছে। তিনি বললেন, হ্যা। এ সময় হ্যরত আয়েশা রা. উঠে বসলেন এবং বললেন, আল্লাহর কসম! (আমার পবিত্রতার ব্যাপারে) আমি যদি কসম করি, তাহলেও আপনারা আমাকে বিশ্বাস করবেন না. আর যদি আমি ওযর পেশ করি (যে আমার হার হারানোর কারণে সেনাদলের পিছনে রয়ে গিয়েছিলাম ৷) তবুও আমার ওযর আপনারা কবুল করবেন না, আমার এবং আপনাদের উদাহরণ নবী ইয়াকুব আ. এবং তাঁর ছেলেদের মতই। তিনি বলেছিলেন, "তোমরা যা বলছ সে বিষয়ে আল্লাহ্ই একমাত্র আমার সাহায্যস্থল।" উন্মে রুমান রা. বলেন, তখন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে কিছু না বলেই চলে গেলেন। এরপর আল্লাহ তা'আলা তাঁর [আয়েশা রা.-এর] পবিত্রতা বর্ণনা করে আয়াত নাযিল করলেন। হযরত আয়েশা রা. বললেন, একমাত্র আল্লাহরই প্রশংসা করি-শুকরিয়া জানাই আর কারো না, আপনারও না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, এ হাদীসের সাথে সম্পর্ক হল, অপবাদের ঘটনা সংক্রান্ত বিস্তারিত ও সুদীর্ঘ হাদীসের। দ্রষ্টব্য হাদীস নং ১৭৬।

এ হাদীসটি ৪৭৯ নং পৃষ্ঠায়ও এসেছে।

٣٨٣٨. حَدَّثَنِي يَحُيلَى قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنُ نَافِع عَنُ ابُنِ عُمَر رض عَنِ ابُنِ اَبِي مُلَيْكَةَ عَنُ عَنُ ابْنِ عُمَر رض عَنِ ابُنِ ابِي مُلَيْكَةَ عَنُ عَانِشَةَ رضى الله عنها كَانَتُ تَقَرَأُ : إِذُ تَلَقُّونَهُ بِالسِّنَتِكُمُ وَتَقُولُ الْوَلْقُ الْكَذِبُ . قَالَ ابْنُ ابِي مُلَيْكَةً مُلَا يَكُم وَتَقُولُ الْوَلْقُ الْكَذِبُ . قَالَ ابْنُ ابِي مُلَيْكَةً مُلَا يَكُم وَتَقُولُ الْوَلْقُ الْكَذِبُ . قَالَ ابْنُ ابِي مُلَيْكَةً مَن الله عنها كَانَتُ اعْلَم مِن غَيْرها بِذَالِكَ ، لِآنَّهُ نَزَلَ فِيها .

وَلَى الْمُورَاءُ وَلَى الْمُورَاءُ وَلَى الْمُورَاءُ وَلَى الْمُورَاءُ وَلَى الْمُورَاءُ وَلَى الْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ ولِمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْمُورَاءُ وَالْم

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, اِذُ تَلَقُّونَهُ بِالْسِنَتِكُمُ प्राता সে অপবাদই উদ্দেশ্য। অর্থাৎ, এ রেওয়ায়াতটি সে সুদীর্ঘ ও বিস্তারিত রেওয়ায়াতের সংক্ষেপ। تَلَقُونَهُ ३ হয়রত আয়েশা রা. এর কিরাআতের ছ্রতে وَلُقَ وَلَقَا । কেব ক্রাআতের হরতে وَلُقَ وَلَقَا । কেব ক্রাআতের আসলে শব্দি ছিল يَعِدُ । تَوْلِقُونَ অসলে শব্দি ছিল يَعِدُ । تَوْلِقُونَ এবং غَعَدُ عَمَ اللهِ عَمِي اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الله

رُعَلَى بِالْسِنَتِكُم (लाমের উপর যবর, কাফের উপর তাশদীদ)। এ ছুরতে নাকিস ইয়ায়ী القَي يَلُقُى يَلُقُى بِالْسِنَتِكُم وَكَا وَالْمَ بِالْسِنَتِكُم وَكَا وَالْمَ بِالْسِنَتِكُم وَكَا وَالْمَ اللهِ وَهِ اللهِ وَهِ اللهِ وَهِ اللهِ وَهِ اللهِ وَهُ اللهُ وَاللهِ وَهُ اللهِ وَهُ اللهِ وَاللهِ 
٣٨٣٩. حَدَّثَنَا عُثُمَانُ بُنُ اَبِى شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبُدَةٌ عَنُ هِشَامٍ عَنُ اَبِيهِ قَالَ ذَهَبْتُ اَسُبُّ حَسَّانَ عِنْدَ عَائِشَةَ فَقَالَتُ كَائِسُبُهُ ، فَإِنَّهُ كَانَ يُنَافِحُ عَنُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَقَالَتُ عَائِشَةُ رض اِسْتَاذَنَ النَّبِيِّ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْ وَقَالَتُ عَائِشَةُ رض اِسْتَاذَنَ النَّبِي ﷺ فِي هِجَاءِ الْمُشْرِكِينُ قَالَ كَيْفَ بِنَسَبِى ؟ قَالَ لَاسْلَّنَكُ مِنْهُم كَمَا تُسَلُّ الشَّعَرَةُ مِنَ الْعَجِيْنِ، وَقَالَ مُحَمَّدُ (ابْنُ عُقَبَةً) حَدَّثَنَا عُثْمَانٌ بُنُ فَرْقَدٍ سَمِعْتُ هِشَامًا عَنُ اَبِيهِ قَالَ سَبَبْتُ حَسَّانَ وَكَانَ مَمَّدُ كُنُو مَنْكُم عُلَيْهَا .

৩৮৩৯/১৮০. উসমান ইবনে আবু শায়বা র. ...... হিশামের পিতা [উরওয়া র.] থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি হয়রত আয়েশা রা-এর সম্মুখে হাস্সান (ইবনে সাবিত) রা-কে গালি দিতে আরম্ভ করলে তিনি বললেন, তাঁকে গালি দিও না। কেননা, তিনি রাস্লুল্লাহ সা-এর পক্ষ অবলম্বন করে (কাফেরদের) প্রতিরোধ করতেন। হয়রত আয়েশা রা. বলেছেন, হাস্সান ইবনে সাবিত রা. কবিতার মাধ্যমে মুশরিকদের নিন্দাবাদ করার জন্য নবী করীম সা-এর কাছে অনুমতি চাইলে তিনি বললেন, তুমি কুরাইশদের নিন্দাস্চক কবিতা রচনা করলে আমার বংশকে কি করে রক্ষা করবে? (য়খন মুশরিকদেরকে নিন্দাবাদ জানাবে তখন আমার বংশকে কিভাবে রক্ষা করবে কেননা, কুরাইশ মুশরিকদের সাথে আমার বংশ মিলে য়ায় ও তাদেরকে নিন্দাবাদ করলে আমার বাপ-দাদার নিন্দাবাদ আবশ্যক হয়ে পড়ে।) তিনি বললেন, আমি আপনাকে তাদের থেকে এমনিভাবে পৃথক করে রাখব যেমনিভাবে আটার খামির থেকে চুলকে টেনে বের করা হয়।

(ইমাম বুখারী র. স্বীয় অপর উস্তাদ মুহাম্মদ ইবনে উকবা র. থেকে এরূপভাবে বর্ণনা করেছেন-)

মুহাম্মদ র. বলেছেন, উসমান ইবনে ফারকাদ র. আমার কাছে বর্ণনা করেছেন যে, আমি হিশাম র-কে তার পিতা উরওয়া রা. থেকে বর্ণনা করতে শুনেছি, তিনি বলেছেন, আমি হাস্সান ইবনে সাবিত রা-কে গালি দিয়েছি। কেননা, তিনি ছিলেন হযরত আয়েশা রা-এর প্রতি অপবাদ রটনাকারীদের অন্যতম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীসে হযরত হাসসান রা. এর আলোচনা রয়েছে। عبد ঃ বায়ের উপর জযম। তিনি হলেন সুলাইমান কিলাবীর ছেলে। তার নাম ছিল আবদুর রহমান। কিন্তু নামের উপর আবদা উপাধি প্রবল হয়ে গেছে।

এ হাদীসটি বুখারীর ৫০০, ৫৯৭, ৯০৮–৯০৯ পৃষ্ঠায় আছে।

. ٣٨٤. حَدَّثِنى بَشَرُ بُنُ خَالِدٍ قَالَ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بُنُ جَعُفَرٍ عَنُ شُعْبَةَ عَنُ سُلَيْمَانَ عَنُ إَبِي الضَّحْي عَنُ مَسَرُوقٍ قَالَ وَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ رضى الله عنها وَعِندُهَا حَسَّانٌ بُنُ ثَابِتٍ يُنَشِّدُهَا شِعُرًا يُشَبِّبُ بِاَبُيَاتٍ لَهٌ وَقَالَ :

حَصَّانٌ رَزَانٌ مَا تُزَنُّ بِرِيبَةٍ \* وَتُصْبَحُ غُرْثَى مِنُ لُحُوم الْغَوَافِلِ .

فَقَالَتُ لَهُ عَائِشَةُ لَٰكِنَّكَ لَسُتَ كَذَالِكَ . قَالَ مَشُرُوقٌ فَقُلُتُ لَهَا لِمَ تَاٰذَنِي لَهُ أَنُ يُّلُخَلَ عَلَيْكَ، وَقَدُ قَالَ اللَّه تَعَالَى : وَالَّذِي تَوَلَّى كِبُرَهٌ مِنْهُمْ لَهُ عَذَابٌ عَظِيمٌ . قَالَتُ وَانَّ عَذَابِ اَشَدُّ مِنَهُمْ لَهُ عَذَابٌ عَظِيمٌ . قَالَتُ وَانَّ عَذَابِ اَشَدُّ مِنَ الْعَمٰى ؟ فَقَالَتُ لَهُ إِنَّهُ كَانَ يُنَافِحُ أَوْ يُهَاجِئُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ عَلَى .

৩৮৪০/১৮১. বিশ্র ইবনে খালিদ র. ..... হযরত মাসরক র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি হযরত আয়েশা রা-এর নিকট উপস্থিত হলাম। তখন তাঁর কাছে হাস্সান ইবনে সাবিত রা. উম্মুল মু'মিনীনের নিকট তাঁর নিজের রচিত কবিতা আবৃত্তি করে শোনাচ্ছেন। (আয়েশা রা.-এর গুণাবলী বর্ণনা করছেন।) তিনি আয়েশা রা-এর প্রশংসা করে বলছেন,

حسان النخ (অনুবাদ) "তিনি সতী, ব্যক্তিত্বসম্পন্না ও জ্ঞানবতী, তাঁর প্রতি কোন সন্দেহই আরোপ করা যায় না। তিনি এমন অবস্থায় প্রত্যুষ যাপন করেন যে, তিনি অভুক্ত থাকেন, সাদাসিদে মহিলাদের গোশ্ত না খেয়ে। (অর্থাৎ, গীবত করেন না। কারণ, গীবতকারী গীবতকৃতের গোশ্ত ভক্ষণকারী।) এ কথা শুনে হয়রত আয়েশা রা. বললেন, কিন্তু আপনি তো এরূপ নন (কেননা, আপনি অপবাদ আরোপকারীদের একজন, সেহেতু আপনি গীবত করে লোকদের গোশ্ত ভক্ষণ করেছেন।)

মাসর্ক্ষক র. বলেছেন, আমি হ্যরত আয়েশা রা-কে বললাম, আপনি কেন তাকে আপনার কাছে আসতে অনুমতি দেন? অথচ আল্লাহ্ তা'আলা বলছেন, "তাদের মধ্যে যে এ ব্যাপারে বড় বোঝা বহন করেছে তথা প্রধান ভূমিকা গ্রহণ করেছে, তার জন্য আছে কঠিন শাস্তি। হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, অন্ধত্ব থেকে কঠিন শাস্তি আর কি হতে পারে? (হ্যরত হাসানা শেষ বয়সে অন্ধ হয়ে গিয়েছিলেন।) তিনি তাঁকে আরো বলেন যে, হাস্সান ইবনে সাবিত রা. রাস্লুল্লাহ্ সা-এর পক্ষ হয়ে কাফেরদের সাথে মুকাবিলা করতেন অথবা তিনি বলেছেন. কাফিরদের বিরুদ্ধে নিন্দাসূচক কবিতা রচনা করতেন।

ব্যাখ্যা ঃ ১। শিরোনামের সাথে মিল হল, আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীসে হযরত হাসসান রা. এর আলোচনা রয়েছে।

২। এ হাদীসটি বুখারীর ৫৯৭, ৬৯৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

ত। وَالَذِيُ تَوَلِّى كِبَرُهُ وَالَّذِي تَوَلِّى كِبَرُهُ وَالَّذِي تَوَلِّى كِبَرُهُ وَالَّذِي تَوَلِّى كِبَرُهُ وَالَّذِي وَالَّذِي تَوَلِّى كِبَرُهُ وَالَّذِي تَوَلِّى كِبَرُهُ وَالَّهُ وَالَّذِي فَالَّا وَاللَّهُ وَاللِّهُ وَاللَّهُ وَاللَ

২১৯৯. অনুচ্ছেদ ঃ হুদাইবিয়ার যুদ্ধ।

٢١٩٩. بَابُ غَزُوةِ الْحُدَيْبِيةِ

মহান আল্লাহ্র বাণীঃ মু'মিনরা যখন বৃক্ষের নিচে আপনার নিকট (জিহাদে অটল থাকার) বাইআত হল তখন আল্লাহ্ মুসলমানদের প্রতি সভুষ্ট হলেন....... (সূরা ফাত্হ– ৪৮ ঃ ১৮) (আয়াতের শেষ পর্যন্ত)

ব্যাখ্যা ঃ এই বাই'আত দারা উদ্দেশ্য হল, বাই'আতে হুদাইবিয়া। এই বাই'আতকে বাই'আতে রিয়ওয়ানও বলা হয়। কারণ, এ আয়াতে আল্লাহ্ তা'আলা এই বাই'আতে অংশগ্রহণকারীদের সম্পর্কে স্বীয় সন্তুষ্টির ঘোষণা দিয়েছেন।

সহীহ মুসলিমে হযরত উম্মে বিশ্ব রা. থেকে মারফূ আকারে বর্ণিত আছে-

"আসহাবে শাজারা তথা বাই'আতে রিযওয়ানে অংশগ্রহণকারীদের কেউ ইনশাআল্লাহ জাহান্নামে যাবে না, যারা সে বৃক্ষের নিচে বাই'আত হয়েছে। এ বাই'আতে অংশগ্রহণকারীদের উদাহরণ যেন বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী। যেমন— তাদের সম্পর্কে কুরআন ও হাদীসে আল্লাহর সন্তুষ্টি ও জান্নাতের শুভ সংবাদ রয়েছে, এরপভাবে বাই'আতে রিওয়ানে অংশগ্রহণকারীদের জন্য এ শুভ সংবাদ এসেছে। এসব সুসংবাদ এর প্রমাণ যে তাদের জীবন সমাপ্তি ঘটবে ঈমান ও পছন্দনীয় নেক আমলের উপর। কারণ, আল্লাহ্র সন্তুষ্টির এ ঘোষণা এরই জামানত দিছে।

এ আয়াতটি রাফিযীদের উক্তির সুস্পষ্ট খণ্ডন করছে। যারা হ্যরত আবু বকর, উমর এবং অন্যান্য সাহাবায়ে কিরাম রা. এর উপর কুফর এবং মুনাফিকীর অভিযোগ ও অপবাদ দিচ্ছে।

### হুদাইবিয়ার ঘটনার বিস্তারিত বিবরণ

হুদাইবিয়া একটি কূপের নাম। যার সাথে একটি আবাদ গ্রাম রয়েছে। এ গ্রামটি এ নামেই প্রসিদ্ধ। এ গ্রামটি মক্কা মুয়াজ্জমা থেকে ৯ মাইল দূরে অবস্থিত। বর্তমানে এ হুদাইবিয়া স্থানটিকে শুমাইসা বলা হয়। এর কিছু অংশ হেরেমের অন্তর্ভুক্ত, আর কিছু অংশ হিল্লের। এ ঘটনাটি এখানেই ঘটেছে। যার বিস্তারিত বিবরণ নিম্নরূপ–

৬ হিজরীতে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনা মুনাওয়ারায় একটি স্বপু দেখেন যে, তিনি স্বীয় কিছুসংখ্যক সাহাবীকে নিয়ে মক্কা মুয়াজ্জমায় নিরাপদে প্রশান্তির সাথে প্রবেশ করেছেন এবং ওমরা করে কোন কোন সাহাবী মাথা মুণ্ডিয়েছেন। আর কেউ কেউ মাথার চূল ছাটিয়েছেন।

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামের নিকট এই স্বপু বর্ণনা করলেন। স্বপু বৃত্তান্ত শুনে সবাই মক্কা মুয়াজ্জমায় যেয়ে বাইতুল্লাহ শরীফ তাওয়াফ করার জন্য এরপ আগ্রহী ছিলেন যে, তৎক্ষণাৎই প্রস্তুতি শুরু করে দেন। সাহাবায়ে কিরামের একটি দল প্রস্তুত হলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামও এর জন্য মনস্থ করলেন। যেহেতু নবীর স্বপু হল ওহী, সেহেতু এ পরিস্থিতি বাস্তবে ঘটা ছিল সুনিশ্চিত। কিন্তু স্বপুে এ ঘটনার জন্য কোন বিশেষ বছর অথবা মাস নির্ধারণ করা হয়নি। সেহেতু এক সম্ভাবনা ছিল এ বছরই এ উদ্দেশ্য অর্জিত হবে। ফলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যিলকদের প্রথম তারিখে ৬ ছ হিজরীতে সোমবার দিন মদীনা মুনাওয়ারা থেকে উমরার উদ্দেশ্যে মক্কা মুয়াজ্জমা যাবার ইচ্ছা করলেন। ১৪০০ মুহাজির ও আনসার ছিলেন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সফরসঙ্গী। (কোন কোন রেওয়ায়াতে সংখ্যায় ১৫০০ বর্ণনা করা হয়েছে।) যেহেতু যুদ্ধের ইচ্ছা ছিল না, সেহেতু তীর তলোয়ার ছাড়া অন্য কোন যুদ্ধান্ত্র সাথে নিয়ে যাননি। এ কথা স্পষ্টভাবে ভালরূপে প্রকাশ করে দেয়া হয় যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর এ সফরের

উদ্দেশ্য শুধু উমরা করা। যুদ্ধের কোন ইচ্ছে তাঁর একেবারেই নেই। তিনি যুলহুলাইফা পোঁছে উমরার ইহ্রাম বাঁধলেন। কুরবানীর পশুর ইশআর ও তাকলীদ করলেন। ইশআর হল, বড় জন্তু যেমন- উটের কুঁজ এতটুকু চিরে দেয়া যার ফলে রক্ত প্রবাহিত হয়। তাকলীদ হল, জুতা ইত্যাদি বেঁধে হার বানিয়ে বকরী ইত্যাদির গলায় দেয়া। এ দু'টি জিনিস-এর নিদর্শন হত যে, এটি কুরবানীর পশু।

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিশ্র ইবনে সুফিয়ানকে গোয়েন্দা বানিয়ে মক্কা মুয়াজ্জমায় পাঠালেন, যাতে তিনি মক্কার কুরাইশদের হাল অবস্থা ও মতামত জেনে তাঁকে অবহিত করেন।

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আশতাত নামক পুকুরের নিকট পৌঁছলে তাঁর গোয়েন্দা এসে তাঁকে অবহিত করলেন যে, আপনার সংবাদ পাওয়া মাত্রই কুরাইশরা সৈন্যবাহিনী সমবেত করেছে। হাবশীদেরকে একত্রিত করেন এবং প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিরুদ্ধে মুকাবিলার জন্য প্রস্তুতি গ্রহণ করেন। তারা প্রতিশ্রুতি দেয় যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বাইতুল্লাহ শরীফে প্রবেশ করতে দিবে না। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামের নিকট পরামর্শ করলেন, তোমাদের রায় কি? যারা কুরাইশের সাহায্য করেছে তাদের বাড়িতে আক্রমণ করে দেয়া? যাতে তারা বিক্ষিপ্ত হয়ে যায়, নাকি আমরা বাইতুল্লায় প্রবেশ করব? আর যারা প্রতিরোধ করে তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করব? হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. আরম্ভ করলেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ! আমরা কারো বিরুদ্ধে মুকাবিলা করার জন্য বেরিয়ে আসিনি। কিন্তু যদি কেউ আমাদের ও বাইতুল্লাহর মাঝে প্রতিবন্ধক হয়ে আসে তবে আমরা অবশ্যই যুদ্ধ করব।

বাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রওয়ানা করার নির্দেশ দিলেন। কিন্তু বললেন, খালিদ ইবনে ওয়ালীদ মুকাল্লায়ত্ব জাইশের (অথবাহিনীর) ২০০ সওয়ারী নিয়ে গামীয় নামক স্থানে পৌছে গেছে। অতএব, তোমরা রাস্তা পরিবর্তন করে চল। নতুন পথ বড়ই মুশকিল এবং রাস্তাটি ছিল উচু-নিচু। সাহাবায়ে কিরাম হুকুম তামিল করলেন এবং সে পথে চলে হুদাইবিয়া গিয়ে পৌছলেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উট কাসওয়া সেখানে গিয়ে বসে পড়ল। লোকজন সেখানে এটিকে উঠানোর জন্য চেষ্টা করল। কিন্তু এটি উঠেনি। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আল্লাহর কসম, যিনি হস্তি বাহিনীকে মন্ধা থেকে বারণ করেছিলেন তিনি এটিকে আটকে দিয়েছেন, অন্যথায় এটি এরপ উট নয়। এরপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আল্লাহর কসম, আমি সেসব বিষয় গ্রহন করব যেগুলোতে হেরেমের সম্মান হবে। অতঃপর কাসওয়াকে উঠিয়ে দেয়া হল। উট চলতে লাগল। সবশেষে তিনি হুদাইবিয়া নামক স্থানে অবস্থান করলেন। সেখানে যে পুরান কুপটি ছিল তাতে পানি ছিল খুবই কম। এ পানি খুব দ্রুত শেষ হয়ে গেল। সবাই সফর করে পথ অতিক্রম করে এসেছেন। তারা পানির পিপাসায় পেরেশান হয়ে যান। তিন বের করে দিয়ে বললেন, এটি এখানে নিক্রেপ কর। সেখানে নিক্রেপ করার পরই প্রচুর পানি বের হল। ফলে, গোটা সেনাবাহিনী পানি পান করে তৃপ্ত হল

এরপর রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মনস্থ করলেন, কাউকে কুরাইশের কাছে পাঠাবেন। ফলে উমর ইবনে খাত্তাব রা.-কে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পয়গাম দিয়ে পাঠানোর জন্য মনস্থ করলেন। হযরত উমর রা. ওযর পেশ করলেন। তিনি আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আপনি জানেন মক্কাবাসী আমার প্রতি কতটা ক্রুদ্ধ এবং আমার কতটা দুশমন? মক্কায় আমার গোত্রের এমন কেউ নেই যে, আমাকে বাঁচাতে পারে। আপনি যদি উসমান রা.-কে পাঠান, যার মক্কায় অনেক নিকটান্থীয় আছে, তবে বেশি ভাল হবে। ফলে হযরত উসমান রা.-কে তিনি ডেকে নির্দেশ দিলেন। আবু স্ফিয়ান এবং মক্কার নেতাদেরকে আমাদের পয়গাম পৌছে দাও যে, আমরা শুধু উমরার নিয়তে এসেছি, লড়াই করার উদ্দেশ্যে নয়, মক্কায় যে সব মুসলমান

রয়েছে তাদেরকে শুভ সংবাদ শুনাও। তারা যেন ঘাবড়ে না যায়। অতি শীঘ্রই আল্লাহ তা'আলা ইসলামকে মক্কায় বিজয়ী করে দেবেন।

হযরত উসমান রা. স্বীয় এক প্রিয় আপন ব্যক্তি আবান ইবনে সাঈদের আশ্রয়ে মক্কায় প্রবেশ করেন এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বার্তা পৌঁছান ও দুধল মুসলমানদের সুসংবাদ শুনান।

সবাই সর্বসমতিক্রমে উত্তর দিল যে, এবছর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় প্রবেশ করতে পারবেন না। তুমি ইচ্ছা করলে তওয়াফ করতে পার। হযরত উসমান রা. বললেন, আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ছাড়া কখনও তওয়াফ করব না। কুরাইশ এ কথা গুনে নীরব হয়ে যায় এবং হযরত উসমান রা.-কে আটকে রাখে। হযরত উসমান রা.-কে আটকে রাখা হয় আর এদিকে এ সংবাদ প্রসিদ্ধ হয়ে যায় যে, উসমান গনি রা.-কে হত্যা করা হয়েছে।

### বাইআতুর রিযওয়ান

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এ সংবাদ পৌছলে ভীষণ মনোকষ্ট হল। সেখানেই বাবলা গাছের নিচে সাহাবায়ে কিরামকে একত্রিত করলেন যাতে সবাই মিলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে জিহাদের জন্য বাইআত হন। সাহাবায়ে কিরাম প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে বাইআত হলেন যে, যতক্ষণ পর্যন্ত আমাদের দেহে প্রাণ থাকবে ততক্ষণ পর্যন্ত আমরা জিহাদ ও লড়াই অব্যাহত রাখব। মরে যাব কিন্তু পালিয়ে যাব না।

সর্বপ্রথম আবু সিনান আসাদী রা. বাইআত হন। সালামা ইবনে আকওয়া' রা. তিন বার বাইআত হন-শুরুতে, মাঝে ও শেষে। হযরত উসমান গনী রা. যেহেতু প্রিয়নবী এর নির্দেশে মক্কা গিয়েছিলেন, সেহেতু তাঁর পক্ষ থেকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজে স্বীয় হাতের উপর অপর হাত মেরে বললেন এটা উসমানের বাইআত। এটা হযরত উসমান রা.-এর বিশেষ ফ্যীলত ছিল যে, তিনি স্বীয় হাতকে উসমনে রা. এর হাত সাব্যস্ত করে তাঁর পক্ষ থেকে বাইআত হন।

কুরাইশ যখন এ বাইআতের কথা জানতে পারল, তখন ভীত সন্ত্রন্ত্র ও প্রভাবিত হয়ে শঙ্ল এবং সন্ধির জন্য আলোচনা ও শুনানির ধারা আরম্ভ করল। ফলে বুদাইল ইবনে ওয়ারাকা খুযা'আ গোত্রের কিছু লেঃককে সাথে নিয়ে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এল। সে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রতি আন্তরিক ছিল। কেউ কেউ বলেন, গোপনে মুসলমান ছিল। কেউ কেউ বলেন, মুসলমান তো হয়নি, কিন্তু মক্কাবাসীদের কথাবার্তা সম্পর্কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে অবহিত করত। তিহামার অধিবাসী তাঁর আপন গোত্র খুযা'আ ছিল রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষপাতি।

বুদাইল এসে বর্ণনা করল যে, কুরাইশ হুদাইবিয়ার আশেপাশে বিশাল সৈন্য সমাবেশ করেছে। তারা আপনাকে বাইতুল্লাহ শরীফ থেকে বারণ করার জন্য এবং আপনার মুকাবিলা করার জন্য মনস্থ করেছে। রাস্মুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমরা তো কারো সাথে যুদ্ধ করতে আসিনি। এসেছি শুরু উমরার নিয়তে। বস্তুত লড়াই কুরাইশকে নেহায়েত দুর্বল করে দিয়েছে। তারা ইচ্ছে করলে একটি সময়ের জন্য সদ্ধি করে যুদ্ধ এড়াতে পারে। আমাদেরকে আরবের অন্যান্য মুশরিকের মুকাবিলায় ছেড়ে দাও। যদি আল্লাহর ফয়লে আমরা বিজয়ী হই তাহলে অন্য লোকদের মত, এ ধর্মে প্রবিষ্ট হতে পারবে। আর যদি মেনে নেই আরব বিজয়ী হয়েছে তবে তাদের উদ্দেশ্য অর্জন হবে। কিন্তু আমি তোমাকে বলে দিছি, আল্লাহ্ তা'আলা অবশ্যই এ দীনকে বিজয়ী করবেন। যদি তারা এ বিষয়টি মেনে না নেয়, তাহলে সে সন্তার কসম, যার কজায় আমার প্রাণ, এ দীনের জন্য আমরা তাদের বিরুদ্ধে ততক্ষণ পর্যন্ত মুকাবিলা করব, যতক্ষণ আমার গর্দান না যায়, অথবা আল্লাহ্র হুকুম বাস্তবায়িত হয়। বুদাইল বলল, আমি যাছি, আপনার বাণী কুরাইশ পর্যন্ত পৌঁছাব। দেখুন, তারা কি বলে? এরপর

সে কুরাইশের নিকট চলে যায় এবং বলে, আমি মুহাম্মদ সা-এর কাছ থেকে কিছু কথা শুনেছি। অনুমতি দিলে আমি তা বর্ণনা করব। এতদশ্রবণে ইকরামা ইবনে আবু জাহল, হাকাম ইবনে আস প্রমুখ যুবক বলল, তার কথা এখানে বর্ণনা করার প্রয়োজন নেই, আমরা এগুলো শুনতে চাই না। কিছু কুরাইশের বর্ষীয়ান ও চিন্তাবিদ–রায়ের অধিকারী লোকজন বলল, বল, সেসব কথা কি? বুদাইল যা কিছু রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছ থেকে শুনল সেগুলো বর্ণনা করল। এতদশ্রবণে উরওয়া ইবনে মাসউদ সাকাফী উঠে বলল, যদি মুহাম্মদ এসব কথা বলে, তবে এগুলো গছন্দসই ও সঙ্গত। এগুলো গ্রহণ করা উচিত। তবে তোমরা অনুমতি দিলে আমি নিজে মুহাম্মদের সাথে সাক্ষাৎ করে দেখতে পারি তার উদ্দেশ্য ও স্বার্থ কি?

উরওয়া ইবনে মাসউদ ছিল বড় সম্মানিত ও প্রভাবশালী ব্যক্তি। তার সম্পর্ক ছিল বড়ই ব্যাপক। তখন সে ছিল কাফির। অবশ্য পরে ইসলাম গ্রহণ করেছে। সবাই বলল, আচ্ছা ঠিক আছে, তুমি যাও। সে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত হল। রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বুদাইলকে যা বলেছিলেন তাই তাকে বললেন। উরওয়া বলল, হে মুহাম্মদ! আপনি যদি স্বজাতিকে ধ্বংসও করে দেন তবে সেটা আর এমন কি ভাল কাজ করলেন? এর পূর্বে কি কোন আরব স্বজাতিকে এরপভাবে ধ্বংস করেছে বলে আপনি শুনেছেন? আমরা তো কোন অভিজাত ব্যক্তিকে আপনার কাছে দেখছি না। এসব নিম্নশ্রেণীর বাজে লোক সমবেত হয়েছে, বেশি দিন যাবে না, এরা সবাই আপনাকে একা ছেড়ে বিচ্ছিন্ন হয়ে চলে যাবে।

উরওয়ার এ কথা হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা.-এর কাছে অপছন্দ হল। তিনি ক্রুদ্ধ হয়ে বললেন, اُمْصُصُ صُ عَظْرَاللَاتِ اَنَفْر অর্থাৎ, যা বেটা! স্বীয় লাতের লজ্জাস্থান চাট। তুই কি জানিস, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে আমাদের ভালবাসা কিরূপ? আমরা কি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে রেখে পালিয়ে যাব? অসম্ভব!

লাত ছিল সাকীফ গোত্রের প্রতিমার নাম। আরবদের মধ্যে এটি (লাতের লজ্জাস্থান চাট) ছিল মারাত্মক গালি। উরওয়ার বিশায়কর কষ্ট হল। সে জিজ্ঞেস করল, এ কে? প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আবু বকর। উরওয়া বলল, আমাদের উপর আপনার এহ্সান রয়েছে, যার প্রতিদান আমরা দেইনি। অন্যথায় আমি আপনার এ কটুক্তির উত্তর দিতাম।

বর্বরতার যুগে উরওয়ার উপর একবার রক্তপণ আবশ্যক হয়েছিল। হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. ১০টি যুবতী গাভী দিয়ে তার সাহায্য করেছিলেন। এটি তারই দিকে ইঙ্গিত।

উরওয়া এ কথা বলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে আলোচনায় প্রবৃত্ত হয়। সে যখন এ আলোচনা করছিল যখন হ্যরত মুগীরা ইবনে ভ'বা রা. শিরস্ত্রাণ পরে তলোয়ার নিয়ে দাঁড়িয়েছিলেন। উরওয়া তখন কথা বলত, তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দাড়িতে হাত লাগাত, যেরূপ সাধারণ আরবদের নিয়ম ছিল। হ্যরত মুগীরা রা. তলোয়ারের (লাগাল) দ্বারা উরওয়ার হাতে আঘাত করে বলতেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দাড়ি থেকে হাত পৃথক রাখ। উরওয়া মস্তক উত্তোলন করে জিজ্ঞেস করল, এ কে? রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এ হল তোমার ভাতিজা মুগীরা ইবনে ভবা। উরওয়া বলল, গাদ্দার! আমি তোর গাদ্দারীর সংশোধনের জন্য চেষ্টা করেছি, এখনও তা অব্যাহত রেখেছি, আর এই তোর আচরণ!

উরওয়ার ইঙ্গিত এদিকে ছিল যে, মুগীরা ইবনে শু'বা এবং বনু মালিকের ১৩ জন ব্যক্তি ইক্ষান্দারিয়ায় মুকাওকাসের নিকট গিয়েছিল (বনু মালিক ছিল সাকীফ গোত্রের একটি শাখা।) সেখানে মুকাওকাস মুগীরার উপর তাদেরকে প্রাধান্য দিয়েছিলেন এবং অনেক পুরস্কার প্রদান করেছিলেন। ফলে মুগীরা মনোকষ্ট পান। তিনি মনক্ষুণ্ণ হন, পথিমধ্যে একদিন শরাব পান করে তারা সবাই উদাসীন ও বেখবর হয়ে ঘুমিয়ে পড়েন। তিনি সবাইকে এমতাবস্থায় হত্যা করে দেন এবং মুগীরা তাদের সবার মাল ও আসবাবপত্র নিয়ে মদীনায় চলে আসেন

এবং মুসলমান হয়ে যান। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেন, তোমার ইসলামতো সঠিক, কিন্তু এ মালের সাথে আমার কোন সম্পর্ক নেই। এ সংবাদ যখন বনু মালিকের নিকট পৌঁছল, তখন তারা মুগীরার খান্দান থেকে কিসাস নেয়ার জন্য প্রস্তুত হল। যুদ্ধের সামানপত্র তৈরি হল, কিন্তু উরওয়া ইবনে মাসউদ মাঝখানে পড়ে বনু মালিককে দিয়ত তথা রক্তপণের উপর রাজি করে ফেলে। এটা হল এদিকে ইন্সিত।

উরওয়া এভাবে আলোচনা করছিলেন, কিন্তু পুরনো অভিজ্ঞ ব্যক্তি ছিলেন। সে চোখের কিনারায় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাহাবায়ে কিরামের কর্মপদ্ধতি খুব ভাল করে পর্যালাচনা করছিলেন। সাহাবায়ে কিরামের তাজিম ও সম্মান দেখে কিংকর্তব্যবিমূঢ় হয়েছিল। ফিরে এসে বলল, হে কুরাইশ সম্প্রদায়! আমি কায়সার, কিসরা এবং নাজাশির কাছেও গিয়েছি। তাদের আদব-শিষ্টাচারও দেখেছি। কিন্তু আল্লাহ্র শপথ! আমি এমন কোন সম্রাট দেখিনি যার সহচররা তাকে এমন সম্মান করে যেমন, মুহাম্মদের সহচররা তাঁকে সম্মান প্রদর্শন করে। যদি তাঁর থুথুও তাদের হাতে পড়ে তবুও তারা তাদের চেহারা ও শরীরে তা মেখে ফেলে। যে কোন কথা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মুখ থেকে নিঃসৃত হয়, সবাই তা বাস্তবায়নের জন্য ভেঙ্গে (উদগ্রীব হয়ে) পড়ে। ওয়ু করলে অবশিষ্ট পানি নেয়ার জন্য এরূপ চেষ্টা করে যেন যুদ্ধ শুরু হয়ে যায়। মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে কথা বললে, নিচু স্বরে কথা বলে। সম্মান ও মাহাম্ম্যের কারণে তাঁর চেহারার দিকে তাকিয়ে দেখে না। হে কুরাইশ! মুহাম্মদ কোন নির্থক কথা বলেননি। তিনি যা বলেন, সেগুলো সঙ্গত। অতএব, তোমরা এগুলো মেনে নাও।

এরপর হুলাইস নামক বনু কিনানার এক ব্যক্তি উঠে বলল, আমাকে অনুমতি দিন, আমি মুহাম্মদের সাথে একটু আলোচনা করে দেখি। কুরাইশ অনুমতি দিল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম লোকটিকে সামনে থেকে দেখে বললেন, সে অমুক ব্যক্তি! তার সম্প্রদায় কুরবানীর প্রতি আসক্ত, কুরবানীর পশু তার সামনে আন। সাহাবায়ে কিরাম লাক্রাইক বলে তার সাদর সম্ভাষণে এগিয়ে যান। কুরবানীর পশুগুলো তার সামনে হাঁকিয়ে নেন। সে যখন দেখল, উপত্যকার দিক থেকে উটের এক বিশাল পাল আসছে আর সবগুলোর গলায় হার দেয়া আছে, তখন তার চোখ থেকে অশ্রু বইতে আরম্ভ করে। সে বলল, সুবহানাল্লাহ! এরূপ সম্প্রদায়কে বাইতুল্লাহ থেকে বারণ করা কখনও সঙ্গত নয়। সে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে সাক্ষাৎ পর্যন্ত না করে কিরে গিয়ে কুরাইশের নিকট পরিস্থিতির বিবরণ দেয়। কুরাইশ বলল, তুমি বেদুঙ্গন, তোমার জ্ঞান নেই। তুমি বসে যাও। ফলে হুলাইস কুদ্ধ হল, সে বলল, হে কুরাইশ! আমাদের সাথে তোমাদের এই চুক্তি নেই এবং এর ভিত্তিতে আমরা মিত্রও ইইনি। আল্লাহ্র ঘর থেকে কি সে লোককে বারণ করা হবে, যে এর সম্মান প্রদর্শনের জন্য আসে? কসম সে সন্তার! যার কজায় হুলাইসের প্রাণ, তোমরা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে সুযোগ লাও, তিনি যা করতে চান তা যেন করে যান। অন্যথায় আমরা গোটা দল নিয়ে যাচ্ছি। কুরাইশ হুসাইসকে আন্তরিকতা প্রদর্শন করতে আরম্ভ করল এবং বলল, তুমি একটু নীরব থাক, আমাদেরকে মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে সঙ্গত ফয়সালা করতে দাও।

এরপর এল মুকরিয ইবনে হাফস। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে দেখে বললেন, এ হল মুকরিয ইবনে হাফস। সে বদকার লোক। সে কথা শুরু করলেই এল সুহাইল ইবনে আমর। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে দেখে বললেন, হাাঁ, এবার কুরাইশ একে পাঠিয়েছে। মনে হয় তারা সন্ধির ইচ্ছে করেছে। সুহাইল ইবনে আমর এসে সন্ধির উপর আলোচনা শুরু করল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমরা শুধু এতটুকু চাই যে, তোমরা আমাদের ও বাইতুল্লাহর মাঝে প্রতিবন্ধক হয়ো না। যাতে আমরা বাইতুল্লাহ্ শরীফ তওয়াফ করতে পারি। সুহাইল বলল, গোটা আরব বলবে, আমরা ভয়ে ভীত সন্তম্ভ হয়ে অপনাদেরকে ছেড়ে দিয়েছি। এটা হতে পারে না। হাাঁ, আগামী বছর এসে আপনারা তাওয়াফ করতে পারবেন। বাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা মেনে নিলেন। সুহাইল অতঃপর আরেকটি শর্ত পেশ করল যে, কুরাইশের কোন ব্যক্তি শ্বীয় অভিভাবকের অনুমতি ব্যতীত আপনাদের কাছে গেলে আপনাদের ধর্মাবলম্বী হলেও

তাকে আমাদের কাছে ফেরত দিতে হবে। কিন্তু আপনাদের কোন ব্যক্তি কুরাইশের কাছে এলে তাকে কুরাইশ ফেরত দিবে না। সাহাবায়ে কিরাম বললেন, সুবহানাল্লাহ্! এটা কি করে হতে পারে? যে মুসলমান সে আমাদের কাছে আসবে, তাকে আমরা কিভাবে ফেরত দিতে পারি? কিন্তু রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ শর্তও মেনে নেন।

এরপরবর্তী বর্ণনাগুলো বিভিন্ন রকম। কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ লিখেছেন। আর কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে, হযরত আলী রা.-কে দিয়েছেন মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ লিখতে। কাজী ইয়ায রা. বলেন, প্রধান হল, মুজিযারাপে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বয়ং লিখেছেন। শায়েখ ইবনে হাজার র. বলেন, সত্য হল, কোন কোনে রেওয়ায়াতে আছে وَكَتَبُ শব্দ রূপক সম্বন্ধ উদ্দেশ্য। কারণ, শুরুআনে অনেক নস এবং মুতাওয়াতির প্রচুর হাদীস দ্বারা নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উদ্মিছিলেন বলে স্পষ্ট বুঝা যায়। আর এ ঘটনায় হযরত আলী রা. এর হাতে সন্ধিনামা লিপিবদ্ধ করানো মাশহুর অনেক হাদীস দ্বারা প্রমাণিত হয়। তবে, মুজিযারূপে রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক স্বকলমে এ শব্দ লিখে দেয়াও অসম্ভব নয়। তাবে, মুজিযারূপে নাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক স্বকলমে এ

### সন্ধির শর্তাবলী

- ১. ১০ বছর পর্যন্ত পরস্পরে যুদ্ধ বিরতি থাকবে।
- ২. কুরাইশের যে ব্যক্তি স্বীয় অভিভাবক ও মনিবের অনুমতি ছাড়া মদীনা যাবে তাদেরকে মুসলমান হয়ে গেলেও ফেরত দেয়া হবে।
  - ৩. মুসলমানদের মধ্য থেকে যে মদীনা থেকে মক্কায় আসবে তাকে ফেরত দেয়া হবে না।
- 8. এ মধ্যবর্তী সময়ে কেউ অপরের উপর তলোয়ার উত্তোলন করতে পারবে না এবং কেউ কারও সাথে খেয়ানত করবে না

- ৫. মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ বছর উমরা না করেই মদীনায় ফিরে যাবেন, মক্কা প্রবেশ করবেন না। আগামী বছর শুধু ৩ দিন মক্কায় থেকে উমরা করে মদীনায় ফিরে যাবেন এবং তলোয়ার ছাড়া অন্য কোন অস্ত্র সাথে থাকবে না। তলোয়ারগুলো থাকবে কোষবদ্ধ বা গিলাফবদ্ধ।
- ৬. জোটবদ্ধ গোত্রগুলোর এখতিয়ার থাকবে যার চুক্তি এবং সন্ধিতে অংশগ্রহণ করতে চায় তাতে অংশগ্রহণ করতে পারবে।

ফলে বনু খুযা'আ প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চুক্তিতে আর বনু বকর কুরাইশের চুক্তিতে অংশগ্রহণ করেন। বনু খুযা'আ প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মিত্র ও চুক্তিকারী হয়। আর বনু বকর হয় কুরাইশের মিত্র বা তাদের সহচুক্তিকারী।

সন্ধিপত্র কেবলমাত্র লেখা হচ্ছিল, এমতাবস্থায় সুহাইল ইবনে আমরের ছেলে আবু জান্দাল ইবনে সুহাইল পায়ে শৃঙ্খল নিয়ে কয়েদ থেকে বেরিয়ে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর খিদমতে এসে উপস্থিত হন। তিনি মুসলমান হয়েছিলেন, মক্কার কাফিররা তাকে বিভিন্ন প্রকার কট দিচ্ছিল। শৃঙ্খলে বেঁধে রেখেছিল, কোনক্রমে সুযোগ পেয়ে তখন তিনি এখানে এসে পৌঁছেন। তাকে দেখেই সুহাইল বলল, হে মুহাম্মদ! সর্বপ্রথম কথা হল, আবু জান্দালকে সন্ধিপত্র অনুযায়ী ফেরত দেয়া উচিত। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এখনও তো সন্ধিনামা পরিপূর্ণ লেখা হয়নি। অর্থাৎ, লেখা ও দস্তখত হয়ে যাওয়ার পর থেকে তা কার্যকর হওয়া উচিত।

সুহাইল বলল, তবে তো সুনিশ্চিতরূপে কোন কথার উপর কখনও সন্ধি হতে পারে না। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমার খাতিরে এটার অনুমতি দাও। সুহাইল বলল, আমি কক্ষনো অনুমতি দিব না। অবশেষে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু জান্দালকে সুহাইলের হাতে অর্পণ করেন। হযরত আবু জান্দাল আক্ষেপপূর্ণ ভাষায় বলেন, হে মুসলিম সম্প্রদায়! আমাকে শক্রর কাছে অর্পণ করছ? অথচ আমি যে ধরনের বিপদ ভোগ করেছি সেগুলো সম্পর্কে তোমরা জান। তখন মুসলমানদের মধ্যে যে অস্থির (উত্তেজনাপূর্ণ) অবস্থা বিরাজ করবে তা স্পষ্ট। কিন্তু রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আবু জান্দাল! সবর কর, নিশ্চিত বিশ্বাস রাখ, শীঘ্রই আল্লাহ্ তা আলা তোমাদের মুক্তির কোন পন্থা বের করবেন।

কিন্তু সাধারণ মুসলমানদের কাছে তার ফেরত দান খুবই কষ্টকর মনে হল। হযরত উমর রা. নিজেকে নিয়ন্ত্রণ করতে পারলেন না। আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আপনি সত্য নবী নন? তিনি বললেন, নিঃসন্দেহে। হযরত উমর রা. বললেন, তবে কেন এই জিল্লতি বরদাশত করব? প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি আল্লাহ্র রাসূল এবং সত্য নবী। আমি তাঁর হুকুমের খেলাফ করতে পারি না। তিনি আমার সাহায্যকারী-মদদগার।

হ্যরত উমর রা. বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আপনি বলেননি, আমরা বাইতুল্লাহ্ তাওয়াফ করব? তিনি বললেন, আমি এ বছরই তাওয়াফ করব- সে কথা কখন বললাম?

এরপর হযরত উমর রা. হযরত আবু বকর রা. এর কাছে গিয়ে ঠিক এ প্রশ্নগুলোই করলেন, তিনিও রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ন্যায় ঠিক এ উত্তরগুলোই দিলেন এবং অতিরিক্ত আরও বললেন, হে উমর! রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অনুসরণে আমৃত্যু সুদৃঢ় থাক। আল্লাহ্র কসম! তিনি হকের উপর প্রতিষ্ঠিত।

হযরত উমর রা. বলেন, পরবর্তীতে আমি আমার এই গোস্তাখীর জন্য খুবই লজ্জিত হই। এর প্রায়শ্চিত্যে অনেক নামায পড়ি, রোযা রাখি এবং সাদকা-খয়রাত করি।

گفتگوئے عاشقاں درکاررب \* جوشش عشقست نے ترك ادب ـ

সহীহ্ মুসলিমে হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত আছে, সাহাবায়ে কিরাম আর্ম করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! 'আমাদের মধ্য থেকে যে তাদের কাছে চলে যাবে, তাকে ফেরত দেয়া হবে না' – এই শর্তের উপর কিভাবে সন্ধি করা যায়? প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উত্তর দিলেন, আমাদের যে তাদের সাথে গিয়ে মিলিত হবে, এরূপ লোকের কোন প্রয়োজন আমাদের নেই। আল্লাহ্ তা'আলা তাকে স্বীয় রহমত থেকে দূরে নিক্ষেপ করে দিয়েছেন। আর তাদের যে ব্যক্তি মুসলমান হয়ে আমাদের কাছে আসবে, যদিও চুক্তি অনুযায়ী তাকে ফেরত দেয়া হবে, কিন্তু ভয়ের কোন কারণ নেই, আল্লাহ্ তা'আলা অবশ্যই শীঘ্র মুক্তির কোন পথ করে দেবেন।

মোটকথা, এসব শর্ত-শরায়েত সহকারে সন্ধিনামা পূর্ণাঙ্গ হয়। দ্বি-পাক্ষিক দন্তখতও হয়।

সন্ধি পূর্ণাঙ্গ হওয়ার পর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে কুরবানী ও মাথা মুখানোর নির্দেশ দেন। এটা ছিল যেন ইহ্রাম খতম করা ও তাওয়াফ মুলতবী করার নির্দেশ। কিন্তু সন্ধির শর্তগুলোর কারণে সাহাবায়ে কিরাম এতটাই বিষণ্ণ, ভগ্নহৃদয় ও হতোদ্যম ছিলেন যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক ৩ বার নির্দেশ দেয়া সত্ত্বে একজন সাহাবীও (নির্দেশ পালনে) উঠলেন না।

এ পরিস্থিতি দেখে রাসূলুলাই সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত উদ্মে সালামা রা. এর নিকট গিয়ে অভিযোগরূপে এ ঘটনা বললেন। উমুল মু'মিনীন হ্যরত উদ্মে সালামা রা. আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! এ সিদ্ধি মুসলমানদের নিকট খুবই ভারী মনে হয়েছে যার ফলে তারা ভগ্নহদ্য় ও হতোদ্যম। সাহাবায়ে কিরামের ওজর রয়েছে। আপনি কাউকে কিছু বলবেন না, আপনি নিজেই স্বীয় উটগুলো কুরবানী করে মাথা মুণ্ডিয়ে ফেলুন। তারা আপনাকে দেখে আপনা আপনিই অনুসরণ করবেন। ফলে বাস্তব ঘটনা তাই ঘটে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কুরবানী করা মাত্রই সবাই কুরবানী আরম্ভ করে দেন।

#### সুস্পন্ট বিজয়

প্রায় দু'সপ্তাহ অবস্থানের পর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুদাইবিয়া থেকে ফেরত রওয়ানা হন। পথিমধ্যেই সুরায়ে ফাত্হ অবতীর্ণ হয় انَا فَتَحُنَالُكُ فَتُحُالُكُ فَتُحَالِكُ فَتُحُالُكُ فَاللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللّهُ الل

রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে সমবতে করে সূরায়ে ফাত্হ শুনালেন। সাহাবায়ে কিরাম এ সন্ধিকে স্বীয় পরাজয় মনে করলেন, যাকে আল্লাহ্ তা'আলা বলেছেন সুস্পষ্ট বিজয়। সাহাবায়ে কিরাম শুনে বিশ্বয়ের সুরে আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! এটা কি বিজয়? তিনি উত্তরে বললেন, সে সত্তার শপথ! যার কজায় আমার প্রাণ, নিঃসন্দেহে এটি মহাবিজয়। (সীরাতে মুক্তফা- আহ্মদ, আবু দাউদ ও হাকিম)

ইমাম যুহরী র. বললেন, হুদাইবিয়ার বিজয় এরপ মহাবিজয় ছিল যে, ইতিপূর্বে এরপ বিজয় নসীব হয়নি। পারস্পরিক যুদ্ধের কারণে একজন অপরজনের সাথে মিলতে পারত না। সদ্ধির কারণে যুদ্ধ শেষ হয়ে যায়, নিরাপত্তা প্রতিষ্ঠিত হয়, যারা ইসলামের কথা প্রকাশ করতে পারত না, তারা প্রকাশ্যে ইসলামী বিধিবিধান পালন করতে আরম্ভ করে। পরস্পরে কথাবার্তা বলার সুযোগ হয়। ইসলামী বিষয়াবলীর উপর আলোচনার সুযোগ হয়। কুরআনে কারীম শুনতে পারে। যার ফল এই দাঁড়ায় যে, হুদাইবিয়ার সদ্ধি থেকে মক্কা বিজয় পর্যন্ত এত প্রচুর পরিমাণ লোক ইসলাম গ্রহণ করে যে, নবুওয়াতের সূচনা থেকে নিয়ে এ পর্যন্ত এত সংখ্যক লোক ইসলাম গ্রহণ করেননি।

ইসলাম তো উন্নত নৈতিক চরিত্র ও উত্তম আমলের উৎস এবং সমস্ত সৌন্দর্যের সমষ্টি ছিলই। কিন্তু সাহাবায়ে কিরাম যে ফাযায়িল, গুণ-মর্যাদা, সৌন্দর্য ও নৈতিক চরিত্রের জীবন্ত চিত্র ছিলেন- এ পর্যন্ত শক্রতা, ঘৃনা এবং হিংসা-বিদ্বেযের চোখগুলো এসব অনুধাবনে প্রতিবন্ধক ছিল।

چشم بد اندیش که برکنده باد \* عیب نماید بنرش درنظر ـ

এবার সন্ধির কারণে শত্রুতা ও ঘৃণার পর্দা চোখের সামনে থেকে সরে যায়। ফলে ইসলামের মনোমুগ্ধকর চিত্রগুলো তাদেরকে নিজের দিকে আকৃষ্ট করতে আরম্ভ করে।

সন্ধির পূর্বে মক্কার কাফিররা وَ لَكِنُ لَا يَشَعُرُونَ -এর বাস্তব নমুনা ছিল। ফলে ইসলাম ও মুসলমানদের জ্যোতি তাদের থেকে ছিল গোপন ও লুকায়িত। সন্ধির কারণে যখন শক্রতা ও ঘৃণা অন্তর থেকে দূরীভূত হল, তখন তারা হল অনুভূতিসম্পন্ন। হককানী লোকদের ললাটের জ্যোতি তারা প্রত্যক্ষ করতে পারল।

রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন মদীনা মুনাওয়রায় পোঁছেন তখন আবু বাসীর পৌত্তলিকদের কয়েদ ও বন্দী থেকে পালিয়ে মদীনায় পোঁছেন। কুরাইশ তৎক্ষণাৎ দু'ব্যক্তিকে তার পিছনে পাঠান তাকে আনার জন্য। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চুক্তি অনুযায়ী আবু বসীরকে সে দু'জনের নিকট অর্পণ করেন। আবু বসীরকে বললেন, আমি চুক্তির খেলাফ করতে পারব না। উত্তম হল, তুমি তাদের সাথে ফিরে যাও। আবু বাসীর আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আপনি আমাকে মুশরিকদের দিকে ফিরিয়ে দিচ্ছেন, যারা আমাকে দীন থেকে ফিরিয়ে দিতে চায় এবং আমাকে বিভিন্ন প্রকার কষ্ট দেয়? তিনি বললেন, ধৈর্যধারণ কর। আল্লাহ্র কাছে আশা রাখ, শীঘ্রই আল্লাহ্ তা'আলা তোমাদের মুক্তির পন্থা তৈরি করবেন। তারা দু'জন আবু বসীরকে নিয়ে রওয়ানা হয়। যুলহুলায়ফা পর্যন্ত পৌছে একটু বিশ্রামের জন্য সেখানে অবস্থান করে, সাথে থাকা খেজুরগুলো খেতে আরম্ভ করে, আবু বসীর তাদের একজনকে বলল, আপনার তলোয়ারটি খুব উত্তম মনে হচ্ছে। সে তলোয়ার কোষমুক্ত করে বলল, আল্লাহ্র শপথ! এটি নেহায়েত উত্তম তলোয়ার। বহুবার আমি তা পরীক্ষা করেছি। আবু বসীর বললেন, আচ্ছা, তাহলে আমাকেও একটু দেখান। ফলে সে তলোয়ারটি আবু বসীরকে দিয়ে দেয়। আবু বসীর তৎক্ষণাৎ তার উপর আক্রমণ করে বসে। ফলে সে (মরে) একদম ঠাণ্ডা হয়ে যায়।

দিতীয় ব্যক্তি এ অবস্থা দেখে পালায়। তৎক্ষণাৎ মদীনায় এসে পৌঁছে এবং রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে এসে বলে, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আমার সাথীকে হত্যা করা হয়েছে। আমিও সৃত্যুর দারপ্রান্তে এসে পৌঁছেছিলাম। এরপর নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাজির হলেন আবু বসীর। তিনি আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আপনি আপনার চুক্তি পূর্ণ করেছেন। আপনি তো আমাকে তাদের নিকট অর্পণ করেছিলেন। আল্লাহ্ আমাকে তাদের হাত থেকে রেহাই দিয়েছেন। ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আপনি জানেন, আমি যদি পুনরায় মক্কায় যাই, তাহলে তারা আমাকে দীন ইসলাম থেকে ফিরে যেতে বাধ্য করবে। আমি যা কিছু করেছি, তা শুধু এজন্যই করেছি। আমার এবং তাদের মাঝে তো কোন চুক্তি নেই। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, মারাত্মক লড়াইয়ের উস্কানীদাতা। যদি কেউ তার সাথী হত! আবু বসীর বুঝে ফেললেন, আমি এখানে থাকলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে কাফিরদের নিকট অর্পণ করবেন। এজন্য তিনি মদীনা থেকে বেরিয়ে সমুদ্র তীরে গিয়ে অবস্থান নেন, যে পথে কুরাইশের বনিক দল শামে আসত। মক্কার অসহায় মুসলমানরা যখন একথা জানতে পারল তখন তারা চুপিসারে আবু বসীরের কাছে এসে পৌঁছভে লাগল। সুহাইব ইবনে আমরের ছেলে আবু জান্দালও সেখানে পৌঁছলেন। এমনিভাবে সেখানে ৭০ জনের বিরাট এক দল হয়ে গেল। কুরাইশের যে কাফেলা সেখান দিয়ে যেত তাদের পেছনে লেগে যা মালে গনিমত তারা লাভ করত, তা দিয়ে তাদের কাল কাটাতেন। কুরাইশ বাধ্য হয়ে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে লোক পাঠাল, আমরা আল্লাহ এবং আত্মীয়তার দোহাই দিয়ে আপনার নিকট আবেদন করছি, আপনি আবু বসীর ও তাঁর দলকে মদীনায় ডেকে আনুন। যে কেউ আমাদের মধ্য থেকে মুসলমান হয়ে আপনার কাছে চলে আসবে আমরা তার পিছে লাগব না।

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি চিঠি লিখিয়ে আবু বসীরের নিকট প্রেরণ করলেন। যখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চিঠি তাঁর কাছে পৌঁছে তখন তিনি মৃত্যুর দুয়ারে দাঁড়িয়ে। তখন তিনি ইহকাল ত্যাগ করছিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পত্র আবু বসীরকে প্রদান করা হল। তিনি চিঠি পড়ছিলেন আর আনন্দিত হচ্ছিলেন। এভাবেই আবু বসীর আল্লাহ্র নিকট তাঁর প্রাণ অর্পণ করলেন। তখন চিঠিটি ছিল তাঁর হাতে। আবু জান্দাল ইবনে সুহাইল আবু বসীরের দাফন-কাফনের কাজ সম্পাদন করেন এবং সেখানেই তাঁকে সমাহিত করা হয়। তাঁর কাছেই একটি মসজিদ তৈরি করেন। এরপর আবু জান্দাল স্বীয় সাথীদের স্বাইকে নিয়ে মদীনায় উপস্থিত হন।

সুহাইল ইবনে আমর যখন এ ব্যক্তির হত্যার সংবাদ পায়, যাকে আবু বসীর হত্যা করেছিলেন, সে ছিল সুহাইলের গোত্রের, ফলে সুহাইল চাইল, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এর রক্তপণ দাবি করবে। আবু সুফিয়ান বলল, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছ থেকে এর রক্তপণের দাবী হতে পারে না। কারণ, তিনি তাঁর অঙ্গীকার পূর্ণ করেছেন। আবু বসীরকে তোমাদের দূতের নিকট অর্পণ করেছেন। আবু বসীর তাঁর নির্দেশে তাকে হত্যা করেনি। বরং নিজ থেকে হত্যা করেছে। এ রক্তপণের দাবী আবু বসীরের খান্দান ও গোত্র থেকেও হতে পারে না। কারণ, সে তাদের ধর্মাবলম্বী নয়। (ফাতহুল বারী, কিতাবুশ শুরুত)

পারম্পরিক চুক্তির পর যেসব মুসলমান মক্কা থেকে পালিয়ে মদীনায় এসেছিলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে চুক্তি অনুযায়ী ফেরত দেন। এরপর কিছুসংখ্যক মুসলমান মহিলা মক্কা থেকে হিজরত করে মদীনায় পোঁছেন। মক্কাবাসী চুক্তি অনুযায়ী তাদের ফেরত দাবী করে। কিন্তু আল্লাহ্ তা'আলা ওহীর মাধ্যমে তাদের ফেরত দিতে নিষেধ করেন এবং একথা স্পষ্ট করে দেন যে, ফেরত দানের শর্ত পুরুষদের সাথে বিশেষিত ছিল, মহিলারা এ শর্তের অন্তর্ভুক্ত ছিল না। এ কারণে কোন রেওয়ায়াতের শব্দ হল, لَا الله عَلَى مَا الله مَا ال

# يَّا الَّذِينَ أَمَنُوا إِذَاجَاء كُم المُؤمِنَاتُ مُهَاجِرَاتِ الح.

'হে ঈমানদাররা! যখন মুসলমান মহিলারা হিজরত করে তোমাদের কাছে আসে, তখন তোমরা তাদের পরীক্ষা কর (কি জন্য হিজরত করে তোমাদের কাছে এসেছে।) সূরা মুমতাহানা আয়াত নং ১০-১১।

এরপর কাফিররাও নীরব হয়ে যায় এবং মহিলাদের ফেরত দাবী ত্যাগ করে।

٣٨٤١. حَدَّثَنَا خَالِدُ بُنُ مَخُلَدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بُنُ بِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنِى صَالِحُ بُنُ كَيْسَانَ عَنُ عُبَيْدِ اللّهِ بَنِ عَبُدِ اللّهِ عَنُ زَيْدِ بُنِ خَالِدٍ رضى الله عنه قَالَ خَرَجُنَا مَعَ رَسُولِ اللّهِ عَنَى عَبُدِ اللّهِ عَنْ وَيُدِ بُنِ خَالِدٍ رضى الله عنه قَالَ خَرَجُنَا مَعَ رَسُولِ اللّهِ عَنْ عَامَ الحُدَيْبِينَةِ، فَاصَابَنَا مَطُرَّ ذَاتَ لَيُلَةٍ، فَصَلّى لَنَا رَسُولُ الله عَنْ الصَّبُعَ ثُمَّ اَقُبَلَ عَلَيْنَا فَقَالَ اللهِ عَنْ الصَّبُعَ مِنْ عِبَادِى مُومِنُ بِى اللهُ عَلَيْنَا فَقَالَ اللهُ وَلَا الله عَنْ الله عَلَيْ الله عَنْ عَبَادِى مُومِنُ بِى الله وَلَا عَلَيْنَا الله وَلَيْ الله وَلَا 
৩৮৪১/১৮২. খালিদ ইবনে মাখলাদ র. ..... হ্যরত যায়িদ ইবনে খালিদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুদাইবিয়ার যুদ্ধের বছর আমরা রাস্লুল্লাহ্ সা-এর সঙ্গে বের হলাম। এক রাতে খুব বৃষ্টি হল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্

আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে নিয়ে ফজরের নামায আদায় করলেন। এরপরে আমাদের দিকে ফিরে বললেন, তোমরা জান কি তোমাদের রব কি বলেছেন? আমরা বললাম, আল্লাহ্ ও আল্লাহ্র রাসূলই অধিক জানেন। তখন তিনি বললেন, আল্লাহ্ তা'আলা বলেছেন, সকাল হলে আমার কিছু বান্দা এমন অবস্থায় প্রত্যুষ যাপন করছে যে আমার প্রতি তাদের ঈমান ছিল। আর কেউ কেউ আমাকে অস্বীকার করাবস্থায় প্রত্যুষ যাপন করেছে। যারা বলেছে, আল্লাহ্র রহমত, আল্লাহ্র করুণা এবং আল্লাহ্র রিয়িক প্রদানের পূর্বাভাস হিসাবে আমাদের প্রতি বৃষ্টি হয়েছে, তারা আমার প্রতি বিশ্বাস স্থাপনকারী মু'মিন এবং নক্ষত্রের প্রভাব অস্বীকারকারী (কাফির)। আর যারা বলেছে যে অমুক তারকার (প্রভাবে) কারণে বৃষ্টি হয়েছে, তারা তারকার প্রতি ঈমান আনয়নকারী এবং আমাকে অস্বীকারকারী-কাফির।

শিরোনামের সাথে মিল غَرَجُنَا عَامَ الْحُدِيبِيةِ বাকো।

এ হাদীসটি সালাতে ১৪১ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

এ হাদীস দ্বারা পরিষ্কার বুঝা যায় যে, বৃষ্টি হয় আল্লাহ্র নির্দেশে। এর সম্বোধন তারকারাজির দিকে করা জায়েয় নেই। এমনিভাবে আল্লাহ্ ছাড়া অন্য কোন মাখলুকের দিকে করাও বৈধ নয়। বৃষ্টি আল্লাহ্ তা'আলার একটি বড় নেয়ামত। যার সাথে মানব ও সমস্ত প্রাণীর জীবন সম্পৃক্ত। অতএব, বৃষ্টির সম্বোধন তারকারাজির দিকে করা মানে আল্লাহ্ তা'আলার নেয়ামতকে অস্বীকার করা ও কুফরী করা।

٣٨٤٢. حَدَّثَنَا هُدُبَةُ بُنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَّامٌ عَنُ قَتَادَةَ اَنَّ اَنَسًا رضى الله عنه اَخُبَرهُ قَالَ المُعَتَمَرَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ اَرْبَعَ عُمْرةً مِنَ النَّعَ عُمُرةً مَنَ النَّعِ عُمُرةً مَن النَّعَ عُمُرةً مَنَ النَّعَ عُمُرةً مَنَ النَّعَ عُمُرةً مَن النَعْ عُمُرةً مَن النَّعَ عُمُرةً مَن النَّعَ عُمُرةً مَن النَّعَ عُمُرةً مَن النَّا عُمُ عَنْ النَّاسُةَ مَا عُرَدًا عُلَيْ اللّهُ عُمُرةً مَن النَّعَ عُمُرةً مَن النَّالِمُ مُنْ النَّعَ عُمُونَ مَن النَّعَ عُمُونَ النَّالِمُ مُنْ النَّالِمُ النِّهُ اللّهُ الل اللّهُ 
৩৮৪২/১৮৩. হুদ্বা ইবনে খালিদ রা. ...... হ্যরত আনাস (ইবনে মালিক) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চারটি উমরা পালন করেছেন। তিনি হজ্জের সাথে যে উমরাটি পালন করেছিলেন (তা যিলহজ্জ মাসে পালন করেছিলেন।) সেটি ব্যতীত সবকটিই যিলকদ মাসে পালন করেছেন। হুদাইবিয়া নামক স্থানে তিনি যে উমরাটি পালন করেছিলেন তা ছিল যিলকদ মাসে (৬৯ হিজরীতে)। (২য় উমরা) হুদায়বিয়ার পরবর্তী বছর যে উমরাটি পালন করেছিলেন, সেটি ছিল (উমরাতুল কাষা ৭ম হিজরী) যিলকদ মাসে এবং (৩য় উমরা) হুনাইনের যুদ্ধলব্ধ সম্পদ যে জি'রানা নামক স্থানে বন্টন করেছিলেন, সেখান থেকে যে উমরাটি করা হয়েছিল তাও ছিল যিলকদ মাসে (৮ম হিজরীতে) আর (৪র্থ উমরা) তিনি হজ্জের সাথে একটি উমরা পালন করেন (অর্থাৎ, বিদায় হজ্জের সাথে দশম হিজরীতে)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল منَ الحُديُبيّة শবে। এ হাদীসটি হজ্জে ২৩৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

### প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উমরা

বুখারীর ৫৯৭ পৃষ্ঠার এ হাদীসটি এবং ২৩৯ পৃষ্ঠার হাদীসটি দ্বারা বুঝা গেল, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চার বার উমরা করেছেন। তাছাড়া, মুসলিম শরীফে ৪০৯ পৃষ্ঠায় হযরত আনাস রা. থেকে একটি রেওয়ায়াত রয়েছে যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চারটি উমরা আদায় করেছেন। হজ্জের সাথে আদায়কৃত উমরাটি ছাড়া বাকী সবগুলো করেছেন যিলকদ মাসে।

একটি হল, উমরায়ে হুদাইবিয়া, যেটি ৬ হিজরীতে হয়েছিল। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উমরার নিয়ত করে ইহ্রাম বেঁধে রওয়ানা করে হুদাইবিয়া পর্যন্ত পৌঁছেন। কিন্তু কাফিররা প্রতিবন্ধক হয়ে দাঁড়ায়। ফলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় প্রবেশ করতে পারেননি। এজন্য তওয়াফ এবং সাঈর ন্যায় উমরার ২টি রুকন আদায় করতে পারেননি। হুদাইবিয়াতেই প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং তাঁর সাহাবীগণ কুরবানীর পশুগুলো কুরবানী করে, মাথা মুগুয়ে ইহরাম থেকে বেরিয়ে যান। বিস্তারিত পূর্ণ বিবরণ পূর্বে এসেছে। দুষ্টব্য হুদাইবিয়ার ঘটনার বিস্তারিত বিবরণ।

প্রতিবন্ধকতার কারণে তথা অবরুদ্ধ হওয়ার কারণে যদিও উমরার রুকনগুলো আদায় করতে পারেননি। কিন্তু নিয়ত, ইহরাম এবং কুরবানীর পশু কুরবানী করার কারণে এটিকে স্বতন্ত্র উমরা গণ্য করা হয়েছে।

দ্বিতীয়টি হল, উমরাতুল কাযা, যেটি হুদাইবিয়ার দ্বিতীয় বছর মক্কার কাফিরদের সাথে সিদ্ধান্তকৃত শর্ত অনুযায়ী করা হয়েছে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পরবর্তী বছর সপ্তম হিজরীতে উমরার জন্য বের হন। এবার নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় প্রবেশ করেন। উমরার বিধানগুলো সম্পাদন করেন। তিন দিন মক্কা মুয়াজ্জমায় অবস্থান করে মদীনায় ফিরে আসেন।

তৃতীয়টি হল, উমরায়ে জি'রানা, যেটি মক্কা বিজয়ের উদ্দেশ্যে মক্কায় প্রবেশ করে আদায় করেছেন। এবার নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম না ইহ্রাম বেঁধেছেন, না উমরা বা হজ্জের নিয়ত করেছেন। হালকা যুদ্ধের পর মক্কা বিজিত হয়েছে, তিনি সেখান থেকে হুনাইন এবং তায়েফ যুদ্ধের জন্য তাশরীফ নেন। এ দুটি যুদ্ধ থেকে অবসর গ্রহণ করে তিনি জি'রানায় গনিমতের সম্পদ বন্টন করেন। সেখান থেকে এক রাত্রে ইশার নামাযের পর ইহরাম বেঁধে মক্কা তাশরীফ নেন। রাত্রেই উমরা করে অর্থাৎ, সকাল হবার পূর্বেই মক্কা থেকে রওয়ানা হয়ে যান। এমনকি কোন কোন সাহাবী এ উমরা সম্পর্কে জানতেও পারেননি। যেমন বুখারী শরীফের ৪৪৫ পৃষ্ঠায় হয়রত নাফি' র. থেকে বর্ণিত আছে—

অর্থাৎ, নাফি' র. বলেছেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জি'রানা থেকে উমরা করেননি। যদি তিনি উমরা করতেন, তবে হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. থেকে তা গোপন থাকত না।

অথচ আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা.-এর সেখানে অনুপস্থিতি কিংবা ভুল-বিশ্বৃতির সম্ভাবনা আছে। কারণ, জি'রানা থেকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উমরা অনেক হাদীস দ্বারা প্রমাণিত। যেমন— হযরত আনাস ইবনে মালিক রা.-এর রেওয়ায়াত ৫৯৭ ও ২৩৯ পৃষ্ঠায় রয়েছে। ইমাম নববী র. বলেন, উলামায়ে কিরাম বলেন, হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. এর অস্বীকার বিশ্বৃতি অথবা সন্দেহের উপর প্রযোজ্য। আমার মত হল, জি'রানার উমরা ছিল শুধু রাতের ব্যাপার। এ কারণে কোন কোন সাহাবী এটি জানতে পারেননি। অতএব হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. ও এটি জানতে পারেননি।

চতুর্থ উমরা ছিল, দশম হিজরীতে বিদায় হজ্জের সাথে।

৩৮৪৩/১৮৪. সাঈদ ইবনে রাবী'র. ..... হযরত আবু কাতাদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুদাইবিয়ার যুদ্ধের বছর আমরা নবী করীম সা-এর সঙ্গে রওয়ানা করেছিলাম। এ সময় তাঁর সকল সাহাবী ইহ্রাম বেঁধেছিলেন, কিন্তু আমি ইহ্রাম বাঁধিনি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট হল, عُمُ الْحُدَيْبِيَةِ শব্দে।
এ হাদীসটি বিস্তারিত আকারে আবওয়াবুল উমরাতে ২৪৫ পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### একটি সন্দেহ ও এর নিরসন

মীকাত থেকে ইহ্রাম বাঁধা ব্যতীত সামনে অগ্রসর হওয়া জায়েয়ে নেই। অতঃপর আবু কাতাদা রা. কিভাবে ইহরাম ছাড়া সামনে অগ্রসর হলেন। যেমন তিনি নিজে বলেন, সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম ইহরাম বেঁধেছেন, কিন্তু আমি ইহরাম বাঁধিনি।

- এর উত্তর হল, হতে পারে সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম মীকাতের পূর্বে ইহ্রাম বেঁধেছেন আর আবু কাতাদা
  ইহরাম বাঁধেননি। কারণ, মীকাতের পূর্বে ইহরাম বাঁধা জায়েয আছে।
- ২. দ্বিতীয় উত্তর হল, সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম যেহেতু উমরার নিয়তে মক্কা থেকে রওয়ানা হয়েছিলেন সেহেতু ইহরাম বাঁধা জরুরি ছিল। কিন্তু আবু কাতাদার নিয়ত মক্কা যাবার ছিল না। ইহরাম আবশ্যক হল, মক্কায় প্রবেশ করার জন্য। ইমাম তাহাবী র. হযরত আবু সাঈদ খুদরী রা. থেকে হাদীস বর্ণনা করেন النَّبِينُ عَلَى الصَدَقِة وَعَادَةَ عَلَى الصَدَقِة وَ عَادَةَ عَلَى الصَدَقِة प्राया यावाর ছিলেন না। এজন্য ইহরাম বাঁধার প্রয়োজন ছিল না।

۳۸٤٤ عَنَدُ الله عَنِدُ الله عَنِدُ الله عَنْ مُوسَى عَنُ إِسْرَائِيلُ عَنْ اَبِي اِسْحَاقَ عَنِ الْبَرَّاءِ رضى الله عنه قَالَ تَعُدُّونَ اَنْتُمُ الفَتْحَ فَتْحَ مَكَّةَ وَقَدُ كَانَ فَتْحُ مَكَّةَ فَتْحُ مَكَّةَ وَنَحُنُ نَعُدُّ الفَتْحَ بَيْعَةَ الرِّضُوانِ يَوْمَ الْحُدَيْبِيَةُ بِنُرُّ، فَنَزَحُنَاهَا، فَلَمُ نَتُرُكُ يَوْمَ الْحُدَيْبِيَةُ بِنُرُّ، فَنَزَحُنَاهَا، فَلَمُ نَتُرُكُ قَطُرَةً، فَبَلَغَ ذَٰلِكَ النَّبِيِّ عَلَى النَّبِي عَلَى شَفِيْرِهَا، ثُمَّ دَعَا بِانَاء مِنُ مَاء، فَتَوَضَّا ثَمَ مَضَمَضَ وَدَعَا ثُمَّ صَبَّهُ فِيهُا، فَتَرَكُنَاهَا غَيْرَ بَعِيْدٍ، ثم إِنَّهَا اَصُدَرَتُنَا مَاشِئْنَا نَحُنُ وَرِكَابُنَا لَكُومَ صَلَّمَ وَدَعَا ثُمَّ صَبَّهُ فِيهَا، فَتَرَكُنَاهَا غَيْرَ بَعِيْدٍ، ثم إِنَّهَا اَصُدَرَتُنَا مَاشِئْنَا نَحُنُ وَرِكَابُنَا لَكُومَ مَضَ وَدَعَا ثُمَّ صَبَّهُ فِيهَا، فَتَرَكُنَاهَا غَيْرَ بَعِيْدٍ، ثم إِنَّهَا اَصُدَرَتُنَا مَاشِئْنَا نَحُنُ وَرِكَابُنَا لَكُومَ مَصَى وَدَعَا ثُمَ صَبَّهُ فِيهَا، فَتَرَكَنَاهَا غَيْرَ بَعِيْدٍ، ثم إِنَّهَا اَصُدَرَتُنَا مَاشِئْنَا نَحُنُ وَرِكَابُنَا لَكُومَ وَلَا عَنَاهَا عَبْرَ بَعِيْدٍ، ثم إِنَهَا اَصُدَرَتُنَا مَاشِئْنَا نَحُنُ وَرِكَابُنَا لَكُومَ وَدَعَا ثُكُم نَتَا اللهُ وَتَعَا لَكُ فَتَعًا مَعْمَ وَلَا مَا الْعَلَى الْعَبْرَ بَعِيْدٍ الله وَلَا النَّبِي وَلَيْهَا الْمَوْمِ وَلَوْمَ الله وَلَا مَا الله وَلَا مَا الله وَلَا مَالله وَلَا مَالَعُونَا لَكُ فَتَعًا مُبْعِيْدٍ وَمَا الله وَلَا مَا الله وَلَيْ فَعَلَمُ الله وَلَا مَا الله وَلَا مَا الله وَلَا مَا الله وَلَا الله وَلَا مَا الله وَلَمُ وَلَا مَا الله وَلَيْهُ وَلَا مَا اللّه وَلَا مَا الله وَلَا مَا الله وَلَا مَا الله وَلَا مَا الله وَلَوْمَ الله وَلَا الله وَلَا مَا الله وَلَيْكُونُ الله وَلَا مَا الله وَلَا الله وَلَا مَا الله وَلَا مَا الله وَلَيْهُ الله وَلَا الله وَلَا الله وَلَا مَا الله وَلَا الله

# ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, يُومَ الحُديبِيهِ শব্দে।

# হুদাইবিয়ার সন্ধি ও সুস্পষ্ট বিজয়

সন্ধির শর্ত-শরায়েতের সময় থেকে আয়াতে মুবারকা অবতীর্ণ হওয়া পর্যন্ত অধিকাংশ সাহাবী এ সন্ধিকে লাঞ্ছনাময় মনে করতেন। কিন্তু আল্লাহ্ তা আলা এ সন্ধিকে বলেছেন, সুস্পষ্ট বিজয়। যেমন— সন্ধির ঘটনাবলী প্রমাণ করছে যে, ইসলামের প্রচার-প্রসার ও সমস্ত ইসলামী বিজয়ের বুনিয়াদ হল, এই সন্ধি। এই সন্ধি মক্কা বিজয়ের কারণ হয়। এটি ইসলাম প্রসারের কারণ সাব্যস্ত হয়। ইসলাম যে উত্তম আদর্শের ভিত্তি রেখেছে এবং

ইসলামের কারণে সাহাবায়ে কিরাম উত্তম চরিত্রের যে উঁচু মরতবায় পৌঁছেছেন। এর সম্পর্কে কুরাইশ এবং অন্যান্য শক্রণোত্র অবহিত হতে পারছিল না। সার্বক্ষণিক যুদ্ধ ও লড়াইয়ের কারণে তারা প্রশান্ত চিত্তে ইসলামী শিক্ষা সম্পর্কে কোন যথার্থ রায় কায়েম করতে পারছিল না। এ সদ্ধির পর প্রশান্তির সাথে একেক জন অপরের সাথে মিলে। তখন তারা দেখল, স্বয়ং আমাদেরই একটি দল অল্পদিনে ইসলামী শিক্ষা লাভ করে মানবতা ও আভিজাত্যের কিরূপ উঁচু মর্তবায় পোঁছে গেছে! এর তাৎক্ষণিক ফল এ হল যে, কুরাইশ ও সমস্ত গোত্রগুলো ইসলামী নৈতিক চরিত্র ও কাজকর্ম দেখে প্রভাবিত হয়। এবং শুধু দুই বছর সময়ে এত লোক ইসলাম গ্রহণ করেছে যে, নরুওয়াত থেকে নিয়ে ৬ হিজরী পর্যন্ত ১৯ বছরেও তা হয়নি। ফলে হুদাইবিয়ায় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ১৪০০ সাহাবী সাথে নিয়ে বেরিয়েছিলেন। এর ২ বছর পর মক্কা বিজয়ের জন্য ১০ হাজারের বিশাল বাহিনী নিয়ে বের হন।

এই সন্ধির কারণে দ্বিতীয় আরেকটি বিরাট ব্যাপার এই হল, এতদিন পর্যন্ত গোটা ইসলামী শক্তি কুরাইশের সাথে যুদ্ধে জড়িয়েছিল। এই সন্ধির ফলে গুরুত্বপূর্ণ বিষয়াবলীর প্রতি মনোযোগ দেয়ার সুযোগ হয়। মদীনায় ফিরে এসেই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পৃথিবীর রাজা-বাদশাহদের নিকট ইসলামী দাওয়াতের চিঠিপত্র প্রেরণ করেন। এর অর্থ এই ছিল যে, এবার কুরাইশ ও বিভিন্ন গোত্রের পরিবর্তে ইসলামী শক্তি কায়সার ও কিসরার ন্যায় বিশাল শক্তির সাথে মুকাবিলার যোগ্য হয়ে গেছে।

٣٨٤٥. حَدَّتَنَا رُهَيُرُ فَضُلُ بُنُ يَعُقُوبَ قَالَ حَدَّتَنَا الْحَسَنُ بُنُ مُحَمَّدِ بُنِ اَعْيَنَ اَبُوْ عَلِيِّ الْحَرَّانِيُ قَالَ حَدَّتَنَا رُهَيُرُ قَالَ حَدَّتَنَا رُهُيُرُ قَالَ حَدَّتَنَا رُهَيُرُ قَالَ حَدَّتَنَا رُهُيَرُ قَالَ الله عنهما اَنَّهُمُ كَانُوا مَعَ رَسُولِ اللّهِ عَلَى بِئُرِ، فَنَزَحُوهَا، فَاتَوْا مَعَ رَسُولِ اللّهِ عَلَى بِئُر، فَنَزَحُوهَا، فَاتَوْا رَسُولَ اللّهِ عَلَى بِئُر، فَنَزَحُوهَا، فَاتَوْا رَسُولَ اللّهِ عَلَى بِئُر، فَنَزَحُوها، فَاتَوْا رَسُولَ اللّهِ عَلَى بِئُر، فَنَزَحُوها، فَاتَوْا رَسُولَ اللّهِ عَلَى بِنُوا مَنْ مَائِها، فَاتِي بِه، رَسُولَ اللّهِ عَلَى الْبِئُر وَقَعَدَ عَلَى شَفِيرِهَا، ثم قَالَ النّهُ وَنِي بِدَلُو مِنْ مَائِها، فَاتِي بِه، فَبَصَقَ فَدَعَا، ثم قَالَ دَعُوهَا سَاعَةً، فَارُووا انَفُسُهُمْ وُركابهُمْ حَتَّى ارْتَحَلُّوا ـ

৩৮৪৫/১৮৬. ফযল ইবনে ইয়াকুব র. .... হযরত আবু ইসহাক র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমাকে হযরত বারা' ইবনে আযিব রা. সংবাদ দিয়েছেন যে, হুদাইবিয়ার যুদ্ধের দিন তাঁরা চৌদ্দশ কিংবা তার চেয়েও অধিক লোক রাসূলুল্লাহ্ সা-এর সঙ্গে ছিলেন। তখন তারা একটি কৃপের পার্শ্বে (হুদাইবিয়ার নিকট) অবতরণ করেন এবং তা থেকে পানি উত্তোলন করতে থাকেন। (এতে সব পানি নিঃশেষ হয়ে যায়, কিছুই অবশিষ্ট থাকেনি) তারা রাসূলুল্লাহ্ সা-এর কাছে এসে এ সংবাদ জানালেন। তখন তিনি কৃপটির কাছে এসে এর পাড়ে বসলেন। এরপর বললেন, আমার কাছে এই কৃপের এক বালতি পানি নিয়ে আস। তখন তা নিয়ে দেয়া হলো। তিনি এতে মুখের পানি ফেললেন এবং দোয়া করলেন। এরপর তিনি বললেন, এ থেকে কিছুক্ষণের জন্য তোমরা পানি উঠানো বন্ধ রাখ। (অর্থাৎ, কিছুক্ষণের জন্য বিলম্ব কর।) এরপর সকলেই নিজেদের ও বাহন পশুগুলোর জন্য পর্যাপ্ত পরিমাণে পানি দ্বারা যাত্রা করার পূর্ব পর্যন্ত পরিতৃপ্ত করালেন এবং পরে চলে গেলেন। (অর্থাৎ, যতক্ষণ অবস্থান করছিলেন ততক্ষণ পর্যন্ত পানি দিয়ে পিপাসা নিবারণ করছিলেন।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوَمُ الْحُدَيبِيَةِ শব্দে। এ হাদীসটিও ভিন্ন সনদে হযরত বারা ইবনে আযিব রা. এর।

٣٨٤٦. حَدَّثَنَا يُوسُفَ بُنُ عِيُسَى حَدَّثَنَا ابُنُ فُضَيْلِ قَالَ حَدَّثَنَا حُصَيْنٌ عَنُ سَالِم عَنُ جَابِرٍ رضى الله عنه قَالَ عَطِشَ النَّاسُ يَوْمَ الْحُدَبِيةِ وَرَسُولُ اللهِ اللهِ عَنه قَالَ عَطِشَ النَّاسُ يَوْمَ الْحُدَبِيةِ وَرَسُولُ اللهِ عَنه قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنه قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنه قَالَ رَسُولُ اللهِ عَنْ مَا لَكُمُ ؟ قَالُوا بَا رَسُولُ الله الله الله الله عَنه وَلَا نَشَرَبُ اللهَ عَنه وَلَا نَشَرَبُ اللهَ عَلَى رَكُوتِكَ وَقَالَ فَوضَعَ النَّبِي عَنْ يَدَهُ فِي الرَّكُوةَ ، فَعَلَ الْمَاءَ يَفُورُ مَن بَيْنِ اَصَابِعِه كَامُثَالُ الْعُيُونِ ، قَالَ فَصَربُنَا وَتَوَضَّانَا ، فَقُلْتُ لِجَابِرٍ كُمْ كُنتُم يَوْمَئِذٍ ؟ قَالَ فَرُكُ وَتُكَ مَا لَكُمْ وَانَةً اللهِ لَكُولًا مِائِةً اللهِ لَكُولًا عَلَى اللهِ اللهُ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

৩৮৪৬/১৮৭. ইউসুফ ইবনে ঈসা র. .... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুদাইবিয়ার দিন লোকজন পিপাসার্ত হয়ে পড়লেন। এ সময় রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট পেয়ালা একটিছিল মাত্র। তিনি তা দিয়ে ওযু করলেন। তখন লোকেরা তাঁর প্রতি এগিয়ে আসলে (অর্থাৎ, এসে পানির অভিযোগ করলেন) পানির অভিযোগ করলে তিনি তাদেরকে বললেন, কি হয়েছে তোমাদের? (কেন আসছ?) তারা বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আপনার পেয়ালার পানি ব্যতীত আমাদের কাছে এমন কোন পানি নেই, যা দ্বারা আমরা ওযু করব এবং যা আমরা পান করব।

বর্ণনাকারী জাবির রা. বলেন, এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর মুবারক হাতখানা ঐ চর্ম পাত্রে রাখলেন। অমনি তার আঙ্গুলগুলোর মধ্যস্থল থেকে ঝরনাধারার মত পানি উথলে উঠতে লাগল। জাবির রা. বলেন, আমরা সে পানি পান করলাম এবং তা দিয়ে ওয়ু করলাম। [সালিম র. বলেন] আমি জাবির রা-কে জিজ্ঞেস করলাম, আপনারা সেদিন কতজন লোক ছিলেন? তিনি বললেন, আমাদের সংখ্যা এক লাখ হলেও এ পানিই আমাদের জন্য যথেষ্ট হত। আমরা ছিলাম তখন পনেরশ লোক মাত্র।

১. উল্লেখ্য, হুদায়বিয়ার যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ্ সা-এর সাথে অংশগ্রহণকারী সাহাবাদের সংখ্যা কোন হাদীসে চৌদ্দশ, কোন হাদীসে পনেরশ আবার কোন হাদীসে তেরশ'র কথা উল্লেখ আছে। আসলে সংখ্যা কত, এ প্রশ্নের জবাবে আল্লামা কিরমানী র. বলেছেন, যারা বৃদ্ধ, যুবক ও কিশোর সকলকে গণনা করেছেন, তাঁরা বলেছেন পনেরশ, আর যারা বৃদ্ধ ও যুবকদেরকে গণনা করেনেনি তারা বলেছেন চৌদ্দশ, আর যারা শুধু বৃদ্ধদেরকে গণনা করেছেন, তাঁরা বলেছেন তেরশ। মূলত এ কথার মধ্যে কোন সংঘাত নেই। এর জবাবে আল্লামা নববী র. বলেছেন, সাহাবীদের সংখ্যা চৌদ্দশ'র কিছু বেশি ছিল। কেউ ভগ্নাংশসহ পনেরশ উল্লেখ করেছেন। আবার কেউ ভগ্নাংশ বাদ দিয়ে চৌদ্দশ বর্ণনা করেছেন। আর যারা তেরশ উল্লেখ করেছেন, মূলত তাদের সংখ্যা জানা ছিল না। —অনুবাদক।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوُمُ الحُدَيْبِيَةِ শব্দে। এ হাদীসটি সহীহ বুখারী ৫৯৮ পৃষ্ঠায় এসেছে। বারু আলামাতিন নরুওয়াতে ৫০৫ নং পৃষ্ঠার্য় গেছে।

প্রশ্নোত্তর ঃ বাহ্যত হ্যরত জাবির রা.-এর সাথে হ্যরত বারা ইবনে আযিব রা.-এর হাদীসে (১৮৬ নং হাদীসের) বিরোধ বুঝা যায়। কারণ, হ্যরত জাবির রা.-এর হাদীস দ্বারা বুঝা যায়, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পেয়ালায় হাত দেন। তখন হস্ত মুবারকের আঙ্গুলগুলো থেকে ঝর্নার ন্যায় পানি বের হতে আরম্ভ হয়। অথচ হ্যরত বারা ইবনে আযিব রা. এর পূর্বোক্ত হাদীস দ্বারা জানা যায় যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বালতি দিয়ে কৃপ থেকে পা উঠিয়ে মুখে পানি নিক্ষেপ করেছেন (কুলি করেছেন)। ফলে পাানি প্রচুর হয়ে যায়।

উত্তর ঃ ১. ঘটনা একাধিক বার হয়েছে। কিতাবুল আশরিবায় উল্লেখিত রয়েছে যে, হযরত জাবির রা. এর হাদীসে আঙ্গুলগুলো থেকে পানি বের হওয়ার ঘটনা তখনকার, যখন আসর নামাযের উদ্দেশ্যে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উযু করার জন্য মনস্থ করেছেন। পক্ষান্তরে হযরত বারা রা. এর হাদীস হল, সাধারণ প্রয়োজনের জন্য।

২. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন উযু করেছেন, তখন আঙ্গুলগুলো থেকে ঝর্নার ন্যায় পাানি প্রবাহিত হতে আরম্ভ করে। সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম উযু করেন ও পানি পান করেন। অতঃপর নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দিলেন, পেয়ালার অবশিষ্ট পানি কৃপে নিক্ষেপ কর। এর ফলে কৃপে পানির প্রাচুর্য দেখা দেয়।

٣٧٤٧. حَدَّثَنَا الصَّلُتُ بُنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بُنُ زُرِيْعٍ عَنُ سَعِيدٍ عَنُ قَتَادَةَ قُلُتُ لِسَعِيدِ بُنِ الْمُسَيَّبِ بَلَغَنِي أَنَّ جَابِرَ بُنَ عَبْدِ اللهِ كَانَ يَقُولُ كَانُواْ اَرْبُعَ عَشَرَةَ مِآئَةً، فَقَالَ لِيُ لَسَعِيْدِ بُنِ النَّهِ كَانَ يَقُولُ كَانُواْ اَرْبُعَ عَشَرَةَ مِآئَةً، فَقَالَ لِي سَعِيدٌ حَدَّثَنِي جَابِرٌ كَانُوا خَمْسَ عَشَرَةً مِآئَةً النَّذِينَ بَايَعُوا النَّبِي عَلَي يُومَ النُّحَدَيُبِينَةٍ تَابَعَهُ آبُو دَاؤُدَ حَدَّثَنَا قُرَّةً عَنُ قَتَادَةً وَتَابَعَهُ مُحَمَّدٌ بُنُ بَشَارٍ.

৩৮৪৭/১৮৮. সাল্ত ইবনে মুহাম্মদ র. ..... হযরত কাতাদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি সাঈদ ইবনে মুসায়্যির র-কে বললাম, আমি শুনতে পেয়েছি যে, হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. বলতেন, তাঁরা (হুদাইবিয়ার সন্ধিতে অংশগ্রহণকারী সাহাবীদের সংখ্যা চৌদ্দশ ছিল। তখন সাঈদ ইবনে মুসায়্যির রা. আমাকে বললেন, জাবির রা. আমাকে বর্ণনা করেছেন যে, হুদাইবিয়ার যুদ্ধে যাঁরা নবী করীম সা-এর হাতে বায়আত গ্রহণ করেছিলেন, তাদের সংখ্যা ছিল পনেরশ। সাল্ত ইবনে মুহাম্মদের অনুসরণ করেছেন আবু দাউদ তায়ালিসী। আবু দাউদ বলেন, কুররা র-এর মাধ্যমে কাতাদা র. থেকে অনুরূপ বর্ণনা করেছেন। মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. তাঁর অনুরূপ বর্ণনা (মুতাবা'আত) করেছেন।

नाया : निर्तानात्मत नात्थ मिल يَومُ الحُديبَيةِ नात्म ।

প্রশোন্তর ঃ বাহ্যত হুদাইবিয়ায় অংশগ্রহণকারীদের সংখ্যা সংক্রান্ত রেওয়ায়াতগুলোতে বিরোধ রয়েছে। স্বয়ং হ্যরত জাবির রা. এর দু'টি রেওয়ায়াতে বিরোধ বুঝা যায়। একটি হল, সাঈদ ইবনে মুসাইয়্যির সূত্রে বর্ণিত, হ্যরত জাবির রা. এর রেওয়ায়াত। সেটি হল, হুদাইবিয়ার উমরায় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে ছিলেন ১৫০০ ব্যক্তি। কাতাদা সূত্রে বর্ণিত, হ্যরত জাবির রা. এর হাদীসে আছে, তখন লোক ছিলেন ১৪০০। তাহাড়া, সাথে সাথেই তৎপরবর্তী অর্থাৎ ১৮৯ নং হাদীসে হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা রা. থেকে বর্ণিত আছে, আসহাবে শাজারা অর্থাৎ, হুদাইবিয়ায় অংশগ্রহণকারী লোক ছিলেন ১৩০০।

উত্তর : মূলতঃ মানুষ ছিলেন ১৪০০ এরও অধিক। যেমন ১৮৬ নং হাদীসে হযরত বারা ইবনে আযিব রা. এর রেওয়ায়াতে اَكُثَر শব্দে এসেছে। অতএব, যিনি ভাংতিকে পূর্ণ ধরেছেন, তিনি ১৫০০ বলেছেন, যিনি ভাংতিকে বাদ দিয়েছেন, শুধু শ হিসেবে এনেছেন তিনি বলেছেন ১৪০০।

বাকি রইল, ১৩০০ রেওয়ায়াতের বিষয়টি।

- ১. এর উত্তর হল- আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফা রা. স্বীয় জানা মুতাবিক বলেছেন, আর যিনি অতিরিক্ত সম্পর্কে জানতেন তিনি সে অতিরিক্তের কথা বর্ণনা করেছেন। মূলনীতি হল- নির্ভরযোগ্য বর্ণনাকারীর অতিরিক্ত অংশ গ্রহণযোগ্য।
- ২. দ্বিতীয় উত্তর হল− প্রথম দিকে মদীনা মুনাওয়ারা থেকে বের হওয়ার সময় ছিলেন ১৩০০। এরপর আরও কিছুসংখ্যক লোক এসে মিলিত হলে হন ১৫০০।
- ৩. আর একটি উত্তর হল, মুজাহিদদের সংখ্যা হল, ১৪০০। সেবক ও মহিলাদেরসহ সংখ্যা হল ১৫০০।

٣٨٤٨. حَدَّنَا عَلِى حَدَّنَا سُفَيَانُ قَالَ عَمرُو سَمِعتُ جَابِرَ بِنَ عَبدِ اللهِ رضى الله عنهما قَالَ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللهِ عَلَى حَدَّنِيةِ انتُم خَبرُ اَهلِ الأرضِ وَكُنّا الفّا واَربعُمِائةٍ وَلُو كُنت ابْصِرُ اليَومُ لاَريتُكُم مكانَ الشَجرة \* تابعةُ الاَعمشُ سَمِعَ سَالِمًا سَمِعَ جَابِرًا الفّا واربعُمِائةٍ . وَقَالُ عُبيدُ اللهِ بنُ مُعَاذٍ حَدَثنا أَبِى حَدَّثنا شُعبةُ عَن عَمرِو بنِ مُرَّةً حَدَثنِي عَبدُ اللهِ بنُ ابْسَ الشّعرةِ الشّعبةُ عَن عَمرِو بنِ مُرَّةً حَدَثنِي عَبدُ اللهِ بنُ ابْسَ المُعاجرين الله عنهما كانَ اصْحَابُ الشّعَرةِ النّا وثلاثمُائةٍ وكانتُ اسلَمُ ثُمُن المُهاجِرين تأبعهُ مُحمدُ بنُ بُشَّارِ حَدَّثنَا ابُو داؤد حَدَّثنا شُعبةُ .

৩৮৪৮/১৮৯. আলী র. ..... হ্যরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুদাইবিয়ার যুদ্ধের দিন আমাদেরকে বলেছেন, পৃথিবীবাসীদের মধ্যে তোমরাই সর্বোত্তম। সেদিন আমরা ছিলাম চৌদ্দশ। আজ আমি যদি চোখে দেখতাম, তাহলে আমি তোমাদেরকে সে বৃক্ষ-স্থানটি দেখিয়ে দিতাম। (এর দ্বারা এটাও বুঝা গেল যে, হ্যরত জাবির রা. শেষ বয়সে অন্ধ হয়ে গিয়েছিলেন।)

تَابَعَهُ الأَعْمَاثُ । আমাশ র. হাদীসটি সালিম রা-এর মাধ্যমে জাবির রা. থেকে সুফিয়ান (ইবনে উয়াইনা) র-এর অনুরূপ বর্ণনা করেছেন। অর্থাৎ, হুদায়বিয়ার সন্ধির দিন সাহাবীদের সংখ্যা ছিল চৌদ্দশ। (অর্থাৎ, হুদাইবিয়ার সন্ধির সময় সাহাবাগণের সংখ্যা চৌদ্দশত ছিল) ইমাম বুখারী র. এই মুতাবাআত পূর্ণ সনদ সহকারে কিতাবুল আশরিবায়ে লিখেছেন। দ্রষ্টব্য (২/৮৪২)

উবায়দুল্লাহ্ ইবনে মুআয র. .... আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফা (আসলামী) রা. বর্ণনা করেন যে, গাছের নিচে বাইআত (বাইআতে রিযওয়ানে উপস্থিত) গ্রহণকারীদের সংখ্যা ছিল ১৩০০। সৈন্যদের মধ্যে আসলাম গোত্রের সাহাবীগণের সংখ্যা ছিল মুহাজিরগণের মোট সংখ্যার এক-অষ্টমাংশ।

ত্র ক্রিটিটিটি হাদীস বর্ণনা করেছেন। তার থেকে আবু দাউদ হাদীস বর্ণনা করেছেন। তার থেকে অবু দাউদ হাদীস বর্ণনা করেছেন। তার থেকে বর্ণনা করেছেন ত'বা।

#### আসহাবে শাজারার ফ্যীলত

এ হাদীসে اَنتُم خَيرُ اَهِلِ الأَرض (তোমরা পৃথিবীবাসীর মধ্যে সর্বোত্তম) আসহাবে শাজারা তথা বাইআতে রিযওয়ানে অংশর্মহণকারীদের শ্রেষ্ঠত্বের সুস্পষ্ট প্রমাণ। নিঃসন্দেহে তখন অর্থাৎ, ৬ হিজরীতে মুসলমান আসহাবে শাজারা ব্যতীত মক্কা-মদীনা ইত্যাদিতে বিদ্যমান ছিলেন। কিন্তু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আসহাবে শাজারার বিশেষ ফ্যীলত বর্ণনা করেছেন। তাছাড়া, মুসলিম শরীফে উম্মে মুবাশশির রা. থেকে মারফ্' আকারে বর্ণিত আছে, আসহাবে শাজারার কেউ ইনশাআল্লাহ্ জাহান্লামে প্রবেশ করবে না। (মুসলিম ঃ ৩০৩)

निঃসন্দেহে তাদের জান্নাতী হওয়ার বিষয়টি সুনিশ্চিত। তাছাড়া আল্লাহ্ তা'আলা তাদের ব্যাপারে স্বীয় সন্তুষ্টির ঘোষণা দিয়েছেন - لَقَدُ رَضِىَ اللهُ عَنِ المُؤمِنينَ إِذْ يُبَابِعُونَكَ تَحتَ الشَجَرة (সূরা ফাত্হ)

আল্লাহ্র সন্তুষ্টির ঘোষণা মানে এর জামানাত যে, এরা সবাই আমৃত্যু ঈমান ও নেক আমলের উপর কায়েম থাকবেন। কারণ, আল্লাহ্ তা'আলা সর্বজ্ঞ ও স্বকিছু সম্পর্কে ওয়াকিফহাল। যদি কারও সম্পর্কে তিনি জানতেন যে, তারা কখনও ঈমান থেকে ফিরে যাবে, তবে আল্লাহ্ তা'আলা তার প্রতি নিজের সন্তুষ্টি ঘোষণা করতে পারতেন না।

وَمَنُ رَضِىَ اللّٰهُ عَنْهُ لَمْ ,ইবনে আবদুল বার র. ইসতী আবের ভূমিকায় এ আয়াতিটি উল্লেখ করে বলেন, وَمَنُ رَضِى اللّٰهُ عَنْهُ كَمْ عَلَيْهُ اللّٰهَ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهَ عَلَيْهُ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهِ اللّٰهِ عَلَيْهُ اللّٰهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَّهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّٰهُ عَلَ

#### শিয়াদের ভ্রান্ত প্রমাণ

কোন কোন শিয়া এ হাদীস দ্বারা প্রমাণ করার চেষ্টা করেছেন যে, এতে হ্যরত উসমান রা. এর উপর হ্যরত আলী রা. এর শ্রেষ্ঠত্ব প্রমাণিত হয়। কারণ, হ্যরত আলী রা. বৃক্ষের নিচে বায়আতে উপস্থিত ছিলেন। অতএব, তিনি ছিলেন أَنتُمُ خَيِرُ أَهِلِ الأَرضِ এর পরিপন্থী হ্যরত উসমান রা.। তিনি সেখানে উপস্থিত ছিলেন না।

তবে শিয়াদের এ প্রমাণ ভ্রান্ত ও বাতিল। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত উসমান রা.-কে নিজেই মক্কা পাঠিয়েছিলেন। অতএব, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত উসমান রা.-এর পক্ষ থেকে নিজেই বাইআত হয়েছেন। বরং এ বিশেষ ফ্যীলত হ্যরত উসমান রা. এরই ছিল যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় হস্ত মুবারককে হ্যরত উসমান রা.-এর হস্ত সাব্যস্ত করে তাঁর পক্ষ থেকে বায়আত হ্য়েছেন এবং ইরশাদ করেছেন, এ হল উসমানের বাইআত। অতএব, নিঃসন্দেহে হ্যরত উসমান রা. আসহাবে শাজারার অন্তর্ভুক্ত বাস্তবিক ছিলেন এবং সম্বোধিত ব্যক্তি ছিলেন এন্ট্রন্ট্রাল্লান্ট্র

٣٨٤٩. حُدَّتُنَا إِبَراهِيمُ بِنُ مُوسِٰى قَالَ اَخُبَرِنَا عِيسَىٰ عَن اِسمَاعِيلَ عَن قَيسِ اَنَهُ سَمِعَ مِرُدَاسًا الاَسلَمِیَّ یَقولُ، وَکَانَ مِنُ اَصْحَابِ الشَجَرةِ یُقبَضُ الصَالِحُونَ الْآوَلُ فَالْآوَّلُ وَتَبُقَیٰ حُفَالَةً کَافَالَةِ التَّمَرِ وَالشَعِیر لَایَعُبَاءُ اللَّهُ بِهِم شَیْثًا ۔

৩৮৪৯/১৯০. ইব্রাহীম ইবনে মূসা র. .... হযরত কায়েস র. থেকে বর্ণিত যে, তিনি হুদাইবিয়ার সন্ধির দিন বৃক্ষের নিচে বাইআত গ্রহণকারী (হুদাইবিয়া যুদ্ধে অংশগ্রহণকারীদের তিনিও একজন।) সাহাবী হযরত মিরদাস আসলামী রা.কে বলতে শুনেছেন যে, তিনি বলেন, পুণ্যবান লোকদেরকে একের পর এক উঠিয়ে নেওয়া হবে। (অর্থাৎ, পুন্যবানদের রূহ কবজা করা হবে যে বেশি পুণ্যবান হবে তাকে প্রথম এর পর যিনি পুণ্যবান তাকে, এভাবে একের পর এক।) এরপর অবশিষ্ট থাকবে খেজুর ও যবের ছালের মত কতিপয় নিম্নস্তরের বদকার লোক, (নিম্ন মর্যাদার ও মন্দ) যাদের কোন পরওয়া আল্লাহ্ করবেন না। (আল্লাহ্ তা'আলার নিকট তাদের কোন মূল্য হবে না)

वााचा : शितानायत जाए भिल وكَانَ مِنُ اَصَحابِ الشَجَرة वााचा ।

هُ بُرُداس ঃ মীমের নিচে যের, রায়ের উপর জযম, দালের উপর যবর। তিনি হলেন, ইবনে মালিক আসলামী কৃফী রা.। তাঁর এ হাদীসটি মাওকুফ। বুখারী এ হাদীসটি রিকাকে ৯৫২ পৃষ্ঠায় এনেছেন।

الاُولُ উহ্য ফেলের কারণে মারফ্'। মূলতঃ উহ্য ইবারত হবে الَّولُ আর الْولُ শব্দটি তার উপর আত্ফ। সারমর্ম হল, ভূ-পৃষ্ঠ থেকে আগে আগে একে একে নেককাররা চলে যাবেন। حفالة ঃ হায়ের উপর পেশ, ফা তাশদীদ বিহীন অর্থাৎ, নেককারদের দুনিয়া ত্যাগের পর ভূ-পৃষ্ঠে নিম্নমানের খেজুরের ন্যায় নিমন্তরের অপদার্থ কিছু লোক থেকে যাবে। (উমদাতুল কারী)

. ٣٨٥. حَدَّثَنَا عَلِيٌّ بِنُ عَبِدِ اللّٰهِ قَالَ حَدَّثَنَا سَفَيَانُ عَنِ الزُهِرِيِّ عَنُ عُرُوةَ عَن مَرُوانَ وَالمِسْوِرِ بِنِ مَخُرَمَةَ قَالًا خُرَجَ النَبِي ﷺ عَامَ الحُدَيبِيَةِ فِي بِضِعِ عَشَرَةَ مِائَةً مِنُ اصحابِهِ فَلَمَّا كَانَ بِذِي الحُلَيفَةِ قَلَدَ الهَدْي وَاشْعَرَ وَاحُرَمَ مِنهَا لَااحْصِي كَمُ سَمِعتُهُ مِن سُفيانَ حُتّى سَمِعتُهُ يقُولُ لَا احُفَظُ مِن الزُهرِي الإشْعَارُ وَالتَقلِيدُ فَلاَ اَدِرى يَعْنِي مَوضِعَ الإشُعَارِ وَالتَقلِيدِ اوِ التَقلِيدِ اوِ التَقلِيدِ اللهَ لَا عَدِيثِ كُلَّةً .

৩৮৫০/১৯১. আলী ইবনে আবদুল্লাহ র. ..... হ্যরত মারওয়ান (ইবনুল হাকাম) এবং মিসওয়ার ইবনে মাখরামা রা. থেকে বর্ণিত। তাঁরা উভয়ই বলেছেন যে, হুদাইবিয়ার বছর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক হাজারেরও অধিক সাহাবীকে সঙ্গে নিয়ে মদীনা থেকে যাত্রা করলেন। যুল-হুলায়ফা নামক স্থানে পৌঁছে তিনি হাদীর (কুরবানীর পশুর) গলায় কিলাদা বাঁধলেন, (কুরবানীর পশুর) কুঁজ কাটলেন এবং সেখান থেকে উমরার ইহরাম বাঁধলেন। ইমাম বুখারীর শায়েখ আলী ইবনে মাদানী বলেন, এ হাদীস সুফিয়ান থেকে কতবার শুনেছি তার সংখ্যা আমি নির্ণয় করতে পারছি না। আমি এই হাদীস সুফিয়ান হতে বহুবার শুনেছি। একবার এরকমও তাঁকে বলতে শুনেছি, যুহরী থেকে কুরবানীর পশুর গলায় কিলাদা বাধা এবং ইশআর করার কথা আমার স্মরণ নেই। রাবী আলী ইবনে মাদীনী বলেন, সুফিয়ান এ কথা বলে কি বোঝাতে চেয়েছেন তা আমি জানি না। তিনি কি এ কথা বলতে চেয়েছেন যে, যুহরী থেকে ইশআর ও কিলাদা পড়ানোর কথা তাঁর স্মরণ নেই, না পুরা হাদীসটি স্মরণ না থাকার কথা বলতে চেয়েছেন?

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَامُ الْحُدَيْبِيَةِ শব্দে। এ হাদীসটি কিতাবুল হজ্জে ২২৯–২৩০ পৃষ্ঠায়

ा पूरु मा'कृष आलादेशि मिल मानजूव। कातन, এটि لَاشَعَارُ وَالتَقلِيدُ اللهُ عَارُ وَالتَقلِيدُ

٣٨٥١. حَدَّثَنَا الحَسنُ بُنُ خَلَفِ قَالَ حدثنا اسِحَاقُ بنُ يُوسفُ عَن اَبِي بِشُر وَرُقَاءَ عَنِ ابِن اِبِي بِشُر وَرُقَاءَ عَنِ ابِي نِجبِع عَنَ مُجَاهِدِ قَالَ حَدَّثنِي عَبدُ الرحَمٰنِ بنُ اَبِي لَيليٰ عَنُ كَعبِ ابنِ عُجرَةَ رض اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ اَنُ يَجبِع عَنَ مُجَاهِدِ قَالَ حَدَّثنِي عَبدُ الرحَمٰنِ بنُ اَبِي لَيليٰ عَنُ كَعبِ ابنِ عُجرَةَ رض اَنَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ اَنُ يَحْلِقَ وَهُو بِالحَدَيْبِيَةِ، لَمُ يُبَيِّن لَهُم اَنَّهُم يَجِلُونَ بِهَا وَهُمْ عَلىٰ طَمِع اَنُ يَدخُلُوا مَكةَ، فَانُزلَ يَخْلِقَ وَهُو بِالحَدَيْبِيَةِ، لَمُ يُبَيِّن لَهُم اَنَّهُم يَجِلُونَ بِهَا وَهُمْ عَلىٰ طَمِع اَنُ يَدخُلُوا مَكةَ، فَانُزلَ اللهُ الفِدَيَةَ، فَامَرَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ اَنُ يُطُعِمَ فَرَقًا بَينَن سِتَّةٍ مَسَاكِينُنَ اَو يُهِدِي شَاةً اَو يَصُومَ ثَلَاثَةً اَيَّامٍ .

৩৮৫১/১৯২. হাসান ইবনে খালাফ র. ..... হ্যরত কাব ইবনে উজরা রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে এমতাবস্থায় দেখলেন যে, উকুন (তার মাথা থেকে) মুখমগুলে ঝরে পড়ছে। তখন তিনি বললেন, যে তোমার মাথার কীট (উকুন)গুলো কি তোমাকে কষ্ট দিচ্ছে? তিনি (কা'ব ইবনে উজরারা) বললেন, হাা। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুদাইবিয়ায় অবস্থানকালে তাঁর মাথা মুণ্ডিয়ে ফেলার জন্য নির্দেশ দেন। (তিনি উমরার এহরাম বাধা অবস্থায় ছিলেন।) হুদাইবিয়াতেই তাদেরকে ইহরাম থেকে হালাল

হয়ে যেতে হবে এ কথা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের কাছে এখনো বর্ণনা করেননি। বরং সাহাবীগণের এই আশা ছিল যে তারা মক্কাতে প্রবেশ করবে। তাই আল্লাহ্ ফিদিয়ার হুকুম নাযিল করলেন। (যে ইহরামের অবস্থায় মাথামুগুন করলে কি কি আবশ্যক হয়?) এ কারণেই রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে ছয়জন মিসকীনকে এক ফারাক (প্রায় বারো সের) খাদ্য খাওয়ানোর অথবা একটি বকরী কুরবানী করার অথবা তিন দিন রোযা পালন করার নির্দেশ দিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল وَهُوَ بِالْحُدَيْبِيَةِ বাক্যে। এ হাদীসটি হজ্জে ২৪৪ পৃষ্ঠায় এসেছে। فَرَقَ का ও রায়ের উপর যবর। ষোল রতলের একটি পরিমাপ। (উমদাতুল কারী ঃ ১৭/২১৭)

٣٨٥٢. حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بِنُ عَبِدِ اللّهِ قَالَ حَدَّثَنِى مَالِكَ عَن زيدِ بُنِ اَسْلَم عَن إَبِيهِ قَالَ خُرَجتُ مَع عُمَر بِنِ الخَطَابِ رضى الله عنه إلى السُوقِ ، فَلَحِقَتُ عُمَر إِمْرَاةً شَابَةً ، فَقَالَتُ يَا أَمِيرَ المُوْمِنِينَ! هلَكُ زُوجِى وَتَرك صَبِيَةً صِغَارًا وَاللّهِ مَا يُنضِجُونَ كُرَاعًا وَلاَ لَهُمْ زُرعَ وَلاَ ضَرُعَ المَع المُعتبِينَ المُعلَيْ الغِفَارِيّ، وَقَدْ شِهِدَ إِبِي الحَديبِيةَ مَعَ النَبِيّ عَلَى فَوَقَفَ مَعَهَا عُمَرُ وَلَمُ يَمضِ، ثُمَّ قَالَ : مَرْحَبًا بِنسَيِب قَرِيبٍ، ثُمَّ انصَرَفَ الى بَعير ظُهيرٍ كَانَ مَرْسُوطًا فِي الدَارِ، فَحَمَلُ عَلَيهِ غِرَارتَيْنِ مَلَاهُمُمَ الْعَامًا، وَحَمَلُ بَيْنَهُمَا نَفَقَةً وَثِيبًا ثَم نَاوَلَها بِخِطَامِه، ثُمَّ قَالَ اقْتَادِيهِ فَلَنْ يَغِنِي حَتَّى يَاتِيكُمُ اللهُ بِخَيرٍ، فَقَالَ رَجُلُ يَا فَي الدَارِ، فَحَمُلُ عَلَيهِ فَلَنْ يَغِنِي حَتَّى يَاتِيكُمُ الله بِخَيرٍ، فَقَالَ رَجُلُ يَا أَمُونَ اللهُ إِنِي الْمُؤْمِنِينَ الْكُورِةُ فَي الدَارِ عَمَرُ وَكُمَلُ عَلَيْهِ فَلَنْ يَغِنِي حَتَّى يَاتِيكُمُ الله بِخَيرٍ، فَقَالَ رَجُلُ يَا أَمُن وَاللّهِ إِنِي لَالْمُ وَلِيلًا عَمْ وَاخَاهَا قَدُ حَاصَرا وَيُعَالًا وَمَانًا وَمَانًا وَمَانًا وَمَانًا نَسْتَفِئَ سُهُمَانَهُمَا فِيهِ .

৩৮৫২/১৯৩. ইসমাঈল ইবনে আবদুল্লাহ্ র. ..... হযরত আসলাম র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একদা আমি হযরত উমর ইবনে খাত্তাব রা-এর সঙ্গে বাজারে বের হলাম। সেখানে একজন যুবতী মহিলা তাঁর সাথে সাক্ষাৎ করে বলল, হে আমীরুল মু'মিনীন! আমার স্বামী ছোট ছোট কতকগুলো বাচ্চা রেখে ইন্তিকাল করেছেন। আল্লাহ্র কসম, তাদের আহারের জন্য পাকানোর মত কোন বকরীর খুরাও নেই এবং নেই কোন ফসলের ব্যবস্থাও দুধেল পশু (উট, বকরী)। (দুর্ভিক্ষ অর্থাৎ, দুর্ভিক্ষ ও দারিদ্রের কারণে তারা পাছে ধ্বংস না হয়ে যায়।) তাদেরকে খেয়ে ফেলবে বলে আমার আশংকা হচ্ছে অথচ আমি হলাম খুফাফ ইবনে আয়ামান গিফারীর কন্যা। আমার পিতা নবী করীম সা-এর সঙ্গে ছলাইবিয়ার যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন। এ কথা ওনে উমর রা. তাকে অতিক্রম না করে পার্শ্বে দাঁড়ালেন এবং সামনে বাড়লেন না। এরপর বললেন, তোমার গোত্রকে ধন্যবাদ। তাঁরা তো আমার খুব নিকটের মানুষ। (অর্থাৎ, সুসংবাদ গ্রহণ কর তারা তো আমার খুব নিকটের মানুষ বটে।) এরপর তিনি বাড়িতে এসে আস্তাবলে বাঁধা উটের থেকে একটি মোটা তাজা উট এনে দুই বস্তা খাদ্য এবং এর মধ্যে কিছু নগদ অর্থ ও বস্ত্র রেখে এগুলো উক্ত উটের পূর্চে উঠিয়ে দিয়ে মহিলার হাতে এর লাগাম দিয়ে বললেন, তুমি এটি টেনে নিয়ে যাও। এগুলো শেষ হওয়ার পূর্বেই হয়তো আল্লাহ্ তোমাদের জন্য এর চেয়ে উত্তম কিছু দান করবেন (তিনি ওয়াদা করলেন যে, এগুলো শেষ হলে আরো দেব।) তখন এক ব্যক্তি বললেন, হে আমীরুল মু'মিনীন! আপনি তাকে খুব বেশি দিলেন। উমর রা. বললেন, তোমার মা তোমাকে হারিয়ে ফেলুন। আল্লাহ্র কসম, আমি দেখেছি এ মহিলার আব্বা ও ভাই দীর্ঘদিন পর্যন্ত একটি দুর্গ অবরোধ করে রেখেছিলেন এবং পরে

তা জয়ও করেছিলেন। (যেন ঘটনা আমার চোখের সামনেই ঘটেছিল) এরপর ঐ দুর্গ থেকে অর্জিত তাদের অংশ থেকে আমরাও যুদ্ধলব্ধ সম্পদের দাবি করি (গণিমতের মাল থেকে বন্টন করছিলাম এবং কিছু অংশ আমরা নিজেরা গ্রহণ করি এবং কিছু অংশ তাদেরকে দেই।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল وَقَدُ شَهِدَ إِلَى الحُدَيبِيَةِ यादापের পিতা وَقَدُ شَهِدَ إِلَى الحُدَيبِيَةِ यादापिর পিতা হযরত উমর ইবনে থান্তাব রা. এর আজাদকৃত দাস। হযরত উমর রা. তাকে ১১ হিজরীতে মক্কায় ক্রয় করেছিলেন। هَ مَا يُنْضِجُونَ كُرَاعً । হেলায়াদের নিচে যের, বায়ের উপর জযম, এর বহুবচন। هَ مُا يُنْضِجُونَ كُرَاعً । ইরার উপরে পেশ, নূনের উপর জযম, দোয়াদের উপরে যের, পরবর্তীতে জীম। وَ كُرَاعً । বকরী ইত্যাদির পায়া। অর্থাৎ, তাদের নিকট বকরী ইত্যাদির পায়াও ছিল না, যা রায়া করবে। وَ خُفَانُ بِنُ الْمِمَا وَ الْمَامُ عَلَيْهُم الضَبِعُ । হায়েনাকেও বলা হয়। وَ خُفَانُ بِنُ الْمِمَاءُ । দুর্ভিক্ষের বছর। وَ ضَبُع المَامَاءُ । ইবনে ঈমা ঃ হামযার নিচে যের।

খাইরুল জারী গ্রন্থকার লিখেছেন, এ মহিলার নাম জানা যায়নি। তার স্বামী ও সন্তান-সন্তুতির নামও জানা গেল না। এতটুকু জানা যায় যে, এ মহিলার স্বামী ছিলেন সাহাবী। এ মহিলা হলেন সাহাবীর কন্যা। স্পষ্ট এটাই যে, তার স্বামীও সাহাবী। এ মহিলার পিতা খুফাফ যে সাহাবী তাও জানা ও প্রসিদ্ধ। আল্লামা আইনী র. বলেন, আবু উমর বলেছেন, বলা হয়, খুফাফ, তাঁর পিতা ঈমা ও দাদা রাহ্যা সবাই সাহাবী। আল্লাহ তা'আলা তাদের প্রতি সন্তুষ্ট হোন। যায়েদে ইবনে হারিসার পিতা হারিসার ছেলে উসামা। অতঃপর উসামার সন্তানরাও সাহাবীর মর্যাদা লাভ করেছেন।

ह राज शात, पूर्व अवततात्पत घटेना घटिए शायवता । قَدُ حَاصَرا حِصَنَّا

٣٨٥٣. حَدَّثَنِى مُحَمدُ بِنُ رَافِع قَالَ حَدثنَا شَبَابَةُ بِنُ سَوَّارِ اَبِوُ عَمرِو الفَزَارِيُّ قَالَ حدثنَا شُعبة عَنَ قَتَادَةً عَنَ سَعِيدِ بِنِ المُسَيَّبِ عَنَ اَبِيهِ قَالَ لَقَدُ رَايتُ الشَجَرةَ ثم اَتَيتُهَا بَعُد ، فَلَمُ اَعِرفُهَا قَالَ مَحَمُودُ ثم انسيتُهَا بَعُدُ .

৩৮৫৩/১৯৪. মুহাম্মদ ইবনে রাফি' র. .... হ্যরত মুসায়্যিব (ইবনে হুয্ন) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (যে বৃক্ষের নিচে বাইআত গ্রহণ করা হয়েছিল) আমি সে বৃক্ষটি দেখেছিলাম। কিন্তু গ্ররপর যখন সেখানে আসলাম তখন আর তা চিনতে পারলাম না। মাহমুদ (বুখারীর উস্তাদ মাহমুদ ইবনে গায়লান র. স্বীয় রেওয়ায়াতে) বর্ণনা করেন, (মুসায়্যিব ইবনে মুয্ন বলেছেন) পরে আমাকে সে গাছটি ভুলিয়ে দেয়া হয়েছে।

৩৮৫৪/১৯৫. মাহমুদ র. ............. হ্যরত তারিক ইবনে আবদুর রহমান র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি হজ্জ করতে যাওয়ার পথে নামাযরত এক কাওমের নিকট দিয়ে রাস্তা অতিক্রম করছিলাম, তখন আমি তাদেরকে বললাম, এ জায়গাটি কিরপ নামাযের স্থান? তাঁরা বললেন, এটি সেই বৃক্ষ যেখানে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (সাহাবীদের থেকে) বায়আতে রিয়য়ান গ্রহণ করেছিলেন। এরপর আমি সাঈদ ইবনে মুসায়্রির র-এর কাছে গেলাম এবং এ ব্যাপারে তাঁকে সংবাদ দিলাম। তখন সাঈদ (ইবনে মুসায়্রির) র. বললেন, আমার পিতা (মুসাইয়্রির) আমার কাছে বর্ণনা করেছেন, বৃক্ষটির নিচে যাঁরা রাসূলুল্লাহ সা-এর হাতে বায়আত গ্রহণ করেছিলেন তিনি ছিলেন তাঁদের মধ্যে একজন। মুসায়্রির রা. বলেছেন, পরবর্তী বছর আমরা যখন সেখানে গেলাম তখন আমরা আর ঐ বৃক্ষটিকে নির্দিষ্ট করতে পারলাম না, স্থান তুলে গেলাম। আমাদের তালাশ করা সত্ত্বেও স্থান আর চিনতে পারলাম না। সাঈদ র. বললেন, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাহাবীগণ (এখানে উপস্থিত হয়ে বায়আত গ্রহণ করা স্বত্ত্বেও) তা চিনতে পারলেন না, আর তোমরা তা চিনে ফেলেছ? তাহলে তোমরা কি তাঁদের চেয়েও অধিক বিজ্ঞ?

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল تَحُتَ الشَجَرة শব্দে। ما هُذَا المُسجدُ -এর দ্বারা উদ্দেশ্য হল, মসজিদে শাজারা। কারণ, সাহাবায়ে কিরাম এ বৃক্ষের নিচে মসজিদ নির্মাণ করেছিলেন। فَانَتُم اَعُلُمُ अर्थाৎ, তোমরা সাহাবায়ে কিরামের চেয়েও অধিক বিজ্ঞ। এ কথাটি বলা হয়েছিল ঠাট্টারূপে।

٣٨٥٥. حَدَّثَنَا مُوسَى قَالَا حَدِثْنَا أَبُو عَوَانَةٌ قَالَ حدِثْنَا طَارِقٌ عَنَ سَعِيدٍ بُنِ المُسَيَّبِ عَن آبيهِ النَّهُ كَانَ مِمَّنُ بَايَعَ تَحُتَ الشَّجَرةِ فَرَجَعَنَا اللَّهُ العَامَ المُقِبلُ فَعَمِيَتُ عَلَيُنَا .

৩৮৫৫/১৯৬. মুসা র. ..... হ্যরত মুসায়্যিব রা. থেকে বর্ণিত, বৃক্ষের নিচে যাঁরা বায়আত (বায়আতে রিযওয়ান) হয়েছিলেন তিনি ছিলেন তাঁদের মধ্যে একজন। তিনি বলেন, পরবর্তী বছর আমরা আবার সে গাছের স্থানে উপস্থিত হলে আমরা গাছটিকে চিনতে পারলাম না। বৃক্ষটি আমাদের কাছে সন্দেহপূর্ণ হয়ে গেল। (অর্থাৎ, চিনতেই পারলাম না সেটি কোন গাছটি ছিল ?)

٣٨٥٦. حَدَّثَنَا قِبِيصَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفَيَانُ عَنَ طَارِقٍ ذُكِرَتُ عِندَ سَعِيدِ بِنِ المُسَيَّبِ الشُجَرةُ فَضَحِكَ فَقَالَ اخْبَرَنِي إَبِي وَكَانَ شَهِدَهَا .

৩৮৫৬/১৯৭. কাবীসা র. ...... হ্যরত তারিক র. থেকে বর্ণিত যে, তিনি বলেছেন, সাঈদ ইবনে মুসায়্যিব র-এর কাছে সে গাছটির কথা, উল্লেখ করা হলে তিনি হেসে বললেন, আমার পিতা আমাকে জানিয়েছেন যে, তিনি বৃক্ষের নিচে বায়আতে অংশগ্রহণ করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ বুখারীর টীকাকার ফাতহুল বারী থেকে বর্ণনা করেছেন যে, সাঈদ ইবনে মুসাইয়্যিবের অস্বীকার ছিল এরপ লোকের ব্যাপারে যে, বৃক্ষটি চিনি বলে মনে করে স্বীয় পিতা মুসাইয়্যিবের উক্তির উপর নির্ভর করে। কারণ, সেসব সাহাবী দ্বিতীয় বছর সে বৃক্ষটি চিনতে পারেনি। এর দ্বারা এটা প্রমাণিত হয় না যে, হযরত মুসাইয়্যিবের নিকট সে বৃক্ষটি সম্পূর্ণরূপে অম্পষ্ট ছিল। কারণ, এ বুখারীর মাগাযীর হাদীসে ১৮৯ পৃষ্ঠায় হযরত জাবির রা. এর রেওয়ায়াত এসেছে ক্রিটির ভান কারণ, এ বুখারীর মাগাযীর হাদীসে ১৮৯ পৃষ্ঠায় হযরত গোল যে, হযরত জাবির রা. এর নিকট সে বৃক্ষটির স্থান সম্পূর্ণ স্বরণ ছিল। যেহেতু দীর্ঘদিন পর শেষ বয়সে সাহাবীর স্বরণ ছিল, অতএব, স্পষ্ট বিষয় যে, সাহাবায়ে কিরাম সে গাছটির স্থান জানতেন। অবশ্য হযরত উমর ফারুক রা. যখন দেখলেন লোকজন এ বৃক্ষের কাছে এসে নামায পড়ে, তখন হযরত উমর রা. লোকজনকে ভয় দেখালেন এবং সে বৃক্ষটি কাটিয়ে দিলেন।

٣٨٥٧. حَدَّثَنَا أَدَمُ بِنُ إَبِى آياسٍ قَالَ حدثنا شُعَبَةُ عَن عَمرِو بنُنِ مَرَّةَ قَالَ سَمِعتُ عَبدَ اللهِ بنُنَ آبِى اَوفَى وَكَانَ مِنُ اَصُحَابِ الشَّجَرةِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ ﷺ إِذَا اَتَاهُ قَومٌ بِصَدَقةٍ فَقَالَ : اَللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْ أَلِ إِبَى اَوفَى - صَلَّ عَلَيْهِم فَاتَاهُ إِبَى بصَدَقتِه فَقَالَ : اللَّهُمُّ صَلِّ عَلَىٰ أَلِ إِبَى اَوفَىٰ -

৩৮৫৭/১৯৮. আদম ইবনে আবু ইয়াস র. ...... হয়রত আমর ইবনে মুররা র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি বৃক্ষের নিচে বায়আতকারী (অর্থাৎ, তিনি বৃক্ষের নিচে বায়আত গ্রহণকারীদের অন্যতম) সাহাবী আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফাকে বলতে শুনেছি, তিনি বর্ণনা করেছেন, কোন সম্প্রদায় নবী সা-এর কাছে সাদ্কার অর্থ নিয়ে আসলে তিনি তাদের জন্যে দোয়া করে বলতেন, "হে আল্লাহ্! আপনি তাদের প্রতি রহমত বর্ষণ করুন।" এ সময় আমার পিতা (আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা রা.) তাঁর কাছে সাদকার অর্থ নিয়ে আসলে তিনি বললেন, "হে আল্লাহ্! আপনি আবু আওফার বংশধরদের প্রতি রহমত বর্ষণ করুন।"

৩৮৫৮/১৯৯. ইসমাঈল র. ..... হ্যরত আব্বাদ ইবনে তামীম র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হার্রার ঘটনার দিন যখন লোকজন আবদুল্লাহ্ ইবনে হানজালা রা.-এর হাতে (ইয়াযীদের বিরুদ্ধে) বাই'আত গ্রহণ করছিলেন, তখন (আবদুল্লাহ) ইবনে যায়েদ রা. জিজ্ঞেস করলেন, ইবনে হানজালা রা. লোকদেরকে কিসের উপর বাই'আত করছেন? তখন তাঁকে বলা হল, মৃত্যুর উপর বাই'আত গ্রহণ করছেন। তিনি বললেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পরে এ ব্যাপারে আমি আর কারো হাতে বাই'আত হব না। তিনি (আবদুল্লাহ্ ইবনে যায়েদ রা.) হুদাইবিয়ার সন্ধিতে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে অংশগ্রহণ করেছিলেন (যেখানে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট সাহাবায়ে কিরাম বাই'আত হয়েছিলেন, যাকে বলে বায়আতে রিযওয়ান)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল وَكَانَ شَهِدَ مُعَهُ الْحُدَيبِيَةُ বাক্যে। এ হাদীসটি জিহাদে ৪১৫ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। وَكَانَ شَهِدَ अप्रता उपता, রায়ের উপর তাশদীদ, এটি হল মদীনার প্রস্তরময় ভূমি। ইয়াওমুল হাররা হল, হাররার যুদ্ধ দিবস।

#### হাররার ঘটনা

ইয়াযীদ ইবনে মুআবিয়ার শাসনামলে ৬৩ হিজরীতে মক্কা ও মদীনাবাসী হযরত আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা.-কে খলীফাতুল মুসলিমীন স্বীকৃতি দেন এবং তাঁর হাতে বাই'আত হন। সমস্ত উমাইয়া গভর্নর এবং শাসকদেরকে মদীনা থেকে বহিষ্কার করেন। মদীনাবাসী ইয়াযীদের বাই'আত রহিত করে আবদুল্লাহ ইবনে হানজালা রা. কে নিজেদের আমীর নিযুক্ত করেন। মদীনায় বনু উমাইয়ার যে সব লোক বসবাস করত সেসব বনু উমাইয়াকে বহিষ্কার করে দেন। শামে ইয়াযীদের নিকট সে সংবাদ পোঁছলে সে মুসলিম ইবনে উকবাকে ১০ হাজার সৈন্যসহ পাঠিয়ে দেয় এবং দিক নির্দেশনা দেয় যে, প্রথমে মদীনাবাসীকে আনুগত্যের আহ্বান জানাবে। তারা অস্বীকার করলে অতঃপর তলোয়ার উত্তোলন করবে এবং তাদের পরাস্ত করার পর তিন দিন পর্যন্ত মদীনায় লুষ্ঠন চালাবে।

এক উক্তি অনুযায়ী ১০ হাজার অশ্বারোহী সৈন্য ছিল। তৃতীয় উক্তি হল, ২৭ হাজার সৈন্য মুসলিম ইবনে উকবার অধীনস্থ ছিল। তন্মধ্যে ১২ হাজার ছিল অশ্বারোহী আর ১৫ হাজার ছিল পদাতিক বাহিনী। (উমদাতুল কারী)

মদীনাবাসী স্বীয় সৈন্যদের ৪টি দলে বিভক্ত করেন। সবচেয়ে বড় দলের অধিনায়ক নিযুক্ত করেন হযরত আবদুল্লাহ ইবনে হানজালা রা.-কে। তিন দিন পর্যন্ত রক্তক্ষয়ী যুদ্ধ হয়। মদীনাবাসী অত্যন্ত বীরত্বের সাথে যুদ্ধ করেন। কিন্তু সরকারি প্রচুর সৈন্যের মুকাবিলা করা ছিল কঠিন। ফলে অবশেষে মারাত্মক শোচনীয় পরাজয় ঘটে। এ যুদ্ধে বড় বড় ও অভিজাত মুহাজির ও আনসার প্রায় ৭০০ জন শহীদ হন। তন্মধ্যে আবদুল্লাহ ইবনে হানজালা, ফযল ইবনে আব্বাস এবং আবদুল্লাহ ইবনে মুতী রা. প্রমুখ শহীদ হন। তাছাড়া, আযাদকৃত দাস এবং সাধারণ লোক শহীদ হয় প্রায় ১০ হাজার। (উমদাতুল কারী)

পরাস্ত করার পর শামী সৈন্যরা মদীনাতুর রাসূলে লুটপাট চালায় ও গণহত্যা অব্যাহত রাখে। মহিলাদের সম্ভ্রমহানির অবস্থা এই ছিল যে, সে দিনগুলোতে এক হাজার রমণী গর্ভবতী হয়। (উমদা)

মদীনায় লুটতরাজ করার পর মুসলিম ইবনে উকবা ইবনে যুবাইর রা.-এর মুকাবিলার জন্য মক্কাতিমুখে রওয়ানা হয়। কিন্তু মক্কা পোঁছার পূর্বেই তার সময় এসে যায়। হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে যুবাইর রা. স্বীয় খিলাফত আমলে হযরত হোসাইন রা.-এর ঘাতকদেরকে বেছে বেছে হত্যা করান। বিশেষত শিমার যুল জওশন এবং উবাইদুল্লাহ ইবনে যিয়াদ প্রমুখকে। অবশেষে আবদুল মালিক ইবনে মারওয়ানের শাসন আমলে হাজ্জাজ ইবনে ইউসুফ সাকাফীর হাতে জুমাদাসসানী ৭৩ হিজরীতে লড়াই করে শহীদ হন।

٣٨٥٩. حَدَّثَنَا بِحُبِى بِنُ يَعُلَى المُحَارِبِيِّ قَالَ حَدثنِى إَبِى قَالَ حَدَّثَنَا إِيَاسُ بِنُ سَلَمةَ بِنِ الْأَكُوعِ قَالَ حَدثنِى أَبِى قَالَ حَدَّثِنِى أَبِى قَالَ حَدَّثِنِى أَبِى وَكَانَ مِنَ اصَحَابِ الشَجَرةِ . قَالَ كُنَّا نَصَلِّى مَعَ النَبِيِّ ﷺ الجُمعَةَ، ثُمَّ نَنْصَرِفُ وَلَيْسَ لِلحِيطُإِن ظِلَّ يَسُتَظِلَّ فِيهِ .

৩৮৫৯/২০০. ইয়াহ্ইয়া ইবনে ইয়ালা মুহারিবী র. .... ইয়াস ইবনে সালামা ইবনে আকওয়া রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বৃক্ষের নিচে অনুষ্ঠিত বাইআতে অংশগ্রহণকারী আমার পিতা আমার নিকট বর্ণনা করেছেন। আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সঙ্গে জুম'আর নামায আদায় করে যখন বাড়ি ফিরতাম তখনও প্রাচীরের নিচে এ পরিমাণ ছায়া পড়ত না, যার ছায়ায় বসে আরাম করা যায়।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল وَكَانَ اَصَعَابُ الشَبَجرة বাক্যে। এ হাদীসটি ইমাম মুসলিম, আবু দাউদ, নাসাঈ ও ইবনে মাজাহ বর্ণনা করেছেন।

يَحْيَى بنُ يَعُلَى है ইয়ার উপর যবর, সীনের উপর জযম, লামের উপর যবর ও কসর। হামযার নিচে যের, ইয়া তাশদীদ শূন্য।

এ হাদীস দ্বারা সেসব লোক প্রমাণ পেশ করেছেন যারা সূর্য হেলার পূর্বে জুম'আর নামায জায়িয বলেন। তবে এ প্রমাণ এজন্য ঠিক নয় যে, এ হাদীসে শর্তযুক্ত ছায়া অস্বীকার করা হয়েছে যে, এতটুকু ছায়া হত না যার মধ্যে মানুষ বসে ছায়া অর্জন করতে পারে। স্পষ্ট বিষয় যে, এতটুকু ছায়া এক মিছল হলে পরেই হবে। অতএব এক মিছল অস্বীকার করা দ্বারা ব্যাপক ছায়ার অস্তিত্ব অস্বীকার করার উপর প্রমাণ পেশ করা ভুল। বিস্তারিত আলোচনার জন্য কিতাবুল জুম'আর অপেক্ষা করুন ও দোয়া করুন।

٣٨٦٠. حُدَّثَنَا قُتَيُبَةُ بِنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدِثنَا حَاتِمُ عَنُ يَزِيدَ بِن إَبِي عُبَيدٍ قَالَ قُلتُ لِسَلَمَةَ بِنِ الْكُوعِ عَلَى آبِي شُيْ بَايَعَتُم رَسُولَ اللّهِ ﷺ يَوْمَ الحُدَيبيةِ؟ قَالَ عَلَى المَوتِ ـ

৩৮৬০/২০১. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. .... ইয়াযীদ ইবনে আবু উবাইদ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি সালামা ইবনে আকওয়া রা.-কে জিজ্ঞেস করলাম, হুদাইবিয়ার দিন আপনারা কিসের উপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর হাতে বাই আত হয়েছিলেন? তিনি বললেন, মৃত্যুর উপর।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَومُ الْحُدَيبِيَة শব্দে। মৃত্যুর উপর বাই আত দ্বারা উদ্দেশ্য পলায়ন না করা। অর্থাৎ, মরে যাব কিন্তু পালিয়ে যাব না।

٣٨٦١. حَدَّثَنِى اَحُمَدُ بِنُ اَشُكَابِ قَالَ حَدَثنَا مُحَمَّدُ بِنُ فُضَيلِ عَنِ العَلاِء بِنِ المُسَيَّبِ عَن البيهِ قَالَ لَقِيتُ البَرَاءَ بِنَ عَازِبِ رضى الله عنهما فَقُلتُ طُوبلَى لَكَ صَحِبتَ رَسُولَ اللهِ ﷺ وَبَايَعَتُهُ تَحَتَ الشَجَرةِ فَقَالَ يَا ابِنَ اَخِيُ! إِنَّكَ لَاتَدَرِى مَااَحُدَثُنَا بَعْدَهُ .

৩৮৬১/২০২. আহ্মদ ইবনে আশকাব র. .... হযরত মুসায়্যিব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার আমি হযরত বারা ইবনে আযিব রা-এর সাথে সাক্ষাৎ করে তাঁকে বললাম, আপনার জন্য সুসংবাদ, আপনি রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহচর্য লাভ করেছেন এবং বৃক্ষের নিচে তাঁর হাতে বাই'আতও হয়েছেন। তখন তিনি বললেন, ভাতিজা! তুমি তো জান না, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের পর আমরা কি নতুন কাজ শুরু করেছি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল تُحَتُ الشَّبَجِرة শব্দে। طُوبِي لكُ ३ অর্থাৎ, তোমার জন্য মুবারকবাদ। তুমি আনন্দিত হও। আরেক অর্থ হল طُربي জান্নাতের একটি বৃক্ষের নাম। مُكَدَّنُنَا بَعُدَهُ ३ হযরত বারা ইবনে আযিব রা. বিনয়ের ভিত্তিতে একথা বলেছেন, অথবা এ বাক্য দ্বারা মুসলমানদের পারস্পরিক ফিতনার দিকে ইঙ্গিত। (বুখারীর টীকা ঃ পৃ. ৫৯৯)

٣٨٦٢. حَدَّثَنَا اِسِحَاقُ قَالَ حَدَّثَنَا يحيىَ بنُ صَالِح قَالَ حَدثنَا مُعَاوِيةٌ هُوَ ابنُ سَلَّامٍ عَنُ يَحُيى عَنُ آبِى قِلَابَةَ أَنَّ ثَابِتَ بُنَ الضَحَّاكِ اَخُبَرُهُ آنَهُ بَايَعَ النَّبِيَّ ﷺ تَحْتَ الشَجَرة ِ

৩৮৬২/২০৩. ইসহাক র. .... হযরত আবু কিলাবা র. থেকে বর্ণিত যে, সাবিত ইবনে যাহ্হাক রা. তাকে জানিয়েছেন, তিনি গাছের নিচে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর হাতে বাই'আত হয়েছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল تَحُتَ الشَجَرة শব্দে। مُعَاوِيَةُ بنُ سَلَّامٍ । লামের উপর তাশদীদ। के काফের নিচে যের।

٣٨٦٣. حَدَّثَنِى اَحمدُ بنُ اِسُحَاقَ قَالَ حَدثنا عَثُمَانُ بنُ عُمَرَ قَالَ اَخبرنَا شُعبةُ عَن قتادةً عَنُ انَسِ بنِ مَالِكِ رضى الله عَنهُ: إِنَّا فَتَحُنَا لَكَ فَتُعًا مُبِينًا . قَالَ الحُدَيبيةُ قَالَ اصَحَابُهُ هَنِيئًا مَرِيئًا وَالْمُونِينِ مَالِكِ رضى الله عَنهُ: إِنَّا فَتَحُنَا لَكَ فَتُعًا مُبِينًا . قَالَ الحُدَيبيةُ قَالَ اصَحَابُهُ هَنِيئًا مَرِيئًا وَالْمُونِينَ وَالمُونِينَ وَلَا اللهُ وَعَنْ اللهُ وَقَالَ اللهُ وَعَنْ اللهُ وَاللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللهُ وَاللّهُ واللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَال

ত৮৬৩/২০৪. আহমদ ইবনে ইসহাক র. ..... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, الْ وَتَعُلَّ مُبِينَا وَبَعُلَّ مُبِينَا وَبَعُلَّ الْمُ مَاتِعُلَّ مُبِينَا اللهُ مَاتَعُلَّ مُبِينَا (সুম্পষ্ট বিজয়) বলে হুদাইবিয়ার সন্ধিকেই বোঝানো হয়েছে। (আয়াতি নাযিল হওয়ার পর) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাহাবীগণ বললেন, (আপনার জন্য তো) এটা খুশী ও আনন্দের ব্যাপার যে, আপনার ক্ষমার ঘোষণা দেয়া হয়েছে। (অর্থাৎ, وَمَا تَاخُر مِن ذَنبِكَ وَمَا تَاخُر مِن وَنبِكَ وَمَا تَاخُر مِن وَنبِكَ وَمَا تَاخُر مِن وَالْمُؤْمِنينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنينَ وَالْمُؤْمِنينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنينَ وَالْمُؤْمِنينَ وَالْمُؤْمِنينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَا وَالْمُونِينَا وَالْمُؤْمِنِينَا وَالْمُؤْمِنِينَا وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَا وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَا وَالْمُؤْمِنِين

উল্লেখ্য, ও হিজরী মৃতাবিক ৬২৮ খ্রিন্টাব্দে ১৪০০ সাহাবীকে সঙ্গে নিয়ে রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উমরা করার উদ্দেশ্যে মঞ্চাভিমুখে রওয়ানা হন। মঞ্চার মুশরিকরা তাঁদেরকে উমরা করতে বাধা দিবে, এ আশংকায় তাঁরা মঞ্চার তিন মাইল উত্তরে হুদাইবিয়ায় শিবির স্থাপন করেন। এরপর আলাপ-আলোচনার মাধ্যমে মঞ্চাবাসীদের সাথে সন্ধি হয়। সন্ধির শর্তগুলো বাহ্যতঃ মুসলিমদের জন্য অবমাননাকর মনে হলেও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম শান্তির খতিরে মেনে নিয়েছিলেন। সন্ধির শর্তানুযায়ী উমরা না করেই তাঁরা মদীনায় প্রত্যাবর্তন করেন। পথিমধ্যে সূরাটি অবতীর্ণ হয়। অধিকাংশ তাফসীরকারের মতে এ সন্ধিকে আল্লাহ্ স্পষ্ট বিজয় বলে ঘোষণা করেছেন। এতে বোঝা যায় যে, কেবল বাহ্যিক বিজয়ই প্রকৃত বিজয় নয়। বরং জাহিরের বিপরীত অবস্থাতেও কখনো বিজয় নিহিত থাকে। — অনুবাদক

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল الحُدَيْبِيَةُ শব্দে। এ হাদীসটি মাগাযীর ৬০০ পৃষ্ঠা ছাড়াও ৭১৬ পৃষ্ঠায় আছে।

٣٨٦٤. حَدَّثَنَا عَبدُ اللهِ بَنُ مُحمدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابَو عَامِرِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسَرائِيلُ عَنُ مَجْزَاةً بِنِ زَاهِرِ الاَسُلَمِيّ عَن اَبِيهِ وَكَانَ مِمَّنُ شَهِدَ الشَّجَرَةَ قَالَ إِنِّى لاُوقِدُ تَحْتَ القِدُرِ بِلُحُومِ الحُمُرِ إِذَ زَاهِرِ الاَسُلَمِيّ عَن اَبِيهِ وَكَانَ مِمَّنُ شَهِدَ الشَّجَرَةَ قَالَ إِنِّى لاُوقِدُ تَحْتَ القِدُر بِلُحُومِ الحُمُرِ الذَّ نَادَى مُنَادِى رَسُولِ اللهِ ﷺ يَنهُاكُم عَن لُحومِ الحُمُر وَعَن مَجْزَاةً عَن رَجُلٍ نَادَى مُنادِى رَسُولِ اللهِ ﷺ مِن اَوسٍ وَكَانَ اشْتَكَى رُكُبتَهُ فَكَانَ إِذَا سَجَدَ جَعَلَ تَحْتَ رُكُبتِهِ وِسَادَةً .

৩৮৬৪/২০৫. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ..... হযরত মাজ্যা ইবনে যাহির আসলামী র.-এর পিতা "যিনি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে হুদাইবিয়ার গাছের নিচে বাই'আত (বাই'আতে রিষওয়ান) গ্রহণ করেছিলেন" তাঁর থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার আমি ডেকচিতে করে গাধার গোশ্ত পাকাচ্ছিলাম, এমন সময় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষ থেকে তাঁর মুনাদী (ঘোষক আবু তালহা রা.) ঘোষণা দিয়ে বললেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তোমাদেরকে গাধার গোশ্ত খেতে নিষেধ করেছেন। (অন্য এক সনদে) মাজ্যা র. অপর এক ব্যক্তি থেকে অর্থাৎ, বৃক্ষের নিচে অনুষ্ঠিত বাইআতে রিষওয়ানে

অংশগ্রহণকারী সাহাবী উহবান ইবনে আউস রা. থেকে এ হাদীসটি বর্ণনা করেছেন। তাঁর উহবান ইবনে আউস রা.-এর] একটি হাঁটুতে আঘাত লেগেছিল। তাই তিনি নামায আদায় করার সময় হাঁটুর নিচে বালিশ রাখতেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مَمْنَ شَهِدَ الشَّبَجَرَة বাক্যে। مِمْنَ أَسُهِدَ الشَّبَجَرَة হামযার উপর পেশ. হায়ের উপর জযম বা ও নৃনসহকারে। তিনি সাহাবী। বাইআতে রিযওয়ানে অংশগ্রহণ করেছেন। গাধার গোশত হারাম হওয়ার ঘোষণা হয়েছিল খায়বর যুদ্ধে। এর বিস্তারিত বিবরণ গাযওয়ায়ে খায়বরে আসছে। এখানে ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি শুধু এজন্য লিখেছেন যে, তিনি বাই আতে রিযওয়ানে উপস্থিত ছিলেন।

٣٨٦٥. حَدَّثَنِى مُحَمَّدُ بِنُ بَشَّإِر قَالَ حَدِثْنَا ابِنُ إَبِى عَدِي عَن شُعَبِةَ عَن يَحَبِى بِن سَعِيدُ عَنُ بَصِيدُ عَنُ يَحَبِى بِن سَعِيدُ عَنُ بَشِيدُ بِنُ يَسَارٍ عَنُ سُويدِ بِنُ النَّعَمَانِ وَكَانَ مِنُ اَصُحَابِ الشَجَرةِ كَانَ رَسولُ اللهِ ﷺ وَاصَحَابُهُ أَتُوا بِسَوِيقَ فَاكَلُوهُ \* تَابَعَه مُعَاذً عَنُ شُعبةً ـ

৩৮৬৫/২০৬. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ..... গাছের নিচে অনুষ্ঠিত বাইআতে রিযওয়ানে অংশগ্রহণকারী সাহাবী হযরত সুওয়াইদ ইবনে নো'মান রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও তাঁর সাহাবীদের জন্য ছাতু আনা হত। তাঁরা পানিতে গুলিয়ে তা খেয়ে নিতেন। মুআ্য র. শুবা র. থেকে ইবনে আবু আদী র. বর্ণিত হাদীসের অনুরূপ বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল وكُانَ مِنُ اَصَحَابِ الشَجَرة বাক্যে। এ হাদীসটি এ মাগাযীর ৬০০ পৃষ্ঠা ছাড়াও তাহারাতে ৩৪ পৃষ্ঠায় এসেছে। ﴿ لَا كُونُ শব্দটি اللّوَكُ থেকে উদ্ভুত। এর অর্থ হল কোন জিনিসকে চিবানো ও মুখে ঘুরানো। বিস্তারিত আলোচনা খায়বর যুদ্ধে ইনশাআল্লাহ আসবে।

٣٨٦٦. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ حَاتِم بِنِ بَزِيْعِ قَالَ حَدَّثَنَا شَاذَانُ عَنُ شُعبَةَ عَن اَبِى جَمُرَةَ قَالَ سَأَلتُ عَائِذَ بُنَ عَمْرِو رضى الله عنه وَكَانَ مِنُ أَصُحَابِ النَبِيِّ ﷺ مِنُ اَصُحَابِ الشَبَجَرة إِهَلُ يُنْقَضُ الوِترُ؟ قَالَ إِذَا اَوْتَرُتَ مِنُ اَوَّلِم فَلَا تُؤْتِرُ مِنُ أَخِرِه .

৩৮৬৬/২০৭. মুহাম্মদ ইবনে হাতিম ইবনে বায়ী র. ..... হযরত আবু জামরা র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, গাছের নিচে অনুষ্ঠিত বাই আতে রিযওয়ানে অংশগ্রহণকারী নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাহারী আয়িয় ইবনে আমর রা.-কে আমি জিজ্ঞেস করলাম, বিত্র নামায় কি দ্বিতীয়বার আদায় করা যাবে? (অর্থাৎ, বিতরের নামায় কি ২য় বার পড়া যায়? তিনি বললেন, রাতের প্রথম ভাগে একবার বিত্র আদায় করে থাকলে দ্বিতীয়বার রাতের শেষে (তাহাজ্জুদের পর) আর আদায় করবে না।

ব্যাখ্যা । শিরোনামের সাথে মিল مِنُ أَصُحَابِ الشَّبَرَةِ শব্দে। هُ أَبِى جُمُرَة জীম এবং রা সহকারে। তাঁর নাম হল, নাসর ইবনে ইমরান যুবাইয়ি। عَائِذ । যাল সহকারে। ইবনে আমর। আইনের উপর যবর সহকারে। আইয ইবনে আমর সাহাবী। يَنْقَضُ الْوِترُ अीগায়ে মাজহল। الوترُ \* শব্দি এর দ্বারা মারফ্'।

#### মাসআলার সুরত

यि কেউ ইশার নামাযের পর প্রথম রাতে বিতর পড়ে নেয়, অতঃপর নিদ্রা যেয়ে তাহাজ্জুদের নামাযের জন্য জাগ্রত হয়, তাহলে কি এক রাকআত পড়ে বিতরকে চার রাকআত বানিয়ে বিতর ভেঙ্গে দিবে? যেম্ন কান কোন কান সাহাবী থেকে বর্ণিত আছে নিম্নোক্ত এই রেওয়ায়াতের কারণে اِجْعَلُوا اَخِرَ صَلُوتِكُم بِاللَيْلِ وِتُرا 'রাতের নামায়ে সর্বশেষ সালাত বানাও বিতরকে।'

হানাফীদের মাযহাব হাদীস শরীফ অনুযায়ী হয়েছে। তাতে আছে যে, প্রথম রাতে বিতর নামায পড়ে নিল তার তাহাজ্জুদের পর দ্বিতীয়বার বিতর পড়ার প্রয়োজন নেই। ইবনে আব্বাস রা. প্রমুখ থেকে এটাই প্রমাণিত। তাছাড়া, শাফিঈ ও মালিকীদেরও এটাই মাযহাব। (ফাত্হ ও উমদা)

এর বিস্তারিত বিবরণের জন্য কিতাবুস সালাত বাবুল বিত্র অধ্যয়ন করুন।

٣٨٦٧. حُدَّثَنِى عَبدُ اللهِ بِنُ يُوسُفَ قالُ اخْبرِنَا مَالِكُ عَن زَيدِ بِنِ اَسُلُمُ عَن اَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى كَانَ يَسِيرُ فِى يَعْضِ اَسُفَارِهِ وَعُمَرُ بِنُ الخَطَابِ رض يَسِيرُ مَعَهُ لَيلًا . فَسَالَهُ عُمَرُ بُنُ الخَطَابِ عَن شَيْ فَلَمُ يُجِبُهُ رَسُولُ اللهِ عَنْ أَنْ يُجِبُهُ، ثم سَالَهُ فَلَمُ يُجِبُهُ، ثم سَالَهُ فَلَمُ يُجِبُهُ، ثم سَالَهُ فَلَمُ يُجِبُهُ وَاللهُ عَمْرُ اللهِ عَنْ أَلكُ عَمْرُ اللهِ عَنْ ثَلَاتُ مَرَّاتٍ، كُلُّ ذَٰلِكَ لَا يُجِيبُك، بُنُ الخَطَابِ رض فَكِلتُكَ أُمَّكَ يَا عُمُرُ ا نَزُرت رَسُولُ اللهِ عَنْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، كُلُّ ذَٰلِكَ لَا يُجِيبُك، قَالَ عُمُرُ اللهِ عَنْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، كُلُّ ذَٰلِكَ لَا يُجِيبُك، قَالَ عَمْرُ اللهِ عَنْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، كُلُّ ذَٰلِكَ لَا يَجِيبُك، قَالَ اللهِ عَنْ تَكُونُ وَخَشِيتُ اَنُ يَنُولُ فِى قُرانً ، فَمَا نَشِيبُ انْ سَعِعتُ صَارِخًا يَصُرُخُ بِي - قَالَ فَقُلْتُ لَقَدُ خَشِيتُ اَنْ يَكُونَ قَد نَزَلَ فِى قُرانً ، وَجِئتُ رُسُولُ اللهِ عَنْ فَسَلَمُتُ عَلَيهِ الْعَمْدُ عَلَيهِ الشَمْسُ ثُمَ قَرَأً : إِنَّا فَتَحُنَا لَكَ فَتُحًا مُبْيِنًا -

৩৮৬৭/২০৮. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. ..... হ্যরত আসলাম রা. থেকে বর্ণিত, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর কোন এক সফরে (অর্থাৎ, হুদাইবিয়ার সফরে) রাত্রিকালে চলছিলেন। এ সফরে উমর রা.-ও তাঁর সাথে চলছিলেন। এক সময় উমর ইবনে খাত্তাব রা, তাঁকে কোন এক বিষয়ে জিজেস করলে তিনি কোন উত্তর করলেন না। তিনি আবার জিজ্ঞেস করলেন্ তবুও তিনি তাঁকে কোন জবাব দিলেন না। এরপর আবার তিনি তাঁকে জিজ্ঞেস করলেন, এবারও তার কোন উত্তর দিলেন না। তখন উমর ইবনে খাত্তাব রা, নিজেকে লক্ষ্য করে (মনে মনে) বললেন, হে উমর! তোমাকে তোমার মা হারিয়ে ফেলুন। তুমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাভ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তিনবার পীড়াপীড়ি করলে (অর্থাৎ, কয়েকবার প্রশু করলে যা রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পছন্দ হয়নি।) কিন্তু কোনবারই তিনি তোমাকে উত্তর দেননি। উমর রা. বললেন, এরপর আমি আমার উটকে তাড়া দিয়ে মুসলমানদের সামনে চলে যাই। কারণ, আমি আশংকা করছিলাম যে, হয়তো আমার সম্পর্কে করআন শরীফের কোন আয়াত অবতীর্ণ হতে পারে। এ কথা বলে আমি বেশি দেরি করিনি, এমতাবস্থায় শুনতে পেলাম এক ব্যক্তি চিৎকার করে আমাকে ডাকতে শুরু করলেন। উমর রা. বলেন, আমি বললাম. (মনে মনে চিন্তা করতে লাগলাম) আমার সম্পর্কে হয়তো কুরআন নাযিল হয়েছে। এ মনে করে আমি ভীত হয়ে পড়লাম। এরপর আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এসে তাঁকে সালাম করলাম। তখন তিনি বললেন, আজ রাতে আমার প্রতি এমন একটি সূরা নাযিল হয়েছে যা আমার কাছে সূর্য উদিত পৃথিবী থেকেও অধিক প্রিয়। তারপর তিনি إِنَّا فَتَحُنَّا لَكَ فَتُحَّا مُبِينًا কিন্তুয়ই আমি আপনাকে প্রকাশ্য বিজয় দান করেছি) তিলাওয়াত করলেন।

र्गाशा : শিরোনামের সাথে মিল اَنَّا فَتَحُنَا لَكَ فَتَحَا لَكَ فَتَحَا مُبِينَا वारका। তাছাড়া, اِنَّا فَتَحُنَا لَكَ فَتَحَا مُبِينَا ছদাইবিয়ার সফর উদ্দেশ্য।

এ হাদীস্টি বুখারীর মাগাযীতে ৬০০ পৃষ্ঠায়, তাফসীরে ৭১৬ পৃষ্ঠায়, ফাযায়িলুল কুরআনে ৭৪৯ পৃষ্ঠায়। وَمَانَشِبتُ ३ অর্থাৎ এরপর আর দেরি করিনি। بَابُ غَزوةِ الحُديبِيَةِ -এর শিরোনাম সুস্পষ্ট বিজয় দ্রষ্টব্য।

٣٨٦٨. حَدَّثَنَا عَبدُ اللّهِ بنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حدثنا سُفيانُ قَالَ سَمِعتُ الزَّهْرِيَّ حِينَ حَدَّثَ هٰذَا الْعَدِيثُ حَفِظتُ بَعَضَهُ وَثَبَّتَنِي مَعُمَرٌ عَنُ عُروة بنِ الزُسِرِ عَنِ المِستورِ بنِ مَحْرَمَة وَمُروَانَ بنِ النَّحِكَمِ يَزِيدُ أَحَدُهُمَا عَلَىٰ صَاحِبِه، قَالَا خَرَجَ النَبِيُّ عَلَىٰ الحُدَيبِيةِ فِي بِضِع عَشَرةَ مِائَةً المُحكَمِ يَزِيدُ أَحَدُهُمَا عَلَىٰ صَاحِبِه، قَالَا خَرَجَ النَبِيُّ عَلَىٰ الحُدَيبِيةِ فِي بِضِع عَشَرةَ مِائَةً مِن المُحكَمِ يَزِيدُ أَحَدُهُمَا عَلَىٰ صَاحِبِه، قَالا خَرَجَ النَبِي عَنَا المَعَدَيبِيةِ فِي بِضِع عَشَرةً مِائَةً مِن المُحكَمِ يَزِيدُ أَحَدُهُمَا عَلَىٰ صَاحِبِه، قَالاً لَهُ وَلَي الْهَدُى، وَاشْعَرَهُ وَاحْرَمَ مِنِهَا بِعُمرةٍ، وَبَعَثَ عَيننًا لَهُ مِن أَصُحَابِه، قَلْمَ النَّهُ عَتَىٰ إِذَا كَانَ بِغَدِيرِ الاَشْطَاطُ اللهُ عَينَاهُ، قَالُ إِنَّ قُرَيسَةً وَعَلَا لِي عَينَاهُ مَعَنَا اللهُ عَنَا البَيتِ وَمَانِعُوكَ، فَقَالَ جُمُعُوا لَكَ الاَحَابِيشَ الاَشْطَاطُ، وَهُمُ مُقَاتِلُوكَ وَصَاذُوكَ عَنِ البَيتِ وَمَانِعُوكَ، فَقَالَ الشَيرُوا ابَيهُا النَاسُ عَلَى، أَتَرُونَ انُ اللهُ عَنَ وَجُلَ قَدُ قَطَع عَيْنَا مِن المُشُورِكِينَ يُرِيدُونَ انَ يُعِيدُونَ انَ يُعَالِهِمُ وَذَوَارِي هُولًا وَالنَّيْ مِن البَيتِ وَمَانِعُونَ انَ يُعِيدُونَ انَ يُعَلِيهِمُ وَذَوَارِي هُولًا عَلَى المُشُورِكِينَ ، فَالَ المُعُونَ اللَّهِ عَنَا البَيتِ ، لَاتُولِينَ عَنَا المُعَدِي المَالِهِ عَنَا البَيتِ ، لاَتُوينَ اكَنَ اللّهُ عَنَ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الله

৩৮৬৮/২০৯. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ...... হ্যরত সুফিয়ান (ইবনে উয়াইনা) র. বলেন, যুহরী হাদীসটি বর্ণনা করেছেন তখন আমি তার থেকে শুনেছি কিন্তু আমার কিছু অংশ স্মরণ ছিল, অতপর মা'মার (ইবনে রাশিদ) আমাকে (যুহরী র. থেকে শ্রবণকৃত হাদীসটি) স্মরণ করিয়ে দিয়েছেন.....। মিসওয়ার ইবনে মাখরামা ও মারওয়ান ইবনে হাকাম র. থেকে বর্ণিত, তাঁরা একে অন্যের চেয়ে অধিক বর্ণনা করেছেন। তাঁরা উভয়ে বলেন, হুদাইবিয়ার বছর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক হাজারের অধিক সাহাবী সঙ্গে নিয়ে বের হলেন। তারা যুল হুলায়ফা পৌঁছে কুরবানীর পশুর গলায় কিলাদা (হার) বাঁধলেন, ইশ'আর করলেন। সেখান থেকে উমরার জন্য ইহরাম বাঁধলেন, এবং তিনি খুযাআ গোত্রের এক ব্যক্তিকে গোয়েন্দা হিসেবে পাঠালেন। পরে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজেও সেদিকে রওয়ানা হলেন। যেতে যেতে গাদীরুল আশৃতাত নামক স্থানে পৌঁছার পর প্রেরিত গোয়েন্দা এসে তাঁকে বলল, কুরাইশরা বিরাট সৈন্যদল নিয়ে আপনার বিরুদ্ধে প্রস্তুত হয়ে আছে তারা আপনার বিরুদ্ধে লড়াই করার জন্য বিভিন্ন গোত্ত থেকে এসে গাদীরুল আশতাত নামক স্থানে জমায়েত হয়েছে। তারা আপনার বিরুদ্ধে লড়াই করবে এবং বাইতুল্লাহ্র যিয়ারতে (উমরা থেকে) বাধা দিবে ও প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করবে। তখন তিনি বললেন, হে লোক সকল! তোমরা আমাকে পরামর্শ দাও এবং বল, যারা আমাদেরকে বাইতুল্লাহর যিয়ারতে বাধা দেয়ার ইচ্ছা করছে, আমি কি তাদের পরিবারবর্গ এবং সন্তান-সন্তুতিদের উপর ঝাঁপিয়ে পডব? (আক্রমণ করব?) তারা আমাদের (বিরুদ্ধে লড়াই করার সংকল্প করে) নিকট আসে, (তাহলে আল্লাহ আমাদের সাহায্য করবেন) যিনি মুশরিকদের থেকে আমাদের একজন গোয়েন্দাকে নিরাপদে ফিরিয়ে এনেছেন। (অর্থাৎ, আমাদেরকে নিরাপদ রেখেছেন) আর যদি তারা আমাদের বিরুদ্ধে লড়াই না করে তাহলে আমরা তাদের পরাজিত দলের মত ছেড়ে দিব (অর্থাৎ, তাদের পরিবার এবং অর্থ-সম্পদ থেকে বিরত থাকব এবং তাদেরকে তাদের পরিবার ও অর্থ-সম্পদ থেকে বিচ্ছিন্ন করে দেব) তখন আবু বকর রা. বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আপনি তো বাইতুল্লাহর যিয়ারতের উদ্দেশ্যে এখানে এসেছেন, কাউকে হত্যা করা এবং কারো সাথে লডাই করার উদ্দেশ্যে তো এখানে আসেননি। তাই বাইতুল্লাহর দিকে অগ্রসর হোন। যে আমাদেরকে তা থেকে

বাধা দিবে আমরা তার সাথে লড়াই করব। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, (ঠিক আছে) চলো আল্লাহ্র নামে।

্ফলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামসহ চললেন। কাফিররা বাধা দিল। অতঃপর সন্ধি করে এই ষষ্ঠ হিজরীতে মদীনায় ফিরে আসেন এবং শর্ত অনুযায়ী সপ্তম হিজরীতে তাশরীফ এনে উমরাতুল কাষা সম্পাদন করেন।)

উল্লেখ্য, কুরবানীর পশু জখম করতঃ প্রবাহিত রক্ত দ্বারা তা কুরবানীর পশু হিসেবে চিহ্নিত করাকে ইশ্'আর বলা হয়। –অনুবাদক।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَامُ الْحُدِيبَيةِ শব্দে স্পষ্ট। এ হাদীসটি বুখারীর মাগাযীতে ৬০০ পৃষ্ঠায় রয়েছে। কিতাবুশশুরতে বিস্তারিত ও সুদীর্ঘ আকাবে ৩৭৭ পৃষ্ঠা থেকে ৩৮১ পৃষ্ঠা পর্যন্ত গেছে। বিস্তারিত বিবরণের জন্য 'হুদাইবিয়ার যুদ্ধ অনুচ্ছেদ' দ্রষ্টব্য।

٣٨٦٩. حَدَّتَنِي اسِحَاقُ قَالَ اَخْبَرنَا يَعَقُوبُ قَالَ حَدثيني ابنُ اَخِيُ ابنُ شِهَابِ عَن عَيْم أَخْبَرنِي عُرُوة بن الزُبيرِ أنَهُ سَمِعَ مروانَ بنَ الحكمِ والمِسْورَ بنَ مَخْرَمةَ يُخبِرانِ خَبرا رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي عُمَرة الحُدَيبِيةِ، فَكَانَ فِيهَا أَخْبَرنِي عُرُوةٌ عَنْهُهَما أَنَهُ لَمَّا كَاتَبَ رَسُولُ اللهِ عَلَى سُهَيلَ بُنَ عَمرو يَومَ الحُدَيبِيةِ عَلَى قَضِيَّةِ المُدَّةِ، وَكَانَ فِيمَا اشتَرَطَ سُهَيلُ بنُ عَمرو أَنَّهُ قَالَ لَايَاتِيكَ مِنَّا اَحَدُ وَانُ كَانَ عَلَى دِينِكَ إِلَّا رَدَدَتُهُ إِلَيْنَا، وَخَلَّيُتَ بَيُننَا وَبَيُنَهُ ، وَاَبِلَى سُهَيُلُ أَنْ يُقَاضِى رَسُولَ اللُّه عَلَى إلَّا عَلَىٰ ذٰلِكَ، فَكِرهَ المُؤمِنُونَ ذٰلِكَ وَامَّتَعَضُوا فَتَكَلَّمُوا فِيه، فَلَمَّا أَبِي سُهَيلُ أَنْ يُقَاضِيَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَّا ذَٰلِكَ كَاتَبَهُ رَسُولُ اللَّه ﷺ، فَرَدَّ رَسُولُ اللَّه ﷺ أَبَا جَنَدَٰنِ بُن سُهَيبِل يَوْمَنذِ إلىٰ إَبِيبِ سُهَيبِل بنَ عَمُرِو، وَلَمُ يَاتِ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اَحَدُّ مِنَ البِّرَجَالِ إلَّا رَدَّهُ فِي تِلكَ المُدَّةِ وَانِ كَانَ مُسُلِمًا، وَجَاءَتِ المُؤمِنَاتُ مُهَاجِراتٍ، فَكَانَتُ أُمُّ كُلثُوم بِنتُ عُقْبَةَ بِنِ أَبِي مُعِيبِطٍ مِمَّنَ خَرَجَ إِلَى رَسُولِ الله ﷺ وَهِي عَاتِقَ، فَجَاءَ أَهُلُهَا يَسُالُونَ رَسولَ الله ﷺ أَفُ يَرُجِعَهَا اِلَيبِهِمُ حَتَّى أَنْزِكَ اللهُ تَعَالَى فِي المُؤمِنَاتِ مَا أَنْزِلَ، قَالَ ابنُ شِهَابِ وَاخْبَرنِي عُروةٌ بنُ الزُّبَيرِ أَنَّ عَائِشةً رضى الله عنها زَوجَ النَبي ﷺ قَالَتُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يَمْتَحِنُ مَن هَاجُرَ مِنَ المُؤْمِنَاتِ بِهٰذِهِ الْآيَةِ : يَااَيُّهَا النِّبَيُّ إِذَا جَاءَكَ المُؤمنَاتُ بُبَايِعُنَكَ، وَعَنُ عَجَّهِ قَالَ بَلَغَنَا حِينَ أَمَرَ اللهُ رَسُولُهُ ﷺ أَنُ يُرُدَّ إِلَى المُشُرِكِينَ مَا أَنُفَقُوا عَلَىٰ مَنُ هَاجَرَ مِنُ أَزواجِهم وبلَغَنَا أَنَّ أَبَا بَصِيْر فَذَكُره بطُولِه .

৩৮৬৯/২১০. ইসহাক র. ...... উরওয়া ইবনে যুবাইর রা. থেকে বর্ণিত যে, তিনি মারওয়ান ইবনে হাকাম এবং মিসওয়ার ইবনে মাখরামা রা. উভয়ের থেকে হুদাইবিয়ায় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উমরা আদায় করার ঘটনা বর্ণনা করতে শুনেছেন। তাঁদের থেকে উরওয়া রা. আমার (মুহাম্মদ ইবনে মুসলিম ইবনে শিহাব) নিকট যা বর্ণনা করেছেন তা হচ্ছে এই যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সুহাইল ইবনে আমর (কুরাইশদের প্রতিনিধি)-এর সঙ্গে হুদাইবিয়ার দিন নির্দিষ্ট সময় পর্যন্ত সন্ধিনামা লিখেছিলেন। তাতে সুহাইল ইবনে আমরের আরোপিত শর্তসমূহের মধ্যে একটি শর্ত ছিল এই ঃ আমাদের থেকে যদি কেউ আপনার কাছে চলে আসে তবে সে আপনার দীনে বিশ্বাসী হলেও তাকে আমাদের কাছে ফেরত দিয়ে দিতে হবে (এবং তার ও আমাদের মধ্যে আপনি কোন বাধা সৃষ্টি করতে পারবেন না।)

এ শর্ত মেনে না নিলে সুহাইল রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে সন্ধি করতেই অস্বীকৃতি প্রকাশ করে। এ শর্তটিকে মু'মিনগণ অপছন্দ করলেন এবং এতে তাঁরা অত্যন্ত মনক্ষুণু হলেন ও এর বিরুদ্ধে আপত্তি উত্থাপন করলেন। কিন্তু যখন সুহাইল এ শর্ত ব্যতীত রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে চুক্তি সম্পাদনে অস্বীকৃতি জানাল তখন এ শর্তের উপর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে সন্ধিপত্র লেখালেন। (অর্থাৎ, মেনে নিলেন ও লেখলেন) এবং আবু জানদাল ইবনে সুহাইল রা.-কে এ দিনেই তাঁর পিতা সুহাইল ইবনে আমরের কাছে (সন্ধির শর্তানুযায়ী) ফিরিয়ে দিলেন। সন্ধির মেয়াদকালে পুরুষদের মধ্যে যারাই (মক্কা থেকে পালিয়ে) রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে চলে আসতেন, মুসলমান হলেও তিনি তাদেরকে ফিরিয়ে দিতেন। (অর্থাৎ, শর্তানুযায়ী কাফিরদের নিকট সোপর্দ করতেন।) এ সময় কিছুসংখ্যক মুসলিম মহিলা হিজরত করে চলে আসেন: উম্মে কুলছুম বিনতে উক্বা ইবনে আবু মু'আইত রা. ছিলেন রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রতি হিজরতকারিণী একজন যুবতী মহিলা। তিনি হিজরত করে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে পৌঁছলে তার পরিবারের লোকেরা নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এসে তাঁকে তাদের কাছে ফিরিয়ে দেওয়ার জন্য অনুরোধ জানাল। এ সময় আল্লাহ তা'আলা মু'মিন মহিলাদের সম্পর্কে যা নাযিল করার তা নাযিল করলেন। বর্ণনাকারী ইবনে শিহাব র. বলেন. আমাকে উরওয়া ইবনে যুবাইর রা. বলেছেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহধর্মিণী হযরত আয়েশা রা. বলেছেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিম্নোক্ত আয়াতের নির্দেশ অনুযায়ী হিজরতকারিণী ম'মিন মহিলাদেরকে পরীক্ষা করতেন। আয়াতটি হল এই-

# يَاايُّهَا النَّبِيُّ إِذا جَاءَكَ المُؤْمِنَاتُ الخ

হে নবী। মু'মিন মহিলাগণ যখন আপনার নিকট আসে..... [শেষ পর্যন্ত (৬০ ঃ ১২)]।

(অন্য সনদে) ইবনে শিহাব র. তাঁর চাচা থেকে বর্ণনা করেন, তিনি বলেন, আমাদের কাছে এ বিবরণও পৌছেছে যে, যখন আল্লাহ্ তা'আলা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে মুশরিক স্বামীর তরফ থেকে হিজরতকারী মুসলমান স্ত্রীকে দেওয়া মহরানা মুশরিক স্বামীকে ফিরিয়ে দিতে নির্দেশ দিয়েছেন। (অর্থাৎ, তারা যে মহর দিয়েছে তা ফিরিয়ে দেয়ার নির্দেশ দিয়েছেন) আর আবু বাসীর রা.-এর ঘটনা সম্বলিত হাদীসও আমাদের নিকট পৌছেছে। এরপর তিনি আবু বাসীর রা.-এর ঘটনা সম্বলিত হাদীসটি বিস্তারিতভাবে বর্ণনা করলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَومُ الحُدَيْبِيَهُ শব্দে। এটি উপরোক্ত হাদীসের দ্বিতীয় সনদ। ইসহাক দারা উদ্দেশ্য ইমাম বুখারী র.-এর উন্তাদ ইসহাক ইবনে রাহওয়াইহ। إبنُ الْخِي إبنُ شِهَابِ ३ তাঁর নাম হল, মুহামদ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে মুসলিম ইবনে শিহাব। তাঁর চাচা হলেন, মুহামদ ইবনে মুসলিম ইবনে শিহাব যুহরী। পূর্ণ ব্যাখ্যার জন্য হুদাইবিয়ার যুদ্ধ দ্রষ্টব্য।

٣٨٧٠. حَدَّثَنَا قُتَيبَةُ عَن مَالِكِ عَنُ نَافِع أَنَّ عَبدَ اللَّهِ بنَ عُمَرَ رضى الله عنهما خُرَجَ مُعْتَمِرًا فِى الفِتُنَةِ، فَقَالَ إِنُّ صُدِدتُ عَنِ البَيْتِ صَنَعْنَا كُمَا صَنَعْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّه بِعُمَرةٍ مِنُ أَجْلِ أَنَّ رَسُولَ اللِه ﷺ كَأَنَ اَهَلَّ بِعُمُرةٍ عَامَ الحُدَيبِيَةِ . ৩৮৭০/২১১. 'কুতাইবা র. ..... হযরত নাফি' র. থেকে বর্ণিত যে, ফিতনার যামানায় (হাজ্জাজ ইবনে ইউসুফ আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইরের সাথে যুদ্ধ করার অভিপ্রায়ে মক্কা আক্রমণের সময়) আবদুল্লাহ ইবনে উমর রাউমরা পালন করার নিয়তে রওয়ানা হয়ে বললেন, যদি আমাকে বাইতুল্লাহ্র যিয়ারতে বাধা প্রদান করা হয় তাহলে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে আমরা যা করেছিলাম এ ক্ষেত্রেও আমরা তাই করব রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যেহেতু হুদাইবিয়ার বছর উমরার ইহ্রাম বেঁধে যাত্রা করেছিলেন তাই তিনিও শুধু উমরার ইহ্রাম বেঁধে যাত্রা করলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَامُ الْحُدَيِيَةِ শব্দে। এ হাদীসটি বুখারীর ৬০১ ও ২৪৩ পৃষ্ঠায় আছে। আবদুল মালিক ইবনে মারওয়ানের শাসনামলে হাজ্জাজ ইবনে ইউসুফ সাকাফীকে ৭১ হিজরীতে এক বিশাল বাহিনীসহকারে মক্কায় পাঠান হয়। এখানে ফিতনা দ্বারা উদ্দেশ্য এ সময়ের (ফাসাদ)-ই। অবশেষে ৭৩হিজরীতে হয়রত আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা,-কে এ জালিম হাজ্জাজই শহীদ করে দেয়।

٣٨٧١. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحُيئَ عَنُ عُبَيدِ اللَّهِ عَنُ نَافِع عَنِ ابِنِ عُمَرَ اَنَهُ اَهُلَّ وَقَالُ إِنْ حِيْلَ بَيْنِي عَنُ عُبَيدِ اللَّهِ عَنُ نَافِع عَنِ ابِنِ عُمَرَ اَنَهُ اَهُلَّ وَقَالًا: وَقَالًا إِنْ حِيْلَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ وَتَلَا : لَقَدُ كَانَ لَكُمُ فِي رَسُولِ اللَّهِ السَوَةَ حَسَنَةً .

৩৮৭১/২১২. মুসাদ্দাদ র. ..... ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত যে, ফিতনার বছর তিনি (উমরার) ইহ্রাম্রেধে বললেন, যদি আমার আর তার (যিয়ারতে বাইতুল্লাহ্র) মধ্যে কোন প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করা হয় তাহলে কুরাইশ কাফিররা নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও বাইতুল্লাহ্র (যিয়ারতের) মাঝে প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করলে নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা করেছিলেন আমিও ঠিক তাই করব। এবং তিনি তিলাওয়াত করলেন, لَقَدُكَانَ لَكُم فِي رَسُولِ الله اُسُوةَ حَسَنَة -"তোমাদের জন্য রাস্ল্লাহ্ সা-এর মধ্যে রয়েছে উত্তম আদর্শ।"

ব্যাখ্যা ঃ এটি উপরোক্ত হাদীসের দ্বিতীয় সনদ। মিল গৃহীত হবে حَالَتُ كُفَّارُ قُرِيشٍ بَيْنَهُ বাক্য থেকে কারণ, এই প্রতিবন্ধকতা এসেছিল হুদাইবিয়ায়। এ হাদীসটি হজ্জে ২৪৩ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٣٨٧٢. حَدَّثُنَا عَبِدُ اللّٰهِ بِنُ مُحَمَّدِ بِنِ اسْمَاءَ قَالَ حَدِثْنَا جُويرِيَةٌ عَن نَافِعِ اَنَّ عُبِدَ اللهِ بِنَ عُبُدِ اللّٰهِ وَسَالِمَ بِنُ عَبِدِ اللهِ اَخْبَرَاهُ اَنَّهُمَا كَلَّمَا عَبُدَ اللهِ بِنَ عُمْرَ رضح وحَدَّثَنَا موسى بِنُ عَبْدِ اللّٰهِ وَسَالِمَ بِنُ عَبِدِ اللهِ وَاللّٰهِ عَالَ لَهُ لَو اَقَمْتَ العَامَ! فَإِنّى اخَافُ اسْمَاعِيلَ حَدِثْنَا جُويرِيَةٌ عَنُ نَافِع اَنَّ بَعضَ بَنِي عَبِدِ اللهِ قَالَ لَهُ لَو اَقَمْتَ العَامَ! فَإِنّى اخْافُ انْ لاَتُوعِ لَنَ لاَتُوعِ النّبِي عَلَى قَعَالَ كُفّارُ فُريشٍ دُونَ البَيتِ، فَنَحَرَ النّبِي عَلَى النّبِي عَلَى البَيتِ، فَنَحَرَ النّبِي عَلَى البَيتِ فَعَالًا اللّٰهِ عَلَى البَيتِ فَعَالًا اللّٰهِ عَلَى البَيتِ فَيَعَلَى البَيتِ فَيْتُ وَلِيْ وَيِلْ بَيْنِي وَبَيْنَ البَيتِ صَنَعَتُ كَمَا صَنَعَ رَسُولُ فَيُ وَيِلُ بَيْنِي وَبَيْنَ البَيتِ صَنَعَتُ كَمَا صَنَعَ رَسُولُ اللّٰهِ فَيَالُ الْبَيتِ صَنَعَتُ كَمَا صَنَعَ رَسُولُ اللّٰهِ فَيْ فَسَارُ سَاعَةً، ثُمَّ قَالُ مَا أَرَى شَانَهُهُمَا إِلّا وَاحِدًا، الللهِ لَكُ فَسَارُ سَاعَةً، ثُمَّ قَالُ مَا أَرَى شَانَهُمُ الْا وَلِي اللّهِ الْمَالِي الْبَيتِ صَنَعَتُ كَمَا صَنَعَ مَكَ الْمَالِلَةِ عَلَى فَسَارُ سَاعَةً، ثُمَّ قَالُ مَا أَرَى شَانَهُمُ عَلَى الْمَاعِيقَا وَاحِدًا وَسِعِيًا وَاحِدًا حَتَّى حَلَّ مُنِيعًا .

৩৮৭২/২১৩. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ ইবনে আসমা ও মূসা ইবনে ইসমাঈল র. .... নাফি' র. থেকে বর্ণিত যে, হ্যরত আবদুল্লাহ্ রা.-এর কোন ছেলে তাঁকে [আবদুল্লাহ্ রা.-কে] লক্ষ্য করে বলেন, এ বছর আপনি মক্কা শরীফ যাওয়া স্থগিত রাখলেই (অর্থাৎ, উমরা করার জন্য না গেলেই) উত্তম হত। কারণ, আমি আশংকা করছি যে, আপনি বাইতুল্লাহ্ শরীফ পর্যন্ত যেতে পারবেন না। তখন আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. বললেন, আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে রওয়ানা হয়েছিলাম (উমরার উদ্দেশ্যে)। পথে কুরাইশ কাফেররা বাইতুল্লাহ্র সন্নিকটে (বাইতুল্লাহর আগেই) প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করলে নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর কুরবানীর পশুগুলো যবেহ করে মাথা কামিয়ে ফেললেন। সাহাবীগণ চুল ছাঁটলেন। (এরপর তিনি বললেন) আমি তোমাদেরকে সাক্ষী রেখে বলছি, আমার জন্য উমরা আদায় করা আমি ওয়াজিব করে নিয়েছি। যদি আমার ও বাইতুল্লাহর মাঝে রাস্তা ছেড়ে দেয়া হয়। (আমাকে বাইতুল্লাহ পর্যন্ত যেতে দেয়া হয়) তবে তওয়াফ করব আর যদি আমার ও বাইতুল্লাহ্র মধ্যে কোন প্রতিবন্ধকা সৃষ্টি করা হয় (অর্থাৎ, আমাকে যেতে না দেয়া হয়) তাহলে রাচ্চ্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা করেছেন আমি তাই করব। এরপর তিনি কিছুক্ষণ পথ চলে বললেন, আমি হজ্জ এবং উমরার বিষয়টি একই মনে করি। (অর্থাৎ, হজ্জ বা উমরার ইহরাম বাঁধার পর যদি তা আদায়ের ক্লেন্তে প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি হয়, তাহলে তা থেকে হালাল হওয়া বৈধ হয়ে যায়) আমি তোমাদেরকে সাক্ষী রেখে বলছি, আমি আমার হজ্জকেও উমরার সাথে আমার জন্য ওয়াজিব করে নিয়েছি। এরপর তিনি উভয়ের জন্য একই তওয়াফ এবং একই সায়ী করলেন অবশেষে হজ্জ ও উমরার ইহরাম খুলে ফেললেন।

উল্লেখ্য, হানাফী মতে হজ্জ ও উমরার ইহ্রাম একত্রে বাঁধা হলে হজ্জ ও উমরার জন্য আলাদা আলাদাভাবে তওয়াফ ও সায়ী করতে হয়।– অনুবাদক

ব্যাখ্যা : শিরোনামের সাথে মিল গৃহীত হবে يَومُ الْكُديْنِيَةِ বাক্য থেকে। কারণ, এটি হুদাইবিয়ারই ঘটনা।

٣٨٧٣. حُدَّتُنِى شُجَاعُ بِنُ الوَليدِ سَمِعُ النَضُرَ بُنَ مُحُمَّدٍ قَالَ حَدَّتُنَا صَخَرَّ عَن نَافِع قَالَ إِنَّ النَاسُ يَتَحَدَّثُونَ أَنَّ ابنَ عُمْرَ اسُلُمَ قَبلَ عُمْرَ وَلَبُسَ كَذَٰلِكَ وَلٰكِنَّ عُمْرَ يَوْمَ الحُديبِيةِ اَرْسُلُ عَبدَ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَمْرَ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَمْرَ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ النَاسُ انَّ ابنَ عُمْرَ السَّجَرةِ، وَعُمْرُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ النَاسُ انَّ ابنَ عُمْرَ اللهِ عَنْهُ النَاسُ انَّ ابنَ عُمْرَ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ اللهِ عَنْهُ النَاسُ كَانُوا مَعَ النَّيعَ مَعُرَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ عَنْمُ وَسُولُ اللهِ عَنْهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الله

৩৮৭৩/২১৪. শুজা' ইবনে ওয়ালীদ র. ..... হ্যরত নাফি' রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, লোকজন বলে থাকে যে, হ্যরত ইবনে উমর রা. হ্যরত উমর রা.-এর পূর্বে ইসলাম গ্রহণ করেছেন। অথচ ব্যাপারটি এমন নয়। তবে (মূল ঘটনা ছিল এই যে) হুদাইবিয়ার দিন উমর রা. (তাঁর পুত্র) আবদুল্লাহ্ রা.-কে এক আনসারী সাহাবীর কাছে রাখা তাঁর ঘোড়াটি আনার জন্য পাঠিয়েছিলেন, যাতে তিনি এর উপর আরোহণ করে লড়াই করতে পারেন। এদিকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বৃক্ষের কাছে (লোকদেরকে) বাই'আত গ্রহণ করছিলেন। বিষয়টি উমর রা. তখনও জানতেন না। আবদুল্লাহ রা. তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে বাই'আত গ্রহণ করে পরে ঘোড়াটি আনার জন্য গেলেন এবং ঘোড়াটি নিয়ে উমর রা.-এর কাছে আসলেন। এ সময় উমর রা. যুদ্ধের পোশাক পরিধান করছিলেন। তখন আবদুল্লাহ্ রা. তাঁকে জানালেন যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম গাছের নিচে বাই'আত গ্রহণ করছেন। বর্ণনাকারী বলেন, তখন উমর রা. তাঁর আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা.] সাথে গেলেন এবং রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে বাই'আত গ্রহণ করলেন। এ ঘটনার প্রেক্ষিতেই লোকেরা এ কথা বলাবলি করছে যে, ইবনে উমর রা. উমর রা.-এর পূর্বে ইসলাম গ্রহণ করেছেন।

(অন্য সনদে) হিশাম ইবনে আশার র. ....... হ্যরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত যে, হুদাইবিয়ার সন্ধির দিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে যে লোকজন ছিলেন তাঁরা সকলেই ছায়া লাভের জন্য বিচ্ছিন্নভাবে বিভিন্ন বৃক্ষের ছায়াতলে আশ্রয় নিলেন। আমি দেখলাম, এক সময় তাঁরা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ঘিরে দাঁড়িয়েছে। তখন উমর রা. তাঁর পুত্র আবদুল্লাহ্ রা.-কে বললেন, হে আবদুল্লাহ্। দেখতো মানুষের কি হয়েছে? তাঁরা এভাবে ভিড় করে রাস্লুলাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ঘিরে দাঁড়িয়ে আছে কেন? ইবনে উমর রা. দেখতে পেলেন যে, তাঁরা বাই'আত গ্রহণ করছেন। তাই তিনিও বাই'আত গ্রহণ করলেন। এরপর উমর রা.-এর কাছে ফিরে গিয়ে বললেন। তখন তিনিও এসে বাই'আত গ্রহণ করলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوْمَ الْحُدَيْبِيَّةِ শব্দে। وُعُمَرُ يَسْتَلَعُمُ وُعُمَرُ يَسْتَلَعُمُ الْحُدَيْبِيَةِ শব্দে। يَوْمَ الْحُدَيْبِيَةِ وَ এখানে ওয়াও হালের জন্য। এর অর্থ হল, তিনি লৌহবর্ম পরিধান করছিলেন। বাহ্যত এ হাদীসটি পূর্বোক্ত হাদীসের পরিপন্থী। সামঞ্জস্য বিধানের পন্থা হল, হযরত উমর রা. ইবনে উমর রা.-কে ঘোড়া আনার নির্দেশ দেন। অতঃপর দেখলেন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট সাহাবায়ে কিরাম সমবেত হচ্ছেন, তখন বললেন, দেখতো সাহাবীগণ কেন একত্রিত হচ্ছেন? ফলে ইবনে উমর রা. প্রথমে সাহাবীগণের সমবেত হওয়ার বিষয়টি জানলেন। দেখলেন, সেখানে লোকজন বাইআত হচ্ছেন। ফলে তিনি নিজেও বাইআতে অংশগ্রহণ করেন। এরপর ঘোড়ার কাছে এসে ঘোড়া নিয়ে খেদমতে উপস্থিত হন এবং হযরত উমর রা.-কে এ বিষয়ে অবহিত করেন। তারপর উমর রা. গিয়ে বাইআত হন।

٣٨٧٤. حَدَّثَنَا ابنُ نُمَيرٍ قَالَ حَدَّثَنا يَعُلَىٰ قَالَ حَدَّثَنَا إِسَماعِيلُ قَالَ سَمِعتُ عَبدَ اللهِ بنَ ابِي اللهِ بنَ اللهِ عَنهُ مَا قَالَ مُعَ النّبِيّ ﷺ حِينَ اعْتَمَرَ فَطَافَ وَطُفْنَا مَعَهُ وصَلّى وصَلّى الله عنهما قَالَ كُنّا مَعَ النّبِيّ ﷺ حِينَ اعْتَمَرَ فَطَافَ وَطُفْنَا مَعَهُ وصَلّى وصَلّينَا مَعَهُ وسَعَىٰ بينُ الصَفَا وَالمُرُوةِ فَكُنّا نَسُتُرُهُ مِنُ اهِلِ مَكةَ لَايُصِيبُهُ أَحَدُ بِشَيْءٍ.

৩৮৭৪/২১৫. ইবনে নুমাইর র. ..... হ্যরত আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন (৭ম হিজরীতে উমরাতুল কাযা) আদায় করেন; তখন আমরাও তাঁর সঙ্গে ছিলাম। তিনি তওয়াফ করলে আমরাও তাঁর সঙ্গে তওয়াফ করলাম। তিনি নামায় আদায় করলা আমরাও তাঁর সঙ্গে নামায় আদায় করলাম। তিনি সাফা–মারওয়ার মাঝে সায়ী করলেন। মক্কাবাসীদের কেউ যাতে কোন কিছু দ্বারা তাঁকে কষ্ট দিতে না পারে সেজন্য সর্বদা আমরা তাঁকে আড়াল করে রাখতাম।

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসের মিল হল, হযরত আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা রা. হুদাইবিয়ার উমরায় বৃক্ষের নিচে বাইআতে অংশগ্রহণ করেছিলেন। এমনিভাবে উমরাতুল কাযায়ও শরীক ছিলেন। হাদীসটি মাগায়ীর ৬০২ পৃষ্ঠা ছাড়াও ২৪১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٣٨٧٥. حَدَّثُنَا الحَسَنُ بُنُ إِسَحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ سَابِقِ قَالَ حَدَثَنَا مَالِكُ بِنُ مِغُولِ قَالَ سَمِعتُ ابَا حُصِينِ قَالَ قَالَ ابُو وَائلٍ لَمَّا قَدِمَ سَهِلُ بِنُ حُنَيفٍ مِنُ صِفِّينَ اَتَيُنَاهُ نَسُتَخُبِرَهُ، قَالَ إِنَّهِمُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهِ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الْمَرَهُ لَا اللَّهِ وَلَا اللَّهِ اللَّهُ الللِّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللَ

৩৮৭৫/২১৬. হাসান ইবনে ইসহাক র. ..... হযরত আবু হাসীন র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আবু ওয়াইল র. বলেছেন যে, হযরত সাহল ইবনে হুনাইফ রা. যখন সিফ্ফীন (সিফফীন ইরাক ও শামের মধ্যবর্তী একটি স্থানের নাম। যেখানে হযরত আলী ও মু'আবিয়ার মাঝে যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছিল) যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তন করলেন তখন যুদ্ধের খবরাখবর জানার জন্য আমরা তাঁর কাছে আসলে তিনি বলেন, নিজেদের মতামতকে সন্দেহযুক্ত মনে করবে। (অর্থাৎ, নিজের মত ও চিন্তার উপর আস্থা রেখোনা বরং সন্দেহযুক্ত মনে কর) আবু জানদাল রা.-এর ঘটনার দিন (অর্থাৎ, হুদাইবিয়ার সন্ধির দিন) আমি আমাকে (আল্লাহর পথে) দেখতে পেয়েছিলাম। (অর্থাৎ, আমি দেখলাম আবু জান্দালের পা শিকলাবত, সে কোন মতে পালিয়ে মুসলমানদের নিকটে পৌছেছে! কিন্তু সন্ধি অনুযায়ী নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে কাফিরদের নিকট সোপর্দ কর্লেন। সে আমার মন চেয়েছিল তাকে কাফিরদের নিকট সোপর্দ না করে তাদের সাথে যুদ্ধ করা) সেদিন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আদেশ আমি উপেক্ষা করতে পারলে উপেক্ষা করতাম (কুরাইশের সাথে যুদ্ধ করতাম)। কিন্তু আল্লাহ ও তাঁর রাসলই সর্বাধিক জ্ঞাত। আর কোন দুঃসাধ্য কাজের জন্য আমরা যখনই আমরা (যুদ্ধের জন্য) তরবারি হাতে নিয়েছি সবগুলো কাজ তরবারি আমাদের সহজ করে দিয়েছে (অর্থাৎ, সকল দুঃসাধ্যকে সাধ্য করে দিয়েছে।) সিফ্ফীন যুদ্ধের পূর্ব পর্যন্ত সকল যুদ্ধেই আমরা এ ধারণা করতাম। (অর্থাৎ, মুসলমানরা যখন ঐক্যবদ্ধ ছিল, তখন তরবারী দ্বারা দুঃসাধ্যকে সাধ্য করা যেত। কিন্তু এ বিষয়টি সিফফীন যুদ্ধের পূর্ববর্তী সকল বিষয় হতে ভিনুতর ৷) কিন্তু এ যুদ্ধের অবস্থা এই যে, আমরা একটি সমস্যা সামাল দিতে না দিতেই আরেকটি নতুন সমস্যা দেখা দেয়। কিন্তু কোন সমাধানের পথ আমাদের জানা নেই। (অর্থাৎ, এ বিষয়টির সমাধান কিভাবে হবে?)

ব্যাখ্যা ঃ হাদীসের সাথে মিল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট আবু জান্দালের আগমন, অতঃপর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক তাঁকে কাফিরদের নিকট অর্পণ সবই ঘটেছে হুদাইবিয়ার সন্ধির সময়। যার বিস্তারিত বিবরণ হুদাইবিয়ার যুদ্ধে এসেছে। সেখানে দ্রষ্টব্য।

وَالَهُ الرَايُ الرَايُ وَ যেটি সাহল ইবনে হুনাইফের উক্তি। এটি সাহল তখন বলেছিলেন যখন হযরত আলী রা. ও মুআবিয়া রা. এর মধ্যে হযরত উসমান রা.-এর শাহাদাতের পর যুদ্ধ হয়েছে। যে যুদ্ধ জঙ্গে সিফফীন নামে প্রসিদ্ধ। তাতে হযরত সাহল রা. নীরবতা অবলম্বন করেছেন। ফলে লোকজন তার নিন্দা করে। তখন সাহল রা. বললেন أَرَّهِ وَ الرَّابِي – তোমরা আমার প্রতি কি দোষারোপ করছ? তোমাদের স্বীয় রায়কে দোষারোপ কর। দেখ, যদি আমি হুদাইবিয়ায় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রায়ের খেলাফ করতে পারতাম তাহলে কাফিরদের বিরুদ্ধে খুব লড়তাম। আমার রায় এটাই ছিল, কিন্তু আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আনুগত্য করি। নিজের মতের কোন চিন্তা করিনি এবং নিজের রায়ের উপর ভরসা করিনি। বরং

দুর্বল মনে করে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আনুগত্য করি। অবশেষে এর পরিণতি ভাল হয়। অনুরূপভাবে এখনও যুদ্ধের ব্যাপারে তাড়াহুড়া কর না। একটু নীরবতা অবলম্বন কর। খুব ভাল করে চিন্তা কর। কারণ, এটা হল, মুসলমানদের পারম্পরিক যুদ্ধ।

٣٨٧٦. حَدَّثُنَا سُلَيمانُ بِنُ حَرِبِ قَالَ حَدَثنَا حَمَّادُ بِنُ زَيدٍ عَنُ اَيُّوْبَ عَنُ مُجَاهِدٍ عَنِ ابنِ اَبِي اَبِي لَيدُ لَيدًى عَنَ كَعِبِ ابنِ عَجُرَةَ رضى الله عنه قَالَ اَتلَى عَلَى النَبِي ﷺ زَمَنَ الحُدَيبِيةِ وَالقَمَلُ لَيَلْى عَنَ كَعِبِ ابنِ عَجُرَةَ رضى الله عنه قَالَ اَتلَى عَلَى النَبِي ﷺ زَمَنَ الحُدَيبِيةِ وَالقَمَلُ يتَنَاثَرُ عَلَىٰ وَجَهِدًى، فَقَالَ اَيُؤْدِيكَ هَوَامُّ رَأْسِكَ؟ قُلَتُ نَعَمُ قَالَ فَاحِلَقُ وَصُمُ ثَلاثَةَ اَيَّامٍ اَو اَطْعِمُ سِتَّةَ مَسَاكِينَ اَو انسُكُ نَسِيْكَةً، قَالَ اَيوُبُ : لَا اَدُرِي بِايِّ هٰذَا بَدُا .

৩৮৭৬/২১৭. সুলাইমান ইবনে হার্ব র. ..... হযরত কা'ব ইবনে উজ্রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুদাইবিয়ার সন্ধিকালে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার কাছে আসলেন। সে সময় (আমার মাথার চুল থেকে) উঁকুন ঝরে ঝরে আমার মুখমওলে পড়ছিল। তখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমার মাথার এ কীট (উকুন) তোমাকে কি কষ্ট দিচ্ছে? আমি বললাম, হাাঁ। তখন তিনি বললেন, তুমি মাথা মুওিয়ে ফেল। আর এ জন্য (মাথা মুওানোর ফিদিয়া স্বরূপ) তিন দিন রোযা পালন কর অথবা ছয়জন মিসকীনকে খানা খাওয়াও অথবা একটি পশু কুরবানী কর। আইয়ুব র. বলেন, এ তিনটি থেকে কোন্টির কথা আগে বলেছিলেন তা আমার জানা নেই।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল زَمَنَ الحُدَيْبِيَةِ শব্দে। হাদীস শরীফটি মাগাযীর ৬০২ পৃষ্ঠা ছাড়াও আবওয়াবুল উমরায় ২৪৪ নং পৃষ্ঠায় এর্সেছে।

٣٨٧٧. حَدَّثَنِى مُحَمَّدُ بِنُ هِشَامِ أَبُو عَبِدِ اللهِ قَالَ حَدثنَا هُشَيئُمْ عَن أَبِى بِشُرِ عَن مُجَاهِدٍ عَنُ عَبِدِ اللهِ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَنْ كَعِبِ بَنِ عُجَرةَ رض قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَنْ بِالحُديبِيةِ عِن عَبُوكُونَ . قَالَ وكَانَتُ لِى وَفَرَةً، فَجَعَلَتِ الهَوَامُ تَسَاقَطُ عَلَى وَنَحَنُ مُحُرِمُونَ وَقَدُ حَصَرَنَا المُشرِكُونَ . قَالَ وكَانَتُ لِى وَفَرَةً، فَجَعَلَتِ الهَوَامُ تَسَاقَطُ عَلَى وَنَحَدُ مُحُرمُونَ وَقَدُ حَصَرَنَا المُشرِكُونَ . قَالَ وكَانَتُ لِى وَفَرَةً، فَجَعَلَتِ الهَوَامُ تَسَاقَطُ عَلَى وَنَهُ مَعْرَفُونَ بِي النَّالِةُ وَلَا اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ عَنْ كَالَ اللهُ وَاللهِ فَقَالَ اللهَ عَنْ مَا اللهَ عَلَى اللهَ اللهَ وَاللهِ اللهَ عَلَى اللهَ اللهُ وَاللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَا اللهُ وَاللّهُ و

৩৮৭৭/২১৮. মুহাম্মদ ইবনে হিশাম আবু আবদুল্লাহ্ র. ..... হযরত কা'ব ইবনে উজ্রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুদাইবিয়ায় অবস্থানকালে মুহরিম অবস্থায় আমরা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে ছিলাম। মুশরিকরা আমাদেরকে বাঁধা দিল (অর্থাৎ, বাইতুল্লাহ পর্যন্ত যেতে দিল না)। কা'ব ইবনে উজরা রা. বলেন, আমার কান পর্যন্ত মাথায় বাবরী চুল ছিল। (মাথার চুল থেকে) উকুনগুলো আমার মুখমওলের উপর ঝরে ঝরে পড়ছিল। এ সময় নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার পাশ দিয়ে যাছিলেন। তখন তিনি বললেন, তোমার মাথার এ উকুনগুলো তোমাকে কি কষ্ট দিচ্ছে? আমি বললাম, হাা। কা'ব ইবনে উজ্রা রা. বলেন, এরপর আয়াত নাযিল হল, তোমাদের মধ্যে যদি কেউ পীড়িত হয় কিংবা তার মাথায় কষ্টদায়ক বস্তু থাকে তবে রোযা কিংবা সাদ্কা অথবা কুরবানীর দ্বারা তার ফিদিয়া আদায় করবে। (২ ঃ ১৯৬)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بالحُدَيْبِيَّةِ শব্দে। এটিও অন্য সনদে হযরত কা'ব ইবনে উজরা রা. এর হাদীস وَفُرَةً । ফায়ের উপর জযম। অর্থাৎ, যে চুল কানের লতি পর্যন্ত প্রলম্বিত।

# প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চুল মুবারক

রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চুল মুবারকের জন্য তিনটি শব্দ ব্যবহার করা হয়েছে। এগুলোকে একটি শব্দে একত্রিত করা হয়েছে। সেটি হল, "ولع" ، এ শব্দটির ক্রমবিন্যাসে অর্থের ক্রমবিন্যাসের প্রতি লক্ষ্য রাখা হয়েছে। অর্থাৎ, এখানে প্রথমে এসেছে ওয়াও। এর দ্বারা উদ্দেশ্য ওয়াফরা। অর্থাৎ, যে চুল কানের লতি পর্যন্ত প্রলম্বিত। এরপর হল লাম। এর দ্বারা উদ্দেশ্য লিমাল যে চুল ওয়াফরা থেকে বেড়ে গর্দান পর্যন্ত চলে আসে। সর্বশেষ হরফ হল, জীম। যদ্বারা ইঙ্গিত হল, জুমার দিকে। যে চুল কাঁধ পর্যন্ত পৌঁছে যায়। কিন্তু কখনও কখনও একটির প্রয়োগ অপরটির ক্ষেত্রে হয়ে থাকে। নিদর্শন দ্বারা তা নির্ণয় করা হয়। ইমাম নববী র. বলেন—

اَمَّا اللِلَّمَةُ فَهِى بِكَسِرِ اللَّامِ وَتَشْدِيدِ المِيْمِ وَجَمَعُهَا لِمَمَّ كُقِرُبَةُ وقِرَبُ وَهِى الشَعرُ المُتَدَلِّى الَّذِى يجَاوِزُ شَحَمَةَ الأُذُنْيَنِ فَإِذا بلَغَ المَنبكِيَنُ فَهُوَ جِثَّةً -

'লিমার লামের নিচে যের, মীমে তাশদীদ। এর বহুবচন المُنَا । যেমন ﴿ قَرْبَ وَ قَرْبَ الْعَلَمُ । এটি হল, এরপ চূল, যা কানের লতি অতিক্রম করে ঝুলে পড়ে। আর কাঁধ পর্যন্ত পৌঁছে গেলে সেটি হল, জুমা। (শরহে মুসলিমঃ ৯৫) এখানে উর্দু লুগাতুল হাদীসে মাজমাউল বাহরাইন সূত্রে যে সংজ্ঞা লেখা হয়েছে সেটি নির্ভরযোগ্য নয়। وَاللّهُ اللّهُ الْعَلَمُ اللّهُ اللّ

২২০০. অনুচ্ছেদ ঃ উক্ল ও উরাইনা গোত্রের ঘটনা

٢٢٠٠. باَبُ قِصَّةِ عُكَلٍ وَعُرَيْنَةً

### উকল ও উরাইনার ঘটনা

هُ عُكُلُ ३ আইনের উপর পেশ, কাফের উপর জযম। عُرَيْنَة ३ আইনের উপর পেশ, রায়ের উপর যবর, ইয়ার উপর জযম, নূনের উপর যবর। উকল ও উরাইনা আরবের দুটি গোত্রের নাম।

উকল ও উরাইনার একটি দল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে এল। তাদের চারজন ছিল উরাইনা গোত্রের আর তিনজন ছিল উকল গোত্রের। আর একজন ছিল অন্য কোন গোত্রের। এরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে এসে মুসলমান হয়েছিল। কিছুদিন মদীনায় অবস্থানের পর তারা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বলল, মদীনার আবহাওয়া আমাদের অনুকূল নয়। কারণ, আমরা উট, গাভী, বকরী প্রতিপালন করি। জঙ্গলে ও ময়দানে এসব জন্তু চরাই। শহরে ও আবাদিতে বসবাসের অভ্যাস আমাদের নেই।

কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে, তাদের পেট ফুলে গিয়েছিল, চেহারা হলুদ হয়ে গিয়েছিল। ফলে তারা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট আবেদন করল, আমাদেরকে জঙ্গলে-ময়দানে যাবার অনুমতি দিন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নেহায়েত স্নেহপরবশ হয়ে অনুমতি দেন য়ে, সদকার উটগুলোর নিকট গিয়ে অবস্থান কর। সেগুলোর প্রস্রাব (ব্যবহার) ও দুধ পান কর। ফলে, সে দুধ ও প্রস্রাব ব্যবহারের ফলে তারা সবাই সম্পূর্ণ সুস্থ্য ও ভাল হয়ে যায়। কিন্তু ভাল হওয়ার পর তারা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর রাখাল ইয়াসার রা.-কে হত্যা করে ফেলে এবং উটগুলো নিয়ে পালিয়ে যায়। ইসলামের পর তারা কাফির হয়ে যায়। কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে য়ে, রাখালের চোখে শলাই চুকিয়ে দেয়।

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এ সংবাদ পৌঁছলে তাদের পশ্চাদ্ধাবনে লোক পাঠান। দোয়া করেন, আল্লাহ্ তা'আলা যেন তাদের পথ সংকীর্ণ করে দেন। অবশেষে তাই হয়। তারা পথ ভুলে যায় এবং তাদের পাকড়াও করা হয়। গ্রেফতার করে আনার পর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের চোখে

শলাই ঢুকিয়ে দেয়ার নির্দেশ দেন। এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশে তাদের হাত-পা কেটে বালুকাময় ময়দানে ফেলে দেয়া হয়। এমনিভাবে তড়পাতে তড়পাতে তারা মারা যায়।

৩৮৭৮/২১৯. আবদুল আ'লা ইবনে হাম্মাদ র. ...... কাতাদা র. থেকে বর্ণিত যে, হযরত আনাস রা. তাদেরকে বলেছেন, উক্ল এবং উরাইনা গোত্রের কতিপয় লোক মদীনাতে নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে কালিমা পড়ে ইসলাম গ্রহণ করুল। এরপর তারা নবী আকরাম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বলল, হে আল্লাহ্র নবী! আমরা দুগ্ধ পশু চড়াতে অভ্যন্ত, আমরা মাঠের কৃষক ছিলাম না। (অর্থাৎ, আমরা পশু চড়াই ও দুধ পান করি) তারা মদীনার আবহাওয়া তাদের নিজেদের জন্য অনুকূল বলে মনে করল না। তাই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে একজন রাখালসহ কতগুলো উট দিয়ে মদীনার বাইরে মাঠে চলে যেতে এবং ঐগুলোর দুধ ও পেশাব পান করার নির্দেশ দিলেন (আল্লাহ চাহেন তো সুস্থাতা দিবেন)। তারা (চারণ ভূমির দিকে) যেতে যেতে হার্রা নামক স্থানের পার্শ্বে পৌছে ইসলাম ত্যাগ করে পুনরায় কাফের হয়ে যায়। (অর্থাৎ, মুরতাদ হয়ে যায়।) এবং নবী সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রাখাল (ইয়াসার)-কে হত্যা করে উটগুলো হাঁকিয়ে নিয়ে যায়।

নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এ সংবাদ পৌঁছলে তিনি তাদের অনুসন্ধানে তাদের পিছনে ধরে নিয়ে আসার জন্য লোক পাঠিয়ে দেন। (তাদের পাকড়াও করে আনা হলে) তিনি তাদের প্রতি কঠিন দণ্ডাদেশ প্রদান করলেন। সাহাবীগণ লৌহ শলাকা দিয়ে তাদের চক্ষু উৎপাটিত করে দিলেন এবং তাদের হাত কেটে দিলেন। এরপর হার্রা এলাকার এক প্রান্তে তাদেরকে ফেলে রাখা হল। অবশেষে তাদের এ অবস্থায়ই তারা মরে গেল।

কাতাদা র. বলেন, আমাদের নিকটে এ রেওয়ায়াত পৌঁছেছে যে, এ ঘটনার পর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রায়ই লোকজনকে সাদ্কা প্রদান করার জন্য উৎসাহিত করতেন এবং লাশ বিকৃতি করতে নিষেধ করতেন। ত'বা, আবান এবং হাম্মাদ র. কাতাদা র. থেকে উরাইনা গোত্রের ঘটনা বর্ণনা করেছেন। (অর্থাৎ, উকল্ গোত্রের নাম বলেন নি) ইয়াহ্ইয়া ইবনে আবু কাসীর ও আইয়ুব র. আবু কিলাবা র.-এর মাধ্যমে আনাস রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, উক্ল গোত্রের কতিপয় লোক নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসেছিল।

व्याच्या : मितानात्मत সাথে मिल म्लेष्ट । এ হাদীসটি তাহারাতে ৩৬নং পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬০২ নং পৃষ্ঠায় আছে । ১০০৫ নং পৃষ্ঠায়ও আসবে ؛ خَسَرُع ا ضُرُوع । বহুবচন هَ مَسَرُع ا ضُرُوع । خَصَرُع ا ضُرُوع । वह वह विका اَرِيَانَ काता উদ্দেশ্য দুধওয়ালা জন্ম । ورُيُونَ । এর উদ্দেশ্য হল, আমরা শহুরে নই, বরং গেঁয়ো ও জংলি।

প্রশ্ন ঃ এ হাদীসে একটি প্রশ্ন উত্থাপিত হয় যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম লাশ বিকৃতি এবং আগুন দ্বারা শাস্তি দিতে নিষেধ করেছেন। তাহলো উরাইনা ও উকল গোত্রের সাথে লাশ বিকৃতি ও আগুন দ্বারা শাস্তির আচরণ কেন করা হল?

উত্তর ঃ ১. এ ঘটনাটি দণ্ডবিধি অবতীর্ণ হওয়া এবং লাশ বিকৃতি থেকে নিষেধের পূর্বেকার। অতএব, এটি রহিত। হাফিজ ইবনে হাজার আসকালানী র. বলেন, রহিত হওয়ার প্রমাণ, বুখারীর রেওয়ায়াত। হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পূর্বে আগুন দিয়ে শান্তি দেয়ার অনুমতি দিয়েছেন, অতঃপর তা থেকে নিষেধ করেছেন। প্রকাশ থাকে যে, হযরত আবু হুরায়রা রা. উরানীদের ঘটনার পরে ইসলাম গ্রহণ করেছেন। আসল এবং উঁচু মানের উত্তর এটাই।

২. কোন কোন আলিম বলেন, কিসাসরূপে অনুরূপ করা হয়েছিল। কারণ, তারা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রাখাল, হযরত ইয়াসার রা.-এর সাথে অনুরূপই করেছিল। এরা যখন উট নিয়ে পালিয়ে যাচ্ছিল তখন হযরত ইয়াসার রা. প্রতিরোধ করছেন, ফলে তারা হযরত ইয়াসার রা.-এর চোখে গরম শলাই ঢুকিয়ে দেয়, জিহ্বা এবং হাত-পা কেটে বিকৃত করে দেয়। ফলে عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمُ اعْتَدُوا بِمِثُلِ مَا اعْتَدُى عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمُ অয়াতের হুকুম অনুযায়ী তাদেরকে শাস্তি দেয়া হয়।

৩. কোন কোন আলিম বলেন, এসব বদমাশের সাথে এ ধরনের আচরণ করা হয়েছে, শাসনরূপে ও কঠোরতা আরোপার্থে। যাতে অন্যান্য ফাসাদী লোক এ থেকে উপদেশ গ্রহণ করে এবং লুটপাটের ধারা বন্ধ হয়ে যায়।

٣٨٧٩. حَدَّنَا حَمَّادُ بِنُ زَيدٍ قَالَ حدثنا أيوبُ والحَجَّاجُ الصَّوَّافُ قَالَ حَدَّثَنَا حَفَصُ بَنُ عُمْرَ أَبُو عُمُر الحُوْضِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بِنُ زَيدٍ قَالَ حدثنا أيوبُ والحَجَّاجُ الصَّوَّافُ قَالَ حَدَّثَنِى ابُو رَجَاءٍ مُولَى آبِى قِلاَبَةَ وَكَانَ مَعَهُ بِالشَّامِ أَنَّ عُمْرَ بِنَ عَبدِ العَزيزِ إِسْتَشَارَ النَّاسَ يَوْمًا مَا تَقُولُونَ فِى هٰذِهِ القَسَامَةِ؟ وَكَانَ مَعَهُ بِالشَّامِ أَنَّ عُمْرَ بِنَ عَبدِ العَزيزِ إِسْتَشَارَ النَّاسَ يَوْمًا مَا تَقُولُونَ فِى هٰذِهِ القَسَامَةِ؟ فَقَالُوا حَتَّ وَقَضَى بِهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَقَضَتُ بِهَا الخُلفَاءُ قَبلَكَ، قَالَ ابُو قِلاَبةَ خَلْفَ سَرِيرِهِ فَقَالُ عَنْ اللَّهِ عَنْ اللَّهِ بَاللَّهُ بَاللَّهُ عَلَيْهُ وَقَضَتُ بِهَا الخُلفَاءُ قَبلَكَ، قَالَ ابُو قِلاَبةَ إِيَّاىَ حَدَّتُهُ انَسُ بِنُ مَالِكِ، فَقَالُ عَنْ انَوسٍ مِنْ عُكِل ذَكَرَ الِقَصَّة . قَالُ عَبدُ العَزِيْزِ بِنُ صُهيبٍ عَنُ انَسٍ مِنْ عُرِينَةَ وَقَالَ ابُو قِلاَبةَ عَن انَسٍ مِنْ عُكِل ذَكَرَ الِقَصَّة .

৩৮৭৯/২২০. মুহাম্মদ ইবনে আবদুর রহীম র. ...... হ্যরত আবু কিলাবার দাস আবু রাজা বর্ণনা করেন যে, তিনি আবু কিলাবার সাথে শামে ছিলেন। খলীফা উমর ইবনে আবদুল আযীয় র. একদিন লোকদের কাছে কাসামাত সম্পর্কে পরামর্শ জানতে চেয়ে বললেন, তোমরা এ কাসামা সম্পর্কে কি বল? (অর্থাৎ, কাসামা সত্য ও হক কিনা? তোমাদের কি ধারণা?) তাঁরা বললেন, এটা সত্য এবং হক। আপনার পূর্বে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং খোলাফায়ে রাশিদীন সকলেই কাসামাতের নির্দেশ দিয়েছেন।

বর্ণনাকারী আবু রাজা বলেন, এ সময় আবু কিলাবা র. উমর ইবনে আব্দুল আযীয় র.-এর খাটের পিছে ছিলেন। অতপর আমবাসা ইবনে সাঈদ বলেন, উরায়নীদের সম্পর্কে আনাস রা.-এর হাদীসটি কোথায়? (যে, সকলকে কিসাস স্বরূপ হত্যা করা হয়েছে, কাসামার হুকুম দেয়া হয়নি।) তখন আবু কিলাবা র. বললেন, হাদীসটি আমার জানা আছে। আনাস ইবনে মালিক রা. আমার কাছেই হাদীসটি বর্ণনা করেছেন।

আবদুল আযীয় ইবনে সুহাইব র. নিজ বর্ণনায় আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, আনাস ইবনে মালিক রা. উরায়না গোত্রের কিছু লোকের কথা উল্লেখ করেছেন। (অর্থাৎ, শুধু উরাইনা গোত্রের উল্লেখ করেছেন।) আর আবু কিলাবা র. আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে উক্ল গোত্রের কথা উল্লেখ করে ঘটনাটি বর্ণনা করেছেন। (অর্থাৎ, উরাইনা গোত্রের নাম উল্লেখ করেন নি)।

উল্লেখ্য, কোন জনপদে কোন নিহত ব্যক্তির লাশ এবং হত্যার আলামত পাওয়া গেলে এবং হত্যাকারীকে নির্দিষ্ট করা না গেলে তখন ঐ জনপদের লোকদের মধ্য থেকে হত্যাকারীকে চিহ্নিত করার জন্য যে শপথ নেয়া হয়ে থাকে তাকে কাসামা বলা হয়। – অনুবাদক

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। أَبُورَجَاء । আবু কিলাবার আযাদকৃত দাসের নাম সুলাইমান। الَّذَيْنَى গু অর্থাৎ, হাজ্জাজ বলেছেন, আমাকে আবু রাজা বর্ণনা করেছেন। عَنْبُسَنَة ঃ আইনের উপর যবর, নূনের উপর জযম, সীনের উপর জবর। قَسَامَة ঃ কাফের উপর যবর, সীন তাশদীদ বিহীন। এটি ক্রিয়ামূল। এর অর্থ হল, শূপথ করা। তাছাড়া ইসমে মাসদারও। অর্থ কসম শূপথ।

## কাসামার পন্থা ও এর বিধান

কাসামার প্রচলন আরবদের মধ্যে বর্বরতার যুগ থেকে চালু ছিল। ইসলামও এটিকে কায়েম রাখে। (বুখারীর টীকাঃ ৫৪২)

এর পস্থা হল, কোন মহল্লা অথবা দলে নিহত এক ব্যক্তির লাশ পাওয়া গেল। কিন্তু ঘাতক কে ভার ঠিকানা পাওয়া যায়নি। এমতাবস্থায় ইমাম শাফিঈ র.-এর মতে, নিহতের অভিভাবকদেরকে ৫০ বার কসম দেয়া হবে যে, এ নিহত ব্যক্তির ঘাতক এরাই। আর যদি নিহতের অলি গার্জিয়ানের (অভিভাবকের) সংখ্যা ৫০ এর কম হয়। তবে এক ব্যক্তি থেকে কয়েকবার কসম নিয়ে ৫০ সংখ্যা পূর্ণ করবে। কিন্তু অবশ্যই যেন সেসব অভিভাবকের মধ্য থেকে কেউ শিশু অথবা মহিলা কিংবা পাগল না হয়। অতঃপর যখন তারা কসম খাবে তখন তাদের রক্তপণের অধিকার অর্জিত হবে।

হানাফীদের মতে, শরঙ্গ কানুন অনুযায়ী এখানেও (কাসামার মাসআলায়ও) বাদীর (নিহতের অভিভাবকদের) উপর প্রমাণ পেশ করা আবশ্যক। যদি নিহতের অভিভাবকরা প্রমাণ পেশে অক্ষম হয়, তবে বিবাদী (হত্যার ক্ষেত্রে যাদের বিরুদ্ধে অভিযোগ উত্থাপিত হয়েছে তাদের) মধ্য হতে ৫০ জন লোক থেকে কসম নেয়া হবে। যাদের মনোনীত করবে নিহতের উত্তরাধিকারী। তাদের প্রতিটি ব্যক্তি কসম খাবে যে, আমরা তাকে হত্যা করিনি, তার ঘাতক কে তাও আমরা জানি না। যদি তারা কসম খায় তবে দায়মুক্ত হয়ে যাবে। অন্যথায় তাদের রক্তপণ দিতে হবে।

এর দ্বারা স্পষ্ট হয়ে গেল যে, কাসামায় (শপথে) যেহেতু নিশ্চিতভাবে ঘাতক জানা যায় না, সেহেতু শুধু সন্দেহের ভিত্তিতে কারও কাছ থেকে কিসাস নেয়া বৈধ নয়। যেমন হাদীস শরীফে আছে— القَسَامَةُ جَاهِلِيةً - শপথে হত্যা করা জাহিলী প্রথা এবং ভুল। কারণ, যতক্ষণ পর্যন্ত নিশিচতরূপে ঘাতক জানা যাবে না, শুধু সন্দেহের ভিত্তিতে তাকে হত্যা করা হবে জুলুম। তাছাড়া القَسَامَةُ تُوجِبُ العَقَلُ তথা কাসামার দ্বারা রক্তপণ ওয়াজিব হয়়, কিসাস নয়।

আলহামদুলিল্লাহ! নাসরুল বারীর ১৬নং পারা পূর্ণ হল।
মুহাম্মদ উসমান গনী বিহারী।
দারুততালীফ ওয়াততাসনীফ, চিলমিল, জেলা-বেশুসরাই, বিহার।

### ২২০১. অনুচ্ছেদ ঃ যাতুল কারাদের যুদ্ধ

সীরাত ও মাগাযীর অধিকাংশ প্রন্থে এটাকে যাতুলকারাদ যুদ্ধ লেখে। বুখারী শরীফের টীকায় একটি কপি আছে যীকারাদ। বুখারী শরীফের বিস্তারিত ও গৌরবময় ও সর্বালোচিত ব্যাখ্যা গ্রন্থ উমদাতুল কারীতেও আছে بَابُ غَنوهِ ذِي قَرَدِ , অর্থাৎ

কিন্তু আমাদের ভারতীয় কপিগুলোর মূলগ্রন্থে শিরোনাম হল, ذَاتُ الْقَرَدِ এজন্য আমি শিরোনামে মূলগ্রন্থের অনুসরণ করেছি।

اتُ القَرَد ह काফ ও রায়ের উপর যবর দাল সহকারে। এটি একটি ঝর্ণার নাম। মদীনা শরীফ থেকে এক মঞ্জিল দূরে গাতফান অঞ্চলের নিকটবর্তী। এ যুদ্ধকে গাবার যুদ্ধও বলা হয়। এটি সে যুদ্ধ যাতে গাতফান গোত্রের পৌত্তলিকরা নবী আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর উটনীগুলোর উপর লুটপাট চালায়। এটি সংঘটিত হয় খায়বর যুদ্ধের তিন দিন পূর্বে।

এটি হল খায়বর যুদ্ধের তিন দিন পূর্বে পৌত্তলিকরা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দুগ্ধবতীউটগুলো লুট করে নেয়ার সময়ে সংঘটিত যুদ্ধ

### যাতুল কারাদের ঘটনা

যাতুল কারাদ অথবা যীকারাদ ছিল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উটনীগুলোর চারণভূমি : একদিন রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় গোলাম রাবাহকে স্বীয় উটগুলো দেখার জন্য পাঠিয়েছেন। তার সাথে ছিল সালামা ইবনে আকওয়া (আলিফের উপর যবর, কাফের উপর জযম, ওয়াও এর উপর যবর আইন সহকারে) রা.। সালামা রা.-এর নিকট ছিল তালহা ইবনে উবাইদুল্লাহ রা.-এর ঘোড়া, যার নাম ছিল আনাদদিয়া (আলিফ ও নূনের উপর যবর, তাশদীদযুক্ত দালের নিচে যের)। তারা খুব ভোরে ছিলেন রাস্তায়। এমতাবস্থায় উয়াইনা ইবনে হিসন ফাযারী ৪০ জন আরোহী নিয়ে এই চারণভূমিতে আক্রমণ করে। সে ২০টি দুধেল উটনী ধরে নিয়ে যায়। রাখালকে হত্যা করে এবং তার স্ত্রীকেও ধরে নিয়ে যায়।

হ্যরত সালামা ইবনে আকওয়া রা. সানিয়্যাতুল বিদায় পৌঁছলে এ দুর্ঘটনার খবর পান এবং শত্রুর আরোহী নজরে পরে। তিনি রাবাহকে বললেন, তুমি এই ঘোড়াটি নিয়ে গিয়ে তালহাকে দিয়ে দাও। আর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এ দুর্ঘটনার সংবাদ শুনাও। আমি শক্রুর পিছু ধাওয়া করছি। হ্যরত সালামা রা. ছিলেন বড় যবরদন্ত সুণিপুন তীরন্দাজ। তখন তার কাছে ছিল তীর ও তলোয়ার। হযরত সালামা রা. সালা পাহাড়ের উপর আরোহণ করে চিৎকার করে আওয়াজ দিলেন- "يَاصَيَاحًا،" 'হায় সকাল!' যাতে এ দুঃসংবাদ সম্পর্কে মদীনায় জানাজানি হয়। ফলে এ চিৎকারে গোটা মদীনায় গুঞ্জরন উঠে। পূর্ণ মদীনা শহরে এর খবর হয়ে যায়। অতঃপর সালামা রা. শত্রুদের পশ্চাদ্ধাবনে রওয়ানা হয়ে যান। একাকী পদাতিক শত্রুদের পশ্চাদ্ধাবনে চলতে থাকেন। শত্রুর নিকট প্রাঁছে তীর ছুঁড়তে থাকেন। আর নিম্নোক্ত কাব্য আবৃত্তি করতে থাকেন–
اَنَا ابنُ الْأَكُوعِ \* وَالْيَوْمُ يَومُ الْرَضُع

'আমি আকওয়ায়ের সন্তান। আজকের দিবসে জানা হয়ে যাবে, কে কতটুকু মায়ের দুধ পান করেছে।' কোন পৌত্তলিক তার দিকে রুখ ফেরালে তিনি গাছের আডাল থেকে তীর ছঁডে আহত করে দিতেন। কখনও পাহাড়ে চলে যেতেন, কখনও নজর থেকে লুকিয়ে যেতেন (আত্মগোপন করতেন)। দুই পাহাড়ের মধ্যখানে অবস্থিত একটি সংকীর্ণ পথ দিয়ে তিনি চলছিলেন। যখন শক্ররা সে রাস্তা দিয়ে রওয়ানা করল তখন তিনি গিয়ে তাদেরকে পাথর মারতে শুরু করলেন। মোটকথা, এরপভাবে শক্রকে তিনি ঘায়েল করে ফেল্লেন।

তিনি বললেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সমস্ত উটনী আমি তাদের কাছ থেকে পুনরায় উদ্ধার করলাম। তারপর তাদের পশ্চাৎ ধাওয়া করলে এ অবস্থা হল যে, বোঝা হালকা করার জন্য তারা চাদর এবং নেজাগুলো ছুঁড়ে মারত। আমি এগুলোর উপর নিদর্শন স্বরূপ পাথর রেখে দিতাম। এরপর পশ্চাৎ ধাওয়া করতাম। ফলে ৩০টি চাদর এবং এ পরিমাণ নেজা তারা ছুড়ে ফেলে যায়। এভাবে তিনি একা শক্রদের পশ্চাৎ ধাওয়া অব্যাহত রাখেন।

মদীনায় শোরহাঙ্গামা হয়ে যায়। রাসূল্ল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনা থেকে পাঁচ অথবা সাত শত লোক নিয়ে রওয়ানা হন। খুব দ্রুত পথ অতিক্রম করে সেখানে পোঁছেন। তিনি রওয়ানা হওয়ার পূর্বেও কয়েকজন আরোহী (যেমন মিকদাদ ইবনে আমর রা. প্রমুখ) পাঠিয়েছিলেন। তারা প্রথমে পোঁছে তাদের মুকাবিলা করেন পৌত্তলিকদের ২ জন মারা যায়। মুসলমানদের মধ্য থেকে মুহরায ইবনে নাযলা রা. আবদুর রহমান ইবনে উয়াইনার সাথে মুকাবিলা করতে গিয়ে শহীদ হন। মুহরাযের উপাধি ছিল আখরাম। তাঁকে কুমাইরও বলা হয়। যাহোক আবু কাতাদা রা. সে আবদুর রহমান ইবনে উয়াইনাক হত্যা করেন।

নোট ঃ সমস্ত সীরাতবিদ এ যুদ্ধ হুদাইবিয়ার পূর্বে হয়েছে বলে লিখেন। তাঁরা এ ব্যাপারে একমত যে, এ যুদ্ধ হয়েছে রবিউল আউয়াল ৬ হিজরীতে। কিন্তু ইমাম বুখারী র. বলেন, এটি হয়েছে সপ্তম হিজরীতে খায়বর যুদ্ধের তিন দিন পূর্বে। মুসলিম শরীফ থেকেও এ কথাটি স্পষ্ট হয়ে যায়। এ কারণেই বিহারের গৌরবময় মুহাদ্দিস, ঐতিহাসিক স্বীয় প্রসিদ্ধ ও প্রহণযোগ্য গ্রন্থ আসাহহুস সিয়ারের ২০২ পৃষ্ঠায় লেখেন— 'সহীহ হল, এই যুদ্ধটি হুদাইবিয়ার যুদ্ধের পরে হয়েছে। কোন কোন আলিম একাধিক ঘটনা সাব্যস্ত করে সামঞ্জস্য বিধানের পত্ত বের করেছেন। بَالْكُمُ بِالْصَوَابِ ا

٣٨٨. حَدَّثَنَا قُتَيَبةُ بُنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمٌ عَنُ يَزِيدَ بِنِ آبِي عُبَيدٍ قَالَ سَمِعتُ سَلَمة بنَ الاَكُوعِ ينَقولُ خُرَجتُ قَبلُ أَن يُؤذَن بِالاُولَى وكَانَتُ لِقَاحُ رَسُولِ الله ﷺ تَرعَىٰ بِذِى قَرَدٍ، قَالَ فَلْقِينِنِى غُلامٌ لِعَبدِ الرحَمٰنِ بُنِ عَونٍ فَقَالَ آخَذتُ لِقَاحُ رَسُولِ اللّٰهِ ﷺ، قُلتُ مَنُ آخَذَهَا؟ قَالَ غُطْفَانُ، قَالَ فَصَرَخُتُ ثَلَاثَ صَرَخَاتٍ يَا صَبَاحَاهُ! قَالَ فَاسَمَعتُ مَا بَيْنَ لاَبتَى المَدِينَةِ، ثُمَّ انُدَفَعْتُ عَلَىٰ وَجُهِى حَتَّى اَدُركتُهُم وَقَدُ آخَذُوا يَستَقُونَ مِنَ المَاءِ فَجَعلتُ اَرْمِيهِمْ بِنَبُلِى وَكنتُ رَامِيًا وَاقولُ : انَا ابنُ الاَكُوعِ ـ اليَومُ يَومُ الرَضِعِ، وَارْتَجِزُ حُتِّى إستَنَقُذتُ الِلقَاحَ مِنهُم وَاستَلَبُتُ مِنْهُم تَلَاثِيْنَ بُردةً، قَالَ وَجَاءَ النَبِيِّ ﷺ وَالنَاسُ، فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللّهِ! قَدُ حَمَيْتُ القَومَ المَاءَ وَهُم عِطَاشُ، فَابُعَثُ اللّهِ! قَدُ حَمَيْتُ القَومَ المَاءَ وَهُم عِطَاشُ، فَابُعَثُ اللّهِ عَلَى نَافَتِهِ حَتَّى دَخَلُنَا المَدِينة .
اللّهِ ﷺ عَلَى نَافَتِهِ حَتَّى دَخَلُنَا المَدِينة .

৩৮৮০/২২১. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. ...... হযরত সালমা ইবনে আকওয়া রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (একবার) আমি ফজরের নামাযের আ্যানের পূর্বে (মদীনার বাইরে মাঠের দিকে) বের হলাম। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর দুশ্ধবতী উটনীগুলোকে যী-কারাদ নামক স্থানে চরানো হতো। সালামা রা. বলেন, তখন আমার সাথে আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা.-এর গোলামের সাক্ষাৎ হল। সে বলল, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দুশ্ধবতী উটনীগুলো লুণ্ঠিত হয়েছে। আমি জিজ্জেস করলাম, কে ওগুলো লুণ্ঠন করেছে? সে বলল, গাতফান গোত্রের লোকজন। তিনি বলেন, তখন আমি "ইয়া সাবাহা" বলে তিনবার উচ্চস্বরে চিৎকার দিলাম। তিনি বলেন, মদীনার উভয় পর্বতের মধ্যবর্তী সকল অধিবাসীর কানে আমার এ চিৎকার শুনিয়ে দিলাম। তারপর দ্রুতপদে সোজা সামনের দিকে (অর্থাৎ, ডানে বামে লক্ষ্য না করে সাধ্যানুযায়ী দ্রুততার সাথে সামনে আগ্রসর হলাম) অগ্রসর হলাম, অবশেষে তাদের (শক্রদের) কাছে পৌছে গেলাম। এ সময়ে তারা উটগুলোকে পানি পান করাতে আরম্ভ করেছিল। আমি ছিলাম একজন দক্ষ তীরন্দাজ, তাই তখন তাদের দিকে তীর নিক্ষেপ করছিলাম আর এই কবিতা পাঠ করছিলাম—

আমি হলাম আকওয়া-এর পুত্র, আজকের দিনটি অপমানিতদের সবচেয়ে নিকৃষ্ট। আমি এই রাজার কবিতা পড়ছিলাম অবশেষে আমি তাদের কাছ থেকে উটগুলোকে কেড়ে নিলাম এবং সে সঙ্গে তাদের ত্রিশখানা চাদরও কেড়ে নিলাম। তিনি বলেন, এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও অন্যান্য লোক সেখানে পৌঁছলে আমি বললাম, হে আল্লাহ্র নবী! কাফেলাটি পিপাসার্ত ছিল, আমি তাদেরকে পানি পান করতেও দেইনি। আপনি এখনই এদের পিছে ধাওয়া করার জন্য সৈন্য প্রেরণ করুন। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হে ইবনুল আকওয়া! তুমি (তাদেরকে তাড়িয়ে দিতে) সক্ষম হয়েছ, এখন একটু শান্ত হও। সালামা রা. বলেন, এরপর আমি (মদীনার দিকে) ফিরে আসলাম। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে তাঁর উটনীর পেছনে বসালেন এবং এ অবস্থায় আমরা মদীনায় প্রবেশ করলাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بِنْرِي قُرُدٍ বাক্যে স্পষ্ট।

এ হাদীসটি জিহাদে ৪২৭ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে, গাতফান ও ফাযারা উটগুলো পাকড়াও করেছিল। এতে কোন বিরোধ নেই, কারণ, ফাযারা গাতফানেরই একটি শাখা।

এর দারা বুঝা গেল, হযরত সালামা রা. এর স্বর ছিল অনেক বুলন। وَاَسْمُعُتُ مَابِيْنَ لَابُتَى الْمَدِيْنَةِ الْمَدِيْنَةِ وَالْمَالِيَةِ الْمَدِيْنَةِ وَالْمَالِيَةِ الْمَدِيْنَةِ وَالْمَالِيَةِ الْمَدِيْنَةِ وَالْمَالِيَةِ الْمَدِيْنَةِ وَالْمَالِيَةِ وَلَيْنَ لَابُتَى الْمَدِيْنَةِ وَالْمَالِيَةِ وَالْمَالِيَةِ وَلَيْنَ لَابُتَى الْمَدِيْنَةِ وَالْمَالِيَةِ وَلَا الْمَدِيْنَةِ وَلَا الْمُدِيْنَةِ وَلِيَالِي وَلِيَّالِيَّالِيِّ لَا الْمُدِيْنَةِ وَلِيْنَا لَا الْمُدِيْنَةِ وَلَا الْمُدِيْنَةِ وَلِيَالِي وَالْمُدِيْنِ لِيَالِي وَلِيَالِي وَلِيَالِيْكِي وَلِيَالِي وَلِيَالِي وَلِيَالِي وَلِيْنِيْنَ لَا لَابُعِيْنَ لِللْمُعِلِّيْنَ لَالْمِلْكِيْمِ

ضَيْبَرَ শकि جُعُفَرُ এর সমওজনী। খায়বর একি শহরের নাম। মদীনা শরীফ থেকে শামের দিকে আট বারেদ দূরে অবস্থিত। এতে অনেক দুর্গ ও ফসল রয়েছে। (উমদা) এক বারেদ হয় চার ফরসখে। এক ফরসখ হয় তিন মাইলে। যেমন– এক রেওয়ায়াতে বর্ণিত আছে – لَا تُقْصُرُ الصَلُوةُ فِي ٱقَلَ مِنَ ٱرْبَعِةٍ

অর্থাৎ, চার বারেদের কম দূরত্বে নামায কসর করা জায়েয হবে না। (লুগাতুল হাদীস ঃ ১/৪৪) এই হিসেবে চার বারেদ ১৬ ফরসখ-৪৮ মাইল হয়। যা নামায কসর করার জন্য সফরের সীমা।

## খায়বর যুদ্ধ ঃ ৭ হিজরী

রাসুলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুদাইবিয়া থেকে প্রত্যাবর্তন করলে সুরায়ে ফাত্হ অবতীর্ণ হয়। তাতে আল্লাহ তা'আলা খায়বর বিজয় সহ আরও অনেক গনিমতের প্রতিশ্রুতি দেন। খায়বর বিজয়ের ফলে মুসলমানদের আসানী হয় এবং মানসিক অবসরতা লাভ হয়।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুদাইবিয়া থেকে ফিরে যিলহজ্জের অবশিষ্ট সময় এবং মহররমের শুরু অংশ মদীনাতে কাটান। অতঃপর মহররমেই তিনি খায়বর আক্রমণ করেন, যেখানে বসবাস করত বিশ্বাসঘাতক ইয়াহুদীরা। কিন্তু ইমাম মালিক র. বলেন, খায়বর যুদ্ধ হয়েছে ৬ষ্ঠ হিজরীতে। ইবনে হাযম র. বলেন, এটিই নিঃসন্দেহে বিশুদ্ধ।

এই মতবিরোধের কারণ প্রবল ধারণা অনুযায়ী এই যে, কোন কোন লোক বছরের সূচনা মহররমের শুরু থেকে বলেন, এজন্য তাদের মতে, মহররমে ৭ম হিজরী শুরু হয়ে যায়। কেউ কেউ রবিউল আউয়াল থেকে শুরু ধরেন। কারণ, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হিজরত হয়েছে রবিউল আউয়াল মাসে। অতএব, وَاللَّهُ اَعُلُمُ اللَّهُ عَلَمُ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اعْلَمُ اللَّهُ اعْلَمُ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ ا

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মহররম ৭ম হিজরীতে ১৪০০ পদাতিক এবং ২০০ আরোহীর এক বিশাল বাহিনী নিয়ে খায়বর অভিমুখে অভিযানে বের হন। পবিত্র স্ত্রীগণের মধ্য থেকে উন্মূল মু'মিনীন হযরত উন্মে সালামা রা. তাঁর সাথে ছিলেন! সালামা ইবনে আকওয়া রা. বলেন, আমরা যখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে রাত্রিবেলায় যাচ্ছিলাম তখন আমির ইবনে আকওয়া রা. নামক প্রসিদ্ধ কবি নিম্নোক্ত কাব্যগুলো আবৃত্তি করতে করতে সামনে থেকে অগ্রসর হচ্ছিলেন।
اَلْلَهُمْ لُولَا اَنْتَ مَااهْتَدُينَا \* وَلاَ تَصَدَّقَنَا وَلاَ صَلَينَا .

'হে আল্লাহ! আপনার রহমত না হলে আমরা হেদায়াত পেতাম না এবং কোন সদকা-খয়রাত করতে পারতাম না, নামায পড়তে পারতাম না ।

'অতএব, আয় আল্লাহ্! আপনি আমাদের ক্ষমা করে দিন। আমরা আপনার প্রতি আমৃত্যু উৎসর্গিত। শক্রদের সাথে মুকাবিলা হলে আপনি আমাদের দৃতৃপদ রাখুন।

'আয় আল্লাহ! আমাদের প্রতি প্রশান্তি নাযিল করুন। আমাদেরকে যখন জিহাদ ও লড়াইয়ের জন্য আহ্বান করা হয়, তখন আমরা উপস্থিত হয়ে যাই।

'যখন রণদামামা বাজানো হয় তখন লোকজন আমাদের উপর নির্ভর করে 🖯

এগুলো হল, হযরত আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা.-এর কাব্য। রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বয়ং এসব কাব্য গদ্যরূপে খন্দক যুদ্ধে পড়ছিলেন। আমিরের গলার স্বর ছিল সুমিষ্ট। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিজ্ঞেস করলেন এ কে? লোকজন বলল, আমির ইবনে আকওয়া। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি عَفَيْهُ اللَّهُ، يَرْحَمُهُ اللَّهُ عَادِهَ اللَّهُ عَالِمَ مَا اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَل - আল্লাহ তা'আলা তাকে ক্ষমা করুন। তার প্রতি রহম করুন। সাহাবায়ে কিরামের মধ্যে প্রসিদ্ধ ছিল, যুদ্ধে যখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাউকে এ দোয়া দিতেন, তখন তিনি শহীদ হয়ে যেতেন। ফলে উমর

রা. আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! তার জন্য তো জান্নাত আবশ্যক হয়ে গেছে। হায়! আপনি আমাদেরকে যদি তার দ্বারা আরও উপকৃত হতে দিতেন!

মোটকথা, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের নিকটবর্তী এলাকা সাহবায় পৌঁছে সেখানে আসর নামায আদায় করেন। অতঃপর খানা আনতে বললেন, খানা ছিল শুধু ছাতু। তাই তিনি খেলেন, সাহাবায়ে কিরামও খেলেন। অতঃপর সবাই কুলি করে (নতুন) অযু না করে মাগরিব নামায পড়লেন। (বুখারী ঃ ১/৩৬, ২/৬০৩)

এবার রাত হয়ে গিয়েছিল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রীতি ছিল, তিনি রাত্রে কারো উপর আক্রমণ করতেন না। সকালে অন্ধকারে তিনি ফজর নামায পড়েন। অতঃপর আক্রমণের জন্য প্রস্তুত হন। সকালেই ইয়াহুদীরা তাদের কোদাল ও টুকরী ইত্যাদি নিয়ে কাজে বের হল। দূর থেকে নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বাহিনী দেখে চিৎকার করে উঠল তাটিক কিন্দুলী কিন্দু

পূর্ণ সৈন্যবাহিনীকে খামীস এজন্য বলে যে, এর পাঁচটি অংশ থাকে— ১. মুকাদ্দামা (সামনের অংশ), ২. মাইমানা (ডানের অংশ), ৩. মাইসারা (বামের অংশ), ৪. কালব (মধ্যের অংশ), ৫. সাকা (পিছের অংশ)।

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, اللّهُ اَكُبُرُ خُرِبَتُ خُبِبُرُانًا إِذَا نَزُلْنَا بِسَاحَةِ قَوْم अग्नाल्लाম বললেন, اللّهُ اَكُبُرُ خُرِبَتُ خُبِبُرُانًا إِذَا نَزُلْنَا بِسَاحَةِ قَوْم अग्नाल्ला व्याह्मीएत प्रि पूर्व हिल – ১. নাতআ, ২. শিক, ৩. নাঈম, ৪. কাতীবা, ৫. ওয়াতীহ, ৬. সুলালিম, ৭. কিলআ কাম্স (সাবুরের ওজনে)। সেটি ছিল খায়বরের একটি পাহাড়ের নাম। যার উপর ছিল আবুল হুকাইকের কিল্লা। ৮. কিলআয়ে সাব ইবনে মু'আয়।

ইয়াহুদীরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও সাহাবায়ে কিরামের বাহিনী দেখে সবাই দুর্গে পালিয়ে যায়। সাহাবায়ে কিরাম যখন কিল্লার দিকে রুখ করেন তখন সজোরে আল্লাহু আকবার ধ্বনি দেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন, তোমরা নিজেদের প্রতি রহম কর। কারণ, তোমরা কোন বিধির এবং অনুপস্থিত সন্তাকে আহ্বান করছ না। তোমরা তো সে আল্লাহ্ তা'আলাকে আহ্বান করছ, যিনি তোমাদের ক্ষীণ আওয়াজকেও শুনেন এবং সর্বদা তোমাদের সাথে আছেন।

হযরত আবু মুসা আশআরী রা. বলেন, আমি النّهُ اَكْبَرُ वनिष्ट्रिनाম। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এ কালিমাটি হচ্ছে জানাতের ভাণ্ডার। অতঃপর তিনি গোটা বাহিনীকে নির্দেশ দিলেন তোমরা থেমে যাও। অতঃপর তিনি দোয়া করলেন, দোয়া শেষ হলে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, বিসমিল্লাহ। এবার সামনে অগ্রসর হও। ফলে তিনি সেসব কিল্লার উপর আক্রমণ চালান। এরপর একের পর এক সমস্ত কিল্লা বিজিত হয়।

#### বিষ মিশানোর ঘটনা

বিজয়ের পর রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম কয়েকদিন খায়বরেই অবস্থান করেন। দিবসগুলোতেই একদিন সাল্লাম ইবনে মিশকামের স্ত্রী যায়নব বিনতে হারিস একটি বকরী রায়া করে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হাদিয়া দেয় এবং তাতে বিষ মিশিয়ে দেয়। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা থেকে কিছু গোশ্ত মুখে পুড়েন, কিন্তু তিনি তখনই জানতে পারেন (বিষ মিশানোর বিষয়টি)। কোন কোন রেওয়য়াতে আছে, গোশ্তই বলে দিয়েছে যে, এতে বিষ মিশানো। তিনি থুথু ফেললেন। কিন্তু বিশ্ব ইবনে বারা ইবনে মাররে রা. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে খানায় শরিক ছিলেন। তিনি কিছু খেয়ে ফেলেছিলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হাত বিরত রাখ। এ বকরীতে বিষ মিশানো।

কিন্তু এ বিষের প্রতিক্রিয়ায় তার ইন্তিকাল হয়ে যায়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যায়নবকে ডেকে কারণ জিজ্ঞেস করেন। সে স্বীকার করে নিঃসন্দেহে তাতে বিষ মিশানো হয়েছে এবং এটা এজন্য মিশানো হয়েছে যে, আপনি যদি আল্লাহ্র প্রকৃত নবী হন তবে আল্লাহ্ তা'আলা আপনাকে অবহিত করবেন। আর যদি আপনি মিথ্যুক হন তবে আমরা আপনার থেকে মুক্তি পাব। এরপর যায়নব মুসলমান হয়ে যায়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে ছেড়ে দেন। পরবর্তীতে যখন বিশ্র ইবনে বারা ইবনে মারর রা. এ বিষক্রিয়ার কারণে শহীদ হন তখন বিশরের কিসাসে তাকে হত্যা করা হয়।

এর তিন বছর পর ১১ হিজরীতে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যখন ইনতিকাল হয় তখন বলতেন, খায়বরের বিষক্রিয়ার আছর আমার উপর প্রবল। এজন্য ইমাম যুহরী র. বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম শহীদ হয়ে ওফাত লাভ করেন।

এ যুদ্ধে হালাল হারামের যে সব আহকাম অবতীর্ণ হয়েছে অথবা যেসব মাসায়েল এ যুদ্ধের সাথে সংশ্লিষ্ট সেগুলো হাদীসের ব্যাখ্যায় ইনশাআল্লাহ্ আমরা বর্ণনা করব।

٣٨٨١. حُدَّثَنَا عَبدُ اللهِ ابنُ مُسُلَمَةَ عَن مَالِكِ عَنُ يَحيَى بِن سَعِيدٍ عَنُ بُشَيرِ بَنِ يَسَارِ انَّ سُويَد بِنَ النَّعِمانِ اَخْبَرَهُ اَنَهُ خَرَجَ مَعَ النَبيِّ عَلَيْ عَام خَيْبَرَ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالصَهُبَاءِ وَهِيَ مِنُ النَّعَرَبُ مَلَّى النَّعَصَر، ثُمَّ دَعَا بِالأَزُوادِ فَلَمُ يُؤَت إِلَّا بِالسَوِيْقِ فَامَرْبِهِ فَثُرِّى فَأَكُلُ وَاكَلُنَا ثُمَّ اَنُى خُيْبَرُ صَلَّى العَصَر، ثُمَّ دَعَا بِالأَزُوادِ فَلَمُ يُؤَت إِلَّا بِالسَوِيْقِ فَامَرْبِهِ فَثُرِّى فَأَكُلُ وَاكَلُنَا ثُمَّ اللهُ فَامُ لِلَى المَغِرِبِ فَمَضَمَضَ وَمَضَمَضَنَا ثُمَّ صَلَّى وَلَمْ يُتَوضَّا .

৩৮৮১/২২২. আবদুল্লাহ্ ইবনে মাসলামা র. ..... হ্যরত সুয়াইদ ইবনে নো'মান রা. থেকে বর্ণিত, তিনি (সুওয়াইদ ইবনে নো'মান) খায়বরের বছর নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সাথে খায়বর অভিযানে বেরিয়েছিলেন। [সুয়াইদ রা. বলেন] যখন আমরা খায়বরের নিকটবর্তী এলাকার (খায়বরের ঢালু এলাকার) 'সাহ্বা' নামক স্থানে পৌঁছলাম, তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম আসরের নামায আদায় করলেন। তারপর সাথে করে আনা সফরের পাথেয় তলব করলেন। কিন্তু শুধু ছাতু আনা হল, ছাতুগুলোকে গুলতে আদেশ দিলেন অতপর গুলানো হলো। এরপর (তা থেকে) তিনিও খেলেন, আমরাও খেলাম। তারপর তিনি মাগরিবের নামাযের জন্য উঠে পড়লেন (যেহেতু আগে থেকেই ওয়ু ছিল এজন্য ওয়ু করেন নি) এবং তিনি শুধু কুল্লি করলেন। আমরাও কুল্লি করলাম। তারপর তিনি নতুন ওয়ু না করেই নামায আদায় করলেন।

٣٨٨٢. حَدَّثَنَا عَبدُ اللِّه بنُ مَسُسَلَمةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بنُ إِسَمَاعِيلَ عَن يَزِيدُ بنِ أَبِى عُبَيدٍ عَنُ سَامَةَ بَنِ الْآكُوعِ رضى الله عنه، قالَ خَرجُنَا مَعُ النبي ﷺ إلى خَيْبَر، فَسِرُنَا لَيُلاً، فَتَالَ رَجلٌ مِنَ القَومِ لِعَامِرٍ يَا عَامِرُ! اللهَ تُسِمعُنَا مِنُ هُنَيهَاتِكَ وكَانَ عَامِرٌ رَجُلًا شَاعِرًا، فَنَزَلَ يَحُدُو بِالقَومِ يَقُولُ:

اللَّهُمُّ لَوْلا أَنتَ مَا اهْتَدُيْنَا \* ولا تُصَدُّقُنَا ولا صَلَّيْنَا .

فَاغُفِرُ فِدَاءً لَكَ مَا ابْقَينَا \* وَثَبِتِ الْاقْدَامَ ان لَاقْينَا ـ

وَٱلْقِينَ سُكِينَةً عَلَيْنَا \* إِنَّا إِذَا صِيْحَ بِنَا آبَيْنَا .

وَبِالصَيَاحِ عَوْلُوا عَلَيْنَا .

فَقَالَ رَسولُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ هٰذَا السَائِتُ؛ قَالُوا عَامِرُ بِنُ الْأَكُوعِ، قَالَ يَرُحُمُهُ اللهُ قَالَ رَجُلُ مِن الْقَوْمِ وَجَبَتُ يَا نَبِنَ اللّٰهِ! لَوُلَا امْتَعُتَنَا بِهِ، فَاتَيْنَا خَيْبَرَ، فَحَاصَرُنَاهُم حَتّٰى اصَابَتَنَا مَخْمَصَة الْقَوْمِ وَجَبَتُ يَا نَبِي اللّٰهِ! لَوُلَا امْتَعُتَنَا بِهِ، فَلَمَّا امْسَى النَاسُ مَسَاءُ البَومِ الَّذِي فَتُحِتُ عليهِم الْوَيْدُونَ الْيَبِيرَانُ؟ عَلَى أَيّ شَيْ تُوقِدُونَ؟ قَالُواْ عَلَى لَحَمْ، الْمَسْ النَاسُ مَسَاءُ البَومِ اللّٰذِي فَتُحِتُ عليهِم اوَقَدُوا نِيْرَانًا كَثِيرَةً قَالَ النَبِي عَنَى اللّهِ الْمَسْرَوهَا وَلَاسُرُوهَا، فَقَالَ الْمَبِي عَلَى لَحَمْ، قَالَ النَبِي عَلَى الْمَسْرَوهَا وَاكْسُرُوهَا، فَقَالَ رَجُلُ يَا وَسُولُ اللهِ اوَ نُهِرِيقُهَا وَنَعُسِلُهَا؟ قَالَ اوَ ذَاكَ، فَلَمَّا تَصَافَ القَوْمُ كَانَ سَيْفُ عَامِر قَصِيْرًا، وَسُولُ اللهِ الْوَيْمِ كَانَ سَيْفُ عَامِر قَصِيْرًا، فَلَمَّا تَصَافَ القَوْمُ كَانَ سَيْفُ عَامِر قَصِيْرًا، فَلَا اللهِ الْوَلَا اللهِ اللهِ الْوَلَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ السَاقَ يَهُودِيّ لِيَضُرِبُهُ فَرَجُعَ ذُبَابُ سَيفِهِ فَاصَابَ عَيْنَ رُكَبَةٍ عَامِر فَعَاتُ مِنهُ اللهِ فَلَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْمَ وَاللّهُ الْمَالَى وَلَامَاكُ قَلْمُ عَلَى اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْمَا اللهِ اللهِ الْمَالَى اللهِ اللهِ عَلْمَا اللهِ اللهِ اللهُ وَلَا مَالِكَ قُلْكُ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهُ وَلَا مَاللَى قُلْلُوا قَالَ سَلْمَةً وَلَا اللّهِ اللّهِ عَلْمُ كَذَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ ا

৩৮৮২/২২৩. আবদুল্লাহ ইবনে মাসলামা র. ...... হ্যরত সালামা ইবন আকওয়া' রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে খায়বার অভিযানে বের হলাম। আমরা রাতের বেলা পথ অতিক্রম করছিলাম, এমন সময় কাফেলার জনৈক ব্যক্তি (উসাইদ ইবনে হুযাইর) আমির রা,-কে লক্ষ্য করে বলল, হে আমির! তোমার সমর সঙ্গীত থেকে আমাদেরকে কিছু শোনাবে না কি? আমির রা. ছিলেন একজন কবি। এই আহ্বানের পর তিনি সওয়ারী থেকে নেমে গেলেন এবং সঙ্গীতের তালে তালে গোটা কাফেলা হাঁকিয়ে हलालन । अश्रीत् ि जिन वलालन - اللَّهُمُّ لَولًا انْتُ مَا اهْتَدَينَا ३ दर आल्लार्! आপनात उउकीक ना राल आप्रता হেদায়াত লাভ করতাম না, সাদকা দিতাম না আর নামায আদায় করতাম না। তাই আমাদেরকে ক্ষমা করে দিন। যতদিন আমরা বেঁচে থাকবো ততদিন আপনার জন্য সমর্পিত-প্রাণ হয়ে থাকবো। আর আমরা যখন শক্রর মুকাবিলায় যাব তখন আপনি আমাদেরকে দৃঢ়পদ রাখুন এবং আমাদের উপর 'সাকিনা' (শান্তি) ও স্থিরতা নাযিল করুন। আমাদেরকে যখন (বাতিলের দিকে) সজোর আওয়াজে ডাকা হয় আমরা তখন তা প্রত্যাখ্যান করি। আর এ কারণে তারা আজ চিৎকার দিয়ে আমাদের বিরুদ্ধে লোক-লস্কর জমা করে যুদ্ধের ময়দানে আসে। (উষ্ট্রি চালানোর সঙ্গীত শুনে উটগুলো যখন দ্রুত চলতে লাগল) তখন রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন উট হাঁকানো এ সঙ্গীতের গায়ক কে? তাঁরা বললেন, আমির ইবনুল আকওয়া। রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আল্লাহ্ তাঁকে রহম করুন। কাফেলার একজন বলল ঃ হে আল্লাহ্র নবী! তাঁর জন্য (শাহাদত বা জান্নাত) নিশ্চিত হয়ে গেলো। (উদ্দেশ্য হল, আপনি তো তাকে ..... শাহাদাতের হকদার বানালেন, আহ! আমাদেরকে যদি তাঁর কাছ থেকে আরো উপকার হাসিল করার সুযোগ দিতেন!

এরপর আমরা এসে খায়বর পৌঁছলাম এবং তাদেরকে অবরোধ করলাম। (অবরোধ দীর্ঘ মেয়াদীও কষ্ট সাধ্যছিল) অবশেষে এক পর্যায়ে আমাদেরকে কঠিন ক্ষধার জালাও সহ্য করতে হল। কিন্তু পরেই মহান আল্লাহ আমাদেরকে তাদের উপর বিজয় দান করলেন। কেল্লা বিজয়ের দিন সন্ধ্যায় মুসলমানগণ (রান্নাবান্নার জন্য) অনেক আগুন জ্বালালেন। (তা দেখে) নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিজ্ঞেস করলেনঃ এ সব কিসের আগুন? তোমরা কি পাকাচ্ছ? তাঁরা জানালেন, গোশ্ত পাকাচ্ছি। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, কিসের গোশত? লোকজন উত্তর করলেন, গৃহপালিত গাধার গোশত। নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এগুলো ঢেলে দাও এবং ডেকচিগুলো ভেঙ্গে ফেল। একজন (সাহাবী) বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! গোশ্তগুলো ঢেলে দিয়ে যদি পাত্রগুলো ধয়ে নেই তাতে যথেষ্ট হবে কি? তিনি বললেন, তাও করতে পার। এরপর (দিনে) যখন সবাই যুদ্ধের জন্য সারিবদ্ধভাবে দাঁড়িয়ে গেলেন, আর আমির ইবনুল আকওয়া রা.-এর তরবারীখানা ছিলো খাটো, তা দিয়ে তিনি (ঝুকে) জনৈক ইয়াহুদীর পায়ের গোছায় আঘাত করলে তরবারীর তীক্ষ্ণ ভাগ ঘুরে গিয়ে তাঁর নিজের ঠিক হাঁটুতে লেগে ক্ষত হয়ে পড়ে। তিনি এ আঘাতের কারণে শাহাদত বরণ করেন। সালামা ইবনুল আকওয়া রা. বলেন, তারপর সব লোক খায়বর থেকে প্রত্যাবর্তন শুরু করলে এক সময় রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে দেখে আমার হাত ধরে বললেন, কি খবর? আমি বললাম, আমার পিতামাতা আপনার জন্য উৎসর্গিত হোক। কিছু লোকজন ধারণা করছে যে, (স্বীয় হস্তের আঘাতে মারা যাওয়ার কারণে অর্থাৎ, আত্মহত্যার কারণে) আমির রা.-এর আমল বাতিল হয়ে গিয়েছে। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এ কথা যে বলেছে সে ভুল বলেছে বরং তাঁর জন্য দ্বিগুণ সওয়াব রয়েছে। অতপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর দু'টি আঙ্গুল একত্রিত করে সেদিকে ইঙ্গিত করে বললেন, সে কষ্ট স্বীকার করেছে এবং জিহাদও করেছে। অবশ্যই সে একজন কর্মতৎপর ব্যক্তি ও আল্লাহ্র রাস্তায় মুজাহিদ। তাঁর মত গুণসম্পন্ন আরব খুব কমই আছে। বর্ণনাকারী বলেন, আমাকে কুতাইবা র. হাতিম র. থেকে مُشَابِهَا এর পরিবর্তে تَشَابِهَا বর্ণনা করেছেন। (অর্থাৎ, আমিরের মত কোন আরব মদীনাতে জন্ম নেবে না ৷)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল اِلَىٰ خَيْبَرُ শব্দে। এ হাদীসটি সংক্ষিপ্ত আকারে ৩৩৬ পৃষ্ঠায় এসেছে। هُنَيهَا تِكَ هُنَيهَا تِكَ शহায়র উপর পেশ, নূনের উপর যবর, ইয়া সাকিন, পরবর্তীতে হা। একবচন হল, هُنَيهَا تِكَ তাসগীরসহ।

### গৃহপালিত গাধার গোশত হারাম

এ হাদীস দ্বারা প্রমাণিত হল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের গৃহপালিত গাধার গোশ্ত খেতে নিষেধ করেছেন। সাহাবায়ে কিরামের মধ্য থেকে কেউ কেউ বলেছেন, এর নিষেধের কারণ হল, এটি আরোহণের জন্তু। কেউ কেউ বলেছেন, এটি এদিক ওদিকের নাপাক খায়। কিন্তু রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এটি নাপাক।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, গোশ্তগুলো ছুড়ে ফেলে দাও। পাত্রগুলো ভেঙ্গে ফেল। এক ব্যক্তি বলল, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! গোশ্ত ফেলে দেয়া হোক আর পাত্রগুলো ধুয়ে ফেলা হোক। তিনি বললেন, আচ্ছা ঠিক আছে, ধুয়ে ফেল। প্রথম হুকুমটি আমলের পূর্বেই রহিত হয়ে গেছে এবং এটাও জানা গেল যে, পাত্রের নাপাকী ধোয়ার ফলে দূরীভূত হয়ে যায়।

কোন কোন রেওয়ায়াতে خُمُر َ اُهْلِيَة শব্দ এসেছে। উভয়টির অর্থ একই। অর্থাৎ, প্রতিপালিত গাধার গোশ্ত।

٣٨٨٣. حَدَّثَنَا عَبدُ اللَّهِ بنُ يُوسُفَ قَالَ اَخْبَرنَا مَالِكَ عَن خُمَيدِ الطَّويلِ عَنُ اَنْسِ رضى الله عنه اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اَتلَى خَيبُرَ لَيُلًا وَكَانَ إِذَا اَتلَى قَومًا بِلَيلِ لَمُ يُغِرِّبِهِمَ حَتَّى يُصِبح، فَلَمَّا

أَصْبَحَ خَرَجِتِ اليَهُودُ بِمَسَاحِيهِمُ ومَكَاتِلِهِمُ، فَلَمَّا رَأُوهُ قَالُوا مُحَمَّدُ وَاللَّهِ مُحَمَّدُ وَالخَمِيسُ، فَلَمَّا رَأُوهُ قَالُوا مُحَمَّدُ وَاللَّهِ مُحَمَّدُ وَالخَمِيسُ، فَقَالَ النِبِيُّ ﷺ خَرِبَتُ خَيْبَرُ، إِنَّا إِذَا نَزَلْنَا بِسَاحِةِ قَوْمٍ فَسَاءَ صَبَاحُ المُنفَرِينَ .

৩৮৮৩/২২৪. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউস্ফ র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রাতে খায়বরে পৌঁছলেন। আর তাঁর নিয়ম ছিল, তিনি যদি কোন গোত্রের (উপর আক্রমন করার জন্য) এলাকায় রাতে গিয়ে পৌঁছতেন, তাহলে ভোর না হওয়া পর্যন্ত তাদের উপর তৎক্ষণাৎ আক্রমণ করতেন না (বরং অপেক্ষা করতেন)। ভোর হলে ইয়াহুদীরা তাদের ছোট কোদাল টুকরি নিয়ে বাইরে বেরিয়ে আসল, আর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে যখন (সৈন্যসহ) দেখতে পেল, তখন তারা (ভীত হয়ে) চিৎকার করে বলতে লাগল, মুহামদ, আল্লাহ্র কসম, মুহামদ তাঁর সেনাদল সহ এসে পড়েছে। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, খায়বর ধ্বংস হয়েছে। আমরা যখনই কোন গোত্রের দ্বারপ্রান্তে গিয়ে পৌঁছি তখন সেই সতর্ককৃত গোত্রের রাত পোহায় অভভভাবে।

व्याच्या : শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। হাদীসটি জিহাদে ৪১৩ –৪১৪ পৃষ্ঠায় এসেছে। এ হাদীসের অধিকাংশ সূত্রে تَكَبُرُ خَرِيَتَ শব্দ অতিরিক্ত আছে। যেমন— এর পরবর্তী হাদীস দ্বারা বুঝা যাবে। অর্থাৎ, তিনি ইরশাদ করেছেন, اللهُ ٱكْبَرُ خَرِيَتَ خَبِيرُ وَرِيَتَ خَبِيرُ وَرِيَتَ خَبِيرُ رَبَيْ وَالله তথা শুভ হাল গ্রহণের বৈধতা প্রমাণিত হয়। কারণ, যখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ কোদাল ইত্যাদি দেখেছেন, যেগুলো ইমারত ধ্বসানোর আসবাব— উপকরণ, তখন তিনি এর থেকে এ কথা উচ্চারণ করলেন যে, এবার খায়বর ধ্বংস হবে। مَسَاحَى १ শব্দটি مَسَاحَى এর বহুবচন। ফসল উৎপাদনের আসবাব উপকরণ। যেমন—ফসলের কোদাল, বেলচা ইত্যাদি। مَكَتَل १ শব্দটি مُكْتَل এর বহুবচন। এর অর্থ হল, টুকরি।

আরও বিস্তারিত বিবরণের জন্য দেখুন খায়বর যুদ্ধ।

٣٨٨٤. أخُبَرنَا صَدَقة بنُ الفَضِل قَالَ أخُبَرنَا ابنُ عُبَينَةٌ قَالَ حَدُثنَا أَيُّوبَ عَن محُمدِ بن سِيرِينَ عَنُ أَنَسِ بَنِ مَالِكِ رضى الله عنه قَالَ صَبَّحُنَا خَيبَرَ بُكرةً، فَخَرَجَ أَهلُهَا بِالمَسَاحِى، فَلَمَّا بَصُرُوا بِالنَبِي ﷺ قَالُوا مُحَمَّدٌ وَاللَّهِ مُحَمَّدٌ والخَمِيسُ فَقَالَ النَبِي ﷺ اللَّهُ أكْبَرُ خَرِبَتُ خَيبَسُ اللهُ النَبِي ﷺ الله الله الله الله الله الله المُناذِي المُنذِرينَ، فَاصَبُنَا مِن لُحُومِ الحُمُر، فَنَادَى مُنادِى النَبِي ﷺ إِنَّ الله وَرُسُولَهُ يَنهُيَانِكُم مِن لُحُومِ الْحُمُرِ فَإِنَّهَا رِجُسٌ .

৩৮৮৪/২২৫. সাদাকা ইবনে ফয্ল র. ..... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা প্রত্যুবে খায়বর এলাকায় গিয়ে পৌঁছলাম। তখন সেখানকার অধিবাসীরা (ইয়াহুদীরা) ছোট কোদাল নিয়ে বেরিয়ে পড়েছে। তারা যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দেখতে পেলো তখন বলতে শুরু করল, এইতো মুহাম্মদ, আল্লাহ্র কসম, মুহাম্মদ তাঁর পূর্ণ সেনাদল সহ এসে পড়েছে। নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (এ কথা শুনে) আল্লাহ্ আকবার ধানি উচ্চারণ করে বললেন, হুন্নিই খায়বর ধ্বংস হয়েছে। আমরা যখনই কোন গোত্রের এলাকায় গিয়ে পৌঁছি, তখন সেই সতর্ককৃত গোত্রের রাত পোহায় অশুভভাবে। [আনাস রা. বলেন] এ যুদ্ধে আমরা (গনিমত হিসেবে) গাধার গোশ্ত লাভ করেছিলাম (আর তা পাকানোও হিছিল)। এমন সময়ে নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর পক্ষ থেকে জনৈক ঘোষণাকারী ঘোষণা করলেন, আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তোমাদেরকে গাধার গোশ্ত খেতে নিষেধ করেছেন। কেননা তা নাপাক।

ব্যাখ্যা ঃ মিল স্পষ্ট। কারণ, এটি হযরত আনাস রা.-এর উপরোক্ত হাদীসের দ্বিতীয় সূত্র। এটাতে আল্লাহ্ আকবার অতিরিক্ত অংশ আছে। এ হাদীস দ্বারা এ মাসআলাটি বুঝা গেল যে, আল্লাহ ও রাস্লকে এক যমীরে (সর্বনামে) একত্রিত করা জায়েযে আছে। যেমন– এ হাদীসে يَنْهُيَانِكُمُ শব্দ বলা হয়েছে।

#### একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন

এ হাদীসে আছে, আমরা খায়বরে পৌঁছি সকালবেলা। অথচ এর পূর্বেকার ২২৪ নং হাদীসে গেছে খায়বরে পৌঁছি রাত্রিবেলায়। মুহাদ্দিসীনে কিরাম এর উত্তর দিয়েছেন যে, সৈন্যবাহিনী রাত্রেই পৌঁছে গিয়েছিল, কিন্তু কিছু দূরে রাত অতিক্রম করে সকালবেলায় আক্রমণের জন্য ময়দানে আসে। অতএব, কোন বিরোধ নেই।

٣٨٨٥. حَدَّثَنَا عَبِدُ اللهِ بِنُ عَبِدِ الوَهَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِدُ الوَهَّابِ وَاَيَّوبُ عَن محمدٍ عَن انْسِ بِنُ مَالِكٍ رضى الله عنه أنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَى جَاءَهُ جَاءٍ، فقَالَ أُكلِّتِ الحُمُرُ، فَسَكَتَ ثُم اَتَاهُ الشَّانِيةُ فَقَالَ أُفنِيَتِ الحُمُرُ، فَامَرَ مُنَادِيًا فَنَادَى الشَّانِيةُ فَقَالَ أُفنِيَتِ الحُمُرُ، فَامَرَ مُنَادِيًا فَنَادَى إلشَّانِيةُ فَقَالَ أُفنِيَتِ الحُمُر، فَامَرَ مُنَادِيًا فَنَادَى فِي النَّاسِ إِنَّ اللهُ وَرَسُولُهُ ينتُهَيَانِكُم عَنِ لُحُومِ الحُمُو الاَهُ لِيَّةِ فَاكُونَتِ السَّفُدُورُ وَإِنَّهَا لَتَفُورُ بِاللَّهُ وَرَسُولُهُ ينتُهُ يَانِكُمُ عَنِ لُحُومِ الحُمُورِ الاَهُ لِيَّةِ فَاكُونَتِ السَّفُدُورُ وَإِنَّهَا لَتَفُورُ بِاللَّهُمِ .

৩৮৮৫/২২৬. আবদুল্লাহ্ ইবনে আবদুল ওয়াহ্হাব র. ..... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে একজন আগন্তুক এসে বলল, (গনিমতের) গাধাগুলোর গোশত খেয়ে ফেলা হচ্ছে। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চুপ রইলেন। এরপর লোকটি দ্বিতীয়বার এসে বলল, গাধাগুলো খেয়ে ফেলা হচ্ছে। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখনো চুপ থাকলেন। লোকটি তৃতীয়বার এসে বলল, গৃহপালিত গাধাগুলো খতম করে দেওয়া হচ্ছে (অর্থাৎ, যদি গাধাগুলি এভাবে খাওয়া হয় তবে একে একে এগুলি শেষ হয়ে যাবে কিছুই বাকী থাকবে না)। তখন তিনি একজন ঘোষণাকারীকে হুকুম দিলেন, সে লোকজনের সামনে গিয়ে ঘোষণা দিল, আল্লাহ্ এবং তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তোমাদেরকে গৃহপালিত গাধার গোশ্ত খেতে নিষেধ করেছেন। (ঘোষণা শুনে) ডেকচিগুলো উল্টিয়ে দেয়া হল। অথচ ডেকচিগুলোতে গাধার গোশ্ত তখন টগবগ করে ফুটছিল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল এটি এর পুর্বোক্ত হাদীস তথা ২২৫ নম্বর হাদীসেরই দ্বিতীয় সনদ। অতঃপর এই ২২৬ নং হাদীসে الأهلِيَّة তথা গৃহে প্রতিপালিত গাধার গোশত সংক্রোন্ত আল্লাহ ও রাসূলের নিষেধাজ্ঞার ঘোষণা হয়েছে খায়বর যুদ্ধেই।

٣٨٨٦. حُدَّثَنَا سُلَبُمَانُ بُن حَربٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بِنُ زَيدٍ عَنُ ثَابِتٍ عَن اَنِس رضى الله عنه قالَ صَلَّى النَبِيُّ عَلَيْ الصُبحَ قَرِيبًا مِنُ خَيْبَرَ بِغَلِسِ ثم قَالَ اللَّهُ اكْبَرُ خَرِبتُ خَيْبَرُ، إِنَّا إِذَا نَزلنَا بِسَاحَةٍ قَومٍ فَسَاءَ صَبَاحُ الْمُنْذَرِينَ، فَخَرَجُوا يَسُعُونَ فِى السِّكِكِ، فَقَتَلَ النَبِيُّ المُقَاتِلَةُ وَسَبَى الذُرِيَّةَ، وَكَانَ فِى السَّبِي صَفِيَّة ، فَصَارَتُ إِلَى دِحْيةِ الكَلِّبِي، ثُمَّ صَارَتُ الى النبيي عَفْهَ وَسَبَى الذُرِيَّةَ، وَكَانَ فِى السَّبِي صَفِيَّة ، فَصَارَتُ إلى دِحْيةِ الكَلِّبِي، ثُمَّ صَارَتُ الى النبي النبي فَعَدَلُ عِتْقَهَا صَدَاقَهَا، فَقَالُ عَبدُ العَزِيزِ بنُ صُهَيْبٍ لِثَابِتٍ با اَبَا مُحَمَّدٍ! اَنتَ قُلْتَ لِلْاَسِ مَا السَّهُ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ 
৩৮৮৬/২২৭. সুলাইমান ইবনে হার্ব র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের নিকটবর্তী এক স্থানে প্রত্যুষ্ধে সামান্য অন্ধকার থাকতেই ফজরের নামায় আদায় করলেন। তারপর আল্লাহ্থ আকবার ধ্বনি উচ্চারণ করে বললেন, খায়বর ধ্বংস হয়েছে। নিঃসন্দেহে আমরা যখনই কোন গোত্রের দ্বারপ্রান্তে গিয়ে পৌঁছি তখনই সতর্ককৃত সেই গোত্রের সকাল হয় অশুভ রূপ নিয়ে। এ সময়ে খায়বর অধিবাসীরা (ইয়াহুদীরা ভয়ে) বিভিন্ন অলি-গলিতে দৌড়ে গিয়ে আশ্রয় নিতে আরম্ভ করল। অবশেষে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের মধ্যকার যুদ্ধে সক্ষম লোকদেরকে হত্যা করলেন। আর শিশু (ও মহিলা)-দেরকে বন্দী করলেন। বন্দীদের মধ্যে ছিলেন সাফিয়্যা [বিনতে হুইয়াই রা.] প্রথমে তিনি দিহইয়াতুল কালবীর অংশে এবং পরে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অংশে বণ্টিত হন। নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে আযাদ করত: এই আযাদীকে মহর ধার্য করেন (এবং বিবাহ করে নেন)। আবদুল আযীয ইবনে সুহাইব র. সাবিত রা.-কে বললেন, হে আবু মুহাম্মদ! আপনি কি আনাস রা.-কে জিজ্জেস করেছিলেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর [সফিয়্যা রা.-এর] মহর কি ধার্য করেছিলেন? তখন সাবিত রা. 'হ্যা-সূচক ইঙ্গিত করে মাথা নাড়লেন। (অর্থাৎ, হ্যা, আমি জিজ্জেস করেছিলাম)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট এ হাদীসটি সালাতুল খাওফের ১২৯ পৃষ্ঠায় গেছে। এ হাদীসে হযরত সফিয়্যা রা. সংক্রান্ত ঘটনা সংক্ষেপে এসেছে। যার বিস্তারিত বর্ণনা নিম্নরূপ–

#### হ্যরত সফিয়্যা রা.

কামুস নামক দুর্গ যখন বিজয় হয়, তখন এতে সফিয়্যা বিনতে হুয়াই ইবনে আখতাব এবং তার দুই চাচাতো বোন গ্রেফতার হন। সফিয়্যা ছিলেন কিনানা ইবনে আবুল হুকাইকের ন্ত্রী। তিনি ছিলেন নব পরিণিতা। সামান্য কাল আগেই তার বিয়ে হয়েছিল। গনিমত বন্টনের সময় তিনি এসেছিলেন দিহইয়া ইবনে খলীফা কালবী রা. এর ভাগে। এক রেওয়ায়াতে আছে, হযরত দিহইয়া রা. রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে এসে একটি বাদীর আবেদন করলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন— যাও বাঁদীদের মধ্য থেকে কোনো একজনকে নিয়ে যাও। হযরত দিহইয়া রা. হযরত সফিয়্যা রা. কে নিয়ে নেন। কিন্তু কিছু সংখ্যক সাহাবী রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বলতে লাগলেন যে, সফিয়্যা হলেন সম্মানিত নেতার কন্যা এবং সুন্দরী। দিহইয়া কালবীর নিকট তার থাকা উচিত নয়। আপনি তাকে আপনার কাছে রাখুন। এর কারণে সাহাবায়ে কিরামের মধ্যে মনোমালিন্য হতে পারে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন দিহইয়া কালবী রা. এর কাছ থেকে তাকে নিয়ে নেন। এবং এর পরিবর্তে তার বোনদেরকে দিহইয়া কালবী রা.-এর নিকট অর্পন করেন।

#### হ্যরত সফিয়্যা রা, এর স্বপ্ন ঃ

হযরত সফিয়্যা রা.-এর চেহারায় ছিল নীল দাগ। এর কারণ তিনি এই বলেছেন যে, কিছুদিন পূর্বে আমি একটি স্বপু দেখলাম, আমার কোলে চাঁদ এসেছে। স্বীয় স্বামীর নিকট এ ঘটনা বর্ণনা করলে, তিনি আমাকে একটি থাপ্পর মেরে বললেন, মদীনার সমাট কামনা করছ? অথচ এর পূর্বে আমি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অবস্থা সম্পর্কে কিছুই জানতাম না।

রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে মুক্ত করে দেন। এবং তার স্বাধীনতাকেই তার মহর সাব্যস্থ করেন। তিনি বলেন— وَعَنَّهَا صَدَافَهَا صَدَافَهَا صَدَافَهَا صَدَافَهَا مَالَهُ অর্থাৎ, তার মুক্তিই তার মহর। সাহবা নামক স্থানে প্রত্যাবর্তন কালে তার সাথে মধুকাল উদযাপিত হয়। তিন দিন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেখানে অবস্থান করেন। মধুকাল যাপনের পূর্বের দিন হযরত আবৃ আইয়্ব আনসারী রা. রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে না জানিয়ে তলোয়ার নিয়ে সারা রাত পাহারাদারী করেন। সকাল বেলায় রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে ডেকে জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কেন এরূপ করেছ? তিনি বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমি আশংকা করছিলাম, এ রমণীর পিতা, ভাই, স্বামী এবং সমস্ত আত্মীয় স্বজন নিহত হয়েছে। আশংকা হয়েছে তারা কোনো ষড়যন্ত্র বা দুষ্টামি করে কিনা। রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুচকি হাসি দিয়ে তার জন্য দুআ করলেন।

### ওলীমা ও পর্দা

মধুকাল যাপনের দিন কিছু খেজুর এবং পনির ঘারা তিনি ওলীমা খাওয়ান। সাহাবায়ে কিরামের সন্দেহ ছিল যে, তিনি উন্মূল মুমিনীন, নাকি বাঁদী? অতঃপর সিদ্ধান্ত হল - যদি পর্দা হয় তাহলে উন্মূল মুমিনীন, অন্যথায় দাসী। রওয়ানা কালে উটের উপর কাঁপড় টেনে পর্দা করা হয়। ফলে সবাই বৄঝতে পারেন যে তিনি উন্মূল মুমিনীন।

অমিপ

অমিণ নির্দিশ নির্দি

৩৮৮৭/২২৮. আদম র. .... হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (খায়বরের যুদ্ধে) নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত সফিয়া রা-কে (প্রথমত) বন্দী করেছিলেন। পরে তিনি তাঁকে আ্যাদ করে বিয়ে করেছিলেন। সাবিত র. আনাস রা.-কে জিজ্ঞেস করলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর মহর কি ধার্য করেছিলেন? আনাস রা. বললেন, স্বয়ং সফিয়া রা.-কেই মহর ধার্য করেছিলেন এবং তাঁকে আ্যাদ করে দিয়েছিলেন।

व्याच्या । शिरतानास्मत সाथ मिल गृरीण ररत صَفِيَة صَفِيَة صَفِيَة رض वाका थरक। कात्रन, रयत्रण بنبكي النَبِيُّ عَقِقَ صَفِيَة رض प्रिक्षा ता.-रक चाय्रवत युक्त वन्नी कता रखिए।

এ হাদীসের ব্যাখ্যা বিবাহ পর্বে ইনশাআল্লাহ্ আসবে।

٣٨٨٨. حَدُّثُنَا قُتَيبَةُ قَالَ حَدَّثُنَا يَعقُوبُ عَنُ اَبِى حَازِمٍ عَنُ سَهِلِ بُنِ سَعدِ السَاعِدِيّ رضى الله عنه أَنَّ رَسُولَ اللّهِ ﷺ إِلَيْ عَسْكِرِهِمْ وَفِى اصْحَابِ رَسُولِ اللّهِ ﷺ رَجُلُ لاَيدَعُ لهُمُ شَاذَّةً ولا فَاذَةً اللهِ ﷺ رَجُلُ لاَيدَعُ لهَمُ شَاذَةً ولا فَاذَةً ولا فَاذَةً ولا فَاذَةً ولا فَاذَةً ولا فَاذَةً اللهِ ﷺ مَن الأخرون اللهِ ﷺ السَّيغِه، فَقَالُ رَسُولُ اللهِ ﷺ المَّوْتَ الْعَرْجُ مَعَهُ، كُلّما وَقَفَ وَقَفَ مَعهُ المَا إِلاَّ البَّهُ عَلَى اللهِ ﷺ اللهِ عَلَى اللهِ المَعتَّلَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ عَمْلُ اللهُ ال

৩৮৮৮/২২৯. কুতাইবা র. ..... হ্যরত সাহ্ল ইবনে সা'দ সাইদী রা. থেকে বর্ণিত যে, (খায়বর যুদ্ধে) রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (তার সৈন্যসহ) এবং পৌন্তলিকরা (খায়বরের ইয়াছদী) মুখোমুখি হলেন। পরম্পরের মধ্যে তুমুল লড়াই হল। (দিনের শেষে) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সেনা ছাউনিতে ফিরে আসলেন (অর্থাৎ, ঐ দিন যুদ্ধ শেষে নিজের তাবুতে ফিরে আসলেন) আর অন্যরাও (ইয়াছদীরা) তাদের ছাউনিতে ফিরে গেল। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাহাবীগণের মধ্যে এমন এক (কুযমান নামক) ব্যক্তি ছিল, যে তাঁর তরবারি থেকে একাকী কিংবা দলবদ্ধ কোন শক্রু সৈন্যকেই রেহাই দেয়নি। বরং পিছু ধাওয়া করে তাকে তরবারির আঘাতে হত্যা করেছে। (সাহাবীগণের মধ্যে তার আলোচনা উঠল) তাঁদের কেউ বললেন, অমুক ব্যক্তি আজ যা করেছে আমাদের মধ্যে আর অন্য কেউ এমনটি করতে সক্ষম হয়নি। (অর্থাৎ, আজ আমাদের মধ্যে অমুক ব্যক্তি যেমন বীরত্ব ও হিম্মতের সাথে যুদ্ধ করেছে এত বীরত্বের সাথে অন্য কেউ যুদ্ধ করেনি) তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, শুনে রাখ! লোকটি জাহান্নামী। (তখন সাহাবীগণের মাঝে ব্যাপারটি একটু বিশ্বয়কর মনে হল, যে যদি এমন বীর বিক্রমে যুদ্ধকারী জাহান্নামী হয় তবে বেহেশতী কে?) তখন একজন বলল, (ব্যাপারটি) দেখার জন্য আমি তার সঙ্গী হব (যাতে তার প্রকৃত অবস্থা দেখতে পারি)। সাহল ইবনে সা'দ সাইদী রা. বলেন, পরে তিনি ঐ লোকটির (যার সম্বন্ধে নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম জাহান্নামী হওয়ার ঘোষণা দিয়েছেন) সাথে বের হলেন, লোকটি যখন থেমে যেত তিনিও তার সাথে প্রেম চলতেন।

বর্ণনাকারী বলেন, এক সময়ে লোকটি মারাত্মকভাবে আঘাতপ্রাপ্ত হলো এবং (যন্ত্রণা সহ্য করতে না পেরে) সে দ্রুত মৃত্যু কামনা করল। তাই সে (এক পর্যায়ে) তার তরবারির গোড়ার অংশ মাটিতে রেখে এর তীক্ষ্ণ ভাগ বুকের বরাবরে রাখল। এরপর সে তরবারির উপর নিজেকে সজোরে চেপে ধরে আত্মহত্যা করল। এ অবস্থা দেখে অনুসরণকারী সাহাবী রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে ছুটে এসে বললেন, আমি সাক্ষ্য দিচ্ছি, নিশ্চয়ই আপনি আল্লাহ্র রাসূল। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কি ব্যাপার? তিনি বললেন, একটু পূর্বে আপনি যে লোকটির ব্যাপারে মন্তব্য করেছিলেন যে, লোকটি জাহান্নামী, আর তার সম্পর্কে এরূপ কথা সকলের কাছে আশ্চর্যকর অনুভূত হয়েছিল। তখন আমি তাঁদেরকে বলেছিলাম, আমি লোকটির অনুসরণ করে প্রকৃত ব্যাপারটি দেখব, কাজেই আমি ব্যাপারটির অনুসন্ধানে বেরিয়ে পড়লাম। এরপর (এক সময়ে দেখলাম,) লোকটি মারাত্মকভাবে আঘাতপ্রাপ্ত হল এবং দ্রুত মৃত্যু কামনা করল, তাই সে নিজের তরবারির হাতলের দিক মাটিতে বসিয়ে এর তীক্ষ্ণ ভাগ নিজের বুকের বরাবরে রাখল। এরপর তরবারির উপর নিজেকে সজোরে চেপে ধরে আত্মহত্যা করল। এ সময় রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, অনেক সময় মানুষ (বাহ্যত) জান্নাতীদের ন্যায় আমল করতে থাকে, যা দেখে অন্যরা তাকে জান্নাতীই মনে করে। অথচ প্রকৃতপক্ষে সে জাহান্নামী। (শেষ জীবনে ইসলাম বিরোধী কাজ করার কারণে) আবার অনেক সময় মানুষ (বাহ্যত) জাহান্নামীদের মত আমল করতে থাকে যা দেখে লোকজনও সেইরপই মনে করে থাকে, অথচ প্রকৃতপক্ষে সে জান্নাতী।

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসের মধ্যে মিল কোথায়? এ ব্যাপারে বড় বড় মুহাদিসীনে কিরাম পেরেশান। এ জন্য আল্লামা আইনী র. বলেন, لَا فَحُدُ لِذِكُر هُذَا الْحَدِيْثِ هُنَا لِانَهُ لَيْسَ فِيهِ تَعَلَّقَ مَّا بِغَزُوةٍ خَيْبَر َ ظَاهِرًا अर्थाৎ, এ হাদীসে বাহ্যত খায়বর যুদ্ধের কোন উল্লেখ নেই। অতএব, এ হাদীসটিকে এখানে উল্লেখ করার কোন কারণ বুঝে আসছে না।

কিন্তু কোন কোন মুহাদ্দিস বলেন, এ পূর্ণ ঘটনা খায়বর যুদ্ধেরই। যেমন- পরবর্তীতে আসন্ন হাদীস এর প্রমাণ। এ বীরের নাম কুযমান (কাফের উপর পেশ, যায়ের উপর জযম)। যে আত্মহত্যা করেছিল। ওহীর মাধ্যমে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ ব্যক্তির পরিণতি জানতে পেরেছিলেন। তিনি যা বলেছিলেন, বাস্তবে তাই ঘটেছিল। লোকটি আত্মহত্যা করে অবৈধভাবে মৃত্যুলাভ করেছে। অতএব, আসল চিন্তা হওয়া দরকার শেষ পরিণতি সম্পর্কে। আল্লাহ্ তা'আলা আমাদের শুভপরিণতি নসীব করুন। আমীন!

٣٨٨٩. حَدَّثَنَا اَبُو اليَمَإِن قَالَ اَخْبَرِنَا شُعَيبٌ عَنِ الزُهِرِيّ قَالَ اَخْبُرنِي سَعِيدُ بِنُ المُسَيّبِ اَنَّ هُرَيرَةَ رَضِى اللهُ عَنه قَالَ شَهِدنَا خَيبرَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِرَجُل مِثَنُ مَعَه يَدَّعِى الإسلامُ هٰذَا مِن اَهِلِ النَارِ، فَلَمَّا حَضَرَ القِتَالُ قَاتَلَ الرَجُلُ اَشَدَّ القِتَالِ حَتَّى كَثُرَتُ بِهِ الجَرَاحَةُ، فَكَادَ بِعُصُ النَاسِ يَرْتَابُ، فَرَجَدَ الرَجلُ اَلْمَ الجَرَاحةِ فَاهُوى بِيَدِهِ النِي كِنَانَتِه، فَاستَتَخْرَجَ مِنها السَّهُمَّا، فَنَحْرَبِهَا نَفْسَهُ ، فَاشتَدَّ رِجالاً مِنَ المُسْلِمِينَ، فَقَالُوا يَا رَسولَ اللهِ! صَدَّقَ اللهُ السُهُمَّا، فَنَحْرَبِهَا نَفْسَهُ ، فَاشتَدَّ رِجالاً مِنَ المُسْلِمِينَ، فَقَالُوا يا رَسولَ اللهِ! صَدَّقَ اللهُ عَنْ النَّهُمَّ عَنِ النَّهُومِيّ وَقَالَ شَهِيئَ عَنُ يُونُسَ عَنِ ابنِ شِهَابٍ حَدِيثَكَ ، إِنْ تَتَحَرُ فَلاَنَ فَقَتَلَ نَفُسَهُ ، فَقَالَ قُمُ يَا فُلاَنَّ فَإِذَنُ انَ لَايَدخُلُ الجَنَّةَ لِلْاَمُومِينَ ، إِنَّ اللهُ لَيُ اللهُ عَن يُونُس عَنِ ابنِ شِهَابٍ يُوبَينَ بِالرَجُلِ الفَاحِر، تَابَعَهُ مَعُمَرُ عَنِ الزُهِرِيّ وَقَالَ شَهِيئَبُ عَنْ يُونُس عَنِ ابنِ شِهَابٍ يُوبَى النَّ المُستَبِ وَعَبدُ الرَحْمُنِ بنُ عَبدِ اللّهِ بنِ كَعِب انَّ المَينَةِ عَنْ يُونُس عَنِ ابنِ شَهدَا مَعَ النَبي عَن النَبي عَبدُ اللهِ بنُ عَبدِ اللهِ بنَ كَعِب الْأَلْوَرِي وَقَالَ الرَبي مَنْ شَهدَ مَعَ النَبي عَنْ فَيْبَرَ قَالَ الزُهرِيُّ وَاخْبَرَنِي عَن النَبي عَبَدُ اللهِ بنُ عَبدِ اللهِ بنُ عَبدَ اللهِ بنُ عَبدُ اللهِ بنُ عَبدُ اللهِ بنُ عَبدِ اللهِ وَنَ عَبِدَا اللهِ بنُ عَبدَ اللهِ اللهِ عَن عَبْ النَبي عَبْ النَبي عَبْ النَبي عَن النَبي عَن النَبي عَن النَبي عَبدُ اللهِ بنُ عَبد اللهِ وَنَ عَبْ النَب عَن النَبي عَن النَبي عَن النَبي عَن النَبي عَن النَبي عَن النَبي النَبي عَن النَبي

৩৮৮৯/২৩০. আবুল ইয়ামান র. .... হয়য়ত আবু হয়য়য়া য়া. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা খায়বর য়ুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলাম। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন তাঁর সঙ্গীদের মধ্য থেকে এক ব্যক্তিযে মুসলমান বলে দাবি করত, তার সম্পর্কে বললেন, লোকটি জাহান্নামী। এরপর য়ুদ্ধ আরম্ভ হলে লোকটি ভীষণভাবে য়ুদ্ধ চালিয়ে গেল, এমন কি তার দেহের অনেক স্থান ক্ষত-বিক্ষত হয়ে গেল। এতে কারো কারো রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ভবিষ্যন্ত্বাণীর উপর যে তিনি কিভাবে এমন ব্যক্তি সম্বন্ধে এ ধরনের ঘোষণা দিলেন যে এত সাহসিকতা ও বীরত্বের সাথে য়ুদ্ধ করে অর্থাৎ, এমন গাজী ব্যক্তি কিভাবে জাহান্নামী হবে?) সন্দেহের উপক্রম হল। (কিন্তু তারপরেই দেখা গেল) লোকটি আঘাতের য়ন্ত্রণায় অসহ্য হয়ে তৃণীরের ভিতর হাত ঢুকিয়ে দিয়ে সেখান থেকে তীর বের করে আনল। আর তীরটি নিজের বক্ষদেশে ঢুকিয়ে আত্মহত্যা করল। তা দেখে কতিপয় মুসলমান দ্রুত নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ছুটে এসে বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আল্লাহ্ আপনার কথাকে সত্য প্রমাণিত করেছেন। ঐ লোকটি নিজেই নিজের বক্ষে তীর বিদ্ধ করে আত্মহত্যা করেছে। তখন তিনি বললেন, হে অমুক! দাঁড়াও, এবং ঘোষণা দাও য়ে, মু'মিন ব্যতীত কেউ জান্নাতে প্রবেশ করতে পারবে না। অবশ্য আল্লাহ্ (কখনো কখনো) ফাসিক ব্যক্তি দ্বরাও দীনের সাহায্য করে থাকেন।

মা'মার র. যুহ্রী র. থেকে উপরোক্ত হাদীস বর্ণনায় শুআইব র.-এর অনুসরণ করেছেন। عَنِ الزَّهْرِيَ শাবীব র. .... আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে খায়বর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করলাম....। وَقَالُ ابِنُ الْمُبَارِكِ ا

ইবনে মুবারাক হাদীসটি ইউনুস-'যুহরী-সাঈদ [ইবনুল মুসাইয়্যাব র.] সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে খায়বারে অংশগ্রহণকারী জনৈক সাহাবী থেকে বর্ণনা করেছেন। যুহরী র. থেকে হাদীস বর্ণনায় সালিহ্ তার অনুসরণ করেছেন। الزُيَيدِيُّ الخِ (যুবায়দী আরো বলেন) যুহরী র. ..... উবাইদুল্লাহ ইবনে কা'ব বলেন, আমাকে এমন ব্যক্তি হাদীস বর্ণনা করেছেন যিনি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে খায়বর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন। যুহরী র. বলেন, এ হাদীসটিতে আবদুল্লাহ্ ইবনে আবদুল্লাহ্ এবং সাঈদ (ইবনুল মুসাইয়্যিব) র. সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণনা করেছেন।

- ১. কেউ কেউ বলেছেন এটাই সহীহ। যেমন— ইমাম বুখারী র. শু'আইবের রেওয়ায়াত নিয়ে এদিকে ইঙ্গিত করেছেন যে, শু'আইব ও মা'মারের রেওয়ায়াত প্রধান وَاللَّهُ اَعَلَمُ ا
- ২. আত্মহত্যা করা নিঃসন্দেহে হারাম। কিন্তু হারামে লিপ্ত হলে কাফির ও জাহান্নামী হওয়া আবশ্যক হয় না। অতএব, হতে পারে, এ লোকটি মুনাফিক, অর্থাৎ অন্তরে কুফর ও মুনাফিকী ছিল। বাহ্যত সে মুসলমান হয়েছিল। যে সম্পর্কে ওহীর মাধ্যমে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জানতে পেরেছেন। তাছাড়া, হতে পারে, আত্মহত্যার সময় সে এটাকে জায়েয় মনে করে করেছিল।

৩৮৯০/২৩১. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. .... হযরত আবু মুসা আশআরী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন খায়বার যুদ্ধের জন্য বের হলেন কিংবা রাবী বলেছেন, রাসূলুল্লাহ্

সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন খায়বর অভিমুখে যাত্রা করলেন, তখন (পথিমধ্যে) লোকজন একটি উপত্যকায় পৌঁছে এই বলে উদ্বৈধ্বরে তাকবীর দিতে শুক্ত করল— আল্লাহ্ আকবার, আল্লাহ্ আকবর, লা-ইলাহা ইল্লাল্লাহ্। (আল্লাহ মহান, আল্লাহ্ মহান, আল্লাহ্ ছাড়া কোন ইলাহ্ নেই)। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমরা নিজেদের প্রতি সদয় হও। (অর্থাৎ,এত শক্তি ব্যায় করে তাকবীর বল না) কারণ তোমরা এমন কোন সন্তাকে ডাকছ না যিনি বধির বা অনুপস্থিত। বরং তোমরা তো ডাকছ সেই সন্তাকে যিনি সর্বাধিক শ্রবণকারী ও অতি নিকটে অবস্থানকারী, বরং তিনি তোমাদের সাথেই রয়েছেন। [আবু মুসা আশআরী রা. বলেন] আমি রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সওয়ারীর পেছনে ছিলাম। তিনি আমাকে 'লা-হাওলা ওয়ালা কুওয়াতা ইল্লা বিল্লাহ' বলতে শুনে বললেন, হে আবদুল্লাহ্ ইবনে কায়স! আমি বললাম, আমি হাযির ইয়া রাস্লুল্লাহ! তিনি বললেন, আমি তোমাকে এমন একটি কথা শিখিয়ে দেব কি যা জানাতের ভাণ্ডারসমূহের মধ্যে একটি ভাণ্ডার? আমি বললাম, হাঁা, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! অবশ্যই বলুন, আমার পিতামাতা আপনার জন্য কুরবান হোন। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কথাটি হলো, 'লা-হাওলা ওয়ালা কুওওয়াতা ইল্লা বিল্লাহ।'

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এ হাদীসটি জিহাদের ৪২০ পৃষ্ঠায় গেছে।

#### হাওকালার ব্যাখ্যা

وَالَّ اللّٰ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ ا

হযরত আবু মুসা আশআরী রা. খায়বর বিজয়ের পর হযরত জাফর রা.-এর সাথে এসেছিলেন। যেমন– রেওয়ায়াত আসছে। কিন্তু এ হাদীসে বাহ্যিক মূলপাঠ দ্বারা বুঝা যায়– আবু মুসা আশআরী রা.-এর আগমন তখন ঘটেছে যখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের দিকে রওয়ানা করেছেন।

এর উত্তর হল, হাদীসটি সংক্ষিপ্ত। মূলপাঠ হল, الْمُعَا عَمُاصَرُهَا فَفُتَحُهَا हें وَالْمُعَ فَاشُرُف النَّاس عَلَى وَادِ الخ

٣٨٩١. حَدَّثَنَا المَكِّىُ بِنُ إِبِرَاهِيمَ قَالَ حَدِثْنَا يَزِيدُ بِنُ آبِي عَبُيدٍ قَالَ رَايتُ آثرَ ضَرُبةٍ فِي سَاقِ سَلَمَةً فَلَقُلتُ يَا آبَا مُسلِمٍ! مَا هُلذِهِ الضُّرُبةُ؟ قَالَ هُلذِهِ ضَلْرَيةً اصَابَتُنِي يسَومَ خَيبرَ ، فَقَالَ النَاسُ الْصِيْبَ سَلَمَةُ فَاتَيتُ إِلَى النَبِيِّ ﷺ فَنَفَثَ فِيهِ ثَلَاثُ نَفَقَاتٍ فَمَا السُتَكَديتُهَا حَتَّى السَاعَةِ .

৩৮৯১/২৩২. মন্ধী ইবনে ইবরাহীম র. ..... হযরত ইয়াযীদ ইবনে আবু উবাইদ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি হযরত সালামা (ইবনে আকওয়া) রা.-এর পায়ের নলায় আঘাতের চিহ্ন দেখে তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, হে আবু মুসলিম! (এটি সালামার উপনাম!) এ আঘাতটি কিসের? তিনি বললেন, এটি খায়বর যুদ্ধে

প্রাপ্ত আঘাত। (যুদ্ধক্ষেত্রে আমাকে আঘাতটি মারার পর) লোকজন বলাবলি শুরু করে দিল যে, সালামা আঘাতপ্রাপ্ত হয়েছে। কিন্তু এরপর আমি নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে আসলাম। তিনি ক্ষতস্থানটিতে তিনবার ফুঁ দিয়ে দেন। ফলে আজ পর্যন্ত আমি এতে কোন ব্যথা অনুভব করিনি।

व्याच्या : शितानात्मत जात्थ मिल ﴿ عُدِيْبُ ﴿ مُرْبَعُ اللَّهُ اللَّ

# সুলাসিয়াতে বুখারী- বুখারীর তিন সূত্রে বর্ণিত হাদীস

এটি হল, ইমাম বুখারী র.-এর একটি সুলাসী হাদীস। অর্থাৎ, তিন সূত্রে বর্ণিত হাদীস। বুখারী শরীফে ২২টি সুলাসী রয়েছে। সুলাসী অর্থ হল, ইমাম বুখারী র. ও রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মাঝে ত্র্যু তিনটি মাধ্যম। একটি তাবে-তাবিঈ, দ্বিতীয়টি তাবিঈ, তৃতীয়টি সাহাবীর সূত্র। এ হাদীসটিকে অনেক উচ্চ পর্যায়ের মনে করা হয়। কারণ, সমস্ত সাহাবী আদিল— শরীয়তের পূর্ণ অনুসারী। আর তাবিঈ এবং তাবে-তাবিঈ সবাই সর্বোত্তম যুগের মনীষী। এ মাহাত্ম্য ও গুরুত্বের কারণে বুখারী শরীফের টীকায় নেহায়েত স্পষ্ট ও মোটা কক্ষরে তা চিহ্নিত করা হয়েছে। এ হাদীসেও মোটা কলমে লেখা হয়েছে— هُذَا الْحَدِيثُ الْرَابِعُ عَشَرُ مِن

এই ২২টি সুলাসীর মধ্য থেকে ২০টিতে উস্তাদ হলেন হানাফী। অবশিষ্ট দু'জনও সম্ভবতঃ হানাফী হতে পারেন। এর ফলে ভালরূপেই ফিকহে হানাফীর মাহাত্ম্য বুঝা গেল। কারণ, ইমাম আজম আবু হানীফা র.-এর রেওয়ায়াতগুলো হল দুই সূত্র বিশিষ্ট।

٣٨٩٢. حَدَّثَنَا عَبدُ اللّٰهِ بَنُ مَسلَمَة قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ أبِي حَازِمٍ عَنَ اَبِيهِ عَنُ سَهلِ قَالَ اِلْتَقَى النَبِيُّ عَلَيْ وَالمُسْرِكُونَ فِي بَعضِ مَغَازِيْهِ، فَاقتُتَتَلُوا فَمَالَ كُلُّ قَوْمٍ إلى عَسَكَرِهِمُ ، وَفِي المُسْلِمِينَ رَجُلَ لاَيَدَعُ مِنَ المُسْرِكِينَ شَاذَّةً ولاَ فَاذَّةً الا اتَبْعَهَا فَضَربَهَا بِسَيفِه، فَقِيلُ يَا المُسُلِمِينَ رَجُلَ لاَيَدَعُ مِنَ المُسْرِكِينَ شَاذَّةً ولاَ فَاذَةً الا اتَبْعَهَا فَضَربَهَا بِسَيفِه، فَقِيلُ يَا رَسُولُ اللّٰهِ! مَا أَجُزا المُحدُّمُ مَا اَجُزا وَلاَنَانَ ، فَقَالَ إِنَّهُ مِنُ اهلِ النَارِ، فَقَالُوا ايَّنَا مِنُ اهلِ البَعْنَةِ وَلَي كَانَ هٰذَا مِنُ اهلِ النَارِ ؛ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ القَومِ لاَتَبعَنَدُ ، فَإِذَا اسْرَعَ وَابطُأَ كُنُتُ مَعَهُ حَتَّى جُرحَ فَاسُتُعُجَلَ المُوتَ فَوضَعَ نِصَابَ سَيُفِه بِالأَرضِ وَثُبابَهُ بَينَ ثَدُيبِهِ ثُم تَحَامَلَ عَلَيهِ فَقَتَلَ نَفُسَهُ. فَلَا الرَجُلُ اللّهِ عَلَى النَارِ ؟ فَقَالَ المُحَنَّةِ فِيتُمَا يَبُدُوا لِلنَاسِ وَاتَّهُ مِنُ اهلِ النَارِ ؟ وَيَعَمَلُ اهلِ الجَنَّةِ فِيتُمَا يَبُدُوا لِلنَاسِ وَاتَّهُ مِنُ اهلِ النَارِ ؟ وَيَعَمَلُ بِعَمِلُ اهلِ الجَنَّةِ فِيتُمَا يَبُدُوا لِلنَاسِ وَهُو مِنْ اهلِ الجَنَّةِ فِيتُمَا يَبُدُوا لِلنَاسِ وَاتَهُ مِنُ النَارِ ؟ وَيَعَمَلُ بِعَمِلُ اهلِ الجَنَّةِ فِيتُمَا يَبُدُوا لِلنَاسِ وَاتَهُ مِنُ اهلِ النَارِ ؟ وَيَعَمَلُ بِعَمَلُ اهلِ الجَنَّةِ فِيتُمَا يَبُدُوا لِلنَاسِ وَاتَهُ مِنُ اهلِ النَارِ وَيَعَمَلُ الجَنَاسِ وَهُو مِنْ اَهْلِ الجَنَّةِ .

৩৮৯২/২৩৩. আবদুল্লাহ্ ইবনে মাসলামা র. ..... হযরত সাহল (ইবনে সা'দ সাইদী) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, কোন এক যুদ্ধে (খায়বরে) রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং মুশরিকরা মুখোমুখি হলেন। পরস্পরের মধ্যে তুমুল লড়াই হল। (শেষে) সকলেই নিজ নিজ সেনা ছাউনীতে ফিরে গেল। মুসলিম সৈন্যদের মধ্যে এমন এক ব্যক্তি ছিল, যে মুশরিকের কোন একাকী কিংবা দলবদ্ধ কোন শক্রকেই তার আক্রমণ থেকে রক্ষা পেতে দেয়নি বরং স্বাইকেই তাড়া করে তার তরবারির আঘাতে হত্যা করেছে। তখন (তার ব্যাপারে) বলা হল, হে আল্লাহ্র রাসূল! অমুক ব্যক্তি আজ যে পরিমাণ আমল করেছে অন্য কেউ সে পরিমাণ করতে পারেনি। (অর্থাৎ,

অমুক ব্যক্তি আজ যেমন বীর বিক্রমে যুদ্ধ করেছে এমন বীরত্বের সাথে কেউ যুদ্ধ করতে পারেনি।) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে ব্যক্তি তো জাহান্নামী। তাঁরা বলল, তাহলে আমাদের মধ্যে আর কে জানাতবাসী হতে পারবে যদি এ ব্যক্তিই জাহান্নামী হয়? তখন কাফেলার মধ্য থেকে একজন বলল, অবশ্যই আমি তাকে অনুসরণ করে দেখব (য়, তার পরিণাম কি ঘটে)। (তিনি বলেন,) লোকটি যখন দ্রুত চলত আর ধীরে চলত সর্বাবস্থায়ই আমি তার সাথে থাকতাম। পরিশেষে, লোকটি আঘাতপ্রাপ্ত হলো আর (আঘাতের যন্ত্রণায়) সেদ্রুত মৃত্যু কামনা করে তার তরবারির বাট মাটিতে স্থাপন করল এবং ধারাল ভাগ নিজের বুকের বরাবর রেখে এর উপর সজোরে ঝুঁকে পড়ে আত্মহত্যা করল। তখন (অনুসরণকারী) সাহাবী প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে বললেন, আমি সাক্ষ্য দিচ্ছি, নিশ্চয়ই আপনি আল্লাহ্র রাস্ল। তখন তিনি (প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম) জিজ্ঞেস করলেন, কি ব্যাপার? তিনি তখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে সব ঘটনা জানালেন। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, কেউ কেউ ক্যোপাত্র) জানাতবাসীদের মত আমল করতে থাকে আর লোকজন তাকে অনুরূপই মনে করে থাকে অথচ প্রকৃতপক্ষে সে জাহান্নামী। আবার কেউ কেউ জাহানুনামীর মত আমল করে থাকে আর লোকজনও তাকে তাই মনে করে অথচ সে জানুনাতী।

نَظَرَ انسُ رض إلَى الناسِ يَوْمَ الجُمُعَةِ فَرَأَىٰ طَيَالِسَةً، فَقَالَ كَانَّهُم السَاعَةَ يَهُودُ خَيبرَ ـ

৩৮৯৩/২৩৪. মুহাম্মদ ইবনে সাঈদ খুযাঈ র. .... হযরত আবু ইমরান রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, কোন এক জুমুআর দিনে (বসরার মসজিদে) আনাস রা. লোকজনের দিকে তাকিয়ে দেখলেন তাদের (মাথায়) চাদর, যার উপর ফুল অঙ্কিত ছিল, তখন তিনি বললেন, এ মুহূর্তে এদেরকে যেন খায়বরের ইয়াহুদীদের মত দেখাছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَهُو خَيْبَر শব্দে। طَيُلُسَان গশ্দটি طَيُلُسَان এর বহুবচন। এর অর্থ হল, কাল চাদর, যেগুলো ইয়াহুদীরা বেশি ব্যবহার করত। এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, অমুসলমানদের সাথে সাম স্য ও সাদৃশ্য থেকে পরহেজ করা উচিত। কারণ, হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. তাঁর অপছন্দনীয়তা প্রকাশ করেছেন। তাছাড়া এক হাদীসে আছে— তোমরা ইয়াহুদীদের বিরোধিতা কর।

٣٨٩٤. حَدَّثَنَا عَبِدُ اللّٰهِ بِنُ مَسُلَمَة قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمٌ عَنُ يَنِيدَ بِنِ أَبِي عُبَيدٍ عَنُ سَلَمَة رضى الله عنه قَالَ كَانَ عَلِي رضى الله عنه تَخُلَّفَ عَنِ النَبِي ﷺ فِي خَيبُرَ وكَانَ رَمِدًا، فَقَالَ رضى الله عنه تَخُلَّفَ عَنِ النَبِي ﷺ فِي خَيبُرَ وكَانَ رَمِدًا، فَقَالَ انَا اتَخَلَّفُ عَنِ النَبِي ﷺ فِي خَيبُرُ الرَايَة غَدًا انَا اتَخَلَّفُ عَنِ النَبِي اللهِ عَنِ النَبِي اللهُ وَرَسُولُهُ، يُفتَعُ عَلَيهِ، فَنَحِنُ نَرجُوهَا، فَقِيلَ هٰذَا عَلِي فَاعُطَاهُ فَفُتِحَ عَلَيهِ، فَنَحِنُ نَرجُوهَا، فَقِيلَ هٰذَا عَلِي فَاعُطَاهُ فَفُتِحَ عَلَيهِ.

৩৮৯৪/২৩৫. আবদুল্লাহ্ ইবনে মাসলামা র. ..... হ্যরত সালামা (ইবনুল আকওয়া) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, চক্ষু রোগে আক্রান্ত থাকার দরুন হ্যরত আলী রা. নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর থেকে খায়বর অভিযানে পেছনে ছিলেন (অর্থাৎ, তাঁর সাথে যেতে পারেননি)। নিবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম

মদীনা থেকে রওয়ানা হয়ে এসে পড়লে] হয়রত আলী রা. বলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়ে সাল্লাম-এর সাথে (য়ৢঢ়য় অংশগ্রহণ না করে) আমি পেছনে বসে থাকব! সুতরাং তিনি গিয়ে তাঁর সাথে মিলিত হলেন। সালামা রা. বলেন] খায়বার বিজিত হওয়ার পূর্ব রাতে তিনি [নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম] বললেন, আগামী কাল সকালে আমি এমন ব্যক্তির হাতে (ইসলামের) ঝাণ্ডা অর্পণ করব অথবা তিনি বলেছেন, আগামীকাল সকালে এমন এক ব্যক্তি ঝাণ্ডা গ্রহণ করবে য়াকে আল্লাহ্ এবং তাঁর রাসূল ভালবাসেন। আর তাঁর হাতেই খায়বর বিজিত হবে। কাজেই আমরা সবাই এ সৌভাগ্য পাওয়ার আশক্ষা করছিলাম। তখন বলা হল, ইনি তো আলী রা.। এরপর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে ঝাণ্ডা প্রদান করলেন এবং তাঁর হাতেই খায়বর বিজিত হল।

ব্যাখ্যা : শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এ হাদীসটি জিহাদের ৪১৮ পৃষ্ঠায় গেছে। কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে– এ ঝাণ্ডার উপর লেখা ছিল لَا اِللَّهُ مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ

٣٨٩٥. حَدَّثَنَا قُتَيبة بن سَعيد حَدثَنا يَعقوب بن عَبدِ الرحمٰن عَن إَبى حَازِم قالَ اخبرنِى سَهُلُ بن سَعدٍ رضى الله عنه أنّ رَسُولُ الله على قالَ يَوْم خَيبر لاُعطِينَ هٰذِه الرَاية غَداً رَجُلاً يَفْتَحُ اللهُ عَلٰى يَدَيهِ ، يُحِبُّ اللهُ ورَسُولُه وَيُحِبُّه الله ورَسُولُه، قالَ فَباتَ النَاسُ يَدُوكُونَ لَيُعطاها، فَلَمَّا اصَبْحَ النَاسُ غَدُوا على رَسُولِ اللهِ عَلَى كُلُهم يرجُو أن يعطاها، فَلَمَّا اصَبْحَ النَاسُ غَدُوا على رَسُولِ اللهِ عَلَى كُلُهم يرجُو أن يعطاها، فقالَ اللهِ اللهِ عَلَى بَنُ اَبِى طَالِب؟ فقالُوا هُو يَا رَسُولُ اللهِ! يَشُتَكِى عَيْنَيهِ، قالَ فَأَر سِلُوا اللهِ فَاتُي بِه، فَبَصَقَ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَيْنَيهِ، وَدَعَا لَهُ، فَبَراً حَتَّى كَانَ لَمُ يَكُنُ بِه وَجَعَ، فَاعُطَاهُ الرَايَة فَقَالُ عَلِي يَسُخَقَ رَسُولُ اللهِ! أَقَاتِلُهُم حَتَّى يَكُونُوا مِثْلَنَا؟ فَقَالُ انْفُذُ عَلَى رِسُلِكَ حَتَّى تَنُزِلُ الرَايَة فَقَالُ عَلِي يَسُحَقَ مَنْ وَقَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى يَكُونُوا مِثْلَنَا؟ فَقَالُ انْفُذُ عَلَى رِسُلِكَ حَتَّى تَنُزِلُ بِسَاحَتِهِمُ، ثُنَّ ادُعُهُمُ إِلَى اللهِ اللهِ اللهِ الْنَعْمِ مَن حَقَ اللهِ فَيْدِه، فَواللّهِ لاَنُ يَعْرَا لَكَ حُمُرُ النَعْم وَنُ حَقَّ اللهِ فَيْهِ، فَواللّهِ عَنْ عَلَى اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ ال

৩৮৯৫/২৩৬. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. ..... হযরত সাহ্ল ইবনে সা'দ রা. থেকে বর্ণিত, খায়বরের যুদ্ধে একবার রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আগামীকাল সকালে আমি এমন এক ব্যক্তির হাতে ঝাঞ্জা অর্পণ করব যার হাতে আল্লাহ্ খায়বর বিজয় দান করবেন, যে আল্লাহ্ এবং তাঁর রাসূলকে ভালবাসে এবং যাকে আল্লাহ এবং তাঁর রাসূল ও ভালবাসেন। সাহল রা. বলেন, (ঘোষণাটি শুনে) মুসলমানগণ এ জল্পনা-কল্পনার মধ্যেই রাত কাটাল যে, তাদের মধ্যে কে সৌভাগ্যবান যাকে অর্পণ করা হবে এ ঝাঞ্জা। সকাল হল, সবাই রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে আসলেন, আর প্রত্যেকেই মনে মনে এ ঝাঞ্জা লাভ করার আকাজ্কা পোষণ করছিলেন। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আলী ইবনে আরু তালিব কোথায়? সাহাবীগণ বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! তিনি তো চক্ষুরোগে আক্রান্ত অবস্থায় আছেন। তিনি বললেন, তাঁকে লোক পাঠিয়ে সংবাদ দাও। সে মতে তাঁকে আনা হল। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর উভয় চোঁখে থুথু লাগিয়ে তাঁর জন্য দোয়া করলেন। দো'আর বরকতে চোঁখ এরপ সুস্থ হয়ে গেল, যেন কখনো চোখে কোন রোগই ছিল না। এরপর তিনি তাঁর হাতে ঝাঞ্জা অর্পণ করলেন। তখন হয়রত আলী রা. বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! তারা আমাদের মত না হওয়া পর্যন্ত তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ অব্যাহত রাখব? অতঃপর নবী করীম রাস্লাল্লাহ্! তারা আমাদের মত না হওয়া পর্যন্ত তাদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ অব্যাহত রাখব? অতঃপর নবী করীম

সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তুমি স্থিতিশীলতার সাথে তাদের দ্বারপ্রান্তে গিয়ে উপনীত হও, এরপর তাদেরকে ইসলাম গ্রহণের প্রতি আহ্বান কর (যদি তারা ইসলাম গ্রহণ করে তাহলে) ইসলামী বিধানে ওদের উপর যেসব হক বর্তায় সেসব সম্পর্কে তাদেরকে অবহিত করে দাও। কারণ, আল্লাহ্র কসম! তোমার দাওয়াতের মাধ্যমে আল্লাহ্ যদি মাত্র একজন মানুষকেও হেদায়াত দেন তাহলে তা তোমার জন্য লোহিত বর্ণের (মূল্যবান) উটের মালিক হওয়া অপেক্ষাও অনেক উত্তম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এ হাদীসটি জিহাদে ৪২২ পৃষ্ঠায় গেছে। এ হাদীস দারা স্পষ্ট বুঝা গেলে যে, ইসলামের উদ্দেশ্য জিহাদ ও লড়াই নয়। বরং ইসলামের লক্ষ্য উদ্দেশ্য হল— আদল ও ইনসাফ, শান্তি ও নিরাপন্তা। কিন্তু এ ইনসাফ এবং নিরাপন্তার জন্য অনেক সময় জিহাদ ও লড়াই জরুরি হয়ে যায়। যেমন—ভয়ংকর জখমে অপারেশনের প্রয়োজন হয়। নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রতিদিন যখন কোন দুর্গের উপর আক্রমণের মনস্থ করতেন তখন বড় বড় মুহাজির ও আনসারীদের মধ্য থেকে কাউকে মনোনীত করতেন ইসলামী ঝাণ্ডা তার হাতে অর্পণ করার জন্য। এজন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন কামুস নামক দুর্গ অবরোধ করেন তখন তিনি হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা.-কে ঝাণ্ডা দিয়ে পাঠান। অথচ পরিপূর্ণ চেষ্টা-প্রচেষ্টা সত্ত্বেও দুর্গ বিজয় হয়নি। তিনি ফেরত চলে আসেন। দ্বিতীয় দিন হযরত ফারুকে আজম রা.-কে ঝাণ্ডা দিয়ে প্রেরণ করেন। হযরত ফারুকে আজম রা. বিজয় না করে ফেরত চলে আসেন। এ সময় রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেন— আগামীকাল ঝাণ্ডা এরূপ ব্যক্তিকে দেব যে আল্লাহ ও রাসূলকে ভালবাসে এবং আল্লাহ্ ও রাসূলও তাকে ভালবাসেন। আল্লাহ তার হাতে বিজয় দিবেন। কিন্তু যেহেতু কামুস দুর্গের বিজয় ছিল তাকদীরে হযরত আলী রা.-এর হাতে সেহেতু নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আলী রা.-কে ডেকে ঝাণ্ডা তাঁর হাতে দেন। আল্লাহ্ তা আলা তার হাতে দুর্গ বিজয় করিয়ে দেন। এজন্যই হযরত আলী রা. খায়বর বিজয়ীরূপে প্রসিদ্ধ হন।

٣٨٩٦. حَدَّثُنَا عَبدُ الغَفَّارِ بِنُ دَاؤُد قَالَ حدثنا يَعقوبُ بِنُ عَبدِ الرَحمٰنِ ح وَحَدَّثنِي اَحمدُ قَالَ حدثنا ابنُ وَهُيِ قَالَ اَخْبَرنِي يَعقُوبُ بِنُ عَبدِ الرَحمٰنِ الزُهرِيُّ عَنُ عَمرٍ و مَولَى المُطَّلِبِ عَنُ انْسِ بُنِ مَالِكِ رضى الله عنه قَالَ قَدِمنا خَيببَرُ، فَلمَّا فَتَحَ اللهُ عَلَيهِ الحِصُنَ ذُكِرَ لَهُ جَمَالُ صَفِيَّةَ بِننَ حُيِّى بِنُ اَخْطَبَ وَقَدُ قُتِلَ زَوجُهَا وَكَانَتُ عَرُوسًا، فَاصُطُفَاهَا النَبِيُّ عَلَي جَمَالُ صَفِيَّةَ بِننَ حُيِّى بِنُ اَخْطَبَ وَقَدُ قُتِلَ زَوجُهَا وَكَانَتُ عَرُوسًا، فَاصُطُفَاهَا النَبِي عَلَي اللهَهُ عَلَيهِ العِصَى اللهِ عَنْ عَيْسَا فِي لِنَافُسِهِ ، فَخَرَجَ بِهَا حَتَّى بَلَغُنَا سَدَّ الصَهُبَاءِ حَلَّتُ بِهَا رُسُولُ اللّٰهِ عَلَى مُ فَيَ مَن عَولَكَ فَكَانَتُ تِلكَ وَلِيتُمَتُهُ عَلَى صَفِيْبَةَ، ثم خَرَجُنَا إلَى الْمُدِينَةِ فَرَأْيتُ النَّبَ عَلَي مَن حَولَكَ فَكَانَتُ تِلكَ وَلِيتُمَتُهُ عَلَى صَفِيْبَةَ، ثم خَرَجُنَا إلَى الْمَدِينَةِ فَرَأْيتُ النَّبِي عَلَي مَولَكَ وَكَانَتُ تِلكَ وَلِيتُمَتُهُ عَلَى صَفِيْبَةً، ثم خَرَجُنَا إلَى الْمُدِينَةِ فَرَأْيتُ النَّبِي عَلَي مَولَكَ وَلَيْ مَانَ عَلَي مَا عَلَى صَفِيْبَةً وَرَأَيتُ النَّهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَلَيْ مَا عَلَى مَولَكَ وَلَكَ عَلَالَ اللهِ عَنْ مَالِكُ وَلِيتُمَتُهُ عَلَى عَلَيْهِ وَيَعْمَ وَلَيْكُ وَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَى عَلَيْهُ وَلَائِتُ النَّهُ عَلَى عَلَيْهِ وَلَائِتُ النَّهُ عَلَيْ مُوجِلِسٌ عِنْهَ بَعِيْرِهِ فَيَضَعُ رُكَبَتَهُ وتَضَعُ مَنْ اللهُ عَلَى عَلَيْهِ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَيْهُ وَلَيْكُ وَلِيتُهُ اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ وَلِيتُ مَا عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ ال

৩৮৯৬/২৩৭. আবদুল গাফ্ফার ইবনে দাউদ ও আহমদ র. .... হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা খায়বরে এসে পৌঁছলাম। এরপর যখন আল্লাহ্ তাঁকে খায়বর দুর্গের বিজয় দান করলেন তখন তাঁর কাছে (ইয়াহুদী দলপতি) হ্য়াই ইবনে আখতাবের কন্যা সফিয়্যা রা.-এর সৌন্দর্যের কথা আলোচনা করা হল। তাঁর স্বামী (কিনানা ইবনুর রাবী এ যুদ্ধে) নিহত হয়। তিনি ছিলেন নববধু। (অর্থাৎ, তিনি নব বিবাহিতা) নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে নিজের জন্য মনোনীত করেন এবং তাঁকে সঙ্গে করে

(খায়বর থেকে) রওয়ানা হন। এরপর আমরা যখন সাদ্দুস্ সাহবা (খায়বর থেকে এক মন্যিল দূরে একটি স্থানের নাম) নামক স্থান পর্যন্ত গিয়ে পোঁছলাম। তখন উদ্মুল মু'মিনীন হযরত সফিয়াা রা. তাঁর মাসিক ঋতুস্রাব থেকে পবিত্রতা লাভ করলেন। এ সময়ে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সাথে বাসরঘরে সাক্ষাৎ করলেন। তারপর একটি ছোট দস্তরখানে (খেজুর-ঘি ও পণির মেশানো এক প্রকার মিষ্টান্ন) হায়স নামক খানা সাজিয়ে আমাকে বললেন, তোমার আশে-পাশে যারা আছে সবাইকে ডাক। আর এটিই ছিল সফিয়াা রা-এর সাথে নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিয়ের ওয়ালীমা। তারপর আমরা মদীনার দিকে রওয়ানা হলাম, আমি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তাঁর পেছনের চাদর দ্বারা সাফিয়া রা.-কে আবৃত করতে দেখেছি। (যাতে পর্দা হয়) এরপর তিনি তাঁর সওয়ারীর ওপর হাঁটুত্বয় মেলে বসলেন আর সফিয়া রা. নবী সা-এর হাঁটুর উপর পা রেখে সওয়ারীতে আরোহণ করলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটিকে দুই সনদে উল্লেখ করেছেন। এ হাদীসটি বুয়ুর ২৯৮ পৃষ্ঠায় গেছে। ﴿ وَمَوْمَ وَ دَارَهُ وَ دَارَةً উপর তাশদীদ। وَرَوْمُ وَ دُارَهُ وَ دَارَهُ وَ دَارَةً উপর তাশদীদ। কেউ কেউ এর তরজমা করেছেন, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবা অথবা কম্বল উটের কুঁজের চতুর্দিকে ঘিরে দিয়ে গাদ্দা বানিয়ে দিতেন। যাতে এর কুঁজ ঢেকে না যায়। পিঠ বরাবর ও সমান হয়ে যায়। এটাকে বলে وَوَدُ فَتُولَ زُوجُهَا اللهُ হব্যবত সাফিয়্যা (বিশুদ্ধ হল সুফাইয়্যা। কিন্তু প্রসিদ্ধ হল সফিয়্যা –অনুবাদক) রা. এর সাবেক স্বামীর নাম ছিল কিনানা ইবনে রাবী'। তাকে খায়বর য়ৢদ্ধে হত্যা করা হয়েছিল।

### কিনানা ইবনে রাবী হত্যা

এক দিকের সমস্ত দুর্গগুলোর উপর কজা হয়ে গেলে অপরদিক থেকে শুধু তিনটি কিল্লা— আল কাতীবা, ওয়াতীহ, আসসুলালিম অবশিষ্ট থেকে যায়। ইয়াহুদীরা সর্বদিক থেকে সংকুচিত হয়ে এসব কিল্লাতেই একত্রিত হয়ে যায়। অধিকৃত দুর্গগুলোর মাল-আসবাবপত্রও এখানে এনে জমা করেছিল। ১৪ দিন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে অবরোধ করে রাখেন। তারা লড়াই করতে বের না হলে রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মনস্থ করলেন মিনজানীক (ক্ষেপণাস্ত্রবিশেষ) স্থাপন করবেন। তারা এ সংবাদ শুনলে তাদের মৃত্যু নিশ্চিত হয়ে গোলে বাধ্য হয়ে তারা সন্ধির আবেদন করে। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের দরখান্ত মঞ্জুর করলেন। ইয়াহুদীরা ইবনে আবুল হুকাইককে সন্ধির জন্য আলোচনার উদ্দেশ্যে পাঠান। অতঃপর এই শর্তে সন্ধি হয় যে, দুর্গের যত ইয়াহুদী আছে তারা সবাই দেশান্তরিত হয়ে যাবে এবং খায়বরের ভূমিগুলোকে একদম শূন্য করে দিবে। স্বর্ণ, রূপা, হাতিয়ার ও আসবাবপত্র সব এখানে রেখে যাবে। শুধু গায়ের কাপড় ব্যতীত কোন জিনিস নিতে পারবে না। এর ব্যতিক্রম হলে আমার জিম্মাদারী অবশিষ্ট থাকবে না।

সমস্ত শর্ত-শরায়েত মঞ্জুর হয়ে যায়। কিন্তু ইয়াহুদীরা এসব চুক্তি প্রতিশ্রুতি সত্ত্বেও তাদের ষড়যন্ত্র থেকে বিরত হয়নি। হুয়াই ইবনে আখতাবের একটি চামড়ার থলে (যাতে কিছু রৌপ্য মুদ্রা ও স্বর্ণমুদ্রা এবং স্বর্ণ-রূপার অলঙ্কারাদি ছিল) গায়েব করে দেয়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কিনানা ইবনে রবী' এবং তার ভাই প্রমুখকে ডেকে জিজ্জেস করলেন, সে থলে কোথায় গেল? কিনানা বলল, এগুলো যুদ্ধে খরচ হয়ে গেছে। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সময়তো তেমন বেশি অতিক্রান্ত হয়নি। মালতো অনেক বেশি ছিল! প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, যদি থলে বেরিয়ে আসে তবে তোমার ভাল নেই। এ বলে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এক আনসারীকে নির্দেশ দিলেন। যাও? অমুক জায়গায় একটি বৃক্ষের

গোড়ার নিচে সে থলে পুতে রাখা হয়েছে। ফলে সে সাহাবী সেখানে গেলেন। থলেটিও পাওয়া গেল। অতঃপর চুক্তিপরিপন্থী মাল গোপন করার কারণে তাদেরকে হত্যা করা হয়। তন্মধ্যে একজন ছিল সফিয়্যা রা.-এর স্বামী কিনানা ইবনে রাবী।

তাছাড়া কিনানার আর একটি অপরাধ ছিল, সে মুহাম্মদ ইবনে মাসলামার ভাই মাহমুদ ইবনে মাসলামাকে এ যুদ্ধে হত্যা করেছিল। এজন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কিনানাকে মুহাম্মদ ইবনে মাসলামার নিকট অর্পণ করেন স্বীয় ভাই মাহমুদ ইবনে মাসলামার পরিবর্তে তাকে হত্যা করার জন্যে। এদের ছাড়া সন্ধির পর আর অন্য কাউকে হত্যা করা হয়নি।

٣٨٩٧. حُدَّثَنَا اِسْمَاعِيلُ قَالَ حَدثِنى آخِى عَنُ سُلَيمَانَ عَنُ يَحُيئِى عَن حُمَيدِ الطَويلِ سَمِعَ انسَ بنَ مَالكِ رضى الله عنه أنَّ النَبتَ ﷺ اقَامَ عَلَىٰ صَفِيةَ بِنتِ حُييٍّى بِطَرِيُقِ خَيبرَ ثَلَاثَةَ أَيامٍ خَتَى اَعُرُسَ بِهَا وَكَانَتُ فِيمُنُ ضَرَبَ عَلَيهَا الحِجَابَ.

৩৮৯৭/২৩৮. ইসমাঈল র. .... হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত যে, নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর থেকে প্রত্যাবর্তন করার পথে সফিয়্যা রা. বিনতে হুয়াই-এর কাছে তিন দিন অবস্থান করে শেষ দিনে তাঁর সাথে বাসর যাপন করেছেন। আর সফিয়্যা রা. ছিলেন সে সব পবিত্র সহর্ধমিণীদের একজন যাদের জন্য পর্দার ব্যবস্থা করা হয়েছিল। অর্থাৎ, উমুল মু'মিনীন হয়েছিলেন বলে পর্দা করা হয়েছে। কারণ, বাঁদীদের জন্য পর্দা নেই।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بَطْرِيق خَيْبَي بِطَرِيق خُيْبَي عَلَى صَفِيَّةَ بِنتُتِ خُيْبِي بِطَرِيق خَيْبَر वारा । আরও বিশদ বিবরণের জন্য ২২৭ নং হাদীসের ব্যাখ্যা দ্রষ্টব্য ।

٣٨٩٨. حَدَّثَنَا سَعِيدُ بِنُ إِبِى مَرِيمَ قَالَ اَخْبَرِنَا مَحُمدُ بِنُ جَعِفِر بِنِ إِبَى كَثيرٍ قَالَ اَخْبرنِى حُمَيدٌ اَنَهُ سَمِعَ انَسَا رضى الله عنه يقولُ: اقَامَ النبِيُّ ﷺ بَيْنَ خَيبُرَ والمَدِينةِ ثَلَاثَةَ لَيالٍ يُبُنى عَلَيهِ بِصَفِيَّةَ، فَدَعُوتُ المُسلِمينَ إلى وَلِيمَةٍ وَمَا كَانَ فِيهَا مِن خُبرٍ وَلاَ لَحُم ومَا كَانَ فِيهَا إِلَّا اَنُ اَمْرَ بِلَالًا بِالاَنطَاعِ، فَبُسِطَتُ فَالقَى عَلَيهِ التَهُمرُ والاَقِطَ والسَمُن، فَقَالَ فِيهُا إِلَّا اَنُ اَمْرَ بِلَالًا بِالاَنطَاعِ، فَبُسِطَتُ فَالقَى عَلَيهَا التَهُمرُ والاَقِطَ والسَمُن، فَقَالَ المُسلِمُونَ إِحُدى أُمَّهَاتِ المُؤمِنِينَ اَوْ مَا مَلَكَتُ يَمِينُهُ، قَالُوا إِنْ حَجَبُهَا فَهِي إِحُدى اُمَّهَاتِ المُؤمِنِينَ اَوْ مَا مَلَكَتُ يَمِينُهُ، قَالُوا إِنْ حَجَبُهَا فَهِي إِحُدى اُمَّهَاتِ المُؤمِنِينَ اَوْ مَا مَلَكَتُ يَمِينُهُ، قَالُوا إِنْ حَجَبُهَا فَهِي وَمَدَّ النُوجَابَ .

৩৮৯৮/২৩৯. সাঈদ ইবনে আবু মরিয়ম র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর ও মদীনার মধ্যবর্তী এক জায়গায় (সাদ্দুস সাহ্বা নামক স্থানে) তিন দিন অবস্থান করেছিলেন আর এ সময় তিনি সফিয়া রা.-এর সঙ্গে বাসর যাপন করেছেন। আমি মুসলমানগণকে তাঁর ওয়ালীমার জন্য দাওয়াত দিলাম। অবশ্য এ ওয়ালীমাতে গোশ্ত, রুটির ব্যবস্থা ছিল না, কেবল এতটুকু ছিল যে, তিনি বিলাল রা.-কে দন্তরখানা বিছাতে বললেন। দন্তরখানা বিছানো হল। এরপর তাতে কিছু খেজুর, পনির ও ঘি (এর মিশ্রিত হালুয়া) রাখা হল। এ অবস্থা দেখে মুসলিমগণ পরস্পর বলাবলি করতে লাগল যে, তিনি [সফিয়ারা.] কি উম্মাহাতুল মু'মিনীনেরই একজন, না ক্রীতদাসীদের একজন? (উদ্দেশ্য হল, কিছু সাহাবী সন্দেহের মধ্যে ছিলেন যে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত সফিয়া রা.-কে আ্যাদ করে বিয়ে ক্বেছেন, না ক্রীতদাসী অবস্থায় বিয়ে করেছেন?) তাঁরা (আরো) বললেন, যদি রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর জন্য পর্দার

ব্যবস্থা করেন তাহলে তিনি উশ্মাহাতুল মু'মিনীনেরই একজন বোঁঝা যাবে। আর পর্দার ব্যবস্থা না করলে তাকে ক্রীতদাসী হিসেবেই বুঝতে হবে। এরপর যখন তিনি [নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম] রওয়ানা হলেন তখন তিনি নিজের পেছনে সফিয়্যা রা.-এর জন্য বসার জায়গা করে দিয়ে পর্দা টানিয়ে দিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল এটি হযরত আনাস রা.-এর পূর্বোক্ত ২৩৮ নং হাদীসের দ্বিতীয় সূত্র। এবং এতেও খায়বর ও মদীনার মাঝে অবস্থানের উল্লেখ রয়েছে।

٣٨٩٩. حُدَّنَنَا اَبُو الوَليدِ قَالَ حَدَّنَنَا شُعَبَةً ح وحَدثنِى عَبدُ اللهِ بنُ محمدٍ قَالَ حدثنَا وَهُبُ قَالَ حَدَّنَا شُعَبَةً عَن حُمَيدِ بنِ هِلَالٍ عَن عَبدِ اللهِ بنُ مُغَفَّلٍ رضى الله عنه قَالَ كُنَّا مُحَاصِرِى خَيبَرَ وَنُكَ لِأَخُذَهُ فَالتَفَتُ لِلْحُدَّةُ فَالتَفَتُ لَا النَبسُى عَلَيْ فَالتَفَتُ لَا النَبسُى عَلَيْ الْمُعَدَّدُهُ فَالتَفَتُ لَا النَبسُ عَلَيْ اللهُ عَنْهُ وَلَا النَّبسُ عَلَيْ فَالتَعْمَدُ اللهُ اللهُ اللهُ عَنْهُ وَلَا اللهُ عَنْهُ وَلَا اللهُ اللهُ عَنْهُ وَلَا اللهُ 

৩৮৯৯/২৪০. আবুল ওয়ালীদ ও আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ..... হ্যরত আবদুল্লাহ্ ইবনে মুগাফ্ফাল রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা খায়বরের দুর্গ অবরোধ করে রাখলাম, এমন সময়ে এক ব্যক্তি একটি থলে নিক্ষেপ করল। তাতে ছিল কিছু চর্বি। আমি সেটি কুড়িয়ে নেয়ার জন্য দ্রুত এগিয়ে আসলাম, হঠাৎ পেছনে ফিরে তাকাতেই দেখলাম প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (উপস্থিত), তাই আমি লজ্জিত হয়ে গেলাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "کُنْتَا مُحَاصِرِی خَیْبَرَ" বাক্যে। এ হাদীসটি জিহাদের ৪৪৬ নং পৃষ্ঠায় আছে।

डे অর্থাৎ, খাহেশ করা, ঝুঁকে পড়া, নর কর্তৃক মাদির উপর কুদে পড়া।

ప অর্থাৎ, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার লোভ অবহিত হয়েছেন বলে আমি সংকোচবোধ করলাম।

. ٣٩٠. حَدَّثَنِى عُبِيدُ بِنُ إِسْمَاعِيلَ عَن إَبِى أُسَامَةَ عَنُ عُبِيدِ اللَّهِ عَنُ نَافِع وَسَالِمٍ عَنِ ابِن عُمْرَ رضى الله عنهما أنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ نَهلَى يَومَ خَيبرَ عَن أكلِ الثُّومِ وَعَنُ لُحُومِ الحُمُرِ الاُهُلِيَّةِ \* نَهلَى عَن أكلِ الثُّومِ، هُوَ عَنُ نَافِع وَحُدَهُ وَلُحُومِ الحُمُرِ الاَهليةِ عَنْ سَالِم ـ

৩৯০০/২৪১. উবাইদ ইবনে ইসমাঈল র. .... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত যে, খায়বর যুদ্ধের দিন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রসুন ও গৃহপালিত গাধার গোশত খেতে নিষেধ করেছেন। তিনি রসুন খেতে নিষেধ করেছেন– কথাটি কেবল (ইবনে উমর রা. এর আযাদকৃত দাস) নাফি' থেকে বর্ণিত হয়েছে, আর গৃহপালিত গাধার গোশত খেতে নিষেধ করেছেন কথাটি সালিম [ইবনে আবদুল্লাহ রা.] থেকে বর্ণিত হয়েছে।

ব্যাখ্যা । শিরোনামের সাথে মিল يَوْمَ خَيْبَرَ শব্দে। الثُوْم الثُوْم الثُوْم الثُوْم الله ছায়ের উপর পেশ। এর অর্থ রসুন।

# রসুন ইত্যাদির শর্ ভ্কুম

এ হাদীস দারা বাহ্যত বুঝা যায় যে, রসুন খাওয়া জায়েয নেই। কিন্তু এ প্রসঙ্গে হাদীস ও রেওয়ায়াত বিভিন্নধর্মী। বুখারী শরীফের কিতাবুল আযানে বিভিন্ন রকমের বিবরণ দেয়া আছে। হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, যে ব্যক্তি রসুন খাবে সে যেন আমাদের মসজিদের ধারে কাছে না আসে। হযরত জাবির রা. এর ব্যাখ্যা দিয়েছেন যে, এর দারা উদ্দেশ্য কাঁচা রসুন।

হযরত জাবির রা. থেকে আর একটি রেওয়ায়াত হল, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, যে ব্যক্তি পেঁয়াজ এবং রসুন খাবে সে যেন আমাদের মসজিদ থেকে আলাদা থাকে......। (বুখারী−১/১১৮)

ইমাম বুখার র. এসব হাদীসের উপর শিরোনাম কায়েম করেছেন- بَابُ مَاجَاءَ في الثُوم النُيْ النُوء النُوء النُوء النَّوم النَّام النَّوم النَّام النَّام النَّوم النَّام ا

দিতীয় মাসআলা হল, রসুন এবং পেঁয়াজ খাওয়া নিষেধ নয়। বরং খেয়ে দুর্গন্ধ দূর না করে মসজিদে প্রবেশ করা নিষেধ।

সাধারণ কাঁচা রসুন ও পেঁয়াজ খাওয়া জায়েয আছে। যেমন- ইমাম নববী র. লেখেন-

هُذَا النَهِى إِنَّمَا هُوَ عَن حَضُورِ المَسِّجِدِ لاَ عَن أَكِلِ الثُّومِ وَالبَصَلِ وَنَحَوِهِمَا فَهُذِهِ البُّقُولُ عَن أَكِل الثُّومِ وَالبَصَلِ وَنَحَوِهِمَا فَهُذِهِ البُّقُولُ عَن الْكِرِهِ عَنْ يُعَتَدَّبِهِ - حَلَالً بِاجْمَاعِ مِنْ يُعَتَدَّبِهِ -

তাছাড়া, মুসলিম শরীফের হাদীস রয়েছে— সাহাবায়ে কিরাম রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর অপছন্দনীয়তা ও ঘৃণা দেখে হারাম হওয়ার সন্দেহ করলেন। ফলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন— كَيْسُ لِيُ تَحَرِيمُ مَا اَصَلُ اللهُ لِي وَلٰكِنَّهَا شَجَرَةً اَكْرَهُ رِيحُهَا অর্থাৎ, যে জিনিসটি আল্লাহ তা আলা হালাল করেছেন, আমার জন্য এটি হারাম করা জায়েয নেই। কিন্তু এর গন্ধ আমি পছন্দ করি না। (মুসলিম শরীফঃ ১/২০৯)

অতএব, বুঝা গেল কাঁচা রসুন ও পেঁয়াজ খাওয়া জায়েয আছে। তবে মাকর্রহে তানযীহী। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে এর অপছন্দনীয়তা প্রমাণিত। অবশ্য মসজিদে যাওয়া অথবা অন্য কোন হাদীসের দরস—তাদরীসে যাওয়া মাকর্রহে তাহরীমী হবে। এবং এই হুকুম প্রতিটি দুর্গন্ধময় জিনিসের ক্ষেত্রে হবে। যেমন— বিড়ি-সিগারেট ইত্যাদি পান করে মসজিদে যাওয়া নিঃসন্দেহে মাকর্রহে তাহরীমী, হারামের নিকটবর্তী। কিন্তু শুধু ঘরে পান করা হারাম নয়, অবশ্য মাকর্রহ। وَالْكُمُ الْمُعَلَّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ اللْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ اللْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ اللْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ ال

### আল্লামা আনওয়ার শাহ র.-এর উক্তি

وَقَالَ الجُمْهُورُ إِنَّهَا حُلَالً كُلُّهَا إِلَّا انَّهَا مَمنُوعَةً فِي الأوقَاتِ المَخصُوصَةِ لِآجِلِ العَوَارِضِ، فَلَيْسَتُ فِيهَا كَرَاهِيةُ الأكِل بَل كَراهَةُ الذِكِرِ او الإتيَانِ إلَى المُسِجِدِ بِعُدَ الأَكْلِ .

وَالْعَجبُ عَلَىٰ تَهُورُ هُوُلا الذِين يَحكُمونَ بِالحُرمَةِ عَلَى الاَشباء الَّتِى اكْلِلَتُ فِي عَصِر النُبوّةِ وحَضَرَتِهَا فَإِذَنُ هِي حَلالً إلاَّ مَا وَقَعَ فِي بعضِ الكُتبِ مِنْ حُرمةِ النَتِن او التَمُبَاكِ، فَالوَجهُ فِيهِ انهم صَرَّحُوا أَنَّ المُبَاحَ فِي نَفْسِه قَد يَصِيرُ حَرامًا مِنْ حُكِم الأَمِيرِ مِنْ جِهَةِ أَنَّ اللهَ الْوَبِهُ اللهَ وَاطِيعُوا الرسولَ واولي الأمِر مِنكُم، فَجِينَئِذِ لَوْرَأَى الاَمِيرُ انَ المَبرَعُ المَميعُوا الرسولَ واولي الأمِر مِنكُم، فَجِينَئِذِ لَوْرَأَى الاَمِيرُ انَ المَبنَعُ النَاسَ عَنَ اكِل شَيعٍ لِمُصلِحَةٍ بَدَتُ لَه يَجِبُ عَلَيهِم أَنُ لَا يَاكُلُوهُ وَيَحُرَّمُ عَلَيهِم، إلاَّ انَّ البالِ اللهَ وَالْمِيعُوا المَسلَاطِينِ، فَاحُفُظُهُ مُوتَّتَةً وَمِن هٰذَا البَالِ تَحْرِيمُ التَمْبَاكِ قَانَهُ قَدُ نَهِى عَنهُ بَعضُ السَلاطِينِ، فَاحُفُظُهُ - فيض البارى على صحيح تَحريمُ التَمْبَاكِ قَانهُ قَدُ نَهَى عَنهُ بَعضُ السَلاطِينِ، فَاحُفُظُهُ - فيض البارى على صحيح البخارى جلاثاني - ص ٢٨

# উমূমে মাজায-রূপকার্থের ব্যাপকতা

কোন কোন আলিম এ হাদীস দ্বারা হাকীকত ও মাজায় তথা প্রকৃত অর্থ ও রূপকার্থ একত্রিত করা জায়েয় বলে প্রমাণ করেছেন। কারণ, এ হাদীসে গাধার গোশ্ত সংক্রান্ত নিষেধের অর্থ হল হারাম। এটা হল প্রকৃত অর্থ, আর রসুন খাওয়া সংক্রান্ত নিষেধের অর্থ হল মাকরহ। যার উপর নিষেধের প্রয়োগ রূপকার্থে। হাদীস শরীফে রয়েছে—

। এবং উভয়টিকে একত্ৰিত করা হয়েছে نَهَىٰ يُوَم خَيبَر عَن أكِل الثُومِ وَعَنُ لُحومِ الحُمُرِ الأهليةِ आञ्चामा जाहेनी त. उलन قُلتُ هُذَا لَيُسَ بِحَمُعٍ بِينَ الحَقِيقَةِ والمَجَازِ وَإِنْتَمَا هُوَ مُستَعمَلَ –तनन بينَ الحَقِيقَةِ والمَجَازِ وَإِنْتَمَا هُوَ مُستَعمَلَ – काञ्चामा जाहेनी त. उलन فَمُومِ المَجَازِ .

তথা আমি বলব, এখানে প্রকৃত রূপকার্থ জমা করা হয়নি। বরং এটি উমুমে মাজাযের ক্ষেত্রে ব্যবহৃত হয়েছে।

উদ্দেশ্য হল, এটি প্রকৃত অর্থ ও রূপকার্থ উভয়টিকে একত্রিত করা নয়, বরং উমুমে মাজায তথা রূপকার্থে ব্যাপকতা। যেটি তত্ত্বজ্ঞানী শাফিঈদের মতেও জায়েয় আছে। অবশ্য প্রকৃত অর্থ ও রূপকার্থ এ দুটিকে একত্রিত করার ব্যাপারে মতবিরোধ আছে। শাফিঈদের মতে জায়েয় আছে, আমাদের মতে জায়েয় নেই। বিস্তারিত বিবরণের জন্য দেখুন নূরুল আনওয়ার ঃ পৃষ্ঠা নং ৯৮।

٣٩٠١. حَدَّثنِى يَحييَ بِنُ قَزَعَةَ قَالَ حدثنا مَالِكُ عَنِ ابِنِ شِهَابٍ عَنُ عَبدِ اللهِ وَالحَسنِ ابنئى مُحَمَّدِ بنِ عَلِيٍّ عَن ابِيهِمَا عَنُ عَلي بُنِ ابِي طَالِبِ رضى الله عنه أنَّ رَسولَ اللهِ ﷺ نَهلَى عَنُ مُتُعِةِ النِسَاءِ يَوُمُ خَيبرَ وَعَنُ أَكِل الحُمُرِ الإنُسِيَةِ

৩৯০১/২৪২. ইয়াহ্ইয়া ইবনে কাযাআ র. .... হযরত আলী ইবনে আবু তালিব রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর যুদ্ধের দিন মহিলাদের মুতআ করা থেকে এবং গৃহপালিত গাধার গোশত খেতে নিষেধ করেছেন।

উল্লেখ্য, মৃত্আ বা মেয়াদী বিয়ে বলতে কোন মহিলাকে নির্দিষ্ট পরিমাণ অর্থের বিনিময়ে কোন নির্দিষ্ট মেয়াদের জন্য বিয়ে করাকে বোঝায়। ইসলামের প্রাথমিককালে এ প্রকারের বিয়ে বৈধ থাকলেও খায়বর যুদ্ধের সময় তা হারাম করে দেয়া হয়। এরপর অষ্টম হিজরীর মক্কা বিজয়ের সময় কেবল তিন দিনের জন্য বৈধ করা হয়েছিল। এ তিন দিন পর আবার তা চিরকালের জন্য হারাম ঘোষিত হয়। — অনুবাদক

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوْمِ خُيْبَرِ শব্দে। এ হাদীসটি বুখারীর মাগাযীতে ৬০৬নং পৃষ্ঠায়, নিকাহের ৭৬৭, যাবাইহের ৮৩০, হিয়ালের ১০২৯ – ১০৩০ পৃষ্ঠায় আছে।

# মুত'আ বিয়ে

মুত'আ শব্দটির মূল উপাদান মীম, তা, আইন। এটি مَتَاعُ (থেকে নিষ্ণন্ন। যার অর্থ হল, সামান্য লাভ। যেমন- ক্রআনে কারীমে আছে - إِنَّمَا هٰذِهِ الْحَيَاوُةُ الْدُنَيَا مَتَاعُ وَالْمُطَلَّقَٰتِ مُتَاعُ بِالْمَعُرُوفِ । যে সব দ্রব্য দ্বারা সামান্য লাভ অর্জন করা যায়, অতপর সেটি ধ্বংস হয়ে যায়। যেমন- সূরা বাকারাতে আছে- وَمُتَّعُوهُ وَ اللَّمُ عَلَيْهِ المَعْرُوفِ । তালাকপ্রাপ্তা মহিলাদের জন্যে রীতিমত কিছু ভোগ সম্ভার রয়েছে।) তাছাড়া সূরা বাকারাতেই আছে وَمُتَّعُوهُ وَ وَمُتَّعُوهُ وَ وَمُتَعُوهُ وَ وَمُتَعُوهُ وَ وَمُتَعُوهُ وَ وَمَتَعُوهُ وَ وَمُتَعُوهُ وَ وَمُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِقُولُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ وَاللَّهُ وَاللّ

এটা হল, মুত'আর আভিধানিক অর্থ। মুত'আ বিয়ে হল, সুনির্দিষ্ট মেয়াদের জন্য সুনির্দিষ্ট মহরের ভিত্তিতে কোন রমণীকে বিয়ে করা এবং সুনির্দিষ্ট মেয়াদ অতিক্রান্ত হওয়ার পর বিনা তালাকে বিচ্ছিন্ন হয়ে পড়া। কেই কেউ মুত'আ বিয়ে এবং মেয়াদী বিয়ের মধ্যে পার্থক্য বর্ণনা করেছেন, মেয়াদী বিয়ে (নিকাহে মুয়াক্কাত) হল-সুনির্দিষ্ট মেয়াদের জন্য সুনির্দিষ্ট মহরের ভিত্তিতে নিকাহ অথবা তাযভীজ শব্দে বিয়ে করা। আর মুত'আ বিয়ে হল. যেখানে নিকাহের স্থলে তামাতু শব্দ বলা হয়। কিন্তু এ পার্থক্য প্রমাণবিহীন। আল্লামা ইবনে হুমাম ও বাদায়ি গ্রন্থকার প্রমুখ বলেন যে, উভয়টির হাকীকত একই, কোন পার্থক্য নেই।

মুত'আ বিয়ে সাধারণ বিয়ে ও সরাসরি জেনার মধ্যবর্তী একটি বিষয়। ইসলামের প্রথমদিকে এ বিয়ে জায়েয ছিল ভীষণ প্রয়োজনের শর্তে। যেমন— বাধ্যতা অপারগতার সময় মৃত এবং শৃকর খাওয়া হালাল হয়ে যায় এরূপভাবে অপারগতার অবস্থায় মৃত'আ বিয়েরও অবকাশ ছিল। হযরত ইবনে আবু আমরা আনসারী রা. থেকে সহীহ মুসলিমে বর্ণিত আছে যে, ইসলামের প্রথম দিকে অপারগতার সময় মৃত'আর অবকাশ ছিল। যেমন— মৃত, রক্ত ও শুকরের গোশ্ত (খাওয়ার) অনুমতি আছে। কিন্তু পরবর্তীতে যখন আল্লাহ্ তা'আলা দীনকে সৃদৃঢ় করে দেন তখন তা থেকে নিষেধ করে দেন। (মুসলিম শরীফ ঃ ১/৪৫২)

সহীহ্ বুখারী ও মুসলিমে হযরত আবদুল্লাহ ইবনে মাসঊদ রা. থেকে বর্ণিত আছে, তিনি বলেন, আমর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে বিভিন্ন যুদ্ধে থাকতাম। আমাদের সাথে রমণীরা থাকত না একবার আমরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট বললাম, অনুমতি হলে আমরা খাসি হয়ে যাব। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিষেধ করলেন এবং কংপড় দিয়ে একটি মেয়াদের জন্য বিয়েকরার অবকাশ দেন। (অর্থাৎ, মহরে এক জোড়া কাপড় দিয়ে মুত'আ বিয়ের অবকাশ দেন।)

(মুসলিম ঃ ৪৫০, বুখারী ঃ ৭৫৯:

সহীহ হাদীস সমূহের আলোকে এতে কোন সন্দেহ নেই যে, ইসলামের শুরুর দিকে সফর অবস্থায় ভীষণ প্রয়োজন কালে মুত'আ বিয়ের অনুমতি ছিল। লোকজন বর্বরতার যুগের প্রথা-প্রচলন অনুযায়ী মুত'আ বিয়ে করত।

সর্বপ্রথম রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর যুদ্ধে সপ্তম হিজরীতে মুত'আ বিয়ে ও গৃহপালিত গাধার গোশ্ত হারাম হওযার ঘোষণা দেন। যেমন— হযরত আলী রা. এর এ হাদীস রয়েছে, যেটি বিভিন্ন সূত্রে আনেক সহীহ সনদে বর্ণিত আছে। বুখারী ও মুসলিমের সর্বসম্মত রেওয়ায়াত রয়েছে। এরপর মক্কা বিজয়ের বছর আওতাসের যুদ্ধে অষ্টম হিজরীতে তিনদিনের জন্য মুত'আর অনুমতি হয়। যেমন— হযরত সালামা ইবনে আকওয়ের। থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আওতাসের বছর তিন দিন মুত'আর অনুমতি দিয়েছেন। অতঃপর তা থেকে নিষেধ করেছেন। (মুসলিম ঃ ১/৪৫১)

অবশ্য এতে মতবিরোধ রয়েছে যে, মৃত'আ বিয়ে কখন হারাম হয়েছে। কেউ কেউ বললেন, খায়বর যুদ্ধে যেমন—

- ১. হযরত আলী রা. থেকে অনেক সহীহ সনদে বর্ণিত আছে।
- ২. কেউ কেউ বলেন, মকা বিজয়ের সময়।
- ৩. কেউ কেউ বলেন, আওতাসের যুদ্ধে।
- ৪. কেউ কেউ বলেন, বিদায় হজ্জে।

এতে মক্কা বিজয় ও আওতাসের বছর তো একই সময় অর্থাৎ অষ্টম হিজরীতে। অতএব, মূল বিরোধ থেকে যায় খায়বর যুদ্ধ এবং মক্কা বিজয়ের। এ প্রসঙ্গে ইমাম শাফিঈ র. ও অনেক আলিমের উজি হল, মুত'আ বিয়ে প্রথমে হালাল ছিল। খায়বর যুদ্ধে অষ্টম হিজরীতে হারাম হয়েছে। অতঃপর মক্কা বিজয়ের বছর আওতাস যুদ্ধে বৈধ হয়েছে এবং তিনদিন পর হারাম হয়ে গেছে। অর্থাৎ, বৈধতা ও অবৈধতা বারবার হয়েছে। এবং কিবলার ন্যায় এ বিষয়টিও দু'বার রহিত হয়েছে। ইমাম নববী র. বলেন, এটাই পছন্দনীয় ও বিশুদ্ধ (উজি)।

বিদায় হজ্জে এ হারামেরই তাকিদ ছিল এবং সাধারণ ঘোষণা ছিল যেটাকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কা বিজয়ের বছর চিরস্থায়ীভাবে মুত'আ হারাম হওয়ার বিবরণ দিয়েছেন। যেমন— সাবরা ইবনে মা'বাদ জুহানী রা.–এর রেওয়ায়াত রয়েছে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন—

يًّا أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّى قَدُ كُنتُ اٰذَنتُ لَكُم فِي الاِسْتِمْتَاعِ مِنَ النِسَاءِ وَإِنَّ اللهَ فَدُ حَرَّمَ ذَالِكَ إِلَّى اللهَ فَدُ حَرَّمَ ذَالِكَ اللهَ فَدُ حَرَّمَ ذَالِكَ يُعِمِ القِينَامَةِ فَمَن كَانَتُ عِننَدُهُ مِنسَهُنَّ شَنِينَ فَلْيُحَرِّلَ سَيِسَيْلَهَا وَلاَ تَاخُدُوا مِثَ اللهَ عَنْ يَعُمُوهُ مَنْ شَنْعَنَا .

'হে জনতা! আমি তোমাদেরকে রমণীদের সাথে মুত'আ করার অনুমতি দিয়েছিলাম। আল্লাহ তা'আলা অবশ্যই তা কিয়ামত পর্যন্ত হারাম করে দিয়েছেন। অতএব, কারও কাছে এরূপ কোন রমণী থাকলে তাকে পরিহার কর। আর যা কিছু তাকে দিয়েছ তা তার কাছ থেকে ফেরত নিও না। (মুসলিম শরীফঃ ১/৪৫১)

অতএব, এটি ছিল, মুত'আ বিয়ে চিরস্থায়ীভাবে হারাম হওয়ার ঘোষণা।

এবার উপতে মুসলিমার ঐকমত্য হয়েছে যে, মুত'আ বিয়ে চিরকালের জন্য হারাম। শুধু শিয়াদের এ ব্যাপারে মত বিরোধ রয়েছে। শিয়ারা এখনও মুত'আকে জায়েয মনে করে। অথচ, হ্যরত আলী রা. হতে মুত'আ হারাম হওয়ার অগণিত রেওয়ায়াত রয়েছে। কিন্তু এই শিয়া ফিরকা এতটাই মুত'আ প্রেমিক যে, হ্যরত আলী রা. এর কথাও তারা শুনে না।

অবশ্য কোন কোন সাহাবী থেকে মক্কা বিজয় কালে মুত'আ হারাম হওয়ার ঘোষণার পরও মুত'আর বৈধতার উক্তি পাওয়া যায়। যেমন— হযরত ইবনে আব্বাস রা. ও হযরত জাবির রা. প্রমুখের উক্তি। এর ভিত্তি হল, সাহাবায়ে কিরাম যে কাজটি স্বয়ং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে দেখেছেন অথবা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে শুনেছেন তার উপর নেহায়েত দৃঢ়তার সাথে কায়েম থাকতেন এবং নিজের জানার পরিপন্থী কোন কথা বিশ্বাস করতেন খুবই কম। অথচ অনেক হুকুম রহিত হয়ে যেত এবং অন্যান্য সাহাবী এগুলোর রহিত হওয়ার নিশ্চিত জ্ঞান রাখতেন। হযরত ইবনে আব্বাস রা. ছিলেন মুত'আর বৈধতার ব্যাপারে খুব কট্টর। তাঁকে হযরত আলী রা. ও অন্যান্য সাহাবী বলেছেনও যে, এটি নিষিদ্ধ হয়ে গেছে। তাসত্ত্বেও তিনি অনেক দিন পর্যন্ত এ ধারণার উপর অটল ছিলেন। সহীহ মুসলিমে একটি রেওয়ায়াত রয়েছে, হযরত ইবনে আব্বাস রা. উপবিষ্ট ছিলেন। এমতাবস্থায় হযরত আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা. বললেন. কোন কোন লোকের অন্তরও এমনই অন্ধ হয়ে গেছে যেমন তাদের চোখ অন্ধ হয়ে গেছে। (হযরত ইবনে আব্বাস রা. অন্ধ হয়ে গিয়েছিলেন)। তাঁরা মুত'আর বৈধতার ফতওয়া দেন। হযরত ইবনে আব্বাস রা. বললেন, এটা কি না বুঝার কথা? রাসূল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর যুগে আমরা মুত'আ করেছি। এতদশ্রবণে হযরত আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা. বললেন, আছা, পরীক্ষা করে দেখুন, আল্লাহ্র শপথ। যদি আপনি এমনটি করেন তবে, আমি পাথর মেরে হত্যা করব। (মুসলিম ঃ ১/৪৫২)

হযরত ইবনে আব্বাস রা.-এর এ বিষয়টির উপর এ কারণেই গো ছিল যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর যুগে এটা হয়েছে। কিন্তু পরবর্তীতে তিনি এ মত প্রত্যাহার করেছেন। হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে এ বিষয়টি প্রমাণিত। এরপভাবে হযরত জাবির রা. এর মত প্রত্যাহারও প্রমাণিত। হযরত ওমর ফারুক রা.-এর শাসনকালে না ওয়াকিফ হওয়ার কারণে কোন কোন লোক এ কাজ করে বসেছিল— যাদের নিকট মুত'আ হারাম হওয়ার সংবাদ পৌছেনি। হযরত ফারুকে আজম রা. এর নিকট এ সংবাদ পৌছলে তিনি ভীষণ অসন্তুষ্ট হলেন। তিনি মিশ্বরে আরোহণ করে বক্তব্য রাখলেন এবং মুত'আ হারাম হওয়ার ঘোষণা দিলেন। যাতে এর অবৈধতার ব্যাপারে কারও কোন সন্দেহ অবশিষ্ট না থাকে। তিনি আরও বললেন, আমার এ ঘোষণার পর যদি কেউ মুত'আ করে তবে আমি তার উপর যেনার দণ্ডবিধি বাস্তবায়ন করব। তখন থেকে মুত'আ সম্পূর্ণ মওকুফ হয়ে যায়। এর উপর সমস্ত সাহাবায়ে কিরামের ইজমা তথা ঐকমত্য প্রতিষ্ঠিত হয়ে যায়।

অতএব, বুঝা গেল, হযরত উমর ফারুক রা. এসব (সাহাবায়ে কিরাম)কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মুত'আ বিয়ে সংক্রান্ত চিরস্থায়ী অবৈধতা বুঝিয়ে দিয়েছেন। সাহাবায়ে কিরাম তা গ্রহণ করেছেন ও মেনে নিয়েছেন। এর এই অর্থ কখনও হতে পারে না যে, হযরত উমর রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর হুকুমকে রহিত করেছেন এবং সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম তাঁর রহিত করার বিষয়টি গ্রহণ করে নিয়েছেন। এরপর মুত'আ হারাম হওয়ার উপর সমস্ত সাহাবায়ে কিরামের ইজমা হয়ে গেছে। বিদআতী ভ্রান্ত শিয়া ফিরকার মতবিরোধ গ্রহণযোগ্য থাকেনি।

٣٩٠٢. حَدَّثَنَا مُحَمدُ بِنُ مُقَاتِلٍ قَالَ اَخْبَرنَا عَبدُ اللَّهِ قَالَ حَدْثنَا عُبِيدُ اللَّهِ بنُ عُمَرَ عَن نَافِع عَنِ ابنُ عُمَرَ رض أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهلَى يَومَ خَيبرَ عَنُ لُحومِ الحُمُرِ الاَهلِيَّةِ ـ

৩৯০২/২৪৩. মুহাম্মদ ইবনে মুকাতিল র. .... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর যুদ্ধের দিন গৃহপালিত গাধার গোশ্ত খেতে নিষেধ করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "نهلی يَومَ خَيبَرُ" বাক্যে। এটি কেবলমাত্র উল্লেখিত হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. এর হাদীস তথা ২৪১ নং রেওয়ায়াতের আরেকটি সূত্র। এ সূত্রে শুধু গাধার গোশ্তের উল্লেখ রয়েছে। পেঁয়াজ খাওয়ার নিষেধাজ্ঞার কথা উল্লেখ নেই।

ত্ৰ بَيْدُ اللهِ عَن اللهِ عَبِيدُ اللهِ عَنهُ اللهِ عَنهُ اللهِ عَن اللهِ عَن اللهِ عَن اللهِ عَن اللهِ عَن اللهِ عَن اللهُ عَن اللهُ عَنهُ اللهِ عَنهُ اللهِ عَنهُ اللهِ عَنهُ اللهِ عَنهُ اللهِ عَنهُ اللهِ عَنهُ النّبِي عَن اكلِ لحُومِ الحُمُرِ الأهليةِ ـ ৩৯০৩/২৪৪. ইসহাক ইবনে নাসর র. ... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম গৃহপালিত গাধার গোশৃত খেতে নিষেধ করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ এটি হযরত ইবনে উমর রা. এর হাদীসের দ্বিতীয় সনদ। এর দ্বারা উদ্দেশ্য খায়বর যুদ্ধের দিন নিষেধ করা। কয়েকবার বিষয়টি এসেছে। এ হাদীসটি ৮২৯ পৃষ্ঠায়ও আসবে।

٣٩٠٤. حَدَّثَنَا سُلَيمانُ بنُ حَرَبٍ قَالَ حَدَثَنَا حَمَّادُ بنُ زَيدٍ عَن عَمْرِهِ عَن مُحْمَدِ بنِ عَلَيَّ عَنُ جَابِرِ بنُنِ عَبَدِ اللّهِ رضى الله عنهما قَالَ نَهنَى رَسُولُ اللّهِ ﷺ يَوْمَ خَيَبَرَ عَن لنُحومِ الحُمْرِ وَرُخَّصَ فِي الْخَيْلُ ـ

৩৯০৪/২৪৫. সুলায়মান ইবনে হার্ব র. ..... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের যুদ্ধের দিন (গৃহপালিত) গাধার গোশ্ত খেতে নিষেধ করেছেন এবং ঘোড়ার গোশ্ত খেতে (অনুমতি) দিয়েছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হুর্নু ক্রিক এই শব্দে। এ হাদীসটি যাবাইহে ৮২৯ ও ৮৩০ পৃষ্ঠায় রয়েছে।

#### যোড়ার হুকুম

ঘোড়ার গোশ্ত সম্পর্কে ইমামগণের মতবিরোধ আছে। ইমাম আবু ইউসুফ, মুহাম্মদ, শাফিঈ, আহমদ ও ইবনে মুবারক র.-এর মতে, ঘোড়ার গোশ্ত খাওয়া বৈধ–জায়েয। এ মতই পোষণ করেন, ইবনে সীরীন, হাসান, আতা ও সাঈদ ইবনে জুবাইর র.।

ইমাম আজম আবু হানীফা, মালিক ও ইমাম আওযাঈ র. এর মতে, মাকরুহ।

প্রথম দলের প্রমাণ হল, হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. থেকে বর্ণিত, আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীস–
رَخُصَ فِي الْخَيل

ك. ইমাম আজম ও মালিক র. এর প্রমাণ আল্লাহ তা'আলার বাণী وَالْحَيْـلُ وَالْبِغَالَ لِتَركَبُّـوَهَا وَزِينَةً 'আমি ঘোড়া, খচ্ছর ও গাধা সৃষ্টি করেছি যাতে তোমরা এগুলোর উপর আরোহণ কর এবং এগুলো তোমাদের জন্য শোভা-সৌন্দর্যের উপকরণ হয়। (সূরা নাহল)

এ আয়াতটি আল্লাহ্ তা'আলার পক্ষ থেকে এহসান প্রদর্শনের ক্ষেত্রে এসেছে। একচ্ছত্র প্রজ্ঞাবান তথা আল্লাহ্ তা'আলার হিকমতের দাবি হল, বড় নেয়ামতের আলোচনা করা। অতএব ্যদি ঘোড়া খাওয়া জায়েয হত যার উপর মানুষের টিকে থাকা নির্ভরশীল, তবে এটাকে আল্লাহ্ তা'আলার নেয়ামতগুলোর মধ্যে অবশ্যই উল্লেখ করা হত। এখানে আরোহণ ও শোভা-সৌন্দর্যের উল্লেখ রয়েছে। কিন্তু সবচেয়ে বড় উপকারিতা ঘোড়া খাওয়ার উল্লেখ নেই। ফলে বুঝা গেল, এটা খাওয়া একেবারেই জায়েয নয়।

এখানে যদি সন্দেহ হয় যে, এখানে তো আরোহণ ইত্যাদিরও উল্লেখ নেই? তবে উত্তর দেয়া হবে এটি সর্বোচ্চ উপকারিতার অন্তর্ভুক্ত নয়। এ প্রমাণ দ্বারা বুঝা গেল, ঘোড়ার গোশৃত খাওয়া জায়েয় নেই।

**দ্বিতীয় প্রমাণ,** নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ইরশাদ। হযরত খালিদ ইবনে ওয়ালিদ রা. থেকে বর্ণিত—

(আবু দাউদ, নাসাঈ, ইবনে মাজাহ)

তৃতীয় প্রথম প্রমাণ, ঘোড়া শক্রদের অন্তরে ভীতি সৃষ্টি করার একটি উপকরণ। সম্মানের কারণে তা না খাওয়া উচিত। বস্তুত, ঘোড়ার সমান ও ইয়যত বিভিন্ন রেওয়ায়াত দ্বারা প্রমাণিত। যেমন বুখারী মুসলিমে আছে – عَنُ جَرِيرِ بُنِ عَبَدِ اللَّهِ قَالَ رَايتُ النّبِيّ ﷺ يلوى نَاصِيَةَ فَرَسٍ وَهُوَ يَقُولُ الخَيلُ مَعَقُودُ فِي نَوْاصِيهَا الخير اللّٰ يَوْم القِيامَةِ اى الأَجرُ وَالغَنِينُمَةُ .

তাছাড়া, এই সম্মানের কারণে জিহাদে ঘোড়ার অংশ লাভ হয়। অতএব, সম্মানিত হওয়ার কারণে অশ্বের গোশত খাওয়া নিষিদ্ধ ও মাকরহ বলা হয়েছে।

চতুর্থ প্রমাণ, আল্লাহ্ তা'আলার বাণী-

'কাফিরদের বিরুদ্ধে মুকাবিলার জন্য যতটুকু তোমার পক্ষে সম্ভব অন্ত্রশস্ত্র, ঘোড়া ও রসদপত্র তৈরি কর।' (–সূরা আনফাল ঃ পারা–১০)

এ আয়াত দ্বারা ঘোড়া জিহাদের উপকরণ প্রমাণিত হয়। যদি এটিকে হালাল বলা হয় তবে যুদ্ধের উপকরণ হ্রাস হবে। অতএব, ঘোড়া খাওয়া মাকরুহ হবে।

#### শাফিঈদের উত্তর

হযরত জাবির রা. এর হাদীস দ্বারা যে বৈধতা বুঝা যায়, এর একটির উত্তর হল− কুরআনের পরিপন্থী খবরে ওয়াহিদ প্রমাণ নয়। কারণ, কুরআনের আয়াতে ঘোড়াকে খচ্চর ও গাধার সাথে উল্লেখ করা হয়েছে− যেটি হারাম। অতএব, ঘোড়াও হারাম, কিন্তু রেওয়ায়াতসমূহের কারণে এতে কিছুটা হালকাপনা আসবে। হারামের স্থলে মাকরহ হবে।

তাছাড়া, হারাম সাব্যস্তকারী ও বৈধসাব্যস্তকারীর মধ্যে বিরোধ হলে উস্লের নিয়ম অনুযায়ী হারাম সাব্যস্তকারীর প্রাধান্য হবে।

হিদায়া গ্রন্থকারের মতে ঘোড়ার গোশ্ত মাকরহে তাহরীমী। মালিকী তত্ত্বজানীদের মাযহাবও এটাই। কেউ কেউ ইমাম আজম র.এর মাযহাব মাকরহে তান্যীহী বর্ণনা করেছেন। কোন কোন আলম ইমাম আজম র. এর মত প্রত্যাহারের কথাও বর্ণনা করেছেন যে, গোড়ার গোশ্ত বৈধ। যেমন ইমাম আবু ইউসুফ, মুহাম্মদ র. প্রমুখের মাযহাব। وَاللّٰهُ اَعُلُمُ اَ اللّٰهُ اَعُلُمُ اَ اللّٰهُ اَعُلُمُ اَ اللّٰهُ اَعُلُمُ اللّٰهُ اَعْلَٰمُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰ

٣٩٠٥. حُدَّثَنَا سِعِيدُ بِنُ سُلَيماَن قَالَ حَدَثَنَا عُبَّادً عَنِ الشَّيْبَانِي قَالَ سَمِعتُ ابِنَ ابِي اَوفي رضى الله عنهما أَصَابَتُنَا مَجاعة يَوُمُ خَيبُرَ، فَإِنَّ القُدُورَ لِتَغْلِى، قَالَ وَبِعَضُهَا نُضِجَتُ فَجَاءَ مُنَادِى النَبِيِّ عَنَهُ لَا تَاكُلُوا مِن لُحُومِ الحُمُرِ شَيْئًا وَآهِرِيقُوهَا، قَالَ ابِنُ اَبِي اَوفَى فَتَحَدَّثُنَا انَهُ إِنَّمَا نَهْى عَنَهَا لِاَنَّهَا لَمُ تَخَمَّسُ وَقَالَ بِعَضُهُم نَهِى عَنَهَا الْبُتَّةَ لِاَنَّهَا كَانَتُ تَاكُلُ الغَذِرَةَ.

৩৯০৫/২৪৬. সাঈদ ইবনে সুলাইমান র. ..... হযরত ইবনে আবী আওফা রা. থেকে বর্ণিত, (তিনি বলেন) খায়বর যুদ্ধে 'আমরা ক্ষুধার্থ হয়ে পড়েছিলাম, আর তখন আমাদের ডেকচিগুলোতে (গায়ার গোশ্ত) টগবগ করে ফুটছিল। রাবী বলেন, কোন কোন ডেকচির গোশ্ত পাকানো হয়ে গিয়েছিল এমন সময়ে নবী করীম সাল্লায়ন্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর পক্ষ থেকে এক ঘোষণাকারী এসে ঘোষণা দিলেন, তোমরা (গৃহপালিত) গায়ার গোশ্ত থেকে সামান্য পরিমাণও খাবে না এবং তা ফেলে দেবে। ইবনে আবী আওফা রা. বলেন, ঘোষণা হুনে আমরা পরম্পর বলাবলি করলাম যে, যেহেতু গায়াগুলো থেকে খুমুস (এক-পঞ্চমাংশ) আদায় করা হয়নি এ কারণেই তিনি সেগুলো খেতে নিষেধ করেছেন। আর কেউ কেউ মন্তব্য করলেন, না, তিনি (অকাট্যভাবে) চিরদিনের জন্যই গায়ার গোশ্ত খেতে নিষেধ করেছেন। কেননা, গায়া অপবিত্র জিনিস খেয়ে থাকে।

٣٩٠٦. حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بِنُ مِنهَالِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَبَةُ قَالَ اَخْبَرَنِي عَدِيٌّ بِنُ ثَابِتٍ عَنِ البَرآءِ وَعَبَدِ اللّهِ بُنِ اَبَى اَوفَى رضى الله عنهم أنَّهُم كَانُوا مُعَ النَبِي ﷺ فَاصَابُوا حُمُرًا فَطَبَخُوهَا فَنَادَى مُنَادِى النَبِي ﷺ اَكُفِوُا القُدُورَ .

৩৯০৬/২৪৭. হাজ্জাজ ইবনে মিনহাল র. ..... বারা এবং আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফা রা. থেকে বর্ণিত যে, (খায়বর যুদ্ধে) তাঁরা নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে ছিলেন। (খাওয়ার জন্য তাঁরা) গাধার

গোশ্ত পেলেন। তাঁরা তা রান্না করলেন। এমন সময়ে নবী সা-এর পক্ষ থেকে একজন ঘোষণাকারী ঘোষণা করলেন, ডেকচিগুলো সব উল্টিয়ে ফেল। (অর্থাৎ, সমস্ত গোশ্ত ফেলে দাও)

व्याथा : শিরোনামের সাথে মিল ﷺ كَانُوا مَعَ النَّبِيِّي । वाका থেকে বের করা হবে। অর্থাৎ اِنَّهُمُ كَانُوا مَعَ النَّبِيِّي । अाग्नुत युक्त ।

٧٠٧. حَدَّثنِي إِسُحَاقُ قَالَ حَدَّثنَا عَبِدُ الصَمِدِ قَالَ حَدِثنَا شُعَبَةُ قَالَ حدثنَا عَدِیُّ بنُ ثَابتٍ سَمِعتُ البَرَاءُ وابنَ اَبِي اَوفَى رضى الله عنهم يُحَدِّثَان عَنِ النَّبِيِّ ﷺ اَنَهُ قَالَ يَوْمَ خَيبرَ وَقَدُ نَصَبُوا القَدُورَ اكَفِقُ القَدُورَ .

৩৯০৭/২৪৮. ইসহাক রা. ...... হযরত আদী ইবনে সাবিত রা. থেকে বর্ণিত যে, (তিনি বলেন) আমি বারা এবং ইবনে আবু আওফা রা-কে নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণনা করতে শুনেছি যে, খায়বরের দিন তাঁরা গাধার গোশ্ত পাকানোর জন্য ডেকচি বসিয়েছিলেন, এমন সময়ে নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, ডেকচিগুলো উল্টিয়ে ফেল (গোশত ফেলে দাও)।

٣٩٠٨. حُدَّثَنَا مُسلِكُم قَالَ حُدَّثَنَا شُعَبَةُ عَن عَدِيّ بِن ثَابِتٍ عَنِ البَراءِ قَالَ غَزَوْنَا مَعَ النَبِيّ ﴿ نَحُوهُ ـ

৩৯০৮/২৪৯. মুসলিম র...... হ্যরত বারা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমবা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে খায়বরে অভিযানে অংশগ্রহণ করেছিলাম.....। পরে তিনি উপরোল্লিখিত বর্ণনার অনুরূপ বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, এখানে গাযওয়া দ্বারা উদ্দেশ্য খায়বর যুদ্ধ। হযরত বারা ইবনে আযিব রা. এর এ রেওয়ায়াতটি বিভিন্ন সূত্রে বর্ণিত হয়েছে। عَصُوهُ وَمِثْلُهُ -এর পার্থক্যের কারণে পনের নং হাদীস দ্রষ্টবা।

٣٩٠٩. حَدَّثنِى إِبرَاهِيمُ بِنُ مُوسَى قَالَ اَخْبرنَا ابنُ اَبِى زَائِدَةَ قَالَ اخبرنَا عَاصِمٌ عَن عَامِر عَن عَامِر عَن عَامِر بَن عَازِبٍ رضى الله عنهما قَالَ امْرَنَا النَبِيُ ﷺ فِى غَزوةِ خَيبُبرَ أَنْ نُلِقى لُحومَ الحُمُرِ الأَهليةِ نَيتَنَةً ونَضِيجَةً ثم لَمُ يَأْمُرُنَا بِأَكِلِهِ بَعَدُ .

৩৯০৯/২৫০. ইব্রাহীম ইবনে মুসা র. ..... হযরত বারা ইবনে আয়িব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খায়বর যুদ্ধের সময় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে কাঁচা ও রান্না করা সকল প্রকারের গৃহপালিত গাধার গোশ্ত ঢেলে দিতে হুকুম করেছেন। এরপরে আর কখনো তা খেতে অনুমতি দেননি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَي غَنَرُوةً خَيَبَبُرُ শব্দে। بَعُد অর্থাৎ, গৃহে প্রতিপালিত গাধার গোশ্ত ফেলে দেয়ার ব্যাপারে নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশের পর। এতে এর চিরস্থায়ী হারামের প্রতি ইঙ্গিত রয়েছে।

. ٣٩١. حَدَّثَنِى مُحْمِدُ بِنُ إِبِى الحُسَيِنِ قَالَ حَدَثْنَا عُمَرُ بِنُ حَفْضٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِى عَنُ عَاصِم عَنُ عَامِرٍ عَنِ ابِنِ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما قالَ لاَ ادْرِى أَنَهَلَى عَنهُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مِنُ أَجِلِ أَنهُ كَانَ حَمُولَةَ النَاسِ، فَكَرِهُ أَنُ تَذُهَبَ حَمُولَتُهُم أَوْ حَرَّمَهُ فِي يَوْمِ خَيْبَرَ لُحُمَ الحُمِر الأهليةِ ـ ৩৯১০/২৫১. মুহাম্মদ ইবনে আবুল হুসাইন র. ... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি ঠিক জানি না যে, গৃহপালিত গাধাগুলো মানুষের মাল-সামান আনা-নেয়ার কাজে ব্যবহৃত হত, কাজেই এর গোশ্ত খেলে মানুষের বোঝা বহনকারী পশু নিঃশেষ হয়ে যাবে এবং লোকজনের চলাচল কষ্টকর হয়ে পড়বে, এ জন্য কি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা খেতে নিষেধ করেছিলেন, না খায়বরের দিনে এর গোশ্ত (আমাদের জন্য স্থায়ীভাবে) সাধারণ হারাম ঘোষণা দিয়েছেন।

व्याशा : भिरतानारमत সाथि मिल يَعُنِى يَوْم خَيْبُر भर्म الحُمُر الحُمُر الحُمُر الأَهْلِيَةِ अंध भर्मत कातरा मानजूत । তाहाफ़ा এरठ الأَهْلِيَةِ अंध भर्मत कातरा मानजूत । जाहाफ़ा এरठ الأَهْلِيَةِ अंध भर्मत कातरा मानजूत । जाहाफ़ा এरठ الأَهْلِيَةِ अंध भर्म वाता मातक् उटरठ भारत ।

٣٩١١. حَدَّثَنَا الحَسَنُ بُنُ إِسَحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحمدُ ابنُ سَابِقِ قَالَ حَدَّثَنَا زَائِدَةَ عَنُ عُبَيدِ اللّهِ بَنِ عُمَرَ عَنُ ابنِ عُمَرَ رضى الله عنهما قالَ قَسَمَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ يَوُمَ خَينبَرَ اللّهِ بَنِ عُمَرَ عَنُ ابنِ عُمَرَ رضى الله عنهما قالَ قَسَمَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ يَكُم خَينبَرَ لِلفَرَسِ سَهُمَينِ وَلِلرَاجِلِ سَهُمًا، قالَ فَسَرَهُ بَافِعٌ فَقَالَ إِذَا كَانَ مَعَ الرَجُلِ فَرَسٌ فَلَهُ ثَلَاثَةُ اسَهُمٍ، فَإِنْ لَمْ يَكُن لَهُ فَرَسٌ فَلَهُ سَهُمَ .

৩৯১১/২৫২. হাসান ইবনে ইসহাক র. .... ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খায়বর যুদ্ধের দিন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (গণিমতের মাল থেকে) ঘোড়ার জন্য দুই অংশ এবং পদাতিক যোদ্ধার জন্য এক অংশ হিসেবে (গণিমতের) সম্পদ বন্টন করেছেন। বর্ণনাকারী [উবাইদুল্লাহ্ ইবনে উমর র.] বলেন, নাফি হাদীসটির ব্যাখ্যা করে বলেছেন, (যুদ্ধে) যার সঙ্গে ঘোড়া থাকে তার জন্য তিন অংশ এবং যার সঙ্গে ঘোড়া থাকে না, তার জন্য এক অংশ হত।

व्याशा ३ निरतानास्मत जारथ मिल ﴿ عَرْبُ مُ مُنْ مُر مُنْ اللهِ عَلَيْهِ مُ اللهِ عَلَيْهِ مُنْ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَيْ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ ع

## খায়বরের গণিমত বন্টন এবং ঘোড়ার অংশ

খায়বরের গনিমতে স্বর্ণ-রূপা ছিল না, বরং গাভী, বদল, উট এবং কিছু আসবাবপত্র ও বাগ-বাগিচা ছিল। যেমন— এ মাগায়ীর ২৫৬ নং হাদীসে তথা হযরত আবু হুরায়রা রা. এর রেওয়ায়াত আসছে। খায়বরের গনিমতে সবচেয়ে বড় (মূল্যবান) জিনিস ছিল জমি। জমি ছাড়া যেসব আসবাবপত্র ছিল সেগুলো রাস্লুলাহ সাল্লালাহ আলাইহি ওয়াসালাম কুরআনের নস—

(-সূরা আনফাল) অনুযায়ী গনিমত প্রাপকদের মধ্যে বন্টন করেছেন এবং জমিগুলো শুধু হুদাইবিয়ায় অংশগ্রহণকারীদের মধ্যে বন্টন করে দেন। (সীরাতে মুস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঃ ২/১১৯ – রওযুল উনুফ ঃ ২/২৪৬)

বাকি রইল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের জমিগুলো কিভাবে বণ্টন করেছেন? এর ধরন সুনানে আবু দাউদে উল্লেখিত হয়েছে। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক-পঞ্চমাংশ বের করার পর খায়বরের জমি ৩৬ অংশে বণ্টন করেছেন। তনাধ্যে ১৮ অংশ আলাদা করেন অর্থাৎ, মুসলমানদের রাষ্ট্রীয় ও জাতীয় প্রয়োজনাদির জন্য বিশেষিত করে নিয়েছেন, মুজাহিদদের মধ্যে বণ্টন করেননি। বাকি ১৮ অংশ মুজাহিদদের মধ্যে বণ্টন করে দেন। প্রতি অংশে শত শত অংশ নির্ধারণ করেন, যেগুলোকে আল্লাহ্ তা'আলার হিসাব মুতাবিক হুদায়বিয়ায় অংশগ্রহণকারীদের মধ্যে বণ্টন করেন।

খায়বরের সে অর্ধাংশ যেটিকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুসলমানদের প্রয়োজনাদির জন্য আলাদা করে রেখেছিলেন, বন্টন করেননি, তাতে ছিল কাতীবা, ওয়াতীহ, সুলালিম এবং এগুলোর সাথে সংশ্লিষ্ট জমিজমা। এ রেওয়ায়াতটি সুনানে আবু দাউদে (ছাপা–দেওবন্দ ঃ ২/৭৭,৭৮) হ্যরত সাহল ইবনে আবু হাসমা রা. থেকে মুন্তাসিল এবং বশীর ইবনে ইয়াসার তাবিঈ র. থেকে মুন্তসাল রূপে বর্ণিত আছে।

বাকি রইল ১৮ অংশ কিভাবে বণ্টিত হল? এ ব্যাপারে রেওয়ায়াতগুলো বিভিন্ন রকম। মশহুর রেওয়ায়াত হল, মোট ১৪০০ মানুষ ছিলেন। ঘোড়া ছিল ২০০। ১৪০০ মানুষের জন্য ১৪০০ অংশ হল। কারণ, এক অংশ ছিল একশত হিসসার।

ইমামত্রয়ের মধ্যে আরোহী ছাড়া প্রতিটি ঘোড়ার দুটি অংশ লাভ হয়। অতএব, ২০০ ঘোড়ার হিসসা হল-৪০০। এরপভাবে ১৪ অংশের সাথে ৪ অংশ মিলে ১৮ অংশ পূর্ণ হয়ে গেল।

সুনানে আবু দাউদে (পৃষ্ঠা ৭৮) মুজাম্মা' রা. থেকে বর্ণিত আছে যে, খায়বরে সৈন্যসংখ্যা ছিল ১৫০০। তন্মধ্যে ৩০০ ছিলেন আরোহী। অতএব, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রতিটি আরোহীকে দুই দুই হিসসা দিয়েছেন, আর প্রতিটি পদাতিকের এক একটি হিসসা।

এই রেওয়ায়াতটি ইমামে আজম আবু হানীফা র. এর মাযহাবের অনুকুল। তাঁর মতে, আরোহীর অংশ শুধু দুই হিসসা হয়। একটি আরোহীর, আরেকটি ঘোড়ার। অনুরূপ বর্ণিত আছে, হযরত আলী ও আবু মুসা আশআরী রা. থেকেও। অতএব, এ হিসেবে ১৫ অংশ ১৫০০ মানুষের আর ৩ অংশ ৩০০ ঘোড়ার। ১৫ এবং ৩ মিলে ১৮ হয়ে যায়।

সারকথা, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের জমি-জমার অর্ধ অংশ হুদাইবিয়ায় অংশগ্রহণকারীদের মধ্যে বন্টন করেছেন। তাছাড়া, অন্য কাউকে এতে শরীক করেননি। কিন্তু হাদীসসমূহ দ্বারা বুঝা যায়, খায়বর বিজয়ের পর নৌকাওয়ালা (নৌযানে সফরকারী যাত্রী) তথা হ্যরত জাফর, আবু মুসা আশআরী রা. এবং তাদের সাথী যাদের সংখ্যা ছিল ১০০ এরও বেশি। তারা হাবশা থেকে ফিরে আসেন। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকেও কিছু দিয়েছেন। বুখারীতে হ্যরত আবু মুসা আশআরী রা. থেকে বর্ণিত আছে, তিনি বলেন, আমরা খায়বর বিজয়ের পর নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত হই। তিনি আমাদেরকে অংশ দেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের ছাড়া এমন কোন ব্যক্তিকে গনিমতের মাল থেকে অংশ দেননি, যারা বিজয়ের সময় ইসলামী বাহিনীর সাথে উপস্থিত ছিলেন না। (বুখারী ঃ ২/৬০৮)

এর দ্বারা উপরোক্ত বন্টনে অমিলের সন্দেহ হয়। এর উত্তর হল, হতে পারে তাদেরকে শুধু অস্থাবর জিনিসের মধ্য থেকে গনিমত বন্টনের পূর্বে সাহায্য স্বরূপ কিছু হিসসা দেয়া হয়েছে। অথবা তিনি এক-পঞ্চমাংশ থেকে দিয়েছেন। অস্থাবর জমি থেকে নয়। কারণ, এগুলো শুধু বাইআতে রিযওয়ানে অংশগ্রহণকারীদের পুরস্কার ছিল।

## বিজিত জমি বণ্টন এবং রাষ্ট্রপ্রধানের এখতিয়ার

প্রথমে জানা হয়ে গেছে যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের পূর্ণ জমি গনিমত লাভকারীদের মধ্যে বন্টন করেননি। বরং শুধু শিক, নাতআ এবং এর সাথে সংশ্লিষ্ট জমি-জমা মুজাহিদদের মধ্যে বন্টন করেছেন। কাতীবা, ওয়াতীহ, সুলালিম এবং এগুলোর সাথে সংশ্লিষ্ট জমিগুলো মুসলমানদের স্বার্থে ও প্রয়োজনের জন্য সংরক্ষণ করেছেন। যদ্বারা বুঝা গেল, বিজিত জমির ক্ষেত্রে রাষ্ট্রপ্রধানের এখতিয়ার আছে। তিনি যা ভাল মনে করেন তা করতে পারেন। চাই তিনি মুজাহিদদের মধ্যে বন্টন করেন কিংবা সেখানকার অধিবাসীদের ব্যবহারে ছেড়ে দেন, কিংবা তাদের উপর ট্যাক্স নির্ধারণ করেন।

ইমাম আজম, মালিক, আবু ইউসুফ, মুহাম্মদ ও সুফিয়ান সাওরী র, এর মাযহাব এটাই।

ইমাম শাফিঈ র. এর মাযহাব হল, অস্থাবর সম্পদের ন্যায় জমি-জমাও মুজাহিদদের মধ্যে বন্টন করা জরুরি। শাফিঈগণ খায়বরের বন্টনের এই ব্যাখ্যা করেন যে, খায়বরের অর্ধাংশ জোরপূর্বক (যুদ্ধ করে) বিজিত হয়েছিল। আর বাকি অংশ বিজিত হয়েছে সন্ধির ভিত্তিতে। অতএব, যুদ্ধের মাধ্যমে পরাভূত করে যে অংশ বিজিত হয়েছে সে অংশটুকু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুজাহিদদের মধ্যে বন্টন করেছেন। আর যে অর্ধাংশ সন্ধিরপে বিজিত হয়েছে সেটুকু বন্টন করেননি।

কিন্তু হাদীস ও সীরাতের সবগুলো বর্ণনায় এ বিষয়টি সুস্পষ্ট ভাষায় রয়েছে যে, গোটা খায়বর নেহায়েত কঠিন যুদ্ধ ও ভীষণ মুকাবিলা ও কঠোর লড়াইয়ের পর বিজিত হয়েছে। ইয়াহুদীরা লড়াই থেকে অপারগ হলে দূর্গগুলো থেকে নিচে অবতরণ করে এবং সবধরনের মালিকানা ও এখতিয়ার থেকে মুক্ত হয়ে যায়। তারা এ ব্যাপারে সমত হয় যে, জমিজমা ও বাগবাগিচায় তাদের কোন প্রকার অধিকার থাকবে না। শ্রমিকদের ন্যায় তারা এতে কাজ করবে। মুসলমানরা যতক্ষণ পর্যন্ত চাইবে ততক্ষণ পর্যন্ত তাদেরকে সেখানে স্থির রাখবে। আর যখন ইচ্ছা করবে তখন সে ভূমি থেকে বহিষ্কার করে দিবে। তারা শুধু শ্রমিক ছিল, কোন ভূমি ও বাড়ির মালিক ছিল না। রাস্লুলুাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম লেনদেন করার সময় সুস্পষ্ট ভাষায় তাদের সাথেই শর্তারোপ করেছিলেন যে, যখন ইচ্ছা করবেন তখনই তোমাদের কাছ থেকে জমি ফেরত নিয়ে নিবেন। এ শর্তের ভিত্তিতেই হযরত ফারুকে আজম রা. স্বীয় খিলাফত যুগে সমস্ত ভূমি তাদের কাছ থেকে ফেরত নিয়ে নেন এবং তাদেরকে মালিকানা থেকে বহিষ্কার করে দেন।

এতে বুঝা গেল পুরো খায়বর বলপূর্বক (যুদ্ধ করে) বিজিত হয়েছে। যে সব মহামনীষী তথা মালিক র. প্রমুখের উক্তি দ্বারা বুঝা যায় যে, খায়বরের অর্ধাংশ বলপূর্বক আর বাকী অর্ধাংশ সন্ধির ভিত্তিতে বিজিত হয়েছে, এর অর্থ পারিভাষিক সন্ধি নয়। বরং এর উদ্দেশ্য হল, শুরুতেই ইয়াহুদীরা মুকাবিলা ও লড়াই করেছে। কিন্তু পরবর্তীতে যখন মুকাবিলা থেকে অপারগ হয় তখন হাতিয়ার ফেলে দেয় এবং লড়াই শেষ করার আবেদন করে। এ যুদ্ধ বিরতিকে কোন কোন আলিম সুলহ তথা সন্ধি দ্বারা ব্যক্ত করেছেন। অর্থাৎ, খায়বরের অর্ধাংশ লড়াই দ্বারা বিজিত হয়েছে আর বাকী অর্ধাংশ বিজিত হয়েছে বিনা যুদ্ধে। এ মাসআলাটির তাত্ত্বিক আলোচনা ও বিশ্রেষনের জন্য প্রয়োজন হলে দেখুন ইযালাতুল খিফা– শাহ ওয়ালিউল্লাহ, আহকামূল কুরআন– জাসসাস, শরহে মাআনিল আছার– তাহাভী بَانُ مَا يَفْعَلُ الإمَامُ بِالأَرْضِ الْمَفْتُوحَةِ ও তাইসীরুল কারী–শরহে বুখারী।

٣٩١٢. حَدَّثَنَا يَحَيَى بِنُ بُكيرِ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيثُ عَنَ يُونُسُ عَنِ ابِنِ شِهَابٍ عَنُ سَعِيدِ ابُنِ المُسَيَّبِ انَّ جُبَيرَ بِنَ مُطُعِمٍ اخْبَرَهُ قَالَ مَشَيتُ انَا وعتُمَانُ بِنُ عَقَّانَ إِلَى النَبِيِّ عَلَى فَقُلنَا المُسَيَّبِ انَّ جُبَيرَ بِنَ مُطُعِمٍ اخْبَرَهُ قَالَ مَشَيتُ انَا وعتُمَانُ بِنُ عَقَّانَ إِلَى النَبِيِّ عَلَى فَقُلنَا الْمُطَلِبِ مِن خُمُسِ خَيْبَرَ وتَرَكُتنَا وَنَحَنُ بِمَنْزِلَةٍ وَاحِدَةٍ مِنكَ؟ فَقَالَ إِنْمَا بَنوُ هَاشِم وَبَنِي لَوَفِلِ شَيْئًا .

৩৯১২/২৫৩. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর র. ..... হ্যরত জুবাইর ইবনে মুতইম রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি এবং উসমান ইবনে আফ্ফান রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে গিয়ে বললাম, আপনি খায়বরের প্রাপ্ত খুমুস থেকে বনু মুত্তালিবকে অংশ দিয়েছেন, আমাদেরকে দেননি। অথচ আপনার সাথে বংশের দিক থেকে আমরা এবং বনু মুত্তালিব একই পর্যায়ের। তখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, নিঃসন্দেহে বণু হাশিম এবং বনু মুত্তালিব সম-মর্যাদার অধিকারী। জুবাইর রা. বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু আবদে শাম্স ও বনু নাওফালকে (খুমুস থেকে) কিছুই দেননি।

শব্যে ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِن خُمُسِ خُيبَرَ শব্দে। হাদীসটি জিহাদের ৪৪৪ পৃষ্ঠায় গেছে।

ত কারণ, আবদে মানাফের ৪ ছেলে ছিলেন— ১. হাশিম, ২. মুন্তালিব, ৩. আবদে শামস ও ৪. নাওফাল। হাশিমের সন্তানদের মধ্যে ছিলেন— রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম। নাওফালের সন্তানদের মধ্যে জুবাইর ইবনে মুতইম, আবদে শামসের সন্তানদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন উসমান গনী রা.। বাবদে শামসের সন্তানদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন উসমান গনী রা.। বাবদ শামসের সন্তান্দের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন উসমান গনী রা.। বাবদ নান্দের সন্তান ভারা উদ্দেশ্য তাই। অর্থাৎ, তাঁর সাথে বংশীয় সম্পর্কে আমরা স্বাই এক শ্রেণীর। স্বাই আবদে মানাফের সন্তান। কিতাবুল জিহাদের ৪৪৪ নং পৃষ্ঠার শক্তলো নিম্নরপ—

# نَحُنُ وَهُم مِنكَ بِمَنزِلةٍ وَاحدةٍ .

অর্থাৎ, আমরা নাওফাল ও আবদে শামসের সন্তান। তাঁরা অর্থাৎ, হাশিম ও মুত্তালিব এর সন্তানরা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে আত্মীয়তার ক্ষেত্রে সমান। কিন্তু রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হাশিম ও মুত্তালিবের সন্তানদেরকে দিয়েছেন। নাওফাল ও আবদে শামসের সন্তানদেরকে দেননি। এবং ইরশাদ করেছেন–

# إنَّمَا بَنُو هَاشِم وَبَنَوُ المُطَّلِبِ شَيئَ وَاحِدً .

'নিশ্চয় বনু হাশিম ও বনু মুত্তালিব একই। অর্থাৎ, একজন অপরজন থেকে কখনো বিচ্ছিনু হননি। কুফর ও ইসলামে সর্বদা শরীক থাকেন।

ইবনে ইসহাকের বর্ণনায় আছে-

এতে বুঝা গেল, বনু হাশিম তো রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিজস্ব গোত্রই ছিল, বনু মুণ্ডালিবকেও তাদের সাথে এজন্য অন্তর্ভুক্ত করেছেন যে, তারাও জাহিলিয়ত ও ইসলামে কখনও বনু হাশিম থেকে বিচ্ছিন্ন থাকেন নি। এমনকি মক্কার কুরাইশ যখন বনু হাশিমের সাথে খাদ্য বয়কট করেছিল এবং তাদেরকে শিবে আবু তালিবে আবদ্ধ করেছিল তখন বনু মুণ্ডালিবকে কুরাইশরা যদিও বয়কটে অন্তর্ভুক্ত করেনি, তা সত্ত্বেও নিজ সম্বতিতেই সহমর্মিতারূপে বয়কটে অংশগ্রহণ করেন। (মাজহারী)

মোটকথা, এ দু'টি গোত্র রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে আত্মীয়তা ছাড়াও সাহায্য সহযোগিতায় পরস্পরে অংশীদার ছিলেন وَٱللّٰهُ اَعَلَمُ ا

٣٩١٣. حَدَّتَنِى مُحمدُ بِنُ العَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا آبِوُ اسُامَةُ قَالَ حَدَّثَنا بُريدُ بِنُ عَبِيرِ اللهِ عَن ابِي بُردَة عَن ابِي مُوسِي رضى الله عنه قالَ بلَغَنَا مَخِرَج النبِي ﷺ وَنَحَنُ بِاليَمَنِ فَخَرَجُنَا مُهَاجِرِينَ النبِهِ انَا وَاخُوانَ لِي وَانَا اصُغَرُهُم، احَدُهُما آبُو برُدَة والأَخُرُ ابُورُهِم، إما قَالَ بِضَعُ وامَّا قالَ بِضَعُ وامَّا قالَ فِي قَالَ بِضَعُ وامَّا قالَ فِي ثَلَاثةٍ وَخَمُسِينَ او النَّعَيُنِ وَخَمُسِينَ رَجُلًا مِن قومِي، فَركِبنَا سَفِينَةَ فَالْقَتُنَا سَفِينَتُنَا اللهِ يَالَى اللهَ اللهِ اللهَ اللهِ اللهَ اللهِ اللهَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهَ اللهِ اللهَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

فُوا فَقُنَا النَبِيَّ ﷺ حِينُ افْتُتِع خَينُبُرُ، وكَانَ انْاشَ مِنَ النَاسِ يَقُولُونَ لَنَا، يَعُنِى لِأَهلِ السَفِينَةِ، سَبَقُنَاكُم بِالهِجُرة، وَدَخَلَتُ اَسُمَاءُ بِنتُ عُمَيسِ وَهِىَ مِمَّنُ قَدِمَ مَعَنَا عَلَىٰ حَفُصةَ زوج السَفِينَةِ، سَبَقُنَاكُم بِالهِجُرة، وَدَخَلَتُ اَسُمَاءُ بِنتُ عُمَيسِ وَهِى مِمَّنُ قَدِمَ مَعَنَا عَلَىٰ حَفُصةَ واسَمَاءُ النَبِيّ ﷺ زَائِرةٌ وَقَدُ كَانَتُ هَاجَرَتُ إِلَى النَجَّاشِيّ فِيمَنُ هَاجَرَ فَدَخَلَ عُمَرُ عَلَىٰ حَفَصةَ واسَمُاءُ عِنْدَهَا، فَقَالَ عُمَرُ حِبُنَ رَاىٰ اسَمَاءَ مَنُ هٰذِه؟ قَالَتُ اسمَاءُ بِنتُ عُمَيسٍ، قَالَ عُمَرُ الحَبشِيّةَ

هٰذِه، البَحُرِيَّةُ هٰذِه؟ قَالَتُ اَسُمَاء نَعَمُ، قَالَ سَّبَقُنَاكُم بِالهِجُرة، فَنَحَنُ اَحَثُق بِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنكُم، فَغَضِبتُ وَقَالَتَ كَلَّا وَاللَّهِ كُنتُم مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ يُطعِمُ جَائِعَكُم وَيَعِظُ جَاهِلَكُم، وَخُنتُ فِي اللهِ عَلَى دَائِع وَقَالَتَ كَلَّا وَاللّهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ وَفِي رَسُولِه، وَايَمُ اللّهِ لَا وَكُنّا فِي دَائِه وَفِي رَسُولِه، وَايَمُ اللّهِ لَا اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُهُ عَلَى اللهُ عَلَى

৩৯১৩/২৫৪. মুহাম্মদ ইবনুল আলা র. .... হযরত আবু মুসা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা ইয়ামানে থাকা অবস্থায় আমাদের কাছে নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর (মক্কা থেকে মদীনায়) হিজরতের খবর পৌঁছল। তাই আমি ও আমার দু'ভাই আবু বুরদা ও আবু রুহম এবং আমাদের কাওমের আরো মোট বায়ার কি তিপ্পার্ন কিংবা আরো কিছু লোকজনসহ আমরা হিজরতের জন্য বেরিয়ে পড়লাম। আমি ছিলাম আমার অপর দু'ভাইয়ের চেয়ে বয়সে ছোট। আমরা একটি জাহাজে আরোহণ করলাম। জাহাজটি আমাদেরকে আবিসিনিয়ার (সম্রাট) নাজাশীর নিকট পোঁছিয়ে দিল। সেখানে আমরা জা'ফর ইবনে আবু তালিবের সাক্ষাৎ পেলাম (যিনি ইতোপুর্বেই মক্কা থেকে হিজরত করে তথায় পৌঁছে বসবাস করছিলেন) এবং তাঁর সাথেই আমরা রয়ে গেলাম।

অবশেষে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খায়বর বিজয়কালে সকলে (হাবশা থেকে) প্রত্যাবর্তন করে এসে তাঁর সঙ্গে একত্রিত হলাম। এ সময়ে মুসলমানদের কেউ কেউ আমাদেরকে অর্থাৎ, নৌযানযোগে আগমনকারীদেরকে বলল, হিজরতের ব্যাপারে আমরা তোমাদের অপেক্ষা অর্থগামী। আমাদের সাথে আগমনকারী আসমা বিনতে উমাইস রা. একবার নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহধর্মিণী হযরত হাফসা রা.-এর সাথে সাক্ষাৎ করতে এসেছিলেন। অবশ্য তিনিও (তাঁর স্বামী জা'ফরসহ) নাজাশী বাদশাহর দেশের হিজরতকারীদের সাথে হিজরত করেছিলেন। আসমা বিনতে উমাইস রা. হাফসার কাছেইছিলেন। এ সময়ে হযরত উমর রা. তাঁর ঘরে প্রবেশ করলেন। উমর রা. আসমাকে দেখে জিজ্ঞেস করলেন, ইনিকে? হাফসা রা. বললেন, তিনি আসমা বিনতে উমাইস রা.। উমর রা. বললেন, ইনিই কি হাবশা দেশে হিজরতকারিণী আসমা? ইনিই কি সমুদ্র ভ্রমণকারিণী? আসমা রা. বললেন, হ্যা! তখন উমর রা. বললেন,

হিজরতের ব্যাপারে আমরা তোমাদের চেয়ে আগে আছি। সুতরাং তোমাদের তুলনায় আমরা রাস্লুল্লাহ সা-এর বেশি ঘনিষ্ঠ। এতে আসমা রা. রেগে গেলেন এবং বললেন, কখনো হতে পারে না। আল্লাহ্র কসম, আপনারা তো রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে ছিলেন, তিনি আপনাদের ক্ষুধার্তদের আহারের ব্যবস্থা করতেন, আপনাদের মধ্যকার অবুঝ লোকদেরকে সদুপদেশ দিতেন অর্থাৎ, রাসূল সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক প্রকাশ্য-অপ্রকাশ্য, আত্মিক-দৈহিক সর্বপ্রকার রক্ষণাবেক্ষণ আপনাদের হত। আর আমরা ছিলাম এমন এক এলাকায় অথবা তিনি বলেছেন এমন এক দেশে যা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বহুদূর এবং সর্বদা শক্রু কবলিত— হাবশা দেশে। আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্লের উদ্দেশ্যেই ছিল আমাদের এ কুরবানী। আল্লাহ্র কসম, আমি ততক্ষণ পর্যন্ত কোন খাবার গ্রহণ করব না এবং পানিও পান করব না, যতক্ষণ পর্যন্ত আপনি যা বলেছেন তা আমি রাসূলুল্লাহ সা–কে না জানাব। সেখানে আমাদেরকে কষ্ট দেয়া হত, ভয় দেখানো হত।

অচিরেই আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এসব কথা বলব। এবং তাঁকে জিজ্ঞেস করব। তবে আল্লাহর কসম, আমি মিথ্যা বলব না, ঘুরিয়ে কিংবা এর উপর অবাস্তব বাড়িয়েও কিছু বলব না। এরপর যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আসলেন তখন আসমা রা. বললেন, হে আল্লাহ্র নবী! উমর রা. এসব কথা বলেছেন। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, তুমি তাঁকে কি উত্তর দিয়েছ? আসমা রা. বললেন ঃ আমি তাঁকে এরূপ এরূপ বলেছি। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, (এ ব্যাপারে) তোমাদের তুলনায় উমর রা. আমার বেশি ঘনিষ্ঠ নয়। কারণ, উমর রা. এবং তাঁর সাথীদের তো মাত্র একটিই হিজরত লাভ হয়েছে, আর তোমরা যারা জাহাজে আরোহণকারী ছিলে তোমাদের দু'টি হিজরত অর্জিত হয়েছে।

আসমা রা. বলেন, এ ঘটনার পর আমি আবু মুসা রা. এবং নৌযানযোগে আগমনকারী অন্যদেরকে দেখেছি যে, তাঁরা দলে দলে এসে আমার নিকট থেকে এ হাদীসখানা শুনতেন। আর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁদের সম্পর্কে যে কথাটি বলেছিলেন, এ কথাটি তাদের কাছে এতই প্রিয় ছিল যে, তাঁদের কাছে দুনিয়ার অন্যকোন জিনিস এত প্রিয় ছিল না। আবু বুরদা রা. বলেন যে, আসমা রা. বলেছেন, আমি আবু মুসা আশ্আরী রা.]-কে দেখেছি, তিনি বারবারই আমার কাছ থেকে এ হাদীসটি শুনতে চাইতেন।

আবু বুরদা রা. আবু মুসা রা. থেকে আরো বর্ণনা করেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, আশআরী গোত্রের লোকজন রাতের বেলায় এলেও আমি তাদেরকে তাদের কুরআন তিলাওয়াতের আওয়াজ থেকেই চিনতে পারি। আর রাতের বেলায় তাদের কুরআন তিলাওয়াত শুনেই আমি তাদের বাড়িঘর চিনে নিতে পারি। যদিও আমি দিনের বেলায় তাদেরকে নিজ নিজ বাড়ি-ঘর দেখিনি। হাকীম ছিলেন আশআরীদের একজন। যখন তিনি কোন দল কিংবা (বর্ণনাকারী বলেছেন) কোন শক্রর মুকাবিলায় আসতেন তখন তিনি তাদেরকে বলতেন, আমার বন্ধুরা তোমাদের বলেছেন, যেন তোমরা তাঁদের জন্য একটু অপেক্ষা কর।

व्याश्रा : भितानास्मत সাথে मिल २ल حِينَ افتُتِحَ خَيبُرُ । এ रामी प्रिक्ति पूक्ताक्षर 880 नः পৃষ্ঠाয় এবং হিজরতুল হাবশায় ৫৪৭ নং পৃষ্ঠায় গেছে।

এবার যদি আপনি প্রশ্ন করেন যে, في بِضُع শব্দটি কার সাথে ا مُتَعَلَّق । এর এরাবের মহল কি? আমি উত্তর দিব, এটি فَخُرُجُنَا শব্দের সাথে مُتَعَلِّق শব্দের সাথে فَخُرُجُنَا

هُوافَهُنَا وَ عَوَافَهُنَا وَ عَوَافَهُنَا وَ عَامِهُ وَ عَوَافَهُنَا وَ عَامَفَ وَ اَسَمَاءُ بِنتُ عُمْرَنَا عَلَى النَبِي عَلَيْ بَعُدَ اَنُ إِفُهُنَا وَ عَنَا إِرَاهِيمَ سَمِعَ حَفَصَ بُنَ غِياثٍ بُريَدَ النَّ عَبِرَالَ عَلَى النَبِي عَلَى النَبِي عَلَى النَبِي عَلَى النَبِي عَلَى النَبِي عَدَ اللهِ عَنَ إَبِي مُوسِلَى قَالُ قَوْمِ اللهِ عَنَ إَبِي النَّهِ اللهِ عَنَ إَبِي النَّهِ اللهِ عَنَ إَبِي مُوسِلَى قَالُ قَدِمِنا عَلَى النَبِي النَبِي النَا وَلَم عَلَى النَبِي النَبِي النَا وَلَم عَلَى النَبِي النَبِي النَا وَلَم

৩৯১৪/২৫৫. ইসহাক ইবনে ইবরাহীম র. ..... হযরত আবু মুসা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর জয় করার পরে আমরা (আবৃ মুসা রা. ও তার সঙ্গীগণ হযরত জাফরসহ) তাঁর কাছে গিয়ে পৌঁছলাম। তিনি আমাদের জন্য গণিমতের মাল বন্টন করেছেন। আমাদেরকে ছাড়া বিজয়ে অংশ্গ্রহণ করেনি এমন কারুর জন্য তিনি (খায়বরের গণিমতের মাল) বন্টন করেননি।

नाका : निरतानास्मत नार्थ भिन خُبُبُر وَ افْتُتُحَ خُبِبُر गर्ल ।

٣٩١٥. حَدَّتَنِى عَبدُ اللهِ بِن مُحمدِ قَالَ حَدثَنَا مُعَاوِية بُن عَمرِو قَالَ حَدَّتَنَا أَبُو إِسحَاقَ عَن مَالِكِ بِنِ اَنسِ قَالَ حَدَّتَنِى ثَوْرَ قَالَ حَدَّثَنِى سَالِم مَولَى ابِن مُطِيع انَه سَمعَ أَبا هرُيرة رضى الله عنه يقولُ إِفْتَتَحْنَا خَيبُر فَلَمُ نَغُنُم ذُهَبًا وَلاَ فِضَةً إِنَّمَا غَنِمنَا البَقرَ والإبِلَ والمتاعَ والحَوانِط، عنه يقولُ إِفْتَتَحْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ عَلَي إلى وَادِى القُرى وَمَعَهُ عَبدُ لَهُ، يقالُ لَهُ مِدْعَمَّ، اهُدَاهُ لَه اَحَدُ بُنِى الضِبَاب، فَبَينُنَمَا هُو يَحُطُّ رَحُلُ رَسُولِ اللهِ عَلَي إِذْ جَاءَ سَهُمَّ عَائِزٌ حَتَى اصَابَ ذٰلِكَ العَبدُ، بَنِى الضِبَاب، فَبَينُنَمَا هُو يَحُطُّ رَحُلُ رَسُولُ اللهِ عَلَي إِذْ جَاءَ سَهُمَّ عَائِزٌ حَتَى اصَابَ ذٰلِكَ العَبدُ، فَقَالَ النَاسُ هَنِيتًا لَهُ الشَهَادَةُ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَي الْمُعَلِي وَالَّذِى نَفُسِى بِيدِهِ إِنَّ الشَمْلَة اليَّتَى فَقَالَ النَاسُ هَنِيتًا لَهُ الشَهَادَةُ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَي بَلَى وَالَّذِى نَفُسِى بِيدِه إِنَّ الشَمْلَة اليَّتَى اصَابَهُا يُومُ خَيْبُرَ مِن المَعْانِم لَمُ تُصِبُهَا المُقَاسِمُ لَتَشُتعِلُ عَلَيهِ نَازًا، فَجَاءَ رَجلَ جِينَ سَمِع وَاللَهُ هِذَا شَى كُنتُ اصَبْنُهُ فَقَالَ رُسُولُ اللّهِ عَلَي مِنَ النَبِي عَنْ بِشِرَاكِ او شِرَاكَينِ، فَقَالَ هٰذَا شَنَّ كُنتُ اصَبْنُهُ فَقَالَ رُسُولُ اللَّهِ عَلَى مِنَ النَبِي مِنَ النَارِ .

৩৯১৫/২৫৬. আবদুল্লাই ইবনে মুহামদ র. ...... হ্যরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খায়বার যুদ্ধে আমরা (মুসলমানরা) বিজয় লাভ করেছি কিন্তু গণিমত হিসেবে আমরা সোনা, রূপা কিছুই লাভ করিনি। আমরা যা পেয়েছিলাম তা ছিল গরু, উট, বিভিন্ন দ্রব্য-সামগ্রী এবং ফলের বাগান। (যুদ্ধ শেষ করে) আমরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সঙ্গে ওয়াদিল কুরা নামক স্থান পর্যন্ত ফিরে আসলাম। তাঁর নিবী সাল্লাল্লাই আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সঙ্গে ছিল মিদআম নামক একটি গোলাম। বনী যুবাবের-এর জনৈক ব্যক্তি রাসূলুল্লাই সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে এটি হাদিয়া দিয়েছিল। এক সময়ে সে রাসূলুল্লাই সা-এর হাওদা নামানোর কাজে ব্যক্ত ছিল আর ঐ মুহুর্তে এক অজ্ঞাত দিকে থেকে একটি তীর ছুটে এসে তার গায়ে পড়ল। ফলে গোলামটি মারা গেল। এ অবস্থা দেখে লোকজন বলাবলি শুরু করল যে, কি আনন্দদায়ক তার এ শাহাদত! (অর্থাৎ, মিদআম শহীদ হয়ে গিয়েছে) তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাই নাকি? সেই মহান সন্তার কসম, তাঁর হাতে আমার প্রাণ, বন্টনের আগে খায়বর যুদ্ধলন্ধ গনীমত থেকে সে যে চাদরখানা তুলে নিয়েছিল সেটি আগুন হয়ে অবশ্যই তাকে দগ্ধ করবে। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে এ কথাটি শোনার পর আরেক ব্যক্তি একটি অথবা দু'টি গণিমতের জুতার ফিতা নিয়ে এসে বলল, এ জিনিসটি আমি বন্টনের আগেই গনীমতের মাল থেকে নিয়েছিলাম। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এ একটি অথবা দু'টি ফিতাও আগুনের ফিতায় রূপান্তরিত হত। (অর্থাৎ, তুমি তা না দিলে এগুলো আগুন হয়ে তোমাকে জুলাত।)

### সাধারণ চুরির ন্যায় গনিমতের মালেও চুরি করা হারাম

গনিমতের সম্পদ থেকে কোন জিনিস অংশ ছাড়া নেয়া হারাম। চাই একদম মামুলি থেকে মামুলি হোক না কেন। এটা খেয়ানত ও বিশ্বাসঘাতকতা। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, স্বীয় শরঈ অংশ ব্যতীত গনিমতের সম্পদের কোন অংশ চাই একটি সুঁই অথবা একটি তাগা পরিমাণই হোক না কেন তা নেয়া জায়েয়ে নেই।

৩৯১৬/২৫৭. সাঈদ ইবনে আবু মরিয়ম র. ..... হ্যরত উমর ইবনে খাত্তাব রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, মনে রেখ! সেই সন্তার কসম, যাঁর হাতে আমার প্রাণ, যদি পরবর্তী বংশধরদের নিঃস্ব ও রিক্ত-হস্ত হয়ে যাওয়ার আশংকা না থাকত তা হলে আমি আমার সমুদয় বিজিত এলাকা সেভাবে বন্টন করে দিতাম যেভাবে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বার বন্টন করে দিয়েছিলেন। কিন্তু আমি'তা তাদের জন্য গচ্ছিত আমানত হিসাবে রেখে যাচ্ছি যেন পরবর্তী বংশধরগণ তা নিজেদের মধ্যে বন্টন করে নিতে পারে। অর্থাৎ, এর আয় ন্যায় সংগতভাবে বন্টন করে।

ব্যাখ্যা : শিরোনামের সাথে মিল خَيْبَرَ के প্রথম বায়ের উপর যবর. বিতীয় বায়ের উপর তাশদীদ, পরে নূন সহকারে। এর অর্থ হল, এক পন্থা, এক ধরণ, এক পদ্ধতির উপর। কেউ কেউ বলেছেন, এর অর্থ হল– গরীব মুখাপেক্ষী।

আল্লামা খাত্তাবী র. বলেন, আমি মনে করি এ শব্দটি আরবী নয়। এ হাদীস ছাড়া এ শব্দটি আমি কোথাও শুনিনি। কেউ কেউ বলেছেন, এটি ইয়ামানী ভাষার শব্দ। কেউ কেউ বলেছেন, এ يَكِانِ শব্দটি বায়ের উপর যবর. তাশদীদযুক্ত ইয়া সহকারে। (উমদাতুল কারী)

সাইয়্যিদিনা উমর ফারুক রা. এর উজির অর্থ হল— আমার খিলাফত কালে যে গ্রাম ও শহর বিজিত হয়, যদি আমি এগুলো উপস্থিতদের মধ্যে বন্টন করে দেই, যেমন— রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর বন্টন করে দিয়েছেন, তবে যে গ্রাম যার অংশে আসবে সে সেটার মালিক হয়ে যাবে, অন্যের কোন অধিকার তার মধ্যে থাকবে না। অতএব, আমি এগুলো চিরস্থায়ী ভাবে ওয়াকফ করে দিয়েছি যাতে কিয়ামত পর্যন্ত এগুলোর আয় দ্বারা মুসলমানদের উপকার হয়।

٣٩١٧. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ المُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ مَهِدِيِّ عَنَ مَالِكِ بِنِ انْسَ عَنَ زَيدِ بِنِ اسُلُمَ عَنَ أَبِيدٍ بِنِ السُّلِمِينَ مَافُتِحَتُ عَلَيهِم قَرِيةً الاَّ المُسُلِمِينَ مَافُتِحَتُ عَلَيهِم قَرِيةً الاَّ السُّلَمَ عَن إَبِيهُ عَنُ عُمَر رضى الله عنه قَالَ لَوْلا أَخِرُ المُسُلِمِينَ مَافُتِحَتُ عَلَيهِم قَرِيةً الاَّ قَسَمُ النَّبِيُ عَلَيْ خَبُبُرَ.

৩৯১৭/২৫৮. মুহাম্মদ ইবনে মুসান্না র. ..... হযরত উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, পরবর্তী মুসলমানদের উপর আমার আশংকা না থাকলে আমি তাদের (মুজাহিদগণের) বিজিত এলাকাগুলো তাঁদের মধ্যে সেভাবে বন্টন করে দিতাম যেভাবে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর বন্টন করে দিয়েছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসটি হযরত উমর ফারুক রা. এরই পূর্বোক্ত রেওয়ায়াত অন্য সনদে। হাদীসটি জিহাদে ৪৪০ পৃষ্ঠায় গেছে।

٣٩١٨. حَدَّثَنَا عَلِيَّ بِنُ عَبِدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا سُفَيَانُ قَالَ سَمِعتُ الزُهرِيُّ وسَأَلَهُ إِسمَاعِيلُ بُنُ الْمِيةَ قَالَ اخْبَرنِي عَنْبُسَة بُنُ سَعيدٍ انَّ ابنا هُريرة رضى الله عنه اَتى النَيبيُّ عَنَى فَسَالُهُ قَالَ لَهُ بَعض بَنِي سَعِيْدِ بِنِ العَاصِ لَاتُعطِه، فَقَالَ اَبُو هُرَيرة هَذَا قَاتِلُ ابنِ قَوْقَلَ، فَقَالَ وَاعْجَبَاهُ لَهُ بَعض بَنِي سَعِيْدِ بِنِ العَاصِ لَاتُعطِه، فَقَالَ اَبُو هُرَيرة هَذَا قَاتِلُ ابنِ قَوْقَلَ، فَقَالَ وَاعْجَبَاهُ لِوَيِرِ تَدَلِّى مِن قُدُوم الضَّانِ، وَيُذكرُ عِنِ الزُيكِيدِيِّ عَنِ الزُهرِيِّ قَالَ اخْبَرنِي عَنْبَسَةُ بِنُ سَعِيدِ انَهُ سَعِيدٍ انَهُ سَعِيدُ ابنَ هُرَيرة يُخبرُ سَعِيدُ بُنُ العَاصِ، قَالَ بَعثَ رَسُولُ اللّهِ عَلَى النَّبِي عَنْ المَدينةِ قِبَلَ نَجِدِ قَالَ ابنو هُريرة فَقَدِمَ ابَانُ وَاصَحَابُهُ عَلَى النَبِي عَنْ بِخَبْبُر بَعُدَ مَا افْتَتَحَهَا وَانَّ حُزِمُ خَرُمُ خَنُ المَدينةِ تَعْلَى النَبِي عَنْ بِخَبْبُر بُعُدَ مَا افْتَتَحَهَا وَانَّ حُزْمَ خَيْلُ لَنَجِدِ قَالَ ابَو هُريرة فَقَدِمَ ابَانُ وَاصَحَابُهُ عَلَى النَبِي عَنْ بِخَبْبُر بَعُدَ مَا افْتَتَحَهَا وَانَّ حُزْمُ خَيْلُ اللّهِ اللّهِ الْمَالُولُ اللّهِ اللّهِ الْمَالُ الْبَانُ وَالَى الْمَالُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ ا

৩৯১৮/২৫৯. আলী ইবনে আবদুল্লাহ র. ..... হযরত আমবাসা ইবনে সাঈদ র. থেকে বর্ণিত যে, আবু হুরায়রা রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে এসে (খায়বর যুদ্ধের গণিমতের) অংশ চাইলেন। তখন বনু সাঈদ ইবনে আসের জনৈক ব্যক্তি বলে উঠল, না, তাকে (খায়বরের গণিমতের অংশ) দিবেন না। আবু হুরায়রা রা. বললেন, এ লোক তো (আবান) ইবনে কাওকালের অর্থাৎ নোমান ইবনে কাওকাল আনসারীর হত্যাকারী (কাজেই তাকে না দেয়া হোক)। কথাটি শুনে সে ব্যক্তি (আবান বিন সাঈদ) বলল, বাঃ! 'দান পাহাড় থেকে নেমে আসা অদ্ভুত বিড়ালের ন্যায় প্রাণীর কথায় আশ্বর্য বোধ করছি।

যুবাইদী -যুহরী-আমবাসা ইবনে সাঈদ র-আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, তিনি সাঈদ ইবনে আস রা. সম্পর্কে বলেছেন যে, তিনি সে সময়ে আমীরে মু'আবিয়ার পক্ষ থেকে মদীনার গর্ভনর ছিলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবান ইবনে সাঈদ রা-এর নেতৃত্বে একটি সৈন্যদল মদীনা থেকে নাজদের দিকে পাঠিয়েছিলেন। আবু হুরায়রা রা. বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন খায়বর বিজয় করে সেখানে অবস্থানরত ছিলেন তখন আবান রা. ও তাঁর সঙ্গীগণ সেখানে এসে তাঁর (নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম)-এর সাথে মিলিত হলেন। তাদের ঘোড়াগুলোর লাগাম ছিল খেজুরের ছালের বানানো। (অর্থাৎ, তাঁরা ছিলেন বড়ই নিঃস্ব) আবু হুরায়রা রা. বলেন ঃ আমি বললাম, ইয়া রাসূলাল্লাহ! তাদেরকে কোন অংশ দিবেন না। তখন আবান রা. বললেন, আরে আশ্চর্য ওয়াবার (বিড়ালে ন্যায় এক প্রকার ছোট প্রাণী) এর উপর! (তুমি এমন কথা বলছ (অথবা রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে তুমি এ মর্যাদার নও, আর না তুমি রাসূলের আহলে বাইতের অর্সভৃক্ত, এমনকি সমগোত্র বা সমদেশীয়ও নও)। দান পাহাড় থেকে নেমে আসছ (বরং তুমিই না পাওয়ার যোগ্য।) নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আবান!, বস। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন না।

উল্লেখ্য, উহুদের যুদ্ধে আবান ইবনে সাঈদ কাফির ছিলেন এবং কাফেরদের পক্ষ হয়ে যুদ্ধ করে নোমান ইবনে কাওকাল রা-কে শহীদ করেন। এরপর তিনি খায়বারের যুদ্ধের পূর্বেই ইসলাম গ্রহণ করে মুসলমান হন। বিতর্কের মুহূর্তে আবু হুরায়রা রা. সে দিকেই ইন্সিত করেছেন। 'দান' আরবের দাওস এলাকার একটি পাহাড়ের নাম। আবু হুরায়রা রা-এর গোত্র সেখানেই বাস করতেন। এ জন্যই আবান রা. আবু হুরায়রা রা.-কে তাঁর উপনামের অর্থ ও ঐ পাহাড়ের সাথে মিলিয়ে বলেছেন, বুনো বিড়ালের ন্যায় এক প্রাণী, দান পাহাড় থেকে এসেছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এ وَيَحْدُ فَتَحِهَا কারণ, এ হাদীসটি জিহাদে এসেছে। এতে আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত হয়েছে, তিনি বলেন, আমি নবী করীম সাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট খায়বরে এসেছি তাঁদের খায়বার বিজয়ের পর.....।

ابنُ قُوتَلُ इ উভয় কাফের উপর যবর, ওয়াও এর উপর জযম, লামসহকারে। তিনি হলেন নোমান ইবনে কাওকাল রা.। তিনি বদরী সাহাবী। আবান ইবনে সাঈদ ইবনে আস ইবনে উমাইয়া উহুদ যুদ্ধে তাঁকে শহীদ করে দেন। তখন আবান ইবনে সাঈদ মুসলমান হননি।

হযরত আবু হুরায়রা রা. এর ইঙ্গিত هُذاً قَاتِلُ ابِن قَوْقَل বাক্য দ্বারা এ ঘটনার দিকেই ছিল। কিন্তু হযরত আবান রা. এর নিকট এটি অপছন্দনীয় ছিল। তিনি হযরত আবু হুরায়রা রা. এর সৃক্ষ ভুল ধরে وَاعْجَبُاهُ भक्ष দ্বারা হেয় করেছেন। وَاعْجَبُاهُ ওয়াও এর উপর যবর, বায়ের উপর জযম। এটি বিড়ালের মত একটি ক্ষুদ্র প্রাণী।

হযরত আবানের উদ্দেশ্য ছিল হযরত আবু হুরায়রা রা.-কে হেয় করা। তাঁর বক্তব্যের উদ্দেশ্য ছিল দেয়া না দেয়া সম্পর্কে কথা বলার উপযুক্ত হযরত আবু হুরায়রা রা. নন। عُخْرُهُ হা এবং যা উভয়টি পেশ্যুক্ত। (ফাত্হ)

কোন কোন কপিতে فَلَمْ يَقَسِمْ لَهُم শব্দের আগে আর একটি বাক্য রয়েছে قَالُ اَبِو عَبِدِ اللّٰهِ النَّالَ । অর্থাৎ, ইমাম বুখারী র. বলেছেন, ضَالَ বলে জংলি বড়ইকে। এই ব্যাখ্যাটি সে কপির ভিত্তিতে যাতে عَالَ রয়েছে।

٣٩١٩. حَدَّثَنَا مُوْسَى بِنُ إِسَمَاعِيلَ قَالَ حَدِثْنَا عَمَرُو بِنُ يَحِيى بِنِ سَعِيدٍ قَالَ اَخْبَرِنِي جَدِّىُ اَنَّ ابَانُ بِنَ سَعِيدٍ اَقَبَلَ الِلَهِ! هَٰذَا قَاتِلُ اَبُو هُرِيرةَ رِضَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! هٰذَا قَاتِلُ

ابِنِ قَوُقَهِلَ فَقَالَ اَبَانُ لِاَبِي هُرَيرةَ وَاعَجَبَالَكَ وَبُرُ! تَذَاذَأَ مِن قُدُومِ ضَانٍ يَنُعِى عَلَى امرأ أَكُرَمَهُ اللّه بِيَدِي، ومَنَعَهُ أَن يهُينُنَنِي بِيَدِهِ .

৩৯১৯/২৬০. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. ..... হ্যরত আমর ইবনে ইয়াহ্ইয়া ইবনে সাঈদ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমার দাদা সাঈদ ইবনে আমর ইবনে সাঈদ ইবনুল আস রা. আমাকে জানিয়েছেন যে, আবান ইবনে সাঈদ রা. নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে এসে সালাম দিলেন। তখন আবু হুরায়রা রা. বললেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ! এ লোক তো ইবনে কাওকাল রা-এর হত্যাকারী! তখন আবান রা. আবু হুরায়রা রা-কে বললেন, আশ্চর্য! দান পাহাড়ের চূড়া থেকে অকস্মাৎ নেমে আসা বুনো বিড়ালের ন্যায় এক প্রাণী! সে এমন এক ব্যক্তি সম্পর্কে আমাকে দোষারোপ করছে যাকে অর্থাৎ, নোমান ইবনে ক্যুওক্বাল রা. কে আল্লাহ্ আমার হাত দ্বারা সম্মানিত করেছেন (শাহাদত দান করেছেন)। আর তাঁর হাত দ্বারা অপমানিত হওয়া থেকে আমাকে রক্ষা করেছেন। অর্থাৎ, এমনটি হতে দেননি।

কারণ, উহুদের যুদ্ধে তিনি কাফির ছিলেন। আর সে অবস্থায় তিনি যদি ইবনে কাওকাল রা-এর হাতে নিহত হতেন তাহলে অবশ্যই তিনি পরকালে আল্লাহ্র আযাবের উপযুক্ত হতেন এবং চিরকাল লাঞ্ছিত থাকতেন। (নোমান আহমদ উফিয়া আনহু)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল اَقْبَلُ النَّهُ النَّبِي वाका থেকে গৃহীত হবে। অর্থাৎ, এ উপস্থিতি খায়বরেই ছিল । এ হাদীসটি আসলে প্রথমোক্ত হাদীসই অন্য আর এক সনদে।

হযরত আবান ইবনে সাঈদের বক্তব্যের উদ্দেশ্য ছিল আমি নোমান ইবনে কাওকালকে যদি শহীদ করে থাকি তবে সেটি ছিল আমার কুফরির যুগের ব্যাপার। মোটকথা, শাহাদাৎ একটি কাঙ্খিত মর্যাদার বিষয়। মহান আল্লাহ্র দরবারে এর ফলে ইয়যত লাভ হয়। যা আমার হাতে তিনি লাভ করেছেন। অপরদিকে এটি আল্লাহ্র একটি অনুগ্রহও হল যে, কুফরী অবস্থায় তাঁর হাতে আমাকে হত্যা করান নি। যা আমার পরকালীন লাঞ্ছনার কারণ হত। এখন আমি মুসলমান, আল্লাহ এবং তদীয় রাস্লের প্রতি বিশ্বাস রাখি। অতএব, এখন এরূপ কথা আলোচনা করা সমীচীন নয়।

#### একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন

এ হাদীসে বিরোধের সন্দেহ হয়, কারণ, পূর্বোক্ত রেওয়ায়াতটি আমবাসা থেকে বর্ণিত। যদ্বারা বুঝা গেল. হ্যরত আবু হুরায়রা রা. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট অংশ চাইলেন। আবান ইবনে সাঈদ রা. নিষেধের দিকে ইঙ্গিত করলেন। অপর রেওয়ায়াতটি হল, যুবাইদী থেকে। এর দ্বারা বুঝা যায় আবান রা. চেয়েছিলেন, আর আবু হুরায়রা রা. নিষেধ করেছেন।

উত্তর ঃ ১. যুহলী র. দ্বিতীয় রেওয়ায়াতটিকে প্রাধান্য দিয়েছেন। এর সমর্থন এর দ্বারাও হয় যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবানকে বলেছেন, হে আবান! বসে যাও। নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে অংশ দেননি।

২. সামঞ্জস্য বিধানের শ্রেষ্ঠ পন্থা হল, প্রত্যেকেই অপরের সম্পর্কে নিষেধের প্রতি ইঙ্গিত করেছেন। উভয়েই হ স্ব প্রমাণ পেশ করেছেন যে, তিনি আবান ইবনে কাওকালের ঘাতক। অতএব, তাকে দিবেন না।

আবান প্রমাণ পেশ করেছেন যে, তিনি লড়াই ও জিহাদের উপযুক্ত নন যে, হিসসার অধিকারী হতে পারেন অতএব, আবু হুরায়রা রা.-কে কিছু দেয়া হবে না। অবশ্য সাঈদের হাদীস তথা ২৬০ নং হাদীস এ ইখতিলাফ থেকে মুক্ত। কারণ, এতে হিসসা চাওয়ার কোন উল্লেখ নেই। ٣٩٢٠. حُدُثَنَا يَحُينَى بنُ بُكيرٍ قَالَ حَدَّننا اللَيثُ عَن عُقَيلٍ عَنِ ابنِ شِهَابِ عَن عُروةَ عَن عَائِشَةَ رضى الله عنها أنَّ فَاظِمَةَ رَضِى اللهُ عَلَيهِ بِالمَدِينَةِ وَفُدُكِ وَمَا بَقِى مِن خُمُسِ خَيَبرَ، مِيْراثُهَا مِن رُسُولِ اللهِ عَنْ مِمَّا أَفَاءَ اللهُ عَلَيهِ بِالمَدِينَةِ وَفُدُكِ وَمَا بَقِى مِن خُمُسِ خَيَبرَ، فَقَالَ ابُوبَكِرِ إنَّ رَسُولَ اللهِ عَنْ قَالَ لاَنُورَتُ مَا تَركنَا صَدَقةَ ، انتَمَا ياكلُ الْ مُحُمَّدٍ عَنْ فِي هٰذَا لَمُالِ، وَإِنَّى وَاللّهِ لاَ أُعَيِّرُ شَيئًا مِن صَدَقةٍ رَسُولِ اللهِ عَنْ عَن حَالِهَا البَّنِي كَانَ عَلَيهُا فِي عَهدِ رَسُولِ اللهِ عَنْ وَاللّهِ عَنْ وَاللّهِ لاَ أُعَيِّرُ شَيئًا مِن صَدَقةٍ رَسُولِ اللهِ عَنْ عَن حَالِهَا البَّي كَانَ عَلَيهُا فِي عَهدِ رَسُولِ اللهِ عَنْ وَاللّهِ عَنْ وَاللّهِ اللهِ عَنْ وَاللّهِ اللهِ عَنْ وَاللّهِ اللهِ عَنْ وَاللّهِ اللهِ عَنْ وَاللّهِ عَنْ وَاللّهِ اللهِ عَنْ وَاللهِ اللهِ عَنْ وَاللّهِ اللهُ عَنْ وَاللّهُ اللهُ عَنْ وَاللّهِ عَنْ وَاللّهُ عَنْ وَاللّهِ عَنْ وَاللّهُ عَنْ وَاللّهُ عَنْ وَاللّهُ اللهُ عَنْ وَاللّهُ اللهُ عَنْ وَاللّهُ عَنْ وَاللّهُ عَنْ وَاللّهُ عَنْ وَاللّهُ عَنْ وَلَا عُمَلَلُ وَاللّهُ عَلْمُ اللهُ وَاللّهُ اللهُ عَنْ وَاللّهُ اللهُ عَلْمَ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ وَلَا عَلَمُ اللهُ عَنْ وَاللّهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ عَنْ وَاللّهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ عَنْ مَا مَلُكُم اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ عَلْمَ اللهُ اللهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلَمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَمُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ 
فَلُمَّا تَكُلَّمُ اَبُو بَكِرٍ قَالَ وَالَّذِى نَفْسِى بِيَدِهِ لَقَرابَةُ رُسُولِ اللّهِ ﷺ اَحُبَّرُ النَّي اَنُ اَصِلَ مِنُ قَرَابَتِى، وَامَّا الَّذِى شَجَرَ بَينِى وَبَينَكُم مِنُ هٰذِهِ الاَمُوالِ فَاتِى لَمُ اللَّ فِينَهَا عَنِ الخَيرِ، وَلَمُ اتَرُكُ أَمَرًا رَأَيتُ رَسُولَ اللّهِ ﷺ يَصُنَعُهُ فِيهَا الاَّصَنَعَتُهُ، فَقَالَ عَلِيَّ لِإَبِى بَكِرٍ مَوْءِدُكَ العَشِيَّةُ المَبْيَعِةِ، فَلَمَّا صَلِّى اَبُوبِكِرِ الظُهر رقى عَلَى المِنْبِرِ فَتَشَهَّدُ وَذَكَرَ شَأَنَ عَلِيَ رض وتَخَلَّفَهُ عَن البَيْعَةِ وعَذَرَهُ بِالَّذِى إِعْتَذَرَ اللهُهر وقى علَى المِنْبِرِ فَتَشَهَّدُ وَذَكَرَ شَأَن عَلِي رض وتَخَلَّفَهُ عَن البَيْعَةِ وعَذَرَهُ بِالَّذِى إِعْتَذَرَ اللّهِ مِنْ السَّعَفُقُر وتَشَهَدُ عَلَى الْعَنْمَ عَلَى الْعَنْمَ وَتَشَهَدُ عَلَى الْعَنْمَ عَلَى الْمَعْرَبُو وَعَلَيْمَ عَلَى الْمَعْرَامِ لَكُو اللّهُ بِهِ، وَلَكِنَّا كُنا اللهُ بِه، وَلَكِنَّا كُنا اللهُ بِه، وَلَكِنَا كُنا اللهُ فِي اللّهُ عِلَى الْمَعْرُونِ وَقَالُوا اللّهُ عِلَى المُسُلِمُونَ إلى عَلَى قَرِيبًا، وَاسْتَبَدَّ عَلَيْنَا، فَوَجَدُنَا فِى انَفُسِنَا، فَكُر بِالْكَ المُسُلِمُونَ إلى عَلَى قَرِيبًا، حِينَ رَاجَعَ الأَمر بِالمَعُونِ وَكَانَ المُسلِمُونَ إلى عَلَى قَرِيبًا، حِينَ رَاجَعَ الأَمر بِالمَعُونِ وَكَانَ المُسلِمُونَ إلى عَلَى قَرِيبًا، حِينَ رَاجَعَ الأَمر بِالمَعُرُونِ .

৩৯২০/২৬১. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর র. ..... হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কন্যা ফাতিমা রা. আবু বকর রা-এর নিকট রাস্লুলাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ত্যাজ্য সম্পত্তি মদীনা ও ফাদাকে অবস্থিত (মদীনায় যেমন, বনু ন্যীরের ইয়াছ্দীদের জমিন যাদেরকে রাস্ল সাল্লাল্লাল্ল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ৪র্থ হিজরীতে দেশান্তরিত করেছিলেন। বিস্তারিত জানার জন্য বনু ন্যীরের ঘটনা দ্রষ্টব্য) ফাই (বিনা যুদ্ধে প্রাপ্ত সম্পদ) এবং খায়বরের খুমুসের (পঞ্চমাংশের) অবশিষ্টাংশ থেকে মিরাসী স্বত্ব চেয়ে পাঠালেন। তখন আবু বকর রা. উত্তরে বললেন যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলে গেছেন, আমাদের (নবীদের) কোন ওয়ারিস হয় না, আমরা যা রেখে যাব তা সাদকায় পরিগণিত হবে। অবশ্য মুহাম্মদ সা-এর বংশধররা এ সম্পত্তি কেবল ভোগ করতে পারে। আল্লাহ্র কসম, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাদ্কা তাঁর জীবদ্দশায় যে অবস্থায় ছিল আমি সে সাদকার অবস্থা থেকে সামান্যতমও অর্থাৎ, তার বন্টনে পরিবর্তন করব না। এ ব্যাপারে তিনি যে নীতিতে ব্যবহার করে গেছেন আমিও ঠিক সেই নীতিতেই কাজ করব। এ কথা বলে আবু বকর রা. ফাতিমা রা-কে এ সম্পদ থেকে কিছু প্রদান করতে অস্বীকার করলেন। এতে ফাতিমা রা. (মানবোচিত কারণে) আবু বকর রা-এর উপর অসন্তন্ত হয়ে গেলেন এবং তাঁর থেকে নিস্পৃহ হয়ে রইলেন। পরে তাঁর ওফাত পর্যন্ত তিনি (মানসিক সংকোচের দরুন) আবু বকর রা-এর সাথে কথা বলেননি। নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর ওফাতের পর তিনি ছয় মাস পর্যন্ত জীবিত ছিলেন।

এরপর তিনি ইন্তিকাল করলে তাঁর স্বামী হযরত আলী রা. রাতের বেলা তাঁর দাফন কার্য শেষ করে নেন আবু বকর রা-কেও এ সংবাদ দেননি। তিনি তাঁর জানাযার নামায আদায় করে নেন। ফাতিমা রা, জীবিত থাকা পর্যন্ত লোকজনের মনে আলী রা-এর বেশ সম্মান ও প্রভাব ছিল। এরপর যখন ফাতিমা রা. ইন্তিকাল করলেন. তখন আলী রা. লোকজনের চেহারায় অসম্মানের (অমনযোগও অসন্তুষ্টির) চিহ্ন দেখতে পেলেন। তাই তিনি আবু বকর রা-এর সাথে সমঝোতা ও তাঁর হাতে বাইআত গ্রহণের ইচ্ছা করলেন। ফাতিমা রা-এর অসুস্থতা ও অন্যান্য ব্যস্ততার দরুন এ ছয় মাসে তাঁর পক্ষে বাইআত গ্রহণের অবসর হয়নি। তাই তিনি আবু বকর রা-এর কাছে লোক পাঠিয়ে জানালেন যে, আপনি আমার কাছে আসুন। তবে অন্য কেউ যেন অপনার সঙ্গে না আসে। কারণ আবু বকর রা-এর সঙ্গে উমর রা-ও উপস্থিত হোন- তিনি তা পছন্দ করেননি। (বিষয়টি শোনার পর) উমর রা. বললেন, আল্লাহ্র কসম, আপনি একা একা তাঁর কাছে যাবেন না। আবু বকর রা. বললেন, তাঁরা আমার সাথে খারাপ আচরণ করবে বলে তোমরা আশংকা করছ? আল্লাহর কসম, আমি তাঁদের কাছে যাব । তারপর আবু বকর রা. তাঁদের কাছে গেলেন। আলী রা. তাশাহ্হুদ (আল্লাহ্র হামদ ও সানা সম্বলিত খুতবা) পাঠ করে বললেন, আমরা আপনার মর্যাদা এবং আল্লাহ্ আপনাকে যা কিছু দান করেছেন সে সম্পর্কে অবগত আছি। আর যে কল্যাণ (অর্থাৎ, খিলাফত) আল্লাহ্ আপনাকে দান করেছেন, সে ব্যাপারেও আমরা আপনার সাথে হিংসা রাখি না। তবে খিলাফতের ব্যাপারে আপনি আমাদের উপর নিজের মতের প্রাধান্য দিয়ে যাচ্ছেন অথচ রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকটাত্মীয় হিসেবে খিলাফতের কাজে (পরামর্শ প্রদানে) আমাদেরও কিছু অধিকার রয়েছে। এ কথায় আবু বকর রা.-এর চোখ-যুগল থেকে অশ্রু ঝরতে লাগল।

এরপর তিনি যখন আলোচনা আরম্ভ করলেন তখন বললেন, সেই সন্তার কসম যার হাতে আমার প্রাণ, আমার কাছে আমার নিকটাত্মীয় অপেক্ষাও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আত্মীয়বর্গ বেশি প্রিয়। আর এ সম্পদগুলোতে আমার এবং আপনাদের মধ্যে যে মতবিরোধ সৃষ্টি হয়েছে সে ব্যাপারেও আমি কল্যাণকর পথ অনুসরণে কোন ক্রটি করিনি। বরং এ ক্ষেত্রেও আমি এরূপ কোন কাজ পরিত্যাগ করিনি যা আমি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে করতে দেখেছি। তারপর আলী রা. আবু বকর রা.-কে বললেন ঃ জোহরের পর আপনার হাতে বায়আত গ্রহণের প্রতিশ্রুতি রইল। জোহরের নামায আদায়ের পর আবু বকর রা. মিয়রে বসে তাশাহ্ছদ পাঠ করলেন, তারপর আলী রা-এর বর্তমান অবস্থা এবং বাইআত গ্রহণে তার দেরি করার কারণ ও তাঁর (আবু বকরের) কাছে পেশকৃত আপন্তিগুলো তিনি বর্ণনা করলেন। এরপর আলী রা. দাঁড়িয়ে আল্লাহ্র কাছে

ক্ষমা প্রার্থনা করে তাশাহ্ছদ পাঠ করলেন এবং আবু বকর রা-এর মর্যাদার কথা উল্লেখ করে বললেন্ তিনি বিলম্বজনিত যা কিছু করেছেন তা আবু বকর রা-এর প্রতি হিংসা কিংবা আল্লাহ্ প্রদন্ত তাঁর এ সম্মানের অস্বীকার করার মনোবৃত্তি নিয়ে করেননি। (তিনি বলেন) তবে আমরা ভেবেছিলাম যে, এ (খিলাফতের) ব্যাপারে আমাদের পরামর্শও দেওয়ার অধিকার থাকবে। অথচ তিনি (আবু বকর রা.) আমাদের পরামর্শ ছেড়ে স্বাধীন মতের উপর রয়ে গেছেন। তাই আমরা মানসিকভাবে কষ্ট পেয়েছিলাম। (উভয়ের এ আলোচনা শুনে) মুসলমানগণ আনন্দিত হয়ে বললেন, আপনি ঠিকই করেছেন। এরপর আলী রা. আমর বিল মা'রফ (অর্থাৎ, বাইআত গ্রহণ)-এর দিকে ফিরে এসেছেন দেখে সব মুসলমান আবার তাকে ভালবাসতে লাগলেন। (অর্থাৎ, সমস্ত মদীনাবাসী যে বাই আত অংশগ্রহণ করেছেন তাতে আলী রা.-এর অন্তর্ভুতির ফলে সব মুসলমান খুশী হলেন।)

শ্বর্তব্য ঃ ওফাতের পূর্বে ফাতিমা রা-এর ওসিত ছিল যে, মৃত্যুর সাথে সাথেই যেন তার কাফন-দাফন শেষ করা হয়, কারণ লোকজন ডাকাডাকি করলে তাতে পর্দার ব্যাঘাত ঘটতে পারে। সে মতে আলী রা. রাতের ভিতরই সব কাজ সেরে নিয়েছেন। আর সংবাদ তো নিশ্চয়ই আবু বকর রা. পর্যন্ত পৌছে যাবে — এ ধারণায় তিনি নিজে গিয়ে সংবাদ দেয়ার প্রয়োজন মনে করেননি। অবশ্য এ ছয় মাস যাবত তিনি আবু বকর রা. এর হাতে বায়আত গ্রহণ না করায় মুসলমানদের মনে প্রশ্ন হলেও যেহেতৃ তিনি রোগে শয্যাশায়ী রাসূল সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কন্যার সেবায় ব্যস্ত থাকতেন, সেহেতৃ লোকজন তাঁর প্রতি কোন অসন্তুষ্টি প্রকাশ করেনি। কিন্তু ফাতিমা রা-এর ওফাত হওয়ার পর সেই কারণ না থাকায় আলী রা. পরবর্তীকালে মানুষের চেহারায় অসন্তুষ্টির ভাব দেখতে পান। —নোমান আহমদ উফিয়া আনহু

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِن خُمُس خُدَبَرَ থেকে গৃহীত হবে। এ হাদীসটি সামান্য পার্থক্য সহকারে ৪৩৪ পৃষ্ঠায় ফরযুল খুমুসে এসেছে। افَاءَ : مِمَّا افَاءَ اللهُ गमफि فَيُ থেকে উৎপন্ন। যার অর্থ হল, ফিরে আসা। অতএব, দ্বিপ্রহেরের পর যে সব জিনিসের ছায়া পূর্ব দিকে ফিরে যায় এগুলোকে فَيُ বলে।

#### ফাই ও গনিমতের সংজ্ঞা

ইসলামী কানুন ও কুরআনী দিকনির্দেশনা অনুযায়ী সমস্ত সৃষ্টির মূল মালিকানা সে সন্তার যিনি এগুলো সৃজন করেছেন। মানুষের পক্ষ থেকে কোন জিনিসের মালিকানার ওধু একটাই পদ্ধতি, তাহল আল্লাহ্ তা'আলা স্বীয় কানুনের মাধ্যমে কোন ব্যক্তির মালিকানা সাব্যস্ত করে দেন। যেমন— সূরা ইয়াসীনে চতুষ্পদ জত্তু সম্পর্কে ইরশাদ করেছেন—

أَوْلُمُ يَرُو انًّا خَلَقُنَا لَهُمُ مِمَّا عَمِلْتُ أَيدِينَا أَنْعَامًا فَهُمُ لَهَا مَالِكُونَ ـ

'তারা কি লক্ষ্য করে না যে, আমি তাদের জন্য চতুষ্পদ জন্তুগুলোকে নিজ হাতে সৃষ্টি করেছি? অতঃপর তারা এগুলোর মালিক হয়ে গেছে?'

উদ্দেশ্য এই যে, তাদের মালিকানা সত্তাগত নয়। আমি স্বীয় অনুগ্রহে তাদেরকে মালিক বানিয়েছি।

যখন কোন জাতি আল্লাহ্র সাথে বিদ্রোহ করে অর্থাৎ, কুফর ও শিরকে লিপ্ত হয়ে যায়, তখন আল্লাহ্ তা'আলা প্রথমে তাদের সংশোধনের উদ্দেশ্যে স্বীয় রাসূল ও গ্রন্থরাজি প্রেরণ করেন। যেই দুর্ভাগা আল্লাহ্ তা'আলার এসব অনুগ্রহ দ্বারাও প্রভাবিত হয় না, আল্লাহ্ তা'আলা স্বীয় রাসূলকে তাদের মুকাবিলায় জিহাদ ও লড়াইয়ের নির্দেশ দেন। যার সার নির্যাস হয়, সেসব বিদ্রোহীর জানমাল সব বৈধ করে দেয়া হয়। আল্লাহ্ প্রদন্ত সম্পদ দ্বারা তাদের উপকৃত হওয়ার অধিকার এখন আর নেই। বরং তাদের ধনসম্পদ সরকারের পক্ষে বাজেয়াপ্ত করা হয়। সেসব বাজেয়াপ্ত ধনসম্পদের নামই হল গনীমতের সম্পদে ও মালে ফাই।

অতএব, এ সব মালের হাকীকত হল, কাফিরদের বিদ্রোহী হওয়ার কারণে তাদের সম্পদগুলো সরকারের পক্ষে বাজেয়াপ্ত হয়ে যায় এবং তাদের মালিকানা থেকে বেরিয়ে প্রকৃত মালিক আল্লাহ্ তা'আর দিকে ফিরে আসে। অতএব, এ বাজেয়াপ্ত মালকে ফাই বলা হয়। ফাইয়ের আভিধানিক অর্থ হল, ফিরে আসা। এ কারণেই সূর্য হেলার

পরবর্তী ছায়াকেও ফাই বলে। কারণ, এটি একদিক থেকে অপরদিকে ফিরে যায়। হাফিজ আসকালানী র. বলেন.
- اصُلُ الفَي الرَدُ والرجُوعُ ومِنهُ سُمِّى الظِلِّ بَعُدَ الزَوَالِ فَيناً، لِانهُ رَجَعَ مِنْ جَانِبِ الى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ال

# মালে গনিমত ও ফাইয়ের মধ্যে পার্থক্য

শরীয়তের পরিভাষায় গনিমত সে সম্পদকে বলা হয় যা কাফিরদের কাছ থেকে জিহাদ ও লড়াইয়ের মাধ্যমে মুসলমানদের হস্তগত হয়। ফাই বলে সে মালকে যা জিহাদ ও লড়াই ব্যতীত কাফিরদের কাছ থেকে হস্তগত হয়। চাই এভাবেই হোক যে, তারা স্বীয় মাল ছেড়ে পালিয়ে গেছে, অথবা আপন সম্মতিতে জিযিয়া ও ট্যাক্স প্রদান মঞ্জুর করে নেয়।

- এ জমি রীতিমত রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কবজাতেই ছিল। এ জমির আয় দারা তিনি স্বীয় পরিবার-পরিজনের বাৎসরিক ব্যয় নির্বাহ করতেন। যা বেঁচে যেত সেগুলো দারা অস্ত্র, ঘোড়া এবং জিহাদের রসদপত্র ও উপকরণ ক্রয় করতেন। (বৃখারীঃ ২/৭২৫)
- ২. খায়বরের জমির এক-পঞ্চমাংশ এবং রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর একটি অংশ যা সব মুসলমানের ন্যায় তিনি পেয়েছেন।
- ৩. ফাদাক। ফাদাকবাসী যখন খায়বরের অবস্থা জানতে পারল যে, সেখানকার ইয়াহুদীরা এসব শর্ত-শরায়েতের উপর সন্ধি করেছে, তখন তারাও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর দরবারে প্রস্তাব দিল যে, আমাদের জানের নিরাপতা দিন। আমরা আপনার ফয়সালার উপর সন্মত। ফাদাকের বিষয়টি শেষমেয (নিষ্পত্তি) হল অর্বভূমির উপর। অর্থাৎ, ফাদাকের অর্বভূমি ফাদাকবাসী পেল আর অর্থেক পেলেন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম। এ কারণেই হযরত উমর রা. যখন ইয়াহুদীদেরকে হিজায় থেকে দেশান্তর করেন তখন খায়বরবাসীদেরকে জমির কোন মূল্য দেননি। কিন্তু ফাদাকবাসীকে জমির অর্ধমূল্য দেয়া হয়েছিল।

খায়বর এবং ফাদাকের ভূমি থেকে যে আয় হত সেগুলো নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাময়িক ও আকন্মিক প্রয়োজনে ব্যয় করতেন। এসব জমি রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মনে করা হত। ওফাতের পূর্ব পর্যন্ত সেগুলো তাঁর কবজায় ছিল। এসব জমির উপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কখনও কাউকে ব্যবহার ও কবজার এখতিয়ার দেননি। আল্লাহ্ তা'আলার পক্ষ থেকে তাঁর এখতিয়ার ছিল যেভাবে ইচ্ছা খরচ করতে পারেন। কিন্তু রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ সব জমির আয় থেকে শুধু পরিবার-পরিজনের খোরপোষ পরিমাণ সম্পদ গ্রহণ করতেন। অবশিষ্ট পূর্ণ আয় ইসলাম ও মুসলমানদের প্রয়োজন ও স্বার্থে ব্যয় করতেন। বাহ্যত রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ব্যয় ছিল এসব জমিনে মালিকানাসুলভ, কিন্তু প্রকৃত অর্থে ছিল মুতাওয়াল্লীসুলভ। এ সব জমি ছিল আল্লাহ্ তা'আলার। অর্থাৎ, এগুলো ছিল ওয়াকফের। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ছিলেন আল্লাহ্র নির্দেশে মুতাওয়াল্লী। তাঁর হুকুম অনুযায়ী তিনি খরচ করতেন। যেহেতু আল্লাহ্ তা'আলার পক্ষ থেকে নির্দেশ ছিল এসব ভূমির আয় থেকে স্বীয় পরিবার পরিজনের খোরপোষও দিবেন সেহেতু নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু নযীরের ভূমি থেকে পবিত্র সহধর্মনীগণের বাৎসরিক ব্যয় নির্বাহ্ করতেন।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের পর তাঁর পরিবার-পরিজন মনে করলেন, এসব জমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মালিকানাধীন ও ব্যক্তিগত সম্পদ ছিল। অতএব, উত্তরাধিকার সূত্রে এগুলো আমাদের পাওয়া উচিত। ফলে হ্যরত ফাতিমা রা. বনু ন্যীরের ভূমি থেকে প্রথম খলীফা হ্যরত আবু বকর রা. এর নিকট নিজের অংশ দাবি করেন। যেহেতু রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতকালে সন্তানদের মধ্য থেকে এক কন্যা শুধু হ্যরত ফাতিমা রা. ছিলেন। অতএব, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পরিত্যক্ত সম্পদ থেকে অর্ধেকের দাবি করেন।

সিদ্দীকে আকবর রা. আরজ করলেন, আমি নিজে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে শুনেছি, আমরা নবী সম্প্রদায় না কারো উত্তরাধিকারী হই, আর না আমাদের কোন ওয়ারিস হয়। আমাদের পরিত্যক্ত সম্পদ সব ফী-সাবীলিল্লাহ্ সাদকা খয়রাত। অবশ্য যে খোরপোষ ও ব্যয় তাদের ব্যাপারে নির্ধারিত, সেটুকু রীতিমত সেরপভাবে থাকবে এবং যে যে কাজে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ব্যয় করতেন এরপ ভাবে আবু বকরও তাতে সেভাবে ব্যয় করবেন। রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পরিবার তা থেকে এরপভাবে খাবেন যেরপভাবে তাঁর যুগে খেতেন। আল্লাহর কসম! রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আত্মীয়দের সাথে সদাচরণ এবং বদান্যতা আমার নিকট স্বীয় পরিবারের সাথে সদাচরণ ও অনুগ্রহ থেকে অনেক বেশি প্রিয়।

সিদ্দীকে আকবর রা.-এর এ উত্তর হযরত ফাতিমা রা. এর মনপুত হয়নি। তিনি এতে মনক্ষুণ্ন হন। আল্লাহ্ তা'আলা জানেন, কেন তিনি মনক্ষুণ্ন হয়েছেন। হযরত সিদ্দীকে আকবার রা.-কেও সাইয়িদা ফাতিমা রা.-এর সম্মানিত পিতা রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সুস্পষ্ট ইরশাদ পরিপূর্ণরূপে পেশ করেছেন। অতএব, তৎকালীন খলীফা হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. এর ওজরতো স্পষ্ট। কিন্তু সাইয়িদা ফাতিমা রা. এর মনক্ষুণ্ন হওয়ার কোন কারণ বাহ্যত বুঝে আসে না।

হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সুস্পষ্ট বাণীর কারণে অপারগ ছিলেন এবং তা প্রদান করতে অস্বীকার করেন। কিন্তু হযরত রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রিয়তমা কন্যা হযরত ফাতিমা রা.-এর পেরেশানী ও মনক্ষুণুতার কারণে অস্থির ও উদ্বিগ্ন ছিলেন অবশ্যই।

সিদ্দীকে আকবর রা. আমল তারই উপর করেছেন যা নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে শুনেছিলেন। কারণ, কাউকে এই জমি থেকে উত্তরাধিকাররূপে তিনি কিছু দেননি। এমনকি আপন কন্যা হযরত আয়েশা রা.-কেও তা থেকে কিছুই দেননি। না হাফসা বিনতে উমর রা.-কে কিছু দিয়েছেন, না পবিত্র সহধর্মিণীগণকে মিরাসরূপে কিছু দান করেছেন।

অবশ্য হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. হযরত সাইয়্যিদা ফাতিমা রা. কে রাজি করে ফেলেছিলেন। তিনি তাঁর ঘরে তাশরীফ নিয়ে ওজরখাহী পেশ করেছেন। অবশেষে হযরত ফাাতিমা রা. সিদ্দীকে আকবার রা. এর প্রতি সন্তুষ্ট হয়ে যান। (আলবিদায়া ওয়ান নিহায়া ঃ ৫/২৮৯)

# ফারুকী যুগে হ্যরত আলী ও আব্বাস রা.-এর দাবি

সিদ্দীকে আকবার রা.-এর ওফাতের পর হযরত উমর রা. দুই বছর পর্যন্ত এসব জমির ব্যবস্থাপনা নিজ হাতে রেখেছেন। দুই বছর পর হযরত আলী ও আব্বাস রা. এ সম্পর্কে আলোচনা করলে হযরত ফারুকে আজম রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং সিদ্দীকে আকবর রা.-এর কর্ম পদ্ধতির বরাত দিয়ে মিরাস বন্টনের ব্যাপারে পরিষ্কার ওজর পেশ করেছেন। অবশ্য মনোরঞ্জনের খাতিরে এ পন্থা বের করলেন যে, মদীনার জমি-জমা তথা বনু ন্যীরের জমির ব্যবস্থাপনা হযরত আব্বাস ও আলী রা.-এর হাতে দিয়ে দেন। যাতে যৌথভাবে উভয়ে মিলে এ জমির ব্যবস্থাপনা চালান। তাঁদের উভয়ের কাছ থেকে এই প্রতিশ্রুতি নিয়ে দেন যে, আপনারা এর আয়

সে খাতেই ব্যয় করবেন যেখানে রাসূলুরাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ব্যয় করতেন। তাঁদের দু'জনের কাছ থেকে এ স্বীকারোক্তি নিয়েছেন এবং এই স্বীকারোক্তিতে তাদের নিকট এ বিষয়টি স্পষ্ট করে দিয়েছেন যে, এটা মিরাস নয়, বরং ওয়াক্ফ। তাঁরা দু'জন এ পন্থা মঞ্জুর করে নেন এবং যৌথভাবে মালিকানা ছাড়া মদীনার জমিজমার মুতাওয়াল্লী ও ব্যবস্থাপক হয়ে যান।

খায়বর এবং ফাদাকের জমিজমার ব্যবস্থাপনা হ্যরত উমর রা. নিজের কাছে রেখে দেন। এরপভাবে হ্যরত উমর রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পরিত্যক্ত জমিগুলোকে দু'ভাগে বিভক্ত করেন।

ك. বনু নযীরের সম্পদ। অর্থাৎ মদীনার জায়গাজমি, যা থেকে প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পরিবার-পরিজন ও পবিত্র সহধর্মিণীগণের বাৎসরিক ব্যয় নির্বাহ করতেন। তাদের ব্যবস্থাপনাও হযরত আলী ও আব্বাস রা.-এর নিকট অর্পণ করেছিলেন। তারা দু'জন নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পরিবারের প্রয়োজন ও ব্যয় খাত সম্পর্কে ভালরূপে ওয়াকিফহাল ছিলেন। কাজেই তাঁরা দু'জন মৃতাওয়াল্লী হওয়ার দাবি করেন। কারণ, ওয়াকফে নববীতে নবীজীর নিকটাত্মীয়েরও অধিকার রয়েছে। বরং তাদের হক সর্বাগ্রে। তাঁরা দু'জন নিকটাত্মীয়েদের হাল-অবস্থা ও প্রয়োজনাদি সম্পর্কে ভালরূপে ওয়াকিফহাল ছিলেন। অতএব, হযরত উমর রা. মনে করলেন, তাদের দায়দায়িত্বে তথা মৃতাওয়াল্লীয়ানায় দিয়ে দেয়াই অধিক সমীচীন। كَانُورُثُ مَا تَرُكُنُ مَا تَرَكُنُ عَالَمُ হাদীসের চর্চা ঘরে ঘরে হচ্ছিল। তাই এ আশক্ষা ছিল না যে, লোকজন এ প্রদানকে মিরাস মনে করবে। এজন্য বনু ন্যীরের সম্পদগুলো তাদের মৃতাওয়াল্লীয়ানায় দিয়ে দেন। অন্যান্য জমি অর্থাৎ, ফাদাক ও খায়বরের জমিগুলোর ব্যবস্থাপনা রাষ্ট্রপ্রধান হিসাবে হযরত উমর রা. নিজের হাতে রেখে দেন। যেগুলোর আয় জনস্বার্থে ব্যয়িত হত।

কিছুদিন পর্যন্ত হ্যরত আলী ও আব্বাস রা.ও একমত থাকেন। মিলেমিশে মদীনার জমিজমার ব্যবস্থাপনা অব্যাহত রাখেন। কিন্তু কিছুকাল পর উভয়ের মধ্যে মতানৈক্য হয়। যেমন— এক জমির দুই ব্যবস্থাপক হলে বাদানুবাদ হওয়া অবান্তর অযৌক্তিক নয়। এরপভাবে হ্যরত আলী ও আব্বাস রা. এর মধ্যে পুনরায় জমিজমার ব্যবস্থাপনায় বাদানুবাদ ও বিবাদ সৃষ্টি হয়। সিদ্ধান্তের জন্য উভয়ে হ্যরত উমর রা. এর নিকট যান। সেখানে আবেদন করেন যেন, মৃতাওয়াল্লীর দায়িত্ব বন্টন করে দেন। মদীনার জমিজমার এক অর্ধেকের ব্যবস্থাপক ও মৃতাওয়াল্লী হ্যরত আলী রা.-কে বানিয়ে দেন। অপর অর্ধেকের ব্যবস্থাপক ও মৃতাওয়াল্লী বানিয়ে দেন হ্যরত আব্বাস রা.-কে। যাতে পারস্পরিক মতানৈক্য ও বিবাদ থেকে নিরাপদ থাকা যায়। কিন্তু হ্যরত উমর রা. তা করতে পরিষ্কার অস্বীকৃতি জ্ঞাপন করেন। তিনি মনে করলেন, যদি মৃতাওয়াল্লীর অংশ পৃথক করে দেয়া হয় তাহলে এ পস্থাটি মিরাস বন্টনের পন্থার ন্যায় হয়ে যাবে। ফলে মৃতাওয়াল্লীয়ানা বন্টনে হ্যরত উমর রা. সাফ অস্বীকার করলেন। বলে দিলেন, এটা কিয়ামত পর্যন্তও হবে না। (সীরাতে মুস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম—আশিয়্যাতুল লুমআত ঃ ৩/৪০০)

তিনি আরও বললেন, আপনারা যদি মৃতাওয়াল্লীর দায়িত্ব পালন করতে না পারেন, তবে এ জমি আমার কাছে ফেরত দিন। আমি পূর্বেকার মত এর ব্যবস্থাপনা আঞ্জাম দিব।

হযরত আলী ও আব্বাস রা. কর্তৃক অর্ধাঅর্ধি উভয়কে জমির মৃতাওয়াল্লী বানানোর আবেদন এর প্রমাণ যে, এই বিবাদ ছিল শুধু মৃতাওয়াল্লী হওয়ার, মিরাসের নয়। মিরাস বন্টনে কোন অসুবিধা নেই। বরং একটি যৌথ জিনিসকে দৃ'মালিকের মধ্যে বন্টন করে দেয়া রেওয়ায়াত ও যুক্তি উভয় দৃষ্টিতেই উত্তম। তাছাড়া হযরত উমর রা. কর্তৃক এ প্রতিশ্রুতি গ্রহণ যে, আপনারা এ জমিতে তাই করবেন, যা করতেন নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম— এটি এর প্রমাণ যে, হযরত উমর রা. তাদেরকে মৃতাওয়াল্লী বানিয়েছিলেন, অন্যথায় এ শর্তের কি অর্থ? যদি মিরাস রূপে দিতেন, তবে তো উত্তরাধিকার উত্তরাধিকারীদের মালিকানা জিনিস। মালিক স্বীয় জিনিসের ব্যাপারে স্বাধীন হন। নিজের অংশে যা ইচ্ছা তাই করতে পারেন।

### একটি সন্দেহ ও এর নিরসন

সাইয়িদা হযরত ফাতিমা রা. সিদ্দীকে আকবর রা. এর নিকট নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পরিত্যক্ত জমিগুলো থেকে স্বীয় মিরাসের অংশ দাবি করলেন, তখন সিদ্দীকে আকবর রা. বলেছেন, আম্বিয়ায়ে কিরামের পরিত্যক্ত সম্পদে উত্তরাধিকার হয় না। তাদের পরিত্যক্ত সম্পদ সব ফী-সাবীলিল্লাহ সদকা।

'ফলে হ্যরত ফাতিমা রা. নারাজ হয়ে যান এবং হ্যরত আবু বকর রা. কে বর্জন করেন'। (বুখারী ঃ ১/৪৩২) এবার প্রশ্ন হল, হ্যরত ফাতিমা রা. ইরশাদে নববী لَانُورُتُ مَا تَرَكُنَا صَاءَ পরও অসভুষ্ট এবং ক্ষিপ্ত হলেন কেন? শিয়াদের মতে, যেহেতু হ্যরত সাইয়িয়দা ফাতিমা রা. মাসুম বা নিষ্পাপ ছিলেন, সেহেতু তাদের মত অনুসারে শক্ত প্রশ্ন হয় যে, এমন সময় যখন সারওয়ায়ে দোআলম রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ন্যায় মহান পিতার মারাত্মক ওফাতের ঘটনা ঘটল তখন একটি সাধারণ বিষয় নিয়ে বাদানুবাদ ও দীর্ঘসূত্রিতা স্বীয় পিতার শ্বন্ডর সারওয়ায়ে আলম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর স্থলাভিষিক্ত মনীষীর সাথে সালাম-কালাম বর্জন কি পরিমাণ নিষ্পাপতার শান পরিপন্থী!

শিয়াদের দায়িত্বে উত্তর দেয়া আবশ্যক। তারা বলবে, হ্যরত সাইয়্যিদা ফাতিমা রা. কেন রাগান্তিত হলেন। আমরা আহলে সুনাত ওয়াল জামাআত নবী পরিবারের গোলাম হ্যরত ফাতিমা রা. এর পরিবারের পবিত্রতা সম্পর্কে যা করছি তা শুনুন।

# আহলে সুন্নাতের উত্তর

হযরত সাইয়্যিদা ফাতিমা রা. এর নারাজি সম্পর্কে রেওয়ায়াতে যে সব শব্দ এসেছে সেগুলো বিভিন্ন রকম। কোন কোন রেওয়ায়াতে এসেছে فَعَضِبَتُ فَاطِمَةُ শব্দ। যেমন পূর্বে এসেছে। বুখারী মুসলিমের কোন কোন রেওয়ায়াতে এসেছে فَوَجَدَتُ فَاطِمَةُ শব্দ। বুখারী ঃ ২/৬০৯ এর আলোচ্য অনুচ্ছেদের রেওয়ায়াতের অনুরূপ আছে।

শব্দের অর্থ যেরূপভাবে ক্ষুব্ধ হওয়া প্রমাণ করে এরূপভাবে পেরেশান হওয়াও বুঝায়, যাতে চিন্তা-পেরেশানী, মনমালিন্যের অর্থ আছে।

হযরত সাইয়িদা ফাতিমা রা. যখন সিদ্দীকে আকবর রা. এর নিকট স্বীয় মিরাসের অংশ দাবি করেন এবং সিদ্দীকে আকবর রা. তাঁকে মহানবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এ হাদীস শোনান। তখন এ দাবির উপর তাঁর এক ধরনের লজ্জা-সংকোচ ও পেরেশানী আসা বিশ্বয়ের ব্যাপার নয়। কারণ, নবী-রাসূল ও কামিল অলিদের পদ্ধতি হল, তাদেরকে থেকে অণু পরিমাণ ভূল-ক্রটি, গাফিলতি ও সীমালংঘন প্রকাশ পেলে তারা লজ্জিত হন। যেমন— হযরত আদম আ. কর্তৃক ভূলে গন্ধম খেয়ে লজ্জিত হওয়া হযরত নূহ আ. কর্তৃক বেখবর অবস্থায় স্বীয় সম্ভানের জন্য মুক্তির দোয়া করে লজ্জিত হওয়া এবং মৃসা আ. কর্তৃক হত্যা করে শরমিন্দা হওয়ার ঘটনা স্বয়ং কুরআনে কারীমে বিদ্যমান রয়েছে। অতএব, বিশ্বয়ের ব্যাপার নয় যে, হযরত সাইয়িদা ফাতিমা রা. এ ব্যাপারে লজ্জিত হয়েছেন, আমি কেন না জেনে মিরাসের আবেদন করলাম! আমি যদি পূর্বেই শের্টিটি আন না নির্দিত্ব আরম্ভ হয়েছেন, আমি কেন ক্রতাম না। অতঃপর এ লজ্জা সংকোচে পড়ে হয়রত সাইয়িদা রা. অসুস্থ হয়ে পড়েন, অসুস্থতার সূত্র আরম্ভ হয়়। ফলে আগের মত সিদ্দীকে আকবর রা. এর সাথে সম্পর্ক থাকেনি। মেলামেশায় আগের চেয়ে পার্থক্য হয়ে যায়। আর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাতের কষ্ট তো কখনও অন্তর থেকে বিচ্ছিন্ন হত না।

নাউযুবিল্লাহ, এটা ছিল না যে, সালাম কালামেরও সুযোগ হত না। এরপ বর্জন তো তিন দিনের বেশি হারাম। গোটা জীবনের জন্য এরপ হওয়ার তো প্রশ্নই আসে না। তাছাড়া সবাই জানে যে, সিন্দীকে আকবর রা. হয়রত ফাতিমা রা. এর মাহরাম ছিলেন না। যার সাথে সর্বদা তাঁর সালাম কালামের সুযোগ হবে এবং গর মাহরামের সাথে বিনা প্রয়োজনে তা জায়েয়ও নেই। অতএব, হয়রত সাইয়িদা ফাতিমা রা. এর বিচ্ছিন্নতার কারণ মূলত এই লজ্জা-সংকোচ নিজের রোগ-ব্যাধি এবং স্বীয় পিতা নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিচ্ছেদের কষ্টও ছিল। যারা বাহ্যিকতার প্রতি দৃষ্টিপাত করে তারা মনে করেছে সম্ভবত এই বিচ্ছিন্নতা ক্রোধ ও নারাজির কারণে ছিল। অতএব সেসব বর্ণনাকারী স্বীয় বুঝ অনুযায়ী র্ল্লাল্লাছ শব্দ দ্বারা অর্থগত বিবরণ করেন বর্ণনাকারী ত্রাই রেওয়ায়াতটিকে ক্রিটেন করের ফাতিমা রা. চিন্তিত হয়েছেন। আসল এবং সহীহ রেওয়ায়াতটিকে ক্রিটেন কর্ণনাকারী গোস্বা ও অসন্তুষ্টি মনে করে নিজের বুঝ অনুযায়ী বর্ণনা দিয়েছেন, মূলত গোস্বা ও অসন্তুষ্টি ছিল না। বরং মানবিক দাবি অনুযায়ী একটি স্বাভাবিক পেরেশানী ও কষ্ট ছিল যা তার পূর্ণ মাহাম্মের প্রমাণ। সাময়িকভাবে কিছুটা কষ্ট হওয়া নবুওয়াতের শানেরও পরিপন্থী নয়। যেমন হয়রত মুসা আ. ও হারুন আ. এর মাঝে হয়েছিল। এটাকে ঝণড়া বলতে পারেন না। এরপ ঘটনা ঘটেই থাকে। আবার খুব তাড়াতাড়ি দূরীভূত হয়ে যায়। বরং অনেক সময় মহব্বত বৃদ্ধির কারণ হয়ে যায়। পূর্বের চেয়েও অধিক সুসম্পর্ক সৃষ্টি হয়।

বাকি রইল হ্যরত সাইয়্যিদা ফাতিমা রা. এরপ মনকষ্ট এবং পেরেশানীর সময় মিরাস কেন দাবি করলেন? এর উত্তর হল, নাউযুবিল্লাহি মিন যালিক, উদ্দেশ্য ধন-সম্পদ ছিল না। বরং লক্ষ্য উদ্দেশ্য ছিল নববী তাবাররুক এবং বাপের স্মারক। তাছাড়া, হালাল রিযিক অন্তেষণ অলী ও মুন্তাকীদের প্রতীক। স্পন্ত বিষয়, নবীর পরিত্যক্ত সম্পদ অপেক্ষা অধিক হালাল কোন মাল হতে পারে না। যার মধ্যে কোন প্রকার হারাম ও মাকরুহের সম্ভাবনাও নেই। অতএব, সাইয়্যিদা রা. মনে করলেন, যদি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পরিত্যক্ত সম্পদ আমি পেয়ে যাই, তাহলে নিঃসন্দেহে আমি হালাল রিযিকের ব্যাপারে নিশ্চিন্ত হয়ে যাব এবং প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর তাবারক্রক এবং তাঁর নিদর্শন মানসিক সান্ত্বনার উপকরণ হয়ে দাঁড়াবে।

### নববী উত্তরাধিকার

হযরত সিদ্দীকে আকবর, ফারুকে আজম, উসমান গনী, আলী মুরতাযা এবং আয়েশা সিদ্দীকা রা. প্রমুখ থেকে বর্ণিত আছে, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, আমাদের নবী সম্প্রদায়ের মালে মিরাস নেই। আমরা যা কিছু পরিত্যাগ করে যাব সেগুলো সব আল্লাহর পথে সদকা-খয়রাত।

- ১. এর হিকমত হল, আল্লাহ্র সৃষ্টিজীব যেন জেনে যায় যে, আম্বিয়া আ. হকের দাওয়াত ও দীনের তাবলীগে যা কিছু মেহনত-মেশাকত করেছেন সেগুলো ছিল শুধু আল্লাহ্র জন্য। এর দ্বারা দুনিয়া উদ্দেশ্য ছিল না। এমনকি সন্তানরাও তা থেকে কোন অংশ পায়না।
- ২. তাছাড়া, আম্বিয়ায়ে কিরাম উশ্মতের রূহানী পিতা। অতএব, তাঁদের সম্পদ উশ্মতের সমস্ত সদস্যের জন্য ওয়াকফ হবে। কোন বিশেষ সদস্যের জন্য বিশেষিত হবে না। ইত্যাদি ইত্যাদি।

٣٩٢١. حَدَّتُنا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَرَمِي قَالَ حَدثنا شُعبة قَالَ اَخْبرنِي عُمارَة عَنْ

عِكُرِمَةَ عَنْ عَائِشة رضى الله عنها قَالَتُ لَمَّا فُتِحِتُ خَيبَرُ قُلْنَا الأَنْ نَشُبَعُ مِنَ التَمرِ .

৩৯২১/২৬২. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. .... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খায়বার বিজয় হওয়ার পর আমরা (পরম্পর) বললাম, এখন আমরা মন ভরে পরিতৃপ্ত হয়ে খেজুর খেতে পারব। ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فُتبِحَتُ خُيبَرُ বাক্যে স্পষ্ট। حُرَمِیٌ । ই হা ও রায়ের উপর যবর, মীমের নিচে যের, ইয়া তাশদীদ যুক্ত।

এ হাদীসে দুটি বিষয়ের প্রতি ইঙ্গিত রয়েছে - ১. খায়বরে খেজুরের প্রাচুর্য্য রয়েছে। ২. খায়বার বিজয়ের পূর্বে মুসলমানদের মধ্যে অস্বচ্ছলতা ছিল। অতএব, খায়বর বিজয়ের ফলে হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. খুশি হলেন। কারণ, এবার মদীনায় প্রচুর পরিমাণ খেজুর আসতে শুরু করবে।

٣٩٢٢. حُدَّثُنَا الحُسَنُ قَالَ حَدَّثَنَا قُرة بُنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدُّثُنَا عَبِدُ الرَّحَمٰنِ بنُ عَبِدِ اللَّبِهِ بنِ دِيُنَارِ عَنُ ٱِبِيُهِ عَنِ ابِنُ عُمَرُ رضى الله عنَهُمَا قَالَ مَا شَبِعُنَا حُتَّى فَتُحْنَا خَيبُرَ ـ

৩৯২২/২৬৩. হাসান র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, খায়বর বিজয় লাভ করার পূর্ব পর্যন্ত আমরা তৃপ্তি সহকারে খেতে পাইনি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল حُتَّى فَتَعَنَا خَيْبَرَ বাক্যে স্পষ্ট। এ হাদীসটি হ্যরত আয়েশা রা. এর পূর্বোক্ত হাদীসের সমর্থন করে।

# ٢٢٠٣. بابُ إِستِعُمَالِ النَبِي ﷺ عَلَىٰ اَهُلِ خَيْبَرَ ـ

২২০৩. অনুচ্ছেদ ঃ খায়বর অধিবাসীদের জন্য নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক প্রশাসক নিয়োগ

অর্থাৎ, খায়বর যুদ্ধের পর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বরের ফল বণ্টনের জন্য প্রশাসক নিযুক্ত করেছেন। হাদীস শরীফ থেকে এখনই বিষয়টি জানা যাবে।

৩৯২৩/২৬৪. ইসমাঈল র. ..... হ্যরত আবু সাঈন খুদরী ও আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর অধিবাসীদের জন্য (সাওয়াদ ইবনে গাযিয়া। নামক) এক সাহাবীকে প্রশাসক নিযুক্ত করলেন। এরপর এক সময়ে তিনি (প্রশাসক) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে উনুত জাতের কিছু খেজুর নিয়ে উপস্থিত হলেন। তখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, খায়বরের সব খেজুরই কি এরপ হয়ে থাকে? প্রশাসক উত্তর করলেন, জী না, আল্লাহ্র কসম, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! তবে আমরা এরপ খেজুরের এক সা' (২৩৪ তোলা) সাধারণ খেজুরের দু' সা' (উত্তম) এর বিনিময়ে কিংবা এ প্রকারের খেজুরের দু' সা' (ভাল) সাধারণ খেজুরের তিন সা'র নিম্নমানের বিনিময়ে সংগ্রহ করে থাকি। রাসূলুল্লাহ্

সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এরপ কর না। বরং যদি উত্তম খেজুর নিতে হয় তাহলে, দিরহামের বিনিময়ে সব খেজুর বিক্রয় করে ফেলবে। তারপর দিরহাম দিয়ে উত্তম খেজুর খরিদ করবে।

কারণ, খেজুরের বিনিময়ে খেজুরের বেচা-কেনা যদি ক্রেতা বিক্রেতার উভয় দিক থেকে সম পরিমাণের ন হয় তা হলে বর্ধিত অংশ সুদের পর্যায়ে চলে যায়। দিরহামের মাধ্যমে বিনিময় করলে সে আশংকা থাকে না (অনুবাদক উফিয়া আনহু)

এ হাদীস দ্বারা এ মাসআলা বুঝা গেল যে, সমজাতীয় জিনিসে অতিরিক্ত দেয়া জায়েয নেই। খেজুর উঁচুমানের হোক কিংবা নিম্নমানের অতিরিক্ত দিয়ে বিক্রি করলে তাতে অবশ্যই সুদ হবে। এটা হারাম। এ সুদ থেকে বেঁচে থাকার জন্য রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বৈধ পন্থা বাতলিয়েছেন যে, এটাকে স্বতন্ত্র দু'টি বেচা-কেনা কর। সুদ সংক্রান্ত বিস্তারিত জানার জন্য বেচা-কেনা পর্বের অপেক্ষা করুন।

"আবদুল আযীয় ইবনে মুহাম্মদ র. ..... সাঈদ র. থেকে বর্ণনা করেন যে, আবু সাঈদ ও আবু হুরায়রা রা. তাঁকে বলেছেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আনসারীদের বনু আদী গোত্তের এক ব্যক্তিকে (সাওয়াদ ইবনে গাযিয়্যাকে) খায়বর পাঠিয়েছেন এবং তাঁকে খায়বর অধিবাসীদের জন্য প্রশাসক নিযুক্ত করে দিয়েছেন।"

"অন্য সনদে আবদুল মজীদ-আবু সালিহ সাম্মান র.-আবু হুরায়রা ও আবু সাঈদ রা. থেকে অনুরূপ বর্ণনা করেছেন।"

وَابُو سَعِيْدِ ३ এর আতফ হয়েছে তার পূর্বের উপর। অর্থাৎ, আবদুল আযীয় শব্দের উপর। মালিক র.-এর উস্তাদ আবদুল মজীদ ইবনে সাহল থেকে বর্ণনা করেন। তাঁর দু'জন উস্তাদ রয়েছেন। অর্থাৎ আবদুল মজীদ এ হাদীসটি দুই জন উস্তাদ থেকে শুনেছেন। একজন সাঈদ ইবনে মুসাইয়্যিব। যেমন – ২৬৪ নং হাদীসের সনদে রয়েছে। দ্বিতীয় উস্তাদ হলেন, আবু সালিহ সাম্মান। তাঁর নাম হল যাকওয়ান। যাঁর নাম এ তালীকে উল্লেখিত হয়েছে।

২২০৪. অনুচ্ছেদ ঃ নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক খায়বারবাসীদের কৃষি ভূমির বন্দোবস্ত প্রদান ব্যাখ্যা ঃ খায়বর বিজয়ের পর মুসলমানরা ভূমির উপর কজা করে নেয়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বর থেকে ইয়াহুদীদেরকে বহিষ্কারের জন্য মনস্থ করেন। কিন্তু ইয়াহুদীরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ

আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট আবেদন করে যে, আপনি খায়বরের জমিগুলো আমাদের কজায় থাকতে দিন। আমরা কৃষি কাজ করব। যে ফসল উৎপন্ন হবে তার অর্ধেক আপনাকে দিব। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের এ দরখান্ত মঞ্জুর করে নেন এবং সাথে সাথে সুস্পষ্ট ভাষায় এটাও বলে দেন যে, نُقِرُكُم بِهَا 'আমরা যতক্ষণ পর্যন্ত ইচ্ছা করব ততক্ষণ পর্যন্ত তোমাদেরকে এখানে স্থির রাখব।' (বুখারী ৪১/৩১৫)

এরূপ লেনদেন সর্বপ্রথম খায়বরে হয়েছে। এজন্য এরূপ লেনদেনের নাম হয়েছে মুখাবারা।

যখন ভাগ-বাটোয়ারার সময় এসে যায় তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উৎপন্ন ফসলের আন্দাজের জন্য আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা.কে প্রেরণ করেন। (আবুদাউদঃ ২/১২৮)

হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা. উৎপন্ন ফসল দু'ভাগে ভাগ করে বলতেন, যে অংশ ইচ্ছা তোমরা নিয়ে নাও। ইয়াহুদীরা এই আদল-ইনসাফ দেখে বলত, আসমান জমিন এরূপ ইনসাফের উপরই প্রতিষ্ঠিত।

৩৯২৪/২৬৫. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. ..... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খায়বারের কৃষিভূমি ও বাগান সেখানকার অধিবাসী ইহুদীদেরকে এ চুক্তিতে প্রদান করেছিলেন যে, তারা ভূমি চাষ করবে এবং ফসল উৎপাদন করবে। বিনিময়ে তার উৎপন্ন ফসলের অর্ধেক তারা লাভ করবে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। হাদীসটি ৩১৩ নং পৃষ্ঠায় গেছে। (বুখারী ঃ ৬১০ পৃষ্ঠা)

٣٩٢٥. حُدَّثَنَا عَبِدُ اللَّهِ بِنُ يُوسِفَ قالاً حدثنَا اللَّيثُ قَالاً حَدثنِى سَعِيداً عَن اَبِى هُرَيرةَ رضى الله عنه لَمَّا فَتُعِمَتُ خَيبرُ اُهْدِيَتُ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ شَاةً فِيهَا سَمَّ۔

৩৯২৫/২৬৬. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. ..... হ্যরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত যে, যখন খায়বার বিজয় হয়ে যায় তখন (ইহুদীদের পক্ষ থেকে) একটি (ভুনা) বকরী রাসূলুল্লাহ্ সা-কে হাদিয়া দেওয়া হয়। সেই বকরীটি ছিল বিষ মেশানো।

উল্লেখ্য খায়বার যুদ্ধে যখন ইয়াহুদীদের জন্য মুসলমানদের আনুগত্য স্বীকার ব্যতীত অন্য কোন পথ বাকী রইল না তখন তারা ঘৃণ্য ষড়যন্ত্রে লিপ্ত হয়। ইয়াহুদী হারিসের কন্যা ও সাল্লামের স্ত্রী যায়নাব একটি বকরীর গোশতে বিষ মিশিয়ে তা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর জন্য হাদিয়া পাঠাল। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বকরীটির গোশত খেলেও বিষ তাঁর কোন ক্ষতি তৎক্ষনাৎ করতে পারেনি বটে, কিন্তু তাঁর সাহাবী বারা ইবনে মা'রর রা. বিষক্রিয়ার ফলে শহীদ হন। ষড়যন্ত্রকারী মহিলা ধরা পড়ার পর প্রথমে তাকে মাফ করে দেওয়া হয়েছিল, কিন্তু পরবর্তীতে যখন বারা রা. মারা গেলেন তখন 'কিসাস' হিসেবে তাকে হত্যা করা হয়। তবে মা'মার র. বর্ণনা করেছন যে, ঐ মহিলা পরে ইসলাম গ্রহণ করেছিল। এ জন্য তাকে ক্ষমা করে দেয়া হয়েছিল। (কাসতাল্লালানী) – অনুবাদক

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল الْمَا فَرَحِتُ خَرِبُ বাক্যে। হাদীসটি সবিস্তারে ৪৪৯ নং পৃষ্ঠায় গেছে। খায়বর বিজয়ের পরেও ইয়াহুদীদের বক্রতা ও গোপন ষড়যন্ত্র অব্যাহত থাকে। সাল্লাম ইবনে মিশকাম ইয়াহুদীর স্ত্রী যায়নব একটি বকরা রান্না করে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামকে হাদিয়া দেয়। তাতে সে বিষ মিশিয়ে দেয়। বিস্তারিত বিবরণের জন্য খায়বর যুদ্ধ দুষ্টব্য।

হযরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা. ছিলেন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আজাদকৃত দাস। কিন্তু এ যায়েদ ছিলেন মূলত আরবী বংশোদ্ধত বনু কালবের লোক। বর্বরতার যুগে শৈশবে কোন জালিম তাকে ধরে গোলাম বানিয়ে মক্কার উকাজ বাজারে এনে বিক্রি করে দেয়। হাকীম ইবনে হিযাম রা. স্বীয় ফুফু হযরত খাদীজা রা. এর জন্য তাকে ক্রয় করে আনেন। হযরত খাদীজা রা. এর সাথে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে বিয়ের পর খাদীজা রা. যায়েদকে তাঁর খেদমতে হাদিয়া রূপে পেশ করেন।

যায়েদ রা. এর পিতা তার বিচ্ছেদে খুবই মনোকষ্ট পেয়েছিলেন। তিনি যায়েদের শোকে ও মনোকষ্টে কানাকাটি করতেন ও কবিতা আবৃত্তি করে ঘুরতেন আর কেঁদে কেঁদে ছেলেকে তালাশ করে বেড়াতেন। অবশেষে যখন তার পরিবারের লোকজন ঠিকানা জানতে পারলেন তখন হযরত যায়েদ রা. এর পিতা, চাচা ও ভাই রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে পৌঁছে বললেন, আপনি বিনিময় নিয়ে তাকে আমাদের নিকট অর্পণ করুন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, বিনিময়ের প্রয়োজন নেই। সে যদি তোমাদের সাথে যেতে চায় তবে খুশিতে নিয়ে যাও। যায়েদ রা. কে জিজ্ঞেস করলেন, তখন তিনি বললেন, আমি প্রয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছ থেকে যেতে চাই না। তিনি আমাকে মাতা-পিতার চেয়েও বেশি কামনা করেন। রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে আজাদ করে দেন এবং পোষ্যপুত্র বানিয়ে নেন এবং তার লালন-পালন করেন। তৎকালীন প্রচলন অনুযায়ী তাঁকে লোকজন যায়েদ ইবনে মুহাম্মদ ডাকতে শুরু করে। কুরুআনে হাকীম এটাকে জাহিলিয়তের কু-প্রথা ও ভ্রান্ত রীতি সাব্যস্ত করে তা নিষেধ করে দেয় এবং নির্দেশ দেয়

এ আয়াত অবতীর্ণ হওয়ার পর সাহাবায়ে কিরাম তাকে যায়েদ ইবনে মুহাম্মদ বলা পরিহার করে যায়েদ ইবনে হারিসা বলতে শুরু করেন।

# হ্যরত যায়েদ রা. এর বিশেষ মর্যাদা

পূর্ণ কুরআনে আম্বিয়া আ. ছাড়া কোন বড় অপেক্ষা বড় সাহাবীর নামও উল্লেখ করা হয়নি। এ বিশেষ মর্যাদা শুধু হযরত যায়েদ রা.-কে দান করা হয়েছে যে, তার নাম সুস্পষ্ট ভাষায় কুরআনে উল্লেখিত হয়েছে। ইরশাদ হয়েছে- فَلَمَّا قَضَى زَيدُ مِنهَا وَطُرَا الآية (সূরা আহ্যাব ঃ আয়াত-৩৭)

এর হিকমত কেউ কেউ এই বর্ণনা করেছেন যে, কুরআনের নির্দেশ অনুযায়ী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে তাঁর পিতৃত্বের সম্পর্ক বাদ দেয়া হয়েছে। অতএব, একটি বিরাট সম্মান থেকে তিনি বঞ্চিত হয়েছেন। আল্লাহ তা'আলা এর বিনিময় এভাবে দিয়েছেন যে, কুরআনে কারীমে তাঁর নাম উল্লেখ করেছেন যায়েদ কুরআন শরীফের একটি শব্দ। ফলে এর প্রতিটি হরফের পরিবর্তে হাদীসের প্রতিশ্রুতি অনুযায়ী ১০টি নেকী আমলনামায় লিপিবদ্ধ করা হয়। তাঁর নাম যখন কুরআনে পড়া হবে তখন শুধু নামটি উচ্চারণের কারণেই ৩০টি করে নেকি পাবে।

হযরত যায়েদে রা.-কে কয়েকটি যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেনাপতি নিযুক্ত করে প্রেরণ করেছেন। যেমন, হযরত সালামা ইবনে আকওয়া রা. থেকে বর্ণিত আছে, আমি যায়েদে ইবনে হারিসা রা. এর সাথে ৭টি যুদ্ধ করেছি, যেগুলোর সেনাপ্রধান ছিলেন হযরত যায়েদে রা.। (বুখারী ঃ ২/৬১২)

- ১. সর্ব প্রথম নজদ অভিমুখে জুমাদাল উখরা পঞ্চম হিজরীতে,
- ২. বনু সুলাইম অভিমুখে রবিউস সানী ষষ্ঠ হিজরীতে.
- ৩. কুরাইশ কাফেলা অভিমুখে জুমাদাল উলা ৬ হিজরীতে,
- ৪. বনু সালাবা অভিমুখে জুমাদাস সানী ৬ হিজরীতে,
- ৫. হাসমা (একটি স্থানের নাম) অভিমুখে ৬ হিজরীতে,
- ৬. ওয়াদিল কুরা অভিমুখে রমযান ৬ হিজরীতে,
- ৭. বনু ফাযারা অভিমুখে। (ফাত্হ, উমদাতুল কারী)

হাফিজ আসকালানী র. বলেন, এখানে ইমাম বুখারী র. এর উদ্দেশ্য এই সর্বশেষ যুদ্ধই। যাকে বলে সারিয়ায়ে উদ্দে কিরফা।

উম্মে কিরফা (কাফের নিচে যের, রায়ের উপর জ্যম, পরবর্তীতে ফা।) এটি এক মহিলার উপনাম। যার আসল নাম ছিল ফাতিমা বিনতে রাবীআ। এ মহিলা ছিল বনু ফাযারার নেত্রী। এ যুদ্ধকে সারিয়্যায়ে বনু ফাযারাও বলতে পারেন।

#### সারিয়ায়ে উম্মে কিরফা

হযরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা. বাণিজ্যের উদ্দেশ্যে শাম গিয়েছিলেন। সাহাবায়ে কিরামের মাল সম্পদও তাঁর সাথে ছিল। প্রত্যাবর্তনকালে বনু ফাযারার লোকজন তাঁকে মেরে আহত করে এবং সমস্ত মালসামান ছিনিয়ে নেয়। হযরত যায়েদ রা. মদীনায় ফিরে এলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের দমনের জন্য হয়রত যায়েদ রা. এর নেতৃত্বে একটি বাহিনী পাঠান। এবার হয়রত যায়েদ রা. বনু ফাযারা থেকে প্রতিশোধ নেন। কিছু সংখ্যককে হত্যা করেন, অবশিষ্টরা পালিয়ে যায়। হাফিজ আসকালানী র. লিখেন, বনু ফাযারার নেত্রী উন্মে কিরফাকে হয়রত যায়েদ রা. দু'টি ঘোড়ার লেজে বেঁধে টেনে আনেন। ফলে সে টুকরো টুকরো হয়ে যায়। তার এক কন্যা ছিল খুবই রূপসী। তাকে প্রেফভার করে মহিলাদের সাথে মদীনায় নিয়ে আসেন।

٣٩٢٦. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدثنَا يَحْيَى بِنُ سَعيدٍ قَالَ حدثنَا سُفَيَانُ بِنُ سَعِيدٍ حَدثنَا عَبدُ اللهِ عَنْ أَسُعيدٍ حَدثنَا عَبدُ اللهِ عَنْ ابنُ عَمَرُ رَضِى اللهُ عَنْهُمَا قَالَ امَّرُ رَسُولَ اللّهِ عَنْ أَسُامَةً عَلَىٰ قَومٍ فَطَعَنُوا فِي اللهُ عَنْهُمَا قَالَ امَّرُ رَسُولَ اللّهِ عَنْ أَسُامَةً عَلَىٰ قَومٍ فَطَعَنُوا فِي إِمَارِتِهِ فَقَدُ طَعَنْتُم فِي إِمَارَةٍ إَبِيهِ مِن قَبلِهِ وَآيُمُ اللّهِ لَقَدُ كَانَ فِي المَارِقِهِ لَقَدُ كَانَ خِلِيقًا لِلإَمَارَةِ وَإِنْ كَانَ مِن اَحَبّ النَاسِ التَّي بَعُدَه ـ خَلِيقًا لِلإَمَارَةِ وَإِنْ كَانَ مِن اَحَبّ النَاسِ التَّي بَعُدَه ـ

৩৯২৬/২৬৭. মুসাদ্দাদ র. ..... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উসামা (ইবনে যায়েদ) রা-কে (নেতৃস্থানীয় মুহাজির ও আনসারীদের সমন্বয়ে গঠিত) একটি বাহিনীর আমীর নিযুক্ত করেছিলেন। লোকজন তাঁর আমীর নিযুক্ত হওয়ার উপর সমালোচনা শুরু করলে (যে এতো কম বয়স্ক ছেলে কিংবা দাসপুত্র) নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আজ তোমরা তার (উসামা বিন যায়েদ রা. এবং আমীর নিযুক্ত হওয়ার ব্যাপারে সমালোচনা করছ, অবশ্য ইতিপূর্বে তোমরা তার পিতার আমীর নিযুক্ত হওয়ার ব্যাপারেও সমালোচনা করেছিলে। আল্লাহ্র কসম, উসামার পিতা যায়িদ ইবনে হারিসা ছিল আমীর হওয়ার জন্য যথাযোগ্য এবং আমার কাছে সবচেয়ে প্রিয়। তার মৃত্যুর পর এ (উসামা ইবনে যায়েদ) আমার নিকট বেশি প্রিয় ব্যক্তি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল - فَقَدُ طَعَنْتُم فِي إِمَارَةِ ٱلِبِيِّهِ مِنْ قَبِلِه वाका । হাদীসটি মানাকিবে ৫২৮ পৃষ্ঠায় এসেছে ৷

আল্লামা আইনী র. হাদীসের উপরোক্ত মিলের ব্যাপারে অসন্তোষ প্রকাশ করেন। তিনি বলেন, ইমাম বুখারী র. এর উদ্দেশ্য فَعَدُ طَعَنَتُم বাক্যে। অথচ এমতাবস্থার হযরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা. এর কোন আলোচনাই আর্সে না। অতএব, অধ্যের মতে শুধু সে উত্তরটিই সহীহ। যেটি হাফিজ আসকালানী র. ফাতহুল বারীতে বর্ণনা করেছেন। এসব ভর্ৎসনাকারীদের নেতা ছিলেন আইয়াশ ইবনে রাবী আ। তিনি বলেছেন, একজন কম বয়য় বালককে বড় বড় মুহাজিরদের আমীর ও অফিসার বানিয়ে দেয়া হয়েছে। অতঃপর অন্যরাও কথাবার্তা বলতে শুকু করল। হযরত উমর রা. এর নিকট এ সংবাদ পৌছলে তিনি তা প্রত্যাখ্যান করেন এবং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে অবহিত করেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ক্ষিপ্ত হন এবং উপরোক্ত খুৎবা শুনান। এটাকেই বলে জাইশে উসামা।

ওফাত রোগে আক্রান্ত হলে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওসিয়ত করেন যেন, উসামার সৈন্য রওয়ানা করিয়ে দেন।

উসামা রা. কে আমীর বানানোর ক্ষেত্রে স্বার্থ এই ছিল যে, তাঁর মাতাপিতা কাফিরদের হাতে মারা গিয়েছিলেন। উসামার মন জয় ছাড়াও এটাও মনে ছিল যে, তিনি স্বীয় পিতার শাহাদাতের কথা শ্বরণ করে সেসব কাফিরের বিরুদ্ধে মনখুলে লড়াই করবেন।

এ হাদীস থেকে এ মাসআলাটিও উৎসারিত হয় যে, উত্তম ব্যক্তির বিদ্যমানেও তার চেয়ে নিচু পর্যায়ের লোকের আমীর হওয়া জায়েয আছে। কারণ হয়রত আবু বকর রা. ও উমর রা. নিঃসন্দেহে উসামা রা. অপেক্ষা উত্তম ছিলেন।

২২০৭. অনুচ্ছেদ ঃ উমরাতুল কাযার বর্ণনা

٢٢٠٧. بَابُ عُمْرَةِ القَضَاءِ

#### একটি সন্দেহ ও এর অপনোদন

এখানে একটি সন্দেহ হয়, এটি হল কিতাবুল মাগাযী। অতএব, এখানে তো শুধু যুদ্ধ ও সারিয়্যার আলোচনা সঙ্গত ছিল। উমরার বিবরণ কিরূপে ও কেন এল।

উত্তর ঃ রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই উমরায়ে কাযার জন্য সশস্ত্র অবস্থায় বেরিয়েছিলেন। কারণ, হতে পারে কুরাইশের কাফিররা চুক্তি ভঙ্গ করবে এবং ষড়যন্ত্র করবে। অতএব, সতর্কতামূলক যুদ্ধের সাজ-সরঞ্জাম সাথে নিয়ে বের হন। যেহেতু রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অন্ত্রশন্ত্র সহ সপ্তম হিজরীতে যিলকদ মাসে উমরাতুল কাযার জন্য বেরিয়েছিলেন সেহেতু এটিকে মাগায়ী পর্বে বর্ণনা করা হয়েছে। কারণ, গায়ওয়ার জন্য বাস্তব লড়াই শর্ত নয়।

'ইবনে আসীর র. বলেন, যেহেতু উমরাতুল কাযার মূল কারণ ছিল গাযওয়ায়ে হুদাইবিয়া, সেহেতু ইমাম বুখারী র. উমরাতুল কাযাকে মাগাযীতে অন্তর্ভুক্ত করেছেন।'

# উমরাতৃল কাযা ঃ সপ্তম হিজরী

হুদাইবিয়ার সন্ধিতে কুরাইশের সাথে পারস্পরিক চুক্তি হয়েছিল যে, এ বছর উমরা ছাড়া ফিরে চলে যাবেন আগামী বছর উমরার জন্য আসবেন। উমরা করে তিন দিনে ফিরে চলে যাবেন। সেহেতু নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সপ্তম হিজরীতে যিলকদ মাসের চাঁদ দেখে সাহাবায়ে কিরামকে নির্দেশ দেন সে উমরার কাযার জন্য রওয়ানা হতে, যা থেকে পৌত্তলিকরা হুদাইবিয়ায় মসজিদে হারাম থেকে বাধা দিয়েছিল। রাসূলুল্লাহ

সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আরও নির্দেশ দিয়েছেন যে, যারা হুদাইবিয়ায় শরীক ছিল তাদের কেউ যেন থেকে না যায়। ফলে এ সময়ে যারা শহীদ হয়েছেন কিংবা ওফাত লাভ করেছেন, তারা ছাড়া অন্য কেউ অবশিষ্ট্য থাকেন নি।

এরপভাবে ২০০০ লোকের একটি বাহিনী নিয়ে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কা মুয়াজ্জমা অভিমুখে রওয়ানা হন। হযরত আসকালানী র. বলেন—

হাকিম র. ইকলীলে বলেন, মুতাওয়াতির হাদীসসমূহ দ্বারা প্রমাণিত হয় যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যিলকদের চাঁদ দেখে স্বীয় সাহাবায়ে কিরামকে এই উমরা কাষার নির্দেশ দেন। গত বছর হুদাইবিয়ায় কুরাইশের বাধা দেয়ার কারণে, উমরা করতে পারেননি। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এটাও বলেছিলেন যে, যারা এ সময়ের মধ্যে শহীদ হয়েছে অথবা ওফাত পেয়েছে তারা ছাড়া সবাই যেন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে উমরা কাষা করার জন্য রওয়ানা হন। তাছাড়া, এদের ছাড়া আরো কিছু সংখ্যক লোকও প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে উমরা কাষা করার জন্য রওয়ানা হন। যাদের সর্বমোট সংখ্যা মহিলা এবং শিশুদের ছাড়া ছিল ২ হাজার।

তিনি যুলহুলায়ফায় পৌঁছে ইহরাম বাঁধেন ও তালবিয়া (লাব্বাইক) বলেন। তিনি সাহাবায়ে কিরামসহ বাতনে ইয়াজাজ ( اَلَّ الْحَبِّ এর ওজনে। এটি মক্কা শরীফ থেকে ৮ মাইল দূরে অবস্থিত একটি স্থানের নাম।) নামক স্থানে পৌঁছলে কুরাইশের কাফিররা অস্ত্রশস্ত্র দেখে বলল, এতো যুদ্ধের ইচ্ছা মনে হচ্ছে। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, না, সিদ্ধি বহাল আছে, তিনি তলোয়ার ছাড়া অন্যান্য অস্ত্র বাতনে ইয়াজাজে পরিহার করেন এবং (অস্ত্রশস্ত্রের) হেফাজতের জন্য ২০০ লোকের একটি বাহিনী নিযুক্ত করেন। সাহাবীগণসহ তিনি লাব্বাইক বলতে বলতে হেরেমের দিকে অগ্রসর হন। হযরত আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাসওয়া নামক উটনীর লাগাম ধরে নিম্নোক্ত কাব্য আবৃত্তি করতে করতে যাচ্ছিলেন—

خَلُّواَبِنِي الكُفَّارِ عَنْ سِبِيلِه \* قَدُ ٱنْزِلَ الرَحْمَنُ فِي تَنزِيلِهِ .

'হে কাফির সন্তানরা! রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পথ ছেড়ে দাও। আল্লাহ্ রাব্বুল আলামীন কুরআনে কারীমে এ হুকুম অবতীর্ণ করেছেন।'

'যে, সর্বোত্তম কতল হল, যেটি আল্লাহ্র রাস্তায় হয়। আমরা তোমাদের বিরুদ্ধে জিহাদ ও লড়াই করছি তাঁরই হুকুম অনুযায়ী।' کَمَا قَتَلُنَاکُم عَلَى تَنْزِيلِهِ ۔

'যেমন আমরা তোমাদের বিরুদ্ধে লড়াই করেছি নাযিলকৃত কুরআন অনুযায়ী।'

আল্লামা যুরকানী র. عَلَى تَاوِيلِهِ এবং عَلَى تَاوِيلِهِ এর অর্থ বর্ণনা করেছেন عَلَى تَاوِيلِهِ এবং عَلَى إِنْكَارِ تَاوَيِلِهِ এবং وَعَلَى إِنْكَارِ تَاوَيِلِهِ অর্থাৎ, আমরা তোমাদের বিরুদ্ধে জিহাদ ও লড়াই করছি তাঁর হুকুম ও তাঁর নাযিলকৃত কুরআন না মানার কারণে। বায়হাকী র. এর উপর আরও কিছু সংযুক্ত করেছেন। কারোও ইচ্ছা হলে ফাতহুল বারীতে দেখতে পারেন।

হযরত উমর রা. বললেন, ইবনে রাওয়াহা! তুমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে এবং আল্লাহ্র হেরেমে কবিতা পড়ছ? প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, উমর! থাম। সে কাব্য কাফিরদের গায়ে তীর বর্ষণের চেয়েও কঠোরতর। (তিরমিযী। ইমাম তিরমিযী র. বলেছেন, হাদীসটি হাসান গরীব)

এসব বিস্তারিত আলোচনা ফাতহুল বারী ঃ (৭/৩৮৩)-তে বিদ্যমান রয়েছে।

অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দিলেন, এটা পড়-

আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা. এর সাথে অন্যান্য সাহাবীও এসব শব্দ পড়তে পড়তে যাচ্ছিলেন।

এভাবে মক্কা মুকাররমায় প্রবেশ করলেন, বায়তুল্লাহ তাওয়াফ করলেন, সাফা-মারওয়ার মাঝে কুরবানীর পশু কুরবানী করলেন ও হালাল হয়ে গেলেন। এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কিছু লোককে নির্দেশ দিলেন, তারা যেন বাতনে ইয়াজাজে চলে যান। আর যাদেরকে অস্ত্রশস্ত্রের হেফাজতের জন্য সেখানে রেখে আসা হয়েছিল, তারা যেন এসে তাওয়াফ ও সাঈ করেন। একথা বলে কাবা শরীফে প্রবেশ করেন। জোহর পর্যন্ত ভিতরেই থাকেন। নবীজী (সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম)-এর নির্দেশে কাবা গৃহের ছাদের উপর হযরত বিলাল রা. জোহরের আযান দেন। (সীরাতে মুন্তফা– আত-তাবাকাতুল কুবরা)

কুরাইশ যদিও চুক্তিরূপে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে উমরা করার অনুমতি দিয়েছে, কিন্তু ভীষণ ক্রোধ এবং চরম হিংসার কারণে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথীদের দেখতে পারেনি। এজন্য কুরাইশ নেতৃবৃন্দ এবং তাদের বড় বড় লোকেরা মক্কা মুকাররমা ছেড়ে পাহাড়ে চলে যায়।

#### নামকরণের কারণ

- এ উমরাকে উমরাতুল কাযা কেন বলা হয়? এ সম্পর্কে বিভিন্ন উক্তি রয়েছে-
- ১. প্রথম এবং আসল কারণ তো সেটি যেটি আমি উমরাতুল কাযার ঘটনায় বর্ণনা করেছি। কারণ, সহীহ হাদীসসমূহ দ্বারা এ বিষয়টি ভালরূপে স্পষ্ট হয়ে যায় যে, কোন কারণে, উমরা ও হজ্জ করতে না পারলে পরবর্তী বছর এর কাযা ওয়াজিব হয়ে যায়। ইমামে আজম আবু হানীফা র.-এর মাযহাবও এটাই। ফলে ৬ হিজরীর উমরায়ে হুদাইবিয়ার কাযা সপ্তম হিজরীতে উমরাতুল কাযা নামে পূর্ণ করা হয়েছে।

বাকী রইল সংখ্যায় উমরায়ে হুদাইবিয়া স্বতন্ত্র। ফলে সওয়াব হিসাবে উমরা চারটি।

২. দ্বিতীয় উক্তি হল- এটিকে উমরাতুল কাযা এজন্য বলে যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কুরাইশের কাফিরদের সাথে যে কাযা তথা ফয়সালা করেছিলেন সে মুতাবিক আদায় করা হয়েছে।

এই মতবিরোধের কারণ ও ভিত্তি হল— অবরোধের মাসআলা। শাফিঈদের মতে, কুরবানী ওয়াজিব, কিন্তু কাযা ওয়াজিব নয়। কিন্তু হানাফীরা এর পরিপন্থী। কারণ, তাদের মতে, কাযা ওয়াজিব। এ কারণেই নামকরণের কারণে মতবিরোধ। বিস্তারিত বিবরণের জন্য হজ্জ পর্ব দ্রষ্টব্য।

'হযরত আনাস রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে এর আলোচনা করেছেন। !

হাফিজ আসকালানী র. বলেছেন, এর উদ্দেশ্য হল- হ্যরত আনাস রা. এর সে হাদীস, যেটি আবদুর রায্যাক قُنُ اَنْسٍ رضاًنَّ النَّبِيَّ ﷺ دَخُلُ مُكةً فِي عُمْرِ القَضَاءِ वर्ণনা করেছেন- عَنُ اَنْسٍ رضاًنَّ النَّبِيِّ ﷺ دَخُلُ مُكةً فِي عُمْرِ القَضَاءِ

٣٩٢٧. حَدَّثَنَا عُبِيدُ اللّهِ بنُ مُوسَى عَنُ إِسَرائِيلَ عَنُ إِسَحَاقَ عَنِ البَراءِ رَضِى اللهُ عَنهُ قَالَ اِعْتَمُرَ النّبِيُ ﷺ فِي ذِى القَعُدَةِ، فَابَىٰ اَهلُ مَكَّةَ اَن يَدعُوهُ يَدخُلُ مَكَّةَ حَتَىٰ قَاضَاهُمُ عَلَىٰ اَللهِ، اَن يُعِيمَ بِهَا ثَلَاثَةَ آيامٍ، فَلَمَّا كَتَبُوا الْكِتَابُ كَتَبُوا هٰذَا مَاقَاضَى عَلَيهِ مُحَمَّدُ رَسُولُ اللهِ، قَالُوا لاَ نُقِرُ بِهِذَا لَو نَعَلَمُ انَّكَ رَسُولُ اللهِ مَا مَنعَناكَ شَينُنا، وَلَكِنُ انْتَ مُحَمدُ بنُ عَبدِ اللهِ، فَالُوا لاَ نُقِرُ بِهِنَا لَو نَعلَمُ انَّكَ رَسُولُ اللهِ مَا مَنعَناكَ شَينُنا، وَلَكِنُ انْتَ مُحَمدُ بنُ عَبدِ اللهِ، فَالَا لِعَلَيّ امْحُ رَسُولُ اللهِ وَانَا مُحَمدُ بنُ عَبدِ اللهِ، ثم قَالَ لِعَلِيّ امْحُ رَسُولُ اللهِ، قَالَ عَلِيَّ لاَ وَاللهِ لاَ امْحُولُ اللهِ اللهِ وَانَا مُحَمدُ بنُ عَبدِ اللهِ، وَليَسَ يَحْسُنُ يَكُتُبُ اللهِ، فَالَا مَاقَاضَى مُحَمدُ بنُ عَبدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الل

فَلُمَّا دَخُلُهَا وَمُضَى الآجَلُ أَتُوا عَلِيًّا، فَقَالُوا قُل لِصَاحِبِكَ أُخْرُجُ عَنَا، فَقَدُ مَضَى الآجَلُ، فَخَرُجَ النَبِيُ عَلَيْ، فَتَبِعَتُهُ إِبُّنَةُ حَمُزَةَ تُنَادِى يَاعَمِ إِياعَمِ فَينَاوُلَهَا عَلِيَّ وَزَيدَ وَجَعِفر، فَالْاَ عَلِيَّ انْنَا اخْذَتُهَا لِفَاظِمَةَ دُونَكِ ابنَةً عَمِّكِ حَمَلَتُهَا، فَاخْتَصَم فِيهَا عَلِيَّ وَزَيدَ وَجَعِفر، قَالاً عَلِيَّ انَا اخْذَتُهَا وَقَالاً إِنَا اخْذَتُها وَقَالاً بَعَنِي بِنَتُ عَمِّى، وَقَالاً جَعِفر إِبنَةُ عُمِمَى وَخَالتُها تَحْتِي، وَقَالاً زِيدٌ إِبنة أَخِي، فَقَاطلى بِهَا النَّيكُ عَلَى النَّا الخَذَةُ بِمَنْ لِلهِ الْإِنَّ وَقَالاً لِعَلِيّ انْتَ مِنِي وَانَا مِنك، وقَالاً لِجَعِفر النَّهُ الْجَعِفر النَّا عَلَي الْاَتَ عَلَى الْاَتَعَالَةُ بِمَنْ لِلهِ الْأَنِ الْعَلَيّ انَتَ مِنِي وَانَا مِنك، وقَالاً لِجَعِفر النَّا عَلَيْ اللهُ الْعَلَيْ الْتَعَرُوجَ بِنَتَ حُمْزَةً؟ قَالَ النَّا الْخَلَالَةُ اللهُ الْمَنْ عَلَى الْاَتَعَالَةُ اللهُ الْمَنْ الْمَنْ الْمَنْ الْمَنْ الْمَنْ الْمَا الْمَنْ الْمَنْ الْمَنْ الْمَنْ الْمَنْ الْمُنْ الْمُلِيّ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَا الْمَنْ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالَةُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِي الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَلِي الْمَالِقُ الْمَالَةُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمَالِقُ الْمَاعِةِ مِنَ الرَضَاعَةِ .

ত৯২৭/২৬৮. 'উবায়দুল্লাহ্ ইবনে মুসা র. ..... হযরত বারা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যিলক'দ মাসে উমরা আদায় করার ইচ্ছায মক্কা অভিমুখে রওয়ানা করেন। মক্কাবাসীরা তাঁকে মক্কা নগরীতে প্রবেশের অনুমতি দিতে অস্বীকৃতি জানাল। অবশেষে তিনি তাদের সঙ্গে এ কথার উপর সিদ্ধি-চুক্তি সম্পাদন করেন যে, (আগামী বছর উমরা পালন করতে এসে) তিনি মাত্র তিন দিন মক্কায় অবস্থান করেবন। মুসলিমগণ সিদ্ধিপত্র লেখার সময় এভাবে লিখেছিলেন, আর্লাহ্র রাসূল মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের সঙ্গে এ সিদ্ধি করেছেন। ফলে তারা (কথাটির উপর আপত্তি তুলে) বলল, আমরা তো এ কথা (মুহাম্মদ আল্লাহ্র রাসূল) স্বীকার করিনি। যদি আমরা আপনাকে আল্লাহ্র রাসূল বলে স্বীকারই করতাম তা হলে মক্কা প্রবেশে মোটেই বাধা দিতাম না। বরং আপনি তো মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ। তখন তিনি বললেন, আমি আল্লাহ্র রাসূল এবং মুহাম্মদ ইবনে 'আবদুল্লাহ (উভয়টিই এবং উভয়ের কোন বিরোধ নেই। বরং ওতপ্রোত সম্পর্ক)। তারপর তিনি আলী রা-কে বললেন, রাসূলুল্লাহ্ শল্টি মুছে ফেল। আলী রা. উত্তর করলেন, আল্লাহ্র কসম, আমি কখনো এ কথা মুছতে পারব না। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন নিজেই চুক্তিপত্রটি হাতে নিলেন। তিনি (আক্ষরিকভাবে) লিখতে জানতেন না, তবুও তিনি (তার এক মু'জিযা হিসেবে)

লিখে দিলেন যে, মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ্ এ চুক্তিপত্র সম্পাদন করে দিয়েছেন যে, তিনি কোষবদ্ধ তরবারি ব্যতীত অন্য কোন অস্ত্র নিয়ে মক্কায় প্রবেশ করবেন না। মক্কার অধিবাসীদের কেউ তাঁর সাথে যেতে চাইলেও তিনি তাকে সঙ্গে নিয়ে যাবেন না। তাঁর সাথীদের কেউ মক্কায় (পুনরায়) অবস্থান করতে চাইলে তিনি তাকে বাধা দেবেন না।

(পরবর্তী বছর সন্ধি অনুসারে ৭ম হিজরীতে) যখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ক্বাযা উমরা পালনোদ্দেশ্যে মক্কায় প্রবেশ করলেন এবং নির্দিষ্ট মেয়াদ অতিক্রম হল তখন মুশরিকরা আলী রা.-এর কাছে এসে বলল, আপনার সাথী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বলুন যে, নির্ধারিত সময় অতিক্রান্ত হয়ে গেছে। তাই তিনি যেন আমাদের নিকট থেকে চলে যান। নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সে মতো প্রত্যাবর্তন করলেন। এ সময়ে হামযা রা-এর কন্যা চাচা চাচা বলে ডাকতে ডাকতে তার পেছনে ছুটল। আলী রা. তার হাত ধরে তুলে নিয়ে ফাতিমা রা-কে দিয়ে বললেন, তোমার চাচার কন্যাকে নাও। ফাতিমা রা. বাচ্চাটিকে তুলে নিলেন। (কাফেলা মদীনা পৌঁছার পর) বাচ্চাটির প্রতিপালন নিয়ে আলী, যায়িদ (ইবনে হারিসা) ও জা'ফর ইবনে আবু তালিব রা-এর মধ্যে বাদানুবাদ আরম্ভ হয়ে গেল। আলী রা. বললেন, আমি তাকে (প্রথমে) কোলে করে সাথে নিয়েছি এবং সে আমার চাচার কন্যা (তাই সে আমার কাছে থাকবে)! জাফর দাবি করলেন, সে আমার চাচার কন্যা এবং তার খালা হল আমার স্ত্রী। যায়িদ ইবনে হারিসা রা. বললেন, সে আমার ভাইয়ের কন্যা (অর্থাৎ, সবাই নিজ নিজ সম্পর্কের ভিত্তিতে নিজের কাছে রাখার অধিকার পেশ করল)। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মেয়েটিকে তার খালার জন্য (অর্থাৎ জা'ফরের পক্ষে) ফয়সালা দিয়ে বললেন (আদর ও লালন-পালনের ব্যাপারে) খালা মায়ের সমপর্যায়ের। এরপর তিনি আলীর দিকে লক্ষ্য করে বললেন. তুমি আমার এবং আমি তোমার ৷ জা'ফর রা-কে বললেন, তুমি দৈহিক গঠন এবং চারিত্রিক গুণে তথা কুদরত সীরাতে আমার মতো। আর যায়িদ রা-কে বললেন, তুমি আমাদের ঈমানী ভাই ও আযাদকৃত গোলাম। আলী রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বললেন, আপনি হামযার মেয়েটিকে বিয়ে করছেন না কেন? তিনি (নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম) উত্তরে বললেন, সে আমার দুধ-ভাই (হাম্যা রা. রাসুল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আপন চাচা এবং দুধ ভাই ছিলেন, সেহেতু তার কন্যা রাস্তলের জন্য হালাল ছিল না)-এর মেয়ে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَالْمَا دَخَلَهَ বাক্যে। এ হাদীসটি সুলহে (সন্ধিতে) ৩৭১–৩৭২ পৃষ্ঠায় গেছে।

ু নির্দার আমর নির্দেশ সূচক শব্দ। وَمَكُو وَمَكُو وَمَكُو وَا الْحَخْو الْحَخْو وَالْحَوْم وَالْحُوْم وَالْحُوم وَالْحُوْم وَالْمُوالُم وَالْحُوْم وَالْحُوْم وَالْحُوم وَالْحُوْم وَالْحُوْم وَالْحُوْم وَالْحُوْم وَالْحُوْم وَالْمُ

٣٩٢٨. حَدَّثَنِى مُحَمَّدُ هُوَا بِنُ رَافِعِ قَالَ حَدَّثَنَا سُرِيجَ قَالَ حَدَّثَنَا فُلَيحُ مَ قَالَ وَحَدَّثَنِى أَبِى قَالَ حَدَّثَنَا فُلَيحُ بِنُ سُلَيمَانَ عَنُ نَافِعِ عَنِ ابْنِ مُحَمدُ بِنُ الحُسَينِ بِنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِى أَبِى قَالَ حَدَّثَنَا فُلَيحُ بِنُ سُلَيمَانَ عَنُ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَر رَضِى اللهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللّهِ عَلَى خَرَجَ مُعَتَمِرًا فَحَالَ كُفّارُ قُريشٍ بَينَهُ وبَينَ البيتِ، فَمَر رَضِى اللهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللّهِ عَلَى خَرَجَ مُعَتَمِرًا فَحَالَ كُفّارُ قُريشٍ بَينَهُ وبَينَ البيتِ، فَنَحَرَ هَذَيهُ وحَلَقَ رَأْسَهُ بِالحُديبِيةِ، وَقَاضَاهُم عَلَى أَن يُعتَمِر العام المُقبِلُ، وَلاَ يَحمِلُ سَلاحًا عَلَيهُمُ إِلاَّ سُيوفًا، وَلاَ يَعَمِلُ اللّهُ مَا أَحَبُوا، فَاعَتَمْرَ مِنَ العَامِ المُقبِلِ، فَدَخَلَهَا كَمَا كَانَ عَلَيْهُمُ إِلاَّ سُيوفًا، وَلاَ يَقْبِمُ بِهَا إِلَّا مَا أَحَبُوا، فَاعَتَمْرَ مِنَ العَامِ المُقبِلِ، فَدُخَلَهَا كُمَا كَانَ صَالَحَهُم، فَلَمَّا أَن اَقَامَ بِهَا ثَلَاثًا أَمْرُوهُ أَن يُخَرِّجُ فَخَرَجَ.

৩৯২৮/২৬৯. মুহাম্মদ ইবনে রাফি' ও মুহাম্মদ ইবনে হুসাইন ইবনে ইবরাহীম রা. ..... ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, উমরা পালনের উদ্দেশ্যে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম (মক্কা অভিমুখে) রওয়ানা করলে কুরাইশী কাফিররা তাঁর এবং বাইতুল্লাহ্র মাঝে প্রতিবন্ধক হয়ে দাঁড়াল অর্থাৎ, তাঁকে বাইতুল্লাহ পর্যন্ত পৌছতে দিল না। কাজেই তিনি হুদাইবিয়া নামক স্থানেই কুরবানীর জন্তু যবেহ্ করলেন এবং মাথা মুগুন করলেন (হালাল হয়ে গেলেন), আর তিনি তাদের সঙ্গে এই মর্মে চুক্তি সম্পাদন করলেন যে, আগামী বছর তিনি উমরা পালনের জন্য আসবেন। কিন্তু তরবারি ছাড়া অন্য কোন অস্ত্র সাথে আনবেন না এবং মক্কাবাসীরা যে ক'দিন ইচ্ছা করবে (তিন দিন) এর বেশি সময় তিনি সেখানে অবস্থান করবেন না। সে মতে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (পরবর্তী বছর উমরা পালন করতে আসলে) সম্পাদিত চুক্তিনামা অনুসারে তিনি মক্কায় প্রবেশ করলেন। তারপর তিন দিন অবস্থান করলে মক্কাবাসীরা তাঁকে চলে যেতে বলে। তাই তিনি (মক্কা থেকে) বেরিয়ে যান।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَاعُتَمُرٌ مِنَ الْعَامِ الْمُقْبِلِ বাক্যে। কারণ, এটি হল উমরাতুল কাযা। হাদীসটি সুলহে ৩৭২ পৃষ্ঠায় গেছে।

٣٩٢٩. حَدَّثَنِي عُثمان بِنَ ابِي شَيْبَة قَالَ حَدَّثَنَا جُرِيرٌ عَن مَنصُورِ عَنُ مُجَاهِدِ قَالَ دَخَلَتُ النَّا وَعُرُوَةُ ابِنُ النَّبِيرِ المسجِد، فَإِذا عَبَدُ اللهِ بِنُ عُمَر رضى الله عَنهُمَا جَالِسُّ إلى حُجَرة عَائِشَة، ثم قَالُ كُمُ إعْتَمَر النَّبِي ﷺ قَالَ اَربَعًا إحداهُنَّ فِي رَجَب، ثُمَّ سَمِعَنَا إسْتِنانَ عَائِشَة قَالُ عُرُوةُ يَا أُمَّ المُومِنِينَ! الاَتسَمَعِينَ مَا يَقُولُ اَبُو عَبِدِ الرَحمٰنِ انْ النَّبِي ﷺ اِعْتَمَر اربع عُمُرةً إلاَّ وَهُو شَاهِدُه، وَمَا اعْتَمَرُ فِي رَجُبُ قَطُّ .

৩৯২৯/২৭০. উসমান ইবনে আবু শায়বা র. ..... হ্যরত মুজাহিদ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি এবং উরওয়া ইবনে যুবাইর রা. মসজিদে নববীতে প্রবেশ করেই দেখলাম হ্যরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. হ্যরত আয়েশা রা-এর হুজরার পাশে বসে আছেন। উরওয়া র. তাঁকে জিজ্ঞেস করলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ক'টি উমরা আদায় করেছিলেন? উত্তরে তিনি বললেন, চারটি। তন্মধ্যে একটি রজবে। এ সময় আমরা (ঘরের ভিতরে) হ্যরত আয়েশা রা-এর মিস্ওয়াক করার আওয়ায শুনতে পেলাম। উরওয়া র. বললেন, হে উমুল মু'মিনীন! আবু আবদুর রহমান (ইবনে উমর) রা. কি বলছেন, তা আপনি শুনেছেন কি যে, নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চারটি উমরা করেছেন? আয়েশা রা. উত্তর দিলেন যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে কয়টি উমরা আদায় করেছিলেন তার সবটিতেই তিনি (ইবনে উমর) তাঁর সাথে ছিলেন। তাই ইবনে উমর রা. ঠিকই বলবেন। তবে তিনি রজব মাসে কখনো উমরা আদায় করেননি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল উৎসারণ করা যায় اَرْبَعًا শব্দ থেকে। কারণ, এ চারটির একটি হল-উমরাতুল কাযা। এ হাদীসটি আবওয়াবুল উমরাতে ২৩৮ পৃষ্ঠায় আরও পূর্ণাঙ্গ আকারে এসেছে।

হযরত আয়েশা রা.-এর এ কথা শুনে হযরত ইবনে উমর রা. নীরব হয়ে যান। যদ্বারা হযরত আয়েশা রা. এর উক্তি সহীহ প্রমাণিত হল।

٣٩٣٠. حَدَّثَنَا عَلِى بُنُ عَبِدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا سُفَيَانُ عَنُ اِسُمَاعِيلُ بِنِ اَبِى خَالِدٍ سَمِعَ ابنَ اَبِى مَا اللهِ سَمِعَ ابنَ اَبِي اَوْفَى يَقُولُ لَمَّا إِعْتَمَرَ رَسُولُ اللِّه ﷺ سَتَرُنَاهُ مِنُ غِلْمَإِنِ الْمُشْرِكِينَ وَمِنهُم اَن يُوَذُوا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ.

৩৯৩০/২৭১. আলী ইবনে আবদুল্লাহ্ র. ..... হযরত ইবনে আবু আওফা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন উমরা (উমরাতুল কাযা) আদায় করছিলেন তখন আমরা তাঁকে মুশরিক ও তাদের যুবকদের থেকে (তাঁর চতুর্দিকে ঘিরে দাঁড়িয়ে) আড়াল করে রেখেছিলাম যেন তারা রাসূলুল্লাহ সা-কে কোন প্রকার কন্ট বা আঘাত দিতে না পারে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল ন ﷺ । এর দ্বারা উদ্দেশ্য তিমরাতুল কাযা। হাদীসটি গাযওয়াতুল হুদাইবিয়াতে ৬০২ পৃষ্ঠায় এসেছে।

এটি হল, মাগাযীর হাদীসগুলোর ২১৫ নং রেওয়ায়াত, যাতে স্পষ্ট বিবরণ রয়েছে যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন সাফা-মারওয়ার মাঝে দৌঁড়ছিলেন তখন আমরা মক্কাবাসীদের থেকে তার হেফাজত করছিলাম। যাতে কেউ তাঁকে কোন প্রকার কষ্ট দিতে না পারে।

٣٩٣١. حُدُّنَنَا سُلَيمانُ بِنُ حَرِبٍ قَالَ حُدَّثَنَا حَمَّاذُ هُوَ ابِنُ زَيدٍ عَنُ أَيتُوبَ عَن سَعيدِ بِنُ جُبَيرٍ عَنِ ابِنِ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما قَدِمَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَاصْحَابُهُ فَقَالَ المسُركُونَ الِّنَهُ يَقَدُمُ عَنِ ابِنِ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما قَدِمَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَاصْحَابُهُ فَقَالَ المسُركُونَ النَّهُ عَلَيهُم عُمَّى يَثِرِبَ، وَامَرهُمُ النَيتُى ﷺ اَنْ يَرمُلُوا الاَشُواطَ المَسُواطَ المَسُواطَ المَسُواطَ المَسْواطَ المَسْواطَ عَلَيهِم - وَزَادَ ابِنُ سلَمَةَ بَنُ الرُكنيِن، وَلَم يَمنَعُهُ اَن يَأْمُرهُم اَنُ يَرمُلُوا الاَشُواطَ كُلَّهَا إِلَّا البَقَاءَ عَلَيهِم - وَزَادَ ابِنُ سلَمَةَ عَنُ الرَّكنيِن، وَلَم يَمنَعُهُ اَن يَأْمُرهُم اَنُ يَرمُلُوا الاَشُواطَ كُلَّهَا إِلَّا البَقَاءَ عَلَيهِم - وَزَادَ ابِنُ سلَمَةَ عَنُ اللّهُ اللهُ لِكُونَ عَنْ سَعِيدِ بِأَن جُبَيْرٍ عَنِ ابِنِ عَبَّاسٍ لَمَّا قَدِمَ النَبِينَ ﷺ لِعَامِهِ اللّذِي اسْتَامُن قَالَ رُمُلُوا لِيرَى المُسْرِكُونَ قُوْتَهُم وَالمُشِركُونَ مِنْ قِبَلَ قُعَيْقِعَانِ -

৩৯৩১/২৭২. সুলাইমান ইবনে হারব র. ..... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং তাঁর সাহাবীগন (উমরাতুল 'কাযা আদায়ের উদ্দেশ্যে মক্কা) গমন করলে মুশরিকর নিজেদের মধ্যে বলাবলি করতে লাগল যে, তোমাদের সামনে এমন একদল লোক আসছে, ইয়াসরিবের জুর যাদেরকে দুর্বল করে দিয়েছে। এজন্য নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবীগণকে প্রথম তিন চক্করে শরীর হেলিয়ে দুলিয়ে চলতে এবং দু'রুকনের মধ্যবর্তী স্থানে স্বাভাবিকভাবে চলতে নির্দেশ দেন। (যাতে মককার মুশরিকরা মুসলমানদের শক্তির আলাজ করতে পারে। অবশ্য তিনি তাঁদেরকে উভয় রুকন তথা রুকনে ইয়ামান ও হাজরে আসওয়াদের মাঝে স্বাভাবিকভাবে চলার নির্দেশ দিয়েছেন। আর সবকটি চক্করেই হেলে দুলে চলার আদেশ করতেন। কিন্তু তাঁদের কষ্টের প্রতি তাঁর অনুভূতিই কেবল তাঁকে এ হুকুম দেয়া থেকে বিরত রেখেছিল।

অন্য এক সনদে ইবনে সালামা র. আইয়ুব ও সাঈদ ইবনে জুবাইর র-এর মাধ্যমে ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, সিদ্ধি সম্পাদনের মাধ্যমে নিরাপত্তা লাভের পরবর্তী বছর যখন নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (মক্কায়) আগমন করলেন তখন মুশরিকরা যেন সাহাবীদের দৈহিক-বল অবলোকন করতে পারে এজন্য তিনি তাঁদের বলেছেন, তোমরা হেলেদুলে তাওয়াফ কর। এ সময় মুশরিকরা কু'আইকি'আন পাহাড়ের দিক থেকে মুসলমানদেরকে দেখছিল।

স্মর্তব্য ঃ ইয়াসরিব মদীনার পুরাতন নাম। এ অঞ্চলে দীর্ঘদিন পূর্ব থেকেই এক প্রকার জ্বরের প্রাদুর্ভাব থাকত। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মদীনায় আগমনের পর তাঁর দোয়ার ফলে সেটি মদীনা থেকে দূর হয়ে যায়। পৌত্তলিকরা ঐ জ্বরের প্রতি ইঙ্গিত করেই বলেছিল মুসলমানরা দুর্বল হয়ে গেছে। তাই রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবীদেরকে রমল করার আদেশ দিলেন, যেন তাঁদের শৌর্য-বীর্য অবলোকন করে মুশরিকরা হতভম্ব হয়ে পড়ে। আর যেহেতু তারা কুআয়কিআন পর্বত থেকেই মুসলমানদের দিকে তাকিয়েছিল আর সেখান থেকে দু'রুকনের মধ্যবর্তী স্থানটি দেখা যেত না, এ কারণে তিনি সাহাবীগণকে এ স্থানে স্বভাবিকভাবে হেঁটে যেতে নির্দেশ দিয়েছেন। অনুবাদক উফিয়া আনহ্

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল উৎসারণ করা যায় وَاصَحَابُهُ وَاصَحَابُهُ বাক্য থেকে। অর্থাৎ, উমরাতুল কাযার জন্য তিনি মক্কায় তাশরীফ এনেছেন। এ হাদীসটি হজ্জের ২১৮ পৃষ্ঠায় গেছে।

وَفَدَ ঃ ওয়াও এর উপর যবর, খায়ের উপর জযম। অর্থাৎ, সম্প্রদায়। কুআইকিআন মক্কার একটি পাহাড়। যেখান থেকে পৌত্তলিকরা দেখছিল। মুসলিমের একটি রেওয়ায়াতে এতটুকু অতিরিক্ত আছে যে, এসব পৌত্তলিক বলতে লাগল, এরা তো শক্তিশালী ও মজবুত।

٣٩٣٢. حُدَّنَنَا مُحَمدُ عَن سُفَيَانَ بِن عُيينَنَةَ عَن عَمرِو عَنُ عَطَاءِ عَنِ ابنِ عَبَاسٍ رضى الله عنهما قَالَ إِنَّمَا سَعَى النَبِيِّ ﷺ بِالبَيْتِ وَبَيْنَ الصَفَا وَالْمَرُوةِ لِيرِي المُشِرِكِيْنَ قُوتَهُ .

৩৯৩২/২৭৩. মুহাম্মদ র. ...... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বাইতুল্লাহ্ এবং সাফা ও মারওয়া-এর মধ্যখানে এ জন্যই প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম 'সায়ী করেছিলেন (দ্রুত হেটেছিলেন), যেন মুশরিকদেরকে তাঁর শৌর্য-বীর্য অবলোকন করাতে পারেন।

ব্যাখ্যা ঃ এটাও ভিন্ন সনদে হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর রেওয়ায়াত।

٣٩٣٣. حَدَّثَنَا مُوسَى بُنُ إِسمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا وُهَيْبُ قَالَ حَدَّثَنَا أَيْوَبُ عَنُ عِكْرَمةً عَنِ ابُنِ عَباسٍ رض قَالَ تَزَوَّجُ النَبِيُّ عَلَيْهُ مَيْمُونَة وَهُو مُحِرَم وَبَنَى بِهَا وَهُو حَلال وَمَاتَتُ بِسَرَفِ \* وَزَادَ ابنُ إِسُحَاقَ حَدَّثَنِي ابنُ إَبِي نَجِيتُح وَابَانُ بِنُ صَالِحٍ عَنْ عَطاءٍ وَمُجَاهِدٍ عَنِ ابنِ عَباسٍ تَزَوَّجُ النَبِي السُحَاقَ حَدَّثَنِي ابنُ إَبِي نَجِيتُح وَابَانُ بِنُ صَالِحٍ عَنْ عَطاءٍ وَمُجَاهِدٍ عَنِ ابنِ عَباسٍ تَزَوَّجُ النَبِي اللَّهِ مَيْمُونَة فِي عُمْرة القَضَاءِ.

৩৯৩৩/২৭৪. মুসা ইবনে ইসমাঈল রা. ....... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইহরাম অবস্থায় হ্যরত মায়মুনা রা-কে বিয়ে করেছেন এবং (ইহরাম খোলার পরে) হালাল অবস্থায় তিনি তাঁর সাথে বাসর যাপন করেন। মায়মুনা রা. (মক্কার নিকটেই) সারিফ নামক স্থানে ইন্তিকাল করেছেন। (যেখানে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে তাঁর সর্বপ্রথম বাসর হয়েছে। আসমা আইনীর উক্তি মতে এটি মক্কা থেকে ছয় মাইল দূরে অবস্থিত।)

[ইমাম বুখারী র. বলেন] অপর একটি সনদে ইবনে ইসহাক ইবনে আবু নাজীহ্ ও আবান ইবনে সালিহ-আতা ও মুজাহিদ র-ইবনে আব্বাস রা. থেকে অতিরিক্ত এতটুকু বর্ণনা করেছেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উমরাতুল কাযা আদায়ের সফরে হয়রত মায়মুনা রা-কে বিয়ে করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এ হিসেবে যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে হযরত মাইমুনা রা. এর বিয়ে হয়েছিল উমরাতুল কাযায় ।

হাদীসটি আবওয়াবুল উমরায় ২৪৮ পৃষ্ঠায় এসেছে।

# মুহ্রিমের বিয়ে

ইহরাম অবস্থায় মৃহ্রিমের জন্য বিয়ে করা জায়েয কিনা এ বিষয়ে মতবিরোধ রয়েছে। ইমামে আজম আবু হানীফা, আবু ইউসুফ, মৃহাম্মদ, ইবরাহীম নাখঈ, সৃফিয়ান সাওরী, আতা ইবনে আবু রাবাহ, মাসরুক এবং ইকরামা র. প্রমুখের মতে, বিয়ে বৈধ। অবশ্য ইহ্রাম অবস্থায় সহবাস বৈধ নয়। হযরত ইবনে আব্বাস, ইবনে মাসউদ, আবু হ্রায়রা, আনাস, উম্মুল মুমিনীন হযরত আয়েশা রা. থেকে এটাই প্রমাণিত। ইমামত্রয়, ইমাম আওযাঈ, সাঈদ ইবনে মুসাইয়্যিব র. প্রমুখের মতে, মৃহ্রিমের জন্য ইহরাম অবস্থায় বিয়ে বৈধ নয়, বরং বাতিল এবং অন্যের বিয়ে করানোও বৈধ নয়। এটাই প্রমাণিত হযরত উমর, আলী ও ইবনে উমর রা. থেকে। (উমদাতুল কারী ঃ ১০/১৯৫)

এই ইখতিলাফের মূল বুনিয়াদ এর উপর যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত মাইমুনা রা.-কে ইহরাম অবস্থায় বিয়ে করেছেন, না হালাল অবস্থায়?

এ ব্যাপারে সবাই একমত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত মাইমুনা রা. কে উমরাতুল কাযায় বিয়ে করেছেন।

প্রথম দলের দাবি হল- এ বিয়ে হয়েছিল ইহরাম অবস্থায়। দ্বিতীয় দলের দাবি হল- এটি হয়েছিল হালাল অবস্থায়। ইমাম বুখারী র. এর ঝোঁক প্রথম দলের দিকেই বুঝা যায়। কারণ, ইমাম বুখারী র. স্বতন্ত্র একটি অনুচ্ছেদ কায়েম করেছেন بَابُ تَزُوْبِجِ الْمُحِرِم (বুখারী ঃ ১/২৪৮)। এরপভাবে কিতাবুন নিকাহে (বিয়ে পর্বে ঃ ২/৭৬৬) একটি অনুচ্ছেদ র্রয়েছে-بانبُ نِكَاحِ الْمُحِرِم . তাতে তিনি শুধু হয়রত ইবনে আব্বাস রা. এর হাদীস উল্লেখ করেছেন تَرُوَّجِ النَبِيِّ عَلَيْ وَهُو مُحُرِم مُحَرِم করেনি। যদারা তার ঝোঁক ভালভাবে আন্দাজ করা যায়, সেটি হল- বৈধতা।

## দ্বিতীয় দল তথা ইমামত্রয়ের প্রমাণাদি

١. عَنُ عُثُمَانَ بُنِ عَقَّانَ رض أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ لاَ يُنْكِعُ المُحِرمُ وَلاَينُكُعُ وَلاَ يحظُّب ـ

হযরত উসমান ইবনে আফফান রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন— মুহরিম না নিজে স্বীয় বিয়ে করবে, না অন্য কাউকে বিয়ে করাবে, না বিয়ের প্রস্তাব দিবে। (মুসলিম ঃ ১/৪৫৩)

٢. عَنُ اَبِى َ رَاْفِع قَالَ تَزَوَّجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَيْمُونَةَ وَهُو َ حَلَالٌ وَبَنِي بِهَا وَهُو حَلَالٌ وَكُنْتُ اَنَا لَكُهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ الللللْمُ الللللَّهُ اللَّالِي اللللللللَّ الللّهُ الللللْ الللللِمُ اللللللْمُولُولُولُولُولُولُولُولُولُ

٣. عَنْ يَزِيدُ بِنِ الأَصَبِّمِ قَالَ حَدَّثَ تَنِيىُ مَيْسُمُونَةٌ بِنَنْتُ الْحَبِارِثِ اَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ تَزَوَّجَهَا وَهُوَحَلَالًا قَالَ وَكَانَتُ خَالَتِي وَخَالَةٌ ابِن عَبَّاسٍ . (अश्व क्षि १/८८) (अश्व क्षि १/८८८)

# প্রথম দল তথা হানাফী ফুকাহায়ে কিরামের প্রমাণাদি

১. আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীস। (বুখারী ঃ ২/৬১১, ১/২৪৮, কিতাবুন নিকাহ ঃ পৃষ্ঠা ৭৬৬, মুসলিম ঃ ১/৪৫৪। তাছাড়া ইবনে আব্বাস রা. এর এ হাদীসের ব্যাপারে সিহাহ সিন্তার সমস্ত ইমাম একমত। এরপভাবে সিহাহ সিন্তা ছাড়াও সমস্ত মুহাদ্দিসীনে কিরাম এ হাদীসটির বিশুদ্ধতার ব্যাপারে একমত।

٢. رَوَى الطَحَاوِيُّ عَنُ اَبِى هُرِيرةَ رض قَالَ تَزَوَّجَ رَسولُ اللَّهِ ﷺ مَيمُونَةَ رض وَهُومُحُرمُ ٣. اَخُرَجَ ابنُ حَبَّانٍ فِى صَحِيبُحِهِ وَالبَيْهِقِيُّ فِى سُنَنِهِ عَنُ عَائِشَةَ رض اَنَّ النَبِيَ ﷺ تَنزَوَّجَ وَهُومُحُرمٌ -

সহীহ ইবনে হাব্বান, সুনানে বায়হাকী।

ইমাম তাহাবী র. এ ধরনের প্রচুর হাদীস দ্বারা ইহরাম অবস্থায় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিয়ে প্রমাণ করেছেন। এসব হাদীসের জন্য তাহাবী শরীফ দ্রষ্টব্য।

ইমামত্রয়ের সবচেয়ে বড় প্রমাণ হ্যরত উসমান ইবনে আফফান রা. এর রেওয়ায়াত الكُونَوْكُ المُحرِمُ المُحرِمُ المُحرِمُ و হাদীসটি বিভিন্ন প্রকার ব্যাখ্যার সম্ভাবনা রাখে। বিশেষত যখন এটি খবরের সীগা সহকারে হয়। উদ্দেশ্য হল বিয়ে, বিয়ে করানো এবং বিয়ের প্রস্তাব এগুলো মুহরিমের শানের পরিপন্থী। কারণ, ইহরাম বেঁধে (আল্লাহর) ইশক-মহব্বতে ডুবে থাকা উচিত। অতএব, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উদ্দেশ্য হল মুহরিমকে বিয়ে করা ও করানোর ব্যাপারে নিরুৎসাহিত করা। কারণ, এগুলো সব যৌন উত্তেজনা সৃষ্টিকারক। এর দ্বারা বিয়ে হারাম করা উদ্দেশ্য নয়। আর যদি كَنْكُ শব্দটিকে নাহির সীগা রূপে নেয়া হয়, তবে উভয় পক্ষের হাদীসগুলোর বিরোধ অবসানের জন্য এটাকে মাকরুহে তানযীহির ক্ষেত্রে প্রয়োগ করা হবে।

২. দিতীয় প্রমাণ – রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আজাদকৃত দাস হ্যরত আবু রাফি' রা. এর হাদীস যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত মাইমুনা রা.-কে বিয়ে করার সময় হালাল ছিলেন। মধুকাল যাপনের সময় হালাল ছিলেন। আর আমি উভয়ের মাঝে বিয়েতে ছিলাম দৃত।

এর উত্তর হল এ হাদীসের সনদে মাতার আলওয়াররাক নামক একজন বর্ণনাকারী আছেন। ইমাম নাসাঈ ব. তাঁর সম্পর্কে لَيْسَ بِالقَوِيّ তথা 'শক্তিশালী নন' বলে মন্তব্য করেছেন। ইমাম আহমদ র. থেকে, বর্ণিত আছে, أَنْ فِي حِفْظِم سُوءً তাঁর স্মরণ শক্তিতে অসুবিধা ছিল।'

দ্বিতীয় কথা হল- এটি ইন্তিসাল ও ইনকিতায়ের ক্ষেত্রে মুযতারিব। যেমন- তিরমিযী এদিকে ইঙ্গিত করেছেন-

৩. তৃতীয় প্রমাণ হল- ইয়াযীদ ইবনে আসাম্মের রেওয়ায়াত। তিনি হযরত মাইমুনা রা. এর ভাগ্নে ছিলেন। আর এক ভাগ্নে ছিলেন ইবনে আব্বাস রা. অর্থাৎ, ইবনে আব্বাস ও ইয়াযীদ ইবনে আসাম রা. উভয়জন ছিলেন খালাত ভাই। ইয়াযীদ ইবনে আসাম থেকে বর্ণিত যে, হযরত মাইমুনা রা. (ঘটনার সাথে সম্পৃক্ত মূল ব্যক্তি উন্মূল মুমিনীন হযরত মাইমুনা রা.)। আমাকে বর্ণনা করেছেন যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন মাইমুনা রা. কে (অর্থাৎ, আমাকে) বিয়ে করেছেন তখন তিনি হালাল ছিলেন।

**এর উত্তর হল**– এতেও মতবিরোধ রয়েছে। কোন কোন রেওয়ায়াতে ইয়াযীদের পর মাইমুনা রা. এর উল্লেখ রয়েছে আর কোনটিতে মাইমুনা রা. এর উল্লেখ ছাড়া মুরসালরূপে বর্ণনা করা হয়েছে। (তিরমিযী ঃ ১০৪)

ইমাম তিরমিথী রা. বলেন-

আবু রাফি' এবং ইয়াযীদ রা. এর হাদীসে যে هوحلال শব্দ এসেছে এর উদ্দেশ্য এটাও হতে পারে যে, বিয়ে তো ইহরাম অবস্থায় হয়েছিল কিন্তু এর বহিঃপ্রকাশ ঘটেছে হালাল অবস্থায়। কারণ, বিয়ের হবিঃপ্রকাশ ঘটে ওলিমার খানার সময়, যা হয়েছিল হালাল অবস্থায়। সর্বশেষ কথা হল- হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. এর ইলম ও ফিকহী জ্ঞান ছিল তাদের সবার উর্দ্বে ।

ইমাম তাহাৰী র. বলেন, এসব বিবরণ দ্বারা বুঝা গেল, হাদীসের শক্তি ও দুর্বলতা হিসেবে বৈধতার উদ্ভি প্রধান। তাছাড়া, যুক্তি ও কিয়াসের দিক দিয়েও এটি প্রধান। কারণ, মুহরিমের জন্য সহবাস নিষিদ্ধ হওয়ার কারণে বিয়ে নিষিদ্ধ হওয়া জরুরি নয়। সর্বসম্মতিক্রমে মুহরিমের জন্য বাদী ক্রয় করা জায়েয় আছে, কিন্তু সহবাস কর নিষেধ। সুগিদ্ধি ক্রয় করা জায়েয় আছে, কিন্তু ব্যবহার করা নিষেধ। সেলাইকৃত কাপড় ক্রয় করা জায়েয় আছে. কিন্তু পরিধান করা নিষেধ। অনুরূপভাবে যদিও স্ত্রীর সাথে সহবাস করা নিষেধ, কিন্তু বিয়ে করা জায়েয়।

কেউ যদি বলে বিয়ে এবং ক্রয়ে পার্থক্য আছে। দুধ বোনকে বিয়ে করা না জায়েয, কিন্তু ক্রয় করা জায়েয বিয়ে সেখানে জায়েয হতে পারে না, যেখানে সহবাসের স্থান নেই।

এর উত্তর হল— এটা সহীহ যে, যেখানে সহবাসের মহল নয় সেখানে বিয়ে জায়েয় হতে পারে না। কিতৃ ইহরামের কারণে সহবাস নিষেধ ঠিক এমনি, যেমন রোযাদারের জন্য সহবাস নিষেধ, অথবা যেমন ঋতুবতী মহিলার সাথে সহবাস করা নিষেধ। তা সত্ত্বেও রোযাদার ও ঋতুবতী মহিলাকে বিয়ে করা জায়েয় আছে। ঠিক অনুরূপ ইহরাম অবস্থায় সহবাস নিষেধ, কিতৃ বিয়ে জায়েয়।

মোটকথা, উভয়পক্ষে সহীহ রেওয়ায়াত বিদ্যমান রয়েছে। এতে সন্দেহ নেই যে, হযরত ইবনে আব্বাস রা.-এর রেওয়ায়াত সনদগতভাবে প্রধান। কিন্তু সতর্কতা হল তা থেকে পরহেয করার ক্ষেত্রে। অতএব, ইহরাম অবস্থায় বিয়ে করা অপেক্ষা তা থেকে পরহেয করাই উত্তম ও অধিক সতর্কতাপূর্ণ وَاللَّهُ اَعُلُمُ اَ عُلُمُ اَ

২২০৮. অনুচ্ছেদ ঃ সিরিয়ায় সংঘটিত মৃতার যুদ্ধের বর্ণনা

ব্যাখ্যা ঃ অধিকাংশ মুহাদ্দিসের মতে, مُونَة শব্দটির মীমে পেশ, ওয়াও এর উপর জযম, হামযা ছাড়া অভিধানের ইমাম মুবাররাদের উক্তি এটাই। কিন্তু কোন কোন অভিধানবিদ থেকে পেশকৃত মীমের পর হামযা সাকিন সহকারে مُؤنَة বর্ণিত আছে। (উমদা, ফাতহ)

মৃতা একটি স্থানের নাম। শামে বাইতুল মুকাদাস থেকে দু'মঞ্জিল দূরে বালকা অঞ্চলে অবস্থিত। জুমাদাল উলা অষ্টম হিজরীতে সেখানে যুদ্ধ হয়। ইমাম বুখারী র. প্রমুখ এটাকে গাযওয়ায়ে মৃতা (মৃতার যুদ্ধ) লিখেন যদিও এটাতে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অংশগ্রহণ করেননি।

# মৃতার যুদ্ধ ঃ অষ্টম হিজরী

ভূদাইবিয়ার সন্ধির পর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাভ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন রাজা-বাদশাহ ও শাসকদের নামে ইসলামী দাওয়াতের চিঠিপত্র প্রেরণ করেন, তখন শুরাহবীল ইবনে আমর গাসসানীর নামেও একটি পত্র পাঠিয়েছেন। শুরাহবীল ছিল কায়সার তথা রোম সম্রাটের পক্ষ থেকে শামের শাসক। হারিস ইবনে উমাইর রা. এচিঠি নিয়ে বসরার গভর্নরের দিকে রওয়ানা করে মৃতা নামক স্থানে পৌঁছেন। তখন শুরাহবীল তাকে হত্যা করিয়ে দেয়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দূতকে হত্যা করতেন না এবং না তিনি ছাড়া রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত হারিস ইবনে উমাইর রা.-এর প্রতিশোধ নেয়ার জন্য তিন হাজারের একটি সৈন্যবাহিনী জুমাদাল উলা অস্তম হিজরীতে মৃতা অভিমুখে প্রেরণ করেন। হযরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা.-কে সেনাপ্রধান নিযুক্ত করে ইরশাদ করেন, যদি যায়েদ শহীদ হয়ে যায়, তাহলে জাফর ইবনে আবু তালিব অধিনায়ক হবে। যদি জাফরও শহীদ হয়ে যায়, তবে আবদুল্লাহ ইবনে আবু রাওয়াহা আমীর হবে। অতঃপর আবদুল্লাহও যদি শহীদ হয়ে যায়, তবে মুসলমানরা যাকে ইচ্ছা আমীর বানিয়ে নিবে। (বুখারীঃ পৃষ্ঠা ৬১১)

তারা মা'আন নামক স্থানে পৌঁছে জানতে পারলেন, দু'লাখের বিশাল দুর্ধর্য বীর সেনাদল তিন হাজার মুসলমানের মুকাবিলার জন্য বালকা নামক স্থানে সমবেত হয়েছে। এ সংবাদ পেয়ে মুসলমানরা দোদুল্যমান হয়ে পড়েন। দু'দিন পর্যন্ত মা'আন নামক স্থানে অবস্থান করেন ও পরামর্শ করতে থাকেন, কি করা উচিত? রায় এ হল যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে অবহিত করা হবে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম হয়তো সাহায্য পাঠাবেন অথবা যে শুকুম দিবেন তা বাস্তবায়ন করা হবে।

আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা. বলেন, হে লোকসকল! তোমরা তো শাহাদাত কামনার্থে বেরিয়েছ। অথচ হাজকে এটাকেই অপছন্দ করছ? আমরা কাফিরদের বিরুদ্ধে শক্তি ও সংখ্যার উপর ভরসা করে যুদ্ধ করি না। হামরা তো শুধু দীন ইসলামের জন্য লড়াই করি। অতএব, উঠ, চল, দুই নেকীর একটি অবশ্যই অর্জিত হবে-বিজয় অথবা শাহাদাত।

সহীহ বুখারীর ৬১১ পৃষ্ঠায় হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত আছে, আমরা যখন হযরত জাফর রা.-এর লাশ তালাশ করলাম, তখন দেখলাম, (তাঁর দেহে) নব্বইয়ের অধিক তীর ও তলোয়ারের আঘাত ছিল। এক রেওয়ায়াতে আছে. স্বণ্ডলো আঘাত ছিল সমুখদিকে. পিছনের দিকে কোন আঘাত ছিল না।

হ্যরত জাফর রা. এর পর হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা. ঝাণ্ডা হাতে নেন। তিনিও শহীদ হয়ে যান। এরপর সমস্ত মুসলমান সর্বসম্মতিক্রমে খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা.-এর সেনাপ্রধান হওয়ার ব্যাপারে একমত হয়ে যান। খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. ইসলামী ঝাণ্ডা নিয়ে সামনে অগ্রসর হন। নেহায়েত বীরত্ব ও পৌরুষ প্রদর্শন করে শক্রদের মুকাবিলা করেন। এ অনুচ্ছেদেই ২৮০ নং হাদীস আসছে। স্বয়ং হ্যরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. এর বিবরণ, মূতার যুদ্ধে লড়াই করতে করতে আমার হাতে নয়টি তলোয়ার ভেঙ্গেছে। শুধু একটি ইয়ামানী তলোয়ার আমার নিকট অবশিষ্ট থাকে। (বুখারী ঃ ৬১১ পৃষ্ঠা)

দ্বিতীয় দিন হয়রত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. সেনাবাহিনীর রূপ পরিবর্তন করে দেন। ফলে শক্ররা ভীতসন্তুস্ত ও প্রভাবিত হয়ে পড়ে। তারা মনে করে, নতুন সাহায্য এসে পৌঁছেছে। এ অনুচ্ছেদেই হাদীস আসছে। হয়রত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মূতার সংবাদ পোঁছার পূর্বেই হয়রত যায়েদ, জাফর ও ইবনে রাওয়াহা রা. এর শাহাদাতের সংবাদ দিয়েছিলেন। তিনি বলেছেন, যায়েদ ঝাণ্ডা হাতে নিয়েছে এবং শহীদ হয়েছে। অতঃপর জাফর ঝাণ্ডা নিয়েছে ও শহীদ হয়েছে। তিনি এ কথাণ্ডলো বলছিলেন আর চোথের অশ্রু গড়িয়ে পড়ছিল। অতঃপর বললেন, এবার আল্লাহর এক তরবারি ঝাণ্ডা হাতে নিয়েছে। অবশেষে, আল্লাহ তা'আলা মুসলমানদের বিজয় দান করেছেন। (বুখারী শরীফঃ পৃষ্ঠা ৬১১)

### খালিদ রা. আল্লাহর তরবারি

হযরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. হলেন আল্লাহ্র তরবারি। এই তলোয়ারের চালক ও কাফিরদের উপর এর প্রয়োগকারী হলেন আল্লাহ তা'আলা। স্পষ্ট বিষয়, যে তলোয়ার আল্লাহ চালান সেটি থেকে কে বাঁচতে পারে? দারুল উলুম দেওবন্দের প্রথম সদর মুদাররিস হ্যরত মাওলানা মুহাম্মদ ইয়াকুব নানুতবী র. বলতেন, হ্যরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. সারা জীবন শাহাদাতের কামনায় জিহাদ ও লড়াইয়ে কাটিয়েছেন। কিন্তু তাঁর এই কামনা পূর্ণ হয়নি। শাহাদাত তাঁর নসীব হয়নি। হ্যরত মাওলানা ইয়াকুব র.-এর মধ্যে কিছুটা আবেগের শানছিল। সে জ্যবার অবস্থায় তিনি বলেছেন, খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. খামাখাই শাহাদাত কামনা করতেন। তাঁর এই কামনা-আরজু পূর্ণ হওয়া অসম্ভব ছিল। যাকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ্র তরবারি বলেছেন, তাঁকে না কেউ ভাঙ্গতে পারে, না কেউ মোচড়াতে পারে। আল্লাহ্র তলোয়ার ভাঙ্গা অসম্ভব।

٣٩٣٤. حَدَّثَنَا اَحُمَدُ قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ وَهُيِ عَن عَمرِو عَنِ ابنِ اِبَىُ هِلَالٍ قَالَ وَاَخَبَرنِي نَافِعُ اَنَّ ابنُ عُمرَ اَخْبَرَهُ اَنهُ وَقَفَ عَلَىٰ جَعُفرٍ يَومَئِذٍ وَهُو قَتِيلٌ فَعَدَدْتُ بِهِ خَمسِينَ بَينَ طَعُنةٍ وضَرَبةٍ الْبَنَ عُمرَ اَخْبَرَهُ اَنهُ وَقَفَ عَلَىٰ جَعُفرٍ يَومَئِذٍ وَهُو قَتِيلٌ فَعَدَدْتُ بِهِ خَمسِينَ بَينَ طَعُنةٍ وضَرَبةٍ لَبْسَ مِنْهَا شَيْ فِي دُبُرِهِ.

৩৯৩৪/২৭৫. আহমদ র. ...... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত যে, সেদিন (মূতার যুদ্ধের দিন) তিনি শাহাদত প্রাপ্ত জা'ফর ইবনে আবু তালিব রা-এর লাশের কাছে গিয়ে দাঁড়িয়েছিলেন। (তিনি বলেন) আমি জা'ফর রা.-এর দেহে তখন বর্ণা ও তরবারির পঞ্চাশটি আঘাতের চিহ্ন গুণেছি। তন্মধ্যে কোনটাই তাঁর পশ্চাৎ ((পিঠের দিকে) দিকে ছিল না। (অর্থাৎ, সর্বশেষ সময় পর্যন্ত সিনা পেতে রেখেছিলেন। কখনও পলায়নের চিন্তায় পৃষ্ঠপ্রদর্শন করেননি।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল উৎসারণ করা যায় يَـوُمَـئذُ শব্দ থেকে, অর্থাৎ, মূতার যুদ্ধ। عَالُ وَاخْبَرنِي نَافِعَ -এর মাতৃফ আলাইহি উহ্য। সেটি হল-

وَهُو اَنَ بَنَ اِبَى هِلَالٍ حَدَّثُ عَمَرَو بنَ الحَارِثِ جَرَى عَلَى زَيدِ بنِ حَارِثَةَ وَجَعَفٍ وَعَبدِ اللّهِ بنِ رَوَاحَة يَوَمُ مُوتَةَ مِنَ قتلهم

অর্থাৎ, আমর ইবনে হারিস র. এর নিকট ইবনে আবু হিলাল অর্থাৎ, সাঈদ ইবনে আবু হিলাল মৃতার যুদ্ধের অবস্থার বর্ণনা করেছেন যে, যুদ্ধের সময় প্রথমে যায়েদ রা. ইসলামী ঝাণ্ডা নেন। লড়াই করতে করতে তিনি শহীদ হয়ে যান। অতঃপর হ্যরত জাফর রা., তারপর আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা., তারপর খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. ঝাণ্ডা সামলান। অবশেষে আল্লাহ তা'আলা মুসলমানদের বিজয় দান করেন। এতটুকু বর্ণনা করার পর সাঈদ ইবনে আবু হিলাল বলেন— وَاَخْبَرَنِي نَافِعَ

অর্থাৎ, উমর রা.-এর আজাদকৃত দাস নাফি' র. আমাকে বর্ণনা করেছেন, ইবনে উমর রা. সংবাদ দিয়েছেন যে. তিনি (আমি) সেদিন অর্থাৎ, মৃতার যুদ্ধের দিন হযরত জাফর রা. এর লাশের নিকট দাঁড়িয়ে গণনা করেছেন।

হাফিজ আসকালানী র. বলেন, সাঈদ ইবনে আবু হিলাল রেওয়ায়াতের শেষে এটাও বলেছেন, আমি সংবাদ পেয়েছি, হযরত যায়েদ, জাফর ও আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা. -কে একই কবরে সমাহিত করা হয়েছে। (ফাতহ ঃ ৭/৩৯৩)

٣٩٣٥. اَخُبَرَنَا اَحُمَدُ بِنُ اَبِى بَكِرِ قَالَ حَدَّثَنَا مُغِيرَةُ بِنُ عَبِدِ الرَحَمَٰنِ عَنُ عَبِدِ اللهِ بُنِ عَبِدِ اللهِ بُنِ عَمْرَ رضى الله عَنُهُمَا قَالَ اَمَّرَ رَسُولُ ﷺ فِى غُزُوةٍ مُوتَةَ زَيْدَ مَعْبَدُ اللهِ بِنُ رَوَاحَةً ـ قَالَ عَبدُ اللهِ بِنُ رَوَاحَةً ـ قَالَ عَبدُ

اللهِ كُنتُ فِيهُم فِي تِلكَ الغَزُوةِ فَالْتَمَسُنَا جَعُفرَ بُنَ إَبِي طَالِبٍ فَوَجَدُنَاه فِي القَتُلٰي وَوَجُدُنَا مَا فِي القَتُلْي وَوَجُدُنَا مَا فِي جَسَدِه بِضُعًا وتِسِعِينَ مِن طُعَنَةٍ وَرَمَيةٍ .

৩৯৩৫/২৭৬. আহমদ ইবনে আবু বকর র. ..... হ্যরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, মৃতার যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যায়েদ ইবনে হারিসা রা.-কে সেনাপতি নিযুক্ত করে বলেছিলেন, যদি যায়েদ রা. শহীদ হয়ে যায় তাহলে জা'ফর ইবনে আবু তালিব রা. সেনাপতি হবে। যদি জাফর রা.-ও শহীদ হয়ে যায় তাহলে আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা. সেনাপতি হবে। আবদুল্লাহ ইবনে উমর রা. বলেন, ঐ যুদ্ধে তাদের সাথে আমিও ছিলাম। যুদ্ধ শেষে আমরা জাফর ইবনে আবু তালিব রা-কে তালাশ করলে তাকে শহীদগণের মাঝে পেলাম। তখন আমরা তাঁর দেহে তরবারী ও বর্ণার নক্ষইটিরও বেশি আঘাতের চিহ্ন দেখতে পেয়েছি।

व्याच्या : शिरतानारमत जारथ मिल عُوت مُ عُزوة مُوت العالمة अर्जा :

প্রশ্ন ঃ পূর্বোক্ত ২৭৫ নং হাদীসে গেছে যে, হযরত জাফর রা.-এর দেহে ৫০টি আঘাত ছিল। এই রেওয়ায়াত দারা বুঝা গেল জখম ছিল ৯০টি। অতএব, কিভাবে সামঞ্জস্য বিধান করা হবে?

উত্তর ঃ ১. উদ্দেশ্য নির্দিষ্ট সংখ্যা নয়, বরং আধিক্য প্রকাশ করা উদ্দেশ্য ।

- ২. অতিরিক্ত সংখ্যা অর্থাৎ, নব্বই-এ স্বল্প সংখ্যা অর্থাৎ, পঞ্চাশ অন্তর্ভুক্ত। অতএব, কোন বিরোধ নেই।
- ৩. পূর্বোক্ত হাদীসে ৫০টি যখমের উল্লেখ ছিল। এগুলো একটিও পিছন দিকে ছিল না। হতে পারে ৫০ ছাড়া অবশিষ্ট আঘাতগুলো পিছনে অথবা পার্শ্বদেশে এবং বগলে ছিল। কিন্তু এর দ্বারা এটা আবশ্যক হয় না যে, লড়াইয়ের সময় তিনি পৃষ্ঠ প্রদর্শন করেছেন, বরং হতে পারে শক্ররা পিছন থেকে এবং বগলে তীর ছুঁড়েছে।
- 8. পূর্বোক্ত হাদীসে পঞ্চাশটি যখম ছিল তীর ও তলোয়ারের। এতে তীরের আঘাতের উল্লেখ ছিল না। অতএব, হতে পারে বাকি যখমগুলো তীরের। وَالْلَهُ اَعْلَمُ

٣٩٣٦. حَدَّثَنَا اَحمدُ بُنُ وَاقدٍ قَالَ حَدثَنَا حَمَّاهُ بُنُ زَيدٍ عَنَ اَيوبَ عَنَ حُمَيدِ بَنِ هِلَالٍ عَنُ اَنْسٍ رضى الله عنه أَنَّ النَبِيَّ ﷺ نَعلٰى زَيدًا وَجُعُفَّرا وَابِنَ رَواَحةَ لِلنَاسِ قَبلَ اَنُ بَاتِيَهُمْ خَبرُهُم، اَنْسَ رضى الله عنه أَنَّ النَبيَّ ﷺ نَعلٰى زَيدًا وَجُعُفَّرا وَابِنَ رَواحةَ لِلنَاسِ قَبلَ اَنُ بَاتِيهُمْ خَبرُهُم، فَقَالُ اخَذَ الرَايَةَ وَيُكُوبِينُ، ثُمَّ اَخَذَ جعَفرَ فَاصِينُ، قُمَّ اَخَذَ جعَفرَ فَاصِينِب، ثُمَّ اَخَذَ الرَايَةَ سَيَفَ مِنْ سُيوفِ اللهِ حَتَى فَتَحَ اللَّهُ عَلَيهُمْ .

৩৯৩৬/২৭৭. আহমদ ইবনে ওয়াকিদ র. ..... হ্যরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত যে, প্রিয়নবী সা-এর নিকট (মৃতার) যুদ্ধক্ষেত্র থেকে খবর এসে পৌঁছার পূর্বেই তিনি উপস্থিত সাহাবীগণকে যায়েদ, জাফর ও ইবনে রাওয়াহা রা.-এর শাহাদতের কথা জানিয়ে দিয়েছিলেন। তিনি বলেছিলেন, যায়েদ রা. পতাকা হাতে অগ্রসর হলে তাঁকে শহীদ করা হয় তখন জাফর রা. পতাকা হাতে অগ্রসর হল, তাকেও শহীদ করে ফেলা হয়। তারপর ইবনে রাওয়াহা রা. পতাকা হাতে নিল। এবার তাকেও শহীদ করে দেয়া হল। এ সময়ে তাঁর দু'চোখ থেকে অশ্রুধারা প্রবাহিত হচ্ছিল। (তারপর তিনি বললেন,) অবশেষে সাইফুল্লাহদের মধ্যে এক সাইফুল্লাহ (আল্লাহর তরবারি, হ্যরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা.) হাতে পতাকা ধারণ করেছে। ফলত আল্লাহ্ তাঁর নেতৃতেই তাদের উপর (আমাদের) বিজয় দান করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যাদের শাহাদাতের সংবাদ দিয়েছেন তাঁরা মৃতার যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন। এ হাদীসটি বুখারী শরীফের ছয়টি স্থানে আছে– জানাইযে পৃষ্ঠা নং ১৬৭, জিহাদে পৃ. নং ৪৩১, মানাকিবে পৃ. ৫১২, ৫৩১, মাগাযীতে পৃ. ৬১১।

মূসা ইবনে উকবা র. মাগাযীতে বর্ণনা করেছেন— ইয়া লা ইবনে উমাইয়া মূতার যুদ্ধের সংবাদ নিয়ে নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাজির হলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে বললেন, তুমি ইচ্ছা করলে আমাদেরকে সংবাদ দিতে পার, আর যদি বল, তবে আমি তোমাদেরকে মূতায় অংশগ্রহণকারীদের পূর্ণ বৃত্তান্ত শুনিয়ে দেব। তিনি বললেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ! আপনিই শুনান। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পূর্ণ বৃত্তান্ত বর্ণনা করলেন। তিনি বললেন, শপথ সে সত্তার, যিনি আপনাকে নবী বানিয়ে প্রেরণ করেছেন। আপনি তো একটি বিষয়ও বাদ দেননি। বিস্তারিত বিবরণের জন্য মূতার যুদ্ধ পড়ুন।

٣٩٣٧. حَدَّثَنَا قَتُكَبُّهُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبدُ الوَهَّابِ قَالَ سَمِعتُ يَحيىَ بَنَ سَعِيْدٍ قَالَ اَخْبَرتُنِى عَمْرةً قَالَتُ سَمِعتُ عَائِشَةَ رَضِى الله عنها تَقُولُ لَمَّا جَاءَ قَتُلُ ابِنِ حَارِثَةَ وَجَعُفَرَ بِنِ اَبِى طَالِبِ وَعَبُدِ اللّهِ بَنِ رَوَاحَةَ رَضِى الله عنهم جَلْسَ رَسُولُ الله ﷺ يُعَرفُ فِيهِ الحُزنُ، قَالَتُ عَائِشَةُ وَانَا اَطَّلِعُ مِنُ صَائِدٍ البَابِ، تَعُنِى مِنُ شِقِّ البَابِ، فَاتَاهُ رُجُلَ، فَقَالُ اَى رُسولُ اللهِ النَّ عَائِشَةُ وَانَا اَطَّلِعُ مِنُ صَائِدٍ البَابِ، تَعُنِى مِنُ شِقِّ البَابِ، فَاتَاهُ رُجُلَ، فَقَالُ اَى رُسولُ اللهِ النَّ عَائِشَةُ وَانَا اَطَّلِع مِنُ صَائِدٍ البَابِ، تَعُنِى مِن شِقِ البَابِ، فَاتَاهُ رُجُلُ، فَقَالُ اَى رُسولُ اللهِ النَّ رَسُولُ اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ الله

৩৯৩৭/২৭৮. কুতাইবা র. ....... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যায়েদ ইবনে হারিসা, জাফর ইবনে আবু 'তালিব ও আবদুল্লাহ্ ইবনে রাওয়াহা রা.-এর শাহাদতের সংবাদ এসে পৌছলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন (মসজিদে) বসা ছিলেন। তাঁর চেহারায় শোকের চিহ্ন স্পষ্ট দেখা যাছিলে। হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমি তখন দরজার ফাঁক দিয়ে উঁকি মেরে তাকিয়ে দেখছিলাম, এমন সময় জনৈক ব্যক্তি তাঁর কাছে এসে বলল, ইয়া রাসূলাল্লাহ! জাফর রা.-এর পরিবারের মেয়েরা কান্নাকাটি করছে। তখন তিনি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লামা মেয়েদেরকে বারণ করার জন্য লোকটিকে হুকুম করলেন। লোকটি ফিরে গেল। তারপর আবার এসে বলল, আমি তাদেরকে নিমেধ করেছি। কিন্তু তারা তা শোনেনি। হযরত আয়েশা রা. বলেন, এবারও রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে পুনঃ নিষেধ করার নির্দেশ দিলেন। লোকটি সেখানে গেল কিন্তু পুনরায় এসে বলল, আল্লাহ্র কসম তারা আমার উপর বিজয় লাভ করেছে (অর্থাৎ, ক্রন্দন থেকে বিরত হয়নি)। হযরত আয়েশা রা. বলেন, (তারপর) সম্ভবত রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে বলেছিলেন, তাহলে তাদের মুখের উপর মাটি ছুঁড়ে মার। আয়েশা রা. বলেন, আমি লোকটিকে বললাম, আল্লাহ্ তোমার নাককে ধুলি-ধুসরিত করুক তথা অপমানিত করুক। আল্লাহ্র শপথ, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তোমাকে যে কাজ করতে বলেছেন তাতে তুমি সক্ষম নও। অর্থাৎ, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম –এর হুকুমানুযায়ী তাদেরকে ক্রন্দন থেকে বিরত রাখতে সক্ষম নও।) অথচ তুমি তাঁকে বিরক্ত করা পরিত্যাগ করছ না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, যায়েদ ইবনে হারিসা রা. প্রমুখের শাহাদাত মৃতার যুদ্ধেই হয়েছিল।

-शाहामारा अश्वातम पू'ि अहावमा আছে وَيُشَا جِاءَ قَتُلُ زيدٍ

- ১. মৃতা থেকে কোন দৃত সংবাদ নিয়ে এসেছেন, যেমন– ২৭৭ নং হাদীসের ব্যাখ্যা মুসা ইবনে উকবা সূত্রে ইয়ালা ইবনে উমাইয়া সম্পর্কে গেছে।
- ২. এছাড়া হতে পারে, শাহাদাতের এই সংবাদ দ্বারা হযরত জিবরাঈল আ. এর সংবাদ উদ্দেশ্য। যেমন— আল্লামা ওয়াকিদী র. তাঁর উস্তাদগণ থেকে বর্ণনা করেছেন, তাঁরা বলেছেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে সে ভূমি তুলে ধরা হয়েছিল। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সে রণক্ষেত্র দেখেছিলেন। (খাসাইস— সুয়ৃতী ঃ ১/২৬০)

সারকথা হল, যেদিন এবং যখন মৃতা নামক স্থানে ইসলামের যোদ্ধাদের শাহাদাতের এ ঘটনা ঘটছিল তখন আল্লাহ তা'আলা শাম ভূমিকে স্বীয় পূর্ণাঙ্গ কুদরতের মাধ্যমে নবী করীম সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে এনে দিয়েছেন, তখন রণক্ষেত্র নবী করীম সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নজরের সামনে ছিল। নবী করীম সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও মৃতার মাঝ থেকে সমস্ত আড়াল তুলে দেয়া হয়েছিল। প্রায় এ বিষয়টিই রয়েছে আল বিদায়া ওয়ান নিহায়ায় (৪/২৪৬)।

يُعَرَفُ فيهُ الحُزنُ अलाहे विषय यে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ছিলেন রাহমাতুল্লিল আলামীন। তাঁর দ্য়াদ্রতার শানের দাবি ছিল সাহাবায়ে কিরামের বিপদের প্রভাব পড়া। এটা আল্লাহ্র ফয়সালার উপর সন্তুষ্টির পরিপন্থী নয় বরং এটা তো মানবিক দাবি।

يَسَاءُ جَعَفَر । যেহেতু হযরত জাফর রা. এর স্ত্রী তখন তথু আসমা বিনতে উমাইসা রা. ছিলেন, সেহেতু মহিলাদের দারা উদ্দেশ্য ঘরের স্ত্রী লোকগণ।

यात ا قَالُ وَذَكْرَ بُكَاتُهُنَّ - এর খবর উহা। অর্থাৎ, اَيُ يَبِكِيَنَ এ খবরের স্থলাভিষিক্ত হল - نِسَاء ُ جَعفِر गांकिक অর্থ হল – তিনি বলেছেন, তিনি সেসব মহিলার রোনাজারি ও হায়মাতমের কথা উল্লেখ করলেন।

### একটি সন্দেহ ও এর অবসান

धें 'সেসব মহিলা আমার উপর বিজয় লাভ করল।' এর ফলে সন্দেহ হয়, এঁরা তো রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাহাবীয়া। তা সত্ত্বেও রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর অবাধ্যতা!

উত্তর হল− হতে পারে নিষেধকারী ব্যক্তি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বরাত দেয়া ছাড়া শুধু হায়মাতম ও রোনাজারি করতে নিষেধ করেছেন। ঘরের মহিলারা মনে করেছেন, তিনি নিজের পক্ষ থেকে নিষেধ করছেন।

٣٩٣٨. حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بَنَ إَبِي بَكِرِ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَرُ بُنُ عَلِيّ عَن اِسمَاعِيلَ بِن اَبِي خَالِدِ عَنْ عَامٍ قَالَ كَانَ ابنُ عُمَرَ إِذَا حَبَّا ابنَ جَعفِر قَالَ اَلسَلَامُ عَلَيكَ يَا ابنَ ذِي الجَنَاحَبُن ! عَنْ عَامٍ قَالَ كَانَ ابنُ ذِي الجَنَاحَبُن ! عَنْ عَامٍ قَالَةٍ عَلَيكَ يَا ابنَ ذِي الجَنَاحَبُن ! عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي اللّهِ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهِ عَلَي اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَي اللّهُ عَلَيْكَ عَلَي اللّهُ عَلَيْكَ عَلَي اللّهُ عَلَيْكَ عَلَيْكَ اللّهُ عَلَيْكِ عَلَي اللّهُ عَلَيْكَ عَلَي اللّهُ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَي اللّهُ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكِ عَلَيْكِ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلْكُ عَلَيْكَ عَلَيْكِ عَلَيْكَ عَلَيْكَ عَلَيْكُ عَلَيْكِ عَلَيْكِ عَلَيْكُ عَلَيْكِ عَلَيْكِ عَلَيْكِ عَلَيْكُ عَلَيْكَ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكِ عَلَى عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكَ عَلَى عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَ

৩৯৩৮/২৭৯. মুহাম্মদ ইবনে আবু বকর র. ..... হযরত আমির (শা'বী) র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, ইবনে উমর রা.-এর নিয়ম ছিল যে, যখনই তিনি হযরত জাফর ইবনে আবু তালিব রা.-এর পুত্র (আবদুল্লাহ)-কে সালাম দিতেন তখনই তিনি বলতেন, اَلْسَلَامُ عَلْيُكُ يَا ابنَ ذِي الْجَنَاحَيْنِ 'তোমার প্রতি সালাম, হে দু'ডানাওয়ালার পুত্র।'

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে হাদীসের মিল হল বেওয়ায়াতে হযরত জাফর রা. এর উল্লেখ রয়েছে, যিনি মৃতার যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন। যেহেতু হযরত জাফর রা. এর উভয় হাত মৃতার যুদ্ধে কেটেছিল, সেহেতু আল্লাহ তা'আলা পুরস্কার স্বরূপ হস্তদ্বয়ের পরিবর্তে দু'টি ডানা দান করেছেন। এ কারণেই তাঁর উপাধি হয় তাইয়ার (উড্ডয়নকারী)।

जाल्लामा जारेनी ও शिषक जामकानानी त. वर्तान مَلْكِيةٌ مَلْكِيةٌ مَلْكِيةً وَالْمَرَادُ بِالْجَنَاحَيِن صِفَةً مَلْكِيةً الْخَوَانِيةً الْخَ

অর্থাৎ, সূহাইলী র. বলেছেন- جَنَاحَيُن দারা উদ্দেশ্য ফেরেশতা সিফত ও আধ্যাত্মিক শক্তি, যা হযরত জাফর রা.-এর জন্য সাব্যস্ত করা হয়েছে। পাখীর মত দুটি ডানা প্রদান করা হয়েছে– এমন নয়।

সুহাইলী র. এর প্রমাণ এই পেশ করেছেন যে, মানুষের আকৃতি হল সর্বশ্রেষ্ঠ ও পূর্ণাঙ্গতর। কিন্তু আল্লামা আইনী র. প্রমুখ এ বক্তব্যে খুশি নন। কারণ, দুটি ডানার কারণে মানবাকৃতিতে পরিবর্তন কোথায় আবশ্যক হয়? জিবরাঈল আ. এর ৬ শত ডানা রয়েছে। অথচ কোন পাখির তিনটি ডানাও দেখা যায়নি। অতএব, হক কথা হল-যেহেতু এসব ডানার ধরন সম্পর্কে কোন হাদীস নেই, অতএব আমরা এগুলোর তাত্ত্বিক বিশ্লেষণে যাই না। বরং হাদীসে যেভাবে এসেছে তার প্রতি বিশ্বাস স্থাপন করি।

٣٩٣٩. حَدَّثَنَا ٱبِوُ نُعَيِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفُيَانُ عَنُ اِسُسَاعِيْلَ عَنُ قَيِسِ بُنِ اِبَىُ حَازِمٍ قَالَ سَمِعُتُ خَالِدَ بُنَ الوَلِيُدِ يَنْقُولُ : لَقَدُ إِنْقَطَعَتُ فِى يَدِى يَوْمَ مُوْتَةَ تِسْعَةُ ٱسْيَانِ، فَمَا بَقِى فِى يَدَى ٱلّا صَفِيحَةً يَمَانِيةً ـُـ

৩৯৩৯/২৮০. আবু নুআইম র. ......... হ্যরত কায়স ইবনে আবু হাযিম র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি হ্যরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. থেকে শুনেছি, তিনি বলছেন, মূতার যুদ্ধে আমার হাতে নয়টি তরবারি ভেঙ্গেছিল। পরিশেষে আমার হাতে একটি চওড়া ইয়ামানী তরবারি ছাড়া কিছুই অবশিষ্ট ছিল না।

ব্যাখ্যা ঃ يَوْمِ مُوتَة । শব্দে শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট্য ।

. ٣٩٤. حَدَّثَنِي مُحمدُ بِنُ المُثَنِّى قَالَ حَدثنَا يَحْيِيٰ عَنْ اسِمَاعِيلَ قَالَ خُدثَّنِى قَيسُ قَالَ سَمِعَتُ خَالِدَّ بِنَ الوَلِيْدِ يَقُولُ : لَقَدُ دُقَّ فِي يَدِي يَوْمَ مُوتَهُ تِسْعَةُ اسْيَانٍ وَصَبَرَتْ فِي يَدِي مَوْدَهُ تِسْعَةً لِي يَمَانِيَّةً .

৩৯৪০/২৮১. মুহাম্মদ ইবনে মুসান্না র. ...... হ্যরত কায়স র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি হ্যরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. থেকে শুনেছি, তিনি বলছেন, মৃতার যুদ্ধে আমার হাতে নয়খানা তরবারি ভেঙ্গে টুকরে টুকরো হয়ে গিয়েছিল। পেরিশেষে) আমার হাতে আমার একটি চওড়া ইয়ামানী তরবারিই অবশিষ্ট ছিল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। এটি হযরত খালিদ রা. এর সাবেক রেওয়ায়াতের দ্বিতীয় সনদ উভয় রেওয়ায়াত দ্বারা হযরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. এর পরিপূর্ণ বীরত্ব প্রকাশিত হয়।

٣٩٤١. حَدَّثَنِى عِمَرَانُ بُنُ مَيْسَرَةَ قَالَ حَدَثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ فَضَيْلٍ عَنَ حُصَينٍ عَنُ عَامِرٍ عَنِ النُعْمَانِ بِنِ بَشِيْرٍ رضى الله عنهما قالَ اغْمِى عَلَىٰ عَبدِ اللهِ بُنِ رَوَاحَةَ ، فَجَعَلَتُ اخْتُهُ عَمْرَةَ اللهِ بَنِ رَوَاحَةَ ، فَجَعَلَتَ الْخُتُهُ عَمْرَةً اللهِ بَنِ مَا فَلَتِ شَيْئًا إِلاَ قِيلَ لِى اَنتَ كَذَلَكِ .

৩৯৪১/২৮২. ইমরান ইবনে মায়সারা র. ....... হ্যরত নো'মান ইবনে বাশীর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার আবদুল্লাহ্ ইবনে রাওয়াহা রা. (কোন রোগের কারণে) সংজ্ঞাহীন হয়ে গিয়েছিলেন, তখন তাঁর বোন আবদুল্লাহ্ ইবনে রাওয়াহার বোন আমরা নোমান ইবনে বশীর রা.-এর মাতা মনে করলেন, হয়তো কোন ঘটনা ঘটেছে) ক্রন্দন করতে লাগলেন, হায় পাহাড়ের মতো আমার ভাই, হায়রে অমুকের মত, তমুকের মত ইত্যাদি বলে ইবনে রাওয়াহার গুণ উল্লেখ করে উচ্চ আওয়াজে হায়-মাতম করছিল (অর্থাৎ, উচ্চস্বরে হায়-মাতম করছিল)। এরপর সংজ্ঞা (হুশ) ফিরে পেয়ে তিনি তাঁর বোনকে বললেন, তুমি যেসব কথা বলে কানাকাটি করেছিলে সেসব কথা সম্পর্কে আমাকে (বিদ্রোপাত্মকভাবে) জিজ্ঞেস করে বলা হয়েছে, তুমি কি সত্যিই এরপ ছিলে? (অর্থাৎ, ফেরেশতা তাঁকে জিজ্ঞেস করেছিল।)

ব্যাখ্যা ঃ তিনিই হলেন হযরত আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা., যিনি মূতার যুদ্ধে শহীদ হয়েছেন। এই সম্পর্কের কারণে এ হাদীসটিকে এ অনুচ্ছেদে আনা হয়েছে।

এক রেওয়ায়াতে আছে, যখন তার হুশ এল তখন বর্ণনা করলেন যে, ফেরেশতা লোহার গুর্য উঠায় এবং জিজ্ঞেস করে তুমি কি এরূপই ছিলে? এতে বুঝা গেল, কোন কোন রোগী মৃত্যুর পূর্বেই ফেরেশতা দেখতে পায়। যদিও না মরুক না কেন। যেমন হযরত আবদুল্লাহ রা. এ ব্যাধি থেকে ভাল হয়ে গিয়েছিলেন।

৩৯৪২/২৮৩. কুতাইবা রা. ........ হযরত নো'মান ইবন বশীর র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, এক সময় আবদুল্লাহ্ ইবনে রাওয়াহা রা. বেহুঁশ হয়ে পড়লেন...... যেভাবে উপরোক্ত হাদীসে বর্ণনা করা হয়েছে (তারপর তিনি বলেছেন,) এরপর তিনি আবদুল্লাহ্ ইবনে রাওয়াহা রা.] যখন (মৃতার লড়াইয়ে) শহীদ হন, তখন তাঁর বোন মোটেই কানাকাটি করেনি। কেননা, পূর্বে তিনি (আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা রা.) অসুস্থ হতে সুস্থ্য হওয়ার পর বিলাপ ও হায় মাতম করতে নিষেধ করেছিলেন। (অবশ্য দুঃখ, প্রকাশ করেছেন আর শোক প্রকাশ নিষেধ।)

২২০৯. অনুচ্ছেদ ঃ জুহাইনা গোত্রের শাখা 'হুরাকাত' উপগোত্রের বিরুদ্ধে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক উসামা ইবনে যায়েদ রা-কে প্রেরণ করা

ব্যাখ্যা ३ عُرَفَةُ হায়ের উপর পেশ, রায়ের উপর যবর, এরপর কাফ। عُرَفَاتُ শব্দটি عُرَفَةُ এর বহুবচন। তার নাম ছিল জুহাইশ ইবনে আমির ইবনে সালাবা ইবনে মূদা'আ ইবনে জুহাইনা। সে এক যুদ্ধে একটি সম্প্রদায়কে হত্যার সাথে সাথে আগুনে পুড়িয়েছিল। এজন্য তাকে হুরাকা নাম দেয়া হয়। অতঃপর বহু গোত্র হিসেবে বহুবচন আনা হয়েছে।

٣٩٤٣. حَدَّثَنِى عَمَرُو بَنُ مُحمَّدِ قَالَ حَدثَنَا هُشَيئَ قَالَ اَخْبَرِنَا حُصَينَ قَالَ اَخْبَرِنَا اَبُو ظَبْيَانَ قَالَ سَمِعتُ اُسَامَةَ بِنَ زَيدٍ رَضِى اللهُ عَنُهُمَا يقَولُ بِعَثَنَا رَسولُ اللّهِ ﷺ إِلَى الحُرقَةِ، فَصَبَّحُنَا القَومَ فَهَزَمُنَاهُم، وَلَحِقتُ أَنَا وَرَجلٌ مِنَ الأَنْصَارِ رَجُلاً مِنهُم، فَلُمَّا غَشِينَاهُ قَالَ لَا إِلَٰهَ إِلَّا اللهُ، فَكَفَّ الاَنصَارِيُّ، فَطَعَنُتُهُ بِرُمُحِي حَتَّى قَتَلتُهُ فَلُمَّا قَدِمنَا بَلُغَ النبِي ۖ ﷺ، فَقَالَ يَا سُامَةُ! اَقْتَلْتُه بَعَدَ مَا قَالَ لاَ إِلْهَ إِلاَّ اللَّهِ؟ قُلْتُ كَانَ مُتَعَبِّوَذًا، فَمَا زَالَ يُكَبِّرُهُا حُتَّى تَمَنَّيَتُ انِي

উল্লেখ্য, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ ঘটনায় দারুণভাবে ব্যথিত হয়েছেন দেখে তিনি অনুতাপের আতিশয্যে এ কথা বলেছেন। নতুবা পূর্বে তিনি ইসলাম গ্রহণ করে যে খারাপ করে ফেলেছেন এ কথা বলা উদ্দেশ্য নয়। ইমাম কুরতুবী র. বর্ণনা করেছেন ঃ এরপর রাসূল (সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম) তাঁকে নিহত ব্যক্তির রক্তপণ আদায়ের জন্য আদেশ দিয়েছেন।

ব্যাখ্যা : শিরোনামের সাথে মিল إِلَى الحُرَقَةِ वात्का । এ হাদীসটি ইমাম বুখারী দিয়াতে (পু. ১০১৫) এবং ইমাম মুসলিম কিতাবুল ঈমানে (১/৬৮) বর্ণনা করেছেন ।

बंध আমি আরজ করলাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ! সে শুধু বাঁচার জন্য এ কথা বলেছিল। এক রেওয়ায়াতে আছে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, هَلَا شُفَقَتَ قَلْبَهُ – তুমি তার অন্তর চিরে দেখলে না কেন যে, সে অন্তর থেকে ঈমানী কালিমা বলেছিল কি না?'

ত্বি তার পূর্বেকার জীবনে কৃফরীকে পছন্দ করতেন। বরং ঘটনার উপর চরম আক্ষেপ ও আফসোস প্রকাশ করা উদ্দেশ্য ছিল। অর্থাৎ, এ ভুল এত বিরাট ছিল যার ফলে হযরত উসামা রা. এর অন্তরে আকাঙ্খা সৃষ্টি হল – হায়! আমি যদি আজকের পূর্বে মুসলমান না হতাম, আমার কাছ থেকে এ ভুল না হত এবং আজকে মুসলমান হতাম, তবে তো আমার অতীতের সমস্ত গুনাহ মাফ হয়ে যেত। কারণ, ইসলাম কুফরী জীবনের সমস্ত গুনাহকে মাফ করিয়ে দেয়। এতে বুঝা গেল হযরত উসামা রা. এর উদ্দেশ্য সে ইসলাম. যাতে কোন কালিমায় বিশ্বাসী লোককে হত্যা না করা হয়।

# কালিমায় বিশ্বাসী লোককে কাফির বলা নিকৃষ্টতম আচরণ

এর ফলে এটাও বুঝা গেল যে, কোন কালিমায় বিশ্বাসী লোককে কাফির বলা নিকৃষ্টতম আচরণ। যেটি মুসলমানদের ধর্মীয় শক্তিকে টুকরো টুকরো করে রেখেছে। চরম আফসোস সে সব আলিমের ব্যাপারে যারঃ সামান্য সামান্য বিষয়ে ভীষণভাবে লোকজনকে কাফির যলে। এরূপ আলিমের চিন্তা করা উচিত যে, তার কালিমায় বিশ্বাসী লোকদেরকে বরং মুহাদ্দিসীনে কিরাম ও বড় বড় অলিআল্লাহদেরকে কাফির বানিয়ে আল্লাহ

তা আলার সামনে কিভাবে মুখ দেখাবে? অথচ, আহলে কিবলাকে (মুসলমানদেরকে) কাফির বলা থেকে পরহেজ করা আহলে সুন্নাত ওয়াল জামাআতের সর্বসন্মত মূলনীতি।

٣٩٤٤. حُدَّنَا قُتَيبة بنُ سَعِيدٍ قال حَدثنا حَاتِمٌ عَن يَزيدَ بنِ إَبِى عُبَيدٍ قال سَعِت سَلَمة بنُ الأَكُوعِ يَقول : غَزَوت مَعَ النَبِي عَلَي سَبُعَ غَزَواتٍ وَخَرجتُ فِيمَا يَبُعَثُ مِن البُعوثِ تِسُعَ غَزَواتٍ مَرَّةً عَلَينَا ابُو بَكِرٍ وَمَرَّةً عَلَينَا اسْامَة \* وَقَالَ عُمَر بُنُ حَفصِ بنِ غِيَاثٍ حَدَّنَا إَبِي عَن غَزواتٍ مَرَّةً عَلَينَا ابُو بَكِرٍ وَمَرَّةً عَلَينَا اسْامَة \* وَقَالَ عُمَر بُنُ حَفصِ بنِ غِيَاثٍ حَدَّنَا إَبِي عَن غَزواتٍ وَخَرجتُ فِيمَ يَزِيدَ بَنِ ابِي عُبَاثٍ عُبَيدٍ قَالَ سَمِعتُ سَلَمَة يَقولُ غَزُوتُ مَعَ النَبِي ﷺ سَبُعَ غَزُواتٍ وَخَرجتُ فِيمَ يَبِيدُ مِن البَعِث تِسْعَ غَزواتٍ عَلَينَا مَرَّةً ابُوبكرٍ وَمَرَّةً السَامَة .

৩৯৪৪/২৮৫. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. ....... হ্যরত সালামা ইবনে আকওয়া রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে সাতটি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছি আর তিনি যেসব মিভযান (বিভিন্ন সময়ে বিভিন্ন দিকে) পাঠিয়েছিলেন, তন্মধ্যে নয়টি অভিযানে আমি অংশ নিয়েছি। এসব মিভযানে একবার আবু বকর রা. আমাদের সেনাপতি থাকতেন, আরেকবার উসামা রা. আমাদের সেনাপতি থাকতেন। উমর ইবনে হাফস ইবনে গিয়াস (যিনি ইমাম বুখারী র. এর উস্তাদ) অপর একটি হাদীসে তাঁর পিতা, ইয়ায়ীদ ইবনে আবু উবাইদ রা. থেকে বর্ণনা করেন যে আমি সালামা ইবনে আকওয়া রা.-এর কাছে শুনেছি, তিনি বলেছেন যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে আমি সাতটি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছি। আর তিনি (বিভিন্ন দিকে) যেসব সেনাদলে পাঠিয়েছিলেন এর নয়টি সেনাদলে অংশ নিয়েছি। এ সব সেনাদলে একবার আবু বকর রা. আমাদের সেনাপতি থাকতেন, আরেকবার উসামা রা. আমাদের সেনাপতি থাকতেন,

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَلَيْنَا ٱسَامَةُ বাক্যে। আল্লামা আইনী র. বলেন, হযরত সালামা ইবনে মাকওয়া রা. যে সাতটি যুদ্ধে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে ছিলেন সে সাতটি যুদ্ধ হল ১. হুদাইবিয়া, ২. খায়বর, ৩. হুনাইন, ৪ যীকারাদ, ৫. মক্কা বিজয়, ৬. তায়েফ, ৭. তাবুকের যুদ্ধ।

ইয়েরত খাবু বকর রা.-এর ন্যায় মহামনীষীকে সেনানায়ক বানিয়েছেন। কখনও উসামা রা. (হযরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা. এর ছেলে)-এর ন্যায় যুবককে সেনানায়ক বানিয়েছেন। কছি আমরা কখনও সেনানায়ক বড় ছোট হওয়ার কথা চিন্তা করিনি। বরং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ফরমানের সামনে আত্মসমর্পণ করেছি। তিনি ইরশাদ করেছেন, যদি কোন হাবশী গোলামকেও তোমাদের আমীর নিযুক্ত করা হয় তবুও তার আনুগত্য করা তোমাদের উপর ফরয়।

٣٩٤٥. حَدَّثَنَا اَبُو َعاصِم الضَحَّاكُ بِنُ مِخُلَدٍ قَالَ حَدَّثَنا يَزِيدٌ عَنَ سَلَمةَ بِنِ الأَكُوعِ رضى الله عنه قَالَ غَزوتُ مَعَ النَبِيِّ ﷺ سَبُعَ غَزَواتٍ وَغَزُوبُ مَعَ ابِن حَارِثُةَ اِسْتَعُمَلَهُ عَلَيْنَا .

৩৯৪৫/২৮৬. আবু আসিম যাহ্হাক ইবনে মাখলাদ র. ...... হ্যরত সালামা ইবনে আকওয়া রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সঙ্গে সাতটি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছি এবং যায়েদ ইবনে হারিসা রা.-এর সাথেও যুদ্ধে অংশ নিয়েছি। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে (যায়েদকে) আমাদের সেনাপতি নিযুক্ত করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَزُوتُ مَعَ ابِن حَارِثَةَ أَى اسْامَة বাক্যে। এটি হযরত সালামা ইবনে আকওয়া রা. এর হাদীসের দ্বিতীয় সন্দ।

এটি বুখারীর সুলাসিয়াতের (তিন সূত্রে বর্ণিত হাদীস) মধ্যে পনের নং হাদীস। সুলাসিয়াতে বুখারী সংক্রান্ত বিস্তারিত বিবরণের জন্য ২৩২ নং হাদীসের ব্যাখ্যা অধ্যয়ন করুন।

٣٩٤٦. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ عَبِدِ اللهِ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّاهُ بِنُ مُسْعَدَةً عَن يَزِيدَ بِن أَبِي عُبَيدٍ عَن سَلْمَةَ بِنِ الاَّكُوعِ قَالَ غَزُوتُ مُعَ النَبِيِّ ﷺ سَبُعَ غَزُواتٍ، فَذَكُرَ خَينُبَرَ وَالحُديبيةَ ويَومَ حُنيَنٍ وَسُلَمَةَ بِنِ الاَّكُوعِ قَالَ غَزُوتُ مُعَ النَبِيِّ عَلَى سَبُعَ غَزُواتٍ، فَذَكُرَ خَينُبَرَ وَالحُديبيةَ ويَومَ حُنيَنٍ وَيُومَ وَنُينٍ وَيُومَ حُنيَنٍ وَيُومَ القَرْدِ قَالَ، يَزِيدُ وَنَسِيتُ بَقِيَّتَهُم .

৩৯৪৬/২৮৭. মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ্ র....... হ্যরত সালামা ইবনে আকওয়া রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে সাতটি যুদ্ধে অংশ নিয়েছি। এতে তিনি খায়বর, হুদায়বিয়া, হুনাইন ও যীকারাদের যুদ্ধের কথা উল্লেখ করেছেন। বর্ণনাকারী ইয়াযীদ র. বলেন, অবশিষ্ট যুদ্ধগুলোর নাম আমি ভুলে গিয়েছি।

ব্যাখ্যা ঃ এটাও দ্বিতীয় সনদে হযরত সালামা ইবনে আকওয়া রা. এর হাদীস। তিনি যে যুদ্ধের নাম ভুলে গেছেন সেগুলো দ্বারা উদ্দেশ্য– মক্কা বিজয়, তায়েফ, তাবুক যুদ্ধ। যেমন– ২৮৫ নং হাদীসের ব্যাখ্যায় উল্লেখিত হয়েছে।

২২১০. অনুচ্ছেদ ঃ মক্কা বিজয়ের অভিযান এবং নবীজী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর অভিযান প্রস্তুতির সংবাদ ফাঁস করে মক্কাবাসীদের নিকট হাতিব ইবনে আবু বালতা'আর লোক প্রেরণ

هُذَا بَابٌ فِي بَيَانِ غُزوةِ الفَتُحِ وَفِي بَيَانِ مَا,অৰ্থাৎ، অৰ্থাৎ فَزُوَةٌ ٱلفَتُح अत जाতक وَمَا بَعَثَ بَعَثَ بِهِ حَاطِبُ ـ

## মকা বিজয় যুদ্ধের কারণ ঃ

হুদাইবিয়ার সন্ধিতে জানা গেছে, সন্ধির একটি শর্ত এটিও ছিল যে, সন্মিলিত গোত্রগুলোর এখতিয়ার আছে। যার চুক্তিতে ইচ্ছা শরিক হতে পারে। ফলে বনু বকর কুরাইশের চুক্তিতে আর বনু খুযা'আ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চুক্তিতে অন্তর্ভুক্ত হয়ে যান। এ দুটি গোত্র ছিল মক্কার নিকটবর্তী। এ দুটি গোত্রে ইসলাম পূর্বকাল থেকেই শত্রুতা চলে আসছিল। এ শত্রুতাই মক্কা বিজয়ের কারণ হয়।

ইমামুল মাগায়ী মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক র. বলেন, মালিক ইবনে আব্বাদ হাযরামী একবার বাণিজ্যিক সম্পদ নিয়ে খুযা'আর এলাকায় প্রবেশ করেন। খুযা'আর লোকেরা তাকে হত্যা করে দেয়। তারা তার সমস্ত মাল ও আসবাবপত্র নিয়ে নেয়। মালিক ইবনে আব্বাদ যেহেতু বনু বকরের মিত্র ছিল, সেহেতু বনু বকর সুযোগ পেয়ে এ হাযরামীর পরিবর্তে বনু খুযা'আর এক ব্যক্তিকে হত্যা করে ফেলে। খুযা'আ গোত্র স্বীয় এক ব্যক্তির পরিবর্তে বনু বকরের তিন ব্যক্তিকে হত্যা করে। বর্বরতার যুগ থেকে নিয়ে নবুওয়াত কাল পর্যন্ত এ দুটি গোত্রে মতানৈক্য চলে আসছিল। অবশেষে ইসলাম প্রচার শুরু হল। সমস্ত কাফির ইসলামের বিরোধিতায় লিপ্ত হল এবং এই ধারা বন্ধ হয়ে গেল। ছুদাইবিয়ায় একটি মেয়াদী সন্ধি হওয়ার ফলে উভয় গোত্র একে অপর থেকে নিরাপদ ও নিশ্চিত্ত হয়ে

গেল। বনু বকর স্বীয় শত্রুতা প্রকাশ করার সুযোগকে গনিমত মনে করে বনু খুযা আ থেকে প্রতিশোধ নিতে চায়। হলে, বনু বকর থেকে নাওফাল ইবনে মুআবিয়া দীলী তার সাথীদের নিয়ে রাত্রে আক্রমণ চালায়। বনু খুযা আর একটি কৃপ ছিল, যার নাম ছিল ওয়াতীর। খুযা আর লোকজন পানির এ কৃপের নিকট ঘুমিয়েছিল। সেখানে এক ব্যা স্কিকে তারা হত্যা করে ফেলল। অবশিষ্ট বনু খুযা আ পালিয়ে মক্কায় চলে গেল। বুদাইল ইবনে ওয়ারাকা বায়ের উপর পেশ, দালের উপরে যবর)-এর ঘরে প্রবেশ করল। বনু বকর ও কুরাইশ নেতারা ঘরে প্রবেশ করে মারল ও জুলুম করল। ফলে, কার্যত কুরাইশ হুদাইবিয়ার চুক্তি ভঙ্গ করল। কারণ, বনু খুযা আ ছিল রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে চুক্তিতে আবদ্ধ। এ চুক্তি বিরোধিতাই মক্কা বিজয়ের ভূমিকা হল।

# কুরাইশের অস্থিরতা ও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট সাহায্য প্রার্থনা

আমর ইবনে সালিম খুয়া দ্ব একটি প্রতিনিধি দল নিয়ে মদীনা মুনাওয়ারায় দরবারে নববীতে উপস্থিত হল। নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন ছিলেন মসজিদে। আমর ইবনে সালিম তখন দাঁড়িয়ে একটি কাসীদা শঠ করল। তাতে জুলুম অত্যাচারের পূর্ণ বৃত্তান্ত সে বর্ণনা করল। প্রথমে ওয়াতীর কূপে অতঃপর মক্কার হেরেমে লোক মারা যাওয়ার বিবরণ দিল। সে বলল, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আপনি সাহায্য করুন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের সাহায্য-সহযোগিতার প্রতিশ্রুতি দেন ও তাদের প্রশান্ত করেন। তারপর নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কার কুরাইশের নিকট একজন দূত পাঠালেন যে, তিনটির যে কোন একটি বিষয় মবলম্বন করুন। ১. খুয়া আর নিহতদের রক্তপণ পরিশোধ করুন। ২. বনু বকরের সহযোগিতা বর্জন করুন। ৩. মথবা ঘোষণা করুন যে, হুলাইবিয়ার চুক্তি ভেঙ্গে গেছে।

দৃত এ সংবাদ পৌঁছালে কুরাইশের পক্ষ থেকে কুরতা ইবনে আমর উত্তর দিল- আমরা তৃতীয় শর্ত মঞ্জুর করলাম। অর্থাৎ, হুদাইবিয়ার চুক্তি বাতিল হওয়ার ব্যাপারে আমরা সম্মত। কিন্তু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দৃত ফিরে আসার পর কুরাইশ লজ্জিত হল এবং তৎক্ষণাৎ আবু সুফিয়ানকে চুক্তি নবায়নের জন্য মদীনায় পাঠাল।

## আবু সুফিয়ানের প্রচেষ্টা

আবু সৃফিয়ান মদীনায় পৌঁছে সর্বপ্রথম স্বীয় কন্যা উদ্মুল মুমিনীন হযরত উদ্মে হাবীবা রা. এর কাছে যায়। হযরত উদ্মে হাবীবা রা. আবু সৃফিয়ানকে দেখে বিছানা উঠিয়ে ফেলেন। আবু সৃফিয়ান জিজ্ঞেস করল, তুমি কি এ বিছানাকে আমার যোগ্য মনে করনি, নাকি আমাকে এ বিছানার যোগ্য মনে করনি? উদ্মে হাবীবা রা. উত্তরে বললেন, এটা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিছানা, আপনি পৌত্তলিক অপবিত্র। অতএব, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিছানায় শিরকের অপবিত্রতা নিয়ে বসবেন – তা আমি পছন্দ করি না। এতদশ্রবণে আবু সৃফিয়ান সেখান থেকে চলে এসে দরবারে রিসালাতে উপস্থিত হয়ে আরজ করে— আমি কুরাইশের পক্ষ থেকে চুক্তি নবায়ন এবং সদ্ধির মেয়াদ বৃদ্ধির উদ্দেশ্যে উপস্থিত হয়েছি। কিন্তু রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কোন উত্তর দেননি।

তখন আবু সুফিয়ান হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা.-এর নিকট যায়। তিনি উত্তর দেন, এ সম্পর্কে আমি কিছু করতে পারি না। এরপর, হযরত উমর ইবনে খান্তাব রা. এর কাছে গিয়ে তাঁর নিকট সুপারিশের আবেদন করে। তিনি বললেন, আমি তোমার সুপারিশ রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট করব? আমরা তো স্বয়ং কোন অবস্থাতেই তোমার বিরুদ্ধে জিহাদ পরিহার করতে চাই না? অতঃপর সেখান থেকে হযরত আলী রা. এর নিকট পৌছে। তখন হযরত আলী রা.-এর নিকট হযরত ফাতিমা রা. ছিলেন। হযরত হাসান ইবনে আলী রা. সামনেই উপস্থিত। আবু সুফিয়ান হযরত আলী রা. কে বলল, আলী! আমরা আত্মীয়তার দিক দিয়ে সবচেয়ে নিকটতম। তুমি সম্প্রদায়ের মধ্যে দয়ালু, আমি একটি ভীষণ প্রয়োজনে এসেছি। আমি কি এরূপ ব্যর্থ হয়ে ফিরে

যাব? আমি চাই তুমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট আমার পক্ষে সুপারিশ করবে। হযরত আলী রা. বললেন, আবু সুফিয়ান! রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ইচ্ছায় দখল দেয়ার ক্ষমতা কারো নেই।

তখন আবু সৃফিয়ান হয়রত ফাতিমা রা. এর দিকে মনোযোগ ফিরিয়ে বলল, হে মুহাম্মদ কন্যা! যদি তুমি এ বাদ্যা তথা ইমাম হাসান রা.-কে হুকুম দাও যে, সে ঘোষণা দেয়, আমি কুরাইশকে আশ্রয় দিয়েছি, তবে চিরস্থায়ীভাবে তাঁকে আরব নেতা স্বীকার করা হবে। হয়রত ফাতিমা রা. বললেন, প্রথমত, সে কম বয়য় (অর্থাৎ, আশ্রয় প্রদান বড়দের কাজ) দ্বিতীয়ত, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মর্জির খেলাফ কে আশ্রয় দিতে পারে? আবু সৃফিয়ান হয়রত আলী রা. কে সম্বোধন করে বলল, ব্যাপারটি কঠিন হয়ে গেছে। তুমি কোন কৌশল বাতলে দাও। হয়রত আলী রা. বললেন, আর কিছু তো আমার বুঝে আসছে না। শুধু এতটুকু মনে আসে যে, মসজিদে আপনি নিজেই ঘোষণা দিন যে, আমি হুদাইবিয়ার চুক্তি নবায়ন ও সন্ধির মেয়াদ বাড়াতে এসেছি। এটা বলে আপন শহরের দিকে ফিরে যান। আবু সৃফিয়ান জিজ্ঞেস করল, এটা কি কোন উপকারে আসবে? হয়রত আলী রা. বললেন, আমার ধারণা তো নেতিবাচক। কিন্তু এ ছাড়া বিকল্প কোন পন্থাও জানি না। ফলে আবু সৃফিয়ান সেখান থেকে উঠে মসজিদে এসে উচ্চ কণ্ঠে চিৎকার করে বলল, আমি চুক্তি নবায়ন ও সন্ধির মেয়াদ বাড়াছি। এ বলেই সে মঞ্চায় রওয়ানা হয়ে যায়।

আবু সুফিয়ান মক্কায় পৌঁছলে সবাই জিজ্ঞেস করে, কি হয়েছে? সে পূর্ণ ইতিবৃত্ত তুলে ধরে। সবাই জিজ্ঞেস করল, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তোমার এ ঘোষণা গ্রহণ করেছেন? সে বলল, না। তখন সবাই বলল, এটা তো আলী তোমার সাথে মজাক করেছে। সে বলল, না, আল্লাহ্র শপথ! এছাড়া বিকল্প কোন পথও ছিল না।

আবু সৃফিয়ানের প্রত্যাবর্তনের পর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামকে গোপনে প্রস্তুতির নির্দেশ দেন এবং নিজের পরিবারকেও নির্দেশ দেন, যুদ্ধান্ত ঠিক করে নাও। কিন্তু রাস্লুলাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাউকেও বলেননি, কার সাথে তিনি যুদ্ধ করতে চাচ্ছেন। হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. হযরত আয়েশা রা. এর কাছে এসে দেখলেন, তিনি যুদ্ধান্ত্র বের করছেন। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দিয়েছেন? তিনি বললেন, হাঁ। জিজ্ঞেস করলেন, কোথায় যেতে চাচ্ছেন তা কি তুমি জান? তিনি বললেন, আল্লাহর শপথ! আমি জানি না।

# হাতিব ইবনে আবু বালতা'আর ঘটনা

ইতিমধ্যেই হযরত হাতিব ইবনে আবু বালতা'আ রা. গোপনীয়ভাবে মক্কার কুরাইশদেরকে একটি চিঠি লিখেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যুদ্ধের প্রস্তুতি নিচ্ছেন, তবে কোন্দিকে যেতে চাচ্ছেন তা জানাননি। আমার ধারণা মক্কার কুরাইশের উপর আক্রমণ হবে। এ চিঠি গোপনে তিনি এক মহিলা মারফত মক্কায় পাঠান।

আল্লাহ্ তা'আলা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে ওহীর মাধ্যমে অবহিত করেন, হাতিব ইবনে আবু বালতা'আ কি করেছেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত আলী, যুবাইর এবং মিকদাদ রা.-কে পাঠালেন। যেমন– এ অনুচ্ছেদের হাদীসে আসছে, যাতে স্বয়ং হ্যরত আলী রা. সূত্রে বিস্তারিত ঘটনা বর্ণিত হয়েছে। তাছাড়া, মাগাযীর ৩৩নং হাদীসেও এ ঘটনা এসেছে।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ১০ হাজার সৈন্যের বিশাল বাহিনী নিয়ে রমজান মুবারকে অষ্টম হিজরীতে মদীনা থেকে রওয়ানা হন। ٣٩٤٧. حَدَّثَنَا قُتَيبُةُ قالاً حَدَّثَنَا سُفيانُ عن عَمْرِو بنِ دِينَارِ قالاً اَخْبرَنِى الحَسَنُ بنُ محمدٍ انهُ سَمِعَ عُبيدَ اللهِ بنَ إَبِى رَافِع يَقول : سَمِعتُ عَلِيّاً رضى الله عنه يَقُول : يَعَثَنِى رَسولُ اللهِ عَنْ عَبيدَ اللهِ بنَ إَبِى رَافِع يَقول : سَمِعتُ عَلِيّاً رضى الله عنه يَقُول : يَعَثَنِى رَسولُ اللهِ عَنْ وَالرَّبِيرَ وَالمِقُدَادُ، فَقَالُ انُطَلِقُوا حَتَى تَاتُوا رَوْضَةَ خَاخ، فَإنَّ بِهَا ظَعِبُنَةً مَعَهَا كِتَابٌ فَخُذُوا مِنُهَا الرَّوْضَة، فَإِذَا نحَنُ بِالظَعِينَةِ قُلنَا فَخُذُوا مِنُها الرَّوضَة، فَإِذَا نحَنُ بِالظَعِينَةِ قُلنَا الْرُوضَة وَالْكَابُ، قَالَ فَانُطَلَقُنَا تَعَادِى بِنَا خَيلُنَا حَتَى اَتَينَا الرَّوضَة، فَإِذَا نحَنُ بِالظَعِينَةِ قُلنَا الْتُخْرِجِينَ الكِتَابُ، قَالَ فَاخَرجتُهُ الْكَابُ فَقُلنَا لَتُخْرِجِنَ الكِتْبُ او لَنُلقِينَ الثِيابَ، قالاً فَاخَرجتُهُ مِنْ عَقاصِهَا فَاتَينَنَا بِهِ رسُولُ اللهِ عَنَّ فَإِذَا فِيهِ : مِنْ حَاطِبِ بِنِ آبِى بَلُتُعَدِّ اللّٰ نَاسٍ بِمكَةً مِنَ المُشُركِينَ يُخِبرُهُم بِبَعُضِ آمِرُ رَسُولُ اللّٰهِ عَنَا اللّٰهِ عَنْ عَالِم اللّٰهِ يَعْهُ .

فَقَالُ رَسُولُ اللّهِ ﷺ يَا حَاطِبُ مَا هُذَا؟ قَالَ يَا رَسُولُ اللّهِ! لاَتَعُجَلُ عَلَى الْمُهَاجِرِينَ مَنُ مُلَصَقًا فِى قُريشِ بَقُولُ كُنْتُ حَلِيفًا وَلَمُ اَكُن مِن اَنفُسِهَا وَكَانَ مَنُ مَعَكَ مِنَ المُهَاجِرِينَ مَنُ لَهُمُ قَرَابَاتُ يَحُمُونَ اَهِلِيهِمُ وَاَمُوالَهُمْ، فَاحْبَبَتُ إِذْ فَاتَنِى ذٰلِكَ مِنَ النَسَبِ فِيهُمْ اَنُ اَتَنَخِذَ يَعْدَهُم يَدًا يَحُمُونَ قَرَابَتِى، وَلَمَ اَفْعَلُهُ إِرْتِدَادًا عَنُ دِينِي وَلاَ رَضًا بِالكُفِر بَعَدَ الإسكامِ، فَقَالَ عِندَهُم يَدًا يَحُمُونَ قَرَابَتِى، وَلَمَ اَفْعَلُهُ إِرْتِدَادًا عَنُ دِينِي وَلا رَضًا بِالكُفِر بَعَدَ الإسكامِ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ! دَعُنِي اَصْرِبُ عُنقَ هٰذَا المُنافِقِ، وَهَا اللهُ ال

৩৯৪৭/২৮৮. কুতাইবা র. ....... হযরত আলী রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমাকে এবং যুবাইর ও মিকদাদ রা.-কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ দিক নির্দেশনা দিয়ে মক্কার পথে পাঠালেন যে, (তোমরা মক্কার পথে চলে যাও) তোমরা রওয়ানা হয়ে রাওযায়ে খাখ নামক স্থানে চলে যাও, সেখানে সওয়ারীর পিঠে হাওদায় অরোহিণী জনৈক মহিলার কাছে একটি পত্র আছে। তোমরা ঐ পত্রটি সেই মহিলা থেকে কেড়ে আনবে। আলী রা. বলেন, আমরা রওয়ানা হলাম। আর আমাদের অশ্বণ্ডলো আমাদেরকে নিয়ে খুব দ্রুত ছুটে চলল। অবশেষে আমরা রওযায়ে খাখ পর্যন্ত পৌছে গেলাম। গিয়েই আমরা বান্তবেই হাওদায় আরোহিণী মহিলাটিকে দেখতে পেলাম। আমরা তাকে বললাম, পত্রটি বের কর। সে উত্তর দিল, আমার কাছে কোন পত্র নেই। আমরা বললাম, অবশ্যই তোমাকে পত্রটি বের করতে হবে, অন্যথায় আমরা তোমার কাপড়-চোপড় খুলে তালাশ করব। রাবী বলেন, মহিলাটি তখন তার চুলের খোপা থেকে পত্রটি বের করল। আমরা পত্রটি নিয়ে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে আসলামএবং পত্র পড়ে দেখা গেল, তাতে লেখা আছে এটি হাতিব ইবনে আবু বালতা'আ রা-এর পক্ষ থেকে মক্কার কতিপয় মুশরিক (সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া, সাহল ইবনে আমর, ইকরামা ইবনে আবু জাহল) এর কাছে পাঠানো হয়েছে। তিনি এতে মক্কার কাফিরদের বিরুদ্ধে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর গৃহীত কিছু গোপন তৎপরতার সংবাদ ফাঁস করে দিয়েছেন। (যে রাসূল সাল্লাল্লহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সদল বলে তোমাদের অভিমুখে আসছে)।

তখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হে হাতিব! এ কি কাজ করেছ? তিনি বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! (অনুগ্রহ পূর্বক) আমার ব্যাপারে তাডাতাডি কোন সিদ্ধান্ত গ্রহণ করবেন না। আমি করাইশদের সাথে থাকতাম (অর্থাৎ, মক্কায় জীবন-যাপন করতাম) আমি কুরাইশদের স্বগোত্রীয় কেউ ছিলাম না (অর্থাৎ, তাদের সাথে আত্মীয়তার সম্পর্ক ছিলনা) এবং তাদের বন্ধু (অর্থাৎ, মিত্র দলে ছিলাম)। আপনার সাথে যেসব মুহাজির আছেন কুরাইশ গোত্রে তাঁদের অনেক আত্মীয়-স্বজন রয়েছেন। যারা আত্মীয়তার কারণে এদের (মুহাজিরদের) পরিবার-পরিজন, ধন-সম্পদের হিফাজত করছে। যেহেতু কুরাইশ গোত্রে আমার বংশগত (আত্মীয়তার সম্পর্ক নেই) কোন সম্পর্ক নেই, তাই আমি ভাবলাম, যদি আমি তাদের কোন উপকার করে দেই (উপকারের প্রতিদানে) তাহলে তারা আমার পরিবার-পরিজনের হেফাজতে এগিয়ে আসবে। কম্মিনকালেও আমি আমার দীন পরিত্যাগ করা কিংবা ইসলাম গ্রহণের পর কৃফরকে গ্রহণ করার জন্য এ কাজ করিনি। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন বললেন, সে (হাতিব) তোমাদের নিকট সত্য কথাই বলেছে। উমর রা. বললেন, ইয়া রাসুলাল্লাহ। আমাকে অনুমতি দিন, আমি এ মুনাফিকের গর্দান উড়িয়ে দেব। রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্রাম বললেন দেখ সে বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছে। তুমি জান না আল্লাহ তা'আলা বদরে অংশগ্রহণকারীদের সকলের উপর ওয়াকিফহাল হয়ে সন্তুষ্ট হয়ে বলে দিয়েছেন, তোমরা যা খুশি কর, আমি তোমাদেরকে ক্ষমা (অর্থাৎ, গুনাহ মাফ করে দিয়েছি) করে দিয়েছি। তখন আল্লাহ্ তা'আলা এ সূরা অবতীর্ণ करतन يَا أَيُهَا الَّذِينَ أَمَنُوا ..... فَقَدُ ضَلَّ سَوَاءَ السَبِيْل الخ करतन তোমাদের শক্রিকে বন্ধুরূপে গ্রহণ কর না। তোমরা কি তাদের সাথে বন্ধুত্ব করছ অথচ তারা তোমাদের কাছে যে সত্য এসেছে তা প্রত্যাখ্যান করেছে। রাসুলকে এবং তোমাদেরকে (স্বদেশ থেকে) বহিষ্কার করেছে এ কারণে যে তোমরা তোমাদের প্রতিপালক আল্লাহকে বিশ্বাস কর। যদি তোমরা আমার সন্তুষ্টি লাভের জন্য আমার পথে জিহাদের উদ্দেশ্যে বেরিয়ে থাক তবে কেন তোমরা ওদের সাথে গোপনে বন্ধুত্ব করছ? তোমরা যা গোপন কর এবং যা প্রকাশ কর তা আমি সম্যুক অবগত আছি। আর তোমাদের মধ্যে যে কেউ এ কাজ করে সে তো বিচ্যত-হয়ে যায় সরল পথ থেকে। (৬০ঃ ১)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بَمْكُمْ اللّٰي نَاسٍ بِمُكُمْ বাক্যে। এ হাদীসটি বুখারী শরীফের ছয় জায়গায় এসেছে। জিহাদে ৪২২, দ্বিতীয় খণ্ডে ৫৬৭, ৬১২, ৭২৬, ৯২৫ এবং ১০২৬ পৃষ্ঠায়।

বুখারীর ব্যাখ্যাতা আল্লামা আইনী র. স্বীয় বেনজির ব্যাখ্যা গ্রন্থ উমদাতুল কারীতে চিঠির বিষয়বস্তুর বিবরণ দিয়েছেন-

'অতঃপর, হে কুরাইশ সম্প্রদায়! রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তোমাদের বিরুদ্ধে রজনীর ন্যায় একটি সৈন্য বাহিনী নিয়ে আসছেন, যারা বন্যার ন্যায় (ঢলের গতিতে) চলবে। আল্লাহ্র শপথ! যদি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (সৈন্যবাহিনী ছাড়া) একাকীও তোমাদের নিকট তাশরীফ নিয়ে যান, তবুও আল্লাহ্ তা'আলা তাঁর সাহায্য করবেন এবং বিজয় ও মদদের যে প্রতিশ্রুতি তিনি দিয়েছেন তা অবশ্যই পূর্ণ করবেন অতএব, তোমরা তোমাদের পরিণতি চিন্তা করে নাও। সালাম। (উমদাতুল কারী ঃ ১৭/২৭৩)

ওয়াকিদী র. নিম্নোক্ত শব্দরাজি বর্ণনা করেছেন-

إِنَّ حَاطِبًا كَتَبَ اللَّي سُهَيلِ بِنَ عَمِرِهِ وَصَفَوانَ بِنِ أُمَيةَ وَعِكُرِمةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ أَذَنَ فِي النَاسِ بِالغَزُهِ وَلاَ أَرَاهُ يُرِيدُ غَيرَكُمُ وَقَدُ احْبَبَتُ أَنَّ بَكُونَ لِي عِندَكُمُ يَدَّدَ

'হাতিব সুহাইল ইবনে আমর, সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া ও ইকরামার নামে চিঠি লিখেছে। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিহাদ ঘোষণা করেছেন, আমার ধারণা, তোমাদের উপরই আক্রমণের মনস্থ করেছেন। আমি মনস্থ করলাম, তোমাদের প্রতি আমার একটি এহসান হোক।'

এর উপর প্রশ্লোত্তরের জন্য ৩৩নং হাদীসের ব্যাখ্যা দ্রষ্টব্য।

# ২২১১. অনুচ্ছেদ : মক্কা বিজয়ের যুদ্ধ। এ যুদ্ধটি রমযান মাসে সংঘটিত হয়েছে

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ১০ই রমযান অষ্টম হিজরীতে বুধবার দিন ১০ হাজার সৈন্যের এক বিশাল বাহিনী নিয়ে মক্কা বিজয়ের যুদ্ধের উদ্দেশ্যে মদীনা থেকে রওয়ানা হন। তিনি নিজেও রোযাদার ছিলেন, সাহাবায়ে কিরামও। কাদীদ নামক স্থানে পৌঁছে তিনি রোযা ভেঙ্গে ফেলেন এবং তাঁর অনুসরণে সাহাবায়ে কিরামও রোযা ভেঙ্গে ফেলেন। (বুখারী ১৬১২ পৃষ্ঠা)

এ হাদীসে আসছে, এ কাদীদ (কাফের উপর যবর, প্রথম দালের নিচে যের। – বুখারীর টীকা-৬১২) হল একটি পানির (ঝর্ণার) স্থান। কুদাইদ (কাফের উপর পেশ, প্রথম দালের উপর যবর) এবং উসফানের মাঝে অবস্থিত। এ অনুচ্ছেদের ৬১৩ নং রেওয়ায়াতে আসছে– রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রোযা অবস্থায় সফর করেছেন। উসফান (আইনের উপর পেশ, উসমানের ওজনে।) নামক স্থানে পৌঁছলে তিনি পানি আনান এবং লোকজনকে দেখিয়ে দিনের বেলায় পানি পান করে রোযা ভঙ্গ করেন। কুদাইদ নামক স্থান থেকে বেরিয়ে ইশার সময় যখন তিনি মক্কার নিকটবর্তী মাররুজজাহরান নামক স্থানে পৌঁছেন এবং সেখানে পৌঁছে মুসলমানরা মনিফল করেন, তখন তাদের দলগুলো দুরুদুরান্ত পর্যন্ত ছড়িয়ে পড়ে।

কুরাইশ সংবাদ পেয়েছিল যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনা থেকে রওয়ানা হয়েছেন। কিন্তু তারা জানতে পারেনি যে, তিনি মাররুজজাহরানে পৌঁছে গেছেন। এজন্য আবু সৃফিয়ান ইবনে হারব, হাকীম ইবনে হিয়াম এবং বুদাইল ইবনে ওয়ারাকা তালাশে বেরিয়ে পড়ল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সংবাদ নেয়ার উদ্দেশ্যে। মাররুজজাহরানে পৌঁছে তারা সেনাবাহিনী দেখতে পায়, দুরদরাজ পর্যন্ত আগুনের আলো দেখে তারা ঘাবড়ে যায়। আবু সৃফিয়ান বলল, এ দল কাদের? বুদাইল ইবনে ওয়ারাকা বলল, বনু খুযা'আ মনে হচ্ছে। আবু সৃফিয়ান বলল, বনু খুযা'আর নিকট এত সৈন্য কোথেকে এল? তারা তো খুব কম সংখ্যক। হয়রত আব্বাস রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর খচ্চরের উপর আরোহণ করে চক্কর লাগাতে লাগাতে বেরিয়ে এলেন। আবু সৃফিয়ানকে দেখে বললেন, আফসোস আবু সুফিয়ান! এতো রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আনুগত্য গ্রহণেই নিহিত।

আবু সৃফিয়ান বলল, আবুল ফযল! (হযরত আব্বাস রা. এর উপনাম) তোমাদের দোহাই, বল, মুক্তির কি পস্থা? আব্বাস রা. বললেন, আমার পিছনে এ খচ্চরের উপর আরোহণ করুন, আমি আপনার জন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট নিরাপত্তা কামনা করব। আবু সৃফিয়ান খচ্চরের উপর আরোহণ করে বসল, হযরত আব্বাস রা. তাকে নিজের সাথে করে ইসলামী বাহিনী দেখিয়ে রওয়ানা হলেন। হযরত উমর রা. এর আগুনের পাশ দিয়ে যাবার সময় সে জিজ্ঞেস করল, এটা কে? অতঃপর, স্বয়ং হয়রত উমর রা. দেখতে এসে আবু সৃফিয়ানকে দেখে বললেন, এ তো আল্লাহ্ ও তদীয় রাসূলের দুশমন, আবু সুফিয়ান। আলহামদু লিল্লাহ, কোন

চুক্তি ও স্বীকারোক্তি ছাড়াই হাতের নাগালে এসে গেল। অতঃপর, অনুমতি নেয়ার জন্য রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর অভিমুখে দ্রুতবেগে চলল। হযরত উমর রা. ছিলেন পদাতিক, হযরত আব্বাস রা. আবু সুফিয়ানকে সাথে নিয়ে খচ্চরের উপর আরোহী ছিলেন। তিনি নেহায়েত দ্রুত গতিতে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট পৌঁছে যান। কিন্তু তৎক্ষণাৎ হযরত উমর রা. ও পৌঁছে যান এবং আরজ করেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! অনুমতি দিন, আল্লাহর এ দুশমনকে হত্যা করে দেই। হযরত আব্বাস রা. আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমি তাকে স্বীয় আশ্রয়ে নিয়ে নিয়েছি।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আব্বাস রা.-কে নির্দেশ দেন, এ সময় আবু সুফিয়ানকে নিজ তাবুতে নিয়ে যাও। সকালে আমার কাছে নিয়ে এস। আবু সুফিয়ান তো রাতভর হযরত আব্বাস রা. এর তাবুতে ছিল। হাকীম ইবনে হিযাম বুদাইল ইবনে ওয়ারাকা সে রাতেই রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছে উপস্থিত হয়ে ইসলাম গ্রহণ করেন। (আল বিদায়া ওয়ান নিহায়া) কিছুক্ষণ পর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার নিকট মক্কার হাল অবস্থা জিজ্ঞেস করতে থাকেন। ইসলাম গ্রহণের পর তারা দু'জন মক্কাবাসীকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আগমন সম্পর্কে অবহিত করার জন্য মক্কায় ফিরে যান। (সীরাতে মুস্তফা)

## আবু সুফিয়ানের ইসলাম গ্রহণ

সকাল হতেই হ্যরত আব্বাস রা. আবু সুফিয়ানকে নিয়ে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাজির হন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু সুফিয়ানকে বললেন, আবু সুফিয়ান। বড় আফসোস, তোমার নিকট এখনও এ বিষয়টি স্পষ্ট হয়নি যে, আল্লাহ্ ছাড়া কোন মাবুদ নেই? আবু সুফিয়ান বলল. আমার মাতা-পিতা আপনার প্রতি উৎসর্গিত হোন, আপনি কত ধৈর্যশীল. কত দানশীল! আত্মীয়তার সম্পর্ক বজায়ের প্রতি আপনার কতটা খেয়াল! নিঃসন্দেহে যদি আল্লাহ্ ছাড়া কোন উপাস্য থাকত, তবে আমাদের সাহায্য করত, অতঃপর রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আবু সুফিয়ান! এখনও তোমার বুকে আসেনি, আমি আল্লাহ্ তা'আলার রাসূল? আবু সুফিয়ান বলল, আমার মাতা-পিতা আপনার প্রতি উৎসর্গিত হোন. নিঃসন্দেহে আপনি নেহায়েত ধৈর্যশীল, দানশীল এবং সবচেয়ে বেশি আত্মীয়তার সম্পর্ক বজায়কারী। কিন্তু এব্যাপারে আমার অন্তরে এখনও দোদুল্যমানতা রয়েছে। হয়রত আব্বাস রা. বললেন, আরে কালিমা পড়– লাইলাহ ইল্লাল্লাহ্ মুহাম্মাদুর রাসূলুল্লাহ। তখন আবু সুফিয়ান কালিমা পড়ে ইসলামের ছায়াতলে আশ্রয় গ্রহণ করল।

হ্যরত আব্বাস রা. আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আবু সুফিয়ান মঞ্চার শীর্ষ ব্যক্তিদের একজন, সে গৌরব পছল করে। অতএব, তার জন্য কোন বৈশিষ্ট্যপূর্ণ বিষয় দান করুন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হাঁা, যে আবু স্ফিয়ানের ঘরে প্রবেশ করবে, সে নিরাপদ। যে মসজিদে হারামে প্রবেশ করবে সে নিরাপদ। যে নিজের ঘরের দরজা বন্ধ করে দিবে সে নিরাপদ। অতঃপর রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আব্বাস রা.-কে নির্দেশ দিলেন, রওয়ানার সময় আবু সুফিয়ানকে নিয়ে এমন পথে রেখে দাও, যাতে ইসলাম সৈন্য বাহিনীকে সে ভালরূপে দেখতে পারে। ফলে একের পর এক গোত্র দলে দলে যখন যেতে লাগল, তখন আবু সুফিয়ান কিংকর্তব্যবিমৃঢ় হয়ে গেল। যে গোত্র তার সামনে দিয়ে অতিক্রম করত, আবু সুফিয়ান জিজ্ঞেস করত, এরা কারা? হয়রত আব্বাস রা. বলতেন, এরা গিফার গোত্র, এরা জুহাইনা গোত্র, এরা আনসার বাহিনী, সর্বশেষে নববী দল প্রকাশ পেল। বিস্তারিত বিবরণ হাদীস সমূহে আসছে। কুরাইশের নিকট ১০ হাজারের সৈন্য বাহিনীর মুকাবিলার শক্তি সামর্থ্য ছিল না। তাদের অবস্থা শোচনীয় পর্যায় পৌঁছে। কিন্তু রাহমাতুললিল আলামীন সাল্লাল্লছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মঞ্চায় প্রবেশের সময় মুসলমানদেরকে নির্দেশ দিয়েছিলেন, যতক্ষণ পর্যন্ত কেউ স্বয়ং তাদের উপর আক্রমণোদ্যত না হবে ততক্ষণ পর্যন্ত কারও উপর তলোয়ার উত্তোলন করবে না।

মঞ্চায় প্রবেশের পর সাধারণ ঘোষণা দেন, যে হেরেমে চলে যাবে অথবা আবু সুফিয়ানের ঘরে চলে যাবে অথবা দরজা বন্ধ করে ফেলবে তারা নিরাপদ। শুধু হাতে গোনা কিছু সংখ্যক লোক সামান্য মুকাবিলা করেছে, তন্মধ্যে দু'জন মুসলমান শহীদ হয়েছেন, ১২ জন অথবা ১৩ জন কাফির নিহত হয়েছে। হাফিজ আসকালানী র. ইবনে সা'দ র. এর সূত্রে বর্ণনা করেছেন যে, ২৪ জন কাফির নিহত হয়েছে। (ফাতহুল বারী ঃ ৮/৯)

বিজয়ের পর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মসজিদে হারামে প্রবেশ করেন এবং কাবা ঘর তাওয়াফ করেন। তখন এখানে ৩৬০টি প্রতিমা স্থাপিত ছিল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এগুলোকে লাঠি দ্বারা ফেলে দিতে শুরু করলেন। জবান মুবারকে তিলাওয়াত করছিলেন جَاءَ الْحَتَّ وَزُهَتَ الْبَاطِلُ إِنَّ البَاطِلُ كَانَ زُهُوقًا

'সত্য সমাগত মিথ্যা অপস্ত। নিশ্চয়ই বাতিল অপসারণযোগ্যই।'

কাবা শরীফের ভিতর যে পরিমাণ প্রতিমা ছিল সেগুলো সব বের করে দেন। হ্যরত উমর রা. দেয়ালের ছবিগুলো মিটিয়ে দেন। শিরকের উপকরণ থেকে পবিত্র করার পর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত বিলাল ও হ্যরত উসামা রা. এর সাথে অভ্যন্তরে প্রবেশ করেন এবং শুকরানা নামায আদায় করেন। এরপর বাইতুল্লাহ্র সবগুলো কোণে ঘুরে ঘুরে তাওহীদ ও তাকবীর ধ্বনিতে এটাকে আলোকোজ্জ্বল করেন।

দরজা খুলে বাইরে তাশরীফ এনে দেখলেন, মসজিদে হারামে লোকজনের ঠাসাঠাসি ভিড়, লোকে লোকারণ্য। সমস্ত মানুষ সারিবদ্ধ হয়ে অপেক্ষমান ছিলেন। এ ছিল রমযান মুবারকের ২০ তারিখ। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দরজায় দাঁড়িয়ে ভাষণ দিলেন, যার সম্বোধন শুধু আরবকে লক্ষ্য করেই ছিল না, বরং ছিল গোটা বিশ্বকে লক্ষ্য করে।

'আল্লাহ্ ছাড়া কোন মাবুদ নেই। তাঁর কোন শরীক নেই। তিনি তাঁর প্রতিশ্রুতি সত্য করে দেখিয়েছেন। তিনি আপন বান্দার সাহায্য করেছেন। শত্রুদের সব দলকে তিনি একা পরাস্ত করেছেন। সাবধান! তোমরা গর্ব, সমস্ত প্রতিশোধ, পুরানো রক্তপণ সব আমার পদপিষ্ট। (সব বাতিল) কিন্তু বাইতুল্লাহ্র প্রহরা এবং হাজীদের পানি পান করানো রীতিমত বহাল থাকবে।

হে কুরাইশ সম্প্রদায়! এবার জাহিলিয়তের অহংকার এবং বংশ গৌরব আল্লাহ্ তা'আলা মিটিয়ে দিয়েছেন। সমস্ত মানুষ আদম সন্তান। আদম মাটি থেকে তৈরি ছিলেন। তারপর তিনি কুরআনে হাকীমের নিম্নোক্ত আয়াত তিলাওয়াত করলেন—

'হে লোকসকল! আমি তোমাদেরকে একজন নর-নারী থেকে সৃজন করেছি এবং তোমাদের বিভিন্ন গোত্র ও খান্দান তৈরি করেছি। যাতে পরম্পরে পরিচয় লাভ করতে পার। মূলত আল্লাহ্ তা'আলার নিকট সবচেয়ে সম্মানিত সেই, যে আল্লাহকে সবচেয়ে বেশি ভয় করে। নিশ্চয়ই আল্লাহ তা'আলা সর্বজ্ঞ সবিশেষ ওয়াকিফহাল।'

এরপর রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিজ্ঞেস করলেন, হে কুরাইশ! তোমাদের কি ধারণা, আমি তোমাদের সাথে কি আচরণ করব? সবাই বলল, সদাচরণ। আপনি নিজে অভিজাত এবং অভিজাত দ্রাতার সন্তান। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন. আজ আমি তোমাদের তাই বলছি যা হযরত ইউসুফ আ. স্বীয় ভাইদের বলেছিলেন–

অর্থাৎ, আজকে তোমাদের প্রতি কোন নিন্দা, ভর্ৎসনা নেই। যাও তোমরা সবাই মুক্ত। কয়েক জন ঘোষিত অপরাধী ছাডা অবশিষ্ট সবাইকে নিরাপত্তা দিয়ে দেন।

নামাযের ওয়াক্ত এলে হযরত বিলাল রা. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশে কাবার ছাদে উঠে আযান দেন। কুরাইশের শক্তি এবং গর্ব যদিও ধূলায় লুষ্ঠিত হয়ে গেছে তবুও তাদের জাহিলী গোড়ামি অবশিষ্ট ছিল। আযানের আওয়াজ ওনে তাদের আত্মর্মাদাবোধ প্রজ্ঞলিত হয়ে উঠল। আব সফিয়ান ইবনে হারব আত্তাব ইবনে উসাইদ, হারিস ইবনে হিশাম এবং অন্যান্য কুরাইশ নেতা কাবার আঙ্গিনায় উপবিষ্ট ছিল। আত্তাব বলল. আল্লাহ তা'আলা আমার পিতা উসাইদের সম্মান রেখেছেন। কারণ, এ আওয়াজ শুনার পূর্বেই তাকে দুনিয়া থেকে তুলে নিয়েছেন। হারিস বলল, আল্লাহ্র কসম! আমার যদি নিশ্চিত বিশ্বাস হয়ে যেত যে, মুহামদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সত্যের উপর প্রতিষ্ঠিত, তাহলে অবশ্যই তাঁর অনুসরণ করতাম। আবু সুফিয়ান বলল, আমি কিছুই বলছি না । আমি মুখ থেকে কোন শব্দ বের করলে কঙ্করগুলোও মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে সংবাদ দিয়ে দিবে। এরপরই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেখানে পৌছলেন। বললেন, তোমরা যা কিছু বলেছ, এগুলোর সংবাদ আমি পেয়ে গেছি। অতঃপর এক এক জনের বক্তব্য তাদের সামনে পেশ করলেন। তখনই আত্তাব ইবনে উসাইদ ও হারিস ইবনে হিশাম মুসলমান হয়ে যায় এবং বলে, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমাদের আলোচনা সম্পর্কে কেউ ওয়াকিফহাল ছিল না। নিশ্চয়ই আপনার জ্ঞান আল্লাহর ওহীর মাধ্যমেই হয়েছে। অতঃপর রাসলল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাফা পাহাড়ে তাশরীফ নিয়ে বাইতুল্লাহর দিকে মুখ করে দোয়ায় রত হন। দোয়া থেকে অবসর হওয়ার পর সাফা পাহাড়ের উপর গিয়ে বসলেন। কাফিররা দলে দলে এসে ইসলামের বাইআত দারা সম্মানিত হচ্ছিল। এরপর রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রমযান মুবারকের অবশিষ্ট দিনগুলোতে গুরুতারোপ করলেন, মক্কার আশেপাশে যেসব প্রতিমা আছে সেগুলো ধ্বংস করার প্রতি। যেমন-লাত, মানাত, উয়্যা এবং সাওয়া ধ্বংস করার উদ্দেশ্যে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অভিযানে বাহিনী প্রেরণ করেছেন।

এরপর অষ্টম শাওয়ালে হুনাইন যুদ্ধের উদ্দেশ্যে মক্কা থেকে রওয়ানা হন। যার বিস্তারিত বিবরণ ইনশাআল্লাহ আসবে।

٣٩٤٨. حَدَّثَنَا عَبدُ اللّهِ بنُ يُوسُفَ قَالَ حدثنَا اللّيثُ قَالَ حَدَّثِنِى عُقَيلُ عَن ابِن شِهَابِ قَالَ اخْبَرنِي عُبيدُ اللهِ بنُ عَبدِ اللهِ بِن عُتبةَ انَّ ابنَ عباسٍ رض اخبرهُ انَّ رَسُولَ اللهِ عَن عَبَدِ اللّهِ اللهِ عَن عُبدِ اللّهِ اللهِ عَن عُبيدِ اللّهِ اللهِ عَن عَبدِ اللّهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ 
৩৯৪৮/২৮৯. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. ..... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি জানিয়েছেন যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রমযান মাসে মঞ্চা বিজয়ের যুদ্ধ করেছেন। বর্ণনাকারী ইমাম যুহরী র. বলেন, আমি সাঈদ ইবনুল মুসায়্যিব র-কেও অনুরূপ বর্ণনা করতে শুনেছি। আরেকটি সূত্র দিয়ে তিনি উবায়দুল্লাহ্ ইবনে আবদুল্লাহ্ র-এ মাধ্যমে ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস বলেছেন, (মঞ্চা অভিমুখে রওয়ানা হয়ে) রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রোযা পালন করছিলেন অবশেষে তিনি যখন কুদাইদ এবং উস্ফান নামক স্থানদ্বয়ের মধ্যবর্তী কাদীদ নামক জায়গায় ঝর্ণাটির কাছে পৌছেন তখন তিনি ইফ্তার করেন। এরপর রম্বান মাস খতম হওয়া পর্যন্ত তিনি আর রোযা পালন করেননি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল اَلُفَتُحُ فِي رَمَضَانَ শব্দে। এ হাদীসটি বুখারীর ২৬০ পৃষ্ঠায় এবং মগাযীর ৬১২ পৃষ্ঠায় আছে।

এ হাদীস দারা বুঝা গেল, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন মদীনা হতে রওয়ানা হয়েছিলেন তখন তিনি সহ সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম রোযাদার ছিলেন। অতঃপর মক্কার নিকটবর্তী (সফরের মাঝে) কাদীদ নমক স্থানে পৌঁছে সাহাবায়ে কিরামের কষ্টের প্রতি লক্ষ্য করে তিনি রোযা ভেঙ্গেছেন, সাহাবায়ে কিরামও রোযা ভেঙ্গেছেন।

প্রথমত, সফর সন্তাগতভাবে কট্ট তকলীফের কারণ। তাও আবার জিহাদের সফর, এজন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ মালাইহি ওয়াসাল্লাম রোযা ভেঙ্গেছেন। কারণ, এমতাবস্থায় রোযা রাখলে দুর্বলতার ফলে জিহাদ ফী সাবীলিল্লাহর ছন্য ক্ষতিকর হতে পারে। এ কারণে হালীসে আছে بينس مِنَ الْبِيرِ الْصِيامُ فِي السَّفِر الْصِيامُ وَيَ السَّفِر الْصِيامُ وَيَ السَّفِر الْصِيامُ وَيَ السَّفِر الْمِيامِ اللْمِيامِ اللهِ الْمِيامِ اللهِ الْمِيامِ اللهِ الْمِيامِ اللهِ الْمِيامِ اللهِ الْمِيامِ اللهِ اللهُ 
٣٩٤٩. حَدَّثَنِى مَحمُودٌ قَالَ اَخْبَرِنَا عَبدُ الرَّاقِ قَالَ اَخْبَرِنَا مَعُمَرٌ قَالَ اَخْبَرَنِى الرُهُرِى عَن عَبْيدِ اللهِ عنه الله عنهما أن النبي عَبْ خَرجَ فِي رَمَضَانَ مِن عَبْيدِ اللهِ عنه الله عنهما أن النبي عَبْ خَرجَ فِي رَمَضَانَ مِن الْمَدِينَةِ وَمَعَهُ عَشَرَةُ الآفِ وَذَٰلِكَ عَلَى رَأْسِ ثَمَانِ سِنِينَ وَنِصْفِ مِن مَقَدَّمِهِ المَدِينة، فَسَارَ هُو الْمَدِينة، فَسَارَ هُو وَمَن مَعَهُ مِن المُسُلِمِينَ إلى مَكَّةَ يَصَوُمُ ويَصُومُونَ حَتَّى بِلُغَ الكَدِيدَ، وَهُو مَا يَبِينَ عَسُفَانَ وَقَدِيدٍ افَطُرُوا، قَالَ الرُهُرِي وَإِنَّمَا يُوخَذُ مِنَ آمِر رَسُولِ اللهِ عَلَى الْإِخرُ فَالأَخِرُ .

৩৯৪৯/২৯০. মাহমূদ র. ..... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত যে , নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রমযান মাসে মদীনা থেকে (মক্কা অভিযানে) রওয়ানা হন। তাঁর সঙ্গে ছিল দশ হাজার সৈন্য। তখন (মক্কা থেকে) হিজরত করে মদীনা চলে আসার সাড়ে আট বছর অতিক্রম হয়ে গিয়েছিল। তিনি ও তাঁর সঙ্গী মুসলিমগণ রোযা অবস্থায়ই মক্কা অভিমুখে রওয়ানা হন। অবশেষে তিনি যখন উস্ফান ও কুদাইদ স্থানদ্বয়ের মধ্যবর্তী কাদীদ নামক জায়গার ঝর্ণার নিকট পৌঁছলেন তখন তিনি ও সঙ্গী মুসলিমগণ রোযা ভঙ্গ করলেন। যুহরী র. বলেছেন, (উন্মতের জীবনযাত্রায়) ফতওয়া হিসেবে গ্রহণ করার ব্যাপারে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাজকর্মের শেষোক্ত আমলটিকেই চূড়ান্ত দলীল হিসাবে গণ্য করা হয়। (কেননা, শেষোক্ত আমল এর পূর্ববর্তী আমলকে রহিত করে দেয়)।

ব্যাখ্যা ঃ এটিও আরেক সনদে হযরত ইবনে আব্বাস রা,-এর হাদীস।

এর রেওয়ায়াত দারা বুঝা গেল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে ১০ হাজার মুসলমান ছিল। ইবনে ইসহাক র. বর্ণনা করেছেন যে, তাঁর সাথে ১২ হাজার ছিল। আল্লামা আইনী র. বাহ্যিক বিরোধ বর্ণনা করার পর এভাবে সামঞ্জস্য বিধান করেছেন যে, মদীনা থেকে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি

ওয়াসাল্লাম ১০ হাজার সৈন্য নিয়ে রওয়ানা হন। অতঃপর রাস্তায় আরও দু'হাজার অন্তর্ভুক্ত হয়, ফলে সর্বমোট সৈন্য সংখ্যা দাঁডায় ১২ হাজার।

আল্লামা হাফিজ আসকালানী র. বলেন, মা'মারের এ রেওয়ায়াতে যে উল্লেখ করা হয়েছে, মক্কা বিজয়ের যুক্ষ হিজরতের সাড়ে ৮ বছরের মাথায় হয়েছে এটা ভুল। সহীহ হল, হিজরতের সাড়ে ৭ বছর পর অর্থাৎ, অষ্টম হিজরীতে মক্কা বিজয় হয়েছে। بَابُ غَزُوةِ الْفَتْحِ فِي رَمَضَانَ এর অধীনে বিস্তারিতভাবে এসব আলোচিত হয়েছে।

ষদীনা থেকে যখন সফর আরম্ভ করেন, তখন রোযাদার ছিলেন। পরবর্তীতে তিনি রোযা ভঙ্গ করেছেন। সর্বশেষ কাজ হল, সফরে তাঁর রোযা ভঙ্গ। এই শেষ আমলের উপরই মাসআলার ভিত্তি স্থাপন করা হবে যে, সফরে রোযা ভাঙ্গা জায়েয আছে। এ হাদীস দ্বারা তাদের মত খণ্ডন হবে, যারা বলে, মুকীম অবস্থায় রমযানের মাস পেলে তার জন্য রোযা ভঙ্গ করা জায়েয নেই। তাঁরা প্রমাণ পেশ করেন, ক্রীম অবস্থায় রমযানের মাস পেলে তার দ্বারা। অথচ এ আয়াতের উদ্দেশ্য হল, যে ব্যক্তি পুরা মুকীম অবস্থায় পুরা মাস পেয়ে যায় তার জন্য রোযা ভঙ্গ করা বা রোযা না রাখা জায়েয নেই। (উমদাত্ল কারী ঃ ১৭/২৭৬)

٠ ٣٩٥. حَدَّثَنِى عَبَاشُ بِنُ الوَلِيدِ قَالَ حَدثنَا عَبدُ الأعلَى قَالَ حَدثنَا خَالِدٌ عَن عِكِرمة عَن النب عباس رض قَال خَرَجَ النبي على رمضان إلى حُنينِ وَالنَاسُ مُختلِفُونَ فصَائِمُ، ومُفطِرُ، فلَمَ السُتَوى عَلى رَاحِلتِهِ دَعَا بِإِنَاءٍ مِنُ لَبَنِ او مَاءٍ فَوضَعَه عَلى رَاحِتِهِ او عَلى رَاحِلتِهِ ثُمَّ نَظَر النَاسُ، فَقَالُ المُفطِرُونَ لِلصَوَّامِ افَطِرُوا \* وَقَالَ عَبدُ الرَزاقِ اَخبرنَا معَمرُ عَن ايوبَ عَن عِكرمة عَن ابن عَباسٍ رضى الله عنهما خرَجَ النبي عَن عام الفَتع، وقَالَ حَمَّادُ بنُ زَيدٍ عَنُ أَيتُوبَ عَن عِكرمة عَنِ ابن عباسٍ رض عَن النبي عَن النبي عَن عَم الفَتع، وقَالَ حَمَّادُ بنُ زَيدٍ عَنُ أَيتُوبَ عَن عِكرمة عَن ابن عباسٍ رض عَن النبي عَن عَن عَن عَن

৩৯৫০/২৯১. আইয়াশ ইবনে ওয়ালীদ র. ..... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নর্ন আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রম্যান মাসে হুনাইনের দিকে রওয়ানা হয়েছিলেন। সঙ্গী মুসলিমদের অবস্থা ছিল ভিন্ন ভিন্ন। কেউ ছিলেন রোযাদার। আবার কেউ রোযাবিহীন অবস্থায়। তাই তিনি যখন সওয়ারীর উপর পূর্ণরূপে বসলেন, তখন একপাত্র দুধ কিংবা পানি (বর্ণনাকারীর সন্দেহ) আনতে বললেন। তারপর তিনি পাত্রটি হাতের উপর কিংবা সওয়ারীর উপর রেখে (সমবেত) লোকজনের দিকে তাকালেন। এ অবস্থা (রাসূল সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পান করা দেখে) দেখে রোযাবিহীন লোকেরা রোযাদার লোকরেদকে ডেকে বললেন, তোমরাও রোযা ভেঙ্গে ফেল। আবদুর রায্যাক, মা মার, আইয়ুব, ইকরিমা র. সূত্রে ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, মক্কা বিজয়ের বছর নবী করীম সাল্লাল্লাহ্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অভিযানে বের হয়েছিলেন

قَالَ عَبدُ الرَّاقِ . قَالَ حَمَّادٌ पू'ि ইমাম বুখারী র.-এর তালীকের অন্তর্ভুক্ত। এগুলো মারফ্' ও মুরসাল উভয়রূপে বর্ণিত আছে। (খাইরুল জারী ঃ পারা ১৭) ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এ হিসেবে যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুনাইনের দিকে রওয়ানা করেছেন মক্কা বিজয়ের পর। মশহুর রেওয়ায়াতগুলোতে আছে, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম শাওয়ালে মক্কা বিজয়ের পর হুনাইন যুদ্ধের উদ্দেশ্যে তাশরীফ নিয়ে গেছেন।

এই রেওয়ায়াতে আছে যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রমযান মাসে হুনাইন যুদ্ধে সফর করেছেন।

অতএব, সামঞ্জস্য বিধানের পন্থা হল, মদীনা শরীফ থেকে মুবারক সফর শুরু হয়েছিল রমযানেই। আর এ সফরেই মক্কা বিজয় ও হুনাইনের যুদ্ধ হয়। সহীহ হল, হুনাইনের যুদ্ধ হয় শাওয়ালে। যেমন— হুনাইন যুদ্ধের বিস্তারিত ঘটনা পরবর্তীতে আসছে।

٣٩٥١. حَدَّثَنَا عَلِيٌّ بنُ عَبدِ اللّٰهِ قَالَ حدثنا جَرِيرٌ عَن منصُورٍ عَن مُجَاهدٍ عَن طَاؤْسٍ عَن المِع اللهِ عَن طَاؤُسٍ عَن المِع اللهِ عَنْ مَا إِلَاءً عِن اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ  اللهِ الللهِ الللهِ الللهِ اللللهِ الللهِ اللهِ الللهِ اللهِ الللهِ اللهِ الللهِ ال

৩৯৫১/২৯২. আলী ইবনে আবদুল্লাহ্ র. ....... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রমযান মাসে রোযা অবস্থায় (মক্কা অভিমুখে) সফর আরম্ভ করলেন। অবশেষে তিনি উসফান নামক স্থানে পৌঁছে একপাত্র পানি দিতে বললেন। তারপর দিনের বেলাতেই তিনি সে পানি পান করলেন, যেন তিনি লোকজনকে তাঁর রোযাবিহীন অবস্থা দেখাতে পারেন। এরপর মক্কা পোঁছা পর্যন্ত তিনি আর রোযা পালন করেননি। বর্ণনাকারী বলেছেন, পরবর্তীকালে ইবনে আব্বাস রা. বলতেন সফরে কোন সময় রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রোযা পালন করতেন আবার কোন কোন সময় তিনি রোযাবিহীন অবস্থায়ও ছিলেন। তাই সফরে (তোমাদের) যার ইচ্ছা সে রোযা পালন করতে পার আর যার ইচ্ছা সে রোযাবিহীন অবস্থায়ও থাকতে পার। (সফর শেষে আবাসে তা আদায় করে নেবে)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এই হিসেবে যে, রমযানে তার সফর হয়েছিল মক্কা বিজয়ের বছর। হাদীসটি সাওমে ২৬১ এবং মাগাযীতে ৬১৩ পৃষ্ঠায় আছে।

٢٢١٢. بَابُ أَيْنَ رَكَزَ النَبِينُ ﷺ الرَايَةَ يَوُمَ الفَتنح ـ

২২১২. অনুচ্ছেদ ঃ মঞ্চা বিজয়ের দিনে নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোথায় ঝাণ্ডা স্থাপন করেছিলেন বিস্তারিত পূর্ণ বিবরণ স্বয়ং হাদীস শরীফে আসছে।

قالاً عُروةُ فَاخُبَرنِى نَافِع بِنُ جُبَيرِ بِنَ مُطِعِم قالاً سَمِعتُ العَبَّاسُ يقَولُ لِلزَّبيرِ بِنِ العَوَّامِ يَا الْبَا عَبِدِ اللّهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهُ اَنُ تَركُزُ الرَايَةَ قَالَ وَامَرَ رَسُولُ اللّهِ عَلَيْهَ يَومَئِذِ خَالِدَ بَنَ العَولِيدِ اللّهِ اللهِ عَلَيْهِ مَن كُذا، فَقَتُولُ مِن خَيلِ خَالِد بَنَ الوَليدِ اَنُ يَدخُلُ مِن أَعْلَى مَكةَ مِن كَذا، وَدُخَلُ النَبِينُ عَلَيْهِ مِن كُذَا، فَقَتُولُ مِن خَيلِ خَالِدٍ يَوْمَئذٍ رَجُلاِن حُبَيشُ بُنُ الاَشْعَر وَكُرزُ بُنُ جَابِرِ الفَهُرِيُّ .

৩৯৫২/২৯৩. উবাইদ ইবনে ইসমাঈল র. ..... হিশামের পিতা [উরওয়া ইবনে যুবাইর রা.] থেকে বর্ণিত যে, মকা বিজয়ের বছর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (মকা বিজয়ের উদ্দেশ্যে মদীনা থেকে) মকা অভিমুখে রওয়ানা করেছেন। এ সংবাদ কুরাইশদের কাছে পৌঁছলে (যে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যাত্রা আরম্ভ করেছেন) আবু সুফিয়ান ইবনে হারব, হাকীম ইবনে হিয়াম এবং বুদাইল ইবনে ওয়ারাকা রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর গতিবিধি ও হাল-অবস্থা লক্ষ্য করার জন্য মকা থেকে বেরিয়ে এল। তারা রাত্রি বেলা সামনের দিকে অগ্রসর হয়ে (মক্কার অদ্রে) মারক্রজ জাহ্রান নামক স্থান পর্যন্ত এসে পৌঁছলে আরাফার ময়দানে প্রজ্বলিত আলোর মত অসংখ্য আগুন দেখতে পেল। আবু সুফিয়ান (আশ্র্যান্থিত হয়ে) বলে উঠল, এ সব কিসের আলো? ঠিক যেন আরাফার ময়দানে প্রজ্বলিত আলোর মত (অসংখ্য বিস্তৃত)। বুদাইল ইবনে ওয়ারাকা উত্তরে বলল, এগুলো আমর গোত্রের কুবার খুয়া গোত্রের (চুলার) আলো। আবু সুফিয়ান বলল, আমর গোত্রের লোক সংখ্যা এ অপেক্ষা অনেক কম।

ইত্যবসরে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কয়েকজন (সামরিক) প্রহরী তাদেরকে দেখে ফেলল এবং কাছে গিয়ে তাদেরকে ধরে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে নিয়ে এল। এ সময় আবু

সুফিয়ান ইসলাম গ্রহণ করল। এরপর তিনি [রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম] যখন (সেনাবাহিনী সহ মকা নগরীর দিকে) সামনে রওয়ানা হলেন তখন আব্বাস রা.-কে বললেন, আবু সুফিয়ানকে পথের একটি সংকীর্ণ জায়গায় (পাহাড়ের কোণে) দাঁড় করাবে, যেখানে ঘোড়াগুলি যাওয়ার সময় ভীড় হয় যেন সে মুসলমানদের সামরিক শক্তি দেখতে পায়। তাই আব্বাস রা. তাকে যথাস্থানে থামিয়ে রাখলেন। আর নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে আগমনকারী বিভিন্ন গোত্রের লোকজন আলাদা আলাদাভাবে খণ্ডদল হয়ে আবু সুফিয়ানের সমুখ দিয়ে অতিক্রম করে যেতে লাগল। প্রথমে একটি দল অতিক্রম করে গেল। আবু সুফিয়ান বলল, আব্বাস রা.! এরা কারা? আব্বাস রা. বললেন, এরা গিফার গোত্রের লোক। আবু সুফিয়ান বলল, গিফার গোত্রের সাথে আমার কতইনা সখ্যতা (অর্থাৎ, গিফার গোত্রের সাথে আমার কোন বিরোধ নেই) অতপর এরপর জহাইনা গোত্রের লোকেরা অতিক্রম করে গেলেন, আবু সুফিয়ান অনুরূপ বলল, তারপর সা'দ ইবনে হুযাইম গোত্র অতিক্রম করল, তখনো আবু সুফিয়ান অনুরূপ বলল। তারপর সুলাইম গোত্র অতিক্রম করলেও আবু সুফিয়ান অনুরূপ বলল। অবশেষে একটি বিরাট বাহিনী তার সামনে এল যে, এত বিরাট বাহিনী এ সময় সে আর দেখেন নি। তাই (আশ্চর্য হয়ে) জিজ্ঞেস করল, এরা কারা? আব্বাস রা. উত্তর দিলেন, এরাই (মদীনার) আনসার। সা'দ ইবনে উবাদা রা. তাঁদের দলপতি ৷ তাঁর হাতেই রয়েছে তাঁদের (আনসারীদের) পতাকা ৷ (অতিক্রমকালে) সা'দ ইবনে উবাদা রা. বললেন, হে আবু সুফিয়ান! আজকের দিন রক্তপাতের দিন, আজকের দিন কা'বার অভ্যন্তরে রক্তপাত হালাল হয়ে যাবে। মক্কার কুরাইশের জন্য আবু সুফিয়ান বলল, হে আব্বাস! আজ হারাম ও তার অধিবাসীদের ধ্বংসের ভাল দিন। (আবু সুফিয়ান আরজু করে বলেছে যে, আজকে কুরাইশের ধ্বংসের দিন। অতএব তাদের হেফাজত ও সাহায্য করা উচিত।) তারপর আরেকটি সেনাদল আসল। সংখ্যাগত দিক থেকে এটি ছিল সবচেয়ে ছোট দল। আর এদের মধ্যেই ছিলেন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও তাঁর সাহাবীগণ। যুবাইর ইবনুল আওয়াম রা.-এর হাতে ছিল নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ঝাণ্ডা। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন আবু সুফিয়ানের সামনে দিয়ে অতিক্রম করছিলেন, তখন আবু সুফিয়ান বলল, সা'দ ইবনে উবাদা কি বলছে আপনি তা কি জানেন? রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে কি বলেছে? আবু সুফিয়ান বলল, সে এ রকম এ রকম বলেছে। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সা'দ ঠিক বলেনি বরং আজ এমন একটি দিন যে দিন আল্লাহ কা'বাকে মর্যাদায় সমুনুত করবেন। আজকের দিনে কা'বাকে গিলাফে আচ্ছাদিত করা হবে।

বর্ণনাকারী উরওয়া বলেন, (মক্কা নগরীতে পৌঁছে) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হাজুন নামক স্থানে তাঁর পতাকা স্থাপনের নির্দেশ দেন।

বর্ণনাকারী উরওয়া নাফি' জুবাইর ইবনে মৃত্ইম আব্বাস রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, তিনি যুবাইর ইবনে আওয়াম রা.-কে (মক্কা বিজয়ের পর একদা) বললেন, হে আবু আবদুল্লাহ্? রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আপনাকে এ জায়গায়ই পতাকা স্থাপনের নির্দেশ দিয়েছিলেন।

উরওয়া রা. আরো বলেন, সে দিন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খালিদ ইবনে ওয়ালীদকে মক্কার উঁচু এলাকা কাদার দিক থেকে প্রবেশ করতে নির্দেশ দিয়েছিলেন। আর নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (নিম্ন এলাকা) কুদার দিক থেকে প্রবেশ করেছিলেন। সেদিন খালিদ ইবনে ওয়ালীদের অশ্বারোহী সৈন্যদের মধ্য থেকে হুবাইশ ইবনুল আশআর রা. এবং কুর্য ইবনে জাবির ফিহ্রী রা. এ দু'জন শহীদ হয়েছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بِالْحَبُونِ مَالِكُ الْلَّهِ ﷺ اَنْ تُـرُكُزَ رَايَـتُهُ بِالْحَبُونِ वाका । এ রেওয়ায়াতটি তাবিঈর মুরসালের অন্তর্ভুক্ত ।

হাফিজ আসকালানী র. বলেন, أَعُرُوهُ مَوصُولًا عَنُ عُرُوهُ مَوصُولًا অর্থাৎ, এ হাদীসি কোন সূত্রে উরওয়া থেকে মুন্তাসিল রূপে আমি দেখিনি।

ইমাম বুখারী র. এর উদ্দেশ্য হাদীসের শেষাংশ, যেটি উরওয়া র. থেকে মুত্তাসিল রূপে বর্ণিত আছে- نَالُوع بُنُ جُبَيِر عُودَةٌ أَخْبَرَنِي نَافِع بُنُ جُبَيِر عَ

َابُ الْمُيةَ وَرَبِ بِنِ الْمُيةَ وَ فَرَجَ اَبُو سُفَينَ بِنِ حَرُبِ السِمُهُ صَخُرُبَنَ حَرَبِ بِنِ الْمُية فَزُوة الفَتِح ( जातू त्र्किश्चात्तत रेननाम बर्ग' मितानाम এरहा । रयत्न जातू त्र्किश्चान ता. ৮৮ বছत वर्षित वर्किती रिक्जतीरक भिनाश अकाल नाल करतन ।

## হাকীম ইবনে হিযাম রা.

তিনি উমুল মুমিনীন খাদিজা ইবনে খুয়াইলিদ রা. এর ভাতিজা ছিলেন। ১২০ বৎসর বয়সে ৫৪ হিজরীতে মদীনা মুনাওয়ারায় ওফাত লাভ করেন।

پُدُولِ ३ বায়ের উপর পেশ, দালের উপর যবর, ইয়া সাকীন, শেষে লাম আছে। তাঁরা মক্কা বিজয়ের সময় ইসলাম গ্রহণ করেছেন। মক্কা বিজয়ের আলোচনায় বিস্তারিত বিবরণ এসেছে।

الذمار श यालित नित्ठ यित, মীম তাশদীদ বিহীন। উত্তম ধ্বংস দিবস এসেছে। এর ব্যাখ্যার বিভিন্ন উক্তি রয়েছে। আল্লামা খাত্তাবী র. বলেন, আবু সুফিয়ান এ বাক্যে নিজের আকাঙ্খা প্রকাশ করেছেন, হার আজ যদি শক্তি থাকত, তাহলে স্বীয় সম্প্রদায়কে বাঁচাতাম।

క যেন আরাফা রজনীর আগুন। এর দ্বারা ইঙ্গিত হল এ দিকে যে, কুরাইশের চিরাচরিত রীতি ছিল, তারা আরাফাত রাত্রে প্রচুর পরিমাণ আগুন জ্বালাত ও আলোকোজ্বল করত। كَذُبَ سَعَدُ আর্থাৎ, রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সা'দ ভুল বলেছে...। হযরত সা'দ ইবনে উবাদা রা.-এর মুখ থেকে ঈমানী আবেগ এবং প্রবল হালতে একটি অসমীচীন বাক্য তথা المَلْحَمَةِ، البَوْمُ الْمُلْحَمَةِ، البَوْمُ الْمُلْحَمَةِ जিताন থেকে বেরিয়ে যায়। এজন্য তিনি নির্দেশ দিয়ে দেন, ঝাগু সা'দ রা. থেকে নিয়ে তঁর ছেলে কায়েস ইবনে সা'দকে যেন দেয়া হয়। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ছিলেন বিশ্ব রহমত বাহ্যতঃ তো হযরত সা'দ রা. থেকে নিয়ে নিয়েছেন, কিন্তু তাঁর মন যেন না ভাঙ্গে, সেজন্য এ ঝাগু তাঁর ছেলে কায়েসকেই দিয়েছেন।

٢٩٥٣. حَدَّثَنَا اَبُو الوَليُدِ قَالَ حدثنَا شُعبةُ عَن معاويةَ بنِ قُرَّةَ قَالَ سَمِعتُ عَبدَ اللهِ بنَ مُغَفَّلٍ يقولُ رَايتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَومَ فَتِح مَكَّةَ عَلَىٰ نَاقَتِهِ وَهُوَ يَقُرَأُ سُورَةَ الفَتْح يَرجِعُ، وَقَالَ نُولًا اَنُ يَجُتَمِعَ النَاسُ حَولِي لَرَجَعُتُ كُمَا رَجَعً .

৩৯৫৩/২৯৪. আবুল ওয়ালীদ র. ..... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে মুগাফ্ফাল রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন্ মক্কা বিজয়ের দিন আমি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তাঁর উটনীর উপর দেখেছি, তিনি 'তারর্জ' করে সূরা ফাতিহা তিলাওয়াত করছেন।

বর্ণনাকারী মু'আবিয়া ইবনে কুররা র. বলেন, যদি আমার চতুম্পার্মে লোকজন জমায়েত হয়ে যাওয়ার আশংক না থাকত, তা হলে আবদুল্লাহ্ ইবনে মুগাফ্ফাল রা. রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর তিলাওয়ত্ত বর্ণনা করতে যেভাবে তারজী করেছিলেন (অর্থাৎ, রাসূল সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর 'তারজী'সহ তিলাওয়াত শুনিয়েছিলেন) আমিও ঠিক সে রকমে তারজী করে তিলাওয়াত করতাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَـوُمَ فَتَـِح مَكَّة শব্দে। এ হাদীসটি বুখারীর মাগাযীতে (৬১৪ পৃষ্ঠা), তাফসীরে ৭১৬ পৃষ্ঠা, ফাযাইলুল কুরআনে ৭৫৫পৃষ্ঠা, তাওহীদে ১১২৫ পৃষ্ঠায় বর্ণিত হয়েছে।

এ হাদীসে আছে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কা বিজয়ের দিন সূরা ফাতহ তিলাওয়াতের সময় তারজী করছিলেন এর দারা উদ্দেশ্য কি?

তারজী' সংক্রান্ত তৃতীয় উক্তি হল, সুন্দর সুরে তিলাওয়াত করা। ইমাম নববী র. এ হাদীসের ব্যাখ্যায় বলেন—
ত্বিত্র নিজ্তি করা । ভার্টি । ভার্টি । ভার্কি । ভার্কি । ভার্কি । ভার্কি । ভার্কি । ভার্কি । ভার্কিমকে সুন্দর আওয়াজে ধীরে ধীরে থেমে থেমে পড়া সমস্ত উলামায়ে কিরামের ঐকমত্যে মুস্তাহাব।

আল্লামা ওয়াহীদুজ্জামান লুগাতুল হাদীসে মাজমাউল বাহরাইন সূত্রে বর্ণনা করেন যে, তারজী অর্থ হল— সুন্দর আওয়াজে পড়া। কুরআন তিলাওয়াতে এ পদ্ধতি মুস্তাহাব। কিন্তু গায়কদের ন্যায় আওয়াজ দীর্ঘ করা অর্থাৎ, তাল লয়সহ এটা নিষিদ্ধ। এসব বিস্তারিত আলোচনা থেকে বুঝা গেল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর তারজী য়ে যে বি বি বি এর দীর্ঘ আওয়াজ বর্ণিত আছে, এর কারণ হল— নবী করীম সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উটের উপর আরোহী ছিলেন। অতএব, এর গতির কারণে আওয়াজে দৈর্ঘ্য সৃষ্টি হয়েছিল।

٣٩٥٤. حُدَّثَنَا سُلَيمانُ بِنُ عَبِدِ الرَحَمْنِ قَالَ حُدَّثَنَا سَعُدَانُ بِنُ يَحُيِٰى قَالَ حَدَّثَنِى مُحَمِدُ بِنُ الْبِي حُفُصةَ عَنِ الزُهِرِي عَنُ عَلِيّ بِنِ حُسَينِ عَنُ عَمِرِو بِنِ عُتَمَانَ عَنُ السَّامَةَ بِنِ زَيدٍ انَهُ قَالَ زَمْنَ الفَتِح يَا رَسُولَ اللهِ! آينُ تَنزِلُ غَدًا؟ قَالَ النَبِينُ ﷺ وَهَلُ تَركَ لَنَا عَقِيلً مِنْ مَنزلِ ثم قَالَ لاَيرثُ المُؤمِنُ المُؤمِنُ ، قِيلَ لِلزُهْرِيِّ وَمَنْ وَرِثَ أَبَا طَالِبٍ؟ قَالَ وَرُثَهُ عَقِيلً لِلزُهْرِيِّ وَمَنْ وَرِثَ أَبَا طَالِبٍ؟ قَالَ وَرُثَهُ عَقِيلً لِلزُهْرِيِّ وَمَنْ وَرِثَ أَبَا طَالِبٍ؟ قَالَ وَرُثُهُ عَقِيلًا وَطَالِبُ . قَالَ مَعْمَدُ عَنِ الزُهْرِيِّ آيُنُ تَنزِلُ غَذَا فِي حَجَّتِهِ؟ وَلَمْ يَقُل يُونسُ حَجَّتِه، وَلاَ زَمَنَ الفَتِح .

৩৯৫৪/২৯৫. সুলাইমান ইবনে আবদুর রহমান র. ..... হযরত উসামা ইবনে যায়েদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি মক্কা বিজয়ের কালে [বিজয়ের একদিন পূর্বে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে] বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আগামীকাল আপনি (মক্কার) কোথায় অবস্থান করবেন? নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আকীল কী আমাদের জন্য কোন বাড়ি অবশিষ্ট রেখে গিয়েছে? এরপর তিনি বললেন, মুমিন ব্যক্তি কাফিরের ওয়ারিস হয় না, আর কাফিরও মু'মিন ব্যক্তির ওয়ারিস হয় না। পরবর্তীকালে) যুহরী র-কে জিজ্ঞেস করা হয়েছিল যে, আবু তালিবের ওয়ারিস কে হয়েছিল? তিনি বলেছেন, আকীল এবং তালিব তার ওয়ারিস হয়েছিল।

মামার র. যুহরী র. থেকে বর্ণনা করেছেন যে, (অর্থাৎ, তিনি উসামার প্রশ্ন এভাবে বর্ণনা করেছেন,) আপনি আগামীকাল কোথায় অবস্থান করবেন-কথাটি (উসামা ইবনে যায়েদ) রাসূল সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে

তার হজ্জের সফরে জিজ্ঞেস করেছিলেন। কিন্তু ইউনুস র. তাঁর হাদীসে মক্কা বিজয়ের সময় বা হজ্জের সফর কোন্টিরই উল্লেখ করেননি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল زَمَنَ الفَتِح শব্দে। এ হাদীসটি বুখারী হজ্জে ২১৬ পৃষ্ঠা, জিহাদে ৪৩০ পৃষ্ঠা, আর মাগাযীতে ৬১৪ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

هُولُ تُرَكُ عَقِيلٌ है श्वतं উসামা ইবনে যায়েদ রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে জিজ্জেস করলেন, আপনি কি মক্কায় স্বীয় ঘরে অবস্থান করবেন? রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উত্তরে বললেন, আকীল কি আমাদের জন্য কোন ঘর রেখে গেছেন?

বিস্তারিত বিবরণ হল, আবদুল মুণ্ডালিবের পর গোটা বাড়ির মালিক হন তাঁর ছেলে আবু তালিব। যেহেতু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সম্মানিত পিতা পূর্বেই ইন্তিকাল করেছেন, সেহেতু নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সম্মানিত দাদা আবদুল মুণ্ডালিব মৃত্যুকালে নবীজী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে তাঁর আপন প্রকৃত চাচা আবু তালিবের নিকট অর্পণ করেন। আবু তালিব নেহায়েত স্নেহ-মমতা দিয়ে আমৃত্যু তাঁর প্রতিপালন করেন। আবু তালিবের ছিলেন চার ছেলে হযরত আলী, জাফর, আকীল ও তালিব। যেহেতু আকীল ও তালিব তখন পর্যন্ত মুসলমান হননি এবং হিজরতের সময় মক্কাতেই থেকে যান সেহেতু তারা আবু তালিবের উত্তরাধিকারী হন। হযরত আলী ও জাফর রা. পরিত্যক্ত সম্পদ পাননি। কারণ, তাঁরা মুসলমান ছিলেন আর এ দু ভাই পুরনো অগ্রগামী মুসলমান ছিলেন। হযরত জাফর হযরত আলী রা. থেকে ১০ বছর বড় ছিলেন। হযরত জাফর রা. এর শাহাদাতের ঘটনা মূতার যুদ্ধে এসেছে।

قَالُ مَعْمَرُ عَنِ الزُّهْرِيّ है ইমাম যুহরী র. থেকে এ হাদীস বর্ণনাকারী হলেন তিন শিষ্য – ১. মুহাম্মদ ইবনে আবু হাফসা। যেমন – এ হাদীসটি মাগাযীর ২৯৫ এবং বুখারীর ৬১৪ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। ২. দ্বিতীয় শিষ্য হলেন মা'মার। তাঁর রেওয়ায়াত জিহাদে বুখারীর ৪৩১ পৃষ্ঠায় রয়েছে। ৩. তৃতীয় শিষ্য হলেন, ইউনুস। বুখারীর ২১৬ পৃষ্ঠায় এ রেওয়ায়াতটি আছে।

এ হাদীসে মুহাম্মদ ইবনে আবু হাফসার বর্ণনা হল— হযরত উসামা রা. মক্কা বিজয়ের সময় জিজ্ঞেস করেছিলেন। ইউনুসের রেওয়ায়াতে না হজ্জের উল্লেখ রয়েছে, না মক্কা বিজয়ের। অর্থাৎ, কোন কিছুর সুস্পষ্ট বিবরণ নেই, বরং নীরবতা রয়েছে। অতএব, উভয়ের মাঝে কোন বিরোধ নেই। অবশ্য ইখতিলাফ থেকে যায় মামার ও মুহাম্মদ ইবনে হাফসার মধ্যে। মামার বলেন, এটা বিদায় হজ্জের ঘটনা। মুহাম্মদ ইবনে আবু হাফসা বলেন, মক্কা বিজয়ের ঘটনা। হাফিজ আসকালানী ও আইনী র. বলেন, মামার মুহাম্মদ ইবনে আবু হাফসা অপেক্ষা অধিক মজবুত বর্ণনাকারী। (উমদাতুল কারী ঃ ১৭/২১৮, ফাতহুল বারী ঃ ৮/১২।

هُلُ تَرَكُ لُنَا عَقِيلٌ अ এতে ইঙ্গিত রয়েছে যে আকীল সমস্ত ঘর বিক্রি করে দিয়েছিলেন। এখানে মক্কা মুকাররমার বাড়ি ও জমি বিক্রি করা জায়েয কিনা, ভাড়া দেওয়া বৈধ কিনা? এ সংক্রান্ত বিস্তারিত ও প্রমাণভিত্তিক আলোচনার জন্য আসাহহুস সিয়ার দুষ্টব্য।

٣٩٥٥. حَدُثَنَا أَبُو اليَمَانِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيبٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الزِنَادِ عَنُ عَبدِ الرَحليِ عَن اَبِي الرَحليِ عَن اَبِي الرَحليِ عَن اللهُ الخَيكُ وَيَتُ اللهُ الخَيكُ حَيثُ اللهُ اللهُ الخَيكُ حَيثُ تَقَاسَمُوا عَلَى الْكُولُ اللهُ الخَيكُ اللهُ اللهُ الخَيكُ اللهُ 
৩৯৫৫/২৯৬. আবুল ইয়ামান র. ..... হ্যরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (মঞ্চা বিজয়ের পূর্বে) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, আল্লাহ্ আমাদেরকে বিজয় দান করলে ইন্শাআল্লাহ্ 'বনু কিনানার খাইফ নামক স্থানে' হবে আমাদের অবস্থানস্থল, যেখানে কুরাইশের কাফিররা কুফরীর উপর অটল

থাকার ব্যাপারে পরস্পরে শপথ গ্রহণ করেছিল (অর্থাৎ, কুরাইশের সকল গোত্র একত্রিতভাবে নবুওয়াতের ৭ম বছর চুক্তি ও শপথ করেছিল যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং বনু হাশিম ও বনু মুত্তালিবকে বয়কট করা হবে, তাদের সাথে কোন ধরনের ক্রয়-বিক্রয় বিবাহ-শাদী করা যাবে না, যতক্ষণ না বণু হাশিম মুহাম্মাদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হত্যা করার জন্য আমাদেরকে সোপর্দ না করে। কিন্তু আল্লাহ তাদের সকল অহংকার মাটি করে দিলেন, ইসলামকে সম্মানিত করলেন। অবশেষে মঞ্চায় ইসলামের পতাকা উড্ডীন করেলেন— الذَّا جَاءَ الْحَقِّ وَزَهْقَ الْبَاطِلُ الْ الْبَاطِلُ كَانَ زَهُوقًا

व्याच्या : मितानात्मत সাথে মিল إِذَا فَتَحَ اللهُ वात्का। الخَيفُ श খায়ের উপর যবর, ইয়া সাকিন, এটি এর খবর। অথবা, এর উল্টো। খাইফ হল, পাহাড়ের নিমাংশ, যেটি নালা দ্বারা বন্ধ। মিনার মসজিদকে এজন্য মসজিদে খাইফ বলে, কারণ, এটি পাহাড়ের নিমাংশে অবস্থিত।

হিজরতের পূর্বে একবার কাফিররা সমিলিতভাবে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিরুদ্ধে সিদ্ধান্ত গ্রহণের জন্য 'খাইফ' নামক স্থানে একত্রিত হয়েছিল এবং তারা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু হাশিম ও বনু মুন্তালিবকে মক্কা থেকে বহিষ্কার করে খাইফ এলাকায় নির্বাসন দেয়ার ফয়সালা করেছিল। পরিশেষে সকলে এ ফয়সালা মুতাবিক কাজ করে যাবে এ কথার উপর তারা পরস্পর শপথ করে একটি চুক্তিনামাও স্বাক্ষর করেছিল। এটিই খাইফের দস্তাবেজ নামে প্রসিদ্ধ। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এদিকেই ইঙ্গিত করেছিলেন।

এ বয়কট ও জুলুমপত্রের বিবরণ ইনশাআল্লাহ শীঘ্রই আসবে।

٣٩٥٦. حَدَّثَنَا مُوسَى بِنُ إِسمَاعِيلُ قَالُ حَدَّثَنَا إِبرَاهِيمُ بِنُ سَعِدٍ قَالُ اَخْبَرَنَا ابِنُ شِهَابٍ عَن اَبِى سُلَمَةً عَن اَبِى هُريَرة رضى الله عنه قالُ قالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ حِيْنَ اُرادَ حُنيَناً مَنِزلُنَا غَدًا إِنُ شَاءَ اللهُ بِخَيْفِ بَنِى كِنَانَةَ حَيثُ تَقَاسَمُوا عَلَى الكُفِر .

৩৯৫৬/২৯৭. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. ...... হ্যরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুনাইনের উদ্দেশ্যে রওয়ানা হয়ে বললেন, বনু কিনানার খাইফ নামক স্থানেই হবে আমাদের আগামী কালের অবস্থানস্থল, যেখানে কুরাইশের কাফিররা কুফরের উপর পরস্পর শপথ গ্রহণ করেছিল।

অর্থাৎ, নবুওয়তের সপ্তম বর্ষে কুরাইশের সকল গোত্র সম্মিলিতভাবে এ মর্মে চুক্তিবদ্ধ হয়ে শপথ করেছিল যে, বনু হাশিম যদি রাসূল সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হত্যার জন্য আমাদের নিকট অর্পণ না করে তাহলে আমরা বনু হাশিম ও বনু মুন্তালিবকে বয়কট করে রাখব। তাদের সঙ্গে আমরা বেচা-কেনা করব না, বিয়ে-শাদীর সম্পর্ক গড়ব না। কিন্তু আল্লাহ তা'আলা তাদের এ অহংকার ধুলিস্যাৎ করে দিয়েছেন। ইসলামের মর্যাদাকে সম্মুত করেছেন। পরিশেষে পবিত্র মক্কায় ইসলামী পতাকা উড্ডীন হয়েছে। আল্লাহ তা'আলা ইরশাদ করেছেন— جَاءَ الْحَتَّ وَزَهَـقَ الْبَاطِلُ إِنَّ الْبَاطِلُ كَانَ زَهْـوَقًا۔

ব্যাখ্যা ঃ এটি আর এক সনদে হযরত আবু হুরায়রা রা. এর হাদীস। তাছাড়া اَرَادَ حُنَيِنًا বাক্যের সাথেও মিল হতে পারে। অর্থাৎ, মক্কা বিজয়ের যুদ্ধে। কারণ, হুনাইনের যুদ্ধ হয়েছে মক্কা বিজয়ের পর।

প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খাইফে বনু কিনানাকে অবস্থানের জন্য এ কারণে মনোনীত করেছেন যে, এ স্থানে আল্লাহ্ তা'আলার শুক্রিয়া আদায় করব, যেখানে কাফিররা বয়কটের চুক্তি করেছিল, এ কথাটুকু স্মরণ করে যে, আল্লাহ্ তা'আলা কত বড় অনুগ্রহ করেছেন। এটা আল্লাহ্র মেহেরবানী। তিনি যাকে ইচ্ছা তা দান করেন।

٣٩٥٧. حَدَّثَنَا يَحُيى بنُ قُزَعَةَ قَالَ حدثنا مَالِكُ عَنِ ابنِ شِهَابٍ عَنُ أَنسِ بنِ مَالكِ رضى الله عنه أنّ النَبتَ ﷺ دَخَلُ مَكَّةَ يومَ الفَتح وعَلَى رأسِهِ المِغَفَرُ فَلَمَّا نَزُعَهُ جَاءَ رَجلٌ فَقَالَ ابنُ خَطَلٍ مُتَعَلِّقُ بِاستَإِر الكَعُبَةِ . فَقَالَ اقْتُلُهُ قَالَ مَالِكُ وَلَم يَكُنِ النَبِيُ ﷺ فِيمَا نَرى واللهُ اعْلَمُ يُومَئذِ مُحرمًا .

৩৯৫৭/২৯৮. ইয়াহ্ইয়া ইবনে কাষাআ র. ...... হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত যে, মকা বিজয়ের দিন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম মাথায় লোহার টুপি পরিহিত অবস্থায় মক্কায় প্রবেশ করেছেন। তিনি কেবলমাত্র টুপি খুলেছেন এ সময় এক ব্যক্তি এসে বলল, ইবনে খাতাল কা'বার গিলাফ ধরে দাঁড়িয়ে আছে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাকে (সেখানেই) হত্যা কর। ইমাম মালিক র. বলেছেন, আমাদের ধারণামতে সেদিন নবী আকরাম সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইহ্রাম অবস্থায় ছিলেন না। তবে আল্লাহ্ আমাদের চেয়ে ভাল জানেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوْمُ الْفَتْحِ শব্দে। হাদীসটি আবওয়াবুল উমরায় ২৪৯ ও মাগাযীর ৬১৪ পৃষ্ঠায় এসেছে।

## ইবনে খাতাল

মক্কা বিজয়ের দিন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাধারণ ক্ষমা ঘোষণা করেন। কিন্তু কয়েকজন বেআদব-গোসতাথ ও কট্টর সমালোচক নারী-পুরুষের ব্যাপারে তিনি নির্দেশ দেন। যেথানেই তাদের পাওয়া যাবে সেখানেই যেন হত্যা করে দেয়া হয়। চাই কাবা শরীফের গিলাফেই ধরে থাকুক না কেন। সেসব অপরাধীদের একজন ছিল আবদুল্লাহ ইবনে খাতাল। (খা ও তোয়ায়ের উপর যবর) সে মুসলমান হয়েছিল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাদকা উসুল করার জন্য তাঁকে গভর্নর বানিয়ে পাঠিয়েছিলেন। খেদমতের জন্য তার সাথে একজন মুসলমানকেও দিয়েছেন। কাজে কিছুটা তার মর্জির খেলাফ হওয়ার কারণে সে খাদেম মুসলমানকে হত্যা করে ফেলে। অতঃপর কিসাসের ভয়ে সে মুরতাদ হয়ে যায়। সাদকার জন্তুগুলো নিয়ে মক্কায় পালিয়ে আসে। এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিন্দায় কাব্য আবৃত্তি করত। অতএব, এই ইবনে খাতালের তিনটি অপরাধ ছিল— ১. অন্যায়ভাবে খুন, ২. মুরতাদ হওয়া, ৩. প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিন্দায় কাব্য আবৃত্তি। ঘোষণার পর জানা গেল যে, ইবনে খাতাল কাবার গিলাফ ঝাপটে ধরে আছে। নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাকে সেখানেই হত্যা করে ফেল। ফলে হযরত আবু বারযা আসলামী রা. ও সা'দ ইবনে হুরাইস রা, সেখানে যেয়েই তাকে হত্যা করেন।

বাকি রইল হেরেমে হত্যার সন্দেহ। এর উত্তর হল– এদিন সকাল থেকে আসর পর্যন্ত হেরেমকে হালাল করে দেয়া হয়েছিল। যেমন– সহীহ হাদীসসমূহ দ্বারা প্রমাণিত হয়। তাছাড়া ৬১৭ পৃষ্ঠায় সবিস্তারে হাদীস আসছে।

٣٩٥٨. حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بِنُ الفَضِل قَالَ اخْبَرُنَا ابنُ عُبَيْنَةَ عَنِ ابنِ أَبِى نَجِيحٍ عَنُ مُجَاهِد عَنُ أَبِي مُعَمِّر عَنُ عَبِدِ اللّهِ رضى الله عنه قَالُ دَخَلَ النَبِيُّ ﷺ مَكةَ يَومَ الفَتح وَحَولُ البَيتِ سِتُّونَ وثلاَثُمُائِةٍ نُصُبِ فَجَعَلَ يَطُعُنُهَا بِعُودٍ في يَدِم، ويَقَولُ جاءَ الحَقُّ وزَهَقَ البَاطِلُ، جَاءَ الحَقُّ وَمَا يُعِيدُ .
الحَقُّ وَمَا يُبِدِئُ البَاطِلُ وَمَا يُعِيدُ .

৩৯৫৮/২৯৯. সাদাকা ইবনে ফযল র. ...... হযরত আবদুল্লাহ্ [ইবনে মাসউদ রা.] থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, মক্কা বিজয়ের দিন যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় প্রবেশ করলেন, তখন বাইতুল্লাহ্র চারপাশ ঘিরে তিনশত ষাটটি প্রতিমা স্থাপিত ছিল। তিনি হাতে একটি লাঠি নিয়ে (বাইতুল্লাহ্র অভ্যন্তরে প্রবেশ করলেন এবং) প্রতিমাগুলোকে আঘাত করতে থাকলেন আর (মুখে) বলতে থাকলেন, الْكَوَّ হক এসেছে, বাতিল অপসৃত হয়েছে। হক এসেছে বাতিলের আর উদ্ভব ও পুনরুদ্ভব ঘটবে না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল دخَلَ النَبِيُ ﷺ مَكَّة يَومُ الفَتِع বাক্যে। এ হাদীসটি ইমাম বুখারী র. কিতাবুল মাজালিমে ৩৩৬ পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬১৪ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। হাদীস শরীফে অবস্থিত প্রথম আয়াতটি সূরা বনী ইসরাঈলের, দ্বিতীয় আয়াতটি সূরা সাবার।

উদ্দেশ্য হল, সত্য দীনের আগমন ঘটেছে, বাতিল অর্থাৎ, প্রতিমা পূজার সমাপ্তি ঘটেছে। হক এসেছে আর বাতিল করা বা ধরার যোগ্য থাকেনি।

٣٩٥٩. حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ حدثنَا عَبدُ الصَمَدِ قَالَ حَدَّثِنِى أَبِى قَالَ حَدَّثَنَا ايَوُّبَ عنَ عِكِرِمةَ عَنِ ابنِ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما أنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَنَى لَمَّا قَدِمَ مَكةَ أَبنى أنُ يَدُخُلَ البَيتَ وَفِيهِ الْأَلِهَةُ، فَامَرَبِهَا، فَاخْرِجَتُ، فَاخْرِجَ صُورَةُ إِبرَاهِيمَ ع وَاسِمَاعِبلَ عد فِى أيدِيهِمَا مِنَ الْأَزُلامَ، اللهَ لَقَدُ عَلِمُوا مَا استقسَما بِها قَطَّ، ثُمَّ دَخَلَ البَيتَ فَكَبَّرَ فِى نَوْاجِى البَيتِ وَخَرَجَ وَلَمُ يُصُلِّ فِيهِ \* تَابَعَهُ مَعمر عَن آيوب وقال وهَيبَ حَدثنا آيوب عَن عِكرمَة عَن النَبيّ عَلَيْ .

৩৯৫৯/৩০০. ইসহাক র. ...... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মঞ্চায় আগমন করার পর তৎক্ষণাৎ বাইতুল্লাহ্র অভ্যন্তরে প্রবেশ করা থেকে বিরত রইলেন, কারণ, সে সময় বাইতুল্লাহ্র অভ্যন্তরে অনেক প্রতিমা স্থাপিত ছিল। তিনি এগুলোকে বের করে ফেলার জন্য আদেশ দিলেন। প্রতিমাণ্ডলো বের করা হল। তখন (সেগুলোর সাথে) ইবরাহীম ও ইসমাঈল আ.-এর মূর্তিও বের করা হল। তাদের উভয়ের হাতে ছিল (জুয়া খেলার) কয়েকটি তীর। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আল্লাহ্ তাদেরকে ধ্বংস করুক। তারা অবশ্যই জানত যে, ইবরাহীম আ. ও ইসমাঈল আ. কখনো তীর নিক্ষেপ করেন নি। (অর্থাৎ, জুয়া খেলেন নি)। এরপর তিনি বাইতুল্লাহ্র ভিতরে প্রবেশ করলেন। আর প্রত্যেক কোণায় কোণায় গিয়ে আল্লাছ্ আকবার ধ্বনি দিলেন এবং বেরিয়ে আসলেন। আর সেখানে নামায আদায় করেননি।

وَعَالَ وَهَيَبُ है উহাইব বর্ণনা করেছেন আমাদের কাছে যে, আইউব আমাদের নিকট বর্ণনা করেছেন, তিনি বর্ণনা করেছেন, ইকরামা থেকে, তিনি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এই হিসেবে যে, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মক্কায় আগমন ছিল মক্কা বিজয়ের বছর। হাদীসটি ইমাম বুখারী র. কিতাবুল আম্বিয়ায় ৪৭৩ পৃষ্ঠায়, মাগাযীতে ৬১৪ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। اَزُلَام শব্দটি غَلَام এর বহুবচন, যার অর্থ হল, পালকহীন তীর, পাশা। যে তীর দ্বারা কাফিররা শুভ হাল গ্রহণ করত। سُتِفُعَالُ اِسْتِفُعَالُ اِسْتِفَعَالُ اِسْتِفَعَالً اِسْتَفَسَام الله السَّتَفَسَمَا । থেকে। এর অর্থ হল, বন্টন কামনা করা, ভাগ অনেষণ করা, পাশা দ্বারা শুভ হাল উন্মুক্ত করা।

## তীর দারা শুভ নির্ণয়

বর্বরতার যুগে আরবদের রীতি ছিল পালকহীন তীরের উপর লিখে শুভ হাল গ্রহণ করত। এর পদ্ধতি ছিল, কোন তীরের উপর লিখত العَفل (কর), আর কোন তীরের উপর লিখত العَفل (করোনা)। আর কোন কোন তীর সাদা অলেখা রেখে দিত। অতঃপর সমস্ত তীর তীরদানিতে রেখে দিত। সফরে যাওয়ার মনস্থ করলে, কিংবা বিয়ে-শাদী করতে চাইলে অথবা অন্য কোন বড় কাজ করতে মনস্থ করলে তীরদানি থেকে একটি তীর বের করত, যদি افَعَل অর্থাৎ, নির্দেশের পাশা বের হত, তবে সে কাজ করত। আর যদি নিষেধের পাশা অর্থাৎ, শির্টেইটি (করো না) বের হত, তাহলে সে কাজ করত না। আর যদি সাদা তীর বের হত, তবে নির্দেশ অথবা নিষেধের পাশা বের হওয়া পর্যন্ত শুভ হাল উন্মুক্ত করতে থাকত।

কেউ কেউ বলেছেন, পৌত্তলিকরা কুরবানীর জন্তুর গোশৃত পাশা দ্বারা বণ্টন করত। কারণ, কারও অংশে কম আসত, আবার কেউ বেশি পেত, যা ছিল স্বতন্ত্র জুয়ার পদ্ধতি। ইসলাম এ থেকে নিষেধ করেছে।

আফসোস! কোন কোন শিয়ার মধ্যে এখনও এ পদ্ধতি অবশিষ্ট আছে। তারা এর নাম লিখেছে السَّبَخَارَة তারা কাগজের তিনটি টুকরো নিয়ে একটিতে افعَلُ অপরটিতে لَا تَفُعَلُ লিখে, আর তৃতীয়টি সাদা রেখে দেয়। অতঃপর চোখ বন্ধ করে কাগজের একটি টুকরো উঠায় কিংবা কোন শিশু দিয়ে তোলে। افعَلُ বর হলে সে কাজ করে, আর لَا تَفُعَلُ বর হলে সে কাজ করে না। সাদা কাগজ বের হলে করা না করা সমান মনে করে। ইসলামী আইনে এটা জায়েয়ে নেই।

٢٢١٣. باَبُ دُخُولِ النَبِيِّ عِلَى مِنَ اَعُلَى مَكَّةً

२२১৩. षन्त्रक्त ३ मक् नगतीत पँठू वनकात निक निस्त नित मिल्रा निक पिस निस्त निक्ष प्रामाल्लाम- वक्ष व्यवस्था वर्णना وقَالُ اللّهِ عَنْ عَبَدِ اللّهِ عَنْ عَبَدُ اللّهِ عَنْ السّامَة بِن زَيْدٍ عَنْ اَعلَى مَكةَ عَلَى رَاحِلَتِهِ مُردِفًا اسّامَة بِن زَيْدٍ وَمَعُهُ عِنْهَا أَنْ رَسُولُ اللّهِ عَنْ المسْجِدِ، فَامَرَهُ أَنُ يَاتِي بِمِفْتَاحِ وَمُعُهُ بِلَالٌ وَمُعَهُ عَثُمَانُ بِنُ طَلْحَة مِن الحَجَبَةِ حَتَّى انَاخَ فِي المسْجِدِ، فَامَرَهُ أَنُ يَاتِي بِمِفْتَاحِ البّينِ ، فَدَخَلَ رَسُولُ اللّهِ عَنْ وَمُعَهُ السّامة بِنُ زَيدٍ وَبِلِللّ وعُثَمَانُ بِنُ طَلْحَة، فَمَكَثُ فِيهِ نَهَاراً طُولِيلاً، ثُمَّ خَرَجَ فَاستَبَقَ النّاسُ، فَكَانَ عَبِدُ اللّهِ بُنُ عُمَرَ اوَّلَ مَنُ دَخَلَ فَوَجَدَ بِلالاً وَرَاءَ البّابِ فَنَالًا أَنْ صَلَى رسول اللّه ﷺ : فَاشُكَارَ لَهُ إِلَى المَكانِ الّذِي صلى فِيهِ، قَالَ عَبدُ اللّهِ فَنَامًا، فَسَأَلُهُ أَنُ اَسُأَلُهُ كُمْ صَلّى فِيهِ، قَالَ عَبدُ اللّهِ فَنَامًا، فَسَأَلُهُ أَنُ اَسُأَلُهُ كُمْ صَلّى فِيهِ، قَالَ عَبدُ اللّهِ فَنَامًا، فَسَأَلُهُ أَنُ اَسُأَلُهُ كُمْ صَلّى مِنْ سَجُدَةٍ -

৩৯৫৯/৩০১লাইস র. ........হ্যরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত যে, মন্ধা বিজয়ের দিন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সওয়ারীতে আরোহণ করে উসামা ইবনে যায়দকে নিজের পেছনে বসিয়ে মন্ধা নগরীর উঁচু এলাকার দিক দিয়ে মন্ধায় প্রবেশ করেছেন। তাঁর সঙ্গে ছিলেন বিলাল এবং বাইতুল্লাহ্র চাবি রক্ষক উসমান ইবনে তালহা রা.। অবশেষে তিনি [নবী সা] মসজিদে হারামের সামনে (অর্থাৎ, মসজিদের নিকটে বাইরে) সওয়ারী থামালেন এবং উসমান ইবনে তালহাকে চাবি এনে (দরজা খোলার) আদেশ করলেন। এরপর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম (কা'বার অভ্যন্তরে) প্রবেশ করলেন। সে সময় তাঁর সঙ্গে ছিলেন উসামা ইবনে যায়েদ, বিলাল এবং উসমান ইবনে তালহা রা.। সেখানে তিনি দিবসের দীর্ঘ সময় পর্যন্ত অবস্থান করে (নামায তাকবীর ও অন্যান্য দোয়া করার পর) বের হয়ে এলেন। তখন অন্যান্য লোক (কা'বার ভিতরে প্রবেশের জন্য) দ্রুত ছুটে এল। তন্মধ্যে আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. প্রথমেই প্রবেশ করলেন এবং বিলাল রা.-কে দরজার পাশে দাঁড়ানো পেয়ে জিজ্ঞেস করলেন— রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন্ জায়গায় নামায আদায় করেছেন? তখন বিলাল তাঁকে তাঁর নামাযের জায়গাটি ইশারা করে দেখিয়ে দিলেন। আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম কত রাক'আত আদায় করেছিলেন বিলাল রা.-কে আমি এ কথাটি জিজ্ঞেস করতে ভুলে গিয়েছিলাম।

व्याच्या : निरतानास्मत आरथ मिल الفتر الفتر वाक्या : वाच्या

কোন কোন উর্দু তরজমায় এর উপর হাদীস নম্বর লাগান হয়নি।

## একটি সন্দেহ ও এর অবসান

এর পূর্বে ৩০০ নং হাদীসে হযরত ইবনে আব্বাস রা এর বিবরণ এসেছে যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কাবা শরীফের অভ্যন্তরে নামায পড়েননি। কিন্তু ৩০১ নম্বরের এই রেওয়ায়াতে হযরত বিলাল রা.-এর বর্ণনায় নামায পড়ার উল্লেখ রয়েছে এবং এটাই সহীহ।

হতে পারে, হযরত ইবনে আব্বাস রা. বাইরে ছিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নামায পড়ার ব্যাপারটি তিনি জানতে পারেননি। এর পরিপন্থী হযরত বিলাল রা. অভ্যন্তরে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে ছিলেন। وَاللَّهُ اَعَلَمُ

অবসর হওয়ার পর নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত উসমান ইবনে তালহা রা.-কে চাবি প্রদান করেন এবং বলেন, এ চাবি সব সময়ের জন্য নিয়ে নাও। (অর্থাৎ, চিরস্থায়ীভাবে এটি তোমার খান্দানেই থাকবে।) এটি আমি তোমাকে দেইনি, বরং আল্লাহ্ তা'আলা তোমাকে পাইয়ে দিয়েছেন। জালিম ও ছিনতাইকারী ছাড়া কেউ তোমার কাছ থেকে তা ছিনিয়ে নিতে পারবে না।

. ٣٩٦٠. حَدَّثَنِى اللهُ يَثُمُ بِنُ خَارِجَةً قَالُ حَدِثْنَا حَفَصُ بِنُ مَيْسُرَةَ عَن هِشَامِ بِنُ عُرُوةَ عَنُ إَبِيهِ أَنَّ عَائِشَةُ رضى الله عنها اخْبُرتُهُ أَنَّ النَبِيَ ﷺ دَخَلُ عامَ الفَتِح مِنُ كَدَاءِ التَّبِيُ بِاعْلَى مَكَّةَ \* تَابُعُهُ ابُو اُسَامَةَ وَوُهُبَبُ فِي كَدَاءٍ .

৩৯৬০/৩০২. হায়সাম ইবনে খারিজা র. ........... উম্মূল মু'মিনীন হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত যে, মক্কা বিজয়ের দিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কার উঁচু এলাকা 'কাদা'-এর দিক দিয়ে প্রবেশ করেছেন। আবু উসামা এবং ওহায়ব র. 'কাদা'-এর দিক দিয়ে প্রবেশ করার বর্ণনায় (হাফ্স ইবনে মাইসারা র.-এর) মুতাবা'আত তথা অনুসরণ করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "وَخُلُ مَكُّةً عَامُ الْفُتُحِ مِنُ كُذَاء বাক্যে। كَذَاء বাক্যে الشَّعَ مَامُ مَا تَعَامُ الْفُتُحِ مِنُ كُذَاء কাফের উপর যবর, দাল তাশদীদ বিহীন ও আলিফ মামদূদা। মক্কার উঁচু অংশকে كَذَاء বলে। আর كَذَاء কাফের উপর পেশ ও আলিফে মাকসুরা সহ মক্কার নিচু এলাকাকে বলে।

## একটি সন্দেহ ও এর অবসান

٣٩٦١. حَدَّثَنَا عُبِيَدُ بِنُ اِسمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا ابَوُ اسْامَةً عَن هِشَامٍ عَنُ اَبِيبِهِ دُخَلَ النَبِيِّ ﷺ عَامُ الفَتِّح مِنُ اَعُلَى مَكَّةً مِنْ كُداءٍ -

৩৯৬১/৩০৩. উবাইদ ইবনে ইসমাঈল র. ..... হিশামের পিতা উরওয়া থেকে বর্ণিত যে, মক্কা বিজয়ের বছর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কার উঁচু এলাকা অর্থাৎ, 'কাদা' নামক স্থান দিয়ে প্রবেশ করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ এটিও অন্য সনদে হযরত উরওয়া ইবনে যুবাইর র.-এর হাদীস। কিন্তু যেহেতু এতে হযরত আয়েশা রা. এর উল্লেখ নেই, সেহেতু এ হাদীসটি মুরসাল। কারণ, উরওয়া র. তারিঈ।

এ হাদীস দ্বারাও এটাই জানা গেল যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কার উঁচু এলাকা 'কাদা' নামক স্থান দিয়ে প্রবেশ করেছিলেন। 'কাদা' হল সে স্থান যেখানে দাঁড়িয়ে কাবা প্রতিষ্ঠাতা হযরত ইবরাহীম আ. লোকজনকে হজ্জের জন্য আহ্বান করেছিলেন। যেমন— আল্লাহ তা আলা ইরশাদ করেছেন— كَمُنَا قَالَ تَعَالَىٰ وَاُذُنَّ فِي النَاسِ بِالْحَجَ الاِية

٢٢١٤. باَبُ مَنْزِلِ النَبِيِّ عِلَى يَوْمَ الفَتْحِ.

২২১৪. অনুচ্ছেদ ঃ মক্কা বিজয়ের দিন নবী সা-এ অবস্থানস্থল

٣٩٦٢. حَدَّثَنَا ابُو الوليدِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَبَةُ عَنُ عَمِرِهِ عَنِ ابِنِ إِبَى لَيلَى قَالَ مَا اَخْبَرنَا اَحَدُّ اَنَهُ رَاى النَبِينَ ﷺ يَصُلِّى الطَّحَى غَيْرُ أُمَّ هَانِيئٍ، فَإِنَّهَا ذَكَرَتُ أَنَهُ يَومُ فَتِح مَكَّةَ إِغْتَسَلَ فِى بَيْتِهَا ثُمَّ صَلَّى صَلَّةً اخْفَ مِنْهَا غَيْرُ انَّهُ يُتِمَّ الرُّكُوعَ بَيْتِهَا ثُمَّ صَلَّةً اخْفَ مِنْهَا غَيْرُ انَّهُ يُتِمَّ الرُّكُوعَ وَالسُجُودَ .

৩৯৬২/৩০৪. আবুল ওয়ালীদ র. ..... হযরত ইবনে আবী লায়লা রা. থেকে বর্ণিত যে, তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে চাশতের নামায আদায় করতে দেখেছে– এ কথাটি একমাত্র উদ্মে হানী রা ছাড়া অন্য কেউ আমাদের কাছে বর্ণনা করেননি। তিনি বলেছেন যে, মক্কা বিজয়ের দিন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর বাড়িতে গোসল করেছিলেন, এরপর তিনি আট রাক'আত নামায আদায় করেছেন। উদ্দে হানী রা. বলেন, আমি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এ নামায অপেক্ষা হালকাভাবে অন্য কোন নামায আদায় করতে দেখিনি। অথচ তিনি রুকু, সিজ্দা পুরোপুরিই আদায় করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এ হিসেবে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত উন্মে হানী রা. এর ঘরে অবতরণ করে গোসল করেছেন এবং চাশতের নামায পড়েছেন।

এ হাদীসটি বুখারীতে সালাতে ১৪৯, ১৫৭, মাগাযীতে ৬১৪ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উন্মে হানী বিনতে আবু তালিব রা. এর নিকট যে নামায আদায় করেছেন, মুহাদ্দিসীনে কিরাম এটিকে সালাতুল ফাতহ বলেন। এজন্য আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম র. স্বীয় গ্রন্থ যাদুল মা'আদে লিখেন–

ثُمَّ دَخَلَ رَسُولُ اللِّهِ ﷺ دَارَ أُمِّ هَانِئِ بِننِت إَبِى طَالِبِ فَاغَتَسَلَ وَصَلَّى ثُمَانِ رَكَعَاتٍ فِى بَيتِهَا وَكَانَ ضُعَى، فَظَنَّهُا مَنَ ظُنَّهَا صَلُوةُ الضُّحَى، وَإِنَّمَا هٰذِهِ صَلُوةُ الفَتِح وَكَانَ امْرَاءُ الِاسُلِامِ إِذَا فَتَحُوا حِصْنًا أَوْ بَلَداً صَلَّواً عَقِيبَ الفَتِح هٰذِهِ الصَلُوةَ الخ

'অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত উম্মে হানী রা. এর ঘরে প্রবেশ করে গোসল করে আট রাকআত নামায তাঁর ঘরে আদায় করেন। এটা ছিল চাশতের সময়। অতএব, কোন ধারণাকারী মনে করেছেন এটি চাশতের নামায ছিল। অথচ এটি ছিল বিজয়ের শোকরানা নামায। ইসলামী শাসকদের কর্ম পদ্ধতি হল, যখন কোন দূর্গ বা শহর বিজয় করতেন, তখন বিজয়ের পর শোকরানা এ নামায পড়তেন।' (যাদুল মা'আদ)

#### চাশতের নামায

কিন্তু এ হাদীস দ্বারা আল্লামা ইবনে কাইয়িয়ম র. এর উপরোক্ত ইবারত থেকে চাশতের নামায অস্বীকার বা অপ্রমাণের ফয়সালা করা ঠিক নয়। কারণ, ইবনে আবু লায়লা র. বলেন— اَ الْمُبَرِّنَا الْمُحَالَّةُ । স্পষ্ট বিষয়, সংবাদ না পৌঁছার কারণে সে জিনিসের অনস্তিত্ব আবশ্যক হয় না। তাছাড়া, বুখারী, আবু দাউদ, তিরমিযী, প্রমুখ সালাত্য যুহা শিরোনামে স্বতন্ত্র অনুচ্ছেদ কায়েম করেছেন। বিস্তারিত আলোচনার স্থান কিতাবুস সালাত। এখানে শুধু এতটুকু মনে রাখা প্রয়োজন যে, সংখ্যাগরিষ্ঠ হানাফী, মালিকী ও হাম্বলীদের মধ্যে চাশতের নামায মুস্তাহাব এবং অধিকাংশ শাফিঈ মতাবলম্বীর মতে, সূত্রত।

## একটি সন্দেহ ও এর অবসান

ইতিপূর্বে এ পৃষ্ঠাতেই ২৯৬ ও ২৯৭ নং হাদীসে এসেছে যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশ অনুযায়ী তাঁর অবস্থান ক্ষেত্র বা আবাসস্থল ছিল খাইফে বনী কিনানা, যাকে মুহাসসাবও বলে, আর ৩০৪ নং এ হাদীস দ্বারা বুঝা যায়, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত উদ্মে হানী রা. এর ঘরে তাশরীফ নিয়েছেন।

এর উত্তর হল, এতে কোন বিরোধ নেই। কারণ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর তাবু খাইফে বনী কিনানায় স্থাপন করা হয়েছিল, আর সেখানেই নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর স্বতন্ত্র আবাসস্থল ছিল। এখানে তো তিনি ওধু গোসল করেছেন ও আট রাকআত নামায পড়েছেন। অতঃপর স্বীয় মনজিলে তাশরীফ নিয়েছেন, এখানে তিনি অবস্থান করেনেন। (বুখারী ঃ ৬১৫)

### ২২১৫. অনুচ্ছেদ

۲۲۱۵. بَاكُ

৩৯৬৩/৩০৫. মুহাম্মাদ ইবনে বাশ্শার র. .... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর 'নামাযের রুকু' ও সিজদায় পড়তেন, اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبَحُمِدِكَ عَفِرلَيُ عَفِرلَيُ اغْفِرلَيُ অর্থাৎ, পবিত্রতা তোমার হে আল্লাহ্! হে আমাদের প্রভু! আমি তোমারই প্রশংসা করছি। হে আল্লাহ্! আমাকে ক্ষমা করে দাও।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল। আল্লামা আইনী র. বলেন, এ হাদীসটিকে এখানে আনার কারণ এটি সংক্ষিপ্ত। পূর্ণ হাদীস কিতাবৃত তাফসীরে রয়েছে المنبئ النبئ والنبئ وال

এ সূরায় আল্লাহ্ তা'আলা নির্দেশ দিয়েছেন وَاسْتَنَغُفِرُهُ (আপনার প্রভুর সপ্রশংস পবিত্রতা বর্ণনা করুন এবং তাঁর নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করুন ।)

বস্তুতঃ এ সূরাটি হচ্ছে, কুরআনের সর্বশেষ সূরা। অর্থাৎ, এরপর কোন পূর্ণাঙ্গ সূরা অবতীর্ণ হয়নি। কাজেই কোন আয়াত নাযিল হওয়া এর পরিপন্থী নয়। এ সূরাটি শেষ কালে অর্থাৎ, ফাতহে মক্কার পর নাযিল হয়েছে। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক রুকু এবং সিজদায় এ দোয়া পাঠ এ হুকুমেরই তামিল ছিল।

وَهٰذا يَدُلُّ عَلَى انه يَنبَغِى لِلانسَانِ انْ يرغَبَ فِي الْخِرِ عُمِرِهٖ فِي الصَالِحَاتِ اَزْيَدَ مِمَّا كَانَ بَرُغَبُ فِيهُا اَولًا .

এবার শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। অর্থাৎ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দোয়া পাঠ এ হুকুমের তামিল। যেটি হয়েছে মক্কা বিজয়ের পর। এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, রুকু সিজদায় রুকু সিজদার তাসবীহ ছাড়া অন্য দোয়া পড়াও জায়েয আছে। যদিও অনুত্তম। এটাই সংখ্যাগরিষ্ঠ ফকীহ ও মুহাদ্দিসের মত। ইমাম মালিক র. এর মতে, মাকরহ।

ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি মাগাযীতে ৬১৫, সালাতে ১০৯ ও তাফসীরে ৭৪২ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

797٤. حُدَّثَنَا اَبُو نُعَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو عَوَانَةَ عَن اَبِي بِشُرِ عَن سَعِيدِ بِن جُبُيرٍ عَن ابُن عَبَاسٍ رضى الله عنهما قَالَ كَانَ عُمُرُ يُدخِلُنِي مَعَ اشْيَاخِ بَدِرٍ، فَقَالَ بعَضُهُم لِمَ تُدخِلُ هٰذَا

الفتلى معننا وكنا آبناء مبلكه وقال إنه مِسْن قد علِمت قال فدعاهم ذات يَوم، ودعانى معهه الفتلى معنه وكابت قال وما رَأْيتُه دعَانِى يُومَنذِ إلا لِيُريهم مِنِي، فقال ما تقولون إذا جاء نصر الله والفتح ورابت الناس يدخلون حتى ختم السورة، فقال بعضهم أمِرنا أن نحمد الله، ونستغفِره إذا نصرن وفتك عكينا، وقال بعضهم شيئا، فقال لي يا ابن عباس اكذاك تقول وقت لا : قال فما تقول قلت هو اجل رسول الله على الله الما الكذاك الله عمر الكراء والنتح فتح مكة فكان تواكا عكراً فكراء والنتح فتح مكة الله كان تواكا عكراء فكر مكان الكان عكراء فكراء والنتح فتح مكنة الله الكان تواكا، قال عكر فكر من الله الكان الله عكراً الله الكان تواكاً الكان تواكاً الكان الكا

ত্ত্রভিষ্ঠ তিনি বলেন, উমর রা. তাঁর পেরামর্শ মজলিসে) বদরের যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী বর্ষীয়ান সাহাবীদের সঙ্গে আমাকেও শামিল করতেন। তাই তাঁদের কেউ কেউ (আব্দুর রহমান ইবনে আউফ রা.) বললেন, আপনি এ তরুণকে কেন আমাদের সাথে মজলিসে শামিল করেন? তার মত সন্তান তো আমাদেরও আছে। তথন উমর রা. বললেন, ইবনে আব্বাস রা. ঐ সব মানুষের একজন যাদের (মর্যাদা ও জ্ঞানের গভীরতা) সম্পর্কে আপনারা অবহিত আছেন। ইবনে আব্বাস রা. বলেন, একদিন তিনি (উমর রা.) বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণকারী বর্ষীয়ানদের পরামর্শ মজলিসে আহ্বান করলেন এবং তাঁদের সাথে তিনি আমাকেও ডাকলেন। তিনি (ইবনে আব্বাস রা.) বলেন, আমার মনে হয় সেদিন তিনি তাঁদেরকে আমার ইলমের গভীরতা দেখানোর জন্যই ডেকেছিলেন। উমর রা. বলেন— والفتح ورايت الناس يَدخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ اَفُواجًا

এভাবে স্রাটি শেষ পর্যন্ত তিলাওয়াত করে তিনি জিজ্ঞেস করলেন, এ সূরা সম্পর্কে আপনাদের কি বক্তব্য? তখন তাদের মধ্যে কেউ বললেন, এ সূরাতে আমরা সাহায্যপ্রাপ্ত হলে এবং বিজয় লাভ করলে আল্লাহ্ তা'আলার প্রশংসা ও তাঁর নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করতে আদিষ্ট হয়েছি। কেউ বললেন, আমরা অবগত নই। আবার কেউ কেউ কোন উত্তরই করেননি। এ সময় উমর রা. আমাকে বললেন, ওহে ইবনে আক্রাস! তুমি কি এ রকমই মনে কর? আমি বললাম, জ্বী, না। তিনি বললেন, তাহলে তুমি কি রকম মানে কর? আমি বললাম, এতে (অর্থাৎ, এ সূরার উদ্দেশ্য) রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের সংবাদ আল্লাহ্ তাঁকে জানিয়ে দিয়েছেন। (অর্থাৎ, এই সূরায় রাস্ল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাতের প্রতি ইঙ্গিত রয়েছে) "যখন আল্লাহ্র সাহায্য এবং বিজয় আসবে" (অর্থাৎ, এতে বিজয় বলতে মক্কা বিজয়কে বুঝানো হয়েছে।) সেটিই হবে আপনার ওফাতের পূর্বাভাস। সুতরাং এ সময়ে আপনি আপনার প্রতিপালকের প্রশংসা ও পবিত্রতা বর্ণনা করবেন এবং তাঁর কাছে ক্ষমা প্রার্থনা করবেন। অবশ্যই তিনি তাওবা কবুলকারী। এ কথা শুনে উমর রা. বললেন, এ সূরা থেকে তুমি যা যা উপলব্ধি করেছ আমি ঐটি ছাড়া অন্য কিছু উপলব্ধি করিনি।

ব্যাখ্যা ঃ ১. আল্লামা আইনী র. বলেছেন, শিরোনামের সাথে মিল بَابُ غَزُوةَ الْفَتِح বাক্যে। কারণ, এতে ফাতহ তথা মক্কা বিজয়ের উল্লেখ রয়েছে। এর পরবর্তী অনুচ্ছেদগুলো এর অধীনস্থ। অর্থাৎ, অধীনস্বগুলোতে মক্কা বিজয়ের সুস্পষ্ট বিবরণ থাকা জরুরি নয় বরং শুধু ইঙ্গিতই যথেষ্ট। যেহেতু এ হাদীসে اِذَا جَاءَ نَصُرُ اللّه আয়াত উল্লেখিত হয়েছে আর فَتُح দারা উদ্দেশ্য মক্কা বিজয়। যেমন হয়রত ইবনে আব্বাস রা. এর তাফসীরে বিদ্যমান রয়েছে।

२. निरतानात्मत जारथ भिन والفتح فتح مكة नरम तराह ।

ইমাম বুখারী র. এ থাদীসটি সংক্ষেপে ৫১২ পৃষ্ঠায় মাগাযীতে ৬১৫ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। পরবর্তীতে ৬৩৭ ও ৬৩৮ পৃষ্ঠায় আসবে ইনশাআল্লাহ।

৩৯৬৫/৩০৭, সাঈদ ইবনে শুরাহবীল র. .... হযরত আবু শুরাইহ আদাবী রা. থেকে বর্ণিত যে, (মদীনার শাসনকর্তা) আমর ইবনে সাঈদ যে সময় মক্কা অভিমুখে (আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইরের সাথে যুদ্ধ করার জন্য সৈন্যবাহিনী প্রেরণ কর্ছিলেন তখন আবু ভ্রাইহ আদাবী রা. তাঁকে বলেছিলেন, হে আমাদের আমীর! আপনি আমাকে একটু অনুমতি দিন, আমি আপনাকে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর একটি বাণী শোনাবো, যেটি তিনি মক্কা বিজয়ের পরের দিন বলেছিলেন। সেই বাণীটি আমার দু'কান শুনেছে। আমার হৃদয় ত হিফাজত করে রেখেছে (অর্থাৎ, খুব ভাল সেটি আমি সংরক্ষণ করেছি)। রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন সে কথাটি বলছিলেন, তখন আমার দু'চোখ তাঁকে অবলোকন করেছে। প্রথমে তিনি [নবী সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম। আল্লাহর হামদ ও সানা পাঠ করেন। এরপর তিনি বলেন, আল্লাহ নিজে মক্কাকে হারাম ঘোষণা দিয়েছেন। কোন মানুষ একে হারাম ঘোষণা দেয়নি। কাজেই যে ব্যক্তি আল্লাহ্ এবং কিয়ামত দিবসের উপর ঈমান এনেছে তার পক্ষে (অন্যায়ভাবে) সেখানে রক্তপাত করা কিংবা এখানকার গাছপালা কর্তন কর কিছুতেই হালাল নয়। আর আল্লাহর রাসলের সে স্থানে লড়াইয়ের ছুতা ধরে (মক্কা বিজয়ের বাহানা দিয়ে) যদি কেউ নিজের জন্যও সুযোগ করে নিতে চায় তবে তোমরা তাকে বলে দিও, আল্লাহ তাঁর রাসলের ক্ষেত্রে (বিশেষভাবে অল্প সময়ের জন্য) অনুমতি দিয়েছিলেন, তোমাদের জন্য কোন অনুমতি দেননি। আর আমার ক্ষেত্রেও তা একদিনের কিছু নির্দিষ্ট সময়ের জন্যই (সকাল থেকে আসর পর্যন্ত) কেবল অনুমতি দেয়া হয়েছিল এরপর সেদিনই তা পুনরায় সেরূপ হারাম হয়ে গেছে যেরূপে তা একদিন পূর্বে হারাম ছিল। উপস্থিত লোকজন (আমার এ কথাটি) অনুপস্থিত লোকদের কাছে পৌঁছিয়ে দেবে।

(বর্ণনাকারী বলেন) পরবর্তী সময়ে আবু শুরাইহ রা.-কে জিজ্ঞেস করা হয়েছিল যে, (হাদীসটি শোনার পর। আমর ইবনে সাঈদ আপনাকে কি উত্তর করেছিলেন? তিনি বললেন, আমর আমাকে বললেন, হে আবু শুরাইহ: হাদীসটির বিষয়ে আমি তোমার চেয়ে অধিক অবগত আছি। (কথা ঠিক) কিন্তু, হারামে মক্কা কোন অপরাধী বাধুন করে পলায়নকারী কিংবা কোন চোর বা বিপর্যয় সৃষ্টিকারীকে আশ্রয় দেয় না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوُمُ الْفَتِح শব্দে। হাদীসটি ইলমে ২১, আবওয়াবুল উমরায় ২৪৭, মাগাযীতে ৬১৫ পৃষ্ঠায় এসেছে।

هُ سَعِيدُ ابنُ شَرَحُبِيلِ ह শীনের উপর পেশ, রায়ের উপর যবর, হা সাকীন, বায়ের নিচে যের, ইয়া সাকিন, শেষে লাম। তিনি ইমাম বুখারী র.-এর প্রবীণ ও বর্ষীয়ান উস্তাদ। هُ مُقَبُرِيّ মীমের উপর যবর, কাফ সাকিন, বায়ের উপর পেশ। তিনি কবরস্থানে বসবাস করতেন বলে মাকবুরী বলা হয়। أبُو شُرَيح ह শীনের উপর পেশ, শেষে হা। তাঁর নাম খুয়াইলিদ। (উমদা)

হযরত আবু গুরাইহ রা. সুমহান সাহাবী : إِنهُ قَالَ لِعُمْرِ وَبِنِ سَعِيدِ ३ এই আমর ইবনে সাঈদ ইয়াযীদ ইবনে মুআবিয়ার পক্ষ থেকে মদীনার শাসক ছিলেন। আল্লামা আইনী র. বলেন– لَيُسْتُ لَهُ صُعَبَةً وَلاَ مِنَ – वर्था९, আশ্বর ইবনে সাঈদ সাহাবী নন, না কোন ভাল তাবিঈ।

# হযরত আবু শুরাইহের তাবলীগে হক

হযরত মুআবিয়া রা. এর ইনতিকালের পর যখন ইয়াযীদ শাসক হয়, তখন হযরত ইমাম হুসাইন ও আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা. তার নিকট বাইয়াতে অস্বীকৃতি জ্ঞাপন করেন। ফলে হযরত ইমাম হোসাইন রা.-এর সাথে কারবালার ময়দানে যে মর্মান্তিক ঘটনা ঘটে তার ইতিহাস জানা ও প্রসিদ্ধ। হযরত আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা. মদীনা থেকে মক্ক মুকাররমায় চলে যান। কারণ, এটি হেরেম, সেখানে নিরাপদে থাকতে পারবেন। এই আমর ইবনে সাঈদ হযরত আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর রা.-এর বিরুদ্ধে সৈন্য পাঠাচ্ছিলেন। তখন আবু শুরাইহ রা. হকের তাবলীগ করেছেন এবং উপদেশ দিয়েছেন, যার উল্লেখ হাদীসে রয়েছে।

## ফিকহী মাসাইল

এখানে কয়েকটি মাসআলা রয়েছে— ১. কেউ যদি কাউকে হত্যা করে মক্কার হেরেমে আশ্রয় নেয়, তবে শাফিঈ মতাবলম্বীদের মতে, হত্যাকারীকে সেখানে হেরেমেই হত্যা করা হবে। আর হানাফীদের মতে, তাকে হেরেম থেকে বের হতে বাধ্য করা হবে। বয়কটের মাধ্যকে খাদ্য ও পানীয় জিনিস থেকে বিরত রেখে এরূপ সংকীর্ণতায় ফেলা হবে, যাতে সে হেরেম থেকে বাইরে বেরিয়ে আসে। হেরেমের বাইরে কিসাসের দায়িত্ব পূর্ণ করা হবে।

দ্বিতীয় মাসআলা হল- কেউ হেরেমেই কাউকে হত্যা কিংবা আহত করল, উদাহরণস্বরূপ, কারও হাত কেটে দিল অথবা নাক কেটে দিল এ দু'অবস্থায় সেখানেই কিসাস ও দণ্ডবিধি জারি করতে পারেন। এ বিষয়টি সর্বসম্মত।

٣٩٦٦. حَدَّثَنَا قُتُيبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَيثُ عَن يَزِيدَ بِنِ إَبِىُ حَبِيبٍ عَن عَطَاءِ بِنِ إَبِى رَبَاحِ عَنُ عَبِيبٍ عَن عَطَاءِ بِنِ إَبِى رَبَاحِ عَنُ جَابِرِ بِنُ عَبَدِ اللّهِ رَضِى اللّهُ عَنهُمَا أَنهُ سَمِعَ رَسُولَ اللّهِ ﷺ يقُولُ عَامَ الفَتِح وَهُو بِمَكَّةَ إِنَّ اللّهَ وَرُسُولَهُ حَرَّمَ بَيْعَ الخَمُرِ .

৩৯৬৬/৩০৮. কুতাইবা রা. ...... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত যে, মক্কা বিজয়ের বছর তিনি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে মক্কায় অবস্থানকালে এ কথা বলতে শুনেছেন যে, আল্লাহ্ এবং তাঁর রাসূল মদের বেচাকেনা হারাম ঘোষণা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَامُ الْفَتَ শব্দে। হাদীসটি বুয়ুয়ে সংক্ষিপ্ত আকারে ২৯৭, সবিস্তারে ২৯৮ এবং মাগাযীতে ৬১৫ পৃষ্ঠায় এসেছে। এতে ইরশাদে নববী রয়েছে مُرَّمُتِ الْتِجَارَةُ فِي الْخَمِر - তেওঁ সদের ব্যবসা হারাম করা হয়েছে।

٢٢١٦. باَبُ مَقَامِ النَبِيِّ ﷺ بِمَكَّدَةُ زَمَنَ الفُتُحِ ـ

२२১७. षनुत्कित श मका विकासत ममस नवीकी माल्लालाह जानारिह असामाल्लाम-এत मका नगतीता जवसान

79٦٧. حَدَّثَنَا اَبُو نُعَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفُيَانُ حِ وحَدَّثَنَا قِبَيْصَةٌ قَالَ حدثنا سفيانُ عَن يحَيى بنِ بحاق عَن انسِ رض قَالَ أَقَمَنُا مَعَ النبي ﷺ عَشَرًا نقصُرُ الصَلاة .

৩৯৬৭/৩০৯. আবু নুআইম ও কাবীসা র. ..... হযরত আনাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা নই করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে (মক্কায়) দশ দিন অবস্থান করেছিলাম। এ সময়ে আমরা নামত্ব কসর করতাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল। ﴿ عَشُرُ عَلَيْكَ عَشُرُ বাক্যে।

উভয় সনদে সুফিয়ান দারা উদ্দেশ্য সুফিয়ান সাওরী। ﴿ وَبَيْكُمَا وَ काফের উপর যবর, বায়ের নিচে যের : এ হাদীসটি আবওয়াবু তাকসীরিস সালাতে ১৪৭, মাগাযীতে ৬১৫ পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### নামায কসর করা

এখানে তিনটি আলোচনা রয়েছে। ১. সফর অবস্থায় নামায কসর করা (চার রাকআত বিশিষ্ট ফর্য নামায দু'রাকআত পড়া) আযীমত, না রুখসত?

- ২. কসরের পরিমাণ অর্থাৎ, কতদূর সফর করলে (মুসাফিরের জন্য) কসর ওয়াজিব হয়?
- ৩. কসরের মেয়াদ।

তিনটি আলোচনা সংক্ষিপ্ত আকারে নিম্নে প্রদত্ত হল-

১. এ ব্যাপারে ইমাম চতুষ্টয়ের ঐকমত্য রয়েছে যে, মুসাফিরের জন্য চার রাকআত বিশিষ্ট নামাযে কসর কর জায়েয আছে। মাগরিব ও ফজর নামাযে সর্বসম্বতিক্রমে কসর করা জায়েয নেই। এরপর এ ব্যাপারে মতবিরে রয়েছে যে, নামাযে কসর করা আযীমত না রুখসত? হানাফীগণ বলেন, আযীমত। অর্থাৎ, ইমাম আজম তর্হানীফা, আবু ইউসুফ, মুহাম্ম ও এক উজিমতে ইমাম মালিক র. এর মতে, শরঙ্গ মুসাফিরের উপর কর্র ওয়াজিব। ইমাম নববী র. বলেন وقَالُ أَبُو حَنِيفَةُ وكَيَثرون القصر وَاحِبُ وَلاَ يَجُوزُ الاِثْمَامُ (শর্রঃ মুসলিম ঃ ২৪১) অর্থাৎ, নামায পূর্ণাঙ্গ করা জায়েয নেই। যদি কোন মুসাফির চার রাকআত পড়ে নেয় এবং প্রথম বৈঠক না করে থাকে তাহলে কাযা করতে হবে। আর যদি প্রথম বৈঠক করে থাকে তবে পূর্ণাঙ্গ করা হার অনুত্রম।

ইমাম শাফিঈ त.-এর মতে, নামায়ে কসর করা মুসাফিরের মতে রুখসত। ইমাম নববী র. বলেন-وَالَا وَالْمُصُرُ وَالْإِتْمَامُ والقَصُرُ الْفُضُلُ وَالْقَصُرُ الْفُضُلُ اللّهِ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللللّ

# শাফিঈদের প্রমাণাদি

3. আল্লাহ্ তা'আলার বাণী – وَاذِا َ ضُرِيتُمْ فِي الأَرْضِ فَلْيَسَ عَلَيكُم جُنَاَح اَنُ تَقَصُّرُوا لَّلْصَلُوةَ وَ الأَرْضِ فَلْيَسَ عَلَيكُم جُنَاَح اَنُ تَقَصُّرُوا لَّلْصَلُوةَ وَ 'যখন তোমরা দেশে সফর কর তখন নামাযে কসর করাতে তোমাদের কোন গুনাহ নেই। অর্থাৎ, চার রাক'আতের স্থলে দু'রাক'আত পড়।'

২. ইমাম নববী র. বলেন-

'ইমাম শাফিঈ র. ও তাঁর সহযোগীগণ সহীহ মুসলিম ইত্যাদির মশহুর হাদীসসমূহ দ্বারা প্রমাণ পেশ করেন। সেটি হল, সাহাবায়ে কিরাম রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে সফর করতেন, তাদের কেউ কেউ কসর করতেন আর কেউ কেউ পূর্ণ আদায় করতেন.....। (শরহে মুসলিম ঃ ২৪১)

৩. আবদুর রহমান ইবনে আসওয়াদের রেওয়ায়াত, হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে মদীনা থেকে মকা পর্যন্ত উমরা সফর করেছি। মকা পৌঁছার পর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে আমি বললাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমার মাতা-পিতা আপনার প্রতি উৎসর্গিত হোন, আপনি কসর করেছেন, আর আমি পূর্ণ নামায পড়েছি। আপনি রোযা রাখেননি, আমি রোযা রেখেছি। তিনি ইরশাদ করলেন, আয়েশা! তুমি ভাল করেছে। (নাসাঈ ॥ الشَفْرَة فِي السَفْرَة فَي السَفْرَة فِي السَفْرَة فِي السَفْرَة فِي السَفْرَة فِي السَفْرَة فَي السَفْرَة فِي السَفْرَة فَي السَفْرَة السَفْ

নাসাঈতে রমযানের সুস্পষ্ট উল্লেখ নেই, কিন্তু হযরত আয়েশা রা. এর বক্তব্য– আপনি রোযা রাখেননি, আমি রোযা রেখেছি– এটা এর প্রমাণ যে, মাসটি ছিল রমযান। তাছাড়া দারাকুতনীর রেওয়ায়াতে হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমি রমযানে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সহ উমরা করতে গিয়েছিলাম.....।

## হানাফীদের প্রমাণাদি

১. উন্মূল মুমিনীন হযরত আয়েশা রা. বলেন, প্রথমে নামায দু দু রাক'আতই ফরয করা হয়েছিল। অতঃপর মুকীম অবস্থায় মাগরিব ছাড়া অন্য নামাযে দু রাক'আত বৃদ্ধি করা হয়েছে। আর সফরে নামায বহাল রয়েছে। (বুখারী ঃ ৫১, মুসলিম ঃ ২৪১)

অতএব, মুকীম অবস্থায় নামাযে যেরূপ বৃদ্ধি করা জায়েয নেই অনুরূপ সফরের নামাযেও জায়েয নেই।

٢. عَنُ عُمَرَ رضى الله تعالى عنه قال صَلوة الجُمعة ركعتَان والفِطر ركعتَان والفَجر ركعتَان والسَفر ركعتَان تَمَامٌ غَيرُ قَصِر عَلَى لِسَانِ النَبيّ ﷺ (نسائى)

'হ্যরত উমর রা. বলেছেন– জুমুআর নামায দু রাক'আত, ঈদুল ফিতরের নামায দু রাক'আত, কুরবানী ঈদের নামায দু রাক'আত, সফরের নামায দু রাক'আত। এসব নামায ঘাটতি ছাড়া পূর্ণাঙ্গ।

এর দ্বারা বুঝা গেল, সফরের নামায শুরু থেকেই দুরাক'আত ফর্য হয়েছিল। আর এটিই পূর্ণাঙ্গ নামায, জুমআ ও দুই ঈদের (নামাযের) ন্যায়।

৩. হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর রেওয়ায়াত, তোমাদের নবীর ফরমান অনুযায়ী আল্লাহ্ তা'আলা মুকীম অবস্থায় চার রাক'আত, আর সফরে দুরাক'আত, আর শঙ্কাকালে এক রাক'আত ফর্য করেছেন। (মুসলিম শরীফ ঃ ২৪১)

- 8. হযরত ইবনে উমর রা. এর বিবরণ— আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে সফরে ছিলাম, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাতের সময় পর্যন্ত (সফরে) দুরাক আতের বেশি পড়েননি আমি আবু বকর রা. এর সাথে ছিলাম। তিনিও আমৃত্যু দুরাক আতের অতিরিক্ত (সফরে) পড়েননি। আমি উম্বুরা.-এর সাথে ছিলাম। তিনিও আমৃত্যু (সফরে) দুরাক আতের বেশি পড়েননি। অতঃপর হ্যরত উমান রা. এর সাথেও থেকেছি। তিনিও (সফরে) আমৃত্যু দু'রাক আতের বেশি পড়েননি। আল্লাহ্ তা আলা ইরশাদ করেছেন— القَدُ كَانَ لَكُم فِي رَسُولِ اللهِ اسْوَةً حَسَنَةً (মুসলিম ៖ ২৪২)
- ৫. ইয়া'লা ইবনে উমাইয়ার বিবরণ, আমি হযরত উমর ইবনে খান্তাবের নিকট জিজেস করেছি, আল্লাহ তা'আলার ইরশাদ হয়েছে نَيُسَ عَلَيْكُمُ الَّذِينَ অথচ এখন লোকজন নিরাপদ (তাহলে কি নিরাপদ অবস্থায়ও সফরে কসর জায়েয আছে?) হযরত উমর রা. বললেন, যে বিষয়ে তোমার তাজ্জব হচ্ছে, সে বিষয়ে আমারও বিশ্বয় জেগেছিল। আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এ ব্যাপারে জিজেস করেছিলাম। তিনি বলেছেন, এটা হল সাদকা, যা আল্লাহ তোমাদের দান করেছেন। অতএব, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাদকা তথা দানকে গ্রহণ করে নাও। (মুসলিম ঃ ১/২৪১, নাসাঈ ঃ ১/২১১)

এ হাদীসে কসরকে সাদকা বলেছেন। যেখানে কাউকে মালিক বানানোর সম্ভাবনাই থাকবে না, সেখানে সাদকা করার অর্থ – বাতিল করা হয়ে থাকে। অতএব, কসর যেহেতু সাদকা হল, আর কসর দ্বারা কোন জিনিসের মালিক বানানো হয় না, অতএব, অবশ্যই দুরাক'আত বাদ করে দেয়াই উদ্দেশ্য হবে। বস্তুতঃ আল্লাহ তা'আলার পক্ষ থেকে যে হুকুম বাদ করে দেয়া হয়েছে, সেটা করা নাজায়েয। কাজেই সফরে পূর্ণ নামায পড়া নাজায়েয যেমন— এক ব্যক্তি কিসাসের মালিক। যদি সে সাদকা করে, অর্থাৎ কিসাস মাফ করে দেয়, তবে কিসাস বাতিল হয়ে যাবে। অথচ এই ব্যক্তি কিসাসের মালিক, তার আনুগত্য করা ওয়াজিব নয়। অতএব, যে সাদকাকারীর স্ত্তাগতভাবে আনুগত্য করা ওয়াজিব, তার সাদকার হুকুম তামিল করা কিভাবে আবশ্যক হবে না? অতএব তিন্তু আর্টিন বির্দেশ ওয়াজিব বুঝানোর জন্য। সফরে পূর্ণ নামায পড়া জায়েয নেই।

এটাই হযরত উমর, আলী, ইবনে মাসউদ, জাবির, ইবনে আব্বাস ও ইবনে উমর রা. থেক প্রমাণিত। এটাই হল, ইমাম আজম আবু হানীফা, আবু ইউসুফ, মুহাম্মদ এবং কাজী ইসমাঈল মালিকী র. এর মাযহাব। ফেটি ইমাম মালিক র. এরও প্রসিদ্ধ উক্তি। (ফাতহঃ ২/২৪৬)

ইমাম বাগভী শাফিঈ র. বলেন, এটাই অধিকাংশ আলিমের মাযহাব!

'আল্লামা খাত্তাবী র. মা'আলিমে বলেছেন, পূর্ববর্তী অধিকাংশ আলিম ও ফুকাহায় কিরামের মাযহাব ছিল সফরে কসর ওয়াজিব।'

তাছাড়া, আল্লামা খাত্তাবী র. বলেছেন, মতানৈক্য থেকে বাঁচার জন্য এটাই উত্তম।

## শাফিঈদের প্রমাণাদির উত্তর

প্রথম প্রমাণ ছিল সূরা নিসার আয়াত দারা।

এর উত্তর হল, সাহাবায়ে কিরাম মুকীম অবস্থায় চার রাক'আত পড়তে অভ্যস্ত হয়ে গিয়েছিলেন। ফলে প্রবল্ন ধারণা ছিল যে, কসরের হুকুমের ফলে তাদের অন্তরে এ ধারণা সৃষ্টি হত যে, এর ফলে নামাযে অসম্পূর্ণতা একে গেল। ফলে এ ধারণা খতম করার জন্য সফরে কসরকারীদের মানসিক প্রশান্তির উদ্দেশ্যে 'গুনাহ নেই' বলেছেন

যাতে লোকজন কসরের ফলে কোন প্রকার ঘাটতি, ক্রটি ও অসুবিধার আশঙ্কা অনুভব না করে, পূর্ণ প্রশান্তিতে কসরের সাথে নামায পড়ে। অতএব, এর দ্বারা আযীমত অস্বীকার করা আবশ্যক হয় না। যেমন— সাফা-মারওয়ার মাঝে সাঈর ক্ষেত্রে লোকজন এটাকে গুনাহ ও অসুবিধাজনক মনে করত। তখন আল্লাহ তা'আলা ইরশাদ করেন—

আথচ সাফা-মারওয়ার মাঝে সাঈ করা আমাদের মাযহাবে ওয়াজিব,
শাফিসিদের মতে ফর্য।

সারকথা, কারও মতেই لَاجُنَاحُ দ্বারা ওয়াজিবকে অস্বীকার করা আবশ্যক হয় না। এরপভাবে কসরের ক্ষেত্রে لأجُنَاحُ দ্বারা আবশ্যিকতা অস্বীকার করা হবে না।

**দিতীয় প্রমাণের উত্তর ঃ** প্রথমত, নাসাঈর সুস্পষ্ট ভাষায় রমযানের কথা নেই, দারাকুতনীর রেওয়ায়াতে আছে, হ্যরত আয়েশা রা. বলেন, আমি রমযানে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে উমরা করতে গিয়েছি.....।

এর উত্তর হল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পূর্ণ উমরা অথবা উমরার সফর রমযানে হয়নি। দেখুন বুখারী ঃ ২৩৯, ৫৯৭ পৃষ্ঠা, মুসলিম ঃ ৪০৯ পৃষ্ঠা। এসব সহীহ হাদীসে সুস্পষ্ট বিবরণ আছে, হযরত আনাস রা. বলেন, اعتَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اَرْبَعَ عُمَرِ كُلَّهُنَّ فِي ذِي القَعَدِةِ إِلاَّ البَّتِي كَانَتُ مَعَ حَجَّتِةِ الحَ

এ হাদীস সম্পর্কে আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম র. বলেন–

سَمِعتُ شَيخَ الِاسَكِم ابنَ تَيُمِيَةَ يَقُولُ هٰذَا الحَدِيثُ كِذَبُ عَلَى عَالِيْشَةَ وَلُمَ تَكُن عَالِيشَةُ تُصَلِّى بِخِلافِ صَلُوةِ النَبِيِّ ﷺ وَسَائِرِ الصَحَابَةِ .

অর্থাৎ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং সমস্ত সাহাবায়ে কিরামের খেলাফ হ্যরত আয়েশা রা. পূর্ণ নামায আদায় করবেন– এটা হতে পারে না। হ্যরত আয়েশা রা. এর বিরুদ্ধে এটা সুস্পষ্ট মিথ্যাচার।

এসব আলোচনা ও প্রমাণাদি ছিল হাদীসের নস থেকে। ফিকহী দিক দিয়েও হানাফীদের মাযহাবই অধিক শক্তিশালী মনে হয়।

দেখুন, প্রতিটি চার রাক'আত বিশিষ্ট নামাযের শেষ দুরাক'আত কোন বদল ছাড়াই বাতিল হয়ে যায়। অর্থাৎ, কোন মুসাফির সফর শেষ করার পর সর্বসম্মতিক্রমে অবশিষ্ট দু' রাকআত কাযা করে না। আর এটা পরিহার করার কারণে গুনাহও হয় না। এটা নফল হওয়ার নিদর্শন। কারণ, ফরম বাকি থাকলে আদায় অথবা কাযা করা ওয়াজিব হয়ে যায়। অতএব, য়েহেতু মুসাফিরের উপর এ দুটির একটি প্রমাণিত নেই, কাজেই বুঝা গেল, ফরিয়েত (আবশ্যিকতা) বাকি থাকেনি এবং মুসাফিরের জন্য জোহর ফজরের মত হয়ে গেছে। অতঃপর মুকীম যদি ফজরের দুরাক'আতের উপর বৃদ্ধি করে, যদি বৈঠক না করে, তবে ফরম পূর্ণাঙ্গ করার পূর্বে নফলে রত হওয়ার কারণে নামায ফাসিদ হয়ে যাবে। আর যদি বৈঠক করে তবে মাকরহসহ নামায হয়ে যাবে। দ্বিতীয় দুরাক'আত নফল হয়ে যাবে। মুসাফিরের জোহরেও এ অবস্থা হবে। কিন্তু রোযা এর পরিপন্থী। য়েহেতু রোযায় মুসাফিরের জন্য রুখসত তথা অবকাশ রয়েছে, এবং এখানে ফরিয়িত অবশিষ্ট আছে এজন্য কাযা জরুরী। আল্লামা ইবনে হুমাম র. বলেন, কোন জিনিস ফরম হওয়ার অর্থ এটি কাম্য। অতএব, কোন কোন সময় এর আদায় করা না করার ব্যাপারে এখতিয়ার দেয়ার হাকীকত ফরিয়েত বাদ করে দেয়া ছাড়া আর কিছু নয়। ফরিয়িত ও এখতিয়ার প্রদানের মধ্যে পারম্পরিক বিরোধ রয়েছে। অতএব, ম্পষ্ট হল য়ে, ফরম দু রাক'আত।

মাসআলা ঃ কসর শুধু তিন ওয়াক্তের ফরযেই। মাগরিব, ফজর এবং বিতরে কসর নেই। মাসআলা ঃ সফরে কষ্ট ও শঙ্কা না থাকলেও নামাযে কসর করা হবে। ২. সফরের পরিমাণ ঃ কি পরিমাণ স্থান সফর করলে কসর ওয়াজিব হয়? কসরের পরিমাণ সংক্রান্ত মাসআলাটিও বিতর্কিত। ইমাম আজম আবু হানীফা, আবু ইউসুফ, মুহাম্মদ এবং কুফার সমস্ত উলামায়ে কিরামের মতে, কমপক্ষে মধ্যমভাবে চলে তিন দিন সফর করতে হবে। ইমাম সাহেব র. থেকে দ্বিতীয় রেওয়ায়াত হল, তিন মন্থিল। কিতু উভয় রেওয়ায়াতের সারমর্ম একই। অর্থাৎ, এক মন্থিলকে এক দিনের দূরত্ব সাব্যস্ত করা হয়েছে।

তাছাড়া মুসলিম শরীফে হযরত আলী রা. এর রেওয়ায়াত রয়েছে جَعَلَ رُسُولُ اللُّهِ ﷺ ثَلَاثَةَ ايّام ররেছে جُعَلَ رُسُولُ اللّهُ عَلَيْهِ تَلْ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الل

ইমাম মালিক ও আহমদ র. এর মতে, কসরের পরিমাণ চার বারেদ। প্রতিটি বারেদ হয় ১২ মাইল অতএব, চার বারেদ হল ৪৮ মাইল। হাকীমূল উন্মত হ্যরত থানভী র. ও ফকীহুল উন্মত হ্যরত গাঙ্গুহী র. এর মতে এটাই (৪৮ মাইলের উক্তি) প্রধান। এর উপরই ফতওয়া।

তৃতীয় উক্তি হল- দাউদ জাহিরী প্রমুখ আসহাবে জাওয়াহিরের। সেটি হল, কসর প্রতিটি সফরে জায়েয আছে। চাই নিকটবর্তী সফর হোক বা দূরবর্তী। এর কোন সীমা ও পরিমাণ নেই। এ মাসআলাতে আল্লামা ইবনে তাইমিয়া র, ও আহলে জাহিরের স্বপক্ষে।

৩. কসরের মুদ্দত ইমাম আজম আবু হানীফা, সুফিয়ান সাওরী, লাইস ইবনে সা'দ র. প্রমুখের মতে মুসাফির যখন ১৫ দিন অবস্থানে নিয়ত করবে তখন সে মুকীমের পর্যায়ভুক্ত। তাকে অবশ্যই পূর্ণ নামায পড়তে হবে।

ইমাম মালিক ও শাফিঈ র. বলেন, প্রবেশ ও বের হবার দিন ছাড়া ৪ দিন অবস্থানের নিয়ত করলেই যথেষ্ট। ইমাম আহমদ র. এর উক্তি হল, যদি কোথায়ও ৪ দিনের অধিক অবস্থানের নিয়ত করে তবে ৪ দিনে ২০ নামায হয়। অতএব, যদি ২১ নামাযের ওয়াক্ত পর্যন্ত অবস্থানের নিয়ত করে তবে পূর্ণ নামায পড়া আবশ্যক হবে।

## হানাফীদের প্রমাণাদি

হানাফীদের প্রমাণ হল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায় হজ্জে যিলহজ্জের ৪ তারিখে মক্কায় প্রবেশ করে অষ্টম যিলহজ্জে বৃহস্পতিবার দিন তাশরীফ নিয়ে যান। আরাফাত দিবস তথা যিলহজ্জের ৯ তারিখে সূর্যোদেয়ের পর মিনা থেকে আরাফাতে যান। এরপরে হজ্জ থেকে অবসর হয়ে বুধবার দিন রাত্রে মুহাসসাবে কাটান। সকালের পূর্বে বিদায়ী তাওয়াফ করেন। অতঃপর ১৪ তারিখ সকালে (মক্কা থেকে) বেরিয়ে যান এমনিভাবে ১০ রাত পূর্ণ হয়ে যায়। ৮ই যিলহজ্জ পর্যন্ত ৪ দিন ৪ রাত মক্কায় অবস্থান করেন।

উপরোক্ত বিস্তারিত আলোচনা দ্বারা ইমাম মালিক ও শাফিঈ র. এর উক্তি বাতিল হয়ে যায়। কারণ. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ৪ দিন ৪ রাত মক্কায় অবস্থান করে সর্বমোট ১০ দিন অতিক্রম কর সত্ত্বেও কসর করেছেন। কিন্তু ইমাম আহমদ র. এর উক্তি এর দ্বারা বাতিল হয় না। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় মোট ২০টি নামায আদায় করেছেন। এর বেশি পড়েননি।

ইমাম আবু হানীফা র. আসরগুলোকেও দলীলে পেশ করেছেন। ইমাম তাহাবী র. হযরত ইবনে আব্বাস ও ইবনে উমর রা. এর উক্তি লিখেছেন যে, যখন তোমরা সফর অবস্থায় কোন শহরে যাও এবং সেখানে ১৫ দিন থাকার ইচ্ছা হয়, তবে নামায পূর্ণ আদায় কর। আর যদি তোমাদের জানা না থাকে সেখান থেকে কবে তোমাদের ফিরতে হবে তাহলে (যত সময়ই অতিক্রান্ত হোক না কেন) কসর কর।

٣٩٦٨. حَدَّثَناً عَبُدانُ قَالَ اَخْبَرَنا عَبدُ اللهِ قَالَ اَخْبَرَنَا عَاصِمٌ عَن عِكِرِمةَ عَنِ ابنِ عَباسٍ رضى لله عنهما، قَالَ اَقَامَ النَبِيُّ ﷺ بِمكةَ تِسُعَةَ عَشَرَ يَوْمًا يَصُلِّى رَكُعَتَينِ ـ

৩৯৬৮/৩১০. আবদান র. .... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (মক্কা বিজয়ের সময়ে) নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় উনিশ দিন অবস্থান করেছিলেন, এ সময়ে তিনি দু'রাকাত নামায আদায় করতেন। (অর্থাৎ, কসর করতেন।)

र्गाश्रा : শিরোনামের সাথে মিল اقَامَ النَبِسَى ﷺ بِمَكَّمَ تِسَعَةَ عَشَرَ يَوُمًا वार्का । হাদীসিটি কাসরুস সালাতে ১৪৭ ও মাগাযীতে ৬১৫ পৃষ্ঠায় এসেছে ।

#### কতগুলো সন্দেহের অবসান

- \* ইতিপূর্বে হযরত আনাস রা. থেকে রেওয়ায়াত এসেছে, যাতে মক্কায় ১০ দিন অবস্থানের বিবরণ ছিল। হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে রেওয়ায়াতে ১৯ দিনের অবস্থানের কথা আছে। বাহ্যত, উভয়ের মাঝে বিরোধের সন্দেহ হয়।
- \* এর উত্তর হল— হ্যরত আনাস রা. এর রেওয়ায়াতে বিদায় হজ্জের সময় মক্কায় অবস্থানের বিবরণ রয়েছে। আর ইবনে আব্বাস রা. এর হাদীসে মক্কা বিজয়কালে অবস্থানের বিবরণ রয়েছে। (বুখারীর টীকা ঃ ১৪৭)
- \* দ্বিতীয় সন্দেহ হল- হানাফীদের মধ্যে ১৫ দিন অবস্থান করলে কসরের উপর নামায় পূর্ণাঙ্গরূপে আদায় করা আবশ্যক হবে। এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ১৯ দিন অবস্থান করা সত্ত্বেও কসর করতে থাকেন।
- \* এর উত্তর হল, মক্কা শরীফে অবস্থান সংক্রান্ত রেওয়ায়াত বিভিন্ন ধরনের। ১৫ দিন থেকে ১৯ দিনের রেওয়ায়াত আছে। তন্যুধ্যে সুনিশ্চিত কম সংখ্যা হল ১৫ দিন। হযরত ইবনে আব্বাস রা.-এর ফতওয়া ১৫ দিনের। এটা মুয়ান্তা ইমাম মালিকে বিদ্যমান রয়েছে।

তাছাড়া এর সমর্থন কিয়াস দ্বারাও হয়। সেটি হল পবিত্রতার মেয়াদ ১৫ দিন, এটা বাদ পড়া নামাযকে ওয়াজিব করে দেয়। এর উপর কিয়াস করে আমরা বলি যে, সফর থেকে বাদ পড়া রাক'আতগুলো ১৫দিনের অবস্থানের ফলে ওয়াজিব হয়ে যায়। কারণ, এই মুদ্দত পতিত জিনিসকে ওয়াজিব করার ক্ষেত্রে ক্রিয়াশীল। যখন রেওয়ায়াতগুলোতে বিরোধ হয় তখন কিয়াস প্রাধান্যের কারণ হতে পারে। এর পরিপন্থী ৪ দিনের অবস্থান কাল। এর সমর্থনে কোন কিয়াস নেই।

٣٩٦٩. حُدَّثَنَا اَحُمَدُ بُنُ يُونُسُ قَالَ حُدَّثَنَا اَبُو شِهَابٍ عَنُ عَاصِيمٍ عَنَ عِكِرِمةَ عَنِ ابنِ عَبَّاسٍ قَالُ اقْتَمُنَا مَعَ النَبِي ﷺ فِي سَفَرٍ تِسْعَ عَشَرَةَ نَقَصُرُ الصَلَاةَ وَقَالَ ابنُ عَبَاسٍ ونَحَنُ نَقَصُرُ مَا بَيُنَنَا وبَيُنَ تِسُعَ عَشَرَةَ فَإِذَا زَدُنَا اَتُمَمُنَا ـ

৩৯৬৯/৩১১ আহমদ ইবনে ইউনুস র. ...... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, (মঞ্চা বিজয়ের সময়ে) সফরে আমরা নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে উনিশ দিন (মঞ্চায়) অবস্থান করেছিলাম। এ সময়ে আমরা নামায কসর করেছিলাম। ইবনে আব্বাস রা. বলেছেন, আমরা (সফরে) উনিশ দিন পর্যন্ত কসর করতাম। এর চেয়ে বেশি দিন অবস্থান করলে আমরা পূর্ণ নামায আদায় করতাম। (অর্থাৎ, চার রাকা'ত আদায় করতাম)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল যে, এটি হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর হাদীসের আরেকটি সনদ। এতে স্থানের কথা উল্লেখ নেই। যেহেতু যুদ্ধের সময় ছিল এবং কখন ফিরে রওয়ানা করতে হবে সেটা জানা ছিল না, সেহেতু প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কসর করতে থাকেন। হাফিজ আসকালানী র. বলেন, মক্কা বিজয়ের সফর থেকে মদীনায় ফিরে আসার মাঝে ৮০ দিনের বেশি সময় লেগেছে।

ध व शमीनि अूलानिनक्तर वातू कानितिन नानारा शरह। وقَالَ ابْنُ عُبَّاسِ

২২১৭. অনুচ্ছেদ

۲۲۱۷. بَابُ

বাব শব্দটি তানভীন সহকারে। এটি শিরোনামহীন অনুচ্ছেদে। আল্লামা আইনী র. বলেন, এটি এর পূর্ববর্তী অনুচ্ছেদের পরিচ্ছেদের ন্যায়। এর দাবি হল, আসনু হাদীসগুলোর সাথে পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের সাথে মিল থাকা উচিত। কিন্তু আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীসগুলোর সাথে মিল স্পষ্ট নয়। শীঘ্রই বিষয়টি জানা যাবে।

হাফিজ আসকালানী র. বলেন, পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের সাথে এ অনুচ্ছেদের রেওয়ায়াতগুলোর মিল স্পষ্ট নয়। হতে পারে ইমাম বুখারী র. বাব (অনুচ্ছেদে) লিখে সাদা রেখে দিয়েছিলেন শিরোনাম কায়েম করার উদ্দেশ্যে। কিন্তু বাস্তবে আর হয়ে উঠেনি। এ অনুচ্ছেদের সঙ্গত শিরোনাম হল اَ بَابُ مَنْ شَهِدَ الفُتُمَ

وَقَالَ اللَّهِ بَنُ حَدَّثِنِي يُونسُ عَنِ ابِن شِهَابِ قَالَ اَخْبَرنِي عَبَدُ اللَّهِ بِنُ ثَعَلَبَةَ بِنِ صُعَيْرٍ، وَكَانَ النَّبِيُّ ﷺ قَدُ مَسَحَ وَجُهَهُ عَامَ الفَتِيحِ .

লাইস [ইবনে সা'দ র.] বলেছেন, ইউনুস আমার কাছে ইবনে শিহাব থেকে বর্ণনা করেন যে, তিনি বলেছেন, আবদুল্লাহ্ ইবনে সা'লাবা ইবনে সুআইর রা. আমাকে হাদীসটি বর্ণনা করেছেন, আর মঞ্চা বিজয়ের বছর নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর মুখমণ্ডলে (স্নেহ্–মমতাস্বরূপ) হাত বুলিয়ে দিয়েছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "عَامُ الْفَتِّح " শব্দে। এটি তা'লীক। ইমাম বুখারী র. তারীখে সগীরে মুত্তাসিল রূপে বর্ণনা করেছেন। তিনি বলেছেন–

حَدَّثَنَا عَبدُ اللِّهِ بنُ صَالِح حَدَّثَنَا اللَّيثُ الخ ـ

عَبدُ اللهِ بنُ ثَعَلَبةَ بنِ صُعَيْر श সোয়াদের উপর পেশ, আইনের উপর যবর। সা'লাবা ও তাঁর সন্তান আবদুল্লাহ রা. উভয়েই সাহাবী।

٣٩٧٠. حَدَّثَنِى اِبرَاهِيمُ بِنُ مُوسَى قَالَ هِشَامُ عَنُ مَعُمَرٍ عَنِ النُّهِرِيِّ عَنُ حَدثنا سُنَيَنِ ابِيُ جَمِيلَةٌ قَالَ اَخْبَرُنَا وَنَحُنُ مَعَ ابِنِ الْمُسَيَّبِ قَالَ وَزَعَمَ أَبُو جَمِيلَةٌ أَنَهُ اَدُرِكَ البِيَبِيُّ ﷺ وَخُرُجُ مَعَهٌ عَامَ الفَتُح .

৩৯৭০/৩১২. ইব্রাহীম ইবনে মুসা র. ...... হ্যরত যুহরী র. থেকে বর্ণিত, তিনি সুনাইন আবু জামীলা রা. থেকে বর্ণনা করেছেন। যুহরী র. বলেন, আমরা (সাঈদ) ইবনে মুসায়্যিব র.-এর সাথে উপস্থিত ছিলাম। এ সময় আবু জামিলা রা. দাবি করেন যে, তিনি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাক্ষাৎ পেয়েছেন এবং তিনি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে মক্কা বিজয়ের বছর (যুদ্ধে অংশগ্রহণের জন্য) বের হয়েছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল حُرُرُجُ مُعُدُ عَامَ الفَتُح राजा।

আরু জামীলা তাঁর উপনাম। জীমের উপর যবর। সুনাইন হল নাম। সীনের উপর পেশ আর তাসগীরের (ক্ষুদ্রার্থবাধক) নূন সহকারে। ইবনে মান্দা, ইবনে হাব্বান, আবু নুআইম এবং ইবনে আবদুল্লাহ আবু জামীলা রা.-কে সাহাবায়ে কিরামের অন্তর্ভুক্ত বলে উল্লেখ করেছেন। উমদাতুল কারীতে একটি বিবরণ রয়েছে যে, বিদায় হজ্জে তিনি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে হজ্জ করেছেন।

قَالَ اَخْبَرَنَا ونَحْنُ مَعَ ابِن المُسَيَّبِ اى قَالَ النُهرِيُّ اَخْبُرَنَا اَبُوُ جَمِيلةَ والحَال ُنكَ مُعَ ابِن المُسَيِّبِ ا

এর দ্বারা ইমাম যুহরী র. এর উদ্দেশ্য স্বীয় রেওয়ায়াতকে শক্তিশালী করা। কারণ, সাঈদ ইবনে মুসাইয়্যিব র. এর ন্যায় মহামনীষীর সামনে তিনি আলোচনা করেছেন।

٣٩٧١. حَدَّثَنَا سُلَيهانُ بِنُ حَرِبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بِنُ زَيدٍ عَنُ أَبَّوْبَ عَن ابِي قِلاَبةَ عَن عَمِرِه بِنِ سَلَمَةَ قَالَ قَالَ لِلهَ ابْو قِلاَبةَ الْاَلْقَاهُ فَتَسُأَلَهُ قَالَ فَلَقِيبتُهُ فَسَالَتُهُ فَقَالَ كُنْنَا بِمَاءٍ مَمْرَ النَاسِ وَكَانَ يَمُرُّ بِنَا الرُكبَانُ فَنَسُألُهُم مَا لِلنَاسِ مَا لِلنَّاسِ؟ مَاهٰذَا الرَجلُ فَيَعَوُلُونَ يَرْعُمُ النَاسِ وَكَانَ يَمُرُّ بِنَا الرُكبَانُ فَنَسُألُهُم مَا لِلنَاسِ مَا لِلنَّاسِ؟ مَاهٰذَا الرَجلُ فَيَعَوُلُونَ يَرْعُمُ النَّالِ المَاكِمَ وَكَانَمَا يُعْرَأُ فِي صَدُرِى النَّهَ الْمَدِي الْمَيْرَ بُونَى اللهَ كَذَكنتُ احْفَظُ ذَاك الحكرَم وكانَيما يُعْرَأ فِي صَدُرِى وكَانَتِ العَرْبُ تَلَوم بِإِسلامِهِم الفَتْحَ فَيَعُولُونَ اتُركُوهُ وَقُومًة، فَإِنه إِنَّ ظَهَرَ عَلَيِهم فَهُو نَيْنَ وَكَانَتِ العَرْبُ تَلَوم بِإِسلامِهِم الفَتْحَ بَاذَر كُلُّ قَوْمٍ بِإِسلامِهِم وَبَكْرَ إَبِى قَومِى بِإسلامِهِم، فَلُوثَ نَيْنَ وَكَانَتِ العَرْبُ اللهِ عَنْ عَلَيْهِم فَهُو يَنِيَى اللهَوق اللهِ المَاكِمِهِم، فَلَمَّ اللهُ عَلَى المَعْرَبُ اللهِ عَلَى المَاكم وَلَيْ المَعْرَبُ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَا المَاكم وَلَيْ اللهِ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَالَى المَاكم وَلِي المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَعْرُولُ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَالِ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَا المَلَى المَعْرُولُ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَيْ المَاكم وَلَالِهُ المَاكم وَلَا المَالِي القَمِيْسِ وَكَانَتُ عَلَى المَولَى العَمِي الا المَعْرُولُ عَلَالَ المَاكم وَلَاكُ المَاكم وَلَاكم المَاذَة مِنْ المَوى المَاكم وَلَا المَاكم وَلَا المَاكم وَلَاكم المَاكم وَلَاكم وَلَى المَولَى المَاكم وَلَاكم وَلَاكم وَلَالمَاذَ عَلَى المَاكم وَلَاكم وَلَالمُولَ وَقَوْمِ المَاكم وَلَالمُ وَلَالمُ المَاكم وَلَالمَ المَاكم وَلَالمَ وَلَالمَا المَالمُولُ المَالمُولُ وَلَالمَ وَلَالمُ وَلَالمُ وَلَالمُولَ وَلَالمَ وَلَى المَاكم وَلَالمُ وَلَى المَالمُولَ وَلَالمُولِ وَلَالمُ وَلَا المُعَلَى المَاكم وَلَا المَاكم وَلَالمُولَ المَالمُولِ المُعَلَّ وَلَا المَالمُولِ المَالمُولُ وَلَا المَاكم وَلَالمُولَ المَاكم

গোত্রসমূহ ইসলাম গ্রহণের জন্য নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর মক্কা বিজয়ের অপেক্ষা করছিল (মক্কা বিজয় হলে মুসলমান হব, অন্যথায় নয়।) তারা বলত, তাঁকে তাঁর স্বগোত্রীয় কুরাইশ লোকদের সঙ্গে (প্রথমে) বোঝাপড়া করতে দাও। কেননা, তিনি যদি তাদের উপর বিজয় লাভ করেন তাহলে তিনি সত্য সত্যই নবী।

এরপর মন্ধা বিজয়ের ঘটনা সংঘটিত হল। এবার সব গোত্রই তাড়াহুড়া করে ইসলামে দীক্ষিত হতে শুরু করল। আমাদের কাওমের ইসলাম গ্রহণ করার ব্যাপারে আমার পিতা বেশ তাড়াহুড়া করলেন। যখন তিনি ইসলাম গ্রহণ করে বাড়ি ফিরলেন তখন তিনি বললেন, আল্লাহ্র শপথ, আমি সত্য নবীর দরবার থেকে তোমাদের কাছে এসেছি। তিনি বলে দিয়েছেন যে, অমুক সময়ে তোমরা অমুক নামায এভাবে পড়বে এবং অমুক সময় অমুক নামায এভাবে পড়বে। (অর্থাৎ, তিনি পাঁচ ওয়াক্ত নামাযের বর্ণনা দিলেন।) এভাবে নামাযের ওয়াক্ত হলে তোমাদের একজন আয়ান দিবে এবং তোমাদের মধ্যে যে কুরআন বেশি মুখস্থ করেছে সে নামাযের ইমামতি করবে। (এরপর নামায আদায় করার সময় হল) সবাই এ রকম একজন লোক খুঁজতে লাগল। কিন্তু তাদের গোত্রে আমার চেয়ে অধিক কুরআন মুখস্থকারী অন্য কাউকে পাওয়া গেল না। কেননা, আমি কাফেলার লোকদের থেকে শুনে (কুরআন) মুখস্থ করতাম। কাজেই সকলে আমাকেই (নামায আদায়ের জন্য) তাদের সামনে এগিয়ে দিল। অথচ তখনো আমি ছয় কিংবা সাত বছরের বালক। আমার একটি চাদর ছিল, যখন আমি সিজ্দায় যেতাম তখন চাদরটি আমার গায়ের সঙ্গে জড়িয়ে উপরের দিকে উঠে যেত। (ফলে পেছনের অংশ আন্তৃত হয়ে পড়ত) তখন গোত্রের জনৈকা মহিলা বলল, তোমরা তোমাদের ক্বারী (ইমামের) পেছনের অংশ আবৃত করে দাও নাকেন? তাই সবাই মিলে কাপড় খরিদ করে আমাকে একটি জামা তৈরি করে দিল। এ জামা পেয়ে আমি এত আনন্দিত হয়েছিলাম যে, কখনো অন্য কিছুতে এত আনন্দিত হইনি।

व्याच्या : निर्त्तानात्मत जारथ मिल ابَوُ قِلاَبَةَ । कार्रित وَقَعَةُ اَهِلِ الْفَتِح السَّلَامِهِمِ الْفَتَح المَّامِةِ الْفَتِح الْمَامِةِ الْفَتِح الْمَامِةِ الْمَامِيةِ الْمَامِةِ الْمَامِيةِ الْمَامِيةِ الْمَامِةِ الْمَامِيةِ المَامِيةِ الْمَامِيةِ الْمَامِيةِ اللّهُ الْمَامِيةِ الْمِيةِ الْمَامِيةِ الْمَامِ الْمَامِيةِ الْم

- 3. रांकिक वाप्तकानानी ও वाल्लामा वारेनी त. तलन, व्यक्षिकाश्म किला فَرَأُ يَقُرأُ يَقُرأُ يَقُرأُ عَلَي এর সীগা। যেটি মূল পাঠে নেয়া হয়েছে।
- ২. يُفَرُّ ইয়ার উপরে পেশ, কাফের উপরে যবর, রায়ের উপর তাশদীদ, يُفَرَّارُ থেকে গৃহীত। অর্থাৎ, দৃঢ় হওয়া, অটল থাকা।
- ৩. يَغُرِيَةَ ইয়ার উপর পেশ, গাইনের উপর যবর, রায়ের উপর তাশদীদ। يَغُرِيَةَ থেকে গৃহীত। অর্থাৎ মিলিয়ে দেয়া। এমতাবস্থায় উদ্দেশ্য হবে, আমার সিনায় মিলিয়ে দেয়া হয়, ভাল করে প্রবিষ্ট করে দেয় হয়। এমতাবস্থায় উদ্দেশ্য হবে, আমার সিনায় মিলিয়ে দেয়া হয়, ভাল করে প্রবিষ্ট করে দেয় হয়। এমন আবু দাউদের হাদীসে আছে فَاشَتُرُوا لِيُ अমানের (আইনের উপর পেশ, মীম তাশদীদ শূন্য) দিকে সম্বন্ধযুক্ত। এটি বাহরাইনের একটি স্থানের নাম। (আবু দাউদঃ ১/১০২)

### নাবালেগের ইমামতি

এ হাদীস দ্বারা শাফিঈগণ নাবালেগের ইমামতি বৈধ হওয়ার উপর প্রমাণ পেশ করেছেন। ইমাম বুখারী র. এবং গায়েরে মুকাল্লিদদের মাযহাব এটাই। ইমাম আজম আবু হানীফা র., ইমাম মালিক ও ইমাম আহমদ র.-এর মতে নাবালেগের ইমামতি জায়েয়ে নেই। আওযাঈ, সাওরী ও ইসহাক র. আ.-এর মাযহাবও ইমাম আবু হানীফা র. এর মত।

# সংখ্যাগরিষ্ঠের প্রমাণাদি

3. হযরত আবু হরায়রা রা. এর হাদীস - قار الله الإمامُ ضَامِنُ الحديث و হাদীস দ্বারা বঝা গেল, ইমাম মুকতাদীর নামাযকে নিজের নামাযে অন্তর্ভুক্ত করে নেয়। স্পষ্ট বিষয়, কোন জিনিস নিজের চেয়ে মতিরিক্ত বা বড় জিনিসকে নিজের মধ্যে অন্তর্ভুক্ত করতে পারে না। এজন্যই ফুকাহায়ে হানাফিয়া বলেন, لاَيَجُوزُ দফল আদায়কারীর পিছনে ফর্য আদায়কারীর ইকতিদা করা জায়িয় নেই। এটা জানা কথা য়ে, নাবালেগের উপর নামায ফর্য নয়। অতএব, নাবালিগের নামায হল নফল। মূলনীতি উপরে গেছে য়ে, কোন জিনিস তার চেয়ে অতিরিক্ত ও বড় জিনিসকে অন্তর্ভুক্ত করতে পারে না। কারণ, দুর্বল জিনিসের উপর শক্তিশালী জিনিসের ভিত্তি সঠিক নয়। হাঁা, নিজের থেকে নিচু মানের জিনিসকে তার অন্তর্ভুক্ত করতে পারে। অতএব, নফল আদায়কারীর ইকতিদা ফর্ম আদায়কারীর পিছনে বৈধ। অবশ্য নাবালেগ ছেলেদের ইমামতি আর এক নাবালেগ করতে পারে।

٢. عَن ابِن عَبَّاسٍ لاَيسُوُّمُّ الغُلاَمُ حَتَّى يَحُتلِمَ .

٣. وَعَنِ ابِن مَستعودٍ رضد لاَيتُومٌ الغُلامُ اللَّذِي لاَيجِبُ عَلَيهِ الحُدودُ .

## শাফিঈদের প্রমাণাদির উত্তর

শাফিঈগণ আমর ইবনে সালিমা রা. এর রেওয়ায়াত দারা প্রমাণ পেশ করেছেন। এর উত্তর হল-

১. আল্লামা খান্তাবী র. বলেছেন, হাসান বসরী র. এ হাদীসটিকে দুর্বল বলতেন। وَقَـالَ مُرَّةً دُعُـهُ لَيُسَ اللهِ بَشِيئ بَيِتَن بَيِتَن

অর্থাৎ, এটা ছেড়ে দাও, এটা কোন স্পষ্ট বিষয় নয়। (আইনুল হিদায়া ঃ ১/৪৫৩)

- ২. হতে পারে, আমর ইবনে সালিমা রা. স্বীয় ইজতিহাদ অনুযায়ী ইমামতি করেছেন এবং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ সম্পর্কে জানেননি। অতএব, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মৌন সম্মতির দাবি যথার্থ হবে না। তাছাড়া এ আমলটি বড় বড় সাহাবীগণের (আমলের) পরিশন্থী। হযরত আল্লামা সাইয়িয়দ আমীর আলী র. বলেন, বিশ্বয়ের ব্যাপার! শাফিঈগণ বড় বড় সাহাবায়ে কিরাম এমনকি সাইয়িয়দিনা আবু বকর সিদ্দীক ও উমর ফারুক রা. প্রমুখের উক্তি ও আমল ছেড়ে ৬/৭ বছরের একটি বালকের কর্ম দ্বারা প্রমাণ পেশ করছেন! (আইনুল হিদায়া)
- ৩. স্বয়ং হ্যরত আমর ইবনে সালিমা রা.-এর এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল যে, সিজদার সময় তাঁর ছতর খুলে যেত। তবে কি শাফিঈগণ ছতর খোলার অনুমতি দিবেন? অতএব, আপনাদের যে উত্তর, আমাদেরও সে উত্তর।

হানাফীদের মতে, যে উক্তিটির উপর ফতওয়া সেটি হল, তারাবীহ ইত্যাদিতেও নাবালেগের ইমামতি দুরুস্ত নয়।

٣٩٧٢. حَدَّثَنَا عَبُدُ اللِّهِ بِنُّ مُسَلَمَةً عَن مَالِكٍ عَنِ ابِنِ شِهَابٍ عَنُ عُرُوةَ ابِنِ الزُبُيرِ عَن عَائِشَةَ رضى الله عنها عَنِ النَبِيِّ ﷺ وَقَالَ اللَيثُ حَدَّثَنِى يُونُسُ عَنِ ابِنِ شِهَابٍ قَالَ اخْبُرنِي عَنُ النَبِيِّ عَلَى النَبِيِّ عَلَى اللَيثُ حَدَّثَنِى يُونُسُ عَنِ ابِنِ شِهَابٍ قَالَ اَخْبُرنِي عَرُوةٌ بِنُ النُرَيرِ اَنَّ عَائِشَةَ رض قَالَتُ كَانَ عُتُبَة بُنُ إَبِي وَقَاصٍ عَهِد إِلَى اَخِيبُهِ سَعِدٍ اَنُ يَقَبِضَ ابْنُ وَلِيدَةٍ زَمُعَةً فِي الفَتِح اَخَذَ سَعُدُ بُنُ النُر وَلِيدَةٍ زَمُعَةً فِي الفَتِح اَخَذَ سَعُدُ بُنُ

بى وقّاصِ ابْن وَلِبُدَةِ زَمُعَة، فَاقُبلَ بِهِ الْى رَسُولِ اللهِ ﷺ وَاقْبَلَ مَعَهُ عَبدُ بِنُ زَمُعَة ، قَالَ سُعدُ بِنُ وَقَاصِ هِٰذَا ابِنُ أَخِى ، عَهِدَ إِلَى انَّهُ إِبنَهُ ، قَالَ عَبدُ بِنُ زَمُعَة يَا رَسُولَ اللهِ ! هٰذَا اَخِى ، عَهِدَ إِلَى انْ اللهِ ﷺ إِلَى ابْن وَلِينَة زَمُعَة ، فَإِذَا الشّبهُ النّاسِ هٰذَا ابنُ زَمُعَة ، وَإِلَهُ عَلَى فِرَاشِه ، فَنظَر رَسُولُ اللهِ ﷺ إِلَى ابْن وَلِينَة زَمُعَة ، فَإِذَا الشّبهُ النّاسِ بِعُتُبَة ابِن وَقَاضٍ ، فَقَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ هُو لَكَ ، هُو اَخُوك ، يَا عَبُدَ بِن زَمُعَة ؛ مِن اَجْلِ انهُ ولِلهَ عَلَى فِراشِه ، وَقَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ وَوَالْ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى فِراشِه ، وَقَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ إِمُعَتَهُ بُنِ اَبِى وَقَالِ ابنُ شِهَابِ قَالَتُ عَائِشَةُ رض قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ الوَلَدُ لِلْفِرَاسِ وَلِلْعَاهِرِ الحَجَرُ - وقَالَ ابنُ فَالَ ابنُ شِهَابِ قَالَتُ عَائِشَةُ رض قَالَ رَسُولُ اللّهِ ﷺ الوَلَدُ لِلْفِرَاسِ وَلِلْعَاهِرِ الحَجَرُ - وقَالَ ابنُ شَهَابِ وَكَانَ ابْوُ هُرَيْرة يَصِينُحُ بِذَٰلِكَ -

৩৯৭২/৩১৪. আবদুল্লাহ ইবনে মাসলামা র. ..... হ্যরত আয়েশা রা. সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত। অন্য সনদে লাইস র. ...... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উত্তর ইবনে আবু ওয়াক্কাস রা. তার ভাই সা'দ হিবনে আবু ওয়াক্কাস রা.]-কে ওসিয়ত করে গিয়েছি যে, সে যেন যামআর বাঁদীর সন্তানটি তাঁর নিজের কাছে নিয়ে নেয়। উতবা বলেছিল, পুত্রটি আমার ঔরসজাত। রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন মক্কা বিজয়কালে সেখানে আগমন করলেন (সা'দ ইবনে আবু ওয়াক্কাসও তাঁর সাথে মক্কায় আসেন। সুযোগ পেয়ে) তখন তিনি যামআর বাঁদীর সন্তানটি রাসল সা-এর কাছে উপস্থিত করলেন তাঁর সাথে আবদ ইবনে যামআ (যামআর পুত্র)ও আসলেন। সা'দ ইবনে আরু ওয়াক্কাস দাবি উত্থাপন করে বললেন, সন্তানটি তো আমার ভাতিজা। আমার ভাই আমাকে ওসিয়ত করে গিয়েছেন যে, এ সন্তান তার ঔরসজাত, কিন্তু আবদ ইবনে যামআ তার দাবি পেশ করে বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ, এ আমার ভাই, এ (আমার পিতা) যামআর সন্তান। কারণ, তাঁর বিছানায় এর জন্ম হয়েছে। রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন যামআর ক্রীতদাসীর সম্ভানের প্রতি নজর দিয়ে দেখলেন যে, সম্ভানটি দৈহিক আকৃতিগত দিক থেকে অন্যান্যের চেয়ে উতবা ইবনে আবু ওয়াক্কাসের সাথেই বেশি সাদৃশ্যপূর্ণ। তখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাহ (শরঈ আইন অনুযায়ী) ফয়সালা দিয়ে বললেন, আবদ ইবনে যামআ! সন্তানটি তুমি নিয়ে যাও। সে তোমার ভাই। কারণ, সে তার (তোমার পিতা যামআর) বিছানায় তার বাদীর পেটে জন্মগ্রহণ করেছে। এরপর রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঐ সন্তানটির দৈহিক আকৃতি উতবা ইবনে আবু ওয়াক্কাসের আকৃতির সদৃশ দেখার কারণে (তাঁর স্ত্রী উম্মূল মুমিনীন) সাওদা বিনতে যামআ রা.-কে বললেন, হে সাওদা! তুমি তার (বিতর্কিত সম্ভান্টির) থেকে পর্দা করবে। ইবনে শিহাব যুহরী র. বলেন, আয়েশা রা. বলেছেন যে, এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, المُحَجِرُ সভানের (আইনগত) পিতৃত্ব স্বামীর। আর ব্যভিচারীর জন্য রয়েছে পার্থর। ইবর্নে শিহার্ব যুহরী র, বলৈছেন, আরু হুরায়রা রা.-এর নিয়ম ছিল তিনি এ কথাটি উচ্চস্বরে বলতেন।

- ১. هُو اَخُولَ যেহেতু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম শরঈ আইন অনুযায়ী নিজের জ্ঞান মুতাবিক সিদ্ধান্ত দিয়ে আবদ ইবনে যাম'আ রা.-কে বাচ্চা দিয়েছেন, যার নাম ছিল আবদুর রহমান ইবনে যামআ, আর যামআর কন্যা হযরত সাওদা বিনতে যামআ রা. পবিত্র অর্ধাঙ্গিনীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন, অতএব, যামআ ছিলেন নবী করীম সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর শ্বন্তর। এ আত্মীয়তার কারণে হতে পারে নবী করীম সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম জেনেছেন যে, যামআ বাঁদীর সাথে সহবাস করেছেন। অতএব, তিনি আবদ ইবনে যামআর ভাই হলেন।
- ২. দ্বিতীয় অর্থ হল هُولَكُ مِلكُ صِلْكُ عَالَى مِلكَ مِلكَ مِلكَ مِلكَ مِلكَ عِلى مِلكَ عَلَى مُلكَ عَلَى مِلكَ عَلَى مُلكَ عَلْمُ عَلَى مُلكَ عَلَى مُلِي مُلكَ عَلَى مُلكَ عَلَى مُلْكُ عَلَى مُلْكُ عَلَى مُلْكُ عَلَ

ইমাম তাহাবী র. থেকে বর্ণিত আছে, هُوَبِيَدِكَ এর অর্থ হল, هُوَبِيَدِكَ অর্থাৎ, এ তোমার কবজায় ও হেফাজতে থাকবে। তুমি রক্ষণাবেক্ষণকারী ও তত্ত্বাবধায়ক। (উমদা ঃ ১১/১৬৮) এ হাদীস দ্বারা এ মাসআলাটিও প্রমাণিত হল যে, স্বাধীনা রমণী শুধু বিয়ের আক্দ দ্বারা স্বামীর বিছানা হয়। আর সন্তানগুলো শুধু স্বামীর দিকে সম্বন্ধযুক্ত হয়। লি'আনের পরিস্থিতি না হলে এ প্রসঙ্গে কারও কোন দাবী ধতর্ব্য হবে না। বিস্তারিত আলোচনার জন্য দেখন, উমদাতৃল কারী।

وَلِلْعَاهِرِ الْحَجُرُ । ব্যভিচারীর জন্য পাথর। এর বিশুদ্ধতম অর্থ হল, বঞ্চিত ব্যক্তিকে বলা হয়, তুমি কি নিবে? মাটি আর পাথর। অর্থাৎ, ব্যাভিচারীর জন্য রয়েছে মাহরুমী আর বঞ্চনা। দ্বিতীয় অর্থ কেউ কেউ বলেন, ব্যাভিচারীর জন্য রয়েছে পাথর। অর্থাৎ, প্রস্তুরাঘাতে হত্যা। তবে এটি প্রশু সাপেক্ষ বিষয়। কারণ, প্রতিটি ব্যাভিচারীর জন্য প্রস্তুরাঘাতে হত্যা নেই।

٣٩٧٣. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِن مُقَاتِلٍ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبدُ اللهِ قَالَ اَخْبرَنَا يُونسُ عَنِ الزُهرِيّ قَالَ اَخْبرَنِي عُرُوةً بِنُ الرُبَيرِ إِنَّ إِمْراةً سَرَقَتُ فِي عَهدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى فِي غَزُوة الفَتِح فَفِزعَ قُومُهَا اللهِ عَلَى السَّامَةُ بِيهَا تَلُونَ وَجهُ رَسُولِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَنْ وَيدٍ يستَشُفَعُونَهُ، قَالَ عُروة فُلَماً كَلَمَةُ السَّامَةُ فِيها تَلُونَ وَجهُ رَسُولِ اللهِ عَنْ فَقَالَ اتَكَلِّمُ بِي وَيَحِدٌ مِن حُدودِ اللهِ عَلَى اللهِ بِمَا هُو اهلُهُ، ثم قالَ امَا بَعدُ فَإِنها اهلُكَ النَاسُ قَامُ رَسُولُ اللهِ عَلَى اللهِ بِمَا هُو اهلُهُ، ثم قالَ امَا بَعدُ فَإِنها اهلُكَ النَاسُ قَبْلُكُم إِنَّهُم كَانُوا إِذَا سَرَقَ فِيهِم الشَرِيفُ تَرَكُوهُ وَإِذَا سَرَقَ فِيهِم الضَعِيفُ اقَامُوا عليهِ الحَدَّ، وَاللّهُ عَنْ المَاسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَو انَّ فَاطِعةً بِينتَ محمدٍ سَرَقَتُ لَقطَعتُ يَدَها، ثُمَّ امَرَ رسُولُ اللهِ عِنْ اللهِ بِعَد ذَلِكَ وَتَزَوَّجَتُ، قَالَتُ عَائِشَةُ فَكَانَتُ تَوْبَتُهَا بِعَد ذَلِكَ وَتَزَوَّجَتُ، قَالَتُ عَائِشَةٌ فَكَانَتُ تَوْبَتُهَا بِعَد ذَلِكَ وَتَزَوَّجَتُ، قَالَتُ عَائِشَةُ فَكَانَتُ تَأْتِي بِعُدُ ذَلِكَ فَارَفُهُ مُ حَاجَتُهَا إِلَى رَسُولُ اللّهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَى اللهِ عَنْ وَلَهُ فَا اللّهُ عَلَى اللّهِ عَنْ الْمُلُولُ اللّهِ عَنْ اللّهُ عَنْ الْمُرَاةِ فَقُطِعِتُ يَدُها إِلَى رَسُولُ اللّهِ عَنْ الْمُولُ اللّهِ عَلَى المَرَاةِ فَقُطِعتُ يَدُها إِلَى رَسُولُ اللّهِ عَنْ اللّهُ عَلَى الْمُرَاةِ فَقُولُونَا لَا إِلَى رَسُولُ اللّهِ عَلَى الْمَارُاقِ فَا فَا اللّهُ اللّهُ اللهُ النَّهُ الْمُلْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

৩৯৭৩/৩১৫. মুহাম্মদ ইবনে মুকাতিল র. .... হযরত উরওয়া ইবনে যুবাইর রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যামানায় (মক্কা) বিজয় অভিযানের সময়ে জনৈকা মহিলা চুরি করেছিল। তাই তার গোত্রের লোকজন আতংকিত হয়ে গেল এবং উসামা ইবনে যায়েদ রা.-এর কাছে এসে (উক্ত মহিলার ব্যাপারে) রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট সুপারিশ করার জন্য অনুরোধ করল। (যাতে দণ্ডবিধিরপে চুরির অপরাধে তার হাত কর্তিত না হয়।) উরওয়া র. বলেন, উসামা রা. এ ব্যাপারে রাস্লুল্লাহ সা-এর কাছে যখনি কথা বললেন, তখন তাঁর চেহারার রং পরিবর্তিত হয়ে গেল। (তিনি ক্রদ্ধ হলেন।) তিনি উসামা রা-কে বললেন, তুমি কি আল্লাহ্র নির্ধারিত একটি হুকুম (হদ) প্রয়োগ করার ব্যাপারে আমার কাছে সুপারিশ করছ? উসামা রা. বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমার জন্য আল্লাহর কাছে ক্ষমা প্রার্থনা করুন। এরপর দ্বিপ্রহর হলে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খুত্বা দিতে দাঁড়ালেন। যথাযথভাবে আল্লাহ্র হাম্দ ও প্রশংসা করে বললেন, "পর সমাচার", তোমাদের পূর্ববর্তী উম্বতরা এ কারণে ধ্বংস হয়েছিল যে, তারা তাদের মধ্যকার অভিজাত শ্রেণীর কোন লোক চুরি করলে তার উপর শরীয়ত নির্ধারিত দও প্রয়োগ করা থেকে বিরত থাকত। পক্ষান্তরে কোন দুর্বল লোক চুরি করলে তার উপর দও প্রয়োগ করত। যাঁর হাতে মুহাম্মদের প্রাণ, সেই সন্ত্রার শপথ, যদি মুহাম্মদের কন্যা ফাতিমাও চুরি করত তা হলে আমি তার হাত কেটে দিতাম। এরপর রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেই মহিলাটির হাত কেটে দিতে আদেশ দিলেন। ফলে তার হাত কেটে দেয়া হল। অবশ্য পরবর্তীকালে সে উন্তম তওবার অধিকারিণী হয়েছিল এবং (বনু সুলাইম গোত্রের এক ব্যক্তির সঙ্গে) তার বিয়ে হয়েছিল। আয়েশা রা. বলেন, এ ঘটনার পর সে (প্রয়োজন হলে) আমার কাছে আসত। আমি তার প্রয়োজন ও সমস্যা রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেদমতে পেশ করতাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَى غَزُوةَ الفَتِح শদে। এ হাদীসটি ইমাম বুখারী র. বর্ণনা করেছেন, শাহাদাতে ৩৬১, হুদ্দে ১০০৪, মাগাযীতে ৬১৬ পৃষ্ঠায়। কিতাবুল হুদ্দের রেওয়ায়াতে অতিরিক্ত আরেকটু আছে—فَتَابَ وَحُسُنَتُ تُوبِتُهَا

এ মহিলার নাম ছিল ফাতিমা মাখ্যুমিয়ারা.। ইমাম আহমদ র. এর রেওয়ায়াতে আছে, সে মহিলা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছে আরজ করেছিলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমার তওবা কবুল হতে পারে? তিনি উত্তর দিলেন, আজকে তুমি এরপ, যেরপ মায়ের পেট থেকে জন্মের দিন ছিলে। অর্থাৎ, সদ্য প্রসূত সন্তানের ন্যায় নিষ্পাপ — অনুবাদক। যেমন, হাদীস শরীফে আছে— التَّائِبُ مِنَ الذَنِبِ كَمَنُ لاَذَنَبُ لَهُ لَا اللهُ 
তাছাড়া, এ হাদীস দ্বারা এটাও বুঝা গেল, দণ্ডবিধি কায়েম করার মূল কারণ, গুণাহের কাফ্ফারা ও পবিত্রতা নয়, বরং সতর্ক ও ধমক এবং অপরাধ দমন।

তাছাড়া এ হাদীস থেকে এ মাসআলাও জানা গেল যে, আল্লাহ্র দণ্ডবিধিতে সুপারিশ করা জায়িয় নেই এবং তা শুনাও জায়িয় নেই। বিস্তারিত বিবরণ ইনশাআল্লাহ যথাস্থানে আসবে।

এ হাদীসটি বাহ্যতঃ মুরসাল। কিন্তু হাদীসের শেষাংশ وَفَالَتَ عَائِشَةُ النِ দ্বারা পরিষ্কার হয়ে যায় যে, এ হাদীসটি উরওয়া হযরত আয়েশা রা. থেকে শুনেছেন। অতএব, কোন প্রশ্ন রইল না।

٣٩٧٤. حَدَّثَنَا عَمرُو بِنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا زُهيرٌ قَالَ حدثنا عَاصِمٌ عَنُ أَبِي عَتُمانَ قَالَ حَدَّثَنِي مُجَاشِعُ قَالَ اتَيَتُ النَّبِي عَنْدَ الفَتِح، قلْتُ يَارَسولَ اللهِ جِئتُكَ بِاَخِي بَعُدَ الفَتِح، قلْتُ يَارَسولَ اللهِ جِئتُكَ بِاَخِي لَا يُعِدُ الفَتِح، قلْتُ يَارَسولَ اللهِ جَئتُكَ بِاَخِي لَا يَعُدُهُ قَالَ لِتُبَايِعُهُ، قَالَ لِتُبَايِعُهُ عَلَى الهِ جُرة بِمَا فِيها، فَقُلْتُ عَلَى أَي شَيْ تُبَايِعُهُ، قَالَ أَبَا مِعْبَدٍ بِعُدُ وَكَانَ اكْبَرُهُما، فَسَالتُهُ فَقَالَ صَدَقَ مُجَاشِعٌ .

৩৯৭৪/৩১৬. আমর ইবনে খালিদ র. ..... হ্যরত মুজানি' রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, মক্কা বিজয়ের পর আমি আমার ভাই (আবু মা'বাদ মুজালিদ)-কে নিয়ে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে এসে বললাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমি আমার ভাইকে আপনার কাছে নিয়ে এসেছি, যেন আপনি তার কাছ থেকে হিজরত করার ব্যাপারে বাইআত গ্রহণ করেন। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হিজরতকারীরা (মক্কা বিজয়ের পূর্বে মক্কা থেকে মদীনায় হিজরতকারীগণ) তার সাওয়াব পেয়ে গেছে (হিজরতের সমুদয় মর্যাদা ও বরকত পেয়ে গেছে। এখন মক্কা থেকে হিজরতের সময় লেব হয়ে গেছে) আমি বললাম, তা হলে কোন্ বিষয়ের উপর আপনি তার কাছ থেকে বাইআত গ্রহণ করবেন? তিনি বললেন, আমি তাঁর কাছ থেকে বাইআত গ্রহণ করব ইসলাম, ঈমান ও জিহাদের উপর। বির্ণনাকারী আবু উসমান র. বলেছেন) পরে আমি মুজাশি-এর ভাই আবু মাবাদ রা-এর সাথে সাক্ষাৎ করলাম। তিনি ছিলেন তাঁদের দু'ভাইয়ের মধ্যে বড়। আমি তাকে এ ব্যাপারে জিজ্ঞেস করলাম। তিনি বললেন, মুজাশি' রা. ঠিক বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "بَعَدُ الفَتِحِ" শব্দে। হাদীসটি ইমাম বুখারী র. সংক্ষেপে জিহাদে ৪১৫, ৪১৬, ৪৩৩, মাগাযীতে ৬১৬ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

হযরত মুজাশি' রা. এর ভাইয়ের নাম মুজালিদ, উপনাম আবু মা'বাদ রা.। দুজনই সাহাবী ছিলেন। আল্লাহ তাআলা তাদের উভয়ের প্রতি সন্তুষ্ট হোন।

ব্যাখ্যা ঃ এটি পূর্বোক্ত হাদীসের আরেকটি সনদ। প্রথমে বর্ণনা করা হয়েছে— আবু মা'বাদ উপনাম, আর মুজালিদ হল নাম। অতএব, বিবরণগুলোতে কোন বিরোধ নেই।

٣٩٧٦. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ بَشَّارٍ قَالَ حدثنا غُندَرُ قَالَ حدثنا شُعْبَةُ عَن اَبَى بِشِر عَن مُجَاهِدِ
قُلتُ رِلاِن عُمَر رضى الله عنهما إنِّى أُرِيدُ ان أُهَاجِرَ إلى الشَامِ، قَالَ لاَهِجرَة وَلٰكِنَ جِهَادَ ،
فَانُطَلِقُ فَاعُرِضُ نَسَفسَكَ، فَإِن وَجدتَ شَينُنَا، وَإِلاَّ رَجَعُتَ \* وقَالَ النَصَرُ اخْبرنَا شعبةً قَالَ اخْبَر اَبَدُو بِشُر قَالَ سَعِمتُ مُجَاهِدًا قُلتُ لِابِن عُمْرَ رض فَقَالَ لاَ هِجرَة اليومَ او بُعُدُ رَسُولِ اللّهِ عِنْهُ مِثلَهُ .
اللّه عِنْهُ مِثلَهُ .

৩৯৭৬/৩১৮. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ..... হযরত মুজাহিদ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি ইবনে উমর রা-কে বললাম, আমি সিরিয়া দেশে হিজরত করার ইচ্ছা করেছি। তিনি বললেন, এখন হিজরতের কোন প্রয়োজন নেই, বরং প্রয়োজন আছে জিহাদের। সুতরাং যাও এবং নিজেকে পেশ কর, যদি জিহাদের সাহস খুঁজে পাও (তবে ভাল, গিয়ে জিহাদে অংশগ্রহণ কর)। অন্যথায় (হিজরতের ইচ্ছা থেকে) ফিরে আস।

অন্য সনদে নযর ইবনে শুমাইল র.]....মুজাহিদ র. থেকে বর্ণিত, (তিনি বলেছেন,) আমি ইবনে উমর রা-কে (এ কথা) বললে তিনি উত্তর করলেন, বর্তমানে হিজরতের কোন প্রয়োজন নেই অথবা বলেছেন (রাবীর সন্দেহ) রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পরে....। এরপর তিনি উপরোল্লিখিত হাদীসের অনুরূপ বর্ণনা করেন।

ব্যাখ্যা ঃ এ হাদীসটিকে এখানে প্রসঙ্গক্রমে অন্য হাদীসের সাথে উল্লেখ করেছেন। এ হাদীসটি হিজরতের শুরুতে ৪৩৩ পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬১৭ পৃষ্ঠায় এসেছে। وفَالَ النَضُرُ الخ ۽ এটি তা'লীক। النَضُرُ الغ و প্রবর্ষ যবর, وَفَالَ النَضُرُ الغ الشَمُلُ و শীনে পেশ الشَمُلُ و সাকিন। النَصُرُ شُمَيُل সাকিন।

٣٩٧٧. حَدَّثَنِى اسِحَاقُ بُنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحَيِّى بِنُ حَمَزَةً قَالَ حَدَّثَنِى اَبُو عَمَرُو الأوزَاعِى عَنُ عَبُدُةَ بِنِ اَبِي لُبَابَةً عَن مُجَاهِدِ بِنِ جَبُرِ الْمَكِيِّ آنَّ عَبَدَ اللهِ بِنَ عُمَرَ رضى الله عنهما كَانَ يَقُولُ : لاَهِجِرةَ بِعُدَ الفَيْتُع ـ

৩৯৭৭/৩১৯. ইসহাক ইবনে ইয়াযীদ র. .... হযরত মুজাহিদ ইবনে জাব্র আল-মক্কী র. থেকে বর্ণিত যে, আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. বলতেন ঃ মক্কা বিজয়ের পর (মক্কা থেকে) হিজরতের কোন প্রয়োজন অবশিষ্ট নেই।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بَعْدَ الْفَتِى শব্দে। হাদীসটি ৫৫১ পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬১৭ পৃষ্ঠায় এসেছে। এ হুকুমটি শুধু মকা থেকে হিজরত সংক্রান্ত। যেহেতু মকা বিজয়ের পর মক্কা মুয়াজ্জমা দারুল ইসলাম হয়ে গেছে, সেহেতু মক্কা থেকে হিজরত শেষ হয়ে গেছে। কিন্তু মুসলমানদের জন্য যে কোন রাষ্ট্রে থিদি মক্কার ন্যায় পরিস্থিতির উদ্ভব ঘটে তবে দারুল হারব তথা শক্ত কবলিত রাষ্ট্র থেকে হিজরতের বিধান কিয়ামত পর্যন্ত আবশ্যক থাকবে। শর্ত শুধু بالنِيَّارِت সামনে রাখবে। তথা হিজরতের উদ্দেশ্য যেন হয় দীনের হেফাজত ও সংশোধন।

٣٩٧٨. حَدَّثَنَا إِسُحَاقُ بِنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحَيُى بِنُ حَمزَةَ قَالَ حَدَّثِنِى الأوزَاعِيُّ عَن عَطَاءِ بِنِ أَبِى رَبَاجِ قَالُ زَرُتُ عَائِشةَ مَعَ عَبُيدِ بِنِ عُميرٍ، فَسَالَهَا عَنِ النِهِجُرةِ، فَقَالَتُ لَاهِجِرةَ اليَومَ، كَانَ المُؤمِنُ يَفِرُ أَحَدُهُم بِدِينَنِه إِلَى اللّٰه وَ اللّٰي رُسُولِه ﷺ مَخَافَةَ اَن يُفْتَنَ، فَامَا اليَومَ فَقَدُ اللّٰهُ الإسلامَ، فَالمُؤمِنُ يَعُبُدُ رُبَّهُ حَيثُ شَاءً، وَلٰكِنُ جِهَاذُ ونِيَّةً ـ

৩৯৭৮/৩২০. ইসহাক ইবনে ইয়ায়ীদ র. ....... হয়রত 'আতা ইবনে আবু রাবাহ্ র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি উবাইদ ইবনে উমাইর র.সহ হয়রত আয়েশা রা-এর সাক্ষাতে গিয়েছিলাম। সে সময় উবাইদ র. তাঁকে হিজরত সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বললেন, বর্তমানে হিজরতের কোন প্রয়োজন নেই। পূর্বে মু'মিন ব্যক্তির এ অবস্থা ছিল যে, সে তার দীনকে ফিত্নার হাত থেকে হিফাজত করতে হলে তাকে আল্লাহ্ এবং তার রাসূলের দিকে (মদীনার দিকে) চলে যেতে হত। কিন্তু বর্তমানে (মক্কা বিজয়ের পর) আল্লাহ্ ইসলামকে বিজয়দান করেছেন। তাই এখন মু'মিন যেখানে যেভাবে চায় আল্লাহ্র ইবাদত করতে পারে। বর্তমানে জিহাদ এবং জিহাদের নিয়্যুত অবশিষ্ট আছে। (অর্থাৎ, খুলুসে নিয়তের সাথে জিহাদের ফলে সওয়াব ও ফ্যীলতের যোগ্য হরেন

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল لأهِجْرَةُ الْيَوْمُ الْ بَعَدُ الْفَتِع বাক্যে। যেহেতু হিজরতের প্রশ্ন মকা বিজয়ের পর ছিল সেহেতু الْيَوْمُ الْيَوْمُ الْمَ ছারা এর উত্তর দেয়া হয়েছে। কারণ, এখন মকা থেকে হিজরতের হুকুম খতম হয়ে গেছে। কিন্তু সাধারণ অবস্থায় পরিস্থিতির পরিপ্রেক্ষিতে দারুল হরব থেকে হিজরতের হুকুম অবশিষ্ট আছে এবং অবশিষ্ট থাকবে।

٣٩٧٩. حُدَّثنا إسحاقُ قَالَ حدثنا أبو عَاصِم عَنِ ابنِ جُريعِ قَالَ اَخْبَرنِى حَسَنُ بَنُ مُسلِم عَن مُجَاهِدِ أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَيَّ قَامُ يَومَ الفَتِع، فَقَالَ : إِنَّ اللهَ حُرَّم مَكةَ يَوْمَ خَلَقَ السَمُواتِ والأرضَ فَهِى حُرَامٌ بِحَرامِ اللَّهِ اللَّي يَومِ القِيامَةِ، لَمْ تَحِللُّ لِاَحدٍ قَبُلِى وَلاَ تَحِللُ لِاَحدٍ بَعِدى، وَلَمْ تَحِللُ لِعَي حُرَامٌ بِحَرامِ اللَّهِ اللي يَومِ القِيامَةِ، لَمْ تَحِللُ لِاَحدٍ قَبُلِى وَلاَ تَحِللُ لِاَحدٍ بَعِدى، وَلَمْ تَحِللُ لِي قَطُّ الاَسَاعَةً مِنَ الدَهِر، لاَيننفرُ صَيدُها وَلاَ يعضَدُ شَوكُها، وَلاَ يحُتَلى خَلاها ولاَ تَحِللُ لِي قَطُ الاَسَاعَة مِن الدَهِر، لاَيننفرُ صَيدُها وَلاَ يعضَدُ شَوكُها، وَلاَ يحُتَلىٰ خَلاها ولاَ تَحِللُ لَي قَطُ اللّه الإذَخِر يَارَسُولَ اللهِ؟ فَإِنهَ لابدٌ مِنهُ للقَيْنِ وَالبُينُوتِ، فَسَكَتَ ثم قَالَ الإذُخِرُ، فَإِنَّهُ حَلالاً \* وَعَنِ ابنِ جُرَيِع اَخْبَرنِى عَبدُ الكَريم عَن النَبيّ عَنْ النَبيّ عَن النَبيّ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ 
৩৯৭৯/৩২১. ইসহাক র. ....... হ্যরত মুজাহিদ র. থেকে বর্ণিত যে, মক্কা বিজয়ের দিন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম খুত্বার জন্য দাঁড়িয়ে বললেন, যেদিন আল্লাহ্ সমুদয় আসমান ও জমিন সৃষ্টি করেছেন, সেদিন থেকেই তিনি মক্কা নগরীকে সম্মান দান করেছেন। তাই আল্লাহ্ কর্তৃক এ সম্মান প্রদানের কারণে এটি কিয়ামত দিবস পর্যন্ত সম্মানিত থাকরে। আমার পূর্বেকার কারো জন্য তা (কখনো) হালাল করা হয়নি, আমার পরবর্তী কারো জন্যও তা হালাল করা হবে না। আর আমার জন্যও মাত্র একদিনের সীমিত অংশের জন্যই তা হালাল করা হয়েছিল। এখানে (হেরেমের সীমায়) অবস্থিত শিকারকে তাড়ানো যাবে না, কাঁটাযুক্ত বৃক্ষের কাঁটাতেও কাস্তে ব্যবহার করা যাবে না এবং তার ঘাসও কাটা যাবে না, রাস্তায় পড়ে থাকা কোন জিনিসকে (মালিকের হাতে পৌছিয়ে দেয়ার উদ্দেশ্যে) হারানো প্রাপ্তি সংবাদ প্রচারকারী ব্যতীত অন্য কেউর তোলা জায়িয় নেই। এ ঘোষণা শুনে আব্রাস ইবনে আবদুল মুত্তালিব রা. বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! ইয়্থির ঘাস ব্যতীত। (অর্থাৎ, ইয়্থির ঘাস কাটার অনুমতি দিন।) কারণ, ইয়্থির ঘাস আমাদের স্বর্ণকার ও বাড়ির (ঘরের ছাউনির) কাজে প্রয়োজন হয়। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চুপ থাকলেন। এর কিছুক্ষণ পরে বললেন, ইয়্থির ব্যতীত। ইয়্থির ঘাস কাটা জায়েয়। অন্য সনদে ইবনে জুবাইরে র. ...... ইবনে আব্রাস রা. থেকে অনুরূপ বা এমনটি বর্ণিত রয়েছে। তাছাড়া এ হাদীস আবু হুরায়রা রা.ও নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ৪ শিরোনামের সাথে মিল "يَوُمُ الْفَتِّح" শব্দে। মুজাহিদ তাবিঈ। অতএব, এ হাদীসটি মুরসাল হল। किञ्र এ বুখারীতেই কিতাবুল হজ্জে ২১৬ পৃষ্ঠায় মুত্তাসিল রূপে বর্ণিত আছে— عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ طَأُوْسِ عَنِ صَالَقَالُ رَسُولُ اللّه ﷺ ابن عَباسٍ رض قالَ قَالُ رَسُولُ اللّه ﷺ

তাছাড়া কিতাবুল জিহাদে ৩৯৬ পৃষ্ঠায় মুজাহিদের এই রেওয়ায়াত মুত্তাসিল রূপে বিদ্যমান আছে - عَن طَأُوسٍ عَنِ ابِن عَباسٍ رض أَنَّ النَبِيَ ﷺ قَالَ يَومُ الفُتِح -

আর তৃতীয় স্থানে এখানে মাগাযীতে (৬১৭ পৃষ্ঠা) মুরসাল রূপে আছে।

اَيُعْضَدُ شُوكُهَا ३ এর কাঁটাযুক্ত গাছ কর্তন করা যাবে না। যেহেতু কাঁটাযুক্ত গাছ কাটা নিষেধ, সেহেতু অন্য গাছ কর্তন নিষেধ হবে উত্তমন্ধপেই।

وَذِكْرُ الشُّوكِ دَالُّ عَلَى مَنِع قَطِع سَائِرِ الأَشْجَارِ بِالطِّرِيقِ الأولَى -

## হেরেমের সীমা

হেরেমের সীমা দ্বারা উদ্দেশ্য মকা মুয়াজ্জামার দিকের সে নির্দিষ্ট অংশ যার সীমানায় আল্লাহ্ তা'আলা এর আদব ও সন্মানের কারণে কোন কোন জিনিস হারাম করে দিয়েছেন, যেগুলো হাদীস শরীফে বর্ণিত হয়েছে। এই যে অংশটি মকা মুয়াজ্জমার মাহাত্ম্য ও সন্মানের কারণে সুনির্দিষ্ট কাসতালল্লানী শরহে বুখারী সুত্রে বুখারীর টীকায় ২১৬ পৃষ্ঠায় বর্ণিত আছে وَحَدُهُ مِنُ طُرِيق الْمَدِينَةِ عَلَىٰ ثُلْثَةِ اَمَيَالًا كَيْنَا وَالْمَدِينَةِ عَلَىٰ ثَلْثَةِ اَمَيَالًا ক্রারের কুবারের কিতাবুল হজ্জে কাব্যাকারে বর্ণনা করা হয়েছে। সহজে মুখস্থ করার জন্য আমি কাব্য ও লুগাতুল কুরআন (দ্বিতীয় খণ্ড) থেকে তরজমাসহ বর্ণনা করছি

وَلِلْحَرَمِ التَّحِدِيدُ مِنَ الأرضِ طَيِّبةِ \* ثَلْفَةُ أَمُيَالٍ إِذَا رَمَتُ إِتَّفَائُهُ .

'হেরেমের সীমা মদীনা তাইয়্যিবার দিক থেকে ৩ মাইল, হে সম্বোধিত ব্যক্তি! যখন তুমি এর হেফাজতের ইচ্ছা করবে।'

سَبُعَةِ ٱمنكِالٍ عِرَاق وطَائِف \* وَجِرَّةِ عَشَرَّ ثم تِسُعٌ جِعِرَّانَه .

'আর ইরাক ও তায়েফের দিক থেকে ৭ মাইল, জিদ্দার দিক থেকে ১০ মাইল, জি'রানার দিক থেকে ৯ মাইল।'

وَمِنْ يَمَنِ سَبُعٌ بِتَقِدِيمُ سِينِهَا \* وَقَدُ كَمُلَّتُ فَأَشْكُر لِرَبِّكَ إِحسَانَهُ .

'ইয়ামানের দিক থেকে ৭ মাইল, আলবৎ হেরেমের সীমাগুলো পূর্ণ হয়ে গেল। অতএব, তুমি তোমার প্রভুর এহসানের কৃতজ্ঞতা প্রকাশ কর।'

নোট ঃ হেরেমে মক্কার সাথে সংশ্লিষ্ট কিছু মাসায়েলের জন্য ৩০৭ নং হাদীসের ব্যাখ্যা দ্রষ্টব্য।

٢٢١٨. بَابُ قَولِ اللَّهِ تَعَالَى: وَيَوُمَ حُنَيَنُ إِذُ اَعُجَبَتُكُمُ كَثُرَتُكُم فَلَمَ تُغُنِ عَنُكُمُ الشَّهُ شَيْتًا وَضَاقَتُ عَلَيْ لَكُمُ الأَرْضُ بِمَا رَحُبَتُ ثُمَّ وَلَيْتُكُم مُلْرِبِينُنَ، ثُمَّ اَنُزَلَ اَللَّهُ سَكِينَتَهُ وَلَيْتُهُم مُلْرِبِينُنَ، ثُمَّ اَنُزَلَ اَللَّهُ سَكِينَتَهُ الله قَولِم غَفُوزٌ رَّحِبُمُ.

حركه. অনুচ্ছেদ ৪ মহান আল্লাহর বাণী ৪ وَرَوْمَ حُنَيْنُ النج এবং হুনাইনের যুদ্ধের দিনে যখন তোমাদেরকে (মুসলমানদেরকে) উৎফুল্ল করেছিল তোমাদের সংখ্যাগরিষ্ঠতা, কিন্তু তা তোমাদের কেন্দ্র কাজে আসেনি এবং বিস্তৃত হওয়া সত্ত্বেও পৃথিবী তোমাদের জন্য সংকুচিত হয়ে গিয়েছিল, অবশেষে তোমরা পৃষ্ঠ-প্রদর্শন করে পালিয়েছিলে। এরপর আল্লাহ্ তাঁর কাছ থেকে তাঁর রাসূল ও মু'মিনদের উপর প্রশান্তি বর্ষণ করেন এবং (তাদের সাহায্যার্থে) এমন এক সৈন্যবাহিনী অবতীর্ণ করেন যাদেরকে তোমর দেখতে পাওনি এবং তিনি তাদের দ্বারা কাফিরদেরকে শাস্তি দিয়েছেন। এটাই কাফিরদের কর্মফল এরপরও (মু'মিনদের মধ্যে) যার প্রতি তিনি ইচ্ছা করবেন তার ক্ষেত্রে ক্ষমাপরায়ণও হতে পারেন আল্লাহ অতি ক্ষমাশীল, পরম দয়ালু (৯ ঃ ২৫ – ২৭)

ব্যাখ্যা ঃ উপরোক্ত আয়াতগুলো সূরা তাওবার। এ আয়াতের শুরুতে আল্লাহ্ তা'আলা স্বীয় সে নেয়ামত ও এহসানের কথা উল্লেখ করেছেন, যেগুলো বিভিন্ন স্থানে বিভিন্ন জায়গায় তিনি করেছেন। যেমন বদর যুদ্ধ, মক্কা বিজয় ইত্যাদি।

## হুনাইন যুদ্ধ ঃ শাওয়াল অষ্টম হিজরী

1/

হুনাইন (হা এবং তাসগীরের নূনসহ) মক্কা মুয়াজ্জমা ও তায়েফের মাঝে অবস্থিত একটি স্থানের নাম। এটি মক্কা মুয়াজ্জমা থেকে ১০ মাইলেরও কিছু বেশি দূরে অবস্থিত। এখানে হাওয়াযিন ও সাকীফ গোত্র আবাদ ছিল। এসব গোত্র আরবের নামকরা প্রসিদ্ধ বাহাদুর দুর্ধর্ষ যোদ্ধা ও তীরন্দাজ ছিল। তারা মক্কা বিজয়ের সংবাদ পেয়ে মনে করল রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবার আমাদের উপর আক্রমণ করে বসেন কিনা। এজন্য উভয় গোত্রের অভিজাত ও শীর্ষস্থানীয় নেতৃবৃন্দ সমবেত হয়ে সিদ্ধান্ত নিল যে, মুসলমানদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করতে হবে। এ পর্যন্ত মুসলমানদের যেসব গোত্রের মুখোমুখি হতে হয়েছে তারা এ ময়দানের লোক ছিল না। মুসলমান কর্তৃক আমাদের উপর আক্রমণের পূর্বে আগেই তাদের উপর আমাদের আক্রমণ করা উচিত।

এ আন্দোলনের নেতা ছিলেন মালিক ইবনে আউফ নযরী, যিনি পরবর্তীতে মুসলমান হয়েছেন এবং ইসলামের সুমহান ঝাণ্ডাবাহী প্রমাণিত হয়েছেন। তখন মুসলমানদের বিরুদ্ধে আক্রমণে সবচেয়ে বেশি স্প্রীট ছিল তারই মধ্যে। অতএব, মালিক ইবনে আউফ নযরী হাওয়াযিন ও সাকীফের সমস্ত লোকদেরকে সমবেত করলেন। হাওয়াযিনের দু'দল— বনু কা'ব ও বনু কিলাবের মধ্য থেকে কেউ অংশগ্রহণ করেনি। বনু জুর্তুমের সব লোক অংশগ্রহণ করল। এ গোত্রের সরদার ছিলেন দুরাইদ ইবনে সিমা। যদিও বার্ধক্যের কারণে তিনি নড়াচড়াও করতে পারতেন না, অনুভৃতি শক্তিও ছিল না, তা সত্ত্বেও বর্ষীয়ান, অভিজ্ঞ ও যুদ্ধ সম্পর্কে পারদর্শী হওয়ার কারণে তাকেও সাথে নিয়ে নেন। যাতে পরামর্শে সাহায্য লাভ করতে পারেন। তারা যখন নেহায়েত জোশ ও আবেগ নিয়ে রাস্দুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে মুকাবিলা করার জন্য রওয়ানা দেয় তখন মালিক ইবনে আউফ সবাইকে তাকিদ দিলেন, সবার পরিবার পরিজন যেন সাথে থাকে। যাতে খুব দৃঢ়তার সাথে মুকাবিলা করতে পারে এবং কেউ স্বীয় পরিবার পরিজন ছেড়ে পালাতে না পারে।

তারা আওতাসে পৌঁছলে দুরাইদ জিজ্ঞেস করল, এ স্থানটির নাম কি'? লোকজন উত্তর দিল, আওতাস। দুরাইদ বলল, এ স্থানটি যুদ্ধের জন্য নেহায়েত যুৎসই। তবে এসব আওয়াজ কিসের? আমি উটের চিৎকার, গাধার চিৎকার, বকরীর আওয়াজ ও শিশুদের কানা শুনতে পাচ্ছি। লোকজন বলল, মালিক ইবনে আউফ লোকজনের সাথে তাদের মাল-সামান ও পরিবার পরিজনকেও নিয়ে এসেছেন। দুরাইদ বলল, তিনি মারাত্মক ভুল করেছেন। পরাজিতরা কি কিছু ফেরত নিয়ে যেতে পারে? যুদ্ধে নেজা, তলোয়ার ছাড়া অন্য কিছুই কোন কাজে আসে না। যেদি তোমাদের পরাজয় ঘটে তবে সমস্ত পরিবার পরিজনের জিল্লতি ও অপমানের কারণ হবে। অতএব, উত্তম হল, সমস্ত পরিবার পরিজনকে সৈন্য বাহিনীর পিছনে কোন সংরক্ষিত জায়গায় রেখে যাওয়া। বিজয় হলে সবাই এসে মিলবে, আর পরাজয় ঘটলে শিশু ও রমণীরা দুশমনের হস্তক্ষেপ থেকে রক্ষা পাবে ও নিরাপদ থাকবে।

কিন্তু মালিক ইবনে আউফ যৌবনের আবেগে বললেন, আল্লাহ্র শপথ! তা হতে পারে না। আপনি বুড়ো হয়ে গেছেন, আপনার বিবেকও বৃদ্ধ হয়ে গেছে। অতঃপর হাওয়াযিন ও সাকীফকে সম্বোধন করে বললেন, তোমরা আমার কথা মানবে তো ভাল, অন্যথায় আমি এখনই আত্মহত্যা করব। সবাই বলল, আমরা আপনার সাথে আছি।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন তাদের এ পরিস্থিতির সংবাদ পেলেন, তখন তিনি আবদুল্লাহ ইবনে হাদরাদ আসলামী রা.-কে সংবাদের সত্যতা যাচাইয়ের জন্য পাঠালেন। হুনাইন যেয়ে তিনি গোপনে যাঁচাই করলেন। এসে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে তাদের রণপ্রস্তুতির সংবাদ দিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কা মুয়াজ্জমায় আত্তাব ইবনে আসীদ রা.-কে অধিনায়ক বানালেন, হযরত মু'আয ইবনে জাবাল রা. কে ইসলামী শিক্ষাদানের জন্য রেখে তিনি নিজে মুকাবিলায় যাবার প্রস্তুতি আরম্ভ করলেন। কুরাইশ নেতা সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া থেকে ১০০ লৌহ বর্ম ধার নেন, এমনিভাবে নাওফাল থেকে নেন ৩ হাজার নেজা।

৬ শাওয়াল অষ্টম হিজরীতে শনিবারে ১২ হাজার সদস্যের এক বাহিনী নিয়ে মক্কা মুকাররমা থেকে হুনাইন অভিমুখে রওয়ানা হন। এতে ১০ হাজার সাহাবী ও সেসব মুহাজির ও আনসার ছিলেন, যারা মদীনা মুনাওয়ারা থেকে তাঁর সাথে এসেছিলেন। যাঁদের হাতে আল্লাহ্ তা'আলা মক্কা বিজয় করিয়েছিলেন। অবশিষ্ট দু হাজার ছিলেন মক্কাবাসী।

ইসলামী সৈন্যবাহিনীতে মক্কা মুকাররমার অনেক নওমুসলিম ও অর্ধমুসলিমও ছিল, যাদের মনোরঞ্জন করা হয়েছিল। কেবলমাত্র মক্কা বিজয়ের সময় তারা ইসলাম গ্রহণ করেছে। এখনও ইসলাম তাদের অন্তরে সুদৃঢ় হয়নি। আর কিছুতো পৌত্তলিকই ছিল, যারা দলে ভিড়েছে। তারা বস্তুতঃ অন্তর থেকে যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেনি। তারা হবহু রণক্ষেত্রে কাজের বেলায় গোঁকা দিয়েছে। যার ফলে মুসলমানদের পা উপড়ে যায়। শুধুমাত্র কয়েকজন নবীপ্রেমিক যেমন— হয়রত আবু বকর, উমর, আলী রা. প্রমুখ থেকে যান। কিন্তু রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় সাওয়ারির উপর দৃঢ়পদ থাকেন। হটার পরিবর্তে সামনে অগ্রসর হচ্ছিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুসলমানদেরকে আহ্বান করলেন, হে আল্লাহ্র বান্দারা! এদিকে এস, আমি আল্লাহ্র রাসূল। হয়রত আব্বাস রা. ছিলেন উচ্চকণ্ঠী। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে নির্দেশ দিলেন মুহাজির ও আনসারীদেরকে আওয়াজ দিন। হুকুম অনুযায়ী হয়রত আব্বাস রা. সুউচ্চস্বরে আহ্বান করলেন, হে আনসার সম্প্রদায়! হে বাইআতে রিয়ওয়ানে অংশগ্রহণকারীরা!

হ্যরত আব্বাস রা. এর আওয়াজ শুনেই মুসলমানরা ফিরে এল। কয়েক মিনিটের মধ্যেই নবুওয়ত মশালের প্রজাপতিরা তাঁর আশেপাশে সমবেত হয়ে যায়। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুশরিকদের উপর আক্রমণের নির্দেশ দেন। প্রচণ্ড যুদ্ধ শুরু হলে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক মুষ্টি মাটি নিয়ে কাফিরদের দিকে নিক্ষেপ করেন, আর বলেন, "شَاهَبَ الْوَجُوه" - 'মন্দ হোক এসব চেহারা'। মুসলিম শরীফের এক রেওয়ায়াতে আছে, নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক মুষ্টি মাটি নিক্ষেপের পর বলেছেন– انهُزَمُوا 'শপথ মুহাম্মদের প্রভুর! তারা পরাস্ত হয়েছে।'

এমন কোন লোক বাকি ছিল না যাদের চোখে এ মাটির মুষ্টি থেকে ধূলো পৌঁছেনি। তৎক্ষণাৎ যুদ্ধের রং পাল্টে যায়। শত্রুদের পা উপড়ে যায়, তারা রণক্ষেত্র ছেড়ে পালিয়ে যায়। দুশমনদের ৭০ জন নিহত হয়। বহু গ্রেফতার হয়। অগণিত গনিমতের সম্পদ মুসলমানদের হস্তগত হয়।

৬ হাজার মহিলা ও শিশু বন্দী। ২৪ হাজার উট, ৪০ হাজার বকরী, ৪ হাজার উকিয়া রূপা। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দেন যেন সমস্ত গনিমতের সম্পদ জি'রানায় জমা করা হয় এবং স্বয়ং তিনি তায়েফে তাশরীফ নেন।

এর বিবরণ "بَابُ غَزُوةٍ طَائِف अ देन नाजाल्लार जाসति ।

. ٣٩٨. حَدَّثَنَا مُحَمَّد بُنُ عَبدِ اللهِ بَنِ نُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بِنُ هَارُونَ قَالَ اَخْبَرَنَا إِسُمَاعِيلُ قَالَ رَايتُ بِيَ عَبدِ اللهِ ابنُ إَبِى اَوَفَى ضَرِبةً قَالَ ضُرِبَتُهَا مَعَ النَبِيِّ ﷺ يَومُ حُنْيَنِ وَاللهِ ابْنِ إَبِى اَوْفَى ضَرِبةً قَالَ ضُرِبَتُهَا مَعَ النَبِيِّ ﷺ يَومُ حُنْيَنٍ وَ فَكُ اللهِ ابْنِ إِبِي اللهِ ابْنِ إِبِي اللهِ ابْنِ إِبِي اللهِ ابْنِ اللهِ 

৩৯৮০/৩২২. মুহাম্মদ ইবনে আবদুল্লাহ্ ইবনে নুমাইর র. ..... হযরত ইসমাঈল (ইবনে আবৃ খালিদ) র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফা রা-এর হাতে একটি আঘাতের চিহ্ন দেখতে পেয়েছি। (আঘাতের চিহ্নের ব্যাপারে জিজ্জেস করলাম, এটা কি?) তিনি বলেছেন, হুনাইনের (যুদ্ধের) দিন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সঙ্গে থাকা অবস্থায় আমাকে এ আঘাত করা হয়েছিল। আমি বললাম, আপনি কি হুনাইন যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলেন? তিনি বললেন, এর পূর্বের যুদ্ধগুলোতেও অংশগ্রহণ করেছি। (অর্থাৎ, এর পূর্বেও বিভিন্ন যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছি যেমন– হুদাইবিয়া, খন্দক।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "يُومُ حُنْيُنُ " শব্দে।

হযরত আবদুল্লাহ ইবনে আবু আওফা রা. আসহাবে শাজারা তথা বাইআতে রিযওয়ানে অংশগ্রহণকারীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন। ৮৬ বৎসর বয়সে কুফায় তিনি ওফাত লাভ করেন। ইমাম আজম আবু হানীফা র. তাঁর সাথে সাক্ষাতের সৌভাগ্য ও মর্যাদা লাভ করেছেন। কারণ, ইমাম আজম র. এর জন্ম হয় বিশুদ্ধতম উক্তি অনুযায়ী ৮০ হিজরীতে। এ হিসেবে তখন ইমাম আজম র. এর বয়স ছিল ৬ বছর।

দ্বিতীয় উক্তি হল, ইমাম আজম র. এর জন্ম হয় ৭০ হিজরীতে। এ হিসেবে ইমাম র. এর বয়স হবে তখন ১৬ বছর। উভয় অবস্থাতেই সাহাবীর সাথে তাঁর সাক্ষাত প্রমাণিত হবে। (উমদাতুল কারী ঃ ১৭/২৯৫)

व्याच्या । कितानात्मत नात्थ मिल "يُولُيتُ يُومُ خُنيَنٍ वात्का ।

## কিছু সন্দেহের অবসান

সন্দেহ হয় যে, হুনাইনের যুদ্ধে ইসলামী সৈন্য ছিল ১২ হাজার, তন্যধ্যে ১০ হাজার ছিলেন মুহাজির ও আনসার। অতএব, দুশমনদের আকস্মিক আক্রমণে মক্কার নও মুসলিমরা পলায়ন করে, যাদের মনোরঞ্জন করা হয়েছিল। তাদের সাথে সাহাবায়ে কিরাম যে পালিয়েছেন, যেমন— এ রেওয়ায়াত ও এর পরবর্তী রেওয়ায়াতগুলো দ্বারা বুঝা যায়— এটা কিভাবে জায়িয হল? কারণ, জিহাদের ময়দান থেকে পালানো বিশেষতঃ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উপস্থিতিতে— না জায়িয ও কবীরা গুনাহ। যেমন— হযরত আবু হুরায়রা রা. এর রেওয়ায়াতে আছে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন— ত্র্তিট্রিট্রা এণিক প্রতিধিংসাত্মক গুনাহ থেকে প্রথমটি হল— আল্লাহ্র সাথে শিরক করা। আর ষষ্ঠটি হল— রণাঙ্গণ থেকে যুদ্ধের দিন পালিয়ে যাওয়া। (মুসলিম শরীফঃ ১/৬৪)

উত্তর : ১.পৃষ্ঠ প্রদর্শন ও পালানো তখন নাজায়িয, যখন শক্রদের সংখ্যা দিগুণ অথবা তার চেয়ে কম হয়। किन्তू এখানে শক্রসংখ্যা এক রেওয়ায়াত অনুযায়ী ২৪ হাজার, অপর রেওয়ায়াত অনুযায়ী ২৮ হাজার। যেমন– وَالْعُذُرُ لِمَنْ اَنْهَزَمُ مِنَ غَيْرِ الْمُولَّفَةِ إِنَّ الْعُدُّوَ كَانُوا اضْعَفَهُمْ فِي

الْعَدَدُ وَأَكَثَرُ مِنُ 'ذَلِكُ (ফাতহুল বারী ঃ ৮/২২) এর অর্থ হল, নওমুসলিম ছাড়া সাহাবার সংখ্যা ছিল ১০ হাজার। আর শক্রসংখ্যা ছিল ২৪ হাজার বা ২৮ হাজার। যে কোন অবস্থাতেই এখানে দ্বিগুণের বেশি ছিল।

- ২. দিতীয় উত্তর হল রণাঙ্গণ থেকে যে পলায়ন ও পৃষ্ঠপ্রদর্শন নাজায়িয়, সেটি হল এরূপ পলায়ন যাতে যুদ্ধে অংশগ্রহণের ইচ্ছা থাকে না। কিন্তু এখানে সাহাবায়ে কিরাম রণক্ষেত্র থেকে পালননি। বরং অমুসলিমদের আকমিক তীরের আক্রমণ থেকে মুসলিম সাহাবীদের আশ্রয়ে গেছেন। অর্থাৎ, শুধু ছত্রভঙ্গ হয়েছেন। আবার যখন হয়রত আব্বাস রা. এর আওয়াজ সাহাবীদের কানে পৌঁছল, তখন কয়েক মিনিটের মধ্যে সমস্ত সাহাবা রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট সমবেত হন এবং নেহায়েত বীরত্বের সাথে শক্রদের মুকাবিলা করেন। তাছাড়া পরবর্তীতে আসন্ন রেওয়ায়াত দ্বারাও এর সমর্থন হয়। যার শব্দরাজি হল کَانَتُ لِلْمُسْلِمِينَ ক্রথাৎ, মুসলমানরা শুধু আগে-পিছে চক্করে পড়ে যায়।
- ৩. তৃতীয় উত্তর হল, বাস্তবে পলায়ন তখন হবে যখন সেনাপ্রধানও পালিয়ে যান। কিন্তু এখানে সেনাপ্রধান দৃঢ়পদ থাকেন। যেমন— হযরত বারা রা. বলেন, إِنَّهُ لَمُ يُولِّ

## দ্বিতীয় সংশয়

এ রেওয়ায়াত দারা বুঝা গেল, আবু সুফিয়ান ইবনে হারিস (নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চাচাত ভাই) রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর খন্চরটির লাগাম নিয়ন্ত্রণ করছিলেন। কিন্তু সহীহ মুসলিমে হ্যরত আব্বাস রা. এর রেওয়ায়াতে আছে ﴿ ﴿ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ا

উভয় রেওয়ায়াতের মাঝে বাহ্যত বিরোধ রয়েছে।

উত্তর ঃ প্রথমে আবু সুফিয়ান রা. খচ্চরটির লাগাম নিয়ন্ত্রণ করছিলেন। কিন্তু শক্রুদের আকস্মিক আক্রমণে যখন মুসলমানরা ছত্রভঙ্গ হয়ে যায় এবং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম শক্রুদের দিকে অগ্রসর হওয়ার জন্য খচ্চরটিকে আঘাত করেন তখন আব্বাস রা. আশঙ্কার ফলে আবু সুফিয়ানের হাত থেকে লাগাম নিজের হাতে নিয়ে নেন। অতএব, কোন বিরোধ রইল না।

٣٩٨٢. حَدَّنَنَا اَبُو الوَلِيدِ قَالَ حَدَّنَنَا شُعْبِةٌ عَن إِبَى اِسُحَاقَ قِيلَ لِلبَراءِ وَانَا اَسُمُعُ اَولَّيتُم مَعَ النَبِيِّ ﷺ يَوْمَ حُنَينٍ؛ فَقَالَ اَمَّا النَبِيِّ ﷺ فَلاَ، كَانُوا رُمَاةً فَقَالَ اَنَا النَبِيِّ لَاكَذِبُ ـ أَنَا ابنُ عَبُدِ المُظَّلَبُ ـ

৩৯৮২/৩২৪. আবুল ওয়ালীদ র. ....... আবু ইসহাক র. থেকে বর্ণিত, আমি শুনলাম যে হ্যরত বারা ইবনে আযিব রা-কে জিজ্ঞেস করা হল, হুনাইন যুদ্ধের দিন আপনারা কি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সঙ্গে পৃষ্ঠপ্রদর্শন করেছিলেন? তিনি বললেন, কিন্তু নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পৃষ্ঠপ্রদর্শন করেনি। (বরং দৃঢ়পদ থেকেছেন) তবে তারা (হাওয়াযিন গোত্রের লোকেরা) ছিল দক্ষ তীরন্দাজ, [এ কারণে তারা তীর বর্ষণ আরম্ভ করলে স্বাইকে পেছনে হটে যেতে হয়েছে। নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পেছনে হটেননি]। তিনি (অটলভাবে দাঁড়িয়ে) বলছিলেন, আমি যে আল্লাহ্র নবী এতে কোন মিথ্যা নেই। আমি (তো কুরাইশ নেতা) আবদুল মুন্তালিবের সন্তান।

ব্যাখ্যা ঃ উপরোক্ত হাদীসের এটি দিতীয় সূত্র।

كَانُوا ॥ অর্থাৎ, হাওয়াযিন। رُمَاةً भनि رُمَاةً এর বহুবচন। এখানে ইবারত উহ্য আছে। উহ্য ইবারতটি নিম্নরূপ–

كَانُوا رُمَاةً فَرَشَقُوهُم رَشُقًا فَانُهَزَمُوا فَقَالَ النَبِيُّ ﷺ اَنَا النَبِيُّ لَاكَذِبَ الخ ـ كَانُوا رُمَاةً فَرَشَقُوهُم رَشُقًا فَانُهَزَمُوا فَقَالَ النَبِيُّ لاَكَذِبُ الغَبِيُّ لاَكَذِبُ

3. আল্লামা আইনী ব. বলেন, فَاَشَارِهِ إِلَى أَنَّ صِفَةَ النُبَوَّةِ تُنَافِى الْكِذُبَ অর্থাৎ, আমি নবী আর নবুওয়াতগুণ মিথ্যাচারের পরিপন্থী। নবী থেকে মিথ্যাচার অসম্ভব। অতএব, অর্থ এই দাঁড়াল, আমি নবী। আর নবী মিথ্যা বলতে পারেন না। অতএব, আমি মিথ্যুক নই যে, পালিয়ে যাব। আমার পূর্ণাঙ্গ দৃঢ় বিশ্বাস রয়েছে যে, আল্লাহ তা'আলা যে প্রতিশ্রুতি দিয়েছেন তা সম্পূর্ণ সত্য। এতে মিথ্যার কোন সম্ভাবনা নেই।

দ্বিতীয় অর্থ হল- আমি নবী, এতে মিথ্যার লেশও নেই।

#### প্রশোতর

প্রপ্ন ঃ রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম انَا ابنُ عَبِدِ المُطَلِبُ কেন বললেন? আপন পিতার দিকে সম্বন্ধ না করে সম্মানিত দাদার দিকে কেন সম্বন্ধ যক্ত করলেন?

উত্তর ঃ ১. আবদুল মুত্তালিব আরবের খুবই প্রসিদ্ধ মনীষী ছিলেন। দীর্ঘ জীবন লাভ করেছেন। ফলে প্রসিদ্ধি আরও বেড়ে যায়। কিন্তু এর পরিপন্থী তাঁর পিতা হযরত আবদুল্লাহ যৌবনেই ইন্তিকাল করেন। এ কারণে আরবগণ নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে অধিকাংশ সময় ইবনে আবদুল মুত্তালিব বলতেন।

২. দ্বিতীয় উত্তর এটাও বর্ণিত আছে, যেহেতু জনসাধারণ্যে এ চর্চা ছিল যে, আবদুল মুত্তালিবের সন্তানদের মধ্যে আখেরী জমানার নবীর আবির্ভাব হবে। যিনি আল্লাহর পক্ষ থেকে দাওয়াত দিবেন, হেদায়াত করবেন। এজন্য প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবদুল মুত্তালিবের দিকে নিজেকে সম্বন্ধযুক্ত করেন, যাতে লোকজন তা স্বরণ করে এবং পয়গম্বরসূল্ভ দিকনির্দেশনা ও উপদেশ গ্রহণ করেন।

٣٩٨٣. حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بُن بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا غُنُدَّرَ قَالَ حدثنا شُعبَة عَن اَبِي اِسُحاقَ سَمِع البَراءَ وَسَأَلَهُ رَجُلٌ مِن قَيسِ اَفَرُرتُم عَن رَسُولِ اللهِ ﷺ يَوْمَ حُنينِ! فَقَالَ للْكِنُ رَسُولَ اللهِ ﷺ لَمُ يَفِرَّ، كَانَتُ هَوَانِنُ رُمَاةً وَانَا لَمَّا حَمَلُنَا عَلَيهِم إِنْكَشَفُوا فَاكُبَبُنَا عَلَى الغَنَائِمِ فَاسْتَقْبَلُنَا بِلِسِهَامِ، ولَقَدُ رَايتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ عَلَىٰ بَغُلَتِهِ البَيضَاءِ وَإِنَّ اَبَا سفيانَ اخْذَ بِزِمَامِهَا وَهُو يَقُولُ: اَنَا النَبِيِّ لَاكَذِبُ، قَالَ اِسرَائِيلُ وزَهْيَرُ نَزُلَ النَبِي عَن بَغُلَتِهِ .

ত৯৮৩/৩২৫. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ...... আবু ইসহাক র. থেকে বর্ণিত, তিনি হযরত বারা রা.-কে বলতে শুনেছেন যে, তাঁকে কায়েস গোত্রের জনৈক ব্যক্তি জিজ্ঞেস করেছিল যে, ছনাইন যুদ্ধের দিন আপনারা কি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছ ছেড়ে পালিয়েছিলেন? তখন তিনি বললেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কিছু যুদ্ধক্ষেত্র থেকে পালানিন। তবে হাওয়াযিন গোত্রের লোকেরা ছিল সুদক্ষ তীরন্দাজ। আমরা যখন তাদের উপর আক্রমণ চালালাম তখন তারা ছত্রভঙ্গ হয়ে পালাতে আরম্ভ করে। আমরা গনিমত তুলতে শুরু করলাম। ফল এই হল যে, ঠিক সেই মুহূর্তে আমরা (অতর্কিতভাবে) তাদের তীরন্দাজ বাহিনীর হাতে আক্রান্ত হলাম। (ফলে মুসলমানদের পা উপড়ে গেল।) তখন আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তাঁর সাদা রংয়ের খচরটির পিঠে আরোহণ অবস্থায় দেখেছি। আর আবু সুফিয়ান রা. তাঁর খচ্চরের লাগাম ধরেছিলেন, তিনি বলছিলেন, তাঁন খট্নেই। বর্ণনাকারী ইসরাঈল এবং যুহাইর র. বলেছেন যে, তখন নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর খচরটির (পিঠ) থেকে নিচে অবতরণ করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوْمَ خُنَيُن বাক্যে।

মূলতঃ আবু ইসহাক থেকে শু'বা র. কর্তৃক হযরত বারা রা. এর যে রেওয়ায়াতটি রয়েছে এর সূত্র অনেক। ৩২৪ নং হাদীসে ইমাম বুখারী র. উচ্চ সনদে হাদীসটি বর্ণনা করেছেন। তবে এটি সংক্ষিপ্ত। যেরূপভাবে স্বীয় শায়খ আবুল ওয়ালীদ থেকে শুনেছেন তেমনই বর্ণনা করেছেন। কিন্তু ৩২৫ নং এ হাদীসে শু'বা পর্যন্ত সূত্র বৃদ্ধির কারণে পূর্বোক্ত হাদীসের তুলনায় সনদ নিচু ধরনের। তবে এ হাদীসটি বিস্তারিত। হাদীসটি জিহাদে ৪০১, মাগামীতে ৬১৭ পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### প্রশ্লোত্তর

হুনাইন যুদ্ধের ঘটনা দ্বারা বুঝা গেল, উভয়পক্ষে যখন মুকাবিলা হল, তখন প্রথম হামলাতেই মুসলমানদের পা উপড়ে যায়। ইসলামী সৈন্যবাহিনী ছত্রভঙ্গ হয়ে যায়। কিন্তু এ রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা গেল, প্রথম হামলায় পৌত্তলিকরা পিছপা হয়ে যায়, কিন্তু এখনও পূর্ণরূপে শক্রদের পরাজয় না ঘটতেই মুসলমানরা গনিমতের সম্পদের দিকে মনোযোগী হয়, ফলে মুশরিকদের সুযোগ এসে যায়, তারা তীর বর্ষণ আরম্ভ করে।

এর উত্তর হল, দ্বিতীয় উক্তি যেহেতু বুখারীর হাদীস দ্বারা প্রমাণিত, সেহেতু এর প্রাধান্য হবে।

ప్రేట్లో ప్రాంగ్ ప్

কিতাবুল জিহাদের উভয় রেওয়ায়াতের সারমর্ম হল, কাফিররা যখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ঘিরে ফেলে তখন তিনি খচ্চর থেকে নেমে আল্লাহ্ তা'আলার সাহায্য কামনা করেন। অতঃপর বলেন, اَنَا النَبِيُّ لَأَكْذِبُ অবশিষ্ট বিস্তারিত বিবরণের জন্য হুনাইনের যুদ্ধ দ্রষ্টব্য।

٣٩٨٤. حَدَّثَنَا سَعِيدُ بِنُ عُفَيِرِ قَالَ حَدَّثَنِى لَيثَ حدثنِى عُقُيلً عَنِ ابِنِ شِهَابِ ح وَحَدَّثَنِى وَاسَحانُ قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ أَخِى ابنُ شِهَابِ قَالَ محمدُ بنُ شِهَابٍ وَوَدُ وَزَعَمَ عُروةً بنُ الزُبَيرِ انَّ مَرُوانَ وَالْمِسُورَ بِنَ مَخُرِمَةَ اَخْبَرَاهُ انَّ رَسُولَ اللهِ عَلَى قَامَ حِبَنَ جَاءُهُ وَقَدُ هَوَازِنَ مُسُلِمينَ فَسَالُوهِ انَ يُردَّ إلَيْهِمُ اموالُهُم وَسَبَيُهُمُ، فَقَالَ لَهُمُ رَسُولُ اللهِ عَلَى مَعِى مَنُ تَرُونَ، وَاحَبُ الْحَدِيثِ إلَى اصَدَقَهُ، فَاخْتَارُوا إِحُدَى الطَائِفَتَينِ، إمَّا السَبْعَى وَامِنَ الْمَالَ، وَقَدُ كَنْتُ استَانَيتُ بِكُم وَكَانَ انظُرهُم رَسُولُ اللّهِ عَلَى بِضَع عَشَرةَ لَيلةً حِينَ قَفَلَ مِنَ الطَائِفِ، فَلَا السَبْعَ وَامِنَ الطَائِفِ، فَلَا السَبْعَ وَامِنَ الطَائِفِ، وَلَكَ النَّهُ اللهِ عَلَى مِنَ الطَائِفِ، فَلَا اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى مِنَ الطَائِفِ، فَلَا اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ اللهُ ا

مِنُكُمْ فِي ذَٰلِكَ مِمَّنُ لَمُ يَأْذَنُ، فَارِجِعُوا حَتَّى يَرْفَعَ إِلَيْنَا عُرَفَاؤُكُم اَمُرَكُم، فَرَجَعَ النَّاسُ فَكَلَّمَهُم عُرُفَا وُهُمَّ، ثُمَّ رَجَعُوا الِلَي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَأَخُبَرُوهُ اَنَّهُم قَدُ طَيَّبُوا وَاذِنُوا، هٰذَا الَّذِي بَلَغَنِي عَن سَبْي هَوَازِنَ -

৩৯৮৪/৩২৬. সাঈদ ইবনে উফাইর ও ইসহাক র. ...... মারওয়ান এবং মিসওয়ার ইবনে মাখরামা রা. থেকে বর্ণিত যে, হাওয়ায়িন গোত্রের প্রতিনিধিগণ যখন ইসলাম কবুল করে রাসূলুল্লাহ্ সা-এর দরবারে এল এবং তাদের (যুদ্ধ লুষ্ঠিত) সম্পদ ও বন্দীদেরকে (যারা মুসলমানদের নিকট গনিমত হিসেবে ছিল।) ফেরত দেয়ার প্রার্থনা জানাল তখন তিনি দাঁড়ালেন এবং তাদের বললেন, আমার সঙ্গে যারা আছে (সাহাবীগণ) তাদের অবস্থা তো তোমরা দেখতে পাচ্ছ। সত্য কথাই আমার কাছে বেশি প্রিয়। কাজেই তোমরা যুদ্ধবন্দী অথবা সম্পদের যে কোন একটিকে গ্রহণ করতে পার। উভয়টি ফেরত দেয়া যাবে না, যে কোন একটি গ্রহণ কর।) আমি তোমাদের জন্য অপেক্ষা করছিলাম। (অর্থাৎ, তোমাদের অপেক্ষায় বন্দী বন্টন বিলম্বিত করছি।) বস্তুত রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তায়েফ থেকে প্রত্যাবর্তন করার পথে (জি'রানা নামক স্থানে) দশ দিনেরও অধিক সময় পর্যন্ত তাদের জন্য অপেক্ষা করেছিলেন।

অবশেষে হাওয়াযিন গোত্রের প্রতিনিধিদের কাছে যখন এ কথা স্পষ্ট হয়ে গেল যে, রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে এ দু'টির মধ্যে একটির বেশি ফেরত দিতে সম্মত নন তখন তারা বললেন, আমরা আমাদের বনীদেরকে গ্রহণ করতে চাই। তারপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুসলমানদেরকে সম্বোধন করলেন এবং আল্লাহ্র যথাযোগ্য হামূদ ও সানা পাঠ করে বললেন, পর সমাচার, তোমাদের (হাওয়াযিন গোত্রের মুসলিম) ভাইয়েরা তওবা করে আমাদের কাছে এসেছে (অর্থাৎ, মুসলমান হয়েছে) আমি তাদের বন্দীদেরকে তাদের নিকট ফেরত দেয়াকে ভাল মনে করি। অতএব তোমাদের মধ্যে যে আমার এ সিদ্ধান্তকে খুশি মনে (পার্থিব কোন বিনিময় ছাড়া) গ্রহণ করে নেবে সে (তার অংশের বন্দীকে) ফেরত দাও। আর তোমাদের মধ্যে যে (বিনিময় ছাড়া না ছেড়ে) তার অংশের অধিকারকে অবশিষ্ট রেখে তা এভাবে ফেরত দিতে চাইবে যে ফাইয়ের সম্পদ থেকে (আগামীতে) আল্লাহ্ আমাকে সর্বপ্রথম যা দান করবেন তা দিয়ে আমি তার এ বন্দীর মূল্য পরিশোধ করব, তবে সে যেন তার বন্দীকে ফেরত দেয়। তখন সকল সাহাবা রা, বলল ঃ ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমরা আপনার প্রথম সিদ্ধান্ত (বিনিময় ছাড়া) খুশিমনে গ্রহণ করলাম। রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমাদের মধ্যে এ ব্যাপারে কে খুশিমনে অনুমতি দিয়েছে আর কে খুশিমনে অনুমতি দেয়নি আমি তা বুঝতে পারিনি। তাই তোমরা ফিরে যাও এবং তোমাদের মধ্যকার বিজ্ঞ ব্যক্তিগণ তাদের সাথে (আলাদা আলাদাভাবে) আলাপ করে আমার নিকট তা পেশ করবে। সুতরাং তাদের বিজ্ঞ ব্যক্তিবর্গ তাদের সাথে আলাপ করল, তারপর তারা রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খিদমতে এসে বলল তাঁরা যে. সবাই তাঁর (প্রথম) সিদ্ধান্তকেই খুশি মনে মেনে নিয়েছে এবং (ফেরত দেয়ার) অনুমতি দিয়েছে। ইিমাম ইবনে শিহাব যুহরী র, বলেন] হাওয়াযিন গোত্রের বন্দীদের বিষয়ে এ হাদীসটিই আমি অবহিত হয়েছি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাওয়াযিন গোত্রের প্রতিনিধি হুনাইন যুদ্ধের পরে এসেছে। হাদীসটি জিহাদে ৪৪২ পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬১৮ পৃষ্ঠায় এসেছে। কুটুট 
## হাওয়াযিন প্রতিনিধি

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তায়েফ থেকে যখন জি'রানা পৌঁছেন, যেখানে হুনাইনের বন্দী ও সমস্ত গনিমতের সম্পদ জমা ছিল। তখন তিনি এখানে ১০/১২ দিন পর্যন্ত হাওয়াযিনের অপেক্ষা করেন। হয়ত তারা নিজেদের পরিবার পরিজনকে মুক্ত করতে আসবে। কিন্তু অপেক্ষার পরও যখন তারা আসেনি তখন তিনি গনিমতের মাল গনিমত অর্জনকারীদের মধ্যে বন্টন করে দেন। গনিমত বন্টনের পর হাওয়াযিনের একটি প্রতিনিধি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত হয়। আল্লামা আইনী র. লিখেন, তারা ছিল ১৯ জন। হাফিজ আসকালানী র. লিখেছেন যে, ওয়াকিদী র. প্রতিনিধি দলের সংখ্যা ২৪ উল্লেখ করেছেন। (ফাতহ ঃ ৮/৩৭)

প্রতিনিধি দলের লোকজন ছিলেন হাওয়াযিনের অভিজাত ও শীর্ষস্থানীয় মনীষী। তারা উপস্থিত হয়ে ইসলাম গ্রহণ করেন এবং রাসূলুল্লাহ এর হাতে বাইআত হন। এরপর স্বীয় মালসম্পদ ও পরিবার পরিজন ফেরত পাবার দরখান্ত করেন। এ গোত্রের বক্তা যুহাইর ইবনে সুরাদ দাঁড়িয়ে আর্য করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! যে মুসিবত আমার গোত্রের উপর অবতীর্ণ হয়েছে সে সম্পর্কে আপনি ওয়াকিফহাল। আমাদের প্রতি অনুগ্রহ করুন, আল্লাহ আপনার প্রতি অনুগ্রহ করবেন। আমাদেরকে আমাদের পরিবার পরিজন ও ধনসম্পদ ফেরত দিন। ইয়া রাসূলাল্লাহ! যে সব মহিলা গ্রেফতার হয়েছেন, সেসব বন্দীনীদের মধ্যে আপনার খালা ও ফুফুরাও রয়েছেন। আপনার প্রতিপালনকারিনী এবং আপনাকে কোলে নিয়ে পরিচর্যাকারিনী মহিলারাও রয়েছেন।

এ সম্পর্ক ছিল রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দুধপানের। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দুধমাতা হযরত হালীমা সা'দিয়া রা. এ গোত্রেরই ছিলেন। কারণ, হালীমা সা'দিয়া রা. যে বনৃ ''দ গোত্রের ছিলেন, সে বনু সা'দ গোত্র ছিল হাওয়াযিনের শাখা।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি তো তোমাদের অপেক্ষা করেছি, এখন তো গনিমতের মাল বণ্টিত হয়ে গেছে। এগুলো সবার হক, এবার উভয়টিতো সম্ভব নয়, তোমরা বল, তোমাদের নিকট নারী ও শিশু ফেরত অধিক আকর্ষণীয়, না ধনসম্পদ ফেরত? প্রতিনিধি দল বলল, ইয়া রাসূলাল্লাহ! যেহেতু আপনি আমাদের পরিবার পরিজন ও ধনসম্পদের এখতিয়ার দিয়েছেন, সেহেতু আমাদের পরিবার পরিজন আমাদের নিকট অধিক প্রিয়। আমরা ধনসম্পদ অর্থাৎ, উট-বকরী সম্পর্কে আপনাকে কিছু বলছি না। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করলেন, আমার ও বনু হাশিম খালানের অংশে যা কিছু এসেছে সেগুলো সব আমি ফেরত দিলাম। সব তোমাদের, কিন্তু অন্য মুসলমানদের কাছে যা আছে সেগুলোর ব্যাপারে আমি শুধু সুপারিশ করছি। তোমরা জোহর নামাযের পর দাঁড়িয়ে বলবে, আমি তোমাদের জন্য সুপারিশ করব। অতএব, জোহর নামাযের পর তারা তাই বলল, যেরূপ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম শিখিয়ে দিয়েছেন। অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম শিখিয়ে দিয়েছেন। অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম করলেন, অতঃপর বললেন, তোমাদের এ হাওয়াযিন গোত্রের ভাইয়েরা মুসলমান হয়ে এসেছে। আমি আমার নিজের এবং স্বীয় খান্দানের অংশ তাদেরকে দিয়ে দিয়েছি। অন্য মুসলমানরাও তাদের বন্দীদের ফেরত দিয়ে দিকল এটা আমি সঙ্গত মনে করছি। খুশিতে সন্তুষ্ট চিত্তে এরূপ করলে, তবে সেটা ভাল। অন্যথায় পরবর্তীতে আমি এর বিনিময় প্রদানের জন্য প্রস্তুত। অবশেষে, স্বাই ফেরত দিয়ে দেন।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রতিনিধি দলের লোকজনকে জিজ্ঞেস করলেন, মালিক ইবনে আউফ কোথায়? তারা বললেন, তিনি সাকীফের সাথে তায়েফে আছেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, মালিক ইবনে আউফকে সংবাদ দাও। যদি সে মুসলমান হয়ে আমার কাছে আসে তাহলে আমি তার পরিবার পরিজন ও ধনসম্পদ সব তাকে ফেরত দেব। তাছাড়া আরও একশত উট দেব। মালিক ইবনে আউফ এ সংবাদ পেয়ে রাত্রি বেলায় সাকীফ থেকে গোপনে তায়েফ থেকে বেরিয়ে আসেন এবং রাসূলে করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে জি'রানায় এসে মিলিত হন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সমস্ত

ধনসম্পদ এবং পরিবার পরিজন তার নিকট অর্পণ করেন। এছাড়া আরও একশত উট দেন। তিনি ইসলামের ছায়াতলে আশ্রয় গ্রহণ করেন, সত্যিকার আন্তরিক মুসলমান হন। তিনি রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর প্রশংসায় কাসিদা বলেন। তার একটি কাসিদার কাব্য নিম্নরূপ-

'না আমি তাঁর ন্যায় কাউকে দেখেছি, না তাঁর মত কারও কথা শুনেছি। সমস্ত মানুষের মধ্যে কেউ মুহাম্মদের মত নেই।'

٣٩٨٥. حَدَّثَنَا آبُو النَّعُمَانِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبُدُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبُدُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا مَعُمُّرُ عَنَ اَيُّوبَ عَنُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا مَعُمُّرُ عَنَ اَيُّوبَ عَنُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبُدُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا مَعُمُّرُ عَنَ اَيُّوبَ عَنُ اللهِ عَنَهِ مَا قَالَ لَمَّا قَغَلُنَا مِنَ حُنَيُنِ سَأَلَ عُمَرُ النَّبِيِّ عَنَ الله عنهما قَالَ لَمَّا قَغَلُنَا مِنَ حُنيُنِ سَأَلَ عُمَرُ النَّبِي عَنَى الله عنهما قَالَ لَمَّا قَغَلُنَا مِنَ حُنيُنِ سَأَلَ عُمَرُ النَّبِي عَنَى اللهِ عَنْهُمَا فَامَرَهُ النَّبِي عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ اللهَ اللهُ عَنْ اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلْهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَنْ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَنْ اللهُ ال

৩৯৮৫/৩২৭. আবু নো'মান র. ...... নাফি' র. থেকে বর্ণিত যে, হ্যরত উমর রা. বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! ......। হাদীসটি অন্য সনদে মুহাম্মদ ইবনে মুকাতিল র. .... ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা হুনাইনের যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তন কালে উমর রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে জাহিলিয়্যাতের যুগে (কুফরী অবস্থায়) মানত করা তাঁর একটি ই'তিকাফ (যে একরাত সে মসজিদে হারামে ই'তিকাফ করেবে কিন্তু পূর্ণ করতে পারেনি) সম্পর্কে জিজ্ঞেস করেছিলেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে সেটি পূরণ করার নির্দেশ দিয়েছিলেন। এর হুকুম কেউ কেউ (অর্থাৎ, আহমদ ইবনে আবদাতুদ দববী) বলেছেন হাদীসটি হাম্মাদ-আইয়ুব-নাফি র. ইবনে উমর রা. সূত্রে বর্ণিত হয়েছে। তাছাড়া জারীর ইবনে হাযিম এবং হাম্মাদ ইবনে সালামা র.-ও এ হাদীসটি আইয়ুব-নাফি র. ইবনে উমর রা. সূত্রে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَمَا قَفَلَنَا مِنْ خُنَين বাক্যে। ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি দু'সূতে বর্ণনা করেছেন। প্রথম সনদে মুরসাল ও সংক্ষিপ্ত। ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি কিতাবুল জিহাদে ৪৪৫ পৃষ্ঠায় এ সনদেই মুরসালরূপে উল্লেখ করেছেন। এ হাদীসের শব্দরাজি নিম্নরূপ–

إِنَّ عُمْرَ بِنَ الخطابِ رض قالَ يَا رَسُولَ اللهِ! إِنَّهُ كَانَ عَلَى إعُتِكَافِ يَومٍ فِي الجَاهليةِ فامَرهُ انَ يَفَيُّ بِه ـ

দ্বিতীয় সনদ হল, মুহাম্মদ ইবনে মুকাতিলের। ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি বাবুল ইতিকাফে দু'টি অনুচ্ছেদে ২৭৪ নং পৃষ্ঠায় এনেছেন।

# বর্বরতার যুগের মানতের বিধান

বুখারীর এই রেওয়ায়েতে আছে - فَامْرُ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم بِوْفَائه وسلم بُونِي وَالْمِنْ وسلم بِوْفِي بِوفِي ب

উত্তরঃ রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এ হুকুম ছিল মুস্তাহাবরূপে, ওয়াজিবরূপে নয়। অতএব, কোন প্রশু থাকল না।

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, ইতিকাফ এরপ একটি ইবাদত যেটি ইসলাম পূর্ব কাল থেকেই অব্যাহত ছিল। যেমন— হযরত উমর রা. এর মানত দ্বারা বুঝা গেল। তাছাড়া হযরত ইবরাহীম আ. এর প্রতি আল্লাহ তা'আলার ইরশাদ রয়েছে, عُمَّهُ وَا بَيْتِي لِلْطَائِفَيْنَ وَالْعَاكِفَيْنَ الاِينَةِ 'আমার ঘরকে তাওয়াফকারী ও ইতিকাফকারীদের জন্য পাকপবিত্র রাখ।'

বাকি ইতিকাফের তিন প্রকার (১. ওয়াজিব, যেমন মানুতের ইতিকাফ, ২. সুনুতে মুয়াক্কাদা, যেমন— রমযান মুবারকের শেষ দশদিনের ইতিকাফ, ৩. মুস্তাহাব।) সংক্রান্ত বিস্তারিত বিধান ও শর্তাবলী যথার্থ স্থানে অর্থাৎ, বাবুল ইতিকাফে ইনশাআল্লাহ আসবে।

٣٩٨٦. حَدَّثَنَا عَبُدُ اللّهِ بَنُ يُّوسُفَ قَالَ اَخْبَرَنَا مالِكُ عَنَ يَحَيى بُنِ سعِيَدٍ عَنَ عُمَر بُنِ كَثِيرٍ بُنِ أَقُلْحَ عَنَ اَبِى مُحَمَّدٍ مَولَى اَبِى قَتَادَةَ عَنَ اَبِى قَتَادَةَ قَالَ خَرَجُنَا مع النَّبِي عَنَى عَاء حُنيَنِ فَلَمَّا الْتَقَيَّنَا كَانَتُ لِلْمُسلِمِينَ جَولَةٌ فَرَايَتُ رَجُلا مِنَ الْمُسْرِكِينَ قَدُ عَلاَ رَجُلا مِن الْمُسْرِكِينَ قَدُ عَلاَ رَجُلا مِن الْمُسْلِمِينَ فَطَعْتُ الدَّرَعَ، وَاقَبل علي المُسَلِمِينَ فَطَعْتُ الدَّرَعَ، وَاقْبل علي المُسَرِّكِينَ فَطَعْتُ الدَّرَعَ، وَاقْبل علي فضمّتني ضمّة وجدت مِنها ربيع المَوْتِ، ثُمَّ آذركَهُ الْمَوْتُ فَأَرْسَلْنِي فَلْحِقْتُ عُمَر، فَقَلْتَ مَا بَاللّهُ النّاسِ؟ قَالَ امْرُ اللّهِ عَنْ وَجَلَّ ثَم رَجَعُوا وَجَلَسَ النّبي عَنَى عَنْ فَقَالَ مَن قَتَلَ قَتِيلًا لَهُ عَلَيْهِ بَيِّنَةً فَلْمُ سَلُبُهُ، فَقُلْتُ مَن يَشْهَدُ لِي ؟ ثم جَلُسَتُ قال قال النّبِي عَنْ مِثْلَهُ، فَقُمْتُ فَقُلْتُ مِن يَشَهُدُ لِي ؟ ثم جَلُسَتُ قال قال النّبِي عَنْ مِثْلَهُ، فَقُمْتُ فَقُلْتُ مِن يَشَهُدُ لِي ؟ ثم جَلُسُتُ قال النّبِي عَنْ مُقَلِمُ اللّهُ وَرَسُولِهِ عَنْ وَجَلَى اللهُ الْمُعْرَادُهُ اللّهُ وَرَسُولِهِ عَنْ فَيْحُولُونَ مَلُكُ مُ مَقَالُ النّبِي عَنْ صَدَقَ فَاعُطِه، فَاعُطُه، فَاعُطُولِهِ عَنْ فَيْعُطِيكَ سَلُبُهُ، فَقَالَ النّبِي عَنْ صَدَقَ فَاعُطِه، فَاعُطُونِيهِ فَابُتَعُتُ مِن اللّه وَرَسُولِهِ عَنْ فَيْعُطِيكَ سَلُبُهُ، فَقَالَ النّبِي عَنْ اللّه وَرَسُولِهِ عَنْ فَيَعُطِيكَ سَلْمَةً، فَقَالَ النّبِي عَنْ اللّه وَرَسُولِهِ عَنْ فَيَعُلِهُ مَا النّهِ عَنْ اللّه وَرَسُولِهِ عَنْ فَيْعُلِهُ اللّهُ اللّهُ عَنْ اللّه وَرَسُولِهِ عَنْ فَيَعُطِيكَ سَلْمَةً، فَقَالَ النَّيْنِ عَلَى اللّه وَرَسُولُهِ عَنْ فَي مُنْ عَلَى اللّهُ وَاللّهُ عَنْ اللّه وَرَسُولُه عَنْ فَي اللّه عَلَى اللّه وَاللّه عَنْ اللّه وَرَسُولُه عَنْ فَي اللّه اللّه عَلَى الْمَالِ عَالْمُنَالُهُ فَي الْمُعْمَلُ اللّهُ عَلَى الْمَالِ عَالْمُتَالُولُ اللّهُ عَلَى الْمُلْمَ اللّهُ عَلَى اللّه وَرَسُولُهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّه عَلَى اللّهُ عَلَى اللّه عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ الللّه عَلَى اللّه الل

وَقَالَ اللَّيُثُ حَدَّثَنِى يَحَيَى بُنُ سِعِيْدِ عَنُ عُمَر بُنِ كَثيْرِ بِنِ اَفُلْحِ عَن ابِى مُحمَدِ مولَى ابِى قَتَادَةَ انَّ أَبَا قَتَادَةَ، قَالَ لَمَّا كَانَ يَوُمَ حُنَيْنِ نَظَرَّ إِلَى رَجُلِ مِنَ الْمُسُلِمِيُنَ يُقَاتِلُ رَجُلًا مِن الْمُشُرِكِينَ وَأَخَرُ مِنَ المُشْرِكِينَ يَخْتِلُهُ مِنُ وَرَائِهِ لِيَقَتُلُهُ فَاسُرَعَتُ إِلَى الَّذِي يَخْتِلُهُ، فَرَفَعَ الْمُشُرِكِينَ وَأَخَرُ مِنَ المُشُرِكِينَ يَخْتِلُهُ مِنُ وَرَائِهِ لِيَقَتُلُهُ فَاسُرَعَتُ إِلَى الَّذِي يَخْتِلُهُ، فَرَفَعَ يَذَهُ لِيَصَرِينِي وَاضُرِبُ يَدَهُ فَقَطَعَتُهَا ثَم اَخَذَنِي فَضَمَّنِي ضَمَّا شَدِيدًا حَتَّى تَخَوَّفُتُ، ثم تَرَكَ يَتَحَلَلَ وَدُفَعَ تُهُ ثُمَّ قَتَلُتُهُ وَانُهِ بَنَ الْحُسُلِمُونَ وَأَنَهِ رَمُّتُ مَعَهُمُ، فَإِذَا بِعُمَرَ بَنِ الْخَطَّابِ فِي النَّاسِ، فَقَالَ اللهُ عَلَيْ اللهُ اللهُ عَلَيْ ، فَقَالَ النَّاسِ وَاللهُ النَّاسِ؟ قَالَ اَمَرُ اللّهِ، ثم تَرَاجَع النَّاسُ إلى رَسُولِ اللّه عَلَيْ ، فَقَالَ

رَسُولُ النَّهِ ﷺ مَنْ اَقَامَ بَيِّنَةً عَلَى قَتِيلِ قَتَلَهُ فَلَهُ سَلُبُهُ، فَقُمْتُ لِاَ لُتَمِسَ بَيِّنَةً عَلَى قَتِيلِى فَلَمُ اللهُ اللهِ اللهِ عَلَى فَقَالَ رَجُلُ مِن جُلَسَائِهِ سِلاَحُ هَذَا اللهِ ﷺ فَقَالَ رَجُلُ مِن جُلَسَائِهِ سِلاَحُ هَذَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَنْ اللهُ ورسُولِه، قَالَ فَقَامَ رَسُولُ اللهِ عَنْ فَاذًا اللهِ عَنْ اللهُ اللهِ عَنْ اللهُ عَنْ الل

৩৯৮৬/৩২৮. আবদুল্লাহ ইবনে ইউসুফ র. ...... হ্যরত আবু কাতাদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন হুনাইনের বছর আমরা নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলাম। আমরা যখন শক্রদের মুখোমুখি হলাম (যুদ্ধ হল), তখন মুসলিমদের মধ্যে বিশংখলা দেখা দিল : এ সময় আমি মুশরিকদের এক ব্যক্তিকে দেখলাম সে মুসলিমদের এক ব্যক্তিকে পরাভূত করে ফেলছে। তাই আমি কাফির লোকটির পশ্চাৎ দিকে গিয়ে তরবারি দিয়ে তার কাঁধ ও ঘাডের মধ্যবর্তী শক্ত শিরার উপর আঘাত হানলাম এবং লোকটির পরিহিত লৌহ বর্মটি কেটে ফেল্লাম। এ সময় সে আমার উপর আক্রমণ করে বসল এবং আমাকে এত জোরে চাপ দিয়ে জড়িয়ে ধরল যে, আমি আমার মৃত্যুর গন্ধ অনুভব করতে লাগলাম। এরপর লোকটিই মৃত্যুর কোলে ঢলে পডল আর আমাকে ছেডে দিল। এরপর আমি উমর ইবনুল খাতাব রা.-এর) সাক্ষাত ঘটলে তাকে জিজ্ঞেস করলাম, লোকজনের (মুসলিমদের) কি হল (যে. স্বাই বিশংখল হয়ে পালাচ্ছে)? তিনি বললেন, এটা মহান ও শক্তিশালী আল্লাহর ইচ্ছা। এরপর সবাই (আবার) ফিরে এল (হ্যরত আব্বাস রা.-এর আওয়াজ যখন মুসলমানদের কানে পৌছল তখন তারা আবার ফিরে এল। নেহায়েত বীরত্বের সাথে যুদ্ধ করে গায়েবী মদদে কাফিরদের পরাস্ত করল। ৭০ জন কাফির নিহত হল, কিছু বন্দী হল, আর কিছু পালিয়ে গেল। যুদ্ধে জয় হল) যুদ্ধের পর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (এক স্থানে) বসলেন এবং ঘোষণা দিলেন, যে ব্যক্তি কোন মুশরিক যোদ্ধাকে হত্যা করেছে এবং তার কাছে এর প্রমাণ রয়েছে তাঁকে তার (নিহত ব্যক্তির) পরিত্যক্ত সব সম্পদ প্রদান করা হবে। এ ঘোষণা শুনে আমি (মনে মনে বললাম) বললাম, আমার পক্ষে সাক্ষ্য দেয়ার মত কেউ আছে কি? অতঃপর আমি বসে পডলাম।

আবু কাতাদা রা. বলেন ঃ (তারপর) আবার নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অনুরূপ ঘোষণা দিলেন। আমি দাঁড়িয়ে বললাম, আমার পক্ষে সাক্ষ্য দেওয়ার মত কেউ আছে কি? কিন্তু (কোন সাড়া না পেয়ে) আমি বসে পড়লাম। নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তারপর অনুরূপ ঘোষণা দিলে আমি দাঁড়ালাম। আমাকে দেখে তিনি বললেন, আবু কাতাদা! তোমার কি হয়েছে? আমি তাঁকে ব্যাপারটি জানালাম। এ সময়ে এক ব্যক্তি বলল, আবু কাতাদা রা. ঠিকই বলেছেন, তবে নিহত ব্যক্তির পরিত্যক্ত দ্রব্যগুলো আমার কাছে আছে। সুতরাং সেগুলো আমাকে দিয়ে দেওয়ার জন্য আপনি তাঁকে সন্মত করে দিন। তখন আবু বকর রা. বললেন, না. আল্লাহ্র শপথ, তা হতে পারে না। আল্লাহ্র সিংহদের এক সিংহ যে আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূলের পক্ষ হয়ে যুদ্ধ করেছে তার যুদ্ধলব্ধ সম্পদ তোমাকে দিয়ে দেয়ার ইচ্ছা রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম করতে পারেন না। নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আবু বকর রা. ঠিকই বলছে। সুতরাং এসব দ্রব্য তুমি তাঁকে (আবু কাতাদাকে) দিয়ে দাও। আবু কাতাদা রা. বলেন] তখন সে আমাকে পরিত্যক্ত দ্রব্যগুলো দিয়ে দিল। এ দ্রব্যগুলোর বিনিময়ে আমি বণু সালিমার এলাকায় একটি বাগান খরিদ করলাম। আর ইসলাম কবুল করার পর এটিই ছিল প্রথম উপার্জিত মাল যা দিয়ে আমি আমার আর্থিক পুঁজি বানিয়েছি।

অপর সনদে লাইস র. .... হযরত আবু কাতাদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুনাইন যুদ্ধের দিন আমি দেখতে পেলাম যে, একজন মুসলিম এক মুশরিকের সাথে লডাই করছে। অপর এক মুশরিক মুসলিম ব্যক্তির পেছন দিক থেকে তাকে হত্যা করার জন্য ওঁত পেতেছিল। আমি আক্রমণকারীর উপর ঝাঁপিয়ে পডলাম। সে আমাকে আঘাত করার জন্য তার হাত উঠাল। আমি তার হাতের উপর আঘাত করলাম এবং তা কেটে ফেললাম। সে আমাকে ধরে সজোরে চাপ দিল। এমনকি আমি (মৃত্যুর) ভয় পেয়ে গেলাম। এরপর সে আমাকে ছেড়ে দিল ও সে দুর্বল হয়ে পড়ল। আমি তাকে ধাকা দিয়ে মেরে ফেল্লাম। মুসলিমগণ পালাতে লাগলেন। আমিও তাঁদের সাথে পালালাম। হঠাৎ লোকদের মাঝে উমর ইবনুল খাত্তাব রা. (অর্থাৎ, তিনি প্লায়ন করেননি বরং অটল থেকেছেন)-কে দেখতে পেয়ে আমি তাকে বললাম, লোকজনের অবস্থা কি? তিনি বললেন, এটাই আল্লাহর ফয়সালা। এরপর সকল লোকজন রাসলল্লাহ সা-এর নিকট ফিরে এলেন। (বিজয়ের পর) রাসলল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, "যে মুসলিম ব্যক্তি (শত্রুদলের) কাউকে হত্যা করেছে বলে প্রমাণ পেশ করতে পারবে নিহত ব্যক্তির পরিত্যক্ত সকল সম্পদ সে-ই পাবে। ফলে আমি যে একজনকে হত্যা করেছি সে ব্যাপারে আমি দাঁড়িয়ে সাক্ষী খুঁজতে লাগলাম। কিন্তু আমার পক্ষে সাক্ষ্য দেয়ার কাউকে পেলাম না। তখন আমি বসে পড়লাম। এরপর আমি ঘটনাটি রাস্লুল্লাহ সা-এর কাছে বর্ণনা করলাম। তখন তাঁর সঙ্গীদের একজন বললেন, উল্লিখিত নিহত ব্যক্তির (পরিত্যক্ত) হাতিয়ার আমার কাছে আছে যার বর্ণনা ইনি (আবু কাতাদা) দিলেন। তা আমাকে দিয়ে দেয়ার জন্য আপনি তাকে সম্মত করে দিন। তখন আবু বকর রা. বললেন. না. তা হতে পারে না। আল্লাহ্র সিংহদের এক সিংহ যে আল্লাহ্ এবং তাঁর রাসূলের পক্ষ হয়ে যুদ্ধ করেছে তাকে না দিয়ে এ কুরাইশী দুর্বল ব্যক্তিকে তিনি [নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম] দিতে পারেন না। রাবী বলেন, এরপর রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দাঁড়ালেন এবং আমাকে তা দিয়ে দিলেন। আমি এর দ্বারা একটি বাগান খরিদ করলাম। আর ইসলাম কবুল করার পর এটিই ছিল প্রথম উপার্জিত মাল, যা দিয়ে আমি আমার পুঁজি বানিয়েছি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عام حُنيُن عام حُنيُن أَمَع النَّبِي ﷺ বাক্যে। হাদীসটি জিহাদে ৪৪৪ এবং মাগায়ীতে ৬১৮ পৃষ্ঠায় এসেছে।

আর যদি হামযাসহ মানা হয়, الله (আল্লাহর কসম! এখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মনস্থ করবেন না......), এমতাবস্থায় প্রিছিল আগের শর্তের উত্তর হবে যা سَدَق শব্দ বুঝাছে। এর অর্থ এই হল, হযরত আবু বকর রা. বললেন, যেহেতু আবু কাতাদা এ ব্যাপারে সত্যবাদী যে, এ সামানপত্র তার, অতএব, এখন রাস্ল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আসবাবপত্রের ইচ্ছা করবেন না যে, তাঁর সম্মতি ছাড়া তোমাকে তাঁর আসবাবপত্র দিয়ে দেব।

قَمُخُرَفًا خَرَافًا مَخُرَافًا কুড়ানো, চয়ন করা। مَخُرَفُ النصيار किया कर्या कर्या। अग्लर्कित काताल कर्या। अग्लर्कित काताल कर्या 
है श्रामयात উপর পেশ, ছোয়াদের উপর যবর, ইয়া সাকিন, পরবর্তীতে গাইন। এক প্রকার চড়ুই যেটি দুর্বল ও কমজোর হয়ে থাকে। হয়রত সিদ্দীকে আকবর রা. এর যুদ্ধ ও লড়াইয়ের কারণে হয়রত আবু কাতাদা রা-কে সিংহের সাথে, আর য়ে নিহত ব্যক্তির রসদপত্র কামনা করছিলেন, তাকে দুর্বল চড়ুইয়ের সাথে উপমা দিয়েছেন। উদ্দেশ্য হল–কাপুরুষ।

# ২২১৯. অনুচ্ছেদ ঃ আওতাসের যুদ্ধ

٢٢١٩. بِنَابُ غَنُزُوة إَوُطَاسِ

কাজী ইয়ায র. বলেন, আওতাস সে উপত্যকার নাম যেখানে হুনাইনের যদ্ধ সংঘটিত হয়েছে। কোন কোন সীরাত বিশেষজ্ঞও এ মত অবলম্বন করেছেন। (উমদাতুল কারী ও ফাতহুল বারী)

কিন্তু সহীহ হল, হুনাইন উপত্যকা ছাড়া ভিন্ন জায়গা হল আওতাস। যেমন— ইবনে ইসহাক র. সুস্পষ্ট ভাষায় বলেছেন, যখন হুনাইনের যুদ্ধে হাওয়াযিন ও সাকীফ পরাস্ত হয় তখন এ পরাজিত কাফিররা তিন দিকে পালিয়ে যায়। কিছু সংখ্যক লোক স্বীয় নেতা দুরাইদ ইবনে সিম্মার সাথে পালিয়ে আওতাসে আশ্রয় নেয়। আর কিছু সংখ্যক চলে যায় নাখলার দিকে। আরেক দল চলে যায় তায়েফে মালিক ইবনে আওফের সাথে।

### আওতাসের যুদ্ধ

হনাইনের পরাজিত কাফিরদের একটি দল নিয়ে দুরাইদ ইবনে সিমা আওতাসে পৌছে যায়। ফলে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু মুসা আশআরী রা. এর চাচা আবু আমির আশআরী রা.-কে সামান্য কিছু সৈন্যসহকারে আওতাস অভিমুখে পাঠিয়ে দেন। যুদ্ধে মুকাবিলা হল। দুরাইদ ইবনে সিমা হযরত রাবী আ ইবনে রাফী রা.-এর হাতে নিহত হয়। অতঃপর তার ছেলে সালামা ইবনে দুরাইদ ইবনে সিমা আবু আমির আশআরী রা.-এর হাঁটুতে একটি তীর নিক্ষেপ করে এবং ইসলামী ঝাণ্ডা কবজা করে নেয়। হযরত আবু মুসা আশআরী রা. ঝাপটে ধরে তাকে হত্যা করেন এবং ইসলামী ঝাণ্ডা ফেরত নিয়ে নেন। হযরত আবু মুসা আশআরী রা. বলেন, অতঃপর আমি স্বীয় চাচা আবু আমির রা.-কে এ সম্পর্কে অবহিত করি। তিনি বললেন, এ তীরটি বের করে নাও। আমি তীর বের করলে যখম থেকে পানি বের হল। আবু আমির রা. আমাকে স্থলাভিষিক্ত বানিয়ে বললেন, ভাতিজা! রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট আমার সালাম আরজ কর এবং বল, তিনি যেন আমার জন্য মাণফিরাতের দোয়া করেন। এরপর আবু আমির রা.-এর ইনতিকাল হয়ে যায়। বিজয়ের পর আমি রায়্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে উপস্থিত হয়ে পুর্ণ বৃত্তান্ত শুনালাম। স্বীয় চাচা আবু আমির রা. এর সালাম ও দোয়ার পয়গাম পৌছালাম। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখনই পানি আনিয়ে ওয়ু করলেন এবং হাত তুলে দোয়া করলেন—
আবু আমিরকে ক্ষমা করে দিন। তিনি হাত এ পরিমাণ উত্তোলন করেছেন যে, আমি তাঁর বগলের শুত্রতা দেখেছি। অতঃপর তিনি দোয়া করলেন—

ٱللَّهُمَّ اجْعَلْهُ يَومَ القِيامَةِ فَوْقَ كَثيرٍ مِنْ خُلقِكَ مِنَ النَّاسِ ـ

'আয় আল্লাহ! আবু আমিরকে কিয়ামতের দিন আপনার অনেক মাখলুকের উপর উঁচু মর্যাদা দান করুন।' হ্যরত আবু মুসা রা. বলেন, অতঃপর আমি আরজ করলাম, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমার জন্য মাগফিরাতের দোয়া করুন। তিনি বল্লেন—

ٱللَّهُمَّ اغْفِرُ لِعَبُدِ اللَّهِ بُن قَيْسِ ذَنْبَهُ وَٱدُخِلُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَدَخَلًا كَرِيمًا ـ

'হে আল্লাহ! আবদুল্লাহ ইবনে কায়েসের গুনাহগুলো ক্ষমা করে দিন, কাল কিয়ামতের দিন তাকে সম্মানিত স্থানে প্রবিষ্ট করান।'

আবদুল্লাহ ইবনে কায়েস হল হযরত আবু মুসা আশআরী রা. এর নাম।

٣٩٨٧. خَدَّثْنَا مُحَمَّدُ ٰبِنُ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو اُسَامَةَ عَنَ بُرِيُدِ بَنِ عَبُدِ اللَّهِ عَنُ اَبِيُ بُرُدَةَ عَنُ اَبِيَ مُوسِٰي رضي الله عنه قَالَ لَمَّا فَرَغَ النَّبِينُّ ﷺ مِنُ حُنْيُن بَعَثَ اَبَا عَامِر عَلَى جَيْشٍ إِلَى أَوْطَاسِ، فَلَقِي دُرِيْدَ بُنَ الصَّمَّةِ فَقُتِلَ دُرَيْدٌ وَهَزَمِ اللَّهُ اصْحَابَهُ، قَالَ أَبُو مُوسَى وَبَعَثَنِي مَع أبي عامِر، فَرُميَ أبو عَامر فِي رَكَبتِهِ، رَمَاهُ جُشَمِيٌّ بسَهم فَأَثَبتَهُ في رُكبته، فَانُتَهَيْتُ اليه، فقُلَتَ يَاعَبِمْ! مَنُ رَمَاكَ؟ فَأَشَارِ الَّي أَبِي مُوسِلِي، فَقَالَ ذَاكَ قَاتِلِي الَّذِي رَمَانِي، فقصَدُتُ لَهُ فلَجِقَتُهُ، فلَمَّا رَأْنَيُ وَلِّي فاتبَعَتُهُ وَجَعَلُتُ اقُولُ لَهُ إلا تَسْتَحُييُ الا تَشُبُّتُ؟ فكَفَّ فاخُتلُفا ضَرُبَتَيَن بِالسَّيَفِ فَقَتلُتُهُ ثُمَّ قُلُتُ لِآبِي عامِر قتل اللَّهُ صَاحِبَكَ، قَالَ فَانُزِعُ هُذَا السَّهُم، فَننزَعَتُهُ فَننزا مننهَ المَماءَ، قبالَ يَبا ابُنَ اخِيُ : اقْرِ النّبيُّ عَيُّ السيلام وقُلُ لَهُ إِسُتَغُفرُليّ، واُسْتِخُلفَنيُ أَبُو عامِر على النَّاسِ، فَمَكَثْ يَسيُرًّا ثُمُّ مَاتَ، فَرَجَعُتُ فَدَخَلَت على النَّبيي عَ فِي بَيْتِهِ عَلَى سَرِيْر مُرُمل وَعَلَيْه فِرَاشُ قَدُ آثَر رِمَالُ السَّرير بِظَهُره وَجَنْبِيه فَأَخْبَرُتُهُ بِخَبْرِنَا وَخَبُر أَبِي عَامِر، وَقَالَ قُلُ لَهُ اسْتَغُفِرُلِي فَدَعَا بِمَاءٍ فَتَوَضَّأُ ثِم رَفَعَ يَدَيَهِ، فَقَالَ : اللَّهُمَّ اغُفِرَ لِعُبَيْدِ آبِي عَامِر، وَرَأَيْتُ بَياضَ إِبُطَيْهِ، ثُمَّ قَالَ : اللَّهُمَّ اجْعِلُهُ يومِ القِيامَةِ فَوْقَ كَثيْر مِنَ خَلَقِك مِنَ النَّاسِ، فَقُلُتُ وَلَى فَاسُتَغَفِرُ فَقَالُ : اللَّهُمَّ اغْفِرُ لَعَبُدِ اللَّه بُن قَيْس ذَنُبَهُ وَادُخِلُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُدَخَلًا كَرِيمًا، قَالَ أَبُو بُرُدةَ إِحُدَاهُمَا لِأَبِي عَامِر وَالْأَخْرَى لِابِي مُوسَى ـ

৩৯৮৭/৩২৯. মুহাম্মদ ইবনে আলা র. ...... হযরত আবু মুসা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুনাইন যুদ্ধ থেকে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অবসর হওয়ার পর তিনি আবু আমির রা-কে একটি সৈন্যবাহিনীর আমীর নিযুক্ত করে আওতাস গোত্রের প্রতি পাঠালেন। যুদ্ধে তিনি (আবু আমির) দুরাইদ ইবনে সিম্মার সাথে মুকাবিলা করলে দুরাইদ নিহত হয় এবং আল্লাহ্ তার সহযোগী যোদ্ধাদেরকেও পরাজিত করেন। আবু মুসা রা. বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু আমির রা.-এর সাথে আমাকেও পাঠিয়েছিলেন। এ যুদ্ধে আবু আমির রা.-এর হাঁটুতে একটি তীর নিক্ষিপ্ত হয়। জুশাম গোত্রের এক লোক তীরটি

নিক্ষেপ করে তাঁর হাঁটুর মধ্যে বসিয়ে দিয়েছিল। তখন আমি তাঁর কাছে গিয়ে বললাম, চাচাজান! কে আপনার উপর তীর ছুঁড়েছে? তখন তিনি আবু মুসা রা. কে ইশারার মাধ্যমে দেখিয়ে দিয়ে বললেন, ঐ যে, ঐ ব্যক্তি আমাকে তীর মেরেছে। অতঃপর আমি লোকটিকে লক্ষ্য করে তার কাছে গিয়ে, পৌঁছলাম আর সে আমাকে দেখামাত্র পালাতে শুরু করল। আমি এ কথা বলতে বলতে তার পশ্চাদ্ধাবন করলাম (পালাচ্ছো কেন্) তোমার লজ্জা করে না? (বেহায়া) তমি কি দাঁড়াবে না? অবশেষে লোকটি থেমে গেল। এবার আমরা দ'জনে তরবারি দিয়ে পরস্পরকে আক্রমণ করলাম এবং শেষ পর্যন্ত আমি তাকে হত্যা করে ফেললাম।

তারপর আমি আবু আমির রা.-কে বললাম, আল্লাহ আপনার আক্রমণকারীকে হত্যা করেছেন। তিনি বললেন (ঠিক আছে, এবার তুমি আমার হাঁটু থেকে) তীরটি বের করে দাও। আমি তীরটি বের করে দিলাম। তখন ক্ষতস্থান থেকে কিছু পানিও বেরিয়ে আসল। তিনি আমাকে বললেন, হে ভাতিজা! (আমি হয়ত বাঁচব না) তাই তুমি নবী সা-কে আমার সালাম জানাবে এবং আমার মাগফিরাতের জন্য দোয়া করতে বলবে। আবু আমির রা. তাঁর স্থলে আমাকে সেনাবাহিনীর অধিনায়ক নিযুক্ত করলেন। এরপর তিনি কিছুক্ষণ বেঁচেছিলেন, তারপর শহীদ হলেন। (যুদ্ধ শেষে) আমি ফিরে এসে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর খেদমতে হাযির হলাম। তিনি তখন খেজুরের পাতা দ্বারা পাকানো দড়ির তৈরি একটি খাটিয়ায় শায়িত ছিলেন। খাটিয়ার উপর একটি বিছানা ছিল। (এখানে مَا عَلَيه فَرَاشُ বর্ণনাকারীর ভুলে রয়ে গেছে। সহীহ হল مَا عَلَيه فَرَاشُ অর্থাৎ, তার উপর কোন বিছানা ছিল না। - উমদাতুল কারী।) কাজেই তাঁর পিঠে এবং পার্শ্বদেশে পাকানো দভির দাগ পড়ে গিয়েছিল। আমি তাঁকে আমাদের এবং আবু আমির রা. এর সংবাদ জানালাম। (তাঁকে এ কথাও বললাম যে) তিনি (মৃত্যুর পূর্বে) বলে গিয়েছেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে আমার মাগফিরাতের জন্য দোয়া করতে বলবে। এ কথা শুনে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পানি আনতে বললেন এবং ওয়ু করলেন। তারপর তাঁর দু'হাত উপরে তুলে তিনি দোয়া করে বললেন, হে আল্লাহ! তোমার প্রিয় বান্দা আবু আমিরকে মাগফিরাত দান কর। নিবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দোয়ার মুহুর্তে হস্তদ্বয় এত উপরে তুললেন যে] আমি তাঁর বগলদ্বয়ের শুভ্রাংশ পর্যন্ত দেখতে পেয়েছি। তারপর তিনি বললেন, হে আল্লাহ্! কিয়ামতের দিবসে তুমি তাঁকে তোমার অনেক মাখলুকের উপর, অনেক মানুষের উপর শ্রেষ্ঠতু দান কর। আমি বললাম ঃ আমার জন্যও (মাগফিরাতের) (দোয়া করুন)। তিনি দোয়া করলেন এবং বললেন, হে আল্লাহ! 'আবদুল্লাহ ইবনে কায়েসের গুনাহ ক্ষমা করে দাও এবং কিয়ামত দিবসে তুমি তাঁকে সন্মানিত স্থানে প্রবেশ করাও। বর্ণনাকারী আব বুরদা রা. বলেন, দু'টি দোয়ার একটি ছিল আবু আমির রা-এর জন্য আর অপরটি ছিল আবু মুসা (আশআরী) রা-এর জন্য।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِنْ حُنَيِنِ वाক্যে। হাদীসটি জিহাদে টুকনো রূপে ৪০৪ পৃষ্ঠায় এসেছে। আবার দাওয়াতে ৯৩৮ পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬১৯ পৃষ্ঠায় আসবে।

 $\mathcal{L}$ ঃ বায়ের উপর পেশ, রায়ের উপর যবর ৷ তিনি হলেন, ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে আবু বুরদা রা. ৷ তিনি তাঁর দাদা আবু বুরদা রা. থেকে, আর তিনি তাঁর পিতা আবু মুসা আশআরী রা. থেকে হাদীস বর্ণনা করেন। আবু বুরদার নাম হল আমির। আবু মুসা রা. এর নাম হল আবদুল্লাহ ইবনে কায়েস রা.। আবু আমিরের নাম হল উবাইদ ইবনে সুলাইম। তিনি হলেন, হ্যরত আবু মুসা আশআরী রা. এর চাচা।

ి দালের উপর পেশ, তাসগীর বিশিষ্ট শব্দ। وَالصَّمَة आয়াদের নিচে যের, মীম তাশদীদ্যুক্ত। कोমের উপর পেশ, শীনের উপর যবর। জুশামের দিকে সম্বন্ধযুক্ত। দুরাইদ ইবনে সিম্মার পিতার উপাধি جُشَمِي হল সিম্মা। নাম ছিল হারিস। দুরাইদ ইবনে সিম্মা ছিলেন জুশাম গোত্রের প্রসিদ্ধ কবি।

. ٢٢٢. بَابُ غَزُوة الطَائِفِ فِي شُوَّالٍ سَنَةَ ثَمَانٍ قَالَهُ مُوسَى بِنُ عُقَبَةً .

২২২০. অনুচ্ছেদ ঃ তায়েফের যুদ্ধ। মুসা ইবনে 'উকবা র.-এর মতে এ যুদ্ধ অষ্টম হিজরীর শাওয়াল মাসে সংঘটিত হয়েছে।

তায়েফ একটি প্রসিদ্ধ ও বড় শহর। মক্কা থেকে পূর্ব দিকে প্রায় ৩০ মাইল দূরে অবস্থিত। এ তায়েফ খুবই শস্যশ্যামল উর্বর ফসল উৎপাদনকারী এলাকা। এখানে প্রচুর খেজুর ও আঙ্গুর রয়েছে। আবহাওয়া মধ্যম ধরনের, নেহায়েত আনন্দদায়ক। গরমের মৌসুমে মক্কা মুকাররমার শাসকরা তায়েফে চলে যান।

#### নামকরণের কারণ

সাদাফ গোত্রের এক ব্যক্তির নাম ছিল লাদমূন ইবনে উবাইদ ইবনে মালিক। সে হাদরামাউতে স্বীয় চাচাত ভাই উমরকে হত্যা করে পালিয়ে যায়। সে ছিল বড় বিত্তশালী বণিক। সে এখানে এসে চারদিকে দেয়াল বানিয়েছিল যাতে কোন আরব এখানে আসতে না পারে। এজন্য এর নাম হয়েছে তায়েফ।

দ্বিতীয় উক্তি হল- এ তায়েফই সে বাগান, যার উল্লেখ কুরআনে হাকীমের সূরা কালামে রয়েছে-

সূরা কালাম, আয়াত নং ১৯। হযরত জিবরাঈল আ. এ বাগানটিকে ইয়ামান থেকে এনে কাবা শরীফের আশেপাশে প্রদক্ষিণ করান। অতঃপর বর্তমান তায়েফে রেখে দেন। (উমদা)

### তায়েফের যুদ্ধ

পূর্বেই জানা গেছে যে, হুনাইনের পরাস্ত বাহিনীর একটি অংশ তায়েফের দিকে চলে গিয়েছিল। তাদের মধ্যেই তাদের সিপাহসালার হাওয়াযিন নেতা মালিক ইবনে আওফ নযরী ছিলেন। অতঃপর সাকীফও হুনাইন থেকে পালিয়ে আসে এবং তায়েফে অবস্থান করে। তারা শহরবাসীদের সাথে মিলে সারাবছর যুদ্ধের রসদপত্র ও সামান এবং মুকাবিলার জন্য জরুরি উপকরণ জমা করে দূর্গ বন্ধ করে দেয়। ফলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুনাইন থেকে অবসর হয়ে হুনাইনের গনিমতের মাল ও বন্দীদেরকে জি'রানায় পাঠিয়ে দেন। স্বয়ং তায়েফে তাশরীফ আনেন ও তাদের অবরোধ করেন। তারা দূর্গের ফসিলের উপর তীরন্দাজদেরকে বসিয়ে দেয় এবং নেহায়েত কঠোরভাবে তীর বর্ষণ করে। ফলে অনেক মুসলমান আহত হন আর কিছু শহীদ হন। খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা, তাদেরকে হাতাহাতি মুকাবিলার জন্য আহ্বান করেন। কিন্তু তারা উত্তর দেয় আমাদের দুর্গ থেকে অবতরণের প্রয়োজন নেই। আমাদের নিকট সারা বছরের শস্য মজুদ আছে। এগুলো যখন শেষ হয়ে যাবে তখন আমরা তলোয়ার নিয়ে নামব। মুসলমানরা দাব্বাবার ছায়ায় দূর্গের দেয়াল খোদাই করার চেষ্টা করেন। (দাব্বাবা এক প্রকার যন্ত্র যেটি কাঠ ও চামড়া দ্বারা তৈরি করা হয়। এর ছায়ায় অবরোধকারীরা দূর্গ পর্যন্ত পৌঁছে যান, যাতে তীর বর্ষণ থেকে নিরাপদ হেফাজতে থাকতে পারেন।) কিন্তু তারা লোহার শলাকা আগুনে লাল করে উপর থেকে বর্ষণ শুরু করে। ফলে মুসলমানদের পিছু হঠতে হয়। এরপর রাস্ত্রুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দেন, তাদের বাগান-উদ্যান কেটে ফেলা হোক। সাহাবায়ে কিরাম যখন আঙ্গুর গাছ কাটতে শুরু করেন, তখন দূর্গবাসী অস্থির হয়ে পড়ে এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট আবেদন করতে শুরু করে যে, আল্লাহর ওয়ান্তে এবং আত্মীয়তার কথা চিন্তা করে এগুলো ছেড়ে দিন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেন, আমি আল্লাহ এবং আত্মীয়তার কারণে এগুলো ছেড়ে দিচ্ছি।

এরপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঘোষণা করালেন, যদি কোন গোলাম দূর্গ থেকে বেরিয়ে মুসলমান হয়ে আমার কাছে চলে আসে তবে সে মুক্ত। ফলে প্রায় ২৩ জন গোলাম বেরিয়ে ইসলামী সেনাবাহিনীতে চলে আসে। এ সংখ্যার বিবরণ ৩৩৩ নং হাদীসে আসছে। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে মুক্ত করে দেন এবং বিভিন্ন সাহাবীর নিকট অর্পণ করেন যেন, তাদের ব্যয়ের (খোরপোষের) প্রতি খেয়াল রাখেন।

সে অবরোধ দিবসগুলোতে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত সিদ্দীকে আকবর রা. কে বললেন, আমি একটি স্বপু দেখলাম, দুধে ভর্তি একটি বড় পেয়ালা আমার হাতে দেয়া হল। কিন্তু একটি মোরগ এসে তাতে তার ঠোঁট লাগায়, ফলে সে দুধ পড়ে যায়। হ্যরত সিদ্দীকে আকবর রা. বলেন, প্রবল ধারণা এ দূর্গটি এখন বিজিত হবে না। অতঃপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাওফাল ইবনে মুআবিয়া দিলির সাথে এ ব্যাপারে পরামর্শ করলেন যে, তোমাদের কি রায়? নাওফাল বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! খেকশিয়াল তার গর্তে আছে। যদি ওখানে থাকে তাহলে ধরে আনব, আর যদি ছেড়ে দেয়া হয়, তাহলে আপনার কোন ক্ষতি নেই। (ফাতহঃ ৮/৩৬)

এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রওয়ানা হওয়ার নির্দেশ দেন। তখন সাহাবায়ে কিরাম বলতে শুরু করেন, আমরা কি তায়েফ বিজয় না করেই চলে যাব? রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামের বেমওকা আগ্রহ দেখে বললেন, আচ্ছা আগামী কাল যুদ্ধ কর। দ্বিতীয় দিন মুসলমানরা আবেগ নিয়ে যুদ্ধ করে এবং বহু ক্ষতিগ্রস্ত হয়। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিকেলে বললেন, ইনশাআল্লাহু আগামীকাল এখান থেকে চলে যাব। এতদশ্রবণে সাহাবায়ে কিরাম খুব খুশি হলেন, কেউ প্রশ্ন উত্থাপন করলেন না। সাহাবীগণের মাঝে এত দ্রুত পরিবর্তন আসার ফলে রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুচিক হাসলেন এবং অবরোধ তুলে নিলেন। যাবার সময় দোয়া করলেন— المنافقة তিনা তাদেরকে মুসলমান বানিয়ে আমার নিকট পৌছে দিন। এরপর রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ১২ জন সাহাবী শহীদ হন। পরবতীতে এ দুর্গ নিজে নিজেই বিজয় হয়ে যায়। সবাই মুসলমান হয়ে যায়। তাদের সেনাপ্রধান মালিক ইবনে আউফ নযরী স্বয়ং নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম—এর দরবারে এসে মুসলমান হন।

٣٩٨٨. حُدَّثَنَا الحُميدِيُّ سَمِع سُفيانَ قَالَ حَدثنا هِشَامَ عَنُ اَبِيهِ عَنُ زَينَبُ ابُنَةَ ابِي سَلَمَة عَنُ النَّهِ عَنُ اللَّهِ عَنَ اللَّهِ عَنَ اللَّهِ عَنَ اللَّهِ عَنَ اللَّهِ عَنَ اللَّهِ عَنَ اللَّهِ عَنَهَا دُخَلَ عَلَىَ النَبِيُّ ﷺ وَعِنُدِى مُخَنَّثُ فَسَمِعتُهُ يَقُولُ لِعَبِدِ اللَّهِ عَنَ اللَّهِ عَلَيكَ النَّبِيُ ﷺ وَعِنُدِى مُخَنَّثُ فَسَمِعتُهُ يَقُولُ لِعَبِدِ اللَّهِ عَلَيكُنَ أُمِينَا وَعَلَى اللَّهِ عَلَيكُ النَّبِي اللَّهُ عَلَيكُمُ الطَّائِفَ غَدًا، فَعَلَيكَ بِابِنَةٍ غَيلُانُ، بِنِ اَبِي البَّنَةِ عَيلُانُ النَّيلَ عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُ وَقَالَ النَّيلَ عَلَيكُمُ الطَّائِفَ عَلَيكُنَّ، قَالَ النَّ عَينَنَةَ وَقَالَ النَّيلَ عَلَيكُنَّ هُولُاءِ عَلَيكُنَّ، قَالَ النَّ عَينَنَةَ وَقَالَ النَّيلَ عَلَيكُنَّ هُولُاءِ عَلَيكُنَّ، قَالَ النَّ عَينَنَةَ وَقَالَ النِّبِي عَلَيكُنَّ هُولُاءِ عَلَيكُنَّ، قَالَ النَّ عَينَانَةَ وَقَالَ النَّابَى عَلَيكُنَّ هُولُاءً عَلَيكُنَّ، قَالَ النَّ عَينَانَةً وَقَالَ النَّابَ عَلَيكُنَّ هُولُاءً عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُنَّ عَلَيكُنَّ عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُنَا اللَّهُ عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُنَا اللَّهُ عَلَيكُ اللَّهُ عَلَيكُونَ اللَّهُ عَلَيكُونَ اللَّهُ عَلَيكُونَ عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُونَ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيكُنَّ اللَّهُ عَلَيكُونَ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْكُونَ اللَّهُ عَلَيْكُونَ الْعَلَيْكُونَ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْكُونَ الْعَلَيْكُونَ الْعَلَيْلُ اللَّهُ عَلَى الْعَلَيْلُولَ اللَّهُ عَلَيْكُونَ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُونَ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُوا عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُونَ اللَّهُ عَلَيْكُولُ اللَّهُ عَلَيْكُونَ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُونُ اللَّهُ عَلَيْكُولُ اللَّهُ عَلَيْكُولُ اللَّهُ عَلَيْكُولُ اللَّهُ عَلَيْكُونُ ال

৩৯৮৮/৩৩০. হুমাইদী র. ...... উন্মূল মু'মিনীন উন্মে সালামা রা. থেকে বর্ণিত যে, আমার কাঁছে এক হিজড়া ব্যক্তি বসা ছিল, এমন সময়ে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার ঘরে প্রবেশ করলেন। আমি শুনলাম, সে হিজড়া ব্যক্তি আমার ভাই আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু উমাইয়া রা-কে বলছে, হে আবদুল্লাহ্! কি বল. আগামীকাল যদি আল্লাহ্ তোমাদেরকে তায়েফের উপর বিজয় দান করেন তা হলে (বাদিয়া নান্মী) গায়লানের কন্যাকে অবশ্যই তুমি লুফে নেবে। কেননা সে (এতই স্কুলদেহ ও কোমল যে), সামনের দিকে আসার সময়ে তার পিঠে চারটি ভাঁজ পড়ে আবার পিঠ ফিরালে সেখানে আটটি ভাঁজ পড়ে। ভিম্মে সালামা রা. বলেন। তখন নবি করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন ঃ এদেরকে (হিজড়াদেরকে) তোমাদের কাছে প্রবেশ করতে দিও না। ইবনে উয়াইনা রা. বর্ণনা করেন যে, ইবনে জুরাইজ র. বলেছেন, হিজড়া লোকটির নাম ছিল হাইত। মাহমুদ (ইবনে গায়লান) আবু উসামা হিশাম সূত্রে এই হাদীসটি বর্ণনা করেন। (অর্থাৎ, হিশামের পুর্বোক্ত রেওয়ায়াত তারে ফ্রাসাল্লাম। তাতে এতটুকু বৃদ্ধি করেছেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঐ সময় তায়েফবাসীদেরকে অবরোধ করেছিলেন।

वााचा : नितानात्मत जात्थ मिल إِنْ فَتَحَ اللَّهُ عَلَيكُم الطَّائِفَ غَدًا वाचा : वाचा वाचा वाचा वाचा

देशांश तूथाती त. रामीं मिंगायीरा पूरे मृत्व वर्षना करतिरहन क्षथंश मृत्व रहन حَدَّنَا الحُمَيدِيُّ سَمِعَ रहन وَ مَدَّنَنَا مَحَمُودُ قَالَ حَدَّنَنَا اَبُواُسَامَةُ الْخ हिंगेश मृति रहन مَدَّنَنَا مَحَمُودُ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُواُسَامَةُ الْخ हिंगेश प्रविध प

كَانَهُا تُغَبِلُ بِاَرْبُعِ الْخ অর্থাৎ, সে রমণী খুবই মোটা। স্থূলকায় হওয়ার কারণে তার পেটে চারটি ভাঁজ পরিলক্ষিত হয় যখন সে সামনে চলে আসে অর্থাৎ, চারটি ভাঁজ দেখা যায়। অতঃপর যখন পৃষ্ঠ প্রদর্শন করে তখন উভয় পার্শ্ব থেকে এসব ভাঁজ নজরে পড়ে। চারটি এক পার্শ্ব থেকে আরও চারটি অপর পার্শ্ব থেকে, মোট আটটি হয়ে যায়। উল্লেখ্য, আরবরা মোটা রমণীদের পছন্দ করেন।

عَلَى ابنَ عُبَيْنَهُ الخ ॥ অর্থাৎ, ইবনে উয়াইনা এবং ইবনে জুরাইজ উভয়ই বর্ণনা করেছেন যে, এ হিজড়ার নাম হল– হাইত। এ হাইত হল আবদুল্লাহ ইবনে আবু উমাইয়ার আজাদকৃত দাস।

## হিজড়ার তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ

আল্লামা আইনী র. বলেন, ইমাম নববী র. বলেছেন, মুখানাছে নূনের নিচে যের ও যবর উভয়টি হতে পারে, যের অধিক ফসীহ। যবর অধিক প্রসিদ্ধ। উদ্দেশ্য হল- নূনকে যবর এবং যের উভয়টি দেয়া বৈধ। কিন্তু সবচেয়ে প্রসিদ্ধ হল- মুখানাস-নূনের উপর যবরসহকারে। যদিও ফসীহ হল নূনের নিচে যের। মুখানাস বলে যার অঙ্গ-প্রত্যঙ্গে রমণীদের সাদৃশ্য রয়েছে। যেমন- নম্রতা-নমনীয়তা পাওয়া যায়। আর এ সাদৃশ্য অর্থাৎ, নম্রতা নমনীয়তা কখনও সৃজনগত ও স্বভাবগতই হয়ে থাকে। এটা নিন্দনীয় নয়। কারণ, তার ওজর রয়েছে। এ কারণেই রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পক্ষ থেকে শুরুর দিকে এর নিষেধও হয়নি।

কখনও কখনও এই সাদৃশ্য লৌকিকতার মাধ্যমে হয়। এটা নিন্দনীয়। যেমন— আজকাল হিজড়া বানানো হয়। জননেন্দ্রীয় কেটে অথবা যৌনরগ পিষে কাপুরুষ হিজড়া বানায়। কোন কোন রেওয়ায়াতে এরূপ লোকের উপর লা'নত এসেছে। অতএব, মালউন বা অভিশপ্ত দ্বারা উদ্দেশ্য এই হিজড়া যে, লৌকিকতা করে কৃত্রিমভাবে হিজড়ায় পরিণত হয়।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন দেখলেন, এতো যৌন সম্পর্ক ও খাহেশাত সম্পর্কে বুঝে, তখন তিনি তাকে ঘরে ঢুকতে নিষেধ করে দেন এবং পর্দার হুকুম করেন।

ঘটনাক্রমে আবদুল্লাহ ইবনে আবু উমাইয়া সে তায়েক অবরোধ কালে শব্রুদের তীরে শহীদ হয়ে যান। এ আবদুল্লাহ ইবনে আবু উমাইয়া রাসূল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ফুফাত ভাই ছিলেন। অর্থাৎ, তাঁর ফুফু আতিকা বিনতে আবদুল মুন্তালিবের ছেলে এবং উন্মূল মুমিনীন হযরত উন্মে সালামা রা. এর ভাই ছিলেন। তিনি মক্কা বিজয়ের সফরে ফাতহে মক্কার পূর্বে আবু সুফিয়ান ইবনে হারিস ইবনে আবদুল মুন্তালিবের সাথে ইসলাম গ্রহণ করেছেন।

৩৯৮৯. মাহমুদ (ইবনে গায়লান) হাদীস বর্ণনা করেছেন, তিনি বলেন, আমার কাছে আবু উসামা হাদীস বর্ণনা করেছেন। আবু উসামা হিশামকে এ হাদীস বর্ণনা করেছেন অনুরূপ (অর্থাৎ, হিশামের পূর্বোক্ত রেওয়ায়াতের ন্যায় তার পিতা থেকে.....।) এবং এতটুকু অতিরিক্ত বর্ণনা করেছেন যে, তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তায়েফ অবরোধ করে রেখেছিলেন।

٣٩٩. حَدَّثَنَا عَلِى بُنُ عَبِدِ اللّٰهِ قَالَ حَدثنا سُفَيَانُ عَنَ عَمِرِهِ عَنَ أَبِى العَبَّاسِ الشَاعِدِ لأَعُمٰى عَنُ عَبِدِ اللّٰهِ بِنِ عُمَرَ، قَالَ لَمَّا حَاصَر رَسُولُ اللّهِ ﷺ الطَّائِفَ فَلَمْ يَنَلُ مِنهُم شَيئًا قَالَ لَعُمُ عَنُ عَبِدِ اللّٰهِ بِنِ عُمَرَ، قَالَ لَمَّا حَاصَر رَسُولُ اللّهِ ﷺ الطَّائِفَ فَلَمْ يَنَلُ مِنهُم شَيئًا قَالَ اغُدُوا نَا قَافِلُونَ إِنَّ شَاءَ اللّهُ، فَلَا عُلَمْ فَقَالَ اغُدُوا عَلَى القِعْدَوا فَاصَابَهُم جِرَاحُ، فَقَالَ إِنَّا قَافِلُونَ غَدًا إِنْ شَاءَ اللّهُ، فَاعُجَبَهُمْ، فَصَحِكَ عَلَى القِتَالِ، فَغَدُوا فَاصَابَهُم جِرَاحُ، فَقَالَ إِنَّا قَافِلُونَ غَدًا إِنْ شَاءَ اللّهُ، فَاعُجَبَهُمْ، فَصَحِكَ عَلَى القِتَالِ، فَغَدُوا فَاصَابَهُم جَرَاحُ، فَقَالَ إِنَّا قَافِلُونَ غَدًا إِنْ شَاءَ اللّهُ، فَاعُجَبَهُمْ، فَصَحِكَ النَبِيّ عَنَى وَقَالُ الخُميدِيِّ خَدَّانَا سُفَيَانُ الخُبْرَكُلَّة .

৩৯৯০/৩৩১. আলী ইবনে আবদুল্লাহ র. ..... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তায়েফ অবরোধ করলেন। (এবং দীর্ঘ পনেরোরও অধিক দিন পর্যত্ত অব্রোধ অব্যাহত রাখলেন) কিন্তু তাদের কাছ থেকে কিছুই হাসিল করতে পারেননি। তাই তিনি বললেন ইনশাআল্লাহ আমরা (অবরোধ উঠিয়ে মদীনার দিকে) ফিরে যাব। ব্যর্থ ফিরে যাওয়া সাহাবীদের মনে ভারী অনুভূত হল। তাঁরা বললেন, আমরা তায়েফ বিজয় না করেই চলে যাব? বর্ণনাকারী একবার نَدُهُتُ শব্দের স্থলে عُفُنُاً) (অর্থাৎ, আমরা 'ফিরে যাব') বর্ণনা করেছেন। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন্, ঠিক আছে, সকালে গিয়ে লড়াই কর। তাঁরা (পরদিন) সকালে লড়াই করতে গেলেন, এতে তাঁদের অনেকেই আহত হলেন। (অর্থাৎ, তাঁরা আহত হলেন, কিন্তু শত্রুদের কোন ক্ষতি হল না। কারণ, তারা উপর থেকে তীরবর্ষণ করত আর সাহাবীগণ নিচ থেকে তীর ছুড়ছিলেন, কিন্তু তাদের গায়ে তীর লাগেনি।) এরপর রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, ইনশাআল্লাহ আমরা আগামীকাল ফিরে চলে যাব। তখন সাহাবীদের কাছে কথাটি মনঃপৃত হল। এ অবস্থা দেখে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হেসে দিলেন। বর্ণনাকারী সুফিয়ান র فَالًا विनि মুচिक হাসি হেসেছেন। অর্থাৎ, ضَحِكُ এর স্থলে تَبَسَّم रालाছেন الْكَاتُ حَدَّثَنَا سُفَيَانٌ कालन । পূर्व रामीत्प्रत छुर्प्कमा रल, عَنُعُنَه , अर्था९, इसाग्रमी त حَدَّثَنَا سُفَيَانٌ वर्र عَدَّثَنَا سُفيَانُ بِالخَبِرِ كُلِّهِ प्राता পूर्व प्रनम वर्षना करतरहन । रकान रकीत केरिरा أَخْبَرُنَا अवर्र الْخَبَرُنَا এমতাস্থায় অর্থ হবে। হুমাইদী পূর্ণ সনদ خَبَرُ अহকারে অর্থাৎ, اُخْبَرُنَا وَأَخْبَرُنَا وَأَخْبَرُنِي করেছেন। (সুফিয়ান আমাদেরকে এ হাদীসের পূর্ণ সূত্রটিতে 'খবর' শব্দ প্রয়োগ করে বর্ণনা করেছেন (অর্থাৎ কোথাও "﴿ अस्त প্রয়োগ করেননি)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "لَمَّا حَاصَرُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الطَّائِفُ" বাক্যে। হাদীসটি ইমাম বুখারী র. মাগাযীর ৬১৯, আদবের ৮৯৯ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। মুসলিম ও নাসাঈতেও আছে। অবশিষ্ট ব্যাখ্যার জন্য তায়েফ যুদ্ধ দুষ্টব্য।

٣٩٩١. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا غُنَدَر قَالَ حَدَّثَنَا شُعَبَةُ عَن عَاصِم قَالَ سَجِعتُ اَبَا عُتُمَانَ قَالَ سَمِعتُ سَعَدًا، وَهُو اَوَّلُ مَن رَمَى بِسَهِم فِي سَبِيلِ اللَّهِ، وَابَا بَكَرَةَ وكَانَ تُسَوَّرَ حِصُنَ الطَائِفِ فِي اللَّهِ، وَابَا بَكَرةَ وكَانَ تُسَوَّرَ حِصُنَ الطَائِفِ فِي النَّهِ فَي النَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللْلَهُ اللَّهُ الل

عِنْدَكَ رَجُلَانِ حَسنبكَ بِهِمَا، قَالَ أَجَلُ، أَمَّا أَحَدُهُمَا فَاولُ مَنُ رَمَى بِسَهِم فِي سَبيل اللَّهِ، وَأُمَّا الْأَخُرُ فَنَزَلَ إِلَى الْنَبِي ﷺ ثَالِثَ ثَلَاثَةً وعِشُرِينَ مِنَ الطَّائِفِ .

৩৯৯১/৩৩২, মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ...... হযরত আবু উসমান [নাহ্দী র.] থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. আমি হাদীসটি শুনেছি সা'দ থেকে, যিনি আল্লাহ্র পথে গিয়ে সর্বপ্রথম তীর নিক্ষেপ করেছিলেন এবং আবু বাকরা রা, থেকেও শুনেছি যিনি (তায়েফ অবরোধকালে) সেখানকার স্থানীয় কয়েকজনসহ তায়েফের পাঁচিল ডিঙ্গিয়ে নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসেছিলেন। তাঁরা দু'জনই বলেছেন, আমরা নবী আকরাম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে শুনেছি, তিনি বলেছেন, যে ব্যক্তি জেনে শুনে অন্যকে নিজের পিতা বলে নবি করে, তার জন্য জানাত হারাম। হিশাম র. বলেন, মা'মার র. আমাদের কাছে আসিম-আবুল আলিয়া র. অথবা (রাবীর সন্দেহ) আবু উসমান নাহদী র. থেকে বর্ণনা করেছেন, তিনি বলেছেন, আমি সা'দ এবং আবু বাকরা রা-এর মাধ্যমে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে হাদীসটি শুনেছি। আসিম র. বলেন, আমি (আবল আলিয়া অথবা আবু 'উসমান) র-কে জিজ্ঞেস করলাম, নিশ্চয়ই আপনাকে হাদীসটি এমন দু'জন রাবী বর্ণনা করেছেন যাঁদেরকে আপনি আপনার নিশ্চয়তা ও সত্যতার জন্য যথেষ্ট মনে করেন। তিনি উত্তরে বললেন, অবশ্যই। কারণ, তাদের একজন হলেন সে ব্যক্তি, যিনি আল্লাহর রাস্তায় সর্বপ্রথম তীর নিক্ষেপ করেছিলেন। আর অপর জন (আব বাকরা রা.) হলেন যিনি তায়েফের (নগরপাঁচিল টপকিয়ে) এসে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সাথে সাক্ষাৎকারী তেইশ জনের একজন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "سَانُو فِي اُنَاس أَرَى حَصِنَ الطَّائِفِ فِي اُنَاس ' বাক্যে। তিনি হযর্ত সা'দ ইবনে আবু ওঁয়াক্কাস রা. অনেক বৈশিষ্ট্যের অধিকারী। তিনি অনেক আগের ইসলাম গ্রহণকারী সাহাবী। আশারায়ে মুবাশশারার অন্তর্ভুক্ত। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে সমস্ত যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন। আল্লাহ্র রাস্তায় সর্বপ্রথম তীর নিক্ষেপকারী। তাঁর তীর বর্ষণে খুশি হয়ে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে উৎসাহিত ও উদ্বুদ্ধ করার জন্য উহুদের যুদ্ধে বলেছিলেন ارِمٌ فَدِدَاكَ ابِي وَالْمِسَى - रयमन ১०० नং থেকে ১০৩ नং रामीर्स शिष्टा अथात प्रष्टेरा। जाहाज़ ৯১৩ নং রেওয়ায়াতেও আছে। অর্বশেষে সন্তরের বেশি বয়স পেয়ে ৫৫ হিজরীতে ইহকাল ত্যাগ করে জানাতুল বাকীতে চির বিশ্রাম গ্রহণ করেন।

## আবু বাকরা রা.

হ্যরত আবু বাকরা রা. শীর্ষ সাহাবীগণের একজন ছিলেন। তাঁর নাম হল- নুফাই ইবনুল হারিস রা.। তিনি প্রথমে হারিস ইবনে কালদা সাকাফীর গোলাম ছিলেন। তাঁর মায়ের নাম ছিল সুমাইয়া। এ সুমাইয়ারই সন্তান যিয়াদ ইবনে আবু সুফিয়ান। এর দ্বারা বুঝা গেল, হ্যরত আবু বাকরা রা. যিয়াদের মা শরীক (বৈপিত্রেয়) ভাই ছিলেন। এই যিয়াদ ইবনে আবু সুফিয়ানের ছেলে উবায়দুল্লাহ ইবনে যিয়াদের কলক্ষময় কীর্তির জন্য মুহাররামূল হারাম ৬১ হিজরীর কারবালার ঘটনা সাক্ষী যে, রাসূলের নাতি, বীরাঙ্গনা (বাতুল) হ্যরত ফাতিমা রা. এর কলিজার টুকরা সাইয়্যিদিনা হযরত হুসাইন রা. এর শাহাদাতে তার বিরাট হাত ছিল। হযরত আবু বাকরা রা. যেহেতৃ তায়েফ অবরোধে দূর্গ টপকে সকাল বেলায় রাসূল সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে এসে ইসলাম গ্রহণ করেছেন, সেহেতু নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর উপনাম আবু বাকরা রা. রেখেছেন। এই উপনামেই তিনি প্রসিদ্ধ হয়েছেন। তিনি সেসব সতর্ক সাহাবীদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন, যারা জঙ্গে জামালের গৃহযুদ্ধে উভয় দল থেকে আলাদা থেকে কোন দিকে অংশগ্রহণ পছন্দ করেননি। অবশেষে বসরায় ৫১ হিজরীতে তাঁর ইনতিকাল হয়।

প্রশ্নোত্তর । مَن ادَّعَلَى الْلَي غَيْر الْبَيْهِ । ৯ অর্থাৎ, যে ব্যক্তি জেনে-বুঝে আপন পিতা ছাড়া অন্যের দিহে নিজেকে সম্বন্ধযুক্ত করে তার উপর জানাত হারাম। এর ফলে কবীরা গুনাহে লিপ্ত ব্যক্তির জাহানামী এবং কাফির হওয়ার প্রশ্ন উত্থাপিত হয়।

উত্তর ঃ ১. এটা হালাল মনে করার ক্ষেত্রে প্রযোজ্য। অর্থাৎ, বৈধ ও হালাল মনে করে যে এরূপ করবে হে কাফির ও জাহানুামী হবে। অতএব, কোন প্রশু রইল না।

২. এটা কঠোরতা আরোপের ক্ষেত্রে প্রযোজ্য। অর্থাৎ, উদ্দেশ্য হল- সতর্ক করা ও ধমকানো। যেমন- مَنُ تَرَكَ الصَلُوةَ مُتَعَمَّدًا فَقَدُ كَفَرَ

৩. প্রথমবারে জান্নাতে প্রবেশ হবে না। ইত্যাদি।

#### মাসআলা

এ হাদীস থেকে এ মাসআলা জানা গেল যে, অধিকাংশ লোক অন্যের বাচ্চাদেরকে ছেলে ডাকে, এটা যখন শুধু স্নেহ-মমতার কারণে পোষ্যপুত্র সাব্যস্ত করার কারণে না হবে, তখন জায়েয হলেও অনুস্তম। কারণ, এটা নিষেধের অন্তর্ভুক্ত।

হাফিজ আসকালানী র. বলেন, হিশাম ইবনে ইউসুফ সান'আনীর তা'লীক আমি মুন্তার্সিল তথা সনদ সহকারে পাইনি। ইমাম বুখারী র. এ তালীক এখানে এ উদ্দেশ্যে এনেছেন যাতে মুহাম্মদ ইবনে বাশশারের উপরোক্ত হাদীসের বিস্তারিত বিবরণ হয়ে যায়। উপরোক্ত হাদীসে في الناس শব্দ ইজমালী ছিল, যার অর্থ হল, কয়েকজন লোক। এ তা'লীক দ্বারা ব্যাখ্যা ও বিস্তারিত বিবরণ হয়ে র্গেল যে, মোট ২৩ জন লোক রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে এসেছিল। যাদের একজন ছিলেন হয়রত আবু বাকরা রা.ও।

٣٩٩٢. حَدَّثُنَا مُحَمدُ بِنُ العَلاءِ قَالَ حَدَّثُنَا أَبُو اسَامَةَ عُن بُريدِ بِنِ عَبدِ اللهِ عَن أَبِي برُدةَ عَنْ أَبِي مُوسَى رضى الله عنه قَالَ كُنتُ عِندَ النَبِي ﷺ وَهُو نَاذِلَ بِالجِعِرَّانَة بِيَنَ مَكةَ وَالمَدِينَةِ وَمَعَهُ بِلَالَ ، فَاتَى النَبِيَ ﷺ أَعُرَائِي فَقَالَ الاَتُنجُزلِي مَا وعَدتَنِي ؟ فقَالَ لَهُ اَبشِرُ ، وَالمَدِينَةِ وَمَعَهُ بِلَالً ، فَاتَى النَبِي عَلَي عَن البَيْرَ ، فَاقَبُلَ عَلَى آبِي مُوسَى وَبِلَالٌ كَهَينَةِ الغَضَبانِ ، فَقَالَ رَدُّ البَشرَى ، فَاقَبُلَ انتُما ، قَالاَ قَبِلُنَا ، ثم دَعَا بِقِدْح فِيهِ مَاءً ، فَعَسَلَ يَدَيهِ وَوَجُهَهُ فِيهِ وَمَجْ فِيهِ البَشرَى ، فَاقَبُلَ البَيدَ وَوَجُهَهُ فِيهِ وَمَجْ فِيهِ مَا وَابُشِرَا ، فَاخَذَا القِدحَ فَعَعَلَا فَنَادَتُ أُمُّ مَلَا اللّهِ مَا وَابُشِرًا ، فَاخَذَا القِدحَ فَعَعَلَا فَنَادَتُ أُمُّ مَلَا مَن وَرَاءِ السِيتُ و أَنُ وَقُولًا عَلَى وُجُوهِكُمَا وَنحُورِكُمَا وَابُشِرَا ، فَاخَذَا القِدحَ فَعَعَلَا فَنَادَتُ أُمُّ مَلَا عَنْ وَرَاءِ السِيتُ و أَنُ وَقُولًا لَهُ الْفَرْعَ الْمَا مَن وَرَاءِ السِيتُ و أَن الفَيْحِلَا لَا فَافَضَلَا لَهَا مِنهُ طَائِفةً .

৩৯৯২/৩৩৩. মুহাম্মদ ইবনে 'আলা র...... হ্যরত আবু মূসা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিলাল রা.সহ মক্কা ও মদীনার মধ্যবর্তী জি'রানা নামক স্থানে অবস্থান করছিলেন তখন, আমি তাঁর কাছে ছিলাম। এমন সময়ে নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে এক বেদুঈন এসে বলল, আপনি আমাকে যে ওয়াদা দিয়েছিলেন তা পূরণ করবেন না? (সে ওয়াদা পুরণ করন) তিনি তাঁকে বললেন, সুসংবাদ গ্রহণ কর। সে বলল, (হুনাইনের যুদ্ধলব্ধ মালের কিয়দাংশ দিতে) সুসংবাদ তো আপনি আমাকে অনেকবারই দিয়েছেন (এখন কিছু মাল দিন)। তখন তিনি আবু মুসা ও বিলাল রা.-এর দিকে ফিরে বললেন লোকটি সুসংবাদ ফিরিয়ে দিয়েছে। তোমরা দু'জন তা গ্রহণ কর। তখন তাঁকে ক্ষুব্ধ মনে হচ্ছিল তাঁরা উভয়ে বললেন, আমরা তা গ্রহণ করলাম। এরপর তিনি পানি ভরে একটি পাত্র আনতে বললেন। (পানি আনা হল) তিনি

এর মধ্যে নিজের উভয় হাত ও মুখমণ্ডল ধুয়ে তাতে কুল্লি করলেন। তারপর আবু মূসা ও বিলাল রা.-কে বললেন,) তোমরা উভয়ে এ থেকে পান কর এবং নিজেদের মুখমণ্ডল ও বুকে ছিটিয়ে দাও। আর সুসংবাদ গ্রহণ কর। তাঁরা উভয়ে পাত্রটি তুলে নিয়ে যথা নির্দেশ কাজ করলেন। এ সময় উদ্মে সালামা রা. পর্দার আড়াল থেকে ডেকে বললেন, তোমাদের মায়ের জন্যও কিছু অবশিষ্ট রেখে দিও। অতএব তাঁরা এ থেকে অবশিষ্ট কিছু উদ্মে সালামা রা.-এর জন্য রেখে দিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "وَهُو َ نَازِلَ بِالْجِعِرَانَة" বাক্যে। কারণ, তিনি তখন তায়েফের যুদ্ধ থেকেই হুনাইনের গনিমতের মাল বন্টনের উদ্দেশ্যে জি'রানায় এসেছিলেন। হাদীসটি এ সনদে ৩২নং পৃষ্ঠায় এবং আংশিকভাবে একুশ পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬২০ পৃষ্ঠায় এসেছে।

جعرانة । জীম ও আইনের নিচে যের, রায়ের উপর তাশদীদ। আবার কখনও আইনকে সাকিন করা হয়, রাকেমুক্ত রাখা হয়। جعرانه بين مكة والمدينة । কান্তু ব্যাখ্যাতা দাউদী র. বলেন–

وَهُوَ وَهُمَ فَالصَوابُ بَينَ مَكةَ وَالطَائِفِ وَبِهِ جَزَمَ النَووِيُّ .

'এটা ভুল। সঠিক হল- জিরানা মক্কা ও তায়েফের মাঝে। ইমাম নববী র. এর উপরই দৃঢ়তা প্রকাশ করেছেন।' বুখারীর টীকা পৃ. ৬২০।

আল্লামা আইনী র, বলেন-

قَالَ عِبَاضٌ هِيَ بَيْنَ الطَائِفِ وَمَكَّةَ وَالِي مَكَّةَ اَقُرَبُ .

ইয়ায র. বলেছেন, জি'রানা তায়েফ ও মক্কার মাঝে অবস্থিত। অবশ্য মক্কার অধিক নিকটবর্তী। (উমদা ঃ ৩০৬)

عَرَابِي ( अर्था९, আমি তाঁর नाম সম্পর্কে وَيَفُ عَلَىٰ اِسْمِبِه क्षांकिक आप्रकानानी त. वर्तनन, اَعَرَابِيُ अर्था९, आप्ति जांत नाम प्रस्पर्क

وَعَدَتَنِي مَا وَعَدَتَنِي الْاَتُنَجُزُلِي مَا وَعَدَتَنِي الْاَتُنَجُزُلِي مَا وَعَدَتَنِي الْعَدَقِيقِ الْاَتُنَجُزُلِي مَا وَعَدَتَنِي সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সে বেদুঈনকে কিছু সম্পদ দেয়ার অথবা, গনিমতের মাল দেয়ার প্রতিশ্রুতি দিয়েছেন। লোকটি যখন তাগাদার জন্য এল তখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, এত অধৈর্য কেন? সবর কর এবং আসল দৌলত সওয়াব ও জান্নাতের শুভ সংবাদ নাও। কিন্তু নওমুসলিম ও বেয়াদব বেদুঈন এই সুসংবাদে খুশি হল না। সত্য কথা হল—

تهی دستان قسمت راچه سود از رببر کامل \* که خضر ازاب حیوان تشنه می ارد سکندررا ـ

দ্বিতীয় সম্ভাবনা হল— এ প্রতিশ্রুতি ব্যাপক ছিল যে, হুনাইনের গনিমত সবগুলো জি'রানায় জমা করে দেয়া হবে। তায়েফ থেকে অবসর হয়ে গনিমতের মাল বন্টন হবে। কিন্তু সে বেদুঈন তাড়াহুড়া করল এবং গনিমতের হিসসা দেরি দেখে চেয়ে বসল। যেহেতু কেবলমাত্র এবং এ বছরই মক্কা বিজয়ের কালে যারা মুসলমান হয়েছিল তাদের মধ্যে পরিপক্কতা তৎক্ষণাৎ আসেনি, যার ফলে এরূপ শব্দ ও আচরণ প্রকাশ পেয়েছে। এ হাদীস দ্বারা আবু মুসা আশআরী, বিলাল ও হয়রত উন্মে সালামা রা. এর বড় ফ্যীলত প্রমাণিত হল।

٣٩٩٣. حَدَّثَنَا يَعَقُوبُ بُنُ إِبُرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسمَاعِيلُ قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ جُريعِ قَالَ اَخْبَرَنِي عَظَاءً اَنَّ صَفُوانَ بنَ يَعَلَى بنِ امْبَدَّةَ اَخْبَرَهُ اَنَّ يَعَلَى كَانَ يَقُولُ لَيُتَنِى اَرَى رَسُولَ اللهِ عَلَى حِيْنَ يَعَلَى كَانَ يَقُولُ لَيُتَنِى اَرَى رَسُولَ اللهِ عَلَى حِيْنَ يَنُولُ لَيُتَنِى اَرَى رَسُولَ اللهِ عَلَى حِيْنَ يَنُولُ لَيُتَنِى اَرَى رَسُولَ اللهِ عَلَى عِنْ اللهِ عَنْ حِيْنَ اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَنْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَالِمُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الل

أصَحَابِه إِذْ جَاءَه اَعُرابِي عَلَيهِ جُبَّةً مُتَضَمِّخُ بِطِيبٍ، فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ! كَيْفَ تَرَى فِى رَجُلٍ اَحُرَمُ بِعُمُرةٍ فِى جُبَّةٍ بِعُدُ مَا تُضَمِّخُ بِالطِيْبِ، فَاشَارَ عُمْرُ إِلَى يَعْلَىٰ بِيَدِهِ أَنْ تَعَالَ، فَجَاءَ يَعْلَى فَادُا النِّبِيُّ عَلَى مَعْدَةً الطَيْبِ، فَاشَارَ عُمْرُ اللَّ سَاعَةً ثُمَّ سُرِى عَنهُ، فَقَالَ ايَنَ يَعْلَى فَادُخُلُ رَأْسَهُ فَاذَا النِّبِيُّ عَنْ مُحْمَرُ الوَجُهِ يَغِظُ كَذَالِكَ سَاعَةً ثُمَّ سُرِى عَنهُ، فَقَالَ ايَنَ النَّذِى؟ يَسَأَلُنِي عَنِ العُمُرةِ أَنِفًا فَالْتَمْسَ الرَجُلُ فَاتِي بِه، فَقَالَ امَّا الطِيبُ الَّذِي بِكَ فَاغْسِلُهُ لَلْاَثُ مَرَّاتٍ، وَامَّا الجُبَّةُ فَانُزَعُهَا، ثُمَّ اصَنعُ فِي عُمُرتِكِ، كَمَا تَصْنَعُ فِي حَجَّكَ ـ ثَلَاثُ مَرَّاتٍ، وَامَا الجُبَّةُ فَى خَجَّكَ ـ

৩৯৯৩/৩৩৪. ইয়াকুব ইবনে ইবরাহীম র...... হযরত সাফওয়ান ইবনে ইয়া'লা ইবনে উমাইয়া র. থেকে বর্ণিত যে. (আমার পিতা) ইয়ালা রা. (অনেক সময়) বলতেন যে, আহা, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উপর ওহী অবতীর্ণ হওয়ার মুহর্তে যদি তাঁকে দেখতে পেতাম! ইয়া লা রা. বলেন. এরই মধ্যে একবার প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জি'রানা নামক স্থানে অবস্থান করছিলেন। তাঁর (মাথার) উপর একটি কাপড টানিয়ে ছায়া করে দেয়া হয়েছিল। আর সেখানে তাঁর সঙ্গে সাহাবীদের কয়েকজনও উপস্থিত ছিলেন এমন সময় তাঁর কাছে এক বেদুঈন আসল। তার গায়ে খুশবু মাখান একটি জুব্বা ছিল। সে বলল, ইয় রাসলাল্লাহ! ঐ ব্যক্তি সম্পর্কে আপনি কী মনে করেন যে গায়ে খুশবু মাখানোর পর সে জোব্বা পরিধান কর অবস্থায় উমরা আদায়ের জন্য ইহরাম বেঁধেছে? (অর্থাৎ, এরূপ জুব্বা পরে উমরা করা জায়িয কিনা ?) প্রিশুকারীর জবাব দেয়ার পূর্বেই উমর রা. দেখলেন রাসূলুল্লাহ্ সা-এর চেহারায় ওহী অবতীর্ণ হওয়ার চিহ্ন দেখা যাচ্ছে তাই উমর রা. হাত দিয়ে ইশারা করে ইয়া'লা রা-কে (ওহী অবতরণকালের ধরণ প্রত্যক্ষ করার জন্য।) আসতে বললেন ৷ ইয়া'লা রা. এসে তাঁর মাথাটি (নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দেখার জন্য) ঢুকিয়ে দিলেন তখন তিনি (ইয়া'লা) দেখতে পেলেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর চেহারা (ওহী অবতরণের কঠিন অবস্থার পরিপ্রেক্ষিতে) লাল হয়ে উঠেছে। আর ভিতরে শ্বাস দ্রুত যাতায়াত করছে। এ অবস্থা কিছুক্ষণ পর্যন্ত ছিল, তারপর স্বাভাবিক অবস্থায় ফিরে এল। তখন তিনি (নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে লোকটি কোথায়, কিছক্ষণ আগে যে আমাকে 'উমরার বিষয়ে জিজ্ঞেস করেছিল? এরপর লোকটিকে খুঁজে আনা হলে তিনি বললেন ঃ তোমার গায়ে যে খুশবু রয়েছে তা তুমি তিনবার ধুয়ে ফেল এবং জোব্বাটি খুলে ফেল। তারপর হজ্জ আদায়ে যা কিছু করে থাক (তাওয়াফ ও সায়ী) উমরাতেও সেগুলোই পালন কর।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল غَازِلٌ بِالْجِعِّرَانَة শব্দে। কারণ, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তায়েফের যুদ্ধ থেকেই হুনাইনের গনিমত বর্ণটন করার জন্য জি'রানায় তাশরীফ এনেছিলেন। হাদীসটি হজ্জে ২০৮. উমরায় ২৪১ ও মাগাযীতে ৬২০ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٣٩٩٤. حُدُّنُنَا مُوسى بِنُ اِسْمَاعِيْلَ قَالَ حَدثَنَا وُهَيْبُ قَالَ حَدُّنَا عَمرُو بَنُ يَحْيىٰ عَن عِبَادِ بِن عَاصِم قَالَ لَمَّا أَفَاءُ اللَّهُ عَلَى رَسُولِم ﷺ يَوْمُ حُنَيْنِ قَسَمَ فِى النَّاسِ فِى المُوَلِّم ﷺ يَوْمُ حُنَيْنِ قَسَمَ فِى النَّاسِ فِى المُوَلِّم ﷺ مَا أَصَابَ النَاسِ فِى المُولِّم اللَّهُ عَلَى بَصِبْهُم مَا أَصَابَ النَاسَ، فَخَطَبَهُم فَقَالَ : يَا مَعُشَرَ الاَنصَارِ! اَلمُ النَاسَ اوكَانَّهُم وَجَدُوا إِذَ لَم يُصِبُهُم مَا اصَابَ النَاسَ، فَخَطَبَهُم فَقَالَ : يَا مَعُشَرَ الاَنصَارِ! اَلمُ النَاسَ اوكَانَّهُم وَجَدُوا إِذَ لَم يُصِبُهُم مَا اصَابَ النَاسَ، فَخَطَبَهُم فَقَالَ : يَا مَعُشَرَ الاَنصَارِ! اَلمُ اللهُ بِيُ؟ وَكُنْتُم مُتَفَرِّقِينَ فَالَّفَكُمُ اللَّهُ بِي؟ وَعَالَةً فَاغُنَا كُم اللهُ بِيُ؟

كُلَّمَا قَالَ شَيْنًا، قَالُوا اَللَّهُ ورَسُولُه اَمَنُّ، قَالَ مَا يَمُنَعُكُم اَنُ تَجِيبُوا رَسُولَ اللهِ ﷺ ؟ كُلُّمَا قَالَ شَيْئًا قَالُوا اَللَّهُ ورَسولُه اَمَنُّ، قَالَ لَوْ شِئتُم قُلتُم جِئْتَنَا كَذَا وَكَذَا، اَتَرْضَوْنَ اَن يَذَهَبُ النَاسُ شَيئًا قَالُوا اَللَّهُ وَرَسولُه اَمَنُّ بِالنَّبِي ﷺ اللَّ اللَّهُ مَا لَكُنتُ امْراً مِنَ الاَنصَادِ، بِالشَّاةِ والبَعِيثِر، وَتَذَهَبُونَ بِالنَّبِي ﷺ إلى رِحَالِكُم؟ لَوْ لَا البِهِجُرَةُ الكُنتُ امْراً مِنَ الاَنصَادِ، ولَوْسَلَكَ النَاسُ وَادِيًا وشِعبًا لَسَلَكَتَ وَادِى الاَنصَارِ وَشِعْبِها، الاَنصَارُ شِعَارُ وَالنَاسُ دِثَارُ، إِنَّكُمُ سَتَلُقُونِى عَلَى الحَوض .

৩৯৯৪/৩৩৫. মুসা ইবনে ইসমাঈল র. .... হযরত আবদুল্লাহ ইবনে যায়েদ ইবনে আসিম রা. থেকে বর্ণিত তিনি বলেন, হুনাইনের দিবসে আল্লাহ্ যখন রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে গনিমতের সম্পদ দান করলেন তখন তিনি ঐগুলো সেসব মানুষের মধ্যে বন্টন করে দিলেন, যারা দুর্বল নও মুসলিম, মক্কা বিজয়ের পর ইসলাম গ্রহণ করেছে। (যাদের হৃদয়কে ঈমানের উপর সুদৃঢ় করার প্রয়োজন তিনি অনুভব করেছিলেন।) আর আনসারীগণকে কিছুই তিনি দেননি। ফলে তাঁরা যেন নাখোশ হয়ে গেলেন। কারণ, অন্যান্য লোক যা পেয়েছে তাঁরা তা পান নি। অথবা তিনি বলেছেন ঃ তাঁরা যেন দঃখিত হয়ে গেলেন। কারণ, অন্যান্য লোক যা পেয়েছে তারা তা পাননি। কাজেই নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে সম্বোধন করে বললেন, হে আনসার! আমি কি তোমাদেরকে গুমরাহীতে মধ্যে লিপ্ত পাইনি, যার পরে আল্লাহ আমার দ্বারা তোমাদেরকে হেদায়েত দান করেছেন? তোমরা ছিলে পরম্পর বিচ্ছিন্ন, (পরম্পর বিরোধী ও শক্রু) যার পর আল্লাহ আমার মাধ্যমে তোমাদের পরস্পরকে জুড়ে দিয়েছেন। তোমরা ছিলে রিক্তহন্ত, যার পরে আল্লাহ আমার মাধ্যমে তোমাদেরকে অভাবমুক্ত করেছেন। এভাবে যখনই তিনি কোন কথা বলেছেন তখন আনসারগণ জবাবে বলতেন, আল্লাহ এবং তাঁর রাসলই আমাদের উপর অধিক ইহসানকারী। তিনি বলেন ঃ আল্লাহর রাসলের জবাব দিতে তোমাদেরকে বাধা দিচ্ছে কিসে? তাঁরা তখনও তিনি যা কিছু বলছেন তার উত্তরে বলে গেলেন, আল্লাহ এবং তাঁর রাসলেই আমাদের উপর অধিক ইহসানকারী। তিনি বললেন, তোমরা ইচ্ছা করলে বলতে পারতে যে, আপনি আমাদের কাছে এমন এমন (সংকটময়) সময়ে এসেছিলেন (অর্থাৎ, তোমরা ইচ্ছা করলে আমার ভাষণের এ উত্তর দিতে পারতে যে, যখন লোকেরা আপনাকে মিথ্যা প্রতিপন্ন করেছে আমরা আপনাকে সত্য বলে মেনে নিয়েছি, যখন আপনাকে দেশান্তরিত করেছে আমরা আশ্রয় দিয়েছি ইত্যাদি ইত্যাদি।) কিন্তু তোমরা কি এ কথায় সন্তুষ্ট নও যে, অন্যান্য লোক বকরী ও উট (পার্থিব সম্পদ ও ভোগ সম্ভার) নিয়ে ফিরে যাবে আর তোমরা তোমাদের বাড়ি ফিরে যাবে আল্লাহ্র নবীকে সাথে নিয়ে। যদি আল্লাহ্র পক্ষ থেকে আমাকে হিজরত করানোর সিদ্ধান্ত গৃহীত না থাকত তা হলে আমি আনসারীদের মধ্যকারই একজন থাকতাম। (অর্থাৎ, মদীনার আনসারের সাথে আমার এত অসাধারণ ভালবাসা, যদি হিজরতের বিষয়টি আমার সাথে সম্পৃক্ত না হত তবে আমি নিজেকে আনুসারী গণ্য করতাম। যদি লোকজন কোন উপত্যকা ও গিরিপথ দিয়ে চলে তা হলে আমি আনসারীদের উপত্যকা ও গিরিপথ দিয়েই চলব। আনসারগণ হল (নববী) দেহসংযুক্ত গেঞ্জি আর অন্যান্য লোক হল উপরের জামা। আমার বিদায়ের পর অচিরেই তোমরা দেখতে পাবে অন্যদের (অধিকার হীন) অগ্রাধিকার : তখন ধৈর্য ধারণ করবে (দীনের উপর টিকে থাকবে) অবশেষে তোমরা হাউজে কাউসারে আমার সাথে সাক্ষাৎ করবে :

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَوْمَ حُنَيِن শব্দে। এটা অবশ্যই স্মর্তব্য যে, তায়েফের যুদ্ধ হুনাইনের যুদ্ধের অধীনস্থ। তায়েফের যুদ্ধে এ ব্যাপারে বিস্তারিত আলোচনা হয়েছে। এ হাদীসের কিয়দাংশ ইমাম বুখারী ঃ ১০৭৬, ৫৩৩, মাগাযীতে ৬২০ ও ৬২১নং পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। بالطِيّب ३ সুগন্ধি মাখানো।

# হুনাইনের গনিমত বন্টন ও আনসারীদের সাময়িক অসন্তুষ্টি

া 'রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম তায়েফ থেকে রওয়ানা করে হেঁ যিলকদ জি 'রানা পৌঁছেন। যেখানে গনিমতের সম্পদ জমা ছিল, জি 'রানা আসার পর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম ১০/১২ দিন হাওয়াযিনে অপেক্ষা করেন। ৩২৬নং হাদীসের ব্যাখ্যায় সবিস্তারে এ সম্পর্কে আলোচনা হয়েছে। যখন কেউ এল না তখন নবীজী সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম গনীমতের সম্পদ বন্টন করে দেন এবং মনোরঞ্জনের কথা খেয়ল করে নওমুসলিম যাদের বেশির ভাগ ছিলেন মক্কার অভিজাত লোকজন তাদের বিরাট অক্কের মাল দান করলেন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দান-দক্ষিণা স্বাইকে অভিভূত করে ফেলে। সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া, আরু সুফিয়ান ইবনে হারব, মালিক ইবনে আওফ রা. প্রমুখ পরিষ্কার ভাষায় স্বীকার করলেন যে, এ দান নবী ছাড়া অন্য কারো পক্ষে সম্ভব নয়। সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া তখনও ইসলাম গ্রহণ করেননি। এ দান-দক্ষিণ দেখে তিনি মুসলমান হয়ে যান।

মোটকথা, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জি'রানায় কুরাইশের অভিজাত লোকজন ও বিভিত্ন গোত্রপতিদের বিশাল অংকের দান দক্ষিণা করেছেন। এসব দান-দক্ষিণা ও পুরস্কারের হাকিকত না বুঝার কারণে কিছু সংখ্যক আনসারী অসন্তুষ্ট হয়ে যান। এমনকি অনুপস্থিতিতে শানে নবুওয়াতের পরিপন্থী বাক্য তাদের মুখ থেকে নিঃসৃত হয় যে, আজ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বন্টন আল্লাহর সন্তুষ্টির জন্য নয় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ সংবাদ পেয়ে বললেন, আল্লাহু তা'আলা হযরত মুসা আ.-এর প্রতি রহম করুন। তাঁকে আমার চেয়ে বেশি কষ্ট দেয়া হয়েছে।

কোন কোন আনসারী বললেন, কুরাইশ গনিমতের সম্পদ পাচ্ছে, অথচ আমাদের— যাদের তলোয়ারগুলে থেকে কুরাইশের খুন টপকে পড়ছে— তাদেরই বঞ্জিত রাখা হচ্ছে। কেউ কেউ বলল, মুশকিল আর কঠিন বিপদগুলোর সময় তো আমাদের কথা শ্বরণ হয়, আর গনিমতের সম্পদের সময় অন্যদের শ্বরণ করা হয়। এসব কথার মূল এবং প্রতিষ্ঠাতা তো যুলখুয়াইসিরা, আকরা' ইবনে হাবিস এবং উয়াইনা ইবনে হিসন রা. প্রমুখ ছিলেন. যারা নওমুসলিম, এখনো তাদের অন্তর থেকে স্বীয় প্রতিমাগুলোর ভালবাসাও দূরীভূত হয়নি, এখনও ইসলাম ও ইসলামের নবী সম্পর্কে পুরোপুরি ওয়াকিফহাল হননি। তাদের নিকট যা ছিল তা ছিল এই পার্থিব সম্পদ। তার আদল—ইনসাফ শুধু এটাকেই জানতেন যে, তাদের যেন অনেক কিছু প্রদান করা হয়। মহা লক্ষ্য উদ্দেশ্য এবং জরুরি গুরুত্বপূর্ণ বিষয়াবলী তাদের অনুধাবনের বাইরে ছিল।

যদি এরপ অজ্ঞ নওমুসলিম রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ইনসাফ এবং ন্যায়ের সে মানদণ্ড, যার ভিত্তি ইসলাম প্রতিষ্ঠা করেছিল, তা অনুধাবন করতে না পেরে এবং আল্লাহ্র রাসূলের পদ্ধতিকে অপছন্দ করে তবে এটা কোন বিশ্বয়ের ব্যাপার নয়। অবশ্য আফসোস হল, মুখলিস আনসারীরাও এসব অজ্ঞ নওমুসলিমের ধোঁকায় পড়ে যান এবং অনর্থক সন্দেহে লিপ্ত হন। তাদের সন্দেহগুলো ভুল বুঝাবুঝি এবং হাকীকত সম্পর্কে ওয়াকিফহাল না হওয়ার উপরই নির্ভরশীল ছিল। এসব সন্দেহের কারণ বেদীনি এবং অসভ্যতা ছিল না। এঁর ছিলেন ইসলামের জন্য প্রকৃত উৎসর্গিকৃত। অতএব, তাদেরকে ভুল বুঝাবুঝিতে লিপ্ত রাখা ভাল ছিল না। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত সা'দ ইবনে উবাদা রা.কে নির্দেশ দেন, আনসারীদেরকে একটি স্থানে সমবেত কর। সেখানে যেন আনসার ছাড়া আর কেউ না থাকে। আনসারীরা যখন একত্রিত হন তখন রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেখানে তাশরীফ নেন। তাদেরকে জিজ্ঞেস করেন, হে আনসার: এটা কি ঠিক, যা আমি শুনছি যে, তোমরা আমার ব্যাপারে অসন্তুষ্ট হয়ে গেছ? আনসারীগণ উত্তর দিলেন, ইয় রাসূলাল্লাহ! আমাদের আহলে রায় ও বিবেকসম্পন্ন কোন লোক এ কথা বলেননি। অবশ্য কিছু যুবক এরূপ কথা

বলেছিল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হে আনসার সম্প্রদায়! তোমরা কি দুনিয়ার নশ্বর ধনসম্পদের জন্য আমার প্রতি অসন্তুষ্ট হয়ে গেছ? তোমাদের অন্তর এজন্য পেরেশান হয়ে গেছে যে, আমি এ নশ্বর দুনিয়ার কিছু ধনসম্পদ — ভোগসম্ভার এবং কিছু দিরহাম তথা টাকা-পয়সা কুরাইশ নেতাদেরকে দিয়েছি, যার হাকিকত মরিচিকার চেয়ে বেশি কিছু নয়? অথচ এসব নেতৃবৃদ্দের উপর ইতিপূর্বে হত্যা ও বন্দীর মুসিবত আপতিত হয়েছে। তাদের ভাই নিহত হয়েছে, গ্রেফতার হয়েছে এমনিভাবে তাদের উপর লাঞ্ছনা ও বহু মুসিবত আপতিত হয়েছে, যা থেকে আল্লাহ্ তা আলা তোমাদের রক্ষা করেছেন।

আমার উদ্দেশ্য ছিল, তাদের মনোরঞ্জন। তাদেরকে ইসলামের সাথে আরও গভীরভাবে কাছে টেনে আনা, অন্তরে মহব্বত সৃষ্টি করা। যাতে তারা ইসলামের দিকে পুরোপুরি মনোযোগী হয়। মনোরঞ্জনের উদ্দেশ্যে এরপ লোককে সম্পদ দেয়া সমীচীন ও প্রজ্ঞার দাবি। তোমরা ঈমানদার, ঈমান ও ইয়াকীনের বেনজির ও চিরস্থায়ী দৌলত দ্বারা তোমরা উইটুমুর। তোমরা কি এর উপর সম্মত নও যে, লোকজন উট আর বকরী নিয়ে বাড়ি ফিরবে আর তোমরা আল্লাহ ও তদীয় রাসূলকে সাথে নিয়ে যাবে? সে পবিত্র সন্তার কসম! যার কবজায় আমার প্রাণ। যদি হিজরত তাকদীরি ব্যাপার না হত তবে আমি আনসারীদের অন্তর্ভুক্ত হতাম। যদি লোকজন এক ঘাঁটিতে যেত, আর আনসারীরা অন্য ঘাঁটিতে, তবে আমি আনসারীদের ঘাঁটি অবলম্বন করতাম। আয় আল্লাহ! আনসারীদের প্রতি, তাদের সন্তানদের প্রতি ও সন্তানদের সন্তানদের প্রতি রহম্ করুন।

এ কথা বলা মাত্রই প্রাণ উৎসর্গকারী সমস্ত আনসার চিৎকার করে কাঁদতে লাগলেন। কাঁদতে কাঁদতে তাদের দাড়ি অশ্রুতে শিক্ত হয়ে গেল। সবাই বললেন, আমরা এই বণ্টনে অন্তর থেকে খুশি যে, আল্লাহ ও রাসূল আমাদের ভাগে এসেছে। এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেখান থেকে চলে আসেন, বৈঠক সমাপ্ত হয়ে যায়।

٣٩٩٥. حَدَّتُنِى عَبدُ اللَّهِ بُنُ مُحَدِّدٍ قَالَ حَدَّتَنَا هِشَامٌ قَالَ اَخْبَرَنَا مَعُمَّ عَنِ الرَّهُرِيِّ قَالَ اَخْبَرَنِى اَنَسٌ بُنُ مَالِكِ رضى الله عنه قَالَ نَاسٌ مِنَ الْاَنْصَارِ، حِبُنَ اَفَاءَ اللَّهُ عَلٰى رَسُولِهِ عَمَا اَفَاءَ مِنَ امُوالِهِ هَوَازِنَ فَطَغِقَ النَّبِيُّ عَلَى يُعُطِى رَجَالاً الْمِائَةَ مِنَ الْإِبلِ، فَقَالُوا يَغْفِرُ اللَّهُ لِرَسُولُ اللَّهِ عَلَى يُعُطِى قُرَيشًا، وَيَتُركُنَا وَسُيُوفَنَا تَقُطُرُ مِنْ دِمَائِهِم، قَالَ اَنَسٌ فَحُدِّتَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَى بَعُظِى قُرَيشًا وَيَتُركُنَا وَسُيُونَنَا وَسَيُوفَنَا تَقُطُرُ مِنْ دِمَائِهُم، فَقَالَ قَالَ النَّهِ عَلَى مَعُهُم عَيْرَهُمُ، فَقَالَ النَّهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

৩৯৯৫/৩৩৬. আবদুল্লাহ ইবনে মুহাম্মদ র. ....... হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন আল্লাহ্ তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হাওয়াযিন গোত্রের সম্পদ থেকে গনিমত হিসেবে যতটুকু দান করতে চেয়েছেন দান করলেন, তখন প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কতিপয় লোককে (নও মুসলিমদেরকে) এক একশ' করে উট দান করতে লাগলেন। (এ অবস্থা দেখে) আনসারীদের কিছুসংখ্যক লোক (প্রশ্নোত্থাপন শুরু করলেন) বলে ফেললেন, আল্লাহ্ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ক্ষমা করুন, তিনি আমাদেরকে বাদ দিয়ে কুরাইশদেরকে (গনিমতের মাল) দিচ্ছেন। অথচ আমাদের তরবারি থেকে এখনো তাদের তাজা রক্ত টপকাচ্ছে।

আনাস রা. বলেন, তাঁদের এ কথা রাসূলুল্লাহ্ সা-কে বর্ণনা করা হলে তিনি আনসারীদের কাছে সংবাদ পাঠালেন এবং তাদেরকে একটি চামভার তৈরি তাঁবুতে সমবেত করলেন। তাঁরা ব্যতীত অন্য কাউকে এখানে উপস্থিত থাকতে অনুমতি দেননি। এরপর তাঁরা স্বাই জমায়েত হলে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দাঁড়িয়ে বললেন, তোমাদের কাছ থেকে এ কি কথা আমার নিকট পৌঁছল? (অর্থাৎ, এই খবর সত্য কি না?) আনসারীদের বিজ্ঞ মনীষীবৃন্দ বললেন ঃ ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আমাদের নেতৃস্থানীয় কেউ তো কিছু বলেনি, তবে আমাদের কতিপয় কমবয়সী লোক বলেছে যে, আল্লাহ্ রাসূলুল্লাহ সা-কে ক্ষমা করুন, তিনি আমাদেরকে বাদ দিয়ে কুরাইশদেরকে (গনিমতের মাল) দিচ্ছেন। অথচ আমাদের তরবারিগুলো থেকে এখনো তাদের তাজা রক্ত টপকাচ্ছে। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি অবশ্য এমন কিছু লোককে (গনিমতের মাল) দিচ্ছি যারা সবেমাত্র কৃফর ত্যাগ করে ইসলামে প্রবেশ করেছে আর তা এ জন্যে যেন তাদের মনোরঞ্জন করতে পারি, তাদের মনকে আমি ঈমানের উপর সুদৃঢ় করতে পারি। তোমরা কি এতে সন্তুষ্ট নও যে, অন্যান্য লোক ফিরে যাবে ধন-সম্পদ নিয়ে আর তোমরা বাড়ি ফিরে যাবে (আল্লাহ্র) নবীকে সঙ্গে নিয়ে? আল্লাহ্র কসম, তোমরা যে জিনিস (রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম) নিয়ে ফিরে যাবে তা অনেক উত্তম ঐ ধন-সম্পদ অপেক্ষা, যা নিয়ে তারা ফিরে যাচ্ছে। আনসারীগণ বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আমরা এতে সন্তুষ্ট থাকলাম। নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের বললেন, অচিরেই তোমরা (নিজেদের উপর) অন্যদের প্রাধান্য (অন্যায়ভাবে হক নষ্ট) প্রবলভাবে অনুভব করতে থাকবে। অতএব, আমার ওফাতের পর আল্লাহ এবং তাঁর রাস্তলের সঙ্গে হাউয়ে কাউসারে সাক্ষাৎ করা পর্যন্ত তোমরা সবর করে থাকবে। আমি হাউয়ে কাউসারের নিকট থাকব। আনাস রা. বলেন. কিন্তু তাঁরা (আনসারীরা) সবর করেননি। (অর্থাৎ, প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের পর বণু সাইদার উঠানে তারা খিলাফতের প্রশ্নে বলল যে, তোমাদের একজন ও আমাদের একজন আমীর হবে। মূলতঃ অনেক কিছুরই আশংকা ছিল কিন্তু নবী করীম সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর পরে সমস্ত নবীগণের পর সর্বোৎকৃষ্ট মানব সায়্যিদিনা আবু বকর সিদ্দীক রা,-এর জ্ঞানগর্ভ সময়োচিত ও চিত্তাকর্ষক ভাষণ ও ফারুকে আজম রা.-এর গভীর জ্ঞান ও কৌশলের ফলে নিয়ন্ত্রণ আসল এবং মুসলিম জাতিকে মারাত্মক ইনকিলাব ও বিশৃঙ্খলা থেকে রক্ষা করা হল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِنُ اَمُوالُ هَوَالُ مَوْالُ هَوَانَ শব্দে। مِنُ اَمُوالُ هَوَانَ श शाया ও দাল উভয়টির মধ্যে যবর। এর বহুবচন অর্থাৎ, সংস্কৃত ও পাকা চামড়া। (উমদা ঃ ১৭/৩০৯) اُدِيْمٌ وَهُو رَسُّولُ اللَّهِ, অর্থাৎ خَيْرٌ অর্থাৎ, মাওসূলা মুবতাদা। এর খবর خَيْرٌ অর্থাৎ, مَا

# মাসআলার হাকিকত ও বিশদ বিবরণ

কোন রেওয়ায়াতে এই ব্যাখ্যা নেই যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নওমুসলিমদেরকে যে সব সম্পদ জি'রানায় দান করেছেন, সেগুলো পুরো গনিমতের সম্পদ ছিল, না এক পঞ্চমাংশের অন্তর্ভুক্ত? এ ব্যাপারে উলামায়ে কিরামের মত বিভিন্ন রকম। ইমাম শাফিঈ ও মালিক র. বলেন, এক-পঞ্চমাংশের অন্তর্ভুক্ত। বরং এক-পঞ্চমাংশের পঞ্চমাংশের অন্তর্ভুক্ত। যেটি ছিল রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিশেষ অংশ। বাহ্যতঃ এ উক্তিটিই শক্তিশালী। কারণ, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ দানের সময় গনিমত অর্জনকারীদের অনুমতি নেননি। সাহাবায়ে কিরামের ধন-সম্পদ অথবা তাদের অধিকার তাদের অনুমতি ছাড়া কাউকেও প্রদান রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিয়ম ছিল না। এ ঘটনায় আছে (অর্থাৎ, ৩২৬ নং হাদীসের ব্যাখ্যার শিরোনাম 'হাওয়াযিন প্রতিনিধি দল' এ এসেছে।) রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রায় ছিল হাওয়াযিনের বন্দীদের ফেরত দেয়া। কিন্তু তাঁর মত এটি হলেও তাঁর সাহাবায়ে কিরামের নিকট শুধু সুপারিশ করেছেন, নিজে তাদের অংশ ফেরত দেননি এবং তাদেরকে ফেরত দেয়ার নির্দেশও দেননি। সুপারিশের পর যারা ফেরত দিতে অস্বীকার করেছেন, তাদের বিনিময় দেয়ার প্রতিশ্রুতি তিনি দিয়েছেন।

এক-পঞ্চমাংশ আল্লাহ্র সম্পদ। এতে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ব্যয়ের পূর্ণ এখতিয়ার রয়েছে। এগুলো এরপ স্বার্থের জন্যই আলাদা করে রাখা হয়েছে। এরচেয়ে উত্তম ব্যয়খাত আর কি হতে পারে যে, কুরাইশ নেতৃবৃন্দ এবং বিভিন্ন গোত্রপতি যাদের সন্তুষ্টি অসন্তুষ্টির উপর গোত্রগুলোর খুশি না খুশি নির্ভর করত তাদের খামোশ করানো, যাদের দুশমনি ও শক্রতা এ পর্যন্ত মুসলমানদের বড় বড় কষ্টের কারণ হয়েছে, তাদের দুশমনি প্রতিহত করা, ইসলামের প্রচার-প্রসারের পথে যারা প্রতিবন্ধক হয়েছিল তাদের হটিয়ে দেয়া। এ দান-বখশিশের কারণে নিঃসন্দেহে এসব লাভ হয়েছে। তাদের কেউ কেউ মুসলমান হয়েছে, কেউ কেউ স্বীকার করেছে যে, এর পূর্বে আমাদের দৃষ্টিতে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অপেক্ষা মহান কেউ ছিল না। এবার আমাদের দৃষ্টিতে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অপেক্ষা অরিক প্রিয় আর কেউ রইল না।

এ থেকে এটাও বুঝা গেল, আনসারের প্রশ্ন এই ছিল না যে, আমাদের হক অন্যদের প্রদান করা হয়েছে। বরং প্রশ্নের মূল কারণ ছিল হক ছাড়াও পুরস্কার ও সম্মানের যোগ্য আমরা ছিলাম, কুরাইশ ছিল না, না গোত্রপতিরা। যাদের শক্ততাও এখন পর্যন্ত ঠাণ্ডা হয়নি।

কিন্তু এটা ছিল ভুল বুঝাবুঝি। এসব সম্পদ যদি আনসারীদের দেয়া হত, তাহলে স্বয়ং তাদের জন্য ও ইসলামের জন্য এতটা উপকারী হত না, যতটা উপকার হয়েছে নওমুসলিমদেরকে দেয়ার ফলে। নওমুসলিমদের দেয়ার মধ্যে যে সৃষ্ম হিকমত ও বড় স্বার্থ নিহিত ছিল সেগুলোর ফায়দা এর পরবর্তীতেই প্রকাশ পেয়েছে।

এটাকে এই মনে করা মারাত্মক অজ্ঞতা যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বজাতির কথা চিন্তা করেছেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর হাতে যারা বাইআত হয়েছেন তাদের কাউকেও কিছু দেননি। সেসব মুহাজিরকেও কিছু দেননি যারা তাঁর মহব্বতে এবং ইসলামের সত্যতার জন্য আপন ঘর এবং স্বদেশ আর আত্মীয়-স্বজন ছেড়ে তাঁর সাথে ছিলেন। ইসলামের জন্য সূচনাকাল থেকে এ পর্যন্ত কঠিন থেকে কঠিন সব বিপদ বরদাশত করেছেন। তারাও কুরাইশই ছিলেন, কিন্তু জানা ছিল যে, পার্থিব সাজসজ্জার কারণে তাদের স্কমানী সত্যতায় কোন কম্পন সৃষ্টি হয়নি। প্রকৃত সমানদারদের আর্থিক উৎসাহ প্রদানের কোন প্রয়োজন ছিল না, চাই মুহাজির হোন অথবা আনসার, চাই তাঁর হাতে বাইআত হোন অথবা না হোন। আর্থিকভাবে উদ্বৃদ্ধ করানোর প্রয়োজন তাদেরই ছিল, যাদের কাছে এখন পর্যন্ত সম্পদই ছিল সবকিছু।

আমি এসব কিছু এজন্য লিখেছি যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নওমুসলিমদের যা কিছু দিয়েছেন, সেগুলো এক-পঞ্চমাংশ থেকে দান করেছিলেন। কিন্তু এ প্রশ্ন থেকে যায় যে, এরপ ক্ষেত্রে রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পূর্ণ মাল থেকেও ব্যয় করতে পারতেন কিনা?

উত্তর স্পষ্ট যে, সমন্ত সম্পদে আল্লাহ্র হুকুম বাস্তবায়িত। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা কিছুই করতেন সেসব করতেন আল্লাহ্র নির্দেশে। যে আল্লাহ্ তা'আলা গণিমতের মাল মুসলমানদের জন্য বৈধ করেছেন তিনি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে কোন বিশেষ ব্যয়খাতে ব্যয় করার এখতিয়ারও দিতে পারেন। আর না সেটা ইনসাফের পরিপন্থী হবে, না স্বার্থের।

মকার গনিমত থেকে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বাইকে বিরত রেখেছেন, এটা প্রত্যক্ষভাবে ইনসাফ ছিল। মকার ভূমিগুলোকে আল্লাহ্ তা'আলা হেরেম বানিয়েছেন এটাও ছিল ইনসাফ। একদিন হেরেমে রক্তপাত ঘটানো বৈধ করে দেয়া হয়েছে, এটাও ইনসাফ ছিল। অতঃপর এটাকে পুনরায় পূর্বের ন্যায় হারাম করে দিয়েছেন, এটা ইনসাফ ছিল। ইনসাফ তো তাই, যা আল্লাহ্ ও আল্লাহ্র রাস্লের হুকুম অনুযায়ী হবে। গণস্বার্থের উপর বন্ধুবান্ধব ও ব্যক্তি স্বার্থকে প্রাধান্য দেয়া ইনসাফ নয়।

রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাজ কর্মের উপর সেই প্রশ্ন করতে পারে, যে আল্লাহ ও রাসূল সম্পর্কে ওয়াকিফহাল নয়। কিন্তু আনসারীগণ পূর্ণাঙ্গ ঈমানের অধিকারী এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বড় আন্তরিক লোক ছিলেন। অতএব, প্রশ্নোখাপন দ্বারা তাঁদের আঁচল কলঙ্কিত ছিল না, তথু কম বয়ঙ্ক যুবকদের উপর মুনাফিক এবং যুলখুয়াইসিরা তামীমির ন্যায় দোদুল্যমানের সঙ্গের ফলে ধূলোবালি এসে পড়েছিল, যেগুলো প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বক্তব্যের ফলে কয়েক মিনিটে পরিষ্কার হয়ে যায়।

এবার প্রশ্ন থেকে যায় যদি এরূপ প্রয়োজন এসে যায়, তবে রাষ্ট্রপ্রধান ও আমীরে ইসলামও এরূপ করতে পারেন কি না? একপঞ্চমাংশ থেকে তো সম্পূর্ণ স্পষ্ট বিষয়, নির্দিধায় জনস্বার্থে ব্যয় করতে পারেন। কিন্তু এক পঞ্চমাংশ ছাড়াও যদি ভীষণ প্রয়োজন দেখা দেয়, তবে তাও ব্যয় করা যেতে পারে। ইসলামী গণস্বার্থ সর্বাবস্থাতে ব্যক্তি স্বার্থের উপর অগ্রগণ্য এবং এটা ইনসাফের পরিপন্থী বিলকুল নয়, বরং হুবহু ইনসাফ। কিন্তু বন্টনের পূর্বে অথবা ধনসম্পদ দারুল ইসলামে আনার পূর্বে, বন্টনের পরে নয়।

٣٩٩٦. حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بُنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنُ أَبِى التَّيَّاجِ عَنُ أَنسِ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوُمُ فَتْحِ مَكَّةَ قَسَمَ رَسُولُ النَّهِ عَنَّ عَنْائِمَ بَيْنَ قُرَيْشٍ فَغَضِبَتِ الْاَنصَارُ، قَالَ النَّبِيُّ عَنَّ أَما تَرْضَوْنَ أَن يَّذُهَبُ النَّاسُ وَادِيًا أَوُ النَّاسُ وَادِيًا أَوُ شِعْبًا، لَسَلَكَ النَّاسُ وَادِيًا أَوْ شِعْبًا، لَسَلَكَ النَّاسُ وَادِيًا أَوْ شِعْبًا، لَسَلَكَ ثَادِيَ الْاَنْصَارِ اَوْ شِعْبَهُمْ .

৩৯৯৬/৩৩৭. সুলাইমান ইবনে হারব র. ..... হ্যরত আনাস (ইবনে মালিক) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. মকা বিজয়ের দিনে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কুরাইশদের মধ্যে (হুনাইনের) গনিমতের মাল বন্টন করে দিলেন। এতে আনসারীগণ নাখোশ হয়ে গেলেন। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, তোমরা কি এতে সন্তুষ্ট থাকবে না যে, লোকজন (পার্থিব সম্পদ) নিয়ে ফিরে যাবে আর তোমরা আল্লাহ্র রাসূলকে নিয়ে ফিরবে? তাঁরা উত্তর দিলেন, অবশ্যই (সন্তুষ্ট থাকব)। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, যদি লোকজন কোন উপত্যকা বা গিরিপথ দিয়ে অতিক্রম করে তা হলে আমি আনসারীদের উপত্যকা বা গিরিপথ দিয়ে অতিক্রম করে ।

٣٩٩٧. حَدَّثَنَا عَلِيُّ بُنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا اَزُهَرُ عَنُ إِبْنِ عَوْنِ قَالَ اَنْبَأَنَا هِشَامُ بُنِ زَيْدِ بُنِ اَنْسِ عَنْ اَنْسِ رضى الله عنه قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ حُنَيْنٍ، اِلْتَقَى هَوَازِنُ وَمَعَ النَّبِتِ ﷺ عَشَرَّة الْآنِ

وَالطَّلَقَاءُ فَادَبُرُوا، قَالَ يَا مَعْشَرَ الْاَنْصَارِ! قَالُوا لَبَيْكَ يَا رَسُولَ اللهِ! وَسَعَدَيْكَ، لَبَيْكَ وَنَحُنُ بَيْنَ يَدَيْكَ، فَنَزَلَ النَّبِي عَلَى فَقَالَ اَنَا عَبُدُ اللهِ وَرَسُولُهُ، فَانَهَزَمَ الْمُشُرِكُونَ، فَاعُطَى النَّطُلَقَاءُ وَالْمُهَاجِرِيْنَ، وَلَمْ يُعْطِ الْاَنْصَارَ شَيْتًا، فَقَالُوا فَدَعَاهُمْ فَادُخَلَهُمْ فِي قُبَّةٍ، فَقَالَ : اَمَا تَرْضُونَ اَنْ وَالْمُهَاجِرِيْنَ، وَلَمْ يُعْطِ الْاَنْصَارَ شَيْتًا، فَقَالُوا فَدَعَاهُمْ فَادُخَلَهُمْ فِي قُبَّةٍ، فَقَالَ : اَمَا تَرْضُونَ اَنْ اَنْ اللهِ يَعْبَ النَّاسُ وَادِيًا، لَيْهُ عَبُ النَّاسُ وَادِيًا، وَسَلَكَ النَّاسُ وَادِيًا،

৩৯৯৭/৩৩৮. আলী ইবনে আবদুল্লাহ্ র. ..... হ্যরত আনাস (ইবনে মালিক) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুনাইনের দিন প্রিয় নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হাওয়াযিন গোত্রের মুখোমুখি হলেন। তাঁর সঙ্গে ছিল দশ হাজার (মুহাজির ও আনসার সৈনিক) এবং মক্কার কিছু এলাকা (মক্কা বিজয়ের দিন যাদেরকে রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অনুগ্রহপূর্বক হেড়ে দিয়েছেন। যুদ্ধে এরা পৃষ্ঠপ্রদর্শন করল। এ মুহুর্তে তিনি নিবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম] বললেন, হে আনসার! তাঁরা জওয়াব দিলেন, আমরা হাযির, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আপনার সকল হুকুম পালনের জন্য প্রস্তুত এবং আপনার সামনেই আমরা উপস্থিত। (পরিস্থিতি আরো তীব্র আকার ধারণ করলে) নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সাওয়ারী থেকে নেমে পড়লেন আর বলতে থাকলেন, আমি আল্লাহ্র বান্দা এবং তাঁর রাসূল। (শেষ পর্যন্ত) মুশরিকরাই পরাজিত হল। (যুদ্ধশেষে জি'রানায় গনিমত বন্টনের সময়) তিনি নও-মুসলিম এবং মুহাজিরদেরকে (গনিমতের সম্পূর্ণ সম্পদ) বন্টন করে দিলেন। আর আনসারীদেরকে (খুমুসের পুরন্ধার থেকে) কিছুই দিলেন না। এতে তারা নিজেদের মধ্যে সে কথা বলাবলি করছিল। (মনোকষ্ট ও অসন্তোম প্রকাশ করছিল) তখন তিনি তাদেরকে ডেকে এনে একটি তাঁবুর ভিতর একত্রিত করলেন এবং বললেন, তোমরা কি সন্তুষ্ট থাকবে না যে, লোকজন তো বকরী ও উট নিয়ে চলে যাবে আর তোমরা চলে যাবে আল্লাহ্র রাসূলকে নিয়ে? এরপর নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম আরো বললেন, যদি লোকজন একটি উপত্যকা বা গিরিপথে দিয়ে গমন করে আর আনসার একটি গিরিপথ দিয়ে গমন করে তা হলে আমি আমার জন্য আনসারীদের গিরিপথই অবলম্বন করব।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, এটাও হযরত আনাস রা. এরই হাদীস, তৃতীয় সনদে। وَالْمَالُ শক্টি এর বহুবচন। এর আসল অর্থ হল, সে বন্দী যাকে ইসলামী শাসক শুধু অনুগ্রহ পূর্বক মফত ছেড়ে দেন। এখানে والمَالَّة দারা উদ্দেশ্য সেসব লোক যাদেরকে মক্কা বিজয়ের কালে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সৌজন্যসূলক ছেড়ে দিয়েছেন, না হত্যা করেছেন, না বন্দী, যেমন— আবু সুফিয়ান ইবনে হারব, মুআবিয়া ইবনে স্ফিয়ান,হাকীম ইবনে হিযাম রা. প্রমুখ। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে বলেছেন, আজকে আমি তোমাদের তাই বলছি যা বলেছেন হযরত ইউসুফ আ. তাঁর ভাইদেরকে— الْمُنْهُمُونُ وَالْمُنْهُمُونُ وَالْمُنْمُ الْمُلْقَادُ অর্থাৎ, আজকে তোমাদের প্রতি কোন নিন্দা নেই, যাও তোমরা সবাই মুক্ত। অর্বশিষ্ট বিস্তারিত বিবরণ পিছনে এসেছে।

٣٩٩٨. حَدَّنِنَى مُحَمَّدُ بِنَ بَشَارٍ قَالَ حَدَّنَنَا غُنُدُرٌ قَالَ حَدَّنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ عَنُ انسَ بَنِ مَالِكِ رضى الله عنه قَالَ جَمْعَ النَّبِيُّ ﷺ نَاسًا مِنَ الْاَنصَارِ فَقَالَ إِنَّ قُرَيْشًا حَدِيثُ عَهْدٍ بِجَاهِلِيَّةٍ وَمُصِنْيَبَةٍ، وَإِنِّى أَرَدُتُ أَنْ أَجِيئَزَهُمْ وَأَتَالَّهُمُ أَمَا تَرُضَوْنَ أَنْ يَرْجِعَ النَّاسُ بِالذَّنْيَا

وَتَرَجُعِعُونَ بِرَسُولِ النَّلِهِ ﷺ اللَّى بُيُوتِكُمُ؟ قَالُوا َ بلَى، قَالَ لَوْسَلَكَ النَّنَاسُ وَادِيَّا وَسَلَكَتِ الْاَنْصَارُ شِعُبًا لَسَلَكُتُ وَادِى الْاَنْصَارِ اَوْ شِعْبَ الْاَنْصَارِ .

৩৯৯৮/৩৩৯. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ...... হযরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আনসার লোকজনকে সমবেত করে বললেন, কুরাইশরা অতি সম্পূতিকালের জাহিলিয়াত বর্জনকারী (নও-মুসলিম) এবং নিকট অতীতের দুর্দশাগ্রস্ত। তাই আমি তাদেরকে অনুদান দিয়ে তাদের মনোরঞ্জনের ইচ্ছা করেছি। তোমরা কি সন্তুষ্ট থাকবে না যে, অন্যান্য লোক পার্থিব ধন-সম্পদ নিয়ে ফিরে যাবে আর তোমরা তোমাদের ঘরে ফিরে যাবে আল্লাহ্র রাস্লকে নিয়ে? তারা বললেন, অবশ্যই (সন্তুষ্ট থাকব)। তিনি আরও বললেন, যদি লোকজন একটি উপত্যকা দিয়ে অতিক্রম করে আর আনসার একটি গিরিপথ দিয়ে অতিক্রম করে যায়, তা হলে আমি আনসারীদের গিরিপথ অথবা তিনি বলেছেন, আনসারীদের উপত্যকা দিয়েই অতিক্রম করে যাব।

ব্যাখ্যা ঃ এটাও চতুর্থ সনদে হযরত আনাস রা. এরই হাদীস।

٣٩٩٩. حَدَّثَنَا قَبِيْصَةً قَالَ حَدَّثَنَا سُفَيَانَ عَنِ الْاَعْمُشِ عَنُ أَبِي وَائِلِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا قَسَم النَّبِيُّ عَنَى أَبِي وَائِلِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا لَكَا مَنُ الْاَنْصَارِ مَا أَرَادَبِهَا وَجُهَ اللَّهِ، فَاتَيْتُ النَّبِيُّ عَلَى عَنْ الْاَنْصَارِ مَا أَرَادَبِهَا وَجُهَ اللَّهِ، فَاتَيْتُ النَّبِيُّ عَلَى عَنْ الْاَنْصَارِ مَا أَرَادَبِهَا وَجُهَ اللَّهِ، فَاتَيْتُ النَّبِيُّ عَلَى مُوسَلَى لَقَدُ أُوذُي بِاكُثَرَ مِنْ هٰذَا فَصَبَرَ.

৩৯৯৯/৩৪০. কাবীসা র...... হযরত আবদুল্লাহ্ (ইবনে মাসউদ) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হুনাইনের গনিমত বন্টন করে দিলেন, তখন আনসারীদের এক ব্যক্তি (সে মুনাফিক ছিল) বলে ফেলল যে, এই বন্টনের ব্যাপারে তিনি আল্লাহ্র সন্তুষ্টির প্রতি লক্ষ্য রাখেননি । কথাটি শুনে আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর কাছে আসলাম এবং তাঁকে কথাটি জানিয়ে দিলাম । তখন তাঁর চেহারার রং পরিবর্তিত হয়ে গেল। এরপর তিনি বললেন, মুসা আ-এর উপর আল্লাহ্র রহমত হোক। তাঁকে এর চেয়েও অধিক কষ্ট দেয়া হয়েছিল। কিন্তু তিনি সবর করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ । শবে فِسُمَةَ حُنَيْنِ আল্লামা আইনী র. বলেন, বলেন, তে হল মুআতিব تَالَ الْوَاقِيدِيُ هُوَ مُعَتَّبُ بُنُ قُشَيْرٍ وَكَانَ مِنَ الْمُنَافِقِيُنَ ۔ ,বলেন কুশাইর । সে ছিল মুনাফিক। (উমদা ঃ ৩৪১)

نَّ عَنْ مَنْصُورِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبِدٍ قَالَ حَدَثَنَا جَرِيْرٌ عَنْ مَنْصُورِ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ عَبِدِ اللّهِ رضى الله عنه قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ حُنَيْنِ أَثَرَ النّبِيُّ عَنَّ نَاسًا اَعْطَى الْاَقْرَعَ مِائَةً مِنَ الْإِبلِ وَاعْطَى رضى الله عنه قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ حُنَيْنٍ أَثَرَ النّبِيُّ عَنَّ نَاسًا اَعْطَى اللهِ مَعْدِهِ الْقِسْمَةِ وَجُهُ اللّهِ، فَقُلْتُ لَاخْبِرَّنَ عَلَيْ مَثْلُ ذَٰلِكَ، وَاعْطَى نَاسًا، فَقَالَ رَجُلُّ مَا أُرِيْدَ بِهٰذِهِ الْقِسْمَةِ وَجُهُ اللّهِ، فَقُلْتُ لَاخْبِرَنَ النّبِيلُ عَلَيْ مَعْدَ اللهِ عَنْ عَلَيْ اللهِ عَنْ عَلَيْهِ اللّهُ مُوسَلَى قَدُ اُوذِي بِاكْثَرَ مِنْ هَٰذَا فَصَبَرَ .

৪০০০/৩৪১. কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. ..... আবদুল্লাহ্ (ইবনে মাসউদ) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুনাইনের দিন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন কোন লোককে (গনিমতের মাল) বেশি বেশি করে দিয়েছিলেন। যেমন— আকরা'কে একশ' উট দিয়েছিলেন। 'উয়াইনাকে অনুরূপ (একশ' উট) দিয়েছিলেন। এভাবে আরো কয়েকজনকে দিয়েছেন। (যেমন আরু সুফিয়ান, সাফওয়ান ইবনে উমাইয়া, হাকীম ইবনে হিযাম, সাহ্ল ইবনে আমর সহ আরো অনেককে জনপ্রতি একশ উট দিয়েছিলেন।) এতে এক ব্যক্তি বলে উঠল, এ বন্টন পদ্ধতিতে আল্লাহ্র সন্তুষ্টির প্রতি লক্ষ্য রাখা হয়নি। (রাবী ইবনে মাসউদ রা. বলেন) আমি বললাম, অবশ্যই আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে এ কথা জানিয়ে দিব। এরপর নিবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কথাটি শুনে বললেন, আল্লাহ্ মুসা আ-এর উপর রহমত বর্ষণ করুন। তাঁকে এর চেয়েও অধিক কষ্ট দেয়া হয়েছিল। কিন্তু তিনি ধৈর্য ধারণ করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, এটি হযরত ইবনে মাসঊদ রা. এর হাদীসের আর একটি সূত্র। হাদীসটি খমসে ৪৪৬, মাগাযীতে ৬২১ পষ্ঠায় এসেছে।

হাদীসটি খুমুসে ৪৪৬, মাগাষীতে ৬২১ পৃষ্ঠায় এসেছে। رمارر ورس و و و بها در دیکار و روز و و ر ٤٠٠١. حَدَثنا مُحمد بن بشارٍ قال حدثنا معاذ بن معاذٍ حدثنا ابن عونٍ عن هِشامِ بنِ زيدٍ بنِ انسِ عن انسِ بن مالِكِ رضِي الله عنه قال لما كان يوم حنين اقبلت هوازن وغطفان رِيرَوهُ وَّ رِيرَ وَكُرُورُ وَ وَكُرِرَ سَاسَ عَلَيْهُ عَشَرَةً الْإِنْ وَالطَّلَقَاءِ فَأَدْبُرُوا عَنْهُ حتى بقِي وحده، وَغَيْرُهُمْ بِنَعْمِهِمْ وَفُرَارِيهِمْ وَمَعَ النّبِي ﷺ عَشَرَةً الْإِنْ وَالطَّلَقَاءِ فَأَدْبُرُوا عَنْهُ حتى بقِي وحده، فَنَادَى يَوْمَئِذٍ نِدَاتُنُينَ لُمُ يَخْلِطُ بَينُهُمَا، الْتَفَتُ عَنْ يَمِينِه فَقَالَ يَا مَعَشَرَ الْانصارِ؛ قَالُوا لَبْيكَ يَا رَسُولَ اللّهِ! اَبْشِر نَحُن مَعَكَ، ثَمَّ الْتَفَتُ عَنْ يَّسَارِهِ فَقَالَ يَا مَعَشَر الْاَنْصَارِ! قَالُوا رَدِدَ يَارَسُولَ اللّهِ! اَبْشِر نَحُن مَعَكَ، وَهُو عَلَى بَغُلَةٍ بَيْضَاءَ فَنَزَلَ فَقَالَ اَنَا عَبُدُ اللّهِ وَرَسُولُه 29311 11 0 13 182 2 1111412 11 11 12111129 2831 فانهزم المشركون، فاصاب يومِئرِ غنائِم كِثيرة، فقسم في المهاجرين والطلقاء ولم يعطِ (1111 1991 119 15 1 39 1 199 97 116 7 1 711 1 9 1919 111 4 91 11913 الانصار شيئا، فقالت الانصار إذا كانت شديدة فنحن ندعى ويعطى الغنيمة غيرنا، فبلغه 1131 1111 391 11 311163 1 1 1313 1131 1111 493 391111 1 ذلك فجمعهم في قبة، فقال يا معشر الانصار! ما حديث بلغني؟ فسكتوا فقال يا معشر المراورو درو تكور تك و الله ورا مركز دور الله الورود المور الله والم الانصار! الاترضون ان يذهب الناس بالدنيا، وتذهبون برسول اللهِ على تحوزونه إلى بيوتكم، قالوا بلى، فقال النبيي ع الله الناس والله الناس وإلى الله وسلكتِ الانصار شِعبا لاخذت شِعب الانصارِ، 91/91/1/1/1/6/1/2019/11/9/1/ قال هشام قلت يا ابا حمزة! وانت شاهد ذاك؟ قال وابن اغيب عنه ـ

800১/৩৪২. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ..... হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হুনাইনের দিন হাওয়াযিন, গাতফান ইত্যাদি গোত্র নিজেদের গৃহপালিত চতুষ্পদ জন্তু, মহিলা ও সন্তান-সন্ততিসহ যুদ্ধক্ষেত্রে এল। আর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে ছিল দশ হাজার সৈনিক ও কিছু তুলাকা (যাদেরকে মক্কা বিজয়ের দিন রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম অনুগ্রহ স্বরূপ মুক্তি দিয়েছিলেন)। যুদ্ধে তারা সবাই তাঁর পাশ থেকে সরে পৃষ্ঠপ্রদর্শন করল। ফলে তিনি (মুকাবিলার জন্য) একাকী রয়ে যান। সেই সংকট মুহুর্তে তিনি আলাদা আলাদাভাবে দু'টি ডাক দিয়েছিলেন, তিনি ডান দিকে ফিরে বলেছিলেন, হে আনসার! তাঁরা

সবাই উত্তর করলেন, আমরা হাযির ইয়া রাসূলাল্লাহ। আপনি সুসংবাদ নিন, আমরা আপনার দঙ্গেই আছি (লড়াইয়ের জন্য প্রস্তুত) এরপর তিনি বাম দিকে ফিরে বলেছিলেন, হে আনসার! তাঁরা সবাই উত্তরে বললেন আমরা হাযির ইয়া রাসুলাল্লাহ। আপনি সুসংবাদ নিন। আমরা আপনার সঙ্গেই আছি। নবী করীম সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সাদা রঙের খচ্চরটির পিঠে আরোহী ছিলেন। (অবস্থা আরো তীব্র হলে) তিনি নিচে নেমে পড়লেন এবং বললেন, আমি আল্লাহ্র বান্দা এবং তাঁর রাসূল। (শেষ পর্যন্ত) মুশরিক দলই পরাজিত হল সে যুদ্ধে বিপুল পরিমাণ গনিমত হস্তগত হল। তিনি [নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম] সেসব সম্পদ মহাজির এবং নও-মুসলিমদের মধ্যে বন্টন করে দিলেন। আর আনসারীদেরকে তার কিছই দেননি। তখন আনসারীদের (নব মুসলমানরা) বললেন, কঠিন মুহূর্ত আসলে আমাদেরকে ডাকা হয় আর গনিমত অন্যদেরকে দেওয়া হয়। কথাটি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পর্যন্ত পৌছে গেল। তাই তিনি তাদেরকে একটি তাঁবুতে জমায়েত করে বললেন, হে আনসার! তোমাদের ব্যাপারে আমার নিকট যে কথা পৌঁছেছে তা কি সঠিক: তাঁরা চুপ করে থাকলেন। তিনি বললেন, হে আনসার! তোমরা কি খুশি থাকবে না যে, লোকজন দুনিয়ার ধন-সম্পদ নিয়ে ফিরে যাবে আর তোমরা (বাড়ি) ফিরে যাবে আল্লাহ্র রাসূলকে সঙ্গে নিয়ে? তাঁরা বললেন : অবশ্যই। তখন নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, যদি লোকজন একটি উপত্যকা দিয়ে চলে অব আন্সারীগণ একটি গিরিপথ দিয়ে চলে, তাহলে আমি আনসারীদের গিরিপথকেই অবলম্বন করব। বর্ণনাকাই হিশাম র. বলেন, আমি জিজ্ঞেস করলাম, হে আবু হাম্যা (আনাস ইবনে মালিক এর উপনাম।) আপনি কি এ ঘটনার সময় উপস্থিত ছিলেন? উত্তরে তিনি বললেন, আমি তাঁর কাছ থেকে আলাদাই থাকতাম বা কখন? 🚓 আমি তখন সেখানে থাকব'না?)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল يَكُنُ بُومُ حُنَيْنُ বাক্যে স্পষ্ট। কারণ, তায়েফের যুদ্ধ, হুনাইনের অধীনস্থ। পূর্বেও বিষয়টি এসেছে, আল্লামা আইনী ও হাফিজ আসকালানী র. বলেন, উত্তম ও সমীচীন হল – হয়র আনাস ইবনে মালিক রা.-এর এ হাদীসটিকে হয়রত আবদুল্লাহ ইবনে মাসউদ রা. এর রেওয়ায়াত তথা ৩৪১ নং হাদীসের পূর্বে উল্লেখ করা। তাতে হয়রত আনাস রা.-এর সমস্ত হাদীস এক সাথে ক্রমানুসারে আসত। মনে হয় এই আগপিছ ফিরাবরীর কোন বর্ণনাকারী থেকে হয়ে গেছে। وَاللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ

٢٢٢١. بَابُ السَرِيَّةِ الْيَتِي قِبَلَ نَجُدٍ

# ২২২১. অনুচ্ছেদ ঃ নজদের দিকে প্রেরিত অভিযান

সারিয়্যার শেষ সংখ্যা ৪০০। (উমদা)

व्याशा : قَبَلِ कोर्फत निर्क (यत्त, वारात উপत यवत। वर्थ किक। य्यमन قبَلِم مِنُ قِبَلِم वाशा : قبَلِ कोर्फत निर्क (यत्त, वारात উপत यवत जीम माकिन। उँह जिम। आत्तवत उँह व्यश्म। आल्लाम अविन ते ते विक्र 
# সারিয়্যার তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ

سرى শব্দটি سرى থেকে গৃহীত। যার অর্থ নেতা ও উত্তম আসে। সারিয়্যা সৈন্যবাহিনীর একটি দল যার চূড়ান্ত সংখ্যা ৪০০। যেহেতু এরা সৈন্যবাহিনীর মনোনীত-চয়নকৃত ও উত্তম লোক হয়ে থাকে, সেহেতু এটাকে সারিয়্যা বলে। কেউ কেউ নামকরণের কারণে বলেছেন, যেহেতু তারা গোপনভাবে যায়, এজন্য সারিয়্যা বলে। কিন্তু এটা বিশুদ্ধ নয়। কারণ, سرّ এর অর্থ হল গোপন। যেটি مُضَاعَفُ । আরিয়্যার লামকালিমা ইয়া। سرّ এর অর্থ গোপন বিষয়। এর লাম কালিমা রা। অর্তএব, বিষয়টি ভাল করে অনুধাবন করা উচিত ও চিন্তা করা উচিত।

ইমাম বুখারী র. এটাকে তায়েফ যুদ্ধের পর উল্লেখ করেছেন। কিন্ত হাফেজ আসকালানী র. বলেন—

ذَكُرُهُ أَهِلُ الْمَغَازِى اَنَّهَا كَانَتُ قَبَلَ التَوْجُهِ لِفَتَرِح مَكَّةَ فَقَالَ ابنُ سَعَدٍ كَانَتُ فِي شَعَبَانَ

(ফাতহ, ৮/৪৫)

উদ্দেশ্য, মাগায়ী বিশেষজ্ঞগণ বর্ণনা করেছেন, নজদ অভিমুখে এ সারিয়্যা রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কা বিজয়ের জন্য রওয়ানার পূর্বে পাঠিয়েছিলেন। ইবনে সা'দ র. বলেছেন, শাবান মাসে অষ্টম হিজরীতে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের পাঠিয়েছিলেন।

এ সারিয়্যাতে ছিলেন ১৫ জন লোক। তনাধ্যে ছিলেন হযরত আবদুল্লাহ ইবনে উমর ও মুহাল্লাম ইবনে জাসসামা প্রমুখ। সেনাঅধিনায়ক ছিলেন হযরত আবু কাতাদা রা.। পথিমধ্যে তাদের সাথে মিলিত হন কয়েকজন লোক নিয়ে আমির ইবনে আযবাত আশজাঈ। তার কাছে ছিল দুধের মশক(চর্ম নির্মিত পাত্র) এবং বিভিন্ন রসদপত্র। তিনি মুসলমানের ন্যায় তাদেরকে সালাম করেন। আবু কাতাদা রা. বলেন, আমরা তো থেমে গেলাম। হযরত মুহাল্লাম পূর্ব থেকেই আমিরের উপর ক্ষুব্ধ ছিলেন। সুযোগ পেয়ে গনিমত মনে করে আমিরকে হত্যা করে দেন এবং তার ১৫০টি উট এবং সমস্ত বকরী নিয়ে নেন। সেসব মাল লুটে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে উপস্থিত হয়ে ঘটনার সংবাদ দিলে নিম্নোক্ত আয়াত নাযিল হয়।

لَّالَيْهَا الَّذِينَ أَمَنُوا إِذَا ضَرَبُتُم فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَتَبَيَّنُوا وَلاَ تَقُولُواْ لِمَنُ اَلْقِي اِليُكُمُ السَّلْمَ لَسَّنَ مُؤُمِنًا . لَسُتَ مُؤُمِنًا .

'হে ঈমানদাররা! তোমরা যখন আল্লাহর পথে (অর্থাৎ জিহাদের জন্য) সফর কর, তবে প্রতিটি কাজ (হত্যা হোক বা অন্য কিছু) যাচাই-বাচাই করে কর এবং যে তোমাদের সামনে আনুগত্যের (নিদর্শনাদি) প্রকাশ করে, (যেমন— কালিমা অথবা মুসলমানদের ন্যায় সালাম প্রদান) তবে এরূপ বল না যে, সে তো (অন্তর থেকে) মুসলমান নয়। (শুধু নিজের জান বাঁচানোর খাতিরের মিথ্যা ইসলাম প্রকাশ করছে। এমতাবস্থায় যে তোমরা পার্থিব জীবনের আসবাব উপকরণ কামনা কর। কারণ, আল্লাহ্ তা'আলার নিকট (অর্থাৎ, তার জ্ঞান ও ক্ষমতায় তোমাদের জন্য) গনিমতের বহু মাল রয়েছে। (যা তোমরা বৈধ পন্থায় পাবে এবং শ্বরণ কর) প্রথমে (এক কালে) তোমরাও এরূপ ছিলে যে, (তোমাদের ইসলামের গ্রহণযোগ্যতা নির্ভর করত শুধু তোমাদের দাবি ও প্রকাশের উপর।) অতঃপর আল্লাহ্ তা'আলা তোমাদের প্রতি এহসান করেছেন যে, এ জাহিরী ইসলামকেই মেনে নিয়েছেন) বাতিনী তত্ত তালাশ ও যাচাই বাচাইয়ের উপর মওকৃফ রাখেননি।

উপরোক্ত আয়াত সম্পর্কে অন্যান্য ঘটনা বর্ণিত আছে। কিন্তু তত্ত্বজ্ঞানী মুফাসসিরগণ বলেছেন, এ কয়েকটি ঘটনা সামপ্রিকভাবে আয়াত অবতীর্ণ হওয়ার কারণের ক্ষেত্রে এসব রেওয়ায়াতে বিরোধ হতে পারে না। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, আল্লাহু আকবার! সে ঈমান প্রকাশ করার পরেও তাকে হত্যা করে ফেলেছ? অতঃপর উয়াইনা ইবনে বদর এসে আমিরের রক্তপণ দাবি করেন। কারণ, তিনি ছিলেন বনু কায়েস তথা আমির খান্দানের নেতা। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমরা রক্তপণে ৫০টি উট এখনই দিয়ে দিছি। আর অবশিষ্ট ৫০টি উট দিব মদীনায় পৌঁছার পর। কিন্তু উয়াইনা ইবনে বদর মানছিল না। অবশেষে বহু কষ্টে তিনি রাজি হন। (আল বিদায়া ওয়ান নিহায়া ঃ ৪/২২৪ থেকে গৃহীত।) বাকি বেটনের ঘটনা পবিত্র হাদীসেই আসছে।

رَّهُ مَا اللهُ عَنْ النَّعْمَانِ قَالَ حَدْثَنَا حَمَّاهُ حَدْثَنَا اَيُوبُ عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عَمْر رضى اللهُ عَنْهُمَا قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ عَنِي النَّعْمَانِ قَالَ حَدْثَنَا حَمَّاهُ حَدْثَنَا ايُوبُ عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عَمْر رضى الله عَنْهُمَا قَالَ بَعَثَ النَّبِيُّ عَنَّ النَّبِيُّ عَنَّ اللهُ قَبَلَ نَجُدٍ فَكُنْتُ فِيهَا، فَبَلَغَتَ سَهُمَّانُنَا اثْنَى عَشَرَ بَعِيرًا، وَنُقِلْنَا بَعِيرًا بَعِيرًا، فَرَجَعْنَا بِثَلَاثَةَ عَشَر بَعْيَرًا .

8০০২/৩৪৩. আবু নোমান র. ...... হ্যরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাজদের দিকে একটি সৈন্যদল পাঠিয়েছিলেন, তাতে আমিও ছিলাম। (এ যুদ্ধে প্রাপ্ত গনিমতের অংশে) আমাদের সবার ভাগে বারটি করে উট পোঁছল। উপরত্তু আমাদেরকে একটি করে উট বেশিও দেওয়া হল। কাজেই আমরা সকলে তেরটি করে উট নিয়ে ফিরে আসলাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল سَرِيَة قِبَلَ نَجِدٍ শব্দে। হাদীসটি জিহাদে ৪৪৩ পৃষ্ঠায় এবং মাগাযীতে ৬২২ পৃষ্ঠায় এসেছে।

২২২২ অনুচ্ছেদ ঃ নবীজী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা-কে বনু জাযীমার দিকে প্রেরণ

ব্যাখ্যা ঃ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে সব সারিয়্যা প্রেরণ করতেন সেগুলো হতো বিভিন্ন ধরনের। ১. কখনও দুশমনদের চালচলনের সংবাদ পৌঁছানোর জন্য। ২. কখনও শক্রুদের আক্রমণের খবর শুনে প্রতিরোধ করার জন্য। ৩. কখনও কুরাইশের বাণিজ্যিক কাফেলাকে বাঁধা দেয়ার জন্য। ৪. আর কখনও পাঠাতেন দাওয়াত ও তাবলীগের জন্য।

হযরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. এর এ সারিয়্যাটি ছিল তাবলীগী। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মকা বিজয়ের পর হুনাইন যাওয়ার পূর্বে খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. -কে ৩৫০জন লোক সাথে দিয়ে ইসলামী দাওয়াতের জন্য বনু জাযীমার অভিমুখে পাঠিয়েছেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকিদ দিয়েছিলেন যে শুধু ইসলামের দাওয়াত দিবে, লড়াই করা উদ্দেশ্য নয়।

হযরত খালিদ রা. সেখানে পৌঁছে ইসলামের দাওয়াত দিলে বনু জাযীমার লোক বলতে লাগল فَبَانَ অর্থাৎ, আমরা স্বীয় দীন ছেড়েছি, দীন ছেড়েছি। (অর্থাৎ, দীন ইসলাম গ্রহণ করেছি)। খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. মনে করলেন, এরা শুধু জান বাঁচানোর জন্য مَبَانَا বলছে। তাদের তো উচিত ছিল— السَّلَمُنَا (আমরা ইসলাম গ্রহণ করেছি) বলা। অতঃপর যেহেতু সাবীর মূল ধর্ম হল— তাঁরকা পূজা, সেহেতু হযরত খালিদ রা. তাদের হত্যা করতে আরম্ভ করেন। ফলে কিছু লোক নিহত হয়ে যায়। আর কিছুসংখ্যক লোককে বন্দী করে মুজাহিদদের নিকট অর্পণ করেন। এরপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন এ ব্যাপারে জানতে পারলেন তখন তিনি মারাত্মক কষ্ট পান। তিনি কিবলার দিকে ফিরে বললেন, আয় আল্লাহ্! আমি খালিদের এ কর্ম থেকে দায়মুক্ত। অতঃপর হযরত আলী রা. কে পাঠিয়ে সমস্ত নিহতদের রক্তপণ পরিশোধ করে দেন।

٣٠٠٤. حَدَّثَنِي مُحَمُودُ قَالَ حَدَثَنَا عَبُدُ الرَّزَاقِ قَالَ اخْبَرَنَا مُعُمَّرُ حَ وَحَدَّثَنِي نَعْيَمُ قَالَ اخْبَرَنَا عَبُدُ اللّهِ قَالَ ابْعَثُ النّبِي عَنْ النّبِي عَنْ اللّهِ قَالَ ابْعَثُ النّبِي عَنْ الْاللهِ عَلْمُ يُحِسنُوا اَنْ يَقُولُوا اسَلَمْنَا، فَجَعَلُوا يَقُولُونَ الْوَلِيدُ اللّهُ بِنِي جَذِيْمَة، فَدَعَاهُمُ الْي الْاسلامِ فَلُمْ يُحِسنُوا اَنْ يَقُولُوا اسلَمْنَا، فَجَعَلُوا يَقُولُونَ صَبَانًا صَبَانًا، فَجَعَلُ خَالِدٌ يَقْتُلُ وَيَاسِرُ وَدَفَعَ اللّهِ كُلّ رَجُلٍ مِّنَا السِيرَة، حَتّى إذَا كَانَ يَومُ امر حَبُلُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللّهُ ا

ষ্ঠিমর রা.] থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইছি ওয়াসাল্লাম খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা.-কে বনী জাযীমার বিরুদ্ধে এক অভিযানে পাঠিয়েছিলেন। (সেখানে পৌঁছে) খালিদ রা. তাদেরকে ইস্লামের দাওয়াত দিলেন। (তারা দাওয়াত কবুল করেছিল) কিন্তু آسَانَ তথা "আমরা ইসলাম কবুল করলাম", এ কথাটি বুঝিয়ে বলতে পারছিল না। তাই তারা বলতে লাগল, آسَانَ مَبَانَ صَبَانَ مَبَانَ مَعْا "আমরা ধর্ম ত্যাগ করলাম, আমরা পিতৃধর্ম ত্যাগ করলাম"। খালিদ রা. তাদেরকে হত্যা ও বন্দী করতে থাকলেন এবং আমাদের প্রত্যেকের কাছে বন্দীদেরকে সোপর্দ করতে থাকলেন। অবশেষে একদিন তিনি আদেশ দিলেন আমাদের সবাই যেন নিজ নিজ বন্দীকে হত্যা করে ফেলি। (হাদীসের বর্ণনাকারী ইবনে উমর রা. বলেন) আমি বললাম, আল্লাহ্র কসম, আমি আমার বন্দীকে হত্যা করব না। আর আমার সাথীদের কেউই তাঁর বন্দীকে হত্যা করবে না (কারণ, ব্যাপারটি সন্দেহযুক্ত)। অবশেষে আমরা নবী আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইছি ওয়াসাল্লাম তখন দু'হাত তুলে বললেন, হে আল্লাহ্! খালিদ যা করেছে আমি তার দায় থেকে মুক্ত (আমি এর সাথে জড়িত নই)। এ কথাটি তিনি দু'বার বলেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بَعَثُ النَبِيُّ ﷺ خَالِدَ بُنَ الوَلِيدِ اللَّي بَنِي جَذِيمَةٌ । ব্যারী র. এ হাদীসটি আহকামে ১০৬৬ পৃষ্ঠায়, মাগাযীতে ৬২২ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

فَلُمُ الْمَانَ وَكُبُوء (থাকে। وَكُبُوء لالْمَانَ وَكُبُوء لالْمَانَ وَكُبُوء دَمُع مُتَكُلّم الله النخوا الخ الخ النخوا الخ الخ النخوا النخوا الخ النخوا النخوا الخ النخوا الخوا النخوا الخوا النخوا الخوا النخوا الخوا النخوا الخوا النخوا الخوا النخوا 
২২২৩. অনুচ্ছেদ ঃ আবদুল্লাহ্ ইবনে হুযাফা সাহমী এবং আলকামা ইবনে মুজাযযিয় মুদলিজীর সৈন্যবাহিনী, যাবে আনসার সৈন্যবাহিনীও বলা হয়

# সারিয়্যায়ে আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা সাহমী ও আলকামা ইবনে মুজাযযিয় মুদলিজী রা.

হযরত আলী রা. থেকে বর্ণিত আছে, এক আনসারীকে নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক সারিয়ার অধিনায়ক বানিয়ে প্রেরণ করেন। তাদেরকে নির্দেশ দেন, আমীরের আনুগত্য করতে। তিনি কেন ব্যাপারে তাদের প্রতি অসন্তুষ্ট হয়ে যান। সেনাবাহিনীকে জিজ্ঞেস করেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কি তোমাদেরকে আমার আনুগত্যের নির্দেশ দেননি? সবাই বলল, হাঁ, নির্দেশ দিয়েছেন। আমির বললেন, তাহলে তোমরা কাঠ জমা কর। সবাই মিলে কাঠ জমা করল। আমীর বললেন, এতে আগুন লাগতে তখন তারা আগুন জ্বালালে আমীর নির্দেশ দিলেন, তোমরা সবাই এ আগুনে প্রবেশ কর। কিছু লোক এজন্য প্রতুত্ব হল, কিছু সে বাহিনীর একজন সাহাবী অপর সাহাবীকে বারণ করতে শুরু করেন। আর বলতে লাগলেন, আমন তো আযাব থেকে বাঁচার জন্যই রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দিকে ছুটে এসেছি। এসক কথাবার্তার ভিতরই সময় অতিক্রান্ত হল। এদিকে আগুন নিভে গেল। আমীরের ক্রোধও প্রশ্মিত হল। হংবত ইবনে আক্রাস রা. থেকে বর্ণিত যে, ﴿﴿ اللَّهُ وَاُولِي الأَمْرُ مِنْكُم وَاُولِي الْمُرْ مِنْكُم (বুখারী ঃ ৬৯৫)

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ সংবাদ শুনে বললেন, তারা যদি আশুনে প্রবেশ করত, তবে কিয়ামত পর্যন্ত তা থেকে বের হতে পারত না, অর্থাৎ, চিরস্থায়ীভাবে জাহান্নামী হয়ে যেত। আনুগত্য হল ভল কাজে, মল কাজে নয়। لأطاعَهُ لِمَحْلُوقِ فِي مُعْصِيَةِ الخَالِق مَا সৃষ্টিকর্তার নাফরমানীতে কেন্দ্র আনুগত্য নেই।

عَبَيدَةَ عَنَ اَبِي عَبُدِ الرَّحُمٰنِ عَنَ عَلِي رَضِى اللَّه عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِي عَنَّ سَرِّيةً فَاسَتُعَمَلُ النَّهِ عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِي عَبُدِ الرَّحُمٰنِ عَنَ عَلِي رَضِى اللَّه عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِي عَبُدِ الرَّحُمٰنِ عَنَ عَلِي رَضِى اللَّه عَنْهُ قَالَ بَعَثَ النَّبِي عَنَّ سَرِّيةً فَاسَتُعَمَلُ وَلَا بَعَثَ النَّبِي عَنَّ النَّبِي عَنَّ النَّبِي عَنَّ النَّهِ فَالْوَا وَلَا الْمِسَا الْمَرْكُمُ النَّبِي عَنَّ النَّهِ فَاللَّهُ عَنْهُ مَوا وَلَا اللَّهُ عَنْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَنْهُ اللَّهُ 
وَجَعَلَ بَعَضُهُمُ يُمُسِكُ بَعُضًا وَيَقُولُونَ فَرَرُنَا إِلَى النَّبِيِّ عَلَيْهِ مِنَ النَّارِ، فَمَا زَالُوا حَتَّى خَمَدَتِ النَّارُ فَسَكَنَ غَضَبَهُ فَبَلَغَ النَّبِيِّ عَلَيْهُ فَقَالَ لَوْ دَخَلُوهَا مَاخَرُجُوا مِنْهَا إِلَى يَوْمِ الْقِيامِةِ الطَّاعَةُ إِلَى يَوْمِ الْقِيامِةِ الطَّاعَةُ فِي الْمَعْرُوفُ .

অভিযানে নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি সৈন্যবাহিনী পাঠিয়েছিলেন। এবং আনসারীদের এক ব্যক্তিকে সেনাপতি নিযুক্ত করে তিনি তাদেরকে তাঁর (সেনাপতির) আনুগত্য করার নির্দেশ দিয়েছিলেন। (পরে কোন কারণে) আমীর কুদ্ধ হয়ে গেলেন। তিনি বললেন, নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কি তোমাদেরকে আমার আনুগত্য করতে নির্দেশ দেননি? তাঁরা বললেন, অবশ্যই। তিনি বললেন, তাহলে তোমরা আমার জন্য কিছু লাকড়ি সংগ্রহ কর। তাঁরা লাকড়ি সংগ্রহ করলেন। তিনি বললেন, এগুলোতে আগুন লাগিয়ে দাও। তাঁরা আগুন লাগালেন। তখন তিনি বললেন, এবার তোমরা সকলে এ আগুনে ঝাঁপিয়ে পড়। (আদেশ মত) তাঁরা কতিপয় ঝাঁপ দেয়ার সংকল্পও করে ফেললেন। কিছু তাদের কয়েকজন পরম্পরে বাঁধা দিয়ে বলতে লাগলেন, আগুন থেকেই তো আমরা পালিয়ে গিয়ে নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে আশ্রয় নিয়েছিলাম। (অথচ এখানে সেই আগুনেই ঝাঁপ দেয়ারই আদেশ) এভাবে কথা বলছিল অবশেষে আগুন নিতে গেল এবং অধিনায়কের ক্রোধও থেমে গেল। এরপর এ সংবাদ নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে পৌছলে তিনি বললেন, যদি তাঁরা আগুনে ঝাঁপ দিত তাহলে কিয়ামতের দিন পর্যন্ত আর এ আগুন থেকে বের হতে পারত না। কেননা আনুগত্য কেবল সৎ কাজের।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَاسَتَعُمَلُ رَجُلُانِ مِنَ الاَنصَارِ বাক্যে । ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি আহকামে ১০৫৮, খবরুল ওয়াহিদে ১০৭৭, মাগাযীতে ৬২২ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। گرَجُلًا مِنَ الاَنصَارِ अवतुल अर्जाहि कां उपतुल আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা রা.। ব্রাকেটের মাঝে এটাই লেখা হয়েছে।

আল্লামা আইনী রা. বলেন. قَالَ ابنُ البَّوْرِي قَولُنُه الأَنْصَارِي وَهُمُ مِنُ بَعضِ الرُوادِ অর্থাৎ, হযরত আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা সাহমী রা.-কে আনসারী মনে করা কোন বর্ণনাকারীর ভুল। কারণ, হযরত আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা রা. ছিলেন কুরাইশ ও মুহাজির।

হাফিজ আসকালানী র. ইবনে সা'দ র. এর সূত্রে এই সারিয়্যার কারণ এই বর্ণনা করেছেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সংবাদ পেলেন, কিছু হাবশী লোক জেদাবাসীর উপর আক্রমণ করতে চায়। তখন তিনি নবম হিজরীতে আলকামা ইবনে মুজাযযিয মুদলিজী রা.-কে ৩০০ লোক সহকারে সেখানে প্রেরণ করেন। হযরত আলকামা রা. যখন একটি সামুদ্রিক দ্বীপে পৌঁছেন এবং সমুদ্র তীরে অবতরণ করেন তখন তারা সবাই পালিয়ে যায়। মুসলমানরা সেখান থেকে প্রত্যাবর্তন করলে কিছু সংখ্যক সৈন্য তাড়াহুড়া করে এবং অবিশিষ্ট সৈনিকদের পূর্বেই বাড়িতে পৌঁছতে চায়। আলকামা আগুন জ্বালিয়ে তাড়াহুড়াকারীদের নির্দেশ দেন. এ আগুনে লাফিয়ে পড়। যখন কিছু লোক এর প্রস্তুতি প্রকাশ করল। তখন আলকামা রা. বললেন, থাম, আমি তোমাদের সাথে মজাক করেছিলাম। তারা মদীনায় এসে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে সংবাদ দিলে তিনি বললেন, যখন কেউ কোন গুনাহের নির্দেশ দেয়, তবে তার হুকুম মান্য কর না।

বুখারী শরীফের সমস্ত রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা যায়, এ সারিয়্য়র অধিনায়ক ছিলেন হযরত আবদুল্লাহ ইবনে হুযাফা রা.। আগুনে লাফিয়ে পড়ার নির্দেশ দিয়েছিলেন তিনি। ইবনে মাজাহ এর ২১১ পৃষ্ঠায় হযরত আবু সাঈদ খুদরী রা. থেকে বর্ণিত আছে, এ সারিয়্যাতে আমিও ছিলাম। আমাদের উদ্দিষ্ট মনযিলে পৌছে অথবা পথিমধ্যে একদল সৈনিক অনুমতি প্রার্থনা করলে আলকামা রা. তাদের অনুমতি দেন। তাদের অধিনায়ক বানিয়ে দেন হয়রত আব্দুল্লাহ ইবনে হ্যাফা রা.কে। এ রেওয়ায়াতে সুস্পষ্ট বিবরণ রয়েছে যে, হয়রত আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা রা. স্বভাবগতভাবে চালাক ছিলেন। অতঃপর উপরের বিবরণের ন্যায় আগুনের ঘটনা ঘটেছে।

এতে বুঝা যায় এই ইবনে মাজাহ এর রেওয়ায়াতকে সামনে রেখে ইমাম বুখারী র. আবদুল্লাহ ইবনে হুযাফা ও আলকামা রা.-এর ঘটনাকে একই ঘটনা সাব্যস্ত করেছেন এবং শিরোনামে একত্র করে দিয়েছেন। আর কেউ কেট দুটি ঘটনা সাব্যস্ত করেছেন। কিন্তু প্রধান এটাই মনে হয় যে, আগুন জ্বালানোর নির্দেশ দিয়েছেন, আবদুল্লাহ ইবনে হ্যাফা রা.। وَاللّٰهُ اَعَلَٰمُ اَعَلَٰمُ اَعَلَٰمُ اَعَلَٰمُ اَعَلَٰمُ اَعَلَٰمُ اَعَلَٰمُ اَعَلَٰمُ اَعْلَٰمُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَٰمُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰهُ عَلَٰمُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ

كُو دُخُلُوهَا مَاخُرَجُوا مِنْهَا పి. যদি এতে উভয় সর্বনাম দ্বারা আগুনের দিকে ইশারা হয়, যা তার জ্বালিয়েছিল, তবে অর্থ স্পষ্ট যে, যদি আগুনে প্রবেশ করতে তাহলে তা থেকে বের হতে পারতে না। অর্থাৎ, জ্বলে পুড়ে মরে যেতে ! অতএব, কোন প্রশ্ন রইল না।

২. যদি প্রথম সর্বনাম 🕒 দ্বারা উদ্দেশ্য হয় জ্বালানো আগুন, আর দ্বিতীয় সর্বনাম দ্বারা উদ্দেশ্য হয় জাহান্নামের অগ্নি হালাল মনে করে, তবে অর্থ হবে যদি বৈধ মনে করে আগুনে প্রবেশ করত তবে চিরস্থায়ীভাবে জাহানুম থেকে বের হতে পারত না। কারণ, হারামকে হালাল মনে করা কুফরী। অতএব কোন প্রশ্ন নেই।

२२४٤. ज्रें بَعَثِ أَبِي مُوسَلِّي وَمُعَادِ إِلَى الْيَمَنِ قَبُلَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ كَكِّهُ وَمُعَادٍ إِلَى الْيَمَنِ قَبُلَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ كَاكِّهُ ١٤٤٥. अनुष्टिन ३ विनाग्न राष्ट्रक पूर्व आवू पूजा आन'आंत्री ता. এवर पू 'आय [हेवतन कावान] ता-क हैग्रामात्मत उपनित्त अवनित्त

ব্যাখ্যা ঃ মকা বিজয়ের পর বিশেষত ইসলামের দাওয়াত ও তালীমের উদ্দেশ্যে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাই হি ওয়াসাল্লাম চতুর্দিকে দাওয়াতে ইসলামের জন্য মুবাল্লিগদের প্রেরণ করেন। তনুধ্যে ইয়ামান অভিমুখে হযরত অনু মুসা আশআরী ও মুআয ইবনে জাবাল রা. কে প্রেরণ করেন। যেহেতু ইয়ামানের দুটি অংশ ছিল সেহেতু হয়রত মুআয রা.-কে পশ্চিম দিকে আদনের উঁচু অংশ ইত্যাদির দিকে আর আবু মুসা রা.-কে পূর্ব দিকে তথা কিঃ এলাকায় তাবলীগের নির্দেশ দেন।

মাগাযী বিশেষজ্ঞগণের মতে, এ তাবলীগি সফর রবিউসসানী নবম হিজরীতে হয়েছিল। (ফাতহ ঃ ৮/৪৮ কিন্তু ইমাম বুখারী র. এর ঝোঁক ১০ হিজরী মনে হয়, যেমন ইমাম র. الوَداع শব্দ দ্বারা ইচ্চিত্র করেছেন। অর্থাৎ, তাবুক যুদ্ধের পর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের প্রেরণ করেন।

٥٠٠٥. حَدَّنَنَا مُوسَى قَالَ حَدَّنَنَا اَبُو عَوانَةً قَالَ حَدَّنَنَا عَبُدُ الْمَلِكِ عَنُ إِبِي بُرُدَةً قَالَ بَعَثَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنُهُمَا عَلَى مِخْلَافٍ مَنُ اللّهِ عَلَى اللّهِ اللّهِ اللّهِ عَلَى اللّهِ اللّهُ وَاللّهِ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ وَكَانَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ وَكَانَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ وَكَانَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّه

عُنْقِهٖ فَقَالَ لَهُ مُعَاذً يَّاعَبُدُ اللَّهِ بَنَ قَيْسٍ! أَيُّم هٰذَا؟ قَالَ هٰذَا رَجُلُ كَفَرُ بَعَدُ إِسُلَامِهِ، قَالَ لَاَانْزِلُ حَتَّى يَقْتَلَ، فَامَرْبِهِ فَقَتِلَ، ثُمَ نَزلً. حَتَّى يَقْتَلَ، فَامَرْبِهِ فَقَتِلَ، ثُمَ نَزلً. فَقَالَ إِنَّمَا جَيْ بِهِ لِذَٰلِكَ، فَانْزِلُ قَالَ مَا أَنْزِلُ حَتَّى يَقْتَلَ، فَامَرْبِهِ فَقَتِلَ، ثُمَ نَزلً. فَقَالَ يَا عَبُدَ اللّهِ! كَيفَ تَقَرأُ القَرأُن؟ قَالَ اتفوقه تَفُوقاً، قَالَ فَكَيفَ تَقرأُ انتَ يَا مُعَاذ؟ قَالَ مُعَادًا وَمُ اللّهِ اللّهُ لَى، فَاحْتِسِب نَومَتِى اللّهِ اللّهُ لَى، فَاحْتِسِب نَومَتِى اللّهُ اللّهُ لَى، فَاحْتِسِب نَومَتِى كَمَا احْتِسِبُ قَومَتِى .

৪০০৫/৩৪৬. মুসা র. ...... হ্যরত আবু বুরদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূল সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু মুসা এবং মু'আয ইবনে জাবাল রা-কে ইয়ামানের (ইসলাম প্রচারে) উদ্দেশ্যে পাঠালেন। বর্ণনাকারী বলেন, উভয়জনকে এক একটি জেলাতে পাঠালেন। বর্ণনাকারী বলেন, তৎকালে ইয়ামানে দু'টি জেলা ছিল। অতঃপর রাসূল সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমরা (এলাকাবাসীদের সাথে) সহজ ও কোমল আচরণ করবে, কঠিন আচরণ করবে না। এলাকাবাসীদের মনে সুসংবাদের মাধ্যমে উৎসাহ সৃষ্টি করবে, ঘৃণা-অনীহা সৃষ্টি হতে দেবে না। এরপর তাঁরা দু'জনে নিজ নিজ শাসন এলাকায় চলে গেলেন। আবু বুরদা রা. বললেন, তাঁদের প্রত্যেকেই যখন নিজ নিজ এলাকায় সফর করতেন এবং অন্যজনের কাছাকাছি স্থানে পৌছে যেতেন তখন তাঁর সাথে সাক্ষাৎ হলে তাদের মাঝে সালাম বিনিময় করতেন এবং স্বীয় ওয়াদা নবায়ন করতেন।

এভাবে মু'আয রা. একবার তাঁর এলাকায় এমন স্থানে সফর করছিলেন, যে স্থানটি তাঁর সাথী আবু মুসা রা.-এর এলাকার নিকটবর্তী ছিল। সুযোগ পেয়ে তিনি খচ্চরের পিঠে চড়ে (আবু মুসার এলাকায়) পোঁছে গেলেন। তখন তিনি দেখলেন যে, আবু মুসা রা. বসে আছেন আর তাঁর চারপাশে অনেক লোক জমায়েত হয়ে রয়েছে। আরও দেখলেন, পাশে এক লোককে তার গলার সাথে উভয় হাত বেঁধে রাখা হয়েছে। মু'আয রা. তাকে জিজ্ঞেস করলেন, হে আবদুল্লাহ্ ইবনে কায়েস! (আবু মুসা)। এ কি? তার হাত বাধা কেন? তিনি উত্তর দিলেন, এ লোকটি কুফরী করেছে তথা ইসলাম গ্রহণ করার পর মুরতাদ হয়ে গেছে। মু'আয রা. বললেন, তাকে হত্যা না করা পর্যন্ত আমি সওয়ারী থেকে অবতরণ করব না। আবু মুসা রা. বললেন, এ উদ্দেশ্যেই তাকে এখানে আনা হয়েছে। সুতরাং আপনি অবতরণ করুন। তিনি বললেন, না তাকে হত্যা না করা পর্যন্ত আমি নামব না। ফলে আবু মুসা রা. হকুম করলেন এবং লোকটিকে হত্যা করা হল। এরপের মু'আয রা. অবতরণ করলেন। মু'আয রা. বললেন, আবদুল্লাহ্! আপনি কিভাবে কুরআন তিলাওয়াত করেন? তিনি বললেন, আমি (রাত-দিনের সব সময়ই) কিছুক্ষণ পরপর বিরতি দিয়ে কিছু অংশ করে তিলাওয়াত করে থাকি। তিনি বললেন, আর আপনি কিভাবে তিলাওয়াত করেন, হে মু'আয? উত্তরে তিনি বললেন, আমি রাতের প্রথম ভাগে তয়ে পড়ি এবং নির্দিষ্ট সময় পর্যন্ত নিদ্রা যাওয়ার পর আমি উঠে পড়ি। এরপর আল্লাহ্ আমাকে যতটুকু তাওফীক দান করেন তিলাওয়াত করে থাকি। এ পদ্ধতি অবলম্বন করার জন্য আমি আমার নিদ্রার অংশেও সওয়াবের আশা করি, যেভাবে আমি আমার তিলাওয়াতে সওয়াবের প্রত্যাশা থাকি।

व्याच्या । निर्त्तानास्मत नास्य मिल . الكَوْ الْكَوْ جَبَيل إِلَى الْكِوْبَ الْكَوْ الْكَوْ الْكَوْ الْكَوْبَ مَا مَعْ الْبَامُوسَى وَمُعَاذَبُنَ جَبَيل إِلَى الْكِوْبَ الْكَوْبَ اللهِ الْكَوْبَ مَا مَا اللهِ اللهُ اللهِ الهُ اللهِ 

لَمُ اَقِفَ عَلَى اِسْمِه لَكِنُ فِي رِوَايَةِ سَعِيدِ بُنِ إَبِي بُردَةَ أَنَه يَهُودِيٌّ وَسَيَاتِي كُذَالِكُوهِ अण्ठ وهاها المُهُودِيُّ وسَيَاتِي كُذَالِكُوهِ अण्ठ وهاها)

٤٠٠٦. حَدَّنِنَى إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّنِنِى خَالِدٌ عَنِ الشَّيَبَانِيَّ عَنُ سَعِيدٍ بَنِ ابِى بُرُدَةَ عَنَ اَشُرِيةٍ بِيهِ عَنُ أَبِى مُوسَى الله عَنْ الله عَنْهُ إَنَّ النَّبِي ﷺ بَعَثَهُ إِلَى الْيَمَنِ فَسَالُهُ عَنْ اَشُرِيةٍ بَيْهِ عَنْ أَبِي مُوسَى الْاسْعَرِيِّ رَضَى الله عَنْهُ إَنَّ النَّبِي ﷺ بَعَثَهُ إِلَى الْيَمَنِ فَسَالُهُ عَنْ اَشُرِيةٍ يَصَنَعُ بِهَا، فَسَقَالُ وَمَاهِسَى؟ قَالُ البَّبِعُ وَالْمِزُرُ، فَسَقُلُتُ لِإِلَى بُرُدَةَ مَا الْبِتَعُ عَلَ السَّينَانُ لَعُسُلِ وَالْمِزُرُ نَبِيدٌ السَّعِيرِ، فَقَالَ كُلُّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ - رَوَاهُ جَرِيْرٌ وَعَبُدُ الْوَاحِدِ عَنَ الشَينَبانِي عَنْ إِلَى بُرَدَةً رض ـ

স্বালাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে (আবু মুসাকে গভর্ণর নিযুক্ত করে) ইয়ামানে পাঠিয়েছেন। (আগে থেকেই তাঁর জনছিল যে, ইয়ামানে বিভিন্ন বন্তু থেকে শরাব তৈরি করা হয়। তাই তিনি ইয়ামানে তৈরি করা হয় এমন কতিপর শরাব-এর হুকুম সম্পর্কে) নবী সা-কে জিজ্ঞেস করলে তিনি বললেন, সেগুলো কি কি? আবু মুসা রা. বললেন, তা হল ক্রি ক্রা হা বর্ণনাকারী সাঈদ ইবনে আবু বুরদা র. বলেন, (কথার ফাঁকে) আমি (আমার পিতা) অবু বুরদাকে জিজ্ঞেস করলাম, مَرْرُ وَ بِنَّعِ कि? তিনি বললেন, بَنِّ عِح মধু থেকে তৈরী রস আর مِرْر সাঈদ ইবনে আবু বুরদা বলেন), তখন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সকল নেশা উৎপাদক বন্তুই হারাম। হাদীসটি জারীর ইবনে যিয়াদ এবং আবদুল ওয়াহিদ ইবনে আবদুল হামীদ শায়বানী র.-এর সনদে অবু বুরদা রা. সূত্রেও বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "بُعَثُهُ إِلَى الْيَمَنِ" বাক্যে। الْبُتُعُ वाख़ের নিচে যের, তা সাকিন. শেষে আইন। মধুর নবীয। মধুর শরাব। الْمِزُرُ ३ মীমের নিচে যের, যায়ের উপর জযম, শেষে রা। যবের নবীয় যবের শরাব। যেমন– আঙ্গুরের শরাবকে خَمُرُ বলে।

যেহেতু ইয়ামানে বিভিন্ন প্রকারের শরাব তৈরি হত, এগুলোর নামও বিভিন্ন ধরনের হত এবং পরিবর্তিত হত. সেহেতু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি মৌলিক হুকুম বাতলে দিয়েছেন যে, শ্বরণ রেখ – كُلُ مُسْكِر حَرامً – যে সব শরাব নেশা সৃষ্টিকারক সেগুলো হারাম। এতে কোন মতবিরোধ নেই যে, প্রতিটি আহর্ম ও পানীয় জিনিস, যাতে কার্যতঃ নেশা থাকবে সেগুলো হারাম। কিতাবুল বাস্তব ধর্তব্য। এই শরই কানুনের অধীনে আফিম, গাঁজা, ভাং সব কিছুই হারাম। বিস্তারিত আলোচনা কিতাবুল আশরিবায় ইনশাআল্লাহ আসবে।

٧٠٠٠. حَدَّثَنَا مُسِلَمٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةً قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بُنُ أَبِى بُرَدَةً عَنْ إَبِيهِ قَالَ بَعَثَ النبِي عَنْ البَيلِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ 
৪০০৭/৩৪৮. মুসলিম র. ...... হ্যরত আবু বুরদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, তাঁর দাদা আবু মুসা ও মু'আয় রা.-কে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (গভর্নর হিসেবে) ইয়ামানে পাঠালেন। এ সময় তিনি (উপদেশস্বরূপ) বলে দিয়েছিলেন, তোমরা লোকজনের সাথে কোমল আচরণ করবে। কখনও কঠিন আচরণ করবে না-জটিলতায় ফেলবে না। মানুষের মনে সুসংবাদের তথা খুশি রাখার মাধ্যমে উৎসাহ সৃষ্টি করবে। কখনও তাদের মনে অনীহা আসতে দিবে না (অর্থাৎ, তাদের অন্তরকে ভারাক্রান্ত করবে না এবং একে অপরকে মেনে স্লবে। আবু মুসা বললেন, হে আল্লাহ্র নবী! আমাদের এলাকায় مُزر নামের এক প্রকার যবের শরাব যব থেকে তৈরি করা হয় আর 🚅 নামের এক প্রকার শরাব মধু থেকে তৈরি করা হয় (অতএব এগুলোর হুকুম কি?)। নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, নেশা উৎপাদনকারী সকল বস্তুই হারাম। এরপর দু'জনেই চলে গেলেন। মু'আয় আবু মুসাকে জিজ্ঞেস করলেন, আপনি কিভাবে কুরআন তিলাওয়াত করেন (অর্থাৎ, কুরআন তিলাওয়াতের মা'মুল কি)? তিনি উত্তর দিলেন, দাঁড়িয়ে, বসে, সওয়ারীর পিঠে সওয়ার অবস্থায় এবং কিছুক্ষণ পরপরই তিলাওয়াত করি ৷ তিনি বললেন, তবে আমি রাতের প্রথমদিকে ঘুমিয়ে পড়ি তারপর (শেষ ভাগে তিলাওয়াতের জন্য নামাযে) দাঁড়িয়ে যাই। এভাবে আমি আমার নিদ্রার সময়কেও সওয়ারের অন্তর্ভুক্ত মনে করি। কারণ, আমি ঘুমাই এই নিয়তে যেন ইবাদতের মধ্যে নতুন উদ্যম জাগে) যেভাবে আমি আমার নামাযে নাড়ানোকে সওয়াবের বিষয় মনে করে থাকি। এরপর (প্রত্যেকেই নিজ নিজ শাসন এলাকায় কার্যপরিচালনার জন্য) তাঁবু খাটালেন। এবং পরম্পরের সাক্ষাৎ বজায় রেখে চললেন। (সে মতে এক সময়) মু'আ্য রা, আবু মুসা রা.-এর সাক্ষাতে এসে দেখলেন, সেখানে এক ব্যক্তি হাতপা বাঁধা অবস্থায় পড়ে রয়েছে। তিনি জিজ্ঞেস করলেন। এ লোকটি কে? আবু মুসা রা, বললেন, লোকটি ইয়াহুদী ছিল, ইসলাম গ্রহণ করার পর মুরতাদ হয়ে গেছে। মু'আয রা. বললেন, আমি ওর গর্দান উডিয়ে দেব। মুসলিম ইবনে ইবরাহীম-এর রেওয়ায়াতের মুতাবা'আত করেছেন ও'বা (ইবনুল হাজ্জাজ) থেকে শেষে সনদ পর্যন্ত আবদুল মালিক ইবনে আমর আকদী এবং ওয়াহাব ইবনে জারীর করেছেন

আর ওকী র., নযর ও আবু দাউদ র. এ হাদীসের সনদে শুবা র. – সাঈদ ইবনে আবু বুরদা-সাঈদের পিতা-সাঈদের দাদা এবং আবু মুসা আশআরী রা. এবং তাঁরা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণনা করেছেন। হাদীসটি জারীর ইবনে আবদুল হামীদ র. শায়বানী র.-এর মাধ্যমে আবু বুরদা সূত্রে বর্ণনা করেছেন। ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بَعَثَ رَسُولُاللّٰهِ ﷺ أَبَامُوسَى وَمُعَاذَبَنَ جَبِلِ اِلَى الْيَمَنِ وَ مَعَاذَبَنَ جَبِلِ اِلَى الْيَمَنِ وَمُعَاذَبَنَ جَبِلِ اِلَى الْيَمَنِ وَمُعَادَبَنَ جَبِلِ اِلَى الْيَمَنِ وَمُعَادَبَنَ وَكِيعَ الْخَامِةَ وَكُلْمُ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ ا

তাছাড়া এ হাদীস দ্বারা এটাও বুঝা গেল যে, হযরত আবু মূসা আশআরী রা. মেধাবী, ধী—শক্তি সম্পন্ন, বিজ্ঞ. জ্ঞানী আলিম ছিলেন। অন্যথায় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে মুবাল্লিগ ও শাসক বানিয়ে ইয়ামান পাঠাতেন না। এর দ্বারা সিফফীনের যুদ্ধে শালিস বানানোর বিষয়টিকে নিয়ে খারিজী ও রাফিযীদের প্রশ্লোখাপন অজ্ঞতা প্রমাণিত হয়।

٤٠٠٨. حَدَّثُنِى عَبَاسُ بَنَ الْولِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبُدُ الْواحِدِ عَنَ ايُّوبُ بَنِ عَائِذٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبُدُ الْواحِدِ عَنَ ايْسُوبُ بَنِ عَائِذٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللهُ عَنْهُ وَمُوسَى الْاللهُ عَرَّى رَضَى الله عَنْهُ وَلَا بَعَثُنَى رَسُولُ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْهُ وَلَا اللهِ عَنْهُ وَلَا اللهِ عَنْهُ وَلَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ا

৪০০৮/৩৪৯. আব্বাস ইবনে ওয়ালীদ র. ...... হয়রত আবু মুসা আশ'আরী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে আমার গোত্রের এলাকায় (ইয়ামানে) 'গভর্নর নিযুক্ত করে পাঠালেন। আমি (সেখানেই রয়ে গেলাম। এরপর বিদায় হজ্জের বছর আমিও হজ্জ করার জন্য (ইয়ামান থেকে ফিরে আসলাম) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কা শরীফের আবতাহ (মক্কার বাতহা উপত্যকার নামক স্থানে উট বসিয়ে অবস্থান করার সময় আমি তাঁর সাক্ষাতে উপস্থিত হলাম। তিনি আমাকে বললেন আবদুল্লাহ্ ইবনে কায়েস! তুমি ইহৢরাম বেঁধেছ কি? আমি বললাম, জী হাঁা, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! তিনি বললেন তালবিয়া তথা ইহৢরামের কালিমা কিরূপে বলেছিলে? আমি উত্তর দিলাম, আমি তালবিয়া এরূপ বলেছি. রে আল্লাহ্! আমি হায়ির হয়েছি এবং আপনার নিবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ইহুরামের মত ইহুরুদ্বেবিধেছি। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, আচ্ছা, তুমি কি তোমার সঙ্গে কুরবানীর পশু এনেছ? আমি জবাব দিলন আনিন। তিনি বললেন, (ঠিক আছে) বাইতুল্লাহ্ তাওয়াফ কর এবং সাফা ও মারওয়ার সায়ী আদায় কর, (অর্থহু উমরা করে ফেল) তারপর হালাল হয়ে য়াও (অর্থাৎ, ইহুরাম খুলে ফেল)। আমি সে রকমই করলাম। এমন কি বু কাইসের জনৈক মহিলা আমার চুল পর্যন্ত আঁচড়িয়ে দিয়েছিল। আমি উমর (ইবনে খাত্তাব) রা-এর খিলাফত আমল পর্যন্ত এ রকম আমলই অব্যাহত রেখেছি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল الله ﷺ إلى اَرضِ قَـُومِي বাক্যে। কারণ, তার দেশ ছিল ইয়ামান। হাদীসটি কিতাবুল হজ্জে ২১১ এবং মাগাযীতে ৬২৩ পৃষ্ঠায় এসেছে। এ হজ্জকে বলে হজ্জে তামাতু। হযরত উমর ফারুক রা. এর খিলাফত আমলে হজ্জে তামাতু সম্পর্কে মতবিরোধ হয়েছিল। হযরত ফারুকে আজম রা. হজ্জে তামাতু থেকে শুধু এজন্য নিষেধ করতেন যে, যদি একই সফরে হজ্জ ও উমরা করে তাহলে পূর্ণ বছর বাইতুল্লাহ জিয়ারত থেকে বঞ্চিত থেকে যাবে। এজন্য তিনি চাচ্ছিলেন বাইতুল্লাহ শরীফ জিয়ারতের উদ্দেশ্যে পুনরায় এসে যেন উমরা করে। নিষেধ দ্বারা হযরত ফারুকে আজম রা. এর উদ্দেশ্য এই ছিল না যে, হজ্জের সফরে উমরা করা না জায়েয়য। বিস্তারিত আলোচনার জন্য কিতাবুল হজ্জ দুষ্টব্য।

٤٠٠٩. حُدَّثُنِى حِبَّانُ قَالَ اَخْبَرِنَا عَبَد اللهِ عَنُ زَكِرِياء بِنِ اِسَحُق عَن يَحْيَى بِنِ عَبَدِ اللهِ بَنِ صَيُفِي عَنُ إَبِى مَعْبَدٍ مَولَى ابِنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابِنِ عَبَاسٍ رضى الله عنهما قالَ قالَ رَسُولُ اللهِ عَنْهُ إِلَى الْبَعَنِ إِنَّكَ سَتَاتِى قَومًا مِنُ اَهْلِ الْكِتَابِ فَإِذَا جِئْتُهُم عَنْهُ إِلَى الْبَعَنِ إِنَّكَ سَتَاتِى قَومًا مِنُ اَهْلِ الْكِتَابِ فَإِذَا جِئْتُهُم فَادُ عُهُمُ إِلَى اَنُ يُسَهُهُوا اَنُ لَا إِلْهُ إِلَّا اللهُ وَانَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللّهِ، فَإِنَ هُم اطَاعُوا لَكَ بِذٰلِكَ فَادُعُهُم إِلَى اَنَ اللّه قَدُ فَرَضَ عَلَيكُم خَمْسَ صَلَواتٍ فِي كُلِّ يَوْمِ ولَيلَلَةٍ، فَإِنْ هُم اطَاعُوالَكَ بِذٰلِكَ فَاخِبُرُهُم أَنَّ اللّه قَدُ فَرَضَ عَلَيكُم خَمْسَ صَلَواتٍ فِي كُلِّ يَوْمِ ولَيلَلَةٍ، فَإِنْ هُم اطَاعُوالَكَ بِذٰلِكَ فَا خَبُرُهُم أَنَّ اللّه قَدُ فَرَضَ عَلَيكُم ضَدَقةً، تُوخَذُ مِنُ اغنِيبَائِهم، فَتُردُّ عَلَى فُقُرآئِهم، فَإِنْ هُمُ اطَاعُوالَكَ بِذُلِكَ فَا خَبُرُهُم أَنَّ اللّه قَدُ فَرَضَ عَلَيكُم صَدَقةً، تُوخَذُهُ مِنُ اغنِيبَائِهم، فَتُردُّ عَلَى فُقَرآئِهم، فَإِنْ هُمُ اطَاعُوالَكَ بِذُلِكَ عَلَى اللّه عَدُ فَرَضَ عَلَيكُم صَدَقةً، تُوخَذُهُ مِنُ اغنِيبَائِهم، فَإِنَّهُ كُي يَلِكُ بَاللّه وَلَاكَ بَاللّه وَكُرائِمَ امْوالِهِم، وَاتَّقِ دَعُوةَ المَظَلُومِ، فَإِنَّهُ لَيْسَ بَينَهُ وَبِينُ اللّهِ عِبَاللّه : طُوّعَتُ واطَاعَتُ لُغَةً طُعُتُ وطُعُتُ واطَعَتُ .

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল جِيُنَ بَعَثَهُ اِلَى الْيَمَنِ वाक्या। হাদীসটি যাকাতে ১৮৭, এবং মাগাযীতে ৬২৩ পৃষ্ঠায় এসেছে।

عَبَانَ ३ হায়ের নিচে যের, বায়ের উপর তাশদীদ। ইবনে মুসা আল মারওয়াযী।

পূর্বেই জানা গেছে যে, ইমাম বুখারী যেরপভাবে হাদীসের হাফিজ এরপভাবে কুরআনে কারীমের ক্ষেত্রেও পারদর্শী এবং উত্তম হাফিজ। যেহেতু এ হাদীসে তিন বার طُلُوَعَتُ শব্দ এসেছে, সেহেতু স্বীয় রীতি অনুযায়ী কুরআন শরীফের সূরা মায়িদার ৩০ নং আয়াতের طُلُوَعَتُ শব্দের তাফসীর করে দিয়েছেন। উদ্দেশ্য শুধু এটুকু বলা যে, সবগুলোর মূল উপাদান এক।

جُبُيُر عَنُ عَمِو بُنِ مَيمُونِ انَ مَعَاذًا رضى الله عنه لَمَّا قَدِمَ اليَمُن صَلَّى بِهِمُ الصُبُح، فَقَرَ عُبُيُر عَن عَمِو بُنِ مَيمُونِ انَ مَعَاذًا رضى الله عنه لَمَّا قَدِمَ اليَمُن صَلَّى بِهِمُ الصُبُح، فَقَر عَ وَاتَّخُذَ اللّهُ إِبُراهِيم، زَادَ مُعَاذًا مَعَاذًا عَن مُعَادًا وَاتَّخُذَ اللّهُ إِبُراهِيم، زَادَ مُعَاذًا مَعَاذًا مَعَاذًا وَاتَّخُذَ اللّهُ إِبُراهِيم، وَادَ مُعَاذًا مَعَاذًا وَاتَّخُذَ اللهُ إِبَراهِيم، فَقَرَأُ مُعَاذًا وَقَلَ رَجُلُ مَن القوم لَقَدُ قَرَّتُ عَينُ مُعَاذًا وض إلى اليَمَن، فَقَرأ مُعَاذًا فَي صُلاةً عَنْ حَبِيبٍ عَن سُعيدٍ عَن عَمرو أن النّبي عَن اللهُ إِبراهِيم خَلِيلًا، قالَ رَجُلُ خَلَفَه قَرَّتُ عَينُ مُعَاذًا اللهُ إِبراهِيم خَلِيلًا، قالَ رَجُلُ خَلَفَه قَرَّتُ عَينُ مُعَادًا مَا اللهُ إِبراهِيم خَلِيلًا، قالَ رَجُلُ خَلَفَه قَرَّتُ عَينُ مُ اللهُ إِبراهِيم خَلِيلًا، قالَ رَجُلُ خَلَفَه قَرَّتُ عَيْنَ مُ اللهُ إِبراهِيم خَلِيلًا، قالَ رَجُلُ خَلَفَه قَرَّتُ عَيْنَ مُ إِبراهِيم .

80১০/৩৫১. সুলাইমান ইবনে হারব র. ....... হযরত আমর ইবনে মায়মুন রা. থেকে বর্ণিত যে, মু'আয (ইবনে জাবাল) রা. ইয়ামানে পৌঁছার পর লোকজনকে নিয়ে ফজরের নামায আদায় করতে গিয়ে وَاتَخُذُ اللّٰهِ (অর্থাৎ, আল্লাহ্ ইবরাহীমকে বন্ধু বানিয়ে নিলেন) আয়াতটি তিলাওয়াত করলেন। তখন কাওমের এক ব্যক্তি (নামাযের মধ্যেই) বলে উঠল, ইবরাহীমের মায়ের চোখ ঠাগু হয়ে গেছে। মু'আয রা. ভ'বা-হাবীব-সাঈদ আমর ইবনে মায়মন থেকে এতটুকু বর্ধিত করেছেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মু'আয রা.-কে ইয়ামানে পাঠালেন। মু'আয রা. ফজরের নামাযে সূরা নিসা তিলাওয়াত করলেন। যখন তিনি (তিলাওয়াত করতে করতে) وَاتَخُذُ اللّٰهُ إِبَرَاهِيْمَ خُلِيلًا পাঠ করলেন তখন তাঁর পেছন থেকে জনৈক ব্যক্তি বলে উঠল, ইবরাহীমের মায়ের চোখ ঠাগু হয়ে গেছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল اِنَّ مُعَاذًا لَمَّا قَدِمَ اليَمَن বাক্যে। لَقَدُ قَرَّتُ النج চোখ ঠাণ্ডা হওয়া দ্বারা উদ্দেশ্য আনন্দ-খুশি। কারণ, আল্লাহ তা'আলা তাঁর ছেলেকে বন্ধু বানিয়ে নিয়েছেন।

### প্রশান্তর ঃ

প্রশ্ন ঃ নামাযে কথাবার্তা বললে নামায ফাসিদ হয়ে যায়।

উত্তর ঃ ১. হতে পারে সে লোক নামাযীদের পিছনে ছিলেন, তখনও নামাযে অংশগ্রহণ করেননি।

- ২. তখন পর্যন্ত ইয়ামানবাসী এ মাসআলা জানতেন না যে, নামাযে কথাবার্তা বললে নামায ফাসিদ হয়ে যায়। অতএব, তিনি ওযরবিশিষ্ট ছিলেন।
- ৩. অনুপ্লেখ অনস্তিত্বকে আবশ্যক করে না। অর্থাৎ, হতে পারে হযরত মুআয রা. তাকে নামায দোহরানোর নির্দেশ দিয়েছেন। কিন্তু বর্ণনাকারী তা বর্ণানা করেননি।

٢٢٢٥. باَبٌ بَعُثِ عَلِيّ بُنِ اَبِى طَالِبٍ وَخَالِدِ بُنِ الْوَلِينِدِ رَضِىَ اللّٰهُ عَنْهُمَا اِلَى الْيَمنِ قَبُلَ حَجَّةِ الْوَادِعِ ـ

২২২৫. অনুচ্ছেদ ঃ বিদায় হচ্জের পূর্বে 'আলী ইবনে আবু তালিব এবং খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা.-কে ইয়ামানে প্রেরণ

ব্যাখ্যা ঃ তায়েফ থেকে প্রত্যাবর্তন এবং জি'রানায় গনিমত বন্টনের পর দশম হিজরীতে বিদায় হজ্জের পূর্বে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিভিন্ন স্থানে সাহাবায়ে কিরামকে সারিয়ায় রূপে প্রেরণ করেন। কখনও ইসলাম প্রচারের জন্য, কখনও শক্রদের শায়েস্তা করার জন্য। তন্মধ্যে ছিল হযরত খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা.-কে প্রেরণ। অতঃপর, নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আলী রা. কে পাঠিয়েছেন। যেমন— রেওয়ায়াত আসছে। ইমাম বুখারী র. সাধারণভাবে সব একত্রিত করে দিয়েছেন। কারণ, রেওয়ায়াত দ্বারা সুস্পষ্ট বিবরণও হবে আবার সংক্ষেপের উদ্দেশ্যও অর্জিত হবে।

এ অনুচ্ছেদে কয়েকটি হাদীসের পর হযরত জাবির রা. এর রেওয়ায়াত দ্বারা জানা যাবে যে; হযরত আলী রা. ইয়ামান থেকে সরাসরি মক্কায় এসে রাসূল সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে মিলিত হন এবং বিদায় হজ্জে অংশগ্রহণ করেন।

٤٠١١. حَدَّثَنِى اَحُمَدُ بَنُ عُثَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شُرِيعُ بِنُ مَسُلَمَةُ قَالَ حَدَّثَنَا إِبَراهِيمُ بِنُ يُوسِفَ بِنِ السِحَاقَ بَنِ ابِي إِسَحَاقَ قَالَ حَدَّثَنِي إَبِي عَنْ إَبِي السَحْقَ قَالَ سَمِعتُ البَرَاءَ رَضِى اللهُ عَنهُ قَالَ بَعْدَ ذَلِكَ قَالَ بَعْدَ ذَلِكَ قَالَ بَعْدَ ذَلِكَ الْمَعْتَ البَرَاءَ وَمَى اللهُ عَنهُ مَكَانَهُ، فَقَالَ مُرَّ اللهِ عَلَيْ مَعَ خَالِدِ بَنِ الولِيدِ إلى اليَهْنِ ، قَالَ ثُمَّ بِعَثَ عَلِيَّا بَعْدُ ذَلِكَ مَكَانَهُ، فَقَالَ مُرَّ اصْحَابُ خَالِدٍ، مَن شَاءَ مِنهُم أَن يُعَقِّبُ مَعَكُ فَلَيْعَقِّبُ، وَمَن شَاءَ فَلَيُّقِبلُ فَكُنْتُ فِيهُمْ أَن يُعَقِّبُ مَعَهُ، قَالَ فَغَنِمتُ اَوْاقِ ذَوَاتٍ عَدِدٍ .

৪০১১/৩৫২. আহ্মদ ইবনে উসমান রা. ...... হযরত বারা' রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদেরকে খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা-এর সঙ্গে ইয়ামানে পাঠালেন। বারা' রা. বলেন, তারপর কিছু দিন পরেই তিনি খালিদ রা.-এর স্থলে আলী রা.-কে পুনরায় গিয়ে পাঠিয়ে বলে দিয়েছেন য়ে, খালিদ রা.-এর সাথীদেরকে বলবে, তাদের মধ্যে যে তোমার সাথে ইয়ামানে থেকে যেতে ইচ্ছা করে সে যেন তোমার সাথে থাকে, আর যে (মদীনায়) ফিরে যেতে চায় সে যেন ফিরে যায়। (অর্থাৎ, উভয়ের ইচ্ছাধিকার রয়েছে) (রাবী বারা বলেন,) তখন আমি আলী রা.-এর সাথে ফিরে যেয়ে ইয়ামানগামীদের মধ্যে থাকতাম। ফলে আমি গনিমত হিসেবে অনেক পরিমাণ উকিয়া (রূপা) লাভ করলাম।

١٠١٢. حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بُنُ بَشَارِ قَالَ حَدَّثَنَا رَوحُ بِنُ عَبَادَةَ قَالَ حَدَثنَا عَلِيَّ بِنُ سُويد بِنِ مَنهُ جُوفٍ عَنُ عَبِدِ اللّهِ بُنِ بُرِيدُةَ عَنُ إَبِيهِ رضى اله عنه قَالَ بَعَثَ النَبِيِّ ﷺ عَلِيًّا إلى خَالدٍ، مَنهُ خُوفٍ عَنُ عَبِدِ اللّهِ بُنِ بُريدَةً عَنُ إَبِيهِ رضى اله عنه قَالَ بَعَثَ النَبِيِّ ﷺ وَكُنتُ اللهِ عَلَمَا قَدِمَنا نَعَمُ اللهُ الْاَثَرَى إلى هٰذَا، فَلَمَّا قَدِمَنا عَلَى النَبِيِ ﷺ ذَكُرتُ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ يَا بُريدَةً! اَتُبُغِضُ عَلِيًّا! فَقُلْتُ نَعَمُ، قَالَ لَاتُبُغِضُهُ فَإِنَّ لَهُ عَلَى النَّهُمُ مِن ذَلِكَ لَهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى الْهُ عَلَى اللهُ 
৪০১২/৩৫৩. মুহাম্মাদ ইবনে বাশ্শার র. ..... হ্যরত বুরাইদা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম আলী রা-কে খুমুস (গনিমতের এক-পঞ্চমাংশ) নিয়ে আসার জন্য খালিদ রা-এর কাছে পাঠালেন। (রাবী বুরাইদা বলেন, কোন কারণে) আমি আলী রা-এর প্রতি নারাজ ছিলাম, আর তিনি গোসলও (অর্থাৎ, সকাল সকাল তিনি গোসল,) করেছেন। (রাবী বলেন,) তাই আমি খালিদ রা.-কে ইঙ্গিতে বললাম, আপনি কি তাঁর দিকে দেখছেন না? (ইঙ্গিত ছিল হ্যরত আলী রা.-এর প্রতি যে, দেখুন হ্যরত আলী রা. সকাল সকাল গোসল করেছেন। এর কারণ ছিল হ্যরত বুরাইদা রা. মনে করেছেন হ্যরত আলী রো. খুমুস থেকে একটি নিয়ে সহবাস করেছেন, ফলে গোসল করেছেন।) এরপর আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে ফিরে আসলে আমি তাঁর কাছে বিষয়টি উল্লেখ করলাম। তখন তিনি বললেন, বুরায়দাত্মি কি আলীর প্রতি অসন্তুষ্ট থোক না। কারণ, খুমুসের ভিতরে তাঁর প্রাপ্য অধিকার এর চেয়ে বেশি রয়েছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بَعُثُ النَبِيِّ عَلِيًّا اللَّي خَالِدٍ وَكَانَ خَالِدُ فِي الْيَمَنِ حِيْنَثِذِ नाका থেকে গ্রহণ করা যায়।

### প্রশ্লোত্তর

প্রশ্ন ঃ বুরাইদা রা. এর নারাজির কারণ। দুটি প্রশ্ন।

- ১. এক রেওয়ায়াতে সুস্পষ্ট ভাষায় উল্লেখ রয়েছে, হযরত আলী কা. একটি খুবই সুন্দরী বাঁদী চয়ন করে নিয়ে তার সাথে সহবাসের পর গোসল করলে হযরত বুরাইদা ইবনে খুসাইব রা. মনে করলেন হযরত আলী রাণ্যিতে খেয়ানত করেছেন।
- ২. জরায়ু পবিত্র করার পূর্বে অর্থাৎ, অন্য কারো বীর্য দারা অন্তঃসন্তা কিনা তা জানার পূর্বে সহবাস জায়েয় নেই। অতএব, হযরত আলী রা. জরায়ু পরীক্ষা করার পূর্বে বাঁদীর সাথে কিভাবে সঙ্গম করলেন? কারণ, নই করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ইরশাদ রয়েছে, অন্যের ফসলে পানি সিঞ্চন কর না। অর্থাৎ, যদি পূর্বেকার স্বামীর বীর্য থাকে অথবা বাঁদী গর্ভবতী হয় তবে তার সাথে সহবাস কর না। অতএব, মাসিক হওয় পর্যন্ত অপেক্ষা করা উচিত। হাঁা, ঋতু আসার পর জানা যাবে যে, জরায়ু গর্ভমুক্ত। অতএব, এখানে স্বতন্ত্র দুটি প্রশু। যেগুলো হযরত বুরাইদা রা. এর অসন্তুষ্টির কারণ হয়েছে।

প্রথম প্রশ্নের উত্তর হল, এক-পঞ্চমাংশ রাষ্ট্রপ্রধান অথবা তার স্থলাভিষিক্তের অধিকার। যেহেতু হযরত আর্ল রা. রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর স্থলাভিষিক্ত হয়ে খুমুস তথা এক-পঞ্চমাংশ উসুল করতে গিয়েছেন. সেহেতু তাঁর অধিকার ছিল। তাছাড়া, এটাও হতে পারে যে, হয়রত আলী রা. এক-পঞ্চমাংশ বের করে নিক্তের অধিকার থেকে একজন বাঁদী মনোনীত করে তার সাথে সহবাস করেছেন। কারণ, বন্টনের অধিকার রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হয়রত আলী রা. কেই দিয়েছিলেন। এ কারণেই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি

ওয়াসাল্লাম বলেছেন, আলী রা. যে একজন বাঁদী নিয়েছে তার চেয়ে আরও বেশি অধিকার রয়েছে। কারণ, এক-পঞ্চমাংশ আল্লাহ্ ও তদীয় রাসূলের অধিকার ছিল। হযরত আলী রা. এর বড় হকদার ছিলেন। কারণ, হযরত আলী রা. রাসূল পরিবারের অন্তর্ভুক্ত। এজন্য এক রেওয়ায়াতে আছে, নবী করীম সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বাণী শুনার পর হযরত বুরাইদা রা. এর সবচেয়ে বেশি মহক্বত হয়ে গেল হয়রত আলী রা. এর সাথে।

ইমাম আহমদ র. এর রেওয়ায়াতে আছে, আলী রা. এর সাথে হিংসা-বিদ্বেষ পোষণ কর না। আমি তাঁর, সে আমার। আমার পর সেই তোমাদের অভিভাবক। اللَّهُمَ إِنِّى أُحِبُّ عَلِيًّا كَمَا اَمْرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ

# দিতীয় প্রশ্নের উত্তর হল

- ১. সে বাঁদী ছিল কুমারী। তার পরীক্ষা করার দরকার ছিল না যে, সে গর্ভবতী কিনা।
- ২. হতে পারে বাঁদী কমবয়ষা, নাবালেগা ছিল।
- ৩. হযরত আলী রা. যখন তাকে হস্তগত করেছিলেন তখন তার মাসিক ছিল। অতঃপর মাসিক থেকে পবিত্র হওয়ার পর মাসিকের গোসলের পর হযরত আলী রা. তার সাথে সহবাস করেছেন। কারণ, হাদীসে এ ব্যাপারে সুস্পষ্ট বিবরণ নেই যে, তিনি বাঁদীকে হস্তগত করেই সহবাস করেছেন।

2.٤٠١٣ عَبدُ الرَحْمٰنِ بِنُ إِنِي نَعُمِ قَالَ مَدثَنَا عَبدُ الوَاحِدِ عَنُ عُمارَةً بِنِ القَعَقَاعِ بِنِ شُبرُمَةَ قَالاً حَدثَنَا عَبدُ الرَحْمٰنِ بِنُ إِنِي نَعُمِ قَالاً سَمِعتُ اَبَا سَعَيدِ الخُدِرِيّ رضَ يَقُولُ بَعَثَ عَلِيٌّ بِنُ إَنِي طَالِب رضى الله عنه إلى رَسُولِ اللّهِ ﷺ مِن اليَمَنِ بِنُهْبَيَةٍ فِي اَدِيْمٍ مَقُرُوظٍ لَمْ تُحَصَّلُ مِن تُرَابِهَا، قَالَ فَقَسَمَهَا بَيْنَ اَرْبُعة نَفَو بَيْنَ عُبَيئَةَ بِنِ بَدِر وَاقُورَع بِنِ حَابِسٍ وَزَيدِ الخَيل وَالرَابِعُ إِمَّا عَلْمَ تُحَبُّلُ وَالْمَابِعُ الْمَعْقِيلِ، فَقَالَ رَجُلٌ مِنُ اصْحَابِهِ كُنَّا نَحنُ احَقُّ بِهِذَا مِنُ هُولًا عَامِرُ بُنُ الطُفيلِ، فقَالَ رَجُلٌ مِنُ اصْحَابِهِ كُنَّا نَحنُ احَقُّ بِهِذَا مِنُ هُولًا عَامِرُ بُنُ الطُفيلِ، فقَالَ رَجُلٌ مِنُ اصْحَابِهِ كُنَّا نَحنُ الجَبُهةِ، كَثُ اللّهَاءِ صَبَاحًا وَمَسَاءً، قَالَ فَقَامَ رَجُلٌ عَائِرُ العَيْنَينِ، مُشُونُ الوَجُنَتَيْنِ، نَاشِزُ الجَبُهةِ، كَثُ اللّهَاءِ صَبَاحًا الرَاسِ، مُشَرِّدُ الْعَيْنَينِ، مُشُونُ الوَجُنَتَيْنِ، نَاشِزُ الجَبُهةِ، كَثُ اللّهَ عَلَى السَمَاءِ صَبَاحًا الرَاسِ، مُشَرِّدُ الْعَيْنَينِ، مُشُونُ الوَجُنَتَيْنِ، نَاشِزُ الجَبُهةِ، كَثُ اللّهَاءِ الأَرْنِ الْعَيْنَينِ، مُصُلِلً الْمَولِ اللّهِ الْمَولِ اللّهِ الرَّسِ، مُشَرِّعُ اللّهُ وَلَى الرَجلُ قَالَ خَالِدُ وَلِي اللّهِ الْمَولَ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللهِ الْمَالِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الله

৪০১৩/৩৫৪. কুতাইবা র. ...... হ্যরত আবু সাঈদ খুদরী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আলী ইবনে আবু তালিব রা. ইয়ামান থেকে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে [সিল্ম বৃক্ষের পাতা দারা] পরিশোধিত এক প্রকার (রঙিন) চামড়ার থলেতে করে সামান্য কিছু তাজা স্বর্ণ পাঠিয়েছিলেন। তখনও এগুলো

থেকে সংযুক্ত খনিজ মাটিও পরিষ্কার করা হয়নি। আবু সাঈদ খুদরী রা. বলেন, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাই হি ওয়াসাল্লাম চার ব্যক্তির মধ্যে স্বর্ণখণ্ডটি বন্টন করে দিলেন। তারা হলেন, উয়াইনা ইবনে বদর, আকরা ইবনে হাবিস, যায়েদ আল-খায়ল এবং চতুর্থ জন আলকামা কিংবা আমির ইবনে তুফাইল রা.। তখন সাহাবীগণের মধ্যথেকে একজন বললেন, এ স্বর্ণের ব্যাপারে তাঁদের অপেক্ষা আমরাই অধিক হকদার ছিলাম। (রাবী) বলেন, কথাটি নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পর্যন্ত গিয়ে পৌঁছল। তাই নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন তোমরা কি আমার উপর আস্থা রাখ না অথচ আমি আসমানে অধিষ্টিত (আল্লাহ) তা আলার আস্থাভাজন সকাল-বিকাল তার কাছ থেকে আমার কাছে আসমানের সংবাদ আসছে। এমন সময়ে এক ব্যক্তি উঠে দাঁড়াল লোকটির চোখ দু'টি ছিল কোটরাগত, চোয়ালের হাড় যেন বেরিয়ে পড়ছে, উঁচু কপালধারী, তার দাড়ি ছিল অতিশয় ঘন, মাথাটি ন্যাড়া, পরনের লুঙ্গী ছিল উপরের দিকে উঠান। সে বলল, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আল্লাহকে ভয় করুন (বন্টনে ইনসাফ বজায় রাখুন)। নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমার জন্ম আফসোস! আল্লাহকে ভয় করার ব্যাপারে দুনিয়াবাসীদের মধ্যে আমি কি বেশি হকদার নই (অর্থাৎ, আমি যা নব মুসলমানদেরকে দিয়েছি তা সন্ধির ভিত্তিতেই দিয়েছি, দীনী মাসলিহাত ও স্বার্থেই তোমাদের প্রশ্নের অধিকার নেই।

আবু সাঈদ খুদরী রা. বলেন, লোকটি (এ কথা বলে) চলে যেতে লাগলে খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. বললেন. ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমি কি লোকটির গর্দান উড়িয়ে দেব না? রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন গনা, হতে পারে সে নামায আদায় করে। (বাহ্যত মুসলমান)। খালিদ রা. বললেন, অনেক নামায আদায়কার (অর্থাৎ, মুনাফিক) এমন আছে যারা মুখে (ইসলাম ও ঈমানের কথা) উচ্চারণ করে যা তাদের অন্তরে নেই রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমাকে মানুষের দিল ছিদ্র করে, পেট ফেঁড়ে (ঈমানের উপস্থিতি) দেখার জন্য বলা হয়নি। তারপর তিনি লোকটির দিকে তাকিয়ে দেখলেন। তখন লোকটি পিঠ ফিরিয়ে চলে যাছে। তিনি বললেন, এ ব্যক্তির বংশ থেকে এমন এক জাতির উদ্ভব ঘটবে, যারা শ্রুতিমধুর কণ্ঠে আল্লাহ্র কিতাব তিলাওয়াত করবে অথচ আল্লাহ্র বাণী তাদের গলদেশের নিচে নামবে না। তারা দীন থেকে এভাবে বেরিয়ে যাবে যেভাবে (তীর) নিক্ষিপ্ত জন্তুর দেহ থেকে তীর বেরিয়ে যায়। (বর্ণনাকারী বলেন) আমার মনে হয়. তিনি এ কথাও বলেছেন, যদি আমি তাদেরকে নাগালে পাই (তাদের যুগে থাকি) তাহলে অবশ্যই আমি তাদের সামৃদ জাতির মত হত্যা করব। (অর্থাৎ, সামৃদ জাতির যেভাবে মূলোৎপাটন হয়েছে এভাবে তাদেরও নাস্তানাবুল করব।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِنَ الْيَمَنِ عَلِي الْنَبِي طَالِب اِلَى النَبِي الْهُ مِنَ الْيَمَنِ वात्का । এ হাদীসটি আম্বিয়ায় ৪৭১, মাগাযীতে ৬২৩–৬২৪, ১১০৫ পৃষ্ঠায় এসেছে । الرَمِيَّة । রায়ের উপর যবর, মীমের নিচে যের, ইয়ার উপর ভাশদীদ। তীর নিক্ষিপ্ত শিকারী। (কাসতাল্লানী) بِسِعَايَتِهِ औনের নিচে যের, অর্থাৎ, ইয়ামানে তার অভিভাবকত্বের ভিত্তিতে। (কাসতাল্লানী)

ছনাইনের যুদ্ধ ছাড়া এটি আরেকটি ঘটনা। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর এক-পঞ্চমাংশে হে খাস অধিকার রয়েছে তা থেকে তিনি কিছুসংখ্যক নওমুসলিমকে মনোরঞ্জনের জন্য কিছু দিয়েছিলেন। তাছাড়ে: এই দুর্ভাগা প্রশ্ন উত্থাপনকারীর নামের ব্যাপারেও মতবিরোধ রয়েছে। আবু দাউদের রেওয়ায়াতে তার নাম হল নাফি'। আর কোন কোন রেওয়ায়াতে যুলখুয়াইসিরা নামের সুস্পষ্ট উল্লেখ রয়েছে। বুখারী শরীফের ৫০৯ নং পৃষ্ঠার সর্বশেষ হাদীস خَدَّنَا اَبُوُ الْمِانِ الْمَا الْمَانِ 
٤٠١٤. حُدَّثَنَا المَكِّنَّ بِنُ إِبرَاهِيمَ عَنِ ابِن جُرَيجِ قَالَ عَطَاءً قَالَ جَابِرُ امْرَ النَبِيُّ عَلَيًّا عَلِيًّا وَالْ عَلَى إِخْرَامِهِ، زَادَ مُحَمَّدُ بُنُ بِكِر عَنِ ابِن جُرَيجِ قَالَ عَظَاءً قَالَ جَابِرُ فَقَدِمَ عَلِى بُنُ إِبِي النَبِيُّ عَلِي بِهُ اللهِ عنه يسِعَايَتِهِ قَالَ لَهُ النَبِيُّ عَلَى بِمَ اَهْلَلْتَ يَا عَلِيٌّ؟ قَالَ بِمَا اَهَلَ بِهِ النَبِيُّ عَلَى إِنْ النَبِيُّ عَلَى إِنْ الله عنه يسِعَايَتِهِ قَالَ لَهُ النَبِيِّ عَلَى بِمَ اَهْلَلْتَ يَا عَلِيٌّ؟ قَالَ بِمَا الْمَلُ بِهِ النَبِيُّ عَلَى قَالَ بِهَ النَبِيُّ عَلَى اللهِ قَالَ بِمَا النَّهِ النَبِيِّ قَالَ يَا عَلِي اللهُ عَنه يسِعَايَتِهِ قَالَ لَهُ النَّبِي عَلَى اللهُ عَنه يسِعَايَتِهِ قَالَ لَهُ النَبِي الْمَا اللهُ عَنه يسِعَايَتِهِ قَالَ لَهُ النَّبِي اللهُ عَلَى اللهُ عَنه يسلِعَالَةِ النَّهِ النَّهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَنه يسلَعُانَ عَلَى اللهُ عَنْهُ عَلَيْ اللهُ عَلَى اللهُ عَنه يَاللَّهُ عَلَى اللهُ عَنه يَعْلَى اللهُ عَنْهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ النَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْكُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا اللّهُ اللّهُ

8০১৪/৩৫৫. মন্ধী ইবনে ইব্রাহীম র. ..... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আলী রা.-কে (ইয়ামান থেকে ফিরে মন্ধায় আসার পর) তাঁর কৃত ইহ্রামের উপর কায়েম থাকার নির্দেশ দিয়েছিলেন। মুহাম্মদ ইবনে বকর ইবনে জুরাইজ— আতা র.— জাবির রা. সূত্রে আরও বর্ণনা করেন যে, জাবির রা. বলেছেন ঃ আলী ইবনে আবু তালিব স্বীয় শাসন এলাকা (ইয়ামান থেকে) আদায়কৃত কর খুমুস নিয়ে (মন্ধায়) আসলে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে বললেন, হে আলী! তুমি কিরূপ ইহ্রাম বেঁধেছ? তিনি উত্তর করলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যেরূপ ইহ্রাম বেঁধেছেন (আমিও সেরূপ ইহ্রাম বেঁধেছি)। নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাহলে তুমি কুরবানীর পশু পাঠিয়ে দাও এবং এখন যেভাবে আছ সেভাবে ইহ্রাম বাঁধা অবস্থায় অবস্থান করতে থাক। (কারণ, তুমি কুরবানীর বাক্য নিয়ে এসেছ।) বর্ণনাকারী [জাবির রা.] বলেন, সে সময় আলী রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে একটি কুরবানীর পশু দিয়েছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল غَلَيٌّ بِسِعَالِتِهِ বাক্যে। অর্থাৎ, হযরত আলী রা. এর মক্কায় আগমন ঘটেছিল ইয়ামান থেকেই। হযরত আলী রা. কে ইয়ামানের গভর্নর বানিয়ে সেখানে প্রেরণ করা হয়েছিল। হযরত আলী রা. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর জন্য সেখান থেকে ৩৭টি উট এনেছিলেন। স্বয়ং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনা শরীফ থেকে ৬৩টি উট সাথে এনেছিলেন। এমনিভাবে ১০০টি উট হয়ে যায়। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায় হজ্জে এগুলো কুরবানী করেছিলেন। হাদীসটি হজ্জে ২১১ এবং মাগাযীতে ৬২৪ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٤٠١٥. حَدَّنَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدَثَنَا بِشُرُ بَنُ المُفَضَّلِ عَنُ حُمَيدِ الطَّوِيلِ قَالَ حدثنَا بِكُرَ انهُ وَكُرَ لِابِن عُمَر انَّ انسَا حَدَثَهُم انَّ النَبِيُ ﷺ إِالحَجِ وَحَجَدٍ فَقَالَ اَهَلَ النَبِيُ ﷺ إِالحَجِ وَاهُلُلُنَا بِهِ مَعْنَهُ، فَلَمَّ الْمَبَا عَكُمُ الْمَالُ النَبِي الْمَعَ هَدَى فليجُعلُها عُمرةً وَكَانَ مَعَ وَاهُلُلُنَا بِهِ مَعْنَهُ، فَلَمَّ النَبِي الْمَعَ الْمَالُ النَبِي الْمَعَ الْمَالُ النَبِي الْمَعَ الْمَالُ النَبِي الْمَعَ الْمَلُتُ؟ النَبِي عَلَيْ النَبِي الْمَلْتُ؟ فَلَا النَبِي الْمَلْتُ بِمَ الْمُلُلُت؟ فَإِنَّ مَعْنَا الْمُلُ النَبِي الْمَلْدُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ ال

8০১৫/৩৫৬. মুসাদ্দাদ র. .... বকর র. থেকে বর্ণিত যে, ইবনে উমর রা-এর কাছে এ কথা উল্লেখ করা হল. আনাস রা. লোকদের কাছে বর্ণনা করেছেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হজ্জ এবং উমরার জন্য ইহ্রাম বেঁধেছিলেন (অর্থাৎ, হজ্জে কিরানের ইহ্রাম বেঁধেছিলেন)। তখন ইবনে উমর রা. বললেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হজ্জের জন্য ইহ্রাম বেঁধেছেন, তাঁর সাথে আমরাও হজ্জের জন্য ইহ্রাম বাঁধি। যখন আমরা মক্কায় উপনীত হই তখন তিনি বললেন, তোমাদের যার সঙ্গে কুরবানীর পশু নেই সে যেন তার হজ্জের ইহ্রাম উমরার ইহ্রামে পরিণত করে ফেলে। (অর্থাৎ, হজের ইহ্রাম উমরার ইহ্রাম বানিয়ে তাওয়াফ ও সায়ী করে

ইহরাম খুলে ফেলে।) অবশ্য নবী করীম আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে কুরবানীর পশু ছিল এরপর আলী ইবনে আবু তালিব রা. হজ্জের উদ্দেশে ইয়ামান থেকে আসলেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (তাঁকে) জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কিসের ইহ্রাম বেঁধেছ? কারণ, আমাদের সাথে তোমার স্ত্রী (ফাতিম্বা.) রয়েছে। তিনি উত্তর দিলেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যেটির ইহ্রাম বেঁধেছেন আমি সেটিরই ইহ্রাম বেঁধেছি। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাহলে এ অবস্থায়ই থাক, কারণ আমাদের কাছে কুরবানীর জন্মু আছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مَلُيُّ بُنُ اَبِی طَالِبِ مِنَ الأَيْمَنِ विस्ताति فَقَدِم عَلَيْنَا عَلِیٌ بُنُ اَبِی طَالِبِ مِنَ الأَيْمَنِ विस्ताति वि

# ২২২৬. অনুচ্ছেদ ঃ यून খালাসার युদ्ধ

খেনি খান, সোয়াদের উপর যবর। যুলখালাসা ছিল একটি মন্দির। এটি তৈরি করেছিল খাস'আম গোত্রের পৌত্তলিকরা ইয়ামানে। কেউ কেউ এরপ বিস্তারিত বিবরণ দিয়েছেন যে, মন্দিরের নাম ছিল খালাসা, আর প্রতিমার নাম ছিল যুলখালাসা। এ মন্দিরটির এক নাম রেখেছিল ইয়ামানী কাবা। কারণ, এ মন্দিরটি ইয়ামানে ছিল। এর তৃতীয় নাম ছিল শামী কাবা। কারণ, এর একটি দরজা ছিল শামের দিকে। বিস্তারিত বিবরণ আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীসগুলোতে আসছে।

٤٠١٦. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ قَالَ حَدَّثَنَا بَيانُ عَنُ قَيسٍ عَنُ جَريرِ قَالَ كَانَ بِيَتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ يُقَالُ لَهُ ذُو الْخُلُصَةِ وَالْكُعَبَةُ اليَمَانِيَّةُ وَالكُعَبَةُ الشَامِيةُ؟ فَقَالَ لِي النَبِيُّ ﷺ الْجَاهِلِيَّةِ يُقَالُ لِي النَبِيُّ ﷺ الْبَيْنُ وَالكُعَبَةُ الشَامِيةُ؟ فَقَالَ لِي النَبِيُّ الْكَاتُرِيَّدُهُ وَخُدُنا الْاَيْرِيَ حُنِي الخُلُصَةِ؟ فَنَفُرُتُ فِي مَانَةٍ وَخُمُسِيْنَ رَاكِبًا فَكَسَرُنَاهُ وَقَتَلُنَا مَن وَجَدُنا عِنْهُ، فَدَعَا لُنَا وَلاَ خُمَسَ.

৪০১৬/৩৫৭. মুসাদ্দাদ র. ..... হ্যরত জারীর (ইবনে আবদুল্লাহ্ বাজালী) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. জাহিলিয়াতের যুগে একটি (নকল তীর্থ) ঘর ছিল যাকে 'যুল-খালাসা', ইয়ামানী কা'বা এবং সিরীয় কা'বা বল হত। নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে লক্ষ্য করে বললেন, তুমি কি যুল-খালাসার (পেরেশানী) থেকে আমাকে স্বস্তি দেবে না? (অর্থাৎ, যুল-খালাসা ভেঙ্গে চুরমার করে আমাকে প্রশান্তি দাও) একথা শুনে আমি একশ' পঞ্চাশজন অশ্বারোহী সৈন্য নিয়ে ছুটে চললাম। আর এ ঘরটি ভেঙ্গে টুকরা টুকরা করে দিলাম এবং সেখানে যাদেরকে পেলাম তাদের হত্যা করে ফেললাম। তারপর নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে ফিরে এসে তাঁকে এ সংবাদ জানালে তিনি আমাদের জন্য এবং (আমাদের গোত্র) আহ্মাসের জন্য দোয়া করলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। হাদীসটি মানাকিবে ৫৩৯, কিছু পরিবর্তন সহকারে ৪২২, ৪৩৩. মাগাযীতে ৬২৪ পৃষ্ঠায় এসেছে।

এর পরবর্তী রেওয়ায়াতে আসছে وَكَانَ بَيْتًا فِي خَتْعَمَ । অর্থাৎ, সে মন্দিরটি ছিল খাস'আম গোত্রে। শব্দি خُتُعَم এর ওজনে। খাস'আম ইবনে আনমারের দিকে সম্বন্ধযুক্ত একটি প্রসিদ্ধ গোত্র ছিল। যার বংশ লতিকা রাবী'আ ইবনে নাযার পর্যন্ত যে যে প্রোঁছে। কারণ, কুরাইশ গোত্র মুযার ইবনে নাযারের সন্তান।

# জারীর ইবনে আবদুল্লাহ রা.

বুখারীর ১০৫৪ পৃষ্ঠায় হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত আছে, যার সারমর্ম হল, ততক্ষণ পর্যন্ত কিয়ামত কায়েম হবে না, যতক্ষণ পর্যন্ত দাউস গোত্রের মহিলারা যুলখালাসার প্রতিমার জন্য নিজেদের পশ্চাদদেশ না দোলাবে। (অর্থাৎ, যুলখালাসার পূঁজা না করবে।)

হাফিজ আসকালানী র. বলেন, স্পষ্ট বিষয় হল, এই যুলখালাসা আরেকটি। কারণ, হযরত আবু হুরায়রা রা. এর কবীলা দাউস গোত্র এবং আলোচ্য অনুচ্ছেদের রেওয়ায়াতে বর্ণিত যুলখালাসা প্রতিমা বনু খাসআমেরই প্রতিমা ছিল এবং উভয়টির মাঝে অনেক দূরত্ব রয়েছে।

تَالُ قَالَ لِي جَرِيرٌ رضى الله عنه قَالَ لِي النبِيّ ﷺ الْاتْرِيْحُنِي مِنُ ذِى الخَلْصَةِ، وَكَانَ بَيْتًا فِى قَالُ قَالَ لِي النبِيّ ﷺ الْاَتْرِيْحُنِي مِنُ ذِى الخَلْصَةِ، وَكَانَ بَيْتًا فِى خَمُسِينَ وَمِانَةٍ فَارِسٍ مِنُ اَحْمَسَ، وكَانُوا خَمُعَ، يسُمَّى الكَعْبَةُ اليَمَانِيةُ، فَانُطلَقَتُ فِى خَمُسِينَ وَمِانَةٍ فَارِسٍ مِنُ اَحْمَسَ، وكَانُوا اصُحَابَ خَيْلِ، وَكُنتُ لَااتُبْتُ عَلَى الخَيْلِ، فَنَصْرَبَ فِى صَدُرى حَتَّى رَايتُ اثْرَ اصَابِعِه فِى صَدُرى، وقَالَ : اللَّهُمَّ ثَبَتُهُ وَاجْعَلْهُ هَادِيًا مَهْدِيًّا، فَانُطلَقَ النَيْهَا فَكَسَرَهَا وَحَرَقَهَا، ثُمَّ بِعَثَ رَايتُ اللّهُمَّ ثَبَتُهُ وَاجْعَلْهُ هَادِيًا مَهْدِيًّا، فَانُطلَقَ النَيْهَا فَكَسَرَهَا وَحَرَقَهَا، ثُمَّ بِعَثَ اللّهُ رَسُولِ اللّهِ عَلَى الخَيْلِ احْمُسَ وَرِجَالِهَا خَمُسَ مَرَّاتٍ .

৪০১৭/৩৫৮. মুহাম্মদ ইবনে মুসানা র. ..... হ্যরত কায়েস র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, জারীর রা. আমাকে বলেছেন যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে বললেন, তুমি কি আমাকে যুল খালাসা থেকে স্বস্তি দেবে না? (অর্থাৎ, যুল-খালাসা ধ্বংস করে কেন আমাকে চিন্তামুক্ত করছ না?) যুল-খালাসা ছিল খাসআম গোত্রের একটি (বানোয়াট তীর্থ) ঘর, যাকে বলা হত ইয়ামানী কা'বা। এ কথা শুনে আমি আহ্মাস গোত্র থেকে একশ' পঞ্চাশজন অশ্বারোহী সৈন্য নিয়ে চললাম। তাঁদের সকলেই অশ্ব পরিচালনায় পারদর্শী ছিল। আর আমি তখন ঘোড়ার পিঠে শক্তভাবে বসতে পারছিলাম না (আমি আপন অবস্থা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে বর্ণনা করলাম)। কাজেই নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার বুকের উপর

হাত দিয়ে আঘাত করলেন। এমন কি আমি আমার বুকের উপর তাঁর আঙ্গুলগুলোর ছাপ পর্যন্ত দেখতে পেলাম। (এ অবস্থায়) তিনি দোয়া করলেন, হে আল্লাহ্! একে (ঘোড়ার পিঠে) শক্তভাবে বসে থাকতে দিন এবং তাঁকে হেদায়াত দানকারী ও হেদায়েত লাভকারী বানিয়ে দিন। এরপর জারীর রা. সেখানে গেলেন এবং ঘরটি ভেঙ্গে দিয়ে তা জ্বালিয়ে ফেললেন। এরপর তিনি [জারীর রা.] রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে খোশখবরীর জন্য সংবাদ পাঠালেন। তখন জারীরের দূত [রাস্ল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে] বলল, সেই মহান সন্তার শপথ, যিনি আপনাকে সত্য বাণী দিয়ে পাঠিয়েছেন, আমি ঘরটিকে খুজলি-পাঁচড়া আক্রান্ত কাল উটের মত রেখে আপনার কাছে এসেছি। উদ্দেশ্য হল, খুজলী-পাঁচড়া যুক্ত উটের গায়ে আলকাতরা মিশানো হলে যেমন কালো বর্ণের হয়ে যায় তেমনি যুলখালাসা মন্দির যখন জ্বলে ভশ্ম হয়ে কাল বর্ণের হয়ে গেছে। এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এসেছি।) রাবী বলেন, তখন নবীজী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আহমাস গোত্রের অশ্বারোহী ও পদাতিক সৈনিকদের জন্য পাঁচবার বরকতের দোয়া করলেন।

দ্বিতীয় উক্তি হল, هَادِيًّا مَهُديًّا -এর অর্থ হল, کاملا مکملا علی অর্থাৎ, পূর্ণাঙ্গ এবং পূর্ণাঙ্গদাতা।

ذَبُ مَ حَدَثَنَا يوسَفُ بِنُ مُوسَى قَالَ اَخْبَرِنَا اَبُو اُسَامَةَ عَن اِسْمَاعِيلَ بِن اَبِى خَالِدِ عَن قَبُسُ عَنْ جَرِيرِ قَالَ قَالَ لِى رَسُولُ اللهِ ﷺ الاَّتَرْيَحُنِى مِن فِى الخصَلَةِ، فَقُلْتُ بَلَى، فَانُطلَقتُ فِى خَمسِينَ وَمَاتَةِ فَارِسٍ مِن اَحْمَسَ، وكَانُوا اصْحَابَ خَيلٍ وكنتُ لاَاثَبُتُ عَلَى الخَيلِ، فَذَكَرتُ نَلِكَ لِلنَبِي ﷺ ، فَضَرَبُ يَدَهُ عَلَىٰ صَدِّرِى حَتَّى رأيتُ اَثْرَ يَكِه فِي صَدُرِى، وقَالَ اللَّهُمَّ ثَيِسَهُ وَالْمَعَلَةُ هَادِياً مَهُدِينًا، قَالَ فَمَا وَقَعَتُ عَنْ فَرَسٍ بَعدُ قَالَ وكانَ ذُو الْخَلَصَةِ بَيتُنَا بِالنَارِ وكَسَرَهَا، قَالَ فَمَا وَقَعَتُ عَنْ فَرَسٍ بَعدُ قَالَ وكانَ ذُو الْخَلَصَةِ بَيتُنَا بِالنَارِ وكَسَرَهَا، قَالَ فَاتَاهَا فَحَرَّقَهَا بِالنَارِ وكَسَرَهَا، قَالَ وَلَيْتُ فَيرَ بُعِبُلُهُ الْكَعبةُ قَالَ وَكَانَ وَمُولِ اللّهِ ﷺ وَلَيْسَا قَلْمَ عَرَقَهُا فِي فَرَوْنَهُا فِي النَّوْلِ اللّه اللهُ الْ لَاسَتَقْرِسِمُ بِالْأَرْلِامِ، فَقِيلُ لَلْهُ النَّ وكَسَرَهُا، فَالُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ الْ لَاسَتَقُرِسِمُ عِنْ وَلَى اللهُ الْ فَكَنَا اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الْ لَاللهُ الْ لَالْمُ اللهُ ا

৪০১৮/৩৫৯. ইউসুফ ইবনে মুসা র. ...... হ্যরত জারীর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমাকে রাসূল্ল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তুমি কি আমাকে যুল-খালাসার পেরেশানী থেকে স্বস্তি দেকে না? (অর্থাৎ, আমাকে যুল-খালাসা ধ্বংস করে চিন্তামুক্ত কর) আমি বললাম ঃ অবশ্যই। এরপর আমি (আমাদের)

আহমাস গোত্র থেকে একশ' পঞ্চাশজন অশ্বারোহী সৈনিক নিয়ে চললাম। তাদের সর্বাই ছিল অশ্ব পরিচালনায় অভিজ্ঞ। কিন্তু আমি তখনো ঘোড়ার উপর স্থির হয়ে বসতে পারতাম না। তাই ব্যাপারটি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে জানালাম। তিনি তাঁর হাত দিয়ে আমার বুকের উপর আঘাত করলেন। এমনকি আমি আমার বুকে তাঁর হাতের চিহ্ন পর্যন্ত পেলাম। তিনি দোয়া করলেন ঃ হে আল্লাহ্! একে স্থির হয়ে বসে থাকতে দিন এবং তাঁকে হেদায়াতদানকারী ও হেদায়াত লাভকারী বানিয়ে দিন।

জারীর রা. বলেন ঃ এরপরে আর কখনো আমি আমার ঘোড়া থেকে পড়ে যাইনি। তিনি আরও বলেছেন যে. যুল খালাসা ছিল ইয়ামানের অন্তর্গত খাসআম ও বাজীলা গোত্রের একটি (তীর্থ) ঘর। সেখানে কতগুলো মূর্তি স্থাপিত ছিল। লোকেরা এণ্ডলোর পূজা করত এবং এ ঘরটিকে বলা হত কা'বা । রাবী বলেন, এরপর তিনি সেখানে গেলেন এবং ঘরটি আগুন দিয়ে জালিয়ে দিলেন আর এর ভিটেমাটিও চুরমার করে দিলেন। রাবী আরও বলেন, আর যখন জারীর রা. ইয়ামানে গিয়ে উঠলেন তখন সেখানে এক লোক থাকত, সে (তীরের সাহায্যে) ভাগ্য নির্ণয় করত: তাকে বলা হল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রেরিত প্রতিনিধি এখানে পৌছেছেন।, তারা যদি তোমাকে পাকড়াও করার সুযোগ পান তাহলে তোমার গর্দান উড়িয়ে দেবেন। রাবী বলেন, এরপর একবার সে ভাগ্য নির্ণয়ের কাজে লিপ্ত ছিল, সেই মুহূর্তে জারীর রা. সেখানে পৌছে গেলেন। তিনি বললেন, তীরগুলো ভেঙ্গে ফেল এবং আল্লাহ ছাড়া অন্য কোন উপাস্য নেই- এ কথার সাক্ষ্য দাও, অন্যথায় তোমার গর্দান উড়িয়ে দেব। লোকটি তখন তীরগুলো ভেঙ্গে ফেলল এবং (আল্লাহ্ ছাড়া কোন ইলাহ নেই এ কথার) সাক্ষ্য দিল। (কালিমা পড়ে মুসলমান হল :) এরপর জারীর রা. আবু আরতাত নামক আহমাস গোত্রের এক ব্যক্তিকে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেদমতে পাঠালেন সুসংবাদ শোনানোর জন্য। লোকটি নবী আকরাম নাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে বলল, ইয়া রাসুলাল্লাহ্! সে সন্তার কসম করে বলছি, যিনি আপনাকে সত্য বাণী দিয়ে পাঠিয়েছেন, ঘরটিকে ঠিক খুজলি-পাঁচড়া আক্রান্ত উটের মত কাল করে রেখে আমি এসেছি । বর্ণনাকারী বলেন, এ কথা শুনে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আহমাস গোত্রের অশ্বারোহী এবং পদাতিক সৈনিকদের সার্বিক কল্যাণ ও বরকতের জন্য পাঁচবার দোয়া করলেন।

ব্যাখ্যা ঃ এটি পূর্বোক্ত হাদীসের আর একটি সূত্র। যে হাদীসটি জিহাদের ৪২৪ ও মাগাযীতে ৬২৪ পৃষ্ঠায় এসেছে। স্পষ্ট বিষয় যে, হ্যরত জারীর রা. যখন যুলখালাসাকে ভেঙ্গে চূড়ে অবসর হন এবং আবু আরতাত রা.-কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেদমতে, সুসংবাদ শুনানোর জন্য প্রেরণ করেছিলেন এবং স্বয়ং ইয়ামানে অন্যত্ত তাশরীফ নিয়ে গেছেন, যেখানে এক ব্যক্তি পাশা নিক্ষেপ করছিল অর্থাৎ, তীর দ্বারা হিস্যা বন্টন করত এবং অন্যান্য খবরের শুভহাল বের করছিল।

#### তীর দ্বারা বন্টন

اَزُلَمُ এর বহুবচন। ﴿ كَا بَعْ الْمَالِمَ هُوَ مَا مُعْ عَلَى الْمَامِ الْمَالِمَ الْمَامِ الْمَالِمَ الْمَامِ তীরকে বলে যেটি বর্বরতার যুগে ভাগ্য পরীক্ষার জন্য লটারী এবং শুভহাল বের করার জন্য নির্দিষ্ট ছিল। যার বিভিন্ন পন্থা ছিল। প্রবল ছুরত এটা ছিল যে, ১০টি তীরের সাতটিতে সংখ্যা হত আর তিনটি তীরকে খালি রাখত।

যদি ভাগ্য পরীক্ষা ও লটারী উদ্দেশ্য হত তবে, সাতটি তীরের মধ্যে কোনটির উপর দুই, কোনটির উপর তিন অংশের চিহ্ন লিখে দিত এবং সবগুলোকে তুনীরে রেখে দিত। অতঃপর যখন ১০ জন মিলে উট জবাই করত তখন উচিত ছিল ১০ ভাগ সমান সমান বণ্টন করা, কিন্তু এ পৌত্তলিকরা জুয়ার ন্যায় ভাগ্য পরীক্ষা করত তীরের মাধ্যমে। যার নামে দুই অথবা তিন বের হত সে তা নিয়ে নিত। সাদা তীরওয়ালা হিস্যা থেকে বঞ্চিত হত। ইসলাম তা থেকে নিষেধ করেছে। কারণ, এটি হল জুয়া ও হারাম।

তাছাড়া, সফরে যাওয়ার জন্য অথবা অন্য কোন কাজ উপকারী না অপকারী তা পরীক্ষা করে জানার জন্য ১০টি তীর থেকে ৭টি চয়ন করত। কোনটির উপর 🏂 তথা হাঁয় আর কোনটির উপর 🦞 তথা না লিখে দিত। এসব তীর কাবা ঘরের সেবকদের কাছে থাকত। অতঃপর যখন কারও সফর করা না করা কিংবা অন্য কোন গুরুত্বপূর্ণ কাজ উপকারী অপকারী সম্পর্কে জানার প্রয়োজন হত, তখন তারা খানায়ে কাবার নিকট গিয়ে স্তে তুনীরগুলোকে খুব নাড়াচাড়া দিয়ে একটি তীর বের করত। হাঁ, বের হলে সে কাজ করত আর মনে করত এ সফর অথবা কাজ উপকারী।

কিন্তু যদি কারও ক্ষেত্রে না বের হত তবে সে ব্যক্তি সফর বা কাজ মুলতবী করে দিত। ইসলাম এসব আচরণকে হারাম ও ফাসিকী সাব্যস্ত করেছে। কারণ, এটাও বাস্তবে জুয়া। তাছাড়া, এর পর্যায়ভুক্ত বর্তমান যুগের লটারী। এটাও না জায়েয় ও হারাম। এমনিভাবে হস্তরেখা ও চিত্র দেখে শুভহাল ইত্যাদি বের করা সব নাজায়েয়।

২২২৭. অনুচ্ছেদ ঃ যাতৃস্ সালাসিল যুদ্ধ। ইসমাঈল ইবনে আবু খালিদ র.-এর মতে এটি লাখম ও জুযাম গোত্রের বিরুদ্ধে সংঘটিত যুদ্ধ। ইবনে ইসহাক র. ইয়াযীদ র.-এর মাধ্যমে উরওয়া র. সূত্রে বর্ণনা করেন যে, যাতুস্ সালাসিল হল বালা, উযরা এবং বনু কাইন গোত্রসমূহের স্থাপিত শহর।

ব্যাখ্যা ঃ বালা, উযরা এবং বনুল কাইন এ তিনটি গোত্র কুযাআর শাখা।

#### নামকরণের কারণ

আল্লামা আইনী র. নামকরণ প্রসঙ্গে দুইটি উক্তি বর্ণনা করেছেন।

- ك. শব্দের আভিধানিক অর্থ হল শৃঙ্খল। যেহেতু পৌত্তলিকরা জমে লড়াই করার জন্য একজনকে অপরজনের সাথে শৃঙ্খলে বেধে দিয়েছিল, যাতে কেউ পালাতে চাইলেও পালাতে না পারে, সেহেতু এ যুদ্ধকে গাযওয়ায়ে সালাসিল বলে।
- ع. سَلَسِلَ এবং سِلُسِلَ এর আভিধানিক একটি অর্থ হল, সুস্বাদু পানি। যেহেতু যাতুস সালাসিল পানির একটি কৃপ ছিল, যেখানে এ যুদ্ধ সংঘটিত হয়েছিল, সেহেতু এ কৃপের দিকে সম্বন্ধ করে এর নাম হয়েছে যাতুস সালাসিল যুদ্ধ।

### যাতৃস সালাসিল যুদ্ধ ঃ অষ্টম হিজরী

জুমাদাসসানী অষ্টম হিজরীতে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সংবাদ পেলেন যে, বনু কুযাআর একটি দল মদীনায় হামলার জন্য মনস্থ করছে। সেহেতু প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের দমনের জন্য হযরত আমর ইবনে আস রা.-কে একটি সাদা ঝাণ্ডা দিয়ে যাতুস সালাসিল অভিমুখে প্রেরণ করেন। এটি ওয়াদিল কুরার আগে মদীনা মুনাওয়ারা থেকে ১০ মনফিল দূরে অবস্থিত। ৩ শত লোক ও ৩০টি ঘোড়া তাদের সাথে দেন। সে স্থানের কাছে পৌঁছে জানতে পারলেন, কাফিরদের সংখ্যা অনেক বেশি। এজন্য যুদ্ধ স্থাতি করে রাফি' ইবনে মাকীছ জুহানী রা.কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে পাঠিয়ে অতিরিক্ত সাহায্য কামনা করেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ রা.কে ২ শত লোকসহ প্রেরণ করেন। যাদের অন্তর্ভুক্ত হযরত আবু বকর ও উমর ফারুক রা.ও ছিলেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকীদ দিয়েছেন যে, আমর ইবনে আসের সাথে মিলে কাজ করবে। পরস্পরে মতবিরোধ করবে না। হযরত আবু উবাইদা রা. সেখানে পৌঁছলে নামাযের ওয়াক্ত এলে তিনি ইমামতি করতে চাইলেন। আমর ইবনে আস রা. বললেন, সেনাপ্রধান তো আমি, আপনারা তো আমার সাহায্যে এসেছেন। আবু উবাইদা রা. বললেন, আপনি তো আপনার দলের প্রধান, আমি আমার দলের প্রধান, যদিও লক্ষ্য উদ্দেশ্য এক, কিন্তু রাসূলুল্লাহ

সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার দলকে আলাদা একটি ঝাণ্ডা দিয়েছেন। আমর ইবনে আস রা. বললেন, সেনাপ্রধান আমি। এরপর আবু উবাইদা রা. বললেন, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রওয়ানা করার সময় আমাকে নির্দেশ দিয়েছিলেন, মিলেমিশে থেক, মতবিরোধ কর না, এজন্য আপনি আমার বিরোধিতা করলেও আমি আপনার আনুগত্য করব। এরপভাবে হযরত আবু উবাইদা রা. হযরত আমর ইবনে আস রা. এর ইমামতি ও নেতৃত্ব মেনে নেন। ফলে আমর ইবনে আস রা. ইমামতি করতেন, আবু উবাইদা রা. তাঁর ইকতিদা করতেন। ইবনে ইসহাক র. লিখেন যে, হযরত আবু উবাইয়া রা. ছিলেন নম্র স্বভাবী। না তার দুনিয়ার প্রতি আপ্রহ ছিল, না ছিলেন তিনি নেতৃত্বকামী। এজন্য তিনি বেশি ঝামেলা করেননি।

অবশেষে, সবাই মিলে বনু কুযাআ গোত্রে পোঁছে তাদের উপর আক্রমণ করেন। কাফিররা ভীত সন্তুম্ভ হয়ে পলায়ন করে ও ছত্রভঙ্গ হয়ে যায়। এরপর সাহাবায়ে কিরাম আউফ ইবনে মালিক আশজাঈ রা.কে সংবাদ দিয়ে মদীনায় প্রেরণ করেন।

আমর ইবনে আস রা. বিজয়ের পর কিছুদিন সেখানে অবস্থান করেন। বিভিন্ন দিকে আরোহীদের পাঠাতেন। তারা উট ও বকরী ধরে আনতেন আর মুসলমানরা এগুলো রান্না করে খেতেন।

নোট ঃ হ্যরত আমর ইবনে আস রা. খায়বর যুদ্ধের পর অর্থাৎ, ৭ম হিজরীতে অথবা সফর মাসে ৮ম হিজরীতে ইসলাম গ্রহণ করেছেন। এজন্য হতে পারে নতুন মুসলমান হওয়ার ফলে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার মনোরঞ্জনের খাতিরে কিছু বলেননি। অন্যথায় এরূপ স্থানে হ্যরত আবু বকর বা উমর রা.-কে ইমাম বানানো সমীচীন ছিল। ﴿اللّٰهُ اَعَلَٰمُ اللّٰهُ اَعَلَٰمُ اللّٰهُ اَعَلَٰمُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اَعَلَٰمُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللللّٰهُ اللّٰهُ 
2٠١٩. كَذَّنَا السُعَاقُ قَدال حَدَّثَنَا خَالِدُ بِنُ عَبُدِ اللَّهِ عَنُ خَالِدِ الحَدَّاءِ عَنُ اَبِي عَثُمَانَ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَنُ خَالِدِ الحَدَّاءِ عَنُ اَبِي عَثُمَانَ اَنَّ النَّاسِ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثُ عَمْرُو بِنَ العَاصِ عَلَىٰ جَيشِ ذَاتِ السَلاَسِلِ، قَالَ فَاتَيتُهُ فَقُلْتُ اَنَّ النَّاسِ الصَّلَاسِلِ، قَالَ عَالَىٰ فَاتَيتُهُ فَقُلْتُ اَنَّ النَّاسِ الْحَالِ عَلَىٰ الرِجَالِ عَالَ الرَجَالِ عَالَ الرَجَالِ عَالَ الرَجَالِ عَالَ الرَجَالِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مُن اللَّهُ عَلَىٰ عَلَىٰ الْمَعْلَىٰ فَى الْحِرهِمْ - مَنْ الْمِرهِمْ - مَنْ الْمُعْلَىٰ فَى الْحِرهِمْ - اللَّهُ اللَا

৪০১৯/৩৬০. ইসহাক র. ...... আবু উসমান (নাহদী) র. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত আমর ইবনুল আস রা.-কে সেনাপতি নিযুক্ত করে যাতুস-সালাসিল বাহিনীর বিরুদ্ধে পাঠিয়েছেন। আমর ইবনুল আস বলেন ঃ (যুদ্ধ শেষ করে ফিরে এসে) আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাজির হয়ে তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, আপনার কাছে কোন্ লোকটি অধিকতর প্রিয়? তিনি উত্তর দিলেন, আয়েশা রা.। আমি বললাম, পুরুষদের মধ্যে কে? তিনি বললেন, তাঁর (আয়েশার) পিতা (আবু বকর রা.)। আমি বললাম, তারপর কে? তিনি বললেন, উমর রা.। এভাবে তিনি (আমার প্রশ্নের জবাবে) একের পর এক আরো কয়েকজনের নাম বললেন। আমি চুপ হয়ে গেলাম এ আশংকায় যে, আমাকে না তিনি সকলের শেষে স্থাপন করে বসেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল السكرسل বিল السكرسل বাকো। এ হাদীসে অনুত্তম বাকো। তায়ে মৃতাকাল্লিমের উপর তাশদীদ যুক্ত তা। তিনি হলেন, আমর ইবনে আস রা.। এ হাদীসে অনুত্তম লোকতে উঁচু পর্যায়ের লোকের আমীর বানানো বৈধ প্রমাণিত হয়। কারণ, হযরত আবু বকর, উমর ও আবু উবাইদা রালিঃসন্দেহে হযরত আমর ইবনে আস রা. থেকে শ্রেষ্ঠ ছিলেন। আল্লাহ তা'আলা তাদের সবার প্রতি সন্তুষ্ট হোন (উমদা ঃ ১৮/১৩)

হযরত আমর ইবনে আস রা. যুদ্ধ বিদ্যায় ভীষণ পারদর্শী ছিলেন। এজন্য রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে সেনাপ্রধান বানিয়েছেন। এটা জানা কথা যে, আংশিক শ্রেষ্ঠত্বের কারণে সামগ্রিক শ্রেষ্ঠত্ব প্রমাণিত হতে পারে না।

#### 

ইয়ামান সমাটদের মধ্য থেকে দু'জন নেতা ছিলেন, একজন যুলকিলা' হিমইয়ারী, আর একজন যুআমর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায় হজ্জের পর হযরত জারীর ইবনে আবদুল্লাহ বাজালী রা. হে যুলকিলা' ও যুআমরের নিকট ইসলামের দাওয়াত ও ভাবলীগের উদ্দেশ্যে প্রেরণ করেন। স্পষ্ট ও বিশুদ্ধতম উদ্ভি এটাই যে, হযরত জারীর রা. এর এটা হল দ্বিতীয় সফর। আল্লামা আইনী র. বলেন, তিন্দি আর্থাৎ, হযরত জারীর রা. এর এক সফর ছিল যুলখালাসা মন্দির মিসমার করার জন্য আর এ সফর ছিল যুলকিলা' ও যুআমরে ইসলামের দাওয়াত দেয়ার জন্য।

হযরত জারীর রা. এর দাওয়াতে তারা দুজন মুসলমান হয়ে যান। হযরত জারীর রা. তখনও ইয়ামানেই ছিলেন। এমতাবস্থায় সর্বশেষ নবী হযরত রাসূলে কারীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাত লাভ করেন যুলকিলা' ও যুআমর তাদের কেউ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সঙ্গ লাভ করতে পারেননি। যদিও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর জীবদ্দশাতেই ইসলাম গ্রহণ করেছেন। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে সাক্ষাতের জন্য রওয়ানা করেন। কিন্তু পথিমধ্যে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাতের সংবাদ ওনে ফিরে যান। পরবর্তীতে হযরত উমর ফারুক রা. এর খিলাফতকালে মদীন মুনাওয়ারায় আগমন করেন।

হাফিজ আসকালানী র. ইবনে আসাকির র. সূত্রে লিখেন, হযরত জারীর রা. যখন যুলকিলাকে ইসলামেব দাওয়াত দেন এবং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাল অবস্থা শুনান, তখন তিনি বলেন, তুমি উল্লেখ্যরহীল (আমার স্ত্রী) এর সাথে সাক্ষাত কর। উল্লেখ্য, যুলকিলার উপনাম ছিল আবু শুরাহবীল, উম্মে শুরাহবীল ছিলেন তার স্ত্রী। হযরত জারীর রা. তার সাথে সাক্ষাত করলে যুলকিলা ও তার স্ত্রী উম্মে শুরাহবীল উভয়েই মুসলমান হয়ে যান। বাকি বিস্তারিত বিবরণ আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীসে আসছে।

٠٢٠. حُدَّنِنَى عَبُدُ اللَّهِ بَنُ آبِنَى شَيْبَةَ الْعَبْسِيُّ قَالَ حُدَّنَنَا ابِنُ اِدُرِيسَ عَنُ اِسْمَاعِيْلَ بَنِ اللَّهِ عَنُ قَيْسٍ عَنُ جَرِيُرٍ قَالَ كُنْتُ بِالْيُمَنِ فَلَقِيْتُ رَجُلَيْنِ مِنْ اَهْلِ الْيَمْنِ ذَا كَلاَع وَذَا عَمْرِو، فَجَعَلَتُ اُحَدِّنُهُمْ عَنُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، فَقَالَ لَهُ ذُو عَمْرِو لَئِنْ كَانَ الَّذِي تَذُكُرُ مِنْ اَمْرِ عَمْرِو، فَجَعَلَتُ اُحَدِّنُهُمْ عَنُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، فَقَالَ لَهُ ذُو عَمْرِو لَئِنْ كَانَ الَّذِي تَذُكُرُ مِنْ اَمْرِ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْكَهُ مَنْ دُلُومِ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى الطَّرِيْقِ، وَاقْبَلاَ مَعِنَى حَتَّى إِذَا كُنَّا فِي بَعْضِ الطَّرِيْقِ، رُفِعَ لَنا اللهِ عَلَى الطَّرِيْقِ، رُفِعَ لَنا اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الْكَالِ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ اللّهِ عَلَى اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللّ

صَالِحُونَ، فَقَالاَ اَخُبِرُ صَاحِبَكَ اَنَّا قَدُ جِئْنَا وَلَعَلَّنَا سَنَعُودُ اِنْ شَاءَ اللَّهُ، وَرَجَعُنا إِلَى الْبَصَنِ، فَاخُبَرْتُ اَبِا بَكُر بِحَدِيئِهِم، قَالَ اَفَلا جِئْتَ بِهِم، فَلَمَّا كَانَ بَعُدُ قَالَ لِى ذُو عَمْرِو يَا جَرِيرُ! إِنَّ عِلَى كَانَاتُ بِهِم مَعْشَرُ الْعَرَبِ! لَنَ تَزَالُوا بِخَيْرِ مَا كُنتُم إِذَا هَلَكَ الْمَلَوَيُ عَلَيْ كَرَامَةُ وَإِنَّى مُخَيِّرُكَ خَبَرًا إِنَّكُم مَعْشَرُ الْعَرَبِ! لَنَ تَزَالُوا بِخَيْرِ مَا كُنتُم إِذَا هَلَكَ الْمَلُولِ، وَيَرْضُونَ أَمْرَتُمْ فِي أَخَرَ، فَإِذَا كَانَتُ بِالسَّيْفِ، كَانُوا مُلُوكًا، يَغُضُبُونَ غَضَبَ الْمُلُولِ، وَيَرْضُونَ رَضًا الْمُلُولِ.

৪০২০/৩৬১. আবদুল্লাহু ইবনে আবু শায়বা আবসী র. .... জারীর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি ইয়ামানে ছিলাম। এ সময়ে একবার যুকালা' ও যু'আমর নামে ইয়ামানের দু' ব্যক্তির সাথে আমার সাক্ষাৎ হল। আমি তাদেরকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাদীস শোনাতে লাগলাম। (বর্ণনাকারী বলেন) এমন সময়ে যু'আমর (রাবী) জারীর রা-কে বললেন, তুমি যা বর্ণনা করছ, তা যদি তোমার সাথীরই [নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এরা কথা হয়ে থাকে, তাহলে মনে রেখ যে, তিন দিন আগে ভিনি ওফাত লাভ করেছেন। (জারীর বলেন, কথাটি শুনে আমি মদীনা অভিমুখে ছটলাম) আমরা রাস্তায় ছিলাম তারা দু'জনও আমার সাথে সম্মুখের (মদীনার) দিকে চললেন। অবশেষে আমরা একটি রাস্তার ধারে পৌঁছলে মদীনার দিক থেকে আসা একদল সওয়ারীর সাক্ষাৎ পেলাম। আমরা তাদেরকে জিজ্ঞেস করলে তারা বলল, রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হয়ে গেছে। মুসলমানদের সন্মতিক্রমে আবু বকর রা. খলীফা নির্বাচিত হয়েছেন। তারপর তারা দু'জন (যু'কালা ও যু'আমর আমাকে) বলল, (তুমি মদীনায় পৌঁছলে) তোমার সাথী (আবু বকর) রা-কে বলবে যে, আমরা কিছু দূর পর্যন্ত এসেছিলাম। সম্ভবত আবার মদীনায় আসব ইনশাআল্লাহ্, এ কথা বলে তারা দু'জন ইয়ামানের দিকে ফিরে গেল। এরপর অমি আবু বকর রা-কে তাদের কথা জানালাম। তিনি (আমাকে) বললেন, তাদেরকে তুমি নিয়ে আসলে না কেন? পরে আরেক সময় (উমর রা.-এর খিলাফত আমলে যু'আমরের সাথে সাক্ষাৎ হলে) তিনি আমাকে বললেন, হে জারীর! আমার উপর তোমাদের দয়া আছে। তবুও আমি তোমাকে একটি কথা জানিয়ে দিচ্ছি যে, তোমরা আরব জাতি ততক্ষণ পর্যন্ত কল্যাণ ও সাফল্যের মধ্যে অবস্তান করতে থাকবে যতক্ষণ পর্যন্ত তোমরা একজন আমীর মারা গেলে অপরজনকে (পরম্পর প্রামর্শের মাধ্যমে) আমীর বানিয়ে নেবে। আর যদি তরবারির জোরে ফায়সালা হয় (জোরপূর্বক পরামর্শ ছাড়া আমীর হয়) তাহলে তোমাদের আমীরগণ (জাগতিক অন্যান্য রাজা বাদশাদের মতই) বাদশাহ হয়ে যাবে। (আমীর ও খিলাফত রাজতন্ত্রে পরিণত হবে।) তারা রাজাসুলভ ক্রোধ, রাজাসুলভ সম্ভৃষ্টি প্রকাশ করবে। (খলীফা ও খিলাফত আর অবশিষ্ট থাকবে না। কথায় কথায় তুষ্ট ও অসুস্তুষ্ট হবে। তাদের নিকট শরীয়ত ও খুলাফায়ে রাশিদীনের পথ পদ্ধতির পাবন্দি থাকবে না। সাধারণ কথায় তুষ্ট হবে ও পুরস্কার দিবে, আবার সাধারণ বিষয়ে নারাজ হবে, ফলে মারবে ও হত্যা করবে ।)

যুআমর যে জারীর রা.-কে বললেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তিনদিন আগে ইহকাল ত্যাগ করেছেন, সেটা কোখেকে এবং কিভাবে জানতে পারলেন? এর উত্তর বিভিন্ন রকম।

- ১. যুআমর ইন্নামানী ছিলেন। ইয়ামানে প্রচুর ইয়াহুদীর বসবাস ছিল। তারা তাওরাত থেকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সমস্ত জীবনী ও গুণাবলী ইয়ামানবাসীকে গুনাতে থাকত। অতএব, হতে পারে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর জীবনের শেষ দিকের হাল-অবস্থা সম্পর্কে তিনি সংবাদ দিয়েছেন।
  - ২. হতে পারে যুআমর প্রথমে ভবিষ্যদ্বকা ছিলেন।
- ৩. হতে পারে কোন পথিক মুসাফির থেকে যুআমর জানতে পেরেছেন। এই তিনটি ছুরতের কোন একটি ছুরতেও নিশ্চিত ছিল না। এজন্য দৃঢ়বিশ্বাস হয়েছে মদীনা যাত্রীদের সংবাদের পর।

২২২৯. অনুচ্ছেদ ঃ সীফুল বাহরের যুদ্ধ ঃ এ যুদ্ধে মুসলমানগণ কুরাইশের একটি কাফেলার প্রতীক্ষায় ছিল এবং তাঁদের সেনাপতি ছিলেন আবু উবাইদা রা.

ব্যাখ্যা ঃ গাযওয়া দ্বারা উদ্দেশ্য সারিয়া। কারণ, এ যুদ্ধে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অংশগ্রহণ করেননি। ﴿سِيفُ البَحِرِ ३ সীনের নিচে যের, এর অর্থ হল তীর কিনারা। سِيفُ البَحِر ३ অর্থ হল সমূদ্র তীর।

নামকরণের কারণ ঃ যেহেতু এ অভিযান হয়েছিল মদীনা থেকে পাঁচ মনযিল দূরে অবস্থিত সীফুল বাহর তথা সমুদ্রতীরে জুহাইনা গোত্রের বিরুদ্ধে, তাই এর নাম হয়েছে সীফুল বাহর যুদ্ধ।

# সীফুল বাহর যুদ্ধ

যাতুস সালাসিল যুদ্ধের পর রজব মাসে অষ্টম হিজরীতে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ রা.কে ৩০০ মুহাজির ও আনসারের সেনাপতি নিযুক্ত করে সীফুল বাহার জুহাইনা (জীমে পেশ, হায়ে যবর) গোত্র অভিমুখে প্রেরণ করেন। এ সৈন্য বাহিনীতে হযরত উমর ইবনে খাত্তাব ও জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. ছিলেন। রওয়ানা কালে পাথেয়ের জন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খেজুরের একটি থলে দান করেছিলেন।

যখন সে খেজুরগুলো শেষ হয়ে যায় এবং সৈন্য বাহিনীর নিকট থাকা খেজুরগুলোও ফুরিয়ে যায় তখন খেজুরের বিচি চুষে চুষে পানি পান করে করে দিন কাটাতেন। অতঃপর ভীষণ ক্ষুধার ফলে গাছের পাতা ঝেড়ে পানিতে ভিজিয়ে খেতে আরম্ভ করেন। একদিন সমুদ্র তীরে পোঁছেন। পেটের ক্ষুধায় তারা ছিলেন বেচইন-অধীর-অস্থির। হঠাৎ এক গায়েবী অনুগ্রহের কারিশমা প্রকাশিত হল। সমুদ্র নিজ থেকে একটি বিশাল মাছ বাইরে নিক্ষেপ করল। যা থেকে সেনাবাহিনী ১৮ দিন পর্যন্ত খেল। সাহাবায়ে কিরাম বলেন, এটা খেয়ে আমাদের দেহ শক্তিশালী ও সুস্থ হয়ে গেল। এ মাছের নাম ছিল আম্বর। প্রতিদিন একটি বলদ পরিমাণ টুকরা কেটে নিতেন ও ভক্ষণ করতেন। এরপর আবু উবাইদা রা. এ আম্বর মাছের পার্শ্বের হাড়গুলো থেকে দুটোকে দাঁড় করান সবচেয়ে দীর্ঘ একটি উটের উপর সর্বাধিক লম্বা এক ব্যক্তিকে বাছাই করে আরোহণ করান। এবং তাকে এর নিচ দিয়ে যেতে বললে সে লোকটি চলে গেল। আরোহীর মাথাও সে হাড়ের সাথে লাগল না। মদীনায় ফিরে এসে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট এ সম্পর্কে আলোচনা করলে তিনি বললেন, এটা ছিল আল্লাহ্র পক্ষ থেকে রিষিক, যা তিনি তোমাদের জন্য পাঠিয়েছিলেন। যদি এর কিছু গোশত অবশিষ্ট থাকে তাহলে

মান। ফলে এর গোশত রাসূলুল্লাহর এর সামনে উপস্থিত করা হল, তিনি তা থেকে ভক্ষণ করলেন। পক্ষান্তরে এ সফরে লড়াইয়ের সুযোগ আসেনি। ইসলামী সৈন্য বাহিনী কোন প্রকার যুদ্ধ ব্যতীত মদীনা মুনাওয়ারায় প্রত্যাবর্তন করেন।

৪০২১/৩৬২. ইসমাঈল র. ...... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সমুদ্র সৈকতের দিকে একটি সৈন্যবাহিনী পাঠালেন। আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ্ রা.-কে তাদের অধিনায়ক নিযুক্ত করে দিলেন। তাঁরা সংখ্যায় ছিলেন তিনশ'। (তন্মধ্যে আমিও ছিলাম) আমরা যুদ্ধের জন্য মদীনা থেকে বেরিয়ে পড়লাম। আমরা এক রাস্তা দিয়ে পথ চলছিলাম, পথিমধ্যেই তখন আমাদের রসদপত্র নিঃশেষ হয়ে গেল, তাই আবু উবাইদা রা. আদেশ দিলেন সমগ্র সেনাদলের (প্রত্যেকের কাছে থাকা) অবশিষ্ট পাথেয় একত্রিত করতে। অতএব সব একত্রিত করা হল। দেখা গেল মাত্র দু'থলে খেজুর রয়েছে। এরপর তিনি অল্প অল্প করে আমাদের মধ্যে খাদ্য সরবরাহ করতে লাগলেন। পরিশেষে তাও শেষ হয়ে গেল এবং কেবল তখন একটি মাত্র খেজুর আমরা পেতাম। (বর্ণনাকারী ওহাব ইবনে কায়সান র. বলেন) আমি জাবির রা.-কে বললাম, একটি করে খেজুর খেয়ে আপনাদের কতটুকু ক্ষুধা নিবারণ হত? তিনি বললেন, আল্লাহ্র কসম উহা না পাওয়া অবস্থায় ক্রিয়াশীল পেয়েছি তথা কদর বুঝেছি, (অর্থাৎ, একটি খেজুর পাওয়াও বন্ধ হয়ে গেলে আমরা একটির কদরও অনুভব করতে লাগলাম)। এরপর আমরা সমুদ্র সৈকত পর্যন্ত পৌছে গেলাম। তখন আমরা পাহাড়ের মত বড় একটি মাছ পেয়ে গেলাম। সমগ্র বাহিনী আঠার দিন পর্যন্ত তা খেল। তারপর আবু উবাইদা রা. মাছটির পাঁজরের দু'টি হাড় আনতে হুকুম দিলেন। (দু'টি হাড় আনা হলে) সেগুলো দাঁড় করান হল। এরপর তিনি একটি সওয়ারীর হাওদা তৈরী করতে বললেন। সওয়ারী তৈরী হল এবং হাড় দু'টির নিচে দিয়ে সওয়ারীটিকে অতিক্রম করান হল। কিন্তু হাড় দু'টিতে কোন স্পর্শ লাগল না।

व्याश्रा । शिरतानारमत সाथि मिल قِبَلُ السَّاحِلِ वात्का ।

আহার্য দান করতেন : مِثُلُ الظّرِب क्षिणित আমাদেরকে সামান্য সামান্য আহার্য দান করতেন امِثُلُ الظّرِب क्षिणा المَا وَاللّه هُلَا الظّرِب क्षिणा المَا وَاللّه الطّرِب क्षिणा المَا وَاللّه مَا اللّه الطّرِب क्षिणा اللّه والله والل

অতঃপর চুষে পানি পান করতাম। মোটকথা, আল্লাহ্ তা'আলা মুজাহিদ বান্দাদের জন্য ধারণাতীত রিযিকের উপকরণ প্রস্তুত করেছেন। সত্যকথা হল, وَيَرْزُقُهُ مِنْ حَيِثُ لاَيْحَتَسْبُ

٤٠٢٢. حَدَّثُنَا عَلِى بَنُ عَبِدِ اللَّهِ قَالُ حَدَّثُنَا سَفَيَانَ قَالَ الَّذِي حَفِظَنَاهُ مِنَ عَمُرِو بَنِ دِينَارِ قَالَ سَمِعَتُ جَابِر بَنُ عَبُدِ اللَّهِ يَقُولُ بَعَثَنَا رَسُولُ اللَّهِ عَلَى ثَلَاثَمِانَةِ رَاكِبٍ، آمُبُرْنَا أَبُو عُبَيدَةَ بَنُ الْبَحْرَاحِ نَرَصُدَّ عِيْرَ قَرَيْشٍ، فَاقَلْمَنَا بِالسَّاحِلِ نِصْفَ شَهْرٍ، فَاصَابَنَا جُوعٌ شَدَيْدٌ حَتَّى اَكُلْنَا الْجَبُطُ، فَسَجَى ذٰلِكَ الْجَيْشُ جَيْشُ الْخَبُطِ، فَالْقَى لَنَا الْبَحُر دَابَّةً يُقَالُ لَهَا الْعَنَبُرُ، فَاكُلْنَا الْخَبُطُ، فَسُعْنِ، وَاذَّهَنَا مِن وَدُكِه حَتَّى ثَابَتُ النَّيْنَا اجْسَامَنَا، فَاخَذُ ابُو عُبَيدَةً ضِلَعًا مِنَ رُدُكِه مَتَّى ثَابَتُ النِينَا اجْسَامَنَا، فَاخَذُ ابُو عُبَيدَةً ضِلَعًا مِنَ رُجُلٍ مَعْهُ قَالُ سُفْيَانُ مُرَّةً ضِلَعًا مِن أَضُلاعِهِ فَنَصَبَهُ وَاخَذَ رُجُلاً وَبُعِيْرا فَمُر تَحْتَى، قَالُ جَابِرَ، وَكَانَ رَجُل مِنْ الْقُومُ نَحْرَ ثَلَاثُ جَزَائِر ثَمَّ إِنَّ ابَا عُبَيدَةً نَهَاهُ ، وَكَانَ عُدَّو يَقُولُ اخْبَرِنَا أَبُو صَالِحٍ أَنْ قَيْسُ ابُنَ مُرَدً تُعَلِيدٍ فَنَا الْعَنْ مَوْدَ يَقُولُ اخْبَرَنَا أَبُو صَالِحٍ أَنَ قَيْسَ ابُنَ الْمَوْلِ الْجَيْرِةُ فَالَ الْعَبْرَالُ الْمُولُ الْعَلْمَ الْمُ الْمَالَاعُ لِلْهُ اللَّهُ الْمُ الْمُعَلِقُ الْمُولِ الْمُعْمِ فَالُولُ الْمُولُ الْمُولُولُ الْمُولِ الْمُولُ الْمُولُولِ الْمُالِعِ الْمُعَلِقُ الْمُ الْمُعُولُ الْمُولِ الْمُولُولُ الْمُدُولُ الْمُولُولُ الْمُولُولُ الْمُولُولُ الْمُولُولُ الْمُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ الْمُلْكُ مَا اللَّهُ الْمُؤْلُولُ الْمُولُولُ الْمُولُولُ الْمُعْمِلُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُولُ الْمُولُولُ الْمُؤْلُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُولُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللْمُولُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُولُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ الْمُؤْلُ اللَّهُ الْمُؤْلُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُولُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْلُ ا

8০২২/৩৬৩. আলী ইবনে আবদুল্লাহ্ র. ...... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের তিনশ' সওয়ারীর একটি সৈন্যবাহিনীকে কুরাইশের একটি কাফেলার উপর সুযোগমত আক্রমণ চালানোর জন্য পাঠিয়েছিলেন। আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ রা. ছিলেন আমাদের সেনাপতি। আমরা অর্ধমাস পর্যন্ত সমুদ্র সৈকতে অবস্থান করলাম। (ইতিমধ্যে রসদপত্র নিঃশেষ হয়ে গেলা) (উক্ত সফরে) আমরা ভীষণ ক্ষুধার শিকার হয়ে গেলাম। অবশেষে ক্ষুধার যন্ত্রণায় গাছের পাতা পর্যন্ত থেতে থাকলাম। এ জন্যই এ সৈন্যবাহিনীর নাম রাখা হয়েছে সারিয়াতুল খাবাত অর্থাৎ, পাতাওয়ালা সেনাদল। এরপর সমুদ্র আমাদের জন্য আম্বর নামক একটি প্রাণী নিক্ষেপ করল। আমরা অর্ধমাস ধরে তা থেকে খেলাম। এর চর্বি শরীরে লাগালাম। ফলে আমাদের শরীর পূর্বের ন্যায় হয়্টপুষ্ট হয়ে গেল (আমাদের শরীরে পূর্বের শক্তি ফিরে আসল)। এরপর আবু উবাইদা রা. আম্বরটির শরীর থেকে একটি পাঁজর ধরে খাড়া করালেন। এরপর তাঁর সাথীদের মধ্যকার সবচেয়ে লম্বা লোকটিকে আসতে বললেন সে নিচে দিয়ে গেল।

সুফিয়ান রা. আরেক বর্ণনায় বলেছেন, দ্রান্ত হার্ট্র কর্তির প্রাক্তরে হাড়গুলোর মধ্য থেকে একটি হাড় ধরে খাড়া করালেন এবং (ঐ) লোকটিকে উটের পিঠে বসিয়ে এর নিচে দিয়ে অতিক্রম করালেন। জাবির রা. বলেন, সেনাদলের এক ব্যক্তি (খাদ্যের অভাব দেখে) প্রথমে তিনটি উট যবেহ্ করেছিলেন, তারপর আরো তিনটি উট যবেহ্ করেছিলেন এরপর সেনা অধিনায়ক আবু উবাইদা রা. তাকে (উট যবেহ্ করেছেলেন, তারপর আরো তিনটি উট যবেহ করেছিলেন এরপর সেনা অধিনায়ক আবু উবাইদা রা. তাকে (উট যবেহ্ করতে) নিষেধ করলেন। (কারণ, ভীষণ ক্ষুধার সময় সওয়ারীর উটগুলো অথবা পুঁজির স্বল্পতার সময় উট ক্রয় করে যবেই করা হচ্ছিল। এভাবে যদি সব উট জবেই করা হয় জটিলতা সৃষ্টি হবে।) আমর ইবনে দীনার রা. বলতেন, আবু সালিহ র. আমাদের জানিয়েছেন যে, কায়েস ইবনে সা'দ রা. অভিযান থেকে ফিরে এসে) তাঁর পিতার কাছে বর্ণনা করছিলেন যে, সেনাদলে আমিও ছিলাম. যখন সেনাদল ক্ষুধার্ত হয়ে পড়ল, তখন আবু উবাইদা বললেন উট যবেহ্ কর। কায়েস বললেন, (হাঁ) আমি উট

যবেহ করেছি। তিনি বললেন, তারপর আবার সবাই ক্ষুধার্ত হয়ে গেল। এবারো তিনি বললেন, তুমি যবেহ্ কর। তিনি বললেন, (হাঁ) যবেহ্ করেছি। তিনি বললেন এরপর সেনাদল আবারও ক্ষুধার্থ হয়ে পড়ল এবারও সেনাদলের আমীর আবু উবাইদা রা. বললেন, তুমি যবেহ্ কর। তিনি বললেন যবেহ্ করেছি। তিনি বললেন, এরপরও আবার সবাই ক্ষুধার্ত হল। আবু উবাইদা রা. বললেন, উট যবেহ কর। তখন কায়েস ইবনে সা'দ রা. বললেন, এবার (চতুর্থবার) আমাকে (সেনা অধিনায়কের পক্ষ থেকে যবেহ করতে) নিষেধ করা হয়েছে।

ব্যাখ্যা ঃ এটি জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. এর হাদীসের আরেকটি সূত্র।

فَاكُلُنَا مِنهُ نِصُفَ شُهُرِ الغ । শব্দটি যবরযুক্ত نَكُاثُ مِنهُ نِصُفَ شُهُرِ الغ । শব্দটি যবরযুক্ত نَكُلُنَا مِنهُ نِصُفَ شُهُرِ الغ । শব্দটি যবরযুক্ত نَكُلُنَا مِنهُ نِصُفَ شُهُرِ الغ । শব্দি যবরযুক্ত نَكُلُنَا مِنهُ نِصُفَ شُهُرِ الغ । শব্দি অর্থাৎ, আমরা এ মাছটি অর্থ মাস তথা ১৫ দিন খেয়েছি । অথচ ৩৬২ নং পূর্বোক্ত রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা গেল, এ মাছটি গোটা সৈন্যবাহিনী ১৮ দিন পর্যন্ত খেতে থাকে ।

- ১. এর এক উত্তর হল, বেশিতে কমকে অস্বীকার করা হয় না।
- ২. দ্বিতীয় উত্তর হল, যিনি খাওয়ার সবগুলো দিন উল্লেখ করেছেন, তিনি ১৮ দিন বলেছেন। আর যিনি ভাংতিটুকু বাদ দিয়েছেন তিনি অর্ধমাস তথা ১৫ দিন বলেছেন।
- ত. তৃতীয় উত্তর এটাও দেয়া যায় যে, প্রত্যেকের নিজ জানা অনুযায়ী বলেছেন, وَاللَّهُ اَعُلُمُ الْكُورَاسُ जालामा কাসতাল্লানী র. লিখেন, এ আম্বর মাছের চামড়া দ্বারা ঢাল তৈরি করা যেত। يُتَخَذُ مِنُ جِلِّدَهَا الْاَثْرَاسُ (কাসতাল্লানী ঃ ৮/২১৫)

### কায়েস ইবনে সা'দ রা.

কায়েস ইবনে সা'দ ও তাঁর পিতা হযরত সা'দ ইবনে উবাদা রা. ছিলেন শীর্ষস্থানীয় আনসারের অন্তর্ভুক্ত। তিনি বর্ণনা করেন, একদিন রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের ঘরে তাশরীফ আনেন। প্রত্যাবর্তনের জন্য হযরত সা'দ ইবনে উবাদা রা. একটি দীর্ঘকান বিশিষ্ট জন্তু গাধা পেশ করেন। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর উপর আরোহণ করলেন। হযরত সা'দ রা. বললেন, কায়েস! তুমি রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে যাও। কায়েস বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে বললেন, কায়েস! তুমি আরোহণ কর। আমি আদবের খাতিরে অস্বীকার করলাম। তিনি তখন বললেন, হয় তুমি আরোহণ কর, না হয় ফিরে যাও। (মাদারিজুন নবুওয়াত)

হযরত কায়েস ইবনে সা'দ আনসারী খাযরাজী রা. ছিলেন শীর্ষস্থানীয় সাহাবী। যুদ্ধ সম্পর্কে তিনি ছিলেন বিশেষ ওয়াকিফহাল। নিজের গোত্রে ছিলেন সম্মানিত। হযরত আলী রা. -এর খিলাফত আমলে তিনি মিসরের শাসক হন। ৬০ হিজরীতে এ নশ্বর জগত ত্যাগ করে চিরস্থায়ী আবাসে চলে যান।

'কায়েস ইবনে সা'দ, আবদুল্লাহ ইবনে যুবাইর, কাজী শুরাইহ এবং আহনাফের চেহারায় কোন পশম ছিল না। তাদের কারো মুখে দাঁড়িও ছিল না। তা সত্ত্বেও কায়েস ছিলেন সুদর্শন। (ইকমাল ফী আসমাইর রিজাল– মিশকাত গ্রন্থকার ঃ ৬১৩– আসাহহুস সিয়ার ঃ ২৮৭)

ঘটনাক্রমে বিহার প্রদেশ ও উড়িষ্যার শরঙ্গ বিচারপতি মাওলানা মুজাহিদুল ইসলাম কাসেমীও দাঁড়িহীন সুদর্শন। আল্লাহ তা'আলা তাঁকে দীর্ঘ হায়াত দান করুন। কারণ, তাঁর মেধা, আল্লাহ্ প্রদত্ত যোগ্যতা ও বাগ্মিতার উপর বিহার প্রদেশের গৌরব রয়েছে।

#### মাসায়েল

- ১. এই সারিয়্যা প্রমাণ যে, হারাম মাসে লড়াই করা জায়েয আছে। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রজব মাসে এ সারিয়্যা প্রেরণ করেছেন।
- ২. এর প্রমাণ রয়েছে যে, সামুদ্রিক মাছ মরা হলেও হালাল। কারণ, সাহাবায়ে কিরাম অপারগতা অবস্থাই খেলেও স্বয়ং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিনা অপারগতায় খেয়েছেন।

#### মরে উল্টে যাওয়া মাছ

সামাকে তাফী অর্থাৎ, বিনা কারণে মরে উল্টে যাওয়া মাছ হারাম না হালাল এ সম্পর্কে মতানৈক্য রয়েছে তাফী সে মাছকে বলে যেটি পানিতে বাহ্যিক কোন কারণ ব্যতীত স্বাভাবিকভাবে মরে উল্টে গেছে।

ইমাম আজম আবু হানীফা র. এর মতে এ মাছ হারাম। এটাই হযরত আলী, ইবনে আব্বাস ও জাবির র থেকে বর্ণিত আছে। এটাই ইবরাহীম নাখঈ, শা'বী ও সাইদ ইবনে মুসাইগ্লিব র.–এর মাযহাব।

ইমাম শাফিঈ ও আহমদ র. এর মতে, এ মাছ হালাল:

তাঁরা আম্বর মাছ সংক্রান্ত এ হাদীস দ্বারা প্রমাণ পেশ করেন। কারণ, এ আম্বর মাছ সাহাবায়ে কিরাম মৃত অবস্থায় পেয়েছিলেন। সমুদ্র এ মাছটি নিক্ষেপ করেছিল।

তবে এ হাদীস দ্বারা সামাকে তাফীর বৈধতার উপর প্রমাণ পেশ করা সঠিক নয়। কারণ, হাদীস শরীফে এ আম্বর মাছ তাফী হওয়ার ব্যাপারে সুস্পষ্ট বিবরণ নেই। কারণ, তাফী হল সে মাছ যেটি কোন বাহ্যিক কারণ ব্যতীত নিজে নিজেই সমুদ্র ও নদীতে মরে উল্টে যায়। এখানে তো এ সম্ভাবনা আছে যে, প্রবল তরঙ্গ মাছটিকে তীরে নিক্ষেপ করেছে এবং তৎক্ষণাৎ পানি দূরে সরে যাওয়ার কারণে মাছটি তীরে মরে গেছে। এরূপ মাছ কখনও তাফী নয় বরং নিঃসন্দেহে হালাল। হাঁা, যদি কোন মাছ নদীতে মরে ভেসে উঠে উল্টে যায়, তবে সেটা তাফী এবং হারাম। বিস্তারিত বিবরণ খাদ্য পর্বে ইনশাআল্লাহ আসবে।

عَنْ الله عَنْهُ يَقُولُ غَزُونًا جَيْسُ النَّجْيِي عَنِ ابنِ جُرِيْجِ قَالَ اخْبَرِنِي عَمُرُو اَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا فَيَ الله عَنْهُ يَقُولُ غَزُونًا جَيْشُ النَّجْبِطِ وَامْرُ عَلَيْنَا ابْوَ عَبِيدَةً فَجَعْنَا جُوعًا شَدِيدًا فَالْقَى بَحْرُ حُوتًا مَيْتًا، لَمْ نَرَ مِثْلُهُ يَقَالُ لَهُ الْعَنْبُر، فَاكُلْنَا مِنْهُ نِصْفَ شُهُرٍ، فَاخَذُ ابُو عُبِيدَةً عَبِيدَةً عَلَى الله المعمونا ووراء عَبِيدَةً عَبِيدَةً عَلَى الله المعمونا ووراء عَبِيدَةً عَلَى الله المعمونا وقالَهُ عَلَوا رِزقًا اخْرِجَهُ الله المعمونا وَكُنَا وَلِكَ لِلنّبِي ﷺ فَقَالُ كُلُوا رِزقًا اخْرِجَهُ الله المعمونا وَكُنَا وَلِكَ لِلنّبِي اللهُ الْعِمُونَا وَلِكَ لِلنّبِي الله المعمونا وَكُنَا وَلِكَ لِلنّبِي الله المعرفية عَلَى الله المعرفية عَبْدَةً عَلَى الله المعرفية عَلَى الله المعرفية عَلَى الله المعرفية عَلَى الله المعالِية عَلَى اللّه المعرفية عَلَى اللّهُ الله المعالِية عَلَى الله المعرفية عَلَى اللّه المعرفية الله المعرفية الله المعرفية الله المعرفية الله المعرفية المعرفية الله المعرفية المعرفية الله المعرفية الله المعرفية المعرفية الله المعرفية ال

৪০২৩/৩৬৪. মুসাদ্দাদ র. .... হযরত জাবির রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমরা জায়শূল খাবাতের (সারিয়্যায়ে খাবাতের) যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছিলাম, আর আবু উবাইদা রা.-কে আমাদের সেনাপতি নিযুক্ত কর হয়েছিল। (পথে রসদপত্র শেষ হওয়ার কারণে ভীষণ ক্ষুধা সহ্য করতে হয়েছে।) পথে আমরা ভীষণ ক্ষুধা আক্রান্ত হয়ে পড়ি। তখন সমুদ্র আমাদের জন্য আম্বর নামের একটি মরা মাছ তীরে নিক্ষেপ করে দিল। এত বড় মাছ আমরা আর কখনো দেখিনি। এরপর মাছটি থেকে আমরা অর্ধ মাস আহার করলাম। একবার আবু উবাইদ রা. মাছটির একটি হাড় তুলে ধরলেন আর একজন সওয়ারী উটের পিঠে চড়ে একজন হাড়টির নিচ দিয়ে অতিক্রম করল (হাড়ে স্পর্শও লাগেনি)।

(ইবনে জুরাইজ বলেন) আবু যুবাইর র. আমাকে জানিয়েছেন যে, তিনি জাবির রা. থেকে শুনেছেন, জাবির রা. বলেন ঃ ঐ সময় সেনাদলের আমীর আবু উবাইদা রা. বললেন ঃ তোমরা মাছটি আহার কর। এরপর আমরা মদীনা ফিরে আসলে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বিষয়টি অবগত করলাম। তিনি বললেন, খাও। এটি তোমাদের জন্য রিয্ক, আল্লাহ্ পাঠিয়ে দিয়েছেন। আর তোমাদের কাছে কিছু অবশিষ্ট থাকলে আমাদেরকেও স্বাদ গ্রহণ করতে দাও। একজন মাছটির কিছু নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে এনে দিলে তিনি তা খেলেন।

ব্যাখ্যা ঃ এটি হযরত জাবির রা. এর হাদীসের আর একটি সূত্র। اُمِيرنَا اَبُو عُبُيدةً رض الخ युक, মাজহুলের সীগা। আরেক রেওয়ায়াতে আছে المُعِيرنَا اَبُو عُبُيدةً رض الخ

২২৩০. অনুচ্ছেদ ঃ হিজরতের নবম সালে লোকজনসহ আবু বকর রা.-এর হজ্জ পালন

٤٠٢٤. حَدَّثَنِى سُلَيْمَانُ بَنَ دَاؤَدَ أَبُو الرَبِيِّعِ قَالَ حَدَّثَنَا فَلَيْحٌ عَنِ الزُهُرِي عَنَ حُمَيدِ بنِ عَبُدِ الرَحْمُنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَبَابَكِرِ الصِدِيقُ رضى الله عنه بنَعَثُهُ فِي الحَجَّةِ الْيَتَى أُمَّرُهُ النَّبِي عَنْ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةً إِنَّ أَبَابَكِرِ الصِدِيقُ رضى الله عنه بنَعَثُهُ فِي الحَجَّةِ الْيَتَى أُمَّرُهُ النَّبِي عَلَيْهُا قَبْلُ حَجَّةِ الْوَدَاعِ يَنُومَ النَّحِرِ فِي رَهِطٍ يُوذِّنُ فِي النَاسِ لاَيحُجُ بُعَدُ العَامِ مُشِركٌ وَلاَ يَطُوفُنَ بِالبَيْتِ عُرِيَانَ .

৪০২৪/৩৬৫. সুলাইমান ইবনে দাউদ আবু রাবী'র. ...... হ্যরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত যে, বিদায় হজ্জের পূর্ববর্তী যে হজ্জ অনুষ্ঠানে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু বকর রা.-কে আমীরুল হজ্জ নিযুক্ত করেছিলেন সেই হজ্জের সময় আবু বকর রা. তাঁকে [আবু হুরায়রা রা.-কে] কুরবানীর দিন একটি ছোট দলসহ (মিনাতে) লোকজনের মধ্যে এ ঘোষণা দেয়ার জন্য পাঠিয়েছিলেন যে, আগামী বছর কোন মুশরিক হজ্জ করতে পারবে না। আর উলঙ্গ অবস্থায়ও কেউ বাইতুল্লাহ্ তওয়াফ করতে পারবে না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। হাদীসটি হজ্জে ২২০ এবং মাগাযীতে ৬২৬ পৃষ্ঠায় এসেছে।

### হযরত সিদ্দীকে আকবর রা.-এর হজ্জ ঃ নবম হিজরী

তাবুক যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তনের পর যিলকদ নবম হিজরীতে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হ্যরত সিদ্দীকে আকবার রা.-কে আমীরে হজ্জ নিযুক্ত করে মক্কা মুয়াজ্জমায় প্রেরণ করেন। মদীনা মুনাওয়ারা থেকে তিন শত লোক হ্যরত আবু বকরের সাথে রওয়ানা করেন। ২০টি কুরবানীর উট সাথে দেন, যাতে লোকজনকে শরীয়ত অনুযায়ী হজ্জ করাতে পারেন। প্রতিশ্রুতি ভঙ্গকারীদের সম্পর্কে সূরা বারাআতের যে ৪০টি আয়াত অবতীর্ণ হয়েছে সেগুলো ঘোষণা দিতে পারেন। যেগুলোতে এ বিষয়টি ছিল যে, এ বছরের পর পৌত্তলিকরা মসজিদে হারামের নিকটেও আসতে পারবে না, উলঙ্গ হয়ে (বাইতুল্লাহ শরীফ) তাওয়াফ করতে পারবে না, যার সাথে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন চুক্তি করেছেন, সে চুক্তির মেয়াদ পূর্ণ করা হবে। যাদের সাথে কোন চুক্তি ছিল না, তাদের কুরবানীর দিন থেকে চার মাস পর্যন্ত সুযোগ আছে। হ্যরত সিদ্দীকে আকবর রা. কে প্রেরণ করার পর নবীজী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেয়াল হল, চুক্তি করা ও ভঙ্গ করা সম্পর্কে যে ঘোষণা দেয়া হবে তাতে এরপ লোকের মুখে সে ঘোষণা হওয়া উচিত, যে চুক্তিকারীর খাদান ও নবী পরিবারের সদস্য হবে। কারণ, আরবরা এরপ বিষয়ে খাদ্দান ও নিকট আত্মীয়দের কথাই গ্রহণ

করেন। এ কারণে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আলী রা.-কে ডাকলেন এবং স্বীয় আয়ত নামক উটনির উপর আরোহণ করিয়ে হযরত আবু বকর রা. এর পিছনে প্রেরণ করেন। (বলে দিলেন,) হজ্জের মৌসুমে সূরা বারাআতের আয়াতগুলো তুমি গুনাবে।

কোন কোন রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা যায়, সূরা বারাআতের আয়াতগুলো অবতীর্ণ হয়েছিল হয়রত সিন্দীকে আকবর রা.-এর রওয়ানা হবার পর। এ কারণে পরবর্তীতে হয়রত আলী রা. কে বারাআতের আয়াতগুলোর পয়গাম শুনানার জন্য প্রেরণ করেন। সিন্দীকে আকবর রা. উটনির আওয়াজ শুনে মনে করলেন স্বয়ং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইছি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ এনেছেন। ফলে তিনি থেমে যান। তখন দেখলেন হয়রত আলী রা.-কে। তাকে দেখে জিজ্জেস করলেন— তুলি তথা আমীর হিসেবে এসেছ, নাকি অধীনস্থরূপে? হয়রত আলী রা. বললেন, অধীনস্থরূপে এসেছি এবং শুধু সূরা বারাআতের আয়াতগুলো শুনানার জন্য এসেছি ফলে, লোকজনকে হয়রত আবু বকর সিন্দীক রা. হজ্জ করিয়েছেন। হজ্জের মৌসূমে খুৎবাও তিনিই পড়েছেন হয়রত আলী রা. শুধু সূরা বারাআতের আয়াতগুলো এবং এগুলোর বিষয়বস্থু জামরায়ে আকাবার নিকট কুরবানীর দিন দাঁড়িয়ে জনগণকে শুনান। হয়রত আবু বকর রা. হয়রত আলী রা. এর সাহায্যের জন্য কিছু লোক নিযুক্ত করেন। যাতে পালা পালা করে ঘোষণা দিতে পারেন। ফলে কুরবানীর দিন মিনায় এ ঘোষণা দেয়া হয় লোকজনকে শুনিয়ে দেয়া হয় যে, জান্নাতে কোন কাফির প্রবেশ করবে না, আগামী বছর ক্রোন পৌত্তলিক হজ্জ করতে পারবে না, কেউ বিবন্ধ অবস্থায় বাইতুল্লাহ শরীফ তাওয়াফ করতে পারবে না, রাসূলুল্লাহ এর সাথে যাদের ছিলি তাদের চুক্তির মেয়াদ পূর্ণ করা হবে। আর যাদের সাথে কোন চুক্তি নেই অথবা মেয়াদহীন চুক্তি রয়েছে তাদের চার মাস পর্যন্ত নিরাপত্তা রয়েছে। যদি এই মেয়াদে মুসলমান না হয় তবে চারমাস পর যেখানে পাওয় যাবে সেখানে হত্যা করে দেয়া হবে।

এ হাদীসে আছে, হযরত আলী রা. যখন যুলহুলায়ফায় পৌঁছে হযরত আবু বকর রা. এর সাথে মিলিত হন এবং বলেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে এসব আয়াতের ঘোষণা দেয়ার জন্য প্রেরণ করেছেন, তখন আবু বকর রা. মনে করলেন, বোধ হয় আমার সম্পর্কে কোন হকুম অবতীর্ণ হয়েছে। এজন তৎক্ষণাৎই মদীনায় প্রত্যাবর্তন করে আর্য করলেন, ইয়া রাসূলুল্লাহ! আমার সম্পর্কে কি কোন হকুম অবতীর্ণ হয়েছে? প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন আপনি আমার গুহার সাথী, গারে সাউরের সঙ্গী হাউকে কাউসারেও আমার সাথে থাকবেন। কিন্তু বারাআতের ঘোষণা আমি অথবা আমার খন্দানের কোন ব্যক্তি ছাড় অন্য কেউ করতে পারে না। এজন্য বারাআতের আয়াত শুনানোর জন্য আলী রা.-কে প্রেরণ করেছি। (সীরাতে মুস্তফা–ফাতহুল বারী)

٤٠٢٥. حَدَّثَنِي عَبِدُ اللَّهِ بِنُ رَجَاءٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسَرأَئِيلُ عَنَ أَبِي إِسَحَاقَ عَنِ البَرَاءِ رَضِي للهُ عَنِهُ قَال أَخِرُ سُورةٍ نَنزَلَتْ كَامِلَةً سُورَةُ بِرَاءةٍ وَالْخِرُ سُورةٍ نِنزَلَتُ خَاتِمَةً سُورَةُ الرئيسَاءِ بَسْتَفَتُونَكَ قُلِ اللهُ يُفْتِيكُم فِي الكَلَالةِ .

৪০২৫/৩৬৬. আবদুল্লাহ্ ইবনে রাজা র. ....... হ্যরত বারা (ইবনে আ্যরি) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন. সর্বশেষে যে সূরাটি পূর্ণাঙ্গ অবস্থায় অবতীর্ণ হয়েছিল তা ছিল সূরা বারাআত (তওবা)। আর সর্বশেষ যে সূরার আয়াতটি সমাপ্তি রূপে অবতীর্ণ হয়েছিল সেটি ছিল সূরা নিসার এ আয়াত الكلالة . অর্থাৎ, "লোকেরা আপনার কাছে সমাধান জানতে চায়, বলুন, পিতা-মাতাহীন নিঃসন্তান ব্যক্তি সম্বন্ধে তোমাদেরকে আল্লাহ্ সমাধান জানাচ্ছেন, (কোন পুরুষ মারা গেলে সে যদি সন্তানহীন হয় এবং তার এক বোক থাকে তাহলে বোনের জন্য পরিত্যক্ত সম্পত্তির অর্ধাংশ হবে)। (৪ ঃ ১৭৬)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল – ১. آورَا كَامِلَةٌ بَرَاءَةً أَرَاكُ كَامِلَةً بَرَاءَةً वार्ति । কারণ, সূরা বারাআতে এসব আয়াত তখনই নাযিল হয়েছিল যখন হয়রত সিদ্দিকে আকবর রা. -কে নবম হিজরীতে আমীরে হজ্জ বানিয়ে প্রেরণ করা হয়েছিল।

عاقا المُسْرِكُونَ । श्री कित्रमानी ते. वलन, श्री त्यां पृता वातां वा

কিন্তু প্রথম কারণটিই উত্তম ও অধিক সঙ্গত।

ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি মাগাযীতে ৬২৬, তাফসীরে ৬৬২, ফারায়িযে সংক্ষেপে ৯৯৮ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

# কুরআনে হাকীমের সর্বশেষ সূরা ও সর্বশেষ আয়াত

হযরত বারা ইবনে আযিব রা. এর এই রেওয়ায়াতে আছে بَرَأَة بَرَأَة كَامِلَةً سُورَةً بَرَلُتُ كَامِلَةً سُورَةً بَرَأَة जर्थाৎ, कুরআনের পূর্ণাঙ্গ সর্বশেষ সূরা হল সূরা বারাআত। (বুখারী ৪ ৬২৬)

মুসলিম শরীফে হ্যরত বারা রা. এর এ রেওয়ায়াতটি বিভিন্ন সূত্রে বর্ণিত আছে-

عَينِ البَراءِ أَنَّ أَخِرَ سُورةٍ أُنزِلَتُ تَأَمَّةً سُورَةُ التَوْيَةِ وَأَنَّ أَخِرَايَةٍ انْزِلَتُ أَينَهُ الكَلَالَةِ .

(মুসলিম ঃ ২/৩৫/ বুখারী ঃ ৬৬২)

قالً (اي البَراء رض) الْخِرسُورة نزلتُ براءة والخِراية نَزلَت يستفتُونك الخ .

বুখারীতে হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত আছে-

أُخِرًا يَةٍ نَزَلَتُ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى أَلِهِ أَلِهُ ٱلرِّبُوا .

(বুখারী- কিতাবুত তাফসীর ২/ ৬৫২)

আর এক রেওয়ায়াতে ইবনে আব্বাস রা. থেকে উল্লেখ বর্ণিত আছে-

إِنَّهَا (أَيُ سُورةُ النَّصِرِ) اخْرسُورةٍ نَزَلَتُ .

(উমদা ঃ ২০/৫, তাফসীরে ইবনে কাসীর আরবী ঃ ৪/৫৬১)

উপরোক্ত রেওয়ায়াতগুলোতে বাহ্যত বিরোধ বুঝা যায়। কিন্তু মূলতঃ কোন বিরোধ নেই।

১. কুরআনে হাকীমের সর্বপ্রথম পূর্ণাঙ্গ সূরা নাযিল হয়েছে সূরা ফাতিহা আর কুরআনের সর্বশেষ সূরা হল নাসর। যেমন হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর রেওয়ায়াত উমদাতুল কারী এবং তাফসীরে ইবনে কাসীর সূত্রে পিছনে এসেছে।

হযরত ইবনে আব্বাস রা.-এর এ রেওয়ায়াতে উদ্দেশ্য হল, এরপর কোন পূর্ণাঙ্গ সূরা অবতীর্ণ হয়নি। অতএব, কোন কোন রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা যায়, এরপর কোন কোন আয়াত নামিল হয়েছে এটা এর পরিপন্থী নয়। যেমন পিছনে বর্ণিত হয়েছে, সর্বপ্রথম সূরা হল ফাতিহা। এরও উদ্দেশ্য এটাই যে, সর্বপ্রথম সূরা ফাতিহা অবতীর্ণ হয়েছে। সূরা ইক্বরা এবং সূরা মুদ্দাসসির ইত্যাদির কয়েকটি আয়াত এর পূর্বে অবতীর্ণ হওয়া এর পরিপন্থী নয়।

ें فِسُ سُورةٍ نَنْزَلَتُ । श्रात्नाघ्य अनुत्रहरान श्रात्य वाता हैवरन आयिव ता. এत विवत्तभ तरसरह الْفِسُ سُورةً الفِسَاءِ . ﴿ الْفِسَاءِ . ﴿ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللللَّهِ اللللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللللَّهِ ا

जाल्लामा आहेनी त. এत উত্তরে বলেन, قَالُ الكِرمَانِي يَسْتَقَتُونَكُ لَيُسُ الْخِرُ سُورةٍ نَزلَتُ بَلَ أَخِرُ ايَّةٍ निष्ठा तलिन, عِنَ السُورة وَ السُورة وَ السَّارة وَ اللهَ اللهُ اللهَ اللهَ اللهُ الل

বাকি রইল হযরত বারা রা.-এর হাদীসের প্রথম অংশ-

أخِر سُورة نزلتُ كَامِلَةً سُورة براءة النخ

এর উত্তর আল্লামা আইনী রা. বর্ণনা করেন-

قال الدَاوْدِي لَفظ كَامِلَةً لَيس بِشَي لِآنَّ البَرَاءَةُ نَزلَتُ شَيئًا بِعُدُ شَي الخ ـ

এ কারণেই এ হাদীসটিই কিতাবৃত তাফসীরে ৬৬২ পৃষ্ঠায় রয়েঁছে أَخِرُ سُورةٍ نَزَلَتُ بَرًاءَ अथवा تَامَّة শব্দ নেই।

স্পষ্টও এটাই যে সূরা বারাআতের প্রাথমিক আয়াতগুলো মক্কা বিজয়ের পর নবম হিজরীতে হযরত সিদ্দীকে আকবর রা. এর হজ্জের সময় অবতীর্ণ হয়েছে। পূর্ণ সূরা নাসর এবং সূরা মায়েদার আয়াত يَبُومُ ٱكۡمَلْتُ لَكُمُ بِعَالَمُ بِعَالَمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ ال

এতে এভাবে সামঞ্জস্য বিধান করা হয় যে, হালাল ও হারামের আহকামের দিকে লক্ষ্য করলে সর্বশেষ আয়াত হল সূরা মায়িদার النيوَمُ اكْمَلْتُ لَكُمُ الخِ الْحَلَّلِ والحَرامِ (ফাতহ) মীরাসের বিধিবিধান সংক্রান্ত সর্বশেষ হল কালাল আয়াত। সারকথা এই হল, পূর্ণ সূরা নাসর এবং এরপর সূরা মায়িদার النيوَمُ اكْمَلْتُ لَكُمُ الْتَعَلَّمُ الْعَلَى والحَرامِ আয়াত সক্ষ হিজরীতে বিদায় হজ্জের সময় নবম যিলহজ্জে শুক্রবার দিন অবতীর্ণ হয়। এরপর রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের ৫০দিন পূর্বে كَلَالَة সংক্রান্ত আয়াত অবতীর্ণ হয়। এরপর সর্বশেষে ওফাতের ৯ দিন পূর্বে অবতীর্ণ হয়। এরপর সর্বশেষে ওফাতের ৯ দিন পূর্ব অবতীর্ণ হয়। এরপর সর্বশেষে ওফাতের ৯ দিন পূর্ব অবতীর্ণ হয়। এরপর সর্বশেষে ওফাতের ৯ দিন পূর্ব অবতীর্ণ হয়। এরপর সর্বশেষ ওফাতের ৯ দিন পূর্ব

হাফিজ আসকালানী র. লিখেন كَتُ بَعُدَهَا تِسْعَ لَيَالِ الن جُرَيِجِ قَالَ يَقُولُونَ إِنَّهُ مَكَثُ بَعُدَهَا تِسْعَ لَيَالِ الن جُرَيِجِ قَالَ يَقُولُونَ إِنَّهُ مَكَثُ بَعُدَهَا تِسْعَ لَيَالِ الن اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اعْلَمُ (ফাতহল বারী ঃ ৮/১৫৩) وَاللهُ اَعْلَمُ وَاللهُ اَعْلَمُ اللهُ اَعْلَمُ اللهُ اَعْلَمُ اللهُ اَعْلَمُ اللهُ اَعْلَمُ اللهُ اللهُ اَعْلَمُ اللهُ اللهُ اَعْلَمُ اللهُ ا

२२७১. अनुरुष्ट्म १ तन् जामीम প্রতিনিধির বিবরণ ﴿ وَفُرِ بَنِي تَمِيْسِ ﴿ ٢٢٣١ . ٢٢٣١ . ٢٢٣١

মুহররম নবম হিজরীতে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উয়াইনা ইবনে হিসনে ফার্যের রা.-কে ৫০ জন আরোহীর অধিনায়ক নিযুক্ত করে সাকইয়া নামক স্থান অভিমুখে প্রেরণ করেন। যেখানে বনু তামীম বসবাস করত। তারা তাদের উপর রাত্রে আক্রমণ করেন। বনু তামীম গোত্রের লোকজন পালিয়ে যাত্র তারা ১১ জন পুরুষ, ২১ জন নারী এবং ৩০টি ছেলেকে বন্দী করে মদীনায় নিয়ে আসেন।

এরপর বনু তামীমের একটি প্রতিনিধি দল নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে উপস্থিত হয়। যাদের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন তাদের কয়েকজন শীর্ষ নেতাও। যেমন— উতারিদ ইবনে হাজিব, আকরা ইবনে হাবিস, যিবরাকান ইবনে বদর এবং কায়েস ইবনে আসিম প্রমুখ।

আল্লামা আইনী র. লিখেন, ইবনে ইসহাক র.-এর বিবরণ যে, উয়াইনা ইবনে হিস্ন এবং আকরা' ইবনে হাবিস রা. মকা বিজয়ের সময় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে ছিলেন। অতঃপর তাঁরা বনু তামীম প্রতিনিধি দলের সাথে মদীনায় আগমন করেন। (উমদা ঃ ১৮/১৮)

তারা ছিল বেদুঈন- গেঁয়ো। সামাজিক শিষ্টাচার সম্পর্কে ওয়াকিফহাল ছিল না। তারা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হুজরা শরীফের পিছনে দাঁড়িয়ে ডাকতে লাগল- اُفُرُجُ الْكِنَا كَا مُحَكَّدُ! –হে মুহাম্মদ! বাইরে আসুন, যাতে আমরা আপনার সাথে কাব্যে প্রতিদ্বন্দ্বিতা করতে পারি। এরপ বেআকলীভাবে নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে ডাকা আল্লাহর নিকট অপছন্দ হল। ফলে আয়াত নাযিল হল-

'যারা আপনাকে হুজরার বাইরে থেকে ডাকছে তাদের অধিকাংশই বেআকল। (কারণ, তাদের যদি আকল-বিবেক থাকত, তবে (নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর) নাম নিয়ে বাইরে থেকে ডাকার স্পর্ধা দেখাত না।) আর যদি আপনার বাইরে আসা পর্যন্ত তারা ধৈর্য ধারণ করত তবে তা তাদের জন্য উত্তম হত। (যদি এখনও তওবা করে তবে তা মাফ হয়ে যাবে। কারণ,) আল্লাহ তা আলা ক্ষমাশীল, মেহেরবান। (হুজুরাতঃ ৪-৫)

# উস্তাদ-মাশায়েখের প্রতি সম্মান প্রদর্শন ও শিষ্টাচারও আবশ্যক

হযরত আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা. কুরআনের জ্ঞান অর্জন করার জন্য শীর্ষ কারী হযরত উবাই ইবনে কা'ব রা. এর বাড়িতে যেতেন। শিষ্টাচারের কারণে কখনও দরজায় খট খট আওয়াজ দিতেন না। হযরত উবাই ইবনে কা'ব রা. এর অপেক্ষায় বসে থাকতেন যতক্ষণ না তিনি নিজে বাইরে বেরিয়ে আসতেন। একবার উবাই ইবনে কা'ব রা. বললেন, তুমি দরজায় নক কর। এতদশ্রবণে হযরত আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা. উত্তর দিলেন—

'একজন আলিম তার জাতির মাঝে উন্মতের মধ্যে একজন নবীর পর্যায়ভুক্ত। আল্লাহ তা'আলা স্বীয় নবী সম্পর্কে ইরশাদ করেছেন– وَلَوْ اَنَّهُمُ صَبْرُوا الخ

আবু উবাদা রা. বলেন আমি কখনও কোন আলিমের দরজায় কড়া নাড়িনি যতক্ষণ না তিনি যথার্থ সময়ে বাইরে বেরিয়ে না আসেন।

আল্লামা আলুসী র. বলেন, যখন থেকে আমি এ ঘটনা দেখেছি, তখন থেকে উস্তাদ ও মাশায়েখের সাথে আমার অনুরূপ আচরণই অব্যাহত রয়েছে। এজন্য আল্লাহর প্রশংসা। (সীরাতে মুস্তফা–রুহুল মা'আনী)

٤٠٢٦. حُدُثَنَا اَبُو نُعَيِم قَالَ حَدَثَنَا سُفَيَانُ عَنَ اَبِى صَخُرَةً عَنُ صَفَواَن بِنِ مُحُرِزِ المَازَنِى عَنُ عِمُرانَ بِنِ حُصَيْمٍ وَاللّهِ عَنْهُمَا قَالَ اَتْى نَفَرَ مِنُ بَنِى تَمِيمِ النَبِيَّ عَلَيُّ فَقَالَ اَقُبَلُوا عَنُ عُمُرانَ بِنِ حُصَيْمٍ النَبِيَ عَلَيْ فَقَالَ اَقُبَلُوا البُشُرى يَا بَنِى تَمِيمٍ النَبِيَ عَلَيْهِ فَجَاءَ نَفَرَ اللّهِ فَكَا بَنُو تَمِيمِ النَبِي اللّهِ فَجَاءَ نَفَرُ اللّهِ عَنْهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الل

৪০২৬/৩৬৭. আবু নুআইম র. ...... হযরত ইমরান ইবনে হুসাইন রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বনু তামীমের একটি প্রতিনিধি দল নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর দরবারে আসলে তিনি

তাদেরকে বললেন ঃ হে বনু তামীম! সুসংবাদ গ্রহণ কর। তারা বলল ঃ ইয়া রাসূলাল্লাহ্ আপনি খোশ-খবরী দিয়ে থাকেন, এবার আমাদেরকে কিছু (অর্থ-সম্পদ) দিন। কথাটি শুনে তাঁর চেহারায় অসন্তোষের ভাব প্রকাশ পেল। এরপর ইয়ামানের একটি প্রতিনিধি দল আসলে তিনি তাঁদেরকে বললেন, বনু তামীম যখন খোশ-খবরী গ্রহণ করলোই না তখন তোমরা সেটি গ্রহণ কর। তারা বললেন, আমরা তা সানন্দে গ্রহণ করলাম, ইয়া রাসূলাল্লাহ্!

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল اَتَى نَفَرُ مِنْ بَنِي تَمِيمُ वाक्या। হাদীসটি কিতাবু বাদইল খালকে ৪৫৩, মাগাযীতে ৬২৬ এবং ৬৩০ পৃষ্ঠায় এসেছে। إَبْشُارُ श সীগায়ে আমর (নির্দেশসূচক শব্দ) اِبْشَارُ থেকে এর দ্বারা উদ্দেশ্য হল ঈমানদার ও মুসলমানের জন্য প্রতিশ্রুত জান্নাতের শুভ সংবাদ। قَالُوا بِشَرْتَنَا ३ এর প্রবক্তা ছিলেন আকরা ইবনে হাবিস যিনি পরবর্তীতে নেহায়েত মুখলিস ও পরিপক্ক মুসলমান হয়েছেন। وَجُهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَالْمُ اللّهُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ اللّهُ وَهُمُ وَمُؤْهُمُ وَاللّهُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَهُمُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَهُمُ وَهُمُ وَاللّهُ وَالل

#### একটি প্রশ্ন ও এর উত্তর

এখানে একটি প্রশ্ন হয়, বনু তামীমের লোকজন এসেছিল ৯ম হিজরীতে, আর আশআরীর আগমন ঘটেছে এর পূর্বে ৭ম হিজরীতে।

এর উত্তর এই দেয়া হয়েছে যে, কিছুসংখ্যক আশআরী হয়ত ৯ম হিজরীতে বনু তামীমের আগমনকালেও এসেছিলেন। অতএব কোন প্রশু রইল না।

২২৩২. অনুচ্ছেদ ঃ

۲۲۳۲. بَابُ ای هٰذَا بَابُ

এ ছুরতে এটি শিরোনামহীন অনুচ্ছেদ হবে। এটি যেন পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের পরিচ্ছেদের পর্যায়ভুক্ত হবে। কোন কোন কপিতে শিরোনাম আছে। সেটি হল بَابُ غَزُوةِ عُيَيْنَةً

এই দ্বিতীয় কপি অনুসারে অর্থ হবে উয়াইনা ইবনে হিস্ন ফাযারীর সারিয়্যার বিবরণ।

বনু তামীমের উপগোত্র বনু আম্বরের বিরুদ্ধে উয়াইনা ইবনে হিস্ন ইবনে হ্যাইফা ইবনে বদরের যুদ্ধ। ইবনে ইসহাক র. বলেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উয়াইনা রা-কে এদের বিরুদ্ধে যুদ্ধের জন্য পাঠিয়েছেন। তারপর তিনি রাতের শেষ ভাগে তাদের উপর আক্রমণ চালিয়ে কিছু লোককে হত্যা করেন এবং তাদের কিছু সংখ্যক মহিলাকে বন্দী করেন।

ব্যাখ্যা ঃ ইমামূল মাগায়ী মুহাম্মদ ইবনে ইসহাক র.-এর বিবরণ যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উয়াইনা ইবনে হিস্ন ফাযারীকে সারিয়্যার অধিনায়ক বানিয়ে বনু তামীমের একটি শাখা বনু আম্বর অভিমুখে প্রেরণ করেন। এ সারিয়্যা সফল হয় এবং তারা কিছু বন্দী নিয়ে মদীনায় ফিরে আসেন। যেমন— 'বনু তামীম প্রতিনিধি দল' শিরোনামে বিষয়টির আলোচনা এসেছে।

٤٠٢٧. حَدَّثَنِى زُهْيِرُ بِنُ حَرِبٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرَ عَن عَمَارَةَ بِنِ القَعَقَاعِ عَن آبِى زُرعَةَ عَن آبِى أَرَالُ أَحِبُ بَنِى تَمِيْمٍ بَعَدَ ثَلَاثٍ سَمِعتُهُ مِنْ رَسُولِ اللّهِ ﷺ فَرَيرةَ رضى الله عنه قَالَ لَا آزَالُ أُحِبُ بَنِى تَمِيْمٍ بَعَدَ ثَلَاثٍ سَمِعتُهُ مِنْ رَسُولِ اللّهِ ﷺ يَقُولُهَا فِيهِم سَبِيَّةً عِندَ عَائِشَةَ فَقَالَ اعْتِقِيهَا يَقُولُهَا فِيهِم سَبِيَّةً عِندَ عَائِشَةَ فَقَالَ اعْتِقِيهَا فَاللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى الدّجَاءَتُ صَدَقَاتُ فِيهِم سَبِيَّةً عِندَ عَائِشَةَ فَقَالَ اعْتِقِيهُا فَاللّهُ اللّهُ عَنْ اللّهُ عَنْ اللّهُ اللّهُ عَلَى الدّجَاءَتُ صَدَقَاتُ فَيهِم سَبِيَّةً عِندَ عَائِشَةً فَقَالَ اعْتِقِيهُا فَاللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَالُولُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ عَلَى اللّهُ عَلَى

৪০২৭/৩৬৮. যুহাইর ইবনে হারব র. ..... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বনু তামীমের পক্ষে তিনটি কথা বলেছেন। এগুলো শুনার পর থেকেই আমি বনু তামীমকে ভালবাসতে থাকি। (তিনি বলেছেন,) তাঁরা আমার উন্মতের মধ্যে দাজ্জালের বিরুদ্ধে সবচেয়ে বেশি কঠোর থাকবে। তাদের গোত্রের একটি কয়েদী আয়েশা রা.-এর কাছে ছিল। রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, একে আযাদ করে দাও, কারণ সে ইসমাঈল আ.-এর বংশধর। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে তাদের সাদকার অর্থ-সম্পদ আসলে তিনি বললেন, এটি আমার কাওমের সাদকা। কারণ, বণু তামীম নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ঊনবিংশ দাদা মুযার-এর সন্তানাদিকে বলে। মুযারের শক্তি, বৃদ্ধি ও দর্শন শক্তির আশ্বর্য উপাখ্যান তারিখে তাবারী" ইত্যাদি পাওয়া যায়। যাতে বনু তামীমের মাহাত্ম্য সুম্পষ্ট ও প্রতিভাত হয়।

ব্যাখ্যা ६ শিরোনামের সাথে মিল أُحِبُ بَنِى تَمِيْم الخ বাক্যে। হাদীসটি কিতাবুল ইতকে ৩৪৫ এবং মাগাযীতে ৬২৬ পৃষ্ঠায় এসেছে। بَعَدُ ثَلَاثٍ অর্থাৎ, তিনটি বিষয় বা কাজের পর। يَقُولُهَا এব সিফাত। يَقُولُهَا এ এখানে সর্বনামটি স্ত্রী লিঙ্গ নেয়া হয়েছে والشكريُ এব অর্থের দিকে লক্ষ্য করে। আর র্কিছাত। এর মধ্যে পুরুষ লিঙ্গ নেয়া হয়েছে শন্দের প্রতি লক্ষ্য করে। ইয়ার উপর বাবের বিবাস্থ হামঘা সহকারে। وَمَرِينَا وَ উভয় অবস্থাতেই এর অর্থ হল বন্দিনী নারী। وَوَرَمِي المَا يَعْمُ اللهُ عَرْمُ اللهُ وَوَمِي الفَوْمِي الفَوْمِي الفَوْمِي الفَوْمِي وَوَوْمِي الفَوْمِي 
৪০২৮/৩৬৯. ইবরাহীম ইবনে মূসা ...... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে যুবাইর রা. থেকে বর্ণিত যে, বনু তামীম গোত্র থেকে একটি অশ্বারোহী দল নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে আসল। (তাঁরা তাদের একজনকে সেনাপতি নিযুক্ত করার প্রার্থনা জানালে) আবু বকর রা. প্রস্তাব দিলেন, কা'কা ইবনে মা'বাদ ইবনে যুৱারা রা.-কে এদের আমীর নিযুক্ত করে দিন। উমর রা. বললেন, বরং আকরা ইবনে হাবিস রা.-কে

আমীর বানিয়ে দিন। আবু বকর রা. বললেন, তুমি কেবল আমার বিরোধিতাই করতে চাও। উমর রা. বললেন. আপনার বিরোধিতা করার ইচ্ছা আমি কখনও করি না (বরং এটি হল আপনার চয়ন দৃষ্টিতে কা'কা যেমন, আমার চয়ন দৃষ্টিতে আকরা তেমন) এর উপর দু'জনের বাক-বিতথা চলতে চলতে শেষ পর্যায়ে উভয়ের আওয়াজ উচ্চতর হল। ফলে এ সম্পর্কে এ আয়াত নাযিল হল, وَاتَقَرُ وَاتَقَرُ مَا اللّه وَرَسُولِه وَاتَقَرُ اللّه وَرَسُولِه وَاتَقَرُ اللّه وَرَسُولِه وَاتَقَرُ اللّه وَرَسُولِه وَاتَقَرُ مَا اللّه مَا الله مِا الله مِا الله مَا ا

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল قَرِمَ رَكُبُ مِنْ بَنِي تَمِينَ वात्का। ইমাম বুখারী র. এর হাদীসটি তাফসীরে ৭১৮ এবং মাগাযীতে ৬২৬ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। يُبِينَ الْبِيدَينِ ३ এর আসল অর্থ হল হস্তদ্বরের মাঝে। এর দারা উদ্দেশ্য সামনের দিক। অর্থাৎ, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে অগ্রনী হয়েনা। যে ব্যাপারে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষ থেকে হকুম পাওয়ার প্রত্যাশা থাকবে, এর ফয়সালা প্রথমেই অগ্রগামী হয়ে নিজের মত মত করে বসো না। নিজের মতামতকে তাঁর হকুমের আগে রেখেনা বরং হকুমের অপেক্ষা করো।

### উলামায়ে দীনের সাথেও এ আদবের প্রতি লক্ষ্য রাখতে হবে

উলামায়ে দীনের সাথেও এ আদরের প্রতি খেয়াল রাখতে হবে। কারণ, তাঁরা নবীগণের ওয়ারিস। এর প্রফানিম্লোক্ত ঘটনা। হযরত রাসূল আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দেখলেন আবুদ দারদা রা. হযরত আবু বকর রা.-এর আগে হাঁটছেন। তিনি তাকে সতর্ক করে বললেন, তুমি এরপ মনীষীর আগে চলছ, যিনি দুনিয়া ও আখিরাতে তোমার চেয়ে উত্তম। তিনি আরো ইরশাদ করলেন— "পৃথিবীতে সূর্যোদয় ও সূর্যান্ত এরপ লোকের উপর হয়নি, যে নবীগণের পর আবু বকর অপেক্ষা উত্তম।" (মাআরিফ ন রহ)

অতএব ওলামায়ে কিরাম বলেছেন, স্বীয় উস্তাদ ও মুরশিদের সাথেও এ আদবের প্রতিই লক্ষ্য রাখা উচিত

## আবদুল কায়েস প্রতিনিধি দল

আল্লামা আইনী র. লিখেন, আবদুল কায়েস, রাবীআর সন্তানদের অন্তর্ভুক্ত। রাবীআ ও মুযার উভয় আপন ভাই ছিলেন। নাযার ইবনে মা'দ ইবনে আদনানের সন্তান উভয়েই।

আবদুল কায়েসের বংশ লতিকা নিম্নরূপ-

আবদুল কায়েস ইবনে আফসা (সোয়াদ সহকারে اَعَلَىٰ এর ওজনে) ইবনে দু'মী (দালের উপর পেশ, মিন্দিনিচে যের) ইবনে জাদীলা (জীমের উপর যবর, কাবীরার ওজনে) ইবনে আসাদ ইবনে রাবী'আ ইবনে নাযার......। (উমদাতুল কারী, ফাতহুল বারী)

আবদ্ল কায়েস ছিল অনেক বড় গোত্র। এরা বাহরাইন এবং হিজরে আবাদ ছিল। এ গোত্রের প্রতিনিধি দল রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে দু'বার এসেছিল। একবার মক্কা বিজয়ের পূর্বে পঞ্চম হিজরীতে। قَالَ الْحَافِظُ وَكَانَ ذُلِكَ قَدِيمًا امَّا فِي سَنَةٍ خَمْسٍ اوقَبلَهَا (ফাতহল বারী ৪৮/৬৭)

এই প্রথম প্রতিনিধি দলে ১৩ জন অথবা ১৪ জন লোক ছিলেন। দ্বিতীয়বার অষ্টম হিজরীতে মক্কা বিজয়ের বছর ফাতহে মক্কার জন্য রওয়ানার পূর্বে। এই প্রতিনিধি দলের সদস্য সংখ্যা ছিল ৪০ বা ৪৫ জন। তারা উপস্থিতির পূর্বেই মুসলমান হয়েছিলেন, যার বিস্তারিত বিবরণ পরবর্তীতে আসছে।

এ প্রতিনিধি দল রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে এলে তিনি জিজেস করলেন, তোমরা কোন্ জাতির প্রতিনিধি? প্রতিনিধি দল বলল, আমরা রাবীআ গোত্রের। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আনরারাবা-স্বাগতম এ সম্প্রদায়কে। অথবা বললেন, মারহাবা এ সম্প্রদায়কে যারা না অপমার্নিত হরেছে, না লজ্জিত)।

প্রতিনিধি দল আরজ করল, ইয়া রাস্লুল্লাহ! আমাদের মাঝে ও আপনার মাঝে মুযারের কাফিররা রয়েছে। এজন্য আমরা শুধু হারাম মাসে আপনার খেদমতে উপস্থিত হতে পারি। (তন্যুধ্যে যে সব মাসে আরবরা লুটপাটকে হারাম জানত। অর্থাৎ, ৪টি হারাম মাস— যিলকদ্, যিলহজ্জ, মহররম, রজব। এসব মাসে আরবরা কারও সাথে ঝগড়া বিবাদও করত না। এমনকি বাপের ঘাতককে দেখেও কিছু বলত না।) এজন্য আপনি আমাদেরকে কোন স্পষ্ট হুকুম দিন। আমরা এর উপর আমল করব এবং যারা পিছনে রয়েছে তাদেরকে তা বাতলে দেব। এর উপর আমল করে তারা জান্নাতে প্রবেশ করতে পারবে। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি তোমাদেরকে চারটি জিনিসের নির্দেশ দিছি। চারটি জিনিস থেকে নিষেধ করছ। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, একমাত্র আল্লাহ্র প্রতি বিশ্বাস স্থাপন কর। অর্থাৎ, এ কথার সাক্ষ্য দাও যে, আল্লাহ ছাড়া আর কোন মাবুদ নেই। মুহাম্মাদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ্ তা'আলার রাসূল। নামায কায়েম কর, যাকাত আদায় কর, রমযানের রোযা রাখ, গনিমতের সম্পদ থেকে এক-পঞ্চমাংশ বের করে দাও। তিনি আরও চারটি জিনিস থেকে নিষেধ করেন।

كَنْتَم - সবুজ মটকা বা কলস, ৩. دُبَّاء . ﴿ الْعَامِينَ - সবুজ মটকা বা কলস, ٥٠ دُبَّاء . ﴿ الْعَامِينَ الْعَامِ গোড়া খোদাই করে যে পাত্র তৈরি করা হয়। অথবা, কোন কাঠের পাত্র।) ৪. مُزَفَّتُ - যাকে মুকাইয়্যারও বলে। (আলকাতরা ধরনের তেল দ্বারা প্রলেপ দেয়া পাত্র।)

# প্রতিনিধি দলের উপস্থিতির কারণ বা ঈমান আনয়নের ঘটনা

এ গোত্রের এক ব্যক্তি ছিলেন মুনকিয় ইবনে হাইয়ান। তিনি ব্যবসা-বাণিজ্যের উদ্দেশ্যে মদীনায় যাতায়াত করতেন। রীতি অনুযায়ী হিজরতের পরেও তিনি মাল নিয়ে মদীনায় আগমন করেন। একবার তিনি এক জায়গায় উপবিষ্ট ছিলেন। এ দিক দিয়েই রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যাচ্ছিলেন। মুনকিয় তাঁকে দেখে দাঁড়িয়ে যান। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিজ্ঞেস করলেন, তুমি কে? তিনি উত্তর দিলেন, মুনকিয় ইবনে হাইয়ায়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার কুশলাদি জিজ্ঞেস করলেন এবং তাঁর গোত্রের শীর্ষস্থানীয় অনন্য অভিজাত লোকদের মধ্য থেকে এক এক জনের নাম উচ্চারণ করে তাদের কুশলাদিও জিজ্ঞেস করেন। বিশেষতঃ গোত্র নেতা মুন্মির ইবনে আয়িয়— যার উপাধি আশাজ্জ— তাঁর হাল অবস্থা বিশেষভাবে জিজ্ঞেস করলেন। ফলে মুনকিযের মনে খুবই বিশয় জাগল। তিনি মুসলমান হয়ে গেলেন। অতঃপর তিনি সূরা ফাতিহা ও সূরা ইকুরা বিসমি শিখেন।

এরপর তিনি যখন বাড়িতে যাচ্ছিলেন, তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম গোত্র নেতাদের নামে চিঠি লিখিয়ে তাকে প্রদান করলেন। মুনকিয ফিরে বাড়িতে গেলে কিছু কাল পর্যন্ত তিনি স্বীয় ইসলাম প্রকাশ করলেন না। বরং তিনি ছিলেন সুযোগের প্রতিক্ষায়। অবশ্য ঘরে নামায পড়ে নিতেন এবং কুরআন মজিদের

সূরাগুলো পড়তেন। তাঁর স্ত্রী ছিলেন মুন্যির ইবনে আয়িয় আশাজ্জের কন্যা। স্ত্রী স্বীয় পিতা আশাজ্জের নিকট তাঁর আলোচনা করলেন যে, আমার স্বামী এবার যখন মদীনা থেকে ফিরে আসেন তখন থেকে তার অবস্থা বিশ্বয়কর। জানি না তিনি কি করছেন। নির্দিষ্ট সময়ে তিনি হাত-মুখ-পা ধৌত করেন, কিবলামুখী হয়ে দাঁড়ান, কখনও ঝুঁকে পড়েন, কখনও জমিনের উপর মাথা রাখেন। মুন্যির আশাজ্জ যখন এ অবস্থা শুনলেন, তখন জামাতার সাথে সাক্ষাত করলেন। পরস্পরে আলোচনা হল। মুন্কিয় পূর্ণ ইতিবৃত্ত শুনালেন এবং বললেন যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আপনার হাল অবস্থাও বিশেষভাবে জিজ্ঞেস করেছিলেন। তখন তাঁর অন্তরে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও ইসলামের প্রতি ভালবাসা সৃষ্টি হয়ে যায়। তিনিও মুসলমান হয়ে যান। ফলে মুন্কিয় রা. রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চিঠি মুবারক স্বীয় স্বশুর মুন্যির ইবনে আয়িয় আশাজ্জকে প্রদান করেন।

অতপর আশাজ্জ স্বীয় সম্প্রদায় আসর এবং মুহারিবের নিকট প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চিঠি নিয়ে যান এবং তাদেরকে তা শুনান। তারাও মুসলমান হয়ে যায়। সবাই মিলে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর খেদমতে উপস্থিতির জন্য মনস্থ করেন। তারা যখন রওয়ানা হন এবং মদীনা মুনাওয়ারার নিকটবর্তী পৌঁছেন, তখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজের কাছে উপবিষ্ট লোকজনকে বললেন, তোমাদের নিকট আবদুল কায়েসের প্রতিনিধি দল আসছে, যারা পাশ্চাত্যবাসীর মধ্যে সর্বোৎকৃষ্ট। তাদের অন্তর্ভুক্ত আশাজ্জ আসরী। এরা মদীনা মুনাওয়ারায় পৌঁছলে নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে দর্শনের আগ্রহে তাড়াহুড়া করে সওয়ারি থেকে নেমে দ্রুত তাঁর দরবারে উপস্থিত হন। কিন্তু কাফেলা নেতা আশাজ্ঞ প্রথমে স্বীয় সওয়ারী বাঁধেন এবং সবার সামানপত্র একত্রিত করেন। অতঃপর নিজের বন্ধ্র থেকে ভাল ধোলাই করা পোশাক বের করে পরিধান করেন। অতঃপর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত হন। নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমার মধ্যে এমন দুটি স্বভাব আছে, যেগুলোকে আল্লাহ ও তদীয় রাসূল ভালবাসেন। ১. আকল—জ্ঞান, ২. ধীরস্থিরতা। আশাজ্ঞ আরজ করলেন, ত্রুত্বটা মিল আমাকে এরপ দুটি স্বভাব দিয়ে সৃষ্টি করেছেন. যেগুলোকে আল্লাহ ও তদীয় রাসূল পছন্দ করেন।

٤٠٢٩. حَدَّثَنِى إِسْحَاقُ قَالَ اَخْبَرْنَا اَبُو عَامِرِ العَقْدِى قَالَ حَدَّثَنَا قُرَّةُ عَن الْبِي جَمْرَةً قُلْتُ لِين عَبَاسٍ رضى الله عنهما إِنَّ لِي جَرَّةً يُنتَبَذُ لِي نِبِينًا فَاشُرَبُهُ حُلُواً فِي جَرِّ إِنُ اَكثرتُ مِنهُ فَجَالَسُتُ القُوْمِ فَاظُلُتُ الجُلُوسَ خَشِيتُ اَنُ اَفْتَضِعَ، فَقَالَ قَدِمَ وَفَلُهُ عَبِدِ القَيْسِ عَلَى رَسُولِ فَجَالَسُتُ القُومِ فَاظُلُتُ الجُلُوسَ خَشِيتُ اَنُ اَفْتَضِعَ، فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ بَينَنَا وَبَينَكَ اللَّهِ عَلَى وَسُولَ اللَّهِ إِنَّ بَينَنَا وَبَينَكَ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ إِنَّ بَينَنَا وَبَينَكَ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهِ إِنَّ اللَّهِ إِنَّ اللَّهِ إِنَّ اللَّهِ إِنَّ اللَّهِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهِ إِنَّ اللَّهُ إِلَّا فِي اللَّهُ إِللَّهُ إِنَّ اللَّهُ إِنَّ اللَّهُ إِنَّ اللَّهُ الْفَلَاةِ، وَالْتَهُاكُمُ عَنُ الرَبِع الإِيمَانُ بِاللَّهِ، هَلُ اللهُ ا

৪০২৯/৩৭০. ইসহাক র. ...... হযরত আবু জামরা (তাবিঈ) র. থেকে বর্ণিত, (তিনি বলেন) আমি ইবনে আব্বাস রা.-কে বললাম ঃ আমার একটি কলসী আছে। তাতে আমার জন্য (খেজুর ভিজিয়ে) নাবীয় তৈরি করা হয় এবং পানি মিঠা হয়ে সারলে আমি তা আরেকটি পাত্রে (ছোট গ্লাসে) ঢেলে পান করি। কিন্তু কখনও যদি ঐ পানি বেশি পরিমাণ পান করে লোকজনের সাথে বসে যাই এবং দীর্ঘক্ষণ পর্যন্ত মজলিসে বসে থাকি তখন আমার আশংকা হয় যে, (নেশার দোষে) আমি (লোকসম্মখে) অপমানিত হব (কখনও বেশি শরাব পান করে আর কোন পরামর্শ মজলিস দীর্ঘক্ষণ পর্যন্ত চলতে থাকে তখন আমার ভয় হয় যে. শ্রাবে নেশাগ্রস্ত হয়ে কোন মতামত যেন না দেই যা লাঞ্ছনার কারণ হয়)। তখন ইবনে আব্বাস রা. বললেন, আবদুল কায়েস গোত্রের একটি প্রতিনিধি দল রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে আসলে তিনি বললেন, কাওমের জন্য খোশ-আমদেদ। যাদের আগমন না ক্ষতিগ্রন্ত অবস্থায় হয়েছে. না অপমানিত অবস্থায়। কারণ, তারা স্বেচ্ছায় মুসলমান হয়ে এসেছে। গ্রেফতার হয়ে এলে লাঞ্জিত হতে হতো, আর যুদ্ধের পরে আমাদের কাছে আসলে লজ্জা পেতে হত)। "তারা আরজ করল, ইয়া রাস্লাল্লাহ। আমাদের ও আপনার মধ্যে মুযার গোত্তের মুশরিকরা প্রতিবন্ধক হয়ে আছে। এ জন্য আমরা আপনার কাছে আশহুরুল হুরুম (নিষিদ্ধ মাসসমূহ) ব্যতীত অন্য সময়ে আসতে পারি না। কাজেই আমাদেরকে সংক্ষিপ্ত কয়েকটি কথা বলে দিন, যেগুলোর উপর আমল করলে আমরা জানাতে প্রবেশ করতে পারব। আর যাঁরা আমাদের পেছনে (বাডিতে) রয়ে গেছে তাদেরকে এর দাওয়াত দেব। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি তোমাদেরকে চারটি জিনিস পালন করার নির্দেশ দিচ্ছি। আর চারটি জিনিস থেকে বিরত থাকতে বলছি। (আমি তোমাদেরকে) আল্লাহ্র প্রতি ঈমান আনার নির্দেশ দিচ্ছি। তোমরা কি জান আল্লাহর প্রতি ঈমান আনা কাকে বলে? –তা হল ঃ আল্লাহ ব্যতীত আর কোন ইলাহ নেই– এ কথার সাক্ষ্য দেয়া, আর নামায আদায় করা, যাকাত দেয়া, রম্যানের রোযা পালন করা এবং গনিমতের মালের এক-পঞ্চমাশ (বায়তুল মালে) জমা দেওয়ার নির্দেশ দিচ্ছি। আর চারটি জিনিস- লাউয়ের পাত্র, কাঠের তৈরি নাকীর তথা খেজুর গাছের গোড়া দ্বারা তৈরী পাত্র, সবুজ কলসী এবং আলকাতরা জাতীয় তৈল মাখানো পাত্রে নাবীয় তৈরি করা থেকে নিষেধ করছি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল قَدِمَ وَفَدُ عَبُدِ الْقَيْسِ বাক্যে। ইমাম বুখারী র. হাদীসটি ১০ জায়গায় বর্ণনা করেছেন কিতাবুল ঈমানে ১৩, জিহাদে ৪৩৬, কিতাবুল ইলমে ১৯, সালাতে ৭৫, যাকাতে ১৮৮, মানাকিবে ৪৯৮ পৃষ্ঠায়। তাছাড়া মাক্তৃ আকারে ৪৯৬, আদবে ৯১২, খবরুল ওয়াহিদে ১০৭৯, তাওহীদে ১১২৮, মাগাযীতে ৬২৬–৬২৭ পৃষ্ঠায়।

- ২. يُنتَبَذُ لِي فِيهَا نِبَيذً اللهِ এ কপিটি টীকায় আছে। তাছাড়া উমদাতুল কারী গ্রন্থকার এটিকে মূলপাঠে নিয়েছেন। এর অর্থ হবে, আমার জন্য এ কলসিতে নাবীয তৈরি করা হয়।
- ७. نَعْبَدُ الخ بِرَم মুতাকাল্লিমের সাথে। অর্থাৎ,, আমরা তাতে নাবীয তৈরি করি। নাবীয হল, এক প্রকার পানি, যা খেজুর, আঙ্গুর, মধু, গম এবং যব দারা তৈরি করা হয়। এ শরবতের বিভিন্ন স্তর হয়ে থাকে। পানিতে খেজুর দিয়ে সুস্বাদু এবং মিষ্টি বানিয়ে নিত। তাতে নেশা বিলকুল হত না। এজন্য এটা পান করা এবং এর দারা অযু করা সর্বসম্বতিক্রমে জায়েয়। বাকী বিস্তারিত বিবরণ ও ব্যাখ্যার জন্য পড়ুন 'আবদুল কায়েস প্রতিনিধি দল'।

#### প্রশোত্তর

এ হাদীসে একটি প্রশ্ন হয় যে, ইজমালের পর্যায়ে বলা হয়েছে أَمَرُهُم بِأَرْبَع وَالْحَاقِ অর্থাৎ, তাদেরকে চারটি জিনিসের নির্দেশ দেয়া হয়েছে । কিন্তু তাফসীল বা বিস্তারিত বিবরণের ক্ষেত্রে উল্লেখ করা হয়েছে ৫টি । ১. শাহাদাত, ২. ইকামতে সালাত (নামায প্রতিষ্ঠা), ৩. যাকাত প্রদান ৪. রোযা, ৫. খুমস বা এক-পঞ্চমাংশ পরিশোধ। অতএব, ইজমাল ও তাফসীলে মিল না থাকার প্রশ্ন উত্থাপিত হয়।

উত্তর ঃ ১. আল্লামা আইনী র. কাষী বায়যাবী র. থেকে বর্ণনা করেন যে, তাফসীলে উল্লেখিত পাঁচটি জিনিস হল— আল্লাহ তা আলার প্রতি ঈমানের ব্যাখ্যা। আর ইজমালে যে اَسُرُكُمْ بِاَرْبَعُ আছে, এ চারটি জিনিসের মধ্য থেকে শুধু একটিরই আলোচনা আছে। অর্থাৎ, আল্লাহ্র প্রতি ঈর্মানের। আর অবশিষ্ট জিনিসগুলো ঈমানের তাফসীর। বাকি তিনটি বর্ণনাকারী ভুলে অথবা সংক্ষেপের উদ্দেশ্যে উহ্য করে দিয়েছেন। (উমদাতুল কারী ঃ ১/৩০৭)

২. আল্লামা তীবী র. বলেন, ভাষা পণ্ডিতদের মূলনীতি হল, যখন কোন বাক্য কোন বিশেষ উদ্দেশ্যে বর্ণনা করা হয় এবং অধীনস্থ অন্য কোন জিনিস এসে যায়, তবে, এ অধীনস্থ জিনিসটিকে গণ্য করা হবে না। এখানে মূল উদ্দেশ্য ছিল্ আমলের বিবরণ দেয়া, যেগুলো শাহাদাতের পর রয়েছে। অর্থাৎ, নামায, রোযা, যাকাত, খুমুস। যেহেতু আবদুল কায়েসের এ প্রতিনিধি দল মুসলমান ছিল, সেহেতু শাহাদাতের উল্লেখ করা হয়েছে বরকত হিসেবে। (উমদাঃ ১/৩০৭)

৩. কাষী ইয়ায ও ইবনে বান্তাল র. বলেন, আদিষ্ট জিনিস চারটি— শাহাদাত, ইকামতে সালাত, যাকাত প্রদান ও রমযানের রোযা। কিন্তু তাঁরা ছিলেন মুজাহিদ ও বীর প্রকৃতির লোক। কারণ, তাদের আশেপাশেই বসবাস করত মুযারের কাফিররা, যাদের সাথে তাদের মুকাবিলা হত, আর মুকাবিলায় গনিমতের মালের প্রত্যাশায় থাকত, সেহেতু রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদেরকে একটি সাময়িক অতিরিক্ত বিষয়ের কথাও বাতলে দেন। সেটি হল, কখনও গনিমতের মাল পেলে তার এক পঞ্চমাংশ পরিশোধ করতে হবে। ফলে. এর বিবরণের ধরনও পরিবর্তিত—

8. কেউ কেউ বলেছেন, এক পঞ্চমাংশ কোন স্বতন্ত্র বিষয় নয়, বরং যাকাতেরই বিস্তারিত বিবরণ। উভয়টিতে একটি যৌথ বিষয় হল, মালের একটি নির্ধারিত অংশ বের করা হয়। ইত্যাদি।

### আরেকটি প্রশ্ন ও এর উত্তর

একটি প্রশ্ন হল- হজ্জের কথা কেন উল্লেখ করা হয়নি? অথচ হজ্জও ইসলামের একটি ফর্য ও একটি রুক্ন?

উত্তর ঃ ১. কোন কোন রেওয়ায়াতে হজ্জেরও উল্লেখ রয়েছে, তবে এ রেওয়ায়াতটি সিহাহের নয়।

- ২. তখন পর্যন্ত হজ্জ ফর্য হয়নি। কারণ, হজ্জ ফর্য হয়েছে নবম হিজরীতে।
- ৩. হজ্জ সবার উপর ফর্ম হয় না, বরং কারও কারও উপর ফর্ম হয়। এজন্য এটিকে গণ্য করা হয়নি।
- 8. কেউ কেউ এ জবাবও দেন যে, তাদের পথ মু্যারের কাফিরদের কারণে নিরাপদ ছিল না। অবশ্য এটি প্রশ্নুসাপেক্ষ।

### সেসব পাত্রের বিধান

সেসব পাত্রের নিষেধের হুকুম রহিত হয়ে গেছে। যেমন– মুসলিম, আবু দাউদ ও তিরমিযীতে অনেক হাদীস আছে। এক রেওয়ায়াতে আছে– إِنِّى كُنْتُ نَهَيْتُكُم عَنِ الظُّروفِ وَإِنَّ ظَرَفًا لاَيُحِلُّ شَيِئًا وَلاَ يُحِرِّمُهُ وكُلُّ مُسكِرِحَرام . هٰذِا حَدِيثَ حَسَنَ صَحِيحَ .

. ٤٠٣٠ عَدُنَنَا سُلَيَمَانُ بُنُ حَربٍ قَالَ حَدَّنَنَا حَمَّادُ بِنُ زَيدٍ عَنُ إَبِى جَمْرَةً قَالَ سَمِعتُ ابنَ عَبَّاسٍ رض يَقُولُ قَدِمُ وَفَدُ عَبدِ القَبيْسِ عَلَى النبيِّ عَلَى النبي الله إلا الله إلنّا في شَهرِ حَرامٍ، فَمُرنَا مِنْ رَبِيعَةً وَقَدُ حَالَتُ بَينَنَا وَبَينَكَ كُفّارُ مُضَرَ فَلَسُنَا نَخُلُصُ البيك إلا فِي شَهرِ حَرامٍ، فَمُرنَا بِاللهِ بِالشَياءُ نَاخُذُ بِهَا وَنَدَعُو الْيَها مِنْ وَرَاءِنَا، قَالَ امَركُم بِاربِع، وَانهاكُم عَن اربِع، الإيمانُ بِاللهِ شَهَادَةُ أَنْ لا إلله إلا الله وعَقَدَ واحِدةً، واقِيَامُ الصَلاةِ، وَإِيتَاءُ الزَكَاةِ، وَانْ تُودُوا لِللهِ خُمُسَ مَا عَنِهُ اللهِ عَنْ اللهُ وَعَقَدَ واحِدةً، والمَنْ فَتِ والمَنْ فَتَ والمَنْ فَتَ والمُونَاتِ والنَقِيْرِ والحَنْتِم والمُزَفِّةِ .

8০৩০/৩৭১. সুলাইমান ইবনে হারব র. ....... হযরত আবু জামরা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন ঃ আমি ইবনে আব্বাস রা. থেকে শুনছি, তিনি বলেছেন— আবদুল কায়েস গোত্রের একটি প্রতিনিধি দল নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে এসে বলল, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমরা অর্থাৎ, এই ছোট্ট দল রাবীআর গোত্র। আমাদের এবং আপনার মাঝখানে প্রতিবন্ধক হয়ে আছে মুযার গোত্রের পৌত্তলিকরা। কাজেই আমরা নিষিদ্ধ মাসগুলো ছাড়া অন্য সময়ে আপনার কাছে আসতে পারি না। এ জন্য আপনি আমাদেরকে এমন কিছু বিষয়ের নির্দেশ দিয়ে দিন যেগুলোর উপর আমরা আমল করতে থাকব এবং যারা আমাদের পেছনে রয়েছে (আমাদের সাথে আসতে পারেনি) তাদেরকেও সেই দিকে আহ্বান জানাব। তিনি বললেন, আমি তোমাদেরকে চারটি বিষয় আদায় করার হুকুম দিছি এবং চারটি জিনিস থেকে নিষেধ করছি। (বিষয়গুলো হল) (আমি তোমাদেরকে আদেশ দিছি যে) আল্লাহ্র উপর ঈমান আনার অর্থাৎ, আল্লাহ্ ছাড়া অন্য কোন ইলাহ নেই এ কথার সাক্ষ্য দেয়া। কথাটি বলে তিনি আঙ্গুলের সাহায্যে এক গুণেছেন। আর নামায় আদায় করা, যাকাত দেয়া এবং তোমরা যে গনিমত লাভ করবে তার এক-পঞ্চমাংশ আল্লাহ্র জন্য (বাইতুল মালে) পরিশোধ করা। আর আমি তোমাদেরকে লাউয়ের পাত্র, নাকীর নামক খোদাইকৃত কাঠের পাত্র, সবুজ কলসী এবং মুযাফ্ফাত নামক তৈল মাখান পাত্র ব্যবহার থেকে নিষেধ করছি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল قَدِمَ وَفَدُ عَبُدِ الْقَيْسِ বাক্যে। হাদীসটি মাগাযীতে ৬২৭ পৃষ্ঠায় এসেছে। পূর্ণ বিস্তারিত আলোচনা ও ব্যাখ্যা পূর্বে এসেছে।

٤٠٣١. حُدَّتُنَا يَحَيَى بِنُ سُلَيَمَانَ قَالَ حَدَّثَنِى ابِنُ وَهُيِ قَالَ اَخْبَرنِى عَمَرُوح قَالَ اَبُو عَبِدِ اللهِ، وقَالَ بَكُرُ بِنُ مُضَرَ عَنُ عَمرِو بِنِ الحَارِثِ عَنُ بُكَيرِ اَنَّ كُريبًا مَولَى ابُنِ عَبَّاسٍ حَدَّثَهُ اَنَّ اللهِ، وقَالَ بَكُرُ بِنُ مُضَرَ بِنَ الْحَارِثِ عَنُ بُكِيرِ اَنَّ كُريبًا مَولَى ابُنِ عَبَّاسٍ حَدَّثَهُ انَّ ابنَ عَبَّاسٍ وَعَبِدَ الرَحِمُ نِ بِنَ ازُهُرَ وَالمِسُورَ بِنَ مَخْرَمَةَ ارْسُلُوا اِلَى عَارُشَةَ رضى الله عنها فَقَالُوا اقْرَأُ عَلَيْهَا السَلَامَ مِنَّا جَمِيعًا وَسُلُهَا عَنِ الرَكْعَتَينِ بَعَدَ العَصِر وَإِنَّا انْجُبُرَنا انَّكِ تَصِيرًا وَقُدْ بَلغَنَا انَّ النِبتَى ﷺ نَهُى عَنْهَا، قَالَ ابنُ عَبَّاسٍ وكُنتُ اضْرِبُ مَعَ عَمُرَ النَاسَ

৪০৩১/৩৭২. ইয়াহ্ইয়া ইবনে সুলাইমান ও বকর ইবনে মুযার রা. ..... হযরত বুকাইর র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, ইবনে আব্বাস রা.-এর আযাদকৃত গোলাম কুরাইব র. তাকে বর্ণনা করেছেন যে, ইবনে আব্বাস, আবদুর রহমান ইবনে আযহার এবং মিসওয়ার ইবনে মাখরামা রা. (এ তিনজনে) আমাকে আয়েশা রা.-এর কাছে পাঠিয়ে বললেন, তাঁকে আমাদের সবার পক্ষ থেকে সালাম জানাবে। এবং তাঁকে আসরের পরের দু'রাকআত নামায সম্পর্কে জিজ্ঞেস করবে। কারণ. আমরা অবহিত হয়েছি যে, আপনি নাকি এই দু'রাকআত নামায আদায় করেন অথচ নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এ দু'রাকআত নামায আদায় করতে নিষেধ করেছেন- নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে এ নামায জায়েয় নেই তবে আপনার পড়ার কারণ কি? (এ হাদীসঙ আমাদের কাছে পৌঁছেছে)। ইবনে আব্বাস রা. বলেন, আমি উমর রা. সহ (তাঁর শাসনামলে এ দু'রাকআত নামায আদায়কারী লোকদেরকে প্রহার করতাম। কুরাইব র, বলেন, আমি তাঁর [আয়েশা রা,-এর] কাছে গেলাম এবং তারা আমাকে যে ব্যাপারে পাঠিয়েছেন তা জানালাম। তিনি বললেন, বিষয়টি উন্মে সালামা রা.-এর কাছে জিজ্ঞেস কর। এরপর আমি তাঁদেরকে আয়েশা রা.-এর জবাবের কথা। জানালে তাঁরা আবার আমাকে উম্মে সালামা রা.-এর কাছে পাঠালেন এবং আয়েশা রা.-এর কাছে যা বলতে বলেছিলেন সেসব কথা তাঁর কাছেও গিয়ে বলতে বললেন। তখন উম্মে সালামা রা, বললেন, আমি নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে শুনেছি যে. তিনি দু'রাকআত নামায আদায় করা থেকে নিষেধ করেছেন। কিন্তু একদিন তিনি আসরের নামায আদায় করে আমার ঘরে প্রবেশ করলেন। এ সময় আমার কাছে ছিল আনসারীদের বনু হারাম গোত্রের কয়েকজন মহিলা। নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দু'রাকআত নামায আদায় করলেন। আমি তা দেখে সেবিকা-কে পাঠিয়ে বললাম, তুমি রাসূলাল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পাশে গিয়ে দাঁড়াবে এবং বলবে, "উদ্দে সালামা রা. আপনাকে এ কথা বলছেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আমি কি আপনাকে এ দু'রাকআত আদায় করা থেকে নিষেধ করতে শুনি নি? অথচ দেখতে পাচ্ছি আপনি সেই দু'রাকআত আদায় করছেন।" এরপর যদি তিনি হাত দিয়ে ইশারা করেন তাহলে পিছনে সরে যাবে। সেবিকা গিয়ে (সেভাবে কথাটি) বলল। তিনি হাত দিয়ে ইশারা করলেন। সেবিকা পেছনের দিকে সরে গেল। এরপর নামায সেরে তিনি বললেন, হে আবু উমাইয়ার কন্যা! (উম্মে সালামা) তুমি আমাকে আসরের পরের দু'রাকআত নামাযের কথা জিজ্ঞেস করছ। আসলে আজ আবদুল কায়স গোত্র থেকে তাদের কয়েকজন লোক আমার কাছে ইসলাম গ্রহণ করতে এসেছিল। তাঁরা আমাকে ব্যস্ত রাখার কারণে জোহরের পরের দু'রাকআত নামায় আদায় করার সুযোগ আমার হয়নি। আর সেই দু'রাকআত হল এ দ'রাকআত নামায়। (অর্থাৎ, জোহরেরই দ'রাকআতের কায়া, আলাদা কোন নফল নয়।

वंगाचा : नितानात्मत नात्थ मिल آتَانِی أَنَاسٌ مِنُ عَبِدِ القَيْسِ वाचा : वात्रा । शानीनि नानात्ठ ১৬৪–১৬৫ এবং মাগাযীতে ৬২৭ পৃষ্ঠায় এসেছে ।

اَشَارَ بَيدِهِ ३ এর দ্বারা এ মাসআলাটি বুঝা গেল যে, মুসল্লীর শুধু হাত দ্বারা ইঙ্গিত নামায ফাসিদের কারণ নয়, যদিও মাকরহ ।

এক রেওয়ায়াতে خَادَمُ শব্দের পরিবর্তে جَارِيَهُ শব্দ আছে। যেমন ১৬৫ পৃষ্ঠায় এ রেওয়ায়াতটি আছে। তবে সেখানে শব্দ আছে جَارِيَة হতে পারে خَادَمُ हां उप्तिना वांमी। কেউ কেউ বলেন, সেবিকা ছারা উদ্দেশ্য হল, সেবকের কন্যা। তার নাম ছিল যায়নব। واَللهُ اَعْلَمُ

٤٠٣٢. حَدَّثَنِى عَبَدُ اللَّهِ بِنُ مُحَمدِ الجُعُفِى قَالَ حَدثنا اَبُو عَامِرِ عَبدُ المَلِكِ قَالَ حَدثنا اَبُو عَامِرِ عَبدُ المَلِكِ قَالَ حَدثنا البَو عَامِرِ عَبدُ المَلِكِ قَالَ حَدُّثنا البَو عَبهِ الله عنهما قَالَ اَولُ جُمعةٍ جُمِعَتُ بَعدَ جُمعةٍ فِي مُسْجِدِ عَبدِ القَيسِ - جُواثي مِنَ البَحْرَبِن - جُمعةٍ فِي مَسْجِدِ عَبدِ القَيسِ - جُواثي مِنَ البَحْرَبِن -

8০৩২/৩৭৩. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ জু'ফী র. ...... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলাল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মসজিদে জুম'আর নামায জারী করার পরে সর্বপ্রথম যে মসজিদে জুম'আর নামায জারী করা হয়েছিল (জুমুআর নামায পড়া হয়েছিল) তা হল বাহরাইনের জুয়াসা এলাকার আবদুল কায়স গোত্রের মসজিদ। জুয়াসা বাইরাইনের একটি জনপদ।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بِجُواتُی بِجُواتُی اللهِ عَبِدِ عَبِدِ عَبِدِ عَبِدِ الْقَیْسِ بِجُواتُی শব্দে। হাদীসটি জুমুআতে ১২২, মাগাযীতে ৬২৭ পৃষ্ঠায় এসেছে।

## গ্রামে জুমুআর নামায

গ্রামে জুমুআর নামায সহীহ কি না— এ বিষয়টি মুজতাহিদীনে কিরামের মাঝে বিতর্কিত। হানাফীদের মতে, জুমআ জায়েয হওয়ার জন্য শহর হওয়া শর্ত। কিন্তু শহরের সংজ্ঞায় বিরাট মতানৈক্য আছে। তা সত্ত্বেও যে সব স্থানে প্রাচীনকাল থেকে জুমআ কায়েম আছে, সেখানে জুমআ বর্জন করানোর ক্ষেত্রে যেসব অনিষ্ট রয়েছে, সেগুলো এসব অনিষ্ট থেকে অনেক মারাত্মক। যেগুলো প্রশ্নকারী জুমআ পড়ার ছুরতে উল্লেখ করেছেন। যেসব লোক জুমআ জায়েয মনে করে তা আদায় করেন, তাদের করেয আদায় হয়ে যায়। নফলের জামাআত অথবা দিনের নফলে জায়ের কিরাআত অথবা ফরয পরিহার করা আবশ্যক হয় না। (কিফায়াতুল মুফতী ঃ ৩/২০৭)

২২৩৪. অনুচ্ছেদ ঃ বনু হানীফার প্রতিনিধি দল এবং সুমামা ইবনে উসাল রা-এর ঘটনা

ব্যাখ্যা ঃ বনু হানীফা ইয়ামামার একটি প্রসিদ্ধ গোত্র। তি ঃ ছায়ের উপর পেশ, মীম তাশদীদ শূন্য। এটা ঃ হামযার উপর পেশ, ছা তাশদীদ শূন্য। হযরত সুমামা ইবনে উসাল রা. শীর্ষ স্থানীয় একজন সাহাবী ছিলেন। হাফিজ আসকালানী ও আল্লামা আইনী র. বলেন, হযরত সুমামা ইবনে উসাল রা.-এর ঘটনা মঞ্চা বিজয়ের পূর্বেকার এবং বনু হানীফার প্রতিনিধির ঘটনা হল মঞ্চা বিজয়ের পরে। যেমন— উভয় ঘটনাই পরবর্তীতে আসছে। কিন্তু যেহেতু হযরত সুমামা রা. ও এ গোত্রেরই ছিলেন, বরং বনু হানীফা গোত্রের নেতা ছিলেন, সেহেতু ইমাম বুখারী র. এ গোত্রের আলোচনায় সুমামা রা. এর ঘটনাও বর্ণনা করে দিয়েছেন।

# সুমামা ইবনে উসাল রা. এর ঘটনা

মুহাররামুল হারাম ৬ হিজরীতে নজদ অভিমুখে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি বাহিনীপ্রেরণ করেন। তাঁরা বনু হানীফা গোত্রের এক নেতা সুমামা ইবনে উসালকে গ্রেফতার করে নিয়ে আসেন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে মসজিদের একটি স্তম্ভে বেঁধে রাখার নির্দেশ দেন। (যাতে মুসলমানদের নামায এবং আল্লাহর দরবারে অক্ষমতা ও বিনয়ের দৃশ্য দেখে। যা দেখার ফলে আল্লাহর কথা শ্বরণ হত এবং তাদের আমল দেখে আখিরাতের প্রতি আকর্ষণ সৃষ্টি হত। তাদের নূর ও বরকতই মনের অন্ধকার পরিষ্কার করে দিত।) রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর কাছ দিয়ে অতিক্রম করার সময় বললেন. সুমামা! তোমার কি ধারণা? অর্থাৎ, আমার সম্পর্কে তোমার কি ধারণা? সুমামা বললেন, আপনার সম্পর্কে আমার ধারণা ভাল। আপনি যদি হত্যা করে দেন, তবে একজন হত্যাযোগ্য লোককেই হত্যা করবেন। আর যদি ছেভ্রেদেন তবে একজন কৃতজ্ঞের প্রতি অনুগ্রহ হবে। আর যদি সম্পদ উদ্দেশ্য হয়, তবে বলুন, উপস্থিত করব।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ উত্তর শুনে নীরবে চলে যান। দ্বিতীয় দিনও এরূপ প্রশ্নোত্তর হল তৃতীয় দিনও অনুরূপই হল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সুমামা! আমি তোমাকে ক্ষমা করে বিয়েছি এবং সাহাবায়ে কিরামকে বলে তার রশি খোলার ব্যবস্থা করলেন।

স্মামা মুক্তি পাওয়ার সাথে সাথে মসজিদে নববীর কাছে একটি খেজুর বাগানে গিয়ে গোসল করলেন্
অতঃপর মসজিদে নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সামনে এসে পড়লেন شَهَدُ أَنْ لَا اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ

এবং বললেন, হে মুহাম্মদ! আল্লাহ্র কসম! এর পূর্বে আপনার চেহারার প্রতি আমার যে পরিমাণ ঘৃণা ছিল. এতটা আর কারও চেহারার প্রতি ছিল না। আর আজকে আপনার আলোকোজ্জ্বল চেহারার প্রতি আমার ফে মহব্বত, ভালবাসা এতটা আর কারও চেহারার প্রতি নেই এবং এর পূর্বে আপনার দীন অপেক্ষা আমার নিকট অনকোন দীনের প্রতি এত বিদ্বেষ ছিল না। অথচ আজকে আপনার দীনই আমার নিকট সবচেয়ে বেশি প্রিয়। ইং রাস্লাল্লাহ! আমি উমরার জন্য যাচ্ছিলাম, এমতাবস্থায় আপনার লোকেরা আমাকে প্রেফতার করে ফেলে, আপন্বি দি অনুমতি দেন তবে আমি উমরা করে নিব। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে সুসংবাদ দিলেন (অর্থাৎ, তুমি সহিহ সালামতে থাকবে, কেউ তোমার ক্ষতি করতে পারবে না।) এবং উমরা করার নির্দেশ দেন হয়রত সুমামা রা. মক্কা গেলে কুরাইশ বলল, তুমি সাবী তথা বেদীন হয়ে গেছ। সুমামা বললেন, কখনো নয় আমি তো মুসলমান হয়েছি। কারণ, কুফর ও শির্ক কোন দীন নয়, বরং নির্থক ও বাজে ধারণা। হে মক্কাবাস্থিনে নাও, এবার তোমরা একটি শস্যদানাও পাবে না, যতক্ষণ পর্যন্ত রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অনুমতি না দিবেন। মক্কায় শস্য আসত ইয়ামামা থেকেই। ফলে তিনি নজদ পৌঁছে শস্য আটকে দিলেন মক্কাবাসী ভীষণ উদ্বিগ্ন, উৎকণ্ঠিত হল। অবশেষে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট আত্মীয়তব দোহাই দিয়ে আবেদন করল, রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম চিঠি লিখিয়ে সুমামার কশ্ছে পাঠালেন যে, শস্য আটকে রেখ না। এরপর রীতিমত শস্য আসতে আরম্ভ হয়।

٤٠٣٣. حَدَّنَنَا عَبَدُ اللّهِ بَنُ يُوسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا اللّيثُ قَالَ حَدثنِى سَعِيدُ بَنُ آبِى سَعِيدُ انَّهُ مَ اللّهِ عَنه قَالَ بَعَثَ النّبِيُ ﷺ خَيلًا قِبَلَ نَجَدٍ فَجَاءَتُ بِرَجُلٍ مِنُ بَنِي مَعِيدُ انَّهُ عَنه قَالُ بِعَثَ النّبِي عَنْ خَيلًا قِبلُ نَجَدٍ فَجَاءَتُ بِرَجُلٍ مِنُ بَنِي مَن سَوَادِى المَسْجِدِ، فَخَرَجَ إلَيهِ النّبِي النّبِي عَنْ مَعَالَ عَنْدَهُ مَ النّبِي النّبِي عَنْدُ اللّهِ النّبِي النّبِي عَنْدُ اللّهُ اللّهِ النّبِي النّبِي عَنْدُ اللّهُ اللّهِ النّبِي عَنْدُ اللّهِ النّبِي النّبِي عَنْدُ اللّهُ مَا مُعَمّدُ إلَى تَقْتُلُونَى تَقْتُلُ ذَاذِم، وَإِنْ تَنْعِمُ اللّهِ عَنْدِي خَيْرٌ، يَا مُحَمّدُ إلَى تَقْتُلُونَى تَقْتُلُ ذَاذِم، وَإِنْ تَنْعِمُ النّبِيمَ اللّهِ اللّهُ اللللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللللّهُ ال

عَلَى شَاكِرٍ، وَإِنُ كُنتَ تُرِيدُ المَالَ، فَسَلُ مِنهُ مَاشِئَتَ فَتَركَهُ، حَتَّى كَانَ الغَدُ، ثُمَّ قَالَ لَهُ مَا عِندَكِ يَا ثُمَا اللَّهُ قَالَ عِنْدِی مَا قُلْتُ لَكَ إِنْ تُنبِعِمُ، تُنبِعِمْ عَلَىٰ شَاكِرٍ فَتَركَهُ حَتَّى كَانَ بَعُدَ الغَدِ، فَقَالُ مَا عِنُدَكَ يَا ثُمَامَةُ؟ فَقَالَ عِنُدِی مَا قُلْتُ لَكَ ـ

فقَالُ اَطْلِقُوا ثُمَامَةَ فَانُطُلَقَ إِلَىٰ نَخِل قَرِيْتٍ مِنَ الْمَسْجِدِ فَاغْتَسُلَ ثُمَّ دُخُلَ الْمَسْجِدَ فَقَالُ اَشْهَدُ اَنَ لَا اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ ا

৪০৩৩/৩৭৪. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. ....... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম একদল অশ্বারোহী সৈন্য নজদের দিকে পাঠিয়েছিলেন। (সেখানে গিয়ে) তাঁরা সুমামা ইবনে উসাল নামক বনু হানীফার এক ব্যক্তিকে ধরে আনলেন এবং মসজিদে নববীর একটি খুঁটির সাথে তাকে বেঁধে রাখলেন। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার কাছে এসে বললেন, সুমামা! তোমার কাছে কেমন মনে হচ্ছে? সে উত্তর দিল, হে মুহাম্মদ! আমার কাছে তো ভালই মনে হচ্ছে। (কারণ, আপনি মানুষের উপর কখনও জুলুম করেন না বরং অনুগ্রহই করে থাকেন) যদি আমাকে হত্যা করেন তাহলে আপনি একজন খুনের যোগ্য লোককে হত্যা করবেন (যে হত্যার উপযোগী)। আর যদি আপনি অনুগ্রহ দান করেন তাহলে একজন কৃতজ্ঞ ব্যক্তিকে অনুগ্রহ দান করবেন। আর যদি আপনি (এর বিনিময়ে) অর্থ সম্পদ চান তাহলে যতটা খুশি দাবি করুন।

নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে সেই অবস্থার উপর রেখে দিলেন (অর্থাৎ, তাকে বাঁধা অবস্থায় রেখে চলে গেলেন)। এভাবে পরের দিন আসল। নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবার তাকে বললেন, সুমামা! তোমার কাছে কেমন মনে হচ্ছে? সে বলল, আমার কাছে সেটিই মনে হচ্ছে যা (গতকাল) আমি আপনাকে বলেছিলাম যে, যদি আপনি অনুগ্রহ প্রদর্শন করেন তা হলে একজন কৃতজ্ঞ ব্যক্তির উপর অনুগ্রহ প্রদর্শন করেবন। তিনি তাকে সেই অবস্থায় রেখে দিলেন। অর্থাৎ, বাঁধা অবস্থায় রেখে চলে গেলেন, এভাবে এর পরের দিনও আসল। তিনি জিজ্ঞেস করলেন, সুমামা! তোমার কাছে কেমন মনে হচ্ছে? সে বলল, আমার কাছে তা-ই মনে হচ্ছে যা আমি পূর্বেই বলেছি। নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমরা সুমামার বন্ধন ছেড়ে দাও। এবার তার রিশি খুলে দেয়া হল, এবার (মুক্তি পেয়ে) সুমামা মসজিদে নববীর নিকটস্থ একটি খেজুরের বাগানে গেল এবং গোসল করল। এরপর ফিরে এসে মসজিদে নববীতে প্রবেশ করে বলল, মুলিই এবং মুহাম্মদ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ্র রাসূল। (তিনি আরও বললেন) হে মুহাম্মদ! আল্লাহ্র কসম, ইতিপূর্বে আমার কাছে জমিনের বুকে আপনার চেহারার চাইতে অধিক অপছন্দনীয় আর কোন চেহারা ছিল না।

কিন্তু এখন আপনার চেহারাই আমার কাছে সকল চেহারা অপেক্ষা অধিক প্রিয়। আল্লাহ্র কসম, আমার কাছে আপনার দীন অপেক্ষা অধিক ঘৃণ্য অপর কোন দীন ছিল না। কিন্তু এখন আপনার দীনই আমার কাছে অধিক সমাদৃত। আল্লাহ্র কসম, আমার মনে আপনার শহরের চেয়ে বেশি খারাপ শহর অন্য কোনটি ছিল না। কিন্তু এখন আপনার শহরটিই আমার কাছে সবচেয়ে বেশি প্রিয়। আপনার অশ্বারোহী সৈনিকগণ আমাকে ধরে এনেছে. সে সময় আমি উমরার উদ্দেশ্যে বেরিয়ে ছিলাম। তাই এখন আপনি আমাকে কি কাজ করার হুকুম করেন? তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে (দুনিয়া ও আখিরাতের) সু-সংবাদ প্রদান করলেন এবং উমরা আদায়ের জন্য নির্দেশ দিলেন। এরপর তিনি যখন মক্কায় আসলেন তখন জনৈক ব্যক্তি তাকে বলল, তুমি নাকি নিজের দীন ছেড়ে দিয়ে সাবী হয়ে গেছ (য়ে দীন গ্রহণ হয়েছে?) তিনি উত্তর করলেন, না, (বেদীন হইনি? কুফর শির্ক তো কোন দীনই নয়) বরং আমি মুহাম্মদ রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে ইসলাম গ্রহণ করেছি। আর আল্লাহ্র কসম! নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিনানুমতিতে তোমাদের কাছে ইয়ামামা থেকে গমের একটি শষ্য দানাও আসবে না।

#### মাসায়েল উৎসারণ

হাফিজ আসকালানী র. বলেন যে, হযরত সুমামা রা.-এর ঘটনায় অনেক ফায়দা রয়েছে।

- ১. মসজিদে কাফিরকে বন্দী করা ও বাঁধা।
- ২. কাফির বন্দীর প্রতি সৌজন্যমূলক আচরণ করা।
- ৩, অসদাচরণকারীর সাথে সদাচরণ করা।
- ৪. ইসলাম গ্রহণকালে গোসল করা ইত্যাদি। (ফাতহুল বারী ঃ ৮/৬৯)

٤٠٣٤. حَدَّثَنَا اَبُو الْيَمَانِ قَالَ اَخْبَرَنَا شُعْيَبٌ عَنْ عَبِدِ اللّهِ بِنِ اَبِى حُسَيْنِ قَالَ حَدَّثَنَا نَافِعٌ بَنُ جُبَيرٍ عَنِ ابنِ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما قَالَ قَدِمَ مُسَيْلَمَةٌ الكَذَّابُ عَلَىٰ عَهُدِ النَبِيِّ عَنْ فَجَعَلَ يَقُولُ اِنْ جَعَلَ لِى مُحَمَّدٌ مِنْ بَعِدِه تَبِعُتُهُ وَقَدِمَهَا فِى بَشَرٍ كَثِيْرٍ مِنْ قَومِه، فَاقْبَلَ النَيهِ نَجُعَلُ يَقُولُ اِنْ جَعَلَ لِى مُحَمَّدٌ مِنْ بَعِدِه تَبِعُتُهُ وَقَدِمَهَا فِى بَشَرٍ كَثِيْرٍ مِنْ قَومِه، فَاقْبَلَ اللّهِ رَسُولُ اللّهِ عَنْ وَمَعُهُ ثَابِتُ بُنُ قَيْسٍ بَنِ شَمَّاسٍ وَفِى يَدِ رَسُولُ اللّهِ عَنْ قِطْعَةٌ جَرِيدٍ حَتَّى وَقَفَ عَلَى مُسَيَّلَمَةً فِى اَصْحَابِه، فَقَالَ لَو سَالتَنِى هٰذِهِ القِطْعَة مَا اَعُطْبَتُكَهَا، وَلَنْ تعدو اَمْرُ اللّهِ عَلَى مُسَيَّلَمَة فِى اَصْحَابِه، فَقَالَ لَوُ سَالتَنِى هٰذِهِ القِطْعَة مَا اَعُطْبَتُكَهَا، وَلَنْ تعدو اَمْرُ اللّهِ فَي اللهِ عَنْ اللّهِ عَنْ اللّهِ عَلَى اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ الله

ذَهَيِه، فَأَهَمَنِي شَأْنَهُمَا، فَأُوحِى إِلَى فِي المَنَامِ أَنُ أَنُهُ خُهُمَا، فَنَفَخُتُهُمَا فَطَارَا، فَأَوَّلْتُهُمَا كَذَّابَيْنِ يَخُرُجَانِ بَعُدِي، أَحَدُهُمَا العَنَسِيّ، وَالْأَخُرُ مُسَيِّلُمَةٌ .

৪০৩৪/৩৭৫. আবুল ইয়ামান র. .... ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী সা-এর যুগে একবার মিথ্যক মুসাইলামা (মদীনায়) তার বংশের (বনুহানীফা) অনেক লোকের সাথে এসেছিল। সে বলতে লাগল, মুহাম্মদ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যদি আমাকে তাঁর পরবর্তীতে (স্থলাভিষিক্ত) নিয়োগ করে যান তাহলে আমি তাঁর অনুগত হয়ে যাব। রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাবিত ইবনে কায়েস ইবনে শাম্মাসকে সাথে নিয়ে তার দিকে (তাবলীগের উদ্দেশ্যে) অগ্রসর হলেন এ সময় রাসূলুল্লাহ্ সা-এর হাতে ছিল একটি খেজুরের ডাল। মুসাইলামা তার সাথীদের মধ্যে ছিল, এমতাবস্থায় তিনি তার কাছে গিয়ে পৌঁছলেন। তিনি বললেন, যদি তুমি আমার কাছে এ তুচ্ছ ডালটিও চাও তবে এটিও আমি তোমাকে দেব না। তোমার ব্যাপারে আল্লাহর ফায়সালা লংঘিত হতে পারে না ৷ যদি তুমি আমার আনুগত্য থেকে পৃষ্ঠপ্রদর্শন কর তাহলে অবশ্যই আল্লাহ তোমাকে ধ্বংস করে দিবেন। আমি মনে করি তুমি সেই যাকে আমাকে (স্বপুযোগে) দেখানো হয়েছে। এ সাবিত আমার পক্ষ থেকে তোমাকে জবাব দেবে। এরপর তিনি তার কাছ থেকে চলে আসলেন। ইবনে আব্বাস রা. বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উক্তি رَأَتُكُ ارَىٰ النَّذَى الخ "আমি তোমাকে তেমনই মনে করছি যেমনটি আমাকে স্বপ্নে দেখানো হয়েছিল" সম্পর্কে জিজ্জিস করলে আবু হুরায়রা রা. আমাকে জানালেন যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, একদিন আমি ঘুমাচ্ছিলাম, তখন স্বপ্নে দেখলাম, আমার দু'হাতে স্বর্ণের দু'টি খাড় । খাড় দু'টি আমাকে ঘাবড়িয়ে দিল (পুরুষের জন্য স্বর্ণের খাড়ু অবৈধ) তখন ঘুমের মধ্যেই আমার প্রতি নির্দেশ দেয়া হল, খাড় দু'টির উপর ফুঁ দাও। আমি সে দু'টির উপর ফুঁ দিলে তা উড়ে গেল। এরপর আমি এর ব্যাখ্যা করেছি, দু'জন মিথ্যাবাদী (নবী) বলে, যারা আমার পরে বের হবে। (অর্থাৎ, আমার নবুওয়াতের পর প্রকাশিত হবে এবং নবুওয়াতের দাবী করবে) এদের একজন আসওয়াদ 'আনুসী, (আইনের যবর নূন সাকিন) (উমদা) আর অপরজন মুসাইলামা কায্যাব।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের প্রথম অংশের সাথে মিল এ হিসেবে যে, মুসাইলামা বনু হানীফা প্রতিনিদি দলের সাথে এসেছিল। হাদীসটি মানাকিবে ৫১১, আর মাগাযীতে ৬২৮ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

# বনু হানীফা প্রতিনিধি দল

হাফিজ আসকালানী র. বলেন, নবম হিজরীতে ১৭ সদস্য বিশিষ্ট বনু হানীফার একটি প্রতিনিধি দল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে আসে। তাতে এ গোত্রের প্রসিদ্ধ ফিতনা সৃষ্টিকারী মুসাইলামা কাযযাবও ছিল। তবে এ ফিতনাবাজ অহংকারের ফলে নববী দরবারে হাজির হয়নি। বরং গোটা কাফেলার সওয়ারী ও আসবাবপত্রের হেফাজতের বাহানায় থেকে যায়। বাকী সমস্ত লোক দরবারে নববীতে উপস্থিত হয়ে ইসলাম গ্রহণ করে। মুসাইলামার নিকট রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাশরীফ নেন। তাঁর সাথে ছিলেন হযরত সাবিত ইবনে কায়েস রা.। মুসাইলামা বলল, আপনি যদি আমাকে আপনার স্থলাভিষিক্ত করেন এবং আমাকে আপনি খিলাফত দান করেন তাহলে আমি বাইয়াত হওয়ার জন্য প্রস্তুত। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর হস্ত মুবারকে একটি ছড়ি ছিল, তিনি বললেন, তুমি যদি এই ছড়িটিরও আবেদন কর, তবুও আমি দিব না। আল্লাহ্ তা'আলা তোমার ভাগ্যে যা নির্ধারিত করে রেখেছেন, তুমি আপাদপস্তক তা থেকে অতিক্রম করতে পারবে না। প্রবল ধারণা, তুমি সে লোকই যাকে স্বপুযোগে আমাকে দেখানো হয়েছে। অবশিষ্ট ঘটনা হাদীসের অনুবাদে গেছে।

এরপর ১০ম হিজরীতে মুসাইলামা কায্যাব রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট চিঠি প্রেরণ করে। যার বিষয়বস্তু ছিল নিম্নরপ্ল

مِنْ مُسَيَّلُمَةً رَسُولِ اللهِ إلىٰ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللهِ، أَمَّا بَعُدُ فَإِنَّىُ قَد اَشُرَكْتُ مَعَكَ فِى الاَمْرِ وَانَّ لَنَا نِصُفُ الاَمِر وَلِقِرُيشِ نِصِفُ الاَمِر وَلَيْسَ قَرْيَشُ قَومًا يَعُدِلُونَ ـ

'আল্লাহ্র রাসূল মুসাইলামার পক্ষ থেকে মুহাম্মাদুর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর প্রতি। পর সমাচার, আমি এ ব্যাপারে আপনার শরীক হয়েছি। আপনার সাথে অর্ধেক এখতিয়ার আমার আর অর্ধেক কুরাইশের, আর কুরাইশ ন্যায়পরায়ণ জাতি নয়।'

এর উত্তর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই লেখালেন-

رِبسُم اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

مِنَ مُحُمَّدٍ رُسُولِ اللَّهِ اللهِ مُسَيُلَمَةُ الكَنَّابِ، أَمَّا بَعد فَالْسَلاَمُ عَلَى مِن اتَّبَعَ الهدى، فَانَّ الأَرْضُ لِلِّهِ يُورَثِّهَا مَنُ يَشَاءُ مِنُ عِبَادِهِ، وَالعَاقِبَةُ لِلمُتَّقِينَ ـ

'বিসমিল্লাহির রাহমানির রাহীম

মুহাম্মাদুর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষ থেকে মহামিথ্যুক মুসাইলামার প্রতি। পর সমাচার, শান্তি বর্ষিত হোক তার প্রতি, যে সত্যপথের অনুসারী। নিঃসন্দেহে জমি আল্লাহর। তিনি তাঁর যে বান্দাকে ইচ্ছা এর মালিক বানিয়ে দেন। পরকালের কল্যাণ তাদের জন্য যারা আল্লাহকে ভয় করে।

এ স্বপ্নে স্বর্ণের চুড়ি দেখানো হয়েছিল, যদ্বারা ইঙ্গিত হল, সূচনালগ্নে কিছুটা চমক ও উদারতা হবে। অতঃপর ফুঁক দিলে উড়ে যাবে। এটা এদিকে ইঙ্গিতবাহী যে, এসব মিথ্যাবাদীর দাবী স্থায়ী হবে না। এ কারণে আসওয়াদে আনসীতো স্বয়ং রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যুগেই মারা পড়ে। তাকে ফাইরুয হত্যা করেন: বুখারীর ১০৪১ পৃষ্ঠায় এর সুস্পষ্ট বিবরণ রয়েছে। আর মুসাইলামা কায্যাব নিহত হয়েছে হ্যরত আবু বকর সিদ্দীক রা. এর খিলাফত আমলে ওয়াহশী রা. এর হাতে। মোটকথা, হক হকই আর বাতিল বাতিলই।

نور خداہے کفرکی حرکت په خنده زن \* پهونکوں سے یه چراغ بجهایا نه جائےگا۔ 8.٣٥ کُدُنَا اِسْحَاقُ بُنُ نَضْرِ قَالَ حُدَّثَنَا عَبَدُ الرِزَّاقِ عَنُ مَعْمَرِ عَنُ هُمَّامِ انَهُ سَمِعَ اباً هُرِيْرَةٌ رضی الله عنه یَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ بَیْنَا اَنا نَائِمُ اتْبِیْتُ بِخُزَائِنِ الاَرضِ، فَوُضِعَ فِی کَفِّی سِوَارَانِ مِنُ ذَهْبِ، فَکَبُرا عَلَی، فَاوُحِی اِلیّ اَنِ انْفُخُهُمَا، فَنَفَخُتُهُمَا فَذَهْبَا، فَاوَلَتُهُمَا لَكُذَابِیُن، اللّذین اَنَا بَیْنَهُمَا، صَاحِبٌ صَنْعَاء، وصَاحِبُ الْیَمَامَةِ ۔

৪০৩৫/৩৭৬. ইসহাক ইবনে নাসর র. ..... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন যে. রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, আমি ঘুমাচ্ছিলাম এমতাবস্থায় (স্বপ্নে) আমার নিকট জমিনের ভাগুরগুলো উপস্থাপন করা হল এবং আমার হাতে দু'টি সোনার খাড়ু রাখা হল। ফলে আমার মনে ব্যাপারটি গুরুতর অনুভূত হলে আমাকে ওহীর মাধ্যমে জানানো হল যে, এগুলোর উপর ফুঁ দাও। আমি ফুঁ দিলাম, খাড়ু দু'টি উধাও হয়ে গেল। এরপর আমি এ দু'টির ব্যাখ্যা করলাম যে, এরা সেই দু' মিথ্যাবাদী (নবী) যাদের

মাঝখানে আমি অবস্থান করছি। অর্থাৎ, সানআ শহরের অধিবাসী (আসওয়াদ আন্সী) এবং ইয়ামামা শহরের অধিবাসী (মুসাইলামাতুল কায্যাব)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এই হিসেবে যে, এখানে মুসাইলামা কাযযাবের আলোচনা রয়েছে, সে বনু হানীফা প্রতিনিধি দলের সাথে মদীনায় এসেছিল।

ইমাম বুখারী র. হাদীসিট কিতাবুত্ তা'বীরে ১০৪২, মাগাযীতে ৬২৮ পৃষ্ঠার হাদীসটি বর্ণনা করেছেন।
﴿ ٤٠٣٦ . حُدَّثَنَا الصَلْتُ بُنُ مُحَمَّد، قَالَ سَمِعْتُ مَهُدِيُّ بِنُ مَيْمُونِ قَالَ سَمِعتُ اَبَا رَجَاءِ الْعُطَارِدِيِّ يَقُولُ : كُنَّا نَعْبُدُ الحَّجَر، فَإِذَا وَجَدَنَا حَجَرًا هُوَ خَيْرَ مِنْهُ ٱلْقَيْنَاهُ وَاَخَذَنَا الأَخْر، فَإِذَا لَعُطَارِدِيِّ يَقُولُ : كُنَّا نَعْبُدُ الحَجَر، فَإِذَا حَجَرًا هُو خَيْرَ مِنْهُ ٱلْقَيْنَاهُ وَاَخَذَنَا الأَخْر، فَإِذَا لَمُ نَجِدُ حَجَرًا، جَمَعُنَا جُثُوةً مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ جِئنَا بِالشَاةِ فَحَلَبُنَا عَلَيهِ ثَم طُفنَابِه، فَإِذَا دَخَلَ شَهُرُ رَجَبَ قُلْنَا مُنْصِّلُ الْاَسِنَّةِ فَلاَ نَدُّعُ رُمُحَافِيهِ حَدِيدَةً وَلاَ سَهُمَّا فِيهِ حَدِيدَةً إلاَّ نَزَعُنَاهُ وَالْقَيْنَاهُ شَهُرُ رَجَبَ قَالَ وَسَرِعتُ اَبَا رَجَاءٍ يَقُولُ كُنْتُ يَوْم بُغِثَ النَبِيُّ عَلَى الْإِلَ عَلَى الإِلِلَ عَلَى الْإِلَ عَلَى النَادِ إلَى النَادِ إلَى مُسَيَلَمةِ الكَذَابُ . .

৪০৩৬/৩৭৭. সাল্ত ইবনে মুহাম্মদ র. ...... হযরত আবু রাজা উতারিদী র. বলেন যে, (জাহিলী যুগে ইসলাম গ্রহণ করার পূর্বে) আমরা একটি পাথরের পূঁজা করতাম। যখন এ অপেক্ষা উত্তম কোন পাথর পেতাম তখন এটিকে নিক্ষেপ করে দিয়ে অপরটির পূজা আরম্ভ করতাম (অর্থাৎ, দ্বিতীয়টিকে চুম্বন, লেহন ও পূঁজা শুরু করতাম) আর কখনো যদি আমরা কোন পাথর না পেতাম তাহলে কিছু মাটি একত্রিত করে স্তৃপ বানিয়ে নিতাম। তারপর একটি বকরী এনে সেই স্তৃপের উপর দোহন করতাম (যেন কৃত্রিমভাবে মাটি জমে তা পাথরের মত দেখায়, যাতে মাবৃদ বানিয়ে সেটার পূঁজা করা যায় এবং দুধের নজরানা পেশ করা যায়।) তারপর এর চারপাশে তাওয়াফ করতাম। আর রজব (হারাম) মাস আসলে আমরা বলতাম, এটা তীর থেকে ফলা ও বর্শা বিচ্ছিন্ন করার মাস (যুদ্ধের মাস নয়)। কাজেই আমরা রজব মাসে লোহার তৈরী সব ক'টি তীর ও বর্শা থেকে ছুড়ে ফেলতাম। (অর্থাৎ, নিজেদের থেকে আলাদা করে রেখে দিতাম।) রাবী (মাহদী) র. বলেন, আমি আবু রাজা র.-কে বলতে শুনেছি যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নবুয়ত প্রাপ্তিকালে আমি ছিলাম অপ্পবয়ঙ্ক বালক। আমি আমাদের উট চরাতাম। তারপর যখন আমরা শুনলাম যে, তিনি [নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম] নিজের কাওমের উপর অভিযান চালিয়েছেন (এবং মক্কা জয় করে ফেলেছেন) তখন আমরা পালিয়ে আশ্রয় নিলাম জাহান্নামের দিকে অর্থাৎ, মিথ্যাবাদী (নবী) মুসাইলামার দিকে। (তার অনুসারী হলাম।)

नाद्या । ا مُسَيِّلُمَةُ الكُنَّابِ अग्राच्या । विद्यानात्मत आत्थ भिल

الْبُورَجَاء النخ ও লোক প্রথমে মুসাইলামা কায্যাবের অনুগত হয়ে গিয়েছিল। অর্থাৎ, মুসাইলামা কায্যাবের প্রতি বিশ্বাস স্থাপন করেছিল। যার ঘটনা নিম্নরপ-

বনু তামীম গোত্রে ছিল সাজাহ নামক এক রমণী। এই মহিলা নবুওয়াতের দাবী করেছিল এবং তার গোত্রের কিছুসংখ্যক লোককে অনুগতও বানিয়েছিল। অতঃপর সাজাহ নামক এ মহিলা যখন মুসাইলামা কায্যাবের নবুওয়াতের দাবীর সংবাদ পায়, তখন পরস্পরে আলোচনা হয় এবং মুসাইলামা কায্যাব তাকে বিয়ে করে ফেলে। সাজাহের গোত্র আর মুসাইলামার কবীলা সবাই মুসাইলামার নবুওয়াতের প্রতি বিশ্বাস স্থাপন করতে লাগল। যাতে আবু রাজা উতারিদীও লিপ্ত হয়। কিন্তু পরবর্তীতে আল্লাহ তা'আলা তাকে ইসলামের তাওফীক দান করেন এবং সে ইসলাম গ্রহণ করে। আবু রাজাতো রাসূল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর যুগেই ইসলাম গ্রহণ করে। কিন্তু রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দর্শন লাভ করতে পারেননি।

২২৩৫. অনুচ্ছেদঃ আসওয়াদ আনুসীর ঘটনা

٢٢٣٥. بَابُ قِصَّةِ الْاَسُودِ الْعَنْسِيِّ

পূর্ণ ঘটনার বিস্তারিত বিবরণ স্বয়ং হাদীস শরীফের অনুবাদ দ্বারা জানা যাবে।

2. حَدَّثَنَا سَعِيْدُ بُنُ مُعَمَّدِ الجَرْمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَعَقربُ بِنُ إِبَرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبَى عَن الْيِ عَبِدِ اللَّهِ بُنِ عَبْيُدَةَ بِنِ نَشِيئُطِ، وكَانَ فِى مَوُضِعِ أَخَرَ السمُهُ عَبِدُ اللَّهِ أَنَّ عَبْيدَ لَلَّهِ بُن عُتَبَةَ قَالَ بَلَغَنَا أَنَّ مُسُيلُمةَ الكَّذَابُ قَدِمَ المَدِينةَ، فَنَزلَ فِى دَارِ بِننَتِ الحَارِثِ، وَكَانَ نَحْتُهُ إِبْنَةُ الحَارِثِ بُنُ كُرُيُز وَهِى أُمُّ عَبِدِ اللَّهِ عَامِرٍ ، فَاتَاهُ رَسُولُ اللهِ عَلَى وَمُعَهُ ثَابِتُ بِنُ تَنْ الحَارِثِ بُنُ كُريُز وَهِى أُمُّ عَبِدِ اللَّهِ عَامِرٍ ، فَاتَاهُ رَسُولُ اللهِ عَلَى وَمُعَهُ ثَابِتُ بِنُ تَالِيهِ وَمُعَلِّ وَهِى أُمُّ عَبِدِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَفِى يَدِ رَسُولُ اللهِ عَلَى وَمُعَلَّ بَنْ اللهِ عَلَيْهِ وَمُعَلِيبُ وَمُعَلِيبً وَمُعَلِيبًا وَسُولُ اللّهِ عَلَيْهِ وَمُعَلِيبًا لَا يَعْمِلُكُ وَيَعَى اللهِ عَلَيْهِ وَمُعَلِيبًا لَا يَعْمِلُكُ وَيَعَ اللّهُ مِنْ اللّهِ عَلَيْهِ وَلَا لَكُم اللّهُ اللّهِ عَلَيْهِ فَكَلّمَةُ اللّهُ اللّهِ اللهِ عَلَيْهِ فَكَلّمَةُ اللّهُ اللّهُ اللهُ عَلَيْهِ فَكَلَّمَ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَيْهُ اللهُ اللهِ عَلَيْهُ اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ ا

৪০৩৭/৩৭৮. সাঈদ ইবনে মুহামদ জারমী র. ....... হ্যরত উবাইদুল্লাহ ইবনে উতবা র. বলেন, আমাদেব কাছে এ খবর পৌছে যে রাসূল সা-এর যামানায় মিথ্যাবাদী মুসাইলামা একবার মদীনায় এসে হারিসের কন্যাব্যরে অবস্থান করেছিল। হারিস ইবনে কুরাইযের কন্যা তথা আবদুল্লাহ ইবনে আমিরের মা ছিল তার (মুসাইলামার) স্ত্রী। (অর্থাৎ, স্ত্রীর ঘরে ছিল। এ বিনতে হারিস আবদুল্লাহ ইবনে আমিরের মা ছিল তার (মুসাইলামার) স্ত্রী। (অর্থাৎ, স্ত্রীর ঘরে ছিল। এ বিনতে হারিস আবদুল্লাহ ইবনে আমিরের মাওছিল। উদ্দেশ্য হল এর তো আবদুল্লাহ ইবনে আমিরের সাথে বিবাহের পূর্বে মুসাইলামা এ স্থানে অবস্থান করেছে কেননা, সে তার স্ত্রী ছিল)। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ স্থানে আসলেন তাবলীগের জন্য। তংলতার সঙ্গে ছিলেন সাবিত ইবনে কায়েস ইবনে শাম্মাস রা; তাঁকে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে ছিল একটি খেজুরের ডাল। তিনি তার কাছে গিয়ে তার সাথে কথার্বাতা বললেন। (অর্থাৎ, তাকে ইসলামের দাওয়াত দিলেন। মুসাইলামা তাঁকে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে) বলল, আপনি ইচ্ছা করলে আমার এবং আপনার মাঝে কর্তৃত্বের বাধা এভাবে তুলে দিতে পারেন যে, আপনার পরে তা আমার জন্য নির্দিষ্ট করে দেন। (উদ্দেশ্য হল আপনি জীবদ্দশায় নবী থাকবেন এরপর আমাকে এ শর্জে স্থাধীনতা প্রদান করবেন যে, আপনার পরে খিলাফতের দাহিত্ব আমাকে অর্পণ করবেন) নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে বললেন, তুমি যদি এ ডালটিও আমাক কাছে চাও, তাও আমি তোমাকে দেব না। আমি তোমাকে ঠিক তেমনই মনে করছি যেমনটি আমাকে

(স্পুযোগে) দেখানো হয়েছে। এই সাবিত ইবনে কায়েস এখানে রইল, সে আমার পক্ষ থেকে তোমার জবাব দেবে। এ কথা বলে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (সেখান থেকে) চলে গেলেন। উবাইদুল্লাহ্ ইবনে আবদুল্লাহ্ র. বলেন, আমি আবদুল্লাহ্ ইবনে আব্বাস রা.-কে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উল্লেখিত স্বপু সম্পর্কে জিজ্ঞেস করলাম। তখন ইবনে আব্বাস রা. বললেন, [আবু হুরায়রা রা. কর্তৃক] আমাকে বলা হয়েছে যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, আমি ঘুমাচ্ছিলাম এমতাবস্থায় আমাকে দেখানো হল যে, আমার দু'হাতে দু'টি সোনার খাড় রাখা হয়েছে। এতে আমি ঘাবড়ে গেলাম এবং সে অপছন্দ করলাম। তখন আমাকে (ফুঁ দিতে) বলা হল। আমি এ দু'টির উপর ফুঁ দিলে তা দু'টি উড়ে গেল। আমি এ দু'টির ব্যাখ্যা করলাম যে, দু'জন মিথ্যাবাদী (নবী) আবির্ভূত হবে। উবাইদুল্লাহ র. বলেন, এ দু'জনের একজন হল আসওয়াদ আন্সী, যাকে ফাইরুয নামক এক ব্যক্তি ইয়ামান এলাকায় হত্যা করেছে আর অপর জন হল মুসাইলামাতুল কায্যাব।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল اَ عَدُهُمَا الْعَنُسِيِّ الَّذِي قَتَلُهُ فَيرُوزُ بِالْيَمَن বাকের। হাদীসটি ৫০১ পৃষ্ঠায় ও মাগাযীতে ৬২৮ পৃষ্ঠায় এসেছে । عَنْسِي । খাইনের উপর যবর, নূন সাকিন।

মুসাইলামা কাষ্যাবের ন্ত্রীর নাম ছিল কাইয়িসা (ইয়াতে তাশদীদ সহকারে) বিনতে হারিস। মুসাইলামা নিহত হবার পর আবদুল্লাহ ইবনে আমির তাকে বিয়ে করেন। তার ঘরে আবদুল্লাহ জন্ম নেন। এজন্য অনুবাদে স্পষ্ট করে দেয়া হয়েছে যে, এ কাইয়িসা আবদুল্লাহ ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে আমিরের মা। কেউ কেউ এটিকে এভাবে বিশুদ্ধ করেছেন যে, সে কাইয়িসা আবদুল্লাহ ইবনে আমিরের সন্তানদের মা। কারণ, আবদুল্লাহ ইবনে আমিরের মায়ের নাম লায়লা বিনতে আবু হাসমা।

মুসাইলামা কাযযাবের ঘটনা তো পূর্বোক্ত হাদীসগুলোতে এসেছে। এ হাদীসের উপর ইমাম বুখারী র. শিরোনাম রেখেছেন وبَابُ قِصَةِ الْاَسُودِ الْعَنْسِي , অথচ হাদীসে পূর্ণ ঘটনা হল মুসাইলামা কাযযাবের। আসওয়াদে আনসীর শুর্থ হত্যার আলোচনা শেষে আনা হয়েছে যে, ফাইরুয ইয়ামানে তাকে হত্যা করেছেন। শুর্থ এতটুকু মিলের কারণে ইমাম বুখারী র. শিরোনাম কায়েম করেছেন। বড়দের ব্যাপারও বড়। ইমাম বুখারী র. এর সৃষ্ণ দৃষ্টি প্রসিদ্ধ ও উলামায়ে কিরামের প্রবাদবাক্য হয়ে আছে। কে প্রশ্ন উত্থাপন করতে পারে যে, শিরোনাম এক ধরনের আর হাদীসে রয়েছে অন্য কিছু। বুখারীর ব্যাখ্যাতা আল্লামা আইনী র. শুর্থ এতটুকু বলেছেন যে, তিন্দু বিশ্ব বিশ্

মোটকথা, আসওয়াদে আনসীর ঘটনা সংক্ষিপ্ত আকারে হাফিজ আসকালানী র. বর্ণনা করেছেন— তার নাম ছিল আবহালা ইবনে কা'ব। যেহেতু সে চেহারা গোপন করে চলত, সেহেতু সে আসওয়াদ যুলখিমার রূপে প্রসিদ্ধ ছিল। সে সানআয় নবুওয়াতের দাবি করেছিল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর গভর্নর মুহাজির ইবনে আবু উমাইয়ার উপর সে প্রবলতা লাভ করেছিল। কারও কারও উক্তি রয়েছে যে, সানআয় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর গভর্নর ছিলেন বাযান। বাযানের ইন্তিকাল হলে আসওয়াদে আনসীর বাধ্যকৃত শয়তান তাকে সংবাদ দিয়ে দেয়।

বর্ণিত আছে, আসওয়াদে আনসীর নিকট দুটি বাধ্যকৃত শয়তান ছিল। একটির নাম সুহাইক, অপরটির নাম শুকাইক ছিল। এ দু'শয়তানের কোন একটি আসওয়াদকে বাযানের ইন্তিকালের সংবাদ দেয়। ফলে সে স্বীয় সম্প্রদায় নিয়ে সানআয় সরকার প্রতিষ্ঠা করে এবং বাযানের স্ত্রী মার্যুবানাকে বিয়ে করে। ফাইরুয মার্যুবানার সাথে গোপনে আলোচনা করে সিদ্ধান্ত করে নেয় এবং পারম্পরিক সে প্রতিশ্রুতির অধীনে মার্যুবানা আসওয়াদকে প্রচুর শরাব পান করিয়ে মাতাল ও বেহুশ করে রাখে। যেহেতু দরজায় এক হাজার প্রহরীর পাহারা ছিল, সেহেতু ফাইরুয প্রমুখ ছিদ্র করে অভ্যন্তরে প্রবেশ করে। তার কল্লা কেটে মার্যুবানাকে জরুরি মাল ও আসবাবপত্রসহ বের করে আনেন। আল্লাহ তা'আলা এভাবে এ ফিতনাবাজ আসওয়াদকে খতম করিয়ে দেন। (ফাতহঃ ৮/৭৩)

# ২২৩৬. অনুচ্ছেদ ঃ নাজরান অধিবাসীদের ঘটনা

٢٢٣٦. بَابُ قِصَّةِ اهْلِ نَجُرانَ

نَجُرَانَ ঃ নাজরান (নূনের উপর যবর, জীম সাকিন) মক্কা থেকে ইয়ামানের দিকে সাত মনযিল দূরে অবস্থিত অনেক বড় একটি শহর। ৭৩টি গ্রাম ও জনপদ এর সাথে সংশ্লিষ্ট। (উমদা ঃ ১৮/২৬, ফাতহ ঃ ৮/৭৩)

নবম হিজরীতে নাজরানের খ্রিস্টানদের একটি প্রতিনিধি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর খেদমতে মদীনায় আগমন করে। তারা ছিল ৬০ জন। তনুধ্যে ১৪ জন আর ইবনে ইসহাকের রেওয়ায়াত অনুসারে ২৪ জন ছিলেন অভিজাত ও সম্মানিত। এসব মর্যাদাবান ব্যক্তিদের মধ্য থেকে ৩ জন ছিলেন আরও বিশিষ্ট ব্যক্তি। যাদের হাতে সেখানকার সমস্ত এখতিয়ার ছিল।

- ১. আকিব, যার নাম ছিল আবদুল মাসীহ। তিনি ছিলেন কাফেলার প্রধান।
- ২. সাইয়্যিদ আইহাম (হামযার উপর যবর, ইয়া সাকিন।) যিনি ছিলেন মন্ত্রী পর্যায়ের। দলের ক্রমবিন্যাস এবং সাওয়ারীগুলোর ব্যবস্থাপনা তার সাথেই সংশ্লিষ্ট ছিল।
- ৩. আবু হারিসা ইবনে আলকামা। তিনি ছিলেন তাদের ইমাম ও বড় আলিম পাদ্রী। যাকে খ্রিস্টানদের পরিভাষায় বলে আসকাফ।

আবু হারিসা মূলত ছিলেন আরব। তিনি ছিলেন বকর ইবনে ওয়ায়িল গোত্রের লোক। খ্রিস্টান হয়ে খ্রিস্টাননের সাথে বসবাস করেন। তাদের গ্রন্থাবলী পড়েন ও পূর্ণতা অর্জন করেন। রোম সম্রাটগণ ছিলেন খ্রিস্টান। তারা যংক তার ধর্মীয় জ্ঞান ও ইজতিহাদ সম্পর্কে জানতে পারেন তখন তার বড় ইয্যত সম্মান করেন ও খুব খেদমত করেন এবং একটি গীর্জা তৈরি করে তার ইমাম নিযুক্ত করেন। তারা খুব শান-শওকতে মদীনা অভিমুখে রওয়ানা হন এ প্রতিনিধিদল আসর নামাযের পর মসজিদে নববীতে প্রবেশ করেন। এটি ছিল তখন তাদের নামাযের সময় তখন তারা নামায় পড়তে চায়। সাহাবায়ে কিরাম মনস্থ করলেন, তাদেরকে এ ধরনের নামায় থেকে বারণ করেন। কিন্তু রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাদের পড়তে দাও। ফলে তারা পূর্বদিকে মুখ করে স্বীয় রীতি মত নামায় আদায় করে।

সর্বপ্রথম হ্যরত ঈসা আ.-এর খোদা ও আল্লাহর বেটা হওয়ার ব্যাপারে আলোচনা ও কথোপকথন শুরু হয় তাদের কথা হল, হ্যরত মাসীহ আ. আল্লাহর বেটা না হলে তার পিতা কে? রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাই ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমাদের জানা আছে, ছেলে বাপের মত হয়।

নাজরানের খ্রিস্টান ঃ হবে না কেন? নিশ্চয়, অনুরূপই হয়ে থাকে। ফল এই বের হল যে, ঈসা আ. ফিল আল্লাহ্র পুত্র হন তবে তাঁর আল্লাহর মত হওয়া উচিত। অথচ সবার জানা আছে যে, আল্লাহর কোন নজির স্ অনুরূপ নেই। لَيْسَ كَمِثُلِهِ شَيْءً وَلَمْ يَكُن لَهُ كُفْوًا أَحَدُ

রাসৃল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঃ তোমাদের কি জানা নেই যে, আল্লাহ্ তা'আলা حَى كَا لَا يَمُونُ তহ চিরঞ্জীব। কখনও তার মৃত্যু আসবে না। عَلَيهِ الْفِنَاءُ । অথচ ঈসা আ. মৃত্যুবরক করবেন।

श्रिकान ३ निश्मात्मर यथार्थ।

রাসূপ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঃ তোমাদের জানা আছে, আল্লাহ তা'আলার নিকট আসমন জমিনের কোন কিছুই গোপন নেই। ঈসা আ.-এর কি এর চেয়ে বেশি কিছু জানা আছে, যা আল্লাহ্ তা'আলা তাঁকে বাতলে দিয়েছেন?

খ্রিস্টান ঃ না।

রাসূল সাল্লাল্লান্ত আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঃ তোমাদের জানা আছে, আল্লাহ্ তা'আলা হযরত ঈসা আ. তেমায়ের জরায়ুতে আপন ইচ্ছামত সৃজন করেছেন। তোমাদের এটাও জানা আছে, আল্লাহ্ তা'আলা খাবার গ্রহণ করেন না ও পান করেন না। তাঁর প্রস্রাব-পায়খানারও কোন প্রয়োজন হয় না।

প্রিস্টান ঃ যথার্থ।

রাসূল সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঃ তোমার ভাল করেই জানা আছে, হযরত মরিয়ম আ. অন্যান্য মহিলার ন্যায় অন্তঃসত্ত্বা হয়েছেন। হযরত ঈসা আ. মরিয়ম আ. এর গর্ভে ছিলেন। মরিয়ম সিদ্দীকা তাকে এরূপভাবে জন্ম দেন যেরূপভাবে মহিলারা শিশুদের জন্ম দেয়। অতঃপর শিশুদের ন্যায় তাকে খাদ্যও দেয়া হয়েছে। যেমন— শিশুরা খায় ও পান করে এবং প্রস্রাব-পায়খানা করে।

খ্রিস্টান ঃ নিঃসন্দেহে এরূপই ছিল।

রাসূল সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঃ তাহলে উপাস্য কিভাবে হলেন? অর্থাৎ, যার সৃজন ও রূপদান হয়েছে মায়ের জরায়ুতে এবং জন্মের পর খাবারের মুখাপেক্ষী হয়েছেন, প্রস্রাব-পায়খানার প্রয়োজন হয়েছে, তিনি কিভাবে উপাস্য হতে পারেন?

নাজরানের খ্রিস্টানদের নিকট সত্য স্পষ্ট হয়ে গেছে। তা সত্ত্বে জেনে শুনে তারা সত্যের অনুসরণ করতে অস্বীকৃতি জ্ঞাপন করল। আল্লাহ্ তা আলা এ সম্পর্কে অনেকগুলো আয়াত অবতীর্ণ করলেন– اَلَمْ اَلَالَهُ لَا اِلْمُ الْاِلْمُ (আল ইমরান ঃ ১–৬)

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাজরানের খ্রিস্টানদের নিকট ইসলাম পেশ করলেন। তারা বলল, আমরা তো প্রথম থেকেই মুসলমান। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমাদের ইসলাম কিভাবে বিশুদ্ধ হতে পারে, অথচ তোমরা আল্লাহ্র জন্য পুত্র সাব্যস্ত কর এবং ক্রুসের উপাসনা কর, শৃকর খাও?

নাজরানের খ্রিস্টান ঃ আপনি হযরত মাসীহ আ. কে আল্লাহ্ তা'আলার বান্দা বলেন, আপনি কি হযরত মাসীহের ন্যায় কাউকে দেখেছেন বা শুনেছেন?

এরপর নাযিল হয় নিম্নোক্ত আয়াত-

إِنَّ مَثَلَ عِيسَى عِنَدَ اللَّهِ كَمَثِلِ أَدُمَ لَ خَلَقَهُ مِنُ تَرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنُ فَيكُونُ لَ الحُقُّ مِنُ رَبِّكَ لَ فَلَا تَكُنْ مِنَ الْعِلْمِ فَقُلُ تَعَالُوا نَدَعُ ابُنَاءَنَا وَلَا تَكُنْ مِنَ الْعِلْمِ فَقُلُ تَعَالُوا نَدَعُ ابُنَاءَنَا وَابَنْ مَنْ بَعِدِ مَاجَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ فَقُلُ تَعَالُوا نَدَعُ ابُنَاءَنَا وَابَنْ مَنْ بَعِدِ مَاجَاءَكُ مِنَ الْعِلْمِ فَقُلُ تَعَالُوا نَدَعُ الْكَاوِبِينَ لَا كَانِينَ لَاللَّهِ عَلَى الكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى الكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى الكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى الكَاوِبِينَ لَا اللَّهُ عَلَى الكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى الكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى الْكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى الْكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْكَاوِبِينَ لَا اللَّهُ عَلَى الْكَاوِبِينَ لَا اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْكُوبُونَ اللَّهِ عَلَى الْكَاوِبِينَ لَا اللَّهُ عَلَى الْكُوبُوبُ اللَّهُ عَلَى الْكُوبُ اللَّهُ عَلَى الْكُولُ اللَّهُ عَلَى الْكُوبُ اللَّهُ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ اللَّهُ عَلَى الْكُوبُ الْمُنْ الْمُعْتِينَ الْمُؤْمِنِ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْعَافِي اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ الْمُؤْمِنِ الْعَلَامُ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى الْكُوبُ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلْمُ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلْمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلْمُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ ع

'নিশ্চয়ই আল্লাহ্র নিকট ঈসা আ. এর উদাহরণ আদমের ন্যায়। আল্লাহ্ তা'আলা তাঁকে মাটি দ্বারা সৃষ্টি করেছেন, অতঃপর নির্দেশ দেন, হয়ে যাও। অতঃপর সে (প্রাণবিশিষ্ট) হয়ে যায়। এটা বাস্তব বিষয় যা আপনার প্রতিপালকের পক্ষ থেকে বলা হচ্ছে। অতএব, আপনি সংশয়কারীদের অন্তর্ভুক্ত হবেন না। এ জ্ঞানের পরও যে আপনার সাথে ঝগড়া করে আপনি তাকে বলে দিন (যদি প্রমাণ দ্বারা না মান তবে) আস। আমরা আমাদের ছেলেদেরকে এবং তোমাদের ছেলেদেরকে, আমাদের স্ত্রীদেরকে এবং তোমাদের স্ত্রীদেরকে এবং আমাদেরকে ও তোমাদেরকে ডাকব, অতঃপর মুবাহালা করব, অর্থাৎ, আল্লাহ্ তা'আলার দরবারে দোয়া করব যেন মিথ্যাবাদীদের উপর আল্লাহ্র অভিশম্পাত হয়। (আলে ইমরান ঃ ৫৯–৬১)

(অর্থাৎ, যদি পিতাহীন সৃজনই কারও আল্লাহ্ অথবা আল্লাহ্র ছেলে হওয়ার প্রমাণ হয়, তবে তো খ্রিস্টানদের উচিত, আদম আ.-কে উত্তমরূপে খোদার সন্তান মেনে নেয়া। কারণ, ঈসা আ. তো শুধু পিতা ছাড়াই সৃষ্টি হয়েছেন, আর আদম আ. তো মাতা-পিতা দু'জন ছাড়াই সৃজিত হয়েছেন।)

# মুবাহালার তাত্ত্বিক বিশ্লেষণ ও সংজ্ঞা

শদটি بَهْلَة অথবা بَهْلَة (থেকে গৃহীত। যার অর্থ হল – অভিশম্পাত। শদটি بَهْلَة অথবা باب فَتَتَع থেকে। লানত করা। মুবাহালা মানে পরস্পরে অভিশম্পাত করা। পারিভাষিক সংজ্ঞা হল – কোন বিষয়ে হক ও বাতিলের

দু'পক্ষে মতানৈক্য ও ঝগড়া হলে যদি প্রমাণাদি দ্বারা বিবাদ খতম না হয় তবে উভয় পক্ষ এবং তাদের পরিবার-পরিজন সবাই মিলে আল্লাহ্ তা'আলার কাছে দোয়া করা যে, এ বিষয়ে যে বাতিলের উপর আছে, তার প্রতি আল্লাহর কহর অবতীর্ণ হোক, ধ্বংস ও লান্ত নাযিল হোক।

# নাজরানের খ্রিস্টান এবং মুবাহালা

এসব আয়াত অবতীণ হওয়ার পর রাস্লুল্লাহ মুবাহালার জন্য প্রস্তুত হয়ে যান। পরের দিন ইমাম হাসান-হোসাইন, নারী জাতির নেত্রী হযরত ফাতিমা যাহরা এবং আলী রা. -কে সাথে নিয়ে বাইরে বেরিয়ে আসেন।

নাজরানের খ্রিস্টানরা এসব নূরানী ও মুবারক চেহারা দেখে ভীত সন্তুন্ত হয়ে পড়ে এবং নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট সময় প্রার্থনা করে যে, আমরা পরস্পরে পরামর্শ করব। অতঃপর আপনার কাছে উপস্থিত হব। তারা আলাদা যেয়ে পরামর্শ শুরু করে এবং সিদ্ধান্ত হয় যে, মুবাহালা করলে সবাই সম্পূর্ণরূপে ধ্বংস হয়ে যাবে। আল্লাহ্র শপথ! তাঁর নবুওয়াত স্পষ্ট। হযরত ঈসা আ. সম্পর্কে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা বলেছেন সেগুলো ছিল সিদ্ধান্তকারী উক্তি। আল্লাহ্র শপথ! কোন জাতি কখনও কোন নবীর সাথে মুবাহালা করে টিকে থাকতে পারেনি বরং ধ্বংস হয়ে গেছে। অতএব তোমরা মুবাহালা করে নিজেদের ধ্বংস কর না। তোমরা যদি স্বীয় ধর্মের উপর কায়েম থাকতে চাও তবে সিদ্ধি করে ফিরে যাও। অবশেষে তারা মুবাহাল ছেড়ে বাৎসরিক জিজিয়া প্রদান কবুল করে নেয়।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে পবিত্র সন্তার কসম, যার মুঠোয় আমার প্রাণ। আযাব নাজরানবাসীর মাথার উপর এসে গিয়েছিল। তারা যদি মুবাহালা করত তবে বানর ও শুকরে পরিণত হয়ে যেত এবং গোটা উপত্যকা আশুন হয়ে তাদের উপর বর্ষিত হত। নাজরানের সমস্ত খ্রিস্টান ধ্বংস হয়ে যেত। দ্বিতীয় দিন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি চুক্তিনামা লেখান, যার সারমর্ম ছিল নিম্নরপ্ল

- ১. নাজরানবাসীদেরকে প্রতি বছর দু`হাজার জোড়া পোষাক প্রদান করতে হবে। এক হাজার রজব মাসে অব এক হাজার সফর মাসে। প্রতিটি জোড়ার মৃল্য হবে এক উকিয়া। তথা চল্লিশ দিরহাম।
- ২. নাজরানবাসীর উপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দূতের এক মাস পর্যন্ত মেহমানদক্তি আবশ্যক হবে।
- ৩. ইয়ামানে যদি কোন ফিতনা অথবা হাঙ্গামা সৃষ্টি হয় তাহলে নাজরানবাসীদেরকে ৩০টি লৌহবর্ম, ৩০টি ঘোড়া এবং ৩০টি উট ধার রূপে দিতে হবে, যা পরবর্তীতে ফেরত দেয়া হবে। আর যদি কোন কিছু হারানো যাহ বা নষ্ট হয়ে যায় তবে এর দায়-দায়িত্ব আমাদের উপর বর্তাবে।
- 8. আল্লাহ ও তদীয় রাসূল তাদের জানমালের হেফাজতের জিম্মাদার। তাদের ধনসম্পদ, স্বত্ব, তাদের জমি-জিরাত, তাদের অধিকার, তাদের ধর্ম, তাদের দরবেশ-পাদ্রী এবং তাদের খান্দান ও অনুসারীদের মধ্যে কেন্প্রকার পরিবর্তন হবে না। জাহিলিয়তের কোন খুনের দাবি তাদের কাছ থেকে করা হবে না। তাদের ভূমিতে কেন্দ্রন্য প্রবেশ করবে না।
  - ৫. তাদের কাছ থেকে অধিকার দাবি করলে জালিম ও মজলুমের মাঝে ইনসাফ করা হবে।
  - ৬. যে সুদ খাবে তার থেকে আমি দায়মুক্ত।
- ৭. কেউ জুলুম ও বাড়াবাড়ি করলে এর বদলায় অন্য ব্যক্তি ধৃত হবে না। এটা আল্লাহ এবং তদীয় রাস্লের দায়িত্ব। যতক্ষণ পর্যন্ত তারা এর উপর প্রতিষ্ঠিত থাকবে।
- এ চুক্তিনামার উপর আবু সুফিয়ান ইবনে হারব, গায়লান ইবনে আমর, মালিক ইবনে আউফ, আকরা ইবনে হাবিস ও মুগীরা ইবনে ভ'বা রা. দস্তখত করেন।

নাজরানের খ্রিস্টানরা এ চুক্তিনামা নিয়ে ফিরে যায়। রওয়ানাকালে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট দরখান্ত করে যে, কোন আমানতদার ব্যক্তিকে আমাদের সাথে পাঠিয়ে দিন। যাতে তিনি আমাদের নিকট থেকে সন্ধির মাল নিয়ে ফিরে আসেন। অতঃপর তিনি বললেন, আমি নেহায়েত আমানতদার ব্যক্তিকে তোমাদের সাথে পাঠাব। এ বলে আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ রা,কে তাদের সাথে যাবার নির্দেশ দেন। বস্তুত তিনি হলেন, এ উন্মতের আমানতদার। তারা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে ফরমান নিয়ে নাজরান ফিরে যান। নাজরান এক মনজিল দূরে থাকা অবস্থাতেই সেখানকার পাদ্রী ও সন্মানিত লোকজন তাদের স্বাগত জানাতে আসেন। প্রতিনিধি দল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর লেখা পাদ্রীর নিকট অর্পণ করলে তিনি তা পাঠে রত হন। ইতোমধ্যে আবু হারিসার খচ্চর– যার উপর তিনি আরোহী ছিলেন, এটি হোচট খেলে তার এক ভাই কুর্য ইবনে আলকামার মুখ থেকে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর শানে বেয়াদবীমূলক একটি কথা বেরিয়ে যায়। তখন আবু হারিসা কুদ্ধ হয়ে বলল, আল্লাহ্র কসম! তিনি প্রেরিত নবী, তিনি সে নবী, যার শুভ সংবাদ প্রদান করা হয়েছে তাওরাত ও ইঞ্জিলে। কুর্য বলল, তাহলে ঈমান আনছ না কেন? আবু হারিসা বলল, এসব সম্রাট আমাদের যে ধনসম্পদ দিয়ে রেখেছে এগুলো সব ফেরতে নিয়ে নিবেন। এতদশ্রবণে কুর্য তৎকাণ্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দর্বার মন্ত্রারায় উপস্থিত হয়ে মুসলমান হন। আল্লাহ তা'আলা তাদের সবার প্রতি সম্ভন্ট হোন। তারাও আল্লাহর প্রতি সম্ভন্ট হয়েছেন।

٤٠٣٨. حَدَّثَنَا عَبَّاسُ بِنُ الحُسينِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحَبَى بِنُ ادْمَ عَن اِسَرائِيلَ عَنُ إَبِي اِسَحَاقَ عَنُ صِلَةٍ بِنُ زُفُرَ عَنَ حُذَيُفَةً قَالَ جَاء العَاقِبُ والسَيِّدُ صَاحِبَا نَجُرانَ الى رَسُولِ اللهِ عَلَي يُرِيدَانِ اَنُ يُلَاعِنَاهُ، قَالَ فَقَالَ احَدُهُمُا لِصَاحِبِه لاَ تَفْعَلُ فَوَاللهِ لَئِن كَانَ نِبِيًّا فَلاَعَنَّا لاَنُفُلِحُ نَحَنُ وَلاَ يَلاعِنَاهُ، قَالَ فَقَالَ احَدُهُمُا لِصَاحِبِه لاَ تَفْعَلُ فَوَاللهِ لَئِن كَانَ نِبِيًّا فَلاَعَنَّا لاَنُفُلِحُ نَحَنُ وَلاَ عَنْبَانَا مِنُ بَعَدِنَا، قَالاَ إِنَّا نُعُطِيكَ مَا سَالَتَنَا وَابُعَثُ مَعَنَا رَجُلًا امِينَا وَلاَ تَبُعَثُ مَعَنَا إلاَ اللهِ قَقَالَ لَابُعَثُ مَعَنَا اللهِ قَقَالَ لَابُعَتُ مَعَنَا اللهِ قَقَالَ لَابُعَتُ مَعَنَا اللهِ قَقَالَ لَابُعَتُ مُعَنَا اللهِ قَقَالَ لَابُعَتُ مُعَنَا اللهِ قَقَالَ لَابَعْتُ مُعَنَا وَلا تَبُعَثُ مَعَنَا اللهِ قَقَالَ لَابُعَتُ مُعَنَا اللهِ قَقَالَ اللهِ عَنْ البَعْرَاحِ!، فَلَمَّا قَامَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ عَنِي فَاسْتَشُرَفَ لَهَا اصَحُابُ رَسُولُ اللّهِ عَنْ فَقَالَ اللهِ عَنْ البَعْرَاحِ!، فَلَمَّا قَامَ قَالُ رَسُولُ اللّهِ عَنْ هٰذَا امِينُ هُذِهِ الْأُمَّةِ وَالْالَّهُ عَنْ الْمُؤْوا اللّهِ عَنْ الْمَيْنُ وَالْمَالُولُ اللّهِ اللهُ الله

৪০৩৮/৩৭৯. আব্বাস ইবনে হুসায়ন র. ..... হ্যরত হ্যাইফা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নাজরান এলাকার দু'জন সরদার আকিব এবং সাইয়িদ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে তাঁর সাথে মুবাহালা করতে চেয়েছিল। বর্ণনাকারী হ্যাইফা রা. বলেন, তখন তাদের একজন (সায়্যিদ) অপরজনকে বলল, এরপ করো না। কারণ, আল্লাহ্র কসম, তিনি যদি নবী হয়ে থাকেন আর আমরা তাঁর সাথে মুবাহালা করি তাহলে আমরা এবং আমাদের পরবর্তী সন্তান-সন্তুতি (কেউ) রক্ষা পাবে না। তারা উভয়ে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে বলল য়ে, আপনি আমাদের কাছ থেকে যা চাবেন আপনাকে আমরা তাই দেব। তবে এর জন্য আপনি আমাদের সাথে একজন আমানতদার ব্যক্তিকে পাঠিয়ে দিন। আমানতদার ছাড়া অন্য কোন ব্যক্তিকে আমাদের সাথে পাঠাবেন না। তিনি বললেন, আমি তোমাদের সাথে অবশ্যই একজন পুরা আমানতদার ব্যক্তিকেই পাঠাব, এ দায়িত্ব গ্রহণের নিমিন্তে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাহাবীগণ আগ্রহ প্রকাশ করলেন। তখন তিনি বললেন, হে আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ্! তুমি উঠে দাঁড়াও। তিনি যখন দাঁড়ালেন, তখন রাসূলুল্লাহ্ বললেন ঃ এ হচ্ছে এই উমতের আমানতদার।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল الَّهُ صَاحِبَا نَجُران বাক্যে। ইমাম বুখারী র.-এ হাদীসটি মানাকিবে ৫৩০, মাগাযীতে ৬২৯, আখবারুল আহাদে ১০৭৭ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

٤٠٣٩. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا محمدُ بِنُ جَعفِر قَالَ حَدثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعتُ ابَا إِسُحَاقَ عَنُ صِلَةِ بَنِ زُفَرَ عَنُ حُذَيفَةُ رضى الله عنه قالَ جَاءَ اَهلُ نَجُرانَ إِلَى النَبِي ﷺ فَقَالُوا ابْعَثُ لَنَا رَجُلًا امِينَ، فَاستَشُرُفُ لَهُ النَاسُ، فَقَالُوا ابْعَثُ لَنَا رَجُلًا امِينَ، فَاستَشُرُفُ لَهُ النَاسُ، فَعَانُ الْبَعَثُنَ إِلَيكُم رَجُلًا امِينًا حَقَّ امَينِ، فَاستَشُرُفُ لَهُ النَاسُ، فَبَعَثُ ابَا عُبُيدةً بِنِ الجَرَّاحِ .

৪০৩৯/৩৮০. মুহাম্মদ ইবনে বাশ্শার র. ..... হযরত হুযায়ফা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নাজরান্ন অধিবাসীরা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে বলল, আমাদের এলাকার জন্য একজন আমানতদার ব্যক্তি পাঠিয়ে দিন। তিনি বললেনঃ তোমাদের কাছে আমি একজন সত্যিকার পূর্ণ আমানতদার ব্যক্তিকেই পাঠাব যিনি সত্যিই আমানতদার। কথাটি শুনে সাহাবীগণ সবাই আগ্রহভরে তাকিয়ে রইলেন। নহীকরীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ্ রা-কে পাঠালেন।

ব্যাখ্যা ঃ এটি পূর্বোক্ত হাদীসের আর একটি সনদ। ইমাম বুখারী র. এটিকে সংক্ষেপে বর্ণনা করেছেন। হযরত আব উবাইদা ইবনে জাররাহ রা.

হযরত আবু উবাইদা আমির ইবনে আবদুল্লাহ ইবনে জাররাহ ফিহরী কুরাইশী। আশারায়ে মুবাশশারের অন্তর্জুক্ত। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে এ উন্মতের আমীন বা আমানতদার বিশ্বস্ত বলেছেন তিনি হযরত উসমান ইবনে মাজউন রা.-এর সাথে ইসলাম গ্রহণ করেছেন এবং সমস্ত যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন উহুদের যুদ্ধে তিনি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চেহারা মুবারকে শিরস্ত্রাণের যে কড়িটি প্রবিষ্ট হয়েছিল সেটি টেনে বের করেছেন। যার ফলে আবু উবাইদার দুটি দাঁতও শহীদ হয়ে যায়। তিনি ছিলেন সুদর্শন ও দীর্ঘাঙ্গী, হালকা দাঁড়ি বিশিষ্ট। আমওয়াসের মহামারীতে ১৮ হিজরীতে তাঁর ওফাত হয়। ৫৮ বছর বয়স পালাহ্ তা'আলা তাঁর প্রতি সন্তুষ্ট হন ও তাঁকে সন্তুষ্ট করুন।

٤٠٤٠. حَدَّثَنَا اَبُو الُولِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَبَةٌ عَنْ خَالِدٍ عَنْ إَبِي قِلاَبَةٌ عَنُ اَنسِ عَنِ النَبِيّ ﷺ أَن يَكُلِّلُ أُمَّةٍ اَمِوْ النَّمِةِ اَبُو عُبِيدَة بِنِ الجَرَاحِ .

8০৪০.৩৮১. আবুল ওয়ালীদ (হিশাম ইবনে আবদুল মালিক) র. হযরত আনাস রা. সূত্রে নবী কর্ত্তি সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন ঃ প্রত্যেক উন্মতের একজন আমানতদার রয়েছে। আর এ উন্মতের সেই আমানতদার হল আবু উবাইদা ইবনুল জাররাহ।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এই হিসাবে যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ কথা তংক বলেছিলেন যখন তাকে নাজরান অভিমুখে প্রেরণ করেছিলেন। এর নিদর্শন পূর্বোক্ত হাদীস। এ হাদীসটি মানাকিকে ৫৩০ আর মাগাযীতে ৬২৯ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

উমান ইয়ামানের একটি শহর। আর বাহরাইন হল আবদুল কায়েসের শহর। এ সংক্রান্ত আলোচনা পিছনে এসেছে। আল্লামা আইনী র. বলেন عُمان শব্দটির আইনে পেশ, মীম তাশদীদ শূন্য। (উমদা, ফাতহ) এবং غَمان হল শাম দেশের একটি শহর। (উমদা)

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিলকদ অষ্টম হিজরীতে উমান সমাট জুলানদির দুই হেলে জাইফার এবং ইয়্যায (আইনের নিচে যের, ইয়া তাশদীদযুক্ত, পরবর্তীতে যাল (উমদাতুল কারী)। অবশ্য হাফিল্ল র. বলেছেন, আইনের উপর যবর, ইয়ার উপর তাশদীদ (ফাতহ ঃ ৮/৭৫)। এর নিকট উমান পাঠিয়েছেন, তারা দু'ভাই ছিলেন এবং উভয়ই মুসলমান হয়ে গেছেন ও রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নবুওয়াতে বিশ্বাস স্থাপন করেছেন। আমর ইবনে আস রা.-কে এখতিয়ার দিয়েছেন যে, তিনি যেন তাদের মাল ও প্রজাদের সম্পদ থেকে শরঈ বিধিবিধান অনুযায়ী সদকা উসুল করেন। অতঃপর তারা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হাজির হন এবং হয়রত আমর ইবনে আস রা. বাহরাইন চলে যান। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের খবর হয়রত আমর ইবনে আস রা. সেখানেই পান।

١٤٠٤، حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بِنُ سَعِيْدِ قَالَ حَدَّثَنَا سُفيَانُ قَالَ سَمِعَ ابنُ المُنْكِدِر جَابِر بَنُ عَبِدِ اللّهِ مَضَى الله عنهما يَقُولُ قَالَ لِى رَسُولُ اللّهِ عَنِّى لَيُومَ مَالُ اللّهِ عَنِّى لَيْحَرِينِ حَتَى قُبِضَ رَسُولُ اللّهِ عَنَّى ا فَلَمَ يَقُدِمُ مَالُ البَحُرينِ حَتَى قُبِضَ رَسُولُ اللّه عَنَّى ا فَلَمَ اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهَ عَلَى اللّهِ عَنْهُ اللّهَ عَنَا النّبِي عَنَى النّبِي عَنَى النّبِي اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ الللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ ا

808১/৩৮২ কুতাইবা ইবনে সাঈদ র. ..... হযরত জাবির ইবনে আবদুল্লাহ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন ঃ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে বললেন, বাহরাইনের অর্থ-সম্পদ (জিযিয়া) আসলে তোমাকে এত পরিমাণ এত পরিমাণ এত পরিমাণ দেব। (এত পরিমাণ শব্দটি) তিনবার বললেন। (এরপর বাহরাইন থেকে আর কোন অর্থ-সম্পদ আসেনি।) অবশেষে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হয়ে গেল। এরপর আবু বকর রা.-এর যুগে যখন সেই অথ-সম্পদ আসল তখন তিনি একজন ঘোষণাকারীকে নির্দেশ দিলেন। সে ঘোষণা করল ঃ নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে যার ঋণ প্রাপ্য রয়েছে কিংবা কোন ওয়াদা অপূরণ রয়ে গেছে সে যেন আমার কাছে আসে (এবং তা নিয়ে নেয়)

জাবির রা. বলেন ঃ আমি আবু বকর রা.-এর কাছে এসে তাঁকে জানালাম যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে বলেছিলেন, যদি বাহরাইন থেকে অর্থ-সম্পদ আসে তাহলে তোমাকে আমি এত পরিমাণ দেব। (এত পরিমাণ কথাটি) তিনবার বললেন।

জাবির রা. বলেন ঃ তখন আবু বকর রা. আমাকে নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কথামত অর্থ-সম্পদ দেয়ার ওয়াদা ও শান্তনা দিলেন)। জাবির রা. বলেন, এর কিছুদিন পর আমি আবু বকর রা.-এর সাথে সাক্ষাৎ করলাম এবং তাঁর কাছে মাল চাইলাম। কিন্তু তিনি আমাকে কিছুই দিলেন না। এরপর আমি তাঁর কাছে

দিতীয়বার আসি, তিনি আমাকে কিছুই দেননি। এরপর আমি তাঁর কাছে তৃতীয়বার এলাম। তখনও তিনি আমাকে কিছুই দিলেন না। কাজেই আমি তাঁকে বললাম ঃ আমি আপনার কাছে এসেছিলাম কিছু আপনি আমাকে দেননি। তারপর (আবার) এসেছিলাম তখনও দেননি। এরপরেও এসেছিলাম তখনও আমাকে আপনি দেননি কাজেই এখন হয়ত আপনি আমাকে সম্পদ দিবেন নয়ত আমি মনে করব ঃ আপনি আমার ব্যাপারে কৃপণত করছেন।' (তিনি বললেন) কৃপণতা থেকে মারাত্মক ব্যাধি আর কি হতে পারে। কথাটি তিনবার বললেন। (এরপর্ব তিনি বললেন) যতবারই আমি তোমাকে সম্পদ দেয়া থেকে বিরত রয়েছি ততবারই আমার ইচ্ছা ছিল যে, (অনকোথাও থেকে আমার না দেয়াটা কৃপণতা''র কারণে ছিল না বরং আমার ইচ্ছা ছিল খলীফাতুল মুসলিমীনের প্রাপ্ত অধিকার যুদ্ধ লব্ধের এক-পঞ্চমাংশ থেকে প্রদান, এটা তিনি যাকে ইচ্ছা তাকে দিতে পারেন) তোমাকে দেব আমর [ইবনে দীনার রা.] মুহাম্মদ ইবনে আলী র-এর মাধ্যমে জাবির ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বললেন, আমি আবু বকর রা.-এর কাছে আসলে তিনি আমাকে বললেন, এ (স্বর্ণমুদ্রা)গুলো গুনো, আমি ঐগুলে গুণে দেখলাম এখানে পাঁচশ' (স্বর্ণমুদ্রা) রয়েছে। তিনি বললেন, (ওজন থেকে) এ পরিমাণ দিয়ে দু'বার তৃলে নাও। (অর্থাৎ, ১০০০ স্বর্ণমুদ্রা নিয়ে নাও)।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল হযরত জাবির রা.-এর আবেদন এবং হযরত আবু বকর রা.-এর (সম্পদ) প্রদান ছিল বাহরাইনের মাল থেকে। অতএব, শিরোনামের আসল সম্পর্ক বাহরাইনের সাথে। কিতৃ যেহেতু বাহরাইন ও উমান কাছাকাছি এবং একই সফরে সাদকা উসূলকারীদের উভয় জায়গায় পাঠান হয়েছিল. সেহেতু ইমাম বুখারী র. শিরোনামে উভয় শহরকে রেখেছেন। ইমাম বুখারী র. হাদীসটি কাফালা – ৬০৬–৩০৭. শাহাদাত –৩৬৯, জিহাদ ৪৪৩ এবং মাগাযীতে ৬২৯ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন। বুখারী ঃ পৃ. ৬২৯।

٢٢٣٨. بَابُ قُدُومِ الأَشْعَرِيِّيَّنَ وَاهَلِ الْيَهَنِ وَقَالَ اَبُو مُوسَى عَنِ النَبِيِّي ﷺ هُمُ مِنِّي

২২৩৮. অনুচ্ছেদ ঃ আশ'আরী ও ইয়ামানবাসীদের আগমন। নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে আবু মূস আশ'আরী রা. বর্ণনা করেছেন যে, আশ'আরীরা আমার আর আমিও তাদের

আশ'আর হল ইয়ামানের একটি প্রসিদ্ধ ও সম্মানিত গোত্র। যেটি স্বীয় সম্মানিত প্রপিতা আশ'আরের দিকে সম্বন্ধযুক্ত। এর দ্বারা এটাও বুঝা গেল যে, عَطَفُ الْعَاِمَّ শব্দটির আতফ عَطَفُ الْعَاِمِّ -এর উপর عَطَفُ الْعَاِمِّ এর অন্তর্জুক।

আশ'আরকে এজন্য আশ'আর বলা হয় যে, তিনি যখন জন্ম হন তখনই তার শরীরে প্রচুর পশম ছিল। عَنْ عَنْ حَامَ সীগায়ে সিফত। এর অর্থ হল চুল বা পশম। شَكُر থেকে এটি নিম্পন্ন। যার অর্থ হল প্রচুর চুল বা পশম। المُحَادُ বিশিষ্ট। আরু মুসা আশ'আরী রা. এ গোত্রেরই সদস্য।

হ্যরত আবু মুসা আশ'আরী রা. মদীনা মুনাওয়ারার উদ্দেশ্যে নৌষানে করে রওয়ানা হয়েছিলেন। কিছু পথিমধ্যে ঝড়তুফান তাকে হাবশার দিকে নিয়ে যায়। হযরত জাফর ইবনে আবু তালিব রা.-এর সাথে তাঁদ সাক্ষাত হয়। অতঃপর হযরত জাফর ও আবু মুসা রা. উভয়ে একই সাথে খায়বর বিজয়ের সময় রাসূলুল্ল সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এসে সাক্ষাত করেন। কোন কোন রেওয়ায়াতে দরবারে নববীতে ইয়ামানবাসীদের আগমন ৯ হিজরীতে হয়েছে বলে উল্লেখ আছে। সামঞ্জস্য বিধানের জন্য বলা হবে হে ইয়ামানবাসী সানাতুল উফুদ তথা প্রতিনিধি দলগুলোর আগমন সাল নবম হিজরীতে এসেছেন। তারা ছিলেন ইয়ামানের হিমইয়ার গোত্রের লোক।

মোটকথা, আশ'আরীগণের প্রতিনিধি দল যখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম- এর দরবারে পৌঁছল তখন তিনি সাহাবায়ে কিরামকে বললেন, ইয়ামানবাসী এসে গেছে। তারা খুবই নরম দিল। তথা মনের কঠোরতা থেকে সম্পূর্ণ পবিত্র, তৎক্ষণাৎ হককে কবুল করে নেয়।

পরবর্তীতে হাদীস আসছে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন, ঈমান হল ইয়ামানের, আর হিকমত হল ইয়ামানের। অর্থাৎ, অন্তরের নম্রতার ফল এটিই যে, তাদের অন্তর ঈমান ও মা'রিফাতের খনি, ইলম ও হিকমতের উৎসস্থল। প্রতিনিধি দল আরজ করল, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আমরা দীন শিখতে এসেছি এবং বিশ্ব সৃষ্টির সূচনা জানার জন্য এসেছি। তিনি বললেন, সর্বপ্রথম আল্লাহ্ তা'আলা ছিলেন। তিনি ছাড়া আর কিছুই ছিল না। তাঁর আরশ ছিল পানির উপর। অর্থাৎ, বিশ্ব সৃষ্টির সূচনা হয়েছে পানি ও আরশ দ্বারা। প্রথমে পানি সৃষ্টি করেছেন, অতঃপর সৃষ্টি করেছেন জমি এবং প্রতিটি জিনিস লাওহে মাহফুজে লিখে দিয়েছেন।

٤٠٤٢. حَدَّثُنَا عَبُدُ اللَّهِ بُنُ مُحَمَّدٍ وَاسِنَحَاقُ بُنُ نَصِرِ قَالًا حَدَّثُنَا يَحَيِيَ بَنُ أَدُمَ حَدَثْنَا بِنُ إِلَى الله عنه قَالَ إِلَى الله عنه قَالَ وَيُورِدُ عَنْ إَبِي مُوسَى رضى الله عنه قَالَ قَدِمتُ أَنَا وَأَخِي مِنَ اليَّمِن، فَمَكَثَنَا حِبُنَا مَانُرَى ابنَ مَسَعُودٍ وَأُمَّةً إِلَّا مِنَ اَهِلِ البَيْتِ مِنُ كَثُرَة دُخُولِهِمُ ولُزُومِهِمُ لَهُ .

৪০৪২/৩৮৩. আবদুল্লাহ ইবনে মুহাম্মদ এবং ইসহাক ইবনে নাসর র. ............... হ্যরত আবু মূসা আশ'আরী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন ঃ আমি এবং আমার ভাই ইয়ামান থেকে এসে অনেক দিন পর্যন্ত (নবী সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেদমতে) অবস্থান করেছি। এ সময়ে তাঁর নিবী সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর] খেদমতে ইবনে মাসউদ রা. ও তাঁর আম্মার অধিক আসা যাওয়া ও সার্বক্ষণিক ঘনিষ্ঠতার কারণে আমরা তাঁদেরকে তাঁর [নবী সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর] পরিবারেরই অন্তর্ভুক্ত মনে করছিলাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল قَدِمُتُ اَنَا وَاَخِیُ مِنَ اليَـمَوِن राक्या । হাদীসটি মানাকিবে ৫৩১, মাগাযীতে ৬২৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٤٠٤٣. حَدَّثَنَا اَبُو نُعَيمٍ قَالَ حَدَثَنَا عَبدُ السَلاَم عَنَ اَيُّوبُ عَنَ اَبِى قِلاَبَةَ بِن زَهُدُمٍ قَالَ لَمُ اَبُو مُوسَىٰ اَكُرمَ هٰذَا الحَي مِن جُرمٍ وَانَا لَجُلُوسَ عِندَهُ وَهُو يَتَغَدَّىٰ دُجَاجًا، وَفِي القَومِ رَجُلَّ جَالِسَ، فَدَعَاهُ إِلَى الغَدَاءِ، فَقَالُ إِنِّى رَايِتُهُ يَأْكُلُ شَيْنًا فَقَنِرتُه، قَالُ هَلُمَّ فَإِنِى رَايِتُ النَبِينَ عَلَى الْفَيْعِ وَيَعِينِكُوانَا النَبِينَ عَلَى الغَيْتَ النَبِينَ عَلَى النَبِينَ عَلَى النَّبِينَ عَلَى النَبِينَ عَلَى النَبِينَ عَلَى الْفَيْتِ النَبِينَ عَلَى النَّهِ النَبِينَ عَلَى النَبِينَ النَبِينَ النَبِينَ النَبِينَ النَّهِ اللَهِ اللَهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ النَّهِ اللَهِ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

৪০৪৩/৩৮৪. আবু নুআইম র. .... হযরত যাহদাম জারমী র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আবু মুসা রা. এ এলাকায় (হযরত উসমান রা.-এর খিলাফত যুগে কুফার আমীর হিসাবে) এসে জারম গোত্রের লোকদেরকে মর্যাদাবান করেছেন। যাহদাম র, বলেন, একবার আমরা তাঁর কাছে বসা ছিলাম। এ সময়ে তিনি মোরগের গোশত দিয়ে দুপুরের খানা খাচ্ছিলেন। উপস্থিতদের মধ্যে এক ব্যক্তি বসা ছিল। তিনি তাকে খানা খেতে ডাকলেন। সে বলল, আমি মোরগটিকে একটি (ময়লা) জিনিস খেতে দেখেছি। এ জন্য খেতে আমার অরুচি লাগছে। আমি তাথেকে প্রহেয় করতে আরম্ভ করি। তিনি বললেন, এস। কেন্না, আমি প্রিয়ন্বী সাল্লাল্ল হ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে মোরগ খেতে দেখেছি। সে বলল, আমি শপথ করে ফেলছি যে. এটি খাব না। তিনি বললেন, এসে পড়। তোমার শপথ সম্বন্ধে আমি তোমাকে জানাচ্ছি যে, আমরা আশ'আরীদের একটি দল নই আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে এসে তাঁর কাছে (তাবক যদ্ধের জন্য) সাওয়ারী চেয়েছিলাম ৷ তিনি আমাদেরকে সাওয়ারী দিতে অস্বীকার করলেন ৷ এরপর আমরা (পুনরায়) তাঁর কাছে তাবুক যদ্ধের জন্য সাওয়ারী চাইলাম। তিনি তখন শপথ করে ফেললেন যে, আমাদেরকে তিনি সাওয়ারী দেবেন ন কিছুক্ষণ পরেই প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে গণিমতের কিছু উঁট আনা হল। তিনি আমাদেরকে পাঁচটি করে উট দেয়ার আদেশ দিলেন। উটগুলো হাতে নেয়ার পর আমরা পরস্পর বললাম. (চিত্ত করলাম) আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তাঁর শপথ থেকে অমনোযোগী করে ফেলেছি (এবং উট নিয়ে যাচ্ছি) এমতাবস্থায় কখনো আমরা সফল হতে পারব না। কাজেই আমি তাঁর কাছে এসে বললাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ! আপনি শপথ করেছিলেন যে, আমাদের সাওয়ারী দেবেন না। এখন তো আপনি আমাদের সাওয়ারী দিলেন। তিনি বললেন, নিশ্চয়ই। তবে আমার নিয়ম হল, আমি যদি কোন ব্যাপারে শুপ্র করি, আর এর বিপরীত কোনটিকে এ অপেক্ষা উত্তম মনে করি তাহলে (শপথকৃত ব্যাপার ত্যাগ করি উত্তমটিকেই গ্রহণ করে নেই (এবং কসমের কাফ্ফারা আদায় করে দেই)।

व्याश्रा ३ मित्तानात्मत সाथि भिल نَ يَنَ الأَشْعَرِيِّينَ النَبِيِّ صلى الله عليه وسلم في نَفَر مِنَ الأَشْعَرِيِّينَ वाका थरत গ্रহণ कता कता याय । रामी अि जिराप 88२ विवर मां भाषी ए० ७७० পृष्ठी य व्यासहा

2٠٤٤. كَدَّتُنِى عَمرُو بِنُ عَلِي قَالَ حَدَثنَا اَبُو عَاصِم قَالَ حَدَّثَنَا سُفَيانُ قَالَ حَدَثنَا ابُو عَاصِم قَالَ حَدَّثَنَا سُفيانُ قَالَ حَدَّثَنَا صَفُوانُ بِنُ مُحْرِزِ المَازِنِيُّ قَالَ حَدَّثُنَا عِمْرَانُ بِنُ حُصَيِنِ قَالَ حَدَّثُنَا عِمْرَانُ بِنُ حُصَيِنِ قَالَ حَدَّثُنَا عَامُولِ اللَّهِ عَنَّ فَقَالَ ابُشِرُوا يَا بَنِى تَمِيْمِ اقَالُوا اَمَّا إِذَا بَشُرُتَنَا فَاعَطِنَا فَعَيْرُ وَجِهُ رَسُولِ اللهِ عَنَّ فَجَاءَ نَاسٌ مِنْ اَهِلِ اليَمَنِ، فَقَالُ النَبِينَ عَنَا النَبُسُرى إِذَ لَمُ يَعْبَلُهَا بِنَوُ تَمِيْمٍ وَقَالُوا البُشُرَى إِذَ لَمُ بِغَبَلُهَا بِنَوُ تَمِيْمٍ وَقَالُوا قَدْ قَبُلِنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ .

৪০৪৪/৩৮৫. আমর ইবনে আলী র. ..... হ্যরত ইমরান ইবনে হুসাইন রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বনু তামীমের লোকজন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে আসলে তিনি তাদেরকে বললেন, হে বনু তামীম! খোশ-খবরী গ্রহণ কর (অর্থাৎ, জানাতের)। তারা বলল, আপনি খোশ-খবরী তো দিলেন, কিন্তু এখন আমাদেরকে (কিছু আর্থিক সাহায্য) দান করুন। কথাটি শুনে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এব চেহারা বিবর্ণ হয়ে গেল। এমন সময়ে ইয়ামানী কিছু লোক আসল। নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, বনু তামীম যখন খোশ-খবর গ্রহণ করল না, তাহলে তোমরাই তা গ্রহণ কর। তাঁরা বলল, ইয় রাসূলাল্লাহ্! আমরা তা করুল করলাম।

ব্যাখ্যা : শিরোনামের সাথে মিল قَجَاء نَاسٌ مِنْ اَهِلِ البَيْمَنِ কাক্যে। হাদীসটি কিতারু বাদইল খালকে ৪৫৩ এবং মাগাযীতে ৬২৬ এবং ৬৩০ পৃষ্ঠায় এসেছে। আরও ব্যাখ্যার জন্য ৩৬৭ নং হাদীস দ্রষ্টব্য।

٤٠٤٥. حَدَّثَنِي عَبَدُ اللهِ بِنُ مُحَمَّدٍ الجُعُفِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا وَهُبُّ بِنُ جَرِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعُبَةً عَن السَمَاعِيْل بِن ابِي خَالدِ عَن قَيسِ بُن ابِي حَازِمٍ عَنَ ابِي مَسْعُودٍ رِض أَنَّ النَبِيَّ عَلَى قَالَ الإَيْمَانُ هُهُنَا واشَارَ بِيَدِم إلى البَهِن، وَالجَفَاء وَغِلَظ القُلوب فِي الفَدَّادِينَ عِند أُصُول اَذُنَابِ الإبِلِ، مِن حَيثُ يَطُلُع قَرنَا الشَيطان رَبيعَة ومُضَر .

8০৪৫/৩৮৬. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ আল-জু'ফী র. .... হযরত আবু মাসউদ রা. থেকে বর্ণিত যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইয়ামানের দিকে তাঁর হাত দিয়ে ইশারা করে বলেছেন, ঈমান হল ওখানে। আর কঠোরতা ও হৃদয়হীনতা হল রাবীআ ও মু্যার গোত্রদ্বয়ের সেসব মানুষের মধ্যে যারা উটের লেজের কাছে দাঁড়িয়ে চিৎকার দেয়, যেখান থেকে উদিত হয়ে থাকে শয়তানের উভয় শিং। (অর্থাৎ, পূর্ব দিক)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল, এতে প্রসঙ্গক্রমে ইয়ামানের উল্লেখ রয়েছে। হাদীসটি কিতাবু বাদইল খালকে ৪৬৬ এবং মাগাযীতে ৬৩০ পৃষ্ঠায় এসেছে।

ব্যাখ্যা: শিরোনামের সাথে মিল اَتَاكُم اَهلُ الْبَهَنَ বাক্যে। হাদীসটি কিতাবু বাদইল খালকে ৪৬৬ এবং মাগাযীতে ৬৩০ পৃষ্ঠায় এসেছে। وَقَالَ غُندَرَ النّ وَقَالَ عُندَرَ النّ عَلَيْكُم النّ اللّ الله وَ هُ وَقَالَ غُندُرَ النّ الله وَ هُ وَقَالَ عُندُرَ النّ الله وَ هُ وَقَالَ عُندُرَ النّ وَقَالَ عُندُرَ النّ وَقَالَ عُندُرَ النّ وَقَالَ عُندُرَ النّ وَقَالَ مُعْدِيةً وَقَالَ مُعْدَرُ النّ وَقَالَ عُندُرَ النّ وَقَالَ عُندُرَ النّ وَقَالَ عَنْ الله وَ وَقَالَ عُلاً الله وَ وَقَالَ عَنْ الله وَ وَقَالَ عَلَيْهِ وَ وَقَالَ عَلَيْ الله وَ للّه وَ الله وَ اللّه وَ اللّه وَ اللّه وَ اللّه وَ اللّه وَاللّه وَ اللّه وَاللّه وَ اللّه وَاللّه وَاللّ

 808৭/৩৮৮. ইসমাঈল র. .... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইটি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছেন ঃ ঈমান হল ইয়ামানীদের। আর ফিতনা (দীনি বিপর্যয়ের) গোড়া হল ওখানে (অর্থাৎ, পূর্ব দিকে থেকে,) যেখানে উদিত হয় শয়তানের শিং অর্থাৎ, (কুফরের উপকরণ, যেমন- দাজ্জালের আবির্ভাব ইত্যাদি।)

व्याच्या ३ मिर्त्तानास्मत नास्य भिन रल विष्ठ वाद्य हायता ता.-वत रामीस्मत व्यादकि ननम ।

﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ اللَّهِ عَنِ النَّهِ وَالْ اَخُبَرُنَا شُعْبَبُ قَالَ حَدَّثُنَا اَبُو الزِّنَادِ عَنِ الأَعْرَجِ عَن ابِي هُرُيْرَةَ رضى الله عنه عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ اَتَاكُم اَهِلُ اليَمْنِ اَضْعَفُ قُلوبًا وَارَقُ اَفَئِدَةً الفِقة ﴿ يَمَانُهُ وَالْحِكَمَةُ يَمَانِيَّةً ﴾ .

৪০৪৮/৩৮৯. আবুল ইয়ামান র. .... হযরত আবু হুরায়রা রা. সূত্রে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাই হি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, ইয়ামানবাসীরা তোমাদের কাছে এসেছে। তাঁরা অন্তরের দিক থেকে অত্যন্ত কোমল। আর মনের দিক থেকে অত্যন্ত দয়ার্দ্র। ফিক্হ তথা দীনী বুঝ হল ইয়ামানীদের আর হিকমত হল ইয়ামানীদের।

ব্যাখ্যা ঃ এটি ভিনু সনদে হযরত আবু হুরায়রা রা.-এর হাদীস।

٤٠٤٩. حَدَّثُنَا عَبُدُانُ عَنُ إَبِى حَمُزَةً عَنِ الْاَعُمَشِ عَن إِبرَاهِيمَ عَن عَلْقَمَةَ قَالَ كُنّا جُلُوسًا معَ ابِن مَسعُودٍ رض، فَجَاءَ خَبَّابُ، فَقَالَ يَا اَبَا عَبدِ الرَحَمُنِ! اَيَسْتَطِبعُ 'هُولاِء السّبَابُ ان يَقرُواُ كَمَا تَقَرأُ، قَالَ اجَلُ، قَالَ اجْدَا يَعَرُواُ يَا عَلْقَمَةُ! كَمَا تَقَرأُ، قَالَ اجَلُ اعْلَ الْحَالَ الْعَبَابُ ان يَقرَوا عَلَيْك، قَالَ اجَلُ اعْلَ الْحَالَ الْعَلَا عَلْقَمَةُ! فَقَالَ وَنُومِهِ مَعْتُ اللّهُ مِنْ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَبدُ خَبَرُتك بِما قَالَ النّبيّ عَلَيْ إِلَى قَومِك وقومِه، فَقَرأت خَمْسِينَ ايَةً مِن سُورة مَريمَ، فَقَالَ عَبدُ اللّهِ مَا اَقُرا شَيْنًا إِلّا وَهُو يَقْرَؤُهُ، ثُمّ الْتُفَتَ النَي خَبَابُ وعَلَي عَلَى اللّهُ عَبدُ اللّهِ مَا اَقُرا شَيْنًا إِلّا وَهُو يَقُرؤُهُ، ثُمّ الْتَفْتَ إِلَى خَبَابُ وعَلَيهِ خَاتُم مِنُ ذَهِب، فَقَالَ النّهُ يَانِ لِهِذَا الخَاتِم ان يُلقَى، قَالَ اَمَا إِنّكَ لَنْ تَرَاهُ عَلَى اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ال

৪০৪৯/৩৯০. আবদান র. ..... হ্যরত আলকামা র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা হ্যরত ইবনে মাসউদ রা.-এর কাছে বসা ছিলাম। তখন সেখানে খাব্বাব রা. এসে বললেন, হে আবু আবদুর রহমান (ইবনে মাসউদ র এর উপনাম)! এসব তরুণ (যারা আপনাদের শিষ্য) কি আপনার তিলাওয়াতের মত তিলাওয়াত করেতে পারে? তিনি বললেন ঃ আপনি যদি চান তাহলে একজনকে হুকুম দেই, সে আপনাকে তিলাওয়াত করে শুনাবে। তিনি বললেন, অবশ্যই। ইবনে মাসউদ রা. বললেন, আলকামা! পড় তো। তখন যিয়াদ ইবনে হুদাইরের ভাই যায়েন ইবনে হুদাইরে বলল, আপনি আলকামাকে পড়তে হুকুম করেছেন, অথচ সে তো আমাদের মধ্যে উত্তম তিলাওয়াতকারী নয়। ইবনে মাসউদ রা. বললেন, যদি তুমি চাও তাহলে আমি তোমার গোত্র ও তার গেত্র সম্পর্কে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কি বলেছেন তা জানিয়ে দিতে পারি। (আলকামা বলেন,) এরপর আমি সূরায়ে মারইয়াম থেকে পঞ্চাশ আয়াত তিলাওয়াত করলাম। আবদুল্লাহু ইবনে মাসউদ রা. বললেন

(খাব্বাব রা.-কে) আপনার কেমন মনে হয়? তিনি বললেন, বেশ ভালই পড়েছে। আবদুল্লাহ্ রা. বললেন, আমি যা কিছু পড়ি তার সবই সে পড়ে নেয়। এরপর তিনি খাব্বাবের দিকে তাকিয়ে দেখতে পেলেন, তার হাতে একটি সোনার আংটি। তিনি বললেন, এখনো কি এ আংটি খুলে ফেলার সময় হয়নি? খাব্বাব রা. বললেন, ঠিক আছে, আজকের পর আর এটি আমার হাতে দেখতে পাবেন না। এ কথা বলে তিনি আংটিটি ফেলে দিলেন। হাদীসটি শুনদুর র. শু'বা র. সূত্রে বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ ১. শিরোনামের সাথে হাদীসের মিল এভাবে গৃহীত যে, আলকামা হলেন নাখঈ। যেটি ইয়ামানের শাখা এবং প্রসিদ্ধ গোত্র। ইমাম আহমদ প্রমুখ ইবনে মাসউদ রা. থেকে বর্ণনা করেছেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম নাখা গোত্রের জন্য দোয়া করেছেন ও এত প্রশংসা করেছেন যে, আমি আকাঙ্খা করতে লাগলাম, হায়! আমি যদি এ গোত্রেরই একজন হতাম! অতএব, আলকামা ইয়ামানের নাখা গোত্রের দিকে সম্বন্ধযুক্ত। এতটুকু মিলের কারণে ইমাম বুখারী র. এ হাদীসটি নিয়েছেন।

২. হ্যরত খাব্বাব ইবনে আরত রা. পুরুষদের জন্য স্বর্ণ ব্যবহারের নিষেধকে প্রথমে হয়ত মাকরহে তান্যীহির ক্ষেত্রে প্রয়োগ করতেন। কিন্তু ইবনে মাসউদ রা. পুরুষদের জন্য স্বর্ণ ব্যবহার হারাম হওয়ার কথা বলে দিলে তৎক্ষণাৎ হয়রত খাব্বাব রা. আংটি খুলে ফেলেন।

٢٢٣٩. بَابُ قِصَّةِ دَوسٍ وَالطُّفَيْلِ بُنِ عَمْرِو الدَوسِيّ.

২২৩৯. অনুচ্ছেদ ঃ দাউস গোত্র এবং তুফাইল ইবনে আমর দাউসীর ঘটনা

ह जायात উপর यবর, ওয়াও সাকিন, শেষে সীন ؛ طُفَيُل ह जायात উপর পেশ ।

## দাউস গোত্র এবং তুফাইল ইবনে আমর দাউসীর ইসলাম গ্রহণ

ইয়ামান এবং এর আশেপাশে দাউস গোত্র বসবাস করত। এ গোত্রের নেতা তুফাইল ইবনে আমর ইয়ামানের শীর্ষ নেতাদের মধ্যে গণ্য হতেন। তিনি জ্ঞান-বুদ্ধির অধিকারী হওয়া ছাড়াও প্রখ্যাত কবি ছিলেন। কুরাইশের সাথে তিনি মৈত্রী সম্পর্ক রাখতেন। হিজরতের পূর্বে নববী ১১তম সালে তিনি যখন মক্কায় আগমন করেন তখন কুরাইশের কিছু সংখ্যক লোক সাক্ষাতের জন্য তুফাইলের কাছে এসে বললেন, বর্তমানে আমাদের এখানে এক ব্যক্তির জন্ম হয়েছে, যে গোটা শহরকে ফিতনায় ফেলে দিয়েছে। তার কথাবার্তা যাদুর মত। সে পিতা-পুত্র ভাই তাই এবং স্বামী-স্ত্রীর মাঝে বিচ্ছেদ সৃষ্টি করে। আপনি তার থেকে দূরে থাকবেন। আমাদের আশক্ষা আপনি এবং আপনার জাতি যেন এ মুসিবতে না পড়েন। যথাসম্বব আপনি এ যাদুকরের কোন কথা শুনবেন না।

কুরাইশ তাকে এতটাই ভয় দেখিয়েছিল যার ফলে তিনি স্বীয় কানে তুলো দিয়েছেন, যাতে ঘটনাক্রমেও সে ব্যক্তির (প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামএর) কথাবার্তা তাঁর কানে না পড়ে। ঘটনাক্রমে একদিন সকালে তুফাইল কাবা ঘরে পোঁছেন, সেখানে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ফজর নামায পড়ছিলেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নামাযে কুরআনে হাকীম তিলাওয়াত করছিলেন। তুফাইল বলেন, আমার কাছে খুবই ভাল মনে হল। তখন আমি মনে মনে বললাম, আমি তো কবি, জ্ঞান-বৃদ্ধির অধিকারী। আমার কাছে কারও কথা ভাল কি মন্দ; তা অস্পষ্ট থাকতে পারে না। আমি সে লোকের কথাবার্তা অবশ্যই শুনব, ভাল কথা হলে গ্রহণ করব, আর মন্দ হলে বর্জন করব। অতঃপর আমি স্বীয় কান থেকে তুলো বের করে ফেলে দিলাম। তুফাইলের বিবরণ, যখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নামায থেকে অবসর হয়ে বাড়ি অভিমুখে রওয়ানা হলেন, তখন আমি তাঁর পিছনে রওয়ানা করলাম। তিনি ঘরে পোঁছলে আমি তাঁর নিকট আরজ করলাম, আপনার জাতি আমাকে এরূপ বলেছে। কিন্তু আল্লাহ্র মর্জি ছিল, আমি আপনার কথা শুনব। আমি কিছু কথা শুনেছি। এবার আপনি আপনার দীন পেশ করুন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে বললেন, আপনি দোয়া করলেন। তুফাইল মুসলমান হয়ে গেলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -কে বললেন, আপনি দোয়া

করুন, আল্লাহ্ তা'আলা যেন আমার মাধ্যমে আমার গোত্রকে ইসলাম প্রহণের তাওফীক দেন। আল্লাহ্ তা'আলা যেন আমাকে এমন কোন নিদর্শন দেন যা, ইসলাম প্রচারে আমার সহায়ক হবে। এতদশ্রবণে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দোয়া করলেন اللَّهُمَ اجْعَلُهُ لَهُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُمَ الْمُعَلِّمُ اللَّهُ عَلَيْكُمُ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّ

হযরত তুফাইল রা. বলেন, আমি যখন আমার জনপদের কাছে পৌঁছে যাই তখন আমার চোখগুলোর মাঝে চেরাগের মত একটি জ্যোতি সৃষ্টি হল। আমি আল্লাহর নিকট দোয়া করলাম, তিনি যেন এ জ্যোতি চেহারা ছাড়া অন্য কোন স্থানে স্থানান্তর করে দেন। যাতে স্বজাতি এটাকে বিকৃত রূপ মনে না করে এবং এটা না ভাবে যে, পিতা-প্রপিতাদের ধর্ম ত্যাগের কারণে তার রূপে বিকৃতি ঘটেছে। তৎক্ষণাৎ এ জ্যোতি আমার ছড়ির দিকে স্থানান্তরিত হয়ে গেল। এ ছড়ি হয়ে গেল একটি হারিকেন। এরপর আমি ইসলাম প্রচার শুরুক করি। আমার পিতা, আমার স্ত্রী ও আবু হুরায়রা রা. মুসলমান হয়ে গেলেন। কিন্তু কাওম অস্বীকৃতি জ্ঞাপন করল। অতঃপর আমি মকা মুকাররমায় প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাজির হলাম। হাল অবস্থা শুনালাম। তিনি দোয়া করলেন— ক্রিক্টা ক্রিক্টা ক্রিক্টা ক্রিক্টা ক্রিক্টা ক্রিক্টা ক্রিক্টা নিয়ে গারিয়ে দাও। অতঃপর সে গোত্রের ৭০ অথবা ৮০টি পরিবার মুসলমান হয়ে যায়।

٠٥٠٠. حَدَّثَنَا اَبُو نُعَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفَيَانُ عَنِ ابِنُ ذَكُواَنَ عَن عَبدِ الرَحْمِنِ الاَعْرَجِ عَن ابَى الْبَيرَ عَدَ عَبدِ الرَحْمِنِ الاَعْرَجِ عَن ابَى الْمَيرة رضى الله عنه قَالَ جَاءَ الطُفَيْسُ بنُ عَمرِو إلى النَبِيِّ ﷺ فَقَالَ إِنَّ دُوسًا قَدْ هَلَكَتُ، عَصَتُ وابَتُ، فَادُعُ اللَّهَ عَلَيْهِمُ، فَقَالَ اَللَّهُمُّ اهْدِ دُوسًا، وَأْتِ بِهمْ ـ

৪০৫০/৩৯১. আবু নুআইম র. ...... হ্যরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, তুফাইল ইবনে আমর রা. নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে বললেন, দাওস গোত্র ধ্বংস হয়ে গেছে। তারা নাফরমানী করেছে এবং (দীনের দাওয়াত) গ্রহণ করতে অস্বীকার করেছে (অর্থাৎ, ইসলাম গ্রহণ করেননি।) সুতরাং আপনি তাদের প্রতি বদদোয়া করুন। তখন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হে আল্লাহ্! দাওস গোত্রকে হেদায়াত দান করুন এবং (দীনের দিকে) নিয়ে আসুন। (ফলে তাদের অধিকাংশ লোক মুসলমান হয়ে মদীনায় চলে আসেন।)

बंगिशों ह निर्त्तानारिमतें आर्थ मिल النبي ﷺ النب वाका। है निर्त्तानारिमतें आर्थ मिल النبي ﷺ النبي عَنُ النبي عَنُ العَلَاءِ قَالَ حَدَّنَا السَاعِيلُ عَن قَيْسٍ عَنُ النبي عَنْ النبي ال

ياً لَيْلَةُ مِنْ طُولِهَا وَعَنَائِها \* عَلَى أَنَّهَا مِنْ دَارَةِ الْكُفُرِ نَجَّتٍ .

وَٱبْقَ غُلَامٌ لِى فِى الطَرِيْقِ، فَلَمَّا قَدَمِٰتُ عَنِ النَبِيِّ ﷺ فَبَايَعُتُهُ فَبَيْنَا ٱنَا عِنْدَهُ إِذَ طَلَعَ الْغُلامُ، فَقَالَ لِى النَبِيُّ ﷺ يَا اَبَا هُرِيُرَةًا هٰذَا غُلاَمُكَ، فَقَلتُ هُوَ لِوَجِهِ اللِّهِ فَاعَتُقُتُهُ .

৪০৫১/৩৯২. মুহাম্মদ ইবনুল আলা র. .... হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে আসার জন্য রওয়ানা হয়ে রাস্তার মধ্যে নিম্নোক্ত বাক্য পড়েছিলাম-

ياً لَيْلَةُ مِنُ طُولِهَا وَعَنَائِها \* عَلَى أَنَّهَا مِنْ دَارَةِ الْكُفِر نَجَّتٍ .

হে রাত! সুদীর্ঘ ও চরম পরিশ্রম হওয়া সত্ত্বেও তুমি আমাকে দারুল কুফর থেকে মুক্তি দিয়েছ। (এটিই আমার পরম পাওয়া)

کیسی ہے تکلیف کی لمبی یہ رات \* خیر اس نے کفر سے دی ہے نجات۔

আমার একটি গোলাম ছিল। আসার পথে সে পালিয়ে গেল। এরপর আমি নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এসে বাইআত হলাম। এরপর একদিন আমি তাঁর খিদমতে বসা ছিলাম। এমন সময় গোলামটি এসে হাযির। নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে বললেন, হে আবু হুরায়রা! এই যে, তোমার গোলাম (নিয়ে যাও)। (আমি বললাম অথবা আবু হুরায়রা রা. বল্লেন) আল্লাহ্র সম্ভূষ্টির উদ্দেশ্যে সে আযাদ— এই বলে আমি তাকে মুক্ত করে দিলাম।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, হযরত আবু হুরায়রা রা. দাউস গোত্রের সদস্য ছিলেন এবং হযরত তুফাইল রা.-এর তাবলীগের ফলে ইসলাম গ্রহণ করেন।

#### হ্যরত আবু হুরায়রা রা.

হযরত আবু হুরায়রা রা. সপ্তম হিজরীতে ইসলাম গ্রহণ করেছেন। তিনি ছিলেন সুমহান সাহাবী এবং সাহাবায়ে কিরামের মধ্যে (হাদীসের) হাফিজ। সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম অপেক্ষা বেশি হাদীস তাঁর থেকে বর্ণিত। আল্লামা আইনী র. লিখেন, হ্যরত আবু হুরায়রা রা. থেকে ৫,৩৭৪টি হ্রাদীস বর্ণিত আছে। (উমদা ঃ ৮/৩৪)

আবু হুরায়রা উপনাম। ইসলাম পূর্বে তাঁর নাম ছিল আবদুশ শামস, ইসলামের পর আবদুর রহমান (করো কারো মতে, আবদুল্লাহ) ইবনে সাখ্র হয়। আবু হুরায়রা উপনাম হওয়ার কারণ স্বয়ং তাঁর থেকে বর্ণিত আছে, আমি আমার পরিবারের বকরী চরাতাম। আমার কাছে ছিল একটি বিড়াল ছানা, যেটিকে আমি সাথে নিয়ে যেতাম এবং এর সাথে খেলা করতাম। রাত্র হলে আমি এটিকে গাছের উপর রেখে দিতাম। এজন্য আমার পরিবার আমার উপনাম রেখে দেয় আবু হুরায়রা।

আল্লামা আইনী র. লিখেন, রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দেখলেন, তাঁর হাতার নিচে বিড়াল ছানা । তখন তিনি বললেন, أَيْ فُرْيُرَةً 'دُوْرُاءَ 'হে আবু হুরায়রা!'

اَبُوهُرَيرة १ नकि प्राक्तिशीत कितारमत मरण, গায়রে মুনসারিফ। কারণ, আবু হুরায়রা পূর্ণ শব্দটি একই কালিমার ন্যায়। যেমন اَبُو حَمَوَة হ্যরত আনাস রা. এর উপনাম। হ্যরত আবু হুরায়রা রা. ৭৮ বছর বয়স পান। ৫৯ হিজরীতে ওফাত লাভ করে তিনি জান্নাতুল বাকীতে চিরবিশ্রাম গ্রহণ করছেন। আল্লাহ্ তা প্রালা তাঁর প্রতি সন্তুষ্ট হোন এবং তাঁকে সন্তুষ্ট করুন।

২২৪০. অনুচ্ছেদ ঃ তায়ী গোত্রের প্রতিনিধি দল এবং আদী ইবনে হাতিমের ঘটনা

তোয়ার উপর যবর, ইয়ার উপর তাশদীদ, পরবর্তীতে হামযা। عَرِيّ ঃ আইনের উপর যবর, দালের নিচে যের. ইয়ার উপর তাশদীদ।

তায়ী গোত্রের প্রতিনিধি রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে এসেছিল নবম অথবা দশম হিজরীতে। তাদের সদস্য সংখ্যা ছিল ১৫ জন। নেতৃত্বে ছিলেন যায়েদ আল খাইল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইসলাম পেশ করলে তারা সবাই মুসলমান হয়ে যান। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যায়েদ আল খাইলের নাম পরিবর্তন করে রাখেন যায়েদ আল খাইর এবং বলেন যে, আরবে যে ব্যক্তির প্রশংসা আমি শুনেছি তাকে এরচেয়ে কম পেয়েছি। ব্যতিক্রম যায়েদে আল খাইল। তার ব্যাপারে যে সব সৌন্দর্যের কথা আমি শুনছিলাম সেগুলো অপেক্ষা তাকে আমি আরও বেশি পেয়েছি।

### হ্যরত আদী ইবনে হাতিম রা.

তিনি ছিলেন আরবের সুবিখ্যাত, সুপ্রসিদ্ধ দানবীর হাতিম তায়ীর ছেলে। তিনি স্বীয় পারিবারিক রীতি অনুসারে খ্রিস্টান ছিলেন। সপ্তম হিজারীতে তিনি মুসলমান হন। হযরত আদী রা. এর ঈমান আনয়নের বিস্তারিত

ঘটনা স্বয়ং তাঁর থেকে ইবনে ইসহাক র. বর্ণনা করেছেন। যার সারমর্ম হল, যখন তাঁর গোত্রের উপর আক্রমণ হল, তখন এ আদী পালিয়ে শাম চলে যান। তাঁর বোন বন্দী হয়ে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত হলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ভদ্রোচিত উনুত নৈতিক চরিত্র দেখে প্রভাবিত হয়ে ঈমানের দৌলত অর্জন করেন। অতঃপর স্বীয় ভাই আদীকে দাওয়াত দিয়ে দরবারে নববীতে আনান। হযরত আদী ইসলাম গ্রহণ করেন।

উদ্ভী যুদ্ধ ও সিফফীনের যুদ্ধে হযরত আলী রা. এর সাথে থাকেন। অবশেষে ৮৫ হিজরীতে কুফায় ওফাত লাভ করেন।

١٠٥٢. كَدُّتُنَا مُوسى بِنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا اَبِو عَوانَةَ قَالَ حَدَّتُنَا عَبَدُ المَلِكِ عَن عَمْرو بنِ حُريُثٍ عَنُ عَدِي بنِ حَاتِمٍ قَالَ اتَيْنَا عُمَرَ فِي وَفَدٍ، فَجَعَلَ يَدُعُو رَجُلاً رَجُلاً وَيُسَمِيهِم، فَقُلْتُ امَا تَعْرِفُنِي يَا آمِيرَ المُؤْمِنِيئُن!، قَالَ بَلَى، اسْلَمَتَ إِذْ كَفَرُوا، وَاقْبَلْتَ إِذْ اَدْبَرُوا، وَوفَيْتَ إِذْ غَدَرُوا، وعَرَفْتَ إِذْ اَنْكُرُوا، فَقَالَ عَدِي فَلا أَبَالِي إِذًا \_

৪০৫২/৩৯৩. মৃসা ইবনে ইসমাঈল র. ..... হ্যরত 'আদী ইবনে হাতিম রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা একটি প্রতিনিধি দলসহ উমর রা.-এর খিলাফত কালে তাঁর দরবারে আসলাম। তিনি প্রত্যেকের নাম নিয়ে একজন একজন করে ডাকতে শুরু করলেন। তাই আমি বললাম, আমীরুল মু'মিনীন! আপনি কি আমাকে চিনেন না? তিনি বললেন, চিনবা না কেন? (অবশ্যই চিনি)। লোকজন যখন ইসলামকে অস্বীকার করেছিল তখন তুমি ইসলাম গ্রহণ করেছ। লোকজন যখন পৃষ্ঠপ্রদর্শন করেছিল তখন তুমি সমুখে অগ্রসর হয়েছ। লোকেরা যখন বিশ্বাসঘাতকতা করেছিল তুমি তখন ইসলামের ওয়াদা পূরণ করেছ। লোকেরা যখন দীনের সত্যতা অস্বীকার করেছিল তুমি তখন দীনকে হৃদয় দিয়ে অনুধাবন করেছ। এ কথা শুনে আদী রা. বললেন, তাহলে এখন আমার কোন পরোয়া নেই।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল اَتَينَا عُمْرَ فِي وَفِي وَفِي مَالِهِ वाल-হামদুলিল্লাহ্, নাসরুল বারীর ১৭ পারা সমাপ্ত হল।

# ২২৪১. অনুচ্ছেদ ঃ বিদায় হজ্জ

٢٢٤١. بَابُ حَجَّةِ ٱلوَداعِ

عُجَّدُ الْوَدَاعِ इ আল্লামা আইনী র. বলেন, হায়ের নিচে যেরও দেয়া যায় এবং এর উপর যবরও দেয়া যায়। এমনির্ভাবে ওয়াও এর উপর যবর দেয়া এবং নিচে যের দেয়া উভয়টিই বৈধ। (উমদা)

আল্লামা আইনী র. এর বিভিন্ন নাম বর্ণনা করেছেন এবং প্রত্যেকটি নামের কারণও বর্ণনা করেছেন।

- كَبُّ أَلْوُدَاعٍ . কারণ, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর এটি ছিল সর্বশেষ হজ্জ। এরপর তিনি কোন হজ্জ করেননি। এজন্য হজ্জে এক লাখের অধিক মুসলমানকে তিনি বিদায় জানান। তিনি এ ঘোষণা দেন, হয়ত আমি এ বছরের পর আর তোমাদের সাথে সাক্ষাত করতে পারব না।
- ২. বিদায় হজ্জকে হাজ্জাতুল ইসলামও বলে। কারণ, হজ্জ ফরয হওয়ার পর ইসলামী রোকন হিসাবে প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম শুধু এটিই আদায় করেছেন।
- ৩. এ হজ্জকে হাজ্জাতুল বালাগও বলে। কারণ, এ হজ্জে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম শরক বিধি-বিধান প্রচার করেছেন।

8. এ হজ্জের আরেক নাম হল হাজ্জাতুল কামাল ওয়াত তামাম। কারণ, এ হজ্জে দীনকে পূর্ণাঙ্গতা দান সংক্রান্ত আয়াত – الْيُسُومُ ٱكُمَلْتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينَكُم وَٱتُمَمُّتُ عَلَيْكُمُ نِعْمَتِى وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينَا . – সংক্রান্ত আয়াত – الْيُسُومُ ٱكُمَلْتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينَا . – অবতীৰ্ণ হয়েছে।

# হজ্জের ফরযিয়ত

বিস্তারিত আলোচনার ক্ষেত্র হল কিতাবুল হজ্জ। কিন্তু এখানে সংক্ষেপে সারনির্যাস রূপে এতটুকু আরজ করছি-

মুহাদিসীনে কিরাম বলেন, হজ্জ ফর্ম হয়েছে ৬ হিজরীতে যখন اَتَكُوا الْحَجَّ وَالْعُنْرَةَ لِلْمُ আয়াত অবতীর্ণ হয়। আল্লামা নববী র. ও হাফিজ আসকালানী র. বলেন, সংখ্যাগরিষ্ঠের মত এটিই। কিন্তু এ আয়াতে হজ্জ ও উমরা পূর্ণাঙ্গ করার নির্দেশ রয়েছে। এর দ্বারা হজ্জের ফর্মিয়ত প্রমাণিত হয় না। আর যদি এ আয়াত দ্বারা হজ্জ ফর্ম হয় তবে উমরাও ফর্ম হওয়া উচিত।

একটি সর্বসমত বিষয় হল- রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দশম হিজরীতে হজ্জ করেছেন। যদি ৬ হিজরীতে হজ্জ ফর্ম হত, তবে এতটা দেরি করা ছিল অ্যৌক্তিক। তাছাড়া রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ৬ হিজরীর পর মক্কা মুকাররমায় তাশরীফ নিয়েছেন, উমরা করেছেন, কিন্তু হজ্জ করেননি। যদি তখন হজ্জ ফর্ম হয়ে থাকত, তবে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নফল উমরা কর্বেন আর ফর্ম হজ্জ আদায় কর্বেন না- এটা কিভাবে সম্ভব ছিল?

এজন্য তত্ত্বজ্ঞানীগণের মত ও নির্ভরযোগ্য উক্তি হল হজ্জ ন্বম হিজরীতে ফর্য হয়েছে, যখন আলে ইমরানের وَلِلَهُ عَلَى النَّاسِ حِبِّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ الْيَهِ سَبِيلًا আয়াতও অবতীর্ণ হয়। য়েমন বিদায় হজ্জ সম্পর্কে মুসলিম শরীফে হয়রত জাবির রা. এর সুদীর্ঘ হাদীস রয়েছে য়ে, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (মদীনা শরীফ তাশরীফ আনয়নের পর) ৯ বছর অবস্থান করেন।

### মদীনা থেকে রওয়ানা

হিজরতের নবম বর্ষে প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা.-কে আমীরে হজ্জ বানিয়ে প্রেরণ করেন, নিজে তাশরীফ নেননি। এর এক কারণ হল, আরবরা মাসগুলোকে আগপিছ করে নিত, যাকে কুরআনের পরিভাষায় নাসী (হারাম মাসকে হালাল ও এ স্থলে হালালকে হারাম সাব্যস্ত করা) বলে। এ মন্দ কর্মটির ফলে নবম হিজরীতে এমনি পরিস্থিতি ছিল যে, হজ্জ স্বীয় খাস মাসগুলোতে আদায় হয়নি। দশম বর্ষে হজ্জ ঠিক আপন মাসগুলোতে এসে গিয়েছিল। এজন্য প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হজ্জের জন্য যিলকদ দশম হিজরীতে শনিবার দিন মদীনা শরীফ থেকে বের হন। অর্থাৎ, যিলকদের শুধু ৫ দিন বাকি ছিল। রওয়ানার দিন শনিবার, দ্বিতীয় দিন রবিবার, তৃতীয় দিন সোমবার, চতুর্থ দিন মঙ্গলবার, পঞ্চম দিন বুধবার। এ বছরের যিলহজ্জের প্রথম দিন ছিল বৃহস্পতিবার। তিনি মদীনা থেকে শনিবার দিন জোহরের পূর্ণ নামায অর্থাৎ, চার রাকআত পড়েই রওয়ানা হন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে নারী জাতির নেত্রী হযরত ফাতিমা যাহরা রা. এবং ৯ জন পবিত্র স্ত্রী ছিলেন। তাছাড়া তাঁর সাথে এক লাখ চৌদ্দ হাজার বা তারচেয়ে বেশি মুসলমানের সমাবেশ ছিল।

অতঃপর তিনি যুলহুলাইফায় পৌঁছে আসরের নামায দু'রাকআত তথা কসর করেন্য যিলহজ্জের চার তারিখ রবিবার দিন মক্কা মুয়াজ্জমায় পৌঁছেন।

হাফিজ ইবনে কাসীর ও আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম র. থেকে এটাই বর্ণিত আছে যে, রওয়ানা হয়েছেন শনিবার দিন। যেহেতু যিলকদ মাস ছিল ২৯ দিনে, সেহেতু বৃহস্পতিবার হয়েছে যিলহজ্জের প্রথম তারিখ। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যিলহজ্জের চার তারিখ রবিবার দিন মক্কা মুকাররমায় প্রবেশ করেন। এ ছুরতে সমস্ত হাদীসগুলোর মাঝে সামঞ্জস্য বিধান হয়ে যাবে। (ফাতহুল বারী থেকে সংক্ষেপিত।)

হযরত আলী রা.-কে যেহেতু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রমযান মুবারকে সাদকা উসুল কর র জন্য ইয়ামান পাঠিয়েছিলেন, সেহেতু তিনি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে ছিলেন না। বরঃ হযরত আলী রা. মক্কা মুকাররমায় এসে তাঁর সাথে মিলিত হন। এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হজ্জের বিধিবিধান ও হজ্জের রুকনগুলো আদায় করেন। আরাফাতের ময়দানে একটি সুদীর্ঘ ভাষণ দেন। প্রথমে তিনি আলাহ তা'আলার প্রশংসা করেন। অতঃপর ইরশাদ করেন–

হে জনগণ! আমি যা বলি, তোমরা তা শুনে নাও। প্রবল ধারণা, আগামী বছর তোমাদের সাথে আমার সাক্ষাত হবে না। হে জনতা! তোমাদের জান, তোমাদের ইযযত-আব্রু এবং ধনসম্পদ পরম্পরের উপর হারাম। যেমন— এ দিবসটি, এ মাসটি এবং এ শহরটি হারাম। জাহিলিয়াতের সবকিছু আমার পদতলে পদদলিত এবং বর্বরতা যুগের সমস্ত খুন মাফ ও বাতিল। সর্বপ্রথম আমি বনু হুযাইলের উপর রাবীআ ইবনে হারিস ইবনে আবদুল মুন্তালিবের খুন মাফ করে দিচ্ছি। জাহিলিয়তের সমস্ত সুদ বাতিল ও নির্থক। তোমাদের জন্য শুধু মূলপুঁজি।

সর্বপ্রথম আমি আব্বাস ইবনে আবদুল মুন্তালিবের সুদ বাতিল করছি। অতঃপর তিনি স্বামী-স্ত্রীর পারম্পরিক অধিকার বর্ণনা করেছেন। তিনি আরও বলেন, তোমাদের মাঝে এরপ মজবুত জিনিস রেখে যাচ্ছি, যদি তোমরা এগুলোকে মজবুতভাবে ধারণ কর, তবে তোমরা পথস্রষ্ট হবে না— সেগুলো হল আল্লাহর কিতাব ও রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সুনাত। কিয়ামতের দিন আমার সম্পর্কে তোমাদেরকে জিজ্ঞেস করা হবে। বলো, তোমরা কি উত্তর দিবে? সাহাবায়ে কিরাম আরজ করলেন, আমরা সাক্ষ্য দেব, আপনি আমাদের কাছে আল্লাহ্র বার্তা পৌঁছে দিয়েছেন এবং আল্লাহ্র আমানত পৌঁছিয়েছেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তিনবার শাহাদাত আঙ্গুল আকাশের দিকে উচিয়ে ইঙ্গিত করে বললেন— কিন্তা বিশ্বাম আল্লাহ। তুমি সাক্ষী থেক।

নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ভাষণ থেকে অবসর হলে হযরত বিলাল রা. জোহরের আযান দেন। জোহর ও আসর উভয় নামায একই ওয়াক্তে (অর্থাৎ, যোহরের ওয়াক্তে) আদায় করা হয়। অতঃপর নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ তা'আলার হামদ-সানা, যিকির-শোকর, ইসতিগফার ও দোয়ায় রত হন। এমতবৃস্থায় বরকতময় আয়াত নাযিল হয়— اَلْيُومُ اَكُمَلُتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَاتَمُمُتُ عَلَيْكُمْ نِعُمَتِی وَرَضِيتُ لَكُمْ وَاتَمُمُتُ عَلَيْكُمْ نِعُمَتِی وَرَضِيتُ لَكُمْ الْاِسْلَامَ دِينَا .

'আজকের দিবসে আমি তোমাদের জন্য তোমাদের দীন পূর্ণাঙ্গ করে দিলাম এবং তোমাদের উপর আমার নেয়ামত পরিপূর্ণ করে দিলাম। আর সর্বদার জন্য ইসলামকে তোমাদের দীনরূপে জীবন বিধানরূপে পছন্দ করলাম।' (সূরা মায়িদা)

এরপর ১০ই যিলহজ্জ মিনায় পৌঁছে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজের বয়স পরিমাণ ৬৩টি উট স্বহস্তে কুরবানী করেন। হযরত আলী রা. নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষ থেকে ৩৭টি উট কুরবানী করেন।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মিনায় প্রায় এ বিষয়বস্তুর উপরই ভাষণ দেন, যেটি আরাফাতে দিয়েছেন। মিনায় মাথা মুবারক মুখানোর সময় বরকতময় চুল সাহাবায়ে কিরামের মাঝে বল্টন করেন। যাতে সাহাবায়ে কিরাম তাবাররুক রূপে নিজেদের কাছে রাখতে পারেন।

সর্বশেষে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায়ী তাওয়াফ করে যিলহজ্জের শেষে মদীনা মুনাওয়ারার উদ্দেশ্যে রওয়ানা হন। আল্লাহ তা'আলা তাঁর প্রতি, তাঁর পরিবার-পরিজন ও সাহাবায়ে কিরামের প্রতি রহমত বর্ষণ করুন।

2.3 . حُدُّنَنَا إِسْمَاعِيلُ بِنْ عَبِدِ اللَّهِ حُدُّنَنَا مَالِكُ عَنِ ابِنْ شِهَابِ عَنْ عُرُوةَ بِنِ الزُبَيرِ عَن عَائِشَةَ رضى الله عنها قالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رُسُولِ الله ﷺ فِي حُبَّةِ الْوَدَاعِ فَاهْلَلْنَا بِعُمرة، ثُمَّ قَالُ لَنَا رُسولُ اللّهِ عَنْ مَنُ كَانَ مَعَهُ هَدَى فَلَيُهُلِّلُ بِالحَبِّ مَعَ العُمرة، ثم لاَ يَحِلُّ حُتَى يَحِلُ جَمِيعًا فَقَدِمَتُ مَعَهُ مَكَّةً وَانَا حَائِضٌ وَلَمُ اَطُفُ بِالبَيْتِ وَلاَ بَينَ الصَفَا وَالْمَرُوة، مِنْهُمَا فَشَكَوتُ إلى رَسُولِ اللّهِ عَنْ العُمرة، وَاهِلِي بِالجِّ وَدَعِي العُمرة، فَشَكُوتُ إلى رَسُولِ اللّهِ عَنْ المَعْمَلِ اللّهِ عَنْ مَعَهُ اللّهُ عَنْ اللّهِ عَنْ مَا لَعُمَرة اللّهِ اللّهِ اللّهِ عَنْ مَعَ عَبِدِ الرَحْمِنِ بِن ابِي بَكِرِ الصِدِيّقِ إلى فَقَعَلْتُ الحَجَّ ارسُلنِي رَسُولُ اللّهِ عَنْ مَعَ عَبِدِ الرَحْمِنِ بِنِ ابِي بَكِرِ الصِدِيّقِ إلى فَقَعَلْتُ الحَجَّ ارسُلنِي رَسُولُ اللّهِ عَنْ مَعَ عَبِدِ الرَحْمِنِ بِنِ ابِي بَكِرِ الصِدِيّقِ إلى التَنْعِيمُ فَاعْتُمرتُ وَ فَقَالَ هَذِهِ مَكَانَ عُمْرتِكِ، قَالَتُ فَطَافَ الرَّخِي مَا عَبْدِ الرَحْمِنِ بِنِ ابِي بَكِي الجَيْتِ وَيَيْنَ التَنْعِيمُ مَاعَدَ مَا اللّهُ مَنْ مِنْ مِنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَا اللّهُ مُوافَّا وَاحِدًا .

৪০৫৩/৩৯৪. ইসমাঈল ইবনে আবদুল্লাহ্ র. ..... হ্যরত আয়েশা র. সূত্রে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে বিদায় হজ্জে (মঞ্চার পথে) রওয়ানা হই। তখন আমরা উমরার (নিয়তে) ইহরাম বাঁধি। এরপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ঘোষণা দিলেন, যাদের সঙ্গে কুরবানীর পত্ত রয়েছে, তারা যেন হজ্জ ও উমরা উভয়ের এক সাথে ইহরামের নিয়ত করে এবং হজ্জু ও উমরার অনষ্ঠানাদি সমাধা করার পর্বে হালাল না হয়, অর্থাৎ, ইহরাম না খুলে। এভাবে তাঁর সঙ্গে আমি মক্কায় পৌঁছি এবং ঋতবতী হয়ে পড়ি। এ কারণে আমি বাইতল্লাহ তওয়াফ এবং সাফা ও মারওয়ায় সায়ী করতে পারলাম না। ফলে আমি রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে অভিযোগ করলাম যে হজ্জের সময় গেল এখনও আমি উমরা পূর্ণ করতে পারলাম না। তখন তিনি বললেন, তুমি তোমার মাথার চুল ছেড়ে দাও এবং মাথা (চিরুনি দ্বারা) আঁচড়াও আর কেবল হজ্জের ইহরাম বাঁধ ও উমরা ছেডে দাও। আমি তাই করলাম। এরপর আমরা যখন হজ্জের কাজসমূহ সম্পনু করলাম, তখন রাসুলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে (আমার ভাই) আবদুর রহমান ইবনে আবু বকর সিদ্দীক রা.-এর সঙ্গে তানঈম নামক স্থানে পাঠিয়ে দিলেন। সেখান থেকে (ইহরাম বেঁধে) উমরা আদায় করলাম। তখন তিনি (রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম) বললেন, এই উমরা তোমার পূর্বের কাযা উমরার বদল হল। (অর্থাৎ, তুমি যে উমরা ছেড়ে দিয়েছিলে এটি তার কাযা হল। হযরত আয়েশা রা. বলেন. যারা উমরার ইহরাম বেঁধেছিলেন তারা মক্কায় পৌছে বাইতুল্লাহ তওয়াফ করে এবং সাফা ও মারওয়া সায়ী করার পর হালাল হয়ে যান অর্থাৎ, এহরাম খলে ফেলেন এরপরে যখন হজ্জকারী মীনা থেকে ফিরে দিতীয় তওয়াফ তথা হজ্জের তওয়াফ করেন এবং পরে মিনা থেকে প্রত্যাবর্তন করার পর আর এক তওয়াফ আদায় করেন। আর যাঁরা ·হজ্জ ও উমরার ইহ্রাম এক সাথে বাঁধেন (হজ্জে কিরানে), তাঁরা কেবল এক তওয়াফ করেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَى صَجَّةِ ٱلْوَدَاعِ শব্দে। হাদীসটি হজ্জে ২১১, ২২১ সংক্ষেপে ২১২, মাগাযীতে ৬৩১ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### কিরানকারীর তাওয়াফ ও ইমামগণের মতবিরোধ

ইমাম আজম আবু হানীফা, ইবরাহীম নাখঈ ও হযরত ইবনে মাসউদ রা. এর মতে, কিরানকারী দুটি তাওয়াফ ও দুটি সায়ী করবে। এক তাওয়াফ ও একটি সায়ী উমরার, দ্বিতীয় তাওয়াফ ও সায়ী হজ্জের। যেমন-হিদায়াতে আছে- القَارِنُ عِندَنَا يَطُونُ طُواْفَيُن وَيُسْعَى سَعَيَيْنِ (হিদায়া ১/২৩৭)

ইমামত্রয়ের মতে, কিরানকারী একটি তাওয়াফ ও একটি সায়ীই করবে। কারণ, উমরার রুকন অর্থাৎ, ফর্ম তাওয়াফ ও সাফা-মারওয়ার মাঝে দৌঁড়ে হজ্জের তাওয়াফে যিয়ারতে (তাওয়াফে রুকনে) শরীক হয়ে গেছে অতএব, আলাদা আলাদা তাওয়াফের প্রয়োজন অবশিষ্ট থাকেনি। হ্যরত আয়েশা ও হ্যরত ইবনে উমর রাধ্যেকেও অনুরূপ বর্ণিত আছে। এ কারণেই শাফিঈ র.-এর মতে ইফরাদ উত্তম। কারণ, ইফরাদ হজ্জ আদায়কারী দুটি তাওয়াফ ও দুটি সায়ী আলাদা আলাদা করবে।

ইমামত্রয় এ হাদীস এবং তিরমিযীতে বর্ণিত হ্যরত ইবনে উমর রা. প্রমুখ থেকে বর্ণিত হাদীস দারা প্রমাণ পেশ করেন। কারণ, তাদের রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা যায় যে, বিদায় হজ্জের সময় কিরান আদায়কারীরা শুধু এক তাওয়াফ করেছেন। কিন্তু ইমামগণের এ প্রমাণ সঠিক নয়। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও কিরান আদায়কারী সাহাবায়ে কিরাম শুরু থেকে শেষ পর্যন্ত একটি তাওয়াফ করেছেন— এ বিষয়টি সহীহ নির্ভরযোগ্য রেওয়ায়াত গুলোর পরিপন্থী এবং স্বয়ং ইমামত্রয়ের মাযহাবেরও পরিপন্থী। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ৪ জিলহজ্জ তারিখে মক্কায় প্রবেশের দিনে তাওয়াফে কুদূম করেছেন। অতঃপর ১০ই যিলহজ্জ তারিখে তাওয়াফে রুক্ব তারিখে তাওয়াফে রুক্ব তারিখে করেছেন বিদায়ী তাওয়াফ।

এসব তাওয়াফে মতানৈক্য নেই। অতএব, এক তাওয়াফ সংক্রান্ত রেওয়ায়াতের অর্থে বড় বড় মুহাদিসীনের উজি বিভিন্ন ধরনের। হাফিজ ইবনে হাজার আসকালানী র. এ ব্যাখ্যা দিয়েছেন যে, طَوَافَ وَاحِدُ দারা উদ্দেশ্য তাওয়াফে যিয়ারত। অর্থাৎ, উমরার ফরয তাওয়াফ এবং হজ্জের ফরয তাওয়াফ মিলিয়ে এক করেছেন। অর্থাৎ, উমরার রুকনগুলো হজ্জের রুকনগুলোতে শরীক হয়েছে।

হাফিজ আসকালানী র. এর (উক্তি) অপেক্ষা অধিক সমীচীন ও সত্যের বেশি নিকটবর্তী হল— আল্লামা ইবনে হুমাম র.-এর উক্তি। তিনি বলেছেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় প্রবেশের সময় যে তাওয়াফ করেছিলেন সেটি ছিল উমরার। তিনি তখন তাওয়াফে কুদূম করেননি। এ ব্যাখ্যা অনুসারে হাদীসের অর্থ স্পষ্ট হার্ম গেল যে, রাসূলুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এক তাওয়াফ করেছেন।

হযরত শায়খুল হিন্দ র. বলেন, হযরত আয়েশা রা. এর এ হাদীস দ্বারা উদ্দেশ্য তাওয়াফ একটি বা কয়েক বির্ণনা করা নয়। বরং মূল উদ্দেশ্য ছিল এ কথা বর্ণনা করা যে, তামাতুকারী দুই তাওয়াফের মাঝে হালাল হবে কিরানকারী মাঝখানে হালাল হবে না। অতএব, طَافُوا طُوافًا وَاحِدًا -এর অর্থ- এই হবে যে, হজ্জ ও উমর দুটি থেকে হালাল হওয়ার জন্য কিরানওয়ালারা একটি তাওয়াফ করেছেন। অর্থাৎ, তাওয়াফে যিয়ারত করে উভয়টি থেকে হালাল হয়েছেন।

সারকথা এই যে, এই রেওয়ায়াতটি এবং এ ধরনের এক তাওয়াফ বিশিষ্ট রেওয়ায়াত গুলোতে প্রচুর (ভিনু অর্থের) সম্ভাবনা রয়েছে। অতএব, এগুলো দারা কোন দাবি প্রমাণিত হতে পারে না। এর পরিপন্থী হযরত অর্লী, হযরত ইবনে মাসউদ ও হযরত ইমরান ইবনে হুসাইন রা. এর রেওয়ায়াতগুলো দারা সুস্পষ্ট ভাষায় দুটি তাওয়ক প্রমাণিত হয়।

فَ نَ مُحَمَّدُ بَنُ الحَسَنِ فِى كِتَابِ الْأَثَارِ اَخْبَرْنَا اَبُو حَنِيفَةَ حَدَثْنَا مَنَصُورُ بِنُ المُعْتَمِرِ . ﴿ عَنَ إِبِرَاهِيمُ النَخْعِيّ عَنُ ابِي نَصِرِالسُلَمِيّ عَنُ عَلِي (ض قَالَ إِذَا اَهْلَلْتَ بِالحَجِّ وَالعُمْرةِ فَطُفُ عَنْ إِبرَاهِيمُ النَخْعِيّ عَنُ ابِي نَصِرِالسُلَمِيّ عَنُ عَلِي (ض قَالَ إِذَا اَهْلَلْتَ بِالحَجِّ وَالعُمْرةِ فَطُفُ عَنْ ابِي الصَّفَا وَالْمَرُوةِ الخ عَلَي (اللهُ عَلَيْنِ وَاسْعَ لَهُمَّا سَعْيَينِ بِالصَّفَا وَالْمَرُوة الخ عَلَي (الخ عَلَي وَاسْعَ لَهُمَا سَعْيَينِ بِالصَّفَا وَالْمَرُوة الخ

নোট ঃ হযরত আল্লামা ইবনে হুমাম র. হযরত ইমরান রা. প্রমুখের রেওয়ায়াতগুলোও এ স্থানে এনেছেন সেগুলো দ্রষ্ট< তাছাড়া আইনুল হিদায়া গ্রন্থকারও উভয় রেওয়ায়াত উল্লেখ করেছেন। 20.3. حَدَّثَنَا عَمْرُو بُنُ عَلِيَّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحُيى بن سَعِيْدٍ قَالَ حدثَنَا ابن جُريع قَالَ حَدَّثِنَى عَظَاءَ عَنِ ابنُ عَبَّاسٍ إِذَا طَافَ بِالبَيْتِ فَقَدُ حَلَّ، فَقَلْتُ مِنَ اَينَ؟ قَالَ هٰذَا ابنُ عباسٍ، قَالَ مِن قَوْلِ اللّهِ تَعَالَى : ثُمَّ مَحِلُهُا الْكَ البَيْتِ العَتِيْقِ، وَمِنُ آمِر النَبِيِّ عَلَيُّ اَصُحَابَهُ اَن يَحِلُّوا فِي حَجَّةِ الوَدَاع، قُلْتُ إِنْمَا كَانَ ذَٰلِكَ بَعُدَ المُعَرُوفِ قَالَ كَانَ ابنُ عَبَّاسٍ يَرَاهُ قَبُلُ وَبَعُدُ .

8০৫৪/৩৯৫. আম্র ইবনে আলী র. ..... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, মুহরিম উমরাকারী ব্যক্তি যখন বাইতুল্লাহ্ তওয়াফ করে তখন সে তাঁর ইহ্রাম থেকে হালাল হতে পারে চাই উমরার ইহরাম বাধা হোক বা উমরা ও হজ্জ উভয়ের, যদি ও সাফা মারওয়ার মাঝে সায়ী এখনও না করুক তবুও ইহ্রাম থেকে হালাল হয়ে যায়। فَعَلَتُ النَ - ইবনে জুরায়জ বলেন, আমি জিজ্ঞেস করলাম যে, ইবনে আব্বাস রা. এ কথা কি করে (কোন প্রমাণে) উৎসারণ করতে পারেন? (যে সাফা ও মারওয়া সায়ী করার পূর্বে কেউ হালাল হতে পারে।) রাবী আতা র. উত্তরে বলেন, আল্লাহ্ তা আলার এই কালামের দলীল দ্বারা যে, "এরপর তার হালাল হওয়ার স্থল হচ্ছে বায়তুল্লাহ" এবং নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক তাঁর সাহাবীদের হাজ্জাতুল বিদায় (এ কাজের পরে) ইহরাম খুলে হালাল হয়ে যাওয়ার হুকুম দেয়ার ঘটনা দ্বারা। আমি বললাম ঃ এ হুকুম ইহরাম খুলে ফেলা তো আরাফাতে উকৃফ করার পর প্রযোজ্য। তখন আতা র. বললেন, ইবনে আব্বাস রা-এর মতে উকৃফে আরাফার পূর্বে ও পরে উভয় অবস্থায়ই ইহরাম থেকে হালাল হওয়া জায়েয় আছে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল حَجَّهُ الوَدَاعِ শব্দে। এ হাদীসটি মাগাযীতে ৬৩১ নং পৃষ্ঠায় আছে। ইমাম মুসলিম র. এটি মানাসিকে বর্ণনা করেছেন। كَانَ ذُلِكَ بَعُدُ الْمُعَرَّفِ ३ রায়ের উপর যবরসহকারে তাশদীদ অর্থাৎ, আরাফায় অবস্থান করা।

এ মাযহাবটি হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর প্রসিদ্ধও ছিল। কিন্তু সংখ্যাগরিষ্ঠ সাহাবায়ে কিরামের পরিপন্থী। বিস্তারিত বিবরণ হজ্জে আছে।

30.8 عَنُ قَيْسٍ قَالَ سَمِعَتُ طَارِقًا عَنَ النَصُرُ قَالَ اَخْبَرْنَا شُعبَةُ عَنُ قَيسٍ قَالَ سَمِعَتُ طَارِقًا عَنَ اَبِي مُوسَى الاَشْعَرِيِّ رضى الله عنه قَالَ قَدِمتُ عَلَى النِبِيِّ عَلَى النِبيِّ عَلَى النَبيِّ عَلَى النَبيِّ عَلَى النَبيِّ عَلَى النَبيِّ عَلَى النَبيِّ وَالبَطُحَاءِ فَقَالَ اَحَجَجُت؟ قُلتُ نَعُمْ، قَالَ كُيفَ اَهْلَلْتَ؟ قُلتُ لَبَيْكَ بِإِهْلَالٍ كَأْهُلَالٍ رَسُولِ اللّهِ عَلَى قَالَ طُفُ بِالبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالمَرْوَةِ وَاتَبتُ اِهْرَاةً مِنْ قَيلِس، فَفَلَّتُ رَأْسِي .

8০৫৫/৩৯৬. বায়ান র. ...... হয়রত আবু মৃসা আশ'আরী রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি (বিদায় হজের) মকার বাত্হা নামক স্থানে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে মিলিত হলাম। তখন তিনি আমাকে জিজেস করলেন। কোন্ প্রকার হজের ইহ্রাম বেঁধেছ? আমি বললাম, হাঁ। তখন তিনি আমাকে (পুনরায়) জিজেস করলেন। কোন্ প্রকার হজের ইহ্রামের নিয়ত করেছ? আমি বললাম, আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ইহ্রামের মত ইহ্রামের নিয়ত করেছি। রাস্লুল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, বাইতুল্লাহ্ তওয়াফ কর এবং সাফা ও মারওয়া সায়ী কর। এরপর (ইহ্রাম খুলে উমরা থেকে) হালাল হয়ে য়াও। তখন আমি বাইতুল্লাহ্ তওয়াফ করলাম ও সাফা এবং মারওয়া সায়ী করলাম। এরপর আমি কায়েস গোত্রের এক মহিলার কাছে গেলাম, সে আমার চুল (থেকে উকুন বের করে ইহ্রাম থেকে মুক্ত করে) দিল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল গ্রহণ করা যায় قَرِمَتُ عَلَى النَبِيِّ صلى الله عليه وسلم বাক্য থেকে। কারণ, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে হ্যরত আবু মুসা রা. এর আগমন বিদায় হজ্জের সময়ই হয়েছিল। হাদীসটি হজ্জে ২১১ এবং ৬৩১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

। शन शके अवि शन قَولُهُ بِأَبُطَحَاء

اى قَدِمتُ عَلَى النَبِيِّي ﷺ حَالَ كَونِهِ نَازِلًا بِالبَطْحَاءِ وَهُوَ يَسِيلُ وَادِي مَكَّةَ (عُمُدَة : بَابُ حَجَّةِ الوَدَاء)

عَارِهُ مَنْ قَارِسَ कर्था९, नाम অজানা। হযরত মুহাদ্দিস اوَمَرُأَةً مِنْ قَارِسَ اللهِ अाद्यामा कामठाद्यानी त. বলেন, انتها كَانَتُ مُحْرَمًا لَهُ अर्था९, नाम অজানা। হযরত মুহাদ্দিস সাহারানপুরী त. বুখারীর টীকায় লিখেন– انتها كَانَتُ مُحْرَمًا لَهُ । অর্থাৎ, তিনি তাঁর মাহরাম ছিলেন। অতএব, পর মহিলা হওয়ার কোন প্রশ্ন উত্থাপিত হবে না।

٤٠٥٦. حَدَّثَنِى إِبرَاهِبُمُ بِنُ المُنذِرِ قَالَ اَخْبَرَنَا انَسُ بِنُ عَبَاضٍ قَالَ حَدِثْنَا مُوسَى بِنُ عُقْبَةَ عَنْ نَافِع اَنَّ ابْنَ عُمَرَ اَخْبَرَتُهُ اَنَّ النَبِيِّ ﷺ اَخْبَرَتُهُ اَنَّ النَبِيِّ ﷺ اَخْبَرَتُهُ اَنَّ النَبِي ﷺ اَمْرَ الله عنهما زَوجَ النَبِي ﷺ اَخْبَرتُهُ اَنَّ النَبِي ﷺ اَمْرَ النَبِي الله عنهما زَوجَ النَبِي ﷺ اَخْبَرتُهُ اَنَّ النَبِي عَلَّالًا لَا الله عنهما وَوَلَدَتُ هَذِيئُ الْرَواجِ، فَقَالَتُ حَفَصَةٌ فَمَا يَمُنَعُكَ؟ فَقَالَ لَبَدَّتُ رَأْسِى وَقَلَدَتُ هَذِيئُ فَلَاتُ مَدْبِئُ فَلَاتُ مَا يَمُنَعُكَ؟ فَقَالَ لَبَدَّتُ رَأْسِى وَقَلَدَتُ هَذِيئُ فَلَاتُ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ الْكُورُ هَذَيئُ اللهُ عَنْ اللّهُ اللّهُ عَنْ اللّهُ عَالْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَالُهُ اللّهُ عَنْ اللّهُ عَلْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَالِهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَالَا اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَالُهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّه

৪০৫৬/৩৯৭. ইব্রাহীম ইবনে মুন্যির র. ..... হ্যরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহধর্মিণী হ্যরত হাফসা রা. ইবনে উমর রা.-কে জানিয়েছেন যে, বিদায় হজ্জ্বের বছর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর স্ত্রীদের (উমরার আরকান আদায়ের পর) হালাল হয়ে যেতে নির্দেশ দেন। (অর্থাৎ, যেন ইহরাম খুলে ফেলেন) তখন হাফসা রা. জিজ্ঞেস করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আপনি কি কারণে হালাল হচ্ছেন না? তদুন্তরে তিনি বললেন, আমি আঠা জাতীয় বস্তু দ্বারা আমার মাথার চুল জমাট করে ফেলেছি এবং কুরবানীর পশুর (নিদর্শনস্বরূপ) গলায় চর্ম বেঁধে (গলকণ্ঠ) দিয়েছি (অর্থাৎ, কুরবানীর জন্তু সাথে নিয়ে এসেছি।) কাজেই, আমি আমার (হজ্জ সমাধা করার পর) কুরবানীর পশু যবেহ্ করার পূর্বে হালাল হতে পারছি না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَامُ حَبَّجِةِ الْوَدَاعِ শব্দে। হাদীসটি হজ্জে ২১২–২১৩ এবং মাগাযীতে ৬৩১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### মাসায়েল উৎসারণ

এ হাদীস দ্বারা এ মাসআলাটি বুঝা গেল যে, কুরবানীর পশু যারা নিয়ে আসবে তারা উমরার রুকন তথা তাওয়াফ ও সায়ীর পর হালাল হতে পারে না যতক্ষণ না স্বীয় কুরবানীর পশু কুরবানী না করবে। এটাই হানাফী ও হাম্বলী উলামায়ে কিরামের মত।

এতে এর প্রমাণ রয়েছে যে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কিরান আদায়কারী ছিলেন। বিস্তারিত বিবরণ হচ্জে আছে।

٤٠٥٧. حَدَّثَنَا اَبِهُ اليَمَانِ قَالَ حَدَّثِنِي شُعَيبَ عِن الزُهْرِيّ حوقالَ مُحَمَّدُ بِنُ يُوسُفَ حَدَّثَنَا الْأُوزَاعِي قَالَ الْخَبَرُنِي البِنُ شِهَابِ عَنْ سُلَيْمَانَ بِنَ يَسَإِر عَنِ ابِنُ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما أَنَّ

إُمْرَأَةً مِنُ خَتُكَمَ إِسُتَفُتَتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ فِي حَجَّة ِالوَداعِ وَالْفَضلُ بَنُ عَبَّاسٍ ردِيفُ رَسُولِ اللّهِ عَلَى عَبَادِهِ أَدُرَكتُ إَبِي شَيْخًا كَبِيرًا، لاَبسَتَطِيعُ أَنُ يَسْتَوى عَلَى الرَّحِلَةِ فَهَلُ يَقَضِى إِنَ اَحْجٌ عَنْهُ؟ قَالَ نَعَمُ.

৪০৫৭/৩৯৮. আবুল ইয়ামান র. ...... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত যে, খাসআম গোত্রের (নাম অজানা) এক মহিলা বিদায় হজ্জের সময় রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট (একটি মাসআলা) জিজ্ঞেস করে। এ সময় (নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চাচাত ভাই) ফযল ইবনে আব্বাস রা. (একই যানবাহনে) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পেছনে উপবিষ্ট ছিলেন। সে মহিলা আবেদন করল, ইয়া রাসূলাল্লাহ্! আল্লাহ্ তাঁর বান্দাদের প্রতি যা (হজ্জ) ফর্ম করেছেন। আমার পিতার উপর তা এমন অবস্থায় ফর্ম হল যে, যে তিনি অতীব ব্য়োবৃদ্ধ, যে কারণে যানবাহনের উপর সোজা হয়ে বসতেও সমর্থ নন। এমতাবস্থায় আমি তাঁর পক্ষ থেকে (বদলি) হজ্জ আদায় করলে তা আদায় হবে কি? রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হাঁ।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِي حَبَّجَةِ ٱلْوَدَاعِ শব্দে। হাদীসটি হজ্জে ২৫০, মাগাযীতে ৬৩১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٤٠٥٨. حُدَّثَنِى مُحَمَّدُ قَالَ حُدَّثَنَا سُريع بُنُ النعُمَانِ قَالَ حَدَّثَنَا فَلْيَخُ عَنُ نَافِع عَنِ ابنِ عَمْرَ رضى الله عنهما قَالَ اَقْبُلَ النبِي عَنَّ عَامَ الفَتْح وَهُو مُردِفَ اسُامَة عَلَى القَصُواء ومَعُهُ عِمْرَ رضى الله عنهما قَالَ النبِي عَنْ عَامَ الفَتْح وَهُو مُردِفَ اسُامَة عَلَى القَصُواء ومَعُهُ بِلَالَ وعثُمَانُ انْتِنَا بِالْمِفُتاح، فَجَاءُهُ بِلَالَ وَعثُمَانُ انْتِنَا بِالْمِفُتاح، فَجَاءُهُ بِالْمِفْتُ النَابَ، فَدَخَلَ النبي عَنْ النبي اللهِ اللهِ عَنْمَانُ مَ عَلَقُوا عَلَيهِمُ الباب، فَمَكَثَ نَهارًا طَوِيلًا، ثُمَّ خَرَجَ وَابُتَدَرَ النَّاسُ الدُّخُولَ، فَسَبَقْتُهُم فَوَجَدتُ بِلاَلاَ قَانِمًا مِن وَرَاء البَاب، فَقُلُتُ لَهُ اَيُنَ صَلِّى رَسُولُ اللهِ عَقَالَ صَلَّى بينَ العَمُودينِ مِنَ السَطُرِ المُقَدَّم، وجَعَلَ بابَ البيتِ وَلَي الْمُعَدِّمِ الْجَدَارِ، قَالَ صَلَّى فِي فَالَ الْجَدَارِ، قَالَ صَلَّى بَيْنَ العَمُودينِ مِنَ السَطُرِ المُقَدَّم، وجَعَلَ بابَ البيتِ خَلُفَ ظَهُرِه، وَاسْتَقْبَلُ بِوجَهِهِ الَّذِي يَسُتَقْبِلُك، حِيْنَ تَلِحُ البَيتَ بَينَنَ الجَدَارِ، قَالَ وَنَبَدَ الْجَدَارِ، قَالَ فَنَالُ عَنْ فَيْهُ مُرُمُرةً حَمُرًا مُ مَالًا عَنْ الجَدَارِ، قَالُ وَيَبُو الْمُكَانِ الْبَيْتِ وَيَهُ فَرُمُرةً حَمُرًا اللّهُ كَمُ صَلِّى وَعِنِدَ المُكَانِ الْإِنْ يُ صَلِّى فِيهُ مُرْمُرةً حَمُراء مُ مَالًا مُكَانَ الْفِكِورِ، وَاسْتَقْبِلُ كَمُ صَلِّى وَعِنِدَ المُكَانِ الْفِي فَيْهُ مُرْمُرةً حَمُواء مُولَاء مُولِولًا اللهِ وَالْمُ وَالْمُ فَيْهُ مُرْمُرةً حَمُواء مُولِاء مُولِي الْمُعَلِّى الْمُكِانِ الْفَكِي وَلَهُ مُرْمُرةً حَمُواء مُولِهُ الْمُولِولِ الْمُولِولِ الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُولُولِ الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِى الْمُعَلِّى الْمُعَلِّى الْمُعَلِى الْمُ الْمُلُولُ الْمُعَلِّى الْمُعَلِى الْمُعَلِى الْمُعُلِى الْمُعُولِ الْمُعَلِى الْمُعَلِي الْمُعْرَاء الْمُعَلِى الْمُعَلِى الْمُعَلِى الْمُعَلِى الْمُعَلِى الْمُعَلِى الْمُعِلَى الْمُعَلِى الْمُعَلِى الْمُعْلِى الْمُ

৪০৫৮/৩৯৯. মুহাম্মদ র. ....... হ্যরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিভ, তিনি বলেন, মক্কা বিজয়ের বছর রাস্লুল্রাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মক্কায় তাশরীফ আনলেন। তিনি (তাঁর) কাসওয়া নামক উটনীর উপর উসামা রা.-কে পিছনে বসালেন। তাঁর সঙ্গে ছিলেন বিলাল ও (কা'বার চাবি রক্ষক) উসমান ইবনে তালহা রা.। অবশেষে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (তাঁর বাহনটি) বাইতুল্লাহ্র নিকট বসালেন। তারপর উসমান (ইবনে তালহা) রা.-কে বললেন, (আমার কাছে) চাবি নিয়ে এস। তিনি তাঁকে চাবি এনে দিলেন। এরপর তিনি কা'বা শরীফের দরজা তাঁর জন্য খুললেন। তখন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম, উসামা, বিলাল এবং উসমান রা. কা'বা ঘরে প্রবেশ করলেন। তারপর দরজা ভিতরে দিয়ে বন্ধ করে দিলেন। এরপর তিনি দিবা ভাগের দীর্ঘ সময় পর্যন্ত সেখানে অবস্থান করেন এবং পরে বের হয়ে আসেন। তখন লোকেরা কা'বার অভ্যন্তরে প্রবেশ

করার জন্য অগ্রসর হবার চেষ্টা করতে থাকে। ইবনে উমরা রা. বলেন, আমি তাদের অগ্রণামী হই এবং বিলাল রা-কে কা'বার দরজার পিছনে দাঁড়ানোবস্থায় দেখতে পাই। তখন আমি তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন স্থানে নামায আদায় করেছেন? তিনি বললেন, ঐ সামনের দু'স্তম্ভের মাঝখানে। এ সময় বাইতুল্লাহ্র দুই সারিতে (তিনটি তিনটি করে দু' কাতারে) ছয়টি স্তম্ভ ছিল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সামনের দুই স্তম্ভের মাঝখানে নামায আদায় করেছেন। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বাইতুল্লাহর দরজা তাঁর পিছনে রেখেছিলেন এবং তাঁর চেহারা ছিল আপনার বাইতুল্লায় প্রবেশকালে সামনে যে দেয়াল পড়ে সেদিকে। রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ও সে দেয়ালের মাঝে প্রায় তিন হাত দূরত্ব ছিল। ইবনে উমর রা. বলেন, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কত রাকা'ত নামায আদায় করেছেন তা জিজ্ঞেস করতে আমি ভুলে গিয়েছিলাম। আর যে স্থানে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নামায় আদায় করেছিলেন সেখানে লাল বর্ণের মর্মর পাথর বিছানো ছিল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল কোথায়?

বাহ্যত শিরোনামের সাথে এ হাদীসের মিল বুঝা যায় না। হাফিজ কাসতাল্লানী র. বলেন-

قَدُ اُشُكِلُ دُخُولُ هٰذَا الحَدِينَ فِي بَابِ حَجَّةِ الوَدَاعِ، لِآنَّ فِيبِهِ التَصِرِيحُ بِانَّ القِصَّةَ كَانَتُ عَامَ الفَتِّح، وَعَامُ الفَتِّح، كَانَ سِنَةَ تَمَانِ، وَحَجَّةُ الوَداعِ كَانَتُ سَنَةَ عَشَرَ ـ

অর্থাৎ, এ হাদীসটিকে বিদায় হজ্জের অনুচ্ছেদে আনা প্রশ্নের কারণ। কারণ, এ হাদীসে এ বিষয়ে স্পষ্ট বিবরণ রয়েছে যে, ঘটনাটি হল মক্কা বিজয়ের, যেটি অষ্টম হিজরীতে হয়েছে। আর বিদায় হজ্জ হয়েছে ১০ম হিজরীতে। যেমন– এ অনুচ্ছেদের শুরুতে আলোচনায় এসেছে।

আল্লামা কাসতাল্লানী র. ও এটাই লিখেছেন। (ইরশাদুস সারী ঃ ৬/৪৪৪, হাজ্জাতুল বিদা' (তাছাড়া, বুখারীর টীকায়ও এটাই উল্লেখিত আছে। (বুখারীর টীকায়ও এটাই উল্লেখিত আছে। (বুখারীর টীকায়ও এটাই উত্তমরূপে প্রমাণের মূলনীতির ভিত্তিতে শিরোনামের সাথে মিল হতে পারে। সেটা হল ইমাম বুখারী র. একটি বিতর্কিত মাসআলার দিকে ইঙ্গিত করতে চান। মতানৈক্য হল যে, বিদায় হজ্জের বছর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বাইতুল্লাহ শরীফে প্রবেশ করেছেন কি না? ইমাম সাহেব র. এ হাদীস দ্বারা বলেছেন যে, যেহেতু মক্কা বিজয়ের সময় বাইতুল্লায় প্রবেশ প্রমাণিত, যখন বাইতুল্লাহ উদ্দেশ্য ছিল না। অথচ তা সত্ত্বেও বাইতুল্লায় প্রবেশ করেছেন। অতএব, বিদায় হজ্জের সফর তো বাইতুল্লার উদ্দেশ্যেই হয়েছিল, অতএব, বাইতুল্লায় প্রবেশ তাতে উত্তমরূপেই হবে।

3 بُینَنَهُ وَبَینَنَ الْجِدَارِ الْجَدَارِ الْجَدِي قَبَلَ وَجَهِم قَرِيبًا مِنَ المَرْبَعِ مِنَ الْجَدِي وَالْجَدِي الْجَدَارِ الْجَدِي قَبَالُ الْجَدِي الْجَدِي وَالْجَدِي الْجَدِي وَالْجَدِي الْجَدِي الْجَ

8০৫৯/৪০০. আবুল ইয়ামান র. ...... নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অর্ধাঙ্গিনী হয়রত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহধর্মিণী হয়াই-এর কন্যা সাফিয়্যা (বিশুদ্ধ হল সুফাইয়্যা) রা. বিদায় হজ্জের সময় ঋতুবতী হয়ে পড়েন। তখন নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে কি আমাদের (মদীনার পথে প্রত্যাবর্তনে) বাঁধ সাধল? তখন আমি বললাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ্, তিনি তো মক্লায় পৌছে তওয়াফে যিয়ারত আদায় করে নিয়েছেন। তখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তাহলে সেও রওয়ানা করক। (অর্থাৎ, মদীনায় রওয়ানা করা উচিত। কারণ, তাওয়াফে যিয়ারত যেটি ফর্ম ছিল সেটি তো সে আদায় করে ফেলেছে। আর বিদায়ী তাওয়াফ ফর্ম নয়। ঋতুর কারণে এটি বাদ পড়ে গেছে।)

### তাওয়াফের বিভিন্ন প্রকার ও বিধিবিধান

মক্কা মুয়াজ্জমায় পৌঁছে যে তাওয়াফ করেন সেটি হল তাওয়াফে কুদূম। এটাকে তাওয়াফুত তাহিয়্যাও বলে। এটা সুনুত। দ্বিতীয় হল তাওয়াফে ইফাযা। এটাকে তাওয়াফে যিয়ারত, তাওয়াফে রুকন এবং তাওয়াফে ইয়াওমিন নাহরও বলে। এটাই ফরয। তৃতীয় হল, বিদায়ী তাওয়াফ। এটাকে তাওয়াফে সদরও বলে। আমাদের মতে এটা ওয়াজিব। ঋতুবতী মহিলার জন্য তাওয়াফে কুদূম ও বিদায়ী তাওয়াফ সর্বসম্মতিক্রমে বাতিল হয়ে যায়। এতে কারও কোন মতবিরোধ নেই। যেমন— এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِيُ حَجَّةِ الْوَدَاعِ শব্দে। হাদীসটি হজ্জের ২৩৭ ও মাগাযীতে ৬৩১ পৃষ্ঠায় এসেছে। হযরত সাফিয়া রা. সংক্রান্ত ৭২২নং হাদীসের ব্যাখ্যা দ্রষ্টব্য।

٤٠٦٠ عَدْثُنَا يَحْيَى بِنُ سُلَيُمَانَ قَالَ حَدَّثَنِى ابِنُ وَهُبِ قَالَ حَدَّثُنِى عَلَيْ ابْنُ وَهُبِ قَالَ حَدَّثُهُ عَنِ ابِنُ عُمَر رضى الله عنهما قَالَ كُنّا نَتَّعَدَّثُ بِحَجَّةِ الوَدُع واَلنِبِيُ عَلَيْ بَيْنَ اظَهُرِنَا وَلاَ نَلْرِي مَا حَجَّةُ الْوَدَاعِ فَحَمِدُ اللّهَ وَاثَنْى عَلَيْهِ ثُمَّ ذَكَرَ المَسِيْعَ الْدَجَّالَ فَاطُنْبَ فِي ذِكُره وَقَالَ مَا بَعَثَ اللّهُ مِنُ نِبِي إِلَّانَذُرَ أُمَّتُهُ، اَنْذَرَهُ نُوحُ وَالنَبِبُونَ مِنُ بَعَدِه، وَانَّهُ يَخرُجُ فِيكُمُ، فَمَا خَفِي عَلَيْكُمْ مِنْ شَانِه فَلَيْسَ يَخفَى عَلَيْكُمْ النَّرَادُ نُوحُ وَالنَبِبُونَ مِنُ بِعَوْدَ، وَإِنَّهُ اعَوْرُ عَيْنِ اليمُنِينَى خَفِي عَلَيْكُمْ اللهَ عَرَمَ عَلَيْكُمْ اللهُ عَرَبُ وَالْمَوالَكُم كَحُرمَةِ يَوْمِكُمُ هٰذَا، فِي كَانَّ عَيْنَ اليمُنِينَى عَلَيْكُمْ أَوْدُ الْكَالُمُ مَنْ شَافِهِ فَلَيْسَ يَخْفَى عَلَيْكُمْ وَمَاءَ كُمْ وَامُوالَكُم كَحُرمَةِ يَوْمِكُمُ هٰذَا، فِي كَانَّ عَيْنَ المَهُ مَنْ شَافِهِ فَلَا اللهُ مَرَّمَ عَلَيكُمْ وَمَاءَ كُمْ وَامُوالَكُم كَحُرمَةِ يَوْمِكُمُ هٰذَا، وَيُ كَاللَّهُ عَنَى اللهُ عَرَبُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ مُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللللهُ عَلَى الللهُ اللّهُ الللّهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ الللهُ الللهُ اللهُ اللّهُ الللهُ الللهُ اللهُ اللهُ الللّهُ الللهُ اللهُ الللهُ اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ال

৪০৬০/৪০১. ইয়াহ্ইয়া ইবনে সুলাইমান র. .... হযরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের মাঝে জীবদ্দশায় উপস্থিত থাকাবস্থায় আমরা বিদায় হজ্জ সম্পর্কে আলোচনা করতাম। আর আমরা বিদায় হজ্জ কাকে বলে তা জানতাম না। (অর্থাৎ, এতে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিদায়কে বুঝানো হয়েছে না মক্কা শরীফের বিদায়কে বুঝানো হয়েছে? অবশেষে কিছু দিন পরই নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত হলে বুঝে এসেছে যে এতে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতই বুঝানো হয়েছে।) এরপর রাস্লুল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ্র প্রশংসা ও মহিমা বর্ণনা করেন। তারপর তিনি মাসীহু দাজ্জাল সম্পর্কে দীর্ঘ আলোচনা করেন এবং বলেন, আল্লাহ্ এমন কোন নবী প্রেরণ করেননি, যিনি তাঁর উম্মতকে সতর্ক করেননি (অর্থাৎ, সবাই কানা দাজ্জালের ভয়

প্রদর্শন করেছেন)। নৃহ আ. এবং তাঁর পরবর্তী নবীগণও তাঁদের উন্মতগণকে এ সম্পর্কে সতর্ক করেছেন। সে তোমাদের (মুসলমানদের) মধ্য হতেই অর্থাৎ, কিয়ামতের পূর্বে অন্ধ দাজ্জাল বের হবে এবং খোদা দাবী করবে । অতএব যদি তার কোন অবস্থা তোমাদের নিকট অস্পষ্ট থাকে (অর্থাৎ যদি তার সম্পর্কে তোমাদের সন্দেহ হয় এবং তার মিথ্যাবাদিতার কোন প্রমাণ জানা না থাকে, তবে একথা তো তোমাদের নিকট স্পষ্ট থাকেনি যে. তোমাদের আল্লাহ এক চোঁখ কানা নন। অথচ দাজ্জালের ডান চোখ কানা হবে। যেন তার চোঁখ একটি ফোলা আঙ্গুর। তোমরা সতর্ক থাক। আজকের এ দিন, এ শহর এবং এ মাসের মত আল্লাহ তা'আলা তোমাদের রক্ত ও তোমাদের (মুসলমানদের) সম্পদকে তোমার উপর হারাম করেছেন। তোমরা লক্ষ্য কর. আমি কি আল্লাহর হুকুম ও বার্তা পৌঁছে দিয়েছি? সমবেত সকলে বললেন, হাা। তিনি বললেন, হে আল্লাহ্! আপনি সাক্ষী থাকুন। তিনি একথা তিনবার বললেন। (তারপর বললেন), وَيُعَكُمُ वा وَيُلَكُمُ (রাবীর সন্দেহ) তোমাদের জন্য धरःস অথব। তিনি বললেন, তোমাদের জন্য আফসোস, সাবধান! আমার পরে তোমরা কুফরের দিকে প্রত্যাবর্তন কর না যে, একে অপবের গর্দান মারবে।

व्याच्या । শিরোনামের সাথে মিল الوَدَاع নিক্রানামের সাথে মিল نَتَحَدَّثُ بِحَجَّةِ الْوَدَاعِ বাক্যে। ইমাম বুখারী হাদীসটি হজ্জে ২৩৫, আদবে ৮৯২, হুনুদে ১০০৩, আয়াতে ১০১৪, ফিতানে ১০৪৮, আর মাগাযীতে ৬৩২ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

ध वामता जानवाम ना रय, शब्जाजून विमासत वर्थ ७ উদ्দেশ্য कि? बाल्लामा वाहेनी لأنكري مَا حَجَّةُ الوداع

لِإِنَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيهِ وَسُلَّمَ كَأَنَ ذَكَرَهَا فَتَحَدَّثُوابِهَا وَلٰكِنَّهُم مَا فَهِمُوا المُراد مِن الُودَاعِ هَل هُوَ وَدَاعُ النَّبِيِّ عَلَيْهُ أَمْ غَيْرُهُ حَتَّى تُوفِّي النَّبِيُّ عَلِيَّهُ .

অর্থাৎ, রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কিছু কথা বলার পর সাহাবায়ে কিরাম এ প্রসঙ্গে পরস্পরে আলোচনা করতে লাগলেন এবং উদ্দেশ্য বুঝতে পারেননি যে, এতে মূলত রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিদায় তথা ওফাতের দিকে ইঙ্গিত রয়েছে। অবশেষে অল্প দিনের মধ্যেই রাসলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত হয়ে যায়, তখন সাহাবায়ে কিরাম বিদায় হজ্জের অর্থ ও উদ্দেশ্য অনুধাবন করতে পেরেছেন।

शिष्ठ আসকালানী त्र. वारेशकी त्र. थरक वर्षना करतन, यथन সূরা नामत (- الذَا جَاءَ نَصُرُ اللَّهِ). আইয়্যামে তাশরীকে অবতীর্ণ হয়, তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইহকার্ল থেকে স্বীয় বিদায় মনে করেছেন, ফলে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উটনির উপর আরোহণ করে জনতাকে সম্বোধন করে ভাষণ দেন। এই ভাষণ বর্ণনাকারী অনেক সাহাবী। কিন্তু ইবনে উমর রা. ছাড়া কেউ দাজ্জালের কথা উল্লেখ करतनि, वतः अधिकाः । (काञ्चन वाती) إِنَّ اَمُواَلَكُم عَلَيكُم خَرَامُ एु अधिकाः । (काञ्चन वाती)

فَمَا خُفِي مَاشُرُطِيهُ أَى أَنْ خُفِي عَلَيكُم بَعُضُ شَانِهِ الْحَ

অর্থাৎ, যদি তাঁর কোন অবস্থা তোমাদের নিকট অস্পষ্ট থাকে......

-अयोत्न किছू भक छेरा तरसरह। म्लठ हिल عَلَيهِ عَلَيهِ عَلَيهِ

رُكِبَ وَاجْتُمَعَ النَّاسُ اِلْيَهُ وَخَطْبُ فَحَمِدَ اللَّهَ وَاثَنَىٰ عَلَيه. وَكَبَ وَانَهُ اَعْدَرُ عَيْن اليُّمُنَى النَّهُ الْعُورُ عَيْن اليُّمُنَى اليُّمُنَى اليُّمُنَى اليُّمُنَى اليَّمُنَى اليَّمُنِي اليَّمُنَى اليَّمُنَى اليَّمُنَى اليَّمُنَى اليَّمَانِي اليَّهُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ الْعُلِمُ اللَّهُ اللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُلْعِلِمُ اللَّهُ الْمُلْعُلِمُ اللَّهُ الْمُلْعُلِمُ الْمُلْعُلِمُ اللَّهُ الْمُلْعُلِمُ اللْمُلِمُ اللَّهُ الْمُلْعُلِمُ اللَّهُ الْمُلْعُلِمُ الْمُلْعُلِمُ الْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللِّهُ الْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللَّهُ الْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللِمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُلِمُ اللْمُلِمُ اللْمُلْعُلِمُ الْمُلْعُلِمُ اللِمُلِمُ اللْمُلْعُلُمُ اللْمُلْعُلِمُ اللْمُل হবে। এক রেওয়ায়াতে আছে الْعُيْنِ الْيُسْرَاي । আল্লামা নববী র. রেওয়ায়াতগুলোর মাঝে সামঞ্জস্য বিধান করতে গিয়ে বলেন, وكَلْاَعَيِنِ الدَجَّالِ مُعِيبَةً عَوْراءُ فَاحِدَاهُمَا بِذِهَابِهَا وَالْأَخْرَاى بِعَيْبِنِهَا مَعْيِبَةً عَوْراءُ فَاحِدَاهُمَا بِذِهَابِهَا وَالْأَخْرَاى بِعَيْبِنِهَا مَعْيَبِنَهَا अर्थाৎ, কানা দাজ্জালের চক্ষুদয় কানা ও ক্রটিযুক্ত হবে। এক চোখ তো সম্পূর্ণ সমান ও মিটানো হবে এবং তাতে কোন জ্যোতি থাকবে না। দ্বিতীয়টি কানা হবে এবং عَوْر এর অর্থ হল ক্রটিযুক্ত। (শরহে নববী ঃ ৯৬ পৃষ্ঠা)

অর্থাৎ, তোমাদের কাজকর্ম মুসলমানদের গর্দান মারার ক্ষেত্রে কাফিরদের মত যেন না হয়। (কাসতাল্লানী ঃ ৬/৪৫৫) কোন কোন আলিম উপমার পরিবর্তে প্রকৃত অর্থের উপর প্রয়োগ করেছেন অর্থাৎ, তোমরা আমার পর মুরতাদ হয়ে যেয়ো না যে, পরস্পরে গর্দান মারতে আরম্ভ করবে। আর কেউ কেউ এ বাক্যটিকে কঠোরতার ক্ষেত্রে প্রয়োগ করেছেন।

৪০৬১/৪০২. আমর ইবনে খালিদ র. ..... হযরত যায়েদ ইবনে আরকাম রা. থেকে বর্ণিত যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম উনিশটি যুদ্ধে স্বয়ং অংশগ্রহণ করেন। আর হিজরতের পর তিনি কেবল একটি হজ্জ আদায় করেন। এরপর তিনি আর কোন হজ্জ আদায় করেননি এবং তা হল বিদায় হজ্জ। আবু ইসহাক র. বলেন, মক্কায় অবস্থানকালে তিনি (নফল) হজ্জ আদায় করেন। (অর্থাৎ, হিজরতের পূর্বে মক্কায় অবস্থান কালে একটি হজ্জ করেছিলেন।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল حَبَّنَ الرَّوَاعِ শব্দে। হাদীসটি মাগাযীতে ৫৬৩ ও ৬৩২ পৃষ্ঠায় এসেছে। হিজরতের পর হর্জ না করা দ্বারা ছোট হজ্জ তথা উমরাকে অস্বীকার করা হয়নি। কারণ, এটা স্বস্থানে প্রমাণিত ও সর্বজনস্বীকৃত বিষয় যে, বিদায় হজ্জের পূর্বে ও হিজরতের পর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম একাধিকবার উমরা করেছেন। বিস্তারিত বিবরণের জন্য ১৮৩ নং হাদীসের ব্যাখ্যা দ্রষ্টব্য।

আবু ইসহাকের বিবরণ যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দিতীয় হজ্জ করেছেন হিজরতের পূর্বে। এর দারা এ ভ্রান্তি সৃষ্টি হয় যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হিজরতের পূর্বে শুধু একটি হজ্জ করেছেন। অথচ এটা বিশুদ্ধ নয়। বরং রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হিজরতের পূর্বে একাধিকবার হজ্জ করেছেন।

كُما قَالَ الْقَسُطُلَانِيُّ وَلَيْسَ كَذَالِكَ فَالْمَرُوِيُّ أَنْهُ لَمْ يَتُرُكُ وَهُوَ بِمَكَّةُ الْحَجَّ قَطُّ . (कात्राज्ञानी : ७/८८७)

বাস্তব সত্য হল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যতক্ষণ পর্যন্ত মক্কা মুয়াজ্জমায় ছিলেন ততক্ষণ পর্যন্ত কখনও কোন হজ্জ বাদ দেননি। কারণ, কুরাইশের কাফিররা কাফির হওয়া সত্ত্বেও হজ্জের ব্যাপারে অনেক বেশি পাবন্দি করত। ওজর অপারগতা ছাড়া কোন কাফির হজ্জ ছাড়ত না। অতএব, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা কিভাবে পরিহার করতেন? অতপরঃ বিভিন্ন রেওয়ায়াত এবং সহীহ হাদীসসমূহ দ্বারা প্রমাণিত হয় যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হজ্জের মৌসুমে আগত লোকদেরকে ইসলামের দাওয়াত দিতেন। লাগাতার তিন বছর মদীনার প্রতিনিধি দলগুলোকে তিনি দাওয়াত দিয়েছেন ও ইসলামে দীক্ষিত করেছেন। (ফাতহ)

٦٢ ٤. حَدَّثَنَا حَفُصُ بُنُ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنُ عَلِيّ بُنِ مُدرك عَنُ إَبِى زُرعَةَ بِن عَمِرو بُنِ جَرِيرٍ عَنُ جَرِيرٍ أَنَّ النَّبِسَّى ﷺ قَالَ فِى حَبَّجةِ الْوَدَاعِ لِجَريرِ اسِتُنْصَتَ النَاسُ، فَقَالَ لاَتَرجِعُوا بُغُوى كُفَّارًا، يَضُرِبُ بَعُضُكُم رِقَابَ بَعِضِ .

৪০৬২/৪০৩. হাফস্ ইবনে উমর রা. ....... হযরত জারীর (ইবনে আবদুল্লাহ বাজালী) রা. থেকে বর্ণিত, নবী করীম সাল্লাল্লাল্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম জারীর রা-কে বিদায়-হজ্জে বললেন, লোকজনকে চুপ থাকতে বল। (যাতে তারা আমার কথা শুনতে পারে) তারপর বললেন, মনে রেখ! আমার ওফাতের পর তোমরা কাফিরে পরিণত হয়ো না (অর্থাৎ, কাফিরদের মত হয়ো না) যে, একে অপরের গর্দান মারবে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِی حَجَّةِ الْوَدَاعِ শব্দে। হাদীসটি ইলমে ২৩, মাগাযীতে ৬৩২ পৃষ্ঠায় এসেছে।

### হ্যরত জারীর রা.

তিনি সাহাবী। দীর্ঘাঙ্গী ও সুদর্শন ছিলেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে يُرُسُفُ هٰذِهِ (এ উন্মতের ইউসুফ) উপাধি দিয়েছেন। দেহ এতটা উঁচু ছিল যে, উটের কুঁজ সমান হয়ে যেত। তাঁর পায়ের জুতা হত এক হাত। রমযান মুবারকে দশম হিজরীতে ইসলাম গ্রহণ করেছেন। মিশকাত গ্রন্থকার লিখেন–

ٱسكَمَ فِى السَّنَةِ الَّتِى تُوُفِّى النَّبِي النَّبِي النَّبِي النَّهِ فَيْهَا قَالَ جَرِينُر اَسُكُمْتُ قَبُلَ مَوْتِ النَّبِي اللَّهِ فَرسَيَا وَمَاتَ بِهَا سَنَةَ إِخْدَى وَخَمُسِيْنَ اللهِ فَرسَيَا وَمَاتَ بِهَا سَنَةَ إِخْدَى وَخَمُسِيْنَ اللهِ وَالْكُونَةِ وَسَكُنُهَا زَمَانًا ثُمَّ انْتَقَلَ إلى قرسيَا وَمَاتَ بِهَا سَنَةَ إِخْدَى وَخَمُسِيْنَ اللهِ (الْحُمَالُ فِي السُّمَاءِ الرِجَالِ لِصَاحِبِ الْمِشْكُواةِ)

মিশকাত গ্রন্থকারের ইকমাল দ্বারা বুঝা যায়, হযরত জারীর রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের চল্লিশ দিন পূর্বে ইসলাম গ্রহণ করেছেন। ৪০২ নং এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, এ উজিটি সঠিক নয়। কারণ, এ হাদীসে সুস্পষ্ট বিবরণ রয়েছে যে, হযরত জারীর রা. বিদায় হজ্জে শরীক ছিলেন। এর কমপক্ষে ৮১ দিন পর ১২ অথবা ২ রবিউল আউয়ালে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত হয়।

٤٠٦٣. حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بِنُ المُثَنِّى قَالَ الزَمَانُ قَدُ السُتَدَارُ كَهَيْئَتِهِ يَوْمَ خَلُقَ اللهُ السَمْوَاتِ والأَرْضَ، ابْنِ ابِي بَكُرةَ عَنِ النَبِي عَلَيْ قَالُ الزَمَانُ قَدُ السُتَدَارُ كَهَيْئَتِهِ يَوْمَ خَلُقَ اللهُ السَمْوَاتِ والأَرْضَ، السَّنَةُ إِثْنَا عَشَرَ شَهُرًا مِنُهَا اَرْبُعَةً حُرُم، ثَلَاثُ مُتَوالِياتُ ذُو القَعَدَةِ وَذُو الْحَجَّةِ وَالمُحَرَّم، السَّنَةُ إِثْنَا عَشَرَ شَهُرًا مِنُهَا اَرْبُعَةً حُرُم، ثَلاَثُ مُتَوالِياتُ ذُو القَعَدَةِ وَذُو الْحَجَّةِ وَالمُحَرَّم، وَرَجُبُ مُضَرَ النَّذِي بَيْنَ جُمَادِي وَشَعْبَانَ، اَيْ شَهْرُ هٰذَا؟ قُلنَا اللّه ورسُولُهُ اعْلَمُ، فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَنَا النَّهُ سَيْسَمِيهِ بِغَيْرِ السِمِه، قَالَ النَهُ سَيْسَمِيهِ بِغَيرِ السِمِه، قَالَ النَهُ سَيْسَمِيهِ بِغَيرِ السِمِه، قَالَ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَمُ، فَسَكَتَ حَتَّى ظَنَنَا اللهُ سَيْسَمِيهِ بِغَيْرِ السِمِه، قَالَ اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ ورسُولُهُ عَلَى اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ اللهُ اللهُ ورسُولُهُ اعْلَى اللهُ الله

حَرَامٌ، كُحُرَمةِ يَوُمِكُم هٰذَا، فِي بَلَدِكُم هٰذَا، فِي شُهْرِكُم هٰذَا، وَسَتَلْقُونَ رَبَّكُم فَسَيسَالُكُم عَن اعْمَالِكُم اللهَ فَلاَ تَرْجِعُوا بِعَدِى ضُلَّلًا، يَضِرِبُ بِعضُكُم رِقَابَ بِعَضِ، اَلَالِيبَلَغِ الشَّاهِدُ الغَائِبَ، فَلَعَلَّ بَعُضَ مَنْ يُبَلِّغُ الشَّاهِدُ الغَائِبَ، فَلَعَلَّ بَعُضَ مَنْ يُبَلِّغُ اللهَاوِدُ الغَائِبَ، فَلَعَلَّ بَعُضَ مَنْ يُبِعَضُ مَنْ يُبِعَضِ مَنْ سَمِعَهُ، فَكَانَ مُحَمَّدُ إِذَا ذَكَرَهُ يَقُولُ صَدَقَ مُحَمَّدً عِنَّ ثُمَ قَالَ : الاَهَلُ بُلَّغُتُ مُرَّتَينُ .

৪০৬৩/৪০৪. মুহাম্মদ ইবনুল মুসানা র. ...... হ্যরত আবু বাকরা রা. সূত্রে নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণিত, তিনি (বিদায় হজ্জে) বলেন, সময় ও কাল আবর্তিত হয়ে নিজ চক্রে এ অবস্তায় এসেছে, যার উপর ছিল সেদিন যেদিন থেকে আল্লাহ আসমান ও জমিন সষ্টি করেছেন। এক বছর বার মাসে হয়ে থাকে। এর মধ্যে চার মাস সম্মানিত। তিনমাস পরপর আসে– যেমন যিলকদ, যিলহজ্জ ও মুহাররম এবং রজব-ম্যার যা জুমাদাল উখরা ও শাবান মাসের মধ্যবর্তী সময়ে হয়ে থাকে। (এরপর তিনি প্রশ্ন করলেন) এটি কোন মাস? আমরা বললাম, আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-ই অধিক ভাল জানেন। এরপর তিনি চুপ থাকলেন। এমনকি আমরা ধারণা করলাম যে, হয়ত অচিরেই তিনি এ মাঙ্গের প্রসিদ্ধ নাম ব্যতীত অন্য কোন নাম রাখবেন। (তারপর) তিনি বললেন, এ কি যিলহজ্জ মাস নয়? আমরা বললাম ঃ হাঁ। তারপর তিনি জিজ্ঞেস করলেন, এটি কোন শহর? আমরা বললাম, আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-ই অধিক জ্ঞাত। তারপর তিনি চুপ থাকলেন। আমরা ধারণা করলাম যে, হয়ত বা তিনি অচিরেই এ শহরের প্রসিদ্ধ নাম ব্যতীত অন্য কোন নাম রাখবেন। তারপর তিনি বললেন, এটি কি (মঞ্চা) শহর নয়? আমরা বললাম, হ্যা। তিনি আবার জিজেস করলেন, এ দিনটি কোন দিন? আমরা বললাম, আল্লাহ ও তাঁর রাসল সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-ই ভাল জানেন। তারপর তিনি চুপ থাকলেন। এতে আমরা মনে করলাম যে, তিনি এ দিনটির (প্রসিদ্ধ নাম ছাড়া) অন্য কোন নামকরণ করবেন। তারপর তিনি বললেন, এটি কি কুরবানীর দিন নয়? আমরা বললাম, হ্যা। এরপর তিনি বললেন, তোমাদের রক্ত তোমাদের সম্পদ। রাবী মুহাম্মদ ইবনে সীরীন র. বলেন, আমার ধারণা যে, আবু বকরা রা. আরও বলেছিলেন, তোমাদের মান-ইয়যত তোমাদের উপর পবিত্র, যেমন পবিত্র তোমাদের আজকের এই দিন, তোমাদের এই শহর ও তোমাদের এই মাস। তোমরা অচিরেই(কিয়ামতের দিন) তোমাদের প্রভুর সাথে মিলিত হবে। তখন তিনি তোমাদের কাজ-কর্ম সম্পর্কে জিজ্ঞাসাবাদ করবেন। খবরদার! তোমরা আমার ইন্তিকালের পরে বিভ্রান্ত হয়ে পড় না যে, একে অপরের গর্দান মারবে। শোন, তোমাদের উপস্থিত ব্যক্তি অনুপস্থিত ব্যক্তিকে আমার পয়গাম (এ হাদীস) পৌঁছে দেবে। এটা বাস্তব যে, অনেক সময় যে প্রত্যক্ষভাবে শ্রবণ করেছে তার চেয়েও প্রচারকৃত ব্যক্তি অধিকতর সংরক্ষণকারী হয়ে থাকে। রাবী মুহামদ [ইবনে সীরীন র.] যখনই এ হাদীস বর্ণনা করতেন তখন তিনি বলতেন— মুহামদ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সত্যই বলেছেন। তারপর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, জেনে রেখ, আমি কি (আল্লাহর হুকুম তোমাদের কাছে) পৌঁছিয়ে দিয়েছি? এভাবে দু'বার বললেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল। যেহেতু হযরত আবু বকরা রা. এর এ হাদীসে সে ভাষণ রয়েছে যেটি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায় হজ্জে দিয়েছিলেন। এ ভাষণটি অনেক সুদীর্ঘ। ইমাম বুখারী র. এর কোন কোন অংশ বিভিন্ন অনুচ্ছেদে এনেছেন। কোথাও একত্রে পূর্ণ ভাষণটি আনেননি।

হাদীসটি ইলমে ১৬, ২৩, ২৩৪, ২৩৫ ও ৬৩২ পৃষ্ঠায় এসেছে। এ হাদীসে فُـلُالُ শব্দ এসেছে। এর দ্বারা বুঝা গেল, কোন মুসলমানকে হত্যার ফলে কেউ ইসলামের গণ্ডিবহির্ভূত হয়ে যায় না। অতএব, الْحُدِيثُ يُفْسَرُ بِعَضُهُ بَعْضُهُ بَعْلَالًا بَعْضُهُ بَعْمُ بَعْمُ بَعْضُهُ بَعْضُهُ بَعْنَا بَعْضُهُ بَعْضُهُ بَعْمُ بَعْضُهُ بَعْنَا بَعْضُهُ بَعْضُهُ بَعْضُهُ بَعْمُ بَعْمُ بَعْمُ بَعْضُهُ بَعْمُ بِعُمْ بَعْمُ 
না হয় যে, আমার পর মুসলমানরা একজন অপরজনের উপর আক্রমণ করে কাফিরদের মত নিজেদের বানিয়ে নেয়। অবশ্য মুসলিম হত্যাকে হালাল মনে করা নিঃসন্দেহে কুফরী।

٤٠٦٤. حَدَّثُنَا مُحَمَّدُ بَنُ يُوسُفَ حَدَّثَنَا سُفَيَانُ الثَورِيُّ عَنُ قَيسِ بَنِ مُسْلِمٍ عَنُ طَارِق بَنِ شَهَابِ أَنَّ اُنْاسًا مِن اليَهُودِ قَالُوا لَوُ نَزَلَتُ هُذِهِ الاَيةُ فِينَا لَاتَّخَذُنَا ذَٰلِكَ اليَوْمَ عِيدًا فَقَالَ عُمَرُ اللَّهُ أَيْةٍ فَيَالًا خَلَوْ اللَّهُ عَمَرُ رَضِ إِنِّى لَاعَلَمُ اللَّهُ عَمَرُ مَن اليَوْمَ اكْلُمُ وَيُنكُم وَاتُمَمَتُ عَلَيكُم نِعْمَتِى فَقَالَ عُمَرُ رَضِ إِنِّى لَاعَلَمُ اللَّهُ عَلَيْ لَاعْلَمُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ وَاقِفَ بِعَرَفَةً .

৪০৬৪/৪০৫. মুহাম্মদ ইবনে ইউসুফ র. ...... হযরত তারিক ইবনে শিহাব রা. থেকে বর্ণিত যে, একদল ইহুদী (হযরত উমর রা.-কে) বলল, যদি এ আয়াত আমাদের প্রতি অবতীর্ণ হত, তাহলে আমরা উক্ত অবতরণের দিনকে 'ঈদের দিন হিসেবে উদযাপন করতাম। তখন উমর রা. তাদের জিজ্ঞেস করলেন, কোন্ আয়াত? তারা বলল, এই আয়াত – اَلْيَاوُمُ اَكُمُلُتُ لَكُمُ وَيُنْكُمْ وَاَتُمُمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِيُ - আজ আমি তোমাদের জন্য তোমাদের দীন (জীবন-বিধান)-কে পূর্ণাঙ্গ করে দিলাম এবং তোমাদের প্রতি আমার নেয়ামত পরিপূর্ণ করলাম। তখন উমর রা. বললেন, কোন্ স্থানে এ আয়াত নাযিল হয়েছিল তা আমি ভাল করে জানি। এ আয়াত নাযিল হওয়ার সময় রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আরাফা ময়দানে (জাবালে রহমতে) অবস্থান করছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল গৃহীত হবে وَرُسُولُ اللَّهِ ﷺ وَاقِفَ بِعَرْفَةَ বাক্য থেকে। কারণ, তিনি বিদায় হজ্জে অবস্থান করছিলেন।

হাদীসটি ঈমানে ১১, তাফসীরে ৬৬২, ই'তিসামে ১০৭৯, মাগাযীতে ৬৩২ পৃষ্ঠায় এসেছে।

### তারিক ইবনে শিহাব

অর্থাৎ, ইবনে আবদুশ শামস। তিনি সাহাবী। ১২৩ হিজরীতে তিনি ওফাত লাভ করেছেন। আল্লামা মিযযী র. বলেন, ৮৩ হিজরীতে আর কেউ কেউ বলেছেন, ৮২ হিজরীতে, আর কেউ কেউ বলেন, ৮৪ হিজরীতে ইন্তিকাল করেছেন। (কাসতাল্লানী ঃ ১২৯ পৃষ্ঠা)

رَجُلًا مِنَ اليَهُودِ – কান কোন ইয়াহুদী বলল। কোন কোন রেওয়ায়াতে আছে إِنَّ أَنَاسًا مِنَ اليَهُودِ (বুখারী ঃ ১১) কিতাবুত তাফসীরে ৬৬২ পৃষ্ঠায় আছে قَالَت اليَهُودُ

আল্লামা আইনী র. ও আল্লামা কাসতাল্লানী র. লিখেন, এ উক্তিকারী ছিলেন কা'বে আহবার। রেওয়ায়াতগুলোর মাঝে সামঞ্জস্য বিধানের জন্য বলা যেতে পারে, কা'বে আহবারের সাথে আরও লোক ছিল। অতএব, প্রশ্ন রইল না। الْمَانُ ३ যদি এ আয়াতটি আমাদের এখানে অবতীর্ণ হত, এর দ্বারা পরিষ্কার যে, তখন পর্যন্ত তিনি মুসলমান হনি। যেমন কিতাবুল ঈমানের ১১ পৃষ্ঠায় সুস্পষ্ট ভাষায় رُجُلًا مِنَ الْمَانِ শব্দ রয়েছে। কোন কোন হাদীস থেকে বর্ণিত রয়েছে, কা'বে আহবার নববী যুগে হযরত আলী রা. এর হাতে মুসলমান হয়েছিলেন। বুখারীর ব্যাখ্যাতা আল্লামা আইনী র. বলেন, فَاللهُ الذَهِبِيُّ وَغَيْرُهُ وَعَيْرُهُ وَالْعَيْرَةُ وَالْعَيْرُهُ وَالْعَيْرُهُ وَالْعَيْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيَعْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرَا عُنْرُونُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيُعْرُهُ وَيْرُهُ وَيَعْرُهُ وَيْرُهُ و يُعْمُونُ وَيْرُهُ وَيُعْمُونُ وَيُعْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُهُ وَيْرُ

ह आनाभियां ७ जानीरमं कांतरं वि गायत भूनमातिक । عُرُفَة

#### প্রশ্লোত্তর

প্রশ্ন হল, বাহ্যত হযরত উমর ফারুক রা. এর উত্তর ইয়াহুদীদের প্রশ্ন অনুযায়ী হচ্ছে না। কারণ, ইয়াহুদী বলছে, এই আয়াত অবতীর্ণ হওয়ার দিবসকে আমরা ঈদের দিন বানিয়ে নিতাম। আর হযরত উমর রা. বলছেন— إَنَى لَا عَلَمُ النَّحَ الْحَالَمُ اللّهُ الْحَالَمُ الْحَالَمُ الْحَالَمُ الْحَالَمُ الْحَالَمُ الْحَالَمُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّ

উত্তরঃ বাস্তবতা হল, হযরত উমর ফারুক রা.-এর উত্তর নেহায়েত হিকমতপূর্ণ। উত্তরটির বিবরণ দু'ভাবে দেয়া যায়–

১. এখানে হাদীসটি সংক্ষিপ্ত। তাবারানী ইত্যাদিতে তাঁর পূর্ণ শব্দরাজি উল্লেখিত রয়েছে। وَهُمُالُنَا عِيدَانِ এ আয়াতটি জুমুআর দিন আরাফা দিবসে অবতীর্ণ হয়েছে। আর وَهُمُالُنَا عِيدَانِ তথা এ দুটো দিন আমাদের ঈদের দিবস।

তিরমিযীতে হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর নিম্নোক্ত শব্দ বর্ণিত আছে। نَرَلَتُ فِيُ يَـوْم عَـيَدَيُنِ يَـوْم عَـرَفَةَ আর্থাৎ, এ আয়াতিটি দুটি ঈদের দিনে নাযিল হয়েছে। একটি হল, জুমুআ, অপরটি হল আরাফা দিবস।

জবাবের সারমর্ম হল, উমর ফারুক রা. প্রশ্নকর্তাকে এদিকে মনোযোগী করেছেন যে, তুমি তো ঈদ যাপনের কথা বলছ, আমাদের তো ঈদ উদযাপনের প্রয়োজনই হয়নি। বরং সেটি তো প্রথম থেকেই ঈদের দিন। কারণ, সে দিনটি হল, শুক্রবার, যেটি সাপ্তাহিক ঈদ। আর একটি হল আরাফা দিবস। এটি হল, বাৎসরিক ঈদ। অতঃপর যদি তোমরা ঈদ বানাতে তো তোমাদের ঈদ হত মনগড়া, আর আমাদের ঈদ হল, আল্লাহ্র পক্ষ থেকে। মনগড়া ঈদের সাথে আল্লাহ্র পক্ষ থেকে করা ঈদের কিসের সম্পর্ক?

কোন কোন ব্যাখ্যাতা লিখেছেন, ঘটনাক্রমে যে দিনে এ আয়াতে কারীমা অবতীর্ণ হয়েছিল সেটি ছিল সমস্ত ফিরকার ঈদের দিন। ইয়াহুদী, খ্রিস্টান, অগ্নিপূজক সবাই সেদিন ঈদ পালন করছিল।

وَفِى الْمَعَالِمِ قَالَ ابِنُ عَبَّاسٍ رض كَانَ ذَٰلِكَ خَمْسَةَ اَعْيَادٍ جُمعَةً وَعَرَفَةٌ وَعِيدُ الَيهُودِ وَالنَصَارٰى وَلَى الْمَالِمِ وَالنَصَارِي وَلَمَ يَجَيِّمُ الْعَلَامُ وَلَا بَعَدُهُ . (তরিমিথীর দীকা है १. ১৩०)

২. দ্বিতীয় বিবরণ এভাবে প্রদান করা হয়, ভোমরা কি মনে কর? একটু চিন্তা-ফিকির কর, আমাদের সবিকছু জানা আছে যে, বরকতময় আয়াতটি কোথায় অবতীর্ণ হয়েছিল? কখন অবতীর্ণ হয়েছিল? কোন্ অবস্থাতে নাযিল হয়েছিল? আরাফাতের ময়দানে যখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় উটনীর উপর তাশরীফ রাখছিলেন, জুমুআর দিন আসরের সময় এ আয়াতটি অবতীর্ণ হয়েছিল। কিন্তু আমরা এমন নই যে, নিজের পক্ষ থেকে যে কোন দিন ইচ্ছা সেটিকে ঈদ দিবস নির্ধারণ করব, বরং আমরা তো আল্লাহ্ ও তাঁর রাস্লের অনুসারী। আমাদের উপর তো শুধু জেনে নেয়ার দায়দায়িত্ব অর্পিত হয়েছে। আমরা জানব (আল্লাহ্ রাস্লের), বিধিবিধান কি? যার দিকে হয়রত উমর রা. اِنْكَى لَاعُلَمُ لَا الْمَاكَةُ বলে সুক্ষভাবে ইঙ্গিত দিয়ে প্রজ্ঞাপূর্ণ উত্তর দিয়েছেন।

2. عَدُّثُنَا عَبِدُ اللَّهِ بَنُ مُسَلَمَةً عَنُ مَالِكِ عَنُ آبِى الْاَسُودِ مُحَمَّدِ بِنِ عَبُدِ الرَحْمَٰنِ بِنِ نَوْ بَنِ عَبُدِ الرَحْمَٰنِ بِنِ نَوْ اللَّهِ عَنْ عَرُوةً عَنْ عَائِسَةً رضى الله عنها قالتُ خَرَجُنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ عَنْ فَجِنَّا مَنُ اَهَلِّ بِعُمَرةٍ وَمُنَا مَنُ اَهَلِّ بِعُجَّةٍ وَعُمُرةٍ وَمُنَا مَنُ اَهَلَّ بِحَجَّةٍ وَعُمْرةٍ وَاهَلَّ رَسُولُ اللّهِ عَلَيْ بِالحَجِّ، فَأَمَّا مَنُ اَهَلَّ بِعُجَّةٍ وَعُمْرةً وَمَنَا مَنُ اَهَلَّ بِحَجَّةً وَعُمْرةً وَاهَلَّ رَسُولُ اللّهِ عَلَيْ بِالحَجِّ، فَأَمَّا مَنُ اَهَلَّ بِعُرِمُ النَحُرِ .

৪০৬৫/৪০৬. আবদুল্লাহ্ ইবনে মাসলামা র. ...... হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা (মদীনা মুনাওয়ারা থেকে) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে (হাজ্জাতুল বিদায়) রওয়ানা হলাম। আমাদের মধ্যে কেউ কেউ উমরার ইহ্রাম বেঁধেছিলেন আর কেউ কেউ হজ্জের ইহ্রাম, আবার কেউ কেউ হজ্জ ও উমরা উভয়ের (কিরানের) ইহ্রাম বেঁধেছিলেন। আর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হজ্জের ইহ্রাম বেঁধেছিলেন। যাঁরা ওধু হজ্জের ইহ্রাম বাঁধেন অথবা হজ্জ ও উমরার (কিরানের) ইহ্রাম একসঙ্গে বাঁধেন, তারা (১০ই যিলহজ্জ) কুরবানীর দিন হালাল হয়েছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এ হিসেবে যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন বিদায় হজ্জে ছিলেন। কারণ, বর্ণনাকারী এ হাদীসে সুস্পষ্ট ভাষায় তা বর্ণনা করেছেন। এ হাদীসটি কিতাবুল হজ্জেও এসেছে।

المَالُ رَسُولُ اللّه ﷺ : রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রথমে শুধু হজের ইহরাম বেঁধেছিলেন, অর্তঃপর উমরাকে প্রবিষ্ট করিয়ে তিনি কিরান আদায়কারী হয়ে যান। হাদীসটি হজে ২১২ এবং সবিস্তারে ৬৩১ ও ৬৩২ নং পৃষ্ঠায় এসেছে।

٤٠٦٦. حَبَّدُتُنَا عَبِدُ اللَّهِ بِنُ يُوسُفَ قَالَ اَخْبَرَنَا مَالِكُ وَقَالَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فِي حَجَّةٍ الْوَادَعِ حَدَّثَنَا اِسْمَاعِيلُ حَدَّثَنَا مالِكٌ مِثلَهُ.

৪০৬৬/৪০৭. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. ....... হযরত মালিক র. স্বীয় হাদীস উপরোক্ত সনদে অর্থাৎ, عَنْ عَائِشَةَ घाता হাদীস বর্ণনা করেছেন যে. আমরা عَبُدِ الرَّحَمُنِ بِنِ نُتُوفَيِل عَنْ عُـرَوةَ بِنِ الزُبَيبِرِ عَنْ عَـائِشَـةَ वाता হাদীস বর্ণনা করেছেন যে. আমরা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সাথে বিদায় হজ্জে বেরিয়েছিলাম।

৪০৮. ইসমাঈল র. সূত্রেও মালিক র. থেকে অনুরূপ বর্ণিত আছে:

ব্যাখ্যা ঃ মূলতঃ ৪০৬ থেকে ৪০৮ নং পর্যন্ত তিনটি রেওয়ায়াত বিদায় হজ্জ সংক্রান্ত ইমাম বুখারী র. ইমাম মালিক র. থেকে বিভিন্ন সূত্রে বিদায় হজ্জের হাদীস বর্ণনা করেছেন।

2. عَذَّتُنَا اَحُمَدُ بِنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبُرَاهِبِمُ هُوَ ابنُ سَعِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابنُ شِهَابٍ عَنُ عَامِرِ بِنُ سَعَدٍ عَنُ إَبَيْهِ قَالُ عَاذِنى النَبِيُ عَلَى حَجَّةِ الوَدَاعِ مِنُ وَجِعُعِ السُفَيْتُ مِنَهُ علَى الْمَوْتِ، فَقُلتُ يَا رَسُولَ اللّهِ! بَلَغَ بِي مِنَ الوَجْعِ مَا تَرَى وَانَا ذُو مَالٍ، وَلاَ يَرِثُنِي إِلّا إِبُنَةً لِي الْمَوْتِ، فَقُلتُ يَا رَسُولَ اللّهِ! بَلَغَ بِي مِنَ الوَجْعِ مَا تَرَى وَانَا ذُو مَالٍ، وَلاَ يَرِثُنِي إِلّا إِبُنَةً لِي الْمَوْتِ، فَقُلتُ يَا رَسُولَ اللّهِ! بَلَغَ بِي مِنَ الوَجْعِ مَا تَرَى وَانَا ذُو مَالٍ، وَلاَ يَرِثُنِي اللّهِ إِلّا إِبُنَةً لِي اللّهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

৪০৬৭/৪০৮, আহমদ ইবনে ইউনুস র. ..... হযরত সা'দ (ইবনে আবু ওয়াক্কাস) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, বিদায় হজ্জের সময় আমি বেদনাজনিত মরণাপন্ন রোগে আক্রান্ত হয়ে পডলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাকে দেখতে এলেন। আমি বললাম, ইয়া রাসুলাল্লাহ! আমার রোগ যে কঠিন আকার ধারণ করেছে তা আপনি দেখতেই পাচ্ছেন (অর্থাৎ, বাঁচার কোন আসা ভরসা নেই)। আমি একজন বিত্তশালী লোক অথচ আমার একমাত্র কন্যা ব্যতীত অন্য কোন উত্তরাধিকারী নেই। এমতাবস্থায় আমি কি আমার সম্পত্তির দুই-তৃতীয়াংশ সাদকা করে দেব? তিনি বললেন, 'না': আমি জিজ্ঞেস করলাম, তবে কি আমি এর অর্ধেক সাদকা করে দেব? তিনি বললেন, 'না'। আমি বললাম, এক-তৃতীয়াংশ? তখন তিনি বললেন, হ্যা, (এক তৃতীয়াংশ খয়রাত করতে পার। এক-তৃতীয়াংশ অনেক। তুমি তোমার উত্তরাধিকারীদের সচ্ছল অবস্থায় ছেড়ে যাওয়া তাদেরকে অভাবগ্রস্ত অবস্থায় রেখে যাওয়ার চেয়ে উত্তম– যারা পরে মানুষের কাছে হাত পেতে ভিক্ষে করে বেড়াবে ৷ আর তুমি যা-ই আল্লাহর সন্তুষ্টি অর্জনের নিমিত্ত খরচ কর, তার বিনিময়ে তোমাকে প্রতিদান দেয়া হবে। এমনকি যে লোকমা তুমি তোমার স্ত্রীর মুখে তুলে ধর তারও। আমি বললাম, ইয়া রাসুলুল্লাহ! আমাকে কি আমার সাথীদের (মদীনায় যাওয়ার পর) পিছনে রেখে দেয়া হবে? (অর্থাৎ, আমি কি রোগ-ব্যাধির কারণে আপনার সাথীদের সাথে মদীনায় যেতে পারব না?) তিনি বললেন, তোমাকে কখনও পিছনে রেখে যাওয়া হবে না। যদি তুমি থেকেও যাও তবে আল্লাহ্র সন্তুষ্টি লাভের উদ্দেশ্যে যে আমল করবে তা দ্বারা তোমার মর্যাদা বৃদ্ধি পাবে ও সমুনুত হবে। সম্ভবত তুমি পিছনে থেকে যাবে (তুমি জীবিত থাকবে)। ফলে তোমার দ্বারা এক সম্প্রদায় (মসলমানরা) উপকত হবে। অনা সম্প্রদায় (ইসলামের শক্ররা) ক্ষতিগ্রস্ত হবে। ইয়া আল্লাহ্! আমার সাহাবীদের হিজরত আপনি পরিপূর্ণ করুন (অসম্পূর্ণ করবেন না) এবং তাদের পিছনের দিকে ফিরিয়ে দিবেন না। কিন্তু মখাপেক্ষী ও জরুরতভমনতো সা'দ ইবনে খাওলা রা.। সা'দ ইবনে খাওলা রা.-এর জন্য, (রাবী বলেন) মক্কায় তার মৃত্যু হওয়ায় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর প্রতি সমবেদনা জ্ঞাপন করেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِی ُ حَجَّةِ الْوَدَاعِ শব্দে। হাদীসটি জানাইযে ১৭৩, ওয়াসায়ায় ৩৮৩, মাগাযীতে ৩৩২ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। لَكنَّ الْبَائِسَ ३ অর্থাৎ, যার উপর কষ্টের নিদর্শন রয়েছে তথা ভীষণ দারিদ্র্য ও হাজত। عَالِلَ ३ শব্দটি عَالَمَ -এর বহুবচন। ফকির - মুখাপেক্ষী। عَالَمَ । ১ তিনি হলেন, বদরী মহাজির। মক্লায় বিদায় হজে ইনতিকাল করেছেন।

٤٠٦٨. حَدَّثَنِي إِبرَاهِيْمُ بِنَ المُننِذِرِ قالاَ حَدَّثَنَا اَبِوُ ضَمَرَةَ قالاَ حَدَّثَنَا مُوسَى بِنُ عُقبَةَ عَنْ نَافِعِ إَنَّ ابِنَ عُمَرَ رضى الله عنهما أَخْبَرَهُمَ اَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ حَلَقَ رَأْسَهُ فِي حَجَّةِ الوَدَاعِ ـ

৪০৬৮/৪০৯. ইবরাহীম ইবনে মুন্থির র. ...... হ্যরত নাফি' র. থেকে বর্ণিত, ইবনে উমর রা. তাঁদেরকে অবহিত করেছেন যে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায় হজ্জে তাঁর মাথা মুগুন করেছিলেন।

व्याখ্যা । भिरतानारमंत সাথে मिल الوُداع भेरिय ।

# মাথা ছাঁটা ও মুগুন করা

বিদায় হজ্জে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম জামরায় কন্ধর নিক্ষেপের পর কুরবানী করে তাওয়াফে যিয়ারতের পূর্বে স্বীয় মন্তক মুগুন করিয়েছেন। মন্তক মুগুনকারীর নাম ছিল মা'মার ইবনে আবদুল্লাহ। বুখারীর ব্যাখ্যাতা আল্লামা কাসতাল্লানী র. বলেন, وَفِي الصَحِيْحَيُنِ أَنَّهُ حَلَّقُ الشَّقُ الأَيْمَانُ فَقَسَمَهُ بَيْنُ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَانْ مِنْ مَالْ مِنْ مَانْ مَانْ مِنْ مَانْ مِنْ مَانْ مِنْ مَانْ مِنْ مَانْ مِنْ مَانْ مِنْ مَانْ مَ

এ হাদীস দারা এই মাসআলা বুঝে আসল যে, ইহরাম খোলার সময় চুল ছোট করা অথবা মুণ্ডন জরুরি।
মাথা মুণ্ডন উত্তম। কারণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মাথা মুণ্ডিয়েছেন। অবশ্য মহিলাদের জন্য
মাথা মুণ্ডানো নিষিদ্ধ। যেমন হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত আছে। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম
মহিলাকে মাথা মুণ্ডাতে নিষেধ করেছেন (তিরমিযী)। তাছাড়া, এর দ্বারা এ মাসআলাটি জানা গেল যে, মানুষের
চুল পবিত্র। এমনিভাবে, বড়দের তাবারক্লকের বৈধতাও এ হাদীস দ্বারা প্রমাণিত হয়।

٤٠٦٩. حَدَّثَنَا عُبُيَدُ اللَّهِ بِنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنا مُحَمَّدُ بِنُ بَكِرِ قَالَ حَدَّثَنَا ابِنُ جُرَيعٍ اَخْبَرنِیُ مُوسَی بِنُ عُقَبَةَ عَن نَافِعِ اَخْبَرَهُ ابِنُ عُمَرَ اَنَ النَبِی ﷺ حَلَقَ فِی حَجَّةِ الوَدَاعِ وَانْاَسُ مِنْ اَصُحَابِهِ وَقَصَّرَ بِعَضُهُمُ مُ ـُـ

৪০৬৯/৪১০. উবাইদুল্লাহ্ ইবনে সাঈদ র. .... হযরত নাফি' র. থেকে বর্ণিত, ইবনে উমর রা. তাঁকে অবহিত করেন যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায় হজ্জে মাথা মুগুন করেন এবং তাঁর সাহাবীদের অনেকেই আর তাঁদের কেউ কেউ মাথার চুল ছেঁটে ফেলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِي َ حُجَةِ الْوَ دَاعِ শব্দে। এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, মাথা মুগুনো ও ছাঁটা উভয়টি জায়েয আছে। অবশ্য, রাসূলুল্লার্হ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মাথা মুগুনোর কারণে এটি উত্তম। তাছাড়া যৌক্তিকভাবেও মুগুনো উত্তম। কারণ, হজ্জে বিনয় যতটা বেশি হবে ততটাই উত্তম ও সওয়াবের কারণ হবে।

৪০৭০/৪১১. ইয়াহ্ইয়া ইবনে কাযাআ ও লাইস র. ....... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি গাধায় আরোহণ করে রওয়ানা হন। এবং রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বিদায় হজ্জকালে মিনায় দাঁড়িয়ে লোকদের নিয়ে নামায আদায় করছিলেন। তখন গাধাটি নামাযের একটি কাতারের সামনে এসে পড়ে। এরপর তিনি গাধার পিঠ থেকে অবতরণ করে লোকদের সঙ্গে নামাযের কাতারে সামিল হন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِنُ حَجَّةِ الْوَدَاعِ শব্দে। হাদীসটি সালাতে ৭১, মাগাযীতে ৬৩৩ পৃষ্ঠায় এসেছে।

### প্রশ্নোত্তর

প্রশ্ন হল, হযরত আবু হুরায়রা রা. থেকে বর্ণিত আছে-

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ يَقُطُعُ الصَّلُوةَ الْمَرَأَةُ والحِمَارُ وَالكَلُبُ الخ (अ्त्रालिम क्ष ३৯९)

মুসলিম শরীফের এ হাদীস দ্বারা বুঝা যায়, মহিলা, গাধা এবং কুকুর এ তিনটি জিনিস নামায ভঙ্গ করে হেই হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. এর উপরোক্ত ৪১১নং হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, নামায আদায়কারীদের সামনে দিয়ে কেই অতিক্রান্ত হলে নামায ফাসিদ হয় না। উপরত্তু হ্যরত আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা. এর উপরোক্ত হাদীস হেই বুখারী শরীফের ৭১ পৃষ্ঠায় আছে, তাতে আর একটু অতিরিক্ত বিবরণ রয়েছে। তাহল عَبْ كُنْ كُو ذَٰلِكُ عَلِي كُا وَالْمُ اللّهُ وَالْمُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللللللللللللللللللللل

। অর্থাৎ, এ কারণে কেউ আমার উপর কোন প্রশ্ন উত্থাপন করেননি। অতএব, বাহ্যত উভয়ের মধ্যে বিরোধ রয়েছে।

উত্তর ঃ ১. নামায ভঙ্গের হাদীসটি রহিত। হযরত আয়েশা রা. ও ইবনে আব্বাস রা. প্রমুখের হাদীসগুলো এর জন্য রহিতকারী। অতএব, কোন বিরোধ ও প্রশ্ন রইল না।

২. দ্বিতীয় উত্তর এবং এটাই উত্তম জবাব সেটি হল, হযরত আবু হুরায়রা রা. এর হাদীসে قطع দারা উদ্দেশ্য নামায ভঙ্গ নয়, বরং সে সম্পর্ক, যোগসূত্র— বিনয় ও মনোযোগ ভঙ্গ করা উদ্দেশ্য, যেটি নামাযের সময় নামাযী স্বীয় প্রতিপালকের সামনে দাঁড়িয়ে তৈরী করে। নামাযী ব্যক্তি স্বীয় ধ্যান-ধারণা ও মনোযোগকে কেন্দ্রীভূত করে দেয়, সবদিক থেকে সরে স্বীয় প্রভূর সাথে একটি বিশেষ সম্পর্ক কায়েম করে। এবার গাধা অথবা মহিলার অতিক্রমণের ফলে, সে একাগ্রতা ও মনোযোগ শেষ হয়ে যায়। থেয়াল সরে যায়। এটাই হয়রত আবু হুরায়রা রা.এর হাদীসে বলা হয়েছে। নামাযে ব্যাঘাত ও ক্রটি সৃষ্টি হয়। অর্থাৎ, নামাযের মূল স্প্রীট খতম হয়ে যায়।

ইমাম আজম আবু হানীফা, ইমাম মালিক ও শাফিঈ র.-এর মতে, কোন জিনিসের অতিক্রমণের ফলে নামায ফাসিদ হয় না। শুধু ইমাম আহমদ র. বলেন, কালো কুকুর (অতিক্রমণের) ফলে নামায ফাসিদ হয়ে যায়। অবশ্য আসহাবে জাহিরের মতে, উপরোক্ত তিনটি জিনিস দ্বারা নামায ফাসিদ হয়।

٤٠٧١. حَدَّثُنَا مُسَدَّدُ حَدَّثَنَا يَحَيىٰ عَن هِ شَامٍ قَالَ حَدَّثَنِى أَبِي قَالَ سُنِلُ السَامَةُ وَانَا شَاهِدُ عَنْ سَيْرِ النَبِيِّ عَلَيْهُ فِي حَجَّتِهِ فَقَالَ العَنْقُ، فَإِذَا وَجُدَ فَجُوَةٌ نُصَّ .

৪০৭১/৪১২. মুসাদ্দাদ র. ....... হ্যরত হিশাম ইবনে উরওয়া রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমার পিতা উরওয়া ইবনে যুবাইর রা আমাকে বর্ণনা করেছেন, আমার উপস্থিতিতে উসামা রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিদায় হজ্জের গতি সম্পর্কে জিজ্ঞাসিত হলে (অর্থাৎ, কেউ হ্যরত উসামা রা.-কে জিজ্ঞেস করল, বিদায় হজ্জের সফরে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় বাহন কিভাবে চালিয়েছিলেন?) বললেন, মধ্যম গতিতে। আবার যখন প্রশস্ত পথ (খালি পথ) পেয়েছেন তখন দ্রুতগতিতে চলেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল عَنُ سَيُرِ النَبِيِّ ﷺ فَى حَجَّتِهِ أَى حَجَّةِ الْوَدَّعِ শিলে। হাদীসটি হচ্ছে ২২৬, মাগাযীতে ৬৩৩ পৃষ্ঠায় এসেছে। العَنَقُ । আইনের উপর যবর, নূনের উপরও যবর, অবশেষে কাফ। মধ্যম গতিতে চলা। (কাসতাল্লানী ঃ ৬/৪৪৯) فَجُوة ३ ফায়ের উপর যবর, ওয়াও এর উপর যবর, মাঝখানে জীম সাকিন। প্রশস্ততা। شَصَّ : নূন এবং তাশদীদ যুক্ত ছোয়াদ, উভয়টির মধ্যে যবর। খুব দ্রুত চলা। (কাসতাল্লানী)

٤٠٧٢. حَدَّثَنَا عَبِدُ اللِّهِ بِنُ مُسُلَمَةً عَنْ مَالِكِ عَنْ يَحْيِيَ بِنِ سَعِيْدٍ عَنُ عَدِيّ بُنِ ثَابِتٍ عَنُ عَبُدِ اللِّهِ بُنِ يَزِيدَ الخُطِمِيّ أَنَّ أَبَا اَيُّوبَ اَخْبَرَهُ اَنَهُ صَلِّى مَعَ رَسُولِ اللِّهِ ﷺ فِي حَجَّدِةِ الوَدُاعِ المُغُرِبَ وَالْعِشَاءَ جَمِيُعًا ـ

৪০৭২/৪১৩. আবদুল্লাহ্ ইবনে মাসলামা রা. ..... হযরত আবু আইয়ূব রা. থেকে বর্ণিত যে, তিনি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে বিদায় হজ্জে (মুযদালিফায়) মাগরিব ও ইশার নামায এক সাথে (একই ওয়াক্তে) আদায় করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল حَجَّهُ الْوَدُاعِ শব্দে। হাদীসটি হজ্জে ২২৭, মাগাযীতে ৬৩৩ পৃষ্ঠায় এসেছে। এটা হল, শেষে একত্রিকরণ। অর্থাৎ, মুযদালিফায় ইশার ওয়াক্তে মাগরিব ও ইশার নামায পড়া হয়। যেমন– আরাফাতে জোহর ও আসরের নামায জোহরের ওয়াক্তে পড়া হয়। এটাকে বলে আগে একত্রিকরণ।

ক্রি অর্থাৎ, জমা করে। উদ্দেশ্য হল, মাগরিব ও ইশা উভয় নামাযের মাঝে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন নফল নামায় পড়েননি। বিস্তারিত আলোচনার স্থান কিতাবুল হজ্জ।

২২৪২. অনুচ্ছেদ ঃ গাযওয়ায়ে তাবুক – আর তা হল কষ্টের যুদ্ধ।

# তাবুকের যুদ্ধ হয়েছে বিদায় হজ্জের পূর্বে

शिष्क षाञकानानी त. वत्नन, أُورَدُ المُصَنِّفُ هَذِهِ التَّرُجُمَةَ بَعُدُ حَجِّةِ الوَّدَاعِ وَهُو خَطَّا وَمَا اَظُنَّ , तत्नन فَلِكُ الَّا مِنَ النَسَاخِ ذَلِكُ الَّا مِنَ النَسَاخِ

অর্থাৎ, ইমাম বুখারী র. بَانُ حَجَدَ الْوَدَاعِ -এর পর তাবুকের যুদ্ধের বিষয়টি এনেছেন। ক্রমানুপাতের দিকে লক্ষ্য করলে এটা সঠিক মনে হ্য় না। প্রবল ধারণা লিপিকারদের ভূলের কারণে বিদায় হজ্জের পর এটা বর্ণিত হয়েছে। এর মূল স্থান বিদায় হজ্জের পূর্বে হওয়া উচিত। কারণ, তাবুকের ঘটনা সর্বসম্মতিক্রমে রজব মাসে নবম হিজরীতে ও বিদায় হজ্জের পূর্বে ঘটেছে।

ప তায়ের উপর যবর, বায়ের উপর পেশ, ওয়াও সাকিন, শেষে কাফ। তাবুক শব্দটি গায়রে মুনসারিফ, তানীস ও আলামিয়াতের কারণে। (উমদা) তাবুক মদীনা ও দামেশকের মাঝে একটি প্রসিদ্ধ স্থান। হাফিজ আসকালানী র. বলেন, وَتَبُوكُ مَكَانَ مَعُرُوفَ هُوَ نِصِفُ طَرِيقِ الْمَدِينَةِ إِلَى دَمِشُق । (ফাত্ল বারী ১৯০)

#### নামকরণের কারণ

হাদীসগুলোতে এ যুদ্ধের তিনটি নাম এসেছে।

- ১. এটিকে গাযওয়ায়ে তাবুক বলে। সবচেয়ে প্রসিদ্ধ নাম হল এটি। কারণ, এ যুদ্ধটি হয়েছিল তাবুক নামক স্থানে।
- ২. এ যুদ্ধে সওয়ারী ও বাহন কম ছিল। প্রচণ্ড গরমকাল ছিল। রাস্তা ছিল দূর। খানাপিনার সংকীর্ণতা, অস্বচ্ছলতা ও কষ্ট হয়েছিল। এসব কারণে এ যুদ্ধকে বলে গাযওয়ায়ে উসরাত তথা কষ্টের যুদ্ধ।
- ৩. এ যুদ্ধে মুনাফিকরা লজ্জা পেয়েছে। তাদের মুনাফিকী স্পষ্ট হয়ে গিয়েছিল। এ কারণে, এটিকে বলে গাযওয়ায়ে ফাযিহা।

### তাবুকের যুদ্ধ

মু'জামে তাবারানীতে হযরত ইমরান ইবনে হুসাইন রা. থেকে বর্ণিত আছে, আরবের খ্রিন্টানরা রোম সমাট হিরাক্লিয়াসের নিকট চিঠি লিখে পাঠায়, যে লোকটি নবুওয়াতের দাবি করছিল অর্থাৎ, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম–তাঁর ইনতিকাল হয়ে গেছে। লোকজন দুর্ভিক্ষ ও অভাবের কারণে ক্ষুধার্ত অবস্থায় মরছে। তাদের ধন-সম্পদ নষ্ট হয়ে গেছে। আরবের উপর আক্রমণ করার এটি নেহায়েত সমীচীন ও সুবর্ণ সুযোগ। হিরাক্লিয়াস তৎক্ষণাৎ কুবাদ নামক একজন রোমী নেতাকে ৪০ হাজার দুর্ধর্ষ সৈন্যবাহিনী দিয়ে মদীনায় আক্রমণ চালানোর নির্দেশ দেন। (ফাতহঃ ৯০) শামের এক কিষাণ সওদাগর যাইতুনের তেল বিক্রি করার জন্য মদীনায় আসত। তার মাধ্যমে এ খবর জানা গেল যে, হিরাক্লিয়াস এক বিশাল বাহিনী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মুকাবিলার জন্য প্রস্তুত করেছেন, যার অগ্র বাহিনী বালকা পর্যন্ত পৌছে গেছে এবং হিরাক্লিয়াস এক বছরের খরচপাতি নিজের লোকদের মাঝে বণ্টন করে দিয়েছেন। এতদশ্রবণে রাস্ল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সৈন্যবাহিনীর প্রস্তুতির নির্দেশ দেন। (উমদাঃ ৮/৪২৩)

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মূলনীতি ছিল, কোন যুদ্ধে যাওয়ার সময় প্রকৃত স্থান খুব কমই বলতেন। কিন্তু এ যুদ্ধে যেহেতু দূরের সফর ছিল, গরমের মৌসুম, দুর্ভিক্ষ, অভাব-অনটনের কাল ছিল, শক্রুদের সংখ্যাও ছিল অনেক, সেহেতু রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্পষ্ট করে দিলেন যে, রোম সম্রাট হিরাক্লিয়াসের বিরুদ্ধে মুকাবিলা হবে। সেখানেই আমাদের যাওয়ার ইচ্ছা। যাতে সবাই পরিস্থিতি অনুযায়ী প্রস্তুতি নিতে পারে এবং শক্রুদের সীমান্তে (তাবুকে) পৌঁছে তাদের বিরুদ্ধে প্রতিদ্বন্দ্বিতা করতে পারে।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাহাবায়ে কিরামের মাঝে আল্লাহর পথে ব্যয় সংক্রান্ত ভাষণ রাখলেন। হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. স্বীয় সমস্ত মাল এনে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সামনে পেশ করলেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জিজ্ঞেস করলেন, পরিবার-পরিজনের জন্য কিরেখে এসেছ? হযরত আবু বকর রা. বললেন, শুধু আল্লাহ ও তদীয় রাসূলের নাম। হযরত উমর ফারুক রা. স্বীয় ধনসম্পদের অর্ধেক দরবারে নববীতে উপস্থিত করলেন। এমনিভাবে হযরত আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা. অনেক রসদপত্র পেশ করলেন। কিন্ত সেদিন হযরত উসমান গণী রা. যে বিশাল পরিমাণ সম্পদ পেশ করেছেন তা ছিল সবার চেয়ে বেশি। ৩ শত উট, আবার এগুলোর উপর ছিল বিভিন্ন প্রকার রসদপত্র, নগদ ১ হাজার স্বর্ণমুদ্রা দরবারে নববীতে উপস্থিত করেন। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নেহায়েত খুশি হলেন। বলতে লাগলেন, এ নেক আমলের পর উসমানকে আর কোন কাজ ক্ষতিগ্রস্ত করতে পারবে না। আয় আল্লাহ! আমি উসমানের প্রতি সন্তুষ্ট হয়েছি, তুমিও তার প্রতি সন্তুষ্ট হও।

অধিকাংশ সাহাবী নিজ নিজ সাধ্য অনুযায়ী এ অভিযানের জন্য জিনিসপত্র পেশ করেছেন। যাদের কিছু নেই সেসব সাহাবী শ্রম দিয়েছেন এবং যা কিছু পেয়েছেন, দরবারে উপস্থিত করেছেন। মহিলাগণ নিজেদের অলঙ্কারাদি পেশ করেছেন।

কিন্তু তা সত্ত্বেও সওয়ারী এবং পাথেয়ের পূর্ণ সামান হয়নি। কিছু সংখ্যক সাহাবী নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে উপস্থিত হয়ে আরজ করলেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমরা বিলকুল গরীব, কপর্দকহীন। যদি সওয়ারীর কোন সামান্য ব্যবস্থাও হয়ে যায়, তবুও আমরা এ সৌভাগ্য থেকে বঞ্চিত হব না। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমাদের দেয়ার মত কোন সওয়ারী আমার কাছে নেই। এতদশ্রবণে তারা কাঁদতে কাঁদতে ফেরত রওয়ানা হন। তাদের ব্যাপারেই নিম্লোক্ত আয়াতগুলো অবতীর্ণ হয়।

'তাদের উপর কোন গুনাহ নেই যে, যখন তারা আপনার কাছে আসে, আপনি তাদের জিহাদে যাবার জন্য কোন সাওয়ারী প্রদানের উদ্দেশ্যে, তখন আপনি বলেছেন, তোমাদের আরোহণ করানোর মত কোন কিছু (সওয়ারী) পাচ্ছি না। তখন তারা চোখের অশ্রু নিয়ে প্রত্যাবর্তন করে, এ চিন্তায় ও দুঃখে যে তারা ব্যয় করার মত কোন কিছু পাচ্ছে না।'

মোটকথা, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সফরের জন্য মনস্থ করে হযরত মুহাম্মদ ইবনে মাসলামা আনসারী রা.কে স্বীয় স্থলাভিষিক্ত ও খলীফা নিযুক্ত করেন। হযরত আলী রা.-কে নবী পরিবারের তত্ত্বাবধানের জন্য মদীনায় রেখে যান। ৩০ হাজার সৈন্যবাহিনী, ১০ হাজার ঘোড়াসহ মদীনা মুনাওয়ারা থেকে রওয়ানা হন।

## মুনাফিক ও পিছনে থেকে যাওয়া লোকজন

উপরে জানা গেছে, এ যুদ্ধের সময় ছিল গরমের মৌসুম, অভাব ও দুর্ভিক্ষের কাল। দ্বিতীয়ত গাছের মধ্যে ফল প্রস্তুত ছিল, এরূপ অবস্থায় সবাই বাড়িতে থেকে যেতে চাচ্ছিলেন। এসব জটিলতা এবং প্রতিবন্ধকতা সত্ত্বেও ইসলামপ্রিয় এবং মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর প্রতি জান উৎসর্গকারী সাহাবায়ে কিরাম সফরের প্রস্তুতির চেষ্টা করছিলেন। কিন্তু মুনাফিকদের একটি দল লোকজনকে বিভ্রান্ত করতে শুরু করল এবং বলল, এরূপ প্রচণ্ড গরমে সফর কর না। এসব মুনাফিকের আলোচনা আল্লাহ্ তা'আলা করেছেন– وقَالُوا لاَ تَنْفِرُوا فِي الْحُرَّ 'মুনাফিকরা বলতে লাগল, এরূপ প্রচণ্ড গরমে তোমরা বেরিয়ো না।' (সূরা তাওবা)

মুখলিস মুসলমানদের মধ্য থেকেও কয়েকজন সাহাবী থেকে যান। তন্মধ্যে ছিলেন হযরত কা'ব ইবনে মালিক, হিলাল ইবনে উমাইয়া এবং মুরারা ইবনে রাবী' রা.। তাদের বিস্তারিত ঘটনা শুধু দু'টি হাদীসের পর স্বতন্ত্র অনুচ্ছেদে আসছে।

### হিজর নামক স্থান

পথিমধ্যে একটি স্থান পড়ত উপদেশ গ্রহণ করার মত (শিক্ষনীয়)। যেখানে কাওমে সামুদের উপর আল্লাহ্ তা আলার আয়াব অবতীর্ণ হয়েছিল। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেখান দিয়ে অতিক্রম করার সময় এতটা প্রভাবিত হয়েছিলেন যে, জ্যোতির্ময় চেহারার উপর কাপড় ঝুলিয়ে দিয়েছিলেন। উটনীর গতি দ্রুত করে দিয়েছিলেন। সাহাবায়ে কিরামকে বলেছিলেন, কেউ এসব জালিমের বাড়িগুলোতে প্রবেশ কর না। এখানকার পানি পান কর না। এগুলো দ্বারা নামাযের জন্য ওজু কর না। মাথা নিচু করে কান্নারত অবস্থায় এ স্থান অতিক্রম কর। যে এ স্থান থেকে পানি নিয়েছে সে যেন পানি ফেলে দেয়। যে এ পানি দ্বারা আটার খামিরা তৈরি করেছে সে যেন তা উটকে খাইয়ে দেয়, নিজে যেন না খায়।

ইবনে ইসহাক র. লিখেন, হিজর নামক স্থানে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নির্দেশে সমস্ত পানি ফেলে দেয়া হয়। সামনে এগিয়ে কোন এক মনযিলে অবস্থান করলে কারও কাছে তখন পানি ছিল না। সাহাবায়ে কিরাম রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট অভিযোগ করলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দোয়া করলেন, বৃষ্টি বর্ষিত হল। সবার প্রয়োজন পূর্ণ হল। সেখান থেকে রওয়ানা হলেন। কোন এক স্থানে যেয়ে রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উট হারিয়ে গেল, এক মুনাফিক যোয়েদ ইবনে লুসাইব– লামের উপর পেশ, সোয়াদের উপর যবর, ইয়ার উপর জযম, পরবর্তীতে বা) বলল, মুহাম্মদ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আসমানের সংবাদ তো বলেন, কিন্তু উট কোথায় গেল সেটা জানেন না! রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আল্লাহ্র শপথ! তিনি আমাকে যা বাতলে দেন তাছাড়া আমি আর কিছু জানি না। এখন উটের হাল অবস্থা আল্লাহ্ তা'আলা আমাকে বাতলে দিয়েছেন। সে উটনিটি অমুক উপত্যকায় আছে, এর রেশি একটি গাছের সাথে ফেঁসে গেছে, ফলে সেটি আটকা পড়েছে। ফলে সাহাবায়ে কিরাম যেয়ে সে উটনিটি সেখান থেকে নিয়ে আসেন।

রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাভ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুকে পৌঁছার একদিন পূর্বে সাহাবায়ে কিরামকে বললেন, ইনশাআল্লাহ্ আগামীকাল তোমরা চাশতের সময় তাবুকের কূপের নিকট পৌঁছবে। কেউ সে কূপ থেকে পানি নিবে না যতক্ষণ না আমি আসব। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাভ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওখানে যখন পোঁছলেন, তখন পানির একটি একটি ফোটা পড়ছিল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাভ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বহু কষ্টে তা থেকে সামান্য সামান্য করে পানি জমা করেন এবং এ পানি দ্বারা স্বীয় হাত মুখ ধৌত করে অতঃপর তা সে কূপে নিক্ষেপ করেন। এ পানি ফেলা মাত্রই সে কূপ ফোয়ারায় পরিণত হয়ে যায়। যদ্বারা পুরো সেনাবাহিনী তৃষ্ণা নিবারণ করে। এরপর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাভ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, মুআয! তুমি যদি বেঁচে থাক, তবে দেখবে এ পানি দ্বারা এখানকার সমস্ত বাগান সবুজ শস্য-শ্যামল হয়ে যাবে। (মুসলিম শরীফ)

তাবুকে পৌঁছে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ২০ দিন অবস্থান করলেন। কিন্তু কেউ মুকাবিলায় এল না। তবে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর আগমন নিরর্থক হয়নি। শক্রুরা ভীত সন্ত্রস্ত হয়ে পড়ে। আশেপাশের গোত্রগুলো দরবারে নববীতে এসে আত্মসমর্পণ করে। সন্ধি করে জিজিয়া কর মঞ্জুর করে নেয়। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সন্ধিনামা লিখিয়ে তাদের দেন।

এ তাবুক থেকে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা.-কে ৪২০ জন আরোহীসহ দাউমাতুল জান্দালের শাসক উকাইদার ইবনে আবদুল মালিক নামক খ্রিস্টানের কাছে পাঠান। হযরত খালিদ রা. এর রওয়ানাকালে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে বললেন, শিকার খেলারত অবস্থায় তুমি তাকে পাবে। তাকে হত্যা করবে না। গ্রেফতার করে আমার কাছে নিয়ে আসবে। তবে যদি সে অস্বীকার করে তবে হত্যা করবে।

খালিদ রা. চাঁদনী রাতে পৌঁছেন। গ্রীম্বনাল ছিল। উকাইদার স্বীয় স্ত্রীর সাথে ছাদের উপর বসা ছিল। ইতিমধ্যে একটি নীল গাভী এসে দরজায় ধাক্কা মারতে আরম্ভ করে। উকাইদার তৎক্ষণাৎ তার ভাই হাসসান এবং আরও কয়েকজন বন্ধু-বান্ধবসহ শিকারের জন্য নেমে আসে। ঘোড়ার উপর আরোহণ করে এ শিকারের পিছনে দৌঁড়ে। এমতাবস্থায় হ্যরত খালিদ ও মুসলিম দলের সাথে তার দেখা হয়। উকাইদারের ভাই হাসসান মুকাবিলা করে নিহত হয়। হ্যরত খালিদ রা. উকাইদারকে বললেন, আমি তোমাকে হত্যা থেকে আশ্রয় দিতে পারি, তবে একটি শর্তে। তা হল, আমার সাথে রাস্পুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দরবারে উপস্থিত হতে হবে। উকাইদার সম্মত হল। খালিদ ইবনে ওয়ালীদ রা. উকাদারকে নিয়ে রাস্পুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দরবারে হাজির হলে উকাইদার ২ হাজার উট, ৮ শত ঘোড়া, ৪ শত লৌহবর্ম ও ৪ শত নেযা দিয়ে সন্ধি করে।

### মসজিদে যিরার

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুক থেকে প্রত্যাবর্তন করে যীআওয়ান নামক স্থানে অবস্থান করেন। এ স্থান থেকে মদীনা মুনাওয়ারা হল এক ঘণ্টার পথ।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুক যাওয়ার পূর্বে কিছু সংখ্যক মুনাফিক মসজিদে কুবার নিকটবর্তী একটি মসজিদ তৈরি করেছিল। তারা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কাছে এসে বলেছিল যে, আমরা অসুস্থ ও মাযুরদের জন্য একটি মসজিদ তৈরি করেছি। আপনি সেখানে গিয়ে একবার নামায পড়িয়ে দিন। যাতে এটি মকবুল ও বরকতময় হয়ে যায়। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছিলেন, এখন তো আমি তাবুক যান্ধি ফিরে এসে দেখা যাবে।

তাবুক থেকে ফিরে এসে যীআওয়ান নামক স্থানে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট আসমান থেকে সংবাদ আসে। সেখানে এ মসজিদের প্রতিষ্ঠাতাদের নিয়ত ও কু-মতলব সম্পর্কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে অবহিত করা হয়। তিনি মালিক ইবনে দুখতম (দাল ও শীনের উপর পেশ, খা সাকিন) এবং মা'ন ইবনে আদী রা.কে নির্দেশ দেন, যাও এসব জালিমের মসজিদ ভেঙ্গে গুড়িয়ে দাও জ্বালিয়ে দাও। এ মসজিদ সম্পর্কেই নিম্নোক্ত আয়াতগুলো অবতীর্ণ হয়—

রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনার নিকটবর্তী হলে, নবী প্রেমিক সাহাবায়ে কিরাম তাঁকে সাদর সম্ভাষণ জানানোর জন্য বেরিয়ে আসেন। এমনকি হেরেমের পর্দানশীন মেয়েরাও বেরিয়ে পড়ে। মেয়েরা এবং শিশুরা উচ্ছাসিত কণ্ঠে আবেগের সাথে আবৃত্তি করতে থাকে–

যখন মদীনার ঘরবাড়িগুলো নজরে পড়তে আরম্ভ করে তখন তিনি বলেন— غَذِهِ طَابَعٌ তথা এ হল তাবা তথা মদীনা তাইয়িবো।

উহুদ পাহাড়ের প্রতি দৃষ্টি পড়লে তিনি বললেন هٰذَا جَبَلُ اُحِدٍ يُحِبِّنَا وَنُحِبَّهُ তথা এ হল উহুদ পাহাড়, যেটি আমাদের ভালবাসে, আমরাও তাকে ভালবাসি।

٤٠٧٣. حَدَّنَنَا مُحَمَّدُ بِنِ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو أَسَامَةً عَنُ بُرِيدِ بِنِ عَبُدِ اللّهِ بُنِ إَبِي بُردةً عَنُ إِبِي بُرِدَةً عَنُ إِبِي مُوسِلي رضى الله عنه قالَ ٱرسكنِني ٱصْحَابِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ٱساكه ٱلْحُمُلَانِ لَهُمُ، إِذْهُمُ مَعَهُ فِي جَيشِ الْعُسْرَةِ، وَهِيَ عَزَوةٌ تَبُوكَ، فَقلتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ! إِنَّ اصَحَابِي ٱرُسَلُونِي اِلبُكَ لِتَحْمِلَهُم، فَقَالَ وَاللِّهِ لَا أَخْمِلُكُم عَلَيٰ شَيْ، وَوَافَقُتُهُ وَهُو غَضْبَانُ وَلَا أَشُعُرُ وَرَجَعُتُ حَزِيُنًا مِنُ مَنْعِ النَّبِيِّ ﷺ وَمِن مَخَافَةِ أَنُ يَكُونَ النِّبِيُّ ﷺ وَجَدَ فِي نَفْسِه عَلَيَّ، فَرَجَعُتُ إِلَيْ اصْحَابِي، فَاخْبَرتُهُم الَّذِي قَالَ النِّبِيُّ ﷺ، فَلَمُ ٱلْبَثُ إِلَّا سُويُعَةً، إِذُ سَمِعتُ بِللَّا يُنَادِيُ أَيْنَ عَبِدُ اللِّهِ بِنُ قَيْسٍ؟ فَأَجَبِتُهُ، فَقَالَ إَجِبُ رَسُولَ اللِّهِ ﷺ يَدعُوكَ، فَلَمَّا اتَيتُهُ قَالَ خُذُ هٰذَينِ القَرِيْنَينِ وَهٰذَينِ القَرِيْنَينِ لِسِتَّةِ ٱبْعِرَةِ، إِبْتَاعَهُنَّ حِينَئذِ مِنُ سَعِدٍ، فَانُطَلِقُ بِهِنَّ الْي اصَحَابِكَ، فَقُلُ إِنَّ اللهُ، أَو قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَحْمِلُكُم عَلَى هُؤُلاءِ فَارْكَبُوهُنَّ، فَإِنْ طُلُقتُ إلَيهِمُ بِهِنَّ، فَقَلْتُ إِنَّ النَّبِيَّ ﷺ يَحُمِلُكُم عَلَي هُؤُلاءِ، وَلٰكِنِيّ وَاللَّهِ لَا أَدْعُكُمُ حَتَّى يَنُطَلِقَ مَعِيُ بِعَضُكُم اللَّي مَنُ سَمِعَ مَقَالَةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لاَ تَظُنُّوا إِنتِّي حَدَّثتُكُم شَيئتًا لَمُ يَقُلُهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَقَالُوا لِي وَاللِّهِ إِنَّكَ عِندُنَا لَمُصَدَّقَ، وَلَنَفْعَلَنَّ مَا احْبَبَتَ، فَانَطَلَقَ أَبُو مُوسَى بِنَفَيِر مِنْهُم، حَتَّى أَتُوا الَّذِينُ سَمِعُوا قَولَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مَنْعَهُ إِيَّاهُم، ثُمَّ أَعِطًا عُمْم بُعَد، فَحَدَّثُوهُم بِمِثْلِ مَا حَدَّثَهُم بِهِ أَبُو مُوسَى ـ

৪০৭৩/৪১৪. মুহাম্মদ ইবনে 'আলা' র. .... হযরত আবু মূসা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমার সাথীরা আমাকে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে পাঠালেন তাদের জন্য যানবাহন চাওয়ার জন্য। কারণ, তাঁরা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সঙ্গে কঠিনতর যুদ্ধ অর্থাৎ, তাবুকের যুদ্ধে অংশগ্রহণেচ্ছু ছিলেন। আমি এসে বললাম, হে আল্লাহ্র নবী! আমার সাথীরা আমাকে আপনার সমীপে পাঠিয়েছেন, আপনি যেন তাদের জন্য যানবাহনের ব্যবস্থা করেন। তখন তিনি বললেন, আল্লাহ্র কসম, আমি তোমাদের জন্য কোন যানবাহনের ব্যবস্থা করতে পারব না। আমি লক্ষ্য করলাম, আমি যখন উপস্থিত হলাম তখন তিনি ছিলেন রাগান্বিত। অথচ আমি তা অবগত নই। আর আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যানবাহন না দেয়ার কারণে পেরেশান ভারাক্রান্ত হৃদয়ে ফিরে আসি। আবার এ ভয়ও ছিল যে, নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হৃদয়ে আমার প্রতি না আবার অসন্তোষ আসে। তাই আমি সাথীদের কাছে ফিরে যাই এবং নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা বলেছেন তা আমি তাদের অবহিত করি।

পরক্ষণেই শুনতে পেলাম যে বিলাল রা. ডাকছেন এ বলে যে, আবদুল্লাহ ইবনে কায়েস কোথায়? তখন আমি তাঁর ডাকে সাড়া দিলাম। তখন তিনি বললেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আপনাকে ডাকছেন, আপনি উপস্থিত হন। আমি যখন তাঁর কাছে উপস্থিত হলাম তখন তিনি বললেন, এই জোড়া এবং ঐ জোড়া প্রবল ধারণা হল এ কথাটি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তিন বার বলেছেন কিন্তু রাবী সংক্ষেপে দুই বার উল্লেখ করেছেন, এমনি ছয়টি উটনী যা সা'দ (ইবনে উবাদা রা.) থেকে ক্রয় করেছেন, তা গ্রহণ কর। এবং সেগুলো তোমার সাথীদের কাছে নিয়ে, যাও এবং বল যে, আল্লাহ তা'আলা (রাবীর সন্দেহ) অথবা বলেন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এগুলো তোমাদের যানবাহনের জন্য ব্যবস্থা করেছেন, তোমরা এগুলোর উপর আরোহণ কর। এরপর আমি সেগুলোসহ তাদের কাছে গেলাম এবং বললাম, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এণ্ডলোকে তোমাদের বাহন হিসেবে দিয়েছেন। আল্লাহর কসম। রাসল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর (আগের) কথা (তোমাদেরকে কোন সওয়ারী দিতে পারব না।) যারা শুনেছিল আমার সাথে তোমাদের কেউ এমন কারুর কাছে না যাওয়া পর্যন্ত আমি তোমাদের চলে যেতে দিতে পারি না– যাতে তোমরা এমন ধারণা না কর যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যা বলেননি আমি (নিজের মন থেকে) তা তোমাদের বর্ণনা করেছি। তখন তারা আমাকে বললেন, (এর কোন প্রয়োজন নেই।) আল্লাহর কসম, আপনি আমাদের কাছে সত্যবাদী বলে খ্যাত। তবুও আপনি যেহেতু বার বার বলছেন তাই আপনি যা পছন করেন, আমরা অবশ্য করব এবং কয়েকজন ব্যক্তিকে পাঠিয়ে দিব। (অর্থাৎ, আপনার সত্যবাদিতা সম্পর্কে আমাদের কোন সন্দেহ নেই। তবে আপনার বারবার অনুরোধের ফলে কয়েকজনকে আপনার সাথে পাঠাব।) ফলে আবু মুসা রা. তাদের মধ্যকার একদল লোককে সঙ্গে নিয়ে রওয়ানা হন এবং যারা রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক অপারগতা প্রকাশ এবং পরে তাদেরকে দেয়ার কথা তনেছিলেন, তাদের কাছে আসেন। এরপর তাদের কাছে সেরূপ ঘটনা বর্ণনা করলেন যেমন আবু মুসা আশ আরী রা. বর্ণনা করেছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল غَرُوةٌ تَبُوك عَبُرُه وَهِي غَرُوةٌ تَبُوك বাক্যে। হাদীসটি ইমাম বুখারী র. ৪৪২, মাগাযীতে ৬৩৩, আইমান ওয়াননুযূরে ৯৮০ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

হ হযরত আবু মূসা রা. আশক্ষা করলেন, আমার সাথীরা আমাকে মিথ্যুক মনে করে কিনা যে, এখন তো আবু মুসা বললেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সাওয়ারী দিতে অস্বীকার করেছেন। অতঃপর এখনই সাওয়ারী নিয়ে এসেছেন। বোধহয় রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সওয়ারী দিতে অস্বীকার করেন নি, ফলে, তিনি নিজ থেকে কথা বানিয়ে বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সওয়ারী দিতে অস্বীকার করেছেন। এ জন্য আবু মুসা রা. স্বীয় সত্যতা প্রকাশ করার জন্য কয়েকজন সাথী সঙ্গে করে বিষয়টির যাচাই করালেন।

### প্রয়োত্তর

প্রশ্ন হল, কিতাবুল জিহাদের রেওয়ায়াতে ৫টি উটের উল্লেখ রয়েছে। আর কিতাবুল আইমান ওয়াননূযুরে ৩টি উটের কথা আছে। এখানে মাগাযীতে আছে ৬টি উটের কথা। অতএব, সামঞ্জস্য বিধান কিভাবে হবে?

উত্তর ঃ ১. কোন একটি সংখ্যায় অপরটিকে অস্বীকার করা হয় না।

- ২. বর্ণনাকারী নিজের জানা অনুযায়ী বর্ণনা করেছেন।
- ৩. কেউ কেউ ঘটনার একাধিক্যের সম্ভাবনাও বর্ণনা করেছেন। وَاللَّهُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ ا

٤٠٧٤. حَدَّثَنَا مُسَدَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَن شُعَبةَ عَنِ الْحَكِم عَنُ مُصَعِب بَنِ سَعدٍ عَنُ اَبيهِ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ خَرَجُ اللَّي تَبُوكَ، وَاسْتَخْلَفَ عَلِيًّا، قَالَ اتُخَلِّفُنِي فِي الصِبُيَانِ وَالنِسَاءِ؟ قَالَ

الْاَتُرْضَٰى اَنْ تَكُونَ مِنِّنَى بِمَنْزِلَةِ هَارُونَ مِنْ مُوسَٰى إِلَّا اَنَّهُ لَيْسَ نَبِيَّ بَعْدِى، وقَالَ اَبُو دَاؤُدُ حَدَّثُنَا شُعْبَةُ عَنِ الحَكِم سَمِعْتُ مُصْعَبًا ـ

৪০৭৪/৪১৫. মুসাদ্দাদ র. ..... মুসআব ইবনে সা'দ তাঁর পিতা সাদ ইবনে আবু ওয়াক্কাস রা. থেকে বর্ণনা করেন যে, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুক যুদ্ধাভিযানে রওয়ানা হন। আর আলী রা-কে (মদীনায়) স্বীয় খলীফা মনোনীত করেন। আলী রা. বললেন, আপনি কি আমাকে শিশু ও মহিলাদের মধ্যে ছেড়ে যাচ্ছেন? নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তুমি কি এ কথায় সম্ভষ্ট নও যে, তুমি আমার কাছে সে মর্যাদায় অধিষ্ঠিত হবে যেমন হারুন আ. মুসা আ-এর পক্ষ থেকে অধিষ্ঠিত ছিলেন? তবে এতটুকু পার্থক্য যে, (তিনি নবী ছিলেন আর) আমার পরে কোন নবী নেই। আবু দাউদ তায়ালিসী র. বলেন, শু'বা র. আমাকে হাকাম র. থেকে বর্ণনা করেন যে, তিনি বলেন, আমি মুসআব র. থেকে শুনেছি।

व्याचा १ नितानासित সाथि मिन خَرَجُ إلَى تَبُولَ वात्का وَ عَن الحَكَم الحَكَم الحَكَم الحَكَم الحَكَم الحَكَم الحَكَم الحَكَم الحَكَم عَن الحَكم عَن الحَدم عَن الحَدم عَن الحَدم عَن الحَدم عَن الحَدم عَن الحَدم ال

#### শিয়াদের ভ্রান্ত প্রমাণ

এ হাদীস দ্বারা শিয়ারা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পর তৎক্ষণাৎ হযরত আলী রা. এর খিলাফতের উপর প্রমাণ পেশ করেন যে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুক যুদ্ধে যাবার সময় হযরত আলী রা.-কে স্বীয় স্থলাভিষিক্ত নিযুক্ত করেছিলেন এবং আলী রা.কে বলেছিলেন ومَنْى الْنُ تُكُونُ عُوْاد, তুমি কি এতে সম্মত নও যে, তুমি আমার জন্য এমন মর্যাদায় অধিষ্ঠিত হয়ে যাও, যেমন হারুন মুসা আ.-এর জন্য ছিলেন?

যখন রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ বাক্যটি বলেছিলেন, তখন নিঃসন্দেহে তাঁর জানা ছিল যে, হযরত মুসা আ. এর বহু বছর পূর্বে হযরত হারুন আ. এর ইন্তিকাল হয়ে যায়। এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বাক্য থেকে এ অর্থ বের করা সুস্পষ্ট মুর্খতা বরং আহমকী।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর এই স্থলাভিষিক্ততা যুদ্ধ থেকে ফিরে আসা পর্যন্ত সীমিত ছিল। যেমন— কোন সম্রাট সফরে যাওয়ার সময় কাউকে স্বীয় স্থলাভিষিক্ত নিযুক্ত করে দেন। সে স্থলাভিষিক্ততা ফিরে আসা পর্যন্ত সীমিত থাকবে। প্রত্যাবর্তনের পর স্বয়ংক্রিয়ভাবে এই স্থলাভিষিক্ততা শেষ হয়ে যাবে। সাময়িক স্থলাভিষিক্ততা নিশ্চিতরূপে এর প্রমাণ হবে না যে, সম্রাটের ওফাতের পর এ ব্যক্তি সম্রাটের স্থলাভিষিক্ত হবেন। অবশ্য এ স্থলাভিষিক্ততা দ্বারা স্থলাভিষিক্ত ব্যক্তির যোগ্যতা প্রমাণিত হয়। অতএব, উলামায়ে আহলে সুন্নাত এটা অস্বীকার করেন না যে, হযরত আলী রা.-এর মধ্যে খিলাফতের যোগ্যতা ছিল। উলামায়ে আহলে সুন্নাত ওয়াল জামাআত মনে প্রাণে হযরত আলী রা. এর যোগ্যতায় বিশ্বাসী। কিন্তু এতে অন্যান্য খলীফার যোগ্যতার অস্বীকার নেই। তাঁদের পূর্ণাঙ্গ যোগ্যতা অন্যান্য হাদীস দ্বারা উচ্ছ্বল দিনের ন্যায় সুস্পষ্ট। বাকি রইল, হযরত আলী রা.-কে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ হাদীসে হযরত হারুন আ. এর সাথে উপমা দিয়েছেন, এর ফলে তো খিলাফত না হওয়ার সমর্থন হয়। কারণ, হযরত হারুন আ. হযরত মুসা আ. এর পর স্থলাভিষিক্ত হননি।

তাছাড়া, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যদি এ হাদীসে হযরত আলী রা.-কে হযরত হারুন আ. এর সাথে উপমা দিয়ে থাকেন, তবে তো বদরের বন্দীদের সম্পর্কে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম

সাহাবায়ে কিরামের সাথে পরামর্শ করেছেন। তখন হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা.-কে হযরত ইবরাহীম ও ঈসা আ. এর সাথে উপমা দিয়েছেন। যেমন– ৬৪নং হাদীসের ব্যাখ্যায় সবিস্তারে এর আলোচনায় এসেছে। স্পষ্ট বিষয় যে, হযরত ইবরাহীম আ. ও হযরত ঈসা আ. হযরত হারুন আ. থেকে অনেক উত্তম ছিলেন।

2. كَذُنَنَا عُبَيدُ اللّهِ بِنُ سَعِيدِ قَالَ حُدَثَنَا مُحَمدُ بِنُ بِكِرِ قَالَ اَخْبَرْنَا ابِنُ جُرَيِجِ قَالَ سَمِعتُ عَظَاءً بِيَخِبرُ قَالَ اَخْبَرنِي صَفُوانُ بِنُ يَعْلَى بِنِ اُمِيةَ عَنُ اَبِيبُهِ قَالَ غَزُوتُ مَعَ النبيِّ عَلَى العُسْرَةَ قَالَ كَانَ يَعْلَىٰ يَعُلَىٰ يَقُولُ : تِلِكَ الغَزوَّةَ اَوْتُقُ اَعُمَالِي عِنْدِي، قَالَ عَظَاءً فَقَالَ صَفُوانُ قَالَ يَعْلَىٰ فَكَانَ لِي اَجِيرٌ، فَقَاتَلَ إِنسَانًا فَعَضَّ اَحَدُهُما يَدَا الأَخِرِ قَالَ عَظاءً فَلَقَدُ اَخْبَرنِي صَفُوانُ يَعْلَىٰ فَكَانَ لِي اَجِيرٌ، فَقَاتَلَ إِنسَانًا فَعَضَّ اَحَدُهُما يَدَا الأَخِرِ قَالَ عَظاءً فَلَقَدُ اَخْبَرنِي صَفوانُ النَّهُ الْخَرَ فَنَسِيتُهُ، قَالَ فَانتُزَعَ المَعْضُوضُ يَدَّهُ مَنُ فِي العَاضِّ، فَانْتَزَعَ إحذى ثِنِيتَيهِ، وَاليَعْنَ النَّذَرَ ثِنِيتَيَهُ، قَالَ قَالَ النَبِي عَنْ العَاضِّ، فَانْتَزَعَ إحذى ثِنِيتَيهِ، فَاتَيْ النَّيْرَةُ قَالًا قَالَ النَبِي عَنْ العَاضَ النَّوَى فَعُلِ يَقْضَمُهَا عُنْ الْعَبْرَ ثُولِي يَقْضِمُهَا عُنْ الْعَلَا فَالَ النَبِي عَلَى الْعَلِي فَعُولِ يَقْضِمُهَا عَلَى الْعَلَا النَبِي عُلَى فَحُولِ يَقْضِمُهَا .

৪০৭৫/৪১৬. উবাইদুল্লাহ্ ইবনে সাঈদ র. ..... হযরত সাফওয়ান-এর পিতা ইয়ালা ইবনে উমাইয়া রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে উসরা-এর যুদ্ধে (তাবুক যুদ্ধে) অংশগ্রহণ করি। ইয়ালা বলতেন যে, উক্ত যুদ্ধ আমার কাছে নির্ভরযোগ্য আমলের অন্যতম) অর্থাৎ, আমার আমলের মধ্যে সবচাইতে এ যুদ্ধেই সওয়াবের আশা বেশী) বলে বিবেচিত হত। আতা র. বলেন যে, সাফওয়ান বলেছেন, ইয়ালা রা. বর্ণনা করেন, আমার একজন (দিনমজুর) চাকর ছিল। (অর্থাৎ, তাবুক যুদ্ধের সফরে একজন গোলাম সাথে ছিলেন), সে একবার এক ব্যক্তির সাথে ঝগড়ায় লিপ্ত হল এবং এক পর্যায়ে একজন অন্যজনের হাতে দাঁত দ্বারা কামড় দিল। আতা র. বলেন, আমাকে সাফওয়ান র. অবহিত করেছেন যে, উভয়ের মধ্যে কে কার হাত দাঁত দ্বারা কেটেছিল তার নাম আমি ভুলে গেছি। রাবী বলেন, আহত ব্যক্তি ঘাতকের মুখ থেকে নিজ হাত মুক্ত করার পর দেখা গেল, তার সম্মুখের একটি দাঁত উৎপাটিত হয়ে গেছে। তারপর তারা এ মামলা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সমীপে পেশ করে। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার দাঁতের ক্ষতিপূরণের দাবি বাতিল করেছেন। আতা বলেন আমার ধারণা, বর্ণনাকারী এ কথাও বলেছেন যে, নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেন, তবে কি সে তার হাত তোমার মুখে চিবানোর জন্য ছেড়ে দিবে? যেমন উটের মুখে চিবানোর জন্য ছেড়ে দেরা হয়?

মুসলিম শরীফের এ রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা যায়, এ ঘটনা স্বয়ং ইয়ালা ইবনে উমাইয়া রা. এর স্বীয় সেবকের সাথে ঘটেছিল। কামড়দাতা ছিলেন হয়রত ইয়ালা রা.।

তাছাড়া, এ হাদীস দ্বারা এটাও জানা গেল, যদি কোন অপছন্দনীয় কাজের কথা বলার প্রয়োজন হয়, তবে প্রাণীর সাথে উপমা দেয়া যেতে পারে। २४٤٣. بَابُ حَدِيثُ كَعُبِ بِنَ مَالِكِ، وَقَولِ اللَّهِ عَزوجُلّ : وَعَلَى الشَّكَاثَةِ الَّذِينَ خُلِّفُواً عَلَى الشَّكَاثَةِ الَّذِينَ خُلِّفُواً عَلَى الشَّكَاثَةِ الَّذِينَ خُلِّفُواً عَلَى الثَّكَاثَةِ اخ विन क्या कदलन अक्षद्र िन अन्तकि याद्रा किल्दन (शहन । (৯ : ১১৮)

٤٠٧٦. حَدَّثَنَا يَحُيى بِنُ بُكيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللّهِ بِنِ مَالِكِ اَنَّ عَبُدَ اللّهِ بِنَ كَعَبِ بِنِ مَالِكِ يُحَدِّثُ حِينَ تَخَلَّفَ عَنُ قِصَّةِ تَبُوكَ قَالَ كَعَبُ لَمُ بَنِيهِ حِيْنَ عَجَى، قَالَ سَمِعتُ كَعُبُ بِنَ مَالِكٍ يُحَدِّثُ حِينَ تَخَلَّفَ عَنُ قِصَةٍ تَبُوكَ قَالَ كَعَبُ لَمُ التَخَلَّفُ عَن رَسُولِ اللهِ ﷺ فِي غَزِوةٍ عَزَاهَا إِلّا فِي غَزِوةٍ تَبُوكَ، غَيْرَ أَنِي كُنتُ تَخَلَّفَتُ فِي غَزِوةٍ بَبُوكَ، غَيْر اللهِ ﷺ يُرِيدُ عِيرَ قُريشٍ حَتَى جَمَعَ اللهُ بَنْ مَالِكِ يَعْدَو اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى عَبُورِ مِيعَادٍ، وَلَقَدُ شَهِدتُ مَعَ رَسُولِ اللهِ اللهِ يَهِ يُرِيدُ عَبِرَ قَريشٍ حَتَى جَمَعَ اللهُ بَنْ مَا لُولِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى غَيرِ مِيعَادٍ، وَلَقَدُ شَهِدتُ مَعَ رَسُولِ اللهِ اللهِ يَهُ يُرِيدُ عَبُورَ مِيعَادٍ، وَلَقَدُ شَهِدتُ مَعَ رَسُولِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ 
 يُزَلُّ بِي ٱسُرَعُوا وَتَفَارِطَ الغَزِوُ، هَمَمُتُ اَنَ اَرتَحِلُ فَادُرِكَهُم وَلَيَتِنِى فَعَلَتُ، فَلَم يُقَدَّرُلِى ذَلِكَ فَكُنُتُ إِذَا خَرَجَتُ فِى النَاسِ بَعُدَ خُرُوجِ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَطُفَتُ فِيهِمُ اَخْزَنَنِى اَنِّى لَا اَرَى إِلَّا رَجُلًا مَغَمُوصًا عَلَيهِ النِفَاقُ اَوْ رَجُلًا مِمَّنَ عَذَرَ اللهُ مِنَ الضُّعَفَاءِ .

وَلُمْ يَذَكُرُنِى رَسُولُ اللّهِ ﷺ حَتّٰى بَلَغَ تَبُوكَا، فَقَالَ وَهُو جَالِسٌ فِى القَومِ بِتَبُوكَ مَا فَعَلَ كَعَبُ؟ فَقَالُ رَجُلَ مِنْ بَنِى سَلَمَة يَا رَسُولَ اللهِ عَبَسَهُ بُرَدَاهُ وَنَظَرُهُ فِى عِلْفِيهِ، فَقَالَ مُعَاذُ بِنُ جَبِلٍ بِسُسٌ مَا قُلتَ وَاللّهِ يَا رَسُولَ اللهِ أَمَّا عَلِيهِ الآَخَيْراً، فَسَكَتُ رَسُولُ اللّهِ عَلَى قَالَ كَعَبُ بِنُ مَالِكِ : فَلَمَّا بِلَعَنِى أَنَه تَوجَّهُ قَافِلاً حَضَرَنِى هُرِمِي وَطُفِقتُ اتَذَكَّرُ الكَذِبَ وَاقُولُ : كَعبُ بَنُ مَالِكِ : فَلَمَّا بِلَعَنِى أَنَه تَوجَّهُ قَافِلاً حَضَرَنِى هُرِمِي وَطُفِقتُ اتَذَكَّرُ الكَذِبَ وَاقُولُ : كَعبُ بَنُ مَالِكِ : فَلَمَّا بِلْعَنِى أَنَه تَوجَّهُ قَافِلاً حَضَرَنِى هُرِمِي وَلُوفِقتُ اتَذَكَّرُ الكَذِبُ وَاقُولُ : بِمَاذَا اخْرُجُ مِن سَخطٍ غَلاً وَاستَعَنْتُ عَلَى ذَٰلِكَ بِكُلِّ ذِى رَايٍ مِن الْهُلِى، فَلَمَّا قِيلُ إِنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْمُولَ عَلِيهُ كَذِبُ، وَعُرفتَ إِنَّى لَنُ اخْرُجَ مِنهُ اللّهُ بِكُولًا بَهُ مَا اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ الللّهُ اللهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ الللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

 ونَه عٰى رَسُولُ اللّٰهِ عَلَى المُسلِمِينَ عَن كَلَامِنا اَيُهَا الثَلَاثةُ مِن بَينِ مَن تَخَلَفَ عَنهُ فَاجُ تَنبُنا النَاسُ وتَغَيَّرُوا لَنَا حَتَى تَنكَرَتُ فِى نَغْسِى الأرضَ فَمَا هِى الْيَتِى اَعِرِفُ، فَلَبِشَنَا عَلَى ذَٰلِكَ خَمُسِينَ لَيلةً، فَامَّا صَاحِبَاى فَاسُتَكَانَا وَقَعَدَا فِى بُيُوتِهِما يَبُكِيانِ، وَامَّا انَا فَكُنتُ اشَبُ القَومِ وَاجُلَدَهُم، فَكُنتُ اَخرُجُ فَأَشُهَدُ الصَلاَةُ مَعَ المسلِمِينَ، وَاطُولُ فِى الاسُواقِ فَكُنتُ اَخرُجُ فَأَشُهَدُ الصَلاَةُ مَعَ المسلِمِينَ، وَاطُولُ فِى الاسُواقِ وَلاَ يُكَلِّمُ عَلَى الْمُلُمِ عَلَى الْمُلُمِ عَلَى المُسلِمِينَ، وَاطُولُ فِى الاسُواقِ فَى الأَسُواقِ فَكُنتُ اخرُجُ فَأَشُهَدُ الصَلاَةُ مَعَ المسلِمِينَ، وَاطُولُ فِى الاسُواقِ فَى الأَسُواقِ فَى السَلَامِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ وَرَسُولُهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَرَسُولُهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ وَرَسُولُهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ وَرَسُولُهُ اللّهُ وَرَسُولُهُ الْعَلَمُ وَعَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ وَرَسُولُهُ اعْلَمُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ وَسُولُهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَرَسُولُهُ اعْلَمُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ وَرَسُولُهُ اعْلَمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اعْلَمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اعْلَمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللهُ الللهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ الللهُ

وَتُولَيْتُ حُتَّىٰ تَسُوَّرُتُ الْجِدَارَ، قَالَ فَبَينَا انَا اَمُشِی بِسُوقِ الْمَدِینَةِ إِذَا نَبَطِیٌّ مِنَ اَنْبَاطِ الشَامِ مِتَّنُ قَدِمَ بِالطَعَامِ یَبِیعُهُ بِالمَدِینِةِ یَقُولُ مَنُ یُدُلُّ عَلٰی کَعب بِن مَالِكِ؟ فَطَفِیْ النَّاسُ یُشِیبُرُونَ لَهُ حُتَّیٰ إِذَا جَاءَ نِی دَفَعَ اِلَی کِتَاباً مِن مَلِكِ غَسَّانَ، فَإِذَا فِیهِ اَما بَعدُ فَانَّهُ بِلَا لَمُ بِلَا يَعِنُونَ وَلاَ مَضِيعَةٍ فَالْحِقُ بِنَا نُواسِكَ، فَقُلُتُ لِمُنَا وَلَمْ یَجُعَلُكَ اللّهُ بِنَا اللّهُ بِنَا الْجَنُونَ فَسَجُرْتُهُ بِهَا حُتَّی إِذَا مَضَتَ اربَعُونَ لَمَا قَرَاتُهَا وَلَا الْبَعَ اللّهُ بِنَا الْجَلَاءِ، فَتَبَمَّمَتُ بِهَا التَّنُورَ فَسَجُرْتُهُ بِهَا حُتَّی إِذَا مَضَتَ اربَعُونَ لَيلُهُ عِنَ البَّهُ عَلَى اللّهُ بِنَا اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى الْمَرْقُ اللّهُ عَلَى اللّهُ فِي مُولَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْمُعَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْمَالِي اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْمَالِي اللّهُ عَلَى الْمَالِمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمَالِمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الْمَالِي اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ ا

رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ فِي إِمْرَأْتِكَ كَمَا أَذِنَ لِامْرَأَةِ هِلَالِ بِنِ أُمْيَّةَ أَنَ تَخِدَمَهُ ؟ فَقَلْتُ وَاللّٰهِ لَااسَتَأَذِنُ فِيهَا رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ إذا اَسْتَأَذَنتُهُ فيها، وَأَنَا رَجُلُ شَابٌ فَلْبَعْتُ بُعُدَ ذُلِكَ عَشَرَ لَيَالِ، حَتّى كَمُلُتُ لَنَا خَمَسُونَ لَيلةً مِنْ حِينَ نَهٰى رسَولُ اللّٰهِ ﷺ عَنْ كَلاَمِنَا .

فَلَمَّا صَلَّيْتُ صَلَّاةً الفَجِر صُبُحَ خَمسِينَ لَيلةً وأنَا عَلىٰ ظَهُرِبيَتِ مِن بُيُوتنِا فَبَينَا اناً جَالِسٌ عَلَى الحَالِ الَّتِي ذَكَرَ اللُّهُ قَدُ ضَاقَتُ عَلَيٌّ نَفُسِي وَضَاقَتُ عَلَيَّ الأرضُ بِمَا رَحُبَتُ سَمِعُتُ صُوْتَ صَارِحَ أَوفِي أَعُلَى جَبَلِ سَلِع بِأَعَلَى صَوتِهِ يَا كَعِبُ بِنُ مَالِكِ! أَبَشِرَ، قَالَ فَخَرَرْتُ سَاجِدًا، وعَرفتُ أَنْ قَدُ جَاء فَرَجُ وَأَذَنَ رَسولُ اللَّهِ عَنْ بِعَوْبَةِ اللَّهِ عَلَيْنَا حِينَ صَلَّم الفَجر، فَذَهَبَ النَّاسُ يُبَشِّرُونَنَنَا وَذَهَبَ قِبَلَ صُاحِبَتَى مُبَشِّرُونَ وَرَكَضَ إِلَنَّى رَجُلٌ فَرَسًّا وَسَعَى سَاعٍ مِنُ أَسُلُمَ فَأُوفَنَى عَلَى الْجَبَل، وكَأَنَ الصَوتُ أَسُرَعُ مِنَ الفَرَس، فَلَمَّنَا جَاءَنِي الَّذِي سَمِعتُ صَوتَهُ يُبَشِّرُنِي نَزَعتُ لَهُ ثَوبي، فَكَسَوتُهُ إِيَّا هُمَا بِبُشُراهُ، واللَّهِ مَا أَملِكُ غَيْرَ هُمَا يَوْمَئذِ وَاسْتَعَرُّتُ تُوبَينِ فَلَبِستُهُما، وَانْطَلَقَتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَيَتَكَقَّانِي النَّاسُ فَوجًا فَوجًا يَهُنَّوْنِي بالتَّوبِة يَقُولُونَ : لِتُهْنِك تَوبةُ اللَّهِ عَلَيْك، قالَ كَعُبُ حَتَّى دَخَلتُ المَسِجِد، فَإِذا رَسولُ اللَّه جَالِسُ حُوْلهُ النَاسُ فَقَامَ إِلَىٰ طَلُحَةَ بِنِ عُبِيدِ اللَّهِ يُهَرُولُ خُتِّى صَافَحَنِي وَهُنَّانِي، وَاللَّه مَا قَامَ إِلَيَّ رَجُلٌ مِنَ المُهَاجِرِينَ غَيرَهُ وَلا أَنْسَاهَا لِطَلُحَة، قالَ كَعْبُ فَلَمَّا سَلَّمَتُ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ قالَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْ وَهُو يَبُرُقُ وَجُهَهُ مِنَ السُّرُورِ أَبشِرُ بِخَيْرِ يَومِ مَرَّ عَلَيكَ مُنذُ وَلَدَّتُكَ أُمُّكَ، قَالَ قُلُتُ أَمِنُ عِنكِدِكَ يَا رَسولَ اللهِ! أَمْ مُنِ عِندِ اللهِ؟ قَالَ لَابَلُ مِنْ عِنْدِ اللهِ، وكان رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذَا سَرَّ السَّتَنَارَ وجَهُمْ حَتَّى كَأَنَّهُ قِطْعَةٌ قَمَرٍ، وَكُنَّا نَعِرِفُ ذَٰلِكَ مِنهُ، فَلَمَّا جلستُ بَينَ يَدَيهِ قُلتُ يَارَسُولَ اللَّهِ ٱنْخَيِلعُ مِنْ مَالِى صَدَقَةً إلى اللَّهِ وَإِلَى رَسُولِ اللَّهِ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ امُسِكُ عَلَيْكُ بَعُضُ مَالِكَ فَهُو خَيَرُلَكَ قُلْتُ فَإِنِّي آمِسِكُ سَهُمِي الَّذِي بِخَيْبَرَ، فَقُلْتُ يَا رُسولَ اللهِ! إِنَّ اللهُ إِنَّمَا نَجَانِي بِالصِدُقِ إِنْ مِنْ تَوْبَتِيُ اَنْ لَا الْحَدِّثَ إِلَّا صِدقًا مَا بَقِينتُ، فَواللهِ مَا اعْلَمُ اَحدًا مِنَ المُسَلِمِينَ اَبلُاهُ اللهُ فِي صِدقِ الحَديثِ مُنذُ ذَكرتُ ذلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ ﷺ إلى يَومِي هٰذَا أَحْسَنَ مِنَّمَا ٱبلَانِي، وَمَا تَعَمَّدتُ مُنذُ ذَكَرتُ ذَكِرتُ فَلِكَ لِرَسُولِ اللهِ عَلَيَّ إِلى يَومِي هٰذَا كَذِبًّا، وَإِنَّى

لَّارَجُو أَنُ يَحْفَظَنِىَ اللَّهُ فِيَّمَا بَقِيتُ، وَأَنُزَلَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِمِ ﷺ لَقَدُ تَابَ اللَّهُ عَلَى النَبِيّ ﷺ وَالْمُهَاجِرِيْنَ اللَّي قَولِمِ وَكُونُوا مَعَ الصَادِقِينُ -

فَواللّٰهِ مَا اَنعُمَ اللهُ عَلَى مِن نِعُمَةٍ قَطُّ بِعَدُ اَن هَدَانِي لِلإسكرِم اعَظُمَ فِي نَفْسِي مِن صِدُقِي لِرسُولِ اللّٰهِ عَلَى اَن لاَ اكون كَذَبتُهُ فَاهلِك كَمَا هلك الذِين كَذَبُوا، فَإِنَّ اللهَ قَالَ لِلّذِينَ كَذَبُوا حِينَ انْزلَ الوَحْى شَرَ مَا قَالَ لِاَحدٍ، فَقَالَ تَبارُك وتعالىٰ سَيَحُلِفُونَّ بِاللّٰه لكُمُ إِذَا انْقَلَبْتُمْ، إلى قُولِم : فَإِنَّ اللهَ لاَ يُرضَىٰ عَنِ القَوْمِ الفَاسِقِينَ، قَالَ كَعُبُ : وكُنا تَخَلَّفُنا ايتُها الْقُلُم اللهُ عَنْ اَمْر اُولِيْك النِّذِينَ قَبلَ مِنْهُم رُسُولُ اللهِ عَيْن حَلَفُوا لَهُ فَبَايَعُهُم واستَعْفَر لَهُم الشَلاَتَةُ عَنْ امْر اللهُ عِنْ القَوْمِ اللهُ فِيهِ، فَبِذَلِكَ قَالَ اللهُ وَعُلَى الشَلاَتِة الَّذِينَ فَبلَ مِنْهُم رُسُولُ اللهِ فَيَانَا وَارْجَاؤُهُ اَمُرنا عَتَىٰ خُلُفُوا وَابَعُسَ النَّذِهِ إِنَّمَا هُو تَخْلِيفُهُ إِيَّانًا وَارْجَاؤُهُ اَمُرنا عَمَّنُ حُلَفُ لَهُ . وَالْبَسُ النَّذِي وَقَلَى اللهُ مِنَا عُول الغَزِهِ إِنَّمَا هُو تَخْلِيفُهُ إِيَّانًا وَارْجَاؤُهُ اَمُرنا عَمَّنُ حُلَف لَهُ . وَالْبَسُ النَّذِهُ وَقَبَلَ مِنْهُ .

৪০৭৬/৪১৭. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর র. ....... হয়রত আবদুল্লাই ইবনে কা'ব ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, কা'ব রা. অন্ধ হয়ে গেলে তাঁর সন্তানদের মধ্য থেকে আব্দুল্লাহ য়িন তাঁর সাহায্যকারী ও পথ-প্রদর্শনকারী ছিলেন, তিনি (আবদুল্লাহ্) বলেন, আমি কা'ব ইবনে মালিক রা-কে (তাবুক য়ুদ্ধে অংশগ্রহণ করতে না পারার ঘটনা) বলতে শুনেছি, য়খন তাবুক য়ুদ্ধ থেকে তিনি পশ্চাতে থেকে য়ান তখনকার অবস্থা সম্পর্কে তিনি বলেন. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম য়তগুলো য়ুদ্ধে অংশগ্রহণ করেন তার মধ্যে তাবুক য়ুদ্ধ হাড়া আমি আর কোন য়ুদ্ধ থেকে পেছনে থাকিনি। তবে আমি বদর য়ুদ্ধেও অংশগ্রহণ করিনি। কিন্তু উক্ত য়ুদ্ধ থেকে য়াঁরা পেছনে পড়ে গেছেন, তাদের কাউকে ভর্ৎসনা করা হয়িন। কারণ, রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (বদরে) কেবল কুরাইশ কাফেলার সন্ধানে বের হয়েছিলেন। (অর্থাৎ, য়ুদ্ধের ইচ্ছা ছিল না, ফলে সাহাবীগণের মাঝে ঘোষণাও হয়িন।) অবশেষে আল্লাহ্ তা'আলা তাঁদের এবং তাদের শক্র বাহিনীর মধ্যে অঘোষিত য়ুদ্ধ সংঘটিত করেন। (ঘটনাক্রমে য়ুদ্ধ হয়ে য়ায়।) আর আকাবা রজনীতে য়খন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের থেকে ইসলামের উপর অটলতা ও রাস্ল সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর সাহায়্যের মজবুত অঙ্গীকার গ্রহণ করেন, আমি তখন তাঁর সঙ্গে ছিলাম। ফলে বদর প্রান্তরের উপস্থিতিকে আমি প্রিয়তর ও শ্রেষ্ঠতর বলে বিবেচনা করিন। (আকাবার রাতের উপস্থিতি আমার নিকট অধিক প্রিয়।) যদিও আকাবার ঘটনা অপেক্ষা লোকদের মধ্যে বদরের ঘটনা অধিক প্রসিদ্ধ ছিল।

আর আমার অবস্থার বিবরণ এই— তাবুক যুদ্ধ থেকে আমি যখন পেছনে থাকি তখন আমি এত অধিক সুস্থ, শক্তিশালী ও সচ্ছল ছিলাম যে অন্য কোন সময় এরূপ ছিলাম না। আল্লাহ্র কসম, আমার কাছে কখনো ইতিপূর্বে কোন যুদ্ধে একই সাথে দু'টো যানবাহন একত্রিত হয়নি, যা আমি এ যুদ্ধের সময় সংগ্রহ করেছিলাম। আর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে অভিযান পরিচালনার সংকল্প গ্রহণ করতেন, দৃশ্যত তার বিপরীত ভাব প্রকাশ করতেন। এ যুদ্ধ কাল ছিল ভীষণ উত্তাপের সময়, অতি দূরের সফর, বিশাল (দানা পানিহীন) মরুভূমি এবং অধিক সংখ্যক শক্রসেনার মুকাবিলা করার। কাজেই রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ অভিযানের অবস্থা মুসলমানদের কাছে প্রকাশ করে দেন যেন তারা যুদ্ধের প্রয়োজনীয় সম্বল সংগ্রহ করতে সক্ষম হয়। ফলে

নবীজী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেদিকও চিহ্নিত করেছেন। যেদিকে তিনি যেতে চাচ্ছেন। (অর্থাৎ, তাবুকের ইচ্ছা পরিষ্কার ভাষায় বলেছেন।) রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গী মুসলমান লোক সংখ্যা ছিল অনেক, যাদের হিলাব কোন রেজিস্টারে লিখিত রাখা কঠিন ছিল। (মুসলমানের সংখ্যা ছিল ৩০ হাজারেরও বেশী।) কা'ব রা. বলেন, যার ফলে যে কোন লোক যুদ্ধাভিযান থেকে বিরত থাকতে ইচ্ছা করলে তা সহজেই করতে পারত এবং ওহী মারফত এ খবর পরিজ্ঞাত না করা পর্যন্ত তা সংগোপন থাকবে বলে সে ধারণা করতে পারত। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ অভিযান পরিচালনা করেছিলেন এমন সময় যখন ফল-ফলাদি পাকার ও গাছের ছায়ায় আরাম উপভোগের প্রিয় সময় ছিল। (প্রচণ্ড গরম ছিল) রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বয়ং এবং তাঁর সঙ্গী মুসলিম বাহিনী অভিযানে যাত্রার প্রস্তুতি গ্রহণ করে ফেলেন। আমিও সকালে তাঁদের সঙ্গে রওয়ানা হওয়ার প্রস্তুতি গ্রহণ করতে যাই ৷ কিন্তু কোন প্রস্তুতি ছাড়াই ফিরে চলে আসি ৷ মনে মনে ধারণা করতে থাকি, আমি তো যখন ইচ্ছা প্রস্তুতিতে সক্ষম। সব আসবাব তৈরী। তাড়াহড়া কিসের? এভাবেই আমার সময় কেটে যেতে লাগল। এদিকে অন্য লোকেরা কষ্ট-মেহনত করে পুরাপুরি প্রস্তুতি সম্পন্ন করে ফেলল । ইতিমধ্যে রাসলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এবং তাঁর সাথী মুসলিমগণ রওয়ানা করলেন অথচ আমি তখনো কোন প্রস্তৃতি নিতে পারলাম না । কিন্তু আমি মনে মনে ভাবলাম, আচ্ছা ঠিক আছে, নবীজী সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যাবার এক দু'দিনের মধ্যে আমি প্রস্তুত হয়ে পরে তাঁদের সঙ্গে মিলিত হব। সবাই রওয়ানা হলে দ্বিতীয় দিন সকালে প্রস্তুতি নিতে চাইলাম, কিছু এদিন ও কোন প্রস্তুতি নিতে পারলাম না, ফিরে চলে এলাম । এভাবে আমি প্রতিদিন বাড়ি হতে প্রস্তৃতিপর্ব সম্পন্ন করার মানসে বের হই, কিন্তু কিছু না করেই ফিরে আসি। আবার বের হই, আবার কিছু না করে ঘরে ফিরে আসি। তৃতীয় দিন সকাল বেলা চিন্তা করেও ফিরে অসলাম প্রস্তুতিমূলক কিছুই করলাম না। রীতিমত এ অবস্থায়ই আমার রইল (আজ বের হই, কাল বের হই অবস্থা) ইত্যবসরে বাহিনী অগ্রসর হয়ে অনেক দূর চলে গেল, যুদ্ধে শরীক হওয়া আমার নসীব হল না। আর আমি রওয়ানা করে তাদের সাথে পথে মিলে যাবার ইচ্ছা পোষণ করতে থাকলাম। আফসোস যদি আমি তাই করতাম। কিন্তু তা আমার ভাগ্যে জোটেনি। এরপর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রওয়ানা হওয়ার পর আমি লোকদের মধ্যে বের হয়ে তাদের মাঝে বিচরণ করতাম। একথা আমার মনকে পীড়া দিত যে, আমি তখন (মদীনায়) মুনাফিকী দোষে দুষ্ট মুনাফিক এবং দুর্বল ও অক্ষম লোক ছাড়া অন্য কাউকে দেখতে পেতাম না।

এদিকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুক পৌঁছার পূর্ব পর্যন্ত পথিমধ্যে আমার কথা আলোচনা করেননি। অনন্তর তাবুকে একথা তিনি জনতার মধ্যে উপবিষ্টাবস্থায় জিজ্ঞেস করে বসলেন, কা'ব কি করল? (কা'ব কোথায়?) বনু সালিমা গোত্রের এক লোক (আবদুল্লাহ ইবনে উনাইস সুলামী) বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! তার ধন-সম্পদ ও আত্মগরিমা তাকে আসতে দেয়নি। একথা শুনে মুআয ইবনে জাবাল রা. বললেন, তুমি যা বললে তা ঠিক নয়। ইয়া রাসূলাল্লাহ! আল্লাহ্রর কসম, আমরা তাঁকে উত্তম ব্যক্তি বলে জানি। তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নীরব রইলেন। কা'ব ইবনে মালিক রা. বলেন, আমি যখন অবগত হলাম যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনা মুনওয়ারার দিকে প্রত্যাবর্তন করেছেন, তখন আমি নতুন তাবে চিন্তাযুক্ত হয়ে পড়লাম এবং মিথ্যার বাহানা খুঁজতে থাকলাম। এই ভাবনা করতে লাগলাম যে, নবীজী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অসন্তুষ্টি থেকে কি করে বাঁচব। (মনে স্থির করলাম, আগামীকাল এমন কথা বলব, যাতে করে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ক্রোধকে প্রশমিত করতে পারি।) আর এ সম্পর্কে আমার পরিবারস্থ জ্ঞানীগুণীদের থেকে পরামর্শ গ্রহণ করতে থাকি। এরপর যখন প্রচারিত হল যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনায় এসে পৌঁছে যাচ্ছেন, তখন আমার অন্তর থেকে মিথ্যা তিরোহিত হয়ে গেল। আর মনে দৃঢ় প্রত্যয় জন্মাল যে, এমন কোন পন্থা অবলম্বন করে আমি তাঁকে কখনো ক্রোধমুক্ত করতে সক্ষম হব না, যাতে মিথ্যার নামগন্ধ থাকে। (কারণ, আল্লাহ তা'আলা সব জানেন, তিনি নবীজী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে প্রকৃত অবস্থা সম্পর্কে অবহিত করবেন।) অতএব আমি মনে মনে সিদ্ধান্ত এবণ করলাম

যে, আমি সত্যই বলব। রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রাতে মদীনায় পদার্পণ করলেন। তিনি সফর থেকে প্রত্যাবর্তন করে প্রথমে মসজিদে গিয়ে দু'রাকআত নামায আদায় করতেন, তারপর লোকদের সামনে বসতেন। নিয়ম অনুযায়ী যখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এরপ করলেন, তখন যারা পশ্চাদপদ ছিল তাঁরা তাঁর কাছে এসে শপথ করে করে অক্ষমতা ও আপত্তি পেশ করতে লাগল। এরা সংখ্যায় আশির অধিক ছিল। অনন্তর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বাহ্যিকভাবে তাদের ওযর-আপত্তি গ্রহণ করলেন, তাদের বাইআত করলেন এবং তাদের জন্য ক্ষমা প্রার্থনা করলেন। কিন্তু তাদের অন্তর্নিহিত অবস্থা আল্লাহ্র হাওয়ালা করে দিলেন। [কা'ব রা. বলেন] আমিও এরপর নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেদমতে উপস্থিত হলাম। মামি যখন তাঁকে সালাম দিলাম, তখন তিনি রাগান্থিত চেহারায় মুচকি হাসি হাসলেন। তারপর বললেন, এস। আমি সে অনুসারে অগ্রসর হয়ে একেবারে তাঁর সমুখে বসে গেলাম। তখন তিনি আমাকে জিজ্ঞেস করলেন, কি কারণে তুমি অংশগ্রহণ করলে না? তুমি যানবাহন ক্রয় করনি? তখন আমি বললাম, হাঁ।, করেছি।

আল্লাহ্র কসম, এ কথা সুনিশ্চিত যে, আমি যদি আপনি ছাড়া অন্য কোন দুনিয়াদার ব্যক্তির সামনে বসতাম তাহলে আমি তার অসন্তুষ্টিকে ওয়র-আপত্তি বানিয়ে উপস্থাপনের মাধ্যমে প্রশমিত করার প্রয়াস চালাতাম। আর আমি তর্কে সিদ্ধহন্ত। কিন্তু আল্লাহ্র কসম, আমি পরিজ্ঞাত যে, আজ যদি আমি আপনার কাছে মিথ্যা কথা বলে আমার প্রতি আপনাকে রাজি করার চেষ্টা করি তাহলে অচিরেই আল্লাহ্ তা আলা আপনাকে আমার প্রতি অসন্তুষ্ট করে দিবেন। (তাহলে এতে লাভ কি?) আর যদি আপনার কাছে সত্য প্রকাশ করি যাতে আপনি আমার প্রতি অসন্তুষ্ট হন, তবুও আমি এতে আল্লাহ্র ক্ষমা পাওয়ার নির্ঘাত আশা রাখি। না, আল্লাহ্র কসম, আমার কোন ওযর ছিল না। আল্লাহ্র কসম, সেই অভিযানে আপনার সাথে না যাওয়াকালীন সময় আমি সর্বাপেক্ষা শক্তিশালী ও সামর্থ্যবান ছিলাম। (আমি প্রত্যক্ষ অপরাধী।)

তথন রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, সে সত্য কথাই বলেছে। তুমি এখন চলে যাও, যতদিনে না তোমার সম্পর্কে আল্লাহ্ তা'আলা ফায়সালা করে দেন। তাই আমি উঠে চলে গেলাম। তখন বনু সালিমার কিছু সংখ্যক লোক আমার অনুসরণ করল। তারা আমাকে বলল, আল্লাহ্র কসম, তুমি ইতিপূর্বে কোন শুনাহ্ করেছ বলে আমাদের জানা নেই। তুমি কি অন্যান্য পশ্চাদগামীর মত তোমার অক্ষমতার একটি ওয়র রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে পেশ করে দিতে পারতে না? আর তোমার এ অপরাধের কারণে রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ক্ষমা প্রার্থনাই তো তোমার জন্য যথেষ্ট ছিল। আল্লাহ্র কসম, তারা আমাকে অনবরত কঠিনভাবে ভর্ৎসনা করতে থাকে। ফলে আমি পূর্ব স্বীকারোক্তি থেকে প্রত্যাবর্তন করে মিথ্যা বলার বিষয়ে মনে মনে চিন্তা করতে থাকি। এরপর আমি তাদের বললাম, আমার মত এ কাজ আর কেউ করেছে কি? তারা উত্তর দিল, হ্যাঁ, আরও দু'জন তোমার মত বলেছে। এবং তাদের ক্ষেত্রেও তোমার মত একই রূপ ব্যবস্থা গ্রহণ করা হয়েছে। (আচ্ছা, যাও, অবস্থান কর। যতক্ষণ না আল্লাহ তাআলা তোমাদের সম্পর্কে সিদ্ধান্ত দেন।) আমি তাদের জিজ্ঞেস করলাম, তারা কে কে? তারা বলল, একজন মুরারা ইবনে রবী আমারী এবং অপরজন হলেন, হিলাল ইবনে উমাইয়া ওয়াকিফী রা। এরপর তারা আমাকে অবহিত করল যে, তারা উভয়ে উত্তম মানুষ এবং তারা বদর যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন। সেজন্য উভয়ের কর্মপদ্ধতিতে আদর্শ রয়েছে। (অর্থাৎ, নজির ও নমুনা পাওয়া যাওয়ার ফলে সান্ত্বনা হল।) যখন তারা তাদের নাম উল্লেখ করল, তখন আমি ঘরে চলে এলাম।

বাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমাদের মধ্যকার যে তিনজন তাবুকে অংশগ্রহণ হতে বিরত ছিল তাদের সাথে কথা বলতে মুসলমানদের নিষেধ করে দিলেন। তদানুসারে মুসলমানরা আমাদের পরিহার করে চলল। আমাদের প্রতি তাদের আচরণ পরিবর্তন করে নিল। এমনকি এদেশ যেন আমাদের কাছে অপরিচিত হয়ে গেল। এদের সাথে আমার যেন কোন সম্পর্কই নেই। এ অবস্থায় (পেরেশান ও বয়কট অবস্থায়) আমরা পঞ্চাশ রাত অতিবাহিত করলাম। আমার অপর দু'জন সাথী তো সংকট ও শোচনীয় অবস্থায় নিপ্তিত হলেন। তারা

নিজেদের ঘরে বসে বসে কাঁদতে থাকেন। আর আমি যেহেতু অধিকতর যুবক ও শক্তিশালী ছিলাম তাই বাইরে বের হয়ে আসতাম, মুসলমানদের জামাআতে নামায আদায় করতাম এবং বাজারে চলাফেরা করতাম, কিন্তু কেউ আমার সাথে কথা বলত না। আমি রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেদমতে হাযির হতাম। যখন তিনি নামায় শেষে মজলিসে বসতেন তখন আমি তাকে সালাম করতাম এবং মনে মনে বলতাম ও লক্ষ্য করতাম, তিনি আমার সালামের জবাবে তার ঠোঁটদ্বয় নেড়েছেন কি না। তারপর আমি তাঁর নিকটবর্তী স্থানে নামায আদায় করতাম এবং গোপন দৃষ্টিতে তাঁর দিকে দেখতাম যে, আমি যখন নামাযে মগ্ন হতাম তখন তিনি আমার প্রতি দৃষ্টি দিতেন, আর যখন আমি তাঁর দিকে তাকাতাম তখন তিনি দৃষ্টি ফিরিয়ে নিতেন। এভাবে আমার প্রতি লোকদের কঠোরতা ও এড়িয়ে চলার আচরণ দীর্ঘকাল ধরে বিরাজমান থাকে। একদা আমি আমার চাচাত ভাই ও প্রিয় বন্ধু আবু কাতাদা রা.-এর বাগানের প্রাচীর টপকে প্রবেশ করে তাঁকে সালাম দেই। কিন্তু আল্লাহ্র কসম, তিনি আমার সালামের উত্তর দিলেন না। (উত্তর কিভাবে দিবেন? নববী ফরমান জারি হয়েছে, কেউ যেন তাদের সাথে সালাম কালাম না করে। সুবহানাল্লাহ! সাহাবায়ে কিরামের আনুগত্যের উপর আমরা কুরবান!) আমি তখন বললাম, হে আবু কাতাদা, আপনাকে আমি আল্লাহ্র কসম দিয়ে জিজ্ঞেস করছি, আপনি কি জানেন যে, আমি, আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে ভালবাসি? তখন তিনি নীরবতা পালন করলেন। আমি পুনরায় তাঁকে কসম দিয়ে জিজ্ঞেস করলাম। তিনি এবারও কোন জবাব দিলেন না। আমি পুনঃ (তৃতীয়বারও) তাঁকে কসম দিয়ে জিজ্ঞেস করলাম ৷ তখন তিনি বললেন, আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-ই ভাল জানেন। তখন আমার চক্ষুদ্বয় থেকে অশ্রু ঝরতে লাগল। অগত্যা আমি পুনরায় প্রাচীর টপকে বাইরে ফিরে এলাম ।

কা'ব রা. বলেন, একদা আমি মদীনার বাজারে বিচরণ করছিলাম। এমতাবস্থায় সিরিয়ার এক (খ্রিন্টান) কৃষক বণিক যে মদীনার বাজারে খাদ্দ্রদ্বন্ত বিক্রি করার উদ্দেশ্যে এসেছিল, সে বলছে, আমাকে কা'ব ইবনে মালিককে কেউ পরিচয় করে দিতে পারে কি? তখন লোকেরা তাকে আমার প্রতি ইশারায় দেখাছিল। তখন সে এসে গাস্সানী সম্রাটের একটি পত্র আমার কাছে হস্তান্তর করল। তাতে লেখা ছিল, পর সমাচার এই, আমি জানতে পারলাম যে, আপনার সাথী (রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম) আপনার প্রতি জুলুম করেছে। আর আল্লাহ্ আপনাকে মর্যাদাহীন ও আশ্রয়হীন বেকার করে সৃষ্টি করেননি। (আপনি কাজের লোক) আপনি আমাদের দেশে চলে আসুন, আমরা আপনার সাহায্য-সহানুভূতি করব। আমি যখন এ পত্র পড়লাম, তখন আমি বললাম, এটাও আর একটি পরীক্ষা। তখন আমি চূলা খোঁজ করে তার মধ্যে পত্রটি নিক্ষেপ করে জ্বালিয়ে দিলাম। এ সময় পঞ্চাশ দিনের চল্লিশ দিন অতিবাহিত হয়ে গেছে। এমতাবস্থায় রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পক্ষথেকে এক সংবাদবাহক খ্যাইমা ইবনে সাবিত আমার কাছে এসে বলল, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দিয়েছেন যে, আপনি আপনার স্ত্রী হতে পৃথক থাকবেন। আমি জিজ্ঞেস করলাম, আমি কি তাকে তালাক দিয়ে দিব, না অন্য কিছু করব? তিনি উত্তর দিলেন, তালাক দিতে হবে না বরং তার থেকে পৃথক থাকুন এবং তার নিকটবর্তী হবেন না। আমার অপর দু'জন সঙ্গীর প্রতি একই আদেশ পোঁছালেন। তখন আমি আমার স্ত্রীকে বললাম, তুমি তোমার পিত্রালয়ে চলে যাও। আমার এ ব্যাপারে আল্লাহ্র ফায়সালা না হওয়া পর্যন্ত তুমি সেখানে অবস্থান কর।

কা'ব রা. বলেন, আমার সঙ্গী হিলাল ইবনে উমাইয়্যার স্ত্রী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ অলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খেদমতে উপস্থিত হয়ে আর্য করল, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! হিলাল ইবনে উমাইয়্যা অতি বৃদ্ধ, অক্ষম যে, তাঁর কোন সেবক নেই। আমি তাঁর খেদমত করি, এটা কি আপনি অপছন্দ করেন? নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, না তবে সে তোমার বিছানায় আসতে (সহবাস করতে) পারবে না। সে বলল, আল্লাহ্র কসম, তিনি তো কোন কিছুর জন্য নড়াচড়াই করেন না। আল্লাহ্র কসম, তিনি এ নির্দেশ পাওয়া অবধি সর্বদা কানাকাটি করছেন। কা'ব রা. বলেন) আমার পরিবারের কেউ আমাকে পরামর্শ দিল যে, আপনিও যদি আপনার

ন্ত্রী সম্পর্কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে অনুমতি চাইতেন, যেমন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হিলাল ইবনে উমাইয়্যার স্ত্রীকে তার (স্বামীর) খেদমত করার অনুমতি দিয়েছেন (তাহলেঁ ভাল হত)। আমি বললাম, আল্লাহ্র কসম, আমি কখনো এ ব্যাপারে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে অনুমতি চাইব না। আমি যদি এব্যাপারে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অনুমতি চাই তবে তিনি কি বলেন, তা আমার জানা নেই। আমি তো যুবক (নিজেই আমার খেদমতে সক্ষম। হিলাল তো বৃদ্ধ, দুর্বল, তাঁর উপর কিয়াস করে আমি কিভাবে অনুমতি চাই? এরপর আরও দশরাত অতিবাহিত করলাম। এভাবে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন থেকে আমাদের সাথে কথা বলতে নিষেধ করেন তখন থেকে পঞ্চাশ রাত পূর্ণ হল। এরপর আমি পঞ্চাশতম রাত শেষে ফজরের নামায আদায় করলাম এবং আমাদের এক ঘরের ছাদে এমন অবস্থায় বসে ছিলাম যা আল্লাহ্ তা'আলা (কুরআনে) বর্ণনা করেছেন-আমার জান-প্রাণ দুর্বিষহ এবং গোটা জগতটা যেন আমার জন্য প্রশন্ত হওয়া সত্ত্বেও وَدُضَافَتُ عَلْيٌ نَفْسِي সংকীর্ণ হয়ে যাচ্ছিল। এমতাবস্থায় শুনতে পেলাম এক চিৎকারকারীর চিৎকার। সে সালা পাহাড়ের উপর চড়ে উচ্চস্বরে ঘোষণা করছে, হে কা'ব ইবনে মালিক! সুসংবাদ গ্রহণ করুন। কা'ব রা. বলেন, এ শব্দ আমার কানে পৌঁছামাত্র আমি সিজদায় লুটে পড়লাম। আর আমি অনুভব করলাম যে, আমার মুক্তি, সুদিন ও খুশীর খবর এসেছে। রাস্পুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ফজরের নামায আদায়ের পর আল্লাহ তা'আলার পক্ষ হতে আমাদের তওঁবা কবুল হওয়ার সুসংবাদ প্রকাশ করেন। তখন লোকেরা আমার এবং আমার সঙ্গীদ্বয়ের কাছে সুসংবাদ পরিবেশন করতে থাকে এবং তড়িঘড়ি একজন অশ্বারোহী লোক (যুবাইর ইবনে আওয়াম রা.) আমার কাছে আসে এবং আসলাম গোত্রের অপর এক ব্যক্তি (হামযা ইবনে আমর আসলামী রা.) দ্রুত আগমন করে পাহাড়ের উপর আরোহণ করত চিৎকার দিতে থাকে। তার চিৎকারের শব্দ ঘোড়া অপেক্ষাও দ্রুত পৌঁছল। যার শব্দ আমি শুনেছিলাম সে যখন আমার কাছে সুসংবাদ প্রদান করতে আসল, আমি তখন আমার নিজের পরিধেয় দুটো কাপড় তাকে সুসংবাদ দেয়ার খুশিতে দান করলাম। আর আমি আল্লাহর কসম করে বলছি যে, ঐ সময় সেই দুটো কাপড় ছাড়া (পোশাকের মধ্যে) আমার কাছে আর কোন কাপড় ছিল না। আমি দুটো কাপড় (আর কাতাদা রা. থেকে) ধার করে পরিধান করলাম এবং রাসুলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে রওয়ানা হলাম। লোকেরা দলে দলে আমাকে ধন্যবাদ জানাতে আসতে লাগল। তারা তওবা কবুলের মুবারকবাদ জানাচ্ছিল। তারা বলছিল, তোমাকে মুবারকবাদ, আল্লাহ্ তা'আলা তোমার তওবা কবুল করেছেন। কা'ব রা. বলেন, অবশেষে আমি মসজিদে প্রবেশ করলাম। তখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সেখানে বসা ছিলেন এবং তাঁর চতুরপার্শ্বে জনতার সমাবেশ ছিল। তালহা ইবনে উবাইদুল্লাহ্ রা. দ্রুত উঠে এসে আমার সাথে মুসাফাহা করলেন ও মুবারকবাদ জানালেন। আল্লাহ্র কসম, তিনি ব্যতীত আর কোন মুহাজির আমার জন্য দাঁড়াননি। আমি তালহার অবদানের কথা ভূলতে পারব না।

কা'ব রা. বলেন, এরপর আমি যখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে সালাম জানালাম, তখন তাঁর চেহারা আনন্দের আতিশয্যে চমকাচ্ছিল। তিনি আমাকে বললেন, তোমার মাতা তোমাকে জন্মদানের দিন হতে যত দিন তোমার উপর অতিবাহিত হয়েছে তার মধ্যে উৎকৃষ্ট ও উত্তম দিনের সুসংবাদ গ্রহণ কর। কা'ব বলেন, আমি আরজ করলাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! এটা (ক্ষমার এ সুসংবাদ) কি আপনার পক্ষ থেকে, না আল্লাহ্র পক্ষ থেকে? তিনি বললেন, আমার পক্ষ থেকে নয় বরং আল্লাহ্র পক্ষ থেকে। আর রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন খুশী হতেন তখন তাঁর চেহারা এত আলোকোজ্জল হত যেন পূর্ণিমার চাঁদের টুকরো। এতে আমরা তাঁর আনন্দ বুঝতে পারতাম। আমি যখন তাঁর সম্মুখে বসলাম, তখন আমি আরজ করলাম, ইয়া রাস্লাল্লাহ্! আমার তওবা কবুলের শুকরিয়া স্বরূপ আমার ধন-সম্পদ আল্লাহ্ ও তাঁর রাসূলের জন্য দান করতে চাই? রাস্লুল্লাহ্ বললেন, তোমার কিছু মাল তোমার কাছে রেখে দাও। তাই তোমার জন্য উত্তম। আমি বললাম, খায়বরে অবস্থিত আমার অংশটি আমার জন্য রাখলাম। আমি আরজ করলাম, ইয়া রাসূলাল্লাহ! আল্লাহ্ । আল্লাহ্ তা আলা

সত্য বলার কারণে আমাকে মুক্তি দিয়েছেন, তাই আমার তওবা কবুলের নিদর্শন অক্ষুণ্ন রাখতে আমার অবশিষ্ট জীবনে সত্যই বলব। আল্লাহ্র কসম! যখন থেকে আমি এ সত্য বলার কথা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে জানিয়েছি, তখন থেকে আজ পর্যন্ত আমার জানামতে কোন মুসলিমকে সত্য কথার বিনিময়ে এরপ নেয়ামত আল্লাহ দান করেননি যে নেয়ামত আমাকে দান করেছেন। [কা'ব রা. বলেন] যেদিন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সম্মুখে এ প্রতিশ্রুতি দিয়েছি সেদিন হতে আজ পর্যন্ত অন্তরে মিথ্যা বলার ইচ্ছাও করিনি। আমি আশা পোষণ করি যে, বাকী জীবনও আল্লাহ্ তা'আলা আমাকে মিথ্যা থেকে হেফাজত করবেন। এরপর আল্লাহ্ তা'আলা রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উপর এই আয়াত নাযিল করেন. وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ اللهُ عَلَى النَبِيّ وَالْهُهَاجِرِينَ ..... وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ اللهُ عَلَى النَبِيّ وَالْهُهَاجِرِينَ .....

আল্লাহ্র শপথ, ইসলাম গ্রহণের পর থেকে কখনো আমার উপর এত উৎকৃষ্ট নেয়ামত আল্লাহ্ প্রদান করেননি যা আমার কাছে শ্রেষ্ঠতর, তা হল রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে আমার সত্য বলা ও তাঁর সাথে মিথ্যা না বলা, যদি মিথ্যা বলতাম তবে মিথ্যাবাদীদের মত আমিও ধ্বংস হয়ে যেতাম। সেই মিথ্যাবাদীদের সম্পর্কে যখন ওহী নাযিল হয়েছে তখন জঘন্য অন্তরের সেই লোকদের সম্পর্কে আল্লাহ্ তা আলা বলেছেন–

অর্থাৎ তোমরা তাদের নিকট ফিরে আসলে তারা আল্লাহ্র শপথ করবে..... আল্লাহ্ সত্যত্যাগী সম্প্রদায়ের প্রতি তুষ্ট হবেন না। (৯ ঃ ৯৫-৯৬)। কা ব রা. বলেন, আমাদের তিনজনের তাওবা কবুল করতে বিলম্ব করা হয়েছে— যাদের তাওবা রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কবুল করেছেন যখন তারা তার কাছে শপথ করেছে, তিনি তাদের বাইআত গ্রহণ করেছেন, এবং তাদের জন্য ক্ষমা প্রার্থনা করেছেন। আমাদের বিষয়টি আল্লাহ্র ফয়সালা না হওয়া পর্যন্ত রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্থগিত রেখেছেন। এর প্রেক্ষাপটে আল্লাহ্ তা আলা ইরশাদ করেন— وعَلَى الشَرْتَةِ النَّذِيْنَ خُلِقُوا — সেই তিনজনের প্রতিও যাদের সম্পর্কে সিদ্ধান্ত স্থগিত রাখা হয়েছিল। (৯ ঃ ১১৮) কুরআনের এই আয়াতে তাদের প্রতি ইঙ্গিত করা হয়নি যারা তাবুক যুদ্ধ থেকে পিছনে ছিল ও মিথ্যা কসম করে ওযর-আপত্তি পেশ করেছিল এবং রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-ও তা গ্রহণ করেছিলেন। বরং এই আয়াতে তাদের প্রতি ইঙ্গিত করা হয়েছে আমরা যারা পেছনে ছিলাম এবং যাদের প্রতি সিদ্ধান্ত দেয়া স্থগিত রাখা হয়েছিল।

व्याच्या ३ শिরোনামের সাথে মিল قَصَّة تَبُولَ गिर्फ। হাদীসিটি ইমাম বুখারী র. সবিস্তারে ও সংক্ষেপে ১০ জায়গায় বর্ণনা করেছেন। কোন কোন স্থান আগেই গেছে। যেমন- ৪১৪ পৃষ্ঠা। এখানে মাগাযীতে ৬৩৪ পৃষ্ঠায় আছে। পুনরায় ৬৭৫, ৬৭৬, ৯২৫ ও ১০৭৩ পৃষ্ঠায় আসবে। خَرُدَاهُ ونَظُرَهُ الخ वत भूनताय ৬৭৫, ৬৭৬, ৯২৫ ও ১০৭৩ পৃষ্ঠায় আসবে। خَرُدَاهُ ونَظُرَهُ الخ عَرَاهُ عَرَاهُ وَنَظُرَهُ الخ و عَرَاهُ وَنَظُرَهُ الخ و عَراهُ وَنَظُرَهُ و مَرَاهُ وَنَظُرَهُ الغ و عَراهُ وَنَظُرَهُ وَمَلَاهُ عَرَاهُ وَنَظُرَهُ وَمَقَاءً وَالسَّتَكَانَ । অক্ষমতা প্রকাশ করা - দুর্বলতা প্রকাশ করা। তিনি ছিলেন যুবক এবং অধিক শক্তিশালী। النَّاسِ থেকে يَفُوهُ النَّاسِ থেকে। লোকজনের উপেক্ষা। তিনি ছিলেন যুবক এবং অধিক শক্তিশালী। نَصَرَ جَفَوٌ وَجَفَاءً وَجَفَاءً وَجَفَاءً وَجَفَاءً وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعِةُ وَجَفَاءً وَالْمَاعِةُ وَجَفَاءً وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعِةُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُةُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمُنْفَاعُهُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُولُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُلُونُ وَالْمَاعُلُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمَاعُونُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُعَامُونُ وَا

#### প্রশোত্তর

প্রশ্ন হল, জিহাদ ফরযে কিফায়া। (হিদায়া, ৪র্থ খণ্ড, কিতাবুস সিয়ার)। তবে তো কারও কারও অংশগ্রহণ না করে পিছনে থেকে যাওয়ার ফলে ভর্ৎসনা না হওয়ার কথা।

১. এর উত্তর হল, যখন রাষ্ট্রপ্রধানের পক্ষ থেকে জিহাদের সাধারণ ঘোষণা হয়ে যায়, তখন জিহাদ ফরযে আইন হয়ে যায়। তখন কারও জন্য বসে থাকা জায়েয় নেই। পিছনে থেকে গেলে প্রতিটি ব্যক্তি ভর্ৎসনার যোগ্য হবে। (ফাতহঃ ৮/১০১)

অবশ্য যদি কোন ব্যক্তি রাষ্ট্রপ্রধান থেকে অনুমতি নিয়ে নেয় কিংবা রাষ্ট্রপ্রধান বিশেষভাবে কাউকে যেতে না দেন তবে সে ব্যতিক্রমভুক্ত হবে। যেহেতু সাধারণ ঘোষণার পর জিহাদ ফর্যে আইন হয়ে যায়, সেহেতু কা'ব ইবনে মালিক রা. প্রমুখকে অপরাধী সাব্যস্ত করা হয়।

২. দ্বিতীয় উত্তর, আল্লামা আইনী র. বলেছেন-

قُلُتُ كَانَ الْجِهَادُ فَرُضَ عَيِن فِي حَقّ الأَنصَارِ لِأَنَّهُم بَايَعُوهُ عَلْي ذَٰلِكَ فَغَضِبَهُ عَلَي عَالَ السُّهَيُلِيِّ . अपा क्षश्य (उत्पन, र्शिष्क आप्रकानानी ते المُتَنَخِلِّفِينَ فِي مَجَلَّه عَالَى (अपा क्षण्डलवाती के क्रिश्व) الخ (काण्डलवाती के ४/১०১)

সারকথা হল, নিঃসন্দেহে জিহাদ ফরযে কিফায়া। কিন্তু বিশেষতঃ আনসারীদের ক্ষেত্রে এটি ফরযে আইন ছিল। কারণ, তাঁরা এর উপর বাইআত হয়েছিলেন। যেমন- খন্দকের যুদ্ধে তাঁদের উক্তি রয়েছে- نَحُنُ الَذِينَ الدِينَ الْبَدَا الْجَهَادِ مَا بَقِينَا الْبَدَا

'আমরা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হাতে বাইআত হয়েছি, আমৃত্যু সর্বদা জিহাদ করব।' অতএব, জিহাদে না যাওয়া বাইআত ভঙ্গের সমার্থক হবে যা মহা অপরাধ ও ভর্ৎসনার কারণ হবে।

#### মাসায়েল ও আহকাম

আল্লামা আইনী র. বলেন, এ হাদীস থেকে ৫০ এর অধিক উপকারিতা লাভ হয়। তন্মধ্য থেকে কয়েকটি উদাহরণস্বরূপ উল্লেখ করা হচ্ছে– বিস্তারিত বিবরণের জন্য দেখুন– উমদাতুল কারী ঃ ৮/৪৩৩।

- ১. হারাম মাসে জিহাদের বৈধতা। কারণ, এ যুদ্ধটি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রজব মাসে করেছেন।
  - ২. এ হাদীস দ্বারা এটাও বুঝা গেল যে, প্রয়োজনে দাবি না করলেও শপথ করা জায়েয আছে।
  - ৩. কোন নেকি ছুটে গেলে আফসোস প্রকাশ করা জায়েয আছে।
- এ হাদীস দ্বারা এটাও ভালরপে বুঝা গেল য়ে, হয়রত হিলাল ইবনে উমাইয়া ও মুরারা ইবনে রাবী' রা.
  বদরী সাহাবী। ইত্যাদি।

## ২২৪৪. অনুচ্ছেদ ঃ নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হিজর জনপদে অবতরণ

حِبُور ঃ হায়ের নিচে যের, জীম সাকিন, শেষে রা। হিজর মদীনা ও শামের মাঝে একটি স্থান। যেখানে হয়রত সালিহ আ.-এর কাওমে সামুদের জনপদ ছিল। তাদের উপর আল্লাহ তা আলার আযাব– ভূমিকম্প, ভয়ঙ্কর বিক্ষোরণ, বজ্রপাত আকারে অবতীর্ণ হয়েছিল।

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন তাবুক যুদ্ধের উদ্দেশ্যে যাচ্ছিলেন তখন পথিমধ্যে এ স্থানটি পড়ত। রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ শিক্ষণীয় স্থানে পোঁছলে কাওমে সামুদের উজাড় ঘরবাড়িগুলো পেলেন। তখন তিনি এতটা প্রভাবিত হলেন যে, জ্যোতির্ময় চেহারায় চাদর ফেলে দেন এবং উটনিটির গতি দ্রুত করে দেন। সাহাবায়ে কিরামকে তাকিদ দেন কেউ যেন এসব জালিমের বাড়িতে প্রবেশ না করে, এখানকার পানি

পান না করে। মাথা নিচু করে আল্লাহ্র আযাবের কথা শ্বরণ করে কান্নারত অবস্থায় অতিক্রম করে। যারা না জেনে এবং ভুলে পানি নিয়েছে অথবা এ পানি দ্বারা আটা খামিরা করেছে, তাদের প্রতি নির্দেশ হল– যেন সে পানি ফেলে দেয় এবং সে আটা উটগুলোকে খাওয়ায়। যেমন– এ অনুচ্ছেদের হাদীসে আসছে।

٤٠٧٧. حَدَّنَنَا عَبِدُ اللَّهِ بِنُ مُحَمَّدِ الجُعَفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عِبِدُ الرَّزَاقِ قَالَ اَخْبَرَنَا مَعُمَرَ عَن الزُهِرِيِّ عَنُ سَالِم عَنِ ابنِ عُمَرَ رضى الله عنهما قَالَ لَمَّا مَرُّ النَبِيُ عَنْ بِالحِجِرِ قَالَ لَاتَدخُلُوا مَسَاكِنَ الَّذِينَ ظَلَمُوا انفُسَهُم اَن يُصِيبَكُم مَا اصَابَهُم إِلَّا اَن تَكُونُوا بِاكِبُنَ، ثُمَّ قَنعَ رَأْسَهُ وَاسُرُعَ السَيْرَ حَتَّى جَازَ الوَادي .

৪০৭৭/৪১৮. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ জু'ফী র. ..... হ্যরত ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম (সামুদ গোত্রের) হিজ্ব জনপদ অতিক্রম করেন, তখন তিনি বললেন, যারা নিজ আত্মার উপর অত্যাচার করেছে তাদের আবাসস্থলে ক্রন্দনাবস্থা ব্যতীত প্রবেশ কর না। যেন তোমাদের প্রতিও সে শাস্তি নিপতিত না হয়, যা তাদের প্রতি নিপতিত হয়েছিল। তারপর তিনি তাঁর মস্তক আবৃত করেন এবং অতি দ্রুতবেগে চলে উক্ত উপত্যকা অতিক্রম করেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بِالْحِجْرِ ক্রিনামের সাথে মিল بِالْحِجْرِ

আল্লামা আইনী র. বলেন, শিরোনামের সাথে মিল গ্রহণ করা যায় حُتَّى اَجَازُ الوَادي বাক্য থেকে।

হাফিজ আসকালানী র. এ প্রশ্নের উপর প্রশ্ন উত্থাপন করেন-

زَعْهُ بَعِضُهُم انَهُ مُرَّبِهِم وَلَمُ يَنَزِلُ وَيَرُدُهُ السَّصُرِيعُ فِي حَدِيثِ ابِنَ عُمَرَ رض بِأَنَّهُ لَمَّا نَزلَ الحِجُرَ امُرَهُمُ الخ -

তবে হাফিজ আসকালানী র.-এর প্রশ্ন ভ্রাক্ষেপযোগ্য নয়। কারণ, ইবনে উমর রা.-এর অধিকাংশ রেওয়ায়াতে النَبِيُّ ﷺ النخ শব্দ আছে। যেমন— এখানে কিতাবুল মাগাযীর এ অনুচ্ছেদে ফাতহুল বারী, উমদাতুল কারী ও কাসতাল্লানীতে বর্ণিত আছে। শুধু কিতাবুল আম্বিয়ার একটি রেওয়ায়াতে النج عَرَ النج عَرَ النج অথচ এ পৃষ্ঠার বিভিন্ন রেওয়ায়াতে لَمَا النخ ই আছে। কাজেই ভেবে দেখা উচিত।

হাদীসটি সালাতে ৬২, কিতাবুল আম্বিয়ায় ৪৮৭, মাগাযীতে ৬৩৭ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٤٠٧٨. حَدَّثُنَا يَحُيَى بُن بُكيرِ قَالَ حَدثنَا مَالِكُ عَن عَبدِ اللَّهِ بَنِ دِينَارِ عَنِ ابنِ عُمَرَ رضى الله عنهما قَالَ وَسُولُ الله عَنْهِ الله عَنهما قَالَ وَسُولُ الله عَنْهُ الله عَنهما قَالَ وَسُولُ الله عَنْهُ الله عَنهما قَالَ وَسُولُ الله عَنْهُ الله عَنهما قَالُ مَا اَصَابَهُم . تَكُونُوا بَاكِينَ أَنْ يُصِيَبكُم مِثْلَ مَا اَصَابَهُم .

8০৭৮/৪১৯. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকায়র র. ....... ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম হিজ্ব নামক স্থান দিয়ে অতিক্রমকালে তাঁর সঙ্গীদের হিজরী বাসী (কওমে সামৃদ) সম্পর্কে বললেন, তোমরা ঐ শান্তিপ্রাপ্ত জাতির এলাকায় ক্রন্দনরত অবস্থা ছাড়া প্রবেশ করা না– যাতে তোমাদের উপরও সেরূপ আযাব আপতিত না হয় যেরূপ তাদের উপর আপতিত হয়েছিল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল স্পষ্ট। কারণ, এটা ইবনে উমর রা. এর হাদীসের আর একটি সনদ। مَفُولُه । কারণ, এটা ইবনে উমর রা. এর হাদীসের আর একটি সনদ। والمحجُرِب الحِجُر ত ব্যাপকতা সৃষ্টির জন্য উহ্য করে দেয়া হয়েছে। ইবারত এরপ হবে قَالُ لِاصُحَابِهِ عَنُ اصَحَابِ الحِجُر ভ ব্যাপকতা সৃষ্টির জন্য উহ্য করে দেয়া হয়েছে। ইবারত এরপ হবে তর্বাসীদের এলাকা দিয়ারে সামুদের নিকট পোঁছেছেন তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় সাহাবীগণকে তাকিদ দেন.....।

২২৪৫. অনুচ্ছেদ

۲۲٤٥. بَابُ

এটি তানভীন সহকারে। এটি শিরোনাম হীন অনুচ্ছেদ, পূর্বের অনুচ্ছেদের পরিচ্ছেদের ন্যায়। কারণ, আলোচ্য অনুচ্ছেদের হাদীসগুলো তাবুক যুদ্ধের সাথে সংক্রান্তই। যেমন– হাদীসসমূহের অনুবাদ দ্বারা জানা যাবে। عَن اللَّهُ عَن عَبِدِ الْعَزِيزِ بُنِ أَبِي سَلَّمَةٌ عَنْ سَعِد بُنِ الْمَا يَحْدِينَ بِنُ الْمَا يَحْدِينَ بِنُ الْمَا يَحْدِينَ بِنُ الْمَا يَحْدِينَ بِنُ الْمَا يَحْدِينَ اللَّهُ عَنْ سَعِد بُنِ اللَّهُ عَنْ سَعِد بُنِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ ال

رابراهِ بين مَن نَافِع بنُن جُبَيرِ عَن عُروة بنِ المُغِيرَة عَن أَبيهِ المُغيرة بنِ شُعبَة قَالَ ذَهبَ النَبِي المُغيرة بنِ شُعبَة قَالَ ذَهبَ النَبِي النَّابِي المُغيرة بنِ شُعبَة قَالَ ذَهبَ النَبِي النَّاء لَا اعْلَمُ قَالَ اللَّ فِي غَسُرُوة تَببُوك، النَبي النَّاء لَا اعْلَمُ قَالَ اللَّه فِي غَسُرُوة تَببُوك، فَسَخَسَلَ وَجُهَهُ وَذَهَبَ يَغسِلُ ذِرَاعَيهِ، فَضَاقَ عَلَيهِ كُمُّ الجُبَّةِ، فَاخُرجَهُمُ مَن تَحُتِ جُبَّتِه فَعَسَلَهُمَا ثُمَّ مَسَحَ عَلَى خُقَيْهِ .

৪০৭৯/৪২০. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর রা. ..... হযরত মুগীরা ইবনে শু'বা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, একবার নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম (প্রকৃতির) প্রয়োজনে বাইরে গেলেন। হাজর সেরে ফিরে এলে) আমি দাঁড়িয়ে তাঁর (ওযুর) পানি ঢেলে দিছিলাম। আমার যতটুকু জানা আছে, তাহল তিনি (মুগীরা রা.) বলেন, তা ছিল তাবুক যুদ্ধের সময়কার। এরপর তিনি তাঁর চেহারা ধৌত করেন এবং তাঁর বাহুদ্বয় ধৌত করতে গেলে দেখা গেল যে, তাঁর জামার আস্তিন আঁটসাঁট। তখন তিনি উভয় বাহুকে জামার মধ্য থেকে বের করে আনেন এবং তা ধৌত করেন। তারপর তিনি তাঁর মোজার উপর মাসেহ করেন।

ব্যাখ্যা ঃ পূর্বোক্ত শিরোনামের সাথে মিল كُونَة تِبُوك غُزُوة تِبُوك বাক্যে।

হাদীসটি উযুতে ৩০, ৩৩, মাগাযীতে ৬৩৭ পৃষ্ঠায় এসেছে الْكَ عَالُ الْكَ विশ্বদ্ধ কপি হল الْكَ عَالُ الْكَ عَالُ الْكَ الْمَاتِيَةِ الْمُعَالِيَةِ الْمُعَالِيَةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيّةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَلِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيّةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعِلِي الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِيعِلِي الْمُعَالِي الْمُعَالِيةِ الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي

٠٨٠ ٤. حَدَّثَنَا خَالِدُ بِنُ مَخْلَدٍ قَالَ حَدِثْنَا سُلْيَمَانُ قَالَ حَدَّثَنِي عَمَرُو بُنُ يَحَيِيٰ عَنُ عَبَّاسِ بِنُ سَهُلِ بِنُنِ سَعُدٍ عَنُ اَبِي حُمْيدٍ قَالَ اُقَبُلُنَا مَعَ النَبِيِّ ﷺ مِنْ غَزُوةٍ تَبوكَ حَتَّى إذا اَشُرَفُنَا عَلَى المَدِينَةِ قَالَ هَٰنِهِ طَابَةً وَهٰذَا اُحُدُ جَبَلُ يُحِبُنَا وَنُحِبَّهُ . 8০৮০/৪২১. খালিদ ইবনে মাখলাদ র. ..... আবু হুমাইদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে তাবুক যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তন করে মদীনাতে পদার্পণ করলাম তখন তিনি বললেন, এই মদীনার অপর নাম ত্বাবা (পবিত্র)। এবং এই উহুদ এমন পাহাড় যে, সে আমাদের ভালবাসে আর আমরাও তাকে ভালবাসি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল مِنُ غَنُوةِ تَبُوك শব্দে। হাদীসটি যাকাতে ২০০, হজ্জে ২৫২, জিহাদে ৪২১, মাগাযীতে ৫৮৫ ও ৬৩৭ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। طَابَتَ । তোয়ার পর আলিফ, বায়ের উপর যবর। এটি মদীনাতুন নবীর একটি নাম। جَبَل आতফে বয়ান।

٤٠٨١. حَدَّثَنَا آحُمَدُ بُنُ مُحَمَّدٍ قَالَ آخُبُرُنا عَبدُ اللَّهِ قَالَ آخُبَرنَا حُمَيدُ الطَّوِيلُ عَنُ آنَسِ بُنِ مَالِيكِ رَضِى اللَّهُ عَنُهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَجَعَ مِنُ غَنُوةِ تَبوكَ فَدَنَا مِنَ الْمَدِينَةِ، فَقَالَ إِنَّ مَالِيكِ رَضِى اللَّهُ عَنُهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ رَجَعَ مِنُ غَنُوةٍ تَبوكَ فَدَنَا مِنَ الْمَدِينَةِ، فَقَالَ إِنَّ مَالِيكِ رَضِى اللَّهُ عَنُم مَسِيَرًا وَلاَ قَطَعُتُم وَإِدِيًّا إِلَّا كَانُوا مَعَكُم، قَالُوا يَارَسُولَ اللَّهِ! وَهُمْ بِالمَدِينَةِ، حَبُسَهُم العُذُرُ.

৪০৮১/৪২২. আহমদ ইবনে মুহাম্মদ র. ....... হ্যরত আনাস ইবন মালিক রা. থেকে বর্ণিত যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুক যুদ্ধ থেকে ফিরে মদীনার নিকটবর্তী হলেন, তখন তিনি বললেন, মদীনাতে এমন সম্প্রদায় রয়েছে যারা (পরোক্ষভাবে অন্তর থেকে তোমাদের সাথে ছিল) তোমরা কোন দূরপথ ভ্রমণ করনি এবং কোন উপত্যকাও অতিক্রম করনি যে, তারা (পরোক্ষ) ভাবে অন্তরে তোমাদের সাথে ছিল না। (অর্থাৎ তারাও মনে প্রাণে তোমাদের সাথেই ছিল।) সাহাবায়ে কিরাম রা. আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! তারা তো মদীনায়-ই অবস্থান করছিল। তখন তিনি বললেন, তারা মদীনায়ই রয়ে গেছে, তবে ওয়র তাদের আটকে রেখেছিল।

त्राचा : मितानात्मत সाथि मिल رَجُعَ مِنُ عَزوةِ تَبوكَ वात्का। शिन الله किशाप ७৯৮, मागायीत्व ७७१नः पृष्ठीय এप्तरह । وَهُمُ بِالْمَدِينَةِ अर्थाः, निय़ ७ अउग्ञात्वत क्षित्व । مَعَكُم بِالْمَدِينَةِ अर्थाः, निय़ ७ अउग्ञात्वत क्षित्व । अमिन बाता व्या त्या त्या विक्त काता । अर्थान बाता व्या त्या त्या विक्त काता । अर्थान व्या विक्त 
٢٢٤٦. بَابُ كِتَابِ النِبِيِّ ﷺ إلى كِسُرِى وَقَيْصَرَ

২২৪৬. অনুচ্ছেদ ঃ পারস্য সম্রাট কিস্রা ও রোম অধিপতি কায়সারের কাছে নবী আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পত্র প্রেরণ

کَسُرُی ३ কাফের নিচে যের এবং উপরে যবর উভয়টিই হতে পারে। পারস্যের সব সম্রাটের উপাধি হত কিসরা।

## বিশ্ব সম্রাটদের উপাধি

তৎকালীন যুগে সব রাষ্ট্রের সম্রাটদের আলাদা আলাদা উপাধি ছিল। রোমের সব সম্রাটের উপাধি হত কায়সার, পারস্যের কিসরা, তুর্কীর খাকান, হাবশার নাজাশী, কিবতিদের স্ম্রাটের উপাধি ফিরআউন, মিসরের

আযীয়, ইয়ামানের তুব্বা, সাবী সম্রাটদের নমরূদ, চীনের ফুগফূর, ইস্কান্দারিয়ার (আলেকজান্দ্রিয়ার) মুকাওকাস, আফ্রিকার জারজীর, গ্রীকের বাতলীমুস, ভারতের সম্রাটদের উপাধি হত রায়।

٤٠٨٢. حَدَّثُنَا إِسْحَاقُ قَالَ حَدَّثُنَا يَعَقُوبُ بِنُ إِبرَاهِيمُ قَالَ حَدَّثُنَا إَبِي عَنُ صَالِح عَنِ ابِنِ شِهَابِ قَالَ اَخْبَرَهُ اَنَّ رَسُولُ اللّهِ ﷺ بَعَثُ شِهَابِ قَالًا اَخْبَرَهُ اَنَّ رَسُولُ اللّهِ ﷺ بَعَثُ بِعَالِمِ وَضَالًا اللّهِ اللّهِ بَنْ خُذَافَةَ السّهُمِيّ، فَامَرَهُ أَنْ يَدُفَعَهُ اللّهِ عَظِيمِ البَحُرينِ، بِكَتَابِهِ إلى كِسُرى مَعَ عَبدِ اللّهِ بِن خُذَافَةَ السّهُمِيّ، فَامَرَهُ أَنْ يَدُفَعَهُ اللّه عَظِيمِ البَحُرينِ، فَلَمَّا قَرَأَهُ مَرَّقَهُ فَحَسِبُتُ أَنَّ ابنَ المُسَيَّبَ قَالَ فَدَعَا عَلَيهِمُ رَسُولُ اللّهِ ﷺ اَنْ يُمَزَّقُوا كُلَّ مُمَرَّقٍ .

৪০৮২/৪২৩. ইসহাক র. ..... হযরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবদুল্লাহ্ ইবনে হুযাফা সাহমী রা.-কে তাঁর পত্রসহ কিসরার কাছে প্রেরণ করেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাকে এ নির্দেশ দেন যে, সে যেন পত্রখানা প্রথমে বাহরাইনের গভর্নরের (অর্থাৎ, বাহরাইনের শাসক মুন্যিরের) কাছে দেয়, অতঃপর বাহরাইনের গভর্নর রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লামএর পত্র কিসরা (খসরু পরভেজ)-এর নিকট পৌঁছিয়ে দেয়। কিসরা যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পত্রখানা পড়ল, তখন তা ছিঁড়ে টুকরো করে ফেলল। (রাবী বলেন) আমার যতদূর মনে পড়ে ইব্নুল মুসায়্যির র. বলেছেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাদের প্রতি এ বলে বদদোয়া করেন, আল্লাহ্ তাদেরকেও সম্পূর্ণরূপে টুকরো টুকরো করে দিন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بعث بكتابه বাক্যে। হাদীসটি ইলমে ১৫, জিহাদে ৪১১, মাগাযীতে ৬৩৭ এবং ১০৭৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

# ইরান সমাট কিসরার নামে সন্মানিত চিঠি

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যিলহজ্জ ৬ হিজরীতে হুদাইবিয়া থেকে ফিরে এসে বিভিন্ন রাজা-বাদশাহদের নামে ইসলামী দাওয়াতের বিভিন্ন চিঠি প্রেরণের ইচ্ছা প্রকাশ করেন। সাহাবায়ে কিরাম আরজ করলেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ! রাজা-বাদশাহগণ সীলমোহর ছাড়া চিঠিপত্র পড়েন না, গ্রহণও করেন না। এ পরামর্শের ফলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি আংটি তৈরি করান। এতে নাম মুবারক খোদাই করান। এ মোহরে তিনটি লাইন ছিল। প্রথম লাইন তথা সর্বনিম্নে মুহাম্মদ শব্দ, দ্বিতীয় লাইনে তথা মধ্যম লাইনে রাসূল শব্দ, তৃতীয় লাইনে অর্থাৎ, সর্বোপরে ছিল আল্লাহ শব্দ

অতঃপর এসব চিঠির উপর সীলমোহর লাগিয়ে দূতের মারফতে পাঠাতেন।

ইবনে ইসহাক র. এর বিবরণ, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম একদিন ৬ জন দূত প্রেরণ করেন-

১. হাতিব ইবনে আবু বালতা আকে ইসকান্দারিয়ায় (আলেকজান্দ্রিয়ায়) সম্রাট মুকাওকাসের নিকট, ২. শুজা ইবনে ওয়াহাব রা.-কে গাসসান সম্রাট হারিস ইবনে আবু শিমর গাসসানীর নিকট, ৩. দিহইয়া কালবী রা.-কে রোম সম্রাট কায়সারের নিকট, ৪. সালীত ইবনে আমর রা.-কে হাওযা ইবনে আলী হানাফীর নিকট ইয়ামামায়, ৫. আমর ইবনে উমাইয়া যামরী রা.-কে হাবশা সম্রাট নাজাশীর নিকট ৬. আবদুল্লাহ ইবনে হুযাফা রা.-কে ইরান সম্রাট কিসরার নিকট প্রেরণ করেন। (উমদাঃ ৮/৪৩৬)

এই কিসরার নাম ছিল পারভেজ ইবনে হুরমুয ইবনে নওশেরাওয়াঁ। অর্থাৎ, নওশেরাওয়াঁর নাতি।

# পারস্য সম্রাটের নামে সন্মানিত চিঠি

بِسُم اللَّهِ الرَّحْمِنِ الرَّحِيْمِ

مِنْ مُحَمَّدٍ رَسُولِ اللهِ إِلَى كِسُرِى عَظِيمَ فَارِسِ، سَلَامٌ عَلَىٰ مَنِ اتَّبَعَ الْهُدَى وَامَنَ بِاللهِ وَرَسُولِهِ وَرَسُولِهِ وَرَسُولُهُ، اَدُعُوكَ بِدُعَايَةِ اللهِ فَاتَى وَشِهَدَ اَنَ لَا اللهُ وَحُدَهُ لاَشَرِيكَ لَهُ، وَانَّ مُحَمَّدًا عَبَدُهُ وَرَسُولُهُ، اَدُعُوكَ بِدُعَايَةِ اللهِ فَاتِّى وَشِهَدَ اَنَ لَا اللهِ 
### বিসমিল্লাহির রাহমানির রাহিম

'মুহামাদুর রাসূলুল্লাহর পক্ষ থেকে পারস্য সমাট কিসরার নামে। শান্তি বর্ষিত হোক তার প্রতি যে হেদায়াতের অনুসরণ করে, আল্লাহ ও তদীয় রাসূলের প্রতি বিশ্বাস স্থাপন করে এবং সাক্ষ্য দেয় যে, আল্লাহ ছাড়া আর কোন উপাস্য নেই। তিনি এক, তাঁর কোন অংশীদার নেই। মুহাম্মদ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আল্লাহ্র বান্দা ও তাঁর রাসূল। আমি আপনাকে আল্লাহ্র হুকুম (ইসলাম) এর দিকে আহ্বান করছি। কারণ, আমি আল্লাহ্র পক্ষ থেকে সমস্ত মানবজাতির প্রতি রাসূল। যাতে জীবন্ত অন্তর বিশিষ্ট (প্রাণবন্ত) লোক ভয় পায়, আর কাফিরদের উপর প্রমাণ কায়েম হয়ে যায়। ইসলাম গ্রহণ করুন, নিরাপদে থাকবেন। আর অস্বীকার করলে সমস্ত অগ্নি উপাসকদের গুনাহ আপনার উপর হবে।' (উমদা)

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবদুল্লাহ ইবনে হুযাফা রা. কে এ সম্মানিত পত্র দিয়ে নির্দেশ দিলেন, এই চিঠি যেন বাহরাইনের শাসক মুন্যির ইবনে সাবীকে দেন। বাহরাইন অঞ্চল তৎকালীন সময়ে পারস্য সম্রাটের অধীনস্থ ছিল। বাহরাইনের শাসক এই সম্মানিত পত্র পারস্য সম্রাটকে দেন। তিনি সে পারস্য সম্রাট যিনি খসরু পারভেজ নামে প্রসিদ্ধ। তিনি ছিলেন নওশেরাওয়াঁর নাতি।

কিসরা এ পত্র শুনে ক্রোধে সম্মানিত চিঠিটিকে টুকরো টুকরো করে ফেলেন। রাসূলে আকর্মম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন এ সংবাদ পেলেন, তখন তিনি বদ দোয়া করেন, হে আল্লাহ্! তার রাজ্যকে টুকরো টুকরো করে দাও। এ বদ দোয়া কবুল হয়। পারস্য সম্রাট মারা যান। তার রাজ্যও টুকরো টুকরো হয়ে যায়।

যার ইতিহাস হল, কিসরার স্ত্রীর নাম ছিল শিরীন। তার প্রতি কিসরার ছেলে শেরওয়াইহ প্রেমাসক্ত হয়ে পড়েন। তাকে কবজা করার জন্য পিতাকে সে আহত করিয়ে দেয়। কিসরা অর্থাৎ, খসরু পারভেজ জানতে পারলেন, এ কাজ হল, আমার ছেলে শেরওয়াইহের। ফলে তিনি তার বিশেষ ভাগ্রারে একটি ডিব্রায় বিষ রেখে দেন। তার উপর লিখে দেন الله المنافع للجماع (সঙ্গমে উপকারী ঔষধ)। অতঃপর খসরু পারভেজ মরে যান। স্ত্রী (শিরীন) যখন তা জানতে পারেন তখন বিষ খেয়ে মরে যান। এবার শেরওয়াইহ যখন বিশেষ ভাগ্রার খুলে দেখলেন, তাতে الله المنافع للجماع লিখা, ফলে তিনি খুব খুশি হন এবং যৌনশক্তির ঔষধ মনে করে খেয়ে ফেলেন। এর বিষক্রিয়ায় তিনিও ধ্বংস হন। এতা ব্যক্তি ও সত্যার উপর ধ্বংস এল। রাজ্যের উপর বিপদ এল যে, শেরওয়াইহের মৃত্যুর পর তার এক কম বয়য়া কন্যা শাহী মসনদে সমাসীন হয়। রাষ্ট্রীয় ও দলাদলি এভাবে ছড়িয়ে পড়ে যে তার রাজত্বের নাম নিশানা পর্যন্ত মিটে যায়।

٤٠٨٣. حَدَّثَنَا عُشَمَانُ بِنُ الْهَيَشِمِ قَالَ حَدَّثَنَا عَوفَ عَنِ الحَسِن عَنُ إِبِى بَكَرَةَ قَالَ لَقَدُ نَفَعَنِى اللّهُ بِكَلِمَةٍ سَمِعْتُهَا مِنُ رَسُولِ اللّهِ ﷺ اَيَّامَ الْجَمَلِ بَعُدَ مَا كِدتُ اَنُ اَلْحَقَ بِاَصْحَابِ

الُجَمَلِ فَاقَانِلُ مَعَهُمُ، قَالَ لَمَّا بَلَغَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اَنَّ اَهْلَ فَارِسَ قَدُ مَلَّكُواً عَلَيهِمَ بِنُتُ كِسُرٰى، قَالُ لَنُ يُفلِحَ قَوَّمُ وَلَّوا اَمْرَهُم اِمْرَاةً .

৪০৮৩/৪২৪. উসমান ইবনে হায়সাম র. ..... হযরত আবু বাকরা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে শ্রুত একটি বাণী আমাকে জঙ্গে জামালের (উট্রি যুদ্ধের) দিন মহা উপকার করেছে, যে সময় আমি উট্রীওয়ালাদের (আয়েশা রা. ও তার বাহিনীর সাথে) মিলিত হয়ে তাদের (আলী রা.-এর সাথে অংশগ্রহণকারী মুসলমানদের) বিরুদ্ধে যুদ্ধ করতে প্রায় প্রস্তুত হয়েছিলাম। আবু বাকরা রা. বলেন, সে বাণীটি হল, যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এ খবর পৌছল যে, পারস্যবাসী কিসরা কন্যা (ব্রান)-কে তাদের সমাজ্ঞী মনোনীত করেছেন, তখন তিনি বললেন, কখনই সে জাতি সফলতা দেখবে না যারা স্ত্রীলোককে তাদের শাসক নির্বাচন করে।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হাদীস শরীফের শেষাংশের সাথে। কারণ, কিসরা কন্যার অভিভাবকত্ব ও সরকারপ্রধান হওয়ার ঘটনা ঘটে সম্মানিত চিঠির পরে। অতএব, এ হাদীসটি সম্মানিত চিঠির পরিশিষ্ট হল।

نَفَعَنَى اللّٰهُ اَيّامَ الْجَمَلِ بِكَلِمَةِ । कातन, أَتُعَلَّق । कातन, الْجَمَلِ بِكَلِمَةِ । कातन, الْجَمَلِ بِكَلِمَةِ الْجَمَلِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّ

# উষ্ট্রি যুদ্ধ

জঙ্গে জামালের সারনির্যাস হল, হযরত উসমান গনী রা. এর শাহাদাতের পর সাইয়্যিদিনা হযরত আলী রা. খলিফা নির্বাচিত হন। হযরত আলী রা.-এর হাতে মদীনায় বাইআত হয়। এ বাইআতে হযরত উসমান রা.-এর ঘাতকরাও ছিল। বরং তারা আগে আগে ছিল। ইয়াহুদী আবদুল্লাহ ইবনে সাবা যে দলটি ইসলামের শক্রতার জন্য তৈরি করেছিল, সে দলটিই হযরত উসমান গনী রা.-কে শহীদ করে সাইয়্যিদিনা হযরত আলী মুরতাযা রা.-কে খিলাফতের জন্য মনোনীত করে। মদীনাবাসীও বাইআত হয়ে যায়। তখন উদ্মূল মুমিনীন হযরত আয়েশা রা. হজ্জের উদ্দেশ্যে (মক্কায়) তাশরীফ নেন। আশারায়ে মুবাশশারার মধ্য থেকে দু'জন সাহাবী হযরত তালহা ও যুবাইর রা. মক্কায় পৌঁছে উদ্মূল মুমিনীন হযরত আয়েশা রা.-এর কাছে গিয়ে বললেন, বর্তমান খলীফা হযরত উসমান গনী রা.-কে ঘরে কুরআন তিলাওয়াতরত অবস্থায় অন্যায়ভাবে শহীদ করে দেয়া হয়েছে। ঘাতক হযরত আলী রা.-এর দলে ভিড়ে গেছে। এজন্য হয়রত আলী রা.-এর কাছ থেকে হয়রত উসমান রা.-এর কিসাস দাবি করা এবং ঘাতকদের শান্তি দেয়ার ব্যবস্থা করা উচিত। উদ্মূল মুমিনীন হয়রত আয়েশা রা.-এর প্রতি সমর্থন জানান। অতঃপর তাঁরা তাঁকে নিয়ে বসরায় পৌছেন এবং সেখানকার লোকজনকে তাঁদের সমর্থক বানান।

সাইয়্যিদিনা হযরত আলী রা. যখন জানতে পারলেন যে, এভাবে মুকাবিলার প্রস্তুতি চলছে, তখন তিনিও প্রতিউত্তরে প্রস্তুতি নেন। কিন্তু যুদ্ধপূর্ব আলোচনায় এ বিষয়টি সিদ্ধান্তকৃত হয়ে যায় যে, উসমান রা.-এর ঘাতকদেরকে হযরত আলী রা. স্বীয় সৈন্যবাহিনী থেকে বিচ্ছিন্ন করে দিবেন। কারণ, তাদের কাছ থেকে কিসাস নেয়ার তখনও কোন সুযোগ ছিল না। সেসব ঘাতক ষখন পারম্পরিক এই সন্ধির কার্যক্রম দেখল তখন চিন্তা করল, এটা কি হল? তাঁরা সন্ধি করে নিলেন। আর আমবা তো শেষ হয়ে গেলাম! তখন তারা পরস্পরে ষড়যন্ত্র করে নিজেদের কিছু লোকের মাধ্যমে রাত্রিবেলায় সৈন্যদের উপর পাথর বর্ষণ করে। তারাও এটা মনে করেছে যে,

আমাদের সাথে প্রতারণা করা হয়েছে। এভাবে যুদ্ধ শুরু হয়ে যায়। উভয় পক্ষের অনেক সাহাবী শহীদ হয়ে যান। এ যুদ্ধে হয়রত তালহা ও যুবাইর রা.ও শহীদ হন। ইন্নালিল্লাহি ওয়াইন্না ইলাইহি রাজিউন।

এরপর হযরত আলী রা. পূর্ণ সম্মানের সাথে উম্মুল মুমিনীন রা.-কে মদীনায় পৌঁছে দেন। যেহেতু হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. এ যুদ্ধে উটের উপর আরোহী ছিলেন এবং উটের উপর থেকে সৈন্যবাহিনীকে আহ্বান ও দিকনির্দেশনা দিচ্ছিলেন, সেহেতু এ যুদ্ধকে জঙ্গে জামাল বলে। (কাসতাল্লানী ঃ ৬/৪২০)

মোটকথা, আবু বকরা রা. এ যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেননি। সম্পূর্ণ আলাদা থেকে যান।

### মাসায়িল

#### প্রশোতর

প্রশু হল, কোন কোন মহিলার শাসন ও রাজত্ব সফল পাওয়া গেছে এবং দীর্ঘস্থায়ীও হয়েছে। যেমন– ইউরোপের খ্রিস্টানরা রাণী ভিক্টোরিয়া ও এলিজাবেথকে রাণী বানিয়েছে। কিন্তু কোন অসুবিধা হয়নি। স্বয়ং আমাদের হিন্দুস্থানে মিসেস ইন্দিরা গান্ধী দীর্ঘকাল পর্যন্ত রাজত্ব চালিয়েছেন।

- ১. এর উত্তর হল, হাদীস শরীফে যে মূলনীতি বলা হয়েছে সেটি হল, অধিকাংশ সময় মহিলারা অসম্পূর্ণ বিবেকের অধিকারী হওয়ার সাথে সাথে স্বল্পজ্ঞান সম্পন্না এবং অজ্ঞ হয়ে থাকে। বিশেষতঃ রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যুগে অধিকাংশ রাষ্ট্রে মহিলাদের শিক্ষা-দীক্ষার কোন ব্যবস্থা ছিল না। বরং তৎকালীন যুগে তো মহিলারা জীবজন্তু ও পণ্যসামগ্রীর মর্যাদা রাখত এজন্য মহিলাদের শিক্ষার প্রশুই হত না। ইতিহাস এর সাক্ষী।
- ২. দ্বিতীয় উত্তর হল, উপরোক্ত মহিলাদের কেউ সম্রাজ্ঞী ছিলেন না। রাজত্ব পরিচালনা করেননি। বরং খ্রিস্টানদের মধ্যে তো সর্বদা সম্রাট হত নামকাওয়াস্তে। রাজত্ব তো বিবেকসম্পন্ন জ্ঞানী-গুণী লোকেরাই করতেন। এ অবস্থাই ছিল ভারতের। মন্ত্রিপরিষদ মিলে শাসনকার্য পরিচালনা করেন।

٤٠٨٤. حَدَّثَنَا عَلِیٌ بِنُ عَبِدِ اللّٰهِ قَالَ حَدَّثَنَا سُفَیَانُ قَالَ سَمِعتُ الزُهِرِیَّ عَبِن السَائِبِ بَنِ يَزِيدَ يَقُولُ : أَذْكُرُ اَنِی خُرَجُتُ مَعَ الغِلُمَانِ إِلَی ثَنِیَةِ الوَدَاعِ نَتَلَقَی رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ وَقَالَ سُفیَانُ مُرَّةً مَعَ الصِبُیَانِ ۔

৪০৮৪/৪২৫. আলী ইবনে আবদুল্লাহ্ রা. ...... হ্যরত সায়িব ইবনে ইয়ায়ীদ রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমার স্তিপটে এখনও সে ঘটনা ভেসে আসে যে, মদীনার শিশুদের সাথে ছানিয়্যাতুল বিদায়ে নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে স্বাগত জানাতে আমি গিয়েছিলাম (যখন তিনি তাবুক যুদ্ধ থেকে ফেরত তাশরীফ আনছিলেন)। সুফিয়ান রা.-এর রেওয়ায়াতে مُعَ الْغِلْمَانِ -এর স্থলে مُعَ الْغِلْمَانِ শদের উল্লেখ রয়েছে।

ব্যাখ্যা ঃ এ রেওয়ায়াত এবং পরবর্তী ৪২৬ নং রেওয়ায়াত একই। অর্থাৎ, হযরত সাইব ইবনে ইয়াযীদ রা. এর। অতএব, দ্বিতীয় হাদীসটির পর ইনশাআল্লাহ ব্যাখ্যা আসবে। হাদীসটি ৪৩৩ ও ৬৩৭ নং পৃষ্ঠায় এসেছে। ٤٠٨٥. حَدَّثَنَا عَبدُ اللهِ بنُ مُحَمَّدٍ قالاً حَدَّثَنَا سُفَيَانٌ عَنِ الزُّهرِيِّ عَنِ السَائِبِ اَذَكُرُ اَنِيَ خَرُجُتُ مَعَ الصِبْيَانِ نَتَلَقَّى النِبَيِّ عَلِيِّ اللهِ ثَنِيَّةِ الوَداعِ مَقَدَمَهُ مِنْ غَزْوَةِ تَبُوكَ .

8০৮৫/৪২৬. আবদুল্লাহ্ ইবনে মৃহাম্মদ র. ...... হ্যরত সাইব (ইবনে ইয়াযীদ) রা. থেকে বর্ণিত যে, আমার এখনো স্মরণ আছে, সানিয়্যাতুল বিদায়ে নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে স্বাগত জানাতে আমি মদীনার শিশুদের সাথে গিয়েছিলাম, যখন নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাবুক যুদ্ধ থেকে প্রত্যাবর্তন করছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ উপরোক্ত দু'টি হাদীস বাহ্যতঃ অনুচ্ছেদের সাথে সম্পর্ক রাখে না। কেউ কেউ বলেন, ইমাম বুখারী র. এ হাদীসগুলো এখানে এনে এদিকে ইঙ্গিত করেছেন যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আশেপাশে রাজা-বাদশাহদের নিকট ইসলামী দাওয়াতের চিঠিপত্র নবম হিজরীতে প্রেরণ করেছেন। অর্থাৎ, তাবুক যুদ্ধ থেকে ফিরে এসে। (ফাতহুল বারী, কাসতাল্লানী)

وَاعِ -এর অর্থ হল ঘাটির রাস্তা, পাহাড়ী পথ। এ স্থানটিকে ثَنِيَّةُ الوَدَاعِ বলার কারণ के प्रामीनावाসীরা সাধারণত মেহমান ও যাত্রীদেরকে এখান পর্যন্ত পৌছাতেন ও বিদায় জানাতেন।

## আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম র.-এর একটি সন্দেহের অপনোদন

এই সানিয়া মদীনা থেকে শামের পথে অবস্থিত। যার আলোচনা হযরত সাইব ইবনে ইয়াযীদ রা. করছেন। আর যে সানিয়া মক্কা মুকাররমার পথে অবস্থিত সেটি আরেকটি, যেখানে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হিজরত কালে মদীনার আনসারী মেয়ের। طَلَعُ الْبَدرُ عَلَيْنَا مِنْ ثُنِيَّاتِ الْوَدَاعِ আবৃত্তি করে স্বাগতম জানাচ্ছিল।

এ বক্তব্য দ্বারা আল্লামা ইবনে কাইয়্যিম র.-এর প্রশ্ন খতম হয়ে যায় যে, মদীনা মধ্যখানে, যার একদিকে অর্থাৎ, উত্তর দিকে শাম, আর মদীনা থেকে দক্ষিণে মক্কা মুকাররমা। এটা জানা কথা যে, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হিজরত করে যখন মদীনায় তাশরীফ আনছিলেন, তখন সানিয়্যাতুল বিদার নিকট আনসার মেয়েরা রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে স্বাগত জানিয়েছে। এ কারণে, আল্লামা ইবনে কায়্যিম রা. এ রেওয়ায়াতটিকেই অস্বীকার করেছেন যে, সানিয়্যাতৃল বিদা মদীনা থেকে মক্কার দিকে, তাবুকের দিকে নয়। অথচ তাবুকের দিকে অবস্থিত সানিয়্যা আরেকটি। অর্থাৎ, উভয়টি আলাদা আলাদা। অতএব, কোন প্রশ্ন রইল না। (ফাতহঃ ৮/১০৫)

٢٢٤٧. بِاَبُ مَرضِ النَبِيِّ ﷺ وَوَقَاتِهِ، وَقَولُ اللَّهِ تَعَالَى: إِنَّكَ مَرِيَّتُ وَإِنَّهُمُ مَيِّتُونَ، ثُمَّ وَلَا اللَّهِ تَعَالَى: إِنَّكُمُ بَوَمُ القِيَامَةِ عِنُدَ رَبِّكُم تَخُتَصِمُونَ ـ إِنَّكُمْ تَخُتَصِمُونَ ـ

২২৪৭. অনুচ্ছেদ ঃ নবী করীম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর রোগ ও তাঁর ওফাতের বিবরণ। মহান আল্লাহ্র বাণী ঃ আপনিতো মরণশীল এবং তারাও মরণশীল। এরপর কিয়ামত দিবসে তোমরা পরম্পর তোমাদের প্রতিপালকের সমুখে বাক-বিতপ্তা করবে (৩৯ ঃ ৩০, ৩১)।

## রোগের সূচনা

এ ব্যাপারে সবার ঐকমত্য রয়েছে যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হয়েছে রবিউল আউয়াল মাসে সোমবার দিন। এতে কারও কোন মতানৈক্য নেই। لَاخِلَافَ اَنَّهُ ﷺ تُوُفِّى يَوْمَ الإِثْنَينِ الخ \_ (উমদা ៖ ৮/৪৩৭)

রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হয়েছে ১২ই রবিউর্ল আউয়াল। এ উক্তিটি জনসাধারণের মাঝে প্রসিদ্ধ, যার একটি প্রমাণ উন্মতের গ্রহণ। হিন্দুস্থানের বহু অঞ্চলে রবিউল আউয়াল মাসকে বারা ওফাত (এর মাস) বলে। অবশ্য মতবিরোধ দু'টি বিষয়ে রয়েছে।

১. কোন সময় ওফাত হয়েছে? ২. রবিউল আউয়ালের কোন্ তারিখে?

ইমামুল মাগায়ী ইবনে ইসহাক ও সংখ্যাগরিষ্ঠের মত হল, সেদিন ছিল রবিউল আউয়ালের ১২ তারিখ। আবু মিখনাফ ও কালবী প্রমুখ বলেন, সেটি ছিল রবিউল আউয়ালের দ্বিতীয় তারিখ। আল্লামা সুহাইলী ও হাফিজ আসকালানী র. দ্বিতীয় রবিউল আউয়ালকে প্রধান সাব্যস্ত করেছেন। (ফাতহ ঃ ৮/১০৬) এ হিসেবে বিদায় হজ্জের ৯০ দিন পর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত হয়।

কিন্তু এতে প্রশ্ন হল, বিদায় হজ্জে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আরাফায় অবস্থান ছিল সর্বসম্মতিক্রমে শুক্রবার দিন। বুখারী শরীফের কিতাবুল ঈমান এবং তিরমিয়ী ইত্যাদির হাদীসগুলোতে এ বিষয়ে স্পষ্ট বিবরণ দেয়া আছে। এ থেকে স্পষ্ট বুঝা গেল যে, যিলহজ্জের ৯ তারিখ ছিল জুমুআর দিন। পহেলা তারিখ ছিল বৃহস্পতিবার। এমতাবস্থায় আগামী বছর সোমবার দিন ১২ই রবিউল আউয়াল কোন ক্রমেই হতে পারে না। চাই তিন মান্স তথা যিলহজ্জ, মহররম, সফর ৩০ দিনের মেনে নেয়া হোক, অথবা ২৯ দিনের, অথবা কোনটি ৩০ কোনটি ২৯ দিনের। কিন্তু যদি ৩ মাস ২৯ দিনের মেনে নেয়া হয়, তবে রবিউল আউয়ালের দ্বিতীয় তারিখ সোমবার দিন যথার্থ হয়ে যাবে। কারণ, যিলহজ্জের প্রথম তারিখ বৃহস্পতিবার দিন ছিল। কাজেই যিলহজ্জের ২৯ তারিখও বৃহস্পতিবারই হবে। মহররমের প্রথম তারিখ জুমুআ আর ২৯ তারিখও জুমুআই হবে। এরপভাবে সফরের প্রথম তারিখ শনিবার, ২৯ তারিখও শনিবারই হবে। রবিউল আউয়ালের প্রথম তারিখ রবিবার, দ্বিতীয় তারিখ সোমবার হবে। এজন্য কোন কোন আলিম ওফাতের তারিখ দোসরা রবিউল আউয়াল মেনে নিয়েছেন। বিশেষত হাফিজ ইবনে হাজার আসকালানী র. প্রমুখ এই দ্বিতীয় রবিউল আউয়ালকে সর্বপ্রধান উক্তি সাব্যস্ত করেছেন।

১২ রবিউল আউয়ালের প্রবক্তাগণ বলেন, হতে পারে মক্কা-মদীনার তারিখে উদয়স্থলের বিভিন্নতার কারণে বিভিন্নতা ছিল। মদীনা মুনাওয়ারায় রবিউল আউয়ালের প্রথম তারিখ হয়েছে বৃহস্পতিবার। অতএব, নিঃসন্দেহে সোমবার দিন হবে ১২ই রবিউল আউয়াল। وَاللَّهُ اَعَلَمُ اللَّهُ ا

বাকি রইল এই প্রশ্ন যে, ওফাত কখন হয়েছে? মাগায়ী ইবনে ইসহাকে আছে যে, চাশতের সময় প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত হয়েছে। মাগায়ী মুসা ইবনে উকবাতে যুহুরী ও উরওয়া ইবনে যুবাইর হতে বর্ণিত আছে যে, সূর্য হেলার সময় ওফাত হয়েছে। এ বর্ণনাটিই বিশুদ্ধতম। তাছাড়া, এই মতানৈক্য মামুলী ধরনের। কারণ, চাশত এবং সূর্য হেলার মধ্যে তেমন বেশি পার্থক্য নেই।

#### দাফন

রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সোমবার দিন সূর্য হেলার সময় এই নশ্বর জগত ছেড়ে চিরস্থায়ী অবিনশ্বর জগতের দিকে সফর করেন। আর এ সময়টিতেই এবং এদিনেই প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হিজরত করে মদীনা মুনাওয়ারায় প্রবেশ করেছিলেন। বুধবার রাতে (মঙ্গল এবং বুধবারের মধ্যবর্তী রাত্রে) প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সমাহিত হ্ন। হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত্ত আছে— تُرُفِّى اللَّهُ عَلَيْهُ يَكُومُ الْاِثْنَيْمِن وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاِثْنَيْمِن وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاِثْنَيْمِن وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاِثْنَامِين وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاِثْنَامِين وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاِثْنَامِين وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاِثْنَامِين وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاَلْمُعَلَّا وَالْمُكَامِينَ وَلَالْمُعَلِّمُ وَالْمُعَلِّمُ عَلَيْهُ مِنْ وَلَالْمُعَلِّمُ وَلَا اللَّهُ عَلَيْهُ مِنْ الْاِثْنَامِينَ وَدُفِئ لَيْكُمُ الْاِثْنَامِينَ وَدُفِئ لَيْكُمُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُعَلِّمُ وَلَا لَا لَهُ عَلَيْكُمُ وَلَا لَا لَهُ وَالْمُعَلِّمُ وَلَا لَا لَهُ عَلَيْكُمُ الْمُؤْفِقُ وَالْمُوالِّمُ الْمُعَلِّمُ وَلَا لَاللَّهُ عَلَيْكُمُ وَلَا لَالْمُعَلِّمُ وَلَوْمُ وَلَا لَالْمُعَلِّمُ وَلَا لَالْمُولُ وَلَا لَالْمُعِلَّمُ وَلَا لَالْمُعَلِّمُ وَلَا لَاللَّهُ وَلَا لَالْمُعَلِيْكُمُ وَلَا لَالْمُعَلِّمُ وَلَا لَالْمُعَلِّمُ وَلَا لَالْمُعَلِّمُ وَلَالْمُولُ وَلَالْمُولِ وَلَا لَاللَّهُ وَلَا لَالْمُعِلَّمُ وَلَيْكُمُ وَلَا لَالْمُعَلِّمُ وَلَا لَاللَّهُ وَلَا لَالْمُعُلِّمُ وَلَا لَاللَّهُ وَلَا لَالْمُعُلِيْكُمُ وَلِيْكُولُ وَلَا لَالْمُعُلِّمُ وَلَا لَالْمُعُلِّمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَا الْمُعْلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَالِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَالْمُعُلِمُ وَلَالْمُعُلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَالْمُعُلِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَالْمُعُلِمُ وَلِمُ وَلَالِمُ وَلَا لَالْمُعُلِمُ وَلَالِمُ لَلْمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلَالِمُولِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِمُ وَلِ

وَقَالُ يُونُسُ عِن الزُهُرِيِّ قَالَ عُرَوةُ قَالَتُ عَائِشَةُ رضى الله عنها كَانَ النَبِسُّ ﷺ يَقُولُ فِي مَرَضِهِ الَّذِي مَاتَ فِيهُ بَرَ، فَهُذَا أَوَانُ وَجَدُتُ مَرَضِهِ الَّذِي اَكُلتُ بِخَيْبَرَ، فَهُذَا آوَانُ وَجَدُتُ إِنْفِطاعَ اَبُهُرِي مِنُ ذَٰلِكَ السَمِ مَ

ইউনুস র. যুহরী ও উরওয়া ইবনে যুহাইর র. সূত্রে বলেন, আয়েশা রা. বলেছেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে রোগে ওফাত লাভ করেন সে সময় তিনি বলতেন, হে আয়েশা! আমি খায়বরে (বিষযুক্ত) যে খাদ্য ভক্ষণ করেছিলাম, সর্বদা তার যন্ত্রণা অনুভব করছি। আর এখন সেই সময় আগত, যখন সে বিষক্রিয়ায় আমার প্রাণবায়ু বের হয়ে যাওয়ার উপক্রম হয়েছে।

व्याच्या : नित्तानात्मत সाथि मिल म्लेष्ठ । विशास व शामी मिणि मूसाल्लाक । किलू वाययात ও शिक्रम त. विरिक्त मुलानिलक्तल वर्णना कत्त्रष्ट्य - عَنُبَسَةُ بِنُ خَوْلَدٍ عَنُ يُونُسَ بِكَذَا الْاسَنَادِ (উমদা)

هُذَا । अर्थाৎ, বিষাক্ত খাদ্যের কারণে আমি আমার পেটে ব্যথা অনুভব করছিলাম الطَعَامِ ३ মুবতাদা এবং খবর । এমতাবস্থায় أَوَانُ মারফূ হবে । দ্বিতীয় তারকীব হল, اَوَانُ কে জরফ হিসেবে মানসূব করা হবে । এ ছুরতে যবরের উপর মাবনী হবে । কারণ, وَجُدُتُ সীগায়ে মাযীর দিকে মুযাফ হবে, যেটি মাবনী । মুযাফ ও মুযাফ ইলাইহি একই জিনিসের পর্যায়ভুক্ত হয় । (উমদা)

اَبَهُرُ ঃ হামযার উপর যবর, বা সাকিন, হায়ের উপর যবর। হৃদযন্তের সাথে মিলিত একটি রগ। যেটি ছিড়ে গেলে বা কেটে গেলে মানুষ মরে যায়। (ফাতহ)

খায়বর বিজয়ের পর যায়নব বিনতে হারিস একটি বকরীর গোশতে বিষ মিশিয়ে রাসূলে আকরাম সাল্লাল্রাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে হাদিয়া দিয়েছিল। বিস্তারিত বিবরণ পূর্বে এসেছে। দুষ্টব্য খায়বর যুদ্ধ। ٤٠٨٦. حُدَّثَنَا يَحْيَى بِنُ بُكِيرِ حَدَّثَنَا اللَيْثُ عَنُ عُفَسَيِيلٍ عَنِ ابَنِ شِهَابٍ عَنَ عُبَيدِ اللّهِ بِن عَبُدِ اللّهِ عَنْ عُبَيدِ اللّهِ بَنِ عَبَّاسٍ رضى الله عنهما عَنُ أُمِّ الْفَضِل بِنُتِ الحَارِثِ قَالَتُ سَمِعتُ النَّدِينَ عَبُدُ اللّهِ عَنْ عُرَابٍ بِالْمُرْسَلَاتِ عُرفًا ثُمَّ مَا صَلّى لَنَا بَعَدُهَا حَتّى قَالَتُ سَمِعتُ النَّدِينَ ﷺ يَقُرأُ فِي الْمَغِرِبِ بِالْمُرْسَلَاتِ عُرفًا ثُمَّ مَا صَلّى لَنَا بَعَدُهَا حَتّى قَالَتُ سَمِعتُ النَّهِ مَا صَلّى لَنَا بَعَدُهَا حَتّى قَالَتُهُ سَمِعتُ النَّهِ مَا صَلّى لَنَا بَعَدُهَا حَتّى قَالَتُهُ سَمِعتُ النَّهُ مَا صَلَّى لَنَا بَعَدُهُ اللّهُ وَاللّهُ مِنْ اللّهُ وَاللّهُ وَلَا لَهُ وَاللّهُ وَلَّهُ وَاللّهُ وَلَا لَهُ وَاللّهُ وَالْمُؤْلِقُولُ وَاللّهُ وَلّهُ وَاللّهُ وَاللّه

৪০৮৬/৪২৭. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর র. ..... ইবনে আব্বাস রা.-এর আশা হযরত উশ্মূল ফযল বিনতে হারিস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে মাগরিবের নামাযে সূরা "ওয়াল মুরসালাতি উরফা" পাঠ করতে শুনেছি। তারপর আল্লাহ্ তা'আলা তাঁর রূহ মুবারক কবজ করা পর্যন্ত তিনি আর আমাদের নিয়ে কোন নামায আদায় করেননি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল ﴿ حَتَىٰ قَبَضَهُ ٱللّٰهُ বাক্যে। হাদীসটি সালাতে ১০৫, মাগাযীতে ৬৩৭ পৃষ্ঠায় এসেছে।

### উন্মূল ফ্যুল রা.

তিনি হযরত আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা. এর জননী উদ্মুল মুমিনীন হযরত মাইমুনা রা. এর সহোদরা বোন। তাঁর নাম লুবাবা বিনতুল হারিস। প্রসিদ্ধ আছে যে, উদ্মুল মুমিনীন হযরত খাদিজাতুল কুবরা রা. এর পর সর্বপ্রথম তিনি ইসলাম গ্রহণ করেছেন। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর সাথে সাক্ষাতের জন্য নিজে তাশরীফ নিয়ে যেতেন। তাঁর থেকে বহু হাদীস বর্ণিত আছে।

এ ছিল বৃহস্পতিবার দিনের মাগরিব নামায। যার চার দিন পর সোমবার প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাত লাভ করেন।

এ রেওয়ায়াত দ্বারা বুঝা গেল, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এরপর নামায পড়াননি। অথচ হাদীস আসছে যে, শনিবার অথবার রবিবার দিন যখন মেজাজ মুবারক কিছুটা হালকা হয়েছিল, তখন হয়রত ইবনে আব্বাস ও আলী রা. এর সাহায্যে তিনি মসজিদে তাশরীফ এনেছেন। তখন সাইয়্যিদিনা আবু বকর সিদ্দীক রা. জোহর নামায পড়াচ্ছিলেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু বকর রা. এর বামদিকে যেয়ে, বসে পড়েন এবং বাকি নামায লোকজনকে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম পড়ান। কিন্তু এ দুটোর মধ্যে বিরোধ নেই। কারণ উম্মূল ফ্যল রা. এর রেওয়ায়াতে যে এসেছে প্রিয়নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সর্বশেষ নামায ছিল মাগরিবের, এর দ্বারা স্বতন্ত্র ইমামতি উদ্দেশ্য। তথা শুরু থেকে শেষ পর্যন্ত যে নামাযে তিনি ইমামতি ও কুরআন তিলাওয়াত করেছেন সেটি হল মাগরিব নামায।

٤٠٨٧. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنَ عُرُعَرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَبَةُ عِنُ أَبِى بِشَرِ عَنُ سَعِيدِ بِنِ جَبُيرِ عَنِ ابِنُ عَبَدُ ابِنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عَبَدُ ابِنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عَبَدُ ابِنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ عَبَدُ الرَّحَمَٰنِ بِنُ عَوْفٍ إِنَّ لَنَا ٱبنناءً مِثلَهُ فَقَالَ إِنَّهُ مِنُ حَيثُ تَعُلُمُ فَسَالَ عُمَرُ ابِنَ عَبَّاسٍ عَنُ هَٰذِهِ الرَّحَمَٰنِ بِنُ عَوْفٍ إِنَّ لَنَا ٱبنناءً مِثلَهُ فَقَالَ اجَلُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَعُلَمُ فَسَالَ عُمَرُ ابنَ عَبَّاسٍ عَنُ هَٰذِهِ الْآيَةِ : إِذَا جَاءَ نَصُرُ اللَّهِ وَالنَّفَتُحُ، فَقَالَ اجَلُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَعُلَمُ مُنَاهُ إِنَّاهُ فَقَالَ مَا اَعُلَمُ مِنْهَا إِنَّا مَا تَعُلَمُ مِنْهَا إِنَّا مَا تَعُلَمُ مِنْهَا إِنَّا مَا تَعُلَمُ مِنْهُا

80৮৭/৪২৮. মুহাম্মদ ইবনে আরআরা র. ...... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, উমর ইবনে খাত্ত্বাব রা. ইবনে আব্বাস রা.-কে (আমাকে) তাঁর কাছে বসাতেন। এতে আবদুর রহমান ইবনে আউফ রা. তাঁকে (উমর রা.-কে) বললেন, আমাদেরও তো ইবনে আব্বাস রা.-এর সমবয়সী ছেলেপুলে আছে! (অর্থাৎ, তাদেরকেও আপনার পাশে বসানো হোক।) তখন উমর রা. বললেন, এ ধরনের আচরণ কি কারনে তা তো আপনি জানেন (অর্থাৎ, এর কারণ ইবনে আব্বাস বিশেষ ইলমের অধিকারী।)। এরপর উমর রা. ইবনে আব্বাস রা.-কে مَنْ اللّهُ وَالْفَتْ اللّهُ وَالْفَتْ اللّهُ وَالْفَتْ اللّهُ وَالْفَتْ اللّهُ وَالْفَتْ اللّهُ وَالْفَتْ وَالْمُ وَالْفَتْ وَالْمُ الْمُ وَالْمُوالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُوالْمُ وَالْمُ وَالْمُوالْمُ وَالْمُ وَالْمُؤْلِّمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُؤْلِلْمُ ْلِلْمُ وَالْمُؤْلِلْمُؤْلِلْمُ وَالْمُؤْلِلْمُؤْلِلْمُ وَالْمُؤْلِلْمُ وَالْمُؤْل

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল ﷺ ইন্টি নিন্দি বিক্রান্ত থেকে গৃহীত হতে পারে। হাদীসটি মানাকিবে ৫১২, মাগাযীতে ৬১৫, ৬৩৭–৬৩৮ পৃষ্ঠায় এসেছে।

হযরত উমর ফারুক রা. তাঁর ইয়যত-কদর এজন্য করেছিলেন যে, কমবয়স্ক হওয়া সত্ত্বেও তিনি ছিলেন বড় আলিম। দীনের গভীর জ্ঞানে স্বতন্ত্র মর্যাদার অধিকারী ছিলেন। স্পষ্ট বিষয়, ইলম এরপ একটি দৌলত ও নেয়ামত যার প্রতি সবারই সম্মান প্রদর্শন করা উচিত। মাহাম্ম্য হয় ইলমের কারণে, বয়সের কারণে নয়।

দিতীয় কারণ এটাও ছিল যে, ইবনে আব্বাস রা. ছিলেন রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চাচাতো ভাই।

٤٠٨٨. حَدَّثُنَا قُتُنِبَهُ قَالَ حَدَّثُنَا سُفَيَانُ عَنُ سُلَيْمَانُ الاَحْولِ عَنُ سَجِيدِ بِنِ جُبَيرٍ قالَ قَالَ اللهُ عَبَّاسٍ يَوْمُ الخَمِيسِ! وَمَا يَومُ الخَمِيسِ! اِشْتَدَّ بِرسُولِ اللهِ عَلَى وَجُعُهُ، فَقَالَ انْتُوْنِى اكْتُبُ الكُتُ كَتَبَانُعُوا وَلاَ يَنْبَغِى عِندَ نَبِي تَنازُعُ، فَقَالُوا مَا شَأَنهُ اهَجَرَ لَكُمُ كِتَابًا لَنُ تَضِلُّوا بَعُدَهُ اَبِداً، فَتَنَازُعُوا وَلاَ يَنْبَغِى عِندَ نَبِي تَنَازُعُ، فَقَالُوا مَا شَأَنهُ اهَجَرَ الكُمُ كِتَابًا لَنُ تَضِلُّوا بَعُدَهُ اَبَداً، فَتَنَازُعُوا وَلاَ يَنْبَغِى عِندَ نَبِي تَنَازُعُ، فَقَالُوا مَا شَأَنهُ اهَجَرَ السُتَفَيِهِ مُوهُ فَلَهُ مَنُولِ اللهُ اللهُ وَقُولَا اللهُ اللهُ وَقُولَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ وَقُل اللهُ اللهُ اللهُ وَلَا اللهُ 
80৮৮/৪২৯. কুতাইবা র. ..... হযরত সাঈদ ইবনে জুবাইর র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, ইবনে আব্বাস রা. বললেন, এটা বৃহস্পতিবার দিবস ا يَوْمُ الْخَوْيَةِ শন্টি মুবতাদা মাহযুফের খবর الى هٰذَا يَوْمُ الْخَوْيَةِ الْعَامِيَةِ الْعَامِيَةِ الْخَوْيَةِ الْعَامِيَةِ الْعَلَى الْعَامِيَةِ الْعَامِيَةِ الْعَامِيَةِ الْعَامِيَةِ الْعَلَى الْعَلَى الْعَامِيَةِ الْعَامِيَةِ الْعَلَى الْعَل

পথশ্রষ্ট না হও। তখন তারা পরম্পর মতভেদ করতে শুরু করে (যে, এত প্রচন্ত রোগাক্রান্ত অবস্থায় নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লামকে লেখানোর কষ্ট দেয়া উচিত কিনা? কেউ বলল, রাসূল সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দিয়েছেন, অতএব কাগজ-কলম দাও। আর কেউ কেউ বলল, এখন খুব কষ্ট হচ্ছে, তাই এমতাবস্থায় লেখা ও লেখানোর কষ্ট দেয়া সমীচীন নয়।) আর নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সানিধ্যে মতবিরোধ করা শোভনীয় নয়। এরপর কিছুসংখ্যক লোক বললেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অবস্থা কেমন? তিনি কি প্রলাপ বকছেন? তোমরা তাঁর কাছে থেকে ব্যাপারটি বুঝে নাও (যে, আপনার হুকুম পালন করা হবে, না মূলতবী করা হবে?) এতে তারা নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে ব্যাপারটি বারবার উত্থাপন করতে লাগলেন। তখন তিনি বললেন, তোমরা আমাকে আমার অবস্থায় ছেড়ে দাও, তোমরা যে কাজের দিকে আমাকে আহ্বান জানাচ্ছ, তার চেয়ে আমি উত্তম অবস্থায় আছি (আল্লাহর মুরাকাবা ও আল্লাহর সাথে সাক্ষাতের প্রস্তুতি)। একবার নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁদের মৌথিক তিনটি নসীহত করলেন— (১) আরব উপদীপ থেকে মুশরিকদের বহিষ্কার করে দিবে, (২) আরব গোত্রের প্রতিনিধি ও দৃতদের সেরপ হাদিয়া-তোহফা দান ও আদ্বা-আপ্যায়ন করবে যেমন আমি করতাম এবং সাঈদ ইবনে যুবাইর বলেন, তৃতীয়টি বলা থেকে তিনি (ইবনে আব্বাস রা.) নীরব থাকলেন অথবা বর্ণনাকারী বলেন, তৃতীয়টি আমি ভলে গিয়েছি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল - وَجَعْهُ وَجِعْهُ أَسُكَدٌ بِرَسُولِ اللَّهِ عَلَيْ वাক্যে। হাদীসটি ইলমে ২২, জিহাদে ৪২৯, ৪৪৯, মাগাযীতে ৬৩৮, ৮৪৬ ও ১০৯৫ পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### কাগজের ঘটনা

ওফাতের ৪ দিন পূর্বে বৃহস্পতিবারে যখন রোগ প্রচণ্ড আকার ধারণ করে তখন হুজরায়ে নববীতে উপস্থিত লোকজনকে তিনি বললেন, কাগজ-কলম-দোয়াত নিয়ে এস। আমি তোমাদেরকে একটি অসিয়তনামা লিখিয়ে দিব। যারপর তোমরা পথন্রস্থ হবে না। এতদশ্রবণে মজলিসে উপস্থিত লোকজনের মধ্যে মতানৈক্য হল। হযরত উমর রা. বললেন, তিনি রোগাক্রান্ত। প্রচণ্ড ব্যথা হচ্ছে। এমতাবস্থায় কৃষ্ট দেয়া সমীচীন নয়। আল্লাহর কিতাব আমাদের কাছে আছে। যেটি গোমরাহী থেকে বাঁচানোর জন্য যথেষ্ট। মজলিসে উপস্থিত লোকজনের মধ্যে এনিয়ে মতবিরোধ হয়। কেউ হযরত উমর রা. এর সমর্থন করলেন, আর কেউ বললেন.

আল্লামা আইনী ও ইমাম নববী র. বলেন, শব্দটি هُمُزُهُ اِلْسَتِفْهَامُ الْفَكَارِي সহকারে। আর هُمُزُهُ اِلْسَتِفْهَامُ الْفَكَارِي মাথীর সীগাহ। যার অর্থ হল নিরর্থক কথাবার্তা, অসংলগ্ন বচন যা রুগ্ন ব্যক্তি ভীষণ রোগের সময় বলে থাকে। তথা, বিড়বিড় করা, শুশুষাকারী ও পরিবারের লোকজন যেটাকে নিরর্থক কথন মনে করে, এটাকে অধর্তব্য সাব্যস্ত করে তা বাস্তবায়ন করে না। স্পষ্ট বিষয়, এ অর্থ নিয়ে সাইয়্যিদুল আম্বিয়া সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দিকে এর সম্বোধন অসম্ভব। উমদাতুল কারীতে আছে—

قُلْتُ نِسَبَةٌ مِثْلِ هَذَا إِلَى النَبِيّ ﷺ لَا يَجُوزُ لِآنَ وَقُوعَ مِثْلِ هٰذَا الفِعُلِ عَنهُ مُسْتَجِيلٌ، لِآنَهُ مَعُصُومٌ فِي كُلِّ حَالَةٍ فِي صِّحْتِهٖ ومَرَضِهِ، لِقَولِهِ تعَالٰي ومَا يَنِطقُ عِنِ الْهَوٰى الخ وَلِقَولِ النَبِيّ مَعْصُومٌ فِي كُلِّ حَالَةٍ فِي صِّحْتِهٖ ومَرَضِهِ، لِقَولِهِ تعَالٰي ومَا يَنِطقُ عِنِ الْهَوٰى الخ وَلِقَولِ النَبِيّ مَعْصُومٌ فِي الغَضِبِ وَالرضَا إِلَّاحَقًا .

অর্থাৎ, ক্রোধ ও স্বাভাবিক অবস্থায় আমার জবান থেকে হক ছাড়া অন্য কিছু নিঃসৃত হয় না। هُجَرَ اسْتَفْهِ مُوْهُ وَ اهْجَرَ اسْتَفْهِ مُوْهُ

হযরত উমর রা. যখন বলেছেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কট্ট প্রবল, এখন কোন কিছু লেখানোর প্রয়োজন নেই, তখন যাদের রায় ছিল দোয়াত-কলম এনে লেখানো, তারা লেখার উপকরণগুলো প্রতিহত করার ব্যাপারে প্রতিবাদ ও তাদের মত খণ্ডনের জন্য এ কথাটি বলেছেন। অর্থাৎ, তোমরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর হুকুমের বিরোধিতা করছ। এটা কেন? রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর কথা রোগের প্রচণ্ডতার কারণে কি বাজে ও নিরর্থক? অথচ এটা সম্ভব নয়। তাহলে তো তোমাদের উচিত তাঁর হুকুম তামিল করা এবং হুকুম অনুযায়ী লেখার সাজসরঞ্জাম উপস্থিত করা। এ বাক্যটি যারা বলেছিলেন তারাও প্রশ্নবোধক অস্বীকৃতির ধাঁচেই বলেছেন। তথু হযরত উমর রা. এবং তাঁর সমর্থকদের প্রতি অভিযোগ চাপিয়ে বলেছেন।

কোন কোন রেওয়ায়াতে ক্রিক হরফে ইসতিফহাম ছাড়া এসেছে। সেটিও এরই (প্রশ্নবোধকের) ক্ষেত্রে প্রযোজ্য। প্রশ্নবোধক হরফ এখানে উহ্য আছে।

তাছাড়া, هُمُو استَنفُهُمُوهُ । এর আরও অর্থ বর্ণনা করা হয়েছে।

- ২. ﴿ শব্দটি ফেলে মাযী। এর মাফউল উহ্য। অর্থাৎ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কি পার্থিব জীবন ত্যাগ করেছেন? উদ্দেশ্য মুযারি' (ত্যাগ করছেন?)। কিন্তু যেহেতু ওফাতের অবস্থা ও নিদর্শনাদি ছিল, সেহেতু মুযারি'কে মাযী দ্বারা ব্যক্ত করেছেন। কারণ, হবু বিষয়টি এ পর্যায়ের নিশ্চিত যেন হয়েই গেছে।
- ৩. اَهُـجُـرُ দারা বক্তার উদ্দেশ্য রূপকার্থ। মানে, লাযিম বলে মালযুম উদ্দেশ্য করেছেন অর্থাৎ, রোগের তীব্রতায় সাধারণত বাজে বকার অবস্থা হয়। অতএব বাজে কথন দারা ভীষণ কষ্ট উদ্দেশ্য করা হয়েছে। এবার এ ছুরতে اَهُــُجُـرُ -এর অর্থ হল- কষ্ট কি খুব ভীষণ হচ্ছে? রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে জিজ্ঞেস কর।

বাধা দানকারী হলেন, হ্যরত উমর ফারুক রা.। জানা কথা, হ্যরত আবু বকর ও উমর রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মন্ত্রী ও বিশেষ উপদেষ্টা ছিলেন। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে তাদের নৈকট্য কোন ঈমানদারের নিকট গোপন নয়। হ্যরত উমর রা. নেহায়েত মহব্বত সত্ত্বেও রোগের কষ্টে আরো কষ্ট দেয়া সমীচীন মনে করেননি। এ কারণেই হ্যরত আবু হ্রায়রা রা. রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর জুতা নিয়ে জান্লাতের সুসংবাদ দিতে রওয়ানা করলে হ্যরত উমর ফারুক রা. পথিমধ্যেই তাঁর বুকে এত জােরে আঘাত করেন যে, আবু হ্রায়রা রা. উল্টে পড়ে যান। আবু হ্রায়রা রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর নিকট অভিযাগের উদ্দেশ্যে রওয়ানা হন। তাঁর পিছু পিছু হ্যরত উমর ফারুক রা.ও সেখানে পৌঁছেন এবং প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বললেন, ইয়া রাসূলাল্লাহ। এরূপ করবেন না। এ ধরনের ঘটনা হ্যরত উমর রা.-এর বহু। যেগুলো দারা দরবারে রিসালাতে হ্যরত উমর রা.-এর মান-মর্যাদা ভালরপেই বুঝা যেতে পারে।

ইমাম নববী র. বলেন, হযরত উমর রা.-এর به উক্তি হযরত উমর ফারুক রা.-এর সৃষ্ম দৃষ্টি, দীনের গভীর জ্ঞান এবং রাসূল প্রেমের প্রমাণ। কারণ, কেবলমাত্র তিন মাস পূর্বে বিদায় হজ্জে আরাফাতের ময়দানে الْكُمُ لَتُ لَكُمُ لِيْنَكُم الله আয়াতের মাধ্যমে দীনের পূর্ণাঙ্গতার ঘোষণা হয়েছে। অতঃপর মায়দানে مَافَرُطُنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيئ আয়াত আল্লাহ্র কিতাবে বিদ্যমান রয়েছে। এমতাবস্থায় এ ভীষণ কষ্টের মুহূর্তে বালতির পর বালতি পানি মাথায় ঢালা হচ্ছে এবং বারবার এ ঘটনা হচ্ছে। এ সময় লেখা ও লেখানোর কষ্টদান সমীচীন নয়। এরপর হযরত উমর রা. চিন্তা করলেন, এ লেখা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্থীয় ইজতিহাদ ও রায়ের আলোকে লেখাতে চান নাকি ওহির আলোকে? উভয় সম্ভাবনা আছে। উভয় ছুরতে হযরত উমর রা. এর বাধাদানের কারণে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কখনও বিরত হতেন না, যদি

লেখা দীনি দৃষিটকোণ থেকে জরুরি হত। হতে পারে ওহীয়ে ইলাহীর মাধ্যমেই পরবর্তীতে তিনি বিরত হয়েছেন এবং শোর হাঙ্গামার কারণে ইরশাদ করেছেন— دُعُونِيُ فَالَّذِي اَنَا فِيهُ خَيْر 'আমাকে ছেড়ে দাও, তোমরা যেদিকে আমাকে মনোযোগী করতে চাও, তার চেয়ে ভাল অবস্থায় এখন আমি আছি।'

বাকি রইল হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. এর আক্ষেপ।

- ك. ইবনে আব্বাস রা. এর নজর ও মহব্বত স্থানে ঠিক আছে। কিন্তু হ্যরত উমর রা. এর দীনি গভীর জ্ঞান হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. অপেক্ষা নিঃসন্দেহে অনেক বেশি। ইবনে জাওয়ী র. বলেন, الخير المن এর অর্থ হল, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেন, আমাকে ছেড়ে দাও। এখন আমাকে কষ্ট দিও না। আমি নিজের জন্য আল্লাহ্ তা'আলার নিকট যে মাহাত্ম্য ও আরামের উপকরণ দেখছি সেটি এ পার্থিব জীবন ও এর উপকরণ (ভোগসম্ভার) অপেক্ষা উত্তম।
- ৩. অসিয়তের মধ্যে যে سُكُوْت শব্দ আছে, এ সম্পর্কে কেউ কেউ বলেন, এই তৃতীয় কথাটি ছিল। তোমরা কুরআনে কারীমের উপর আমল করবে। অথবা, উসামা রা.এর বাহিনী পাঠিয়ে দাও। আমার পর কবরকে প্রতিমা ও সেজদার স্থান বানিও না।

٤٠٨٩. حَذَّتُنَا عَلِى بُنِ عَبدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّتُنَا عَبدُ الرَزُاقِ قَالَ اَخْبَرِنَا مَعُمَرُ عَنِ الرُهرِيّ عَنُ عُبيدِ اللَّهِ بُنِ عَبدِ اللَّهِ بُنِ عُتبةَ عَنِ ابنِ عَبَّاسٍ رضى الله عَنهُمَا قَالَ لَمَّا حُضِرَ رَسُولُ اللَّهِ عَبْهُمَا قَالَ لَمَّا حُضِرَ رَسُولُ اللَّهِ عَنْهُ وَفِى البَيْتِ رِجَالً، فَقَالَ النَبِيُّ عَنَّهُ هَلُمُوا، اَكْتُبُ لَكُم كِتَاباً لاَتَضِلُوا بَعَدُه، قَالَ بعضهُم إنَّ رَسُولَ اللَّه عَنَّهُ قَدُ عَلَبهُ الوَجعُ، وَعِندكُم القُرانُ، حَسَبُنَا كِتَابُ اللَّه، فَاخْتَلَفَ اهَلُ البيتِ، فَاخْتَلَفَ اهُلُ البيتِ، فَاخْتَلَفَ اهُلُ البيتِ، فَاخْتَلَفَ اهُلُ البيتِ، فَاخْتَلَفَ الْمَلُ البيتِ، فَاخْتَلَفَ اللهُ اللهِ عَنْهُ وَمِنهُمْ مَنُ يَقُولُ قَرْبُوا يَكَتُبُ لَكُم كِتَابًا لاَ تَضِلُوا بَعُذَه، وَمِنهُمْ مَنُ يَقُولُ غَيْرَ وَسُولُ اللّهِ عَنْهُ قُومُوا \* قَالَ عَبيدُ اللّهِ فَكَانَ يَقُولُ ابنُ عُنَا اللّهِ عَنْهُ وَمُوا \* قَالَ عَبيدُ اللّهِ فَكَانَ يَقُولُ ابنُ عَبْكُ فَلُمُ الْفِي الْفَرْزَيْةُ الرِّيَّةَ مَا حَالَ بَيْنُ رَسُولُ اللّهِ عَنْ وَبَيْنُ انَ يُكَتُبُ لَهُمْ ذَٰلِكَ الْجَتَابُ لِاخْتَلِافِهِمْ وَلَيْنُ الرَّزِيَّةُ الرِّيَّةُ مَا حَالَ بَيْنُ رَسُولُ اللّهِ عَنْ وَبَيْنُ انَ يُكَتُبُ لَهُمْ ذَٰلِكَ الْكِتَابُ لِاخْتَلِافِهِمْ وَلَعْظِهُمْ .

৪০৮৯/৪৩০. আলী ইবনে আবদুল্লাহ্ র. .... হ্যরত ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের সময় যখন নিকটবর্তী হল এবং ঘরে ছিল সাহাবায়ে কিরামের সমাবেশ, তখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমরা আস, আমি তোমাদের জন্য একটি লেখা (ওসিয়ত নামা) লিখে দেই, যেন তোমরা পরবর্তীতে পথভ্রম্ভ না হও। তখন তাদের মধ্যকার কিছুলোক

(হযরত উমর রা.) বললেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রোগ-যন্ত্রণা কঠিনতর অবস্থায়, আর তোমাদের কাছে তো আল্লাহর কিতাব কুরআন বিদ্যমান আছে। আল্লাহ্র কিতাবই আমাদের জন্য যথেষ্ট। ইত্যবসরে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পরিবারের উপস্থিত লোকজনের মধ্যে মতানৈক্য শুরু হয়ে যায়, এবং তারা পরম্পর বাক-বিতণ্ডা করতে থাকেন। তাদের কেউ বললেন, তোমরা লেখার উপকরণ কাগজ ইত্যাদি উপস্থিত কর, তিনি তোমাদের জন্য কিছু লিখে দিন। যাতে তোমরা তাঁর পরে কোন বিল্লান্তিতে নিপতিত না হও। আবার কেউ বললেন এর বিপরীত। এরপর যখন বাক-বিতণ্ডা ও মতবিরোধ চরমে পৌঁছল, তখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তোমরা উঠে চলে যাও। উবাইদুল্লাহ্ র. বলেন, ইবনে আব্বাস রা. বলতেন, নিঃসন্দেহে মহা বিপদের ব্যাপার যে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর জন্য কিছু লিখে দেয়ার ক্ষেত্রে তাদের মতবিরোধ ও উচ্চ শব্দই মূলত রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর লেখার মাঝে প্রতিবন্ধক হয়ে দাঁড়িয়েছিল।

ব্যাখ্যা ঃ এটি হযরত ইবনে আব্বাস রা. এর পূর্বোক্ত হাদীসের আরেকটি সূত্র। তাছাড়া, হাদীসের সাথে মিলের জন্য এটাও বলা যায় যে, الله عَضْرَ رَسُولُ اللهِ عَضْرَ अवर्ष हें এর অর্থ হল – মৃত্যুর কাছাকাছি পৌঁছা।

এটি হাদীসে কিরতাস (কাগজ সংক্রান্ত হাদীস) নামে প্রসিদ্ধ। ইমাম বুখারী র. বুখারী শরীফের সাত জায়গায় এটি এনেছেন। পৃষ্ঠার বরাতের জন্য ৪২৯ নং পূর্বের হাদীসটির ব্যাখ্যা দ্রষ্টব্য।

#### রাফিযীদের মত খণ্ডন

রাফিযীরা (শিয়ারা) এ হাদীসটি নিয়ে হ্যরত ফারুকে আজম রা. এর সাথে যে সব বেয়াদবী করেছে এবং অসাধারণ অপপ্রচার চালিয়েছে সেগুলো হয়ত না বুঝে কিংবা হ্যরত ফারুকে আজম রা. এর সাথে শক্রতা এবং সাবায়ী ইনজেকশনের বিষক্রিয়ার বহিঃপ্রকাশ। যার বিস্তারিত বিবরণ নিম্নরূপ–

রাফিযীদের সবচেয়ে বড় প্রশ্ন হল, হযরত উমর ফারুক রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ইরশাদ ও হুকুমের উপর নিজের রায় দিয়েছেন এবং হুকুম তামিল হতে দেননি। এর ফলে নববী নির্দেশ অস্বীকার আবশ্যক হয়।

এর উত্তর হল, এটা অস্বীকার নয় বরং স্বার্থ ও হিকমত পেশ। ফারুকে আজম রা. এর বাক্য হল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রোগ এরপ প্রবল যে, বালতির পর বালতি পানি মাথায় ঢালা হচ্ছে। এরপ অসহনীয় কষ্টের সময় লেখা, লেখানোর বাড়তি কষ্ট দেয়া সমীচীন নয়। কারণ, হ্যরত উমর রা.-এর সামনে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর স্পষ্ট ইরশাদ বিদ্যমান ছিল। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেছিলেন—

'আমি তোমাদের এরূপ উজ্জ্বল ধর্মের উপর রেখে যাচ্ছি যার দিবারাত্রি সমান।' এরূপ সময় হযরত ফারুক রা. একটি গুজারিশ করলেন, একটি রায় পেশ করলেন। হযরত উমর রা.-এর এই গুজারিশের পর রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পুনরায় তা (কাগজ-কলম) অন্বেষণ করেননি। যদ্বারা স্পষ্ট বুঝা যায়, হযরত উমর রা. এর রায় গ্রহণ করা হয়েছে। হযরত উমর রা. এর আরজ এটা কোন প্রথম নয়, বরং ইতিপূর্বে বার বার এরূপ সুযোগ এসেছে যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি নির্দেশ দিয়েছেন, আর হযরত উমর রা. একটি আরজ পেশ করেছেন, তখন রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা গ্রহণ করে নিয়েছেন। যেমন— মুসলিম শরীফের কিতাবুল ঈমানের একটি রেওয়ায়াত রয়েছে, হযরত আবু হুরায়রা রা. রাসূলুল্লাহ

সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর জুতা নিয়ে যখন প্রতিটি মুমিনকে জান্নাতের সুসংবাদ দেয়ার জন্য রওয়ানা করেন, তখন উমর রা. পথিমধ্যেই হযরত আবু হুরায়রা রা. এর বুকে এত জোরে হাতে আঘাত করেন যে, হযরত আবু হুরায়রা রা. অভিযোগের উদ্দেশ্যে রওয়ানা করেন। পিছে পিছে হযরত উমর রা. পৌঁছে বললেন, ইয়া রাস্লাল্লাহ! এরপ করবেন না। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন উমর রা. এর মতের সাথে একমত হন। এরপ ঘটনা হযরত উমর রা. এর অনেক। প্রতিটি সমানদার ব্যক্তি সাইয়িদিনা উমর ফারুক রা. এর মর্তবা সম্পর্কে ওয়াকিফহাল যে, হযরত আবু বকর সিদ্দীক ও হযরত উমর ফারুক রা. রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর উপদেষ্টা মন্ত্রী ছিলেন।

'সব নবীর দু'জন মন্ত্রণাদাতা থাকেন আকাশবাসী, আর দু'জন মন্ত্রণাদাতা জমিবাসী। আসমানের দু'জন মন্ত্রণাদাতা হলেন– হযরত জিবরাঈল ও মিকাঈল আ. আর পৃথিবীবাসী আমার দু'জন মন্ত্রণাদাতা হলেন– আবু বকর ও উমর রা।' (তিরমিয়ী ঃ ২/২০৮)

এরপ নির্ভরযোগ্য ও বুদ্ধি-বিবেকসম্পন্ন মন্ত্রণাদাতা যদি কোন রায় পেশ করেন আর সেটি দরবারে রিসালতে গ্রহণ করে নেয়া হয়, তবে মন্ত্রণাদাতার উপর প্রশু উত্থাপন মানে আসল সমাটের উপরই প্রশু উত্থাপন।

কারণ, যদি প্রতিটি হুকুমের উপর রায় পেশ করা এবং হিকমত ও মাসলিহাত পেশ করা হুকুমের বিরোধিতা হয়, তবে হযরত আলী রা. সম্পর্কে রাফিয়ীরা কি জবাব দিবে? হুদাইবিয়ার সন্ধিকালে হযরত আলী রা. সন্ধিনামায় 'রাসূলুল্লাহ' শব্দটি লিখেছেন। কুরাইশ এর উপর প্রশ্ন উথাপন করলে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আলী রা. কে নির্দেশ দিলেন, এ শব্দটি মিটিয়ে দাও। কিন্তু হযরত আলী রা. মানলেন না। তারপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সন্ধিনামা নিজের হাতে নিয়ে স্বয়ং মিটিয়ে দেন। কিন্তু কেউ হযরত আলী রা. এর প্রতি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিরোধিতার অভিযোগ উথাপন করেননি। এতে বুঝা গেল, যে কোন মাসলিহাত (দীনী স্বার্থ) পেশ করা হুকুমের বিরোধিতা নয়। যদিও বাহ্যতঃ বিরোধিতা ও গুনাহের কাজই হোক না কেন। বস্তুতঃ এটি পূর্ণাঙ্গ মহব্বত ও আজমত। যার উপর হাজারো আনুগত্য কুরবান! অতঃপর হযরত উমর ফারুক রা. এর বাধা দেয়ার ফলে সমস্ত সাহাবায়ে কিরাম কেন বিরত থাকলেন? বিশেষতঃ নবী পরিবারের লোকজন তো সর্বদা সেখানে থাকছিলেন। অন্য সময় লিখে নিতেন! কিন্তু সবাই অনুধাবন করতে পেরেছেন যে, হযরত উমর রা. এর রায় প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম গ্রহণ করেছেন। বিষয়টির সমাপ্তি ঘটেছে। কারণ, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কেন লেখা লেখানোর নির্দেশ দেননি।

## রাফিযীদের অজ্ঞতা

রাফিযীরা বলে, হতে পারে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই লেখায় হযরত আলী রা. এর নেতৃত্ব ও তাঁর তৎক্ষণাৎ পরেই খিলাফতের কথা লেখা বা লেখাতে চেয়েছিলেন।

উত্তরে আমরা বলব, হযরত আলী রা. এর খিলাফত সংক্রান্ত কোন ইঙ্গিত না এ হাদীসে রয়েছে, না অন্য কোন হাদীসে। অবশ্য প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর তৎক্ষণাৎ পর খিলাফত সম্পর্কে হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. এর খিলাফত সংক্রান্ত সুস্পষ্ট প্রমাণ আছে। মুসলিম শরীফের দ্বিতীয় খণ্ডে ২৭৩ পৃষ্ঠায় একটি হাদীস রয়েছে— রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আয়েশা রা.-কে বললেন, তোমার পিতা আবু বকর ও স্বীয় ভাই (আবদুর রহমান) -কে ডেকে আন। আমি একটি অসিয়তনামা লিখে দেব। আমার আশঙ্কা রয়েছে, কোন আকাঙ্খী আরজু করবে এবং বলবে আমি সর্বাধিক যোগ্য। অথচ আল্লাহ এবং ঈমানদাররা আবু বকর ছাড়া অন্য কারও (খিলাফতের) উপর সম্মত নয়। তাছাড়া প্রায় এ বিষয়টিই বুখারী শরীফের দ্বিতীয় খণ্ডে ১০৭২ পৃষ্ঠায় দ্রষ্টব্য।

এসব হাদীস দ্বারা পরিষ্কার বুঝা গেল, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর যদি তাঁর তৎক্ষণাৎ পর খিলাফত কার হবে এ বিষয়টি লেখানোর আকাক্ষা থাকত, তবে নবীগণের পর নিশ্চিতভাবে সর্বশ্রেষ্ঠ মানব সাইয়্যিদিনা আবু বকর সিদ্দীক রা. এর খিলাফত লেখানোই কাম্য ছিল। ইমাম বুখারী র. এর উক্তি দ্বারাও এটাই বুঝা যায়। কারণ, এ হাদীস দ্বারা হযরত সিদ্দীকে আকবার রা. এর খিলাফত লেখানো উদ্দেশ্য ছিল। এজন্য ইমাম বুখারী র. কিতাবুল আহকামে এ হাদীসের উপর যে শিরোনাম কায়েম করেছেন সেটি হল। এজন্য ইমাম বুখারী র. কিতাবুল আহকামে এ হাদীসের উপর যে শিরোনাম কায়েম করেছেন সেটি হল। এসব দিকনির্দেশনা সত্ত্বেও যদি রাফিযীদের জিদ ও শক্রতা থাকে তবে তা তথু আবদুল্লাহ ইবনে সাবার বিষাক্ত ইনজেকশনের প্রভাব। আল্লাহ্ তা আলা এ সব পথন্রষ্টকে হেদায়াত দান করুন।

٠٩٠ . حَدَّثَنَا يَسَرُة بُنَ صَفُواَن بِنِ جَمِيُلِ اللَّخَمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْراهِيُمُ بِنُ سَعَدٍ عَنُ اَبِيهِ عَنُ عُرُوةً عَنُ عَائِشَةَ رضى الله عنها قِي عَنُ عُرُوةً عَنُ عَائِشَةَ رضى الله عنها قِي عَنُ عُرُوةً عَنُ عَائِشَةً رضى الله عنها قِي شَكُواهُ النَّبِيُّ قَبُضَ فِي فَصَحِكَتُ، فَسَالُنَا عَنَهُ اللهَ عَنَهَا فِسَارَّهَا فِشَيْعٍ فَضَحِكَتُ، فَسَالُنَا عَنَ ذَلِكَ فَقَالَتُ سَارَّنِي النَبِيِّ عَلَيْ النَه يُقْبَضُ قِي وَجُعِهِ اللَّذِي تُوفِي فِيبِهِ فَبَكَيتُ، ثُمَّ سَارَّنِي فَنَجِكَتُ، ثُمَّ سَارَّنِي النَبِيِّ فَضَحِكَتُ، قَلَ اللهُ يَعْمَ فَضَحِكَتُ . فَا اللهُ عَنْ وَجُعِهِ اللَّذِي اللهَ عَنْ اللهِ اللهُ لِي اللهُ 
व्याश्या : भित्तानात्मत সाथि मिल فَىُ شَكُواهُ الَّذِي قُبِضَ فِيبَ वात्का । रामीप्रिं मानािकत्व ৫১২, मांगारीत्व ७७৮ পृष्ठीय এসেছে । يَسَرُهُ देश, जीन ७ तात्यत उपत वत्र ا فَي تَشكُواهُ ا अर्थाए قَي سَكُواهُ ا

### উপকারিতা

১. এ প্রসঙ্গে একটি রেওয়ায়াত হ্যরত মাসরুক থেকে বর্ণিত আছে, যার শুরুতে এতটুকু অতিরিক্ত আছে যে, হ্যরত আয়েশা রা. বলেছেন, হ্যরত ফাতিমা রা. এর চলন ছিল রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর চলার ন্যায়। যখন হযরত ফাতিমা রা. রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকট এলেন, তখন তিনি বললেন, স্বাগতম খোশ আমদেদ আমার কন্যা। অতঃপর তিনি তাঁকে নিজের ডান দিকে অথবা বামদিকে বসিয়ে অন্তরঙ্গভাবে গোপনে কথা বললেন, যার ফলে তিনি কেঁদে দিলেন....।

হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমি ফাতিমা রা.-কে বললাম, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কি বলেছেন? তিনি বললেন, আমি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর গোপন তথ্য ফাঁস করতে পারব না। রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হলে আমি তাঁকে আবার জিজ্ঞেস করলাম, তিনি বললেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কানে কানে আমাকে বলেছেন, প্রতি বছর জিবরাঈল আ. আমার নিকট একবার কুরআন শরীফ পেশ করতেন। কিন্তু এ বছর পেশ করেছেন দু'বার। অতএব আমার ধারণা, আমার ওফাতের সময় নিকটবর্তী হয়ে গেছে। বস্তুতঃ আমার পরিবারের মধ্য থেকে তুমি সর্বপ্রথম আমার সাথে সাক্ষাৎ করবে। এজন্য আমি কেনেছি। তখন রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তুমি জান্নাতী নারীদের নেত্রী হবে– এতে কি তুমি সন্তুষ্ট নও? এতদশ্রবণে আমি হাসতে লাগলাম। (বুখারী ঃ ৫১২)

এ ব্যাপারে দু'টি রেওয়ায়াত একই রকম যে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রথমবার যে গোপনে কথা বলেছিলেন সেটি এই ছিল যে, এ রোগেই তাঁর ওফাত হবে।

অবশ্য দ্বিতীয়বার গোপনে কি কথা হয়েছিল, যার ফলে হয়রত ফাতিমা রা. হাসতে লাগলেন— এ ব্যাপারে রেওয়ায়াত বিভিন্ন রকম। উরওয়ার রেওয়ায়াতে আছে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হয়রত ফাতিমা রা-কে বলেছিলেন, আমার পরিবারের মধ্য থেকে তুমিই সর্বপ্রথম আমার সাথে সাক্ষাৎ করবে। মাসরুকের রেওয়ায়াতে আছে— প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সংবাদ দিয়েছেন, ফাতিমা জান্নাতি নারীদের নেত্রী হবে। হতে পারে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম দু'টি কথাই গোপনে আলোচনা করেছেন। কারণ, মাসরুকের রেওয়ায়াতে অতিরিক্ত আছে, যা উরওয়ার রেওয়ায়াতে নেই। বস্তুতঃ নির্ভরযোগ্য বর্ণনাকারীদের অতিরিক্ত বিবরণ গ্রহণযোগ্য হয়ে থাকে।

২. এ হাদীসে গায়েবের সংবাদ প্রদান করা হয়েছে। কারণ, হযরত ফাতিমা যাহরা রা. সম্পর্কে রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ জালাইহি ওয়াসাল্লাম যে ভবিষ্যদ্বাণী করেছিলেন. সেটি নিশ্চিতভাবে বাস্তবায়িত হয়েছে। সর্বসম্মতিক্রমে নবী পরিবারের মধ্যে সর্বপ্রথম ইনতিকাল হয়েছে হয়রত ফাতিমা রা.-এর।

٤٠٩١. حَدَّثَنِي مُحَمَّد بُنَ بِشَارٍ قَ الْ حَدَّثَنَا غُنُذَر قَالَ حَدِثْنَا شُعَبِةً عَنَ سَعِد عَنَ عُرُوةَ عَنَ عَرُوةَ عَنَ عَلَيْهُمُ الله عنها كُنْتُ اَسُمَّعُ اَنَّهُ لاَيَمُوتُ نَبِتَى حَتَّى يُخَيَّرُ بَيْنَ الدُنْيَا والأَخِرَةِ، سَمِعتُ النَّبِيَّ حَتَّى يُخَيَّرُ بَيْنَ الدُنْيَا والأَخِرَةِ، سَمِعتُ النَّبِيَّ عَتَى يُخَيَّرُ بَيْنَ الدُنْيَا والأَخِرة والمُخَرَة والخَذَتُهُ بُحَةً يَقُولُ مَعَ اللَّذِينَ النَّعُمَ اللّهُ عَلَيْهِمُ الاية فَظُنْنَتُ اللهُ خُدَدَ .

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِي مَرَضِهِ النَّذِي مَاتَ فِينِهِ বাক্যে। হাদীসটি মাগাযীতে ৬৩৮, তাফসীরে ৬৬০ পৃষ্ঠায় এসেছে। بُحَةُ वाয়ের উপর পেশ, হায়ের উপর তাশদীদ। শক্ত হওয়া, ভারী হওয়া।

ওয়াকিদী থেকে বর্ণিত আছে দুগ্ধ পানের সময় রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম যে কথাটি বলেছিলেন, সেটি হল আল্লাহু আকবার, আর সর্বশেষ কথাটি ছিল لَرُفِيُتَ الْأَعُلَى যেমন পরবর্তী হাদীসে আসছে।

٤٠٩٢. حُدَّثَنَا مُسِلِمٌ قَالَ حُدَّثَنَا شُعَبةُ عَن سَعدٍ عَنُ عُرَوةً عَنْ عَائِشَةَ رضى الله عنهما قَالَتُ لَمَّا مَرِضَ النبَيِّ ﷺ المَرَضُ الَّذِي مَاتَ فِيهِ جَعَلَ يَقُولُ : فِي الرَفِيُق الاَعْلَى ـ

৪০৯২/৪৩৩. মুসলিম র. ..... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মৃত্যু-রোগে আক্রান্ত হন, তখন তিনি বলছিলেন, "ফির রফীকিল আলা।"— মহান উর্ধ্বলোকের বন্ধুর সাথে (আমি মিলিত হতে চাই।) অর্থাৎ, আম্বিয়ায়ে কিরাম ও সম্মানিত ফেরেশতাগণের দলে যেতে চাই. যাঁরা উর্দ্ধলোকে থাকেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এ হিসেবে যে, এটিও আরেক সনদে হযরত আয়েশা রা. এর উপরোক্ত হাদীস।

٤٠٩٣. حَدَّثَنَا اَبُو الْيَمَانِ قَالَ اَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنِ الزُهُرِيِ قَالَ عُرَوةٌ بِنُ الزُبَيرِ اَنَّ عَائِشَةَ رضى الله عنها قَالَتُ كَانُ رُسُولُ اللِّهِ ﷺ وَهُوَ صحِيحَ يَقُولُ إِنَّهُ لَمُ يُقْبَضُ نَبِنَى قَطَّ حُتَّى يُرَى مُقُعَدُه مِنَ الجَنَّنِة ثُمَّ يُحُبَّا اَوْ يُخَبَّرَ، فَلَمَّا اشْتَكَىٰ وحَضَرَهُ القَبُضُ، وَرَأْسُهُ عَلَى فَحِذِ عَائِشَة عُلَى عَلَيْهِ، فَلَمَّا افَاقَ شَخَصَ بَصَرَهُ نَحُو سَقُفِ البَيْتِ ثُمَّ قَالَ : اَللَّهُمَّ فِى الرَفِيئِقِ الاَعْلَى، فَقُلْتُ إِذًا لاَ يُجَاوِرُنَا، فَعَرَفتُ اَنهُ حُدِيثُهُ الَّذِي كَانَ يُحَدِّثُنَا وَهُو صَحِيبَحَ .

স্থান কালাই প্রামান ব. .... হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সৃস্থাবস্থায় বলতেন, কোন নবী আ.-এর প্রাণ কখনো কবজ করা হয় না, য়তক্ষণ না তাঁর স্থান জানাতে দেখে নেন। তারপর তাঁকে জীবিত রাখা হয় অথবা দুনিয়া ও আখেরাতের মাঝে ইখতিয়ার দেয়া হয়। রোবীর সন্দেহ, শব্দটি কি عَمْرُ مَا يُحْمَرُ তবে উভয়ের উদ্দেশ্য এক। এরপর য়খন নবী করীম সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অসুস্থ হয়ে পড়লেন এবং তাঁর মাথা হয়রত আয়েশা রা.-এর উরুতে রাখাবস্থায় তাঁর জান কবজের সময় উপস্থিত হল তখন তিনি চৈতন্যহীন হয়ে পড়লেন। এরপর য়খন তিনি চেতনা ফিরে পেলেন তখন তিনি ঘরের ছাদের দিকে দৃষ্টি দিয়ে বললেন, হে আল্লাহ্! মহান উর্ধেজগতের বন্ধুর সাথে (আমাকে মিলিত করুন)। অনন্তর আমি বললাম, তিনি আর আমাদের মাঝে থাকছেন না। এরপর আমি উপলব্ধি করলাম য়ে, এ ঐ কথাই য়া তিনি আমাদের কাছে বর্ণনা করতেন। আর তাই ঠিক। (অর্থাৎ, নবীগণকে জীবন মরণের এখতিয়ার দেয়া হয়। এজন্য নবী করীম সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কেও এখতিয়ার দেয়া হয়েছে।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَلُمَّا اشْتَكَى وَحَضَرَهُ القَبْضُ প্রথম ইয়ার উপর পেশ, ছিতীয়টির উপর যবর ও তাশদীদ, উভয়টির মাঝে যবরযুক্ত হা। অর্থাৎ, বিষয়টি তাঁর উপর অর্পণ করা হয়।

নোট ঃ এই এখতিয়ার আম্বিয়ায়ে কিরামের প্রতি সম্মান প্রদর্শন। অন্যথায় মূলতঃ হয় তাই, যা আল্লাহ্ তা'আলার হুকুম হয়। 2.42. حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ عَنُ صَخُر بُنِ جُوبُرَةَ عَنُ عَبِدِ الرَّحْمِن بُنِ القَاسِمِ عَنُ اَبِيهِ عَنُ عَائِشَةَ رض دَخَلَ عَبدُ الرَّحُمِنُ بِنُ اَبِي بَكِر عَلَى النَبِي عَنْ وَانَا مُسُنِدَتُهُ إلى صَدُرِى وَمَعَ عَبدِ الرَّحُمُنِ سِوَاكَ رَطُبُ يَسُتَتُنُ بِهِ فَابَدَهُ رَسُولُ اللهِ بَصَرُه، فَاخَذتُ السِّواكَ وَصَدُرى وَمَعَ عَبدِ الرَّحُمُنِ سِواكَ رَطُبُ يَسُتَتُنُ بِهِ فَابَدَهُ رَسُولُ اللهِ بَصَرُه، فَاخَذتُ السِّواكَ فَا السِّواكَ السَّواكَ السِّواكَ السِّواكَ السِّواكَ السِّواكَ السِّولَ السِّولَ السِّولَ اللهِ عَنْهُ إِنْ المُعلى ثَلَاثًا الْحُسْنَ مِنْهُ، فَمَا عَدَا الْ فَي الرَفِينِقِ الاَعلى ثَلَاثًا اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الل

৪০৯৪/৪৩৫. মুহাম্মাদ র. .... হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত যে, আমার ভাই আবদুর রহমান ইবনে আরু বকর রা. প্রিয়নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে ভেতরে এলেন। তখন আমি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে (ওফাত রোগে) আমার বুকে হেলান দেয়া অবস্থায় রেখেছিলাম এবং আবদুর রহমানের (হাতে) তাজা মিসওয়াকের ডাল ছিল যা দিয়ে দাঁত পরিষ্কার করছিল। আর রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মিসওয়াকের দিকে অনেকক্ষণ তাকালেন। আমি মিসওয়াকটি নিলাম এবং তা পরিষ্কার করে চিবিয়ে নরম করলাম। তারপর তা নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দিলাম। তখন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তা দিয়ে অত্যন্ত সুন্দরভাবে দাঁত মর্দন করলেন। আমি তাঁকে এর আগে এত সুন্দরভাবে মিসওয়াক করতে আর কখনও দেখিনি। এ থেকে অবসর হয়ে (তৎক্ষণাৎ) রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁর উভয় হাত অথবা আঙ্গুল উপরে উঠিয়ে তিনবার বললেন, উর্ধেলাকের মহান বন্ধুর সাথে (আমাকে মিলিত করন।) তারপর তিনি ওফাত লাভ করলেন। হ্যরত আয়েশা রা. বলতেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার বুক ও থুতনির মধ্যস্তলে থাকাবস্থায় ওফাত লাভ করেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল الله مَاتَ الله تَقُولُ مَاتَ الله বাক্যে। হাদীসটি ৬৩৮ পৃষ্ঠায় এসেছে।

তিনি হলেন, ইবনে ইয়াহইয়া। আল্লামা আইনী র. বলেন-

رَوِى عَنَهُ البُخَارِيُ فِى غَيرِ مَوْضِع فِى قَرِيبِ مِنْ ثَلَاثِينَ مَوضِعًا وَلَمُ يَقُلُ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بِنُ يَحْينَ الذُهلِى مُصَرِّحًا وَيَقُولُ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ وَلاَينِ يِدُ عَلَيهِ وَيقُولُ مُحَمَّدُ ابنُ عَبدِ اللهِ فَينَسَبُوهُ إلى جَدِّ إَبِيهِ وَالسَبَبُ فِى ذَالِكَ أَنَّ البَحُارِيَّ فَينَسَبُوهُ إلى جَدِّ إَبِيهِ وَالسَبَبُ فِى ذَالِكَ أَنَّ البَحُارِيَّ فَينَسَبُوهُ إلى جَدِّ إَبِيهِ وَالسَبَبُ فِى ذَالِكَ أَنَّ البَحُارِيَّ فَينَسَبُوهُ إلى جَدِّ إَبِيهِ وَالسَبَبُ فِى ذَالِكَ أَنَّ البَحُارِيَّ لَيَ عَنَهُ وَلَا سَبَعَ مَنِهُ فَلَ أَي يَعْدَ البُحَارِيِّ سَنَةَ سَبْعٍ وَخَمُسِيْنَ وَكَانَ قَدُ وَمِائَتَيْنِ .

হযরত আয়েশা রা. নেয়ামতের শুকরিয়া প্রকাশার্থে বলতেন যে, আল্লাহ তা'আলা সর্বশেষ সময় আমার মুখের লালা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর মুখের লালার সাথে মিলিয়ে দিয়েছেন। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত আমার হুজরায়, আমার পালার দিন, আমার বুক এবং হাঁসুলির মাঝে হয়েছে।

### একটি প্রশ্নের অপনোদন

এ হাদীসটি সে হাদীসের সাথে সাংঘর্ষিক নয়, যাতে বর্ণিত আছে যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মাথা ম্বারক হ্যরত আয়েশা রা. এর উরুর উপর ছিল। কারণ, হ্যরত আয়েশা রা. স্বীয় উরু উঠিয়ে স্বীয় বুকের সাথে লাগিয়েছিলেন। এ হাদীস দ্বারা সে বর্ণনা অবশ্যই খণ্ডিত হয় যেটি হাকিম ও ইবনে সা'দ র. বিভিন্ন সূত্রে বর্ণনা করেছেন যে, ওফাতকালে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মস্তক মুবারক ছিল হ্যরত আলী রা. এর কোলে। হাফিজ আসকালানী র. বলেন, এসব রেওয়ায়াতের কোন সূত্র রাফিযী শূন্য নয়। (শত্রু বরী)

2. هُذَنَى حِبَّانُ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبِدُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا عَبِدُ اللَّهِ قَالَ اَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ ابِنِ شِهَابِ قَالَ اَخْبَرِنِي عُرُوةُ أَنَّ عَانِشَةَ رضى الله عنها اَخْبَرَتُهُ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ إِذَا اشْتَكَىٰ نَفَتِهِ عَلَىٰ نَفْسِهِ بِالْمُعَوِّذَاتِ، وَمَسَحَ عَنهُ بِيَدِه، فَلَمَّا اشْتَكَى وَجِعُهُ الَّذِي تُوفِّي فِيهِ طَفِقْتُ اَنْفُثُ عَلَىٰ نَفْسِهُ بِالْمُعَوِّذَاتِ، وَمَسَحَ عَنهُ بِيَدِه، فَلَمَّا اشْتَكَى وَجِعُهُ الَّذِي تُوفِّي فِيهِ طَفِقْتُ اَنْفُثُ عَلَىٰ نَفْسِهُ بِالْمُعَوِّذَاتِ النَّبِي عَلَيْ عَنْهُ .

৪০৯৫/৪৩৬. হিব্বান র. ............ হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম অসুস্থ হয়ে পড়তেন তখন তিনি আশ্রয় প্রার্থনার সূরাসমূহ (ইখলাস, ফালাক ও নাস) পাঠ করে নিজ দেহে ফুঁক দিতেন এবং স্বীয় হাত দ্বারা শরীর মুছতেন। (অর্থাৎ, স্বীয় হস্তদয়ের উপর দম করতেন এবং সে হস্তদয় দেহের উপর ঘুরিয়ে মুছতেন।) এরপর যখন তিনি ওফাত-রোগে আক্রান্ত হলেন, তখন আমি আশ্রয় প্রার্থনার সূরাসমূহ দ্বারা তাঁর শরীরে দম করতাম, যা দিয়ে তিনি দম করতেন এবং আমি তাঁর হাত দ্বারা তাঁর শরীর মুছে দিতাম। (এই আশায় যে, হস্ত মুবারকের বরকতে হয়ত সুস্থ হয়ে যাবেন।)

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فَلُمَّا اشَتَكَىٰ وَجُعُهُ الَّذِي تُوفِّىَ فِيْهِ বাক্যে। হাদীসটি ইমাম বুখারী ৭৫, ৮৫৫ এবং মাগাযীতে ৬৩৯ পৃষ্ঠায় বর্ণনা করেছেন।

কুটিটি ঃ ওয়াও এর নিচে যের তাশদীদসহ। مُعَوِّدُات দ্বারা উদ্দেশ্য সূরা ফালাক, সূরা নাস। কারণ, বহুবচনের ন্যুনতম পরিমাণ হল ২। অথবা সূরা ফালাক, সূরা নাস ও সূরা ইখলাস প্রবলতার ভিত্তিতে। এটাই নির্ভরযোগ্য উক্তি। (বুখারীর টীকা ঃ ২/৭৫০)

٤٠٩٦. حُدَّثَنَا مُعَلَّى بِنُ اَسَدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبُدُ العَزيزِ بِنُ مُخْتَارِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بِنُ عُرَوةَ عَنُ عَبَّادِ بِنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّهِ النَّبِيّ عَلَّ عَنْ عَبَّادِ بِنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ عَنْ عَبَّادِ بِنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهِ النَّهُ اللَّهُ الْعُلْمُ اللَّهُ اللْمُعْلِمُ اللْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُواللَّةُ الْمُعْلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُلْمُ اللَّهُ ا

৪০৯৬/৪৩৭ মুআল্লা ইবনে আসাদ র. ..... হররত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের পূর্বে যখন তাঁর পিঠ আমার উপর হেলান দেয়া অবস্থায় ছিল, তখন আমি কান লাগিয়ে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বলতে শুনেছি, হে আল্লাহ্! আমাকে মাফ করুন, রহম করুন এবং (উর্ধেজগতের) মহান বন্ধুর সাথে আমাকে মিলিত করুন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের স্থাথ মিল غَبُلُ أَنْ يَمُوتُ শব্দ থেকে গৃহীত হতে পারে।

٤٠٩٧. حُدَّتُهَا الصَلتُ بِنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَدِثنا اَبُو عَوانَةَ عَن هِلاَ الوَزَّانِ عَنُ عُروَةَ بِنِ النَّبِيِّ عَنُ عَروَةً بِنِ النَّبِيِّ عَنُ عَائِشَةُ رضى الله عنها قَالَتُ قَالَ النِبِيُّ عَنَّ فِي مُرَضِهِ النَّذِي لَم يَقُم مِنهُ: لَعَنَ اللَّهُ اليَهُود، إِثَّخُذُوا قُبُور اَنُبِيَاتِهِم مُسَاجِد، قَالَتُ عَائِشَةُ رضى الله عنها لَولا ذَاكَ لاَبُرِز لَيُهُود، خَشِى اَنُ يُتَّخَذُوا قُبُور اَنُبِيَاتِهِم مُسَاجِد، قَالَتُ عَائِشَةُ رضى الله عنها لَولا ذَاكَ لاَبُرِز قَبْرُه، خَشِى اَنُ يُتَّخَذُ مَسْجِدًا .

৪০৯৭/৪৩৮. সাল্ত ইবনে মুহাম্মদ র. .... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যে রোগ থেকে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আর সুস্থ হয়ে উঠেননি, সে ওফাত রোগাবস্থায় র্তিনি বলেন, ইয়াহুদীদের প্রতি আল্লাহ্ অভিশম্পাত করুন। তারা তাদের নবীদের কবরগুলোকে সিজদার স্থানে পরিণত করেছে। হযরত আয়েশা রা. বললেন, এরূপ আশংকা (প্রথা) যদি না থাকত তবে তাঁর কবরকেও খোলা রাখা হত। কারণ, তাঁর কবরকেও মসজিদ (সিজদার স্থান) বানানোর আশংকা ছিল।

व्याचा : भिरतानारमत সाथि मिल فِی مَرضِهِ الَّذِی لَمْ یَقُم مِنْهُ वारका। शिमिण ها ١٩٩٨ अगागिरा ৬৩৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

2.4. حُدَّثُنَا سَعِيدُ بُنُ عُفَيرٍ قَالَ حَدَّثَنِى اللّيثُ قَالَ حَدَثِنَى عُقَيلً عَنِ ابنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِى عُبْيَدُ اللّهِ بِنُ عَبدِ اللّهِ بِنِ عُتبةَ بِنِ مَسعُودٍ أَنَّ عَائِشةَ رضى الله عنها زَوجَ النّبي عَنْ عَالَتُ لَمَّا ثُقُلَ رَسُولُ اللّهِ عِنْ وَاشْتَذَ بِهِ وَجُعُهُ اِسْتَأَذَنَ أَزَواجُهُ أَنُ يُمْرَضَ فِى بَيتِتَى، فَأَذِنَ لَهُ فَخُرَجُ وَهُو بِيَنُ الرَجُلَينِ . تَخُطُّ رِجُلاهُ فِى الأَرْضِ بَينَ عباسٍ بِنِ عَبدِ المُطَلّبِ وبَينُنَ رَجُلٍ اخْرَ . قَخُرَجُ وَهُو بِينَ الرَجُلُ اللّهِ بِنَّ عَبْدَ اللهِ بِنَّ عَبدِ المُطلّبِ وبَينُنَ رَجُلٍ اخْرَ . قَالَ عَبيدُ اللّهِ بِنَ عَبدِ المُطلّبِ وبَينُنَ رَجُلٍ اخْرَ . قَالَا عُبيدُ اللّهِ بِنَ عَبدِ المُطلّبِ وبَينُنَ رَجُلٍ اخْرَ . قَالَا عُبيدُ اللّهِ بِنَ عَباسٍ هَلَ تَدْرِي و فَعُنْ الرَجُلُ اللّهِ بِنَ عَباسٍ هَلَ تَدْرِي وَيَنْ الرَجُلُ الْإَخْرُ اللّهِ بِنَ عَباسٍ هَلَ تَدُرِي وَيَ الرَّجُلُ اللّهِ بِنَ عَباسٍ هَلَ تَدُرِي وَتَى وَاشْتَدَرَّ بِهِ وجُعُنْ قَالَ هَرِينُ عَباسٍ هَلَ تَدْرِي وَتَى والرَجُلُ اللّهِ بِنَ عَباسٍ هَلَ تَدُي وَاللّبَاتِ فَاخُلُوبُ و وَعُنْ اللّهِ بِنَ عَباسٍ هَلَ مَا يُولِي اللّهِ بِنَ عَبْلِ الْحَلْ اللّهِ بِنَ عَبدِ اللهِ بِنَ عَبدِ اللهِ بِنَ عَبدِ اللهِ بِنَ عَبدِ اللهِ بِن عَبدٍ اللهِ بِن عَبدٍ اللهِ بِنَ عَبدِ اللهِ بِن عَبدٍ اللهِ بِن عَبدَ اللّهِ بِن عَبدَ اللهِ بِنَ عَباسٍ رضَى الله عنهم قَالًا لَمَّا نَزُلَ بِرُسُولِ اللّهِ بِنَ عَبدِ اللهِ بِنَ عَباسٍ رضَى الله عنهم قَالًا لَمَّا نَزُلَ بِرُسُولِ اللّهِ بِنَ عَبدَ اللهِ بِنَ عَباسٍ رضَى الله عنهم قَالًا لَمَّا نَزُلَ بِرُسُولُ اللّهِ اللّهِ اللهِ عَنْ عَباسٍ رضَى الله عنهم قَالًا لَمَّا نَزُلَ بِرُسُولُ اللّهِ اللّه عِنْ عَبدَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ ال

خَمِيْصَةً لَهُ عَلَىٰ وَجُهِه، فَإِذَا أَغُتَّم كَشَفَهَا عَنُ وَجِهِه وَهُو كَذَالِكَ يَقُولُ لَعُنَةُ اللّهِ اللّهِ عَلَى اليَهُودِ وَالنَصَارِي إِتَّخَذُوا قُبُور انْبِيَائِهِم مَسَاجِدَ يُحَذِّرُ مَا صَنَعُوا \* اخْبُرنِي عبيدُ اللهِ أَنَّ عَائِشَةَ رض وَالنَصَارِي إِتَّخَذُوا قُبُور انْبِيَائِهِم مَسَاجِدَ يُحَذِّرُ مَا صَنَعُوا \* اخْبُرنِي عبيدُ اللهِ انْ عَائِشَةَ رض قَالَتُ لَقَدُ رَاجَعُتُ رَسُولَ اللّهِ ﷺ فِي ذَٰلِكَ وَمَا حَمَلَنِي عَلَىٰ كَثُرَة مُراجَعَتِه إِلّا انَهُ لَم يَقَعُ فِي قَالَتُ لَقَدُ رَاجَعُتُ رَسُولَ اللّهِ عَنَى أَبِكَ وَمَا حَمَلَنِي عَلَىٰ كَثُرة مُراجَعَتِه إِلّا انَهُ لَم يَقَعُ فِي قَلَيْ اللّهُ عَنْ اللّهِ عَنْ النّبِي ﷺ .

৪০৯৮/৪৩৯. সাঈদ ইবনে উফাইর র. .... নবী সহধর্মিণী হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন রাসলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রোগ প্রবল হল ও ব্যথা তীব্র আকার ধারণ করল, তখন তিনি আমার ঘরে সেবা-শুশ্রুষা করার ব্যাপারে তাঁর স্ত্রীগণের নিকট অনুমতি চাইলেন। তখন তাঁরা তাঁকে অনুমতি দিলেন। তারপর নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (হযরত মায়মুনা রা. এর ঘর থেকে) বের হয়ে দু' ব্যক্তি তথা হযরত ইবনে আব্বাস রা. ও অপর একজন সাহাবীর সাহায্যে জমিনের উপর পা হেঁচডে চলতে লাগলেন। হাদীসের রাবী উবাইদুল্লাহ্ র. বলেন, আমি হযরত আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা.-কে হযরত আয়েশার এই হাদীস (হযরত আয়েশা রা.-এর কথিত ব্যক্তি সম্পর্কে) অবহিত করলাম, তখন তিনি আমাকে বললেন, তুমি কি সেই দ্বিতীয় ব্যক্তি যার নাম আয়েশা রা. উল্লেখ করেননি তার নাম জান? আমি বললাম, না। ইবনে আব্বাস রা, বললেন, তিনি হলেন আলী রা,। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহধর্মিণী আয়েশা রা, বর্ণনা করতেন যে, যখন রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার ঘরে প্রবেশ করলেন এবং তাঁর রোগ বেডে গেল, তখন তিনি বললেন, তোমরা এমন সাত মশক যার বন্ধ মুখ এখনও খোলা হয়নি, তা থেকে আমার শরীরে পানি ঢেলে দাও। যেন আমি (সুস্থ হয়ে) লোকদের উপদেশ দিতে পারি। এরপর আমরা তাঁকে নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সহধর্মিণী হাফসা রা.-এর একটি বড় গামলায় বসালাম। তারপর আমরা উক্ত মশক হতে তাঁর উপর ততক্ষণ পর্যন্ত পানি ঢালা অব্যাহত রাখলাম যতক্ষণ না তিনি তাঁর হাত দারা আমাদের ইশারা করে জানালেন যে, তোমরা তোমাদের কাজ সম্পন্ন করেছ। আয়েশা রা, বলেন, তারপর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম লোকদের কাছে গিয়ে তাদের সাথে জামা'আতে নামায আদায় করলেন এবং তাদের উদ্দেশ্যে খুতবা দিলেন। যুহরী র. বলেন, উবাইদুল্লাহ ইবনে উতবা র. আমাকে জানালেন যে, আয়েশা ও আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা, উভয়ে বলেন, যখন রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রোগ-ব্যাধি আপতিত হত, তখন তিনি তাঁর কালো চাদর দিয়ে নিজ মুখমণ্ডল ঢেকে রাখতেন। আবার যখন জুরের উষ্ণতায় অস্থির হতেন তখন মুখণ্ডল থেকে চাদর সরিয়ে ফেলতেন। রাবী বলেন, এরূপ অবস্থায়ও তিনি বলতেন, ইয়াহুদী ও খ্রিস্টানদের প্রতি আল্লাহর লানত, তারা তাদের নবীদের কবরকে মসজিদে পরিণত করেছে। তাঁর উন্মতকে তাদের মত করা থেকে সতর্ক করতেন। যুহরী বলেন, আমাকে উবাইদুল্লাহ্ র. বলেছেন যে, আয়েশা রা. বলেন, আমি আবু বকর রা.-এর খিলাফত ও ইমামতির ব্যাপারে নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে রোগগ্রাস্ত অবস্থায় বারবার জিজ্ঞেস করেছি। আর আমার তাঁর কাছে বারবার জিজ্ঞেস করার কারণ ছিল এই, আমার অন্তরে একথা আসেনি যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পরে তাঁর স্থলে কেউ দাঁড়ালে লোকেরা তাকে পছন্দ করবে। বরং আমি মনে করতাম যে, কেউ তাঁর স্থলে দাঁডালে লোকেরা তাঁর প্রতি খারাপ ধারণা পোষণ

করবে, তাই আমি ইচ্ছা করলাম যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এ নেতৃত্বের দায়িত্ব আবু বকর রা-এর পরিবর্তে অন্য কাউকে প্রদান করুন। আবু আবদুল্লাহ্ বুখারী র. বলেন, এ হাদীস ইবনে উমর, আবু মুসা ও ইবনে আব্বাস রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল وَاشْتَدَّ بِهِ وَجُعَهُ বাক্যে। হাদীসটি তাহারাতে ৩২, হেবাতে ৩৫২, জিহাদে ৪৩৭, মাগাযীতে ৬৩৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### উপকারিতা

মুসলিম শরীফের এক রেওয়ায়াতে আছে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম ফযল ইবনে আব্বাস ও উসামা রা. এর মাঝে থেকে বের হন।

আর এক রেওয়ায়াতে আছে, ফযল এবং সাওবান রা. এর মাঝে বের হন।

উলামায়ে কিরাম রেওয়ায়াতগুলোর মাঝে সামঞ্জস্য বিধানের জন্য বলেছেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম রোগের দিনগুলোতে কয়েকবার বের হয়েছিলেন এবং কয়েকজনের সাহায্য নিয়েছেন।

সাত মশক পানির যে কথা বলা হয়েছে এর হিকমত হল— এ সংখ্যার কেটি বৈশিষ্ট্য আছে— সেটি হল বিষ ও যাদু উৎখাত করা। এ কারণে কুকুরে মুখ দিলে সাতবার ধৌত করার কারণও বিষ দ্রীকরণ, নাপাক দূরীকরণ নয়। কারণ, তিনবার ধুইলে পাত্র পবিত্র হয়ে যায়। অতএব বুঝা গেল, কুকুরের লালায় বিষ আছে যা দূর করার জন্য সাতবার ধৌত করার নির্দেশ রয়েছে।

তাছাড়া, হাদীস শরীকে আছে, যে ব্যক্তি সকালে সাতটি আজওয়া খেজুর খায়, তার মধ্যে সেদিন না যাদু ক্রিয়া করবে, না বিষ। তাছাড়া নাসাঈ শরীকে রোগীর উপর সাতবার সূরা ফাতিহা পড়ে দম করার বিবরণ রয়েছে।

٤٠٩٩. حَدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بِنُ يُوسُفَ حَدَّثَنَا اللَيثُ قَالَ حَدثنِيُ ابنُ الْهَادِ عَنُ عَبدِ الرَحمٰنِ بِنِ الْكَاسِمِ عَنُ أَبِيهُ عَنُ عَائِشَةَ رض قَالَتُ مَاتَ النَبَيَّ ﷺ وَانَهُ لَبَيْنُ خَاقِنَتِي وَذَاقِنَتِي فَلَا الْكَرَهُ شِدَّةَ المَوْتِ لِأَحَدِ ابَدًا بُعُدَ النِبَي ﷺ -

৪০৯৯/৪৪০. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. ..... হ্যরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম এমন অবস্থায় ওফাত লাভ করেন যে, আমার বুক ও থুতনির মধ্যস্থলে (মাথা রেখে) তিনি হেলান দেয়া অবস্থায় ছিলেন। আর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ন আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর (ভীষণ) মৃত্যু-যন্ত্রণার পর আমি আর কারো জন্য মৃত্যু-যন্ত্রণাকে খারাপও অমঙ্গল বলে মনে করি না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল 🕮 مَاتَ النَبِيُّ বাক্যে। হাদীসটি মাগাযীতে ৬৩৯ পৃষ্ঠায় এসেছে।

وَاللّٰهِ بَعُدَ ثَلَاثِ عَبُدُ الْعَصَاءِ وَإِنَّى وَاللّهِ لَأُرَى رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ سَوُفَ يُتَوقّى مِنَ وَجُعِهِ هَٰذَا ، إنَّى لَاَعِرفُ وَجُوه بَنِى عَيد المُطَّلِبِ عِنْدَ المَوْتِ، إذْهَبُ بِنَا اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ عَلَى فَلْنَسْأَلَهُ فِيهُ هُذَا الْعَرْدِ، إذْ كَانَ فِي عَيرنا عَلِمُنَا وَلِيهُ فَلَا عَلِمُنَا ِ اللّهِ اللّهِ اللهِ عَلَى عَيرنا عَلِمُنَاهُ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ 
8১০০/৪৪১ ইসহাক র. ..... আবদুল্লাহ ইবনে কা'ব ইবনে মালিক আনসারী থেকে বর্ণিত। তার পিতা কা'ব ইবনে মালিক রা. সে তিন সাহাবীর একজন, যাঁদের তওবা কবল হয়েছিল (অর্থাৎ, তাবুকের যুদ্ধে অংশগ্রহণ না করার গোনাহ মাফ করে দেয়া হয়েছে) আবদুল্লাহ ইবনে আব্বাস রা, তাঁকে বর্ণনা করেছেন যে, আলী ইবনে আবু তালিব রা. রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছ থেকে বের হয়ে আসেন যখন তিনি মৃত্যুরোগে আক্রান্ত ছিলেন। তখন সাহাবীগণ তাঁকে জিজ্ঞেস করলেন, হে আবুল হাসান! (হযরত আলী রা.-এর উপনাম) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আজ কেমন আছেন? তিনি বললেন্ আল-হামদুলিল্লাহ্, আজকে তিনি কিছুটা সুস্থ। তখন আব্বাস ইবনে আবদুল মুন্তালিব রা. তাঁর হাত ধরে তাঁকে বললেন, আল্লাহ্র কসম, তুমি তিন দিন পরে যষ্টির দাস হবে। (অন্যের দ্বারা শানিত ও পরিচালিত হবে।) আল্লাহর শপথ, আমি মনে করি (এরূপ নিদর্শন পরিলক্ষিত হচ্ছে) যে, রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এই রোগে অচিরেই ওফাত লাভ করবেন। কারণ, আমি আবদুল মুন্তালিবের বংশের (অনেকের মৃত্যুকালীন) চেহারার অবস্থা লক্ষ্য করেছি। চল যাই রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর কাছে এবং তাঁকে জিজ্ঞেস করি যে. এ (খিলাফতের) দায়িত কার উপর ন্যন্ত থাকবে। (খলীফা কে হবে?) যদি আমাদের বনু হাশিমের মধ্যে থাকে তবে তা আমরা জানব। আর যদি আমাদের ছাড়া অন্যদের উপর ন্যন্ত থাকে, তাহলে তাও আমরা জানতে পারব এবং তিনি এ ব্যাপারে আমাদের (হবু খলীফাকে) তখন ওসী করে যাবেন। তখন আলী রা. বললেন, আল্লাহর কসম, যদি এ সম্পর্কে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে আমরা জিজ্ঞেস করি, আর তিনি আমাদের নিষেধ করে দেন, তবে তারপরে লোকেরা আর আমাদের তা প্রদান করবে না। আল্লাহ্র কসম, এজন্য আমি কখনই এ সম্পর্কে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে জিজ্ঞেস করব না।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِي وَجُعِهِ ٱلَّذِي تُوفِّي فِيْهِ वাক্যে। হাদীসটি ৬৩৯ এবং ইসতিযানে ৯২৭ পৃষ্ঠায় এসেছে।

# অন্তর্দৃষ্টি শক্তি

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, হ্যরত আব্বাস রা. এর অভিজ্ঞতা ছিল অনেক। তাঁর বিচক্ষণতা শক্তির নিদর্শনাদি দ্বারা তিনি বলেছেন, আমার তো মনে হচ্ছে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থাকবেন না। ওফাতের সময় আমি আবদুল মুন্তালিব পরিবারের চেহারা চিনি।

তাছাড়া এ হাদীস দ্বারা সায়্যিদিনা হযরত আলী ইবনে আবু তালিব রা. এরও অন্তর্দৃষ্টি বিচক্ষণতা ও দূরদর্শিতার আন্দাজ ভালরূপে হয়ে যায় যে, হযরত আলী রা.-এর মনে সাহাবায়ে কিরামের ব্যাপারে ধারণা ছিল যে, নবীগণের পর সর্বশ্রেষ্ঠ ব্যক্তির বর্তমানে যদি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার খিলাফত অস্বীকার করেন তাহলে লোকজন একটি প্রমাণ পেয়ে যাবে। অতঃপর কখনও তারা আমার খিলাফতের ব্যাপারে সম্মত হবেন না। কিন্তু যদি এ ব্যাপারে নীরবতা থেকে যায় তাহলে হতে পারে লোকজন আমাদের আত্মীয়তা ও মর্যাদার কথা চিন্তা করে খলীফা রূপে মেনে নিবে। আলহামদ্-লিল্লাহ! তেমনই হয়েছে। তিনি চতুর্থ খলীফায়ে রাশিদ।

21. كَذَّتُنِى النَّسِ بُنُ مَالِكِ رضى الله عنه أَنَّ المُسْلِمِينَ بَيُنَاهُمْ فِى صَلَاةِ الْفَجِرِ مِنُ يَوْمِ الاِثْنَينِ وَآبُوبَكِر يُصَلِّةِ الْفَجِر مِنُ يَوْمِ الإِثْنَينِ وَآبُوبَكِر يُصَلِّق النَّهِ مَا لِلهُ عنه أَنَّ المُسْلِمِينَ بَيْنَاهُمْ فِى صَلَاةِ الْفَجِر مِنُ يَوْمِ الإِثْنَينِ وَآبُوبَكِر يُصَلِّى لَهُمْ لَمُ يَفَجَاهُم إلَّارَسُولُ اللَّهِ عَلَى قَدُ كِشُفَ سِتُرَ حُجُرة عَانِشَة فَنَظَر النَّهِمُ وَهُمُ فِى صُفُونِ الصَلَاةِ، ثُمَّ تَبَسَّمَ يَضُحَكُ، فَنَكَصَ ابُو بَكِر عَلَي عَقِبَيهِ لِيَصِلَ الصَفَّ، وَظَنَّ وَهُمُ فِى صُفُولُ اللهِ عَلَى عَقِبَيهِ لِيصِلَ الصَفَّ، وَظَنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَقِبَيهِ لِيصِلَ الصَفَّ، وَظَنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَلَي عَقِبَيهِ لِيصِلَ الصَفَّ، وَطَنَّ السَفَّ وَمُعُ المُسْلِمُونَ أَن يَغُرُجُ إلَى الصَلَاةِ فَقَالَ انسُ وَهُمُّ المُسْلِمُونَ أَن يَغُرُجُ إلَى الصَلَاةِ فَقَالَ انسُ وَهُمُّ المُسْلِمُونَ أَن يَفُتَتِنُوا فِى صَلاتِهِمُ فَي رَسُولُ اللّهِ عَلَى المَسْلِمُونَ أَن يَفَتَتِنُوا فِى صَلاتِهِمُ فِي مِنْ السَّهُ اللهِ عَلَى الصَلاة عَنْهُ اللهُ اللهِ عَلَى المُسْلِمُونَ أَن يَفُتَتِنُوا فِى صَلاتِهُم وَلَا اللهِ عَلَى المُسْلِمُونَ أَن يَغُرُبُ السَدِّي الصَلاةِ مَنْ السَلَّة وَلَا اللهِ عَلَى الْمُسْلِمُونَ أَن يَاللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ عَلَى المُسْلِمُونَ أَن يَغُرُبُ السَدِي المُسْلِمُونَ اللّهِ عَلَى المُسْلِمُ اللهُ الل

8১০১/৪৪২. সাঈদ ইবনে উফাইর র. ..... হ্যরত আনাস ইবনে মালিক রা. থেকে বর্ণিত, সোমবারে সাহাবীগণ ফজরের নামাযে রত ছিলেন। আর আবু বকর রা. তাদের নামাযের জামা আতের ইমামতি করছিলেন। হঠাৎ রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আয়েশা রা.-এর কক্ষের পর্দা উঠিয়ে তাদের প্রতি দৃষ্টিপাত করলেন। সাহাবীগণ কাতারবন্দী অবস্থায় নামায আদায় করছিলেন। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুচকি হাসি দিলেন। আবু বকর রা. (পিছে হেঁটে যাতে কিবলা দিক থেকে না ফিরতে হয়়) মুজাদির সারিতে নামায আদায়ের জন্য পিছিয়ে আসতে মনস্থ করলেন। তিনি ধারণা করেছিলেন য়ে, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজে নামায আদায়ের জন্য বেরিয়ে আসার ইচ্ছা করছেন। আনাস রা. বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর আগমনের আনন্দে সাহাবীগণ তাদের নামাযের ব্যাপারে পরীক্ষার মধ্যে পড়ার উপক্রম হয়েছিল। (নামায ভঙ্গের উপক্রম হয়েছিল।) কিছু রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নিজ হাতে ইশারায় তাদের নামায পুরা করতে বললেন। তারপর তিনি কক্ষে প্রবেশ করলেন ও পর্দা টেনে দিলেন।

হাদীসটি সালাতে ৯৩–৯৪, মাগাযীতে ৬৪০ পৃষ্ঠায় এসেছে।

### উপকারিতা

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, এই শেষ দিন রাসূলে করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নামায পড়ান নি। এ দিনই তিনি নশ্বর জগত ছেড়ে স্থায়ী জগতে পাড়ি জমান।

١٤٠٠ حَدَّثَنِى مُحَمَّدُ بُنُ عُبَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عِيبُسَى بَنُ يُونُسَ عَنُ عُمْرَ بِنِ سَعِيْدٍ قَالَ اَخُبَرْنِى ابِنُ اَبِى مُلَيْكَةَ اَنَّ اَبَا عَمْرِو ذَكُوانَ مُولَى عَائِشَةَ رض اَخْبَرَهُ اَنَّ عَائِشَةَ رضَ كَانَتُ تَقُولُ اِخْبَرْنِى ابِنُ اَبِى مُلَيْكَةَ اَنَّ اَبَا عَمْرِو ذَكُوانَ مُولَى عَائِشَةَ رض اَخْبَرَهُ اَنَّ عَائِشَةَ رضَ كَانَتُ تَقُولُ إِنَّ مِنْ نِعَمِ اللِّهِ عَلَى اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ تُوقِي فِي بَيْتِي وَفِي يَوْمِي وَبَيْنَ سَحُرِي وَنَحْرِي، وَانَّ مِنْ نِعَمِ اللِّهِ عَلَى اَنْ رَبِيقِهِ عِنْدَ مَوْتِهِ، دَخَلُ عَلَى عَبدُ الرَحْمِنِ، وَبِيكِهِ السِواكُ، وَانَا مُسُنِدَةً اللَّهُ جَمْع بَيْنَ رِيْقِي وَرِيْقِه عِنْدَ مَوْتِهِ، دَخَلُ عَلَى عَبدُ الرَحْمِنِ، وَبِيكِهِ السِواكُ، وَانَا مُسُنِدَةً

رَسُولَ اللّهِ ﷺ فَرَايتُهُ يَنُظُرُ إِلَيْهِ وَعُرَفتُ انهُ يُحِبُّ السِواكَ، فَ قُلتُ اخْذُهُ لَكَ؟ فَاشَارَ بِرَاسِهِ أَنُ نَعُمْ، فَلَيَّنتُهُ، فَامَرُهُ وَبَيْنَ نُ نَعْمُ، فَتَنَاوَلَتُهُ فَاشَتَدَّ عَليهِ وَقُلتُ ٱلِيَّنهُ لَكَ؟ فَاشَارَ بِرَاسِهِ أَنُ نَعُمْ، فَلَيَّنتُهُ، فَامَرُهُ وَبَيْنَ يَدُيهِ رَكُوةً أَو عُلَبَةُ، يَشُكُ عُصُرُ فِيهَا مَاءً، فَجَعَلَ يَدخُلُ يَدَيهِ فِي المَاءِ فَيَمُسَعُ بِهِمَا وَجُهَهُ، يَقُولُ : فِي الرَفِيتِ الْاَعُلَى حَتّى يَقُولُ : فِي الرَفِيتِ الْاَعُلَى حَتّى يَقُولُ : فِي الرَفِيتِ الْاَعُلَى حَتّى قَبُضَ وَمَالَتُ يَدُهُ .

৪১০২/৪৪৩. মুহাম্মদ ইবনে উবাইদা রা. .... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি প্রায়ই বলতেন, আমার প্রতি আল্লাহর বিশেষ নেয়ামত যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার ঘরে, আমার পালার দিনে এবং আমার হলকুম ও সিনার মধ্যস্থলে থাকাবস্থায় রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হয় এবং ্রাল্লাহ তা'আলা তাঁর ওফাতের সময় আমার মুখের থুথু তাঁর থুথুর সাথে মিশ্রিত করে দেন। এর বিবরণ কিছুটা নিমন্ধপ ঃ এ সময় (আমার ভাই) আবদুর রহমান রা, আমার নিকট প্রবেশ করে এবং তার হাতে মিসওয়াক ছিল। আর আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে (আমার বুকে) হেলান লাগান অবস্থায় রেখেছিলাম আমি লক্ষ্য করলাম, তিনি আবদুর রহমানের দিকে তাকাচ্ছেন। আমি অনুভব করতে পারলাম যে, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মিসওয়াক চাচ্ছেন। আমি তখন জিজ্ঞেস করলাম, আমি কি আপনার জন্য মিসওয়াক আনব? তিনি তখন মাথার ইশারায় জানালেন, হাঁ। আন। তখন আমি মিসওয়াক আনলাম। কিন্ত (মিসওয়াক শক্ত ছিল.) তাই তিনি তা চিবাতে সক্ষম হলেন না. তাই আমি তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, আমি কি এটি আপনার জন্য নরম করে দিব? তখন তিনি মাথার ইশারায় হাঁা বললেন ; তখন আমি মিসওয়াকটি চিবিয়ে নরম করে দিলাম। এরপর তিনি মিসওয়াক করলেন। তাঁর সম্মুখে চামডার বা কাঠের পেয়ালা ছিল (রাবী উমরের সন্দেহ) তাতে পানি ছিল। নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বারবার স্বীয় হস্তদ্বয় উক্ত পানির মধ্যে প্রবেশ - لا الله الأالله انَّ للمَه ت سُكُرات করিয়ে তার দ্বারা তাঁর চেহারা মসেহ (ঠাণ্ডা) করালেন। এবং বলছিলেন আল্লাহ্ ব্যতীত কোন মাবুদ নেই, সত্যিই মৃত্যুযন্ত্রণা কঠিন। তারপর উভয় হাত উপর দিকে উত্তোলন করে বলছিলেন, في الرَفيَّق الأَعَلي আমি উর্ধেলোকের মহান বন্ধুর সাথে মিলিত হতে চাই। এ অবস্থায় তাঁর ওফাত হল, আর হাত নুয়ে পড়ল।

إَبِى بَكِرِ، وَمَعَهُ سِوَاكَ يَسُتَنُّ بِهِ، فَنَظَرَ إِلَيهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ، فَقُلتُ لَهُ اَعُطِنِى هٰذَا السِوَاكَ يَا عَبُدَ الرَّحِمْنِ! فَاعَلُمَانِيهِ فَقَضَمْتُهُ، ثُمَّ مَضَغُتُهُ فَأَعُطَبِتُهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَاسُتَنَّ بِهِ وَهُو مَصُنَانَةً إِلَى صَدُرِي . مُسْتَنِذً إِلَى صَدُرِي .

8১০৩/৪৪৪. ইসমাঈল ..... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, যে রোগে নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাত লাভ করেন সে অবস্থায় তিনি জিজ্ঞেস করতেন, আমি আগামীকাল কার ঘরে থাকব? আগামী কাল কার ঘরে অবস্থান করব? এর দ্বারা তিনি আয়েশা রা.-এর ঘরে থাকার পালার প্রতি ইচ্ছা প্রকাশ করতেন। অন্য সহধর্মিণীগণ নবী আকরাম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে যার ঘরে ইচ্ছা সেখানে অবস্থান করার অনুমতি দিলেন। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আয়েশা রা.-এর ঘরে অবস্থান করতে থাকেন। এমনকি তাঁর ঘরেই তিনি ওফাত লাভ করেন। হযরত আয়েশা রা. বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার জন্য নির্ধারিত পালার দিন আমার ঘরে ওফাত লাভ করেন এবং আল্লাহ্ তাঁর রহ কবজ করেন এ অবস্থায় যে, তাঁর মাথা আমার হলকুম ও সীনার মধ্যস্থলে ছিল। এবং আমার থুথুর সাথে তাঁর থুথু মিশ্রিত হয়ে যায়। তারপর তিনি বলেন, আবদুর রহমান ইবনে আবু বকর রা.-এর হাতে একটি মিসওয়াক ছিল, যা দিয়ে সে তার দাঁত মাজছিল। রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার দিকে তাকালেন। আমি তখন তাকে বললাম, হে আবদুর রহমান এই মিসওয়াকটি আমাকে দাও; তখন সে তা আমাকে দিয়ে দিল। আমি সেটি কেটে চিবিয়ে (নরম করে) রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দিলাম। তিনি (সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লা) মিসওয়াকটি দ্বারা দাঁত পরিষ্কার করলেন, আর তিনি তখন আমার বুকে হেলান লাগান অবস্থায় ছিলেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল فِيُ مَرَضِهِ الَّذِيُ مَاتَ فَيِهِ مَرَضِهِ اللَّذِي مَاتَ فَيهِ مَرَضِهِ اللَّذِي مَاتَ فَيهِ مِرَضِهِ اللَّهُ مَا المَوْنَتُ । কুন তাশদীদ বিহীন। আরেক কপিতে তাশদীদ সহ । خَالَطُ رِبُقُهُ رِبُقُهُ رِبُقُهُ ( এর ফায়েল। فَا لَكُمُعُ المُؤَنَّثُ । মিসওয়াকের কারণে।

3 · ١٥. حَدَّثَنَا سُلَيمَانُ بِنُ حَرِبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بِنُ زَيدٍ عَنُ اَبُّوبَ عَنِ ابُنِ اَبِي مُلَيْكَةً عَنُ عَالِشَةَ رضى الله عنها قَالَتُ تُوقِّى النَبِيُّ ﷺ فِى بَيْتِى وَفِى يَومِى، وبَيْنَ سَحُرى ونَحُرى وكَانَ احْدُنَا يعُوّدُهُ بِدُعَا إِذَا مَرضَ، فَذَهَبُتُ أَعَوْدُه فَرَفَعَ رأسَهُ الى السَمَاء، وقَالَ فِى الرَفِينِ وكَانَ احْدُنَا يعُوّدُهُ بِدُعَا إِذَا مَرضَ، فَذَهَبُتُ أَعَوْدُه فَرفَعَ رأسَهُ الى السَمَاء، وقَالَ فِى الرَفِينِ الأَعْلَى فِى الرَفِينِ الأَعْلَى فِى الرَفِينِ الأَعْلَى، وَمُرَّ عَبدُ الرَّحُمْنِ بِنُ إَبِى بَكِر، وَفِى يَدِه جَرِيْدَةَ رَطُبَةً، فَنظر النَّهِ النَّهِ النَّهُ عَلَى اللَّهُ بَهَا حَاجةً، فَاخَذُتُهَا فَمَضَغْتُ رأسَهَا ونَفَضُتُهَا النَبِهِ قَدَ فَعُتُهَا النَبِهِ فَا اللَّهُ بَيْنَ رِيْقِى وَرِيْقِه فِى أَخِر يَوْمٍ مِنَ الدُّنيَا وَاولَيْهِيهَا فَسَقَطَتُ يَدُه او سَقَطَتُ مِنْ يَدِه، فَجَمَعَ اللّهُ بَيْنَ رِيْقِى وَرِيْقِه فِى أُخِر يَوْمٍ مِنَ الدُنيَا وَاولَيْهِيهَا فَسَقَطَتُ يَدُهُ او سَقَطَتُ مِنْ يَدِه، فَجَمَعَ اللّهُ بَيْنَ رِيْقِى وَرِيْقِه فِى أُخِر يَوْمٍ مِنَ الدُنيَا وَاولَيْهِيهَا فَسَقَطَتُ يَدُهُ الْأَخِرَةِ.

8১০৪/৪৪৫. সুলায়মান ইবনে হার্ব র. .... আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আমার ঘরে আমার পালার দিনে এবং আমার হলকুম ও সীনার মধ্যস্থলে থাকা অবস্থায় ওফাত লাভ করেন। নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন অসুস্থ হতেন তখন আমাদের মধ্যকার কেউ ছিল।) আমি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর জন্য সেইতার জন্য দোয়া করতেন। (এটা আমাদের নিয়ম ছিল।) আমি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর জন্য সে রোগে দোয়া করার জন্য তাঁর কাছে গেলাম। তখন তিনি তাঁর মাথা আকাশের দিকে উঠিয়ে বললেন, তুর্মন বর্দুর সাথে (মিলিত হতে চাই)। এ সময় আবদুর রহমান ইবনে আবু বকর রা. আগমন করলেন। তাঁর হাতে মিসওয়াকের একটি তাজা ডাল ছিল। নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তখন সেদিকে তাকালেন। তখন আমি বুঝতে পারলাম যে, তাঁর নিবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মিসওয়াকের প্রয়োজন। (তিনি মিসওয়াক করতে চাচ্ছেন) তখন আমি তার থেকে সেটির মাথা নিয়ে চিবালাম, ঝেড়ে পরিষার করলাম এবং প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে তা দিলাম। তখন তিনি এর দ্বারা এত সুন্দরভাবে দাঁত পরিষার করলেন যেমন এর আগে এরপ সুন্দরভাবে মিসওয়াক করতেন। তারপর তা আমাকে দিচ্ছিলেন। এরপর তাঁর হাত ঢলে পড়ল অথবা রাবীর সন্দেহ্ তিনি বলেন তাঁর হাত থেকে ঢলে পড়ল। আল্লাহ্ তা আলা আমার থুথুকে নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর খুথুর সাথে মিলিয়ে দিলেন, দুনিয়ার জীবনের শেষ দিনে এবং আখিরাতের প্রথম দিনে।

व्याच्या ३ निरतानात्मत সाथि मिल يُعِينُ فِي يَبِيتِي वाच्या ३ निरतानात्मत जार्थ मिल

26.6. حَدَّثُنَا يَحُيى بِنُ بُكِيرِ قَالَ حَدَّثَنَا اللّبِثُ عَن عُقيلٍ عَنِ ابِنِ شِهَابِ قَالَ اَخْبَرنِي اَبُو سَلَمَةَ اَنَّ عَائِشَةَ رض اَخْبَرتُهُ اَنَّ اَبَا بَكِر رضى الله عنه اَقْبَلَ عَلَى فَرَسٍ مِنُ مَسكنِبهِ بِالسُّنِح حَتَّى نَزَلَ، فَدَخَلَ المَسِجِدَ فَلَمْ يُكِلِّمِ النَاسَ حَتَّى دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ، فَتَيْتُمَ رَسُولَ الله عَنْ وَجِهِه ثُمَّ اكْبَ عَلَيهِ فَقَبَلَهْ وَيَكُى، ثُمَ قَالَ بِابِي اللهِ عَنْ وَجِهِه ثُمَّ اكْبَ عَلَيْهِ فَقَبَلَهُ وَيَكُى، ثُمَ قَالَ بِابِي النَّهِ عَنْ وَجَهِ ثُمَّ اكْبَ عَلَيْهِ فَقَبَلَهُ وَيَكُى، ثُمَ قَالَ بِابِي النَّهِ وَوَهُو مَعْشِيَّ بِعَوْبٍ حِبَرَةٍ، فَكَشَفَ عَنُ وَجِهِه ثُمَّ اكْبَ عَلَيْهِ فَقَبَلَهُ وَيَكُى مُوتَتَيْنِ، امَّا المُوتَةُ الَّتِي كُتِبَتُ عَلَيْكَ فَقَدُ مُتَهَا . قَالَ الزُهْرِيُّ وَخَذَيْنِي ابُو سَلَمَةَ عَنْ عَبِدِ اللّٰهِ بَنِ عَبَاسٍ انَّ ابَا بَكِيرٍ خَرَجٌ وَعُمَرُ يُكَيِّمُ النَاسَ فَقَالَ اللهَ وَاللّهِ وَعَلَى اللّهُ عَمْرُ انُ يَجِلِسَ، فَاقَبُلَ النَاسُ الْيَهِ وَتَركُوا عُمْرَ، فَقَالُ الْبُو بَكِي : امَّا بَعُدُ وَكُنَ مِنْكُمُ يَعْبُدُ اللّهَ فَإِنَّ اللهَ فَإِنَّ اللهَ فَإِنَّ اللهَ وَمَا مُحَمَّدًا عَلَيْ وَاللّهِ وَمَا مُحَمَّدًا اللّهَ فَإِنَّ اللهَ وَمَا مُحَمَّدًا اللهَ فَإِنَّ اللهَ وَمَا مُحَمَّدًا اللهَ فَإِنَّ اللهَ وَمَا مُحَمَّدًا اللهَ وَمَا مُحَمَّدًا اللهَ وَمَا مُحَمَّدًا اللهَ وَمَا مُحَمَّدًا اللهَ وَالْابِهِ مَا هُولُوا الْابَةِ مَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهَ اللهُ اللهَ وَاللّهِ مَا هُولُكُ اللهُ لُ اللهُ ا

8১০৫/৪৪৬. ইয়াহ্ইয়া ইবনে বুকাইর র. .... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের পর আবু বকর রা. ঘোড়ার উপর সওয়ার হয়ে তার সুনহের বাড়ি থেকে আগমন করেন। ঘোড়া থেকে অবতরণ করে তিনি মসজিদে নববীতে প্রবেশ করেন, কিন্তু কারো সঙ্গে কোন

কথা না বলে সোজা আয়েশা রা.-এর কাছে (অর্থাৎ, আমার হুজরায়) উপস্থিত হন রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর উদ্দেশ্যে। তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইয়ামনী চাদর দ্বারা আবৃত ছিলেন। তখন আবৃ বকর রা. চেহারা হতে কাপড় হটিয়ে তাঁর উপর ঝুঁকে পড়েন এবং তাঁকে চুমু দেন ও কেঁদে ফেললেন। তারপর বললেন, আমার মাতাপিতা আপনার প্রতি কুরবান হোক।আল্লাহ্র কসম, আল্লাহ্ তো আপনাকে দু'বার মৃত্যু দিবেন না, যে মৃত্যু ছিল আপনার জন্য নির্ধারিত সে মৃত্যু আপনি গ্রহণ করে নিয়েছেন। ইরশাদে ইলাহী

ইমাম যুহরী র. বলেণ, আমাকে আবু সালামা রা. আবদুল্লাহ্ ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণনা করেছেন, আবু বকর রা. হুজরা শরীফ থেকে বের হয়ে আসেন তখন উমর রা. লোকজনের সাথে কথা বলছিলেন (যে. নবীজী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাত লাভ করেছেন। যে একথা বলবে যে তার গর্দান উড়িয়ে দিব।)। (পূর্ণ আবেগাপুত অবস্থায় ছিলেন এবং) এ সময় আবু বকর রা. তাঁকে বলেন, হে উমর! বসে পড়। উমর রা. বসতে অস্বীকার করলেন। তখন সাহাবীগণ উমর রা.-কে ছেড়ে আবু বকর রা.-এর প্রতি মনোনিবেশ করলেন। তখন আবু বকর রা. ভাষণ দিলেন— আশাবা'দ "এরপর আপনাদের মধ্যে যারা মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ইবাদত করতেন, (তারা শুনে রাখুন) তিনি তো ওফাত লাভ করেছেন। আর যারা আপনাদের মধ্যে আল্লাহ্র ইবাদত করতেন (জেনে রাখুন) আল্লাহ্ চিরঞ্জীব, চির অমর। মহান আল্লাহ্ বলেন, الأَرْسُولُ الْمَا يَعْ الْمُا الْمُا لَارْسُولُ الْمَا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمَا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمُا الْمَا الْمَا الْمَا الْمُا الْمَا ا

ইবনে আব্বাস রা. বলেন, আল্লাহ্র কসম, আবু বকর রা.-এর এ আয়াত তেলাওয়াতের পূর্বে লোকেরা যেন জানত না যে, আল্লাহ্ তা'আলা এরপ আয়াত নাযিল করেছেন। এরপর সমস্ত সাহাবী তাঁর থেকে উক্ত আয়াত শিখে নিলেন। তখন দেখা গেল সকলে উক্ত আয়াত তিলাওয়াত করতে লাগলেন। (যুহরী বর্ণনা করেছেন.) আমাকে সাঈদ ইবনে মুসাইয়্যিব র. বর্ণনা করেন যে, উমর রা. বলেছেন, আল্লাহ্র কসম, আমি যখন আবু বকর রা.-কে উক্ত আয়াত তিলাওয়াত করতে শুনলাম, তখনই কেবল তা শুনেছি (যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাত লাভ করেছেন।) তখন হতভম্ব হয়ে গেলাম হুঁশ হারিয়ে ফেললাম। এবং আমার পা দু'টি যেন আমাকে আর বহন করতে পারছিল না, আমি জমিনের উপর পড়ে গেলাম, যখন আমি শুনতে পেলাম, তিনি তিলাওয়াত করছেন যে, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাত লাভ করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল هَا الْمَوْتَةُ الَّتِي كُتِبَتُ عَلَيكُ فَقَدْ مُتَّهَا বাক্যে। হাদীসটি জানাইযে ১৬৬, মাগাযীতে ৬৪০ পৃষ্ঠায় এসেছে।

এরপ মনে হয়েছে যে, আমি যেন এ আয়াতটি জানিই না। অর্থাৎ, এ আয়াতটি যেন আমি শুনিইনি।
﴿ عَلَى فَرَسٍ مِنُ مَسَكَنَهِ ३ অর্থাৎ, জাওয়া বিনতে খারিজার ঘরে। রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি
ওয়াসাল্লাম-কে তার ঘরে যাওয়ার জন্য অনুমতি দেয়া হয়েছিল। إلسُنَح ३ সীনের উপর পেশ পরবর্তীতে নূন
সাকিন। তার উপর পেশও দেয়া যায়। অতঃপর হা। মদীনার উঁচু এলাকা বনু হারিস ইবনে খাযরাজের এলাকা
যেখানে। وَهُو مُغُشِي ३ মীমের উপর পেশ, গাইন এর উপর যবর, সীনের উপর তাশদীদ। অর্থাৎ, ঢেকে রাখা।
३ হা এর নিচে যের। বা এর উপর যবর। شُوب حِبَرة ﴿ وَمُرْمَعُهُ وَمُ وَاللّهُ وَا

#### ওফাত দিবস

সোমবার দিন ওফাত দিবস। যেদিন সাইয়্যিদুল আউয়ালীন ওয়াল আখিরীন, সর্বশেষ নবী হযরত মুহাম্মদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম সকালবেলা স্বীয় অবস্থানস্থল হযরত আয়েশা রা.-এর হুজরার পর্দা উঠিয়ে সাহাবায়ে কিরামকে জামাআতে নামায পড়তে দেখে মুচকি হাসলেন।

হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. নামায থেকে অবসর হয়ে সোজা হুজরা মুবারকে চলে যান। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে দেখে হযরত আয়েশা সিদ্দীকা রা. তাকে বললেন, আমি দেখছি, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এখন শান্ত। যে পেরেশানী ও অস্থিরতা পূর্বে ছিল তা এখন নেই। যেহেতু এদিন আবু বকর রা. এর দুই স্ত্রীর মধ্য থেকে হাবীবা বিনতে খারিজা রা. এর পালার দিন ছিল, যিনি মদীনা শরীকের বাইরে মসজিদে নববী থেকে এক ক্রোশ দূরে সুন্হ নামক স্থানে থাকতেন, সেহেতু হযরত আবু বকর রা. রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম থেকে অনুমতি নিয়ে সুন্হে চলে যান। এদিকে সেদিন সূর্য হেলার সময় (মহানবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর) পবিত্র আত্মা উর্ধ্ব জগতে চলে যায়। ইন্নালিল্লাহি ওয়া ইন্নাইহি রাজিউন।

## সাহাবায়ে কিরামের অস্থিরতা

অই সংবাদ কিয়ামতের প্রভাব কর্ণে পৌঁছামাত্রই (যেন) কিয়ামত এসে যায়। প্রাণ হরণকারী এ ঘটনার সংবাদ শুনা মাত্রই সাহাবীগণের হুশ উধাও হয়ে যায়। মদীনার পরিস্থিতি কি থেকে কি হয়ে যায় তা ভাষায় ব্যক্ত করা অসম্ভব। হাদীস শরীফে আছে, মসজিদে নববীতে প্রথমে মিম্বর ছিল না। রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি কাঠের উপর দাঁড়িয়ে খুৎবা দিতেন। মিম্বর তৈরি হলে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম তার উপর তাশরীফ নিয়ে যান। তখন নিম্প্রাণ কাঠিট এ বিচ্ছেদ বরদাশত করতে না পেরে কাঁদতে শুরু করে এবং এত জোরে কান্নাকাটি করে যে, সাহাবায়ে কিরাম তাঁর কান্নার আওয়াজ শুনেন। একটি নিম্প্রাণ কাঠের উপর এই সামান্য বিচ্ছেদেই এতটা প্রভাব সৃষ্টি হল। কাজেই স্পষ্ট বিষয় যে, সাহাবায়ে কিরামের উপর রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর বিচ্ছেদের কি প্রভাব সৃষ্টি হয়ে থাকবে। সাহাবায়ে কিরামের জবানে হাল অনুধাবন করতে পারছিল من أَنْ صُوعِدُه الحَشْرُ مَنْ بَينِ سَاعِية \* فَكَيْفُ بِبَينِ كَانَ مَوعِدُه الحَشْرُ كَالُمُوتِ مِنْ بَينِ سَاعِية \* فَكَيْفُ بِبَينِ كَانَ مَوعِدُه الحَشْرُ وَكُنْتُ اَرَى كَالُمُوتِ مِنْ بَينِ سَاعِية \* فَكَيْفُ بِبَينِ كَانَ مَوعِدُه الحَشْرُ وَتِهُ وَكُنْتُ اَرَى كَالْمَوتِ مِنْ بَينِ سَاعِية \* فَكَيْفُ بِبَينِ كَانَ مَوعِدُه الحَشْرَ وَالْمَوْتِ وَلَا وَالْمَوْتِ وَلَا وَالْمُورِ وَلَا وَلَا وَالْمُورِ وَلَا وَلَا وَالْمُورِ وَلَا وَ

সুমহান সাহাবায়ে কিরাম কোনরূপ অতিশয় উক্তি ছাড়াই ইন্দ্রিয় শক্তি হারিয়ে ফেলেছিলেন। হশ-জ্ঞান উধাও হয়ে গিয়েছিল। হযরত উসমান রা. নির্বাক হয়ে পড়েছিলেন। হযরত আলী রা. বসে পড়লেন, অঝোরে কাঁদতে কাঁদতে বেহুশ হয়ে গেলেন। আব্দুল্লাহ ইবনে উনাইস রা. নামক সাহাবী অন্তরে এতটা ব্যথা পেলেন যে, সহ্য করতে না পেরে ইন্তিকাল করেন।

হযরত উমর ফারুক রা. এর পেরেশানীর কথা কি বলবেন, তাঁর হুঁশ-জ্ঞান উধাও হয়ে গিয়েছিল। তিনি তলোয়ার উত্তোলন করে উচ্চকণ্ঠে বলতে লাগলেন, যদি কেউ বলে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত হয়ে গেছে, তবে তাকে হত্যা করে ফেলব। রাস্লে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তো স্বীয় প্রভুর সান্নিধ্যে গিয়েছেন। যেমন— হযরত মুসা আ. তূর পাহাড়ে আল্লাহ্র নৈকট্যে গেছেন, অতঃপর ফিরে এসেছেন। আল্লাহ্র শপথ! প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লামও ফিরে চলে আসবেন এবং মুনাফিকদের সমূলে উৎখাত করবেন।

হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. যেহেতু ওফাতের সময় উপস্থিত ছিলেন না, তিনি ছিলেন সুনহে, সেহেতু এই প্রাণ সংহারক ঘটনার সংবাদ পৌঁছলে তিনি তৎক্ষণাৎ ঘোড়ার উপর আরোহণ করে মদীনায় পৌঁছেন। মসজিদে নববীর কাছে নেমে হযরত আয়েশা রা. এর অনুমতিতে হুজরায় প্রবেশ করে জ্যোতির্ময় চেহারা থেকে চাদর উঠিয়ে ললাট মুবারকে চুম্বন করেন এবং কাঁদতে কাঁদতে বলেন, আমার মাতা-পিতা আপনার প্রতি উৎসর্গিত হোন। আল্লাহ্র শপথ! তিনি আপনাকে দু'বার মৃত্যুর স্বাদ গ্রহণ করাবেন না। হযরত আবু বকর রা.-এর উদ্দেশ্য তাদের উক্তি খণ্ডন করা, যারা বলছিল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দ্বিতীয়বার পুনরায় জীবিত হবেন।

٤١٠٦. حَدَّثَنِي عَبُد اللِّهِ بِنُ إِبِي شُيبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بِنُ سَعِيدٍ عَنُ سُفيانَ عَنُ مُوسَى بُنِ اَبِي عَائِشَةَ وَابِنِ عَبَّاسِ اَنَّ اَبَا بَكِر رضى بَنِ عَائِشَةَ وَابِنِ عَبَّاسِ اَنَّ اَبَا بَكِر رضى الله عنهم قَبَّلَ النَبِي عَلَّهُ بِعَدُ مَوْتِهِ.

8১০৬/৪৪৭. আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু শায়বা রা..... হযরত আয়েশা ও ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, আবু বকর রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের পর তাঁকে চুমু দেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল بَعُدَ مُوتِهِ শব্দে। হাদীসটি ৬৪১ পৃষ্ঠায় এসেছে। তাছাড়া শীর্ঘই আবার আসছে।

٤١٠٧. حَدَّثَنَا عَلِیَّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحَيَىٰ وَزَادَ قَالَتُ عَائِشُهُ لَدُدُنَاهُ فِى مَرَضِهِ فَجَعَلَ يُشِيرُ إِلَيْنَا أَنُ لَاتَلُدُّونِى، فَقُلُنَا كَرَاهِيَةَ المَرِيضِ لِلدَوَاءِ، فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ اَلَمُ اَنهُكُم أَنُ تَلُدُّونِى؟ قُلْنَا كَرَاهِيَةَ المَرِيضِ لِلدَوَاءِ، فَلَمَّا اَفَاقَ قَالَ اَلَمُ اَنهُكُم أَنُ تَلُدُّونِى؟ قُلْنَا كَرَاهِيَةَ المَرِيضِ لِلدَوَاءِ، فَقَالَ لاَ يَبقَىٰ احَدَّ فِى البَيتِ إِلَّا لَدُّ وَانَا اَنظُرُ إِلَّا العَبَّاسَ، فَإِنَّهُ لَمُ يُشَهَدُكُمْ - رَوَاهُ ابنُ إِبى الزِنَادِ عَن هِشَامٍ عَن آبِيهِ عَنُ عَائِشَةَ رض عَن النَبِي عَلَى النَبي اللهُ .

8১০৭/৪৪৮. আলী (ইবনে আবদুল্লাহ মাদীনী) র. বলেন, আমার কাছে ইয়াহ্ইয়া (ইবনে সাঈদ) র. এতটুকু অতিরিক্ত বর্ণনা করেছেন (আবদুল্লাহ ইবনে আবৃ শায়বার উপরোক্ত হাদীসের ন্যায়।) তবে আলী ইবনে আবদুল্লাহ তার এ রেওয়ায়াতে এটুকু আরো অতিরিক্ত বর্ণনা করেছেন যে, ..... হযরত আয়েশা রা. বলেন, আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত রোগাক্রান্ত অবস্থায় তাঁর মুখে ঔষধ ঢেলে দিলাম। তিনি ইশারায় আমাদেরকে তাঁর মুখে ঔষধ ঢালতে নিষেধ করলেন। আমরা বললাম, ঔষধ দিতে নিষেধের কারণ, ঔষধের প্রতি রোগীর সাধারণ বিরক্তিভাব ও অনীহা (তাই নিষেধ মানলাম না)। যখন তিনি সুস্থবোধ করলেন তখন তিনি বললেন, আমি কি তোমাদের ওষুধ সেবন করাতে নিষেধ করিনি? আমরা বললাম, আমরা মনে করেছিলাম, এটা ঔষধের প্রতি রোগীর সাধারণ বিরক্তিভাব। তখন তিনি বললেন, আব্বাস ব্যতীত বাড়ির প্রত্যেকের মুখে ঔষধ ঢাল তা আমি দেখি। কেননা, তিনি তোমাদের মাঝে উপস্থিত ছিলেন না (মুখে ঔষধ দেয়ার ক্ষেত্রে শরীক ছিলেন না।)। এ হাদীস ইবনে আবু যিনাদ... হযরত আয়েশা রা. থেকে নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর অবস্থা সম্পর্কে বর্ণনা করেন।

 পাশে ঔষধ ঢুকানোর ঘটনার অতিরিক্ত বিবরণ রয়েছে। যেটি আবদুল্লাহ ইবনে আবু শায়বার রেওয়ায়াতে নেই : الْدُنَاءُ इ দুই দালসহ অর্থাৎ, তাঁর মুখের একদিকে আমরা ঔষধ ঢুকিয়েছি। الْدُونَاءُ । লামের উপর যবর। সে ঔষধ যা মুখের এক পাশ দিয়ে ঢেলে দেয়া হয়। যেমন— المَّعُوطُ असर যা মুখের এক পাশ দিয়ে ঢেলে দেয়া হয়। যেমন

كَرَاهِيَّةَ الْمَرِيُضِ के ইয়ায র. বলেন, আমরা এটি পেশসহকারে সংরক্ষণ করেছি। অর্থাৎ, এটা হল তাঁর রোগীর অপছন্দ ও বিরক্তি। আবুল বাকা বলেছেন, এটি মুবতাদা মাহযুফের খবর অর্থাৎ, هَذَا الإمْتِنَا عُ كَرَاهِيَّةِ المَرِيُضِ এতে মাফউলে লাহু রূপে নসব হতে পারে। অর্থাৎ, المَرِيُضَ يُو بَالْمَرِيُضِ يُو بَالْمَرِيُضِ كَرَاهِيَّةِ المَرِيُضِ كَرَاهِيَّةُ المَرِيضُ الدَوَاءَ আহে পারে। অর্থাৎ, كَرَاهِيَّةُ المَرِيضُ الدَوَاءَ আহে পারে। অর্থাৎ, كَرَاهِيَّةُ المَرِيضُ الدَوَاءَ মুতলাকরূপেও নসব হতে পারে। অর্থাৎ,

#### উপকারিতা

এ হাদীস দ্বারা বুঝা গেল যে, বদলা নেয়া জায়েয আছে। রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশের পরিপন্থী কাজ করার শান্তিতে বলেছেন, যারা নিষেধ সত্ত্বেও বিনা অনুমতিতে ঔষধ ঢেলেছে, তাদের শান্তি হল তাদের মুখে আমার সামনে ঔষধ ঢেলে দেয়া। অতএব, যারা নিজ হাতে ঔষধ ঢেলেছে তাদের শান্তিতো স্পেষ্ট। আর যারা ঔষধ ঢালেনি শুধু দর্শকের ভূমিকা পালন করেছে, তাদেরকে এজন্য শান্তি দেয়া হয়েছে যে, তারা এটা করতে নিষেধ করেনি। অথচ মন্দ কাজ থেকে বারণ করা আবশ্যক ছিল। রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম শুধু সে সব লোকের প্রতি চরম মহব্বতের ভিত্তিতেই শান্তি দিয়েছেন, যাতে কাল কিয়ামতের দিন পাকড়াও থেকে রক্ষা পান।

কোন কোন বুযুর্গ থেকে বর্ণিত আছে, এটা শাস্তি ছিল না। কারণ, রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ব্যক্তিগত কষ্টের ব্যাপারে শাস্তি দিতেন না। বরং ক্ষমা করে দিতেন। এখানে উদ্দেশ্য হল, আদব শিখানো এবং সতর্ক করা, শাস্তি দান নয়।

١٤١٠٨. حُدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بِنُ مُحَمَّدٍ قَالَ اَخْبُرنَا اَزُهَرُ قَالَ اَخْبُرنَا ابِنُ عَونٍ عَنُ إِبُراهِيمَ عَنِ الْاسُودِ قَالَ ذُكِرَ عِنْدَ عَلِيْشَةَ رضَ الَّ النَبِيَّ ﷺ اَوصُی إلی عَلِيِّ رض فَقَالَتُ مَنُ قَالَهُ لَقَدُ رأيتُ النَّبِيَ ﷺ وَإِنِي كَلَيْ فَالَهُ لَقَدُ رأيتُ النَبِي عَلَيْ وَانِي عَلَيْ وَانِي لَمُسَنِدَتُهُ اللَّهُ صَدُرِي، فَدَعَا بِالطَسُتِ فَانَخْنَتُ فَمَاتَ فَمَا شَعُرتُ، فَكَيْفَ النَّيِي عَلَيْ وَضَى إلى عَلِي رض ـ اللَّهُ عَلِي اللَّهُ عَلِي اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَالَ اللَّهُ عَلَى اللْعُلِمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الْعَلَالُولُولُونُ الْعَلَى الْمُعْمِي اللْعُلِمُ اللَّهُ الْعُلِي اللْعُلِمُ اللَّهُ الْعُلِمُ الْ

8১০৮/৪৪৯. আবদুল্লাহ্ ইবনে মুহাম্মদ র. ..... হযরত আসওয়াদ (অর্থাৎ, ইবরাহীম নাখঈর মামা ইবনে ইয়াযীদ) র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, হযরত আয়েশা রা.-এর সামনে উল্লেখ করা হল যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আলী রা.-কে ওসী (খলীফা) বানিয়ে গেছেন? তখন তিনি বললেন, একথা কে বলেছে? (ওফাতের সময় খলীফা নির্ধারণ করেছেন এ কথা কে বলল ?) আমার বুকের সাথে হেলান দেয়া অবস্থায় আমি নবী করীম সা-কে (শেষ সময় পর্যন্ত) দেখেছি। তিনি একটি চিলিমচি আনতে বললেন, তাতে থুথু ফেললেন। অতঃপর একদিকে ঝুঁকে পড়লেন এবং ওফাত লাভ করলেন। অতএব আমি বুঝতে পারছি না, তিনি কিভাবে আলী রা.-কে কখন ওসী তথা খলীফা বানালেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল "فَمَاتَ" বাক্যে। হাদীসটি ওয়াসায়াতে ৩৮২, মাগাযীতে ৬৪১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

#### খিলাফত সংক্রান্ত মাসআলা

উম্মুল মুমিনীন হযরত আয়েশা রা. এর এ বিশুদ্ধতম হাদীস দ্বারা বুঝা গেল, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কারো জন্য খিলাফতের ওসিয়ত করে যাননি এবং কারও খিলাফতের জন্য নামও নির্ধারণ করেননি।

শিয়ারা বলে, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম হযরত আলী রা. এর খিলাফতের ওসিয়ত করেছিলেন।

আহলে সুনাত ওয়াল জামাআত বলেন, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম থিলাফতের জন্য হয়রত আলী রা-এর নাম নির্ধারিত করে গেলে সাহাবায়ে কিরাম কর্তৃক এর উপর আমল না করা অসম্ভব ছিল।

আহলে সুনাত ওয়াল জামাআতের সবচেয়ে বড় বিতর্কিত মাসআলা হল— খিলাফতের বিষয়। অতএব, আমরা নেহায়েত সংক্ষেপে বলতে চাই, ইখতিলাফের মূল কারণ কি?

শিয়াদের মতে, খিলাফত নির্তরশীল হল— নিকটাত্মীয়তা ও শ্বস্তরালয়ের সম্পর্কের উপর। এজন্য শিয়াদের মতে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর পর খিলাফত সাইয়্যিদিনা আলী রা.-এর পাওয়া উচিত। কারণ, তিনি প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর নিকটাত্মীয় ও জামাতা ছিলেন।

আহলে সুন্নাত ওয়াল জামাআত বলেন, খিলাফতে নববী নির্ভর করে নৈকট্যের উপর, নিকটাখীয়তার উপর নয়। যিনি আল্লাহ ও রাসূলের সবচেয়ে বেশি নৈকট্যপ্রাপ্ত তিনি রাসূলের খলীফা ও স্থলাভিষিক্ত হবেন।

খিলাফতে নবুওয়াত যদি বংশীয় নৈকটোর উপর নির্ভরশীল হত তবে রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর চাচা অথবা তাঁর কন্যা ফাতিমা রা. হতেন। বরং হযরত ফাতিমা যাহরা রা.ই হতেন এবং কোন পুরুষ তাঁর পক্ষ থেকে খিলাফতের দায়িত্ব সম্পাদন করতেন। যেমন— দুনিয়ার রীতি। হযরত ফাতিমা রা. এর পর হযরত হাসান রা. অতঃপর হযরত হোসাইন রা. হতেন। এরপর চতুর্থ খলীফা হতেন হযরত আলী রা.। আর যদি শৃশুরালয়ের সম্পর্কের উপর নির্ভরশীল হত, তবে হযরত উসমান গনী রা. অধিক যোগ্য ছিলেন। কারণ, তিনি রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দু'কন্যার জামাতা ছিলেন।

এতে বুঝা যায়, খিলাফত নৈকট্য ও তাকওয়ার উপর নির্ভরশীল। যেহেতু সাহাবায়ে কিরাম দেখেছেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ওফাত রোগে হযরত আবু বকর রা-কে নামাযের ইমাম নিযুক্ত করেছেন এবং অগণিত হাদীস দ্বারা প্রমাণিত, রাসূল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম মুসলমানদের তাগিদ দিয়েছেন, নামাযের ইমাম পদে এরপ লোককে নিযুক্ত করতে, যিনি ইলম, কিরাআত, তাকওয়া ও পরহেযগারীতে সবার সেরা। শিয়াদের মতে, উত্তম ও শ্রেষ্ঠ ব্যক্তি ছাড়া অন্য কাউকে ইমাম বানানো জায়েয় নেই। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কর্তৃক স্বীয় স্থানে আবু বকর রা-কে ইমাম নিযুক্ত করা এর সুস্পষ্ট প্রমাণ যে, রাসূল্লাহু সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর দৃষ্টিতে আবু বকর রা.ই সবচেয়ে বড় আলিম ও মুব্তাকী। সমস্ত মুফাসসিরীনে কিরামের ঐকমত্য রয়েছে যে, সূরা লাইলের الْاَتْ اَكُرُمُكُمُ عِنْدُ اللَّهِ হ্যরত আবু বকর রা.। কুরআনে হাকীমের অন্যত্র ইরশাদ রয়েছে বিশ্বাত আবু বকর রা.। কুরআনে হাকীমের অন্যত্র ইরশাদ রয়েছে

শিয়ারা স্বীকার করে যে, হযরত আলী ও আব্বাস রা. নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর হুজরা মুবারকে রীতিমত যাতায়াত করতেন। কিন্তু প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু বকর রা. ছাড়া অন্য কাউকে ইমামতির নির্দেশ দেননি।

সাহাবায়ে কিরাম এ ইমামতি দ্বারা সিদ্দীকে আকবর রা. এর খিলাফতের উপর প্রমাণ পেশ করেছেন। এ কারণেই সোমবার দিন বিক্রেল সাকীফায়ে বনু সাইদায় আনসারীগণ সমবেত হয়ে আলোচনা করে বললেন, একজন আমীর আমাদের আনসার থেকে আর একজন আমীর মুহাজিরীন থেকে হবেন। তখন আবু বকর রা. রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ইরশাদ শুনালেন الْاِنْسَةُ مِنْ قُرَيشٍ वर्था९, খলীফা ও আমীর হবে কুরাইশ থেকে।

আরেক রেওয়ায়াতে আছে, যখন আনসার বললেন مِنْنَا اَمِيرٌ وَمِنْكُمُ اللهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ مَعْمَ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهُ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ عَلَيْهِ بَعْدِيمَ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ وَمِنْكُمْ عَلَيْهُ عَلِيهُ عَلِيهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلِيهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلِيهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلِيهُ عَلَيْهِ 
- ك. আল্লাহ্ তা'আলা কুরআনে কারীমে আবু বকর রা সম্পর্কে تَانِى اِثُنَيِنِ اِذُهُمَا فِي الْغَارِ कরমায়েছেন। তথা আবু বকর রা. নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর দ্বিতীয় (সঙ্গী) এবং গারে সাওরের সাথী।
- ২. আবু বকর রা-কে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিশেষ সাথী ও নবী প্রেমিক বিশেষভাবে বলেছেন ﴿ إِذْ يَقُولُ لِصَاحِبِهِ لاَ تُحُزُنُ .
- ৩. আল্লাহ্ তা'আলা প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বিশেষ সঙ্গের জন্য বলেছেন اِنَ اللهُ এ তিনটি ফ্যীল্ড আবু বকর রা. এর জন্য কুরআনের সুস্পষ্ট বাণী দ্বারা প্রমাণিত হয়। এতে এদিকে ইঙ্গিত রয়েছে যে, আবু বকরই সর্বশ্রেষ্ঠ। তিনি থিলাফ্তের সবচেয়ে যোগ্য।

ফলে সায়্যিদিনা আবু বকর সিদ্দীক রা. সমস্ত মুহাজির ও আনসারের ঐকমত্যে খলীফা নির্বাচিত হন। সায়্যিদিনা আলী রা. ও সিদ্দীকে আকবর রা-এর হাতে বাইআত হন। (সীরাতে মুস্তফা ইত্যাদি)

٤١٠٩. حَدَّثَنَا اَبُو نُعَيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكُ بِنُ مِغُولٍ عَن طَلِحةَ قَالَ سَأَلَتُ عَبِدَ اللهِ بِنَ ابِي اَوُ فَى رضى الله عنهما أَوْصَى النبِبِيُّ؟ فَقَالَ لاَ، فَقُلْتُ كَيفَ كُتِبَ عَلَى النَاسِ الوَصِيَّةُ أَو أُمِرُوا بِهَا؟ قَالَ اَوْصَلَى بِكِتَابِ اللِّهِ .

8১০৯/৪৫০. আবু নুআইম র. ..... হযরত তালহা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি আবদুল্লাহ্ ইবনে আবু আওফা রা.-কে জিজ্ঞেস করলাম, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কি কোন ওসিয়ত করে গেছেন? (হযরত আলী রা.-কে ওসী বানিয়েছেন ?) তিনি বললেন, না। তখন আমি বললাম, তাহলে কেমন করে মানুষের জন্য উপর কিভাবে ওসিয়ত করা ফর্য হল অথবা কিভাবে ওসিয়তের-এর নির্দেশ দেয়া হল? তিনি বললেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কুরআনের উপর আমল করার জন্য ওসিয়ত করে গেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল এ হিসেবে যে এটি পূর্বোক্ত হাদীসের সাথে সামঞ্জস্যপূর্ণ। হাদীসটি ওয়াসায়াতে ৩৮২, মাগাযীতে ৬৪১ পৃষ্ঠায় এসেছে। র্ম এর্মাণ, ওসিয়ত করেন নি। যেহেতু এখানে ওসিয়ত অস্বীকার করা দ্বারা উদ্দেশ্য নেতৃত্ব ও খিলাফত সংক্রান্ত ওসিয়ত অস্বীকার করা, অথবা মাল সংক্রান্ত ওসিয়তকে অস্বীকার করা উদ্দেশ্য। الله হারা আল্লাহ তাআলার কিতাবের ব্যপারে ওসিয়ত প্রমাণ করা হয়েছে। অতএব, উভয়ের মধ্যে কোন বিরোধ রইল না।

٤١١٠. حَدَّثَنَا قُتَيْبَةً قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو الْاَحُوصِ عَنَ إَبِى اِسْحَاقَ عَنُ عَمِرِه بُنِ الحَارِثِ قَالُ ما تَرَكُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ دِيُنَارًا وَلاَ دِرُهُمَّا وَلاَ عَبْدًا وَلاَ اَمَةً اِلاَّ بَغُلَتَهُ البَيْضَاءُ البَّتِي كَانَ يُرْكَبُهَا وَسَلَاحَهُ، وَارْضًا جَعَلَهَا لِابِنِ السَبِيُّلِ صَدَقَةً ـُ

8:১০/৪৫১. কুতায়বা র. .... আমর ইবনে হারিস রা. (উমুল মুমিনীন হযরত জুয়াইরিয়া বিনতে হারিস রা. এর ভাই) থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কোন দীনার, দিরহাম, গোলাম ও বাঁদি রেখে যাননি। কেবলমাত্র সাদা খচ্চরটি, যার উপর তিনি আরোহণ করতেন এবং তাঁর যুদ্ধান্ত্র আর একখণ্ড (খায়বর ও ফাদাকের) জমিন যা মুসাফিরদের জন্য দান করে গেছেন।

ব্যখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল হল এটি পূর্বোক্ত হাদীসের সাথে সামঞ্জস্যপূর্ণ। হাদীসটি ওয়াসায়াতে ৩৮২, মাগাযীতে ৬৪১ পৃষ্ঠায় এসেছে।

٤١١١. حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بِنُ حَرِبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادً عَن ثَابِتٍ عَن اَنسٍ رض قَالَ لَمَّا ثَقُلُ النَّبِيُّ ﷺ جَعَلَ يَتَغَشَّاهُ، فَقَالَتُ فَاطِمَةُ رضى الله عنها وَاكْرُبُ أَبَاهُ! فَقَالَ لَهَا لَيْسَ عَلَى النَّبِيُّ ﷺ جَعَلَ يَتَغَشَّاهُ، فَقَالَتُ فَاطِمَةُ رضى الله عنها وَاكْرُبُ أَبَاهُ! فَقَالُ لَهَا لَيْسَ عَلَى أَبِيلُ كَرْبُ بِعُدَ اليَوْمِ، فَلَمَّا مَاتَ قَالَتُ : يَا ابَتَاهُ! اَجَابُ رَبَّا دُعَاهُ، يِاابَتَاهُ! مِن جَنَّةِ الفِردُوسِ مَاوَاهُ، يَا ابَتَاهُ! إلى جِبُرِيلَ نَنْعَاهُ - فَلَمَّا دُفِنَ قَالَتُ فَاطِمَةُ رضى الله عنها يَا أَنسُ! أَطَابَتُ انْفُسُكُم اَنُ تَحْتُو عَلَى رَسُولِ اللّهِ ﷺ التُرابَ.

8১১১/৪৫২. সুলাইমান ইবনে হার্ব র. ...... হযরত আনাস (ইবনে মালিক) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, যখন নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রোগ প্রকট আকার ধারণ করে তখন তিনি বেহুশ হয়ে পড়েন। এ অবস্থায় হযরত ফাতিমা রা. বললেন, আহ! আমার পিতার উপর কত কষ্ট! কত অস্থিরতা! তখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম তাঁকে বললেন, আজকের পরে তোমার পিতার উপর আর কোন কষ্ট থাকবে না। অতঃপর যখন তিনি ওফাত লাভ করলেন তখন হযরত ফাতিমা রা. বললেন, হায়! আমার পিতা! রবের ডাকে সাড়া দিয়েছেন। হায় আমার পিতা! জান্লাতুল ফিরদাউসে তাঁর বাসস্থান। হায় পিতা! জিবরাঈল আ.-কে ওফাতের খবর পরিবেশন করছি। যখন নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে সমাহিত করা হল, তখন হযরত ফাতিমা রা. বললেন, হে আনাস! তোমাদের মনে কি ভাল লেগেছে! রাস্লুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-(এর রওয়ানা) মাটি ফেলতে কি করে তোমাদের প্রাণ সায় দিল!

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল تُلُمَّا مُلَتُ ৫৪৬ বাক্যে।

# ٢٢٤٨. بَابُ أَخُرُمَا تَكَلَّمَ النَّبِيُّ ﷺ

২২৪৮. অনুচ্ছেদ ঃ नदी সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সবশেষে যে কথা বলেছেন

١١١٢. حَدَّثُنَا بِشَرُ بُنُ مُحَمَّدٍ قَالَ اَخْبَرِنَا عَبدُ اللهِ قَالَ يُونُسُ قَالَ الزُهْرِيُّ اَخْبَرنِي سَعِيدُ بُنُ المُسَبَّبِ فِي رِجَالٍ مِنُ اَهِلِ الْعِلِم اَنَّ عَائِشَة رض قَالَتُ كَانَ النَبِيُّ عَلَى يَقُولُ وَهُوَ صَبِحَ اَنَّهُ لَمُ يَقُبَضُ نَبِيُّ حَتَىٰ يُرِى مَقْعَده مِنَ الجَنَّة ثُمَّ يَخُنَدُ أَن فَمَا نَزَلِ بِهِ وَرَأْسُهُ عَلَىٰ فَخِذِى غُشِى لَمُ يَقُبضُ نَبِيُّ حَتَىٰ يُرى مَقْعَده مِنَ الجَنَّة ثُمَّ يَخْتَرُ أَن فَمَا نَزَلِ بِهِ وَرَأْسُهُ عَلَىٰ فَخِذِى غُشِى عَلَيهِ ثَم اَفَاقَ فَاشَخُصَ بَصَرَه إلى سَقِفِ البَيْتِ، ثُمَّ قَالَ : اللَّهُمُّ الرَفِيقُ الْاعْلَى، فَقُلْتُ إِذَا لَا يَخْتَارُنَا، وعَرَفْتُ انهُ الحَدِيثُ الَّذِي كَانَ يُحَدِّدُنَا وَهُو صَحِيخَ، قَالَتُ فَكَانَتُ اخِرُ كَلِمَةٍ تَكَلَّم بِهَا : اللّهُمُّ الرَفيقُ الاَعْلَى .

ষ্ঠ্য২/৪৫৩. বিশ্র ইবনে মুহাম্মদ র. ..... সাঈদ ইবনে মুসায়্যিব কয়েকজন আলিম (যেমন উরওয়া ইবনে যুবাইর প্রমুখ)-এর সামনে আমার (যুহরীর) নিকট বর্ণনা করেছেন, হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সুস্থ থাকাকালীন বলতেন, কোন নবীর ওফাত হয়নি যতক্ষণ না তাকে জান্নাতে তাঁর ঠিকানা দেখানো হয়। তারপর তাঁকে ইখতিয়ার প্রদান করা হয় (দুনিয়া বা আথিরাতি গ্রহণের), অতঃপর যখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রোগ বৃদ্ধি পেল তখন তাঁর মাথা আমার উরুর উপর ছিল, এ সময় তিনি মূর্ছা যান। তারপর আবার হশ ফিরে এলে, ছাদের দিকে তিনি দৃষ্টি উরোলন করেন। তারপর বললেন, الرَفيئَ الرَفيئَ الرَفيئَ الرَفيئَ الرَفيئَ الرَفيئَ الْكَالُمُ দান করুন)। তখন আমি বললাম, তাহলে তো তিনি আর আমাদের মাঝে থাকবেন না। অর্থাৎ, আমি বুঝছি যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কেও ইখতিয়ার প্রদান করা হয়েছে। কিন্তু তিনি আথিরাতকে প্রাধান্য দিয়েছেন। আমার সে হাদীসটি স্বরণ হল, যেটি তিনি সুস্থাবস্থায় আমাদের কাছে বর্ণনা করতেন (য়ে, সব নবীকে ওফাতের পূর্বে ইখতিয়ার দেয়া হয়।)। হয়রত আয়েশা রা. বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর শেষ কথা যা তিনি জবানে উচ্চারণ করেছিলেন তা হল اللَّهُمُ الرَفِينَ الْاَعْلَى الْرَفِينَ الْاَعْلَى الْرَفِينَ الْاَعْلَى الْرَفِينَ الْاَعْلَى الْرَفِينَ الْاَعْلَى الْرَفِينَ الْاَعْلَى الْرَفِينَ الْاَعْلَى الْمَاكِمُ الْرَفِينَ الْاَعْلَى الْمَاكِمُ الْمُهَا الْمُعَالَى আমাকে মিলিত করুন।

व्याच्या । शितानात्मत সाथि मिल रल فكَانَتُ اُخِرُ كَلِمَةٍ تَكُلَّمَ بِهَا الخ राख्या । राख्या के के राख्या विकार विका

## রাফিযীদের বাজে কথা ও জাল বিষয়াবলী

উন্মূল মু'মিনীন হযরত আয়েশা সিন্দীকা রা.-এর এ হাদীস দ্বারা রাফিযীদের বাজে আলোচনার পর্দা সম্পূর্ণ বিদীর্ণ হয়ে যায়, রাফিযীরা যেসব জাল কথাবার্তা ছড়িয়ে রেখেছে সেগুলোর পরিপূর্ণ খণ্ডন হয়ে যায়।

রাফিযীদের জাল বিবরণগুলোর মধ্য থেকে একটি হল,

- ১. সালমান রা. থেকে বর্ণিত আছে, আমি রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কে বললাম, ইয়া রাস্লুল্লাহ! সব নবীকে আল্লাহ তা'আলা বলে দেন, তাঁর পর কে খলীফা হবেন? তবে কি আল্লাহ তা'আলা আপনার পর কে খলীফা হবেন তা বলে দিয়েছেন? রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, হাঁা, আলী ইবনে আবু তালিব রা.।
- ২. আরেক রেওয়ায়াতে আছে, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইরশাদ করেন, সব নবীর একজন ওসী (যাকে অসিয়ত করা হয় এমন ব্যক্তি তথা খলীফা) থাকেন। নিশ্চয় আমার ওসী হল আলী রা.।
  - ৩. আরেক রেওয়ায়াতে আছে, আমি সর্বশেষ নবী এবং আলী সর্বশেষ ওসী।

এসব জাল রেওয়ায়াতগুলো আল্লামা ইবনূল জাওয়ী র. স্বীয় মাউয়ু'আতে সংকলন করেছেন। তিনি বলেন, এসব হাদীস জাল। শিয়ারা এসব হাদীস জাল করে রেখেছে।

 8১১৩/৪৫৪. আবু নুআইম র. ..... হযরত আয়েশা ও ইবনে আব্বাস রা. থেকে বর্ণিত, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম (নবুওয়াতের পর) দশ বছর মক্কায় বসবাস করেছেন, তাঁর উপর কুরআন অবতীর্ণ হয়েছিল এবং (হিজরতের পর) মদীনাতেও দশ বছর কাটান।

#### প্রশোত্তর

১. সর্বপ্রথম প্রশ্ন হল, শিরোনামের সাথে অমিলের।

এর উত্তর হল, শিরোনামের সাথে হাদীসের মিল দালালাতে ইলতিযামী (আবশ্যকীয়ভাবে যে কথাটি প্রমাণিত হয়) রূপে প্রমাণিত হয়। সেটি হল হাদীস দারা বোঝা গেল, রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম মদীনা মুনাওয়ারায় দশ বছর পর্যন্ত বসবাস করেছেন। এর দ্বারা পরিষ্কার হয়ে যায় যে, দশ বছর মেয়াদ পূর্ণ হওয়ার পর প্রিয়নবী সাল্লাল্লাল্ল আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর ওফাত হয়ে যায়। অতএব, শিরোনামের সাথে মিল হয়ে গেল।

২. দ্বিতীয় প্রশ্ন হল, এ হাদীস দারা বোঝা যায়, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বরকতময় বয়স হয়েছিল ষাট বছর। অথচ, অন্যান্য হাদীস দারা প্রমাণিত যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সর্বমোট বয়স হয়েছিল তেষ্টি বছর।

এর উত্তর হল-

- ১. উপরোক্ত রেওয়ায়াতে শুধু দশকগুলো গণনা করা হয়েছে, ভাংতিগুলো ছেড়ে দেয়া হয়েছে। সংখ্যাগরিষ্ঠ আলিমের মতে, বিশুদ্ধতম ও প্রসিদ্ধ উক্তি তেষটি বছরই। তাছাড়া পরবর্তী রেওয়ায়াতটিতে সুস্পষ্ট বিবরণও আসছে।
- ২. এখানে কিয়াম বা মক্কায় বসবাস দ্বারা উদ্দেশ্য হল, ওহী বন্ধ হওয়ার পরবর্তীকাল। আর ওহী বন্ধ হওয়ার কাল ছিল মোট তিন বছর। যেমন উপরোক্ত হাদীসের শব্দরাজি يُنْزِلُ عُلَيهِ القُرْانُ দ্বারা এদিকে ইঙ্গিতও রয়েছে যে, মক্কায় বসবাসের মেয়াদ হল দশ বছর। যাতে কুরআন নাযিল হচ্ছিল। স্পষ্ট বিষয়, এ মেয়াদটি ছিল ওহী বন্ধ হওয়ার পরবর্তীতে। অতএব কোন প্রশ্ন রইল না।

٤١١٤. حَدَّثَنَا عَبدُ اللّٰهِ بنُ يُوسَفَ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيثُ عَنُ عُقَيلٍ عَنِ ابِن شِهَابٍ عَنَ عُرَوةَ بنِ الزُّبَيرِ عَنُ عَائِشَةَ رضى الله عنها أنَّ رَسُولَ اللّٰهِ ﷺ تُوُفِقَ وَهُوَ ابنُ ثَلَاثٍ وسِتِّينَ \* قَالَ ابنُ شَهَابٍ وَأَخْبَرَنِي سَعِيدُ بَنُ المُسَيَّبِ مِثْلَهُ .

8১১৪/৪৫৫. আবদুল্লাহ্ ইবনে ইউসুফ র. .... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তেষট্টি বছর বয়সে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হয়। ইবনে শিহাব (যুহরী) র. বলেন, আমাকে সাঈদ ইবনে মুসাইয়্যিব এরূপই বর্ণনা করেছেন।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল تُوفّي দুর্দির اللّه ﷺ । বাক্যে ।

সংখ্যাগরিষ্ঠ আলিমের মতে, এ উক্তিটি প্রসিদ্ধতম ও নির্ভরযোগ্য যে, ওফাতের সময় প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর বরকতময় বয়স ছিল তেষট্টি বছর।

# ২২৫০. অনুচ্ছেদ

۲۲۵. بَابُ

এটি শিরোমানহীন অনুচ্ছেদ। যেন এটি পূর্বোক্ত অনুচ্ছেদের পরিচ্ছেদের ন্যয়।

حَدَّثَنَا قَبِيثُ صَّةً قَالَ حَدَّثَنَا سُفيَانُ عَنِ الاَعْمَشِ عَنُ إِبرَاهِيْمَ عَنِ الاَسُودِ عَنُ عَائِشَةَ رض قَالَتُ تُوفِي النَبِيُّ ﷺ وَدَرُعُهُ مَرُهُونَةً عِندَ يَهْوِديٍّ بِثلَاثِينَ صَاعًا . 8১১৫/৪৫৬. কাবীসা র. ...... হযরত আয়েশা রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম যখন ওফাত পান, তখন তাঁর বর্ম (যুদ্ধান্ত্র) এক ইয়াহুদীর (আবুশ শাহমের) কাছে ত্রিশ সা' যবের বিনিময়ে বন্ধক রাখা ছিল।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল ﷺ । বিক্রোনামের সাথে মিল

## নববী জীবনের এক ঝলক

রাসুলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর গোটা জীবন ছিল অনাড়ম্বর দরবেশী ও দারিদ্রপূর্ণ। দু'দু মাস পর্যন্ত ঘরে চুলা জুলতো না। শুধু পানি আর খেজুরের উপর দিন কাটত।

এ হাদীসে সুস্পষ্ট বিবরণ রয়েছে যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর একটি লৌহবর্ম (যার নাম ছিল যাতুল ফুযূল। এটি লোহা দ্বারা তৈরি ছিল।) এক ইয়াহুদীর কাছে বন্ধক ছিল। (অর্থাৎ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম পরিবার পরিজনের জন্য ইয়াহুদী থেকে ত্রিশ সা' যব অথবা তার চেয়ে কম পরিমাণ যব ধার নিয়ে এই লৌহবর্মটি বন্ধক রেখেছিলেন। এটি এক বছর পর্যন্ত বন্ধক ছিল। অতঃপর সাইয়িয়দিনা আবু বকর রা. সেই ইয়াহুদীর ঋণ পরিশোধ করে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সেই লৌহবর্মটি ছাড়িয়ে আনেন।

- بَابُ بَعْثِ النَبِيِّ ﷺ اسَّامَةَ بَنَ زَيدٍ رَضِىَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِى مَرَضِهِ ٱلَّذِى تُوفِّى فِيهِ - ২২৫১. অনুচ্ছেদ : नবी সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম -এর ওফাজ-রোগে আক্রান্ত অবস্থায় উসামা ইবনে যায়েদ রা.-কে যুদ্ধাভিযানে প্রেরণ

## সারিয়্যায়ে উসামা ইবনে যায়েদ রা.

সর্বশেষ সারিয়া ছিল এটি। এটি প্রেরণ করার জন্য রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম নির্দেশ দিয়েছেন। ২৮ শে সফর সোমবার দিন ১১ হিজরীতে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম রোমীদের বিরুদ্ধে মুকাবিলার প্রস্তুতির নির্দেশ দেন। হযরত উসামা ইবনে যায়েদ রা.-কে ডেকে বলেন, আমি তোমাকে এ সেনাবাহিনীর অধিনায়ক নিযুক্ত করেছি। তুমি স্বীয় পিতার বধ্যভূমি উবনাতে যাও এবং তাদের উপর আক্রমণ কর। উবনা বালকা অঞ্চলের একটি স্থানের নাম। যেখানে অস্তম হিজরীতে মুতার যুদ্ধ হয়েছিল। যাতে হযরত উসামা রা. এর পিতা যায়েদ ইবনে হারিসা, আবদুল্লাহ ইবনে রাওয়াহা এবং হ্যরত জাফরে তাইয়ার রা. প্রমুখ শহীদ হয়েছিলেন।

এরপর ৩০শে সফর বুধবার দিন থেকে প্রিয়নবী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রোগের ধারা শুরু হয়; কিন্তু সুস্থ্যতা লাভ না হওয়ার কারণে প্রিয়নবী রাস্লুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ৫ই রবিউল আউয়াল সোমবার দিন হ্যরত আয়েশা রা. এর নিকট স্থানান্তরিত হয়ে যান। যার বিস্তারিত বিবরণ নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর রোগ অনুচ্ছেদে এসেছে।

বৃহস্পতিবার দিন রুগ্ন অবস্থায় প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বীয় হস্ত মুবারকে পতাকা ঠিক করে হয়রত উসামা রা.-কে প্রদান করেন। তাকে বলেন, اَغُنُزُ بِاسُمِ اللَّهِ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ فَقَاتِلُ مَنْ كَفَر كَفَر مَاهِ অর্থাৎ, আল্লাহর নামে, আল্লাহর পথে জিহাদ কর, যে আল্লাহকে অস্বীকার করে তার সাথে লড়াই কর। হয়রত উসামা রা. পতাকা নিয়ে বাইরে বেরিয়ে আসেন। হয়রত বুরাইদা ইবনে হুসাইব আসলামী রা.-এর নিকট তিনি এটি অর্পণ করেন এবং সেনাবাহিনীকে জুরুফ নামক স্থানে সমবেত করেন। সমস্ত বড় বড় মুহাজির ও আনসার সাহাবী দ্রুত সেখানে একত্রিত হন। হয়রত আব্বাস ও আলী রা. তো প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি

ওয়াসাল্লাম-এর সেবা গুশুষার উদ্দেশ্যে মদীনায় ফিরে আসেন। হ্যরত আবু বকর ও উমর রা. সেনাপতি উসামা রা.-এর নিকট থেকে অনুমতি নিয়ে প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দেখার জন্য আসতেন। বৃহস্পতিবার দিন যখন রোগ প্রচণ্ড আকার ধারণ করে এবং রাসূলে আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ইশার নামাযের জন্য মসজিদে তাশরীফ আনতে পারেননি, তখন তিনি আবু বকর রা.-কে নামাযের ইমামতির জন্য খলীফা নিযুক্ত করেন। সেনাবাহিনী জুরুফ নামক স্থানে সমবেত ছিল। এ স্থানটি মদীনা থেকে এক ক্রোশ (প্রায় দুই মাইল) দূরে অবস্থিত। সোমবার দিন সকালে যখন প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর একটু আরাম এল, সাহাবায়ে কিরাম মনে করলেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম ভাল হয়ে গেছেন। তখন হয়রত উসামা ইবনে যায়েদ রা. রওয়ানা করার জন্য মনস্থ করলেন। এই প্রস্তুতিতে তিনি ছিলেন। এমতাবস্থায় হয়রত উসামা রা.-এর আম্মা উম্মে আইমান রা. সংবাদ পাঠালেন, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম জানকান্দানির মুহুর্তে আছেন। এর কিছুক্ষণ পরেই কিয়ামতের প্রভাব সৃষ্টিকারী সে সংবাদ কর্ণগোচর হল যে, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাত হয়ে গেছে। ইন্নালিল্লাহি ওয়া ইন্না ইলাইহি রাজিউন।

গোটা মদীনায় হৈ চৈ পড়ে গেল। সবাই দ্রুত মদীনায় ফিরে এল। প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর ওফাতের পর হযরত আবু বকর সিদ্দীক রা. যখন খলীফা হন, তখন বিরোধিতা সত্ত্বেও সর্বপ্রথম কাজ এই করলেন যে, হযরত উসামা রা.-এর সেনাবাহিনীকে পাঠিয়ে দিলেন এবং জুরুফ পর্যন্ত তিনি নিজে গিয়ে তাদের বিদায় জানিয়ে এলেন।

এরপভাবে উসামা বাহিনী রওয়ানা হয়ে যায় এবং চল্লিশ দিন পর বিজয়ী ও আল্লাহর মদদপ্রাপ্ত হয়ে ফিরে আসে, রণক্ষেত্রে যারাই মুকাবিলায় এসেছে তাদের তাঁরা কচুকাটা করেছেন। আর স্বীয় পিতা (হযরত যায়েদ ইবনে হারিসা রা.)-এর ঘাতককে হত্যা করেন। রওয়ানার সময় তাদের বাড়িঘর ও বাগান-উদ্যানগুলোতে আগুন জালিয়ে দেন। সিদ্দীকে আকবর রা. মদীনার বাইরে এসে তাদের স্বাগতম জানান। মদীনায় প্রবেশ করে মসজিদে নববীতে শুকরানা দু'রাকআত নামায় পড়েন। অতপর স্বীয় ঘরে তাশরীফ নেন।

٤١١٦. حَدَّثَنَا اَبُو عَاصِمِ الضَحَّاكُ بِنُ مَخُلَدٍ عَنِ الفُضيلِ بُنِ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُوسَى بِنُ عُقُبَةَ عَنُ سَالِمٍ عَن إَبِيهِ استَعْمَلَ النَّبِيُّ ﷺ أَسَامَةَ، فَقَالُوا فِيْدِه، فَقَالُ النَّبِيُّ ﷺ قَدُ بَلَغَنِيُ النَّاسِ إَلَى . أَنَّكُم قُلْتُمْ فِي أُسَامَةَ وَانَّهُ اَحَبُ النَاسِ إِلَى .

8১১৬/৪৫৭. আবু আসিম যাহ্হাক ইবনে মাখলাদ র. .... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উসামা ইবনে যায়দ রা.-কে (একটি যুদ্ধে সৈন্যদের) আমীর নিযুক্ত করেন। এতে কিছু সাহাবী (নিজেদের মধ্যে)-এর ব্যাপারে কথা তোলেন। অর্থাৎ, বড়দের বর্তমানে ২০ বছরের এক যুবককে অধিনায়ক নিযুক্ত করেছেন? তখন নবী আকরাম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, আমি জানতে পেরেছি যে, তোমরা উসামার (আমীর) নিযুক্তি সম্পর্কে প্রশ্লোথাপন করছ, অথচ সে আমার নিকট সব চে' প্রিয় লোক।

व्याश्या ३ मित्तानात्मत সाथि मिल النَبِيُّ ﷺ أَسَامَةُ السَامَةُ वात्या। वात्या। वात्या। النَبِيُّ ﷺ أَسَامَةُ अर्था९, याता क्षन्न उथाशन कत्तत्व्व, जात्मत स्वात सत्या आसात निक्ष स्वाधिक क्षित्र उसासा ता.। كَدَّتُنَا السَّمَاعِيلُ قَالَ حَدَّتُنَا مَالِكُ عَن عَبِدِ اللَّهِ بَنِ دِيْنَارٍ عَنْ عَبِدِ اللَّهِ بِنِ عُمْرَ رَضِى اللَّهُ عَنُهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ بِعَثُ بَعُثُ بَعُثًا وَأَمَّرَ عَلَيهِمُ أُسَامَةُ بِنَ زَيدٍ، فَطَعَنَ النَاسُ فِي

إِمَارَتِهِ، فَسَقَامَ رَسُولً اللِّهِ ﷺ، فَقَالَ إِنْ تَطُبَعَنُوا فِى إِمَارَتِهِ فَقَدُ كُنْتُم تَطُعَنُونَ فِى إِمَارَةِ اَبِيهِ مِن قَبِلُ، وَاَيْمُ اللّٰهِ إِنْ كَانَ لَخَلِيقًا لِلْإِمَارَةِ، إِنْ كَانَ لَحِنَ اَحَبِّ النَّاسِ إِلَى وَإِنَّ هٰذَا لَحِن اَحَبِّ النَّاسِ إِلَى وَإِنَّ هٰذَا لَحِن اَحَبِّ النَّاسِ إِلَى وَإِنَّ هٰذَا لَحِن اَحَبِّ النَّاسِ إِلَى مَعُدُهُ .

8১১৭/৪৫৮. ইসমাঈল র...... হযরত আবদুল্লাহ্ ইবনে উমর রা. থেকে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম একটি সেনাদল (রোম অভিমুখে) প্রেরণ করেন। অর্থাৎ, সৈন্যবাহিনী পাঠানোর নির্দেশ দেন) এবং উসামা ইবনে যায়দ রা.-কে তাদের আমীর নিযুক্ত করেন। তখন লোকজন তাঁর নেতৃত্বের ব্যাপারে প্রশ্নোত্থাপন করেন। (অর্থাৎ, বড় বড় মুহাজির ও আনসারের উপস্থিতিতে একজন কম বয়য় যুবক কিভাবে সেনাপ্রধান হতে পারেন?)। এতে রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম দাঁড়িয়ে সম্বোধন করলেন এবং বললেন, তোঁমরা আজ তার নেতৃত্বের ব্যাপারে প্রশ্নোত্থাপন করছ, (এটা কোন নতুন কথা নয়। কেননা,) এভাবে তোমরা তাঁর পিতা (যায়েদ)-এর নেতৃত্বের ব্যাপারেও প্রশ্নোত্থাপন করেছিলে। আল্লাহ্র কসম সে (যায়েদ ইবনে হারিসা) ছিল নেতৃত্বের জন্য যোগ্য ব্যক্তি (আমীর হওয়ার যোগ্য) এবং আর নিঃসন্দেহে সে আমার কাছে লোকদের মধ্যে প্রিয়তম ব্যক্তি। আর (তার ছেলে উসামা) তার পিতার পরে লোকদের মধ্যে আমার কাছে প্রিয়তম ব্যক্তি।

व्याच्या । भिद्यानात्मत नात्थ मिल بُعَثُ بُعَثُا وَامْرٌ عَلَيهِم السَّامَةُ بُنَ زَيدٍ नात्का । व्यान्या

اللّهِ ۽ नेপথের শব্দ, যেমন عَهُدُ اللّهِ ۽ عَهُدُ اللّهِ १ খায়ের উপর যবর বলা হয় خُلِيْقَ । কুথিং এর যোগ্য। خُلِيقَ অর্থাৎ, এর যোগ্য। وَإِنْ كَانَ النّ अর্থাৎ, এর যোগ্য। وَإِنْ كَانَ النّخ अর্থাৎ, এর যোগ্য। وَإِنْ كَانَ النّ

বর্ণিত আছে, যখন হযরত ওমর রা. এ প্রশ্ন উত্থাপন সম্পর্কে জানতে পারেন, তখন তিনি কঠোরভাবে লোকজনকে ধমকান ও সতর্ক করেন।

२२४२. जनुरूष

শুনেছেন? তিনি বললেন, হাঁা, নবী আকরাম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর মুয়াযযিন বিলাল রা. আমাকে জানিয়েছেন যে, তা রমযানের শেষ দশ দিনের সপ্তম দিনে (অর্থাৎ, ২৭শে রমযানের রাত্রে) হয়।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে হাদীসের মিলের জন্য এতটুকু বুঝুন যে, মূল অনুচ্ছেদটি হল بَاثُ وَفَاتِ अর্থাৎ, আমরা নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দাফন করেছি। পরবর্তী দুটি অনুচ্ছেদ মূল অনুচ্ছেদের সাথে সংশ্লিষ্ট, যা সামান্য চিন্তা করলেই বুঝে আসবে।

هُ الْمِحَى : তাঁর নাম হল, আবদুর রহমান ইবনে উসাইলা। এ হাদীসিটি ছাড়া সহীহ বুখারীতে তাঁর আর কোন হাদীস নেই। ইমাম আবু দাউদ র.-এর মতে আর এক সূত্রে সুনাবিহী রা. থেকে বর্ণিত আছে— عَنْ أَنْهُ عَلَيْ اَبَابَكِر الصِدّيق 'নবী করীম সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম আবু বকর সিদ্দীক রা.-এর পেছনে নামায পড়েছেন। فَاَقْبَلُ رَاكِبَ : তাঁর নাম কি তা আমি জানতে পারিনি। (ফাত্হ ঃ ৮/১২৪)

লাইলাতুল কদর সংক্রান্ত বিস্তারিত বিবরণের স্থান রোযা পর্ব।

٢٢٥٣. بَابُ كُمُ غَزَا النَبِيُّ عِنْ

২২৫৩. অনুচ্ছেদ ঃ নবী সাল্লাল্লান্থ আলাইহি ওয়াসাল্লাম কডটি যুদ্ধ করেছেন

٤١١٩. حَدَّثَنَا عَبدُ اللّٰهِ بنُ رَجَاءٍ قَالَ حَدَّثَنَا اِسَرائِيلٌ عَنْ اَبِى اِسَحَاقَ قَالَ سَالتُ زَيدُ بَنَ اَرُقَهُ رَضِى اللّٰهُ عَنْ اَلِيهِ بِنُ رَجَاءٍ قَالَ سَلْهِ عَلَيْ قَالَ سَبْعَ عَشَرَةَ ـ قُلْتُ كُمْ غَزَا النَّبِي عَلَيْ اللّٰهِ عَلَيْ قَالَ سَبْعَ عَشَرَةَ ـ قُلْتُ كُمْ غَزَا النَّبِي عَلَيْ اللّٰهِ عَلَيْ قَالَ سَبْعَ عَشَرَةَ ـ قُلْتُ كُمْ غَزَا النَّبِي عَلَيْ عَلَيْ اللّٰهِ اللّٰهِ عَلَيْ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَيْ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ عَلَيْ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰمُ اللّٰهُ

8১১৯/৪৬০. আবদুল্লাহ্ ইবনে রাজা র. ...... আবু ইসহাক র. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, আমি যায়েদ ইবনে আরকাম রা.-কে জিজ্ঞেস করলাম, আপনি রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে থেকে কতটি যুদ্ধ করেছেন? তিনি বলেন, সতেরটি। আমি বললাম, নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম কতটি যুদ্ধ করেছেন? তিনি বললেন, উনিশটি।

ব্যাখ্যা ঃ শিরোনামের সাথে মিল ﷺ केंदो । كُمْ غَزا النّبيُّ ।

হাদীসটি মাগাযীর শুরুতে ৫৬৩ পৃষ্ঠায় এসেছে। অর্থাৎ, কিতাবুল মাগাযীর প্রথম হাদীস দ্রষ্টব্য। সেখানে বিস্তারিত বিবরণ দেয়া হয়েছে।

٤١٢. حَدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بِنُ رَجَاءٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسُرَائِيلٌ عَنُ أَبِي اِسِحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا البَرَاءُ

رضى الله عنه قالَ غَزُوتُ مَعَ النّبِيّ عَلَيَّ خَمْسَ عَشَرَةً .

8১২০/৪৬১. আবদুল্লাহ ইবনে রাজা র. ....... হ্যরত বারা (ইবনে আ্যিব) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন, নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে আমি পনেরটি যুদ্ধ করেছি। (অর্থাৎ, প্রিয়নবী সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সাথে পনেরটি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছি)

ব্যাখ্যা ঃ এটি হুবহু পূর্বোক্ত সনদ। মূলত হযরত আবু ইসহাক তাবিঈ র.-এর অসাধারণ ও অসীম সখ ছিল রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর যুদ্ধ সংখ্যা জানার। এই আগ্রহ ও লোভে কখনো হযরত যায়েদ ইবনে আরকাম রা. আর কখনো হযরত বারা ইবনে আযিব রা.-এর নিকট জিজ্ঞেস করতেন। ٤١٢١. حَدَّثَنِي اَحْمَدُ بُنُ الحَسَنِ قَالَ حَدَّثَنَا اَحُمَدُ بَنُ مُحَمَّدِ بِنَ حَنَبَلِ بِنَ هِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُعُتَمِرُ بِنُ سُلَيْمَانَ عَنُ كَهُمَسٍ عَنِ ابِنَ بُريدَةَ عَنُ إَبِيهِ قَالَ غَزًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ سِتَّ عَشَرَةَ غَنُوةً .

8১২১/৪৬২. আহমদ ইবনে হাসান ....... হযরত বুরাইদা (ইবনে হোসাইব) রা. থেকে বর্ণিত, তিনি বলেন যে, তিনি (বুরাইদা রা.) রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম-এর সঙ্গে ষোলটি যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন। ব্যাখ্যাঃ আল্লামা কাসতাল্লানী রা. কিতাবুল মাগাযীর শেষ অনুচ্ছেদে বলেন—

قَالُوا كَانَ عَدُدُ مَغَانِى رَسُولِ اللّهِ ﷺ الَّتِي غَزَاهَا بِنَفُسِهِ سَبُعًا وَعِشُرِينَ غَزُوةً وَكَانَتُ سَرَايَاهُ النَّتِيُ بِعَثَ فِيهَا سَبُعًا وَارْبَعِينَ سَرِيَّةً الخ.

আল্লামা আইনী র. বলেছেন-

وقَال ابُنُ اسِمُ اقَ جَمِيعُ مَاغَزَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِنَفسِهِ الْكَرِيَمَةِ سَبُعًا وَعِشُرِينَ غَزُوةً . (উমদा ३ ৮/৪৫७)

অর্থাৎ, সরকারে দোআলম সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্বয়ং যেসব যুদ্ধে অংশগ্রহণ করেছেন তার সংখ্যা সংখ্যাগরিষ্ঠ মুহাদ্দিস ও ঐতিহাসিকদের মতে ২৭টি।

বিস্তারিত বিবরণের জন্য নাসরুল বারীর প্রথম দিকের পৃষ্ঠাণ্ডলো দ্রষ্টব্য। আলহামদূলিল্লাহ আজ বুখারী শরীফের কিতাবুল মাগাযীর ব্যাখ্যা পরিপূর্ণ হল।

মুহাম্মদ উসমান গণী বিহারী গাফারাল্লাহুল বারী
মুহাদ্দিস মাদ্রাসা মাজাহিরে উল্ম (ওয়াকফ), সাহারানপুর
২৯ মুহাররমুল হারাম, ১৪০৯ হিজরী, সেপ্টেম্বর ১৯৮৮ ইং
আলহামদু-লিল্লাহ নাসরুল বারী (বাংলা – ৮ম খণ্ড) সেপ্টেম্বর ২০০৫-এ
শুরু করে ৬ই অক্টোবর, ২০০৫ ইং তারিখে সমাপ্ত হল।

تَمَّتُ بِالُخَيْرِ